



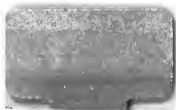
BIBLIOTECA NAZIONALE

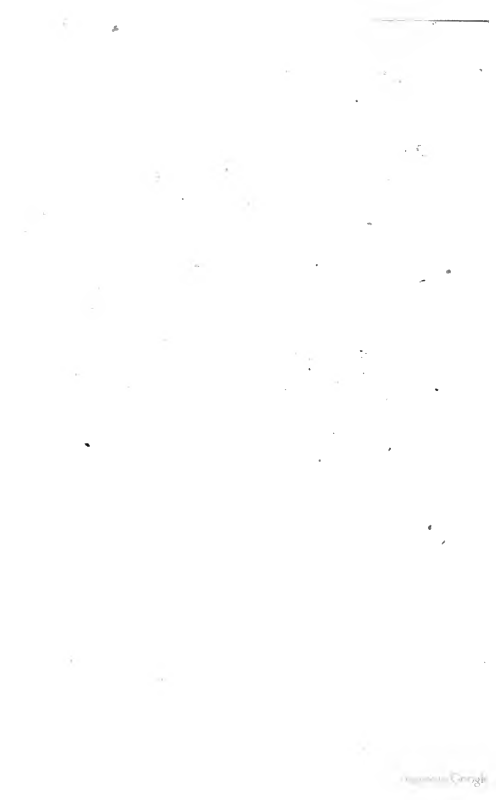
XXV*

A

61

NAPOLI





DICTIONNAIRE

ÉTYMOLOGIQUE

DES RACINES ALLEMANDES,

AVEC LEUR SIGNIFICATION FRANÇAISE,
ET LEURS DÉRIVÉS CLASSÉS PAR FAMILLES.

IMPRIMERIE DE W. REMQUET ET C^{ie}.
Rue Garancière, 3, derrière S. Sulpice.

DICTIONNAIRE

ÉTYMOLOGIQUE

DES RACINES ALLEMANDES,

AVEC

LEUR SIGNIFICATION FRANÇAISE, ET LEURS DÉRIVÉS

CLASSÉS PAR FAMILLES;

PAR

F. G. EICHHOFF,

Professeur à la Faculté des Lettres de Lyon.

W. DE SUCKAU,

Professeur de Langue allemande.

NOUVELLE ÉDITION

Augmentée d'un Vocabulaire comparatif des Racines anglaises et allemandes.



PARIS.

CHEZ M^{me} V^{ve} THIÉRIOT, LIBRAIRE-ÉDITEUR,

13, RUE PAVÉE SAINT-ANDRÉ-DES-ARCS.

1855.

INTRODUCTION.

Au milieu du mouvement des esprits qui les porte à la connaissance de tout ce qui est utile dans les sciences, les arts et les lettres, nous voyons la France suivre également dans l'étude des langues modernes la marche progressive de ses relations toujours croissantes avec les autres peuples de l'Europe.

Mais si l'on est revenu aujourd'hui de l'ancien préjugé qui faisait croire que jamais aucun étranger ne parvient à savoir à fond l'allemand, qu'on regarde comme la plus difficile des langues vivantes, on est arrivé d'autre part à cette conviction, que ce n'est pas au moyen de la grammaire seule qu'on peut s'approprier la nomenclature des mots d'une des langues les plus riches qui existent. Aussi avons-nous pensé

que pour conduire à ce but désiré ceux qui pourraient encore s'effrayer des difficultés premières, il fallait coordonner les éléments d'un idiome si essentiellement analytique, exposer avec ordre et méthode ses principes constitutifs, et compter tout en les détachant les rameaux de cet arbre immense qui a couvert plus du tiers de l'Europe. C'est ce que nous avons tenté de faire. Le fruit de notre travail, entrepris en commun depuis bien des années, a été un *Dictionnaire de Racines* qui présente, par leurs dérivations successives et leurs analogies étrangères, un lien intime entre l'allemand, l'anglais et les idiomes classiques.

Préparés par de longues et sérieuses études, nous ne nous sommes pas dissimulé les difficultés de cette tâche. Mais en nous fondant sur les travaux de Wachter, Ihre, Adelung, Grimm, Graff, Bopp, Schwenck, nous offrons avec quelque confiance les résultats de nos propres recherches et de celles de la docte Allemagne, résumées dans un cadre limité qui convient à la classe nombreuse d'étudiants de tout âge auxquels s'adresse cette publication.

La base qui soutient tout notre système a déjà été exposée dans le *Parallèle des langues de l'Europe et de l'Inde*.

« Tous les Européens sont venus de l'Orient; cette vérité, confirmée par les témoignages réunis de la physiologie et de la linguistique, n'a plus besoin de démonstration particulière. Il suffit d'ailleurs de jeter les yeux sur la carte pour en sentir l'évidence et la nécessité. L'Europe, touchant l'Asie sur tous les points de sa surface orientale, et effleurant l'Afrique à l'occident, a offert, par les défilés de l'Oural, par

ceux du Caucase, par le bosphore de Thrace, et même par le détroit de Gadès, des passages faciles aux peuples de la race blanche, que l'accroissement de la population et l'activité de leur génie poussaient sans cesse de l'est à l'ouest, à la recherche d'une patrie nouvelle. Si l'histoire ne nous dit rien de positif sur ces émigrations antiques et continues, dont la masse des peuples indo-persans a fourni les éléments les plus nombreux, si nous sommes réduits à de vagues traditions qui semblent souvent se contredire, c'est qu'elles ont précédé toute histoire et se perdent dans la nuit des siècles. Longtemps ces tribus errantes, refoulées par d'autres tribus, ont continué leur marche incertaine à travers la zone tempérée; longtemps elles ont lutté entre elles, se sont divisées, modifiées, réunies, avant que quelques-unes des plus favorisées aient pu consolider leur puissance, et, quand deux grands empires s'élevèrent dans le midi, le nord longtemps encore végéta au fond de ses forêts, avant qu'un cri de guerre, parti du centre de l'Asie et propagé rapidement de contrée en contrée, ébranlât dans sa base cette terre surchargée d'habitants, et fît jaillir, du sein de la barbarie, une ère nouvelle de civilisation et de foi. A cette époque décisive, où l'Europe tout entière se déploie enfin aux regards de l'historien, et lui apparaît comme une vaste arène couverte d'innombrables combattants, on reconnaît parmi les peuples qui l'occupent six divisions fondamentales, chacune marquée, dans sa physionomie, ses traditions et ses idiomes, d'un type spécial et indélébile qui atteste ses migrations différentes, dirigées successivement d'orient en

occident. Parmi ces familles, dont les régions et les mers déterminent les limites naturelles, une, la famille ibérienne, semble se rattacher au nord de l'Afrique ; une autre, la finnoise, au nord de l'Asie, et les quatre autres, celtique, romane, slavonne et germanique, appartiennent d'une manière évidente au système indo-européen. »

La Germanie, que les Romains n'ont commencé à connaître que du temps de César, qui sous Auguste et ses successeurs repoussa leurs agressions avec tant de force, et dont les héroïques habitants ont enfin régénéré l'Europe, a dû être occupée dès les temps les plus reculés par une foule de tribus, toutes de même origine, mais dont l'isolement réciproque a diversement morcelé les dialectes. Unies ensuite et confédérées entre elles, elles se groupèrent en nations puissantes, dont les idiomes, depuis le temps de Théodose, nous apparaissent sous ces formes distinctes qui, se fixant et se régularisant sous Charlemagne, ont donné naissance, bientôt après lui, aux principales langues issues de cette souche. C'est ainsi que le gothique, le tudesque, le saxon, le scandinave, après s'être constamment modifiés dans l'allemanique, le frison, l'angle, le norvégien, se sont perpétués de nos jours dans l'allemand, le hollandais, le flamand, l'anglais, le suédois, le danois.

L'allemand, qui seul doit nous occuper ici, tient ainsi par son origine et ses alliances à plusieurs autres langues importantes qui peuvent servir à l'éclaircir et à l'expliquer. Issu de souche indienne ou persane, comme le grec et le latin, il présente avec eux une foule d'analogies qui ne reposent

pas sur de simples emprunts faits par un échange mutuel de la science, mais sur des impressions primitives qui dénotent une même origine. Ces analogies sont plus frappantes encore lorsqu'on les cherche dans la comparaison des anciens dialectes germaniques, dont la correspondance presque continue sert à nous révéler les verbes primitifs qui, tombés maintenant en désuétude, ont été la base d'une foule de noms. C'est, appuyés sur toutes ces ressources, qu'à l'exemple des grammairiens indigènes, sans toutefois les suivre toujours, nous avons cherché à faire connaître les éléments constitutifs de la langue allemande, dans ses racines comparées à celles de l'anglais, du gothique, du latin, du grec, de l'indien, et accompagnées de toute la filiation de leurs dérivés successifs. Il est évident que dans un sujet aussi vaste nous n'avons pas prétendu tout expliquer; ce serait une prétention inadmissible qui ôterait toute confiance à la vérité même. De nombreuses interrogations prouvent sous ce rapport notre réserve et nos scrupules, et souvent nous avons regretté que les limites rigoureuses de l'ouvrage ne nous permettent pas d'entrer dans la discussion des hypothèses et dans l'exposition de leur probabilité. Mais, forcés de nous borner aux résultats, nous avons cherché à le faire avec mesure en nous conformant autant que possible aux inductions de la logique et du bon sens. Quant aux abréviations usitées pour les signes, elles ont été indiquées dans un tableau spécial.

L'ouvrage que nous publions ayant pour but de faciliter l'étude de l'allemand par une méthode simple et précise,

nous avons placé, dans le Dictionnaire proprement dit, tous les mots radicaux de la langue allemande, quelle que soit d'ailleurs leur origine, dont le sens et l'accentuation s'accordent avec le génie de cette langue : suivis de nombreux dérivés formés à l'aide de préfixes ou de suffixes, ils se succèdent par ordre alphabétique avec leur signification en français. Aux mots dérivés nous avons joint quelquefois certains mots composés qui s'écartent des règles générales, ou qu'on rend par des mots simples en français. Quant aux mots qui, usités en allemand, ont cependant conservé une physionomie étrangère, aux mots dont la fusion n'a pas été complète et dont l'emploi est souvent abusif, nous en avons formé un vocabulaire particulier, également rangé par ordre alphabétique, avec l'indication de leur origine textuelle en grec, en latin, en italien, en français, ou dans quelque idiome oriental. Quelquefois nous avons indiqué les termes vraiment nationaux qui, à notre avis, remplaceraient heureusement ces introductions souvent choquantes, dont l'utilité est plus que contestable dans un idiome aussi riche que l'allemand.

Pour lier la grammaire à l'étymologie, nous avons fait précéder tout l'ouvrage d'un *Résumé grammatical*, contenant les principales flexions usitées pour les noms et les verbes, d'après la classification de Grimm, ainsi que d'un traité complet sur la formation des mots. Le livre est terminé par une liste succincte des éléments constitutifs des noms propres.

Là, s'était arrêtée notre tâche; mais ayant depuis reconnu

que par un rapprochement plus direct on pouvait abréger l'étude simultanée des deux langues le plus généralement apprises en France, nous avons rédigé pour cette nouvelle édition un *Vocabulaire comparatif des Racines anglaises et allemandes*, nous attachant moins au sens usuel qu'à l'acception fondamentale. Les archaïsmes allemands y ont été marqués d'un astérisque. Pour ce qui est des mots radicaux qu'on n'admet plus qu'en composition, nous avons eu soin de les indiquer par des tirets placés avant ou après la racine.

Nous souhaitons que ce travail modeste et consciencieux puisse servir à faciliter de plus en plus l'étude approfondie de deux nobles idiomes et de deux riches littératures, dont l'influence, comme celle du français, s'étend sur l'ancien et le nouveau monde.

Table des signes et abréviations.

| | |
|---------------------|-------------------------------------|
| A. Anglais. | L. Latin. |
| All. Allemand. | m. masculin. |
| a. adjectif. | n. neutre. |
| ad. adverbe. | Part. Participe passé. |
| Bohém. Bohémien. | Pers. Persan. |
| c. conjonction. | p. pronom. |
| comp. comparatif. | pr. préposition. |
| Esp. Espagnol. | préf. préfixe. |
| F. Français. | préf. ins. préfixe inséparable. |
| f. féminin. | p. us. peu usité. |
| G. Grec. | qc. quelque chose. |
| Go. Gothique. | qn. quelqu'un. |
| H. ou Hébr. Hébreu. | Slav. Slaxon. |
| I. Indien. | s. substantif. |
| Imp. Imparfait. | superl. superlatif. |
| It. Italien. | v. verbe. |
| i. interjection. | v. p. verbe primitif ou irrégulier. |
| inus. inusité. | |

La lettre ou syllabe placée après le substantif indique le pluriel (C'est toujours par l'article défini que nous avons voulu désigner le substantif ou l'adjectif substantivé).

— Dans les mots allemands, marque séparation des préfixes et des affixes de la racine.

— Ce signe remplace le mot radical dans les verbes dérivés et composés, et quelquefois aussi dans d'autres mots.

— Après un substantif, marque que le pluriel reste conforme au singulier.

* Après un mot latin, indique basse latinité.

* Après un mot grec ou anglais, analogie éloignée.

* Après un substantif, devant la finale du pluriel, adoucissement de la radicale.

? Après une racine, marque le doute sur l'étymologie.

? Après les mots allemands, placés à la suite d'un mot étranger germanisé, indique les diverses traductions que nous en proposons.

() La parenthèse, après la racine, renferme l'étymologie et les rapprochements dans les autres langues.

() Le mot français renfermé dans la parenthèse, après un verbe ou un substantif, sert à indiquer l'acception du mot allemand.

() Le terme technique, placé en parenthèse, tel que *Comm.* pour Commerce; *Mil.* pour Militaire, est indiqué de manière à être compris sans difficulté.

Le ç, dans les mots indiens, doit se prononcer *ch*.

TABLE DES MATIÈRES.

| | |
|--|--------------|
| <u>Résumé grammatical.</u> | <u>XV</u> |
| <u>Formation des mots.</u> | <u>XXXIV</u> |
| <u>Vocabulaire comparatif, anglais et allemand.</u> | <u>LXXI</u> |
| <u>Dictionnaire étymologique des racines allemandes.</u> | <u>1</u> |
| <u>Mots étrangers germanisés.</u> | <u>445</u> |
| <u>Éléments des noms propres.</u> | <u>601</u> |

NOTIONS PRÉLIMINAIRES.

CHAPITRE PREMIER.

RÉSUMÉ GRAMMATICAL DE LA LANGUE ALLEMANDE.

ALPHABET.

Lettres majuscules.

A, B, C, D, E, F, G, H, I, K, L, M, N, O, P, Q, R, S, T, U, V, W, X, Y, Z.

Lettres minuscules.

a, b, c, d, e, f, g, h, i, j, k, l, m, n, o, p, q, r, s, t, u, v, w, x, y, z.

Consonnes doubles ou composées.

ch, ck, ff, fl, fh, ft, th.

*Voyelles adoucies.**

ä, ö, ü.

Les lettres c, g, h, j, q, u, v, z, se prononcent en allemand autrement qu'en français.

* Les voyelles a, o, u s'adoucisent souvent à l'aide de la voyelle e, dans les mots dérivés, au pluriel de plusieurs substantifs, et dans quelques temps du verbe. Une voyelle adoucie, étant prononcée par une seule émission de voix, on ne peut que blâmer l'usage qui en fait quelquefois deux lettres. On doit écrire Apfel, des pommes, et non Apffel; ärgern, irriter, et non aergeren.

NOMBRES ET GENRES.

L'allemand a deux nombres : *le singulier* et *le pluriel*. Il a trois genres : *le masculin*, *le féminin* et *le neutre*; mais au pluriel aucun signe particulier n'indique le genre d'un mot. Il y a quatre cas : *le nominatif*, *le génitif*, *le datif* et *l'accusatif*.

ARTICLE.

| ARTICLE DÉFINI. | | | | ARTICLE INDÉFINI. | | | |
|-----------------|-----|-----|---------|-------------------|-------|-------|--|
| Singulier. | | | Pluriel | | | | |
| m. | n. | f. | | m. | n. | f. | |
| N. der | das | die | N. die | N. ein | ein | eine | |
| G. des | des | der | G. der | G. eines | eines | einer | |
| D. dem | dem | der | D. den | D. einem | einem | einer | |
| A. den | das | die | A. die | A. einen | ein | eine | |

ADJECTIF.

- 1° L'adjectif, séparé de son substantif par un verbe, ne se décline pas, et conserve la forme adverbiale qu'il a dans le Dictionnaire.
- 2° La déclinaison de l'adjectif varie, selon qu'il est seul devant un substantif, ou qu'il est précédé de l'article défini, ou d'un pronom, dont le genre se trouve caractérisé; ou bien qu'il est joint à l'article indéfini, ou à un pronom, dont le genre n'est pas caractérisé. Le participe, employé comme adjectif verbal, se décline comme tout autre adjectif.
- 3° L'adjectif, placé seul devant un substantif, suit la *déclinaison caractéristique*, c'est-à-dire, prend les désinences de l'article défini, à l'exception du nominatif et de l'accusatif neutres, qui changent *as* en *es*. L'adjectif, précédé au contraire de l'article défini, suit la *déclinaison commune*, c'est-à-dire, prend au nominatif singulier des trois genres, à l'accusatif du féminin et du neutre un *e*, et à tous les autres cas des deux nombres *en*.

DÉCLINAISON CARACTÉRISTIQUE.

| Singulier. | | |
|------------|------------------------|--------|
| m. | n. | f. |
| N. gut-cr | gut-es | gut-e |
| G. gut-es | gut-es | gut-er |
| D. gut-em | gut-em | gut-er |
| A. gut-en | gut-es | gut-e |
| Pluriel. | | |
| N. gut-e | pour les trois genres. | |
| G. gut-er | | |
| D. gut-en | | |
| A. gut-e | | |

DÉCLINAISON COMMUNE.

| Singulier. | | | |
|------------|------------------------|--------|--|
| m. | n. | f. | |
| N. gut-e | gut-e | gut-e | |
| G. gut-en | gut-en | gut-en | |
| D. gut-en | gut-en | gut-en | |
| A. gut-en | gut-e | gut-e | |
| Pluriel. | | | |
| N. gut-en | pour les trois genres. | | |
| G. gut-en | | | |
| D. gut-en | | | |
| A. gut-en | | | |

DEGRÉS DE COMPARAISON.

On forme le comparatif, en ajoutant la terminaison *er* à l'adjectif, et le superlatif en ajoutant *st*. Les voyelles radicales, *a*, *o*, *u*, sont souvent adoucies. — Certains adjectifs forment irrégulièrement leurs degrés de comparaison, comme :

| Posit. | Comp. | Superl. |
|------------------|----------|----------------|
| Gut, bon ; | besser ; | best. |
| Hoch, haut ; | höher ; | höchst. |
| Nähe, proche ; | näher ; | nächst. |
| Viel, beaucoup ; | mehr ; | mehrst, meist. |

PRONOM.

PRONOMS DÉMONSTRATIFS.

| | | |
|---|----|----|
| M. | N. | F. |
| Dieser, dieſer, dieſe, celui-ci, celle-ci | | |
| Jener, jeneſ, jene, celui-ci, celle-là | | |

se déclinent comme l'article défini.

Der, daſ, die

employé à la place de *dieſer* et de *jener*, se décline comme l'article lorsqu'il accompagne un substantif ; mais quand il est seul, il fait au génitif masculin et neutre du singulier *deſſen*, et au génitif féminin *deren*, au génitif pluriel *deren*, et au datif du même nombre *denen*.

Derjenige, daſjenige, diejenige.

Derſelbe, daſſelbe, dieſelbe.

Dans ces mots composés, *der* se décline séparément comme l'article défini, et *jenige* et *ſelbe* comme l'adjectif qui prend la désinence commune.

PRONOMS RELATIFS.

| | | |
|----------------|------------------|---------|
| M. | N. | F. |
| Der, daſ, die, | welcher, welche, | welche, |

qui, lequel, laquelle, se déclinent comme l'article défini. *Welcher* ne peut jamais se mettre au génitif, sans être accompagné d'un substantif : c'est alors le pronom *der* qui prend sa place et qui, à l'exception du génitif pluriel (*deren*), se décline comme le pronom démonstratif. Ex. : *Der Mann deſſen Kinder*, l'homme dont les enfants. *Der*, celui qui ; *waſ*, ce qui, ce que.

Wer se rapporte aux personnes ; *waſ* ne se rapporte qu'à des substantifs, pris dans un sens indéterminé. Le génitif fait *weſſen* (*weſſ*), dat. *wem*, acc. *wen*.

PRONOMS PERSONNELS.

| | | Singulier. | | | 3 ^e pers | | |
|--------------------------|------------------------|---------------|--------|----------------------------|---------------------|--------------------|--------------------|
| 1 ^{re} pers. | 2 ^e pers. | M. | N. | F. | M. | N. | F. |
| N. ich, je, moi | du, toi, tu | er | es | ſie, il, lui, elle | er | ſie, il, lui, elle | ſie, il, lui, elle |
| G. meiner (mein), de moi | deiner, (dein), de toi | ſeiner (ſein) | ſeiner | ihre (ihr), de lui, d'elle | ihm | ihm | ihm |
| D. mir, à moi, me | dir, à toi | ihm | ihm | ihm | ihm | ihm | ihm |
| A. mich, moi, me | tiſch, toi, te | ihm | es | ſie, lui, le, elle | | | |

| | | | | |
|---------------------------|------------------------|--|-----------------------|--|
| | Pluriel. | | | |
| N. <i>wir</i> , nous | ih ^r , vous | ſie, eux, ils, elles | pour les trois genres | |
| G. <i>unſer</i> , de nous | euer, de vous | ih ^{rer} , d'eux, d'elles | | |
| D. <i>uns</i> , à nous | euch, à vous | ih ^{ren} , à eux, à elles, leur | | |
| A. <i>uns</i> , nous | euch, vous | ſie, eux, elles, les | | |

PRONOMS POSSESSIFS.

Dérivés du génitif des pronoms personnels, ils se déclinent lorsqu'ils sont joints à un substantif : au singulier comme l'article indéfini, et au pluriel comme l'article défini, *xx.* : *mein Vater*, mon père; *mein Kind*, mon enfant; *meine Bücher*, mes livres. — Quant aux pronoms possessifs qui ne sont pas suivis d'un substantif, ils suivent ou la *déclinaison caractéristique*, comme *mein-er*, *mein-es*, *mein-e*, ou la *déclinaison commune* de l'adjectif, selon qu'ils se trouvent seuls ou précédés de l'article défini. Ces derniers intercalent souvent devant la désinence commune la finale *ig*, comme *der meine* ou *der meinige*, le mien.

| M. | N. | F. | PL. |
|------|------|----------------|------------|
| mein | mein | meine, mon, ma | meine, mes |
| dein | dein | deine, ton, ta | deine, tes |
| sein | sein | seine, son, sa | seine, ses |
| ihr | ihr | ihre, son, sa | ihre, ses |

(On rend *son*, *sa*, *ses* par *sein*, *seine*, lorsque ce pronom se rapporte à un nom masculin; mais on rend *son*, *sa*, *ses* par *ihr*, *ihre*, lorsqu'il se rapporte à un nom féminin, comme : *der Bruder und seine Schwester*, le frère et sa sœur; *die Schwester und ihr Bruder*, la sœur et son frère.)

| | | | |
|-------|-------|---------------------|------------|
| unſer | unſer | unſre, notre, notre | unſre, nos |
| euer | euer | eure, votre, votre | eure, vos |
| ihr | ihr | ihre, leur, leur | ihre, leur |

(Les Allemands faisant usage de la 3^e personne du pluriel dans la conversation, et dans le style épistolaire, *ihr* désigne aussi votre.)

NOM DE NOMBRE.

1. NOMBRES CARDINAUX.

| | |
|---------------|-------------------|
| Ein, un. | Sieben, sept. |
| Zwei, deux | Acht, huit. |
| Drei, trois. | Neun, neuf. |
| Vier, quatre. | Zehn, dix. |
| Fünf, cinq. | Elf ou elf, onze. |
| Sechs, six. | Zwölf, douze. |

On forme les autres nombres jusqu'à vingt, en ajoutant à l'unité le nombre *zehn*, dix : *dreizehn*, treize ; *sieben-zehn* ou *sieb-zehn*, dix-sept. — *zwanzig*, vingt. A partir de ce nombre on change *zehn* en *zig*, et on lie les unités placées avant les dizaines par la conjonction *und*, et, comme *ein und dreißig*, trente et un. — *Hundert*, cent ; *hundert und eins*, cent et un ; *tausend*, mille ; *hundert tausend*, cent mille ; *eine Million*, un million.

2. NOMBRES CARDINAUX.

Ils se forment des nombres cardinaux, auxquels on ajoute jusqu'à vingt, *t*, et depuis *st*, et se déclinent comme les autres adjectifs, ex. : *der*, *das*, *die zweite*, le deuxième, la deuxième ; *ein zwei und zwanzigster*, un vingt-deuxième. Le premier, *der erste*, et le troisième, *der dritte*, ont une forme irrégulière.

3. NOMBRES INDÉFINIS ET ADVERBES NUMÉRAUX.

Ce sont : *all*, tout ; *ganz*, entier ; *jeder*, chacun ; *manch*, maint ; *kein*, aucun ; *wenig*, peu ; *viel*, beaucoup, etc.

Erstens, premièrement ; *einfach*, simple ; *zweifach*, double.

Einmal, une fois ; *einmalig*, d'une fois.

Halb, demi ; *die Hälfte*, la moitié ; *das Drittel*, le tiers ; *das Viertel*, le quart.

Abterthalb, un et demi ; *dritthalb*, deux et demi.

SUBSTANTIF.

1. Tous les substantifs allemands se déclinent en changeant de terminaisons, d'après les différents rapports exprimés par les cas et désignés par les articles.
2. Le génitif singulier de tous les substantifs, à l'exception des féminins, invariables au singulier, se termine en *s* ou *es*, ou bien en *n* ou *en*.
3. La déclinaison des substantifs, qui prend au génitif singulier un *s* ou *es*, est forte ou caractéristique. Sa principale forme au pluriel est *e*. Tous les féminins compris dans cette déclinaison adoucissent la voyelle radicale au pluriel. Certains substantifs conservent au pluriel la même désinence qu'au singulier, tout en adoucissant la voyelle radicale. Quelques neutres monosyllabiques et douze mots masculins ajoutent au pluriel *er*, en adoucissant les voyelles *a*, *o*, *u*.
4. La déclinaison qui prend au génitif *n* ou *en*, est faible ou commune, ne comprend aucun neutre, conserve à tous les autres cas du singulier et

du pluriel la même désinence, et n'adoucit pas la voyelle radicale au pluriel.

5. L'accusatif du singulier de la déclinaison caractéristique est toujours semblable à son nominatif. Il en est de même du datif, si le génitif n'intercale pas d'*e* devant l'*s*. Le nominatif, le génitif et l'accusatif du pluriel sont les mêmes pour tous les genres, et le datif ajoute toujours un *n*, si le nominatif singulier ou pluriel ne l'a pas déjà.
6. Tout adjectif substantivé conserve à part la grande lettre, marque du substantif, sa déclinaison d'adjectif.

DÉCLINAISON CARACTÉRISTIQUE.

| Singular. — Modèles | | | |
|-------------------------------|---------------------|--------------------|-------------------|
| N. | N. (der) Sohn, fils | (dat) Volk, peuple | (der) Vater, père |
| G. <i>s</i> (es) | G. Sohn <i>es</i> | Volk <i>es</i> | Vater <i>s</i> |
| D. comme le nom. (<i>e</i>) | D. Sohn <i>e</i> | Volk <i>e</i> | Vater |
| A. comm. e nom. | A. Sohn | Volk | Vater |
| Pluriel. | | | |
| N. <i>e</i> er | N. Söhne | Volk er | Vater |
| G. <i>e</i> er | G. Sohn <i>e</i> | Volk er | Vater |
| D. en em | D. Sohn en | Volk em | Vater en |
| A. <i>e</i> en | A. Söhne | Volk er | Vater |

DÉCLINAISON COMMUNE.

| Modèles. | | | |
|-----------------|-----------------------|-----------------------|---------------|
| Sing. N. . . . | Plur. N. <i>n, en</i> | Sing. N. Föhrer, lion | Mensch, homme |
| G. <i>n, en</i> | G. <i>n, en</i> | G. Föhren | Menschen |
| D. <i>n, en</i> | D. <i>n, en</i> | D. Föhren | Menschen |
| A. <i>n, en</i> | A. <i>n, en</i> | A. Föhren | Menschen |

REMARQUES PARTICULIÈRES SUR LES DEUX DÉCLINAISONS.

1^{re} Déclinaison.

1. Les mots masculins terminés en *b, d, ch, g, aff, pf*; les masculins et neutres en *iel* et *ier*; les dérivés masculins en *ling*, et plusieurs masculins et neutres ayant pour préfixes *be* ou *ge*, ainsi que tous les neutres en *niß*, prennent au génitif singulier *s* ou *es*, et au pluriel un *e*. Quelques féminins, surtout ceux en *ft, st, t* et *niß*, prennent un *e* au plur. et adoucissent tous au pluriel la voyelle radicale, comme *die Kraft*, la force, *die Kräfte*. Beaucoup de mots étrangers, surtout ceux terminés en *al, am, an, or, om, onn*, prennent un *s* au génitif singulier et un *e* au nominatif pluriel. Les mots français naturalisés en Allemagne, qui prennent, avec la prononciation allemande, le genre allemand, ajoutent au génitif singulier un *s* et au nominatif pluriel un *e*, comme *der Officier*, l'officier.

2. La plupart des neutres monosyllabiques, les mots en *thum* et quelques neutres qui ont pour préfixe *ge*, prennent *er* au pluriel et adoucissent tous la voyelle radicale. — *Aucun féminin ne prend er*. Il n'y a que peu de masculins qui prennent cette désinence. Ce sont : *Gott*, Dieu; *der Bösewicht*, le scélérat; *der Geist*, l'esprit; *der Leib*, le corps; *der Ort*, le lieu; *der Wald*, la forêt; *der Mann*, l'homme (*vir*); *der Rand*, le bord; *der Vormund*, le tuteur; *der Wurm*, le ver; *der Reichthum*, la richesse; *der Irrthum*, l'erreur.
3. Tous les substantifs masculins et neutres terminés en *el*, *en*, *er*, et les diminutifs en *chen* et *lein* (qui sont tous neutres), ainsi que les neutres en *e*, prennent au génitif singulier un *s*, et conservent au pluriel la même désinence qu'au nominatif singulier. Les substantifs terminés en *b*, *d*, *ch*, *g*, *pf*, *s*, *z*, placent ordinairement, par euphonie, un *e* devant l'*s* du génitif, et le conservent quelquefois au datif. Cet *e* euphonique ne peut jamais être retranché au génitif devant l'*s* et le *z*. — Quelques substantifs masculins, tels que : *Frieden*, la paix; *Funken*, l'étincelle; *Glauben*, la croyance; *Namen*, le nom; *Samen*, la semence; *Schaden*, le dommage, retranchent souvent, par concision, l'*n* au nominatif singulier. Certains mots, tels que : *das Auge*, l'œil; *der Stachel*, l'aiguillon, etc., prennent au pluriel un *n*. Quelques autres, comme *das Bett*, le lit; *der Dorn*, l'épine, etc., ajoutent *en*. — Quant aux mots dérivés du latin en *or*, comme *der Professor*, le professeur, ils prennent un *s* au génitif et *en* au pluriel. Les mots terminés en *um*, comme *das Gymnasium*, le gymnase, changent au pluriel cette finale en *en*, comme *die Gymnasien*.

2^e Déclinaison.

1. Les substantifs masculins terminés en *e* prennent à tous les autres cas des deux nombres un *n*. De ce nombre sont plusieurs noms de peuples, tels que : *der Franzose*, le Français; *der Grieche*, le Grec. — Les substantifs féminins terminés en *e*, *el*, *er*, prennent *n* au pluriel. Les mots *Mutter*, mère, et *Tochter*, fille (*filia*), adoucissent, par exception, la radicale au pluriel, et ne prennent l'*n* qu'au datif pluriel.
2. Plusieurs mots radicaux masculins qui ne sont pas terminés en *e*, comme : *der Fürst*, le prince; *der Graf*, le comte; *der Herr*, le maître; *der Narr*, le fou, et beaucoup de mots empruntés aux langues étrangères et terminés en *ant*, *at*, *ent*, *ist*, marquant un état ou une

profession d'homme, ajoutent à tous les autres cas des deux nombres en, comme : der Adjutant, l'aide-de-camp; der Christ, le chrétien; der Student, l'étudiant. — Les mots féminins en end, in, heit, keit, ei, schaft, ung, prennent tous en au pluriel. Il en est quelques autres, qui, échappant à une règle précise, ajoutent également en. Tels sont : die Antwort, la réponse; die Frau, la femme; die Uhr, la montre; die Welt, le monde; die Zeit, le temps, etc.

3. Les mots étrangers féminins, adoptés en allemand, prennent au pluriel n ou en, comme : die Linie, la ligne; die Nation, la nation.

DÉCLINAISON DES NOMS PROPRES.

Le nom propre prend au génitif singulier s ou enß, quand il n'est pas précédé de l'article défini, comme : Peter, Pierre, Peters; Moritz, Maurice, Moritzens; Katharine, Catherine, Katharinens. Dans le cas contraire, il reste invariable. On ne distingue la plupart des noms propres au datif et à l'accusatif qu'à l'aide de l'article. Le nominatif pluriel des noms masculins, ou reste comme le nominatif singulier, ou il prend un e; les féminins prennent un n, comme : die Peter, die Moritz, die Katharin. Les noms de pays sont presque tous du genre neutre, et à l'exception de ceux qui sont féminins, ils ne prennent d'article qu'autant qu'ils sont précédés d'un adjectif.

VERBE.

La conjugaison des verbes est ou *commune*, c'est-à-dire régulière, ou *caractéristique*, c'est-à-dire irrégulière. Un verbe est régulier lorsqu'il conserve la racine du verbe intacte et qu'il ne varie que pour les désinences. Un verbe est irrégulier lorsque la racine est plus ou moins altérée, et que ses terminaisons souffrent des variations particulières. (Nous entendons aussi par verbes irréguliers les verbes *primitifs* de la langue).

CONJUGAISON COMMUNE OU RÉGULIÈRE.

1. Un verbe régulier se termine en *te* à l'imparfait, et au participe passé en *et*, ou, par contraction, en *t*.
2. Tout infinitif a pour désinence *en* ou *n*.
3. L'allemand n'a que deux temps simples : le présent et l'imparfait. Tous les autres temps se forment, à l'aide du présent et de l'imparfait d'un des trois verbes : *haben*, avoir; *sein*, être, et *werden* (devenir) être, qui jouent en ce cas le rôle d'auxiliaires.

- 4 L'impératif du singulier se forme avec la racine du verbe, à laquelle on ajoute la lettre *e*; *ex.* : lob-*e*, loue. Faites-la précéder du pronom *ich*, je, et vous aurez la première personne du présent de l'indicatif; *ex.* : *ich lob-e*, je loue.
5. Le participe présent se forme en ajoutant *end* à la racine du verbe ; lorsqu'on y ajoute *et* ou *t*, et qu'on met devant le mot radical l'augment *ge*, on a le participe passé qui, avec le présent et l'imparfait des verbes *haben* et *sein*, sert à former le parfait et le plus-que-parfait.
6. Le futur se forme de l'infinitif avec le présent de l'auxiliaire *werden*, ou du verbe *wollen*, vouloir. — L'allemand n'a pas, à proprement parler, de conditionnel : il le tourne par l'imparfait du subjonctif des verbes *werden*, devenir; *können*, pouvoir; *mögen*, désirer; *müssen*, falloir; *sollen*, devoir, et par l'infinitif du verbe principal.

TABEAU DE LA FORMATION DES TEMPS.

| Présent. | | Imparfait. | | Impératif. |
|-----------------------------|---------------|----------------|---------------------------------|---------------------------------------|
| Indicatif | Subjonctif. | | | Sing. 1 lob- <i>e</i> |
| Sing. 1 lob- <i>e</i> | lob- <i>e</i> | lob- <i>te</i> | } Indicatif et Subjonctif | Plur. lob- <i>et</i> |
| 2 — <i>est</i> ou <i>fi</i> | — <i>est</i> | — <i>teft</i> | | Infinitif. |
| 3 — <i>et</i> ou <i>t</i> | — <i>e</i> | — <i>te</i> | | lob- <i>en</i> |
| Pler. 1 — <i>en</i> | — <i>en</i> | — <i>ten</i> | } Indicatif et Subjonctif | Participe présent. |
| 2 — <i>et</i> ou <i>t</i> | — <i>et</i> | — <i>tet</i> | | lob- <i>end</i> |
| 3 — <i>en</i> | — <i>en</i> | — <i>ten</i> | | Participe passé. |
| | | | | ge-lob- <i>et</i> ou ge-lob- <i>t</i> |

Remarques particulières. 1. On retranche souvent la lettre *e* au présent, à la seconde et à la troisième personne du singulier, ainsi qu'à la seconde du pluriel; cela se fait toujours dans les verbes qui se terminent en *eln* ou *ern*, mais jamais dans les verbes dont le mot radical est terminé en *b*, *t* et *th*. Ils font à l'Imparfait *ete*, et au participe passé *et*, comme : *reden*, parler; imparf. *ich red-ete*, Part. passé *ge-red-et*.

2. La troisième personne du singulier est toujours conforme à la première, à l'exception du présent de l'indicatif; au pluriel, la troisième personne ne diffère jamais de la première.
3. Le verbe réfléchi ou pronominal est toujours joint aux pronoms *miß*, *diß*, *siß*, *unß*, *euß*, *fiß*, qu'on place après le verbe. *Ex.* : *ich freue miß*, je me réjouis, et se conjugue avec *haben*.
4. Le verbe passif se conjugue avec le verbe *werden* et le participe passé

du verbe principal, comme : *ich werde gelobt*, je suis loué, ou on me loue (Ou traduit le verbe *être*, joint à un participe passé, par *werden*, lorsqu'on peut le tourner par une forme active).

5. Le verbe impersonnel, employé seulement à la troisième personne est précédé du pronom neutre *es*, comme : *es regnet*, il pleut.

VERBE COMPOSÉ.

Parmi les préfixes qui font d'un verbe simple un verbe composé, nous en distinguons deux espèces. Il y en a qui ne se détachent jamais du verbe, qui ne sont pas accentuées et qui excluent l'augment du participe passé. Ce sont les préfixes *be*, *emp*, *ent*, *er*, *ge*, *ver*, *zer*, *hinter*, *voll* et *wider*, comme *bezaßten*, part. *bezaßt*. Les verbes d'origine étrangère en *iren* ou *ieren*, ne prennent également pas d'augment au participe passé. Les préfixes ou particules qui se détachent du verbe sont, à l'exception de *hinter* et *wider*, toutes les prépositions qui entrent dans la combinaison d'un verbe. Accentuées, ces particules se séparent au participe passé l'augment du verbe, comme : *auszahlen*, solder, part. *ausgezahlt*. — La préposition se détache au présent, à l'imparfait et à l'impératif, comme : Prés. *ich zahle aus*, imparf. *ich zahlte aus*, impér. *zahle aus*. Certains préfixes qui, comme adjectifs ou adverbes, entrent dans la combinaison d'un verbe, sont accentués et prennent l'augment au participe passé. De ce nombre sont : *recht*, droit ; *ent*, contre ; *früh*, de bonne heure ; *lieb*, cher ; comme *rechtfertigen*, justifier, part. *gerechtfertigt*.

Il y a encore quatre particules ou prépositions ; *durch*, *über*, *um*, *unter*, qui sont tantôt séparables, tantôt inséparables. Elles ne se détachent pas du verbe, lorsqu'elles aident à déterminer et à caractériser la signification du verbe, c'est-à-dire, lorsqu'elles indiquent la manière dont se fait une action exprimée par le verbe, ou lorsqu'elles modifient plus ou moins la signification primitive du verbe. Dans ce cas, le verbe seul est accentué et le participe passé ne prend pas d'augment ; ex. : *übersetzen*, traduire (un livre), part. *übersetzt*. Elles se détachent au contraire du verbe, lorsqu'elles déterminent le nom, c'est-à-dire lorsqu'elles indiquent l'état dans lequel une personne ou une chose se trouve placée par le verbe avec lequel elle est en rapport. La particule jouant en ce cas le rôle de préposition, le participe passé prend l'augment qu'on met entre la particule et le verbe, ex. : *übergehen*, passer qu. (la rivière), part. *übergeseht*.

C'est une forme elliptique, où l'on sous-entend le régime de la préposition, *ex.* : *er hat mich über den Fluß gesetzt*, il m'a passé le fleuve.

Dans les verbes composés de la particule *miß*, l'accent repose toujours sur la particule ; mais le verbe prend l'augment au participe passé, et ne met pas *ge* devant l'infinitif qu'autant qu'il a une signification active ; *ex.* : *mißbilligen*, désapprouver, part. *gemißbilligt*. Si le verbe a une signification neutre, on met *ge* et *zu* entre la particule et le verbe, comme : *mißglücken*, échouer, part. *mißgeglückt*. Dans certains verbes cette particule est inséparable, et le participe passé ne prend pas d'augment, comme : *mißfallen*, déplaire ; *mißlingen*, échouer ; *mißrathen*, manquer (une chose) ; *mißbehagen*, déplaire ; *mißtrauen*, se méfier ; *mißverstehen*, mal comprendre.

CONJUGAISON CARACTÉRISTIQUE OU IRRÉGULIÈRE.

1. Le verbe irrégulier change la voyelle radicale à l'imparfait de l'indicatif, sans lui ajouter *te*, et conserve à la seconde personne du singulier et au pluriel les désinences du présent. L'imparfait du subjonctif ajoute un *e* à celui de l'indicatif et adoucit la voyelle radicale. Le participe passé conserve ordinairement la désinence de l'infinitif. Le présent de l'indicatif change quelquefois à la seconde et à la troisième personne du singulier l'*a* en *ä*, l'*e* en *i* ou *ie* ; *sehen*, voir : prés. 2, du *siehst*, 3. *er sieht*. L'impératif retranche l'*e* final lorsqu'il change la voyelle radicale, comme *sieh*, vois.
2. Quelques verbes changent la voyelle radicale ou le mot radical en entier, mais gardent les désinences régulières, comme : *kennen*, connaître ; imparf. *kann-te*, part. *ge-kann-t* ; *bringen*, apporter ; imparf. *brach-te*, subj. *bräch-te*, part. *ge-brach-t*.
3. Pour quelques verbes l'usage varie ; réguliers dans certaines parties de l'Allemagne, ils sont irréguliers dans d'autres. — Certains verbes ne sont irréguliers qu'au participe passé, comme : *spalten*, fendre, part. *ge-spalt-en*.
4. Quelques verbes suivent dans une signification active la forme régulière qui comme verbes neutres deviennent irréguliers : *erschrecken*, effrayer ou être effrayé. A peu d'exceptions près, les verbes composés suivent en général la conjugaison des verbes simples.

CLASSIFICATION DES VERBES IRRÉGULIERS.

I. Verbes qui ne changent la voyelle radicale qu'à l'imparfait.

1. Infinit. a, imparf. ie (i) : fallen, tomber ; fiel, gefallen ; hängen, être pendu ; hing, gehangen.
2. Infinit. a, imparf. u : fahren, aller en voiture ; fuhr, gefahren.
3. Infinit. e, imparf. a : geben, donner ; gab, gegeben ; lesen, lire, laß, gelesen.

Dans cette classe entrent aussi les verbes : heißen, s'appeler, hieß, ge-
heißn ; rufen, appeler, rief, gerufen ; stoßen, pousser, stieß, gestoßen ; kom-
men, venir, kam, gekommen ; hauen, frapper, hieb, gehauen.

II. Verbes dont la voyelle radicale subit le même changement à l'impar-
fait qu'au participe passé.

1. Infinit. ei, imparf. ie ou i : bleiben, rester, blieb, geblieben ; beißen, mordre, biß, gebissen.
2. Infinit. ie (û i), imparf. o : biegen, courber, bog, gebogen ; betrügen, tromper, betrog, betrogen ; klimmen, gravir, klonn, geklommen.
3. Infinit. e (â, ô), imparf. o : heben, lever, hob, gehoben ; ertragen, considérer, ertrug, ertragen ; erlöschen, s'éteindre, erlosch, er-
loschen.

Dans cette classe il faut encore ranger : säugen, sucer, sog, gesogen ;
schrauben, visser, schrob, geschroben ; saufen, boire à l'excès, soff, gesoffen ;
stehen, se tenir debout, stand, gestanden ; et les verbes qui conservant les
désinences communes changent la voyelle ou le mot radical, comme : ken-
nen, connaître, imparf. kannte, part. gekannt.

III. Verbes qui changent différemment la voyelle radicale à l'imparfait
et au participe passé.

1. Infinit. e (â), imparf. a, part. o : befehlen, commander, befaß, be-
fohlen ; gebären, enfanter, gebat, geboren.
2. Infinit. i, imparf. a, part. o : spinnen, filer, spann, gesponnen ;
schwimmen, nager, schwamm, geschwommen.
3. Infinit. i, imparf. a, part. u : binden, lier, band, gebunden ; trinken,
boire, trank, getrunken.

Dans cette classe il faut faire entrer : liegen, être couché, lag, gelegen ;
bitten, prier, bat, gebeten ; sitzen, être assis, saß, gesessen ; gehen, aller ;
ging, gegangen.

CONJUGAISON DES TROIS VERBES EMPLOYÉS COMME AUXILIAIRES.

I. Haben, avoir. Part. gehabt,

Présent.

| Indicatif. | Subjonctif. |
|-----------------------|--------------|
| Sing. ich hab e, j'ai | hab e, j'aie |
| du hast | hab est |
| er hat | hab e |
| Plur. wir hab en | hab en |
| ihr hab et | hab et |
| sie hab en | hab en |

Imparfait.

| Indicatif. | Subjonctif. |
|----------------|--------------------------|
| hatte, j'avais | hatte, j'eusse (j'avais) |
| hättest | hättest |
| hatte | hätte |
| hätten | hätten |
| hättet | hättet |
| hätten | hätten |

Parfait.

ich habe gehabt, j'ai eu

Plus-que-parfait

hatte gehabt, j'avais eu

Futur.

werde haben, j'aurai

Futur passé.

werde gehabt haben, j'aurai eu

Conditionnel.

ich würde haben, j'aurais

Conditionnel passé.

würde gehabt haben, j'aurais eu

Impératif.

Sing. 2. habe, aie

3. habe er ou lass ihn haben, qu'il aie

Plur. 1. haben wir ou laßt uns haben, ayons

2. habet, ayez

3. haben sie ou sie mögen haben, qu'ils aient

II. Sein ou seyn, être. Part. passé gewesen, été.

On forme les temps passés de ce verbe à l'aide de son présent et de son imparfait.

Présent.

| Indicatif. | Subjonctif. |
|------------------------|--------------|
| Sing. ich bin, je suis | sei, je sois |
| du bist | seiest |
| er ist | sei |
| Plur. wir sind | seien |
| ihr seid | seid |
| sie sind | seien |

Imparfait.

| Indicatif. | Subjonctif. |
|--------------|----------------------------|
| war, j'étais | wäre, je fusse (je serais) |
| warst | wärest |
| war | wäre |
| wären | wären |
| wäret | wäret |
| wären | wären |

Parfait.

ich bin gewesen, j'ai été

Plus-que-parfait.

war gewesen, j'avais été

Futur.

werde sein, serai

Futur passé.

werde gewesen sein, j'aurai été

Conditionnel.

ich würde sein, je serais

Conditionnel passé.

würde gewesen sein, j'aurais été

Impératif.

Sing. 2. sei, sei du, sois

3. sei er ou laß ihn sein, qu'il soit

Plur. 1. sein wir ou laßt uns sein, ayons

2. seid, soyez

3. sein sie ou sie mögen sein, qu'ils soient.

III. Werden, devenir, être. Part. passé geworden, devenu ; worden, été.

Présent.

| Indicatif. | Subjonctif. |
|---------------------------------------|-------------|
| Sing. ich werde, je deviens (je suis) | werde |
| du wirst | werdest |
| er wird | werde |
| Plur. wir werden | werden |
| ihr werdet | werdet |
| sie werden | werden |

Imparfait.

| Indicatif. | Subjonctif. |
|---------------------------------|---------------------------|
| wurde ou ward, devenais (étais) | würde, deviens (deviens) |
| würdest (wardest) | wärest, ou fusse (serais) |
| wurde (ward) | würdest |
| würden | würden |
| würdet | würdet |
| würden | würden |

| | |
|---|---|
| Parfait. ich bin geworden ou worden, je suis devenu (j'ai été). | Plus-que-parfait. war geworden ou worden, j'étais devenu (j'avais été). |
| Futur. ich werde werden, je deviendrai (je serai). | Futur passé. werde geworden ou werden sein, je serai devenu (j'aurai été). |
| Conditionnel. ich würde werden, je deviendrais (je serais). | Conditionnel passé. würde geworden ou werden sein, je serais devenu (j'aurais été). |

Impératif.

| | |
|---|--|
| Sing. 2. werde, deviens (sois) | Plur. 1. werden wir ou laßt uns werden, devenons (soyons) |
| 3. werde er ou laßt ihn werden, qu'il devienne (qu'il soit) | 2. werdet, devenez (soyez) |
| | 3. werden sie ou sie mögen werden, qu'ils deviennent (qu'ils soient) |

CONJUGAISON DU VERBE ACTIF.

Infinitif loben, louer. Part. passé gelobt, loué.

Présent ich lobe. Imp. ich lobte. Parf. ich habe gelobt, j'ai loué.
Plus-que-parf. ich hatte gelobt. Fut. ich werde loben.
Fut. passé ich werde gelobt haben. Condit. ich würde loben.
Condit. passé ich würde gelobt haben.

CONJUGAISON DU VERBE PASSIF.

Infinitif gelobt werden, être loué.

Présent ich werde gelobt, je suis loué (on me loue).
Imparf. ich wurde gelobt. Parf. ich bin gelobt worden.
Plus-que-parf. ich war gelobt worden. Fut. ich werde gelobt werden.
Fut. passé ich werde gelobt worden sein.
Condit. ich würde gelobt werden.
Condit. passé ich würde gelobt worden sein.
Impérat. sing. 2. werde gelobt. Plur. 2. werdet gelobt.

CONJUGAISON DU VERBE RÉFLÉCHI.

Sich freuen, se réjouir.

Prés. ich freue mich. Imparf. ich freute mich.
Parf. ich habe mich gefreut. Plus-que-parf. ich hatte mich gefreut.
Futur ich werde mich freuen.
Condit. ich würde mich freuen.
Fut. passé ich werde mich gefreut haben
Condit. passé ich würde mich gefreut haben.

Impératif.

| | |
|--|---|
| Sing. 2. freue dich, réjouis-toi. | Plur. 1. freuen wir uns, ou laßt uns uns freuen, réjouissons-nous |
| 3. laßt ihn sich freuen, qu'il se réjouisse. | 2. freut euch, réjouissez-vous. |
| | 3. freuen sie sich, ou sie mögen sich freuen, qu'ils se réjouissent |

TABLE DES VERBES IRRÉGULIERS. *

1^{re} CLASSE.

Verbes qui changent la voyelle radicale à l'imparfait.

IMPARFAIT.

| INFINITIF. | PRÉSENT. | IMPRÉSENT. | INDICATIF. | SUBJONCTIF. | PART. PRÉSENT. |
|-------------------------------------|--|------------|------------|-------------|----------------|
| Baden, cuire du pain. | 2 badst. 3 badt | — | tud * | büde * | ge-bad-en |
| Blasen, souffler. | 2 bläst. 3 bläst | — | bläst | bliese | ge-bläs-en |
| Braten, rôtir. | 2 brätst. 3 brät | — | brät * | briete * | ge-brat-en |
| Essen, manger. | 2 isst. 3 isst | is | is | aße | ge-ess-en |
| Fahren, aller en voiture. | 2 fahrt. 3 fahrt | — | fahrt | fahre | ge-fahr-en |
| Fallen, tomber. | 2 fällt. 3 fällt | — | fiel | fiel | ge-fall-en |
| Fangen, prendre, saisir. | 2 fängt. 3 fangt | — | fiug | fiuge | ge-fang-en |
| Fressen, manger goulument. | 2 frisst. 3 frisst | friß | fräß | fräße | ge-fress-en |
| Geben, donner. | 2 gibst. 3 gibst | gib | gab | gäbe | ge-geb-en |
| Genesen, guérir. | — — | — | genas | genäse | ge-gen-en |
| Geschehen, avoir lieu. | Sing. 3 es geschäht. Plur. 3 es geschähen | manque. | es geschä | es geschäße | ge-schä-en |
| Grabu, éreuser. | 2 grabst. 3 grabt | — | grab | gräbe | ge-grab-en |
| Halten, tenir. | 2 haltst. 3 hält | — | hielt | hielte | ge-halt-en |
| Hängen, être pen du. | 2 hängt. 3 hängt | — | hing | hinge | ge-hang-en |
| Hauen, frapper. | — — | — | hiß | hiße | ge-hau-en |
| Heißen, s'appeler, commander. | — — | — | hiß | hiße | ge-heiß-en |
| Kommen, venir. | — — | — | kam | käme | ge-komm-en |
| Laden, inviter, charger (une arme). | — — | — | lad | läde | ge-lad-en |
| Laßen, laisser. | 2 läßt. läßt | laß | ließ | ließe | ge-laß-en |
| Laufen, courir. | läufst, läuft | — | ließ | ließe | ge-lauf-en |
| Lesen, lire. | 2 liest. 3 liest | lies | las | läse | ge-les-en |
| Mahlen, moudre. | — — | ammiennem. | mahl | auj. rég. | ge-mahl-en |
| Messen, mesurer. | 2 mißt. 3 mißt | maß | maß | maße | ge-mess-en |
| Rathen, conseiller. | 2 rätst. 3 rät | — | rieth | riethe | ge-rath-en |
| Rufen, appeler. | — — | — | rief | riefe | ge-ruf-en |
| Salzen, saler. | — — | — | — | — | ge-salz-en |

* Nous donnons ici les verbes irréguliers par classe. Dans les Tableaux synoptiques on les a rangés par ordre alphabétique. Les verbes ou temps marqués d'un astérisque sont réguliers dans un sens actif, et irréguliers dans un sens neutre. Les mots allemands écrits en italiques offrent la forme poétique. Les traits — — indiquent la forme commune ou régulière. Dans le corps du Dictionnaire des Racines, tous les imparfaits irréguliers se trouvent dans l'ordre naturel des mots, et les participes passés au préfixe ge.

| INFINITIF. | PRÉSENT. | IMPÉRATIF. | INDICATIF. | SUBJONCTIF. | PART. PASSÉ. |
|---------------------------------|--------------------------|-------------|------------|----------------|----------------|
| Lesen, lire. | — — | — | les | lese | ge-les-en |
| Kennen, connaître. | — — | — | kenn | kenne | ge-kenn-en |
| Kneifen ou Kneipen, pincer. | — — | — | kneife | kneipe | ge-kneif-en |
| Können, pouvoir. | 1 kann, 2 kannst, 3 kann | manque. | kann | könte | ge-kann |
| Kreuchen, ramper. | — ou krecht, krecht | — ou krecht | krecht | kreuche | ge-kreuch-en |
| Krimpen, décair. | — — | — | — | — | ge-krimp-en |
| Kuern, élire. | — — | — | ker | kore | ge-ker-en |
| Leiden, souffrir. | — — | — | litt | lirte | ge-litt-en |
| Leiden, presser. | — — | — | lich | liche | ge-lieb-en |
| Lügen, mentir. | — — | — | log | lüge | ge-log-en |
| Meiden, éviter. | — — | — | mied | miede | ge-mied-en |
| Meilen, timier. | — — | — | moll | mölle | ge-moll-en |
| Mögen, vouloir. | 1 mag, 2 magst, 3 mag | manque. | möge | möchte | ge-möge |
| Müssen, falloir. | 1 muß, 2 muß, 3 muß | manque. | muße | müße | ge-muß |
| Nennen, nommer. | — — | — | nannte | nennte | ge-nannt |
| Phafen, paffer. | — — | — | phif | phiffe | ge-phif-en |
| Phagen, entretenir (commencer). | — — | — | phog | phöge | ge-phog-en |
| Preisen, priser, louer. | — — | — | preis | preise | ge-prief-en |
| Quellen, ruisseler. | 2 quillst, 3 quillt | quill | quoll | quölle | ge-quoll-en |
| Rächen, venger. | — — | — | rech | reche | ge-rech-en |
| Reiten, frotter. | — — | — | rieb | riebe | ge-rieb-en |
| Reifen, rompre. | — — | — | riff | riffe | ge-riff-en |
| Reiten, aller à cheval. | — — | — | ritt | ritte | ge-ritt-en |
| Rennen, courir. | — — | — | rannte | rennte | ge-rannt |
| Rischen, sentir. | — rucht ou rucht | — ou rucht | rech | reche | ge-rech-en |
| Saufen, boire avec excès. | 2 sauff, 3 sauft | — | sch | schö | ge-sch-en |
| Saugen, sucer. | — — | — | sog | söge | ge-sog-en |
| Scheiden, se séparer. | — — | — | schied | schiede | ge-schied-en |
| Scheinen, sembler. | — — | — | schien | schiene | ge-schien-en |
| Schicken, aller à la selle. | — — | — | schick | schicke | ge-schick-en |
| Schicken, vendre. | — — | — | schec | schere | ge-schere-en |
| Schieben, pousser. | — — | — | schob | schöbe | ge-schob-en |
| Schießen, tirer (armé à feu). | — — | — | schoss | schöste | ge-schoss-en |
| Schinden, écorcher. | — — | — | schund | schünde | ge-schund-en |
| Schleichen, se glisser. | — — | — | schlich | schliche | ge-schlich-en |
| Schleifen, râper. | — — | — | schliff | schliffe | ge-schliff-en |
| Schleichen, fendre, user. | — — | — | schliff | schliffe | ge-schliff-en |
| Schneiden, couper. | — — | — | schnitt | schnitte | ge-schnitt-en |
| Schrauben, visser. | — — | — | schraub | schraubte | ge-schraub-en |
| Schreiben, écrire. | — — | — | schrieb | schriebe | ge-schrieb-en |
| Schreien, crier. | — — | — | schrie | schriehe | ge-schrie-en |
| Schreiten, marcher. | — — | — | schritt | schritte | ge-schritt-en |
| Schwaben, supputer. | — — | — | schwaer | schwaere (üre) | ge-schwaer-en |
| Schweigen, se taire. | — — | — | schwiege | schwiege | ge-schwiege-en |
| Schweilen, couler. | 2 schwillst, 3 schwillt | schwill | schwoß | schwölle | ge-schwoll-en |

| INFINITIF. | PRÉSENT. | IMPÉRATIF. | INDICATIF. | SUBJONCTIF. | PART. PASSÉ. |
|---------------------------------------|---------------------------|------------|------------|-------------|--------------|
| Senden, envoyer. | — — | — | sende | sende | ge-sandt |
| Sieden, bouillir. | 1 siede. 2 sieden. 3 sied | manque. | sied | siede | ge-sied-en |
| Sehen, voir. | — — | — | sehe | sehe | ge-sehen |
| Spüren, cracher. | — — | — | spüre | spüre | ge-spüre-en |
| Spüren, sentir. | — — | — | spüre | spüre | ge-spüre-en |
| Spüren, germer. | — — | — | spüre | spüre | ge-spüre-en |
| Stehen, être en- foncé, tenir. | — — | — | stehe | stehe | ge-standen |
| Stehen, être de- bout. | — — | — | stehe | stehe | ge-standen |
| Stehen, monter. | — — | — | stehe | stehe | ge-standen |
| Stehen, jaillir. | — — | — | stehe | stehe | ge-standen |
| Streiten, disputer. | — — | — | streite | streite | ge-streitet |
| Streiten, chasser. | — — | — | streite | streite | ge-streitet |
| * Treiben, dégoûter. | — ou treibst, treibt | — ou treuf | treibe | treibe | ge-treiben |
| Trogen, tromper. | — — | — | trog | trog | ge-trogen |
| Vertrauen, trahir. | — — | — | vertraue | vertraue | ver-trauen |
| Vertrauen, perdre. | — — | — | vertraue | vertraue | ver-trauen |
| * Verwirren (sich), s'embrouiller. | — — | — | verwirre | verwirre | ver-wirren |
| Wischen, esser. | — — | — | wisch | wisch | ge-wischt |
| Wischen, mouler. | — — | — | wisch | wisch | ge-wischt |
| * Wenden, tourner. | — — | — | wende | wende | ge-wendet |
| Wegen, peser. | — — | — | wäge | wäge | ge-wogen |
| Wissen, savoir. | 1 weiß. 2 weißt. 3 weiß | — | weiß | weiß | ge-weißt |
| Wollen, vouloir. | 1 will. 2 willst. 3 will | — | will | will | ge-willt |
| Wohnen, occuper. | — — | — | wohne | wohne | ge-wohnt |
| Ziehen, tirer. | — — | — | ziehe | ziehe | ge-zogen |

III^e CLASSE.

**Verbes qui changent différemment la voyelle radicale à l'imparfait
et au participe passé.**

| INFINITIF. | PRÉSENT. | IMPÉRATIF. | INDICATIF. | SUBJONCTIF. | PART. PASSÉ. |
|-------------------------------|----------------------------|------------|------------|-------------|--------------|
| Befehlen, commander. | 2 befehle. 3 befehlt | befehl | befehl | befehle | be-fohlen |
| Beginnen, commen- cer. | — — | — | beginne | beginne | be-gonnen |
| Biegen, caacher. | 2 biege. 3 biegt | bieg | biege | biege | ge-bogen |
| Brechen, crever. | — — | — | breche | breche | ge-brochen |
| Bringen, fier. | — — | — | bringe | bringe | ge-brungen |
| Bitten, prier. | — — | — | bite | bite | ge-bitten |
| Brachen, rompre. | 2 breche. 3 bricht | brech | breche | breche | ge-brochen |
| Drängen, presser. | — — | — | dränge | dränge | ge-drungen |
| Empfehlen, recom- mander. | Voyez befehlen. | — | empfehle | empfehle | em-pfohlen |
| Erschrecken, s'es- frayer. | 2 erschrecke. 3 erschreckt | erschreck | erschreck | erschrecke | er-schrocken |
| Finden, trouver. | — — | — | finde | finde | ge-funden |
| Geben, enflammer. | 2 gebe. 3 gibt | — | gebe | gebe | ge-gaben |
| Gehen, aller. | — — | — | gehe | gehe | ge-gangen |
| Gelingen, réussir. | — — | — | geling | geling | ge-gelungen |
| Gehten, valoir. | 2 geht. 3 geht | geht | gehe | gehe | ge-gangen |
| Gewinnen, gagner. | — — | — | gewinne | gewinne | ge-gewonnen |
| Greifen, aider. | 2 greife. 3 greift | greif | greife | greife | ge-greift |

| INFINITIF. | PRÉSENT. | IMPRÉATIF. | INDICATIF. | SUBJONCTIF. | PART. PASSÉ. |
|--------------------------------|------------------------|------------|--------------|--------------|---------------|
| Alimenter, nourir. | — | — | flommen * | flomme | ge-flommen-en |
| Alonger, sonner. | — | — | flang | flänge | ge-flang-en |
| Aléger, être situé. | — | — | lag | lège | ge-lég-en |
| Aléger, prendre. | 2 nimufl. 3 nimufl | nimm | nahm | nähme | ge-nimmt-en |
| Aléger, luter. | — | — | rang | ränge | ge-rang-en |
| Aléger, couler. | — | — | ram | ramme | ge-ram-en |
| Aléger, grouder. | 2 fchiltfl. 3 fchilt | fchilt | fchalt | fchälte | ge-fchilt-en |
| Aléger, enlacer. | — | — | fchlang | fchlänge | ge-fchlang-en |
| Aléger, nager. | — | — | fchwaum | fchwammte | ge-fchwammten |
| Aléger, décroi- tre. | — | — | fchwund | fchwunde | ge-fchwunden |
| Aléger, bron- dir. | — | — | fchwang | fchwänge | ge-fchwang-en |
| Aléger, jurer. | — | — | fchwur, 'or, | fchwüre (ür) | ge-fchwur-en |
| Aléger, être. | 1 bin, 2 biß, 3 iß | fei | war | ware | ge-war-en |
| Aléger, chanter. | — | — | sang | sänge | ge-sang-en |
| Aléger, couler à fond. | — | — | saut | sante | ge-saut-en |
| Aléger, méditer. | — | — | sann | sänne | ge-sann-en |
| Aléger, être assis. | — | — | sah | sähe | ge-sah-en |
| Aléger, filer. | — | — | sann | sänne | ge-sann-en |
| Aléger, parler. | 2 fprichtfl. 3 fpricht | fpricht | fprach | fpräche | ge-fsprach-en |
| Aléger, sauter. | — | — | fprang | fpränge | ge-fsprang-en |
| Aléger, piquer. | 2 flichfl. 3 flicht | flich | flich | fliche | ge-flich-en |
| Aléger, dérober. | 2 flichfl. 3 flicht | flicht | ficht | fichte | ge-ficht-en |
| Aléger, mourir. | 2 flichfl. 3 flicht | ficht | fiorb | fiorbe | ge-fiorb-en |
| Aléger, puer. | — | — | fianf | fianfte | ge-fianf-en |
| Aléger, passer sur, courir. | — | — | frieß | frieße | ge-frieß-en |
| Aléger, faire. | — | — | thot | thäte | ge-than |
| Aléger, atteindre. | 2 trißfl. 3 trißt | triß | traf | träte | ge-treff-en |
| Aléger, boire. | — | — | trank | tränke | ge-trunk-en |
| Aléger, se jeter. | 2 verbißfl. 3 verbißt | verbiß | verbarb | verbarbe | ge-verbarb-en |
| Aléger, enrober. | 2 wirtfl. 3 wirt | wirt | ward | würde | ge-wort-en |
| Aléger, devenir, être. | 2 wirtfl. 3 wirt | — | wurde, ward | würde | ge-word-en |
| Aléger, jeter. | 2 wirtfl. 3 wirt. | wirt | warf | würfe | ge-werf-en |
| Aléger, tresser, tordre. | — | — | wand | wände | ge-wunden |
| Aléger, contrain- dre. | — | — | zwang | zwänge | ge-zwang-en |

CHAPITRE II.

DE LA FORMATION DES MOTS ALLEMANDS.

Les mots sont, ou radicaux, ou dérivés, ou composés. Mais déjà, parmi les mots radicaux, il faut distinguer les *racines dérivées* des *racines primitives*. Celles-ci ne consistent ordinairement que dans un monosyllabe, et quelquefois même dans une simple voyelle. Les racines dérivées, qui constituent actuellement nos *mots primitifs*, se montrent déjà accompagnées de consonnes ou de voyelles étrangères à la racine du même mot.

Les mots dérivés se forment :

- 1° Par le changement du mot radical ;
- 2° Par l'addition de désinences ou affixes.
- 3° Par l'addition de préfixes.

Les mots composés se forment :

- 1° Par des prépositions ou des adverbess devenus affixes ;
- 2° Par la réunion de deux ou de plusieurs mots primitifs ou dérivés.

Avant de donner la liste alphabétique des préfixes et des désinences qui servent à la formation des mots, nous allons indiquer les principales alterations que les mots radicaux peuvent subir, et fixer les règles de la composition des mots en général.

Le changement du mot radical repose principalement sur la transformation des voyelles radicales *a, o, u*, en *ä, ö, ü*. Nous n'avons nullement la prétention de vouloir indiquer toutes les variations que les racines peuvent éprouver par changement, transposition ou suppression des consonnes ou voyelles.

Cette transformation ou inflexion, dont nous avons déjà parlé dans notre *Résumé grammatical*, a lieu :

- 1° Au pluriel de beaucoup de substantifs ; ainsi, *der Vater*, le père, fait au pluriel *die Väter* ;

2° Dans les diminutifs, employés souvent comme termes d'amitié, comme : *der Bruder*, le frère, *mein Brüderchen*, mon cher frère;

3° Dans la formation du comparatif et du superlatif des adjectifs radicaux, comme : *schwarz*, noir, *schwärzer*, plus noir, *der schwärzeste*, le plus noir;

4° Dans le changement de quelques verbes neutres en verbes actifs, comme : *fallen*, tomber, *fällen*, abattre. — Certains verbes transforment la voyelle sans l'adoucir. Ex. : *liegen*, être couché, *legen*, poser; *sitzen*, être assis, *setzen*, asseoir; *trinken*, boire, *tränken*, abreuver.

On voit quelquefois changer, non-seulement la consonne, comme *beißen*, mordre, *beißen*, graver à l'eau forte, mais en même temps, et la voyelle et la consonne, comme : *wachen*, veiller, *weden*, réveiller. Certains verbes changent seulement leur finale en, tandis que d'autres font subir en outre une modification à leur voyelle radicale, comme : *steigen*, monter, *steigern*, hausser; *einschlafen*, s'endormir, *einschlāfern*, endormir.

Certains substantifs se forment directement de l'infinitif des verbes, ex. : *gehen*, aller, *der Gang*, la marche, l'allure; *werfen*, jeter, *der Wurf*, le jet. Beaucoup de substantifs se forment de l'imparfait des verbes primitifs ou irréguliers, comme : *sprechen*, parler, *Imp. sprach*, *die Sprache*, la langue.

On distingue les verbes dérivés des verbes composés. Ainsi, *stehen*, être debout, est un verbe simple; *entstehen*, naître, un verbe dérivé, et *austehen*, souffrir, un verbe composé. — Tout verbe combiné avec un préfixe inséparable est regardé comme verbe dérivé; tout verbe combiné avec un préfixe séparable ou une préposition, passe pour un verbe composé. Tout en admettant avec raison cette distinction, nous avons cru, pour simplifier la marche, devoir grouper, dans notre Dictionnaire, autour de la même racine, à-la-fois les verbes dérivés et les verbes composés. Partant de ce principe, nous allons réunir alphabétiquement tous les préfixes et les expliquer chacun séparément. Nous ferons seulement observer, en général, que dans la formation des mots, les préfixes subissent souvent, par euphonie, une modification de leur forme naturelle, comme : *Zimbiß*, pour *Zibiß*, goûter; ou bien se fondent quelquefois à un tel point avec les mots qu'ils précèdent, qu'on est obligé, pour les décomposer, de remonter à leurs radicaux. Ainsi dans *An-bacht*, dévotion, et

An-Kunst, arrivée, il faut chercher bien, penser, et *Kommen*, venir.

Quant aux mots composés proprement dits, formés par la réunion de deux ou plusieurs mots primitifs ou dérivés, dont le premier n'est pas un préfixe, il faut se rappeler que l'idée principale suit l'idée accessoire, et que le mot déterminant précède toujours le mot déterminé. Ainsi, dans le mot *Taschenuhr*, montre de poche, l'idée principale est *Uhr*, montre; et cette idée principale est modifiée par l'idée accessoire *Tasche*, poche, qui indique de quelle espèce de montre on parle. Il est tout naturel que le dernier mot fixe en outre le genre.

La signification d'un mot composé varie d'après la place que l'on assigne aux noms qui entrent dans sa composition; *die Taschenuhr* veut dire la montre de poche. Transposez les deux mots, vous aurez *Uhrtasche*, qui signifie poche pour la montre, gousset; *die Wassermühle* signifie le moulin à eau; *das Mühlwasser*, au contraire, l'eau du moulin.

On trouve des mots composés de trois noms, comme *der Kronsfeldherr*, le connétable. Lorsqu'ils passent ce nombre, on joint les mots par des traits d'union, comme : *der General-Feldzeugmeister*, le grand-maitre de l'artillerie. L'allemand se sert, dans la composition des substantifs, du nominatif, comme *Gottmenschy*, homme-Dieu; mais bien plus souvent du génitif singulier ou pluriel, comme : *das Kriegsglück*, la fortune de la guerre; *das Wörterbuch* (le livre des mots), le dictionnaire. On emploie aussi les autres cas en omettant les prépositions, comme : *das Butterbrod* (pour *das Brod mit Butter*), la beurrée; *der Regenschirm* (*der Schirm gegen den Regen*), le parapluie.

On place souvent entre le mot déterminant et le mot déterminé, une lettre euphonique, telle que l'*s*, l'*n* et l'*r*, comme : *der Geburtstags*, le jour de naissance; *der Sonnenschirm*, le parasol; *die Mitternacht* (pour *Mitte der Nacht*), le milieu de la nuit, minuit.

L'omission ou l'addition de l'*s* change quelquefois le sens du substantif, comme : *der Landsmann*, le compatriote, *der Landmann*, le campagnard; *die Wasserenothe*, la calamité produite par une inondation, *die Wassernothe*, la disette d'eau.

On trouve, on outre, le même mot déterminant sous différentes formes, comme : *das Bauergut*, la terre de paysan; *die Bauernsprache*, le patois (langage de paysan); *der Baueremann*, le paysan.

Lorsqu'un substantif se forme à l'aide d'un adjectif, celui-ci joue le rôle d'un adverbe, comme : *der Leichtsin* (le sens léger), la légèreté.

Dans les substantifs composés formés au moyen d'un verbe, c'est la racine de l'infinitif qu'on emploie, comme : *das Brennholz*, le bois à brûler ; *der Fechtboden*, la salle d'armes. Il y a d'autres substantifs qu'on forme à l'aide d'un préfixe ou bien d'une préposition, comme : *das Gestrüll*, le rugissement ; *der Beistand*, l'assistance. — Dans certains substantifs composés, le genre du mot principal change, comme : *der Muth*, le courage ; *die Großmuth*, la générosité.

Certains adjectifs se forment à l'aide d'un autre adjectif, tels que *voll*, plein ; *loß*, libre ; *reich*, riche ; *selig*, en possession de, qu'on ajoute à un substantif ou à un autre adjectif : *Geist*, m. esprit, *geistvoll*, rempli d'esprit, spirituel ; *Grund*, m. fond, *grundlos*, sans fond, non fondé ; *Fisch*, m. poisson, *fischreich*, riche en poissons, poissonneux ; *arm*, pauvre, *armselig*, livré à la pauvreté, très pauvre.

Quelques adjectifs se forment d'adverbes par le changement de la finale en *ig* ou en *r*. Ex. : *balb*, bientôt, *balb-ig*, prompt ; *innen*, dedans, *inner*, intérieur ; *jetzt*, actuellement, *jetzt-ig*, actuel ; *vormal*, autrefois, *vormal-ig*, antérieur.

On forme encore des mots par la combinaison d'un nom de nombre et d'un substantif ou d'un adjectif, comme : *das Viereck*, le carré (vier, quatre, *Eck*, angle) ; *viertägig*, de quatre jours.

Certains substantifs et verbes dérivés se forment en intercalant, par euphonie, la syllabe *ig* devant la finale, comme : *dreist*, hardi, *die Dreist-ig-keit*, la hardiesse ; *gerecht*, juste, *die Gerech-ig-keit*, la justice ; *standhaft*, constant, *die Stand-haft-ig-keit*, la constance ; *fest*, ferme, *be-fest-ig-en*, affermir ; *das Herz*, le cœur, *be-herz-ig-en*, prendre à cœur ; *der Schaden*, le dommage, *be-schäd-ig-en*, endommager ; *die Kost*, la nourriture, *be-löst-ig-en*, nourrir ; *sanft*, doux, *be-sänft-ig-en*, adoucir ; *der Schein*, le certificat, *be-schein-ig-en*, certifier ; *die Gnade*, la grâce, *be-gnad-ig-en*, gracier, etc.

C'est cette faculté de réunir plusieurs idées en un seul mot, qui donne à l'allemand, comme au grec, une énergie et une concision que l'on ne trouve pas toujours dans d'autres langues.

En général, nous n'avons pas admis dans notre ouvrage les mots composés de deux ou plusieurs mots primitifs ou dérivés, parce qu'on n'a qu'à les décomposer pour les comprendre. Nous ne nous sommes écarté de cette règle qu'autant que le mot composé offrait quelque difficulté, ou bien qu'il se rendait en français par un mot simple.

§ 1.

LISTE ALPHABÉTIQUE DES PRÉFIXES.

A.

A. Ce signe privatif des Grecs et des Latins, dont on trouve quelques traces dans les anciens dialectes germaniques, n'est presque plus usité en allemand. Ce mot signifie *sans*, comme : die Ameise, la fourmi, de a, sans, et muße, loisir.

Ab.

Ab, pr. (A. of. Go. af. I. ab. G. ἀπὸ. I. *apa*), de, loin de. Ce mot marque séparation, éloignement et fin.

Exemples : Schneiden, couper; ab-schneiden, découper.

Gott, dieu; Ab-gott, faux dieu, idole.

Thun, faire; ab-thun, terminer (une affaire).

Ab répond quelquefois au *secundum* des Latins, que les Français rendent par *d'après*, comme :

Malen, peindre; ab-malen (peindre d'après), copier (une peinture).

Zeichnen, dessiner; ab-zeichnen (dessiner d'après), copier (un dessin).

Schreiben, écrire; ab-schreiben (écrire d'après), copier (un livre, un écrit).

Aber.

Aber, ad. Formé de ab, ce mot marque l'opposé, l'opposition.

Exemples : Glaube, m. foi, croyance; Aber-glaube, fausse croyance, superstition.

After.

After, ad. (de ab, loin. A. after), signifie après, contraire, faux.

Exemples : Ehen, mariage; After-ehen, mariage faux.

König, m. roi; After-König, faux roi.

An.

An, pr. (A. on. Go. ana. G. ἀνά. I. *anu*), à, vers, sur, en. Ce mot marque rapprochement, application.

Exemples : Fangen, prendre (capio); an-fangen (incipio), commencer.

Binden, lier; an-binden, lier à, attacher.

Laufen, courir; an-laufen, courir vers (incurro).

Blicken, voir; an-blicken, regarder, jeter un regard sur.

Ant, Ent, Emp.

1. Ant, préf. insép. (Go. anda. L. ante. G. ἀντι. I. ati), en face, contre. Ce mot marque opposition, séparation, comme : n. Wort, le mot, Ant-wort, f. réponse.

2. Ent, préf. insép. (Go. and. L. ante. G. ἀντι. I. ati). Ce préfixe marque opposition, privation, séparation, origine, et se rend souvent en français par *dé* ou *dés*.

Exemples : Gegen, contre; ent-gegen, répliquer.

Bieten, offrir; ent-bieten, faire savoir, mander.

kleiden, habiller; ent-kleiden, déshabiller.

Haupt, n. tête; ent-haupten, décapiter.

Zwei, deux; ent-zwei, désunir.

Binden, lier, engager; ent-binden, délier, dégager.

Ehre, f. honneur; ent-ehren, déshonorer.

Stehen, se tenir debout; ent-stehen (existo), provenir, naître.

3. Emp, pour Ent. Ce préfixe ne se trouve que dans trois verbes et leurs dérivés, où l'on a changé ent en emp, à cause de l'*f* qui suit. Ce sont :

Fangen, prendre; emp-fangen, recevoir, accueillir.

Fehlen, couvrir; emp-fehlen, recommander.

Finden, trouver; emp-finden, ressentir.

Auf.

- Auf, pr. (A. up. Go. iup. L. ob. G. ὑπὲρ. I. upa), sur, dessus, en, pour. Ce mot marque expansion, élévation, et renferme en outre l'idée d'ouvrir, de parvenir et de finir.

Exemples : Bauen, bâtir; auf-bauen, élever (un bâtiment).

Gehen, aller; auf-gehen, se lever (du soleil).

Gehen, aller; auf-gehen, s'ouvrir (d'une blessure).

Legen, poser; auf-legen, poser dessus, imposer.

Sein, être; auf-sein, être levé.

Stehen, se tenir debout; auf-stehen, se lever.

Schneiden, couper; auf-schneiden, ouvrir en coupant.

Hören, écouter, agir; auf-hören, cesser d'agir, discontinuer.
Essen, manger; auf-essen, manger tout, achever de manger.

A u s.

A u s., pr. (A. out. Go. us. L. ex. G. *ix.* I. *ut*), de, hors; — ad. fini, passé. Ce mot marque départ, exclusion, achèvement.

Exemples : Gehen, aller; aus-gehen, aller dehors, sortir.

Brechen, rompre; aus-brechen, éclater (feu, rire).

Stoßen, pousser; aus-stoßen, pousser dehors, expulser.

Löschen, effacer, éteindre; aus-löschen, effacer, éteindre entièrement.

Trinken, boire; aus-trinken, vider (un verre).

Sein, être; aus-sein, être fini.

Besser, meilleur; aus-bessern, raccommoder.

Breit, large; aus-breiten, étendre.

Bund, n. lien, faisceau; Aus bund, modèle (en bien, en mal).

B.

B. Cette lettre s'emploie quelquefois pour le préfixe *be*, comme : bleiben, rester, pour *be-bleiben*; erbarmen, avoir pitié, pour *er-be-armen*.

Be.

Be, prép. ins. (de bei, auprès. A. be. Go. bi. G. *èpi.* I. *pi, api*), près, autour. Ce mot marque proximité, accomplissement, et indique que l'action s'étend sur tout l'objet dont on parle.

Exemples : Schreiben, écrire; be-schreiben, couvrir d'écriture, décrire.

Decken, couvrir; be-decken, couvrir entièrement.

Nennen, nommer; be-nennen, dénommer.

Malen, peindre; be-malen, orner de peintures, barbouiller.

Sitzen, être assis; be-sitzen, posséder.

Suchen, chercher; be-suchen, visiter, faire une visite.

Trinken, boire; sich be-trinken, s'enivrer.

Graben, creuser; be-graben, enterrer (un mort).

Mann, m. homme; be-mannen, équiper (un vaisseau).

Seele, f. âme; be-seelen, animer.

Mächtig, puissant; be-mächtigen, s'emparer.

Frei, libre; be-freien, délivrer.

Be prend quelquefois la signification d'ôter, comme : Borthcil, m. avantage; be-borthcil, faire préjudice à.

Bei.

Bei, pr. (A. by. Go. bi. G. *ipi*. I. *api*), auprès, chez, à. Ce mot marque proximité.

Exemples : *Stehen*, se tenir debout ; *bei-stehen*, se tenir près, assister. *Tragen*, porter ; *bei-tragen* (porter auprès) contribuer.

Quelle que soit l'analogie qui existe entre les préfixes *be* et *bei*, il ne faut pas les confondre. Pour mieux faire sentir la nuance qui les sépare, nous allons rapprocher quelques exemples où ils sont joints tous les deux à la même racine :

Mot radical.

Sitzen, être assis.
Stehen, être debout.
Triten, marcher, poser le pied.
Steuern, l. impôt.
Wohnen, demeurer.
Drucken, imprimer.
Stimmen, voter.

Be.

be-sitzen, posséder.
be-stehen, consister.
be-tritten, fouler, entrer dans.
be-steuern, imposer une taxe.
be-wohnen, habiter.
be-drucken, couvrir d'impression.
be-stimmen, lixer.

Bei.

bei-sitzen, siéger auprès, assister.
bei-stehen, assister, prêter secours.
bei-tritten, accéder.
bei-steuern, contribuer.
bei-wohnen, assister (à une fête).
bei-drucken, imprimer avec, à côté.
bei-stimmen, donner son consente-
ment.

Dar.

Dar, préf. sép. (de *der*, lui, A. *there*. Go. *thi*. L. *tum*. G. *raç*. I. *tha-tha*), là. Quand ce préfixe entre en composition avec des verbes, i' tient la place de *da*, là.

Exemples : *Stellen*, placer ; *dar-stellen* (placer là), représenter.

Thun, faire ; *dar-thun*, faire voir, démontrer.

Combiné avec des prépositions, *dar* n'est autre que *da* avec un r euphonique.

Durch.

Durch, pr. (A. *through*. Go. *thairh*. L. *trans*. I. *tiras*), par, à travers, au moyen de. Le mot *durch* est accentué et se détache du verbe quand il joue le rôle de préposition inséparable, comme : *durchgehen*, passer à travers. Prés. *ich gehe durch*, je passe à travers. Quand il joue le rôle de préfixe et d'adverbe, il n'est pas accentué et ne se détache pas du verbe, comme : *durchgehen*, parcourir, Prés. *ich durchgehe*, je parcours.

Ein.

Ein, préf. (pour *in*, dans. A. *in*. Go. *inn*. L. *in*. G. *iv*), dans. *Ein* marque repos dans un lieu, ou tendance pour entrer dans un endroit. On l'emploie quelquefois dans le sens de *contre* et de *un*, sans.

Exemples : Binden, lier ; ein-binden (lier dans), relier.

Brechen, rompre ; ein-brechen (irrumper), entrer par effraction.

Schreiben, écrire ; ein-schreiben, inscrire.

Fließen, couler ; ein-fließen, couler dans.

Wenden, tourner ; ein-wenden, objecter.

Falte, f. pli ; Ein-falt (sans pli), simplicité.

Quelquefois, dans les substantifs et les adverbcs, on se sert du mot primitif, comme :

Haben, avoir ; In-haben, m. possesseur.

Schrift, f. écriture, écrit ; In-schrift, inscription.

Wendig, inus. tourné ; in-wendig (tourné dedans), intérieur.

Emp, Ent.

Emp, Ent. Voy. Ant.

Er.

Er, préf. ins. (A. a. Go. us. L. ex. G. ἐκ), marque un mouvement vers un endroit élevé, la manière d'atteindre un but et l'accomplissement d'une chose.

Exemples : Heben, lever ; er-heben, élever, exalter.

Bitten, prier ; er-bitten, obtenir en priant.

Kennen, connaître ; er-kennen, reconnaître.

Reichen, tendre ; er-reichen, atteindre.

Schöpfen, puiser ; er-schöpfen, épuiser.

Wärmen, chauffer ; er-wärmen, réchauffer.

Erz.

Erz, ad. (A. arch. G. ἀρχι), très. Ce mot signifie, en composition, ou archi, ou consommé.

Exemples : Engel, m. ange ; Erz-engel, archange.

Schelm, m. fripon ; Erz-schelm, fripon consommé.

Fort.

Fort, ad. (de vor, avant. A. fortb), loin, parti. Ce préfixe signifie continuation et enlèvement.

Exemples : Rauchen, fumer ; fort-rauchen, continuer à fumer.

Schneiden, couper ; fort-schneiden, enlever en coupant.

Für.

Für, pr. (A. for. Go. faur. L. pro. G. πρὸς. I. pro), pour, à la place de.

Ce mot qui marque direction, faveur, et qui n'entre pas dans la coin-

position d'un verbe, a été long-temps confondu avec *vor*, avant, devant. Mais, aujourd'hui, ces deux prépositions présentent chacune un sens différent; ainsi, *für Jemand fürchten* signifie *craindre pour qn.*, tandis que *sich vor Jemanden fürchten* veut dire *avoir peur de qn.*

Il n'y a que dans quelques mots composés que l'on a encore conservé les deux formes, comme :

Bitte, f. la prière; *Fürbitte* ou *Vorbitte*, intercession, sollicitation.

Sprache, f. langue; *Fürsprache* ou *Vorsprache*, médiation, intercession.

Sorge, f. souci; *Fürsorge* ou *Vorsorge*, précaution.

G.

Cette lettre est employée quelquefois pour la syllabe *ge*, comme *b* pour la syllabe *be*.

Exemples : *Gnade*, f. pour *Ge-nade*, grâce.

Glieb, n. pour *Ge-lieb*, membre.

Gleich, pour *ge-leich*, semblable.

Ge.

Ge, préf. ins. (A. y. Go. ga. L. co, cum). Commun à tous les participes passés, ce préfixe de noms et de verbes marque un assemblage, une réunion, et joue quelquefois un rôle explétif.

Exemples : *Etern*, m. astre; *Ge-stirn*, n. constellation.

Feld, n. le champ; *Ge-filde*, n. champs, campagnes.

Holz, n. bois; *Ge-holz*, n. petit bois, petite forêt.

Denken, penser; *Ge-danke*, m. la pensée.

Setzen, poser; *Ge-setz*, n. loi.

Leiten, diriger; *ge-leiten*, accompagner.

Treu, fidèle; *ge-treu*, fidèle.

Gegen.

Gegen, pr. (de gen. L. contra, cum), contre, vers.

Ce préfixe marque mouvement vers un autre objet, sans marquer toujours l'opposition de *wider*, contre. (C'est ainsi que *Gegen-rede* veut dire réplique, discours en réponse; *Wider-rede*, réplique, discours opposé ou en opposition.)

On forme quelques verbes et quelques substantifs de ce mot, et il entre

Voy. Formation du verbe.

dans la composition de quelques noms; mais dans les verbes composés, c'est *vidér* qui prend sa place.

Exemples : *Gegen*, envers, contre *ge-geg-nen*, rencontrer; *ent-geg-nen*, répondre, riposter. *Geg-nér*, m. adversaire; *Gegen-wart*, f. temps présent.

Heim.

Heim, ad. (A. home. Go. haims. L. humus., G. *χαμσι*) au logis, chez soi.

Dans les composés le sens du mot *heim*, demeure, est facile à reconnaître.

Exemples : *Rehren*, tourner; *heim-rehren*, retourner chez soi.

Beh, u. mal; *Heim-veh*, mal du pays.

Quelquefois *heim* prend le sens de secret, caché, comme :

Tüfte, f. méchanceté; *Heim-tüfte*, méchanceté cachée astuce.

Her, Hin.

Her (A. hither. Go. hidre. L. huc), ici, après.

Hin (A. hinc. L. hinc), là, en ce lieu-là, vers.

Her et *hin* sont deux adverbes tout-à-fait opposés. L'un marque rapprochement de la personne qui parle, l'autre au contraire indique l'éloignement de l'endroit où se trouve la personne qui parle. Cette signification ne souffre pas de changement dans la composition.

Tous deux se combinent avec des prépositions et d'autres adverbes, avec des substantifs et des verbes.

Auf, en haut; *her-auf*, en haut, vers ici; *hinauf*, en haut, auprès, vers là. (Pour mieux faire sentir la nuance de ces deux mots, nous allons les joindre à deux verbes. *Exemples* : *Komm her-auf*, monte ici; *geh hin-auf*, monte là-bas.)

Reise, f. voyage; *Her-reise*, voyage vers ce lieu-ci; *Hin-reise*, voyage pour, départ.

Führen, conduire; *her-führen*, conduire ici (amener auprès); *hin-führen*, conduire là (amener loin de).

Her, composé avec *um*, a deux formes différentes; *her-um* signifie *autour* et marque un mouvement circulaire; *um-her* signifie *ça et là*.

Hinter.

Hinter, pr. (A. behind. Go. hinder), après, derrière. Jointe à un verbe, cette préposition se change en préfixe adverbial, perd l'accent toni-

que et rejette l'augment *ge* au participe passé. Elle ajoute ordinairement au sens du verbe l'idée de fausseté et de perfidie, comme : *Bring-en*, apporter; *hinter-bringen*, rapporter clandestinement. *Ge-hen*, aller; *hinter-ge-hen*, circonvenir, tromper.

Comme composé des substantifs, *hinter* conserve l'accent tonique et sa première signification, comme : *Thür*, porte; *hinter-thür*, porte de derrière.

In.

In. Voy. Ein.

K.

K. Cette lettre est employée parfois, dans les mots dérivés, pour *g* ou pour *ge*.

Exemple : *Klug*, prudent, pour *glug* (de *glu-en*, voir).

Miß.

Miß, préf. (A. *mis*. G. *missa*. G. *μῖστος*), mal.

Ce préfixe donne l'idée de l'erreur et du mal, et répond au *mé* et *mal* des Français.

Exemples : *Heurath*, f. mariage; *Miß-heurath*, mésalliance.

Thäter, m. l'auteur (d'un fait); *Misse-thäter*, malfaiteur.

Billigen, approuver; *miß-billigen*, désapprouver.

Deuten, interpréter; *miß-deuten*, interpréter mal.

Mit.

Mit, pr. (A. *mid*. Go. *mith*. G. *μετά*. I. *mithas*), avec.

Cette préposition marque réunion et communauté.

Exemples : *Ge-hen*, aller; *mit-ge-hen*, aller avec, accompagner.

Schüler, écolier; *Mit-schüler*, condisciple.

Nach.

Nach, pr. après. Cette préposition, qui se rattache pour la forme et pour le sens à l'adjectif *nach*, près, marque direction vers un objet.

En composition elle indique conformité, imitation ou concession.

Exemples : *Bilben*, former; *nach-bilben*, copier (un modèle).

Machen, faire; *nach-machen*, imiter.

Geben, donner; *nach-geben*, condescendre, céder.

Ne ben.

Ne ben, pr. (pour *in eben*, en égalité) après, à côté.

Cette préposition n'entre en composition qu'avec des substantifs; en

ce cas elle joue ordinairement le rôle d'un adjectif, et comme opposée de *Haupt*, tête, principal, signifie accessoire ou voisin.

Sache, f. chose; *Neben-sache*, chose accessoire (*Haupt-sache*, chose principale).

Zimmer, n. la chambre; *Neben-zimmer*, chambre voisine, chambre de côté.

Mensch, m. homme; *Neben-mensch*, prochain.

Nieder.

Nieder, ad. (A. *neath*. G. *νϋϛ*, bas), bas, à terre.

Ce mot marque mouvement de haut en bas, et au figuré abaissement.

Schlagen, battre; *nieder-schlagen*, abattre, terrasser.

Blicken, voir; *nieder-blicken*, regarder en bas.

Drücken, presser; *nieder-drücken*, assaïsser, opprimer.

Brennen, brûler; *nieder-brennen*, brûler de foud en comble.

Legen, poser; *nieder-legen*, déposer.

Ob.

Ob, pr. (A. *up*. Go. *iup*. L. *ob*. G. *ἐπὶ*, l. *api*), sur, pour. *Ob* vieilli comme préposition; mais on le trouve dans quelques compositions dans le sens de sur.

Exemples: *Acht*, f. attention; *Ob-acht*, surveillance.

Hut, garde; *Ob-hut*, sauvegarde, surveillant.

Siegen, vaincre; *ob-siegen*, triompher.

Ob s'emploie comme préfixe au lieu de *oben*, en haut, devant des adjectifs formés des verbes, comme : *ob-berieselbet*, *ob-er-wählct*, susmentionné, etc.

Ob, e. dub. (A. *if*. Go. *iabai*. G. *ἐπὶ*. A. *api*) si, que. Ce mot ne se combine qu'avec des adverbes, comme *ob-gleich*, *ob-schon*, *ob-wohl*, *ob-gwar*, si même, si bien, quoique.

Ober, über.

Ober, a. (de *ob*, sur. A. *uper*. Go. *uper*. L. *super*. G. *ὑπερ*), haut, supérieur.

Über, pr. sur, par dessus.

Dans les mots composés *ober* est l'opposé de *unter*, bas, inférieur, comme *Ober-Rhein*, m. Haut-Rhin; *Unter-Rhein*, Bas-Rhin; mais n'entre jamais en composition avec des verbes.

über marque supériorité et indique qu'un objet s'étend au-dessus d'une autre. Ce préfixe se combine avec des substantifs, des adjectifs et des verbes.

Exemples : **Rock**, habit ; **über-rock**, surtout.

Reich, riche ; **über-reich**, extrêmement riche.

Springen, sauter ; **über-springen**, sauter par dessus.

Nous avons déjà dit plus haut que **über**, combiné avec un verbe, est tantôt séparable, tantôt inséparable. **über**, jouant le rôle de préposition, se détache du verbe, tandis qu'il fait toujours corps avec le verbe, lorsqu'il en modifie le sens.

| Verbe. | Séparable. | Inséparable. |
|-------------------------|---|---|
| gehen, aller | über-gehen (traverse), passer de l'autre côté. Ex. : Ich gehe zum Feinde über, je passe à l'ennemi | über-gehen, omettre, oublier. Ex. : Ich übergehe diese Stelle, j'ometts ce passage |
| legen, mettre | über-legen, mettre dessus | über-legen, réfléchir |
| sehen, poser | über-sehen, passer de l'autre côté | über-sehen, traduire (un passage) |
| treten, marcher, fouler | über-treten, franchir, passer du côté de | über-treten, transgresser un ordre |

Ohne.

Ohne, pr. (de un, sans. Go. *inuh*. G. *ἀνω*. I. *una*), sans.

Cette préposition, entrant en composition avec des substantifs et des adjectifs, perd sa finale et s'emploie pour la particule négative **un**, comme **Macht**, la puissance ; **Dynmacht**, impuissance ; **ohn-mächtig**, impuissant.

Über.

über. Voy. **Dber**.

Um.

Um, pr. (pour *umb*. L. amb. G. *ἀμφι*. I. *abhi*), autour de, pour.

Ce préfixe marque mouvement circulaire autour d'un corps, ou bien changement de position ; combiné avec des verbes, **um** est tantôt séparable, tantôt inséparable.

Exemples : **Stand**, m. état ; **Um-stand**, circonstance.

Kreis, m. cercle ; **Um-Kreis**, circonférence.

Weg, m. chemin ; **Um-weg**, détour.

| Verbe. | Séparable. | Inséparable. |
|-------------------------------------|--|---------------------------------------|
| gehen, aller | um-gehen, faire un détour, fréquenter qn. | um gehen, étudier. |
| schreiben, écrire | um-schreiben, écrire autrement, transcrire. | um-schreiben, paraphraser. |
| fahren, aller en voiture, en bateau | um-fahren, renverser avec une voiture, faire un détour en voiture. | um-fahren, doubler, cingler (un cap). |

Un.

Un, préf. ins. (A. un. Go. un. L. in. G. άν, ά. I. an, a), non, dès, mal.

Ce préfixe, qui a un sens privatif, marque l'opposé du mot simple qu'il précède.

Exemples : Ehre, f. honneur ; Un-ehre, déshonneur.

Glück, n. bonheur ; Un-glück, malheur.

Mensch, m. homme ; Un-mensch, barbare.

Schuld, f. faute, dette ; Un-schuld, innocence.

Geschickt, adroit ; un-geschickt, maladroit.

Sicher, certain ; un-sicher, incertain.

Kraut, n. herbe ; Un-kraut, mauvaise herbe (ivraie).

That, f. action, fait ; Un-that, méfait.

Maß, n. mesure ; Un-maß, excès.

Kost-en, f. pl. frais, coût ; Un-kosten, frais, dépens.

(Dans ce dernier exemple, le préfixe donne au mot l'idée de mal comme qui dirait : mauvais frais).

Les verbes qui commencent par ce préfixe sont encore précédés de *ver*, comme : *ver-un-glücken*, ne pas réussir, échouer ; *ver-un-ehren*, dés-honorer.

Unter.

Unter, pr. (A. under. Go. under. L. inter. G. έντός. I. antar), sous, entre, parmi.

Cette préposition est ordinairement opposée à *über* dans les verbes, et à *ober* dans les substantifs et les adjectifs. Combinée avec des verbes, elle est tantôt séparable, tantôt inséparable.

Exemples : Lippe, f. lèvre ; Ober-lippe, lèvre supérieure ; Unter-lippe, lèvre inférieure.

Gehen, aller ; über-gehen, passer de l'autre côté (omettre) ; unter-gehen, périr, se coucher (soleil).

| Verbe. | Séparable. | Inséparable. |
|---------------|---------------------------------------|---------------------------------|
| halten, tenir | unter halten, tenir dessous | unter halten, entretenir |
| gehen, tirer | unter gehen, passer au tierce dessous | unter gehen, oser, se permettre |

Ur.

Ur, préf. ins. (A. a. Go. us. L. ex. G. έξ. I. ut).

Ce préfixe, employé souvent pour *vor*, avant, marque une haute antiquité, une origine primitive.

Exemples : Welt, f. monde; ur-welt, monde primitif.

Sache, f. chose; ur-sache (chose première), cause.

Alt, vieux, ancien; ur-alt, antique, de la plus haute antiquité.

Ver.

Ver, préf. ins. (A. for. Go. fair. L. per. G. παρά. I. parā).

Ce préfixe marque excès, erreur, perte, achèvement; joue quelquefois un rôle explétif, et, dans certaines compositions, tient lieu de für, pour.

Exemples : Nicht, pas; ver-nichten, anéantir.

Spielen, jouer; ver-spielen, perdre au jeu.

Rathen, conseiller; ver-rathen, mal conseiller, trahir.

Schlafen, dormir; ver-schlafen, passer (l'heure) en dormant.

Bleiben, rester; ver-bleiben, demeurer, persévérer.

Größer, plus grand; ver-größern, agrandir.

Stehen, se tenir; ver-stehen (tenir pour, répondre), comprendre.

Ver dans le sens de mal.

ver-sehen, mal voir, se tromper
ver-sprechen, (mal parler) se tromper en parlant
ver-führen, (mal conduire) séduire
ver-schreiben, (mal écrire) se tromper en écri-
vant, user en écrivant

Ver dans le sens de pour.

ver-sehen, se pourvoir
ver-sprechen, engager sa parole, promettre
ver-führen, transporter (des marchandises)
ver-schreiben, assurer par écrit, écrire pour faire
venir

Voll.

Voll, a. (A. full. Go. fulls. L. plenus. G. πλὺς. I. pulas), plein.

Ce préfixe marque accomplissement et plénitude.

Exemples : Führen, conduire; voll-führen, conduire à fin, effectuer.

Macht, f. pouvoir; Voll-macht, plein pouvoir.

Mond, m. lune; Voll-mond, pleine lune.

Zahl, f. nombre; voll-zählig (ayant le nombre requis), complet.

Gültig, valable; voll-gültig, qui a la valeur requise.

Ce préfixe sert aussi quelquefois d'affixe, en se joignant comme adjectif à un substantif, comme : Geheimniß, n. mystère; geheimniß-voll, mystérieux.

Von.

Von, pr. de, du, par.

Cette préposition n'entre en composition qu'avec le pluriel du substantif Roth, besoin, dont on a fait un adjectif indéclinable, von-nöthen, nécessaire.

Vor.

Vor, pr. (A. fore. Go. *faura*. L. *præ*. G. *πρὸ*. I. *præ*), avant, devant. Cette préposition indique présence et préférence; jointe à un verbe, elle est séparable et conserve l'accent tonique (voy. *Für*).

Exemples : *Arbeiten*, travailler; *vor-arbeiten*, travailler en présence, devancer, préparer.

Tragen, porter; *vor-tragen*, porter devant, proposer.

Setzen, placer; *vor-setzen*, placer devant, proposer; — (*sich*) se proposer. — *Vor-setz-sich*, prémédité.

Werfen, jeter; *vor-werfen*, jeter devant, reprocher.

Liebe, f. amour; *Vor-liebe*, prédilection.

Bote, m. messenger; *Vor-bote*, précurseur, présage.

Weg.

Weg, préf. sép. (A. *way*. L. *ve*. G. *εύξ*. I. *valis*). Ce préfixe marque, dans les verbes composés, ou une absence ou un éloignement.

Exemples : *Sein*, être; *weg-sein*, être absent, n'être plus.

Gehen, aller; *weg-gehen*, s'en aller.

Nehmen, prendre; *weg-nehmen*, enlever, ôter.

Wider, Wieder.

Wider, pr. (A. *wither*. Go. *vittra*), contre. Ce préfixe marque opposition, et, en composition avec des verbes, il en est inséparable et n'a jamais l'accent tonique.

Exemples : *Sprechen*, dire, parler; *wider-sprechen*, contredire; *Widerspruch*, m. contradiction.

Stehen, se tenir; *wider-stehen*, s'élever contre, s'opposer; *Widerstand*, m. opposition, résistance; *un-wider-steh-sich*, irrésistible.

Wieder, ad. de nouveau, derechef. Ce préfixe accentué, qui marque le retour dans un premier état et la répétition de la même action, se rend ordinairement en français par *re*.

Exemples : *Anfangen*, commencer; *wieder-anfangen*, recommencer.

Kauen, mâcher; *wieder-kauen*, mâcher de nouveau, ruminer.

Holen, aller chercher; *wieder-holen*, chercher de nouveau, reprendre.

(Dans *wieder-holen*, répéter, *wieder* est inséparable, n'a pas l'accent tonique et perd l'augment au participe passé).

zer.

zer, préf. ins. (Go. *dis*. L. *dis*. G. *δις*), préfixe qui marque séparation, destruction; ne se combine qu'avec des verbes et leurs dérivés.

Exemples : *Schlagen*, battre, frapper; *zer-schlagen*, mettre en morceaux, briser.

Schneiden, couper; *zer-schneiden*, découper.

Devant les verbes réfléchis, *zer* marque ordinairement peine, épuisement, comme : *arbeiten*, travailler, *zer-arbeiten*, se tuer à force de travail.

Les deux préfixes *zer* et *zer* s'emploient quelquefois l'un pour l'autre, mais ne sauraient être confondus, car *zer* marque une destruction complète, et *zer* une destruction partielle ou une séparation violente.

beißen, mordre

zer-beißen, détruire en mordant, serrer les dents (pour étouffer la douleur)
zer-nichten, anéantir

zer-beißen, casser avec les dents (mordre un gland)

nicht, pas

zer-nichten, détruire, réduire en morceaux

3 u.

3 u., pr. (A. to. Go. du. L. de), à, au, à la, chez.

3u, en composition avec un verbe, marque addition, direction et fermeture.

legen, mettre; *zu-legen*, mettre à, ajouter.

gehen, aller; *zu-gehen*, aller vers, continuer de marcher.

decken, couvrir; *zu-decken*, fermer en couvrant.

machen, faire, rendre; *zu-machen*, rendre clos, fermer.

nehmen, prendre; *zu-nehmen*, accroître.

zurück.

zurück, ad. en arrière, de retour. Ce mot ne doit pas être confondu avec *wieder*, de nouveau. (C'est ainsi que *zurückkommen* signifie revenir (de voyage), et *wiederkommen*, revenir (venir de nouveau).

bleiben, rester; *zurück-bleiben*, rester en arrière.

halten, tenir; *zurück-halten*, retenir.

sein, être; *zurück-sein*, être de retour.

Zusammen.

Zusammen, ad. (de *sam*, à-la-fois), ensemble. Ce mot marque réunion, et se joint à des verbes et à leurs dérivés.

Exemples : *bringen*, apporter; *zusammen-bringen*, porter ensemble, assembler.

fallen, tomber; *zusammen-fallen* (tomber ensemble), s'écrouler.

c.

Halten, tenir; *zusammen-halten*, tenir ensemble, être d'accord.
Rechnen, calculer; *zusammen-rechnen*, sommer, additionner.

Zwischen.

Zwischen, pr. (de *zwei*, deux. A. *twix*. L. *dis*. I. *duis*), entre. Ce préfixe, qui ne se compose pas avec des verbes, marque un état intermédiaire.

Exemples : *Raum*, m. espace; *Zwischen-raum*, intervalle.

Zeit, f. temps; *Zwischenzeit*, entre-temps, intervalle.

Quant aux mots *früh*, de bonne heure; *recht*, droit; *lieb*, cher, et autres adverbess qui entrent dans la composition de quelques verbes et de leurs dérivés, on les trouve dans le corps de l'ouvrage.

§ 2.

LISTE ALPHABÉTIQUE DES DESINENCES.

At, Ath.

At, Ath. Ces désinences servent à former des substantifs ou d'un verbe, ou d'un autre substantif, et répondent à la finale *ade* des Français, comme *promenade*.

Exemples : Mond, m. lune ; Mon-at, m. mois.

Bieren, orner ; Bier-at, f. ornement.

Bar.

Bar est dérivé de l'ancien mot *bâren*, porter, pour les adjectifs formés des substantifs.

Exemples : Frucht, f. fruit ; frucht-bar, fertile (qui porte des fruits).

Dank, m. merci ; dank-bar, reconnaissant.

Quant aux adjectifs terminés en *bar*, et formés des verbes, il faut en chercher la racine dans *bâren*, faire, exercer, ce qui donne à l'adjectif la signification d'une chose faisable ou possible, comme : essen, manger, eß-bar, mangeable ; trinken, boire, trink-bar, potable ; heilen, guérir, heil-bar, guérissable.

Bar répond aussi, par le son et la signification, au *par* des Latins, et marque aptitude et ressemblance, comme :

Mann, m. homme, mari ; mann-bar, viril, nubile.

Ehre, f. honneur ; ehr-bar, respectable.

Quelquefois *bar* et *lich* sont employés l'un pour l'autre, comme : un-tröst-bar ou un-tröst-lich, inconsolable ; mais il y a des mots dont la signification varie, selon qu'ils se terminent en *bar* ou en *lich*, comme :

Racine.

Ehr, f. honneur
Mann, m. homme, mari
Wunder, n. miracle

bar.

ehr-bar, respectable
mann-bar, viril, nubile
wunder-bar, miraculeux

lich.

ehr-lich, honnête, probe
mann-lich, mâle
wunder-lich, singulier, bizarre

Les adjectifs formés au moyen de *bar* forment, à leur tour, des substantifs par l'addition de *leit*; ex. : *frucht-bar*, fertile, *Frucht-bar-leit*, f. fertilité.

Chen, Lein.

Chen, Lein. Ces finales servent à former des diminutifs qui sont tous du genre neutre, adoucissent la voyelle radicale, et s'emploient souvent comme termes d'affection. *Chen* désigne, en gothique, un enfant, et *lein* est une abréviation de *klein*, petit. On se sert surtout de la finale *lein* pour les noms qui se terminent en *o* ou en *ch*, comme :

Krug, m. cruche; *Krüglein*, n. petite cruche, cruchon.

Buch, n. livre; *Büchlein*, petit livre.

Lorsqu'un nom se termine en *l*, on en fait un diminutif en se servant de la syllabe *chen*, comme : *Stuhl*, m. chaise; *Stühlchen*, n. petite chaise.

On joit cette finale aux prénoms des enfants, comme : *Julchen*, ma petite Julie; *Karlchen*, mon petit Charles.

D.

D. Cette finale, marque du participe présent, sert aussi à former des substantifs, comme :

Aben, v. insus, décroître; *Abend*, m. soir.

Heilen, guérir, sauver; *Heiland*, sauveur.

Gegen, contre; *Gegend*, contrée.

De, Te.

De, Te. Ces désinences sont affectées à quelques substantifs formés de verbes ou d'adjectifs, comme :

Freu-en, se réjouir; *Freu-de*, f. joie.

Bier-en, orner; *Bier-de*, f. (ou *Bier*) ornement.

Platt, plat; *Plat-te*, f. plateau.

La finale *te* est donnée au nom de nombre ordinal (jusqu'au vingtième) précédé de l'article défini, comme : *zwei*, deux, *der zweite*, le deuxième.

Der, Ter.

Der, Ter. Ces finales servent à former des substantifs, comme :

Stützen, appuyer; *Ge-län-der*, n. balustrade.

Wachen, garder; *Wäch-ter*, m. gardien.

La finale *ter* est ajoutée, jusqu'à vingt, au nombre ordinal précédé de l'article indéfini, comme : ein *zweiter*, un second.

É.

É. Cette désinence sert ordinairement à désigner des objets du genre féminin. De ce nombre sont surtout les fleurs, les fruits, les arbres, comme : *Roſe*, œillet; *Rose*, rose; *Lilie*, lis; *Birne*, poire; *Kirsche*, cerise; *Eiche*, chêne; *Linde*, tilleul; les semelles d'animaux dont les noms diffèrent des mâles, comme : *Henne*, poule; *Stute*, jument; la plupart des oiseaux, des poissons et des insectes, mais dont les noms désignent en même temps les deux genres, comme : *Fliege*, mouche; *Forelle*, truite; *Erche*, alouette; *Raſe*, rat; *Schlange*, serpent; *Schnacke*, limace.

On forme de la racine des verbes, soit du présent, soit de l'imparfait, à l'aide de l'e final, différents substantifs, comme : *Feile*, lime (*feilen*, limer); *Liebe*, amour (*lieben*, aimer); *Gabe*, don (*geben*, donner); *Sprache*, langue (*sprechen*, parler).

Les substantifs formés d'adjectifs adoucissent la voyelle radicale, comme : *gut*, bon, *Güte*, bonté; *lang*, long, *Länge*, longueur; *groß*, grand, *Größe*, grandeur.

Quelques substantifs masculins prennent l'e final par euphonie. On le trouve surtout dans les noms de peuples qui correspondent souvent à des noms de pays terminés en *en*.

Exemples : *der Knab-e*, garçon; *der Aff-e*, singe.

Sach-en, la Saxe; *der Sach-e*, le Saxon.

Schwed-en, la Suède; *der Schwed-e*, le Suédois.

Dans le mot *der Deutsch-e*, l'Allemand, l'e final est une désinence commune à tous les adjectifs précédés de l'article défini, qu'ils soient substantivés ou non, ex. : *krank*, malade, *der Krank-e*, le malade.

Êi.

Êi. Cet affixe, qui ne s'ajoute qu'à des substantifs du genre féminin, offre presque toujours une idée collective, et ajoute souvent une idée de mépris à l'idée exprimée par le mot primitif.

Exemples : *Reiten*, aller à cheval; *Reiter*, m. cavalier; *Reiter-eti*, f. cavalerie.

Bieren, parer, faire des simagrées; *Bierer-eti*, f. simagrées.

La plupart des noms féminins en *eti* sont formés des masculins en *er*, et

16

expriment l'occupation d'un homme et le lieu où il s'en occupe, comme : Gart-en, jardin ; Gart-ner, jardinier ; Gart-ner-in, f. jardinière ; Gart-ner-ri, jardinage.

Schaf, brebis ; Schäfer, berger ; Schäfer-in, f. bergère ; Schäfer-ri, bergerie.

Pour former des mots en *ri* des substantifs terminés en *er*, on a recours au verbe radical, dont on supprime l'*n* final. Ex. : plaubern, lavarder ; Plaudern, bavard ; Plauderei, bavardage. Il en est de même des verbes en *eln*, comme : schmeicheln, flatter ; Schmeichler, flatteur ; Schmeich-el-ri, flatterie. Pour certains mots, on intercale la finale *er*, comme : Schelm, fripon, Schelm-er-ri, friponnerie.

Plusieurs noms étrangers en *ia* et *ie* prennent la désinence *ri* ou conservent *ie*. Ex. : Tyranni, tyrannie ; Melodie, mélodie.

Certains noms de pays se forment aussi à l'aide de la désinence *ri*, comme : Lombardi, Lombardie ; Türki, Turquie ; Wallachi, Vlachie.

El.

El. Cette désinence désigne presque toujours un instrument, surtout quand le substantif est formé d'un verbe, et sert à marquer un diminutif quand il est formé d'un autre substantif.

Exemples : Heben, lever ; Heb-el, m. levier.

Stechen, piquer ; Stach-el, m. aiguillon.

Schließen, fermer ; Schlüss-el, m. clef.

Stoßen, pousser ; Stöß-el, m. pilon.

Busch, m. buisson ; Büsch-el, m. bouquet, touffe.

Eiche, f. chêne ; Eich-el, f. gland.

Les substantifs en *el* sont, en grande partie, masculins.

Il n'y a que peu d'adjectifs terminés en *el*, comme : edel, noble ; dübel, obscur ; übel, méchant.

En.

En. Cette terminaison verbale marque une diminution à laquelle se joint quelquefois l'idée du mépris, comme :

Lachen, rire ; läch-en, sourire.

Schreiben, écrire ; schreib-en, écrivasser.

Les verbes en *en* dérivés de substantifs en *el*, qui indiquent l'action de

- cet instrument, ne marquent que l'action de cet instrument, comme die Schaufel, balançoire, schauf-eln, balancer.

En.

En. Cette désinence, affectée à l'infinitif, sert aussi à former un certain nombre de substantifs collectifs qui sont presque tous du genre neutre : quelques-uns sont neutres, ainsi que tous les infinitifs de verbes employés substantivement, comme : Haufen, m. foule; Regen, m. pluie; Essen, n. le manger; Schlafen, n. le dormir.

Certains adverbess sont formés par l'addition de la finale en, comme : auß, hors, außen, au-dehors; in, dans, innen, en dedans.

On forme un adjectif d'un substantif qui désigne une matière, une étoffe, et qui se termine en e, en y ajoutant la lettre n; si le substantif est terminé en r, on n'y ajoute qu'un n, comme : Seide, f. soie, seiden, de soie; Wolle, f. laine, wollen, de laine. Erde, terre, fait irden, de terre; Silber, n. argent, silbern, d'argent.

Certains adjectifs se forment en ajoutant en ou ern, comme : Gold, n. or, golden, d'or; Tuch, n. drap, tuchen, de drap. Ceux qui ajoutent ern adoucissent la voyelle radicale, comme : Glas, n. verre, gläsern, de verre; Holz, n. bois, hölzern, de bois.

End.

End. Cette finale remplace les anciennes désinences ed et uth.

Exemples : Tugend, f. (pour Tuged, de tugen, taugen, valoir), vertu; Jugend, f. (Juguth, de jung, jeune), jeunesse.

Er.

Er, pronom personnel masculin, remplace comme désinence du substantif, le mot Mann, homme, ce qui fait que la plupart des substantifs qui ont cette finale sont du genre masculin; homme, comme habitants d'un pays, d'une ville, ex. : Europäer, Européen; Engländer, Anglais; Spanier, Espagnol; Berliner, Berlinoise; Pariser, Parisien, Römer, Romain; homme façonnant une matière comme : Glaser, vitrier (Glas, verre); Sattler, sellier (Sattel, sellier); Topfer, potier (Topf, pot). La plupart des substantifs en er sont formés des verbes, ex. : dienen, servir, Diener, serviteur; färben, teindre, Färber, teinturier; reden, parler, Redner, orateur. Plusieurs de ces substantifs ne sont usités que dans des mots composés. Tels sont les substan-

c.

tifs dérivés des verbes *machen*, faire; *bitten*, prier, comme : *Uhrmacher* (faiseur de montres), horloger. On forme avec cette finale aussi plusieurs substantifs qui ne s'attachent pas à l'idée de l'homme, comme : *Leuchter*, éclairer, *Leuchter*, flambeau, chandelier; *Thal*, n. vallée, *Thaler*, m. écu.

Er est la désinence des comparatifs et marque en outre le masculin des adjectifs précédés de l'article indéfini, qu'ils soient pris substantivement ou non, comme : *ein Krank-er*, un malade; *ein Reisend-er*, un voyageur.

Ern.

Ern, comme finale des verbes, renferme presque toujours une idée fréquentative, une occupation, comme : *wandern*, cheminer, voyager à pied; *klettern*, grimper; *ein-schlâfern*, endormir (un enfant).

Quant aux *adjectifs* terminés en *ern*, voyez **En**.

Fach.

Fach. Cette finale, formée du substantif de ce nom, qui signifie *compartiment*, fois, se joint aux noms de nombre, comme : *ein-fach*, simple, une fois; *hundert-fach*, centuple, cent fois.

Ft.

Ft. L'*f* de cette finale ne joue qu'un rôle euphonique dans des mots où l'*m* qui le précédait anciennement a été changé depuis en *n*, comme :

An-kunft, f. pour *An-kunft*, arrivée (de *an-kommen*, arriver).

Ver-nunft, f. pour *Ver-nunft*, intelligence (de *ver-nehmen*, entendre).

G.

G. Cette lettre sert à former des substantifs des verbes, comme : *Ding*, n. chose, de *thun*, faire; *Gang*, m. marche, allure, de *geh-en*, aller.

Haft, Haftig.

Haft. Cette finale sert à former des adjectifs. Dérivée de *haben*, avoir, elle signifie *attaché* et peut se traduire par *ayant*, et quelquefois par *enclin*.

Exemples : *Tugend*, f. vertu; *tugend-haft*, vertueux (ayant de la vertu).

Fehler, m. faute, défaut; *fehler-haft*, ayant des défauts, vicieux.

Mangel, m. manque; *mangel-haft*, défectueux.

Plâubern, bavarder; *plâuder-haft*, bavard.

Souvent on ajoute encore *ig* à la finale *haft* des adjectifs, surtout lorsqu'on veut en former des substantifs, comme : *stand-haft*, *stand-haft-ig*, ferme; *Stand-haft-ig-keit*, f. fermeté.

Halb.

Halb. Ce mot, dérivé d'un ancien substantif *Halb*, partie, prend, comme finale, la signification de *lieu*.

Exemples : *Allen-halben*, en tout lieu.

Außer-halb, au-dehors (hors de ce lieu).

Inner-halb, en dedans.

Oben-halb, au-dessus.

Unter-halb, au-dessous.

Hand.

Hand. Joint au mot *all*, tout, cet affixe semble une corruption de l'ancien *kind*, espèce, mot conservé par les Anglais (*kind*).

All-er-hand, a. indécl. toutes sortes de.

Heit, Keit.

1. *Heit*. Cet affixe, qui signifie *état*, *manière*, forme des substantifs féminins dérivés des adjectifs, et marque la qualité et l'état de la personne ou de la chose dont on parle.

Exemples : *Klug*, prudent; *Klug-heit*, f. prudence.

Schön, beau; *Schön-heit*, f. beauté.

Ergeben, dévoué; *Ergeben-heit*, f. dévouement.

Blind, aveugle; *Blind-heit*, f. cécité.

Dumm, bête; *Dumm-heit*, f. bêtise.

Faul, paresseux; *Faul-heit*, f. paresse.

Schüchtern, timide; *Schüchtern-heit*, f. timidité.

Il n'y a que peu de noms terminés en *heit* qui se forment d'autres substantifs, comme :

Gott, m. Dieu; *Gott-heit*, f. divinité.

Kind, n. enfant; *Kind-heit*, f. enfance.

Mensch, m. homme; *Mensch-heit*, f. genre humain.

Narr, m. fou; *Narr-heit*, f. folie.

Christ, m. Chrétien; *Christen-heit*, f. chrétienté.

Quant aux substantifs en *heit*, on ne peut pas en former des adjectifs en *isch*, ni en *icht*; il en est de même des adjectifs en *en*, lorsqu'ils

dérivent des substantifs, comme : *golden*, d'or (*das Gold*, l'or) ; et certains participes passés en en ajoutent cette désinence, comme *vergessen*, oublié, *Bergeffen-heit*, f. oubli.

- 2 *keit*. Cette finale, modification de *heit*, se joint aux substantifs formés d'adjectifs en *bar*, *el*, *er*, *ig*, *lich*, *sam*, *selig*, comme :

Eitel, vain ; *Eitel-keit*, f. vanité.

Tapfer, brave ; *Tapfer-keit*, f. bravoure.

Fruchtbar, fertile ; *Fruchtbar-keit*, f. fertilité.

Ewig, éternel ; *Ewig-keit*, f. éternité.

Sterb-lich, mortel ; *Sterb-lich-keit*, f. mortalité.

Furcht-sam, peureux ; *Furcht-sam-keit*, f. peur, poltronnerie.

Feind-selig, hostile ; *Feind-selig-keit*, f. hostilité.

Plusieurs autres adjectifs, surtout les monosyllabes, et ceux terminés en *haft*, forment leurs substantifs avec *keit*, et intercalent, par euphonie, la syllabe *ig*, comme :

Drift, hardi ; *Drift-ig-keit*, f. hardiesse.

Bang, inquiet ; *Bang-ig-keit*, f. inquiétude.

Fromm, pieux ; *Fromm-ig-keit*, f. piété.

Süß, doux (au goût) ; *Süß-ig-keit*, f. douceur.

Gerecht, juste ; *Gerecht-ig-keit*, f. justice.

leb-haft, vif ; *leb-haft-ig-keit*, f. vivacité.

hin.

hin. Cet adverbe, qui sert aussi de préfixe, se joint à quelques adjectifs comme finale explétive, comme :

Gut-hin, désormais.

Immer-hin, toujours.

Rechts-hin, à droite.

ich, *icht*.

Les substantifs en *ich* sont tous du genre masculin, comme : *Kranich*, grue ; *Teppich*, m. tapis ; *Käfig*, m. cage.

Certains substantifs, qui marquent abondance, plénitude, joignent un *ich* à la finale *ich*, comme : *Dickicht*, n. épaisseur d'un bois.

Ich, comme terminaison d'adjectif, indique une ressemblance avec l'objet exprimé par le mot auquel on ajoute cette désinence, comme *Holz*, n. bois ; *Holz-icht*, boiseux, ligneux.

Öl, n. huile ; *Öl-icht*, huileux.

Ig (Igen).

Ig. Cette finale, dérivée de *igen*, propre, répond aux terminaisons grecques *ικός*, *αικός*, et à celles des Latins en *icus*, *ix*, *ax*.

E*strin*, m. pierre; *stein-ig*, pierreux.

D*urst*, m. soif; *durst-ig*, altéré (ayant soif).

De ces adjectifs en *ig* se forment : 1° plusieurs substantifs, par l'addition de la syllabe *heit*, comme : *ewig*, éternel, *Ewig-heit*, f. éternité; 2° des verbes qui intercalent *ig* entre la racine et la finale *en*, comme :

E*nde*, fin, *end-ig-en* (pour *enden*), finir.

F*est*, solide, fortifié; *be-fest-ig-en*, fortifier.

Il faut bien distinguer *ig* de *ich*, qui change le sens du mot primitif comme :

J*ahr*, n. an; *jährig*, qui a un an; *jährlich*, annuel.

Les exemples suivants peuvent faire connaître la différence qui existe entre les adjectifs terminés en *ig*, *ich*, *en*, *ern*.

| ig. | ich. | en. | ern. |
|----------------------------|---|---------------------------|-------------------------------|
| wo <i>ll</i> ig, laineux | wo <i>ll</i> ich, cotonneux | wo <i>ll</i> en, de laine | |
| stei <i>n</i> ig, pierreux | stei <i>n</i> ich, ressemblant à une pierre | — — | stei <i>n</i> ern, de pierre |
| fup <i>er</i> ig, cuivreux | fup <i>er</i> ich, couperosé | — — | fup <i>er</i> -ern, de cuivre |
| hol <i>z</i> ig, boisé | hol <i>z</i> -ich, boiseux, ligneux | — — | hol <i>z</i> -ern, de bois |
| glä <i>s</i> ig, vitreux | glä <i>s</i> ich, qui ressemble au verre | — — | glä <i>s</i> -ern, de verre |

In ou Inn.

In. Cette finale, ajoutée à un nom appellatif masculin, en fait un féminin, comme :

K*önig*, m. roi; K*önig-in*, f. reine.

K*aiser*, m. empereur; K*aiser-in*, f. impératrice.

S*chäfer*, m. berger; S*chäfer-in*, f. bergerie.

Les substantifs terminés en *er* rejettent la finale *er* pour former le féminin; ex. :

Z*auber-er*, m. magicien; Z*auber-in*, f. magicienne.

Quelques-uns de ces substantifs changent leurs voyelles radicales *a*, *o*, *u*, en *ä*, *ö*, *ü*, comme :

G*raf*, m. comte; G*räf-in*, f. comtesse.

G*ott*, m. Dieu; G*ött-in*, f. déesse.

H*und*, m. chien; H*ünd-in*, f. chienne.

En formant le féminin d'un nom masculin terminé en *e*, on supprime cette dernière lettre, comme :

Franzose, m. François; Französ-in, f. Française.

Griech, m. Grec; Griech-in, f. Grecque.

Il y a des substantifs féminins qui ne se forment pas de leurs masculins, présentent un mot particulier avec une désinence différente, tels que : Mutter, f. mère; Wase, f. cousine; Stute, f. jument.

Ing.

Ing. Cet affixe semble dérivé du mot celtique *engi*, naître, et donne au mot auquel il est ajouté la signification d'origine, comme : Kypp-ing, fils de Cyppus. Dans les noms de pays et de villes, cette finale signifie terre, comme : Lothr-ingen, terre de Lothaire, Lorraine.

On contracte quelquefois la finale ing en ig, comme : Pfenn-ig, m. pour Pfenn-ing, denier.

Iren, Iren.

Iren. Cette finale est affectée aux infinitifs des verbes dérivés des langues étrangères, comme :

Stud-iren (L. studeo), étudier.

Spaz-iren (L. spatior), se promener.

Isch.

Isch. Cette finale sert à former des adjectifs des noms propres d'hommes, de pays et autres, dont elle marque la nature et la qualité.

Exemples : Homer, Homère; homerisch, d'Homère.

Span-ien, n. l'Espagne; Span-ier, m. Espagnol; Span-ier-in, f. Espagnole; spanisch, espagnol.

Frank-reich, n. France; Franzose, m. Français; Französ-in, f. Française; französ-isch, français.

England, n. Angleterre; Engländer, m. Anglais; Engländer-in, f. Anglaise; engl-isch, anglais.

Hölle, f. enfer; höll-isch, infernal.

Malen, peindre; Maler, m. peintre; maler-isch, pittoresque.

En parlant des produits d'un pays ou d'une ville, on emploie souvent la finale er au lieu de la finale isch, comme :

Berliner Blau, m. bleu de Berlin (bleu de Prusse).

Schweizer Käse, m. fromage de Suisse.

La désinence *isch* ajoute aussi quelquefois une idée de mépris au mot primitif, et ne doit pas être confondue avec l'affixe *ig* ou *lich*, qui n'indique qu'une manière d'être ou une ressemblance (voy. *Eich*); ex. :

| Racine. | lich. | isch. |
|---------------------------|--------------------------------|----------------------|
| Herr, m. maître, seigneur | herr-lich, excellent | herr-isch, impérieux |
| Mann, n. homme (vir) | mann-lich, mâle | mann-isch, hommasse |
| Weib, n. femme | weib-lich, féminin | weib-isch, efféminé |
| Kind, n. enfant | kind-lich, filial, d'un enfant | kind-isch, puéril |

Ist.

Ist. Cet affixe se joint à quelques mots étrangers et sert aussi à désigner la personne qui joue d'un instrument, comme :

Christ, m. Chrétien.

Infanterie, f. infanterie ; Infanter-ist, m. fantassin.

Violin, f. violon ; Violonist, m. violoniste.

En.

En. Cette lettre sert à former quelques substantifs de la racine des verbes, comme :

Bar-en, porter ; Bar-er, f. barque.

Bahn-en, mordre ; Bahn, m. querelle.

Leit.

Leit. Voy. *Leit*.

Lei.

Lei. Cet affixe dérive d'un ancien mot *leie*, couleur. Il signifie aujourd'hui *espèce*, et se joint surtout aux noms de nombre et aux pronoms indéfinis, comme :

Einer-lei, de la même espèce, égal.

Zweier-lei, de deux espèces, différent.

Alle-lei, de toutes espèces.

Lein.

Lein. Voy. *Lein*.

Eich.

Eich. Ce mot, en gothique *leiks*, en anglais *like*, signifie *semblable* lorsqu'il est ajouté à un substantif.

Exemples : Gott, m. Dieu ; gött-lich, divin.

König, m. roi ; könig-lich, royal.

Mann, m. homme ; mann-lich, viril, mâle.

Weib, n. femme ; weib-lich, féminin.

Joint à un adjectif, il indique également ressemblance ou diminuti comme :

Süß, doux ; süß-lich, un peu doux, doucereux.

Roth, rouge ; rôth-lich, tirant sur le rouge, rougeâtre.

Joint à un verbe, lich prend la signification de facile ou de *possil* comme :

Glauben, croire ; glaub-lich, croyable.

Lesen, lire ; lesen-lich, lisible.

zerbrechen, casser ; zerbrech-lich, fragile.

Ertragen, supporter ; ertrâg-lich, supportable.

(Les substantifs formés de ces adjectifs prennent tous la finale *l* Il est à remarquer qu'un grand nombre de ces adjectifs ne sont u qu'avec la particule négative un, comme :

Un-wider-steß-lich, irrésistible.

Un-aus-lôsch-lich, ineffaçable.

Ling.

Ling. Cet affixe, qui vient du mot *langen*, appartenir, marque é vation, parenté, et sert à former des substantifs masculins, dont q ques-uns s'emploient comme diminutifs et se prennent en mau part.

Exemples : Sprosse, f. scion, rejeton ; Spröß-ling, rejeton.

Hof, m. cour ; Hof-ling, courtisan.

Flucht, f. fuite ; Flucht-ling, fugitif.

Neu, nouveau ; Neu-ling, novateur.

Jung, jeune ; Jüng-ling, adolescent.

Früh, de bonne heure ; Früh-ling, m. printemps.

Hanf, m. chanvre ; Hanf-ling, m. linotte (qui aime le chenevis).

Erst, premier ; Erst-ling, m. prémice.

Lieb-en, aimer ; Lieb-ling, favori.

Erportkommen, parvenir ; Erportkomm-ling, parvenu.

En ajoutant un *s* à cet affixe, on en forme des adverbes de manie comme :

Blind, aveugle ; blind-ling^s, d'une manière aveugle, aveuglément.

Rück-en, m. dos ; rück-ling^s, sur le dos, par derrière.

M.

M. Cette lettre sert à former quelques substantifs d'anciens verbes, comme :

Hel-en, couvrir ; *Helm*, m. casque.
Schel-en, rompre ; *Schelm*, m. fripon.

Mal ou Mal.

Mal. Ce mot, qui signifie fois, se joint à quelques adverbes et aux noms de nombre, comme :

Ein-mal, une fois.
Al-lu-mal, tous à-la-fois.

Mal, comme adverbe, prend souvent un *s* ; ex. :

Neuch-mals, encore une fois, de nouveau.

En ajoutant à *mal* la finale *ig*, on en fait un adjectif, comme :

Zwei-mal-ig, de deux fois, réitéré.
Neuch-mal-ig, répété, réitéré.

N.

Cette lettre sert à la formation de quelques substantifs, adjectifs et ad-
 verbes, comme :

Zwief, double ; *Zwirn*, n. fil, fil retors.
Du, toi ; *dein*, ton.
Vor, avant ; *vorn*, devant.
Zebr-en, rompre ; *Zorn*, m. colère.

Niß.

Niß. Cette désinence sert à former des substantifs neutres et féminins dérivés des verbes.

Exemples : *Bild-en*, former ; *Bild-niß*, n. image, portrait.

Bermachen, léguer ; *Bermächt-niß*, n. legs.

Begraben, enterrer ; *Begräb-niß*, n. enterrement.

Gestehen, avouer ; *Geständ-niß*, n. aveu.

Il n'y a que trois mots en *niß* qui dérivent d'adjectifs ; ce sont :

Finst, obscur ; *Finst-niß*, f. obscurité, ténèbres.

Wild, sauvage, désert ; *Wild-niß*, f. désert.

Geheim, secret ; *Geheim-niß*, n. secret.

Le plus grand nombre des mots en *niß* sont neutres. Les suivants sont féminins : *Bedrängniß*, embarras ; *Bedümmerniß*, souci ; *Beforgniß*,

inquiétude; Betrübniß, affliction; Betrandniß, cause; Erlaubniß, permission; Ersparniß, épargne; Fäulniß, pourriture; Finsterniß, obscurité; Kennniß, connaissance, notion; Verdammniß, damnation; Wildniß, désert.

D.

D. Cette lettre est ajoutée abusivement à certains adverbess dans la conversation, comme :

Jetzt, au lieu de jetzt, maintenant.

Nunmehr, au lieu de nunmehr, à présent, maintenant.

Ces formes sont vicieuses et réprouvées par le bon goût.

Dd.

Dd. Cette ancienne finale germanique ne se rencontre plus que dans le seul mot allemand Klein-od, n. bijou.

E.

E. Cette lettre sert à former des substantifs, comme :

Grau, gris; Greis, m. vieillard.

Krabben, ramper; Krebs, m. écrevisse.

Weichen, amollir; Wachs, n. cire.

Sal, Sel, Selig.

1. Sal. Cette finale, dérivée de l'ancien mot sal, demeure, signifie être en possession de, et sert à former des substantifs, comme :

Trüb, trouble; Trüb-sal, f. affliction.

Schied-en, envoyer; Schied-sal, n. destin.

2. La finale Sel joue le plus souvent un rôle explétif, comme :

Anhäng-en, attacher; Anhäng-sel, n. partie attachée, appendice.

3. Selig. Cet adjectif, dérivé de sal, marque une possession et se joint à quelques substantifs et adjectifs, comme :

Glück-selig, bienheureux (en possession du bonheur).

Arm-selig, très pauvre (livré à la pauvreté).

Trüb-selig, mélancolique (possédé par la tristesse).

Sam.

Sam. Cette finale signifie *semblable*, et répond aux mots latins *quasi*, *similiter*, et se rapproche, pour le sens, de la particule lich.

Arbeit, f. travail; arbeit-sam, laborieux.

Spar-en, épargner; **spar-sam**, économe.

Wach-en, veiller; **wach-sam**, vigilant.

Pour former des substantifs de ces adjectifs, on y joint la finale **-eit**, comme :

Furchtsam, peureux; **Furchtsam-eit**, f. poltronnerie.

Il ne faut pas confondre les finales **sam**, **bar**, **ig** ou **lich**.

| Racine. | sam. | bar. | ig ou lich. |
|--------------------|------------------------------------|------------------------|----------------------------------|
| Heil, n. salut | heil-sam, salutaire | heil-bar, guérissable | heil-ig, saint |
| furchten, craindre | furcht-sam, craintif | furcht-bar, redoutable | furcht-lich, terrible |
| empfinden, sentir | empfind-sam, sensible, sentimental | — — | empfind-lich, susceptible, piqué |
| ehren, honorer | ehr-sam, honorable | ehr-bar, respectable | ehrich, honnête, probe |

Sch.

Sch. Cette finale, abréviation de **-isch**, sert à former quelques substantifs et quelques adjectifs, comme :

Mann, m. homme (vir); **Mensch**, m. pour **Menni-sch**, homme.

Mar, u. eau; **Mar-sch**, m. marais.

Schaft.

Schaft. Cette désinence, dérivée de **-schaffen**, constituer, marque ou une idée collective, ou une idée abstraite d'état ou d'action. Tous les mots en **-schaft**, à l'exception de **das Petschaft**, cachet, sont du genre neutre.

Exemples : **Bürger**, un bourgeois; **Bürger-schaft**, bourgeoisie.

Wissen, savoir; **Wissen-schaft**, science.

Freund, m. ami; **Freund-schaft**, amitié.

Sche.

Sche. Cette finale sert à former des substantifs féminins, comme :

Rutt-en, courir; **Rut-sche**, f. carrosse.

Brett, n. planche; **Brit-sche**, f. battoir, lit de corps-de-garde.

Sel, Selig.

Sel, Selig. Voy. **Sal**.

St.

St. Cette désinence sert à former des substantifs de la racine du verbe, comme :

Dienen, servir; **Dien-st**, m. service.

Können, pouvoir, savoir; **Kun-st**, f. art.

Cette finale, commune aux Grecs et aux Anglais, sert aussi à former les superlatifs, comme :

Hoch, haut; comp. höher, plus haut; superl. höchst, le plus haut.

Nah, proche; comp. näher, plus proche; superl. nächst, le plus proche.

Ster.

Ster. On rencontre cette finale dans quelques substantifs, comme :

Schuh, m. soulier; Schuhster, m. cordonnier.

Hammen, couper; Hamster, m. mulot.

T.

T. Cette lettre sert à former des substantifs, comme :

Prang-en, briller; Pracht, f. splendeur.

Mög-en, pouvoir; Macht, f. puissance.

Hal-en, contenir; Haupt, n. tête, chef.

Te, Ter.

Te, Ter. Voy. De, Der.

Tel.

Tel. Cette finale ajoutée aux nombres cardinaux, tient lieu de Theil, n. partie, comme :

Vier, quatre; Vier-tel, n. quatrième partie, quart.

Drei, trois; Drit-tel, n. tiers.

Thum.

Thum. Cette finale, dérivée d'un ancien mot germanique qui signifiait pouvoir, marque un état, une dignité et une collection. Tous les mots en thum, à l'exception de Irrthum, m. erreur, et Reichthum, m. richesse, sont neutres.

Exemples : Eigen, propre; Eigen-thum, propriété.

Alter, n. âge; Alter-thum, antiquité.

Heilig, saint; Heiligthum, sanctuaire, relique.

Christ, m. chrétien; Christen-thum, chrétienté.

Fürst, m. prince; Fürsten-thum, principauté

Herzog, m. duc; Herzog-thum, duché.

Kaiser, m. empereur; Kaiser-thum, empire.

Und.

Und. Cette finale a vieilli et ne se trouve plus que dans les formes corrompues de

Reum-und, m. pour Reumrebe et Reum-ut, f. renom; et de

Jet-und, pour jcht, à présent.

Ung.

Ung. Les substantifs en ung dérivent presque toujours des verbes, et expriment l'état ou l'action que le verbe indique. Ils se rapprochent beaucoup pour le sens des infinitifs dont ils sont formés, si ce n'est que l'infinitif exprime l'action en général, tandis que la finale ung donne au substantif un sens plus restreint.

Exemples : Hoffen, espérer; Hoff-en, n. action d'espérer; Hoff-ung, f. espérance.

Erfind-en, inventer; Erfind-en, n. action d'inventer, invention en général; Erfind-ung, f. invention (appliquée à un objet spécial).

Veracht-en, mépriser; Veracht-ung, f. mépris.

Il n'est que peu de substantifs en ung qui se forment d'un autre substantif ou d'un autre adjectif. Ils ont tous une signification collective.

Exemples : Holz, n. bois (à brûler); Holz-ung, terrain boisé.

Fest, fortifié; Fest-ung, forteresse.

On ne peut pas former ces substantifs féminins de tous les verbes simples, mais bien des verbes composés, comme vor-seh-en, prévoir; Vorseh-ung, providence.

Quelques substantifs masculins se forment directement du mot radical par le changement de la voyelle, comme :

Springen, sauter; Sprung, saut, Ur-sprung, m. origiue.

Uth.

Uth. Cette désinence peu usitée aujourd'hui sert encore à former quelques substantifs, comme :

Arm, pauvre; Arm-uth, f. pauvreté.

Wan, Wen.

Wau, wen. Ces désinences des infinitifs, remplacées depuis dans quelques dialectes par an, ne s'emploient plus. On n'admet aujourd'hui que la finale en; c'est ainsi qu'on dit pour hau-wen, battre, hau-en.

Wártě.

Wártě, ad. (A. wardt. Go. valrtha. L. versus. I. *varias*), **vers**. Ce mot qui marque direction, se joint à des substantifs, à des prépositions et à des adverbes.

Exemples : Himmel, m. ciel ; himmel-wártě, vers le ciel.

Seit-e, f. côté ; seit-wártě, vers le côté, de côté.

Süb-en, m. sud, midi ; süb-wártě, vers le midi.

Vor, avant ; vor-wártě, en avant.

3, 3e.

3 ou **3e**. Cette lettre est une contraction de l'ancien tē, comme Hertě, pour Herz, n. cœur.

3e, ancienne forme de tse ou se : tse-tse, aujourd'hui tse-ge, f. lèvres.

3ig.

3ig (A. ty. Go. tigus, pour zehn, dix). Cette finale entre dans la composition des noms de nombre, comme :

Vier, quatre ; vier-3ig, quarante.

Zwei, deux ; zwai-3ig, vingt.



VOCABULAIRE COMPARATIF

DES

RACINES ANGLAISES ET ALLEMANDES

CONTENUES DANS LE DICTIONNAIRE

A

| | |
|---------|--------|
| A, An | Ein |
| Abbot | Abt |
| Ace | As |
| Acid | Essig |
| Acre | Ader |
| Act | Aet |
| Adder | Otter |
| After | After |
| Ah | Ach |
| Aim | -Ahmen |
| Alder | Eiler |
| All | Al |
| Alone | Allein |
| Alp | Alp |
| Also | Also |
| Anchor | Anker |
| Ancle | Ankel |
| And | und |
| Angel | Engel |
| Angle | Winkel |
| Anguish | Angst |
| Any | Einig |
| Ape | Affe |
| Apple | Apfel |
| Arch | Bog |
| Are | Aren |
| Ark | Arche |
| Arm | Arm |

Arrant

| |
|-------|
| Art |
| Ash |
| Ashes |
| Ask |
| Asp |
| Ass |
| Awe |
| Awl |
| Awm |
| Awn |
| Ay |
| Aye |
| Ax |
| Axle |

Arg

| |
|---------|
| Art |
| Esche |
| Asche |
| Eischen |
| Espe |
| Esel |
| Acht |
| Ahle |
| Dhm |
| Ahne |
| Ei |
| Je |
| Art |
| Achse |

B

| |
|--------|
| Babe |
| Babblo |
| Back |
| Bacon |
| Bad |
| Bag |
| Bait |
| Bake |
| Balk |
| Ball |
| Ban |
| Banner |

Bube

| |
|---------|
| Babbeln |
| Buckel |
| Bache |
| Bös |
| Bauch |
| Beizen |
| Backen |
| Ballen |
| Ball |
| Bann |
| Banner |

| | | | |
|--------|--------|---------|---------|
| Band | Bande | Bight | Bucht |
| Bang | Bängel | Bill | Beil |
| Bank | Bank | Bill | Bill |
| Bar | Barre | Bin | Benne |
| Barb | Barbe | Bind | Binden |
| Bard | Barde | Birch | Birke |
| Bare | Bar | Bishop | Bischof |
| Bark | Barke | Bitch | Behe |
| Bark | Barke | Bite | Beissen |
| Barm | Barne | Bitter | Bitter |
| Barn | Barn | Bladder | Blatter |
| Barrow | Baro | Blade | Blatt |
| Bast | Bast | Blank | Blank |
| Bath | Bad | Blast | Blasen |
| Baugh | Bäffen | Blate | Blöde |
| Bawl | Bellen | Bleak | Bleich |
| Bay | Bai | Bleat | Blöfen |
| Be | Bin | Blind | Blind |
| Beacon | Bake | Blink | Blinten |
| Beadle | Büttel | Blood | Blut |
| Beaker | Becher | Bloom | Blume |
| Beam | Baum | Blow | Blühen |
| Bean | Bohne | Blow | Blähen |
| Bear | Bär | Blow | Bläuen |
| Bear | -Bären | Blue | Blau |
| Beard | Bart | Board | Brett |
| Beast | Beest | Boat | Boot |
| Beaver | Biber | Boil | Beule |
| Beck | Bach | Bold | Bald |
| Bed | Bett | Bole | Bohle |
| Boo | Biene | Bolster | Polster |
| Beech | Buche | Bolt | Poltern |
| Beer | Bier | Bond | Band |
| Beet | Beete | Bono | Bein |
| Beetle | Beutel | Book | Buch |
| Bellow | Bellen | Boom | Baum |
| Belly | Balg | Boor | Bauer |
| Bench | Bank | Booth | Bude |
| Berry | Beere | Booty | Beute |
| Besom | Besen | Border | Borte |
| Better | Besser | Bore | Böhen |
| Bid | Bieten | Borough | Burg |
| Bid | Bitten | Borrow | Borgen |

B

LXXXIII

C

| | |
|---------|----------|
| Bosom | Bufen |
| Both | Beide |
| Bottom | Boden |
| Bounce | Bums |
| Bound | Binden |
| Bourn | Born |
| Bow | Biegen |
| Bow | Bogen |
| Bower | Bauer |
| Bowl | Böle |
| Box | Buchs |
| Box | Büchse |
| Boy | Bube |
| Brach | Bracke |
| Brain | Bregen |
| Brand | Brand |
| Brawl | Brüllen |
| Bread | Brod |
| Break | Brechen |
| Breast | Brust |
| Breath | Brodem |
| Bree | Bremse |
| Breed | Brüten |
| Brew | Brauen |
| Bride | Braut |
| Bridge | Brücke |
| Brim | Bräme |
| Bring | Bringen |
| Brink | Brink |
| Brisk | Barsch |
| Bristle | Borste |
| Broad | Breit |
| Broke | Brauchen |
| Brood | Brüten |
| Broth | Brühe |
| Brother | Bruder |
| Brow | Braue |
| Brown | Braun |
| Bruise | Brausche |
| Brush | Bürsten |
| Brustle | Brausen |
| Buck | Bock |
| Buck | Bäuche |

| | |
|--------|---------|
| Bud | Buß |
| Buffle | Büffel |
| Build | Bilden |
| Bulb | Bolle |
| Bulgo | Balg |
| Bull | Bulle |
| Bundle | Bündel |
| Buoy | Boje |
| Burden | Bürde |
| Burn | Brennen |
| Burst | Bersten |
| Bury | Bergen |
| Bury | Burg |
| Bush | Busch |
| Buss | Büße |
| Butt | Butte |
| Butter | Butter |
| Buzz | Bausen |
| By | Bei |

C

| | |
|--------|---------|
| Cackle | Rackeln |
| Cay | Rachel |
| Calf | Kalb |
| Call | Hallen |
| Callow | Kahl |
| Can | Können |
| Can | Kanne |
| Cancer | Kanker |
| Canoe | Kahn |
| Cant | Kante |
| Cap | Kappe |
| Caper | Kapet |
| Capon | Kapaun |
| Car | Karre |
| Card | Karte |
| Card | Karte |
| Carp | Karpfen |
| Carve | Kerben |
| Cat | Katze |
| Ceal | Sehlen |
| Cellar | Keller |

| | | | |
|---------|-----------|----------|-----------|
| Chaffer | Käfer | Cliff | Klippe |
| Chaff | Kaff | Climb | Klimmen |
| Chalice | Kelch | Clinch | Klinke |
| Chalk | Kalk | Clink | Klingen |
| Chamber | Kammer | Clints | Klinse |
| Chancel | Kanzel | Clip | Klippen |
| Chaste | Keusch | Clock | Glocke |
| Chaw | Kiefe | Clod | Kloß |
| Cheapen | Kaufen | Cloister | Kloster |
| Checky | Schecke | Clot | Klette |
| Cheese | Käse | Cloth | Kleid |
| Cherry | Kirsche | Clover | Klee |
| Chervil | Kerbel | Club | Kolbe |
| Chess | Schach | Cluck | Glucken |
| Chest | Kasten | Clump | Klumpen |
| Chew | Kauen | Coach | Kutsche |
| Chick | Kicher | Coal | Kohle |
| Chicken | Küchlein | Coast | Küste |
| Childe | Heib | Coat | Kutte |
| Chill | Kühl | Cock | Gockel |
| Chimb | Kimme | Cock | Schock |
| Chin | Kinn | Cod | Schote |
| Chitter | Kuttel | Coil | Kollern |
| Choose | Kiesen | Cold | Kalt |
| Chop | Kappen | Cole | Kohl |
| Chough | Kauz | Collar | Koller |
| Chuckle | Kichern | Comb | Kamm |
| Church | Kirche | Come | Kommen |
| Churl | Kerl | Con | Kennen |
| Ciphen | Biffer | Cony | Kaninchen |
| Circle | Birkel | Cook | Kochen |
| Clad | Kleiden | Cool | Kühl |
| Clam | Klemmen | Coop | Küpe |
| Clap | Klappen | Cop | Kopf |
| Clash | Klatschen | Copper | Kupfer |
| Claw | Klaue | Corb | Korb |
| Clay | Klei | Cork | Kork |
| Clear | Klar | Corn | Korn |
| Cleave | Kleben | Corpse | Körper |
| Cleave | Klieben | Cost | Kosten |
| Cleft | Kluft | Cost | Kothe |
| Clew | Kloben | Cough | Keichen |
| Click | Klinke | Coulter | Kolter |

C

LXXV

D

| | |
|---------|-----------|
| Couple | Koppel |
| Cove | Käfig |
| Cow | Kuh |
| Cower | Kauern |
| Crab | Krabbe |
| Crack | Kracken |
| Craft | Kraft |
| Crag | Kragen |
| Cramp | Krampf |
| Crane | Krahn |
| Crank | Krank |
| Cranny | Krinne |
| Creep | Kriechen |
| Cress | Kresse |
| Crib | Krippe |
| Cripple | Krüppel |
| Crisp | Kraus |
| Crock | Krug |
| Crock | Krücke |
| Crop | Kropf |
| Cross | Kreuz |
| Crouch | Kriechen |
| Crow | Kräh |
| Crown | Krone |
| Crum | Krume |
| Crump | Krumm |
| Crumple | Krimpen |
| Crust | Kruste |
| Crutch | Krücke |
| Cry | Kreischen |
| Cumber | Kümmern |
| Cushion | Kissen |

D

| | |
|--------|---------|
| Dagger | Degen |
| Dale | Thal |
| Dally | Dahlen |
| Dam | Damm |
| Dame | Dame |
| Damp | Dampfen |
| Dance | Tanzen |
| Dank | Tunken |

| | |
|----------|---------|
| Dapper | Lapfer |
| Dare | Dürfen |
| Darnel | Dort |
| Date | Dattel |
| Daughter | Tochter |
| Dave | Toben |
| Daw | Dohle |
| Day | Tag |
| Deaf | Taub |
| Deal | Theil |
| Deal | Diele |
| Dear | Thuer |
| Death | Tod |
| Deck | Decken |
| Deed | That |
| Deep | Tief |
| Deer | Thier |
| Desk | Tisch |
| Deuce | Daus |
| Devil | Teufel |
| Dew | Thau |
| Dicker | Decker |
| Dike | Deich |
| Dill | Dille |
| Dim | Dämmern |
| Dish | Tisch |
| Ditch | Teich |
| Dizzy | Düsel |
| Do | Thun |
| Dock | Docke |
| Dod | Dob |
| Dodder | Dotter |
| Dog | Dogge |
| Dollar | Thaler |
| Dolt | Tölpel |
| Dome | Dam |
| Doom | Dammen |
| Door | Thür |
| Double | Doppel |
| Dough | Teig |
| Dove | Taube |
| Down | Düne |
| Down | Dauere |

| | |
|---------|----------|
| Dozen | Duſend |
| Drag | Tragen |
| Dragon | Drache |
| Dream | Traum |
| Drear | Trauer |
| Dregs | Dreck |
| Drench | Tränken |
| Drill | Drillen |
| Drink | Trinken |
| Drip | Triefen |
| Drive | Treiben |
| Droll | Drollig |
| Drone | Drohne |
| Drop | Tropfen |
| Dross | Druse |
| Drub | Treffen |
| Drugde | -Driefen |
| Drum | Trommel |
| Dry | Trocken |
| Dub | Dupfen |
| Duck | Ducken |
| Duck | Tauchen |
| Dull | Toll |
| Dumb | Dumm |
| Dumpish | Dumpfig |
| Dun | Dunkel |
| Dung | Dung |
| Dure | Dauern |
| Dusk | Düſter |
| Dutch | Deutſch |
| Dwarf | Zwerg |

E

| | |
|---------|-------|
| Eam | Dhm |
| Ear | Dhr |
| Ear | Höre |
| Earnest | Ernſt |
| Earning | Arnte |
| Earth | Erde |
| East | Oſt |
| Easter | Oſter |
| Eat | Effen |

| | |
|--------|--------|
| Ebb | Ebbe |
| Edge | Ecke |
| Bel | Kaſ |
| Egg | Ei |
| Eider | Eider |
| Eight | Acht |
| Eke | Auch |
| Elder | Älter |
| Eleven | Elf |
| Elf | Elſe |
| Elk | Elend |
| Ell | Elle |
| Elm | Ulme |
| Ember | Emmer |
| Emmel | Ameiſe |
| End | Ende |
| Ere | Ehr |
| Erno | Kar |
| Err | Irren |
| Ers | Erbſe |
| Etch | Ähen |
| Even | Eben |
| Even | Abend |
| Ever | Ewig |
| Evil | übel |
| Eye | Auge |

F

| | |
|--------|---------|
| Fable | Fabel |
| Fadgo | Fahen |
| Fail | Fehlen |
| Fair | Feier |
| Fairy | Fee |
| Falcon | Falte |
| Fall | Fallen |
| Fallow | Fahl |
| False | Faltſch |
| Fan | Fähne |
| Fang | Fangen |
| Far | Fern |
| Farde | Farbe |
| Fare | Fahren |

Farrow Ferkel
 Fart Garzen
 Fast Fest
 Fast Fasten
 Fat Fett
 Fat Faß
 Father Vater
 Fathom Baden
 Fear Furcht
 Feast Fest
 Feather Feder
 Feel Fühlen
 Fell Fell
 Fell Füllen
 Felly Felge
 Felt Filz
 Fen Fenne
 Fennel Fenchel
 Fern Farn
 Ferret Brett
 Ferry Fährte
 Fetter Fessel
 Feud Feinde
 Fever Fieber
 Fiber Fieber
 Fiddle Fiedel
 Fidge Ficken
 Field Feld
 Fiend Feind
 Fierce Fersch
 Fig Feige
 Fight Fechten
 File Felle
 File Fäulen
 Fill Füllen
 Filly Fohlen
 Fimble Fimmel
 Fin Finne
 Finch Fink
 Find Finden
 Fine Fein
 Finger Finger
 Fir Föhre

Fire Feuer
 First Hurst
 Fish Fisch
 Fist Faust
 Fit Fassen
 Fitter Fegen
 Fivo Fünf
 Fives Feifel
 Fix Fügen
 Flag Flagge
 Flail Flegel
 Flake Flocke
 Flame Flamme
 Flank Flanke
 Flap Flappe
 Flask Flasche
 Flat Flach
 Flaw Fleck
 Flawn Fladen
 Flax Flachs
 Flea Floh
 Fleck Flecken
 Fledge Flück
 Fleo Fliesen
 Fleeco Felleß
 Fleet Flotte
 Flesh Fleisch
 Fletch Flich
 Flicker Flackern
 Flight Flucht
 Flint Flinte
 Flitter Flitter
 Float Floß
 Flood Fluth
 Floor Flur
 Flow Fließen
 Flower Flor
 Flute Flöte
 Flutter Flattern
 Fly Fliege
 Fly Fliegen
 Foal Fohlen
 Foam Schaum

| | |
|---------|----------|
| Fodder | Futter |
| Fog | Feucht |
| Foist | Fuste |
| Fold | Falte |
| Folk | Volk |
| Follow | Folgen |
| Food | Futter |
| Foot | Fuß |
| Fop | Foppen |
| For | Für |
| For | Vor |
| Ford | Furt |
| Fore | Vor |
| Forest | Forst |
| Fork | Furke |
| Form | Form |
| Forth | Fort |
| Foul | Faul |
| Four | Vier |
| Fowl | Vogel |
| Fox | Fuchs |
| Frank | Frank |
| Free | Frei |
| Freeze | Frieren |
| Freight | Fracht |
| Fresh | Frisch |
| Fret | Fressen |
| Friend | Freund |
| Fright | Furcht |
| Frog | Frosch |
| Frolick | Fröhlich |
| From | Fern |
| Frost | Frost |
| Fruit | Frucht |
| Fudder | Fuder |
| Full | Voll |
| Full | Viel |
| Fumble | Fummel |
| Furrow | Furche |
| Further | Förbern |

| | |
|---------|----------|
| Gabel | Gabel |
| Gable | Giebel |
| Gaggle | Gackel |
| Gain | Gen |
| Ga'ey | Gölle |
| Gall | Galle |
| Gallow | Galgen |
| Gander | Gänser |
| Gapo | Gaffen |
| Garb | Garbe |
| Garden | Garten |
| Gargle | Gurgel |
| Gate | Gasse |
| Gather | Gatten |
| Gavel | Gäße |
| Gawk | Gauch |
| Gaze | Gucken |
| Gear | Gar |
| Geck | Geck |
| Geir | Geier |
| Gem | Gemme |
| Get | -Gessen |
| Gherkin | Gurke |
| Ghost | Geist |
| Gift | Gift |
| Gig | Geige |
| Gin | -Ginnen |
| Gird | Gärten |
| Givo | Geben |
| Glad | Gell |
| Glance | Glanz |
| Glass | Glas |
| Gleem | Glinnen |
| Glide | Gleiten |
| Glisten | Gleichen |
| Glow | Glühen |
| Gnaw | Gnauen |
| Gnome | Gnom |
| Go | Gehen |
| Goad | Geiß |

| | |
|---------|----------|
| Goat | Geiß |
| Goblin | Kobold |
| God | Gott |
| Goff | Gabel |
| Gold | Golb |
| Good | Gut |
| Goose | Gans |
| Gore | Garn |
| Gourd | Gurke |
| Gout | Gicht |
| Grabble | Krappen |
| Grain | Gran |
| Grass | Gras |
| Grate | Kraßen |
| Grave | Grab |
| Grave | Graben |
| Gravel | Grand |
| Great | Groß |
| Greed | Gehren |
| Green | Grün |
| Greet | Grüßen |
| Grey | Grau |
| Griffin | Greif |
| Grim | Grimm |
| Grin | Greinen |
| Gripe | Greifen |
| Grisly | Graß |
| Grit | Gries |
| Groan | Greinen |
| Groat | Groschen |
| Groat | Grüge |
| Gross | Groß |
| Grot | Grotte |
| Ground | Grund |
| Group | Gruppe |
| Gruff | Grob |
| Grunt | Grunzen |
| Guest | Gast |
| Guild | Gilde |
| Gulf | Golf |
| Gum | Gaumen |
| Gush | Gießen |

| | |
|---------|----------|
| Hack | Hacken |
| Haft | Haft |
| Hag | Here |
| Hagard | Hager |
| Hail | Heil |
| Hail | Hagel |
| Hair | Haar |
| Hale | Holen |
| Half | Halb |
| Hall | Halle |
| Halm | Halm |
| Halter | Halfter |
| Ham | Hamme |
| Hammer | Hammer |
| Hand | Hand |
| Hang | Hangen |
| Hanse | Hanse |
| Hard | Hart |
| Hare | Hase |
| Harken | Horchen |
| Harm | Harm |
| Harness | Harnisch |
| Harp | Harfe |
| Harrow | Harke |
| Harsh | Harsch |
| Hart | Hirsch |
| Harvest | Herbst |
| Haspe | Haspel |
| Haste | Hast |
| Hat | Hut |
| Hatch | Hecken |
| Hatchet | Hacke |
| Hate | Hassen |
| Hatred | Hader |
| Have | Haben |
| Haven | Hafen |
| Haver | Häfer |
| Haw | Hain |
| Hawk | Habicht |
| Hay | Heu |
| Hazel | Hasel |

| | | | |
|---------|---------|---------|----------|
| Head | Haupt | Hoarse | Heiser |
| Heal | Heilen | Hog | Hackſch |
| Heap | Haufen | Hoise | Hiſſen |
| Hear | Hören | Hold | halten |
| Heart | Herz | Hollow | hoh |
| Hearth | Herb | Holme | Holm |
| Heat | Heiße | Holster | Holſter |
| Heath | Heide | Holt | Holz |
| Heathen | Heide | Holy | heilig |
| Heave | Heben | Home | heim |
| Heckle | Hechel | Honey | Honig |
| Hedge | Hegen | Hood | Hut |
| Hedge | Hecke | Hoof | Huf |
| Heed | Hüten | Hook | haken |
| Hell | Hölle | Hoop | Hief |
| Helm | Helm | Hoot | husten |
| Help | Heißen | Hop | Hüpfen |
| Helve | Helm | Hope | hoffen |
| Hem | hemmen | Hord | Horde |
| Hemp | Hanf | Horn | Horn |
| Hen | Henne | Hornet | Horniß |
| Hence | Hin | Horso | Proß * |
| Her | Ihr | Hose | Hoſe |
| Herald | Herold | Hot | Heiß |
| Herd | Herde | Hough | Hälſe |
| Here | Hier | Hound | Hund |
| Herring | Häring | House | Haus |
| Hew | Hauen | Howel | Hof |
| Hide | Hüten | Howl | Heuler |
| Hide | Haut | Huckle | Höcker |
| High | Hoch | Huddle | Hudel |
| Hight | Heißen | Hulk | Holt |
| Hill | Hügel | Hull | Hülſe |
| Him | Ihm | Hum | hummen |
| Hind | Hinde | Hundred | Hundert |
| Hind | Hinten | Hunger | Hunger |
| Hinder | Hindern | Hurdle | Hürde |
| Hinge | Hentel | Hurt | Hurten * |
| Hip | Hüfte | Hurst | Horſt |
| Hire | Heuer | Hut | Hütte |
| Hirse | Hirſe | | |
| Hive | Heu | | |
| Hoard | hort | | |

I
Ice
Idle
If
Imp
In
In
Iron
Is
Isle
Ivy

Ich
Eis
Eitel
Ob
Impfen
In
Ein
Eisen
Ist
Insel
Ephen

Jack
Joke
Jub
Juffs
Juice

Jacke
Juls
Jupe
Juchten
Jauche

K

Kay
Kayle
Keck
Keel
Kecn
Keeve
Ken
Kernel
Kettle
Kick
Kin
King
Kipe
Kiss
Kitchen
Kittle
Knack
Knap
Knave

Kai
Kegel
Köten
Kiel
Kühn
Kuse
Kennen
Kern
Kessel
Kicks
Kind
König
Kiepe
Kuß
Küche
Kiheln
Knacken
Knappen
Knabe

Knead
Knee
Knell
Knife
Knight
Knob
Knoll
Knot
Knout
Know
Knuckle
Knus

Kneten
Knie
Knoll
Kneipe
Knecht
Knopf
Knollen
Knoten
Knute
Kennen
Knochen
Knorren

L

Lace
Lack
Lad
Ladder
Lade
Ladle
Laic
Lair
Lake
Lamb
Lame
Lamp
Lance
Land
Lap
Lap
Larch
Lark
Larum
Larve
Lash
Last
Last
Lath
Laugh
Lave
Lax
Lay

Lage
Lack
Leute
Leiter
Laden
Löffel
Laie
Lager
Lache
Lamm
Lahm
Lampe
Lanze
Lanb
Labbbe
Lappen
Lärche
Lerche
Lärm
Larve
Lasche
Leht
Läst
Latte
Lachen
Laugen
Lachs
Legen

| | | | |
|---------|---------|--------|----------|
| Lay | Lieb | Listen | Tauschen |
| Lazy | Laß * | Little | Tügel * |
| Lead | Leiten | Live | Leben |
| Lead | Loth | Liver | Leber |
| Leaf | Laub | Load | Laden |
| Leak | Leck | Loaf | Leib |
| Lean | Lehnen | Loam | Lehm |
| Learn | lernen | Loan | Leihen |
| Lease | Lehen | Loan | Lehn |
| Leather | Leber | Loathe | Leiden |
| Leave | -Lauben | Lobby | Laube |
| Leek | Lauch | Loch | Loche |
| Leer | Leer | Lock | Locke |
| Lend | Lehnen | Lodes | Lothse |
| Lent | Leuz | Lofty | Lüttich |
| Lentil | Linse | Loin | Leinde |
| Less | Loß | Long | Lang |
| Lest | Leisten | Long | Langen |
| Let | Laßen | Look | Lugen |
| Lettice | Leutich | Loon | Laune |
| Lewd | Luder | Loose | Loß |
| Lick | Lecken | Lore | Lehre |
| Lid | -Lieb | Lose | Lieren |
| Lie | Liegen | Lot | Loß |
| Lie | Lügen | Loud | Laut |
| Lief | Lieb | Louse | Laus |
| Lift | Lüpfen | Love | Lieben |
| Light | Licht | Low | Leise |
| Light | Leicht | Lowe | Lohn |
| Like | -Lich | Latter | Lehtere |
| Lime | Leim | Luck | -Lück |
| Linch | Lünse | Luke | Lau |
| Linden | Leinde | Lull | Lullen |
| Line | Leine | Lung | Lunge |
| Linen | Leinen | Lunt | Lunte |
| Link | -Leuf | Lurk | Lauern |
| Lint | Lein | Lust | Lust |
| Lion | Löwe | Lute | Laute |
| Lip | Lippe | Lye | Lauge |
| Lisp | Lispeln | Lynx | Luchs |
| List | Liste | Lyre | Leier |
| List | Liste | | |
| List | Lüsten | | |

M

| | | | |
|---------|-------|----------|---------|
| Mad | Maß | Meal | Maßl |
| Maid | Maßb | Meal | Mebl |
| Maize | Maß | Meager | Mager |
| Make | Maßen | Mean | Meinen |
| Mallow | Maße | Mean | Mein- |
| Malt | Maß | Meaner | Meinder |
| Mam | Maßme | Measle | Maßer |
| Man | Mann | Meat | Mett- |
| Mane | Maßne | Meed | Meithe |
| Mangle | Maße | Mesh | Maße |
| Mantle | Maße! | Mestling | Meßing |
| Many | Maße | Mete | Meßen |
| Mare | Maße | Mew | Maßen |
| Mare | Maße* | Mew | Meve |
| Mark | Maßen | Mid | Mit |
| Mark | Maßen | Middle | Mitte |
| Mark | Maße | Midgo | Maße |
| Market | Markt | Mien | Meine |
| Marl | Maße | Might | Maße |
| Marrow | Markt | Mild | Maße |
| Marsh | Maße | Mile | Meile |
| Marter | Maße | Milk | Maße |
| Mash | Maße | Milk | Meßen |
| Mash | Maße | Mill | Maßen |
| Mask | Maße | Milt | Maße |
| Mass | Maße | Mind | Meine |
| Mass | Maße | Mind | Maßen |
| Mast | Maße | Mine | Mein |
| Mast | Maße | Mine | Meine |
| Mast | Maße | Mingle | Meßen |
| Master | Maße | Minster | Maße |
| Mat | Maße | Mint | Meße |
| Mate | Maße | Mint | Meße |
| Matines | Maße | Mire | Meße |
| Maund | Maße | Mis | Meße |
| Maw | Maße | Miss | Meße |
| May | Maße | Mistle | Meße |
| Mav | Maße | Mist | Meße |
| Mayer | Maße | Mite | Meße |
| Me | Maße | Mix | Meße |
| Mead | Maße | Mixen | Meße |
| Meadow | Maße | Mode | Meße |
| | | Moil | Maße |

| | | | |
|--------|---------|--------|--------|
| Mole | Maal | | N |
| Mole | Maul- | | Nagel |
| Money | Münge | Nail | Nacht |
| Monk | Mönch | Naked | Name |
| Month | Monat | Name | Nennen |
| Mood | Muth | Nard | Narbe |
| Moon | Monb | Narrow | Narbe |
| Moor | Moor | Nave | Nabe |
| Moor | Mohr | Navel | Nabel |
| More | Mehr | Navy | Nachen |
| Moril | Mordel | Nay | Nie |
| Morrow | Morgen | Near | Nah |
| Morter | Mörtel | Neat | Nett |
| Morter | Mörser | Neat | Nos |
| Moss | Moos | Neath | -Nied- |
| Most | Meist | Neck | Nacken |
| Moth | Motte | Need | Noth |
| Mother | Mutter | Needle | Nadel |
| Mould | Mulde | Neese | Niesen |
| Mould | Mulm | Negro | Neger |
| Mourn | Murren | Neigh- | Nach- |
| Mouse | Maus | Nephew | Nasse |
| Mouth | Mund | Nest | Nest |
| Mow | Mähen | Net | Net |
| Mow | Magen | Nettle | Nessel |
| Mud | Moder | Nerve | Nerve |
| Muff | Muff | Never | Nie |
| Muffle | Muffeln | New | Neu |
| Mug | Mucheln | Nick | Nacken |
| Mule | Maul- | Nick | Nixe |
| Mumble | Mummeln | Nigh | Nah |
| Mummer | Mumme | Night | Nacht |
| Murder | Morb | Nine | Neun |
| Murder | Morden | Nit | Nis |
| Mure | Mauern | No | Nein |
| Muscle | Muschel | Nop | Noppen |
| Muscle | Maus | Nor | Nach |
| Muse | Muse | North | Nord |
| Mush | Mus | Nose | Nase |
| Must | Müssen | Not | Nicht |
| Must | Moft | Note | Note |
| Muster | Muster | Nough- | -Nug |
| My | Mein | | |

| | |
|---------|--------|
| Nought | Nicht |
| Nourish | Nähren |
| Now | Nun |
| Null | Null |
| Numb | Nehmen |
| Number | Nummer |
| Nun | Nonne |
| Nurse | Nähren |
| Nut | Nuß |

O

| | |
|--------|--------|
| Oak | Eiche |
| Oath | Eid |
| Ochre | Ocher |
| Odd | Ob |
| Ode | Ode |
| Of | Ab |
| Offer | Opfer |
| Oft | Oft |
| Ogle | Augeln |
| Oil | Öl |
| Old | Alt |
| On | An |
| One | Ein |
| Once | Einmal |
| Open | Offen |
| Or | Oder |
| Order | Ordnen |
| Ore | Erz |
| Organ | Orgel |
| Other | Ander |
| Otter | Otter |
| Ounce | Unze |
| Out | Aus |
| Oven | Ofen |
| Over | Über |
| Over | Ober |
| Owl | Eule |
| Own | Eigen |
| Owre | Auer- |
| Ox | Ochse |
| Oyster | Auster |

P

| | |
|---------|----------|
| Pack | Pack |
| Pact | Pacht |
| Pad | Pfad |
| Pain | Pein |
| Pair | Paar |
| Palace | Pfalz |
| Pale | Pfahl |
| Palm | Palme |
| Palm | Palme |
| Pan | Pfanne |
| Pang | Peinigen |
| Panic | Pfennich |
| Pap | Pappe |
| Parish | Pfarre |
| Park | Pferd |
| Party | Partei |
| Pash | Patschen |
| Pass | Pas |
| Path | Pfad |
| Pause | Pause |
| Paw | Pfote |
| Pawn | Pfand |
| Pea- | Pfau |
| Peach | Pfirsche |
| Pear | Birn |
| Pearch | Barsch |
| Pearl | Perle |
| Peck | Picken |
| Pelt | Pelz |
| Pencil | Pinsel |
| Penny | Pfennig |
| Pepper | Pfeffer |
| Pest | Pest |
| Pick | Picken |
| Pickle | Pötel |
| Pike | Pike |
| Pile | Pfahl |
| Pilgrim | Pilger |
| Pill | Pille |

| | |
|----------|-----------|
| Pillar | Pfeiler |
| Pillow | Pfühl |
| Pin | Pinne |
| Pint | Pinte |
| Pip | Pips |
| Pipe | Pfeife |
| Pipe | Pipe |
| Pit | Püße |
| Pitch | Pech |
| Pizzle | Peitsche |
| Place | Platz |
| Plague | Plage |
| Plain | Plan |
| Plaister | Plaster |
| Plan | Plan |
| Plank | Plante |
| Plant | Pflanze |
| Plash | Plagen |
| Plash | Platschen |
| Plaster | Plaster |
| Plate | Platte |
| Plight | Pflicht |
| Plough | Pflug |
| Pluck | Pflücken |
| Plug | Pflock |
| Plum | Pflaume |
| Plump | Plump |
| Plume | Pflaum |
| Plunder | Plunder |
| Plush | Plusch |
| Ply | Pflegen |
| Poach | Pochen |
| Pock | Pocke |
| Point | Punkt |
| Pole | Pfahl |
| Pole | Pol |
| Pomp | Pomp |
| Pool | Pfühl |
| Pope | Paff |
| Pope | Pabst |
| Poplar | Pappel |
| Port | Pforte |
| Post | Pofte |

| | |
|---------|----------|
| Post | Post |
| Post | Posten |
| Pot | Pott |
| Pouch | Bauch |
| Pound | Pfund |
| Powder | Pulver |
| Powder | Puber |
| Pox | Pocke |
| Praise | Preisen |
| Prank | Prangen |
| Preach | Prebigen |
| Prebend | Pfründe |
| Preen | Pfrieme |
| Press | Prägen |
| Press | Presse |
| Price | Preis |
| Prick | Pricken |
| Pride | Prohen |
| Priest | Priester |
| Prime | Prime |
| Prince | Prinz |
| Proof | Probe |
| Prop | Pfropf |
| Prove | Prüfen |
| Provost | Probst |
| Psalm | Psalm |
| Puff | Puffen |
| Pulpit | Pulte |
| Pulse | Puls |
| Pump | Pumpe |
| Punch | Punsch |
| Puppy | Puppe |
| Purse | Börse |

Q

| | |
|--------|-----------|
| Quack | Quacken |
| Quail | Quälen |
| Quake | Quackeln |
| Quartz | Quarz |
| Quash | Quetschen |
| Queer | Quer |
| Queme | -Quemen |

Q

LXXXVII

R

Quern Quert
Quick Quack-
Quicken- -Quicken
Quill Kiel
Quitt Quitt
Quiver Köcher

R

Race Reife
Rack Recken
Radish Rettig
Raff Raffen
Rail Riegel
Rail Ralle
Rain Regen
Rake Rechen
Ram Rammel
Rand Rand
Rank Rang
Rank Rahnig
Rank Ranzen
Rapo Raub
Rape Rübe
Rash Rasch
Rasp Raspel
Rat Ratte
Rattle Rassel
Rattle Rütteln
Rave Rasen
Raven Rabe
Raw Roh
Reach Reichen
Reach Recken
Read Reben
Read Raben
Read Rath
Ready -Rad
Ream Rahm
Ream Riemen
Ream Ries
Reap' Raufen
Rear Rühren

Reckon Reckne
Red Roth
Rede Rath
Reed Rieb
Reed Reis
Reef Reff
Reek Rauchen
Reek Riechen
Reud Riehn
Rent Rente
Rest Raft
Rest Rest
Rib Rippe
Rice Reis
Rich Reich
Rid Reiten
Rid -Reit
Riddle Räthsel
Ride Reiten
Ridge Rücken
Riff Riff
Riffle Reifeln
Right Recht
Rill Rille
Rim Rahmen
Rime Reim
Rime Reif
Rind Rinde
Ring Ring
Ring Renken
Rinso Reinigen
Ripe Reif
Ripple Riffel
Rise Reisen
Roach Roche
Road Reede
Roan Rozen
Roar Reihen
Roast Roften
Rob Rauben
Rock Rocken
Rocket Rock
Rocket Raute

| | |
|--------|----------|
| Rod | Ruthe |
| Roe | Reh |
| Roe | Rogen |
| Rogue | Racker |
| Roll | Rollen |
| Roof | Rof |
| Rook | Rack |
| Room | Raum |
| Root | Reuten |
| Root | Rüffel |
| Rope | Reif |
| Rose | Rose |
| Rot | Rotten |
| Rough | Rauch |
| Round | Rund |
| Rouse | Rausch |
| Rout | Rotte |
| Row | Reihe |
| Rub | Reiben |
| Rudder | Ruder |
| Rue | Reuen |
| Rue | Raute |
| Rumble | Rummeln |
| Rump | Rumpf |
| Run | Rinnen |
| Run | Rennen |
| Rune | Rune |
| Rung | Runge |
| Rush | Rauschen |
| Rush | Reuse |
| Russet | Rausch |
| Rust | Rost |
| Rustle | Rasseln |
| Rye | Roggen |

S

| | |
|--------|--------|
| Sabre | Säbel |
| Sack | Sack |
| Saddle | Sattel |
| Sail | Seil |
| Sail | Segel |
| Sake | Sache |

| | |
|----------|------------|
| Sallow | Sahl- |
| Salmon | Salm |
| Salt | Salz |
| Salve | Salbe |
| Same | Sam- |
| Samite | Sammet |
| Sand | Sand |
| Sap | Saft |
| Sated | Satt |
| Sausy | Sauber |
| Saw | Säge |
| Say | Sagen |
| Scab | Schabe |
| Scale | Schale |
| Scar | Scharren |
| Scarf | Scherpe |
| Scathe | Schaden |
| Scatter | Scheitern |
| School | Schule |
| Scold | Schelten |
| Sconce | Schanze |
| Scoop | Schöpfen |
| Scoop | Schoppen |
| Scoop | Schuppe |
| Scour | Scheuern |
| Scout | Schüte |
| Scowl | Schielen |
| Scranch | Schranz |
| Scrape | Schrapen |
| Scream | Schreden |
| Screw | Schrauben |
| Scribble | Schreiben |
| Scrimp | Schrumpfen |
| Scrine | Schrein |
| Scrub | Schrubben |
| Scum | Schaum |
| Scurf | Schorf |
| Scuttle | Schüssel |
| Sea | See |
| Sea | Siegel |
| Seam | Saum |
| Seam | Seim |
| Sean | Sähne |

| | | | |
|--------|----------|----------|------------|
| Sear | -Sehren- | Shend | Schanden |
| Secure | Sicher | Sherd | Scherbe |
| Seed | Saat | Sheriff | Scherge |
| See | Sehen | Shid | Scheit |
| Seek | Suchen | Shield | Schild |
| Seethe | Sieden | Shilf | Schilf |
| Seldom | Selten | Shilling | Schilling |
| Self | Selb- | Shin | Schiene |
| Sely | Selig | Shine | Scheinen |
| Send | Senden | Shingle | Schindel |
| Sense | Sinn | Ship | Schiff |
| Serge | Sarsche | Shirt | Schürze |
| Set | Setzen | Shive | Scheibe |
| Settle | Sessel | Shiver | Schiefer |
| Seven | Sieben | Shoe | Schuh |
| Sew | Seihen | Shoot | Schießen |
| Shabby | Schabig | Shop | Schoppen |
| Shad | Schade | Should | Schuld |
| Shado | Schatten | Shoulder | Schulter |
| Shaft | Schaft | Shove | Schieben |
| Shaft | Schacht | Shovel | Schaufel |
| Shall | Sollen | Show | Schau |
| Shame | Scham | Shower | Schauer |
| Shank | Schenkel | Shread | Schroten |
| Shape | Schaffen | Shriek | Schreien |
| Shard | Scharte | Shrimp | Schrumpfen |
| Share | Scheren | Shrine | Schrein |
| Share | Schar | Shrink | Schränken |
| Shark | Schurke | Shrug | Schräg |
| Sharp | Scharf | Shudder | Schaudern |
| Shave | Schaben | Shun | Scheuen |
| She | Sie | Shut | Schützen |
| Sheaf | Schaub* | Shuttle | Schaukel |
| Sheat | Scheren | Shy | Scheu |
| Shear | Schote | Sick | Siech |
| Seath | Scheide | Sickle | Sichel |
| Sheave | Scheibe | Side | Seite |
| Shed | Scheiden | Sie | -Siegen |
| Shed | Schütten | Sieve | Sieb |
| Shoen | Schön | Sigh | Seufzen |
| Sheep | Schaf | Sight | Sicht |
| Sheel | Schoß | Sign | Segnen |
| Shell | Schale | Sill | Schwelle |

| | | | |
|-----------|-------------|---------|-------------|
| Silver | Silber | Sluice | Schleuse |
| Simmel | Semmel | Slumber | Schlummera |
| Sin | Sünde | Slur | Schlarfen |
| Since | Seit | Sly | Schlau |
| Sinew | Schne | Smack | Schmecken |
| Sing | Singen | Smack | Schmacke |
| Singe | Sengen | Small | Schmal |
| Sink | Sinken | Smear | Schmieren |
| Sinkin | Reisig | Smelt | Schmelzen |
| Sister | Schwester | Smerlin | Schmerl |
| Sit | Sitzen | Smile | Schmeicheln |
| Sito | Sitte | Smile | Schmeißen |
| Sithe | Sense | Smite | Schmieden |
| Six | Sechs | Smith | Schmied |
| Skellum | Schelm | Smoke | Schmauchen |
| Sketch | Stiße | Smooth | Schmeiden * |
| Skew | Schief | Smug | Schmücken |
| Skim | Schaum | Smuggle | Schmiegen |
| Skin | Schinden | Smul | Schmuß |
| Slabber | Schlabberrn | Snaffle | Schnabel |
| Slack | Schlaff | Snake | Schnecke |
| Slap | Schlappen | Snap | Schnappen |
| Slatter | Schlottern | Snare | Schnur |
| Slaughter | Schlachten | Snarl | Schnarren |
| Slay | Schlagen | Snead | Schneiden |
| Slay | Schlad | Sneeze | Schneuzen |
| Sledge | Schlitten | Snell | Schnellen |
| Sleek | Schlicht | Snipe | Schnepfe |
| Sleep | Schlafen | Snithe | Schneiden |
| Sleet | Schloße | Snore | Schnarren |
| Sleight | Schlich | Snout | Schnauze |
| Slide | Schleiten | Snow | Schnee |
| Slight | Schlecht | Snub | Schnauben |
| Slim | Schlimm | Snuff | Schnaufen |
| Slime | Schlamm | Snug | Schniegeln |
| Sling | Schlingen | So | So |
| Slink | Schleichen | Soap | Seife |
| Slip | Schleifen | Sock | Socke |
| Slit | Schleifen | Sod | Sode |
| Sloat | Schließen | Soft | Sacht |
| Sloe | Schlehe | Soft | Sanft |
| Slope | Schlipfen | Soi | Subeln |
| Slough | Schlauch | Solar | Söller |

S

XCI

S

| | |
|---------|----------|
| Sold | Gold |
| Sole | Sohle |
| Soll | Scholle |
| Son | Sohn |
| Soon | Schon |
| Sooth | Süß |
| Sop | Saufen |
| Sore | Sehr |
| Sore | Schwären |
| Sorrow | Sorge |
| Sort | Sorte |
| Soul | Seele |
| Sound | -Sunt |
| Sound | Sund |
| Sound | Sonde |
| Soup | Suppe |
| Sour | Sauer |
| Souse | Sausen |
| South | Süd |
| Sow | Säen |
| Sow | Sau |
| Spade | Spate |
| Span | Spannen |
| Spar | Sperren |
| Spar | Sparren |
| Spare | Sparen |
| Sparkle | Sprühen |
| Sparrow | Sperling |
| Speak | Sprechen |
| Spear | Speer |
| Speckt | Specht |
| Speed | Spuden |
| Spell | Spiel |
| Spelt | Spalten |
| Spelt | Spelz |
| Spend | Spenden |
| Speno | Spänen |
| Spere | Spüren |
| Sperver | Sperber |
| Spew | Speien |
| Spice | Speise |
| Spike | Spieße |
| Spike | Spieler |

| | |
|----------|------------|
| Spill | Spillen |
| Spill | Spülen |
| Spin | Spinnen |
| Spit | Spieß |
| Spit | Spüßen |
| Spite | Spott |
| Split | Spießsen |
| Spoke | Speiche |
| Spool | Spule |
| Spread | Spreiten |
| Sprig | Spiegel |
| Spring | Springen |
| Springe | Sprengel |
| Sprit | Sprühen |
| Sprout | Sprossen |
| Spur | Sporn |
| Spy | Spähen |
| Squadron | Schwader |
| Squander | -Schwenden |
| Staff | Stab |
| Stake | Stoßen |
| Stalk | Stiel |
| Stall | Stall |
| Stammer | Stammeln |
| Stamp | Stampfen |
| Stand | Stand |
| Stander | Ständer |
| Stang | Stange |
| Staple | Stapel |
| Star | Stern |
| Starch | Stärke |
| Stare | Starr |
| Stark | Stark |
| Start | Stürzen |
| Starve | Sterben |
| State | Staat |
| Stay | Stag |
| Stead | Statt |
| Steady | Stät |
| Steak | Steck |
| Steal | Stehlen |
| Steed | Stute |
| Steel | Stahl |

| | | | |
|----------|----------|----------|-------------|
| Steer | Stier | Strider | Ströter |
| Steer | Steuern | Strike | Streichen |
| Stem | Stamm | String | -Strengen |
| Step | Stufe | String | Strang |
| Step- | Stief- | Stripo | Streifen |
| Stepp | Steppe | Strive | Streben |
| Sterling | Sterling | Stroke | Streicheln, |
| Stick | Stecken | Strong | Streng |
| Stick | Stoek | Struggle | Straucheln |
| Stiff | Steif | Strut | Strohen |
| Stigh | Steigen | Strut | Strauß |
| Stile | Steil | Stubble | Stoppel |
| Still | Still | Stud | Stühen |
| Stilt | Stelze | Stuff | Stoff |
| Sting | Stange | Stuk | Stauden |
| Sting | Stechen | Stump | Stumpf |
| Stink | Stinken | Stun | Staunen |
| Stipple | Stupfen | Sturgeon | Stör |
| Stir | Stören | Stutter | Stottern |
| Stitch | Stechen | Such | Sold |
| Stitch | Stich | Suck | Saugen |
| Stiver | Stüber | Suckle | Säugen |
| Stock | Stoek | Sugar | Zucker |
| Stone | Stein | Sulfur | Schwefel |
| Stool | Stuhl | Sultry | Schwül |
| Stop | Stopfen | Sum | Summe |
| Stork | Storch | Summer | Sommer |
| Storm | Sturm | Sun | Sonne |
| Stove | Stube | Sunder | Sonder |
| Stoup | Stauf | Sure | Sicher |
| Stow | Stauden | Swage | Schwächen |
| Straight | Strad | Swallow | Schwalbe |
| Strain | Strähne | Swallow | Schwelgen |
| Strand | Strand | Swamp | Schwamm |
| Strap | Strippe | Swan | Schwan |
| Straw | Stroh | Sward | Schwarte |
| Strayer | Streinen | Swarm | Schwarm |
| Streak | Strich | Swarthy | Schwarz |
| Stream | Strom | Swath | Schwaben |
| Street | Straße | Swear | Schwören |
| Stretch | Strecken | Sweat | Schweiß |
| Strew | Streuen | Sweat | Schwitzen |
| Stride | Streiten | Sweep | Schweben |

| | |
|-------|-----------|
| Sweet | Süß |
| Sweet | Schweder |
| Swell | Schwellen |
| Swim | Schwimmen |
| Swine | Schwein |
| Swing | Schwingen |
| Swoon | Schwinden |
| Sword | Schwert |

T

| | |
|--------|----------|
| Table | Tafel |
| Tack | Backen |
| Tackle | Tafel |
| Tail | Bagel |
| Tale | Bahl |
| Talk | Talk |
| Talk | Talken |
| Tallow | Talg |
| Tame | Bahm |
| Tang | Tangel |
| Tap | Bapfen |
| Tap | Tappen |
| Tapet | Teppich |
| Tar | Theer |
| Targe | Tartsche |
| Tart | Tarte |
| Taste | Tasten |
| Teach | Zeigen |
| Team | Baum |
| Tear | Berren |
| Tear | Bähre |
| Tear | Thräne |
| Teat | Zige |
| Tell | Zählen |
| Temple | Tempel |
| Ten | Sehn |
| Tend | Dehnen |
| Test | Dose |
| Than | Dann |
| Thank | Danken |
| Tharm | Darm |

| | |
|----------|----------|
| That | Das |
| Thatch | Dach |
| Thaw | Thau |
| Then | Denn |
| There | Dar |
| These | Diese |
| The | Die |
| Thick | Dick |
| Thief | Dieb |
| Thin | Dünn |
| Thine | Dein |
| Thing | Ding |
| Think | Denken |
| This | Dies |
| Thistle | Distel |
| Thorn | Dorn |
| Thorp | Dorf |
| Thou | Du |
| Though | Doch |
| Thousand | Tausend |
| Thread | Draht |
| Threat | Drohen |
| Three | Drei |
| Thresh | Dreschen |
| Thrill | Drillen |
| Throttle | Drossel |
| Throne | Thron |
| Throng | Drängen |
| Through | Durch |
| Throw | Drehen |
| Thrum | Trümmer |
| Thumb | Daum |
| Thunder | Donner |
| Thwack | Swacken |
| Thwart | Swersch |
| Thy | Dein |
| Tick | Bede |
| Tick | Bieche |
| Tide | Zeit |
| Tiding | Zeitung |
| Tiger | Tiger |
| Tight | Dicht |
| Tight | Dicht |

| | | | |
|---------|----------|----------|------------|
| Tile | Biegel | Trip | Trippeln |
| Till | Dille | Tripe | Tripp |
| Tilt | Belt | Troll | Trollen |
| Timber | Bimmer | Troop | Trupp |
| Tin | Binn | Trot | Trotten |
| Tind | Bünden | Trouble | Trüben |
| Tine | Bahn | Trough | Trog |
| Tine | Bain | Troute | Trutte |
| Tint | Binte | Truffle | Trüffel |
| Tip | Bipfel | True | Treu |
| Tip | Büpfen | Trundle | Transe |
| Tire | -Behren | Trunk | Truhe |
| Tire | Bieren | Truss | Tros |
| Title | Bitel | Trust | Trauen |
| To | Bu | Trust | Trost |
| Toe | Behe | Trusty | Treu |
| Token | Beichen | Try | Trachten |
| Toll | Boll | Tub | Zuber |
| Tone | Bon | Tug | Ziehen |
| Tong | Bange | Tug | Zucken |
| Tongue | Bunge | Tun | Zonne |
| Too | Bu | Tune | Zönen |
| Toot | Büten | Turf | Zorf |
| Tooth | Bahn | Turtle | Zurtel- |
| Top | Bopf | Twelve | Zwölfs |
| Top | Bopf | Twenty | Zwanzig |
| Toss | Bofen | Twick | Zwicken |
| Touch | Bicken | Twig | Zweig |
| Tow | Bau | Twinkle | Zwinkeln |
| Towel | Bwahle | Twinge | Zwingen |
| Tower | Bhurm | Twinling | Zwilling |
| Town | Baun | Twirl | Zwirl |
| Towze | Bausen | Twist | Zwist |
| Traddle | Trödeln | Twitch | Zwicken |
| Train | Bhran | Twitter | Bittern |
| Trample | Trampeln | Twitter | Zwitschern |
| Trandle | Trändeln | Twixt | Zwischen |
| Trape | Traben | Two | Zwei |
| Tread | Breten | | |
| Tress | Bresse | | |
| Trick | Bügen | | |
| Trill | Briller | | |
| Trin | Bremmen | | |

U

XCV

W

U

| | |
|-------|-------|
| Udder | Unter |
| Un- | un- |
| Under | unter |
| Up | Auf |
| Upper | Ober |
| Us | uns |

V

| | |
|---------|--------|
| Vain | Bahn |
| Van | Banne |
| Varnish | Firnif |
| Vat | Faß |
| Vault | Bölben |
| Velvet | Felbel |
| Very | Bahr |
| Vetch | Bicke |
| Vile | Zeit |
| Vill | Beller |
| Vine | Wein |
| Violet | Biole |
| Violin | Biole |

W

| | |
|--------|---------|
| Wad | Batte |
| Wade | Baten |
| Wafer | Baffel |
| Wag | Begen |
| Wage | Bagen |
| Waggle | Barteln |
| Waggon | Bagen |
| Waist | Beste |
| Wait | Barten |
| Wake | Becken |
| Walk | Ballen |
| Wall | Bau |
| Wallow | Büßlen |

| | |
|---------|---------|
| Wander | Bandern |
| Ward | Barten |
| Wards | -Barts |
| Ware | Baare |
| Ware | Behren |
| Ware | Bahren |
| Warm | Barm |
| Warn | Barnen |
| Warp | Berfen |
| Wart | Banze |
| Was | Bar |
| Wase | Bafen |
| Wash | Baschen |
| Wasp | Bespe |
| Waste | Büft |
| Watch | Bachen |
| Water | Baffer |
| Wave | -Begen |
| Wave | Boge |
| Wax | Bachs |
| Wax | Bachfen |
| Way | Beg |
| -Way | Beg |
| We | Bir |
| Weak | Beich |
| Weal | Bohl |
| Weapon | Baffe |
| Weasel | Biefel |
| Weather | Better |
| Weave | Beben |
| Web | Bebbe |
| Wee | Benia |
| Weed | Beibe |
| Weed | Bat- |
| Week | Bodge |
| Ween | Bähnen |
| Weeril | Biebel |
| Weigh | Bägen |
| Weight | Bucht |
| Weld | Baube |
| Welk | Belfen |
| Welkin | Bolke |
| Well | Bohl |

| | |
|---------|---------|
| Well | Welle |
| Welsh | Welsch |
| Welter | Wälzen |
| Wend | Wenden |
| West | West |
| Wether | Widder |
| Whale | Wall- |
| Wharf | Werft |
| What | Was |
| Wheat | Weizen |
| Wheel | Wollen |
| When | Wann |
| Where | Wo |
| Whet | Wegen |
| Whether | Weder |
| Which | Welch |
| While | Weil |
| While | Weile |
| Whimper | Wimmern |
| Whine | Weinen |
| Whip | Wippen |
| Whire | Wirren |
| Whire | Wirtel |
| Whire | Wirtel |
| Whisk | Wischen |
| Whisper | Wispern |
| White | Weiß |
| Who | Wer |
| Whom | Wen |
| Whose | Wessen |
| Why | Wie |
| Wick | Weich- |
| Wide | Weit |
| Widow | Wittwe |
| Wield | Walten |
| Wife | Weib |
| Wig | Wack |
| Wight | Wicht |
| Wild | Wild |
| Will | Wille |
| Will | Wollen |
| Wimple | Wimpel |
| Win | -Winnen |

| | |
|---------|----------|
| Wind | Wind |
| Wind | Wind |
| Wine | Wein |
| Wink | Winken |
| Winter | Winter |
| Wise | Weise |
| Wish | Wünschen |
| Wispel | Wispel |
| Wit | Wissen |
| With | Wider |
| Withe | Weide |
| Woad | Waid- |
| Woe | Weh |
| Wolf | Wolf |
| Womb | Wamme |
| Won | Wohnen |
| Wonder | Wunder |
| Wonder | Wundern |
| Wood | Wiede |
| Wood | Wuth |
| Wool | Wolle |
| Word | Wort |
| Work | Werk |
| Work | Wirken |
| World | Welt |
| Worm | Wurm |
| Worry | Würgen |
| Wort | Wurzel |
| Worth | Werth |
| Worth | Würde |
| Wound | Wunde |
| Wreak | Wachen |
| Wreck | Wrack |
| Wrench | Renken |
| Wrest | Reißen |
| Wrinkle | Runzel |
| Wring | Ringen |
| Wrist | Rist |
| Write | Rigen |

Y

Y-
Yacht
Yard
Yarn
Yawn
Yo
Yea
Year
Veast
Yell

Ge-
Jacht
Gerte
Garn
Gähnen
Jhr
Ja
Jahr
Gäſcht
Gellen

Yellow
Yelp
Yes
Yester
Yet
Yoko.
Yon
You
You
Young
Your
Yuck

Gelb
Gelfern
Ja
Geſtern
Jecht
Joch
Jener
Jhr
Guch
Jung
Guer
Juden



DICTIONNAIRE

ÉTYMOLOGIQUE

DES RACINES ALLEMANDES,

AVEC LEUR SIGNIFICATION FRANÇAISE,

ET LEURS DÉRIVÉS CLASSÉS PAR FAMILLES.

A

A a l, m. e, (pour **Ahl**. A. eel.
I., anguilla. G. ἰχθύς), an-
guille.

Aal-en, v. prendre des anguilles.

A a r, m. e, (A. erne. Go. ara. G.
ἐρνίς), vautour, aigle.

A a s, n. *er, (de ess-en, manger.
L. esca), pâture, appât, cha-
rogne.

Aaf-en, v. fouiller dans l'ordure,
appâter.

Ab—, pâturer, écharner (les
cuirs).

Aaf-ig ou **Aas-haft**, a., cadavé-
reux, puant.

Ab, pr. (A. of. Go. af. L. ab. G.
ἀπό. I. apa), de, loin de (mar-
que éloignement, séparation.)

Ab-er, ad. en retour, au con-
traire; — **malé**, ad. de nou-
veau; — **mal-ig**, a. réitéré.

Ab-er, c. mais, cependant.

Ab-en d, m. e, (de ab-en, dé-
croître. A. evening), soir, occi-
dent.

Ab-en dē, ad., au soir.

Ab-e r. Voy. **Ab**.

Abt, m. *e, (A. abbot. L. abbas.
G. ἀππα. H. abba), abbé.

Abt-ei, f. en, abbaye.

Abt-ci-lich, a. abbatial.
Abt-iff-in, f. en, abbess.

Ah, i. (A. ah. L. ah. G. âi), ah, hélas.

Äch-en, v. gémir.

Ab— (lich), se consumer en gémissements.

Auß—, cesser de soupirer, expirer en gémissant.

Er—, obtenir par des gémissements.

Bor—, gémir devant quelqu'un.
Gr-ächz-e, n. gémissement.

Ah, f. inus. (Go. ahva. L. aqua. I. ap), eau, (terminaison de noms de villes).

Ah-el, f. n, (de eß, pointe. L. acus. G. ἄκς), barbe de blé.

Ah[-e, f. n, (A. axle. L. axis. G. ἄξων), axe, essieu.

Ah[-el, f. n, (L. axilla) épaule.

Aht, nomb. (A. eight. Go. ahtan. I. octo. G. ὀκτώ. I. astan), huit.

Acht-e, a. huitième; —el, n. huitième partie, croche (en musique); —ens, ad. huitième-ment.

Acht-zehn, nomb. dix-huit.

Acht-zig, nomb. quatre-vingts.

Aht, f. (A. awe. T. aha. G. ἄη), réflexion, attention.

Acht-en, v. faire attention, juger, estimer; —ung, f., attention, estime.

Be—, remarquer, suivre (un conseil).

Er—, penser, juger; —, n. opinion.

Gut—, juger bon, être d'avis; —, n. avis.

Ob—, inus. Ob-acht, f. soin, surveillance.

Be-ob—, observer, remplir (un devoir); —ung, f. observation; —er, m. —er-in, f. observateur, observatrice.

Ver—, mépriser; —ung, f. mépris.

Ver-acht-er, m. —er-in, f. contempteur, contemprice; —lich, méprisable; —lich-keit, f. qualité de ce qui est méprisable.

Acht-bar, a. estimable; —bar-keit, f. qualité de ce qui est estimable.

Acht-loß, a. sans attention, négligent; —loß-ig-keit, f. négligence.

Acht-sam, a. soigneux, attentif; —sam-keit, f. attention.

Un-acht-sam, a. inattentif; —sam-keit, f. inattention.

Un-ge-acht-et, pr. nonobstant.

Aht, f. (de acht-en, juger), jugement, proscription.

Ächt-en, v. proscrire.

Ächz-en, v. Voy. Äch.

Ah[-er, m. *— (A. acre. Go. akra. L. ager. G. ἀργός), champ, acre.

Ah[-er-n, v., labourer.

Ab—, ôter en labourant.

Auf—, d. terrer en labourant.

Auß—, arracher en labourant.

Be—, labourer avec la charue.

Durch—, achever de labourer, percer en labourant.

Er — , gagner en labourant.
Fort — , continuer à labourer.
Mit — , aider à labourer.
Nach — , labourer après qn.
üb-er — , labourer légèrement,
 empiéter en labourant.
um — , labourer autour, la-
 bourer de nouveau.
Vor — , montrer à labourer.
Ar-bar, a. labourable.
Ar-bau, m. (composé avec
 bau, culture), agriculture; —
 bau-er, m. agriculteur.
Act, m. en, (A. act. L. actus),
 acte, document.
Act, m. e, acte (d'un drame).
Act-ie, f. n, action (d'une en-
 treprise).
Ad-el, m. (de ätt-e, aïeul. G.
 āttaz), noblesse.
Ad-el-n, v., anoblir, ennoblir.
Ent — , dépouiller de la no-
 blesse, dégrader; —ung, f. dé-
 gradation.
Ad-el-ig, a. noble (de naissance).
Ad-er, f. n, (T. ida. G. ādā ?)
 veine.
Ad-er-ig, a. veineux, veiné.
Ad-er-n, v. veiner, marbrer.
Adl-er, m. — (pour Ad-el-ar,
 noble oiseau), aigle.
Aff-e, m. n, (de ab-en, imiter ?
 A. ape), singe.
Aff-in, f. en, gnenon.
Aff-en, v. singer.
Nach — , singer, contrefaire.
Aff-er-ci, f. en, singerie, mo-
 querie.
Aft-er, ad. (de ab, loin. A. af-
 ter), en arrière, contraire, faux.
Ajt-er, m. — derrière, anus.

Ahl-e, f. n, (A. awl. L. aculeus.
 G. āktz), alène.
Ahm-en, v. inus. (L. imitor ?)
Nach-ahm-en, imiter; — ung,
 imitation; —er, m. —er-in, f.
 imitateur, imitatrice.
Un-nach-ahm-lich, ou —bar, ini-
 mitable; —heit, f. inimitabilité.
Ahn, m. en, (L. anus. G. ānos),
 aïeul.
Ahn-herr, m. aïeul; —frau, f.
 aieule.
Ahn-e, f. n, (A. awn. G. āhyn),
 barbe d'épi.
Ahn-en, v. (Go. ahia. G. āyah),
 penser, pressentir; — ung, f.
 pressentiment.
Ahd-en, v. pressentir; — ung,
 pressentiment.
Ahnb-en, v. (de ahn-en, pen-
 ser) ressentir, venger, punir;
 —ung, f. vengeance, punition.
Ahn-ti-ich ou **ān-ti-ich**, a. (pour
 an-leich, presque égal. A. āliks.
 Go. leiks. G. liaks), ressemblant,
 semblable.
Ahn-el-n, v. ressembler un peu.
Ahn-ti-ich-heit, f. ressemblance.
Un-āhn-ti-ich, a. dissemblable;
 — ti-ich-heit, f. dissemblance.
Ah-orn, m. e, (L. acernus, acer),
 érable.
Ahr-e, f. n, (A. ear. Go. ahs.
 L. acus. G. āhuron, āktz), épi.
Al-ant, m. e, (L. helenium. G.
 ēlenion), aunée (plante).
Al-aun, m. e, (L. alumen. G.
 ālan), alun (sel).
Al-aun-en, v. aluner.

Alt-bern, a. (pour alt-mère, très doux), simple, niais.

Alt-bern-heit, f., niaiserie.

Alt-fanz, Voy. Fant.

Alt, a. (A. all. Go. alls. G. *ἀλτος*), tout; — n. tout, univers.

Alt-er-lei, ad. toute sorte.

Alt-ein, ad. (pour alt-ein, tout un), uniquement; c. niais.

Alt-ein-ig, a. seul, unique.

Alt-p, m. (de *elb*, eau. A. *elst*), gnome, cauchemar.

Alt-p-e, f. n., (A. *alp*. L. *alpis*), montagne, alpe.

Alt-raun, Voy. Raun-en.

Alt-s, c. (pour alt-so), quand, lorsque, comme, que.

Alt-so, c. ainsi, par conséquent.

Alt-balb, ad. d'abord, aussitôt.

Alt-bann, ad. alors, puis.

Alt-s-e ou **Alt-s-e**, f. en, (A. *alose*. L. *alosa*), alose (poisson).

Alt-st-er ou **Alt-st-er**, f. n., (pour **Alt-glast-er**, de *gall-en*, crier), pie.

Alt, a. (de *al-en*, accroître. A. old. Go. alds. L. *altus*), vieux, âgé, ancien.

Alt-er, n. âge, vieillesse.

Alt-er-n, v. vieillir.

Alt-cl-n, v. vieillir un peu.

Alt-lich, a. un peu vieux.

Alt-er-n ou **Alt-er-n**, père et mère, parents.

Groß-alt-er-n, pl. grands parents.

Vor-alt-er-n, pl. aïeules.

Alt-er-lich, a. de père et mère, patrimonial.

Alt-er-n-loß, a. orphelin.

Alt-er-thum, n. *er, antiquité; — **thum-lich**, a. patriarcal.

Alt, m. (A. alto. L. *altum*), haute-contre.

Alt-a-n, m. e, (L. *altum*), plate-forme, balcon.

Alt-a-r, m. *e, (L. *altar*), autel.

Am-b-er, m. (de *emm-er*, braise. L. *ambar*), ambre.

Am-b-o-ß, m. e, (de *an*, sur, et *boss-en*, battre), enclume.

Am-ei-s-e, f. n., (de *emf-e*, travail, ou de *a-muff-e*, sans repos. A. *emmet*), fourmi.

Am-m-e, f. n., (L. *amita*. H. *aem*. I. *ambā*), nourrice.

Am-m-er, m. — (de *emm-er*, braise. A. *hammer*), embérise, ortolan jaune.

Am-p-el, f. n., (L. *ampulla*), lampe.

Am-pf-er, m. — (L. *asper*?), su-rette. **Sauer-ampf-er**, oseille.

Am-s-el, f. n., (de *emm-er*, braise? A. *owsel*), merle.

Amf-ig, Voy. **Emf-ig**.

Am-t, n. *er, (pour **Am-bacht**, de *ant*, à, et *büt-en*, ordonner? Go. *andbāhts*), charge, fonction, bailliage.

Amt-mann, bailli.

Be-amt-e, m. n., fonctionnaire.

An, pr. (A. on. Go. ana. G. *ἀνα*. I. *anu*), à, sur, vers, en (marque rapprochement, application).

An-d-er, a. (A. other. Go. an-

thar. L. alter. I. *anyataras*),
autre, second.

Änd-er-s, ad. autrement, diffé-
remment.

Änd-er-n, v. altérer, changer;
— ung, f. changement.

Ab-änd-er-n, corriger, modi-
fier; — ung, modification.

Um—, convertir, métamor-
phoser; — ung, f. métamor-
phose.

Ver—, changer; — ung, f.
changement; — lich, a. varia-
ble; — lich-heit, f. variabilité.

Un-ver-änd-er-lich, invariable;
— lich-heit, invariabilité.

Ang-el, f. n, (de ang-en, retré-
cir. A. angle. L. *angulus*. G. ἄγ-
χυλον), hameçon, ligne, gond
d'une porte.

Ang-el-n, v. pêcher à la ligne,
aspirer à.

Er—, prendre à l'hameçon, ob-
tenir par industrie.

Angl-er, m. pêcheur, oiseau
pêcheur.

Ang-er, m. — (de ang-en, re-
trécir. G. ἄγκυς), pacage.

Äng-er-ling, m. e, ver bouvier.

Ang-st, f. *e, (de ang-en, re-
trécir. A. *anguish*. L. *angustia*),
angoisse, anxiété.

Ängst-ig-en, v. inquiéter; (sich)
s'inquiéter; — ung, f. tourment.

Ab— (sich), se tourmenter.

Be—, causer de l'anxiété.

Ängst-lich, a. inquiet; — lich-heit,
f. inquiétude.

Än-kel, f. n, (de ang-en, retrécir.
L. *ancon*. G. ἄγκων. I. *ankam*),
chignou du cou.

Än-kel, m. — (A. *ancla*), rotule du
pied.

Än-k-el, f. n, (L. *unguen*), beurre.

Än-k-el, m. — (de ang-en, re-
trécir. A. *anchor*. L. *anchora*. G.
ἄγκυρα), ancre.

Än-k-el-n, v. jeter l'ancre.

Er—, atteindre avec l'ancre.

Än-t-ou-Ent. (Go. *anda*. L. *ante*.
G. ἀντι. I. *anti*), en face, contre,
(marque opposition, sépara-
tion).

Änt-ig. Voy. *ig*.

Änt-wort. Voy. *Wort*.

Än-t-el-ou-Ent-el, f. n, (L. *anas*,
G. ὄνα), canard, cane.

Änt-el-ich ou Ent-el-ich, m. ca-
nard mâle.

Äpf-el, m., * — (A. *apple*. G.
ἄπλον. H. *abad*), pomme.

Äpf-el-n, v., pommeler.

Äpf-el-baum, m. (composé avec
baum, arbre), pommier.

Äpf-el-sin-el, f. pomme de
Chine, orange.

Är-el, f. n, (L. *area*), vesti-
bule, foyer.

Är-en ou Ähr-en, v. (A. *are*.
Go. *aria*. L. *aro*. G. ἀρώ.
I. *arv*.) labourer, faire.

Ärt, f. en, labour.

Är-beit, f. en, (de är-en, la-
bourer), travail.

Är-beit-en, v. travailler; — er,
m., — er-in, f. ouvrier, ou-
vrière.

Ab—, ôter en travaillant,
s'acquitter par le travail.

Äuf—, ouvrir de force; (sich)
—, s'élever en travaillant.

Zus — , composer un ouvrage, cesser de travailler; — ung, f. composition.

Ze — , cultiver la terre, polir; — ung, l'action de polir (un ouvrage).

Zuch — , travailler à fond; (sich), se faire jour à travers.

Zin — (sich), se familiariser avec un travail.

Empor — (sich), s'élever par le travail.

Ent-geg-en — , contremener.

Er — , gagner en travaillant.

Mit — , aider à travailler.

Nach — , travailler d'après qn., égaler au travail.

Üb-er — , remanier, retoucher; — (sich), s'excéder de travail.

Um — , remuer (la terre), refondre un ouvrage; — ung, refonte.

Wer — , mettre en œuvre, consommer.

Vor — , travailler devant qn., préparer la besogne. **Wer-arb-eit**, f. travail préparatoire.

Weg — , ôter à force de travail.

Arb-eit-sam, a. laborieux, actif; — sam-keit, f. activité.

Arch-e, f. n, (A. ark. G. ar-ka. G. ἄρκες), arche, vaisseau.

Arg, a. (A. arrant. G. ἀργός?), misérable, méchant.

Arg-e, n. mal, méchanceté.

Arg-er, m. dépit, colère.

Arg-en, v. inus.

Wer — , trouver mauvais, prendre eu mal.

Arg-er-n, v. sâcher, scandaliser.

Arg-er-lich, a. chagrin, scandaleux.

Arg-er-niß, f. dépit, scandale.

Arg-los, a. sans malice, ingénu; — los-ig-keit, f. ingénuité, droiture.

Arg-list, f. (composé avec list, ruse,) astuce, perfidie.

Arg-wohn, m. (composé avec wahn, croyance), soupçon.

Arg-wohn-en, v. soupçonner.

Ar-i-e, f. n, (de ar-en, faire? It. aria), air, ariette.

Arm, a. (de ar-en, travailler? Go. armaths), pauvre.

Arm-uth, f. pauvreté.

Arm-lich, a. pauvre.

Wer-arm-en, v. devenir pauvre.

Arm-sel-ig, (composé avec sal, plein), pauvre, chétif; — sel-ig-keit, f. pauvreté, misère.

Arm, m. e, (A. arm. Go. arms. L. armus. G. ἄρμος), bras.

Arm-el, m., manche.

Arn-dt-e ou **Erndt-e**, f. n, (de ar-en, travailler. A. earning), moisson.

Erndt-en, v. moissonner.

Erndt-er, m., — ner-in, f. moissonneur, moissonneuse.

Arch, m. *e, (A. arse. G. ἄρ-χης), cul, derrière.

Art, f. en, (de ar-en, faire? A. art. L. ars, ortus), genre, mode, sorte.

Art-en, v. ressembler.

Ab — , ou aus — , dégénérer.

Nach — , ressembler, tenir de.

Art-ig, a. convenable, poli, gentil; — ig-keit, f. politesse.

Ab-art, f. race dégénérée, variété.

Un-art, f. mauvaise conduite

(d'un enfant); —, m. méchant (enfant).
Un-art-ig, a. impoli, méchant;
 — **ig-lvit**, f. impolitesse.
Ur; t, m. *e, (de **arg-en**, remé-
 dier. L. *artista*), médecin.
Arz-nei, f. en, médicament.
Arz-nei-fund-e, f. (composé avec
fund-e, notion), médecine.
Us ou **Uß**, n. e, (A. acc. L. *as*),
 as, unité.
Uß. Voy. **Uß-en**.
Ußch-e, f. (de **ait-en**, brûler. A.
ash. Go. *argo*. G. *āx*), cendre.
Ußch-ig ou — **ich**, a. cendreaux,
 cendré.
Ußch-er-n, v. incendier; ein —,
 incendier; — **ung**, f. action
 d'incendier.
Ußf-el, f. n, (L. *asellus*), clo-
 porte.
Ußt, m. *e, (Go. *asts*. G. *ēstos*.
 I. *asthis*), branche, nœud (de
 bois).
Ußt-ig, a. branchu.
Ußt-ri ch ou **Ußt-er-ich**, m. e, (G.
στραπον?), carreau (parquet).
Uth-em, m. (Go. *abma*. G. *ā-*
mōs. I. *ātman*), souffle, haleine.
Uthm-en, v. respirer, exhaler.
Uuf —, respirer de nouveau.
Uuß —, exhaler, cesser de res-
 pirer.
Utt-e, m. (Go. *atta*. G. *ātta*), père.
Utt-i ch, m. e, (L. *acte*. G. *āxττ*),
 hièble.
Uth-e-l ou **Uth-e**, f. n, (de **hais**
 en, crier), pie.
Uþ-en, v. (de **ess-en**, manger,

nourrir; cautériser; — **enb**, a.
 corrosif; — **ung**, f., becquée,
 appât.
Uß —, ôter à l'eau-forte.
Un —, appâter.
Uuf —, ouvrir en corrodant.
Ueg —, enlever par un cor-
 rodant.
Uu, i. (A. ob. G. *ūxi*), aie.
Uuch, c. (de **auf-en**, accroître.
 A. *eak*. Go. *auk*. L. *ac*. G. *āu*),
 aussi.
Uu-e ou **Uu**, f. n, (Go. *ahva*),
 prairie, plaine.
Uu-er, a. ius. (A. *owre*. Go.
aer. L. *urus*), sauvage.
Uu-er-hahn, m. coq de bruyère.
Uu-er-ochs, m. bœuf sauvage,
 aurochs.
Uuf, pr. (A. *up*. Go. *iup*. L.
 ob. G. *ūpō*. I. *upa*), sur, dessus,
 en, pour; ad. ouvert (marque
 expansion, élévation).
Ufer-auf, ad. ici en haut.
Ufin-auf, ad. là en haut.
Uug-e, n. n, (A. *eye*. Go. *augo*.
 L. *oculus*. G. *ōxos*. I. *akui*), œil,
 vue, point (aux cartes).
Uug-lein, n. petit œil.
Uug-el-n, v. enter en œil, greffer.
Uug-el-n ou **lieb-ug-el-n**, lancer
 des œillades.
Uug-en blick (composé avec **blick**,
 regard), clin-d'œil, instant.
Uus, pr. (A. *ut*. Go. *us*. G. *ix*.
 I. *ut*), de, hors; ad. fini, passé
 (marque départ, achèvement).
Uuß-en, ad. dehors.
Uuß-er, pr. hors, outre; — **halb**,
 pr. au dehors.

Auß-er-n, v. exprimer, manifester; —ung, f. manifestation.
Ent—, aliéner, renoncier; —ung, aliénation, renonciation.
Ver—, aliéner, vendre; —ung, f. aliénation.
Auß-er-e, n. extérieur.
Auß-er-st, a. extrême; ad. extrêmement.
Auß-er-lich, a. extérieur.

Ver-äuß-er-lich, a. aliénable.
Un-ver-äuß-er-lich, a. inaliénable.
Drauß-en, ad. (pour dar-äuß-en) dehors.
Auß-er, f., n. A. oyster. L. ostrea. G. ὀστρεν), huître.
Art, n. f. *e, (A. az. Go. aqizi. L. ascia. G. ἀζών), hache, cognée.

B

Babb-el-n, v. (A. babble. G. βῆλῶ), bavarder.
Nach-babb-el-n, répéter (comme un perroquet).
Vor—, jaser devant qn.
Babb-ler, m. —ler-in, f. bavard, bavarde.
Babb-el-ei, f. babil; —el-haft, a. babillard.
Bach, m. *e, (de biege-n, courber? A. beck), ruisseau.
Bach-stelz-e, f. n. (composé avec stelz-e, échasse), hoche-queue (oiseau).
Bach-e, f. n. (de biege-n, irapper?), laie, femelle du sanglier.
Bach-er, m. ragot, jeune sanglier.
Bach, a. inus. (de biege-n, courber? A. back), derrière.
Back-bord, m., bahord.
Back-last (pour Back-last), m. lest (d'un vaisseau).
Back-e, f. n. ou Back-en, m. (de biege-n, courber, L. bucca), joue.
Back-en, v. p. Imp. buck et

back-te. Part. ge-back-en, (A. bake. G. πίσσω. I. pate), cuire (le pain), frire.
Ab-back-en, bien cuire, trop cuire.
An—, s'attacher dans le four.
Auf—, recuire.
Auß—, achever de cuire.
Nach—, cuire après qn.
Ver—, consommer en boulangant, gâter en cuisant.
Vor—, cuire devant qn.
Bäck-er, m., —er-in, f. boulanger, boulangère. — er-ci, f. boulangerie.
Ge-bäck-e, n. fournée de pain.
Ge-back-ne, ou Back-werk, n. pâtisserie.
Bäh-en, v., chauffer, étuver.
Bad, n. *er, (de bäh-en, chauffer. A. bathe), bain.
Bad-en, v. baigner; (sich) se baigner.
Auß-bad-en, se bien baigner, achever de se baigner.
Bad-er, m. baigneur, barbier-étuviste. — er-ci, f. maison de barbier.

- Bade-gast, m. *e, baigneur (personne qui fréquente les bains).
- Bâff-en ou Bâfz-en, v. (A. baugh. L. baubor. G. βαύζω), japper, glapir.
- Bâh-en. Voy. Bâd-en.
- Bah-n, f. en, (de ban-en, battre. G. βάζω), voie, chemin frayé.
- Bah-n-en, v. battre un chemin.
- Bor —, frayer un chemin.
- Bahn-ig, a. uni, plat.
- Bahn-loß, a. non frayé.
- Bah-r-e. Voy. Bâr-en.
- Bai ou Bay, f. en, (de biegen, courber, A. bay), baie.
- Ba-f-e, f. n, (de beß-en, indiquer. A. beacon), bouée, amarque.
- Ba-f-el, m. — (L. baculus), bâton.
- Bald, ad. (A. bold. Go. balth. L. valde), bientôt, promptement.
- Bald, — bald, tantôt, tantôt.
- Bald-ig, a. prompt.
- Balg, m. *e, (de balg-en, gonfler. A. bellow. Go. balgs. L. follis), peau, écaille, mauvaise créature.
- Balg ou Blas-e-balg, soufflet (de cheminée).
- Balg-en (sich), v. se battre, se chamailler.
- Balg-er, m. batailleur; — er-ci, f. rixe, batterie.
- Balf-en, m. — (de beil-en, frapper. A. balk. L. fulcrum?), poutre, solive.
- Unt-er-balf-en, architrave.
- Ge-bâlf, n. e, charpente, entablement.
- Ball, m. *e, (de beil-en, frapper. A. ball. L. pila. G. πάλλα), balle, bille.
- Ball-en, m. ballot.
- Ball-en, v. serrer (le poing), faire une pelote.
- Kuß —, déballer.
- Ein —, emballer.
- Ball-er ou Ein-ball-er, m. emballleur.
- Bill-e, f. n, bille.
- Ball, m. *e, (de beil-en, frapper. A. ball. G. βαλλισμός), bal, danse.
- Bäll-chen, n. petit bal.
- Ball-et, n. e, ballet.
- Balf-a-ft, m. Voy. Bâd.
- Balf-ei, f. en, (L. bajulus), bailliage.
- Balf-am, m. e, (A. balsam. L. balsamum. H. balesan), baume, parfum.
- Balg, f. (de buß-en, aimer), accouplement (des animaux).
- Balg-en, v., être en chaleur (les coqs ou les chats).
- Bamm-e, f. n, (G. βιμμά?), tranche de pain, tartine.
- Bamm-el-n, v. (de bamm-en, tinter. G. βυμβανίζω), branler (les cloches), pendiller.
- Bamm-el, f. n, louppe.
- Bimm-et-n, v. sonnailler.
- Bamm-ê. Voy. Bamm-ê.
- Bams-en. Voy. Bams-en.
- Band. Voy. Bind-en.
- Bang, a. (de bing-en, frapper); inquiet, craintif.
- Bang-en, v. avoir peur.

- Gr —**, être saisi d'anxiété.
Bang-ig-heit, f. anxiété, inquiétude.
- Bång-el** ou **Beng-el**, m. — (de bing-en, frapper), roudin, battant (de cloche).
Bång-el-n, v. mettre un billot, abattre des noix.
Bång-el-ei, f. grossièreté.
Bång-el-hast, a. rustre.
- Ban-ier**. Voy. **Bann-er**.
- Bank**, f. *e, (de bint-en, fixer ?
 A. bench. G. πηξών), banc, établi.
Bank, f. en, banque.
Bank-el, ad. de foire.
Bank-ert ou **Bant-ling**, m. e, (A. bankling), bâtarde.
- Bann**, m. (de binn-en, lier.
 A. ban. G. bandi), ban, bannissement.
Bann-en, v. mettre au ban, exorciser.
Ber —, bannir, exiler; — ung, f. bannissement.
Bann-er, m. exorciseur.
Bann-er-her, m. (composé avec her, seigneur), seigneur banneret.
- Bann-er**, n. (de binn-en, lier.
 A. banner. G. bando), bannière.
- Banf-e**, ou **Bang-e**, f. n, (G. banst. L. benna), lassièrre, grange.
Banf-en, v. entasser les gerbes.
Banf-er, m. — er-in, f. valet, servante qui entasse les gerbes.
- Banf-en**, m. — (A. paunch), panse, ventre.
- Bar** ou **Ge-bar**. Voy. **Bär-en**, **Ge-bär-en**.
- Bar** ou **Baar**, a. (de bar-en, produire. A. bare), comptant, nu.
Bar-schaft, f. en, argent comptant.
Bar-fuß, a. nu-pieds; — kopf, a. nu-tête.
Off-en-bar-en, v. (composé avec off-en, ouvert), manifester, révéler; — ung, f. révélation.
- Bär**, m. en, (de bär-en, produire. A. bear. L. fera), ours; **Bär-in**, f. ourse.
Bär-en-haut-er (composé avec haut, peau), parasseux.
- Bär-en**, v. p. inus. (A. bear. G. balra. L. pario, fera. G. φέρω. I. bhre), porter, produire.
- Bar**, a. (en composition) qui porte, qui produit.
Ge-bär-en (imp. ge-bar, Part. ge-bor-en), enfanter, engendrer.
Gebl-ge-bär-en, avorter.
Miss —, avorter.
Wied-er —, faire renaître.
Ge-bor-en, a. né, natif.
An-ge-bor-en, a. inné, naturel.
Ein —, a. indigène.
Nach —, a. posthume, puiné.
Ge-burt, f. en, accouchement, naissance.
Neu-ge-burt, production (d'esprit).
Ein —, indigénat, naturalisation.
Miss —, avortement, avorton.
Nach —, arrière-faix, délivre.
Wied-er —, régénération.
Ge-bürt-ig, a. natif; voll —, a. du même lit, germain.
Bähr-e, f. n, civière, hière.
Ge-bärd-e ou **Ge-berd-e**, f. geste, maintien.

Ge-bârb-en (ſich), faire des gestes.
Un-ge-bârb-ig, a. inconvenant.
Bûrb-e, f. n, fardeau, charge.
Bûrb-en, v. imposer une charge.
Ab —, décharger, ôter le fardeau.

Auf —, imposer un fardeau, attribuer à qn.

Ge-bûhr, f. en, convenance, droit.

Ge-bûhr-en, v. convenir, appartenir.

Ge-bûhr-ent, ou — **lich**, a. convenable; — **lich-keit**, f. convenance.

Un-ge-bûhr-lich, a. inconvenant; — **lich-keit**, f. inconvenance.

Barb-e, f. n, (A. barb. L. barbatus), barbeau, barbillon.

Barb-ent, m. e, (de barre, raie?) futaine.

Barb-e, m. n, (de bar-en, chanter. A. bard. Go. bardi), barde.

Barb, m. e, (de bâr-en, produire? A. barrow. L. porcus), verrat châtré.

Barb. Voy. **Berg-en**.

Barb-e, f. n, (de bâr-en, porter? A. bark. G. βάρκ), barque.

Barm-en, v. inus. (pour barm-en. Go. arman), s'apitoyer.
Er-barm-en (ſich), avoir pitié.

Er-barm-er, m. compatissant; — **ung**, f. compassion.

Er-bârm-lich, a. pitoyable; — **lich-keit**, f., état pitoyable.

Barm-herz-ig, miséricordieux; — **ig-keit**, f. miséricorde.

Bârm-e, f. (de bâr-en, porter. A. barm. L. fermentum), levure, lie.

Bar n, m. e, (de bâr-en, porter. A. barn), crèche, mangeoire.

Barb-e, f. n, (de bâr-en, porter. A. bar), barre, lingot de métal.

Barſch (de bar-en, crier? A. brisk), rude, brusque.

Barſch-heit, f. rudesse.

Barſch ou **Barſ**, m. e, (A. perch. L. perca. G. πέρχα), perche (poisson).

Bar t, m. *e, (de bâr-en, croître? A. beard. L. barba), barbe.

Bart-e, f. n, fanon, barbe (d'une baleine).

Bârt-el-n, v. tondre le drap.

Bârt-ig, a. barbu.

Un-bârt-ig, a. imberbe.

Barth-e, f. n, (de bart, barbe?), hache, cognée.

Baſ-e, f. n, (de baſ-en, produire. G. πατρ), parente, tante, cousine.

Bâſ-chen, n. petite tante, cousine.

Baß, ad. (de bat-en, aider. Go. bats. L. potis. I. patis), bien, très.

Beſſ-er, a. comp. de gut, bon (A. better. Go. batizo. L. portior), meilleur.

Beſſ-er-n, v. améliorer, rétablir; — **ung**, f. amélioration.

Auſ —, réparer, raccommoder; — **ung**, réparation.

Ber —, corriger, retoucher; — **ung**, correction.

Ber-beſſ-er-lich, corrigible, susceptible d'amendement; un —, incorrigible.

- Best-*e*, superl. de gut, bon (A. best. Go. batista), le meilleur.
 Best-*e*, n. le mieux, le bien.
 Best-*ens*, ad. au mieux, pour le mieux.
- Baß, m. **e*, (A. basse. I. basso, G. βάσις), basse.
- Bast, m. *e*, (de bas-en, croître. A. bast), écorce, filasse de lin.
 Bast-en, a. d'écorce, fait d'écorce.
- Bast-ei, f. en, (A. bastion. It. bastia), bastion.
- Bast-en, m. — (de batt-en, frapper. A. batz), batz, pièce de monnaie.
- Bäb-e. Voy. Bê-e.
- Bat. Voy. Bitt-en.
- Bauch, m. **e*, (de bieğ-en, courber. A. pouch), ventre.
 Bauch-en, v. forjeter (un mur).
 Kus —, bosseler (une voiture).
 Bauch-ig, ou Bäuch-ig, a., à ventre, ventru.
- Bauch-e, f. (de buch-e, cendre de hêtre. A. buck), lessive.
 Bauch-en ou Bäuch-en, v. lessiver.
 Bäuch-cr, m. —er-in, f, buandier, buandière.
- Bau-en, v. (A. be. Go. baua, L. fuo. G. βάω. I. bhu), bâtir, fonder, cultiver (la terre).
 Ab —, démolir, couvrir les frais par le produit.
 An —, défricher, ajouter une construction.
 Auf —, élever, édifier; —ung, f. construction.
 Aus —, finir de bâtir.
 Bei —, bâtir sur, cultiver; —ung, f. culture.
- Er —, édifier; —er, m. fondateur; —ung, f. construction; édification; —lich, a. édifiant.
- Nach —, bâtir d'après un modèle, bâtir ensuite.
- Über —, construire dessus, se ruiner à bâtir.
- Um —, entourer de bâtiments, reconstruire autrement.
- Ver —, masquer en construisant, employer à bâtir.
- Vor —, construire devant, pré-munir.
- Zu —, fermer par un bâtiment, continuer de bâtir.
- Bau, m. *e*, ou Bauten, pl. construction, bâtisse.
- An-bau, défrichement, culture, bâtiment additionnel.
- Auf-bau, reconstruction.
- Ge-bäud-e, n. édifice.
- Hint-er-ge-bäud-e, arrière-corps de logis.
- Nach —, bâtisse postérieure.
- Neu-en —, bâtiment additionnel.
- Vord-er —, avant-corps de logis.
- Se-baut, a. cultivé; un —, inculte.
- Ge-baut, a. bâti; un —, non-bâti.
- Bau-meist-er, maître constructeur, architecte.
- Bau-er, m. n, (de bau-en, habiter. A. boor), paysan, cultivateur, valet (aux cartes), pion (aux échecs).
- Bäu-er-in, f. paysanne.
- Bäu-er-isch ou Bau-er-haft, a. de paysan, rustique.
- Bau-er-schaft, f., corps des paysans.

Ver-bau-er-n, v. devenir paysan.
 Nach-bar, m. (pour Nach-bau-er, proche habitant), voisin.
 Nach-bar-in, f. voisine.
 Nach-bar-sich, a. voisin, contigu; —schaft, f. voisinage.
 Be-nach-bart, voisin, limitrophe.

Bau-er, m. — (de bau-en, habiter. A. bower), cage, volière.

Baum, m. *e, (de bau-en, produire? A. boom. Go. bagms. L. pomus), arbre, ensuble, barre d'un port.

Baum-en ou Bäum-en (sich), v. se braucher, se cabrer.

Ab-baum-en, s'envoler d'un arbre.

Ab-bäum-en, ôter de l'ensuble.

Auf-baum-en, se porter sur un arbre.

Auf-bäum-en, monter sur l'ensuble.

Baum-wooll-e, f. (composé avec wooll-e, laine), coton.

Baum-el-n. Voy. Bamm-el-n.

Baus-en ou Bausch-en, v. (A. buzz. G. φυσίζω), bouffer.

Bausch, m. e, bourrelet.

Bausch-ig, a. bouffant.

Baus-bach, m. (composé avec bach-e, jone), joufflu.

Baus-bach-ig, a. joufflu.

Baus-aar, m. e, (pour Baus-aar. A. buzzard), busard.

Baui-an, m. e, (A. baboon. It. babuino), babouin.

Be, pré. ins. (de bei, auprès. A. be. Go. bi. G. ἐνι. I. pi, api); (marque proximité, accomplissement.)

Pour les mots composés du pré-

fixe be, voyez les mots simples, quoique plusieurs ne s'emploient que comme composés, tels que :

Befehlen, voy. Fehlen, Begehren, voy. Gehen; Beginnen, voy. Ginnen; Behagen, voy. Hagen; Behörde, voy. Hören; Behend, voy. Hand; Behuf, voy. Haben; Bequem, voy. Quen; Bereit, voy. Reit; Beschummeln, voy. Schummeln; Beschwichtigen, voy. Schweigen.

Beben, v. (L. paveo. G. ποσείω. I. bli), tressaillir, frémir; — n. tremblement, frémissement.

Durch-beben, agiter, faire trembler.

Er —, trembler, s'ébranler.

Zurück —, reculer en tremblant.

Beben, m. tremblant (de l'orgue).

Becken, m. — (de biege-en, courber. A. heaker. L. bacar. G. βίξω), gobelet, coupe.

Becken, v. gobeloter, boire beaucoup.

Becken, n. — (de biege-en, courber. A. bason), bassin.

Becken-haub-e, f. (pour Beck-en-haub-e), morion.

Becken. Voy. Büttel.

Beer-e, f. n, (de bär-en, produire. A. berry. Go. busi. L. far. G. πρὸς), baie, grain.

Beer-en, v. inus.

Ab —, dépouiller grain à grain, égrener.

Beest, n. e, ou Best-ie, f. n, (A. beast. L. bestia), bête, brute.

Bestia-lisch, a. bestial, brutal.

Beet. Voy. Bett.

Beet-e, f. n, (A. beet. L. beta),
bette, poirée.

Behr-en, v. inus. (de bär-en, por-
ter).

Ent-behr-en, manquer, être privé
de, se passer de; — ung, f. pri-
vation.

Ent-behr-lich, a. dont on peut
se passer; un —, a. indispen-
sable.

Bei ou Bay, pr. (A. by. Go. bi.
G. ἐν. I. api), auprès, chez, à.

Brim (pour bei dem), chez le.

An-bei, ad., à ce sujet.

Hier-bei ou hier-bei, ad. par là,
ci-inclus.

Nor-bei, ad. à côté, en pas-
sant, fini.

Beicht-e, f. n, (de be-jicht-en ou
be-jah-en, avouer), confession.

Bricht-en, v. confesser (ses fau-
tes).

Bricht-ig-er ou Bricht-vat-er, m.
confesseur.

Beide, a. (A. both. Go. bai. L.
ambo. G. ἀμφω. I. ubhau), les
deux, l'un et l'autre.

Beid-ré, n., l'un et l'autre, les
deux.

Beier-n, v. (G. πρίω?), son-
ner (les cloches).

Beil, n. e, (de beil-en, frapper.
A. bill. G. πάλαιος), hache,
cognée.

Beilf-e, f. n, (de beil-en, frap-
per), galet.

Beil-en, v., jouer au galet.

Bein, n. e, (de binn-en, lier?
A. bone), os, jambe.

Bein-chen ou Bein-lein, n. os-
selet.

Bein-en, v. inus.

Aus —, désosser.

Bein-ern, a. d'os.

Bein-ig ou — icht, a. osseux,
qui a des jambes.

Ge-brin, n. e, os, ossements.

Beiß-en, v. p. (A. bite. Go.
beita. L. piso. I. pis), Imp. biß,
Part. ge-biß-en, mordre.

Ab-beiß-en, emporter avec les
dents, s'entre-quereller.

An —, mordre dans ou à.

Auf —, casser avec les dents.

Aus —, arracher avec les dents.

Durch —, percer en mordant,
se tirer d'affaire.

Ein —, mordre dans.

Her-um — (sich), se houspiller.

Her —, couper avec les dents,
dévorer (sa douleur.)

Weg —, emporter en mordant,
supplanter qu.

Zer —, briser avec les dents.

Zu —, manger avec son pain.

Wiß-ent, a. mordant, piquant.

Wiß-er, m. — er-in, f. celui,
celle qui mord.

Wiß-ig ou Wiß-ig, a. hargneux,
acariâtre.

Wiß, m. e, morsure, piqure.

An-biß, m. morsure, appât.

Ge-biß, n. denture, mors.

Im-biß, m. déjeuner, repas.

Wiß-en, m. morceau, bou-
chée.

Wiß-chen, Wiß-chen ou Wiß-lein,
n. petit morceau, un peu.

Weiß-en, v. (de beiß-en, mordre.
A. bait), mortifier (la viande),
teindre (le bois), chasser au vol.

Ab-beið-en, faire tomber le poil des peaux.

Auf —, ouvrir par un corrosif.

Aus —, enlever par un corrosif.

Durch —, détremper, macérer.

Weg —, enlever par un corrosif.

Beið-e, f. n, corrosif, macération, chasse au vol.

Bið el-n, v. piquer la langue (par une boisson).

Be l f e r - n. Voy. Bell-en.

Be l l - e n, v. p. (A. bellow. L. bala. I. *balk*), Imp. bell ou bellt-e, Part. ge-bell-en ou ge-bell-t, aboyer.

An-bell-en, aboyer contre.

Auf —, éveiller en aboyant.

Bell-en ou Ge-bell-e, n. aboiement.

Be l f - e r - n, v. clabauder.

Be l f - e r - e r, m., er-in, f. clabauder, clabau-
deuse.

Ge-belf-er, n. jappement, clabauderie.

Be n g - e l. Voy. Bång-el.

Be n n - e, f. n, (de binn-en, lier? A. bin. L. benna), benne, panier.

Be - q u e m. Voy. Quem.

Be - r e i t. Voy. Reit.

Be r g, m. e, (de berg-en, couvrir. Go. baigs. G. *πύργος**), mont, montagne.

Berg-ab, ad. en descendant.

Berg-auf, ad. en montant.

Berg-icht, a. montagneux.

Berg-ig, a. montueux.

Ge-birg-e, n. montagnes; —
ig, a. montagneux.

Wor-ge-birg-e, n. cap, promontoire.

Berg-mann (pl. Berg-leut-e), m. mineur, montaguard.

Be r g - e n, v. p. (A. burry. Go. baiga. L. porceo, parco. I. *parv*), Imp. barg. Part. ge-borg-en, garantir, cacher.

Wer-borg-en, cacher, receler.

Wer-borg-en, a. caché; — en-heit, f. vie cachée, obscurité.

Her-berg e, f. n, (composé avec Her, armée), logis, auberge.

Her-berg-en ou Be-her-berg-en, loger, héberger.

Be r n, a. inus. (de bern-en, brûler), brûlé.

Bern-stein, m. (composé avec stein, pierre), ambre jaune.

Be r s t - e n ou Brest-en, v. p. (de brech-en, briser. A. burst. G. *πρίστω*), Imp. barst. Part. ge-borst-en, crever, se crevasser.

Auf-borst-en, se crevasser, ger-
cer.

Ger —, crever, se crevasser.

Berst ou Borst, m. fente, cre-
vasse.

Be s - e n, m. — (de bas-en, croire? A. besom), balai.

Be s s e r et Best-e. Voy. Baß.

Be t - e n, v. (de bitt-en, prier. L. peto), prier Dieu.

Ab-bet-en, réciter une prière, ex-
prier par ses prières.

An —, adorer; — ung, f. ado-
tion; — er, m. er-in, f. adora-
teur, adoratrice.

Durch —, réciter toutes les
prières, passer le temps à
prier.

Er —, obtenir par prière.
 Her —, réciter en prière, dire
 uniformément.

Rach —, répéter une prière après
 qu.

Rach-b-t-er, m. — er-in, f.
 qui répète une prière, qui
 redit en perroquet; — er-ci, f.,
 action de répéter.

Ror-bet-en, enseigner à prier,
 répéter toujours la même chose.

Se-bet, n. e, prière, oraison.

Be-t-t, n. en, (de beb-en, cou-
 cher. A. bed. Go. ladij, lit.

Bett-en, v. faire, accommoder le
 lit; (sich), se mettre au lit,
 se placer.

Se-bett, n. pièces d'un lit.

Un-ter —, n. lit de dessous.

Bett-ung, f. fort, plate-forme
 de batterie.

Bett, n. e, couche, parterre
 (de jardin).

Bett-en, v. diviser par conches.

Be-t-t-e-f-n, v. (de bet-en, prier),
 mendier; briguer.

Ab-bett-el-n ou er —, obtenir
 à force de prières.

Bett-el, n. guenilles; — el-ci,
 f. mendicité, gueuserie.

Bettl-er, m. — er-in, f. men-
 diant, mendicante.

Be-ß-e ou Bâ-ß-e, f. n. (de bas-en,
 produire. A. bitch. L. puta),
 chienne; femme de mauvaise
 vie.

Beug-en, v. (de biege-en. A.
 bow), incliner, fléchir, abattre;
 — ung, f. flexion.

Ber-beug-en (sich), s'incliner;
 — ung, salutation, révérence.

Ber —, courber en avant, pré-

venir (un mal); — ung, sail-
 lie, palliatif.

Bu-rück —, plier en arrière, re-
 dresser.

Bieg-e ou Biege-e, f. courbure,
 inflexion.

Bieg-sam ou biege-sam, a. flexi-
 ble; — sam-keit, f. flexibilité.

Un —, inflexible; — keit, f.
 inflexibilité.

Bug, m. e, courbure (d'une
 poutre).

Bor-b-er-bug, épaule de quelques
 animaux, proue d'un vaisseau.

Büg-el, m. fer (à repasser),
 lacet (de l'oiseleur).

Büg-el-n, v. repasser (le linge).

Bucht, f. en, baie, anse.

Beu-f-e, f. n. (de beil-en, frap-
 per ? A. boit), bosse, enflure.

Beul-ich, a. en forme de bosse.

Beul-ig, a. bossué, plein de
 bosses.

Aus-beul-en, v. faire disparaître
 les bosses.

Ber —, débosser.

Beu-f-e, f. n. (de but-en, di-
 viser. A. booty), butin, proie,
 prise.

Er-beut-en, v. butiner, prendre
 du butin.

Aus-beut-e, f. profit, bénéfice.

Beu-f-el, m. — (de butt-e, vase),
 bourse, bluteau, pochie (des
 animaux).

Beut-el-n, v. bluter la farine;
 (sich), former une poche; — er,
 m.; — er-in, f. boursier, bour-
 sière.

Aus-beut-el-n, faire tomber la
 farine, vider la bourse.

Bcut-el, m. — (de batt-en, frapper? A. beetle), battoir.

Bcut-el-n, v. battre (le chanvre).

Bey. Voy. Bei.

Bib-el, f. n. (A. bible. L. biblia. G. βιβλίον), bible.

Bib-er, m. — (A. beaver. L. biber), castor.

Bic-en. Voy. Pic-en.

Bie-ber, a. (pour bi-berb, affermi), loyal, honnête.

Bic-ber-feit, f. loyauté.

Bieg-en, v. p. (A. bow. Go. binga. G. πιάω. L. bluj), Imp. bog, Part. ge-bog-en, plier, courber; — ung, f. courbure.

Ab-bieg-en, détourner, plier de côté.

An —, attacher en pliant.

Auf —, plier vers le haut.

Aus —, plier en dehors, se ranger pour faire place, se détourner pour éviter qn.

Bei —, joindre, inclure.

Ein —, courber en dedans, rentrer dans le chemin.

Nieb-er —, courber, baisser, incliner.

Um —, recourber, faire le tour de.

Ver —, fausser, forcer le pliant.

Vor —, courber en avant, prévenir (un mal).

Bog-en, * — arc; **Bog-en**, — feuille de papier.

Bog-ig, a. échancré, courbé en arc.

Bien-e ou **Bie**, f. n. (A. bee. L. apis), abeille.

Bier, n. e. (de bern-en, cuire. A. beer. G. βύρον), bière.

Biet-en, v. p. (A. bid. Go. biuda. G. πείθω), Imp. tot, Part. ge-bot-en, offrir, commander.

An-biet-en, offrir.

An-er —, offrir; —, n. offre.

Auf —, appeler aux armes, faire ses efforts, [publier les bans.

Aus —, offrir, exposer en vente.

Dar —, présenter.

Ent —, notifier, déclarer.

Er —, offrir.

Ge —, commander.

Nach —, faire la même offre qu'un autre, enchérir.

Üb-er —, surenchérir.

Ver —, défendre, interdire.

Ge-biet, n. domaine, territoire.

Ge-biet-er, m. — er-in, f. dominateur, dominatrice.

Ge-biet-er-isch, impérieux, impératif.

Bot-e, m. n. messenger; — schaft, message; — schaft-er, m. envoyé.

Ge-bot, n. e. commandement, mise dans une enchère.

Ver —, défense.

Auf-ge-bot, n. levée des troupes, ban.

Aus —, mise en vente.

Vor-bot-e, m. avant-coureur.

Er-böt-ig, a. prêt à faire.

Bot-maß-ig-feit, f. (composé de bot, loi, et maß, mesure), domination.

Bieß. Voy. Buß.

Bild, n. er, (de weil-en, tailler. A. built), image, figure.

Ab-bild, copie (d'une figure).

Gegen — , contraste.

Ur — , idéal, type.

Vor — , modèle.

Bild-en, v. former, façonner; — ung, f. formation, éducation.

Ab — , représenter, copier; — ung, f. copie, dessin.

An — , inculquer.

Aus — , polir, cultiver; — ung, f. culture (de l'esprit.)

Ein — , faire accroire à qn.; (sich), s'imaginer, se glorifier; — ung, f. imagination, présomption; — (sich), a. présomptueux.

Nach — , copier, imiter.

Um — , transformer.

Vor — , mal former ou représenter.

Vor — , modeler, représenter sous quelque figure.

Bild-en, parcourir les estampes d'un livre.

Bild-sich, a., figuré.

Bild-en, m., — in, f. sculpteur, statuaire.

Bild-nis, n. e., portrait, effigie.

Bild-sam, a. traitable, flexible.

Bill, m. inus. (de will-e, volonté; G. βούλη) droit, justice.

Bill-ig, a. équitable; — ig-keit, f. équité.

Bill-ig-en, v. approuver; — ung, f. approbation.

Will-ig-en, v. désapprouver; — ung, f. désapprobation.

Un-bill, m. inus. injustice; — ig, a. injuste.

Bill-e, f. n. (de beil-en, tailler, A. bil), bille, pic à meules.

Will-en, v. rebattre les meules.

Will-e. Voy. Ball.

Will-e, f. n. (de brit-en, frapper) jusqu'au bout.

Will. Voy. Will.

Wimm-el-n. Voy. Wamm-el-n.

Wim-s, s. inus. (A. pumice. L. pumex), pierre-ponce.

Wim-en, v. froter.

Wim-slein, m. pierre-ponce.

Win, prés. de Wyen, être (pour bim, A. be. L. fio. G. quō. I. blii), suis; bist, es.

Wind-en, v. p. (A. bind. Go. binda. L. pedio. G. πιδάω. I. bandli).

Imp. band. Part. ge-bund-en, lier, attacher, relier.

Ab-bind-en, délier.

An — , attacher à, faire cadeau, chercher querelle à qn.

Auf — , attacher sur, retrousser, en faire accroire à qn.

Bei — , lier ensemble, relier en un même volume.

Ein — , envelopper qc., relier.

Ent — , délier, décharger (d'une promesse), accoucher une femme; — ung, f. décharge, accouchement.

Los — , délier, ôter les liens.

Über — , attacher par-dessus.

Um — , attacher autour, relier de nouveau, entourer d'un lien.

Unt-en — , attacher dessous, nouer (le nombril).

Vor — , unir, obliger, panser; — ung, f. union, pansement.

Vor — , attacher devant.

Zu — , fermer en liant.

Zu-samm-en — , lier ensemble.

Wind-e, f. n. bande, bandeau.

Ge-bind-e, n. assemblage.

Ge-ge-bind-e, n. cadeau de fête.

Vor-bind-sich, a. obligeant, obli-

gatoire; — lich-keit, f. obligation, obligeance.
 Band, n. e, lien.
 Band, n. *er, ruban.
 Band, m. *e, reliure, volume.
 Ber-band, m. pansement.
 Bänd-ig-en, v. dompter.
 Un-bänd-ig, a. indomptable, excessif.
 Be-bänd-er-n, v. orner de rubans.
 Bund, m. *e, lien, alliance.
 Bund, n. e, faisceau, troussseau (de clefs), botte (de foin).
 Bünd-el, n. petit troussseau, paquet.
 Bünd-ig, a. valable, concis.
 Bünd-niß, n. e, coalition, confédération.
 Ver-bünd-en, v. allier, coaliser.
 Ver-bünd-et-e, m. et f. allié, alliee.
 Ge-bund-en, a. lié, métrique; un—, non lié, dissolu, prosaïque.
 Ein-ge-bunden, a. relié; un—, non relié.
 Bing-el-en, v. inus. (de bick-en?) uriner.
 Bing-el-krout, (composé avec krout, herbe), mercuriale mâle.
 Binn-en, pr. (pour be-innen, dedans), dans l'espace de, pendant.
 Bins-e, f. n, (de bind-en, lier. A. bent), jonc.
 Bins-icht, a. semblable au jonc.
 Bins-ig, a. couvert de joncs.
 Birke, f. n, (de bär-en, produire? A. birch), boule.
 Birn-e, f. en, (de bär-en, produire. A. pear. L. pirum), poire.

Birn-baum, m. (composé avec baum, arbre), poirier.
 Birsch-en ou Birtsch-en, v. (de bohr-en, frapper), chasser.
 Bis, c. (pour bi-ju ou bi-bas, vers cela), jusque, jusqu'à
 Bis-her, ad., jusqu'ici.
 Bis her-ig, a. qui s'est fait jusqu'ici.
 Bis-weiß-en, ad. quelquefois.
 Bis-am, m. e, (H. basam), musc, parfum.
 Bischof, m. *e, (A. bishop. L. episcopus. G. επίσκοπος), évêque.
 Bischof-lich, a. épiscopal.
 Bis-thum (contracté de Bischof-thum), n. *er, évêché.
 Bis. Voy. Beiß-en.
 Bist. Voy. Bin et Seyn.
 Bist-er, a. (de bis-en, confondre), bistre, noir de fumée.
 Bitt-en, v. p. (A. bid. G. bidia. L. peto. G. παίω. I. path), imp. bat, Part. ge-bet-en, prier, demander pardon, inviter.
 Ab-bitt-en, demander pardon (d'une fante).
 Aus—, demander avec instances.
 Er—, obtenir par prières.
 Ver—, prier d'être dispensé, prier de ne pas faire.
 Bitt-e, f. n, prière, supplication.
 Für-bitt-e, intercession; — er, m., — erin, f. intercesseur.
 Un-er-bitt-lich, a. inexorable.
 — lich-keit, f. inflexibilité.
 Bitt-er, a. (de beit-en, mordre)

; A. bitter. GO. baitra), amer; nigre, piquant.

Bitt-cr-kelt, f. amertume; siel.

Bitt-cr-lich, a., un peu amer; ad. amèrement.

Er-bitt-cr-n, v. aigrir, irriter; —ung, f. animosité.

Er-cr-, aigrir, mettre de l'amertume (dans la vie).

Biß-e f-n. Voy. Weiß-en.

Blach-e, f. n, (de blaag-en, frapper. L. plaga. G. πληγή), bannue, hauneau.

Blach-feld, n. (composé avec Feld, champ) plaine, rase campagne.

Black, a. innus. (de blint-en, chatoyer. A. black), noir.

Black-fisch, m. e, calmar.

Blaff-en. Voy. Plapp-cr-n.

Bläb-en, v. (A. blow. L. fluo. G. πλάω. I. phva), enfler, souffler, tirer vanité; —ung, f. vent, flatuosité.

Blän-f, a. (de blint-en, luire. A. blaut), brillant, luisant.

Blä-f-en, v. p. (de bläb-en, souffler. A. blow.) Imp. bläc. Part. ge-blä-f-en, souffler, jouer (de la flûte), sonner (du cor).

Ab-blä-f-en, ôter en soufflant, jouer un air, sonner le départ.

An —, souffler contre, allumer.

Auf —, enfler, souffler le feu.

Aus —, souffler, éteindre, achever (un air de cor).

Ein —, souffler dans, insinuer.

Um —, renverser en soufflant.

W-r —, reprendre haleine, pas.

ser du temps à jouer (de la flûte), jouer faux, gâter un instrument.

Beg —, ôter en soufflant.

Blä-f, f. n, bulle, ampoule; vessie.

Blä-f-cr, m. joueur d'un instrument à vent. Ein-blä-f-cr, m. souffleur, dénonciateur.

Blä-f-ich, a. plein de vessies.

Bläß, a. (de bläc-en, blanchir), pâle, blême.

Bläß-e, f. pâleur.

Er-bläß-en, v. pâlir, expirer.

Blät-f, n., *cr (de bläb-en, germer? A. blade. G. βλάι; φυλλόν), feuille, feuillet.

Blät-cr-n, v. feuilletter.

Durch —, feuilletter.

Ent —, effeuiller.

Üb-cr —, passer en feuilletant.

Jer —, effeuiller.

Blätt-cr-ig, a. garni de feuilles, feuilleté.

Blatt-los, a. sans feuilles.

Blätt-cr, f. n, (de bläb-en, enfler. A. bladder), hube, pustule.

Blätt-cr-n, pl. petite-vérole.

Blatt-cr-ig, a. couvert de hubes, de boutons.

Bläß ou Blät, m. (de blag-en, frapper), morceau, coin de fer.

Blä-u, a. (de blint-en, reluire. A. blue. G. πλάω), bleu.

Blän, n. le bleu.

Blän-e, f. azur, bleu d'empois.

Bläu-lich, a. bleuâtre.

Bläu-en, v. mettre en bleu.

Bläu-en, v. (A. blow. G. πλάσσω), étriller de coups.

Ab-blaû-en, meurtrir de coups.

Auß—, rosser.

Ein—, inculquer à force de coups.

Ûer—, meurtrir de coups.

Blâu-el, m. battoir, maillet.

Blêch, n. e, (de blag-en, frapper.
A. plate. G. πλαζ), tôle, fer blanc.

Blêch-en, a. de tôle, de fer-blanc.

Blêch-en, v. boursiller, payer.

Be-blêch-en ou **ûb-er—**, garnir de fer-blanc.

Blêc - e n, v. (de blêc-en, luire), montrer les dents.

An-blêc-en, regarder en grinçant les dents.

Blêi, n. (L. plumbum. G. βολυμη, μολυβος), plomb.

Blêi-en, v. plomber.

Auß—, remplir de plomb.

ûb-er—, couvrir de plomb, plomber (une dent).

Ûer—, garnir de plomb, plomber (la mine).

Blêi-en, a. de plomb.

Blêi b-en, v. p. (de bi-lib-en, rester. A. leave. Go. lifna.) Imp. blêb. Part. ge-blêb-en, durer, rester, demeurer sur la place; — n. demeure, séjour.

Auß-blêi-en, demeurer debout, veiller, rester ouvert.

Auß—, ne pas venir, tarder à venir.

Ûint-er—, rester en arrière; demeurer sans effet.

ûb-er— ou **ûb-rig—**, rester dû, être de reste.

Unt-er—, ne pas avoir lieu, cesser.

Ûer—, demeurer, persévérer.

Ûeg—, ne pas venir, manquer.

Ûu-rûc—, rester en arrière.

Blêi-b-eb, a. de durée, permanent.

ûb-er-blêi-b-ef, n. reste, débris.

Un-auß-blêi-b-ef, a. inmanquable.

Blêi ch, a. (de blêc-en, luire, A. bleak), pâle, blême.

Blêi ch-e, f. pâleur, blancherie.

Blêi ch-en, v. p. Imp. blêch, Part. ge-blêch-en, pâlir.

Er—, ou **Ûer—**, pâlir, expirer.

Blêi ch-en, v. blanchir (de la toile); — er, m. blanchisseur.

Auß—, faire disparaître en blanchissant, achever de blanchir.

Blêi h-e, f. n, (de blêch, blanc), brême (poisson).

Blêi b-en. Voy. Blêb.

Blêi ch. Voy. Blêi ch-en.

Blêi c-en, v. (A. blink. L. flagro. G. φλαγω. I. bhlâc), luire, regarder, percer à travers.

An-blêi c-en, regarder.

Auß—, regarder en haut.

Durc—, regarder à travers, percer, trahir.

Er—, apercevoir.

ûb-er—, jeter un coup-d'œil, parcourir.

Ûu-rûc—, regarder en arrière.

Blêc, m. e, regard.

An-blêc, aspect, vue. +

Auß—, regard porté en haut.

Ûeg-en—, regard réciproque.

Blêc—, regard en arrière.

ûb-er—, coup-d'œil, aperçu.

Blêi c-en, v. luire, briller.

Blieb. Voy. **Blieb-en.**

Blief. Voy. **Blaf-en.**

Blind, a. (de **blimb-en**, confondre. A. blind. Co. blinda), aveugle, terne, caché.

Blimb-krit, f. aveuglement, cécité.

Blimb-tinge, ad. aveuglement.

Er-blind-en, v. devenir aveugle;

— ung, f. perte de la vue.

Blend-en, v. aveugler avec un fer rouge, éblouir; — ung, f. fascination, éblouissement.

Wer —, éblouir, fasciner; — ung, f. fascination.

Blend-e, f. n. œillère, lanterne de mineur.

Blend-werk, n. (composé avec **werk**, œuvre), blindage, prestige.

Bling-en ou **bling-el-en,** v. cligner des yeux, clignoter.

Blink-en, Voy. **Blid-en.**

Blif, m. e. (de **blid-en**, luire. G. φλεῖ), éclair.

Blif-en, v. faire des éclairs, briller, foudroyer.

Auf-blif-en, éclairer, répandre un éclat subit, se présenter à l'esprit.

Blif-nd, a. foudroyant, flamboyant.

Block, m. e. (pour **be-lock**, de **be-luck-en**, excluir. A. block), bloc, billot.

Block-en, v. mettre une botte sur l'embouchoir, se percher.

Block-en, v. lier, garrotter.

Blöb-e, a. (de **blüß-en**, rougir ? faible (de vue, d'esprit), timide.

Blöb-ig-krit, f. timidité.

Blöb-sinn, m. (composé avec **sinn**, esprit), faiblesse d'esprit.

Blöt-en, v. (A. bleat. G. βλαμνω. I. balt). hêler, beugler; — n. hèlement, beuglement.

Er-blöt-e, n. hèlement.

Blond, a. (de **blend-en**, confondre), blond.

Blend-e, f., blonde (dentelle).

Blöß, a. (de **bi-loß-en**, dépouiller ?) nu, seul; ad. seulement.

Blöß-e, f. n. nudité, faible.

Ent-blöß-en, v. mettre à nu, découvrir; — ung, f. dépouillement, privation.

Blüff, a. inus. (de **blug**, faible. G. βλαξ. A. bleak), timide.

Wer-blüß-en, v. épouvanter, s'épouvanter.

Wer-blüß-t, a. épouvanaté, étourdi.

Blüh-en, v. (A. blow. L. fiores. G. φλοω. I. phall), fleurir, florir.

Ab-blüh-en, defleurir.

Auf —, s'épanouir, éclore.

Aus — ou **ver —,** defleurir.

Blüt-e ou **Blüth-e,** f. floraison.

Blum-e, f. n. fleur.

Blum-chen, **Blüm-lein,** n. petite fleur.

Blum-en, v. façonner à fleurs.

Be —, parer de fleurs.

Wer —, cacher sous des fleurs, dire en termes couverts.

Blum-icht, a., ressemblant à des fleurs.

Blum-ig, a. fleuri, à fleurs.

Blut, n. (de **blüß-en**, jaillir. A. blood. Co. bluth. L. fluidum. G. βλῦζω), sang.

Blut-en, v. saigner, verser son sang.

Kus —, perdre tout son sang, mourir d'une perte de sang.
Ber —, perdre son sang, tomber en oubli.
Ge-blüt, n. sang, race.
Blut-ig, a. sanglant, ensanglanté.
Blut-gier-ig, a. (composé avec *gier*, avidité), sanguinaire.
Blut, (en composition) très, comme *blut-arm*, très pauvre.
Bock, m. *e, (de *bock-en*, frapper, A. buck. G. βροχ), bouc, siège de cocher.
Bock-en, v. être en chaleur.
Bock-icht, a. qui sent le bouc.
Bock-e. Voy. *Bock-e*.
Boh-en, m. (de *bau-en*, fonder, A. bottom. L. fundus. G. βυθος), terre, sol, fonds, grenier.
Boh-en-ics, a. sans foud.
Boh-men, v. planchéier, emprunter des fonds.
Bog, *Bog-en*. Voy. *Bieg-en*.
Bohl-e, f. n. (de *ball-en*, entasser. A. bole), cartelle, mardrier.
Bohn-e, f. n. (A. bean. L. faba. G. πυρες), fève, haricot.
Bohn-en, v. (de *ban-en*, frayer), cirer, frotter avec de la cire.
Bohn-er, m. frotteur.
Böhn. Voy. *Bühn-e*.
Bohr-en, v. (A. bore. L. foro. G. πείρω. I. *pér*), forer, percer.
An-bohr-en, percer, mettre en perce.
Kus —, percer, creuser, cesser de forer.
Durch —, transpercer.

Ber —, percer mal, cheviller (un bâtiment).
Bor —, montrer à forer, devancer en forant.
Bohr-er, m. celui qui perce, foret.
Boi, m. e, (A. balze. It. baletta), boie (étouffe).
Boje, f. n. (de *bieg-en*, courber. A. buoy), bouée.
Böck-el. Voy. *Bock-el*.
Boich, m. e, (de *bleich*, blanc ?), sarcelle blanche.
Boll. Voy. *Bell-en*.
Boll-e, f. n. (de *ball-en*, amasser. A. bowl), bowl.
Boll-e, f. n. (de *ball-en*, amasser. A. bulb. L. bulbus. G. βόλος), tubercule, bulbe.
Boll-icht, a. bulbeux.
Boll-ig, a. rond, raide.
Boll-werk, n. (composé avec *werk*, ouvrage), bastion.
Boll-er, m. (de *ball-en*, amasser), pile de bois de charpente.
Böll-er, m. (de *bell-en*, retentir), boîte à tirer, petit mortier.
Bolz, m. e, ou *Bolz-en, m. (de *ball-en*, lancer. A. bolt. L. pila. G. βολίς), trait d'arbaleète, fer à repasser.
An-bolz-en, v. cheviller, boulonner une poutre.
Boot, n. *e, (de *bau-en*, bâtir. A. boat), bateau, chaloupe.
Bord, m. e, (de *bär-en*, porter? A. board. Go. *baurd*), bord.*

B o r g ou **B o r c h**, m. c, (de bār-en, produire. A. barrow. L. porcus), porc.

B o r g-e n, v. (de berg-en, garantir. A. borrow), emprunter, preudre à crédit, donner à crédit.

Ab-berg-en, emprunter.

Aus —, donner à crédit.

Er —, emprunter.

Borg, m. crédit, emprunt, vente à crédit.

Borg-er, m. — in, f. emprunteur, emprunteuse.

B o r f - e, f. n, (de berg-en, garantir. A. bark), écorce extérieure.

B o r n ou **B r u n n**, m. c, (de brunn-en, bouillir. A. bourn), source, fontaine.

B ö r f - e, f. n, (A. purse. G. Bursz), bourse.

B o r f t. Voy. **B r f t-en**.

B o r f t - e, f. n, (de berft-en, soulever), soie des porcs.

Borft-en (sich), v. hérissier.

Borft-ig, a. hérissé.

B o r t - e, f. n, (de bār-en, border?) bord, galon.

Be-bort-en, v. garnir de galons, border.

B ö s ou **B ö f - e**, a. (de bat-en, frapper, A. bad. G. bauld. L. peus*) méchant, fâché, mauvais.

Bos-haft, a. malicieux

Bos-heit, f. méchanceté.

Er-Bos-en, v. irriter. s'emporter.

B ö f e-wicht, m. scélérat.

B ö f c h - e n, v. (de bausch, enflure),

taluter un fossé; — ung, f. talus.

B o f f - e f - n, v. (de batt-en, frapper), jouer aux quilles, travailler en bosse.

B o t, **B o t - e**. Voy. **B i e t-en**.

B o t t - i c h, m. c, (de bott-e, vase, A. built. G. πηξ), cuve, hotte.

B ö t t - c h e r ou **B ü t t - n e r**, m. tonnelier.

B ü t t - c h e r - r i, f. tonnellerie.

B r a c h. Voy. **B r e c h-en**.

B r a c h, a. (de brach-en, manquer), en friche.

B r a c h - e, f. jachère.

B r a c h - e n, v. labourer une jachère.

B r a c h - m o n - a t, m. mois de juin.

B r a c h f - e, f. n, (de brach-en, briller. A. bream), brème, carpe.

B r a c h - t e. Voy. **B r i n g-en**.

B r a c k - e, f. n, (de brack-en, rompre. A. brack. G. βραχς), braque.

B r ä h n - e n, v. (de brach-en, craquer. A. brim), gronder, grogner.

B r ä m - e, f. n, (de bräm-en, presser? A. brim), bordure, galon.

Ge-bräm-e, n. bordure, garniture.

Ver-bräm-en, v. border (de fourrure), enjoliver; — ung, f. bordure, ornement.

B r ä m - e ou **B r ä m f - e**. Voy. **B r ä m f - e**.

B r a n d. Voy. **B r e n n-en**.

B r a n d - e n, v. (de brunn-en, bouillir), faloiser; — ung, f. brisant, falaise.

Brand-mal, n. (composé avec mal,

tache), marque de brûlure, flétrissure.

B r a n f - e, f. n, (It. branca. L. brachium), patte d'ours.

B r a n n t - e. Voy. **Brenn-en**.

B r a t - e n, v. p. (de **brah-en**, brûler. G. βράζω), Imp. briet ou **brat-et-e**. Part. **ge-brat-en**, rôtir; —, n. rôti.

Aus-brat-en, bien rôtir, extraire la graisse en rôtissant.

Durch —, rôtir, bien rôtir.

Wer —, consommer à rôtir, trop rôtir, brûler.

B r a t s f - e, f. n, (It. braccio), viole, violoncelle.

B r ä ß - e l ou **B r e ß - e l**, f. n, (It. bracciolo), craquelin.

B r a u c h - e n, v. (Go. bruko. L. fruor), avoir besoin de, employer, user de.

Auf-brauch-en, consommer, employer tout.

Aus —, consommer tout, cesser de prendre (médecine).

Ge —, se servir de, faire usage.

Miss —, mal user, abuser.

Wer —, consommer, employer.

Brauch ou **Ge-brauch**, m. *e, usage, emploi, coutume.

Brauch-bar, a. utile, propre à; — **barkeit**, f. utilité.

Un-brauch-bar, inutile; — **barkeit**, f. inutilité.

Bräuch-lich ou **Ge** —, a. usité, reçu; **un-ge** —, inusité.

Miss-brauch, m. mauvais usage, abus. **Miss-bräuch-lich**, a. abusif.

Wer-brauch, m. consommation.

B r a u - e ou **Brau-ne**, f. (de **bär**-

en, élever ? A. brow. L. frons. G. ὄφρυς), sourcil.

B r a u - e n, v. (A. brew. G. βράω. I. blurre), brasser.

Aus —, bien brasser, extraire en brassant, cesser de brasser.

Wer —, consommer à brasser.

Brau-er, m. brasseur.

Brau-er-ei, f. brasserie, art de brasser.

Ge-bräud-e, n. brassin (ce qu'on brasse en une fois).

B r a u n, a. (de **brenn-en**, brûler. A. brown), brun.

Bräun-en, brunir, roussir, se brunir.

Bräun-lich, a. brunnâtre, brunet.

Bräun-e, f. esquinancie.

B r a u s f - e, f. n, (de **bruf-en**, blesser. A. bruise), bosse, levure.

B r a u s - e n, v. (A. brustle. G. βρῦλω. I. bru), bruire, mugir (des vagues).

Auf-braus-en, fermenter, s'emporter.

Durch —, traverser en soufflant.

Wer —, cesser de bruire, jeter sa gourine.

Braus, m. plaisir bruyant.

Braus-e, f. fermentation.

Ge-braus-e, n. mugissement des vagues, des vents.

Brause-topf, m. homme bouillant.)

B r a u t, f. *e, (de **brüt-en**, produire. A. bride. Go. bruths. G. παρθή), épousée, fiancée.

Bräut-lich, a. virginal, nuptial.

Bräut-i-gam (composé avec gam, homme), fiancé.
 Brav, a. (L. probus), brave;
 Bravo-heit, f. probité.
 Brech-en, v. p. (A. break. Go. brika. L. frango. G. πρίνω. I. brisac), Imp. brach. Part. ges
 broch-en, rompre, enfreindre,
 vomir; —ung, f. brisement;
 —er, m. —er-in, f. qui
 rompt.
 Ab-brech-en, rompre (correspon-
 dance), lever le camp.
 An—, entamer, commencer à
 poindre.
 Auf—, ouvrir en rompant,
 s'ouvrir, décamper.
 Aus—, briser, arracher, éclat-
 er.
 Durch —, rompre (sa prison),
 enfoncer.
 Ein—, se rompre, entrer de
 force; —ung, f. effraction, ir-
 ruption.
 Er—, forcer, décaclater, vo-
 mir; —ung, effraction, vomis-
 sement.
 Ge—, manquer; —e, infirmité,
 défaut; Ge-bruch-lich, a. in-
 firme, fragile; —lich-keit, f. in-
 firmité; Ge-bruch-e, n. nausée.
 Los—, rompre, éclater.
 Ob-er—, percer une mine jus-
 qu'aux bornes.
 Um —, se rompre sous le poids.
 Unt-er—, interrompre; —ung, f.
 interruption; —er, m. —er-in,
 f. interrupteur, interromptrice.
 Ver—, briser, commettre un
 crime; —, n. crime; —er, m.
 criminel, criminelle; —er-ijch,
 a. criminel.
 Weg—, ôter en rompant.

zer—, briser.
 Zu-samm-en —, se rompre.
 Broch-bar, a. casuel, réfrangible.
 —bar-keit, f. frangibilité.
 Zer-bruch-lich, a. fragile; —lich-
 keit, f. fragilité.
 Un-zer-bruch-lich, non fragile.
 Broch-en, m. morceau, bribe.
 Broch-en, v. rompre en petits
 morceaux.
 Ein-broch-en, émietter du pain
 pour la soupe.
 Bröck-el-n ou zer—, v. émietter.
 Bröck-lich, a. friable, qui se
 casse facilement.
 Bruch, m. *e, fracture, rup-
 ture, hernie, fraction.
 Ab-bruch, démolition, dommage.
 An —, fracture, pointe du
 jour, approche du soir.
 Auf —, aboutissement (d'un ul-
 cère), départ.
 Aus —, éruption, transport
 (de joie, de colère).
 Durch —, débordement.
 Ein —, irruption.
 Bruch-ig, a. crevasé, qui rompt.
 Un-zer-bruch-lich, inviolable.
 Bruch-stück, n. (composé avec
 stück, morceau), fragment.
 Bruch ou Bruch-stück, a. infirme,
 estropié.
 Brei, m. e, (de brau-en, bouil-
 lir. A. brewis), bouillie.
 Brei-ig ou —icht, a. en ma-
 nière de bouillie.
 Breit, a. (de bär-en, porter?
 A. broad. Go. braids. G. πλατύς),
 large.
 Breit-e, f. largeur, latitude, lé.
 Breit-en, v. étendre, déployer;
 (stich), s'enorgueillir.
 Ab —, aplatis.

Aus—, étendre, déplier, répandre (une nouvelle).

Ver—, répandre, divulguer; — ung, f. irradiation; propagation; — er, m. — er-in, f. propagateur, propagatrice.

Br em f - e ou **Brâm f - e**, n, (de *brem-en*, pincer. A. *bree*), taon, morailles.

Bremf-en, v. morailier (un cheval), ralentir (une descente).

Br enn - en, v. p. (A. *burn*. Go. *brinna*. G. *πρίνω*. I. *prus*). Imp. *braun-te*, Part. *ge-brann-t*, brûler, s'allumer.

Ab-brenn-en, être consumé par le feu, faire faux feu, mettre en cendres.

An—, allumer, sentir le brûlé.

Auf—, consumer (son bois), brûler.

Aus—, flamber, cautériser, s'éteindre.

Ein—, marquer d'un fer chaud, roussir (de la farine).

Ent—, s'enflammer.

Ecs—, décharger (une arme), tirer (un feu d'artifice).

Red-er—, réduire en cendres.

Ver—, se consumer par le feu, brûler, être attrapé.

Weg—, être consumé par le feu, brûler (une verrue).

Brenn-bar, ou **Ver-brenn-bar**, a. combustible.

Un-ver-brenn-bar ou — *lich*, incombustible.

Brenn-er, m. brûleur, attiseur; — er-ci, f. distillerie.

Brand, m. incendie, embrasement, brandon, gaugrène.

Brand-er, m. brûlot.

Brand-ig, a. carié, échauffé.

Brand-icht, a. qui sent le brûlé.

Brenz-el-n, v. sentir le brûlé.

Brenz-lich, a. qui sent le brûlé.

Brunst, f. rut, chaleur.

Brunst-en, v. être en rut, couvrir.

Brunst, f. passion violente, chaleur, rut.

Brunst-en, v. être en rut.

Brünst-ig, a. passionné, ardent.

In-brunst, f. ardeur, ferveur.

In-brünst-ig, a. ardent, fervent.

Bresch - e, f. n. (de *bresch-en*, rompre. A. *breach*), brèche.

Brett, n. er, (de *bar-en*, porter? A. *board*. Go. *haurd*), planche.

Brett-en, v. planchier.

Brett-ern, a. d'ais, de planches.

Br i c k - e, f. n. (pour *Lam-prick-e*. L. *lampetra*), lamproie.

Brief, m. e, (L. *breve*), lettre.

Brief-chen, n. billet.

Brev-ter, n. e, (L. *breviarium*), bréviaire.

Briet. Voy. **Brat-en**.

Br ill - e, f. n. (L. *beryllus*. G. *βερύλλος*), lunette, paire de lunettes.

Br ing - en, v. p. (de *ba-ren*, porter? A. *bring*. Go. *bringa*), Imp. *bracht-e*, Part. *ge-bracht-t*, apporter, porter, amener.

Ab-bring-en, ôter, détacher, dérouler.

An—, ménager daus, établir, vendre.

Auf—, irriter, rétablir (un malade), introduire (un usage).

Aus —, exporter, divulguer.
Bei —, produire (des témoins),
 porter (un coup), informer.
Dar —, apporter, offrir.
Durch —, transporter par un en-
 droit, dissiper.
Ein —, importer, regagner (le
 temps), rapporter (de l'argent.)
Em-por —, faire fleurir, élever.
Fort —, emporter, faire croître.
Für —, apporter, amener.
Für-ab —, porter en bas, des-
 cendre.
Für-auf —, porter en haut,
 monter.
Für-aus —, porter dehors, sor-
 tir (un objet).
Für-vor —, amener en avant,
 produire.
Fin —, porter, conduire.
Fin-ein —, porter dedans, faire
 entrer.
Hint-er —, avertir de qc.
Hint-üb-er —, transporter au-delà.
Mit —, apporter, amener avec.
Nach —, rapporter (une chose
 oubliée).
Üb-er —, apporter, remettre,
 faire passer (l'eau).
Um —, conduire autour, priver
 de, tuer.
Unt-er —, mettre à couvert,
 placer.
Voll —, achever, accomplir.
Vor —, mettre sous les yeux,
 proférer.
Weg —, emporter, enlever.
Wied-er —, rapporter.
Zu —, passer le temps, appor-
 ter (en mariage).
Zu-rüch —, corriger, redresser.
Zu-rück —, rapporter.
Zu-samm-en —, ramasser, réunir.

Bring-er, m. — **er-in**, f. celui,
 celle qui porte.
Über-bring-er, m. — **er-in**, f.
 porteur, porteuse.
Brin, m. (de **bräch-en**, rompre ?
 A. *brink*), lièze, raie.
Brissch-e ou **Britsch-e**, f. n,
 (de **bratt**, planehe), battoir,
 lit de corps-de-garde.
Britsch-en, v. frapper avec un
 battoir, une palette.
Brock-en. Voy. **Bräch-en**.
Brot ou **Brot**, n. e, (de **brat-en**,
 cuire. A. *bread*), pain.
Bröb-chen ou **Bröb-lein**, n. petit
 pain.
Bröb-loß, a. sans pain, inutile,
 ingrat (métier).
Brö-b-er, m. (de **brat-en**, cuire.
 A. *breath*), vapeur, exhalaison
 métallique.
Brud-el, m. vapeur.
Brud-el-n, v. bouillonner.
Brom, a. inus. (de **brem-en**, pin-
 cer), piquant.
Brom-brer-e, f. n, (composé avec
beer-e, baie), mûre sauvage.
Bros-e, s. inus. (de **brisen**,
 fendre), bouton.
Brö-sel-n, v. émietter. '
Bros-am-e, f. n, mie, miette
 de pain.
Brös-chen, n. ris de veau.
Brot, voy. **Bröb**.
Bruch. Voy. **Bräch-en**.
Bruch, m. *e, (de **bräch-en**, A.
broke), marais.

Brúðl, m. (pour Brúðl), marais, breuil.

Brúð-e, f. n. (de berg-en, garantir ? A. bridge), pont.

Brúð-en, v. pourvoir d'un pont.

Brúð-eí. Voy. Bro-dém.

Brúð-er, m. *— (de bår-en, produire. A. brother. Go. brothar. L. frater. G. φράτης. I. bhrátre), frère.

Brúð-er-líð, a. fraternel.

Brúð-er-schaft, f. fraternité, confrérie.

Ge-brúð-er, pl., les frères.

Mit-brúð-er, m. confrère.

Ein-brúð-er-n, v. recevoir dans une confrérie.

Ver-brúð-er-n (líð), confraterniser ; —ung, f. fraternisation, cougrégation.

Brúð-en, v. (de brau-en, cuire. A. broth. I. bhrre.) échauder, tremper, lessiver.

Ab-brúð-en, échauder, blanchir (les herbes).

An —, infuser, tremper dans l'eau chaude.

Kuð—, échauder (un pot).

Ver—, trop échauder.

Brúð-e, f. sauce, jus.

Brúðl. Voy. Brúð.

Brúðl-en, v. (de brúð-en, éclater, A. brawl), rugir, mugir, beugler.

An-brúðl-en, mugir, crier contre.

Kuð—, cesser de mugir, cesser de gronder.

Ge-brúðl, n. mugissement, rugissement.

Brumm-en, v. (L. fremo. G. βρεμω), gronder, bourdonner.

Brumm-el-n, v. grommeler.

Brum-mig, a. grondeur.

Ge-brumm-e, n. bourdonnement, gronderie.

Brumm-et, m. qui grogne ; bourdon (d'orgue).

Brunn-en, m. — (de brennen, bouillonner. Go. brunna), source, puits.

Brunst. Voy. Brenn-en.

Brung-en, v. (de brunn, source), uriner.

Brúðl, m. (de bris-en, rompre ; A. brush), bruyère.

Brust, f. *e, (de bris-en, germer. A. breast. Go. brusts), poitrine, mamelle, sein.

Brúð-en (líð), v. élever la poitrine, se rengorger.

Auf—, ouvrir la poitrine (à un bœuf).

Kuð—, vider la poitrine (d'un bœuf).

Brúðl-ung, f. parapet.

Brúð-en, v. (de bår-en, produire. A. breed. L. porto), couvrir, tramer.

An-brúð-en, commencer à couvrir.

Kuð—, couvrir, faire éclore, machiner.

Ge—, couvrir, garder.

Brut, f. en, incubation, couvée ; engeance.

Brut-ig, a. qui couve.

Bub-e, m. n. (A. babe. L. puppus. G. παῖς), garçon, mauvais sujet, valet (aux cartes).

Bûb-in, f. friponne.

Bûb-în, Bûb-în, n. petit garçon, garnement.

Bûb-en, v. libertinier, agir en coquin.

Bûb-el-n, v., polissonner.

Er-bub-en ou Er-bûb-el-n, acquérir par des friponneries.

Bûb-isch, a. polisson, méchant, fourbe.

Bûb-er-el, f. friponnerie.

Bûch, n.* er, (de bug-en, plier.

A. book. G. πῦξ, livre.

Bûch-stab, m. en, (composé avec stab, bâton), lettre, caractère pour écrire.

Bûche, f. n. (A. beech. L. fagus.

G. φηγος), hêtre.

Bûch-el, f. faine.

Bûch-en, a. de hêtre.

Bûch-weiz-en, m. (composé avec weiz-en, froment), blésarrasin.

Bûchê, m. (A. box. L. lusus. G.

πυξος), huis.

Bûchê-baum, m. huis.

Bûchf-e, f. n. (A. box. G. πυξος),

boîte, arquebuse.

Bûchf-en, v. canarder.

Bûb-er-bûchf-en ou weg —, tuer (le gibier).

Bûcht, Voy. Bug-en.

Bûd. Voy. Bûd-en.

Bûd-el, m. — (de bug-en, courber), hosse, dos courbé.

Bûd-el-ig, a. bossu.

Bûd-el-icht, a. semblable à une hosse, bossu.

Bûd-en, v. courber, baisser.

Bûd-ling, m. e, courbette, révérence.

Bû-hel ou Bûd-el, m. éminence, coteau.

Bûd-e, f. n. (de bau-en, bâtir. A. booth), boutique, loge, échoppe.

Bûd-el. Voy. Bûd-el.

Bûff-el, m. — (A. buffe. L. bubalus. G. βοῦβαλος), buffle.

Bûg, Bûg-el. Voy. Bug-en.

Bûhel. Voy. Bûd-el.

Bûhlen, v. (L. place. G. φάλα.

L. pâl), faire l'amour, rechercher, briguer (une place).

Ab-bûst-en, obtenir par coquetterie; — (isch), s'épuiser en débauche.

Er —, gagner par des caresses.

Er —, s'abandonner à un commerce illicite, passer son temps en débauche.

Er-bûst-t, a. lascif, coquet. — t-heit, f. coquetterie, conduite lascive.

Bûhl-e ou Bûhl-er, m. galant, amant; — er-in, f. femme galante; — kr-el, f. coquetterie, commerce illicite.

Bûhl-er-isch, a. coquet, lascif.

Bûhl-schaft, f. amourette.

Mit- ou Re-ben-bûhler, m. rival.

Re-ben-bûhler-el, f. rivalité.

Bûhn-e, f. n. (G. βοῦνος), tri-

bune, théâtre, scène.

Bor-bûhn-e, avant-scène.

Bûhn-häse, m. (composé avec

hase, lièvre), bousilleur.

Bûhr-en. Voy. Bûr-en.

Bûsse, m. n. (de bull-en, mugir. A. bull), taureau, dogue.

Bulle, *f. n.*, (*L. bulla. A. bull*), bulle.

Bum̃s, *i.*, (*de bamm-en, frapper. A. bounce*), pouf.

Bünd-el. Voy. **Bind-en**.

Bunt, *a.* (*It. punto. L. punctum?*), bigarré, confondu.

Bünz-e, *f. n.*, (*de boch-en, frapper. A. punch*), ciselet.

Bunz-en, *m.* poinçon, emboutissoir.

Bunz-en ou **Bunz-el-n**, *v.* emboutir, ciseler.

Bürb-e. Voy. **Bär-en**.

Burg, *f. en*, (*de berg-en, garantir. A. borough, bury. Go. aurgs. G. πύργος. L. púras*), bourg, château.

Bürg-er, *m.* bourgeois, citoyen; — *er-in*, *f.* bourgeoise.

Bürg-er-lich, *a.* bourgeois, civil, roturier.

Ein-bürg-er-n, *v.* recevoir comme bourgeois, naturaliser.

Bürg-er-meist-er, *m.* bourgeois-mestre, maire.

Bürg-e, *m. n.*, (*de berg-en, garantir. A. borrow*), garant, répondant.

Bürg-en, *v.* répondre pour qn.

Wer — (*sich*), se rendre caution; — *ung*, *f.* cautionnement.

Bürg-schaft, *f.* caution.

Bursch, *m. en*, (*de bürs-e, écot?*) garçon, apprenti, étudiant.

Bursch-en-schaft, *f.* association des étudiants allemands.

Bürsch-en. Voy. **Birsch-en**.

Bürst-e, *f. n.*, (*de borst-en, soie, A. brush*), brosse, vergettes.

Bürst-en, *v.* brosser, laver la tête.

Ab —, ôter en vergetant, vergeter.

Aus —, ôter avec la brosse, brosser.

Bürf-ig. Voy. **Bär-en**.

Bürf-el ou **Bürg-el**, *m.* (*de bür-en, soulever*), croupion.

Bürg-el-n ou **purz-el-n**, *v.* faire la culbute.

Her-ab —, dégringoler.

Üb-er —, faire la culbute.

Burz-el, *m.* — (*A. purslain. L. portulaca*), pourpier.

Busch, *m.* **e*, (*de bausch-en, gonfler. A. bush*), buisson.

Busch-el, *m.* — touffe, faisceau.

Busch-icht, *a.* touffu.

Busch-ig, *a.* buissonneux.

Gr-busch, *n. e*, buisson, broussailles.

Büs-e, *f. n.*, (*de Butt-e, vase. A. buss*), bûche, petit bateau.

Busen, *m.* — (*de bas-en, produire. A. bosom*), sein, gorge.

Buß. Voy. **Bauf-en**.

Büß-en, *v.* (*de bat-en, remédier. Go. bota*), expier.

Ab-büß-en, faire pénitence.

Aus —, expier une faute.

Ein —, faire une perte.

Zu —, fournir aux frais, mettre du sien, se ruiner.

Buß-e, *f. n.*, pénitence, amende.

Ein —, perte, dommage.

Zu —, contingent, gratification.

- Bûß-er, m., —er-in, f. pénitent, pénitente.
 Bûß-ſirt-ig, a. (com. avec ſirt-ig, prêt à), propre à la pénitence, contrit; —ſirt-ig-ſeit, f. contrition.
 Butt-e, f. n. (de butt-en, tronquer. A. butt), barbue (poisson).
 Bütt-el, m. — ou Bieb-ell, m. e, (de birt-en), ordonner. A. beadle), archer.
 Bütt-el-vi, f. geôle.
 Butt-er, f. (de batt-en, frapper. A. butter. L. butyrum. G. *Butter*), beurre.
 Butt-en, v. battre le beurre se changer en beurre.
 Buß, m. (de butt-en, tronquer. A. bud), trognon, bourbillon, tête de fruit.
 Büß-en. Voy. Puß-en.

C

Les mots qui s'écrivent quelquefois par cette lettre se trouvent tous reportés, soit à la lettre K, soit au supplément des mots étrangers.

D

- Da ou dar, ad. (de der, lui. A. there. Go. *thé*. L. *tum*. G. *téc*. I. *thalá*), là, y.
 Da, c. puisque, comme.
 Da-bei, ad. près.
 Da-burch, par là.
 Da-für, pour cela.
 Da-geg-en, contre, en échange.
 Da-him, au logis, chez soi.
 Da-hint-er, là derrière, caché.
 Da-malß, alors, — mal-ig, a. d'alors.
 Da-mit, par là, afin que, pour que.
 Da-neb-en, près, proche, en outre.
 Da-selbst, là, en ce lieu.
 Da-sig, a. de ce lieu.
 Da-von, en, de cela.
 Da-vor, devant.
 Da-wid-er, contre.
 Da-zu, en outre, en, y.
 Dar-an, bran, y, en.
 Dar-auf, drauf, là-dessus, puis.
 Dar-aus, drauß, de cela, de là.
 Dar-ein, brein, là dedans.
 Dar-in, drin, là dedans, en cela.
 Dar-nach, ensuite, après, selon.
 Dar-oben, broben, ci-dessus, là-haut.
 Dar-üb-er, drüber, par-dessus, là-dessus, au-delà, de plus.
 Dar-um, drum, pour cela, c'est pourquoi, en.
 Dar-unt-en, brunt-en, en bas, là-bas.
 Daß. Voy. Deß-en.
 Daß, m. e, (de dig-en, creuser. L. *taxo*), blaireau.
 Daß f. Voy. Deß f.

D a c h t - e. Voy. Dent-en.

D a c h t - e l, ou **D a c h t - e l**, f. n.
(de dig-en, heurter), soufflet
(sur la joue).

D a c h t - e l - n, v. souffleter qn.

D a h l - e n, v. (de dal-en, parler.
A. dally), dandiner, caqueter.

D a m, s. inus. (A. doe. L. dama),
daim.

D a m - h i r s c h, m. (composé avec
hirsch, cerf) daim.

D a m - g e i ß, f. (composé avec
geiß, chèvre) daine.

D a m - e, f. n. (A. dame. L. domina.
G. δαμνα. I. dam), dame.

A u f - d a m - e n, damer (un pion).

D a m - b r e t t, n. (composé avec
brett, planche), damier.

D a m - s p i e l, n. (composé avec
spiel, jeu), jeu de dames.

D ä m - i s c h, a. (de bim-en, ré-
primer), troublé, stupide.

D a m m, m. *e, (de bim-en, refou-
ler. A. dam. L. tumulus. G.
τυμβος), digue, jetée.

D ä m m - e n, v. élever une digue;
— ung, f. construction d'une di-
gue.

A b —, arrêter ou détourner
par une digue.

A u —, élever une digue auprès.

A u f —, élever une digue sur.

E i n —, enfermer, ceindre d'une
digue.

I n m —, changer une digue, en-
tourner d'une digue.

B e r —, enfermer d'une digue.

B o r —, élever une digue devant.

Z u —, couvrir d'une digue.

D a m m - e n, v. inus. (A. doom.
G. domia. L. damno. G. δαμνω,
I. dam), juger.

B e r - d a m m - e n, condamner, dan-
ner; — ung, f. condamnation,
damnation; — er, m., — er - i n,
f. celui, celle qui condamne.

B e r - d a m m - l i c h, a. condamnable,
damnable; — l i c h - s e i t, f. état
damnable.

B e r - d a m m - n i ß, f. e, damnation,
perdition.

B e r - d a m m - t, a. condamné;
maudit.

D ä m m - e r - n, v. (de bim-en, ré-
primer. A. dim. L. tenebro. I.
tam), commencer à poindre, à
faire nuit; — ung, f. crépuscule.

A u f - d ä m m e r - n, commencer à
poindre, entrevoir.

B e r —, éteindre, perdre de son
lustre.

B e r —, sortir du crépuscule,
commencer à paraître.

D ä m m - e r - i g, a. clair-obscur;
ténébreux.

D a m p f - e n, v. (de bimp-en, lu-
mecter. A. damp. G. τυφω. I.
dliip), fumer, exhaler.

A b - d a m p f - e n, s'évaporer, s'ex-
haler; — n. évaporation.

A u f —, produire la fumée.

A u ß —, s'évaporer; — n. évapo-
ration.

D u r c h —, remplir de vapeur.

E i n —, respirer la vapeur.

F e r t —, continuer à évaporer.

B e r —, s'évaporer; — n. évapo-
ration.

D a m p f, m. *e, vapeur, fumée.

D ä m p f - e n, v. faire une étuvée,
amortir, adoucir.

Ab —, faire évaporer, achever d'amortir.

Aus — ou **ver —**, éteindre, étouffer.

Dämpf-er, m. sourdine (en musique).

Dämpf-ig, a. poussif.

Dank-en, v. (de *denk-en*, penser. A. *thank*. Go. *ihankia*), remercier.

Ab-dank-en, congédier, se démettre d'une charge; — ung, f. démission.

Be — (*sich*), remercier.

Be —, devoir, être redevable.

Dank, m. remerciement.

Dank-bar, a. reconnaissant; — bar-keit, f. gratitude.

Un-dank, m. ingratitude.

Un-dank-bar, a. ingrat; — bar-keit, f. ingratitude.

Dank-sag-en, (composé avec *sag-en*, dire), rendre grâces; — ung, f. actions de grâces.

Dann, ad. (de *der*, lui. A. *then*. Go. *than*. L. *tum*. I. *tada*), alors.

Dann-en, ou *ven dann-en*, ad. de là.

Dar, pr. (de *der*, lui. A. *there*. Go. *thar*. I. *tatra*), vers, devant (marque position, présence).

Darb-en, v. (Go. *tharba*. G. *tharba* ?), souffrir, manquer du nécessaire.

Ab-darb-en (*sich*), se priver du nécessaire.

Darf. Voy. *Dürf-en*.

Darm, m. *e*, (de *der-en*, percer. G. *ṛāxan*), boyau, intestin.

Gr-darm, n. *e*, boyaux, intestins.

Aus-darm-en, v. étripper.

Darr-e. Voy. *Dorr-en*.

Das. Voy. *Der*.

Das, c. (de *der*, lui. A. *that*. Go. *thatel*. G. *tas*), que, afin que.

Datt-el, f. n. (A. *date*. L. *dactylus*. G. *ḍaxrāḥ*), datte.

Daub-e, f. n. (de *bug-en*, résister ?), douve (d'un tonneau).

Daub-en, v. radouper.

Dau-ſt-en, v. (de *denk-en*, penser), sembler, paraître.

Dau-en, v. *inus*. (G. *ḍāw*), tremper.

Der-dau-en, digérer; — ung, f. digestion.

Der-dau-lich, a. facile à digérer.

Un-der-dau-lich, a. indigeste; — *sich-keit*, f. indigestion, qualité de ce qui est indigeste.

Dau-er-n, v. (A. *dure*. L. *duro*. G. *ḍāw*. I. *dhre*), durer.

Aus-dauer-n, persévérer; — n. persévérance.

Fort —, continuer à durer; — ung, f. continuation, durée.

Dau-er, f. durée.

Aus —, persévérance.

Fort —, continuation.

Dau-er-fast, a. durable; — *fast-ig-keit*, f. stabilité, solidité.

Dau-er-n, v. (de *der-en*, percer ?), regretter, plaindre.

Be-dau-er-n, plaindre, regretter; — ung, f. plainte, regret.

Daumen, m. — (de *tum-en*, mouvoir ? A. *thumb*), pouce.

Däum-ling, m. poucier, poupée.

Dann-e, f. n. (de *den-en*, étendre. A. *down*), duvet.

Dauß, n. *er (A. deuce. L. duo), le deux (aux dés).

Dech-ant ou **Deß-an**, m. e, (de dech, dix. A. dean. L. decanus), doyen.

Dech-er, m. — (de dech, dix. A. dicker), dizaine.

Deß-en, v. (A. deck. Go. taha. L. tego. G. ταχτω. L. tvač), couvrir.

Ab-deß-en, ôter (le toit), desservir, écorcher.

Auf—, ôter (le couvercle), dévoiler (une fourberie).

Be—, couvrir, cacher.

Ent—, découvrir; —ung, f. découverte; —er, m., —er-in, f. personne qui découvre.

Üb-er—, couvrir de, mettre dessus.

Um—, couvrir autrement, remanier.

Ver—, cacher, céler.

Zu—, mettre le couvercle, couvrir.

Deß-e, f. n, couverture, plancher, plafond.

Deß-el, m. couvercle.

Deß-er, m. couvreur.

Ab-deß-er, m. écorcheur.

Ge-deß, n. couvert (à table).

Ber-deß, n. pont d'un vaisseau, tillac.

Dach, n. *er, toit.

Ab-dach-en, v. taluter; — ung, f. talus, escarpement; — ig, a. incliné, en pente.

Be-dach-en, couvrir d'un toit; —ung, f. toiture.

Deg-en, m. — (de big-en, percer. A. dagger), épée.

Deg-en, m. — (de deih-en, prospérer; G. ταχων), guerrier.

Dehn-en, v. (A. tend. Go. thania. L. tendo, teneo. G. τανω, τεινω. I. tan), étendre, allonger.

Aus-dehn-en, étendre, dilater; —ung, f. extension, étendue.

Dehn-bar, a. extensible, ductile; —bar-heit, f. extensibilité.

Deich, m. e, (de deß-en, couvrir? A. dike. G. ταχες), digue.

Deich-en, v. faire une digue.

Auf—, hausser une digue.

Aus—, séparer par une digue.

Be—, couvrir d'une digue.

Zu—, fermer par une digue.

Deich-er, m. employé aux digues.

Deichs-el, f. n, (de big-en, percer? A. thill), timon.

Deichs-el ou **Däch-sel**, f. n, (de big-en, percer) aissette, couperet.

Deih-en, v. p. inus. (Go. theiha. G. ταχω. I. tidh), croître.

Ge-deih-en, Imp. ge-deich, Part. ge-deich-en, prospérer, réussir.

Ge-deih-lich, a. profitable, salutaire.

Ge-dieg-en, a. accompli, solide; — en-heit, f. solidité, énergie.

Dein, p. (de du, toi. A. thy, thine. Go. theins. L. tuus. G. βέος, τίος. I. tvač), ton.

Dein-e ou **Dein-ig-e**, tien, tienne.

Dein-et-wegen (pour deinet wegen), à cause de toi.

Dem, den, den-ent. Voy. der.

De-muth. Voy. Muth.

Deng-el-en, v. (de dag-en, frapper, piquer, affiler les faux.

Deng-el, m. marteau à chapeler.

Denk-en, v. p. (A. think. Go. thankia. L. duco. G. *δουλέω*. I. *dhyai*), Imp. *bach-te*, Part. *ge-bacht*, penser.

Aus-denk-en, v. imaginer.

Be-, délibérer, réfléchir, penser à; — (*sich*), hésiter; — n. hésitation.

Durch-, bien méditer, approfondir.

Er-, inventer, imaginer.

Ge-, penser, songer.

Spin-aus-, penser à l'avenir.

Rach-, réfléchir, méditer; — n. réflexion.

üß-er-, méditer.

Ver-, blâmer, trouver mauvais.

Zur-ück-, rappeler le souvenir.

Denk-bar, a. imaginable.

Denk-er, m. — *er-in*, f. penseur, penseuse.

An-denk-en, n. souvenir.

Be-denk-lich, a. digne de considération, critique; — *lich-keit*, f. difficulté, scrupule.

Ein-ge-denk, a. en souvenir de.

Un-denk-bar, n. inconcevable.

Un-denk-lich, a. inimaginable; immémorial.

Ge-dank-e, m. n, pensée.

Ge-dank-en-loß, a. irréfléchi; — *ig-keit*, f. manque d'idées, irréflexion.

Dünk-el, m. présomption, vanité.

Dünk-en, v. sembler, paraître.

An-bacht, f. dévotion, recueillement.

An-bacht-ig, a. dévot; — *e-lei*, f. fausse dévotion.

Be-bacht, m. circonspection.

Be-bacht-ig, a. réfléchi.

Be-bacht-sam, a. circonspect; — *sam-keit*, f. circonspection.

Be-bacht-loß, a. irréfléchi. — *loß-ig-keit*, f. irréflexion.

Ge-bacht, a. sus-dit, mentionné.

Ge-bacht-niß, f. mémoire.

Ver-bacht, m. soupçon.

Ver-bacht-ig, a. suspect.

Vor-be-bacht, a. prémédité; — f. préméditation.

Den n, c. (de *der*, lui. A. than. Go. than), car, donc, à moins que.

Denn-och, c. cependant, pourtant.

Der, art. p. m. (A. the, this. Go. sa, so, thata. G. *ὁ, ὁ, το*. I. *sa, sd, tat*), le, ce, celui.

Der, p. rel. m. qui, lequel.

Der, art. p. f., de la, à la, à laquelle.

Der, art. p. pl. gén., des, de ceux.

Der-en, p. rel. gén. f. et pl. de laquelle, dont.

Der-er, p. dém. pl. gén. de ceux, de celles.

Der-o, ancien dat. de *der*, pour *ihr*, *ihre*, votre.

Die, art. p. f. et pl., la, celle, les, ceux, celles.

Die, p. rel. f., qui, que, laquelle.

Das, art. p. n., le, la, ce, celle, cela.

Das, p. rel. n. qui.

Dem, art. dat. m. et n. au, à la.

Dem, p. dém. m. et n. à celui, à celle.

Dem, p. rel. m. et n. à qui, auquel, à laquelle.

Den, art. p. acc. m. et dat. plur. le, aux.

Den, p. dém. acc. m. ce, celui-ci.

Deß, art. gén. m. et n. du, de la.
Deß-en ou Deß, p. duquel, de
celui, dont, en.

Deß-o, c. d'autant.

Der-jen-ig-e, p. dém. (composé
avec jen-er, autre), celui.

Derb, a. (de darb-en, supporter.
L. durus. G. θαρρῶν), compacte,
dur; rude, sévère.

Derb-heit, f. fermeté (de la
chair), solidité, rudesse.

Der-derb, m. dégât, perte.

Der-derb-en, v. p. Imp. ver-darb,
Part., ver-dorb-en; se gâter, se
ruiner.

Der-derb-en, v. gâter, corrompre.

Der-derb-er, m. —er-in, f. corrup-
teur, corruptrice.

Der-dorb-en, a. corrompu; —
en-heit, corruption.

Der-derb-lich, a. corruptible, rui-
neux; —lich-keit, f. corrupti-
bilité.

Der-derb-niß, f. et n. corruption,
ruine.

Der-derbt-heit, f. corruption, dé-
pravation.

Un-ver-dorb-en, a. non corrom-
pu, pur; —en-heit, f. pureté.

Der-o. Voy. Der.

Deß. Voy. Der.

Deß-o. Voy. Der.

Deut, m. e, (A. doit. L. duo. G.
δύς), duple, sou (monnaie
hollandaise).

Deut-en, v. (Go. thiuthia), mon-
trer, faire allusion, expliquer;
—ung, f. interprétation.

An-deuten, notifier, annoncer.

Aus—, expliquer, interpréter.

Be—, donner à entendre, si-

gnifier; —ung, f. signification,
importance.

Miß—, expliquer mal, donner
un sens contraire; —ung,
f. mauvaise interprétation.

Vor—, expliquer d'avance.

Vor-be—, augurer, présager,
—ung, f. présage.

Deut-er, m. er-in, f. celui, celle
qui explique, interprète.

Deut-lich, a. distinct, clair;

—lich-keit, f. clarté, précision.

Be-deut-end, a. considérable.

Be-deut-sam, a. significatif;
—sam-keit, f. importance.

Un-be-deut-end, a. insignifiant.

Un-deut-bar, a. inexplicable.

Un-deut-lich, a. obscur (sens);

Ein-deut-ig, qui ne peut s'expli-
quer que d'une manière.

Gleich-deut-ig, a. synonyme.

Zwei-deut-ig, à double entente,
équivoque. —ig-keit, f. équi-
voque.

Ver-deut-lich-en, v. expliquer clai-
rement.

Deut-sch, a. (A. dutch. Go. thiuths,
thiuda. L. teuto), allemand.

Deutsch-e, m. f. Allemand, Alle-
mande.

Deutsch-heit, f. caractère alle-
mand.

Deutsch-land, n. Allemagne.

Ver-deutsch-en, v. traduire en
allemand; —ung, f. traduction
en allemand.

Un-ver-deutsch-bar, a. ce qui ne
peut se traduire en allemand.

Di-ch. Voy. Du.

Di-ch-t, a. (de deiß-en, prospérer.
A. tight, thick), dense, com-

pacte, épais, tout contre.
Dicht-heit, f. densité, épaisseur.
Dicht-en, v. condenser; —ung, f. condensation.
Ver-dicht-en, condenser.
Ver-dicht-bar, a. condensable.
Dicht-en, v. (de **denk-en**, penser. L. dicto), inventer, faire des vers; —ung, f. poésie, fiction.
An-dicht-en, imputer, attribuer fausement.
Auf—, imputer.
Er—, inventer, fabriquer (un conte); —ung, f. fiction, imposture.
Dicht-er, m. — **er-in**, f. poète.
Dicht-er-isch, a. poétique.
Dicht-er-ling, m. mauvais poète.
Ge-dicht, n. poème.
Dicht-kunst, f. (composé avec **kunst**), poésie, art.
Dick, a. (de **deiß-en**, prospérer. A. thick. L. densus. G. $\delta\alpha\upsilon\varsigma$?) gros, épais, gras.
Dick-e, f. grosseur, épaisseur.
Dick-icht, n. épaisseur d'un bois.
Ab-dick-en, v. épaissir; —ung, f. épaississement.
Die, Voy. **Der**.
Dieb, m. e, (de **dei-ben**, cacher? A. thief. Go. *thiubs*), voleur.
Dieb-in, f. voleuse.
Dieb-er-ci, f. larcin, volerie.
Dieb-isch, a. adonné au vol; ad. furtivement.
Diel-e, f. n, (de **deil-en**, fendre? A. deal), ais, planche, plancher.
Diel-en ou **ver-diel-en**, v. plan-chier.

Dien-en v. (de **bin**, valet. G. $\delta\iota\omega$. L. *di*), servir, rendre service.
Ab-dien-en, faire son temps de service.
Auß—, servir son temps, cesser de servir.
Be—, servir qn.
Er—, gagner en servant.
Ver—, gagner, mériter.
Dien-er, m. serviteur; — **er-in**, f. servante.
Dien-erschaft, f. les domestiques.
Dien-sich, a. utile, convenable; —**keit**, f. utilité; convenance.
Dienst, m. e, service.
Dienst-bar, a., officieux, serviable, sujet; —**bar-keit**, f. servitude.
Be-dient-e, m. (homme investi d'une charge), serviteur, domestique.
Ver-dienst, m. gain, profit.
Ver-dienst, n. e, mérite.
Ver-dienst-lich ou — **voll**, a., méritoire.
Ver-dienst-loß, sans profit, sans mérite.
Verdient, a. mérité, utile.
Un-ver-dient, a. non mérité.
Dien, Voy. **Din**.
Dies-er, **dies-e**, **dies-es**, p. dém. (de **der**, le, A. *this*. G. $\tau\omicron\varsigma\omicron\varsigma$), ce, cette, celui-ci, celle-ci.
Dies, pour **dies-es**, cela.
Diet-ri-ch, m. e, (de **Diet**, peuple?) crochet, rossignol.
Dill, m., (de **deil-en**, fendre. A. *ail*), anet.
Dill-e, f. n (A. *will*. L. *ductile*?) douille, bobèche.

Din, s. inus. (pour **Dis** ou **Dys**),
Mars des Germains.

Dinf-tag, ou **Dienf-tag**, m. e,
(A. tuesday), mardi.

Ding, n. e, (de thun, faire? A.
thing. G. *dingen*) chose, affaire;
—, n. er, petite-fille.

Ding-en, v. p. Imp. **dung**, Part.
ge-dung-en; louer; arrêter, mar-
chander.

Ab-ding-en, rabattre du prix.

Auf—, engager un apprenti chez
qn.

Aus-be—, stipuler spéciale-
ment; — (*sich*), se réserver.

Be—, stipuler, convenir du
prix; —**ung**, f., condition.

Ein—, stipulier.

Ein-be — (*mit*), y comprendre
dans l'affaire.

Bei—, mettre en pension; —
(*sich*), se mettre en condition.

Un-ding, e, non-être, chimère.

Reb-en-ding, n. e, chose acces-
soire.

Ding-lich, a., réel (appartenant à
une chose).

Be-ding-lich, a. conditionnel.

Un-be-dingt, a. sans restriction.

Un-be-dung-en, a. pas stipulé.

Dinf-el, m. (de **big-en**, fendre?)
épeautre, seigle blanc.

Dint-e. Voy. **Dint-e**.

Dir. Voy. **Du**.

Dirn-e, f. n, (de **Din**, serviteur.
Go. *thiri*), jeune fille, ser-
vante, donzelle.

Dist-el, f. n, (de **big-en**, couper?
A. *thistle*), chardon.

Döb-el, m. (de **bebe-n**, battre?)
cheville.

Döbel-n, v. joindre par des che-
villes.

Doch, c. (de **der**, le. A. *though*.
Go. *thauh*. L. *tunc*?) pourtant.
Je-doch, néanmoins.

Docht, m. e, (de **dag-en**, briller?
G. *dzit*), mèche d'une chau-
delle.

Dock-e, f. n, (de **big-en**, couper?
A. *dock*), bassin (de port).

Dock-en, v. mettre un vaisseau
dans le bassin.

Dock-e, f. n, (de **big-en**, couper?
A. *dock*), poupée, écheveau (de
fil).

Dock-en, v. mettre en écheveaux.

Dod, s. (A. *dod*. G. *τάρτα*), par-
rain.

Dogg-e, f. n, (A. *dog*), dogue,
chien.

Doh-e, f. n, (de **dol-en**, ca-
cher. A. *daw*), choucas.

Dohn-e, f. n, (de **dehn-en**, éten-
dre. L. *tenuis*), lacet (pour
prendre des oiseaux).

Dol, s. inus. (A. *tale*. G. *τῶς*),
parole.

Dol-metsch-en, v. (de **misch-en**,
mêler), interpréter; — **ung**,
f. interprétation; — **er**, m.
— **er-in**, f. interprète, truche-
ment.

Dolch, m. e, (de **deil-en**, couper.
L. *dolo*. G. *δελων*), poignard.

Er-dolch-en, v. poignarder.

Dold-e, f. n, (de **dol-en**, porter.
G. *θαλλία*), ombille, houppie.

Dom, m. e, (A. dome. L. domus. G. δῶμα. I. dhāman), dôme, chapitre.

Dom-her, m. chanoine.

Donn-er, m. (de tōn-en, rentir. A. thunder. L. tonitru. G. τὸνους), tonnerre.

Donn-er-n, v. tonner; cē donn-er-t, il tonne; v. act. tonner, foudroyer.

An —, frapper rudement (à la porte).

Xus —, cesser de tonner.

Loß —, commencer à tonner de toute force.

Nieb-er —, foudroyer.

Donn-erf-tag, m. (composé avec tag, jour. A. thursday), jeudi.

Dopp-el, dopp-elt, a. (A. double. L. duplus. G. διπλός), double.

Dopp-el-n ou **ver** —, v. doubler.

Doppel-feit, f. duplicité.

Dorf, n. *er, (A. thorp. Go. thaurp. L. turba. G. τὸν), village.

Dorf-chen, n. petit village, hameau.

Dorf-schaft, f. habitants de village, commune.

Dorn, m. en, (de dor-en, heurter. A. thorn. Go. thaurus), épine.

Dorn-en, a. d'épine.

Dorn-icht, a. en forme d'épine.

Dorn-ig, a. épineux.

Dorr-en, v. (A. dry. Go. thairsa. L. torreo. G. θίρω. I. tres), sécher.

Ab-dorr-en, sécher sur pied (arbre).

Xus —, ou **ver** —, sécher, se dessécher.

Darr-e, f. n, four à sécher.

Darr-en, v. sécher au four.

Dörr-en, v. sécher (des fruits).

Ab-dörr-en, dessécher.

Dürr-e, f. sécheresse, aridité.

Dürr, a. sec, maigre.

Durst, m., soif.

Durst-ig, a. altéré.

Durst-en, v. avoir soif.

Ber-durst-en, mourir de soif.

Dürst-en, avoir soif de.

Dorsch, m. e, (de dorr-en, sécher), merluche (poisson).

Dorf, ad. (de der, le. A. there).

Dort-ig, a. qui se trouve là, de ce lieu.

Dort ou **Dott-er**, m. (A. darnel. G. θύραξ), ivraie.

Dof-e, f. (de dch-en, creuser. A. test. L. testa?), boîte, tabatière.

Dost ou **Dost-en**, m. (de dig-en, couper). origan, marjolaine sauvage.

Dott-er, f. (de tud-en, petit ? jaune. A. dodder), jaune d'œuf.

Dotter. Voy. Dort.

Draht-e, m. n, (A. de trag-en, porter. A. drag), grappin (petite ancre).

Draht-e, m. n, (A. dragon. L. draco. G. δράκων), dragon (serpent), cerfvolant.

Drag-un, m. estragon.

Draht. Voy. Dreh-m.

Dran, Voy. Dar.

Dr a n g, Dräng-en, Voy.
Dring-en.

Dr ä u - e n. Voy. Dröh-en.

Dr ä u s c h - e n (de dresch-en, battre), v. inus., pleuvoir à verse.

Dr a u s. Voy. Kus.

Dr e c h - s e l - n. Voy. Dröh-en.

Dr e c k, m. (de treck-en, tirer? A. dirt. L. stercus. G. τρῆξ), ordure, merde.

Dre c k - i g, a. boueux, merdeux.

Dr e h - e n, v. (A. throw. Go. treihan. L. torqueo. G. τρέω. I. dhore), tourner, faire au tour, tordre; --ung, action de tourner.

Ab - dreh - en, ôter en tournant.

Kuf -, détordre, ouvrir en tournant.

Kus -, arracher en tournant, creuser autour.

Ein -, faire entrer en tournant.

Her - aus -, faire sortir en tournant.

ü b - e r -, tourner de nouveau, gâter en tournant.

Um -, tourner, tordre (le cou); --ung, rotation, circonvolution.

Ver -, fausser (une clef), détourner, forcer (le sens); --ung, action de fausser, de forcer.

Weg -, ôter en tournant.

Zu -, fermer en tournant.

Zu - samm - en -, tortiller.

Dreh - er ou **Drechs - ler**, m., tourneur.

Dreh - ling, m. manivelle.

Drehs - el - n, v. tourner, faire au tour.

Draht ou **Drath**, m. *e, fil de métal, d'archal.

Draht - e r n, a. de fil d'archal.

Dre i ou **dreh**, nomb. (A. three. Go. threis. L. tres. G. τρεῖς. I. tri), trois.

Drei - e r, m. pièce de trois fe-nins (monnaie allemande).

Drei - e r - lei, a. de trois sortes.

Drei - fach, a. triple.

Drei - ßig, m. trente; **Dreißig - e r**, homme de trente ans.

Dreiß - zehn, a. treize; --zehn - te, treizième.

Dritt - e, troisième.

Dritt - halb, deux et demi.

Dritt - el, n. tiers.

Dritt - ens, ad. troisième.

Drill - ing, m. e, trigêmeau.

Drill - ich, m. (L. tritix), treillis, grosse toile.

Drei - ein - ig, a. (composé avec ein, un), trois en un; --ein - ig - keit, f. trinité.

Dre i st ou **Dreust**, a. (de bar-en, oser. A. trusty. G. θρᾶς. I. drestas), hardi.

Dreist - ig - keit, f. hardiesse.

Er - dreist - en (sich), v. oser, avoir la hardiesse.

Dre l l ou **Drall**, a. (de drill-en, tourner), ferme, vif.

Dre s c h - e n, v. p. (A. thresh. Go. thriska. L. tero. G. τρίβω). Imp. drosch, Part. ge - drosch - en; battre le blé.

Ab - dresch - en, achever de battre le blé, payer en battant le blé de qn., battre comme plâtre.

Aus — , battre le blé, cesser de battre le blé.

Durch — , battre bien le blé.

üb-er — , battre légèrement le blé.

Dreſch-er, m. batteur en grange.

Dre u ſt. Voy. **Dreißt**.

Dreiß-el-n, v. (de **dreſ-en**, tourner) tourner (la tête).

Dreiß-en, v. p. inus. (A. drudge. G. thriuta. G. τρωω).

Ver-dreiß-en, Imp. **ver-dreß**, Part. **ver-dreß-en**; v. imp. chagriner, faire de la peine.

Ver-dreiß-lich, a. fâcheux, chagrin; — **lich-feit**, f. chagrin, déplaisir, démêlé.

Ver-dreß-en, a. indolent; un — , infatigable.

Ver-dreß, m. chagrin, contrariété.

üb-er-dreß, ennui, dégoût.

üb-er-dreß-ig, a. dégoûté.

Dreiß-en, v. (de **dreſ-en**, tourner. A. drill), tourner vivement, exercer (les soldats), vexer, tourmenter.

Dreiß-ing, m. e, pignon (de rouage).

Dreiß-ich. Voy. **Drei**.

Dreiß-ing. Voy. **Drei**.

Dring-en, v. p. (de **dreſ-en**, tourner. A. throng.) Imp. **drang**, Part. **ge-drung-en**, presser, pénétrer.

Ab-dring-en, extorquer.

Aus — , extorquer, arracher.

An — , approcher vivement (de l'ennemi).

Auf — , forcer de prendre.

Durch — , pénétrer à travers, obtenir.

Ein — , pénétrer, entrer par force.

Nach — , pénétrer après.

Zu — , avancer vers, se presser.

Dring-lich (mieux **bring-ent**), a., pressant, urgent.

Durch-dring-lich, a. pénétrable; un — , impénétrable.

Zu-bring-lich, a. importun; — **lich-feit**, importunité.

Drang, m., presse, foule, impulsion.

Drang-sal, n. e, tourment, souffrance.

Dräng-en, v. presser, serrer, vexer.

Ab-dräng-en, extorquer.

Auf — , forcer en pressant.

Be — , presser, affliger; — **ung** ou — **niß**, f. tourment, affliction.

Durch — , faire passer en pressant.

Ein — , faire entrer en pressant. **Her-ab** — , **hin-ab** — , faire descendre en serrant.

Her-aus — , faire sortir en pressant.

Her-ein — , presser en dedans.

Be — , déplacer en pressant, évincer.

Vor — , pousser, presser en avant.

Vor-aus — (**ſich**), se presser en avant.

Weg — , presser, pousser de côté.

Zu-rück — , repousser.

Zuſamm-en — , serrer ensemble.

Ge-dräng-e, u. foule, presse.

- Dritte, Drift-el.** Voyez Drei.
- Droh-en** ou **Dräut-en**, v. (de bring-en, presser. A. threat), menacer; — ung, f. menace.
- Be-droh-en**, v. menacer qn.
- Droh-n-en** ou **Dröhn-en**, v. (A. drone. G. *δρυών*, I. *dhuran*), gronder, s'ébranler, trembler; — ung, f. ébranlement, secousse.
- Rach-dröhn-en**, retentir (le tremblement).
- Wer** —, cesser de trembler.
- Droh-ne**, f. n, bourdon, abeille mâle.
- Droll-ig**, a. (de drill-en, tourner? A. droll), drôle, plaisant.
- Drosch.** Voy. Dresch-en.
- Dross-el**, f. n, (de dreh-en, tourner. A. throttle, throat. G. *τράχηλος*), gosier, clavicule.
- Er-dross-el-n**, v. étrangler; — ung, f. étranglement.
- Dross-el**, f. n, (de dreh-en, tourner), A. thrush. L. trudus. grive (oiseau).
- Drost**, m. (de dreist-en, dominer), drossart, bailli, sénéchal.
- Drück-en**, v. (de dreh-en, tourner. Go. *treiha*. L. torqueo. I. *dhury*), presser, opprimer.
- Ab-drück-en**, séparer à force de presser, décharger (une arme à feu).
- An** —, presser contre.
- Auf** —, ouvrir en pressant, apposer (le sceau).
- Aus** —, vider eu pressant; — (sich), s'exprimer.
- Be** —, opprimer.
- Bei** —, apposer (le cachet).
- Durch** —, percer.
- Ein** —, enfoncer en pressant.
- Er** —, écraser en pressant.
- Los** —, décharger (une arme à feu).
- Nied-er** —, presser en bas; opprimer.
- Unt-er** —, supprimer, opprimer;
- Wer** —, écraser, chiffonner.
- Weg** —, écarter en pressant.
- Zu** —, fermer en pressant.
- Zu-samm-en** —, comprimer.
- Druck-er**, m. poignée de loquet, détente d'une arme.
- Druck**, m. ^{te}, pression, impression (d'un livre), oppression.
- Druck-en**, v., imprimer.
- Ab** —, imprimer, tirer copie.
- An** —, ajouter (en imprimant).
- Auf** —, empreindre, apposer.
- Aus** —, empreindre, achever d'imprimer.
- Be** —, imprimer, couvrir d'impression.
- Ein** —, imprimer dedans, empreindre.
- Rach** —, contrefaire (un livre).
- Wer** —, mal imprimer, employer l'impression.
- Un** —, imprimer autrement.
- Wer** —, imprimer à la tête d'un livre.
- Wied-er** —, imprimer de nouveau, réimprimer.
- Zu-samm-en** —, imprimer en un volume.
- Druck-er**, imprimcur, pressier.
- Druck-er-ri**, f. imprimerie, atelier de l'imprimeur, art d'imprimer.
- Aus-druck**, m., expression.

Ein-druck—, impression (sur qn.)
Aus-drucké-voll, a. expressif.
Aus-druck lich, a. exprès; ad.
expressément.

Dr u d-e ou Druid-e, m. n, (de
drott, maître), druide, ma-
gicien.

Dr u m. Voy. Dar.

Dr u -e ou Drüs- e, f. n, (de
dreh-en, tourner. A. dregs. G.
τρεψ, glande, gourme.

Drus-e, f. n, groupe de cristal-
lisations.

Drus-ig, a. rempli de mine-
rais décomposés.

Drus-icht, a. cristallisé en grou-
pes.

D u, p. (A. thou. Go. thu. L.
tu. G. συ, τὸ. I. tram), tu, toi.

Dug-en, v. tutoyer; —u, tutoic-
ment.

Dich, acc., te, toi.

Dir, dat., te, toi, à toi.

Duck-en, v. (de tauch-en, plonger.

A. duck. G. δύω), baisser; —
(sich), se baisser, se tapir.

Duck-mäuf-er, m. (composé avec
mus-en, cacher), sournois; —
er-in, f. sournoise.

D u -de- In, v. (de dut-en, souf-
fler), jouer de la cornemuse,
jouer mal de la flûte.

Ein-dub-el n, frédonner, endor-
mir (un enfant) en frédonnant.

Dub-el-ci, f. ou Ge-dub-el, n.
mauvaise musique.

Dub-el-bum, n. turelure.

Dub-el-fack, m. cornemuse.

Dubl-er, m. joueur de corne-
muse; mauvais flûteur.

D u f t, m. *e (de dampf-en, fu-
mer. G. τῦπος), vapeur, par-
fum.

Dust-en, v. exhaler, trans-
pirer.

An —, communiquer l'odeur.

Aus—, ou ent—, s'exhaler,
cesser d'avoir de l'odeur.

Her-ab—, descendre l'odeur.

Her-auf—, monter l'odeur.

Wer—, s'exhaler, s'évaporer.

Dust-ent, a. vaporeux, odorant.

Düst-en, v. exhaler des vapeurs.

Aus—, exhaler; — ung, f.
exhalaison.

Durch—, ou ein —, parfumer
(un objet).

D u l d - e n, v. (de dul-en, por-
ter. A. thole. Go. thula. L. tollo.
G. τολμα. I. tul), souffrir, en-
durer, tolérer; — ung, souf-
france, tolérance.

Aus-duld-en, supporter, cesser
de souffrir.

Er—, souffrir, essuyer (des
malheurs).

Ge— (sich), prendre patience.

Duld-bar, a. tolérable; un —,
intolérable.

Duld-sam, a. tolérant; —sam-
keit, f. tolérance.

Ge-duld, f. patience; — ig,
a. patient.

Un-ge-duld, impatience; — ig,
a. impatient.

D u l t, m. e, (Go. dults. L. indul-
tum), fête, foire.

D u m m, a. (de dimb-en, obscur-
cir. A. dim, dumb), stupide, bête.

Dumm-heit, f. stupidité.

Dumm-kopf, ou Dum-rian, m.
imbécille.

Ver-bumm-en, v. devenir stupide, hébété.

Dum p f, a. (de dampf-en, fumer. A. damp), sourd (ton), morne.

Dumpf-ig, a. renfermé et humide; — ig-heit, f. odeur de renfermé.

Ver-dumpf-en, v. devenir sourd, rendre sourd.

Dũ m p f-e l, m. — (de dampf-en, fumer), mare, tournant d'eau.

Dũ n-e, f. n. (A. down. G. θiv), dune.

Dung. Voy. Ding-en.

Dũng-en, v. (de beig-en, mouiller. A. dung. G. τέγω?), fumer, engraisser (la terre), — ung, engraissement.

Dũng-er, m., fumier, engrais.

Dunf-el, a. (de dunk-en, obscurcir? A. dun), sombre, obscur.

Dunf-el-heit, f., obscurité.

Dunf-el-n, v. se faire obscur.

Ver-dunf-el-n, obscurcir, éclipser; — ung, f. obscurcissement.

Dũnf-en. Voy. Denf-en.

Dũnn, a. (de dehñ-en, étendre. A. thin. L. tenuis. G. τινος, τανος. I. tanus), mince, menu, clair.

Dũnn-e, ou Dũnn-heit, f. ténuité, fluidité.

Dũnn-en, v. éclaircir (une forêt).

Ver-dũnn-en, ou ver-dũnn-er-n, amincir, raréfier, un fluide.

Ver-dũnn-ung, f. amincissement.

Dunf-en v. (de dehñ-en, étendre. Go. thinsa), s'enfler, se gonfler.

Auf-dunf-en, bouffir, s'enfler.

Ge-dun-fen, ou auf-ge-dun-fen, a. bouffi, houloulé; — en-heit, f., bouffissure, enflure.

Dunf, m. *e, (de dehñ-en, étendre), vapeur, fumée, exhalaison.

Dunf-en, v. s'élever en forme de vapeur, rendre des vapeurs, transpirer.

Ab-dunf-en, s'évaporer.

Aus—, s'évaporer, transpirer.

Ein—, remplir, imbiber de vapeurs.

Ver—, s'évaporer, transpirer; — ung, exhalaison.

Dunf-en, v. étuver.

Aus-dunf-en, évaporer; — ung, f. évaporation.

Ver-dunf-en, faire ou laisser évaporer; — ung, action de faire évaporer.

Dunf-ig, a. vaporeux.

Aus-dunf-bar, a. évaporable.

Aus-dunf-bar, a. transpirable.

Dupf-en. Voy. Tzpf-en.

Durch, pr. (de ber-en, percer? A. through. G. thairh. L. trans. I. tiras), par, à travers, au moyen de.

Durch-aus ad. tout-à-fait, absolument.

Durch-laucht, f. Voy. Leucht-en.

Dũrf-en, v. p. (A. dare. Go. thaurha. G. θζρετο), Imp. durf-e, Part. ge-durf-t, oser, pouvoir, avoir la permission.

Be-dürf-en, avoir besoin.
 Dürft-ig, a. nécessaireux, indigent; —ig-keit, f. indigence.
 Be-dürft-ig, a. indigent.
 Be-dürf-niß, n. besoin, nécessité.
 Be-darf, m. besoin, nécessaire.
 Dür r, Durst. Voy. Dorr-en.
 Duf-el, m. (A. dizzy. G. δύν. vertige, étourdissement.
 Duf-el-n, v. avoir le vertige, rou-piler, sommeiller à demi.
 Duf-el-er, m. roupilleur.
 Du-se-lei, f. assouppissement.

Düst-er, a. (A. dusky), sombre, mélancolique.
 Düst-er-heit, ou Düst-er-niß, f. obscurité.
 Düst-er-n, v. devenir obscur, s'obscurcir.
 Ver—, s'obscurcir (front).
 Dũ t-e n, v. (pour tof-en. A. toot. G. θύσσω? I. dhũ), souffler, cor-ner.
 Dũt-e, f. n, cornet.
 Du h -e n. Voy. Du.
 Du h -e n b, n. (A. dozen. L. duodecim), douzaine.

Ε

Εbb-e, f. (de ab-en, céder. A. ebb), reflux, basse marée.
 Ebb-en, v. refouler.
 Εb-en, a. (de ab-en, céder. A. even. Go. ibns. G. ἕπιος?), égal, uni, plat; ad. justement.
 Εb-en-e, f. n, plaine.
 Εb-en-en, v. égaliser, aplanir; — n. ou —ung, f. aplanissement.
 Εb-e n, inus. (L. ebenus. G. ἔβενος. H. acben), ébène.
 Εb-en-baum, m. (composé avec baum, arbre), ébénier; —holz, n. (composé avecholz, bois), ébène.
 Εb-er, m. (L. aper), verrat, sanglier.
 Εcht, a. (de eh-e, loi, L. æquatus), vrai, pur, légitime; — heit, f. pureté, légitimité, authenticité.
 Εcht-en, Εcht-i-gen, v. légitimer.
 Εcl-e, f. n, (A. edge. L. acies. G.

ἀκν. I. acris), pointe; coin; angle, distance.
 Ab-ect-en, v. écorner.
 Aus—, couper en angles.
 Eck-ig, a. anguleux, à cornes (chapeau).
 Drei-ect, n. triangle.
 Vier-ect, n. carré.
 Εb-el, a. (de ab-el, noblesse), noble.
 Ver-eb-el n, v. ennoblir; —ung, f. ennoblissement.
 Ver-un-ed-eln, dégrader, avilir; —ung, f. avilissement.
 Ed-el-mann, m. (comp. avec mann, homme), gentilhomme.
 Ed-el-frau, f. (composé avec frau, femme), dame noble.
 Eg-el, m. — (L. anguilla. G. ἔγχελος), sangsue.
 Egg-e, f. n, (L. occa. G. ἔξινα, ἀκν), herse.

Egg-en, v. herse.
Ab—, enlever avec la herse.
Auf—, ouvrir avec la herse.
Aus—, arracher avec la herse.
Ê ou **Êh-er**, ad. pour **er**. (A. ere. Go. air. G. *ēpt*, *āpt*. L. *varam*, au-dessus), avant, plus tôt.
Êh-er, ad. plus tôt.
Êh-e-dem ou **—malē**, ad. autrefois.
Êh-mal-ig, a. ci-devant, ancien.
Êh-est-ens, ad. au plus tôt.
Êh-e, f. n. (de **rig-en**, adapter? L. *æquum*. G. *εἰξός*), mariage, hymen.
Êh-e-lîch, a. conjugal, légitime; un—, illégitime.
Êh-e-li-chen, v. épouser.
Êr—, marier, donner en mariage.
Êh-e-loē, a. célibataire; —**lof-ig-heit**, f. célibat.
Êh-e-frau, f. (composé avec **frau**, femme), femme mariée.
Êh-er-en, a. (pour **er-en**, de **er**, métal. L. *æneous*, *æneus*), d'airain.
Êhr-e, f. (Go. air. G. *ἀρετή*, *ἀρετή*? L. *varam*, excellence), honneur.
Êhr-en, v. honorer.
Êe—, honorer, favoriser de qc.; —**ung**, f. action de rendre honneur à qn.
Ent—, déshonorer; —**ung**, f. action de déshonorer.
Êr—, respecter, faire présent; —**ung**, f. respect, adoration; —**er**, m. —**er-in**, f. adorateur, adoratrice.

Êr-un—, v. déshonorer, avilir.
Êhr-lîch, a. honnête, intègre; —**lîch-heit**, f. honnêteté.
Un-êhr-lîch, ad. malhonnête, fripon; —**lîch-heit**, f. malhonnêteté.
Êhr-bar, honnête, décent, respectable; —**bar-heit**, f. décence.
Êr-êhr-lîch, a. vénérable.
Êhr-geiz, m. (composé avec **geiz**, cupidité), soif d'honneur, ambition.
Êhr-loē, a. infâme, lâche; —**lof-ig-heit**, f. manque d'honneur, infamie (attachée à qn.)
Êi, i. (Ay. L. *cia*. G. *εἰξ*), hé, ah.
Êi, s. inus. (de **au**, eau. A. *ey*, isle), ile.
Êi-land, n. (composé avec **land**, terre), ile.
Êi ou **Êy**, n. **er**, (A. *egg*. L. *ovum*; G. *ωόν*), œuf.
Êib-e, f. n. (A. *yew*. L. *abies*), if.
Êib-i-sch, m. (de **êib-e**, L. *hibiscus*. G. *ἰβίσκος*), guimauve.
Êich-e, f. n. (A. *oak*. L. *æsculus*; G. *ἄκωλος*?), chêne.
Êich-el, f. n. gland (fruit).
Êich-en, a. de chêne.
Êich-horn, n. ***er**, (composé avec **horn**, mâle), écureuil.
Êich-en, v. (L. *æquo*. G. *εἰξω*), jauger, étalonner.
Êich-e, f. jauge, étalonnage.
Êich-er, m. jaugeur.
Êid, m. c. (de **rig-en**, adapter? A. *oath*. Go. *aiths*), serment.
Êid-lîch, a. juré, par serment.
Êe-êid-ig-en, v. jurer, affirmer par serment.
Êid-ge-nos, m. **en**, (composé

avec ge-noß, compagnon), confédéré.

Ėi d-am, m. c, (de ėid, serment), gendre.

Ėi d, a. inus. (de ėit-cn, brûler. G. zidoz).

Ėid-ėchf-e, f. n, (composé avec ėch-fe, serpent), lézard, salamandre.

Ėi d-er, inus. (de ėid-cn, briller? A. eider), eider.

Ėid-cr-gańs, f. (composé avec gańs, oie), oie du nord, oie à duvet.

Ėid-cr-daun, m. (composé avec daun, duvet), édredon.

Ėi f-er, m. (de ėib-cn, mordre? L. asperum), zèle, empressement.

Ėif-cr-n, v. avoir du zèle, s'emporter.

Ab—, s'épuiser à déclamer contre.

Be— (ſich), s'empresser.

Nač—, avoir de l'inclination, suivre avec zèle.

Ėif-cr-cr, m. zélateur.

Ėif-cr-ig, a. zélé, empressé.

Ėif-cr-ſucht, f. (composé avec ſucht, manie), jalousie.

Ėif-cr-ſucht-ig, a. jaloux.

Ėig-ėn, a. (A. own. G. eigin. G. ėzow), propre, singulier, particulier.

Ėig-en-en ou Ėign-en, v. convenir, être propre à qc.

An— (ſich), s'approprier.

Er— (ſich), arriver, avoir lieu.

Zu—, approprier à qn., dédier; —ung, f. dédicace.

Ėig-ėnt-ſich, a. propre, proprement dit.

Ėig-en-heit, f. en, propriété particulière, singularité.

Ėig-en-ſchaft, f. en, qualité.

Ėig-en-ſtüm, n. propriété, possession; —ſtüm-er, m. —er-in, f. propriétaire.

Er-Ėig-niſ, n. événement.

Ėig-en-lieb-e, f. (composé avec lieb-e, amour), amour-propre.

Ėi-laud. Voy. Ėi.

Ėi-l-ėn, v. (G. δάω. I. il), courir, se hâter, se presser.

Ab-ėil-en, s'éloigner précipitamment.

Durch—, passer à la hâte.

Ėnt—, s'en aller bien vite.

Er—, atteindre, attraper.

Fort—, se hâter de partir.

Nač—, courir après qn.

Ab-er—, précipiter, trop hâter une chose).

Zu-rück—, se hâter de revenir.

Ėil-e, f. hâte, vitesse.

Ėil-ėnd-ė ou —ig, ad. à la hâte.

Vor-ėil-ig, a. présomptueux.

Ėil f ou Ėilf, nomb. (pour ėin-liſ, de ėin, un et liſ, excédant. A. eleven), onze.

Ėilf-te, a. n. onzième.

Ėim-er, — m. (pour Ėimb-ar, de ėin, un, et bär-en, porter. L. amphora. G. ἀμφορεύς), seau.

Ėin, art. indéf. m. et n. (A. one. G. ains. L. unus. G. ėiz. I. ſnas*, moins), un, une.

Ėin-e, f. une.

Ėin-cr, p. l'un, l'une.

Ėin-heit, f. unité.

- Ein-ig, a. uni, d'accord; -ig leit, f. union, accord.
 Un-ein-ig, a. désuni; -ig-leit, f. désunion.
 Ein-ig, a. quelque.
 Ein-ig-en (sich), v. tomber d'accord; -ung, f. conciliation.
 Ver-(sich), v. se concilier, réunir; -ung, f. réunion.
 Ver-un-ein-ig-en, brouiller; -ung, f. brouille.
 Ein-mal, ad. une fois; -mal-ig, a. d'une fois.
 Ein-mal-eins, n. table de Pythagore.
 Ein-sam, a. solitaire; -sam-leit, f. solitude.
 Ein-st, ad. un jour, jadis.
 Ein-zel-n, a. isolé.
 Ver-ein-zel-n, v. démembrer, isoler; -ung, f. démembrement, isolement.
 Ein-zig, a. unique, seul.
 Ver-ein-bar, a. compatible.
 Un-ver-ein-bar, a. incompatible.
 Ver-ein-bar-en, v. concilier, unir; -ung, f. conciliation, jonction.
 Ein, préf. (pour in, dans, A. in. Go. inn. L. in. G. iv).
 Ein-öb-e. Voy. Öb-e.
 Eis, n. (de eis-en, briller. A. ice), glace.
 Eis-ig, a. glacial.
 Eis-en ou Auf-eis-en, v. rompre, détacher la glace.
 Be-eis-et, a. couvert de glace.
 Eis-en, n. (de eis-en, briller ? A. iron. Go. eisarn, aiz. L. æs. I. aias, fer).
 Eis-er-n, a. de fer.
 Eit-el, a. (de eid-en, briller ? A. idle), vain, vide.
 Eit-el-leit, f. vanité.
 Ver-eit-el-n, v. déjouer; -ung, f. action de déjouer, destruction.
 Eit-er, m. (de eid-en, brûler ?) pus.
 Eit-cr-n, v. suppurer; -ung, f. suppuration.
 Eit-er-icht, a. ichoreux.
 Eit-er-ig, a. suppurant, purulent.
 Ekel, m. (Go. aglo. G. ἄχος), nausée, dégoût, répugnance.
 Ekel-n, v. avoir du dégoût.
 An-, avoir du dégoût, donner du dégoût.
 Ver-, dégoûter de qc.
 Ekel-ig, a. dégoûté, dégoûtant.
 Ekel-haft, a. dégoûtant, rebutant.
 Ekel-nd, s. inus. (A. elk. L. alces. G. ἄλκη), élan.
 Ekel-thier, n. (composé avec thier, animal), élan.
 Ekel-nd, n. (pour Ekel-land, autre pays), misère.
 Ekel-nd, a. misérable.
 Elf. Voy. Eilf.
 Eilf-e, m. et f. (de eb, eau ? A. af), sylphe, sylphide.
 Eilf-en, s. inus. (L. elephas. G. ἑλέφας), éléphant.
 Eilfen-bein, n. (composé avec bein, os), ivoire.
 Eilf-phant, m. en, éléphant.
 Eil-e, f. n. (A. ell. Go. alleina. L. ulna. G. ὠλήνη), aune.
 Eil-en-bog-en, ou Eil-bog-en, m. (composé avec biege-en, plier), coude.

El-er ou **Er-e**, f. n. (de al-en, nourrir. (A. alder. Go. erila. L. alnus), aulne.

El-e. Voy. **Al-e**.

Elst-er. Voy. **Alst-er**.

El-ter-n. Voy. **Alt-er-n**.

E-mm-er-n, f. pl. (de amm-er, braise. A. embers), cendres chaudes.

E-m-p. Voy. **Ent**.

E-m-p-or, ad. (pour ent-bor, de ent, loin, et bår-en, lever), en haut, vers le haut.

E-m-p-ör-en, v. soulever, révolter; —ung, f. révolution, —er, m. —er-in, f. rebelle.

E-m-f-ig ou **Ämf-ig**, a. (de emf-e, travail ou de a-muff-e, sans repos), assidu, actif.

E-m-f-ig-heit, f. assiduité.

E-nd-e, n. n. (A. end. Go. andels. G. ἀνσις, ἀν. I. antas), fin, bout.

E-nd-en ou **Be—**, v. a. finir.

E-nd-ig-en ou **Be—**, finir, achever.

Voll-nd-en, achever, accomplir; —ung, f. achèvement.

Voll-nd-s, ad. entièrement, tout-à-fait.

E-nd-lich, a. fini; ad. enfin, finalement; —lich-heit, f. la qualité de ce qui est limité.

Un-nd-lich, a. infini; —lich-heit, infinité.

Eng, a. (Go. aggyus. L. angens. G. ἔγγυς, ἄγγι. I. angus, étroit,), étroit, serré.

Eng-e, f. peu d'espace dans, chemin étroit, embarras.

Be-eng-en, v. serrer, presser, restreindre.

Be—, rétrécir.

Eng-el, m. — (A. angel. L. angelus. G. ἄγγελος), ange.

Eng-el-ich, a. angélique.

Eng-er-ling ou **Äng-er-ling**. Voy. **Äng-er**.

En-k-e, m. n. (de Ähn, ancêtre), valet, petit valet.

En-k-el, m. — (de Ähn, ancêtre. G. ἔνος), petit-fils.

En-k-el-in, f. petite-fille.

En-k-el. Voy. **Änk-e**.

Ent, préf. insép. (Go. and. L. ante. G. αντι. I. ati). Voy. *Not. prélim.*

Ent-e, f. Voy. **Änt-e**.

Ent-er-n, v. (A. enter. L. intro), arramber (un vaisseau), aller à l'abordage.

E-ph-e-u, m. (A. ivy. G. ἵφος), lierre.

E-p-p-ich, m. (L. spium. G. ἄπιον), ache.

Er, p. pers. 3^e pers., (A. he. Go. is. L. is. I. i*), il, lui.

Er, préf. insép. (A. a. Go. us. L. ex. G. ἐκ). Voy. *Not. prélim.*

(Pour les mots composés de er, voyez les mots simples : **Er-dross-el-n**, voyez **Dross-el**. **Er-göt-en**, voyez **Göt-en**. **Er-inn-ern**, voyez **In**. **Er-laub-en**, voyez **lob-en**. **Er-laucht**, voyez **licht**).

Er-b-e, n. (de är-en, travailler, Go. arbi), héritage.

Er-b-e, m. n, héritier.

Er-b-in, f. en, héritière.

Erbschaft, f. héritage.
Erben, v. hériter.
Erben, hériter qn. ; —ung, f. action d'hériter.
Enten, déshériter qn. ; —ung, f. action de déshériter.
Erben, acquérir par héritage.
Mit, cohériter.
Nach, hériter par substitution.
Ver, léguer à qn. ; rendre héréditaire ; —ung, f. action de rendre héréditaire.
Erbschaft, a. héréditaire ; —schaft, f. hérédité.
Erbschaft, sans héritier, déshérité.
Erbschaft, f. n. (A. *ers*. L. *ervum*. G. *ἐρσος*), pois.
Erden, f. n. (de *är-en*, cultiver. A. *earth*. Go. *airtha*. L. *arvum*. G. *ἐρα*. I. *ira*, terre), terre.
Erden ou —*icht*, a. terreux, de terre.
Vererden, v. enterrer ; —ung, f. enterrement.
Erden, a. terrestre.
Über-erden, surnaturel.
Unter-erden, souterrain.
Erfer ou **Ärfer**, m. — (L. *arcus*), saillie d'un bâtiment, balcon.
Erfer. Voy. **Ärfer**.
Ermen ou **Ärmen**. Voy. **Ärmen**.
Erndte. Voy. **Ärndte**.
Ernst, m. (de *är-en*, travailler ? A. *earnest*), sérieux, gravité.
Ernst ou **Ernsthaft**, a. sérieux, grave.
Ernstlich, a. sérieux ; ad. sérieusement.
Erst, nomb. (de *er*, avant. A. *erst*. Go. *airists*. G. *ἄριστος*. I.

*varist*as, éminent), premièrement.
Erst, superl. de *er*, premier.
Erst, part. (A. *arch*. G. *ἀρχι*), très, archi (en composition).
Erzbischof, archevêque.
Erz signifie aussi consommé, comme :
Erzschelm, m. fripon achevé.
Erz, n. e. (de *eis-en*, briller ? A. *ore*. Go. *alz*. L. *æs*. G. *ἄργος*. I. *aras*, fer), minéral, airain.
Vererzen, v. minéraliser.
Erst, f. n. (A. *ash*. L. *asculus*) frêne.
Erst, a. de frêne.
Erst, m. — (A. *ass*. Go. *asilus*, L. *asellus*, *asinus*), âne.
Erst, f. ânesse.
Erst, f. ânerie.
Ersthaft, a. bête comme un âne.
Erst, v. traiter qn. d'âne, faire de grandes bêtises.
Erst, f. n. (de *erst*, frêne ? A. *asp*), tremble, peuplier.
Erst, a. de tremble.
Erst, f. n. (de *eis-en*, brûler. L. *ustrina*), forge, cheminée.
Erst, v. p. (A. *eat*. Go. *ita*. L. *edo*. G. *ἐδω*, I. *ad*). Imp. *aß*, Part. *ge-geß-en*, manger.
Abessen, finir de manger, manger tout ce qu'on a sur une assiette.
An, entamer (un gâteau).
Auf ou **Aus**, manger entièrement, se bourrer.
Essen, m. — *er-in*, f. mangeur, mangeuse.

Ëſſ-ig, m. (Go. akeit. L. acetum. G. *Essig*), vinaigre.
Ëſt-riſh. Voy. *Äſt-riſh*.
Ët, (Go. ith*, L. ita. I. *iti*, ainsi), quelconque.
Ët-liſh, p. (de et et liſh. Go. eddeslib, etelih), quelque.
Ët-wa, ad. (de wan et et), environ, à-peu-près.
Ët-wa-nig, a. ce qui arrive par hasard.
Ët-waſ, p. quelque chose, un peu.
Ëuſh, p. (A. you. Go. izvis. G. *ὕμνος*. I. *yusman*); dat. et acc. de iſhr, vous.
Ëu-er, (A. yours. Go. izvara) gén.

de iſhr, vous et p. poss. vôtre.
Ëur-i-ge, (ber, die, das), le vôtre.
Ëu(-e, f. n. (A. owl. L. ulula. G. *ελαυγιόν*), hibou, chouette.
Ëul-en-ſpieg-el, m. (miroir d'hibou), homme adroit et espiègle.
Ëut-er, n. — (A. udder. L. uter. uber. G. *ὤμαρ*), pis, tétine.
Ëut-er-n, v. donner du lait.
Ëw-ig, a. (de ew-e, temps. A. ever. Go. aiv. L. ævo. G. *αἰών*. I. *aydu*, toujours), éternel.
Ëw-ig-ſeit, f. éternité.
Ëw-ig-liſh, ad. éternellement.
Ber-ewig-en, v. éterniser; —ung, f. action d'éterniser.
Ëy. Voy. *Ëi*.

F

Fab-el, f. n. (A. fable. L. fabula), fable.
Fab-el-n, v. conter des fables, extravaguer.
Fab-el-ſaſt, a. fabuleux.
Fab-el-lehr-e, f. (composé avec lehr-e, doctrine), mythologie.
Faſh, n. *er, (de faſh-en, prendre), compartiment, tablette, branche (d'une science).
Faſh-en, v. pourvoir de tablettes, classer.
Faſh-er-ig, a. divisé en rayons, cellules.
Ein-faſh, a. simple, uni; —heit, f. simplicité (des mœurs).
Ber-ein-faſh-en, v. simplifier; —ung, f. simplification.
Ber-viel-faſh-en, v. multiplier.

Faſh-en, v. ious. (A. fan. G. *φυσάω*?) souffler.
An-faſh-en, attiser, souffler (le feu).
Faſh-el-n ou **An—**, éventer, donner de l'air avec un éventail.)
Faſh-er, m. éventail.
Faſh-er, m. (de faſh-en, prendre), provin, marcotte.
Faſ-el, f. n. (L. facula. G. *φάος*), flambeau, torche.
Faſ-el-n, v. flamber, lanterner, balancer.
Fa-d-e, a. (A. faded. L. fatuus), fade, insipide; —heit, f. fadeur.
Fa-d-en, m. — (de faſh-en, tenir

A. fathom), fil, morfil, corde (de bois).
 Fáb-el-n, v. enfiler, s'effiler.
 Aus—, effiler; fích—, s'effiler.
 Ein—, enfiler, ménager, conduire (une affaire).
 Fáb-en-ig, ou —ícht, a. filamenteux.
 Fáh-e, f. n. (de fách-en, produire ?) femelle des chiens et des animaux de proie.
 Fáh-en, v. (prim. de fang-en, Go. fahan. L. pango. G. πίνω. I. παρ), tenir, prendre (oiseaux), saisir (opinion).
 Fáh-ig, a. capable, propre à, apte; —ig-feit, f. capacité.
 Un-fáh-ig, incapable; —ig-feit, f. incapacité.
 Fáh-ig-en, v. rendre capable.
 Fáhí ou Fálb, a. (A. fallow. L. fulvus. G. βαλός), fauve, blème.
 Fálb-e, m. n, cheval aubère, baillet.
 Fálb-ícht, a. tirant sur le fauve.
 Fáh-n-e, f. n. (A. fane. Go. fana. L. pannus. G. πῆνος), drapeau, enseigne.
 Fáh-n-lein, n. cornette, compagnie.
 Fáh-n-ícht ou Fáhnt-ícht, m. c, enseigne (m.).
 Fáh-r-en, v. p. (A. fare. Go. fara. L. perior. G. περῶ. I. pár). Imp. fuhr. Part. ge-fáhr-en; mener ou être mené, s'en aller (en voiture, bateau).
 Ab-fáhr-en, partir, emporter, casser (une roue), harasser un cheval.

An—, approcher avec une voiture contre, brusquer.
 Auf—, aller en montant, s'ouvrir subitement, s'emporter.
 Aus—, creuser un chemin à force de charrier, sortir ou se promener en voiture, en bateau.
 Aus-ein-and-er—, se séparer, se briser.
 Be—, fréquenter (une route), naviguer (sur une mer).
 Durch—, passer ou traverser, pénétrer (frisson).
 Ein—, entrer (en voiture), dresser (des chevaux).
 Ent—, échapper (un soupir).
 Er—, apprendre, être informé; —ung, f. expérience; —, a. expert, expérimenté.
 Fort—, partir, continuer.
 Ent-geg-en—, aller (en voiture) au-devant.
 Heim—, retourner chez soi.
 Her—, arriver en voiture, amener.
 Her-ab—, descendre en voiture.
 Her-aus—, sortir en voiture.
 Her-ein—, entrer en voiture.
 Her-um—, faire un tour en voiture.
 Los—, fondre, se jeter sur.
 Nach—, suivre qu. en voiture.
 Nied-er—, renverser, descendre (un fleuve).
 Üb-er—, passer sur qn., passer qn. (un fleuve).
 Um—, faire un détour, renverser, doubler (une côte).
 Vor—, agir, procéder, gâter (un chemin).
 Vor—, devancer, avancer (la voiture).
 Vor-aus—, aller en avant en voiture.

Vor-bei —, passer auprès de qn. en voiture.

Weg —, partir en voiture.

Wid-er —, arriver qc.

Will —, accorder, concéder.

Wer —, casser, rompre en passant dessus en voiture.

Zu —, faire aller vite (le carrosse).

Zu-rück —, retourner en voiture.

Zu-samm-en —, aller ensemble en voiture, tressaillir.

Wohl —, se trouver bien de.

Schlecht —, se trouver mal de.

Ge-fähr-e, n. mouvement de carrosses.

Fähr-bar, a. praticable (route), navigable; un —, impraticable.

Fährt, f. voyage, trajet.

Ab —, départ.

Auf —, montée.

Üb-er —, passage, trajet.

Um —, détour.

Fähr-zeug, n. voiture, bâtiment.

Fähr-läss-ig, a. indolent, négligent; —läss-ig-keit, f. indolence, négligence.

Fähr-e, f. bac, bûchet.

Fähr-mann, m. batelier.

Fährt-e, f. piste, voie.

Ge-fähr, f. danger.

Ge-fähr-lich, a. dangereux; —lich-keit, f. péril, situation dangereuse.

Fährd-en, v. exposer au danger.

Ge —, risquer, frauder.

Ge-fährd-e, f. fraude, préjudice.

Ge-fährt-e, m. —fährt-in, f. compagnon, compagne.

Un-ge-fähr, (pour un-war, inopinément), ad. environ, à-peu-près.

Un-ge-fähr, n. hasard.

Vor-fähr, m. en, prédécesseur, aïeul.

Fal-ant, m. (de wal, mauvais), démon.

Falb. Voy. **Fahl**.

Falk-e, m. n. (A. falcon. L. falco), faucon.

Falk-ner (**Falk-en-ier**), m. fauconnier; —ner-ei, f. fauconnerie.

Fall-en, v. p. (A. fall. G. σφάλλω. I. *sphal.*) Imp. fiél. Part. ge-fall-en, tomber, dévier, baisser.

Ab-fall-en, tomber, déchoir, abandonner (un parti).

An —, attaquer.

Auf —, ouvrir en tombant, étonner.

Aus —, tomber dehors, faire une sortie (sur l'ennemi).

Be —, saisir, attaquer (accès).

Bei —, approuver, venir dans la mémoire.

Durch —, tomber à travers, échouer.

Ein —, s'écrouler, envahir, interrompre, venir dans l'idée.

Ent —, échapper (des mains, de la mémoire).

Ge —, plaire.

Her-ab —, tomber en bas.

Her-aus —, tomber dehors.

Heim —, échoir.

Miß —, déplaire.

Üb-er —, attaquer, surprendre.

Um —, être renversé.

Wer —, tomber en ruine, échoir.

Vor —, arriver (événement).

Weg —, cesser, n'avoir plus lieu.

Wer —, tomber en ruine, se brouiller avec qn.

Zu —, tomber en partage, se fermer en tombant.

Zu-samm-en—, s'écrouler.
Fall, m. *e, chute, cas, événement.
Ab—, défection.
An—, attaque, accès (d'une maladie).
Aus—, sortie (des assiégés).
Bei—, suffrage.
Durch—, chute à travers, dévoiement.
Ein—, écroulement, invasion, idée.
Miß—, mésaventure, malheur.
Üb-er—, attaque, surprise.
Un—, malheur.
Wer—, échéance, décadence.
Wor—, accident, événement.
Zu—, accident, hasard.
Fall-ê, ad. en cas, au cas.
Fall-ê, f. n, piège, trappe.
Fäll-en, v. abattre (un arbre), prononcer (un jugement); — ung, f. coupe (d'arbre); prononcé (d'une sentence).
Ge-fäll-e, pl. rente, impôts.
Fäll-ig, a. échu, payable.
Ge-fäll-ig, a. complaisant, agréable; —ig-feit, f. complaisance.
Fin-fäll-ig, a. caduc.
Zu-fäll-ig, a. accidentel, par hasard.
Fall-strick, m. (composé avec strick, corde), piège, embûche.
Fall-sucht, f. (composé avec sucht, manie), épilepsie, mal caduc.
Ge—, f. (composé avec ge-fall-en, plaire), envie de plaire, coquetterie.
Ge-fall-sucht-ig, a. coquet.
F a l ſ ch, a. (de fall-en, dévier. A. false L. falsus), faux.
Falsch, n. ou Falsch-heit, f. fausseté.

Fälsch-en, v. falsifier.
Ver—, falsifier, frélater (le vin); — ung, f. falsification; — er, m. — er-in, f. falsificateur, frélateur.
Fälsch-lich, ad. fausement.
F a l t-en, v. (A. fold. Go. falda. L. plico. G. πλέω), plier, froncer, joindre (les mains). —, n. ou — ung, f. pliage, plissure.
Aus-falt-en, déplier.
Ein—, plier dans, mettre en pli.
Ent—, déployer, développer.
Falt-e, f. n, pli, ride.
Fält-el-n, v. plisser.
Falt-ig, a. plissé, ridé.
Ein-falt, f. simplicité.
Ein-fält-ig, a. simple, niais.
Mann-ig-falt-ig, divers, varié.
Viel-fält-ig et **viel-fach**, multiplié, multiple.
Ver-viel-fält-ig-en, v. multiplier; — ung, f. action de multiplier.
F a l z, m. e, (de falt-en, plier), cannelure, onglet (d'un livre).
Falz-en, v. plier, entailler; —, n. pliage; — er, m. — er-in, f. plieur, plicusc.
Ein—, enter, emboîter.
Um—, replier.
Falz-bein, n. (composé avec bein, os), plioir.
F a n d. Voy. Fınd-en.
Fang-en, v. p. (de fah-en, saisir. A. fang. L. pango. G. πέρνω, πέρω), Imp. fing, Part. ge-fang-en, prendre, faire une capture; **Fång-er**, m. — er-in, f. preneur, preneuse.

An fang-en, commencer, prendre (un parti); -- fang-er, m. -- er-in, f. commençant, commençante.
 Auf —, attraper (la balle), intercepter (lettres).
 Ein —, prendre et enfermer.
 Emp —, recevoir; —, fang-er, m. -- er-in, f. celui, celle qui reçoit.
 Über —, dépasser, devancer (à la course).
 Um —, environner.
 Ver — (sich), s'embrouiller, se couper (dans le discours).
 Weg —, prendre.
 Fang, m. *e, prise, capture.
 An —, m. commencement.
 An-fangē, an-fang-lich, ad. d'abord, au commencement.
 Be-fang-en, a. préoccupé, embarrassé; -- en-heit, f. préoccupation, embarras.
 Un-be-fang-en, a. naïf, naturel; -- en-heit, f. esprit libre.
 Emp-fang, m. réception, accueil.
 Emp-fang-lich, a. impressionnable; -- lich-keit, f. impressionnabilité.
 Ge-fang-en, a. pris, captif.
 Gefang-en-e, m. et f. prisonnier, prisonnière.
 Ge-fang-en-schaft, f. captivité.
 Ge-fang-niß, n. prison.
 Um-fang, m. étendue, circonférence.
 Ver-fang-lich, a. captieux.
 Un-ver-fang-lich, qui n'est pas captieux, naturel.
 Fant, m. e, (It. fante. L. infans), freluquet, pion (au jeu).
 Al-fang, m. faribole; -- en, v. faire des bouffonneries.

Al-fang-er, diseur de fariboles, bouffon.
 Al-fang-er-ri, f. bouffonnerie.
 Farb-e, f. (de fär-en, se porter? A. farde. G. φάρμα?), couleur, teint, coloris.
 Färb-en, v. colorer, teindre; --, n. ou -- ung, f. action de teindre, teint.
 Ab-färb-en, se déteindre.
 Auf —, repasser par la teinture.
 Aus —, achever de teindre (les étoffes).
 Durch —, faire entrer la couleur.
 Ent — (sich), changer de couleur (moral).
 Nach —, reteindre, rembrunir.
 Um —, donner une autre couleur, biser.
 Ver — (sich), changer de couleur (moral).
 Farb-ig, a. coloré, de couleur.
 Färb-er, m. er-in, f. teinturier, teinturière.
 Färb-er-ri, f. teinture, métier du teinturier, atelier du teinturier.
 Farb-en-brett, n. (composé avec brett, planche), palette.
 Farn, inus. (de fär-en, produire? A. fern).
 Farn-kraut, n. (composé avec kraut, plante), fougère.
 Farn-e, m. n, (de fär-en, produire. G. πέτρς), taureau.
 Färf-e, f. génisse.
 Färf-en ou Furf-en, v. (A. fari L. pedo. G. πέρω), péter.
 Färf (Furf), m. e, pet.

Farg-cr, m. —in, f. péteur, péteuse; trompette américaine (oiseau).

Fasch, m. (Go. faskia. L. fascia), fasce.

Fasch-ing, m. e, (de fast-en, jeûner), carnaval.

Fas-el, m. (de fîs-en, produire. L. fetus?) couvée, bétail à faire race.

Fas-el-n, v. faire race, jeter (des petits).

Fas-el-n ou **Fas-en**, v. (A. fidge. L. fatuor?), folâtrer, extravaguer, radoter.

Fas-el-cr, m. (Fas-el-hanê), étourdi, radoteur.

Fas-el-ci, f. étourderie, radotage.

Fas-el-ig ou — **el-hast**, léger, étourdi.

Fas-er, f. n, (de fîs-en, produire?), fil, fibre.

Fas-er-ig ou — **er-icht**, a. filamenteux, fibreux.

Fâs-er-chen, n. petit fil ou filet.

Fas-ig, ou — **icht**, a. effilé, fibreux.

Fas-er-n, ou **aus-**, v. effiler.

Aus-fâs-er-n ou **aus-fâs-çl-n** (fich), s'effiler.

Faß, n. *er, (de fass-en, embrasser. A. fat. L. vas), tonneau.

Fâß-chen, n. baril.

Fass-en, v. (de fâs-en, saisir. A. fit. L. pono, poso*. G. πῆσσω. I. παρ), saisir, concevoir.

Fass-en (fich), se calmer; — ung, f. contenance, fermeté.

Ab —, dresser, rédiger (un acte); — ung, f. rédaction.

An —, saisir, toucher.

Auf —, ramasser, comprendre; — ung, f. intelligence (d'une chose).

Be — (fich), s'occuper de.

Ein —, border, encadrer; — ung, f. bordure, encadrement.

Um —, étreindre, comprendre, contenir.

Wer —, composer (un ouvrage); — ung, f. constitution.

Fas-fich, a. concevable, intelligible; — **fich-heit**, f. clarté, possibilité de concevoir.

Ge-fâß, n. e, vase, vaisseau, poignée (d'un glaive).

Ge-fâst, a. préparé à.

Fa st, ad. (de fass-en, tenir. A. fast), presque, à-peu-près.

Fa st - en, v. (de fass-en, tenir, A. fast), jeuner, faire maigre.

Fast-en, n. jeûne.

Fast-en, pl. carême.

Fast-nacht, f. (composé avec nacht, nuit), mardi gras, veille de carême.

Faß-en, v. n. (de fâs-en, folâtrer. L. fatuor), plaisanter.

Faul, a. (A. foul. Go. fuls. L. pullus. G. φαῦλος?), pourri, gâté, paresseux.

Faul-en, v. pourrir, se pourrir.

An —, commencer à pourrir.

Aus —, tomber de pourriture, pourrir.

Durch —, pourrir entièrement.

Wer —, pourrir, se putréfier.

Faulbar, a. p. us. corruptible.

Faul-icht, a. qui commence à pourrir.

Faul-heit, f. paresse.

Faul-niß, f. pourriture, putréfaction.

- Fäul-en**, p. us. faire pourrir, putréfier.
- Fäul-enz-en**, v. fainéanter; — **er**, m. — **er-in**, f. fainéant, fainéante; — **er-ci**, f. fainéantise.
- Fäum**, m. (A. foam. L. spuma), écume.
- Fäum-en**, v. écumer.
- Fäust**, f. *e, (de fass-en, tenir, A. fist. G. πύξ), poing.
- Fäust-el**, m. marteau de mineur.
- Fäust-recht**, m. (composé avec recht, droit), droit du plus fort.
- Fäx-e**, f. n, pop. (de fisch-en, solâtrer? bouffonnerie).
- Fecht-en**, v. p. (A. fight. Go. fīa. L. pugno. G. πύκτεω. I. pice), Imp. focht. Part. ge-focht-en, s'escrimer, combattre; — **er**, m. — **er-in**, f. combattant, combattante.
- Fuß-fecht-en**, vider (une affaire) par les armes ou en justice, cesser de faire les armes.
- An —**, attaquer, disputer qc.
- Durch —**, réussir à défendre, emporter.
- Er —**, gagner par les armes.
- Wer —**, défendre qc., combattre pour; — **er**, m. — **er-in**, f. celui, celle qui défend, qui combat pour.
- Ge-fecht**, n. combat.
- Fed-er**, f. n, (A. feather. G. πτέρω. I. patram), plume, ressort (de montre, voiture).
- Fed-er-n**, v. perdre les plumes.
- Ab —**, plumer, se déplumer, perdre les plumes.
- Fed-er-icht**, a. plumeux.
- Fed-er-ig**, a. plein de plumes.
- Fed-er-loß**, sans plumes, déplumé.
- Fied-er-n** ou **be —**, v. emplumer, empenner.
- Ent —**, désemplumer.
- Ge-fied-er**, n. plumage.
- Fee** ou **Fei-e**, f. n, (A. fairy. L. fatua), fée.
- Feg-en**, v. (de fag-en, arranger), nettoyer, balayer; —, n. ou —ung, f. nettoyage.
- Abfeg-en**, brosser, nettoyer.
- Auß —**, nettoyer, vider.
- Feg-er**, m. cureur.
- Fege-feu-er**, n. (composé avec feu-er, feu), purgatoire.
- Fegfel**, n. balayures.
- Fehd-e**, f. n, (de focht-en, combattre), combat, dispute, guerre.
- Fehd-en**, v. inus.
- Be-fehd-en**, faire la guerre, combattre; — ung, f. action de faire la guerre.
- Fehd-e**, f. n, (A. feud. L. gades), foi, sûreté.
- Feh-e**, f. (de fag, couleur), écuireuil de Sibérie, martre.
- Fehl-en**, v. (A. fail. I. fallo. G. σφάλω. I. sphal), manquer, faillir.
- Wer-fehl-en**, manquer.
- Fehl**, ad. vainement, mal.
- Fehl**, n. défaut, faute.
- Fehl-er**, m. défaut, faute, erreureur.
- Fehl-er-frei**, a. sans faute, correct.
- Fehl-er-haft**, a. défectueux, incorrect.

- Fehl-bar**, a. faillible; —bar-**heit**, f. faillibilité.
- Un-fehl-bar**, infaillible; —bar-**heit**, f. infaillibilité.
- Fehl**, dans les composés signifie faux, inutile, comme : **Fehl-bitt-e**, f. prière inutile; **Fehl-ge-burt**, f. fausse couche, etc.
- Fehl-en**, v. p. inus. G. *filha*. G. *φύλασσω* ?) couvrir, cacher.
- Befehl-en**, Imp. *bé-fahl*, *be-föhl*. Part. *be-föhl-en*; commander, ordonner.
- An-be-fehl-en**, commander.
- Emp-fehl-en**, recommander; —**ung**, f. recommandation.
- An-emp—**, recommander.
- Be-fehl**, m. e, ordre.
- Be-fehl-s-hab-er**, m. (composé avec *hab-er*, maître) commandant.
- Fehm**, f. en, de *fah-en*, prendre ?) tribunal criminel secret.
- Fehm**, m. (de *fah-en*, entourer), toise, corde (de bois).
- Fehm**, f. (de *fah-en*, entourer), glandée.
- Fei-e**. Voy. *Fee*.
- Fei-er** ou **Fey-er**, f. (A. *feria*), repos, fête, célébration d'une fête.
- Fey-er-n**, v. fêter, célébrer, se reposer.
- Fey-er-lich**, a. solennel; —**lich-keit**, f. solennité.
- Fey-en**, pl. (L. *feriae*), vacances.
- Fei-f-el**, f. n. (A. *fives*. L. *vivie* ?) avives (maladie des chevaux).
- F eig**, a. (Go. *favs*. L. *piger*), mou, lâche, poltron.
- F eig-heit**, f. lâcheté.
- F eig-ling**, m. lâche.
- F eig-e**, f. n. (A. *fig*. L. *acus*), figue.
- F eig-en-baum**, m. (composé avec *baum*, arbre), figuier.
- F eil**, a. (A. *vile*. L. *vilis*), à vendre, vénal; — **heit**, f. vénalité.
- F eilsch-en**, v. marchander.
- F eil-e**, f. n. (de *fig-en*, frotter. A. *file*), lime.
- F eil-en**, v. limer; — **ung**, action de limer, limure.
- Ab—**, ôter avec la lime.
- Aus—**, ôter, creuser avec la lime.
- Be—**, limer, fourbir.
- Durch—**, percer ou couper avec la lime.
- Ein—**, faire une marque avec la lime.
- Weg—**, ôter avec la lime.
- F eim**, m. inus. (de *Faum*), écumé.)
- Ab-ge-feim-t**, rusé, fin, matois.
- F ein**, a. (de *fin-en*, briller ? A. *fine*), fin, subtil, rusé.
- F ein-e** ou **F ein-heit**, f. affinement, titre (de l'or), finesse, délicatesse.
- Üb-er-fein**, a. superfin, très fin.
- Ver-fein-er-n**, v. raffiner, subtiliser; f. —**ung**, action de rendre plus fin, civilisation.
- F eind**, m. e, (de *fi-ſen*, haïr. A. *fiend*. Go. *ſijanda*), ennemi.
- An-feind-en** ou **be—**, v. vouloir du mal, porter de l'inimitié; —**ung**, f. sentiment hostile.
- F eind**, a. hostile.

- Feind-lich**, a. ennemi, hostile.
Feind-schaft, f. inimitié.
Feind-ſel-ig, a. hostile, haineux ;
 — ſelig-ſeit, f. hostilité.
Feiſt, a. (de ſab-en, nourrir. A. ſat), gras.
Feiſt-en, v. engraisser, mettre à la glandée.
Feiſt-ig-ſeit, f. graisse, obésité.
Feiſt-el, m. — (A. velvet. L. vel-lus?), panue.
Feiſd, n. er, (de ſalt-en, fouler ? A. field. G. πελς), champ, campagne, panneau (d'une porte); case (d'un damier).
Ge-fiſd, n. e, les champs, campagne.
Feiſd-ſcher, m. (composé avec ſcher-en, couper), chirurgien de camp.
Feiſd-web-el, m. (composé avec web-el, sergent), sergent-major, maréchal-des-logis.
Feiſg-e, f. n, (de ſelg-en, tourner. A. ſelly.), jante, recassis.
Feiſg-en, v. janter (une roue), recasser (un champ); — ung, f. recassis, sarclage.
Feiſl, n. e, (de ſiſl-en, remplir. A. ſell. L. pellis. G. φελς), peau, cuir.
Feiſl-hand-el, m. (composé avec hand-el, commerce), pelleterie.
Feiſſ ou **Feiſ-en**, m. (G. φελς), rocher, falaise.
Feiſſ-icht, a. rocailleux.
Feiſſ-ig, a. plein de rochers.
Feiſt ou Feiſt-en, m. e, (A. panic. L. panicum), fenouil.
- Feiſt-el**, m. (A. fenœl. L. foeniculum), fenouil.
Feiſt-en, f. n, (de ſiſt-en, briller ? A. ſen. Go. ſani), marais.
Feiſt-land, Finlande (pays de marais).
Feiſt-er, n. — (L. fenestra. G. φανειστρον), fenêtre, vitre.
Feiſt-er-n, v. garnir de fenêtres, de vitres, réprimander.
Feiſt, m. e, (de ſaſt-en), mouvoir, mofette, vapeur métallique.
Feiſt-ing, m. e, (de vier, quatre. A. farthing), liard.
Feiſt-e, m. n, (de ſaſt-en, mouvoir), bachoteur.
Feiſt-ien. Voy. Feiſt-er.
Feiſt-el, n. — (de ſaſt-en, produire. A. farrow. L. porcus), cochon de lait.
Feiſt-el-n, v. cochonner, faire de petits cochons.
Feiſt, a. (A. far. Go. fairra. L. porro. G. παρρω. I. param), éloigné, loin.
Feiſt-e, f. distance; éloignement.
Feiſt-er, a. ultérieur; ad. plus loin, de plus.
Feiſt-er-hin, ad. à l'avenir.
Ent-feiſt-en, v. éloigner; — ung, f. éloignement, distance.
Da-feiſt ou **wo-feiſt**, à moins que, autant que.
Feiſt-rohr, n. e, (composé avec rohr, tube), longuc-vue, télescope.
Feiſt-e, f. n, (de ſaſt-en, aller ? Go. ſairana. G. πείρνα), talon.

Fert-ig, a. (de *fahr-en*, aller. L. *peritus*), prêt, prompt, achevé; — *ig-keit*, f. dextérité, adresse.

Fert-ig-en, v. achever, finir.

Ab —, expédier, renvoyer; — *ung*, f. renvoi.

Aus —, expédier, publier; — *ung*, f. expédition; — *er*, m. expéditeur.

Recht —, justifier; — *ung*, f. justification.

Wer —, faire, fabriquer; — *ung*, f. fabrication; — *er*, m. — *er-in*, f. fabricant, fabricante.

Fess-el, f. n. (de *fass-en*, saisir. A. *fetter*), chaîne.

Fess-eln, v. enchaîner, captiver.

Ent —, déchaîner.

Fest, a. (de *fassen*, saisir. A. *fast*. L. *postus*. G. *πιστός*.) ferme, fixe, solide; (particule jointe aux verbes, comme: *fest-binden*, en, lier solidement, attacher).

Fest-ig-keit, f. fermeté, solidité.

Fest-e ou **Fest-ung**, f. forteresse.

Be-fest-ig-en, v. affermir, fortifier, resserrer; — *ung*, f. fortification, confirmation.

Fest, n. e. (A. *feast*. L. *festum*), fête, festin.

Fest-lich, a. solennel; — *lich-keit*, f. solennité.

Fett, n. (de *fab-en*, nourrir. A. *fat*. G. *πῖς*), graisse.

Fett, a. gros, gras.

Fett-ich, a. grassex.

Fett-ig, a. grassex, gras, onctueux; — *ig-keit*, f. ou **Fett**, n. graisse, obésité.

Fett-en, v. graisser, huiler.

Aus —, dégraisser, ôter la graisse.

Fch-en, m. (de *faten*, couvrir? A. *fitter*), loque, lambeau, chiffon.

Fch-en, v. découper mal, fesser, fouetter; — *er*, m. celui qui taillade, fouet, fessier.

Br-fch-en, découper, maladroitement, déchirer (à coups de fouet), balafier (le visage).

Feucht, a. (de *feuch-en*, fumer?) humide, mouillé.

Feucht-en, v. humecter, tremper, mouiller.

An —, humecter.

Be —, humecter, arroser.

Durch —, mouiller entièrement.

Ein —, tremper, mouiller.

Feucht-ig-keit, f. humidité.

Feu-er, n. (A. *fire*. G. *πῦρ*), feu, éclat, ardeur.

Feu-er-n, v. faire feu, brûler, tirer du canon.

Ab —, tirer, décharger; — *ung*, f. décharge.

An —, exciter, encourager; — *ung*, f. encouragement.

Aus —, finir la décharge.

Ein —, faire du feu dans un fourneau.

Los —, tirer, décharger.

Wer —, tirer (toute sa poudre).

Feur-ig, a. ardent, vif.

Feu-er-rohr, n. (composé avec *rohr*, tube), arme à feu, arquebuse.

Feu-er-werk, n. (composé avec *werk*, ouvrage), feu d'artifice.

Fey-er. Voy. **Fri-er**.

Fib-el, f. n. (G. βιβλος), livre d'*abe*.

Fib-er, f. n. (A. fiber. L. fibra), fibre.

Ficht-e, f. n. (A. pitch. L. picea. G. πεύκη), pin.

Ficht-en, a. de pin.

Fick-e, f. n. (de *fah-en*, prendre? G. πορρῆ.), poche, bourse.

Fick-en, v. (de *fah-en*, agiter A. fidge), frotter, sonetter.

Fick-fack-en, v. (par redoublement), courir çà et là, intriguer, tergiverser.

Fick-fack-er-ei, f. intrigue, tromperie, tergiversation.

Fieb-er, n. — (A. fever. L. febris), fièvre.

Fieb-er-n, v. être attaqué de la fièvre, extravaguer.

Fieb-cr-isch ou **—haft**, a. fébrile, fiévreux, échauffé.

Fied-el, f. (A. fiddle. L. fidicula), violon.

Fied-el-n, v. jouer du violon.

Fied-ler, m. ménétrier.

Fiel. Voy. **Fall-en**.

Fiest. Voy. **Fist**.

Fill-en, v. (de *fell*, peau), écorcher.

Filz, m. e. (de *filt-en*, battre. A. felt. L. pilus. G. πῆλος), feutre, averse, ladre.

Filz-en, v. feutrer, lésiner.

Aus —, doubler de feutre, lésiner.

Filz-icht, a. qui ressemble au feutre.

Filz-ig, a. ladre, chiche; — **ig-keit**, f. ladrerie, mesquinerie.

Simm-el, m. (A. simble. L. semella), chanvre femelle.

Simm-el-n, v. arracher le chanvre femelle.

Simm-el, m. — (L. famulus?) coin de fer, marteau, masse à cogner.

Sind-en, v. p. (A. find. Go. fintha. L. fendo?) Imp. fand. Part. ge-fund-en; trouver, reconnaître; — **er**, m. — **er-in**, f. celui, celle qui trouve.

Ab-sind-en (**sich**), s'arranger avec qu.; — **ung**, f. arrangement.

Auf — ou **aus** —, trouver, découvrir.

Be — (**sich**), se trouver, se porter; — n. santé.

Ein — (**sich**), se rendre (à un endroit convenu).

Emp —, sentir, éprouver; — **ung**, f. sentiment.

Er —, inventer; — **ung**, f. invention; — **er**, m. — **er-in**, f. inventeur, inventrice.

Vor —, trouver qu. (en arrivant).

Statt —, avoir lieu, exister.

Sind-ling m. ou **Sind-el-kind**, n. enfant trouvé.

Sind-bar, a. trouvable.

Sind-ig, mieux **aus-sind-ig** machs-en, découvrir.

Sind-lich, mieux **be-sind-lich**, a. qui peut être trouvé.

Emp-sind-lich, a. sensible; — **lich-keit**, f. susceptibilité.

Un-emp-sind-lich, insensible, — **lich-keit**, f. insensibilité.

Emp-sind-sam, sentimental; — **sam-keit**, f. sentimentalité.

Fuud, m. trouvaille.

Fing. Voy. **Fang-en**.

Finger, m. (de **fang-en**, prendre. A. *finger*. Go. *fingers*), doigt.

Fing-er-n, v. doigter.

Ab—, compter sur les doigts.

Fing-er-ig, a. qui a des doigts.

Finf, m. en, (de **finf-en**, briller ? A. *fisch*), pinson.

Finne ou **Finn-e**, f. n, (A. *fin*. L. *pinna*), bourgeon, pustule.

Finn-ig, a. bourgeonné.

Finst-er, a. (de **finf-en**, brûler ?), ténébreux, obscur, sombre.

Finst-er-niſſ, f. ténèbres, obscurité, éclipse.

Wer-finst-er-n, obscurcir, éclipses; —ung, f. obscurcissement, éclipse.

Fint-e, f. n, (L. *fictum*), feinte.

Fipſ, m. (de **fopp-en**, heurter ?), chiquenaude.

Firm-en ou **Firm-el-n**, v. (L. *firmitas*), confirmer (un enfant); —ung ou —el-ung, f. confirmation.

Firn, f. en, (de **vor**, au-dessus), cime, glacier.

Firn, ad. (Go. *fairni*), G. *πέρυσι*) l'année dernière.

Firn-iſſ, m. e, (de **bern-en**, briller. A. *varnish*), vernis.

Firn-iſſ-en, v. vernir, vernisser.

Firn-iſſ-er, m. vernisseur.

Firſt-e, f. n, (A. *first*. G. *πρῶτον*), faite, couble, sommet.

Wer-firſt-en, v. enfaiter; —ung, enfaitement.

Fiſch, m. e, (A. *fish*. Go. *fisks*. L. *piscis*), poisson.

Fiſch-en, pêcher; — n. pêche.

Auf—, repêcher, pêcher (une nouvelle).

Auſ—, pêcher, finir la pêche.

Nach—, pêcher après.

Vor—, pêcher devant ou avant qn.

Weg—, enlever en pêchant, soustraire.

Fiſch-icht, a. de poisson.

Fiſch-bar, a. où l'on peut pêcher.

Fiſch-er, m.; —er-in, f. pêcheur, femme de pêcheur, pêcheuse.

[**Fiſch-er-ei**, f. pêche, pêcherie.

Fiſch-bein, n. (composé avec *bein*, os, côte), côte de baleine.

Fiſch-fang, m. (composé avec *fang*, prise), pêche (de poissons).

Fiſ-per-n. Voy. **Wiſ-per-n**.

Fiſt, m. e, (A. *foiste*), vessie.

Fiſt-en, v. lâcher un vent.

Fiſt-el, f. n, (L. *fistula*), fistule, fausset.

Fiſſ-ſch-el-n, v. (de **ſch-en**, arracher), froter, écorcher.

Fiſſ-ig ou **Fiſſ-ich**, m. e, (de **ſed-er**, plume), aile.

Fiſ-e, f. n, (de **ſat-en**, entourer), écheveau.

Fiſ-en, v. assembler en écheveaux.

Wer—, mêler, brouiller.

Fix, a. (A. fixed, L. fixus), fixe, prêt, prompt.

Fix-steru, m. (composé avec stern, étoile), étoile fixe.

Flabb-e, f. n, (de flack-en, remuer. A. flap.), grosse lèvre, babine.

Flach, a. (de flig-en, battre. A. flat. G. πλατύς), plat.

Flach-heit, f. sol plat, forme plate, platitude.

Flach-e, f. plane, surface.

Flach-en, v. planir.

Ob-er-flach-e, f. surface.

Flachs, m. (de flig-en, battre. A. flax. G. πλακῆ.), lin, filasse de lin.

Flach-en, a. de lin.

Flach-s-e ou **Flach-s-e**, f. n, (de flach-s, fil), tendon, nerf fin.

Flach-s-icht, a. tendineux.

Flack-er-n, v. (de flack-en, remuer, A. flicker), flamber, vaciller (lumière).

Flab-en, m. (de flach, plat. A. flawn. G. πλακῶς), flau (gâteau).

Flatsch-e, f. plaque, morceau.

Flagg-e, f. n, (de flack-en, remuer. A. flag), pavillon, bannière.

Flamm-e, f. n, (de flack-en, remuer. A. flame. L. flamma. G. φλεγμὴς), flamme.

Flamm-en, v. flamber, jeter des flammes.

An—, brûler un peu, enflammer.

Auf—, enflammer, s'enflammer.

Aus—, cesser de flamber.

Flamm-icht, a. en forme de flammes, ondé.

Flamm-ig, a. en flammes.

Flimm-er (Glimm-er), m. faible lueur, mica (minéral).

Glimm-en (glimm-en), v. briller faiblement.

Flank-e, f. n, (de flink-en, remuer ? A. flank), flanc.

Flasch-e, f. n, (de flacht-en, tresser. A. flask. G. πλέκω ?), bouteille, flacon.

Flasch-ner, m. ferblantier.

Flasch-chen, n. carafe, fiole, petit flacon.

Flatsch-e. Voy. Flab-en.

Flath, inus. (de flig-en, nettoyer), pureté.

Un-flath, m. ordure, saleté.

Un-flath-ig, a. sale, obscène.

Un-flath-er-ei, f. saleté, obscénité.

Flatt-er-n, v. (de flit-en, frapper. A. flatter), solâtrer, voltiger.

Her-um-flatt-er-n, voltiger autour.

Flatt-er-er, m. homme inconstant.

Flatt-er-haft, a. inconstant, volage ; —haft-ig-heit, f. légèreté, inconstance.

Flatt-er-sinn, m. (composé avec sinn, esprit), légèreté.

Flieb-er-maus, f. (composé avec maus, souris), souris qui voltige, chauve-souris.

Flau, a. (de flig-en, battre. A. flat. L. flaccus. G. φλαξ), faible, languissant.

Flaum, m. *e*, (L. pluma), duvet.

Flaum-fed-er-n, (composé avec fed-er-n, plumes), pl. duvet.

Flauß ou **Flausch**, m. (de fließ, touffe), drap de frise.

Flausch-rock, (composé avec rock, habit), habit de frise, grosse redingote.

Flaus-e, f. n, (de fließ, touffe?) défaite, détour.

Flech-e. Voy. **Fluch-e**.

Flecht-en, v. p. (A. plait. L. plecto, plico. G. πλέκω), Imp. flucht. Part. ge-flucht-en, tresser, natter, enlacer.

An-flucht-en, ajouter en tressant.

Auf—, ôter les tresses, nattes, natter les cheveux.

Auß—, défaire une tresse.

Durch—, entrelacer.

Ein—, tresser, entrelacer.

Los—, défaire une natte.

Üb-cr—, clisser, garnir de clisses.

Um—, entrelacer tout autour, tresser de nouveau, autrement.

Ver—, entrelacer, impliquer qn.

Zu-samm-en—, entrelacer.

Flecht-e, f. n, tresse, dardre.

Ge-flucht, n. *e*, clayonnage.

Fleck, m. *en*, (de flig-en, couper. A. flaw), morceau, tache.

Fleck-en, m. lieu, bourg, bout (d'un soulier), souillure.

Fleck-en, v. tacher, faire des taches.

Be-fleck-en, tacher, souiller; —

ung, action de tacher, de souiller.

Fleck-icht, a. qui ressemble à une tache.

Fleck-ig, a. taché, tacheté.

Be-flecht, a. taché, souillé; un —, a. sans tache.

Fleck-los, a. sans tache, pur.

Flück ou **Flück-en**, m. morceau, pièce.

Flück-en, v. rapiécer.

An-flück-en, ajouter en rapiécetant; — (sich), s'accrocher, s'attacher à.

Auß—, raccommoder.

Ein— (sich), s'insinuer.

Ver—, employer à rapiéceter.

Zu—, raccommoder.

Zu-samm-en—, joindre en rapiécetant.

Flück-er, m.; —er-in, f. raccommodeur, raccommodeuse.

Flück-er-ei, f. rapiécetage.

Ge-flück-e, n. *e*, raccombrement, raccommodage.

Fled-e-r. Voy. **Flatt-er-n**.

Fleg-el, m. (de flig-en, agiter.

A. flail. L. flagellum), battant d'un fléau, lourdaud.

Fleg-el-cr, m. paysan armé d'un fléau.

Fleg-el-ei, f. rusticité.

Fleg-el-haft, a. rustique, grossier.

Fleh-en, v. (de flig-en, agiter?

A. ply. L. flego, plico), supplier, implorer; —, n. instance, supplication.

An-fleh-en, implorer.

Er—, obtenir par des prières.

Flech-ent-lich, a. pressant; ad. instamment.

Fleich, n. (de flig-en, cou-

per. A. flesh), chair, viande.
 Fleisch-en, v. écharner.
 Ab—, écharner.
 Zer—, déchirer, lacérer.
 Fleisch-er, m. boucher.
 Fleisch-icht, a. charnu.
 Fleisch-ig, a. charnu, charneux.
 Fleisch-lich, a. charnel.
 Fleiß, m. (de flit-en, lutter,) assiduité, zèle.
 Fleiß-ig, a. assidu, diligent.
 Be-fleiß-en, v. p. Imp. be-fliß.
 Part. be-fliss-en.
 Be-fleiß-ig-en (sich), v. s'appliquer;
 —ig-ung, f. application.
 Be-fliss-en, a. attaché à, ap-
 pliqué à qc; —en-heit, f. ap-
 plication, soin.
 Fließ-ent-lich ou Ge—, ad. soi-
 gneusement, à dessein, avec
 préméditation.
 Flenn-en ou Flens-en, v. (de
 flag-en, aplatir? A. fleer), piail-
 ler, pleurer.
 Flies-en, v. (de flag-en, a-
 platir. A. flatten), étendre le
 métal, grincer (les dents).
 Fließ-en. Voy. Fließ.
 Fließ-er, m. — (de flatt-en, n,
 remuer?), sureau.
 Flieg-en, v. p. (A. fly. G. πλίσ-
 σω. I. plih.), Imp. flog. Part.
 ge-flog-en, voler (dans l'air).
 Ab-flieg-en, s'envoler.
 An—, s'approcher en volant.
 Auf—, prendre sa volée, s'ou-
 vrir rapidement (la porte).
 Aus—, s'envoler, échapper.
 Ent—, s'envoler, s'enfuir (le
 temps).
 Fort—, s'envoler.

üb-er—, voler par-dessus, sur-
 monter.
 Ver—, se dissiper en l'air, s'en-
 voler, s'écouler (le temps).
 Flieg-e, f. n, mouche.
 Flieg-er, m. celui qui vole; voile
 d'étai. (Mar.)
 Flieg-ent, a. volant, déployé.
 Flug, m. *e, vol, volée, essor.
 Aus-flug, m. sortie du nid, ex-
 cursion.
 Flug, ad. vite, promptement.
 Flug-el, m. aile, piano à queue;
 battant (d'une porte).
 Ge-flug-el, n. volaille.
 Flug-el-n, v. donner des ailes,
 accélérer.
 üb-er—, déborder (l'ennemi).
 Flieh-en, v. p. (de flieg-en, vo-
 ler. A. flee), Imp. floh. Part. ge-
 floh-en, fuir.
 Aus-flieh-en, s'enfuir, échapper.
 Ent—, s'enfuir.
 Weg—, fuir, se sauver.
 Floh, m. *e, puce.
 Floh-en, v. faire la chasse aux
 puces.
 Flucht, f. suite.
 Aus-flucht, sortie, subterfuge,
 prétexte.
 Zu—, refuge.
 Flucht-en (sich), v. s'enfuir, se ré-
 fugier.
 Flucht-ig, a. fugitif, fuyard
 étourdi; —ig-keit, vitesse, légè-
 reté, étourderie.
 Flucht-ling, m. e, fugitif, ré-
 fugié.
 Flies-e, f. n, (de flig-en, bat-
 tre. A. flag), carreau.
 Fließ, n. e, (de fließ-en, plier.

A. fleec. L. vellus), touffe, toison.
Fließ-en, v. p. (A. flow. L. fluo. G. *πλῆω*, I. *plu*), Imp. flöß. Part. ge-flöß-en, couler, boire du papier), provenir.
Ab-fließ-en, écouler, découler, s'écouler.
An—, couler contre.
Aus—, couler, émaner.
Durch—, couler, passer par.
Ein—, couler dans.
üß-er—, rouler par-dessus, éborder.
Wer—, s'écouler, échoir, expirer (un terme).
Weg—, s'écouler.
Wer—, fondre, se fondre.
Zu—, affluer.
Zu-samm-en—, affluer, se réunir.
Fließ-ende, a. coulant, courant.
Fluß, m. *e, fleuve, flux, fluxion, fusion.
Flüß-ig, a. fluide, liquide, sujet aux fluxions, aisé à fondre; —ig-heit, f. fluidité, liquidité.
Ab-fluß, m. découlement, évacuation.
Aus—, écoulement, émanation.
Ein—, embouchure, influence.
üß-er—, abondance, superflu; —flüß-ig, a. abondant.
Zu—, affluence.
Flöß, m. et n. *e, radeau, bateau, train (de bois).
Flöß-e, f. flottage, radeau.
Flöß-er, m. conducteur d'un radeau.
Flöß-en, v. faire flotter, flotter.
Ein—, infuser, inspirer; —ung, f. inspiration.

Flöß-e (Flöß-feb-er), f. nageoire.
Fluth, f. en, flot, reflux, marée.
Fluth-en, v. monter (en parlant des flots).
Fließ-e, f. n, (de flit-en, frapper), navette, lancette.
Flimm-en. Voy. Flamm-e.
Flint, a. (de flint-en, remuer), alerte, vif.
Flint-heit, f. promptitude, agilité.
Flint, m. (de flit-en, battre. A. flint. G. *πλινθος*), pierre à feu.
Flint-e, f. fusil.
Fließ-per-n ou **Fließ-er-n**. Voy. Fließ-er-n.
Fließ-en, **Be-fließ-en**. Voy. Fließ.
Flitt-er, m. (de flatt-er-n, remuer), paillette, faux brillant.
Flitt-er-n, v. faire parade de clinquant.
Flitt-er-gold, (composé avec gold, or), oripeau, faux-brillant.
Flit, m. inus. (de flit-en, frapper. A. fletch), flèche.
Flit-bog-en, m. (composé avec bog-en, arc), arbalète.
Flucht. Voy. Flucht-en.
Flott-e, f. n, (de flucht-en, tresser. A. flock. L. floccus. G. *πλόκος*), flocon.
Flott-en, v. boucler, tomber par flocons.
Flott-icht, a. qui ressemble aux flocons.
Flott-ig, a. en flocons.
Flott-chen, n. petit flocon.

Flöh. Voy. **Flieh-en.**

Flöh, m. (de **flieh-en**, fuir. A. floa. L. pulex. G. ψύλλος), puc.:

Flor, m. (A. flower. L. flos), fleur, floraison.

Flor, m. *e, (de **flor**, fleur), crêpe, bandeau.

Flösch-el, f. n. (L. flosculum), fleur (de rhétorique).

Flöß, **Flöß-en.** Voy. **Fließ-en.**

Flöt-e, f. n. A. flate. L. flatus), flûte.

Flöt-en, v. jouer de la flûte.

Flöt-er, m. joueur de flûte.

Flott, a. (de **fließ-en**, voguer. A. float), flottant, à flot, dans l'abondance.

Flott-e, f. n. (de **fließ-en**, voguer. A. fleet), flotte.

Flöh, m. e, (de **flit-en**, battre), mine ou couche horizontale.

Fluch-en, v. (de **fluch-en**, frapper?) maudire, pester, jurer; —, n. action de jurer, de pester.

Fluch, m. *e, malédiction, imprécation.

Fluch-er, m. jureur, blasphémateur.

Wer—, maudire; —ung, f. malédiction.

Wer-flucht, a. maudit, abominable.

Flucht. Voy. **Flieh-en.**

Flüch ou **Flüg-g-e**, e (de **flieg-en**, voler. A. fledg-e), dru, qui a des plumes.

Flüg, **Flüg-el.** Voy. **Flieg-en.**

Flur, f. en, (de **flit-en**, ? battre A. floor), plaine, campagne, vestibule.

Flur-en, **Flür-en**, v. tracer des limites.

Fluß. Voy. **Fließ-en.**

Flüst-er-n, v. (de **flit-en**, frapper?) chuchoter, murmurer.

Ein-flüst-er-n, souffler (aux oreilles), suggérer.

Zu—, insinuer, suggérer.

Ge-flüst-er, n. chuchotement.

Flut. Voy. **Fließ-en.**

Fock-e, f. n. (de **fiß-en**, venter), misaine.

Fock-mast, m. (composé avec mast, mât), mât de misaine.

Fock-seg-el, m. (composé avec seg-el, voile), voile de misaine.

Fob-er-n. Voy. **Forb-er-n.**

Fohl-en. Voy. **Füll-en.**

Föhn, f. (de **fiñ-en**, brûler. Go. son), vent du sud en Suisse.

Fohr-e, f. n. (de **farw-en**, colorer?), truite.

Fohr-ell-e, f. n, truite.

Fohr-e ou **Führ-e**, (de **farw-en**, colorer. A. fir), pin, sapin.

Führ-en, a. de pin.

Folg-en, v. (A. follow. G. πορεύω?) suivre, succéder, obéir.

Ab— (lass-en), remettre, livrer.

Be—, obéir, observer (des conseils); —ung, f. obéissance, exécution (d'un ordre).

Bei—, accompagner, être joint à.

Er—, résulter, s'ensuivre.

Nach—, suivre, succéder, imiter.

Ber—, poursuivre; —ung, f. poursuite; —er, m. —er-in, f. persécuteur, persécutrice.
Ber-ab—, remettre, livrer; —ung, f. remise, livraison.
Folg-e, f. n, suite, conséquence.
Folg-ent, a. suivant.
Folg-ent-ſ, ad. après, de plus.
Folg-lich, ad. par conséquent.
Folg-sam, a. obéissant, docile; —sam-keit, f. docilité.
Un-folg-sam, a. désobéissant; indocile; —sam-keit, f. indocilité.
Er-folg, m. conséquence, résultat, succès.
Ge-folg-e, n. suite, cortège.
Nach-folg-e, f. succession, imitation.
Berfolg, m. suite, continuation.
Bu-folg-e, pr. selon, suivant, d'après.
Folg-er-n, v. conclure, inférer, induire; —ung, f. conclusion, induction.
Folt-er, f. n, (de *fohl-en*, pour-lain), torture, tourment.
Folt-er-n, v. appliquer à la torture, tourmenter.
Folt-er-er, m. questionnaire, bourreau.
Fopp-en, v. (A. *fop*. de *fipp-en*, remuer?) railler, mystifier qn.
Fopp-er, m. —er-in, f. railleur, railleuse.
Fopp-er-ei, f. raillerie, mystification.
Ford-er-n, v. (de *born* ou *ford-er*, avant. A. *further*?), demander, exiger, appeler (en duel), citer (devant le tribunal); —ung, f. demande, dette, prétention.

Ab-ford-ern, exiger, réclamer.
Auf—, inviter, sommer.
Aus— (*her-aus*), appeler en duel; —ung, f. appel en duel, cartel. —er, m. agresseur.
Ein—, exiger, recouvrer.
Er—, exiger, demander.
Üb-er—, surfaire.
Bor—, mander, sommer, citer (en justice).
Bu-rück—, redemander.
Er-ford-er-lich, a. requis, nécessaire.
Er-for-der-niß, n. e, exigence, chose nécessaire.
Förd-er, ad. plus loin.
Förd-er-n, v. avancer (une chose) expédier, dépêcher; —ung, f. avancement (d'une chose).
Aus—, extraire (le minéral); —ung, f. exploitation.
Be—, seconder, aider; —ung, f. avancement; expédition (d'une chose); —er, m. expéditeur, protecteur.
Förd-er-lich ou *be—*, a. favorable, avantageux.
Bu-förd-erst, ad. d'abord, premièrement.
För-e-ll-e. Voy. *Föhr-e*.
För-k-e, f. n, (de *für-en*, porter? A. *fork*. L. *furca*), fourche.
För-k-et-n, v. percer (les chiens, se dit du cerf).
För-m, f. cn, (A. *form*. L. *forma*); forme, figure, façon.
Form-en, v. former, façonner.
Ab—, ôter de la forme, mouler.
An—, donner une forme, dresser (un chapeau).
Auf—, donner une forme.

Ent —, déformer.
 Miß —, déformer.
 Nach —, imiter la forme de.
 Um —, changer la forme, réformer.
 Form-at, n. e, format.
 Form-el, f. n, formule.
 Form-lich, a. formel; —lich-keit, f. formalité.
 Un-form-lich, a. difforme; —lich-keit, f. difformité.
 Form-los, a. sans forme.
 Ein-form ig, a. uniforme; —ig-keit, f. uniformité.
 Gleich-form-ig, a. conforme, monotone; —ig-keit, f. conformité.
 For sch en, v. (de frag-en, demander?) s'enquérir, rechercher; — ung, f. recherche, investigation; — er, m. —er-in, f. scrutateur, investigatrice.
 Aus —, s'enquérir, sonder; — ung, f. enquête.
 Durch —, pénétrer, examiner.
 Er —, approfondir, scruter; — ung, f. investigation; — er, m. —er-in, f. investigateur, investigatrice.
 Nach —, s'informer, s'enquérir; — ung, f. information, perquisition.
 Un-er-for sch-lich, a. impénétrable.
 Forst, m. e, (de fôhr-e, sapin? A. forest), forêt, bois.
 Forst-ung, f. forêt.
 Forst-er, m. — er-in, f. forestier, femme de forestier.
 Forst-er-el, f. maison du forestier, verderie.
 Forst-lich ou forst-el-lich, a. forestier.

Fort, adv. (de vor, avant. A. forth), loin, parti.
 (Dans les composés fort signifie continuation ou enlèvement, comme : fort-rauch-en, continuer à fumer; fort-schneid-en, enlever en coupant).
 Fort, i. allons.
 Fort-an, ad. depuis ce temps, dorénavant.
 Fort-hin, ad. désormais.
 Fracht, f. en, (de far-en, porter. A. freight), charge, cargaison, port, affrètement.
 Fracht-en, v. voiturier, affréter; — er, m. affréteur.
 Be —, charger (une voiture), affréter (un vaisseau); — ung, f. affrètement; — er, m. affréteur.
 Üb-er-fracht, f. surcharge.
 Rück-fracht, f. charge de retour.
 Fracht-bar, a. exportable.
 Fraç, m. (A. frock. L. bracca), frac, habit.
 Fra gen, v. p. (A. pray. Go. fraiha. L. precor. G. πράω. I. prach), Imp. frug et fragt-e, Part. gefragt; interroger, demander.
 Ab-frag-en, tâcher d'apprendre par des questions.
 An —, venir demander, s'informer.
 Aus —, questionner, examiner.
 Be —, questionner, interroger.
 Er —, trouver à force de demander.
 Nach —, s'enquérir, s'informer.
 Um —, demander à la ronde.
 Frag-er, m. —er-in, f. questionneur, questionneuse.
 Frag-e, f. question, demande.

An —, demande (d'articles de commerce).
 Nach —, demande, perquisition.
 Neb-en —, question incidente, accessoire.
 Nüt —, question que l'on fait à son tour, question ultérieure.
 Um —, demande à la ronde.
 Fraiß ou Fraiſch, m. (de freis-en, craindre. A. fright), épilepsie.
 Frank, a. (de fruch, hardi? A. frank), franc. 2
 Frant-e, m. n, Franc, franc (monnaie).
 Frang-of-e, m. n, Français.
 Frang-bis-ich, ou franz, a. français.
 Frank-reich, n. (composé avec reich, royaume), France.
 Frans-e, f. n, (A. fringe. L. frastillus), frange.
 Frang-ent, a. frangé.
 Frang-icht, a. en forme de frange.
 Frang-ig, a. frangé.
 Franz. Voy. Frank.
 Fraß. Voy. Fress-en.
 Fratt, a. (A. fretted. L. fractus), meurtri.
 Fras-e, f. n, (de fress-en, grimace, vilain masque).
 Frau, f. en, (de frei-en, aimer? Go. frauja. I. prija), femme, dame, maîtresse.
 Frau-lein, n. demoiselle noble.
 Frau-ens-leut-e, pl. (composé avec leute, gens), les femmes.
 Frau-en-zim-er, n. (mot à mot, chambre des femmes, gynécée), femme, personne du sexe.
 Frech, a. (de frick-en, désirer.

A. fierce. Go. frisks. L. ferox?) audacieux, effronté.
 Frech-heit, f. effronterie, impudicité.
 Er-frech-en (sich), oser; avoir l'audace de.
 Frei, a. (de frei-en, aimer? A. free. Go. frija), libre, franc, exempt.
 Frei-heit, f. liberté, licence.
 Frei-lich, ad. sans doute, assurément.
 Be-frei-en, v. délivrer, affranchir; — ung, f. délivrance, exemption; — er, m. — er-in, f. libérateur, libératrice.
 Ge-frei-te, m. exempt, huissier, sergent.
 Frei-herr, m. (composé avec herr, seigneur), baron.
 Frei, inus. (Go. freya, Vénus des Germains).
 Frei-tag, m. e, (composé avec tag, jour), Vendredi.
 Frei-en, v. (Go. frijo. L. precor. I. pri), rechercher en mariage.
 Frei-er, m. épouseur, amant.
 Frei-er-ri, f. recherche en mariage.
 Fremd, a. (de fram, loin. Go. framathis), étranger, exotique.
 Fremd-e, f. pays étranger.
 Fremd-e, m. et f. n, étranger, étrangère.
 Fremd-heit, f. état d'étranger ignorance.
 Fremd-ling, m. étranger.
 Be-fremd-en, v. étonner, surprendre; — ung, f. surprise.
 Fress-en, v. p. (A. fret. Go. fretta. L. frico?) Imp. fraß. Part. ge-

- freß-en**, manger goulument, dévorer, ronger.
Ab-freß-en, brouter, ronger.
An—, ronger, carier.
Auf—, dévorer, manger tout.
Aus—, vider en mangeant.
Durch—, percer en rongant.
Ein—, avaler (de la poussière), s'introduire (les vers), corroder.
Über— (sich), mangertrop.
Freß-er, m. —er-in, f. gourmand, gourmande.
Freß-er-ei, f. goinfrièrie, ripaille.
Freß-e, f. gueule.
Fraß, m. pâture.
Ge-fräß, n. mangeaille, gueule.
Ge-fräß-ig, a. goulu, glouton, —ig-keit, f. gloutonnerie, voracité.
 Viel-fraß, m. (composé avec viel, beaucoup), glouton.
Freß-en, v. brouter, donner à manger, engraisser.
Frett-e, f. n. ou **Frett-chen**, n. (A. ferret. L. viverra), furet.
Freß-en. Voy. **Freß-en**.
Freu-en, v. (Go. frijo. I. *prî*), (sich), se réjouir.
Er-freu-en, réjouir.
Freud-e, f. joie, plaisir.
Freud-ig, a. joyeux, gai; —ig-keit, f. gaité.
Freud-en-los, a. sans joie.
Freud-en-reich, a. joyeux, enjoué.
Er-freu-lich, a. réjouissant.
Freund, m. e. (de fri-en, aimer. A. friend. Go. frijonds), ami.
Freund-in, f. amie, alliée.
Freund-lich, f. a. riant, gracieux, affable; —lich-keit, affabilité, gracieuseté.
Un-freund-lich, a. disgracieux; —lich-keit, f. air, genre disgracieux.
Freund-schaft, f. amitié; **Un—**, manque d'amitié.
Freund-schaft-lich, a. amical, ami; **un—**, pas amical.
Be-freund-en (sich), v. lier d'amitié; —ung, liaison d'amitié.
Be-freund-et, a. allié, ami.
Frev-el, m. (de frab-an, oser. L. pravum ?), délit, crime, forfait, outrage.
Frev-en, v. outrager, commettre un crime.
Frev-el-hast ou **frev-enst-lich**, a. outrageant, coupable.
Frev-er, n. —er-in, f. malfacteur, coupable.
Frev-el-that, f. (composé avec that, action), forfait.
Fried-e, m. (de fri-en, aimer. Go. friathwa. G. *πραῦρος*. I. *prîis*), paix, calme.
Fried-lich, —sam ou —fert-ig, a. pacifique, paisible.
Fried-lich-keit, f. inclination à la paix.
Be-fried-ig-en, v. contenter, apaiser; —ung, f. action de satisfaire, paiement.
Zu-fried-en, a. content, satisfait; —en-heit, f. contentement.
Un-zu-fried-en, a. mécontent; —en-heit, f. mécontentement.
Un-fried-e, m. discorde, discussion.
Un-fried-lich, a. querelleur, en discorde.
Fried-ens-schlüß-e, pl. (composé

avec schluß-e, traités), traités de paix.

Frier-en, v. p. (A. freeze. L. frigeo. G. φρίσσω). Imp. fror. Part. ge-fror-en, geler, avoir froid.

Ab-fric-en, perdre l'usage d'un membre par le froid.

An—, s'attacher en gelant.

Auf—, se glacer.

Durch—, se glacer, être transi de froid.

Ein—, être arrêté ou pris par la glace.

Er—, geler, mourir de froid.

Ge—, se geler.

Los—, dégeler.

Üb-er—, commencer à se geler.

Zu—, se geler, se glacer.

Ge-fror-nest, n. des glaces.

Frost, m. *e, gelée, frisson.

Frost-ig, a. frileux, froid.

Frost-el-n, v. frissonner.

Frost-ling, m. homme frileux.

Fric, m. (de fritt-en, rompre. (A. frees. L. frātillus), frise.

Fris-el, m. ou n. (de frier-en, geler), fièvre pourprée, miliaire.

Frisch, a. (de frist-en, bondir? A. fresh), frais, récent.

Frisch-e, f. fraîcheur.

Frisch-en, v. rafraîchir; purger (les chiens); —ung, f. rafraîchissement, purgation.

An-frisch-en, rafraîchir, encourager.

Auf—, rafraîchir (la mémoire), renouveler.

Er— (sich), f. se rafraîchir; —ung, f. rafraîchissement.

Frisch-ling, m. marcessin.

Frist, f. en, (de sür, en avant), terme, délai, répit.

Frist-en, v. prolonger, conserver; —ung, f. prolongation.

Fritt-e, f. n, (de fritt-en, A. frit), frite.

Froh, a. (de freu-en, réjouir. A. frolick), gai, joyeux.

Froh-lich, a. joyeux, enjoué; —lich-keit, f. gaieté, hilarité.

Froh-loch-en, v. composé avec loch-en, crier), pousser des cris d'allégresse, triompher de

Froh-sinn, (composé avec sinn, esprit), gaieté.

Froh-n, m. e, (de frei-en, posséder? Go. frauja), maître, archer, huissier.

Frohn-e, f. n, corvée.

Frohn-bar, a. corvéable; —bar-keit, f. sujétion aux corvées.

Frohn-en, v. faire corvée, travailler, s'adonner (aux plaisirs).

Frohn-er, m. corvéable, celui qui fait corvée.

Frohn-leich-nam, m. (composé avec leich-nam, corps), corps du Seigneur, Saint-Sacrement.

Frohm, a. (de sür, en avant. A. frim? Go. fruma. L. primus), bon, pieux, doux.

Frohm-en, v. profiter, être utile.

Frohm-ig-keit, f. piété.

Frohm-el-ci, f. piété affectée.

Frohm-el-n, v. affecter la piété; —ler, m. —ler-in, f. faux dévot, fausse dévote.

Fror. Voy. Frier-en.

Frosch, m. *e, (de fröst-en, sau-

ter? A. frog), grenouille, pêtard.

Frost. Voy. Frier-en.

Frucht, f. *e, (A. fruit. L. fructus), fruit, grains.

Frucht-en, v. fructifier, profiter.

Be —, féconder, fertiliser; — ung, f. fécondation.

Frucht-bar, a. fertile, fécond; — bar-keit, f. fertilité.

Un-frucht-bar, a. infertile; — bar-keit, f. stérilité.

Frucht-loß, a. infructueux, inutile; — loß-ig-keit, f. inutilité.

Früh, a. (de sür, avant L. prius. G. πρωι. L. prak), prématuré, précoce; ad. de bonne heure.

Frühe, f. le matin.

Früh-ling, m. ou **Früh-jahr**, n. (composé avec jahr, année), printemps.

Früh-stück, n. (composé avec stück, morceau), déjeuner.

Früh-stück-en, v. déjeuner.

Fuchs, m. *e, (de fuch-en, brûler? A. fox. Go. fauh), renard, cheval alezan, roux, rusé.

Fuchs-en ou **Fuchf-el-n**, v. sentir le renard, faire la chasse aux renards, narguer.

Fuchf-icht, a. roux, qui sent le renard.

Fuchs-roth, a. (composé avec roth, rouge), roux.

Fuchf-el, f. n. (de fuch-en, combattre), épée plate.

Fuchf-el-n, v. donner des coups de plat d'épée.

Fuder, n. — (de fuh-en, conduire. A. fudder), voie, charrette, voiture, foudre (mesure),

Füg-en, v. (A. fix. L. figo, pego. G. πάζω. L. pac), joindre, emboîter; — (fich), s'emboîter, s'accommoder; — ung, f. emboîtement, disposition, providence.

An-füg-en, joindre, attacher.

Ein —, emboîter, enclaver.

Hin-zu —, ajouter.

Wer —, ordonner, disposer; — ung, f. ordre, disposition; — (fich), se rendre en quelque lieu.

Zu-samm-en —, joindre, attacher.

Fug, m. droit, pouvoir; **Un —**, désordre.

Fuge, f. joint, jointure, fugue.

Füg-lich, a. commode, propre, convenable; — lich-keit, f. convenance.

Füg-sam, a. pliant, accommodant.

Fug-loß, a. illégal, injuste; — loß-ig-keit, f. illégalité.

Be-fug-en, v. autoriser.

Be-fugt, a. autorisé, en droit.

Be-fug-niß, f. droit, compétence; **Un —**, f. incompétence.

Fühl-en, v. (A. feel. G. πάλω), tâter, toucher, sentir.

An-fühl-en, toucher, tâter.

Be —, tâter.

Mit —, sympathiser.

Vor —, pressentir.

Fühl-bar, a. palpable, sensible; — bar-keit, f. qualité de ce qui est palpable, sensibilité.

Fühl-loß, a. insensible; — loß-ig-keit, f. insensibilité.

Ge-fühl, n. sentiment.

Ge-fühl-voll, a. sensible.

Mit-ge-fühl, n. sympathie;

Bor —, n. pressentiment.
Führ-en, v. (de fahr-en, aller.
 A. ferry. G. *παράω*), mener,
 voiturier, conduire; —er, m.
 —er-in, f. conducteur, conduc-
 trice.
Ab-führ-en, emmener, purger.
An—, citer (un passage), trom-
 per, duper.
Auf —, monter, représenter
 (une pièce de théâtre); **sich —**,
 se conduire; —ung, f. représen-
 tation, conduite.
Aus—, exporter, exécuter (un
 plan); —ung, f. exportation,
 xécution.
Drch —, mener, faire passer
 par, obtenir.
Ein—, importer, introduire,
 faire entrer; —ung, f. intro-
 duction.
Ent—, enlever; —ung, f. enlè-
 vement.
Fort—, emmener, emporter.
Prim—, emmener chez soi.
Her—, amener.
Her-ab—, descendre qn.
Her-aus—, mener dehors.
Her-ein—, faire entrer, mener
 dedans.
Her-um—, promener, faire voir
 à qn.
Hin—, mener, emmener.
Str-e—, fourvoyer, égarer.
Ver—, transporter (des mar-
 chandises), séduire; —ung, f.
 transport, séduction; —er, m.
 —er-in, f. séducteur, séduc-
 trice.
Über —, v. transporter au-
 delà, convaincre; —ung, f.
 action de transporter, action
 de convaincre.

Voll—, accomplir; —ung f. ac-
 complissement.
Weg—, transporter; enlever
 (des marchandises).
Fuhr-e, f. charriage, voiture.
Aus-fuhr, f. exportation.
Durch—, transit.
Ein—, importation.
Aus-fuhr-lich, a. minutieux, dé-
 taillé.
Aus-fuhr-bar, a. praticable; —
bar-keit, f. possibilité d'être
 exécuté.
Fuhr-lohn, m. (composé avec
 lohn, salaire), port, frais de
 roulage.
Fuhr-mann, m. (composé avec
 mann, homme), voiturier, co-
 cher.
Fuhr-knecht, m. (composé avec
 knecht, valet), charretier.
Fuhr-werk, n. (composé avec
 werk, ouvrage), voiture, véhi-
 cule.
Füll-en ou Fohl-en, n.—(A. foal.
 Go. fola, L. pullus. G. *πῶλος*).
Füll-en, v. pouliner.
Füll-en, v. (A. fill. L. pleo. G.
πλήω * I. *puł*), emplir, remplir,
 farcir; —ung, f. remplissage,
 action de remplir.
Ab-füll-en, désemplir, vider.
An —, remplir, gorger.
Auf —, emplir, remplir de nou-
 veau.
Aus —, transvaser.
Er—, accomplir, remplir (de-
 voir); —ung, f. accomplisse-
 ment.
Nach—, achever de remplir
Über —, remplir trop.

um —, remplir de nouveau.
 Füll-e, f. abondance, plénitude.
 Füll-sel, n. farce, sarcis.
 Fumm-el, f. inus. (A. fumble),
 tranchet.
 Fumm-el-holz, n. (composé avec
 Holz, bois), biseigle.
 Fünd, Fünd-ling. Voy. Fünd-en.
 Fünf, nomb. (A. five. Go. fimf. G.
 πέντε, πέντε. I. pançan), cinq.
 Fünf-zehn, nomb. quinze.
 Fünf-zeht-e, a. n. quinzième.
 Fünf-zig, nomb. cinquante.
 Fünf-zigst-e, a. n. cinquantième.
 Fünf-e, m. n. (de fünf-en, brû-
 ler. Go. fon. L. focus. G. φέγγος),
 étincelle.
 Fünf-el-n, v. étinceler, briller.
 Auf—, cesser d'étinceler.
 Für, pr. (A. for. Go. faur. L. pro.
 G. πρὸς. I. pro), pour, par, en.
 (En composition ce mot mar-
 que direction, faveur, comme
 Für-bitt-e, intercession, Für-wort,
 recommandation, etc.).
 Für und für, ad. toujours.
 Für-baß, ad. plus avant, doréna-
 vant.
 Furch-e, f. n. (de fahr-en, aller.
 A. furrow. L. porca. G. φάρις),
 sillon, rayon.
 Furch-en, v. sillonner.
 Furcht, f. (de fahr-en, éprouver.
 A. fright. Go. faurhts. G. φρίξ),
 crainte, peur, appréhension.
 Furcht-bar, a. formidable, redou-
 table.
 Furcht-loß, a. sans crainte, intré-
 pide; —loß-ig-heit, f. intrépi-
 dité.

Furcht-sam, a. craintif, timide;
 —sam-heit, f. timidité.
 Fürcht-en, v. craindre, redouter;
 — (sich), avoir peur.
 Be-fürcht-en, appréhender;
 craindre.
 Fürcht-er-sich, a. effrayant, hor-
 rible.
 Fur-ie, f. n. (L. furia), fure.
 Fürst, m. en. (de fūr, avant. A.
 first. G. πρῶτος), prince.
 Fürst-in, f. princesse.
 Fürst-lich, a. en prince; ad.
 princièrement.
 Fürst-en-thum, f. *er, princi-
 auté.
 Furt, f. en. (de fahr-en, aller. A.
 ford), gué, passage.
 Furz. Voy. Farz.
 Fus-el, m. (focus ?) mauvaise
 eau-de-vie.
 Fuß, m. *e, (de fat-en, marcher.
 A. foot. Go. fotus. L. pes. G.
 πῶς. I. pad), pied, patte, base.
 Fuß-en, v. prendre pied.
 Fuß-ig, a. à pieds.
 Zwei-fuß-ig, a. bipède.
 Vier-fuß-ig, a. quadrupède.
 Fuß-ling, m. pied d'un bas;
 chausson.
 Fuß-gång-er, m. (composé avec
 gång-er, homme qui marche),
 piéton.
 Fust-e, f. n. (A. foist. L. fustis ?),
 fuste (yacht).
 Fust-el, m. (L. fustis ?), fustel;
 sumach.
 Futt-er, n. (de fad-en, remplir.
 A. fodder. Go. foder), doublure.
 Fütt-er-n, v. doubler (un habit).

Xus—, doubler (un habit).
Futt-er-al, n. e, étui, fourreau.
Futt-er, n. (de *fab-en*, nourrir. A. food. L. *fectura*), pâture, nourriture (pour les animaux).
Futt-er-n ou **Fütt-er-n**, v. nour-

nir, donner à manger; —ung, f. affouragement, fourrage.
Xb—, donner à manger à une bête, faire repaître.
Xus—, engraisser.
üb-er—, donner trop à manger.

6

Gaar. Voy. **Gar**.

Gab, **Gab-e**, Voy. **Geb-en**.

Gab-el, f. n, (de *gapp-en*, s'ouvrir. A. *goff*), fourche, fourchette.

Gab-el-n, v. enfourcher, prendre avec la fourchette.

Auf—, amasser avec une fourche, trouver par hasard.

Gab-el-icht, a. fourchu.

Gab-el-ig, a. à fourches.

Gáb-el-chen, n. petite fourchette, vigne de la vigne.

Gab-ler, m. — chablot, raboteux (poisson).

Gab-el ou **Gaff-el**, f. n, (de *geb-en*, donner. A. *gabel*), gabelle.

Gack-en ou **Gack-en**, v. (A. *gaggle*. L. *cacillo*. G. *κακαζω*. I. *kakli*), crier comme une oie ou une poule.

Gack-er-nou **Gack-el-n**, v. caqueter.

Gab-en, m. p. us. (de *gatt-en*, ajuster), chambre, boutique, étage.

Gaff-el. Voy. **Gab-el**.

Gaff-en, v. (de *gapp-en*, s'ouvrir. A. *gape*), bayer, regarder bouche béante; —er, m. —er-in, f. bayer, bayeuse, f.

An-gaff-en, regarder bouche ouverte, badauder.

Be—, bayer; —er, m. —er-in, f. bayer, bayeuse.

Per-um—, bayer de tous côtés.

Per— (*sich*), s'amouracher, se coiffer de.

Gäh, **Gäh-ling**. Voy. **Gäh**, **Gäh-ling**.

Gäh-n-en, v. (A. *yawn*. L. *hio*. G. *χαίω*, *χαώ*. I. *hai*), bâiller; —n. bâillement; —er, m. —er-in, f. bâilleur, bâilleuse.

An-gäh-n-en, regarder en bâillant.

Xus—, cesser de bâiller.

Per—, passer son temps à bâiller.

Gähr-en, v. p. (de *gäf-en*, bouillir. Go. *gaisia*), Imp. *gohr*. Part. *gohr-en*, fermenter; —ung, f. fermentation, effervescence.

Xus-gähr-en, cesser de fermenter.

üb-er—, jeter sa levure, sortir en fermentaut.

Ühr, f. fermentation (bière).

Uack-en. Voy. **Uack-en**.

Uälf-ern, v. (de **gell-en**, crier, A. yelp), crier, glapir; — n. glapissement.

Ualg-en, m. — (de **quät-en**) supplicier? A. gallow. G. galga. L. gabalus?), gibel.

Uall, s. inus. (de **gelb**, jaune? A. gall. L. galla), galle.

Uall-apf-el, m. (composé avec **apf-el**, pomme), noix de galle.

Uall-en, v. engaller (une étoffe).

Uall-e, f. n. (de **gelb**, jaune? A. gall. G. χολή), bile, fiel.

Uall-en, v. ôter la bile.

Uer-gäll-en, v. crever le fiel (d'un poisson), donner de l'amertume, empoisonner (la vie).

Uall-ig ou **Uall-icht**, a. bilieux.

Uall-sücht-ig, a. (composé avec **sücht**, envie), bilieux, atrabilaire.

Uäll-en ou **Uell-en**, v. (A. yell. L. calo. G. καίω. I. kal), retentir, corner.

Uäll-ig, a. ferme, sonore.

Ual-strig, a. (de **gail**, gras?), rance.

Ualt. Voy. **Uelt-en**.

Uan. Voy. **Uen**.

Uang, **Uäng-e**. Voy. **Ueh-en**.

Uang, f. *e, (de **gäh-en**, crier. A. goose. L. anser. G. χην. I. hansa), oie.

Uäng-er-ich, m. (composé avec

rich, mâle), jais, argentine; herbe aux oies.

Uäng-chen, n. oison.

Uant, f. en. (L. quanti), encan?

Uant-en, v. inus.

Uer—, vendre à l'encan.

Uan; ou **Uäng-lich**, a. (de **gan**, avec? L. cunctus), entier; ad. entièrement.

Uäng-e, n. ensemble, masse.

Uer-gäng-en, v. suppléer, compléter; — **gäng-ung**, f. action de compléter, complément, restauration (d'une statue).

Uar, ad. (de **gar-en**, faire. L. cretus), fort, assez, entièrement.

Uar, a. assez cuit, tendre.

Uar-foch, m. (composé avec **foch**, cuisinier), gargotier, rôtisseur.

Uarb-e, f. n. (de **gar-e**, sein? A. garb. G. καρπός?), gerbe.

Uarb-en ou **Uerb-en**, v. (de **gar-en**, préparer), tanner, corroyer.

Uue-gärb-en, achever de tanner, étriller.

Uurh—, passer bien les peaux, étriller.

Uärb-er, m. corroyeur, tanneur.

Uärb-er-ri, f. tannerie.

Ueiß-gärb-er, m. (composé avec **weiß**, blanc), mégissier.

Uar-e, f. (de **gäf-en**, bouillir. A. gore), boue, corroi.

Uar-strig, a. sale, laid, vilain; — **strig-heit**, f. saleté, laideur.

Uarn, n. e, (de **gar-en**, préparer. A. garn), fil, filet.

Uar-nel-e, f. n. (de **gar**,

mer?), squille, chevrette de mer.

Gar-stig. Voy. **Gar-e.**

Gart-en, *m. — (de gert-en, entourer. A. garden. Go. gards. L. hortus. G. χέρτος), jardin.

Gärt-el-n, v. jardiner; —, n. jardinage.

Gärt-chen, n. petit jardin.

Gärt-ner, m. —er-in, f. jardinier, jardinière.

Gärt-ner-ri, f. jardinage.

Gäsch-en, v. (A. yeass*, Go. gaisia. G. χέω?), bouillir, écumer, mousser.

Gäsch ou **Gisch**, m. e, fermentation, levure, mousse.

Gäsp-e, f. n. (de gap-en, s'ouvrir. A. gavel), plein les deux mains, jointée.

Gass-e, f. n. (de gest-en, atteindre. A. gate. Go. gatvo. G. γάζ), rue.

Gäß-chen, n. ruelle.

Gast, m. *e, (A. guest. Go. gasts. L. hospes, hostis), hôte, convive, étranger.

Gast-er-ri, f. en, repas, banquet.

Gast-freund, m. e, (composé avec freund, ami), hôte, celui à qui on donne l'hospitalité.

Gast-freund-schaft, f. hospitalité.

Gast-haus, n. (composé avec haus, maison), hôtel, auberge.

Gät-en ou **Gät-en**, v. (de geib-en, frapper. A. weed), sarcler (un champ).

Xus-gät-en, sarcler.

Gät-er, m. —er-in, f. sarcler, sarcluse.

Gatt-en, v. (de gib-en, réunir.

A. gather. L. cateno), assortir, assembler; —ung, f. espèce, sorte.

Be-gatt-en (sich), s'accoupler; —ung, f. accouplement.

Gatt-e, m. —in, f. époux, épouse.

Gatt-er ou **Gitt-er**, n. (de gatt-en, réunir), haie, treillis, grille.

Gatt-er-n ou **Gitt-er-n**, v. treillisser, guetter qn.

Xus-gatt-er-n, s'enquérir de.

Be-gitt-ern, griller, fermer.

Ein —, entourer d'une grille.

Üb-er —, couvrir d'un treillis, d'une grille.

Ver —, griller, barrer; —ung, f. treillisage.

Gau, m. e, (Go. gavi. G. γαία), district, canton.

Gau, a. inus. (de gaih-en, couvrir?), avisé, rusé.

Gaun-er, m. filou, escroc.

Gaun-er-ri, f. filouterie.

Gau-bieb, m. (composé avec bieb, voleur), filou.

Gauch, m. (de gah-en, crier, A. gawk. L. cuculus. G. καυκός. I. kaukilas), coucou.

Guck-guck ou **Kuk-luk**, m. coucou.

Gauch. Voy. **Grä.**

Gauch-e. Voy. **Jauch-e.**

Gauk-el-n, v. (de geig-en, mouvoir. A. juggle. L. jocular), faire des tours de passe-passe, voltiger.

Ver-gauk-el-n, v. faire des tours de passe-passe devant qn, duper qn.

Gauf-el-i, f. jonglerie, prestige.
Gauf-el-haft ou —icht,—a, bouf-
fon.

Gauf-ler, m. —er-in, f. jongleur,
jongleuse.

Gauf-el-spiel, n. (composé avec
spiel, jeu), jonglerie, prestige,
illusion.

Gauf, m. e, (de geiß-en, pro-
duire? L. caballus. G. χαλδων),
cheval.

Gaum-en, m. — (de gum-en*,
garder. A. gum), palais (de la
bouche).

Gaun-er. Voy. Gau.

Ge-, préf. ins. (A. y. Go. ga.
L. eo, eum); (commun à tous les
participes passés, ce préfixe de
noms et de verbes marque
un assemblage, une réunion,
et joue quelquefois un rôle ex-
plétif).

Pour les mots composés de Ge
voyez les mots simples. Voici,
outre les participes passés des
verbes primitifs, les noms qui
ne sont pas employés sans Ge,
ou dont le sens change par la
suppression de cette particule.

Ge-bach-en, voy. Bach-en. Ge-
bärd-e, voy. Bär-en. Ge-bäud-e,
voyez Bau-en. Ge-bell, voyez
Bell-en. Ge-bet-en, voy. Bitt-
en. Ge-biet, voy. Biet-en. Ge-
birg, voy. Berg-en. Ge-biß, Ge-
biss-en, voy. Beiß-en. Ge-blas-en,
voy. Blas-en. Ge-blieb-en, voy.
Bleib-en. Ge-blüt, voyez Blüt-
en. Ge-blüt, voyez Blut. Ge-bog-
en, voyez Bieg-en. Ge-boll-en,
voy. Bell-en. Ge-bor-en, voy. Bär-

en. Ge-berg-en, voy. Berg-en. Ge-
bot, voy. Biet-en. Ge-bracht, voy.
Bring-en. Ge-brannt, voy. Brenn-
en. Ge-brat-en, voy. Brat-en. Ge-
brauch, voy. Brauch-en. Ge-bräu-de,
voy. Brau-en. Ge-brech-e, Ge-
broch-en, voy. Brech-en. Ge-bühr,
voy. Bär-en. Ge-bund, Ge-bund-en,
voy. Bind-en. Ge-burt, Ge-bürt-ig,
voy. Bär-en. Ge-büsch, voy. Busch.
Ge-bacht, Ge-dächt-niß, Ge-dank-e,
voy. Denk-en. Ge-därm, voy.
Darm. Ge-dicht, voy. Dicht-en.
Ge-dieg-en, Ge-dieh-en, voy. Däh-
en. Ge-buld, voy. Duld-en. Ge-
dung-en, voy. Ding-en. Ge-drosch-
en, voy. Dresch-en. Ge-drung-en,
voy. Dring-en. Ge-durst, voy.
Dürf-en. Ge-dunst-en, voy. Dehn-en.
Ge-fahr, Ge-fahr-en, Ge-fährt-e,
voy. Fahr-en. Ge-fall-en, voy.
Fall-en. Ge-fang-en, Ge-fäng-niß,
voy. Fang-en. Ge-fäß, voy. Fass-
en. Ge-fecht, voy. Ficht-en. Ge-
fiel-en, voy. Fed-en. Ge-fild, voy.
Feld. Ge-fließ-en, voyez Fleiß.
Ge-flecht-en, voy. Flecht-en. Ge-
flog-en, voy. Flieg-en. Ge-floh-en,
voy. Flich-en. Ge-floss-en, voy.
Fließ-en. Ge-focht-en, voy. Fecht-
en. Ge-fress-en, voy. Fress-en.
Ge-froren-en, voy. Frier-en. Ge-
gang-en, voy. Geh-en. Ge-gab-en,
voy. Geb-en. Ge-geffen, voy. Ess-
en. Ge-glich-en, voy. Gleich-en.
Ge-glitten, voy. Gleit-en. Ge-
glomm-en, voy. Glimm-en. Ge-
gohr-en, voy. Gähr-en, Ge-golt-
en, voy. Gelt-en. Ge-goss-en, voy.
Gieß-en. Ge-grab-en, voy. Grab-
en. Ge-griff-en, voy. Graif-en.
Ge-häg, voy. Häg. Ge-halt, Ge-
halt-en, voy. Halt-en. Ge-hang-en,

voy. Hang-en. Ge-hau-en, voy. Hau-en. Ge-heim, voy. Heim. Ge-heiß, Ge-heiß-en, voy. Heiß-en. Ge-hent, voy. Hang-en. Ge-hau-en, voy. Hau-en. Ge-hirn, voy. Hirn. Ge-hob-en, voy. Heb-en. Geholf-en, voy. Helf-en. Gehölt, voy. Holz. Ge-hör, Ge-horch-en, Gehor-sam, voy. Hör-en. Ge-hülfe, voy. Helfen. Ge-kannt, voy. Kenn-en. Ge-kiff-en, voy. Keif-en. Ge-komm-en, voy. Klimm-en. Ge-klung-en, voy. Kling-en. Ge-kniff-en, voy. Kneif-en. Ge-knipp-en, voy. Kneip-en. Ge-komm-en, voy. Komm-en. Ge-kount, voy. Könn-en. Ge-kor-en, voy. Kür-en. Ge-kroch-en, voy. Kriech-en. Ge-kröße, voy. Krös-e. Ge-lächt-er, voy. Lach-en. Ge-lab-en, voy. Lab-en. Ge-lag, voy. Leg-en. Ge-länd-er, voy. Lehn-en. Ge-lang, voy. Ling-en. Ge-lass-en, voy. Lass-en. Ge-lauf-en, Ge-läuf-ig, voy. Lauf-en. Ge-läut-e, voy. Laut. Ge-leg-en, voy. Leg-en. Ge-lenk, voy. Lenk-en. Ge-leif-e, voy. Leis. Ge-les-en, voy. Les-en. Ge-licht-er, voy. Gleich. Ge-lind, voy. Lind. Ge-lieh-en, voy. Leih-en. Ge-ling-en, voy. Ling-en. Ge-litt-en, voy. Leid-en. Ge-log-en, voy. Lüg-en. Ge-lübb-e, voy. Lob-en. Ge-lung-en, voy. Ling-en. Ge-lüst. Ge-lüst-en, voy. Lust. Ge-mach, voy. Mach. Ge-mächt, voy. Macht. Ge-mahl, voy. Mahl. Ge-mal-en, Ge-mält-e, voy. Mal-en. Ge-mäß, voy. Mess-en. Ge-meln, voy. Mein. Ge-mess-en, voy. Mess-en. Ge-met-el, voy. Met-el. Ge-mied-en, voy. Meid-en. Ge-mocht, voy. Mög-en. Ge-moß-en, voy. Moß-

en. Ge-mur-mel, voy. Murr-en. Ge-mußt, voy. Müß-en. Ge-müs, voy. Mus. Ge-müth, voy. Muth, Ge-nannt, voy. Nenn-en. Ge-nau, voy. Nau. Ge-nehm, voy. Nehm-en. Ge-nef-en, voy. Ref-en. Genick, voy. Nick-en. Ge-nieß-en, voy. Nieß-en. Ge-nist, voy. Nest. Ge-nomm-en, voy. Nehm-en. Ge-nos, voy. Nieß-en. Ge-nug, voy. Rug. Ge-nuß, voy. Nieß-en. Ge-pfiff-en, voy. Pfeif-en. Ge-pflog-en, voy. Pfleg-en. Ge-prass-el, voy. Prass-el-n. Ge-prief-en, voy. Preis-en. Ge-quoll-en, voy. Quell-en. Ge-red-e, voy. Red-e. Ge-rannt, voy. Renn-en. Ge-ráth, voy. Rath. Ge-rath-en, voy. Rath-en. Gerieb-en, voy. Reib-en. Ge-ring, voy. Ring. Ge-richt, voy. Richt-en. Ge-riss-en, voy. Reiß-en. Geritt-en, voy. Reit-en. Ge-roch-en, voy. Räch-en et Riech-en. Ge-ronn-en, voy. Renn-en. Geruch, voy. Riech-en. Ge-rücht, voy. Rucht. Ge-ruf-en, voy. Ruf-en. Ge-salz-en, voy. Salz-en. Ge-sandt, Ge-sandt-e, voy. Send-en. Gesang, voy. Sing-en. Ge-schaff-en, Ge-schäft, voy. Schaff-en. Geschah, Ge-scheh-en, voy. Scheh-en. Ge-scheidt ou Ge-scheut, voy. Scheid-en. Ge-schicht-e, voy. Scheh-en. Ge-schick, voy. Schick. Ge-schied-en, voy. Schreid-en. Geschien-en, voy. Schein-en. Geschirt, voy. Schirt-en. Ge-schiff-en, voy. Schiß-en. Ge-schlaf-en, voy. Schlaf-en. Ge-schlag-en, voy. Schlag-en. Ge-schlecht, voy. Schlecht. Ge-schlich-en, voy. Schleich-en. Ge-schliff-en, voy. Schleif-en. Ge-schliff-en, voy. Schleiß-en,

Ge-schloß-en, voy. Schließ-en.
 Ge-schlung-en, voy. Schling-en. Ge-
 schmack, voy. Schmeck-en. Ge-
 schmalz-en, voy. Schmalz-en. Ge-
 schmeid-e, Ge-schmeid-ig, voy.
 Schmied-en. Ge-schmiff-en, voy.
 Schmeiß-en. Ge-schnitt-en, voy.
 Schneid-en. Ge-schnob-en, voy.
 Schnaub-en. Ge-schob-en, voy.
 Schieb-en. Ge-scholt-en, voy.
 Schelt-en. Ge-schöpf, voy. Schöpf-
 en. Ge-schor-en, voy. Scher-en. Ge-
 schoß, Ge-schoß-en, voy. Schieß-
 en. Ge-schrieb-en, voy. Schreiben.
 Ge-schrie-en, voy. Schreien.
 Ge-schritt-en, voy. Schreit-en.
 Ge-schütz, voy. Schieß-en. Ge-
 schwieg-en, voy. Schweig-en. Ge-
 schwind, voy. Schwind-en. Ge-
 schwist-er, voy. Schwester.
 Geschwoll-en, voy. Schwell-en. Ge-
 schwomm-en, voy. Schwimm-en.
 Ge-schwor-en, voy. Schwör-en,
 Schwär-en. Ge-schwulst, voy.
 Schwell-en. Ge-schwund-en, voy.
 Schwind-en. Ge-schwär, voy.
 Schwär-en. Ge-schwung-en, voy.
 Schwing-en. Ge-seh-en, voy. Seh-en.
 Ge-sell, voy. Sell-en, Ge-seß-en,
 voy. Sitz-en. Ge-setz, voy. Setz-
 en. Ge-sicht, voy. Seh-en. Ge-sims,
 voy. Sims. Ge-sind-e, voy. Sind.
 Ge-soff-en, voy. Sauf-en. Ge-sog-
 en, voy. Saug-en. Ge-sonn-en, voy.
 Sinn-en. Ge-sott-en, voy. Sieb-en.
 Ge-spalt-en, voy. Spalt-en. Ge-
 spann, Ge-spenst, voy. Span. Ge-
 spie-en, voy. Spei-en. Ge-spinnst, Ge-
 spenn-en, voy. Spinn-en. Ge-spliff-
 en, voy. Spleiß-en. Ge-spött, voy.
 Spott-en. Ge-spräch, Ge-sproch-en,
 voy. Sprech-en. Ge-spross-en, voy.
 Sprieß-en. Ge-sprung-en, voy.

Spring-en. Ge-sung-en, voy. Sing-
 en. Ge-sunk-en, voy. Sink-en. Ge-
 stabe, voy. Stabe. Ge-stalt, voy.
 Stalt-en. Ge-stand-en, Ge-ständ-
 niß, voy. Steh-en. Ge-stank, voy.
 Stink-en. Ge-stieg-en, voy. Steig-
 en. Ge-stirn, voy. Stern. Ge-stob-
 en, voy. Stieb-en. Ge-stoch-en, voy.
 Stech-en. Ge-stohl-en, voy. Stehl-
 en. Ge-storben, voy. Sterb-en. Ge-
 stoß-en, voy. Stoß-en. Ge-sträuch,
 voy. Strauch. Ge-strich-en, voy.
 Streich-en. Ge-stritt-en, voy. Streit-
 en. Ge-stunk-en, voy. Stinken. Ge-
 sund, voy. Sund. Ge-then, voy.
 Thun. Ge-traid-e ou Ge-treib-e,
 voy. Treib. Ge-trag-en, voy. Trag-
 en. Ge-tränk, voy. Trink-en. Ge-
 tret-en, voy. Tret-en, Ge-trieb-
 en, voy. Treib-en. Ge-troff-en,
 voy. Treff-en, Trief-en. Ge-trog-
 en, voy. Trüg-en. Ge-trunk-en,
 voy. Trink-en. Ge-tümm-el, voy.
 Tumm-el-n. Ge-vatt-er, voy. Bat-
 er. Ge-wach-en, Ge-wächs, voy.
 Wachs-en. Ge-wahr, voy. Wahr.
 Ge-walt, voy. Walt-en. Ge-wand,
 Ge-wandt, voy. Wand, Wenden.
 Ge-wann, voy. Winn-en. Ge-wasch-
 en, Ge-wäsch, voy. Wasch-en. Ge-
 wehr, voy. Wahr-en. Ge-weid-e,
 voy. Weid-e. Ge-wich-en, voy.
 Weich-en. Ge-wies-en, voy. Weis-
 en. Gewinn, Ge-winnst, voy. Winn-
 en. Ge-wirb-el, voy. Wirb-el-n.
 Ge-wiß, Ge-wissen, voy. Wiss-en.
 Ge-witt-er, voy. Wett-er. Ge-
 wog-en, voy. Wiegen. Ge-wöhn-en,
 Ge-wohn-heit, voy. Wohn-en. Ge-
 wölb-e, voy. Wölb-en. Ge-wölz,
 voy. Wolk-e. Ge-word-en, voy. Werb-
 en. Ge-word-en, voy. Wert-en. Ge-
 worf-en, voy. Wurf-en. Ge-wühl,

voy. Bühl-en. Ge-wund-en, voy.
Wund-en. Ge-würm, voy. Wurm.
Ge-würz, voy. Würz. Ge-rußt,
voy. Ruß-en. Ge-zant, voy. Zant-
en. Ge-zi-f-er, voy. Zief-er. Ge-
zieh-en, voy. Zieh-en. Ge-zog-en,
Ge-zücht, voy. Zieh-en. Ge-zwung-
en, voy. Zwing-en.

Ge-b-en, v. p. (Go. giba. A. give),
Imp. gab. Part. ge-geb-en, don-
ner, rendre, livrer, y avoir; —
n. action de donner; —er, m.
—er-in, f. donneur, donneuse.

Ab-geb-en, v. livrer, remettre;
— (sich), s'occuper de qc.,
avoir affaire à qn.

An—, donner (le ton), déclarer,
dénoncer; —er, m. dénoncia-
teur.

Auf—, donner (un devoir), aban-
donner (un malade).

Auß—, dépenser, rendre (de la
monnaie); — (sich), se donner
pour.

Be— (sich), se passer, avoir lieu;
sich (einer Sache) —, renoncer
à qc; sich (wo-hin) —, se rendre
quelque part.

Bei—, ajouter (en donnant).

Ein—, donner (une médecine),
inspirer, suggérer.

Er—, (sich) se rendre (prison-
nier), se résigner, s'adonner,
se dévouer, s'ensuivre, résul-
ter; —ung, f. soumission, ré-
signation; —en, a. dévoué; —
heit, f. dévouement.

Fer—, donner, fournir.

Fer-auß—, publier (un livre),
rendre (la monnaie); —geb-er,
m. éditeur.

Fin—, donner, abandonner.

Mit—, donner (en dot), donner
à emporter.

Nach—, donner (après), ajouter;
céder.

Üb-er—, remettre (les clefs), —
(sich), se rendre (prisonnier),
vomir; — n. ou —ung, f. ac-
tion de se rendre, vomissement.

Um—, entourer, environner.

Unt-er— (sich), se soumettre à;
—, a. soumis; —e, m. et
f. subordonné, subordonnée.

Ver-geb-en, v. mal donner (les
cartes), conférer (une charge),
pardonner, empoisonner; —
ung, f. cession (d'un droit),
pardon; —ens ou —lich, ad. en
vain; —lich, a. inutile, pardon-
nable; —lich-heit, f. inutilité
(des efforts); Un-ver-geb-lich, im-
pardonnable.

Vor—, donner d'avance, avan-
cer, prétexter.

Vor-auß—, donner d'avance,
donner des points

Weg—, donner, abandonner,
se désfaire de.

Wied-er—, redonner, rendre.

Zu—, donner par dessus le mar-
ché, accorder, tomber d'ac-
cord.

Zu-rück—, rendre, restituer.

Zu-samm-en—, réunir, marier.

Zu-fried-en— (sich), — (composé
avec zu-fried-en, content), se
contenter, se consoler.

Geb-e, a. de mise, de cours.

Be-geb-en-heit, f. événement.

Gab-e, f. don, aumône, talent.

Ab-gab-e, f. impôt.

An—, f. indication, calcul, dé-
claration.

Auf—, f. tâche, thème.

Aus—, f. dépense, publication (d'un livre), édition.

Ein—, f. mémoire, placet.

Mit—, f. dot.

Ab—er—, f. reddition.

Zu—, surpoids, addition.

Wied—er—, restitution.

Zu—rück—, restitution.

Be—gab—t, a. doué.

Er—gieb—ig, a. productif, lucratif; **—ig—keit**, f. rapport, produit, abondance.

Geck, m. en, ou **Gauch**, m. e, (de **geig—en**, mouvoir. A. **geck**), fat, sot.

Geck—en, v. railler qn., niaiser.

Geck—haft, a. sot, folâtre; **—haft—ig—keit**, f. niaiserie.

Geeft, f. (de **geis—en**), souffler ? pays élevé et stérile.

Geg—en. Voy. **Gen**.

Geht—en, v. p. (de **gaib—en**, courir. A. go. Go. **ganga**. L. **ciao**. G. **xiao**. L. **ga**), Imp. **ging**. Part. **ge—gang—en**, aller, marcher.

Ab—geh—en, sortir (de la scène), r. abattre (d'un prix).

An—, commencer, concerner; être praticable, passable.

Auf—, paraître, se lever (du soleil), s'ouvrir.

Aus—, sortir (de chez soi), s'éteindre, commencer à manquer.

Aus—ein—and—er—, se séparer.

Be—, commettre (une faute), célébrer.

Bei—(sich—lassen), oser, s'aviser.

Durch—, pénétrer, échapper, passer.

Ein—, entrer, se rétrécir, consentir, tomber en décadence,

Ent—, échapper.

Er—, arriver, se trouver (bien ou mal); **—lass—en**, publier.

Fehl—, s'égarer.

Fort—, s'en aller

Prim—, retourner chez soi.

Her—ab—ou Hin—ab—, descendre.

Her—auf—ou Hin—auf—, monter.

Her—ein—ou Hin—ein—, entrer.

Her—um—, se promener.

Hint—er—, duper, tromper.

Ab—er—, désert, passer d'un lieu à un autre, omettre.

Um—, faire un détour, éluder, entretenir un commerce avec qn.

Unt—er—, se coucher (du soleil), s'enfoncer, couler à fond.

Ver—, passer, s'écouler (le temps), mourir (de faim, de douleur); **—(sich)**, commettre une faute; **—**, n. délit, faute.

Weg—, s'en aller.

Wer—, fondre (en larmes), se fondre (dans la bouche).

Zu—rück—, retourner.

Zu—samm—en—, aller ensemble.

Bei—geh—end, a. ci-joint.

Durch—geh—end, ad. en général.

Gang, m. *e, allure, corridor.

Gäng—er, m. **—er—in**, f. qui marche.

Gang—bar, a. fréquenté, courant; **—bar—keit**, f. cours, débit.

Gäng—e und **Geb—e**, ad. de cours.

Ab—gang, m. départ, débit; **—gäng—lich**, a. de bon débit.

Auf—gang, m. montée, orient, consommation.

Aus—, m. sortie, issue.

Durch—, m. passage; **—gäng—ig**, a. commun, général.

Ein—, m. entrée

Fehl—, m. égarement, faux pas.

Fort—, m. avancement, progrès

Her—, conduite (d'une chose), manière dont une chose s'est passée.
Hin und Her—, allée et venue.
Rück—, m. retour, recours, non-succès; — **gáng-ig**, a. retrograde; — **mach-en**, faire échouer.
Uf-er-gang, m. passage, transition.
Um—, m. détour, liaison, commerce; — **gáng-lich**, a. sociable.
Un-um-gáng-lich, a. indispensable; — **lich-heit**, f. nécessité absolue.
Unt-er—, m. coucher (du soleil), ruine, décadence.
Ver-gang-en, a. passé; — **en-heit**, f. temps passé.
Ver-gáng-lich, a. passager, périssable; — **lich-heit**, f. qualité de ce qui est périssable.
Un-ver-gáng-lich, a. impérissable; — **lich-heit**, f. état impérissable.
Vor-gang, m. pas sur qn., événement; — **gáng-er**, m. — **er-in**, f. devancier, devancière; — **gáng-ig**, a. précédent.
Zu-gang, m. accès; — **gáng-lich**, a. accessible; — **lich-heit**, f. accessibilité.
Un-zu-gáng-lich, a. inaccessible; — **lich-heit**, f. inaccessibilité.
Gáng-el-n, v. conduire par la lisière.
Gáng-el-band, n. (composé avec band, lien) lisière.
Gehr-en ou **Gier-en**, v. inus. (A. greed. GO. gredo. L. quaero. I. *gredh.*), demander, convoiter.
Be-gehr-en, v. désirer, exiger.
Be-gehr-lich, a. exigeant; — **lich-heit**, f. avidité, exigence.

Be-gierd-e ou **Gier**, f. désir, convoitise.
Gier-ig ou **Be-gier-ig**, a. avide, cupide; — **ig-heit**, f. cupidité, concupiscence.
Gern, ad. volontiers, de bon cœur; — **un-ger-n**, ad. à regret.
Gei-er, m. — (de **gehr-en**, convoiter. A. geir. G. *ίέρξ.*), vautour.
Geif-er, m. (G. *ἀγορ?*), bave, médisance, venin.
Geif-er-n, v. baver, gronder, écumer de rage.
Be—, v. baver sur, jeter le venin (de la calomnie) sur qn.
Geif-er-er, m. **er-in**, f. baveur, baveuse.
Geif-er-icht ou **ig**, a. baveux.
Geig-e, f. n. (de **geig-en**, mouvoir. A. gig.), violon.
Geig-en, v. jouer du violon.
Xb—, v. (jouer (un morceau).
Vor—, v. jouer à qn. du violon.
Geig-er, m. joueur de violon.
Geig-er-ci, f. jeu continuuel de violon.
Geil, a. (de **geit-en**, produire. A. glad.), lascif, luxurieux, gras (terrain).
Geil-en, v. être lascif, être en chaleur, briguer.
Geil-heit, f. lascivité, chaleur (des chiens), graisse superflue (d'un champ).
Geit-e, f. testicule, engrais.
Geiß ou **Geiß**, f. n. (A. goat. GO. goitsà. L. *hædus*), chèvre.
Geiß-lein, n. chevreau.
Geiß-blatt, n. (composé avec blatt, feuille), chèvre-feuille.

- Grif-bœf**, m. (composé avec *bœf*, bouc), chevreuil.
- Grif-el**, f. n. (de *grif-en*, frapper. *Go.* gais *), fouet, discipline, fléau.
- Grif-el-n**, v. fouetter, flageller; —*el-ung*, f. flagellation.
- Xb—**, flageller rudement.
- Grif-cr**, m. flagellant.
- Grif-el**, f. n. (de *grif-en*, frapper ?). otage.
- Grif-el-schaft**, f. état d'otage.
- Grift**, m. cr. (de *grif-en*, frapper. *A.* ghost, gust), esprit, génie, revenant.
- Grift-ig**, a. spirituel, intellectuel; —*ig-keit*, f. spiritualité.
- Grift-lich**, a. spirituel, ecclésiastique; un—, mondain, profane; —*lich-keit*, f. clergé.
- Grift-leer**, a. dénué d'esprit; —*loß*, a. sans esprit, insipide; —*loß-ig-keit*, f. manque d'esprit, insipidité; —*reich*, a. spirituel, ingénieux.
- Be-grift-en**, a. transporter, enthousiasmer; —*er-ung*, f. enthousiasme, verve.
- Griz**, m. (de *grif-en*, pousser. *A.* goad*), avarice.
- Griz-en**, v. être avare, avide de.
- Xb—**, se priver par avarice.
- Er—**, amasser en lésinant.
- Griz-ig**, a. avare.
- Griz-hals**, m. (composé avec *hals*, homme), avare, harpagon.
- Gelb**, a. (de *gal-en*, briller ? *A.* yellow. *L.* gilvus, helvus), jaune.
- Gelb-en**, v. jaunir.
- Gelb-lich**, a. jaunâtre.
- Gelb-sucht**, f. (composé avec *sucht*, manie), jaunisse.
- Gelb.** Voy. *Gelt-en*.
- Gelf-er-n**. v. Voy. *Gälf-er-n*.
- Gelt**, a. (de *gal-en*, couper ?), stérile (des animaux).
- Gelt-en**, v. châtrer; —*ung*, f. castration; —*er*, m. châtréur.
- Gelt-en**, v. (*Go.* gilda.) Imp. galt, Part. *ge-golt-en*, valoir, coûter, être valable; —*ung*, f. valeur (d'une note), signification (d'un mot).
- Ent-gelt-en**, porter la peine; —*ung*, f. action de faire sentir.
- Ver—**, récompenser, rémunérer; —*ung*, f. rémunération.
- Wied-er-ver—**, récompenser; —*ung*, f. rémunération, récompense.
- Gelt**, inus. n'est-ce pas ?
- Gelb**, n. cr. argent, denier.
- Xn—**, n. arrhes, avances.
- Xuf—**, n. surcharge, agio.
- Gült-e**, f. n. cens, redevance.
- Gült-bar**, a. tributaire.
- Gült-ig**, a. valable; —*ig-keit*, f. validité.
- Un-gült-ig**, a. nul, non valable; —*ig-keit*, f. nullité.
- Gült-tig-en**, v. rendre valable.
- Gleich-gült-ig**, a. (composé avec *gleich*, égal), indifférent; —*ig-keit*, f. indifférence.
- Voll-gült-ig**, a. (composé avec *voll*, plein), ayant la valeur acquise.
- Un-ent-gelt-lich**, a. gratuit.
- Gem-m-e**, f. n. (*L.* gemma, de gero), gemme.

Gem f-e, f. n. (A. chamois. G. *κεμαίς*), ch mois.

Gen, pr. (de ga ou ge, avec. L. contra, cum), vers, contre.

Ge-gen, pr. vers, envers, pour, contre.

Ge-gen, ad. environ, à-peu-près.

Da-ge-gen, ad. contre, au contraire, en échange.

Ent-ge-gen, — ad. opposé, contraire; pr. au-devant.

Be-geg-nen, v. rencontrer, traiter (agir envers); — geg-nung, f. rencontre, traitement.

Geg-net, m. —er-in, f. adversaire.

Ge-ge-nb, f. en, contrée, région.

Um-ge-ge-nb, f. environs.

Ge-gen-wart, f. (composé avec wart-en, attendre), temps présent; — wart-ig, a. actuel.

Wer-ge-gen-wart-ig-en, v. représenter, mettre sous les yeux.

Ge-gen-stand, m. (composé avec stand, lieu), objet.

Ger b-en. Voy. **Gärb-en**.

Gerg-el, m. (A. croe. L. gyrus. G. *γυρός*), jable, rainure.

Gern. Voy. **Gehr-en**.

Gerst-e, f. (L. hordeum. G. *κριθή*), orge.

Gert-e, f. (de gert-en, entourer? A. yard), verge, baguette.

Gess-en, v. p. inus. (A. get. Go. gita. L. cio? G. *γίω*. I. *ga*).

Wer-geß-en, Imp. **wer-gaß**. Part. **ver-geß-en**, oublier; — en-heit, f. oublié.

Wer-geß-en ou **Wer-geß-lich**, a. oubliieux; — **lich-heit**, f. oublié, manque de mémoire.

Un-ver-geß-lich, a. qui ne s'oublie pas.

Un-ver-geß-en, a. qui n'est pas oublié.

Wer-geß-mein-nicht, n. (composé avec mein, pour meiner, de moi, et nicht, pas) ne m'oubliez pas, gremillet (plante).

Gest-er-n, ad. (A. yester. Go. gistra. L. hesternus, heri. G. *χθές*, *χίς*. I. *çvas*), hier.

Gest-rig, a. d'hier.

Geß-en ou **Göh-en**, v. inus. (de gad-en, jouir. L. gaudeo. G. *γηδίων*, I. *djus*), charmer.

Er-geß-en, v. récréer, divertir; —ung, f. divertissement.

Er-geß-nd ou **Er-geß-lich**, a. récréatif, réjouissant; — **lich-heit**, f. récréation, divertissement.

Geu b-en, v. inus. (de gieß-en, verser).

Wer-geu b-en, v. gaspiller, dissiper; —ung, f. gaspillage, dissipation; —er, m. er-in, f. dissipateur, dissipatrice.

Gicht, f. en, (de geß-en, circuler, A. itch.) goutte.

Gicht-ig ou **Gicht-isch**, a. gouteux.

Gicht-er-isch, a. spasmodique, convulsif.

Gicht-brüch-ig, a. (composé avec bruch-en, rompre), paralytique.

Gieb-el, m. — (A. gable. Go. gibla. L. caput. G. *κεφαλή*) pignon, fronton.

Gipf-el, m. sommet, cime.

Gier. Voy. **Gehr-en**.

Gieß-en ou **Geuß-en**, v. (Go. giuta. L. gutto. G. *χύω*, *χίω*. I. *hiē*

- hu*). Imp. goß. Part. ge-goß-en; verser.
- Ab gieß-en*, verser, jeter (en moule).
- An—*, verser contre, mouiller, calomnier.
- Auf—*, verser, répandre dessus, infuser.
- Aus—*, verser, épancher (son cœur); — ung, f. épauchement, effusion.
- Be—*, verser sur, arroser; — ung, f. arrosement.
- Durch—*, faire passer ou couler par.
- Ein—*, verser dans, infuser.
- Er—*, répandre; — ung, f. débordement, épauchement; — (sich), se déborder, se jeter (un fleuve).
- Nach—*, ajouter en versant, copier (une statue).
- Über—*, verser pardessus, transvaser.
- Um—*, transvaser, refondre (une statue).
- Ver—*, verser (du sang, des larmes); — ung, f. effusion.
- Weg—*, répandre, jeter.
- Zu—*, verser davantage, boucher avec du plomb fondu.
- Zu-samm-en—*, fondre ensemble.
- Gieß-cr*, m. fondeur.
- Gieß-cr-ct*, f. fonderie.
- Guß*, m. *c, jet, fonte, giboulée.
- Ab-guß*, action de verser, jet.
- An—*, pièce ajoutée à une autre par la fonte.
- Auf—*, infusion.
- Aus—*, action de verser, chose qu'on a versée, effusion.
- Ein—*, potion, moule.
- Nach—*, copie (d'une statue).
- Über—*, enduit, couche.
- Um—*, refonte.
- Gift*, f. en, (de geb-en, donner), don, présent.
- Be-gift-en*, v. doter.
- Mit-gift*, f. dot.
- Gift*, n. e, (de geb-en, donner), poison, venin.
- Ver-gift-en*, v. empoisonner; — ung, empoisonnement.
- Gift-ig*, a. venimeux, vénéneux, envenimé.
- Geg-en-gift*, n. contre-poison.
- Ver-gift-cr*, m. — cr-in, f. empoisonneur, empoisonneuse.
- Gift-misch-cr*, m. (composé de misch-en, mêler), empoisonneur.
- Gild-e*, f. n, (de geld en, payer. A. guild), corps de métier.
- Gilt-ig*. Voy. Gült-ig.
- Wimp-el*, m. — (de wimp-el, banderolle), guimpe.
- Wimp-el*, m. bouvreuil, imbécille.
- Ging*. Voy. Gch-en.
- Ginn-en*, v. p. inus. (A. gĩa. Go. gĩa. G. γίνω*), saisir.
- Be-ginn-en*, Imp. be-gann. Part. be-gann-en, commencer, entreprendre.
- Be-ginn*, m. commencement, origine.
- An-be-ginn*, m. origine.
- Wipf-el*. Voy. Gieb-el.
- Girr-en*, v. (L. gairjo. G. γέρω). I. grre), roucouler, gémir.
- Girt-cr*. Voy. Gatt-cr.
- Glanz*, m. (de gläns-en, briller. A. glance), lustre, éclat, splendeur.

Glänz-en, v. luire, briller.
Üb-er-glänz-en, surpasser en éclat.
Um—, environner d'éclat.
Bor—, être plus brillant, surpasser en éclat.
Gl a s, n. *er, (de gleiß-en, briller. A. glass. L. glessum), verre, vitre.
Ber-glas-en, v. vitrifier, vernir; —ung, f. vitrification.
Glas-er, m. vitrier.
Glas-icht, a. vitreux.
Glás-ern, a. de verre.
Gl ä t s c h - e r ou **Gletsch-er**. Voy. Glatt.
Glatt, a. (de gleiß-en, briller. L. glutus. G. γλῶς), lisse, uni.
Glätt-en, v. lisser, polir, brunir; —ung, f. action de lisser, etc.
Ab-glätt-en, polir, donner le dernier poli.
Auf—, lisser, polir de nouveau.
Aus—, ôter, effacer en lissant.
Glätt-e ou **Glatt-heit**, f. poli, lissure.
Glätt-er, m. —er-in, f. lisseur, lisseuse.
Glättsch-er, m. glacier.
Glab-e, f. tête chauve.
Glab-ig, a. chauve.
Glatt-eis, n. (composé avec eis, glace), verglas.
Glaub-en, v. (pour ge-laub-en, de laub-en. A. believe. Go. galau-bia, laubia. L. lubeo), croire.
Glaub-e ou **Glaub-en**, m. foi, croyance; **Un—**, m. incrédulité.
Glaub-lich, a. croyable; **un—**, incroyable; —**haft**, ou —**würdig**, digne de foi, authentique.

Glaub-ig, a. croyant, fidèle.
Glaub-ig-er, m. —er-in, f. créancier, créancière.
Be-glaub-ig-en, v. attester, vider; —ung, f. vérification, attestation.
Ab-er-glaub-e, m. (composé avec ab-er, faux), fausse croyance, superstition; —**glaub-isch**, a. superstitieux.
Gl a u c h, a. (de glau-en, briller? G. γλαυκος), vert de mer ou bleuâtre.
Gl e i c h, a. (pour ge-leich deleich. A. alike. Go. galeiks, leiks. L. licus. G. λυκος), égal, pareil, semblable.
Gleich, ad. de suite.
Gleich-en, v. p. Imp. gleich. Part. ge-gleich-en, égaler, ressembler; —ung, f. ressemblance, équation.
Aus-gleich-en, v. rendre uni, égaliser, concilier; —ung, f. conciliation; —er, m. conciliateur.
Ber—, comparer, concilier, réconcilier; —ung, f. comparaison, réconciliation.
Gleich-e, f. égalité.
Gleich-heit, f. égalité, ressemblance.
Un-gleich, a. inégal; —heit, f. inégalité.
Ber-gleich, m. comparaison. transaction; —gleich-bar ou gleich-lich, a. comparable; **un—**, incomparable.
Ber-gleich-bar-heit ou —lich-heit, f. comparabilité; **un—**, incomparabilité.
Gleich-falls, ad. pareillement.

- Gleich-niß**, n. *e*, comparaison, parabole.
Gleich-sam, ad. comme si, à-peu-près.
Gleich-viel, ad. (composé avec viel, beaucoup), tout autant, indifférent.
Gleich-wie, c. (composé avec wie, comme, de même que).
Gleich-wohl, ad. (composé avec wohl, bien), pourtant, néanmoins.
Ge-licht-er, n. (gens de la même espèce), clique.
Ge-leit, m. *e*, (pour ge-leis, de leit-en, conduire), ornière, trace.
Ge-leit-en, v. (de glash-en, briller. A. glister. G. γλάσσω), luire, briller.
Ge-leit-en, v. (de gleich, semblable); — sembler, tromper.
Ge-leit-er, m. — ner-in, f. dissimulé, hypocrite; — ner-ei, f. hypocrisie.
Ge-leit-er-isch, a. dissimulé, hypocrite.
Ge-leit-en, v. p. (de glatt, poli. A. glide). Imp. glitt. Part. ge-glitt-en, glisser.
Ge-glitt-en, v. glisser; — n. glissade.
Ge-glitt-en, faire une glissade.
Ge-glitt-en, tomber, glisser des mains.
Glitsch-en, v. glisser (sur la glace).
Glitsch-ig, a. glissant.
Glitsch-e, f. glissoire.
Glitsch-er, m. — er-in, f. celui, celle qui glisse.
Glitsch-er. Voy. Glatsch-er.
Glisch. Voy. Gleich-en.
Glied, n. *er*, (pour ge-lied, de leit-en, mouvoir. Go. lithus), membre, degré (de parenté).
Glied-er-n, v. membrer.
Ge-, joindre des membres au tronc d'une figure.
Ger-, démembrer, disséquer, analyser; — ung, f. démembrement, analyse.
Glied-rig ou **glied-er-ig**, a. qui a des membres, membru.
Mit-glied, n. membre (d'une société).
Glimm-en, v. p. (de glash-en, briller. A. gleam). Imp. glomm, Part. ge-glomm-en, luire faiblement, couvrir (sous la cendre).
Ger-glimm-en, s'éteindre peu-à-peu.
Glimm-er, m. faible lueur, mica.
Glimm-er-ig, a. blafard, qui jette une faible lueur.
Glimm-er-n, v. luire faiblement.
Glimpf, m. (de ge-limp-en, arriver), douceur, modération.
Glimpf-lich, a. doux, modéré.
Un-glimpf, m. rudesse, traitement dur.
Ger-un-glimpf-en, v. calomnier, diffamer; — ung, f. diffamation.
Glitsch-en, **Glitt**, voy. **Ge-leit-en**.
Glock-e, f. n. (de kloch-en, frapper. A. clock), cloche, heure, horloge.
Glock-el-n, v. sonnailler.
Glock-ner, m. sonneur (des cloches), marguillier.
Glo-m-m. Voy. **Glimm-en**.

- Gloss-e**, f. n. (L. glossa. G. γλῶσσα), glosse.
- Gloss-en-mach-er**, m. (composé avec mach-er, faiseur), glossateur, glosseur; — mach-er-in, f. glosseuse.
- Gloß-en**, v. (de glüh-en, reluire. G. γλαύσω. A. glance), ouvrir de grands yeux; — er, m. homme qui a les yeux écarquillés.
- An-gloß-en**, regarder avec de grands yeux.
- Gloß-e**, f. œil de bœuf.
- Gluck-en** ou **Glücks-en**, v. (A. cluck. L. glorio. G. κλάζω), glousser; — n. gloussement.
- Gluck**, n. glouglou, action de glousser.
- Gluck-e** ou **Gluck-henn-e**, f. (composé avec henn-e, poule), poule qui glousse, couveuse.
- Glück**, n. (pour ge-lück, de lingen, réussir. A. luck. G. λῆξιν), fortune, bonheur.
- Glück-en**, v. réussir.
- Be—**, rendre heureux, combler de bonheur; — er, m. -er-in, f. auteur du bonheur de qn.
- Miß—**, ne pas réussir, échouer.
- Ver-un—**, avoir du malheur, se perdre, échouer.
- Glück-lich**, a. heureux.
- Un-glück**, n. malheur, infortune; — lich, a. malheureux.
- Glück-sel-ig**, a. fortuné, bienheureux; un—, malheureux, infortuné.
- Un-glücks-fäll-e**, pl. (composé avec fäll-e, cas), malheurs.
- Glüh-en**, v. (A. glow. L. caleo. G. γίλω. I. ivat.), rougir, être

- embrasé, brûler de; — n. ou — ung, f. ignition.
- Ab-glüh-en**, rougir au feu.
- Kuß—**, recuire, mettre dans l'état d'ignition.
- Durch—**, faire rougir au feu, enflammer.
- Ver—**, cesser peu-à-peu d'être brûlant, s'éteindre.
- Glüh-e**, f. ignition, ardeur.
- Glüh-end**, a. ardent.
- Gluth**, f. brasier, flamme ardente, ardeur.
- Glup-en**, v. (de glüh-en, reluire. G. γλαύσω?), regarder en dessous; — er, m. homme qui regarde en dessous; — isch, a. sournois.
- Gluth**. Voy. Glüh-en.
- Gnab-e**, f. (pour ge-nab-e, de nah-en, approcher), grâce, clémence.
- Gnab-en**, n. grâce, seigneurie.
- Gnáb-ig**, a. gracieux, clément.
- Gnáb-ig-lich**, ad. gracieusement.
- Be-gnab-ig-en**, v. faire grâce, pardonner; — ig-ung, f. action de faire grâce.
- Un-gnab-e**, f. disgrâce; — gnáb-ig, a. disgracieux.
- Gnom**, m. (A. gnome. G. γνῶμη), gnome.
- Goß-el**, m. (de gack-en, caqueter. A. cock. G. κίχκος), coq.
- Goß-el-hahn**, m. coq.
- Gohr**. Voy. Gähr-en.
- Gold**, n. (de glüh-en, briller. A. gold. Go. gulth), or.
- Gold-en** ou **Gülb-en**, a. d'or.
- Üb-er-gold-en**, v. dorer; — ung, f. dorure.

Ver—, dorer; — ung, f. action de dorer, dorure; — er, m. doreur.
Gold—schmied, m. (composé avec *schmied*, forgeron), orfèvre.
Goßf, m. (A. gulf. L. gula* G. *κολπος*), golfe.
Goßl—e, f. n, (A. galey. L. *gaulus*. G. *γαλῆς*), galère.
Goßl—e, f. n, (de *gall—e*, moiteur), marais.
Goßl—er. Voy. *Roll—er*.
Goßl—e, f. n, (de *gal—en*, chanter), cousin (insecte).
Gondb—el, f. n, (de *gon*, vase), gondole (barque).
Goßnn—en, v. (pour *ge—önn—en*. Go. *unna*. G. *ὀνέω*), favoriser, vouloir du bien; — er, m. — er — in, f. protecteur, protectrice.
Goßgönn—en, porter envie, envier.
Ver—, accorder, concéder.
Günst, f. faveur, bonnes grâces.
Ab—, envie, haine.
Goß—, envie, jalousie.
Un—, malveillance, défaveur.
Günst—ig, a. favorable; un—, malveillant, défavorable.
Günst—ling, m. e, favori.
Ab—günst—ig, a. défavorable, envieux.
Goß—, envieux, jaloux.
Be—günst—ig—en, v. favoriser; — ung, f. protection, faveur; — er, m. — er — in, f. protecteur, protectrice.
Ver—, permettre, concéder; — ung, f. permission, concession.
Goßp—el, m. (de *gieb—el*, som-

met), engin, machine à moullette.
Goßrl, m. e, (de *garn*, fil?), ficelle, ganse.
Goßsch—e, f. n, (de *gieß—en*, verser), gueule.
Goßff—e, f. n, (de *gieß—en*, verser), égout, rigole.
Goßf. Voy. *Gieß—en*.
Goßh—e ou *Goßhe*, f. n, (de *gott*, dieu), marraine.
Goßt, m. *er, (de *gut*, bon. A. *god*. Go. *guth*. I. *gud'has*, pur), Dieu.
Gott—heit, f. divinité.
Gött—in, f. déesse; — lich, a. divin; — lich—heit, f. nature divine.
Ver—gött—er—n, v. déifier, idolâtrer; — ung, déification, apo-théose.
Gott—loß, a. impie, méchant; — loß—ig—heit, f. impiété, méchanceté.
Gott—sel—ig, a. pieux; — sel—ig—heit, f. piété.
Ab—gott, m. idole.
Ab—gött—er, m. p. us. idolâtre; — er — ei, f. idolâtrie.
Gott—es—ack—er, m. (composé avec *ack—er*, champ), cimetière.
Goßh—e, m. n, (de *gott*, dieu), idole, faux dieu.
Goßh—en—bien—er, m. (composé avec *bien—er*, serviteur), idolâtre; — bienst, m. (composé avec *bienst*, service), idolâtrie.
Goßp—en. Voy. *Geß—en*.
Grab—en, v. p. (A. grave. Go. *graba*. G. *γράφω*. I. *krev*). Imq.

grab. Part. ge-grab-en, creuser, graver.

Ab-grab-en, ôter en bêchant, couper par un fossé.

Auf—, ouvrir en bêchant, déterrer.

Aus—, creuser, déterrer; —ung, f. exhumation.

Be—, enterrer; —ung, f. enterrement.

Durch—, creuser à travers.

Ein—, enfouir, graver dans; —ung, f. enfouissement, action de graver, gravure.

Nach—, suivre en creusant, fouiller la terre.

Um—, remuer (la terre), fouiller la terre autour de.

Ver—, enfouir, enterrer.

Grab, n. *er, tombe, sépulcre.

Grab-en, m. fossé, tranchée.

Grab-er, m. -er-in, f. personne qui creuse (en composition).

Be-grab-niß, n. e, funérailles, sépulture.

Grab-mahl, n. *er, (composé avec mahl, monument), sépulcre, mausolée.

Grab-schrift, f. en, (composé avec schrift, inscription), épitaphe.

Grab-e, f. n, fosse, creux, mine.

Grüb-chen, n. fossette.

Grüb-el-n, v. fouiller (dans la terre), aller au fond d'une chose, raffiner; —ler, m. —ler-in, f. personne qui raffine.

Aus-grüb-el-n, ou Er—, trouver, découvrir en raffinant.

Nach—, subtiliser, raffiner.

Grüb-el-el, f. raffinement, recherche subtile.

Gruft, f. en, fosse, tombeau.

Grub-ig ou Gruft-ig, r. plein de fosses.

Grad, m. e, (de grat-en, marcher. L. gradus), degré, grade.

Gras, m. en, (pour ge-ras, de ras, maison. A. reeve), comte.

Gräfin, f. comtesse.

Gräflich, a. de comte, comtal.

Gras-schaft, f. comté, comtat.

Gram, m. (de grim-en, frémir); chagrin, haine.

Gram, a. fâché.

Gräm-en (sich), v. s'affliger, se chagriner.

Ab-gräm-en (sich), se consumer de chagrin, se désoler.

Ver— (sich), passer (le temps) dans le chagrin.

Gräm-isch ou Grämlich, a. fâcheux, morose; —lich-keit, f. morosité.

Gräm-ling ou Gräm-ler, m. —er-in, f. personne chagrine.

Gram-los, a. sans chagrin.

Gran, m. e, (A. grain. L. granum), grain (poids).

Gran. Voy. Krahn.

Grand, m. e, (de griub-en, broyer), A. gravel), gravier.

Grand-ig ou Grand-icht, a. graveleux.

Grann-e, f. n, (de gran-en, croître), barbe (des épis).

Granz-e, f. de gran-en, croître?) romarin sauvage.

Gränz-e ou Grenz-e, (de grein-en, partager?), frontière, limite.

Gränz-en, v. avoisiner, toucher, approcher de.

- Ab-gräng-en, fixer, établir les limites; —ung, f. délimitation.
- An—, confiner à; —ung, f. contiguïté.
- Be—, terminer, borner; —ung, f. limitation, terme.
- Um—, entourer de limites, circonscrire; —ung, f. circonscription.
- Gräng-en-loß, a. sans bornes.
- Be-gräng-t, a. limité; un—, a. illimité.
- Gräp-el, m. (de grap-en, saisir), empan.
- Grap-en, m. (de grab-en, creuser?), marmite.
- Grapp. Voy. Krapp.
- Graps-en, v. (de grap-en, saisir), gripper, rasler.
- Gras, n. *er, (de ger-en, produire? A. grass. L. gramin. G. γράστις), herbe, herbage.
- Gräs-lein, n. petite herbe, brin d'herbe.
- Gras-en, v. faucher, couper l'herbe, paitre.
- Ab-gras-en, brouter, faucher l'herbe.
- Be—, brouter.
- Gras-er, m. —er-in, f. coupeur, coupeuse d'herbe.
- Gras-icht, a. qui sent l'herbe.
- Gras-ig, a. herbu, herbeux.
- Gras-er-el, f. fauchage, herbage.
- Gras-müß-e, f. (composé avec müß-e, moucheron), fauvette.
- Gras, a. (de grau-en, frémir. A. grisly), hideux, effroyable.
- Gras-lich, a. effroyable; —lich-feit, f. état horrible.
- Grat ou Grath, m. e, (de grit-en, couper?), tranchant, fil (d'un rasoir).
- Grät-e, f. n, arête.
- Aus-grät-en, v. ôter les arêtes.
- Grät-ig, a. qui a des arêtes.
- Grätsch-en ou Grätsch-el-n, v. (de grät-en, aller. L. gradior), écarquiller (les jambes).
- Grau, a. (de greuß-en, brûler? A. grey), gris, grison.
- Grau-en, v. grisonner, poindre.
- Gr—, blanchir (au service).
- Grau ou gräu-lich, a. grisâtre.
- Graue-n, ou grauf-en, v. (L. horreo, horresco), avoir de l'horreur, avoir peur.
- Gräu-el, m. horreur, abomination.
- Gräu-lich, a. horrible.
- Graus, a. horrible.
- Grau-sam, a. cruel; —sam-feit, f. cruauté.
- Grauf-ent, a. épouvantable.
- Graup-e, f. n, (de greut-en, broyer?), orge et froment mondé, grésil.
- Gräup-el-n, v. grésiller.
- Graus, m. (de greut-en, broyer), décombres.
- Greif, m. e, (de greif-en, prendre. A. griffin. L. gryphus. G. γρύψ), griffon (oiseau fabuleux).
- Greif-en, v. p. (A. gripe. Go. greipa. L. carpo. G. γράω. I. greli), Imp. griff. Part. ge-griff-en, saisir, prendre.
- Ab-greif-en, v. user à force de manier.
- An—, toucher; mettre la main

sur, attaquer; — (ſich), faire un effort, se donner du mal.

Auf—, ramasser, saisir (gens sans avenu).

Auß—, trier, tâter.

Be—, concevoir, comprendre; — n. action de comprendre; — ung, f. attouchement; — ſich, a. compréhensible; un—, incompréhensible.

Durch—, passer la main par, trancher court.

Ein—, prendre dans, empiéter sur les droits de qn.

Er—, saisir, appréhender; — ung, f. action de saisir, d'appréhender.

Fehl—, se méprendre.

Miß—, se méprendre.

Um—, s'étendre.

Ver—, se vendre, toucher à qc., s'attaquer à qn.; — ung, f. offense, violation.

Vor—, anticiper, empiéter sur qn.; — ung, f. anticipation, empiètement.

Zu—, prendre sans hésiter.

Greif-ig, a. qui saisit, crochu.

Greif-bar, a. palpable.

Un-an-greif-bar, inattaquable.

Griff, m. e, attouchement, poignée, finesse.

Griff-el, m. — crayon; burin.

An-griff, m. attouchement, attaque.

Be-griff, idée, conception.

In-be—, m. contenu, précis.

Neb-en-be—, idée accessoire.

Vor-be—, notion préliminaire.

Eingriff, empiètement sur les droits de qn.

Fehl—, méprise.

Miß—, méprise.

Vor—, anticipation.

Grein-en, v. (A. grin. L. groan. G. γράω), grimacer, pleurer, sangloter; — n. action de pleurer; — er, m. — er-in, f. pleureur, pleureuse.

Grins-en, v. ricaner; —, n. ricanement; — er, m. — er-in, f. ricanneur, ricaneuse.

Greis, m. e, (de grau, gris. G. γράω. I. djarin), vieillard.

Greis, a. grison.

Greis-en, v. p. us. vieillir, grisonner.

Greis-en, v. (pour ge-reis-en), fendre (mine).

Grill, a. (de grill-en, crier?), perçant, cru (des couleurs).

Grill-heit, f. dureté (du son), trop grand éclat (couleur).

Gramp-el, m. (pour ge-rump-el, de fram, marchandise), friperie.

Gramp-ler, m. — er-in, f. fripier, fripière.

Grind-el, m. (de grind-en, broyer), timon (de la charrue), barre à barricader.

Grenz-e. Voy. Gränz-e.

Greu-el. Voy. Gräu-el, Grau-en.

Grieb-e, f. n, (de greub-en, rôtir. A. crisp), crêton.

Grieb ou Gröb, m. (de greiz-en, enclorre?, G. καρπός?), trognon.

Auß-grieb-en, v. ôter le trognon.

Griel, m. e, (de grill-en, crier), sauvette.

Gried, m. e, (de *grüt-en*, broyer. A. *grit*. G. *κρίθι*), gravier, gruu, gravelle.
Grief-en, v. faire du gruu.
Grie-fet-n, v. grésiller.
Grief-ig ou **-icht**, a. graineux, graveleux.
Gried-gram, m. (composé avec *grimm*, colère), mauvaise humeur, spleen, grogneur.
Griff, **Griff-el**, Voy. **Greif-en**.
Grill-e, f. n, (de *grill-en*, crier, L. *grillus*. G. *γρύλλος**), grillon.
Grill-e, f. n, (de *grill-en*, crier ? G. *γρίλλη*), caprice, lubie, rêverie.
Grill-en-haft, a. rêveur, capricieux.
Grimm, m. (de *grim-en*, frémir. A. *grim*), fureur, rage.
Grimm-en, v. sentir des tranchées ; — n. colique, tranchées.
Er-grimm-en, entrer en fureur, se courroucer.
Grimm-ig, a. furieux, excessif.
Grind, m. e, (de *grind-en*, broyer), teigne, croûte.
Grind-icht ou **-ig**, a. teigneux.
Grins-en ou **Grinz-en**. Voy. **Grein-en**.
Grob, a. (de *ger-en*, croître ? A. *gruff*. L. *gravis*), gros, grossier.
Grob-heit, f. grossièreté.
Grob-ian, m. rustre, lourdaud.
Grôb-lich, a. un peu grossier ; ad. grossièrement, grièvement.
Grôb-s. Voy. **Gried-s**.

Gross, m. (de *grill-en*, crier), rancune, aigreur.
Gross-en, v. avoir de la rancune.
Kuß—, passer sa bile.
Gross-haft, a. rancunier.
Grosch-en ou **Grot**, m. (de *groß*, gros. A. *groat*), gros (monnaie).
Gross, a. (de *ger-en*, croître. A. *gross*, great. L. *crassus*, cretus), grand, gros.
Grôß-e, f. grandeur, quantité.
Ver-grôß-er-n, agrandir, augmenter, exagérer, aggraver ; —ung, f. agrandissement.
Grot. Voy. **Grosch-en**.
Grott-e, f. n, (A. *grot*. L. *crypta*. G. *κρυπτή*), grotte.
Grub, **Grub-e**, **Gruft**. Voy. **Grab-en**.
Grumm-et, n. (pour *grün-mad*, verte moisson), regain.
Grün, a. (de *grau-en*, produire. A. *green*).
Grün-en, v. verdier, verdoyer.
Auf—, commencer à verdier.
Grün-lich, a. verdâtre.
Grün, n. vert, verdure.
Grün-ling, m. labre vert, genêt.
Grüf-el, m. morue verte.
Grund, m. e, (de *grind-en*, broyer. A. *ground*), fond, terrain, motif, raison.
Gründ-en, v. fonder, baser ; —ung, f. action de fonder, fonnement ; —er, m. —er-in, f. fondateur, fondatrice.
Kuß—, approfondir.
Be-gründ-en, fonder, appuyer de raisons, consolider ; —ung,

f. consolidation, —er, m. —er-
in, f. personne qui consolide.
Er—, sonder, approfondir,
pénétrer; —ung, f. approfondissement.
Grund-loß, a. sans fond, frivole;
—loß-ig-keit, f. manque de profondeur, frivolité.
Gründ-lich, a. à fond, solide,
profond; —lich-keit, f. solidité
(d'un jugement); un-er—, a.
sans fond, impénétrable; —
lich-keit, f. état impénétrable.
Ab-grund, m. abîme, gouffre,
précipice.
Grg-en-grund, m. raison contraire, objection.
Pint-er-grund, fond (de la scène), enfoncement.
Un-grund, manque de fondement, fausseté.
Vor-der-grund, devant (de la scène).
Grund-el, Gründ-ling, m. (de grund, fond) goujon.
Grünz-en, v. (A. grunt. L. grunnio. G. γρούζω), grogner (des cochons); — n. grognement.
Grupp-e, f. n. (de greif-en, saisir? A. group), groupé.
Grupp-en, v. grouper.
Grus, m. (de graus), grabeau, gravier.
Gruf-est. Voy. Grün.
Grüß-en, v. (A. greet. L. gratior. G. χαίρω, χαίρω), saluer.
Be-grüß-en, v. saluer; — ung, f. salutation, compliment.
Grüß, m. *e, salut, salutation, compliment.

Grüß-e, f. (de griet-en, broyer. A. groat. G. κριθή), gruau, orge mondé.
Guck-en, v. (de git-en, baisser? A. gaze), regarder.
Ab-guck-en, v. apprendre qc. en voyant faire un autre.
An—, regarder, lorgner.
Be—, contempler, examiner.
Durch—, lorgner, voir à travers.
Guck-er, m. badaud, rat de mer.
Guck. Voy. Gaud.
Gühr. Voy. Gähr-en.
Guld-en, m. (de gold, or), florin.
Güld-en. Voy. Gold.
Gült-e. Voy. Gelt-en.
Gund-el. Voy. Quend-el.
Gunst. Voy. Gonn-en.
Gurg-el, f. n. (A. gargle. L. gurgulio, gurgus), gorge, gosier.
Gurg-el-n, v. gargariser.
Ab-gurg-el-n, couper la gorge, cracher en se gargarisant, chanter de la gorge.
Gurk-e, f. n. (A. gherkin. G. ἀγγούριον), concombre.
Gurr-en, v. (de girr-en, crier). L. garrio), roucouler, grouiller.
Gurr-e, f. rosse, cheval poussif, raccrocheuse.
Gürt-en, v. (A. gird. Go. gairda. L. gyro. G. γυρώω), ceindre, sangler.
Ab-gürt-en, v. ôter la ceinture, dessangler.
An—, ceindre.
Loß—, déboucler la ceinture.
Um—, ceindre autour, ceindre autrement.

Gurt, m. *e, sangle, ceinture.
 Gurt-el, m. ceinture.
 Gurt-ler, m. ceinturier, marchand de sangles.
 Guß. Voy. Gieß-en.
 Güß-t-e, f. (de geiß-en, souffler), jachère.
 Gut, a. (de gab-en, prospérer? A. good. Go. gods), bon, bien.
 Gut, n. *er, bien, fortune, propriété.
 Ver-güt-en, v. dédommager; — ung, f. dédommagement.
 Be-güt-ig-en, v. apaiser, adoucir.
 Be-güt-er-n, doter de biens.
 Be-güt-ert, a. qui a des biens, opulent.

Güt-e, f. bonté.
 Güt-ig, a. bon, bénin; — ig-keit, f. bonté, bienveillance.
 Güt-lich, a. amiable.
 Un-gut, ad. (nehm-en), prendre en mal, trouver mauvais.
 Un-güt-ig, qui n'est pas bénin.
 Gut-will-ig, a. (composé avec will-ig, disposé à faire), de bonne volonté.
 Gyps ou Gips, m. (L. gypsum. G. γύψος), gypse, plâtre.
 Gyps-en ou über—, v. plâtrer.
 Gyps-en ou Gyps-ern, a. de plâtre.
 Gyps-er, m. plâtrier, mouleur en plâtre.

h

Haar, n. e, (A. hair. L. cirrus. G. κόπρη), cheveu, chevelure, poil.
 Här-chen ou Här-lein, n. petit cheveu, petit poil.
 Haar-en ou Här-en, v. perdre le poil, muer.
 Ab-haar-en, muer.
 Aus—, perdre le poil.
 Be—, garnir de poil.
 Haar-icht, a. en forme de cheveux.
 Haar-ig, a. garni de poil, chevelu.
 Haar-leß, a. chauve, pelé.
 Haar-fräus-er, m. (composé avec fräus-el-n, créper, friser), coiffeur.
 Hab-en, v. p. (A. have. Go.

haba. L. habeo. I. άρ), Imp. hatt-e. Part. ge-hab-t, avoir.
 An-hab-en, porter, avoir sur son corps, en vouloir.
 Auf—, avoir dessus ou sur, avoir une tache.
 Ge— (sich), se porter, se conduire.
 Inn-e—, posséder, tenir; In-hab-er, m. — er-in, f. possesseur.
 Vor—, avoir devant soi, être occupé de, avoir un projet.
 Beg—, tenir (un projet, un soufflet), avoir deviné.
 Hab-e, f. avoir, bien.
 Hab-haft, a. qui a, qui tient.
 Hab-schaft ou Hab-sel-ig-keit, f. bien, avoir, fortune.

- hab-e-nicht**, m. (composé avec *nicht*, rien), gueux.
- hab-e-richt**, m. (composé avec *richt*, raison), ergoteur.
- hab-sucht**, f. (composé avec *sucht*, manie), avidité, cupidité.
- haft** pour **hab-ent**, ayant, dans les mots composés, comme : **Zug-ent-haft**, vertueux.
- Hab-er**. Voy. **haf-er**.
- Hab-icht**, m. e, (de *hab-en*, saisir. A. hawk), autour.
- Hack-e**, f. n, (de *hak-en*, crocheter), talon.
- Hack-e**, f. n, (de *hau-en*, frapper. A. hatchet), houe, pioche.
- Hack-en**, v. (de *hau-en*, frapper. A. hack. G. *hacken*), hacher, houer (un champ), fendre (du bois); —*er*, m. fendeur.
- Ab-hack-en**, v. abattre à coups de hache.
- Auf—**, ouvrir avec une houe, hache.
- Aus—**, arracher avec la houe, le bec.
- Be—**, houer, déchausser (un arbre).
- Durch—**, percer avec la houe, le bec.
- Ein—**, abattre, rompre à coups de hache.
- Er—**, hacher, couper en pièces.
- Häck-el** ou **Häck-er-ling**, m. paille hachée.
- Hacksch**, m. e, (de *hak-en*, couper? A. hog), verrat.
- Häck-el**, **Häck-er-ling**. Voy. **Hack-en**.
- Hab-er**, m. (de *hau-en*, couper?) chiffon, guenille.
- Hab-er**, m. (de *hass-en*, haïr. A. hatred), querelle, dispute.
- Hab-er-n**, v. quereller; —*er*, m. —*er-er-in*, f. querelleur, querelleuse.
- Haf-en**, m. *—, (de *hab-en*, contenir. L. cabus. G. *κάζος*?) pot.
- Hafn-er**, m. —*er-in*, f. potier, femme de potier.
- Haf-en**, m. *—, (de *hab-en*, contenir. A. haven. L. *carum*), port, havre.
- Haff**, m. baie.
- Haf-er-er** ou **Hav-er-er**, f. avarie.
- Haf-er** ou **Hab-er**, m. (A. haver. L. *avena*), avoine.
- Hab-er-sack**, m. (composé avec *sack*, sac), sac à avoine, havresac.
- Hast-en**, v. (de *hab-en*, tenir. G. *hastia*), tenir, être attaché, répondre de; —*n*. ou —*ung*, f. garantie.
- An-hast-en**, v. être attaché, collé à.
- Be—** (*sich*), se charger de.
- Wer—**, arrêter qu.; —*ung*, f. arrestation.
- Haft**, f. arrêt, détention.
- Haft**, m. e, agrafe.
- Häft-el-n**, v. attacher avec des agrafes.
- Wer-haft**, m. arrêt, emprisonnement.

- Be-haft-et, a. chargé de, atteint de, sujet à.
- Beft-en, v. attacher, brocher, fixer (les regards).
- Ab-beft-en, décrocher, détacher.
- An—,agrafer,attacher à.
- Auf—, attacher sur, faire accroire.
- Ein—, coudre dans, brocher dans.
- Ber—, coudre (une plaie), transposer (les feuilles d'un livre).
- Bu—, fermer en cousant.
- Bu-samm-en—, coudre ensemble, attacher.
- Beft, n. e, manche, poignée, agrafe, cahier.
- Beft-chen ou Beft-el, n. agrafe.
- Bâg-en ou Bâg-en, v. (A. hedge. G. έχω?), clore, nourrir (des idées); —ung, f. entretien, conversation.
- Ab-hâg-en, v. clore d'une haie, séparer par une haie.
- Ein—, clore, fermer d'une haie.
- Bâg, m. e, haie, enclos.
- Be-hâg-e ou Be-heg-e, n. enclos, enceinte.
- Bâg-e-buch-e, f. n, (composé avec buch-e, buis), charme (arbre), charmillé.
- Bâg-e-dorn, m. (composé avec dorn, épine), aubépine.
- Bâg-e-ros-e, f. (composé avec ros-e, rose), églantine, rose sauvage.
- Bâg-e-stolz, m. (pour Bâg-e-stalt, garçon de maison ?) célibataire.
- Bâg-en, v. inus. (de heg-en, contenir ?) agréer.
- Be-hag-en, agréer, plaire.
- Miss-be-hag-en, déplaire.
- Be-hag-lich, a. agréable, commode; —lich-heit, f. aise, commodité.
- Un-be-hag-lich, a. incommode, désagréable; —lich-heit, f. mal-aise, incommodité.
- Bâg-el, m. (de hau-en, frapper? A. hail), grêle, dragée (petit plomb).
- Bâg-el-n, v. grêler.
- Bâg-er, a. (A. hagaré. G. ἀγριος ?) hâve, maigre.
- Bâg-er-heit, f. maigreur.
- Bâh-er, m. — (de hau-en, frapper?) geai.
- Bâhn, m. * e, (de han-en, chanter. Go. hana. L. canens ?) coq, chien (de fusil), robinet (d'une fontaine).
- Bâhn-chen, n. petit coq.
- Benn-e, f. n, poule.
- Buhn, n. * er, poule.
- Bûhn-chen, n. — poulet.
- Bâhn-rei, m. e, (de hané, niais), cornard, cocu.
- Bâhn-rei-schaft, f. cocuage.
- Bâi ou Bây, m. e, (de hau-en, frapper), requin.
- Bâi-fisch, m. (composé avec fisch, poisson), requin.
- Bâin, m. e, (de Bâg, haie. A. haw), bocage, bosquet, mort.
- Bâf-en, m. — (de hau-en, couper. A. hook. L. uncus. G. έχω?), croc, crochet.
- Bâf-en ou Bâf-el-n, v. prendre avec un croc, être accroché.

Ab-haf-en ou Ab-hâf-en, décro-
cher.

An— ou An—, accrocher.

Auf— ou Auf—, décrocher, ti-
rer en haut.

Aus— ou Aus—, décrocher, dé-
grafer.

Ein— ou Ein—, passer le croc,
le crochet.

Es— ou Es—, décrocher, dé-
grafer.

Zu— ou Zu—, fermer avec des
crochets.

Zu-samm-en— ou Zu-samm-en—,
joindre avec des agrafes.

Haft-icht, a. en forme de crochet.

Haft-ig, a. crochu.

Hâf-chen, n. agrafe, crochet.

Hâf-el-icht ou Hâf-el-ig, a. cro-
chu, pourvu de crochets, dé-
licat, épineux.

Hâf-e, f. n, (de haf-en, cro-
chet. A. hough), jarret (des au-
maux).

Halb, a. (de hal-en, couper? A.
half. Go. halbs. G. χαλκός), demi,
moitié, semi.

Halb-ig, a. passable, médiocre.

Hâlf-e, f. n, moitié.

On trouve le mot halb en com-
position avec des substantifs et
des adjectifs, comme : Halb-
jahr, semestre, ou joint à des
noms de nombre, comme : an-
dert-halb, un et demi ; dritt-
halb, deux et demi).

Halb, s. inus. partie, part.

Halb-en ou Halb-er, à cause de.

Al-ent-halb-en, ad. en tout lieu.

Auß-er-halb, ad. et pr. au dehors.

INN-er-halb, en dedans, au de-
dans.

Ob-er—, au-dessus, par delà.
Unt-er—, au-dessous.

Halb-e, f. n, (de hal-en, incli-
ner), pente, colline.

Hal-f. Voy. Hâf-en.

Hâlf-t-e. Voy. Halb.

Halft-er, f. n, (de hal-en, ti-
rer. A. halter), licou.

Halft-er-n, v. mettre le licou.

Hal-e, f. n, (de hal-en, tenir.
A. hall. L. cella. G. χαλα. I.
cald), salle, portique, salie.

Hall-or, m. saunier.

Hal-e-n', v. (A. call. L. calo.
G. χαλῶ. I. kal), résonner, re-
tentir.

Aus-hall-en, retentir au loin, ces-
ser de résonner.

Rach—, continuer de sonner,
de retentir.

Wer—, se dissiper (les sons).

Wied-er—, résonner, retentir.

Hall, m. son.

Rach-hall, prolongement d'un
son, écho.

Wied-er—, écho, répercussion.

Hall-o, i. allons, écontez.

Hâlf-ig ou Hêll-ig, a. retentis-
sant, fatigué.

Ein-hêll-ig, a. unanime ; —ig-
keit, f. unanimité.

Miss-hêll-ig, a. en discorde ; —
ig-keit, f. mésintelligence.

Be-hêll-ig-en, v. importuner,
fatiguer.

Hâlf-e-r ou Hêll-er, m.—(pour
Hâlf-er, demi), liard.

Hal-or. Voy. Hal-e.

Hal-m, m. c, (de hâf-en, creu-

ser? A. halm. L. calamus. G. *καλαμος*. I. *kalamas*), tuyau (herbe), tige.

Hålm-*th*n ou Hålm-*lein*, n. brin.

Hals, m. *e, (de hîl-en, creuser? Go. hals. L. collum), cou, gorge, goulot (d'une bouteille).

Hals-en, v. inus. embrasser, sauter au cou.

Um-hals-en, v. embrasser, accoler; —ung, f. accolade.

Hals, m. *e, (de hîl-en, couvrir), homme (en composition).

Weig-hals, m. avare.

Wag-hals, m. téméraire, casse-cou.

Halten, v. p. (de hal-en, tirer. A. hold. L. celo. I. *gal*), Imp. hielt. Part. ge-halt-en, tenir, garder; —n. ou —ung, f. tenue, maintien.

Ab-halt-en, v. empêcher, détourner; —ung, f. empêchement.

An—, arrêter, saisir, discontinuer, solliciter; —ung, f. arrestation, sollicitation.

Auf—, retarder qn.; —ung, f. action de retarder.

Auf-be—, garder sur (la tête), réserver; —ung, f. action de garder sur, de réserver.

Aus—, souffrir, endurer, persévérer; —n. ou —ung, f. action de souffrir, persévérance.

Be—, garder (un objet), retenir (mémoire); —n. ou —ung, f. conservation, rétention.

Ein—, empêcher, cesser.

Ent—, contenir (un nombre); — (sich), s'abstenir.

Er—, recevoir, substantier, entretenir; —ung, f. réception, conservation; —er, m. conservateur.

Fest—, tenir ferme, observer fidèlement.

Her—, tendre, endurer.

Hin—, amuser, traîner qn.

Hint-er—, tenir derrière, cacher.

Jun-c—, s'arrêter, cesser.

Üb-er—, tenir par-dessus.

Unt-er—, tenir dessous, entretenir; —ung, f. entretien, amusement; —end, a. amusant.

Ver—, retenir, cacher; —ung, f. rétention.

Ver— (sich), être dans tel ou tel état, se conduire, être en proportion avec; —n. conduite, procédé.

Vor—, tenir devant, reprocher.

Vor-be—, (sich), se réserver; —ung, f. réserve.

Vor-ent—, retenir injustement.

Zu—, tenir fermé; —n. ou —ung, f. action de tenir fermé.

Zu-rück—, arrêter, retenir.

Zu-samm-en—, tenir ensemble, être uni; —ung, f. cession.

Halte, m. appui, halte.

Halte, ad. tiens, je crois.

Halte, i. halte-là.

Ein-halt, m. empêchement, obstacle.

Ge—, valeur, salaire, gages.

Hint-er—, embuscade, corps de réserve.

In—, contenu, teneur.

Rück—, retenue, réserve;

Halt-er, m. teneur (en composition, comme : Buch-halt-er, m. teneur de livres).
Be-hält-er, m. réservoir, endroit où l'on conserve.
Be-hält-niß, n. magasin, réservoir.
Ver-hält-niß, rapport, relation, proportion.
Wiß-ver-hält-niß, disproportion.
Halt-bar, a. tenable, valable ; — bar-keit, f. consistance.
Un-halt-bar, a. insoutenable ; — bar-keit, manque de consistance.
Halt-ig, a. qui contient (en composition).
An-halt-end, a. continué, persévérant.
An-halt-sam, a. persévérant ; — sam-keit, f. persévérance.
Ent-halt-sam, a. abstiné ; — sam-keit, f. abstinence.
Ge-halt-en, a. tenu, obligé.
Un-ge-halt-en, a. mécontent.
Haf-unē ou **Hall-unē**, m. en, (de hol-en, tromper), gueux, coquin.
Ham-en, m. (de him-en, couvrir. L. hamus), truble, troubleau.
Ham-en ou **Hām-en**, v. prendre à la truble.
Hām-iſch, a. (de him-en, couvrir), malin, malicieux.
Ham-m-e, f. n. (de hamm-en, couper. A. ham), jarret.
Ham-m-el, m. —, (de hamn-en, couper), mouton.
Ham-m-el-n, v. châtrer (les agneaux).
Ham-m-el-fleiſch, n. composé

avec fleiſch, viande), du mouton, viande de mouton.
Ham-m-er, m. —, (de hamm-en, couper. A. hammer), marteau, forge.
Ham-m-er-n, v. battre comme un marteau.
Hämm-er-n, marteler, travailler le fer.
Mus-hämm-er-n, ôter à coups de marteau.
Be—, marteler.
Br—, casser à coups de marteau.
Hämm-er-ſten, n. martelet.
Hämm-er-bar, a. malléable.
Hämm-er-ling, m. e, marteau, bâteleur, lutin.
Ham-ſt-er, m. — (de hamm-en, couper), hamster, mulot, marmotte de Strasbourg.
Hand, f. *e, (de hīnd-en, prendre. A. hand. Go. handus), main.
Hānd-ſten, n. petite main.
Hand-el, m. affaire, commerce.
Hand-el-n, v. agir, négocier, marchander ; — lung, f. action, acte, trafic.
Ab-hand-el-n, traiter, rabattre du prix ; — lung, f. traité, dissertation.
Mus—, échanger par voie de commerce.
Be—, traiter (un sujet, un malade) ; — lung, f. manipulation, traitement.
Ein—, acheter, faire des emplettes.
Ent-geg-en—, agir contre, contrevenir.
Er—, acquérir par achat, en marchandant.

Mis—, maltraiter; —lung, f. mauvais traitement.

Unt-er—, négocier, traiter; —lung, f. négociation; —hånd-ler, m. —er-in, f. négociateur, entremetteuse.

Ver—, vendre, se défaire de, négocier (une affaire); —lung, f. négociation, traité.

Zu-wid-er—, contrevenir à.

Ein-hånd-ig, a. manchot.

Ein-hånd-ig-en, v. remettre entre les mains de.

Eig-en-hånd-ig, a. (composé avec eig-en, propre), en mains propres.

Ud-hånd-en, ad. hors des mains (se perdre).

Ud-er-hånd, ad. le dessus (prendre).

Hånd-el, m. pl. querelles.

Hånd-el-schaft, f. corps des commerçants.

Hånd-ler, m. marchand, (usité dans les mots composés, comme Wein-hånd-ler, marchand de vin).

Hånd-hab-en, v. manier, maintenir.

Hånd-lang-er, m. (composé avec lang-er, qui tend, qui aide), manœuvre.

Hånd-werk, n. (composé avec werk, œuvre), métier, profession; —werk-er, m. artisan.

Håndt-ix-en ou Hant-ix-en, v. manier, travailler; —ung, f. profession.

Be-hænd-e, a. agile, adroit; —ig-tåt, f. agilité, adresse.

Spanf, m. (A. hemp. L. cannabis. G. κάννισι), chanvre.

Hånd-en, a. de chanvre.

Hånd-ling, m. linotte.

Hånd-sam-e, m. (composé avec sam-e, semence), chenevis.

Hång-en, v. p. (A. hang. Go. hahan. G. ἄγω), Imp. hing. Part. ge-hång-en, pendre (être suspendu).

Ab-hång-en, pencher, dépendre de.

An—, être pendu à, adhérer à un parti.

Aus—, être exposé à la vue, être étalé.

Hång-en, v. pendre (suspendre).

Ab-hång-en, détacher.

An—, attacher.

Auf—, suspendre, faire accroire.

Aus—, exposer à la vue.

Be—, couvrir de, tapisser.

Ein—, pendre dans, attacher.

Er— (sich), se pendre.

Hin—, pendre à, contre, négliger (une affaire).

Nach—, pendre après, s'adonner.

Ud-er—, pendre sur, se couvrir de.

Um—, pendre autour, entourer (d'un voile), pendre autrement.

Ver—, couvrir de, lâcher (la bride), permettre (le destin).

Vor—, pendre devant.

Zu—, couvrir (d'un rideau).

Zu-samm-en—, joindre, lier, avoir de la connexion.

Hång, m. pente, penchant.

Ab-hång, pente, descente.

An—, appendice, parti (faction).

Vor—, m. *e, rideau, toile (de théâtre).

- Bu-samm-en—, connexion, liaison.
- Hang-emb ou Hång-ig, a. penchant, pendant.
- Ab-hång-ig, a. incliné, dépendant; —ig-keit, f. déclivité, dépendance.
- An-hång ig, a. qui s'attache à, pendant (procès).
- An-hång-lich, a. fort attaché à; —lich-keit, f. attachement.
- Bu-samm-en-hång-emb, a. quia une connexion, suivi; un—, sans suite.
- Hång-er, m. pendeur, (en composition, qui baisse, comme : Kopf-hång-er, homme qui tinct la tête baissée, hypocrite).
- An-hång-er, m. —er-in, f. partisan, sectateur.
- Ge-hång-e, n. ce qui pend, pendan (d'oreilles), feston.
- Ber-hång-niß, n. destin, sort.
- Hans-e ou Hans-a, f. (de hanse, compagnon), ligue, hanse.
- Hans-e-at-isch, a. anséatique.
- Häns-el-n, v. initier d'une manière burlesque, berner.
- Häns-wurst, m. (composé de Jo-hann, Jean, et wurst, saucisse), arlequin.
- Hant-ir-en ou Handt-ir-en. Voy. Hand.
- Hap-er-n, v. (de hab-en, tenir), s'accrocher, s'arrêter.
- Hap-er-ig, a. raboteux.
- Happ-en, v. (de hab-en, tenir), happer, saisir.
- Harf-e, f. n. (de hrif-en, saisir. A. harp), harpe.
- Harf-ner, m. —ner-in, f. harpiste.
- Här-ing, m. e, (A. herring. L. halex), hareng.
- Harf-e, f. n. (de hrif-en, saisir. A. harrow. L. hirpex), rateau.
- Harf-en, v. rateler.
- Harm, m. (de har-en, crier ? A. harm), chagrin, affliction.
- Harm-loß, a. sans souci, tranquille.
- Härm-en (sich), v. se chagriner.
- Ab-härm-en (sich), se consumer de chagrin.
- Harn, m. e, (L. urina. G. οὔρον), urine.
- Harn-en, v. uriner.
- Harn-haft ou Harn-art-ig, a. urinaire.
- Harn-isch, m. e, (de her-en, défendre ? A. harness), harnais.
- Harp-un-e, f. n. (de hrif-en, saisir. A. harpoon. L. harpe. G. ἄρπη), harpon.
- Harr-en, v. (G. κείω. L. gur), attendre, demeurer.
- Aus-harr-en, attendre, persévérer jusqu'à la fin; —ung, f. persévérance.
- Be—, persévérer, persister.
- Ber—, persister, continuer d'être.
- Be-harr-lich, a. persévérant, ferme; —lich-keit, f. persévérance.
- Har sch, a. (de harr-en, résister. A. harsh), dur, raide.
- Hart, a. (de harr-en, résister. A. hard. Go. bardus. G. καρτερός), dur, solide; — ad. durement, tout près de.
- Härt-e, f. dureté, rudesse.

- Ĥart-en**, v. durcir, tremper (le fer).
Ab-ĥart-en, endurcir; — (ĥiĥ), s'endurcir; —ung, f. action de s'endurcir, endurcissement.
Er-ĥart-en, durcir, s'endurcir.
Er-ĥart-en, prouver, affirmer (par serment).
Ver—, durcir, resserrer (le ventre); —ung, f. endurcissement, constipation.
Ĥarĵ, n. e, (de ĥaar, filament), résine.
Ĥarĵ-en, v. ramasser la résine, enduire de résine.
Ĥarĵ-iĥt, a. résineux.
Ĥarĵ-ig, a. résineux, bitumineux.
Ĥaŝĥ-en, v. (de ĥeiŝ, vif. A. catch), happer, courir après.
Auf-ĥaŝĥ-en, attraper, pêcher (une nouvelle).
Er—, attraper, saisir; —ung, f. action de saisir.
Weg—, prendre furtivement.
Ĥaŝĥ-er, m. homme qui saisit, sbire, sergent de police.
Ĥaŝ-e, m. n, ((de ĥaar, poil? A. hare. I. çaçar), lièvre.
Ĥaŝ-ĥen ou **Ĥaŝ-ĥin**, n. levreaut.
Ĥaŝ-in, f. en, hase, femelle de lièvre.
Ĥaŝ-en-fuŝ, m. (composé avec fuŝ, pied), patte de lièvre, étourdi, poltron.
Ĥaŝ-el, f. n, (de ĥaar, poil. A. hazel. L. corylus), coudrier, noisetier.
Ĥaŝ-el-nuŝ, f. (composé avec nuŝ, noix), noisette, aveline.
Ĥaŝ-el-flaub-e, f. (composé avec flaub-e, arbuste) noisetier, coudrier.
Ĥaŝp-e ou **Ĥaŝp-e** (pour Ĥaŝp-e, de ĥab-en, tenir), gond, peinture (d'une porte).
Ĥaŝp-el, f. n, (pour ĥaŝp-el, de ĥab-en, tenir? A. haspe), dévidoir, tourniquet.
Ĥaŝp-el-n, v. dévider.
Ab-ĥaŝp-el-n, dévider.
Auf—, mettre sur le dévidoir.
Ĥaŝp-ler, m. ler-in, f. dévideur, dévideuse.
Ĥaŝŝ-en, v. (A. hate. Go. hatia. G. xuríw. I. tçad), haïr.
Ĥaŝŝ-er, m. er-in, f. personne qui haït.
Ĥaŝŝ, m. haine.
Se-ĥaŝŝ-ig, a. odieux, haineux; —ig-ĥrit, f. qualité de ce qui est odieux, haine.
Ĥaŝŝ-liĥ, a. laid, vilain; —liĥ-ĥrit, f. laideur.
Ver-ĥaŝŝ-t, a. odieux, haïssable.
Ĥaŝt, f. (de ĥait-en, chauffer? A. haste), hâte, vitesse.
Ĥaŝt-ig, a. prompt, emporté; —ig-ĥrit, f. précipitation, emportement.
Ĥaŝtĥ-el-n, v. (de ĥeg-en, soigner? A. hatch), dorloter (les enfants).
Ver-ĥaŝtĥ-el-n, v. gâter (un enfant).
Ĥatt-e. Voy. Ĥab-en.
Ĥaĥ-e. Voy. Ĥreĥ-en.
Ĥaub-e, f. n, (de ĥaupt, tête. A. cap). coiffe, bonnet, chaperon, huppe (d'un oiseau).
Ĥaub-en, v. coiffer avec un bonnet.
Ĥaub-el-n, chaperonner.
Ĥaub-iĥ-e, f. obusier.

Hauch-en, v. (de hôt-en, soulever? G. *áz(w)*), souffler.

An-hauch-en, v. souffler contre.

Aus-, expirer, exhiler.

Be-, souffler contre.

Ein-, souffler, respirer, inspirer.

Hauch, m. souffle, aspiration.

Haub-er-n, v. (de hub-el, portion?), louer des voitures.

Haub-er-er, m. loueur de voitures.

Hau-en, v. p. (A. hew. L. cavo. G. *xiw*. I. *haw*), Imp. *hieB*, Part. *ge-hau-en*, frapper, sculpter (en pierre).

Ab-hau-en, v. couper, trancher.

An-, commencer à couper, entamer.

Auf-, ouvrir à coups de hache ou d'épée, fendre.

Aus-, creuser en taillant, sculpter, éclaircir (une forêt); — ung, f. ébranchement.

Be-, tailler, dégrossir, ébrancher (un arbre).

Durch-, couper en deux, pour fendre; — (iſch), se faire jour l'épée à la main.

Ein-, faire une marque avec une hache, graver.

Per-um- (iſch), se battre à coups d'épée, de bâton.

Rieb-er-, abattre, massacrer.

Um-, abattre (un arbre).

Wer-, découper, boucher (un passage); — (iſch), se tromper en coupant, se contre-dire.

Weg-, abattre.

Wer-, couper en morceaux.

Zu-, fouetter rudement.

Zu-samm-en-, tailler en pièces.

Hau, m. coup, taillis.

Hau-e, f. pioche, martinet.

Hau-er, m. qui frappe, sanglier, défenses.

Wer-hau, m. abatis d'arbres, palissade.

Hieb, m. e, coup (de bâton, sabre), pointe (de vin).

Hieb-er, m. espadon.

Hieb-ig, a. taillable (bois).

Geg-en-en-hieb, m. contre-coup (de bâton, etc.).

Hau-deg-en, m. (composé avec *deg-en*, épée), épée tranchante, joueur d'espadon.

Hauf-en, m. — (de heb-en, lever. A. heap. L. copia), amas, foule, bande.

Häuf-en, v. entasser, accumuler; — ung, f. accumulation.

An-häuf-en, entasser; — ung, f. entassement.

Auf-, accumuler, empiler; — ung, f. entassement.

Über-, surcharger, combler; — ung, f. surcharge.

Zu-samm-en-, accumuler, amonceler; — ung, f. accumulation.

Häuf-el-n, v. mettre en petits tas, amonceler.

Häuf-chen, n. — petit monceau, petite troupe.

Häuf-ig, a. copieux, fréquent.

Haupt, n. * er, (de hab-en, contenir. A. head. G. *haubith*. L. caput. G. *xiw*), tête, chef.

Haupt-ling, m. e, chef (de parti).

Be-haupt-en, v. soutenir, maintenir; — ung, f. assertion, maintien.

Ent-haupt-en, décapiter ; —ung, f. décapitation.

Ob-er-haupt, n. haut de la tête, chef.

Vor-er-haupt, n. sinciput, tête de devant.

üb-er-haupt, ad. généralement, d'ailleurs.

(Haupt, dans les mots composés, signifie *principal*, *capital*, comme : Haupt-mann, capitaine ; Haupt-stadt, capitale, chef-lieu).

Hau s, n. * er, (de hüt-en, couvrir. A. house. Go. hus. L. casa. G. οἶκος), maison, famille.

Haus-en, v. demeurer, faire du bruit.

Be-haus-en, loger ; —ung, f. demeure, logement.

Häus-lich, a. domestique, ménager ; —lich-keit, f. goût pour la vie domestique, esprit économique.

Haus-ir-en, v. colporter ; —ir-en, m. colporteur.

Ge-häus-e, n. — boîte, châsse, étui.

Hint-er-haus, arrière-corps-de-logis.

Neb-en—, maison contiguë.

Vor—, vestibule, entrée de la maison.

Vor-er—, avant-corps-de-logis.

Haus-rath, m. (composé avec rath, objet, ustensile), meuble.

Haus-en, m. — (L. esox), grand esturgeon.

Haut, f. * e, (de hüt-en, couvrir. A. hide. L. cutis. G. κύτος), peau, dépouille.

Haut-chen, n. — pellicule, membrane.

Haut-en, v. ôter la peau, dépouiller (un lièvre) ; — (sich), muer ; —ung, f. mue.

Ab-haut-en, peler, dépouiller.

Be—, ôter la pellicule, peler.

Haut-ig, a. qui a de la peau, membraneux.

Vor-haut, f. prépuce.

Heb-en, v. p. (A. heave. Go. hafa. L. capio). Imp. hob. Part. ge-hob-en, lever, percevoir (impôts) ; —ung, f. levée (des impôts).

Ab-heb-en, v. ôter, enlever, couper (les cartes), démonter (un canon).

An—, approcher en soulevant ; commencer.

Auf—, lever (une séance), saisir (des voleurs), ramasser, abolir ; —ung, f. action de lever, de saisir, de ramasser, d'abolir.

Aus—, tirer, retirer, arracher lever (des soldats) ; —ung, f. levée (de soldats).

Ein—, mettre dedans, faire entrer dedans.

Er—, lever en haut, élever ; louer ; —ung, f. élévation.

Her-ab—, descendre (un objet).

üb-er—, lever par-dessus, dispenser ; — (sich), lever un trop grand fardeau, se prévaloir.

Wer—, couper mal (les cartes) —(sich), prendre un effort en soulevant qc.

Beg—, ôter en soulevant.

Er-heb-lich, a. important ; —lich-keit, f. importance.

- Un-r-*heb-lich*, a. insignifiant ; —
lich-keit, f. peu d'importance.
Er-hab-en, a. haut, élevé (au
moral), sublime ; —*en-heit*, f.
élévation, sublime.
Ur-heb-er, m. *er-in*, f. moteur,
instigateur, fondateur.
Heb-el, m. — levier.
Hub, m. élévation, levée, branle.
Be-huf, m. besoin, usage, com-
modité.
Heb-amm-e, f. (composé avec
amm-e, nourrice), sage femme.
Hech-el, f. n. (de *hech-en*, pi-
quer. A. *heckle*), séran, asénoir.
Hech-el-n, v. affiner, critiquer.
Aus-hech-el-n, v. peigner, séran-
cer (le lin), railler.
Durch —, séraner, critiquer.
Hechl-er, m. — *er-in*, f. séranier,
critique.
Hecht, m. e. (de *hech-en*, piquer.
A. *hakot*), brochet.
Heck-e, f. n. (de *hag*, haie. A.
hedge), haie.
Hecht-icht ou *Hecht-ig*, a. couvert
de broussailles.
Heck-en, v. (de *hag-en*, couvrir.
A. *hatch*), faire des petits.
Aus-heck-en, couvrir, inventer,
imaginer.
Heck-e, f. ponte, nichoir.
Heck-thal-er, m. — (composé
avec *thal-er*, écu), monnaie vo-
lante, monnaie qui est censée
en engendrer d'autres.
Heb-e ou *Heib-e*, f. n. (de *hech-*
en, piquer ?), étoupe de chan-
vre, de lin.
Heb-er-ich. Voy. *Heib-e*.
Heer, u. e. (de *harr-en*, garder ?
Go. *harjis*), armée, foule.
Heer-en, v. *inus*. envahir.
Wer-her-en, ravager, dévaster ;
— *ung*, f. dévastation, ravage ;
— *er*, m. — *er-in*, f. dévasta-
teur, dévastatrice.
Her-berg-e, f. n. (composé avec
berg-en, loger), auberge.
Her-berg-en ou *Be* —, v. *lieber-*
ger.
Her-zog, m. e. (composé avec
zich-en, conduire. L. *dux*), duc.
Her-zog-in, f. en, duchesse.
Her-zog-lich, a. ducal, en prince.
Her-zog-thum, n. **cr*, duché.
Heerd-e ou *Herd-e*, f. n. (de
herb-en, enclorre. A. *herd*. Go.
hairda), troupeau.
Heffen, f. pl. (de *heb-en*, lever)
levure, levain, lie.
Heft-icht, a. qui sent la levure.
Heft-ig, a. mêlé de lie.
Heft, *Heft-en*. Voy. *Haft-en*.
Heft-ig, a. (de *heb-en*, lever),
violent, impétueux ; — *ig-keit*,
f. violence, impétuosité.
Hege-en. Voy. *Häg-en*.
Hehl-en, v. (L. *celo*. G. *καίω*.
I. *kul*), céder ; — *er*, m. — *er-in*,
f. réceleur, recéleuse.
Wer-hehl-en, céler, cacher ; —
ung, f. recèlement, réticence.
Hehl, n. secret.
Un-ver-höhl-en, a. manifeste ;
ad. ouvertement.
Hehr, a. (de *heif-en*, briller. Go.
hais), auguste, grand.
Heid-e, f. n. (de *heim*, séjour.

- A. heath. Go. haithi), champ, bruyère, lande.
 Feib-ig ou Feib-icht, a. couvert de landes.
 Feib-el-krout, n. ou —ber-e, f. airelle, myrtille.
 Feib-er-ich ou Feib-er-ich, m. rave sauvage, tortille.
- Feib-e, f. n. (de heib-e, champ. A. heathen. Go. haithus), païen. Feib-in, f. en, païenne.
 Feib-en-thum, n. paganisme.
 Feibn-isch, a. païen, gentil.
- Feil, a. (A. hail. Go. hails. L. solvus ou solus. G. ὤλος, ἔλος), sain, guéri.
 Feil-en, v. guérir, traiter; —ung, f. cure, guérison.
 Aus—, guérir à fond, achever de guérir.
 Zu—, guérir, se fermer (une blessure).
 Feil-bar, a. guérissable; un—, incurable.
 Feil-sam, a. salulaire, salubre; —sam-heit, f. utilité, salubrité.
 Feil, n. salut, prospérité.
 Un-heil, mal, malheur.
 Feil-und, m. Sauveur (le Christ).
 Feil-ig, a. saint, sacré; —ig-heit, f. sainteté.
 Un-heil-ig, a. profane, impie; —ig-heit, f. impiété.
 Feil-ig-en, v. sanctifier; —ung, f. sanctification, consécration.
 Ent-heil-ig-en, profaner; —ung, f. profanation.
 Feil-loß, a. impie, méchant; —loß-ig-heit, f. impiété, abomination.
 Feil-ig-thum, n. *cr, sanctuaire, relique.
- Feim, ad. (de him-en, couvrir? A. home. Go. haima. L. humus. G. χαμαί), au logis, chez soi.
 Feim-ath, f. lieu natal, patrie.
 Feim-loß, a. sans patrie, vagabond.
 Feim-isch, a. domestique, familial.
 Ein-heim-isch, indigène, endémique.
 Feim-lich, a. tranquille, mystérieux; —lich-heit, f. tranquillité, clandestinité.
 Ver-heim-lich-en, v. tenir secret, cacher; —ung, f. action de cacher.
 An-heim, ad. en partage, en composition avec des verbes tels que fall-en, tomber; an-heim fall-en, échoir.
 Da-heim, a. au logis, chez soi.
 Ge-heim, a. secret.
 Ge-heim-niß, n. e, secret, mystère.
 Ge-heim-niß-voll, a. mystérieux.
 Feim-weh, n. (composé avec weh, mal), mal du pays.
 Feim-tück-e, f. (composé avec heim, caché, et tück-e, méchanceté), astuce.
- Feim-e, f. n. ou Feim-chen, n. — (de heim, maison?) criquet, grillon domestique.
- Feint, ad. (pour hie-nacht), cette nuit.
- Fei-rath. Voy. Feu.
- Feis-a, i. (A. huzza), allous, courage.
- Feisch. Voy. Feis-cr.
- Feisch-en, v. (pour eisch-en.

A. ask. L. *exeo*. I. *ἵατε*), demander, exiger.
Er-heiß-en, exiger (au moral).
An-heiß-ig, a. engagé, (en composition avec *mach-en*, faire; comme: *sich an-heiß-ig mach-en*, s'engager à).
Heiß-er, a. (de *heiß*, chaud. A. *hoarse*), enrroué.
Heiß-er-keit, f. enrrouement.
Heiß, a. (de *heit-en*, brûler. A. *hot*. L. *assus*. G. *αἶθος*. I. *aidhas*), chaud, brûlant, ardent.
Heiß-en, v. chauffer; — *ung*, f. chauffage.
Ein—, allumer le poêle.
Er—, chauffer suffisamment.
Durch—, bien chauffer.
Heiß-bar, a. qu'on peut chauffer, à feu (chambre).
Heiß-e, f. chaleur.
Heiß-en, v. chauffer, échauffer.
Er-heiß-en, échauffer; — *ung*, f. échauffement.
Heiß-ig, a. vif, emporté.
Heiß-en, v. p. (Go. *haita*. G. *αἰτέω* ?), Imp. *hieß*, Part. *ge-heiß-en*, s'appeler, ordonner.
Ver-heiß-en, promettre; — *ung*, f. promesse.
Ge-heiß, n. ordre.
Un-ge-heiß-en, a. spontané, non appelé.
Gut-heiß-en, v. (composé avec *gut*, bien), approuver, autoriser; — *ung*, f. promesse.
Heiß-er, a. (de *heit-en*, brûler. L. *atherius*. G. *αἰθρίας*), serein clair.
Heiß-er-keit, f. sérénité.
Auf-heit-er-n, v. éclaircir, égayer; — *ung*, f. action d'égayer.

Er-heit-er-n, égayer.
Heiß-en. Voy. *Heiß*.
Heiß, m. en, (de *heit-en*, couvrir), héros.
Heiß-in, f. héroïne.
Heiß-en-muth, m. (composé avec *muth*, courage) héroïsme.
Heiß-en-that, f. (composé avec *that*, action), exploit, prouesse.
Heiß-en, v. p. (de *heit-en*, couvrir? A. *help*. Go. *hilpa*), Imp. *half*. Part. *ge-half-en*, aider, secourir, servir à.
Ab-half-en, v. remédier à.
Auf—, aider à se relever, rétablir.
Aus—, secourir dans le besoin.
Be— (*sich*), s'accommoder de peu, vivre pauvrement.
Durch—, aider à passer, secourir, sauver.
Ein—, souffler à qn. (une leçon).
Emp-or—, relever, assister.
Fort—, aider, secourir; — (*sich*), se pousser dans le monde.
Fin—, aider à atteindre.
Her-auf— ou **Fin-auf—**, aider à monter.
Her-ab— ou **Fin-ab—**, aider à descendre.
Her-ein— ou **Fin-ein—**, aider à entrer.
Her-aus— ou **Fin-aus—**, aider à sortir, tirer d'embarras.
Mit—, aider, concourir à.
Nach—, faire avancer, aider à.
Ver—, aider à obtenir qc., procurer; — *ung*, f. aide, assistance.
Zu-recht—, (composé avec *recht*, droit) aider à mettre en place.

Helf-er, m. -er-in, f. aide, assistant.

Helf-er's-helf-er, m. (par redoublement), complice.

Be-helf, m. moyen subsidiaire, faux-fuyant.

Be-helf-lich, a. qui aide à faire preuve.

Hülfe, f. aide, secours.

Hülfs-loß, a. délaissé, abandonné; —loß-ig-keit, f. délaissement.

Be-hülfs-lich, a. qui prête du secours; —lich-keit, f. secours, assistance.

Un-be-hülfs-lich, a. peu serviable, gauche; —lich-keit, n. manque d'adresse, d'obligeance.

Bei-hülfe, f. aide, assistance.

Ge-hülfe, m. aide, compaignon.

Mit-hülfe, f. aide, secours.

Mit-ge-hülfe, m. aide, complice.

Hell, a. (de hall-en, éclater. G. χαλός?) clair, éclatant.

Hell-e, f. clarté, éclat.

Auf-hell-en, v. éclaircir, rendre clair.

Durch—, éclaircir, illuminer.

Er—, éclaircir, résulter.

Hell-bard-e. Voy. Helin.

Hell-er. Voy. Hüll-er.

Hell-ig. Voy. Hall-en.

Helm, m. e, (de hal-en, tirer? A. helve. G. ὅμπελ), manche (d'une cognée), verge (d'ancre).

Helin-en, v. emmancher.

Hell-bard-e, f. n, (pour Helin-bart-e, hache à manche), hal-lebarde.

Helm, m. e, (de hel-en, couvrir.

A. helm. L. galea. G. καλυμμα), casque, heaume.

Helin-en ou be—, v. mettre un casque à.

Hemb, n. e ou en, (de him-en, couvrir. L. amictus. G. ἱμάτιον), chemise.

Hemb-chen, n. chemisette.

Ob-er-hemb, chemise de dessus.

Unt-er-hemb, chemise de dessous.

Hemm-en, v. (de hamm-en, couper? A. hem. L. emo?) arrêter (la marche), retenir, enrayer (une roue); —ung, f. action d'arrêter, d'enrayer.

Aus-hemm-en, désenrayer.

Ein—, enrayer.

Hengst, m. e, (L. hinnus. G. ἵππος ou ὄνος?) étalon, cheval entier.

Henk-el, m. — (de hang-en, pendre), anse.

Henk-el-n, v. mettre des anses à.

Ge-henk, n. e, pendant, anse.

Henk-en, v. (de heng-en), pendre.

Henk-er, m. — pendeur, bourreau.

Henn-e, f. n, (de hahn, coq), poule.

Her, ad. (de hiß, ce. A. hither. Go. hidre. L. hue), ici, après.

Her-ab, ad. du haut en bas.

Her-an, ad. près, proche; i. approchez.

Her-auf, ad. en haut; i. montez.

Her-aus, ad. hors, dehors; i. sortez.

Her-bri, ad. vers, ici; i. appro-
chez.
Her-cin, ad. en dedans; i. en-
trez.
Her-nach, ad. puis, après.
Her-nieb-er, ad. en bas, à bas.
Her-üb-er, ad. en deçà, de ce
côté-ci.
Her-um, ad. à l'entour.
Her-unt-er, ad. en bas; i. à
terre.
Her-vor, ad. en avant.
Her-zu, ad. ici, auprès.
Herb ou **Herb-e**, a. (de *harb-en*,
saisir? L. *carpens*), âpre, a-
cerbe.
Herb-e ou **Herb-ig-heit**, f. âpreté,
âcreté.
Her-ling, m. (pour *Herb-ling*),
raisin sûr, verjus.
Her-berg-e. Voy. *Herz*.
Herbst, m. e, (de *harb-en*, sai-
sir? A. *harvest*. G. *καρπός*), au-
tomne, vendange.
Herbst-en, v. vendanger.
Herbst-lich, ad. automnal.
Herb, m. e, (de *hait-en*, réunir?
A. *hearth*. G. *hauria*. L. *ara*?)
foyer, âtre.
Herb-e. Voy. *Herb-e*.
Her-ling. Voy. *Herz*.
Her-old, m. e, (de *har-en*,
crier. A. *herald*. G. *κέρυξ*), hé-
raut.
Herz, m. en, (de *hehr*, noble.
L. *herus*. G. *κύριος*), maître,
seigneur, monsieur.
Herz-en ou **Herz-lein**, n. petit
monsieur, petit maître.
Herz-in, f. dame, maîtresse.

Herzsch-en, v. régner, dominer.
Be-herzsch-en, gouverner, mai-
triser (ses passions); —ung, f.
action de dominer.
Herz-isch, a. en maître, impé-
rieux.
Herz-lich, a. magnifique; —lich.
heit, f. magnificence, seigneurie.
Herz-schaft, f. domination, mai-
trise; —schaft-lich, a. seigneu-
rial.
Herzsch-er, m. —er-in, f. domi-
nateur, maîtresse.
Be-herz-lich-en, v. illustrer; —
lich-ung, f. illustration.
Herz, n. en, (A. *heart*. G. *harto*. L. *cor*. G. *καρδία*. I.
hred), cœur.
Herz-en, v. baisier, embrasser.
Ab—, caresser, baisotter.
Be-herz-ig-en, prendre à cœur,
examiner avec soin; —ig-ung,
f. prise à cœur.
Be-herzt, a. courageux, hardi;
—heit, f. courage, hardiesse.
Herz-haft, a. courageux, déter-
miné; —haft-ig-heit, f. cou-
rage.
Herz-lich, a. cordial; —lich-heit,
f. cordialité.
Herz-loß, a. sans cœur, lâche.
Herz-og. Voy. *Herz*.
Her-en, v. (de *hait-en*, appeler.
A. *heat*. L. *cito*?) chasser, cou-
rir (le gibier).
Ab-heß-en, lasser, fatiguer à
force de courir.
An—, commencer à courir (une
bête), animer (les chiens).
Auf—, lancer (un lièvre), ame-
uter, exciter; —ung, f. instiga-
tion.

An—, dresser à la chasse.
Wer—, exciter.
Bu-samm-en—, aigrir, exciter l'un contre l'autre.
Heß-e, f. n, chasse à courre.
Heß-er, m. — piqueur, instigateur.
An-heß-er, m. instigateur, boute-feu.
Kuf —, boute-feu.
Paß-e, f. combat des chiens avec des animaux sauvages, chasse à courre.
Heß-hund, m. e, (composé avec hund, chien), chien courant.
Heu, n. (de hau-en, couper. A. hay. Go. havi), foin.
Heu-en, v. faner.
Heu-schreck-e, f. n, (composé avec schreck-en, sauter), sauterelle.
Heu, s. inus. (A. hive. Go. heiva), logis, famille.
Heu-rath ou **Hei-rath**, f. en, (composé avec rath, accord), mariage.
Heu-rath-en, v. se marier, épouser.
Er—, obtenir par mariage.
Wer—, marier; —ung, f. mariage, alliance.
Wied-er-wer—, remariage.
Wiß-heu-rath, f. mésalliance.
Un-ver-heu-rath-et, a. qui n'est pas marié, garçon, fille.
Heuch-el-en, v. (de hü-en, former? G. αἰχάλλω?) faire l'hypocrite, feindre.
Er-heuch-el-en, obtenir par des airs hypocrites.
Wor—, faire l'hypocrite devant qn.
Heuch-el-ei, f. hypocrisie.

Heuch-ler, m. —er-in, f. hypocrite.
Heuch-ler-lisch, a. hypocrite, ca-fard.
Heu-er, a. inus. (de hör-en, appartenir).
Ge-heu-er, a. doux, convenable.
Un-ge-heu-er, a. inouï, monstrueux.
Un-ge-heu-er, n. — monstre.
Heu-er, f. n, (de hör-en, appartenir? A. hire), location, louage.
Heu-er-n, v. louer, affermer.
Heu-er, ad. (pour hie jahr), cette année.
Heur-ig, a. de cette année.
Heu(-en), v. (A. howl. L. ululo. G. ὕλαω), hurler, crier; — n. action de hurler.
Er-heul-en, v. obtenir à force de crier et de pleurer.
Heul-er, m. —er-in, f. hurleur, hurleuse.
Ge-heul, n. hurlement.
Heu-rath, **Heu-schreck-e**. Voy. Heu.
Heut-e, ad. (de hie-tag, ce jour. Go. hita. L. hodie), aujourd'hui.
Heut-ig, a. d'aujourd'hui, actuel.
Her-e, f. n, (A. hag. L. hecate. G. ἐκάτη), sorcière, magicienne.
Her-en, v. user de sorcellerie.
Be—, ensorceler; —ung, f. ensorcellement.
Be—, ensorceler.
Her-er-ci, f. sorcellerie.

Her-en-meist-er, m. (composé avec *meist-er*, maître), sorcier.

Hie ou **Hier**, ad. (de *hies*, ce. A. *here*. Go. *her*. L. *hic*), ici, en ce lieu, voici.

Hier-an, par là, à cela.

Hier-auf, là-dessus, ensuite.

Hier-aus, de cela, par cela.

Hier-bei, à ceci, ci-joint.

Hier-durch, par ici, par là.

Hier-ein, ici dedans, en cela.

Hier-geg-en, à ceci, à cela.

Hier-her, ça, ici, de ce côté.

Hier-hin, vers ici, vers ce côté ici.

Hier-in, ici dedans, en cela.

Hier-mit, par cela, ainsi.

Hier-nach, après cela, en.

Hier-nächst, tout près, outre cela, de plus.

Hier-neb-en, ici auprès.

Hier-nieb-en, ici-bas.

Hier-sein, n. présence, séjour en ce lieu.

Hier-üb-er, de ce côté ici, là-dessus, outre cela.

Hier-unt-er, là-dessous.

Hief-ig, a. d'ici, de ce pays.

Hieb, **Hieb-er**. Voy. **Hau-en**.

Hief ou **Hift**, m. (de *huf-en*, crier. A. *hoop*) cri de chasse, son du cor.

Hift-horn, n. *er, (composé avec *horn*, cor), cor de chasse.

Hielt. Voy. **Halt-en**.

Hier. Voy. **Hie**.

Hieß. Voy. **Heiß-en**.

Him-beer-e, Voy. **Hind**.

Himm-el, m. — (de *him-en*, couvrir. Go. *himins*), ciel.

Himm-lisch, a. céleste.

Himm-el-an ou **Himm-el-wärts**, ad. vers le ciel.

Ob-er-himm-el, m. empyrée.

Vor-himm-el, avant-ciel, limbes.

Himm-el-fahrt, f. (composé avec *fahrt*, voyage), ascension, assumption.

Himt-en, m. — (It. *imina*. G. *ἡμίνα* ?), quart de boisseau.

Hin, ad. (de *hies*, ce. A. *hence*. L. *hinc*), là, en ce lieu-là, perdu.

Hin und Her, ça et là.

Hin-ab, en bas.

Hin-an ou **Hin-auf**, en haut, en montant.

Hin-aus, dehors, hors d'ici.

Hin-durch, à travers de.

Hin-ein, dedans.

Hin-fort, désormais.

Hinn-en, von **hinn-en**, d'ici.

Hin-üb-er, au-delà, outre.

Hin-unt-er, en bas, en descendant.

Hin-wärts, vers un lieu.

Hin-weg, loin, arrière; i. ôtez-vous de là.

Hin-wied-er, **Hin-wied-er-um**, de nouveau, derechef.

Hin-zu, vers quelque lieu, auprès.

Hin en composition signifie vers.

Hind-e, f. n. ou **Hind-in**, f. en (A. *hind*. Go. *hinna*. G. *ὕψος*), biche.

Him-beer-e, f. n. (pour **Hind-beer-e**, baie de biche), framboise.

Hind-er-n, v. (de *hint-en*, derrière. A. *hinder*), empêcher; — **er-ung**, f. empêchement.

- Wer-hiub-cr-n**, v. mettre obstacle à, empêcher.
Hind-cr-lich, a. qui empêche, embarrassant.
Hind-cr-niß, n. c, empêchement, obstacle.
Un-ge-hind-cr-t, a. sans obstacle, libre.
Hing. Voy. **Hang-en**.
Hinf-en, v. (de **hang-en**, pencher), boiter, clocher; — n. boitement.
Hinf-nd, a. boiteux.
Hinn-en. Voy. **Hin**.
Hint-en, ad. (de **hin**, là. A. behind. Go. hinder), derrière.
Hint-en-an, ad. à la fin, à la queue.
Hint-an, derrière, en arrière.
Hint-er, ad. et pr. derrière.
Hint-er-e, m. n, derrière, cul.
Hint-er-ſt, a. de derrière, dernier, postérieur.
Hint-er-brein ou **Hint-er-her**, ad. après, après coup.
Hint-er-ein-and-er, ad. (composé avec **ein-and-er**, l'un l'autre), l'un après l'autre.
Hipp-e, f. n, (de **hib-en**, fendre), faux, serpe.
Hipp-e ou **Hipp-el**, f. n, (de **heb-en**, lever?), oubliée, gauffre.
Hirn, n. c, (Go. huarin. L. cranium. G. κέφαλον), cerveau, cervelle.
Ge-hirn, n. cerveau.
Hirn-ge-spinnt, n. c, (composé avec **ge-spinnt**, tissu), chimère.
Hirn-ſchal-e, f. n, (composé avec **ſchal-e**, f. cale), crâne.
- Hirſch**, m. c, (A. hart. L. cervus. G. κερὰς), cerf.
Hirſch-bock, m. (composé avec **bock**, bouc), cerf mâle, montflon.
Hirſch-kalb, n. (composé avec **kalb**, veau), faon.
Hirſch-kuh, f. (composé avec **kuh**, vache), biche.
Hirſ-e, f. n, (A. hirse. L. erivum ?) millet.
Hirſ-e-ſieb-cr, n. (composé avec **ſieb-cr**, ſièvre), ſièvre miliaire.
Hirſ-en-ſorm-ig, a. (composé avec **ſorm-ig**, ayant la forme de), miliaire.
Hirt, m. cn, (de **herb-en**, garder ? A. herd. Go. hiardeis), pasteur, berger.
Hirt-in, f. bergère.
Hirt-lich ou **Hirt-en-mâſſ-ig**, a. pastoral.
Hirt-en-loſ, a. sans pasteur.
Hirt-en-volk, n. (composé avec **volk**, peuple), peuple de pâtres, peuple nomade.
Hiſſ-en, v. (de **hoch**, haut. A. hoise), hisser.
Huf-ſiſſ-en, hisser.
Hiſſ-e, f. n, guindal, cabestan.
Hiſ-e. Voy. **Heiſ**.
Hob. Voy. **Heb-en**.
Hob-el, m. — (de **hib-en**, fendre), rabot.
Hob-el-n, v. raboter.
Hb— ou **He—**, raboter, polir.
Un-ge-hob-el-t, a. non raboté ; brut, impoli.
Hob-el-bank, f. (composé avec **bank**, banc), établi.

ῥοχ ou ῥοῡ, a. (de auch-en, croître. A. high. Go. haubs. L. auctus. G. αὐξων. I. ulcas), haut, élevé, grand.

ῥόῡ-er, comp. plus haut.

ῥόχστ, ad. très.

ῥόχστ-e, a. le plus haut, suprême.

ῥόχστ-ené, ad. tout au plus.

ῥόχ-lich, ad. très fort, grièvement.

ῥόῡ-e, f. n, hauteur, élévation.

Un-ῥόῡ-e, f. hauteur, éminence.

Er-ῥόῡ-en, v. élever, hausser, exalter; — ung, f. élévation, exaltation.

ῥοῡ-rit, f. grandeur, altesse.

ῥοῡ-amt, n. (composé avec amt, office), grand'messe.

ῥοῡ-land, n. (composé avec land, pays. A. highland), contrées montagneuses (de l'Ecosse).

ῥοῡ-muth, m. (composé avec muth, sentiment), orgueil, arrogance.

ῥοῡ-zeit, f. (pour ῥοῡ-e zeit, temps solennel), noce.

ῥοῡ-fart, f. (pour ῥοῡ-fahrt, haute allure), orgueil.

ῥοῡ-fart-ig, a. orgueilleux.

ῥοῡ-e, f. n, (de ῥοῡ, haut), gerbe, coin.

ῥοῡ-en, v. assembler les gerbes, monter sur le dos, s'accroupir.

Auf—, prendre sur le dos en s'accroupissant, monter sur le dos.

Nied-er—, s'accroupir.

ῥοῡ-el-n, v. porter sur le dos, charger sur son dos.

ῥόῡ-er, m. — bosse, gibbosité.

ῥόῡ-er-ig ou ῥόῡ-er-icht, a. bossu, raboteux.

ῥόῡ-er. Voy. ῥόῡ-er.

ῥοῡ-e, f. n, (de hüt-en, garder? A. cod. G. κύθος), testicule.

ῥοῡ-en-fact, m. (composé avec fact, bourse), scrotum, bourses, membrane des testicules.

ῥοῡ, m. * e, (de hab-en, contenir. L. campus. G. κῆπος), cour, ferme.

ῥόῡ-chen ou ῥόῡ-lein, n. petite cour, petite ferme.

ῥόῡ-lich, a. courtois, poli; — lich-heit, f. courtoisie, politesse.

Un-ῥόῡ-lich, a. discourtois, impoli; — lich-heit, f. impolitesse.

ῥόῡ-isch, a. de cour, de courtisan.

ῥόῡ-ling, m. e, courtisan.

ῥοῡ-mann, (pl. ῥοῡ-leut-e); homme de cour.

ῥοῡ-fart. Voy. ῥοῡ.

ῥοῡff-en, v. (de hab-en, saisir? A. hope. L. cupio), espérer.

ῥοῡff-nung, f. espérance.

ῥοῡff-nungé-loé, a. sans espérance.

ῥοῡff-nungé-voll, a. plein d'espérer.

ῥοῡff-ent-lich, ad. selon toute espérance.

Un-ver-ῥοῡff-t, a. inespéré, imprévu.

ῥόῡ-liḥ. Voy. ῥοῡ.

ῥόῡ-e. Voy. ῥοῡ.

ῥοῡl, a. (de hehl-en, couvrir. A. hollow. Go. huliths. G. κοίλο;), creux, vide.

Höhl-en, v. creuser.

Aus—, creuser, canneler; —
ung, f. excavation, cannelure.

Durch—, creuser, percer.

Unt-er—, creuser dessous, mi-
ner.

Höhl-e, f. n, creux, caverne,
autre.

Hohl-en. Voy. Hol-en.

Hohn, m. (de han-en, crier ?
G. εὐδοκ), dédain, moquerie.

Höhn-en ou Ver-höhn-en, v. se
moquer de, se railler de; —
ung, f. moquerie.

Höhn-er-ci, f. persiflage.

Höhn-isch, a. moqueur, dédai-
gneux.

Ge-höhn, n. moquerie, raillerie.

Hohn-ek-en, v. railler.

Hohn-ek-er-ci, f. raillerie.

Höf-er, m. (de haef-en, cou-
per. A. hawker), revendeur.

Höf-er-n, v. vendre à petites
mesures.

Höf-er-in, f. revendense.

Höf-er-ci, f. métier de reven-
deur.

Hold, a. (de hüll-en, garder.
Go. hulhs), affable, favorable.

Ab-hold ou Un-hold, a. défavo-
rable.

Un-hold, m. esprit malin, diable,
sorcier.

Hold-ful-ig, a. (composé avec
ful, plein), gracieux; —ful-ig-
heit, f. grâce, aménité.

Fuld, f. grâce, faveur.

Fuld-ig-en, v. rendre homma-
ge, prêter serment; —ig-ung,
f. hommage.

Fuld-reich, a. (composé avec

reich, riche), gracieux, clé-
ment.

Hol-ber ou Höl-un-ber, m.
(de hol, creux, et ber, arbre.
A. elder), sureau.

Hol-en ou Höl-en, v. (de hal-
en, incliner. A. hale), quérir,
aller chercher.

Ab-hol-en, aller ou venir cher-
cher.

Aus—, lever la main pour frap-
per.

Ein—, joindre, rattraper.

Er— (sich), se remettre, se dé-
lasser; —ung, f. délassement,
récréation.

Her—, aller chercher, amener.

Her-ab—, aller chercher dans
un lieu élevé.

Her-bei—, apporter, amener.

Hin—, aller quérir, venir pren-
dre.

Maß—, aller reprendre, répa-
rer (le temps perdu).

Üb-er—, primer, devancer.

Wied-er—, aller quérir de nou-
veau, répéter; —ung, f. répé-
tition, récapitulation.

Zu-rück—, aller rapporter, ra-
mener.

Holst-er, f. n, (de hel-en, cou-
vrir. A. holster), fourreau de
pistolet.

Holst-er-maß-er, m. (composé
avec maß-en, faire), fourre-
lier.

Höl, m. en, (de hol, creux.
A. hulk), houcre, hourque.

Höl(-e, f. n, (de hel-en, cou-
vrir. A. hell. Go. hali), enfer.

Höll-isch, a. infernal, d'enfer.

Holl-un-der. Voy. Hol-der.

Holm, m. e, (de hel-en, couvrir? A. holme. L. culmen. G. κολωνός), colline, chantier, traverse (de charpente).

Holper, -m. (de holm, hauteur), inégalité, chemin raboteux.

Holp-er-ig ou Holp-er-icht, a. raboteux, inégal.

Holz, n. *er, (de haß-en, croître? A.holt. L. silva. G. ξύλον), bois.

Holz-chen, n. — petit bois.

Holz-lein, n. — tronçon de bois.

Holz-en, v. couper du bois, garnir de bois.

Be—, peupler (un bois), enfoncer des pilotis (autour d'une digue).

Holz-ung, f. en, coupe de bois, bois.

Holz-ern, a. de bois, froid, sec.

Holz-icht, a. boiseux, ligneux.

Holz-ig, a. boisé.

Ge-holz-e, n. petit bois.

Holz-hau-er, m. (composé avec hau-er, fendeur), fendeur de bois, bûcheron.

Hon-ig, m. (A. honey. G. οἶνος), miel.

Hon-ig-scheib-e, f. (composé avec scheib-e, rayon), rayon de miel.

Hopf-en, m. (de haub-e, coiffe. A. hop), houblon.

Hopf-en, v. houblonner.

Hops, m. (de heb-en, lever), saut, gambade.

Hop ou Hopf-a, i. hop, holà.

Hopf-en, v. faire des gambades, sauter.

Hopf-er, m. —er-in, f. sauteur, sauteuse.

Horch-en. Voy. Hör-en.

Horb-e, f. n. (de-herb-en, enclore. A. hord), horde.

Hör-en, v. (de ohr, oreille. A. hear. Go. hausia. L. audio), ouïr, entendre; — n. action d'entendre; — er, m. er-in, f. auditeur.

Ab-hör-en, v. interroger (des témoins); — ung, f. audition.

An—, v. écouter, entendre; — ung, f. action d'écouter.

Auf—, v. écouter, prêter l'oreille, cesser d'agir, discontinuer.

Aus—, entendre ou écouter jusqu'à la fin.

Er—, exaucer; — ung, f. exaucement.

Ge— ou An-ge—, v. appartenir.

Üb-er—, ne pas entendre, faire réciter (une leçon).

Wer—, interroger (un criminel), ouïr (des témoins), mal entendre.

Zu—, écouter, prêter l'oreille; — er, m. er-in, f. auditeur.

Zu-ge—, v. appartenir.

Hör-bar, a. ce qu'on peut entendre.

Ge-hör, n. ouïe, accès, audience.

Wer-hör, interrogatoire.

Be-hörd-e, f. juge compétent, tribunal.

Ge-hör-ig ou Zu-ge-hör-ig, a. appartenant, convenable.

An-ge-hör-ig, appartenant.

Zu-ge-hör, n. appartenance, attirail.

- Un-auf-hör-lich, a. continuel; —
ad. sans cesse.
- Un-er-hör-t, a. inouï.
- Un-ge-hör-t, sans être entendu.
- Ge-hör-sam, m. obéissance; un—
—, désobéissance.
- Ge-her-sam, a. obéissant; un—,
désobéissant.
- Hörch-en, v. écouter, être aux
écoutes.
- Hörch-e, f. écoutes.
- Hörch-er, m. et-in, f. écouteur,
écouteuse.
- Hörch-en, v. sonder qn.
- Ge-hörch-en, obéir.
- Zu—, écouter, prêter l'oreille à.
- Hörn, n. *er, (de her-en, per-
cer? A. horn. Go. hauru. L. cor-
nu. G. κίρς), corne, cor.
- Hörn-chen ou Hörn-lein, n. pe-
tite corne, petit cor.
- Hörn-icht, a. corné.
- Hörn-ig, a. cornu, armé de cor-
nes.
- Hörn-en ou Hörn-ern, ayant des
cornes, de corne.
- Ein-horn, n. licorne.
- Horn-vieh, n. (composé avec vieh,
bétail), bêtes à cornes.
- Hörn-iß, m. e, (de heru, corne.
A. hornet), frelon.
- Hör-nung, m. (de her, boue),
mois de février.
- Hörst, m. e, (de herd-en, en-
clore), buisson, aire de l'aigle.
- Hörst-en, v. faire son aire.
- Hört, m. e, (de herd-en, garder),
protecteur, asile, salut.
- Hort, m. e, (de herd-en, garder.
A. hoard. Go. huzd), trésor.
- Hof-e, f. n, (de hüt-en, tenir? G.
κιδε), vase, baril, trombe.
- Hof-e, f. n, (de hüt-en, tenir?
A. hose), culotte.
- Hof-en, pl. chausses, pantalon.
- Hof-en, v. culotter.
- Hüb-er-hof-en, pl. haut-de-chausses
(qu'on met sur la culotte).
- Unt-er—, pl. caleçon.
- Hott-e, f. n, (de hüt-en, tenir),
hotte.
- Höh-e, f. n, (de hüt-en, tenir),
herceau, escarpolette.
- Höhl-en, v. bercer, balancer.
- Sub. Voy. Heb-en.
- Hüb-el, m. (de heb-en, lever
butte, colline.
- Hüb-el-icht, a. raboteux.
- Hüb-el-ig, tuberculé.
- Hüb-ich, a. (pour höf-ich, cour-
tisan), joli, gentil.
- Hüb-ich-heit, f. gentillesse.
- Huck-e, f. (de hoch-e, éminen-
ce), dos.
- Huck-e-baß ou —huck, ad. (com-
posé avec buck ou baß, pour
ge-paß-t, placé), sur le dos, au
cheval fondu.
- Huck-el-n, v. sauter à cloche-
pied.
- Hüb-el, m. (de hau-en, couper?
A. huddle. G. ὄλες?), chiffon,
vétille.
- Hüb-el-n, v. bousiller, berner,
tourmenter.
- Hüb-el-ei, f. bousillage, tracas-
serie.
- Hüb-ler, m. bousilleur, ta-
quin.

Ψυf, m. e, (de heb-en, lever. A. hoof. G. ἐπλή), corne de pied, sabot.

Ψυf-en, v. garnir de sabots, ruer.

Ψυf-ig, a. solipède.

Ψυf-eif-en, n. — (composé avec eif-en, fer), fer (de cheval).

Ψυf-e, f. n, (de hof, enclos, G. κῆπος?), charrue (de terre), (30 acres ou arpents).

Ψύf-ner, m. possesseur d'une charrue de terre.

Ψύft-e, f. n, (de heb-en, lever. A. hip. Go. hupse), hanche.

Ψύg-el, m. — (de hoch, haut. A. hill), colline, coteau.

Ψύg-el-icht, a. semblable à une colline.

Ψύg-el-ig, a. montueux, plein de collines.

Ψυh n. Voy. φahn.

Ψυlb. Voy. φoib.

Ψύlf-e. Voy. φelf-en.

Ψύlf-en, v. (de hel-en, couvrir. Go. hulia. L. culo. G. κολύω. I. kul), couvrir, envelopper.

Ψυf-Ψύlf-en, v. dévoiler (un secret).

Ein—, envelopper dans; — ung, f. enveloppe.

Ent—, v. développer, dévoiler.

Um—, envelopper, couvrir.

Wer—, voiler, couvrir; — ung, f. voile, affublement.

Ψύlf-e, f. enveloppe, dépouille.

Ψύlf-e, f. n, (de Ψύlf-en, couvrir. A. halt), gousse, cosse, boîte.

Ψύlf-en ou Ψύs—, v. écosser.

Ψύlf-icht, a. qui ressemble à une gousse.

Ψύlf-ig, a. pourvu d'une gousse, cosse.

Ψύlf-en-frucht, f. (composé avec frucht, fruit), plante légumineuse.

Ψumm-en ou Ψumm-el-n, v. (A. hum), bourdonner; — n. bourdonnement.

Ψumm-el, f. n, bourdon, petite étourdie.

Ψumm-el, m. —taureau.

Ψumm-er, m. — (L. cammarus. G. κάμμαρος), homard, tête des mâts de hune.

Ψump-en, m. — (de kumpf, vase. G. κύμβα), broc, hanap, bocal.

Ψύmp-el, m. — (de heb-en, élever. A. hobble), élévation, colline.

Ψύmp-el-n, v. clocher, aller clopin clopant.

Ψύmp-ler, m. qui cloche, boussilleur.

Ψund, m. e, (A. hound. Go. hunds. L. canis. G. κύων. I. çvan), chien.

Ψünd-in, f. chienne.

Ψünd-isch, a. de chien, qui tient du chien.

Ψunds-sott, m. (composé avec sott, sperme), coquin.

Ψund-ert, nomb. (A. hundred. Go. hunda. L. centum. G. εκατόν. I. çalan), cent.

Ψund-ert, n. centaine.

Ψund-ert-e, Ψund-ert-ste, a. centième.

Φύν-ε, m. n, (de hín, ancien ?) géant.

Φυγ-εr, m. (de hāng-en, désirer. A. hunger. Go. hūrus), faim.

Φυγ-εr-n, v. avoir faim, endurer la faim.

Χb— (σίχ), s'exténuer faute de manger.

Χυδ—, affamer.

Βεr—, mourir de faim.

Φυγ-τιg, a. qui a faim.

Φυγ-εrδ-noth, f. (composé avec noth, détresse), disette (de vi-vres), famiue.

Φυγ-εn, v. inus. (de hōh-en, outrager).

Χυδ-ηυγ-εn, gourmander, cha-pitrer.

Βεr—, défigurer, bonsiller.

Φύψ-εn, v. (de hεl-en, lever. A. hop), sautiller, sauter.

Χυψ-ηυψ-εn, sauter en l'air, bondir (de joie).

Φεr-um—, sauter, bondir ça et là.

ΰb-εr—, sauter par-dessus, o-mettre.

Βεg—, s'en aller en sautant, passer légèrement sur.

Φύρδ-ε, f. n, (de hεrδ-en, en-clore. A. hurdle. Go. haurds. L. crates. G. χύρην?), claie, parc.

Φύρδ-εn, v. mettre des claies, faire parquer.

Φυr-ε, f. n, (de harn, sperme. A. whore. Go. hors), fille pu-blique, courtisane.

Φυr-εn, v. forniquer, se prosti-tuer.

Χb— (σίχ), s'épuiser par la dé-hauche.

Βεr—, dépenser son argent avec les filles.

Φυr-εr, m. — fornicateur.

Φυr-εr-εi, f. fornication.

Φυr-εr-ισχ, a. impudique.

Φυr-ε-αψ, i. (A. huzza), vivat.

Φυr-εn, v. inus. (A. hurt. G. χερύω), heurter.

Φυr-ιg, a. vite, prompt; —ig-feit, f. promptitude.

Φυςχ-εn, v. (pour wisch-εn. A. whisk), se glisser vite, passer légèrement sur, houspiller.

Φυσχ, m. giboulée, soufflet.

Φυσχ, i. crac.

Φυστ-εn, v. (A. hoot. G. χάζω ?), tousser.

Χυψ-ηυστ-εn, tousser avec force, éveiller en toussant.

Χυδ—, cracher en toussant, cesser de tousser.

Φυστ-εn, m. toux.

Φυt, m. *e, (de hūt-en, couvrir. A. hood), chapeau.

Φυt-mach-εr, m. (composé avec mach-εr, faiseur), chapelier.

Φύt-εn, v. (A. heed. G. χεύω. L. kut), garder, surveiller; — n. action de garder; —εr, m. —εr-in, f. gardien, gardienne.

Βε-φύt-εn, garder, garantir.

Βεr—, empêcher, prévenir.

Φυt, f. garde, pacage.

ΰb-φυt, f. sauve-garde, protec-tion.

Βε-φυt-sam, a. circonspect; — sam-feit, f. circonspection.

Un-be-φυt-sam, a. étourdi; — sam-feit, f. étourderie.

Hütt-e, f. n. (de hüt-en, cou-
vrir. A. hut), hutte, cabane.

Hutsch-en, v. (de hoch, haut ?),
glisser.

Hutsch-e, f. escabeau, tabouret.

Huß-el, f. (de hau-en, couper ?),
pomme ou poire sèche.

Huß-el-ig, a. séché, ridé.

I (voyelle).

Ich, p. sing. 1^{re} pers. (A. i. Go.
ik. L. ego. G. ἐγώ. I. aham), je,
moi.

Ich, n. le moi.

Ich-heit, f. individualité person-
nelle.

Ig-el, m. — (L. echinus. G.
ἐχίνος), hérisson.

Ihn, p. acc. sing. m. de er, il.
(A. him. Go. ina. L. eum. I.
imam), lui, le.

Ihm, p. dat. sing. m. de er. (A.
im. Go. imma), lui, à lui.

Ihn-en, p. dat. pl. de er. (Go.
im), leur, à eux, à elles, vous.

Ihr ou Ihr-er, gén. sing. f. du
p. sie, elle. (A. hers. Go. izos.
L. ejus), d'elle.

Ihr, dat. sing. f. du p. sie. (A.
her. Go. izai), à elle.

Ihr-er, gén. pl. des p. er, sie,
es, (Go. ize), d'eux, d'elles.

Ihr, Ihr-e, Ihr, p. poss. du f.
son, sa.

Ihr-ig-e (ber, bie, baß), p. poss.
du f. le sien, la sienne.

Ihr, Ihr-e, Ihr, p. poss. du pl.
leur, votre.

Ihr-ig-e (ber, bie, baß), p. poss.
du pl. le leur, la leur, le vô-
tre, la vôtre.

Ihr-et-halb-en, ad. (composé

avec halb, cause), pour l'a-
mour d'elle, d'eux, d'elles, de
vous.

(On dit dans la même acception:
Ihr-et-weg-en ou Ihr-et-will-en.)

Ihr, p. pl. 2^e pers. (A. ye, you.
Go. jus. G. ὑμεῖς. I. yüyam),
vous.

Ihr-o, (forme de chancellerie
qui a vieilli, pour Ihr, Ihr-e,
Sein, Sein-e, Eu-er, Eur-e), son,
sa.

Ist ou Ist-ist, m. e, (de et,
jaune ?), putois.

Im. Voy. In.

Im-biß. Voy. Weiß-en.

Imm-e, f. n. (de im-pi ou in-
bien, essaim), abeille.

Imt-er, m. — gardien d'abeil-
les.

Imt-er-ei, f. éducation, entre-
tien des abeilles.

Im-mer, ad. (de je mehr,
d'autant plus. A. aye more),
toujours.

Im-mer-bar ou Im-mer-fort, ad.
toujours.

Im-mer-hin, ad. toujours, en-
core.

Im-mer-mehr, ad. de plus en
plus.

Im-mer-ju, ad. toujours; i. avance.

Im-mer-grün, a. (composé avec grün, vert), toujours vert.

Im-mer-grün, n. joubarbe, pervenche.

Im-mer-währ-ent, a. (composé avec währ-ent, durant), perpétuel, continuel.

Impf-en, v. (de impt-en ou in-pot-en, planter dans. A. imp), enter, greffer; —ung, f. action de greffer, inoculation; —er, m. greffeur.

Ein-impf-en, v. inoculer; —ung, f. inoculation; —er, m. inoculateur.

In, pr. (A. in. Co. in. L. in. G. év. I. a), dans, en, à.

In, dat. (pour in dem), dans le; inß, acc. (pour in daß), dans le.

In-dem, c. comme, tandis que.

In-dest-en ou **In-dest**, c. pendant que, cependant.

In-e, ad. dans; mitt-en inn-e, au milieu.

Inn-e, joint à verb-en, devenir, signifie s'apercevoir).

Inn-en, ad. dedans; —von-inn-en, en dedans, par dedans.

Inn-er-e, **Inn-erst-e**, a. intérieur, intrinsèque.

Inn-er-e, n. intérieur, cœur.

Inn-er-halb, ad. au dedans, intérieurement; —p. dans, dans l'espace de.

Inn-er-lich, a. intérieur, intrinsèque.

Irr-ig, a. intime; —ig-keit, f. intimité, sentiment vif; —ig-lich, ad. intimement.

Inn-ung, f. corps de métier, corporation.

Inß-ge-mein, ad. généralement.

Inß-ge-sammt, ad. tous ensemble.

In-wend-ig, a. intérieur; ad. intérieurement, en dedans.

In-zwisch-en, ad. cependant, néanmoins.

Er-inn-er-n, v. faire souvenir, mentionner; —(sich), se rappeler; —ung, f. avertissement, souvenir; —er, m. admoniteur.

Er-inn-er-lich, a. dont on se souvient.

Rück-er-inn-er-ung, f. réminiscence.

Vor-er-inn-er-ung, discours préliminaire, avant-propos.

Inn-e, **Inn-ig**. Voy. **In**.

In-s-el, f. n. (A. isle. L. insula), ile.

In-s-el-ten, n. flot.

Ip-er, f. —n, (L. abies?), orme, ypréau.

Irb-en, **Irb-isch**. Voy. **Erb-e**.

Irg-en-d, ad. (pour je-ver-gen, là ou vers), quelque, quelconque.

Irg-ent-ein, quelqu'un.

Irg-ent-et-was, quelque chose.

Irg-ent-wo, —wo-hin, ad. quelque part.

Irg-ent-wo-her, ad. de quelque part.

Irr-en, v. (A. err. L. erro. G. ἔρρω. I. ir), errer; —(sich), se tromper; —ung, f. méprise.

Ab-irr-en, se fourvoyer, s'égarer.

Durch —, errer par.

Her-um—, errer çà et là.
Her— (sich), s'égarer ; —ung, f.
 égarement.

Irr-e, a. égaré, erroné, en er-
 reur.

Irr-e fûhr-en, (composé avec
 fûhr-en, conduire), égarer qn.

Irr-e mach-en, (composé avec
 mach-en, faire, rendre), dés-
 orienter, décontenancer.

Irr-ig, a. erroné, faux.

Irr-thum, n. * er, erreur, mé-
 prise.

Irr-fahrt, f. (composé avec fahrt,
 course), course vagabonde, er-
 reur.

Irr-licht, n. (composé avec licht,
 lumière), feu follet.

Ist, 3^e pers. sing. ind. prés. de
 seyn, être. (A. is. Go. is. L. est.
 G. *lari*. I. *asti*). Voy. *Seyn*.

J (consonne).

Ja, ad. (Go. ja. A. yea. L. eia.
 G. *ja*. L. *iva*), oui, si, même.

Ja, n. le oui.

Be-jah-en, v. dire oui, affirmer ;
 —ung, f. affirmation.

Be-jah-ent, a. affirmatif.

Ja-brud-er, m. (composé avec
 brud-er, frère), personne qui
 est toujours de l'avis des au-
 tres.

Ja-wort, n. (composé avec wort,
 parole), réponse affirmative,
 promesse d'épouser.

Ja ch ou **Jáh**, a. (de jag-en, cou-
 rir?) précipité, escarpé.

Jáh-e, f. précipitation, pente
 escarpée.

Jáh-ling ou **Jáh-lingê**, ad. pré-
 cipitamment, soudain.

Jáh-zorn, m. (composé avec
 zorn, colère), fougue, empor-
 tement.

Jáh-er-n, v. courir avec bruit.

Ja cht, f. en, (de jag-en, courir.
 A. yacht), yacht (vaisseau).

Ja ch-e, f. n. (A. jack. G. *iwjñ*),
 jaquette.

Jagb. Voy. *Jag-en*.

Jag-en, v. (L. jacio. I. *yug*),
 chasser, courir, galoper ; —
 n. chasse, poursuite.

Ab-jag-en, v. faire lâcher prise,
 fatiguer (un cheval).

An—, lancer (les chiens après),
 arriver (à bride abattue).

Aus—, cesser de chasser, ex-
 pulser.

Be—, chasser (dans une forêt).

Durch—, chasser par, traverser
 au galop.

Ein—, dresser à la chasse, inti-
 mider.

Er—, attraper (en chassant),
 acquérir par ses soins.

Fort—, continuer de chasser,
 mettre à la porte.

Her-um—, courir çà et là, pour-
 suivre.

Nach—, chasser, courir après.

Ab-er—, forcer, épuiser (un cheval).

Ber—, chasser, expulser.

Bor—, chasser en avant, devancer en galopant.

Bor-bei—, devancer au galop, passer au galop.

Beg—, chasser, renvoyer.

Bu—, courir à bride abattue.

Jäg-er, m. —**er-in**, f. chasseur, chasserresse.

Jäg-er-ri, f. vénerie, art de la chasse.

Jäg-er-isch ou **Jäg-er-mäß-ig**, a. en chasseur, selon les règles de la vénerie.

Jagd, f. chasse.

Jagd-bar, a. bon à chasser, courable.

Jagd-tasch-e, f. (composé avec **tasch-e**, poche), gibecière.

Jäg-er-meist-er, m. (composé avec **meist-er**, maître), maître de la vénerie.

Jäh-e. Voy. **Jach**.

Jahr, n. e, (de **är-en**, moissonner. A. year. Go. jer. G. ὥρος), an, année.

Jähr-en, v. p. us. être ou durer un an.

Jer-jähr-en, suranner, se prescrire; —**ung**, f. prescription.

Jähr-ig, a. d'un an, annuel, ce qui a duré un an.

Jähr-lich, a. annuel, ce qui arrive tous les ans.

Je-jahrt, a. avancé en âge.

Jähr-ling, m. animal (agneau) d'un an.

Wind-er-jähr-ig, a. (composé avec **mind-er**, moindre), mineur; —**ig-keit**, f. minorité.

Voll-jähr-ig, a. (composé avec **voll**, plein), majeur; —**ig-keit**, f. majorité.

Vor-jähr-ig, a. de l'année dernière.

Wiß-jahr, (composé avec **miß**, mauvais), année stérile.

Jahr-buch-er, n. pl. (composé avec **buch**, livre), annales, fastes.

Jahr-hund-ert, n. (composé avec **hund-ert**, cent), siècle.

Jahr-markt, m. (composé avec **markt**, marché), foire.

Jahr-tag, m. (composé avec **tag**, jour), jour anniversaire.

Jahr-zeh-nd, n. (composé avec **zehn**, dix), dizaine d'années.

Jahr-zeit, f. (composé avec **zeit**, temps), saison.

Jahr-taus-nd, n. (composé avec **taus-nd**, mille), millénaire, mille ans.

Jamm-er, m. (de **jum-en**, gémir? L. gemitus), lamentation, calamité.

Jamm-er-n, v. se lamenter, inspirer la compassion; — n. lamentation.

Ab—, obtenir par des lamentations; — (**isch**), se consumer en lamentations.

Be—, déplorer, plaindre.

Jamm-er-voll, a. plein de misère, désolant.

Jamm-er-lich, a. déplorable, pitoyable.

Jamm-er-thal, n. (composé avec **thal**, vallée), vallée de misère.

Jät-en. Voy. **Gät-en**.

Jauch-e ou **Gauch-e**, f. en, (A. juice. L. jus. I. *jūsas*), eau de fumier.

Jauçh-ert, n. e, (de joch, attelage. L. *jugerum*), juchart, arpent de terre.

Jauçh-en, v. (de juçh, cri. G. *ιωω*), pousser des cris d'allégresse; — n. cris d'allégresse.

Auf-jauçh-en, v. jeter des cris d'allégresse.

Ju—, recevoir avec des acclamations de joie.

Ge-jauçh-e, n. cris d'allégresse.

Juch, **Juch-he**, i. vivat.

Je, ad. et c. (A. *ay*. G. *aiy*. G. *αι*), toujours, quelquefois; (renforce aussi le comparatif, comme je mèhr, plus; je wen-ig-er, moins. On remplace souvent le je dans le second membre de la phrase par desto, d'autant).

Je-her, von je-her, ad. de tout temps.

Je nach-dem, c. selon que.

Je nun, i. eh bien, soit.

Jed-er, p. (**Jed-er**, **jed-e**, **jed-ts**), (de je web-er), chacun, chacune, tout, toute.

Jed-er-zeit, ad. (composé avec zeit, temps), en tout temps, toujours.

Jed-web-er, p. Voy. **Jed-er**.

Jed-och, ad. toutesfois.

Jed-en-falls, ad. en tout cas.

Jeg-lich-er, p. (de je-ge-lich-er ou je-gleich-er), chacun.

Je-mals, ad. (de je-mal), jamais, (affirmativement), quelquefois.

Je-mand, p. (de je-mann), quelqu'un.

Jen-er, p. (A. *yon*. G. *jains*. I. *anyas*), celui-là, celle-là, cela.

Jen-seit ou **Jen-seits**, pr. et ad. de là, au-delà.

Jen-seit-ig, a. de l'autre côté, ultérieur.

Jetzt, ad. (A. *yet*. G. *ith*. L. *itein*. G. *iti*. I. *ittand*), à présent, actuellement.

(**Jët**, **Jëo**, **Jëund**, **Jëho**, **Jëhund** sont des formes surannées de **jët**).

Jët-ig, a. présent, actuel.

Joch, n. e, (A. *yoke*. G. *juk*. L. *jugum*. G. *ζυγον*. I. *jugam*), joug.

Joch-en inus. v. attacher au joug.

An—, mettre (les bœufs) au joug.

Ab—, v. détacher de la charrue.

Aus—, ôter le joug (aux bœufs).

Ein—, mettre le joug.

Unt-er—, subjuguier; — ung, f. asservissement; — er, m. qui asservit.

Jop-e ou **Sup-e**, f. n, (de jach-e. A. *jub*), jupe.

Jub-el, m. (L. *jubilus*. H. *jo-bel*), jubilation, allégresse.

Jub-el-n, v. se livrer à l'allégresse.

Ju-bel-fest, n. (composé avec fest, fête), jubilé.

Juch-he, n. Voy. **Jauçh-en**.

Juchf-en ou **Zust-en**, m. (A. *juffs*), cuir roussi.

Juchf-en, a. de roussi.

Juch-en, v. (A. *yuck*. L. *ico*?), démanger, chatouiller; — n. démangeaison.

Jug-end. Voy. **Jung**.

Juck, m. (A. joke; L. jocus),
farce, plaisanterie.

Juck-en, v. badiner, plaisanter.

Juck, m. (de juck-en?), souil-
lure, crasse, gain illicite.

Juck-en, v. rapiner, frauder.

Juck-ig, a. sale, crasseux.

Jung, a. (A. young. Go. jung.
L. juvenis. I. *yuvan*), jeune.

Jung-e, m. n, garçon, apprenti.

Jung-e, n. petit (animal nou-
vellement né).

Jug-eb, f. jeunesse.

Jug-eb-lich, a. du jeune âge.

Jung-er, a. plus jeune, postérieur.

Jung-er, m. disciple.

Jung-ling, m. adolescent, jeune
homme.

Jungst, ad. dernièrement, l'autre
jour.

Jungst, a. le plus jeune, cadet,
dernier.

Jer-jung-en, v. rajeunir; — ung,
f. rajeunissement.

Jung-frau, f. en, (pour jung-e
Frau), vierge, pucelle, demoi-
selle.

Jung-fer, f. n, (abrégé de jung-
frau), mademoiselle.

Jung-fer-lich, a. timide.

Jung-fer-schaft, f. virginité.

Jung-frau-lich, a. virginal.

Ent-jung-fer-n, v. priver de la
virginité.

Junk-er, m. (pour jung herr),
jeune gentilhomme, fils de no-
ble.

Jung-ge-sell, m. (composé avec
ge-sell, compagnon), jeune
homme, garçon, célibataire.

fi

Kaa. Voy. **Kau-e**.

Kab-el, f. n, (A. cable. G. καβ-
λος), câble.

Kab-el, f. n, (de kab-e, ba-
guette?), portion, lot.

Kab-el-n, v. tirer au sort, lotir
(du bois).

Kabb-el-n, v. (de kiff-en,
crier?), se disputer.

Kach-el, f. n, (A. cag. L. caca-
bus. G. καχλος?), pot de terre,
carreau.

Kach-el-of-en, m. (composé avec
of-en, fourneau), fourneau de
briques.

Kack, a. (pour kahl, nu), chauve.

Kack-en, v. (A. cack. L. caco.
G. κακω), faire caca, encaquer
(les harengs).

Kack-e, f. caca.

Kab-er, m. — (L. guttur?), dou-
ble menton.

Kabb-ig, m. (de kab, noix), gé-
nièvre.

Käf-er, m. — (de quep-en,
mouvoir? A. chafer), scarabée,
coléoptère.

Mai-käf-er, m. (composé avec
mai, mai), hanneton.

Käf-ich ou Käf-icht, m. *e*, (de fob-en, creux. A. cave. L. cavea), cage.

Kag, m. *e*, (de kaj-e, enclos. A. cock), cage.

Kahl, a. (A. callow. L. calvus), chauve, nu, chiche.

Kahl-heit, f. chauveté.

Kahl-kopf, m. (composé avec kopf, tête), tête chauve, pelée.

Kahm, m. (de kin-en, brûler ? A. skim), fleurs sur le vin, moisi.

Kahm-en, v. se couvrir de fleurs, moisir.

Kahm-ig, a. moisi, qui a des fleurs.

Kahn, m. **e*, (de kag, creux. A. canow), canot.

Kahn-lein, n. nacelle.

Kahr, m. *e*, (de kâr-en, couper ? Go. kas), vase creux, auge.

Kai, m. *e*, (de kaj-e, enclos. A. kay), quai, côté.

Kai-en, v. mettre (les vergues), en pantennes.

Kais-er, m. — (L. cesar), empereur.

Kais-er-in, f. impératrice.

Kais-er-lich, a. impérial.

Kais-er-thum, n. empire.

Kaj-üt-e. Voy. Kau-e.

Kal, m. (de kag, creux ?), mâchoire, carcan.

Kalb, n. **er*, (de kilt-en, produire. A. kalf), veau.

Kalb-en, v. véler.

Kb— ou Kus—, cesser de véler.

Ker—, avorter (se dit des vaches).

Kalb-chen ou Kalblein, n. petit veau.

Kalb-er-hast, a. folâtrant comme un veau.

Kalb-er-n, v. folâtrer, badiner.

Kalb-er-ri, f. enfantillage, niaiserie.

Kalb-fell, n. (composé avec fell, peau), peau de veau, tambour.

Kalb-aun-e, f. n. (de kilt-en, produire), tripes.

Kalk, m. *e*, (A. chalk. L. calx. G. χάλις), chaux.

Kalk-en, v. mettre en chaux.

Kin—, mettre dans de la chaux.

Ker—, calciner; — ung, f. calcination.

Kalk-icht, a. calcaire, qui tient de la chaux.

Kalk-ig, calcaire, qui contient de la chaux.

Kalm, a. inus. (de ka-limpf ou ge-limpf, apaisé ?), calme, silencieux.

Kal-mäuf-er, m. (composé avec müf-en, réfléchir), rêveur, misanthrope.

Kal-mäuf-er-n, v. passer le temps à rêver; — er-ti, f. misanthropie.

Kalt, a. (de kal-en, refroidir. A. cold. Go. kalds. L. gelidus. I. jalas), froid.

Kält-e, f. froid, froideur.

Kält-en, v. causer du froid, rendre froid.

Durch—, pénétrer de froid, mordre.

Er— ou Ker— (kîch), se refroidir, gagner du froid; — ung, f. refroidissement.

Er-kalt-en, devenir froid, mourir, se relâcher; — **n.** ou — **ung**, *f.* refroidissement (de l'amitié).

Kält-lich, *a.* un peu froid.

Kält-ling, *m.* homme froid.

Kalt-blüt-ig, *a.* (composé avec blut, sang), de sang-froid, flegmatique.

Kam. Voy. Komm-en.

Kamm, *m.* * *e*, (*A.* comb. *L.* coma. *G.* κόμη), peigne, crête des coqs.

Kämm-en, *v.* peigner, carder; — **n.** action de peigner; — **er**, *m.* peigneur.

Ab—, décrasser avec le peigne.

Auf—, relever en peignant.

Durch—, bien peigner.

Kamm-mach-er, *m.* (composé avec mach-en, faire), peignier, faiseur de peignes.

Kamm-er, *f. n.* (*A.* chamber. *L.* camera. *G.* καμάρα), chambre.

Kämm-er-chen ou **Kämm-er-lein**, *n.* chambrette, cabinet.

Kämm-er-er, *m.* camérier, intendant.

Kämm-er-ei, *f.* municipalité, receveurs d'une commune.

Kamm-er-herr, *m.* (composé avec herr, maître), chambellan.

Kamm-er-junk-er, *m.* (composé avec junk-er, jeune noble), gentilhomme de la chambre.

Kamm-er-mäd-chen, *n.* (composé avec mäd-chen, fille, servante), femme de chambre.

Kämp-e, **Kämp-el-n.** *Voy.* Kämpf.

Kämpf, *m.* * *e*, (de kampf, champ? *L.* campus), combat, lutte.

Kämpf-en, *v.* combattre; — **n.** action de combattre; — **er**, *m.* — **er-in**, *f.* combattant, combattante.

Ab—, obtenir, arracher en combattant.

Be—, combattre, dompter; — **ung**, *f.* action de combattre.

Er—, conquérir, gagner par les armes.

Kämp-e, *m. n.* champion.

Kämp-el-n, *v.* se quereller; — **el-ei**, *f.* bisbille.

Kampf-platz, *m.* (composé avec platz, place), lieu du combat, champ de bataille.

Kan-in, *n.* inus. (de kēin-en, produire. *A.* cony. *L.* cuniculus).

Kan-in-chen, *n.* — lapin.

Kank-er, *m.* (*L.* cancer. *G.* γάγγραινα), cancer, chancre.

Kann. Voy. Könn-en.

Kann-e, *f. n.* (*A.* kann. *L.* cantharus. *G.* κάλυκας), pot (de bière).

Kann-en-gieß-er, *m.* (composé avec gieß-er, fondeur), potier d'étain, politique de cabaret.

Kann-te. Voy. Kenn-en.

Kant-e, *f. n.* (*L.* canthus. *G.* κανθός), bord, marge.

Kant-en, *v.* équarrir (une pierre).

Ab—, écarrer, équarrir.

Kant-ig, *a.* équarri.

Kanz-el, *f. n.* (*A.* chancel. *L.* cancellus. *G.* κανάλις), chaire.

Ab-kanz-el-n, *v.* publier du haut de la chaire, réprimander.

Kanz-el-el, f. chancellerie.
Kanz-el-list, m. copiste de chancellerie.
Kanz-ler, m. chancelier.
Kap-aun, m. e. (de **Kapp-en**, couper. A. capon. L. capo), chapon.
Kap-aun-en, v. chaponner.
Kapp-hahn, (composé avec **hahn**, coq), chapon.
Kap-er, m. — (de **Kapp-en**, enlever? A. caper), corsaire, pirate.
Kap-er-n, v. faire une prise en mer.
Kap-er, f. n. (A. caper. L. caparis. G. κάππαρις), câpre, cape.
Kapp-e, f. n. (A. cap. L. caput), chape, casquette, bonnet.
Kapp-chen ou **Kapp-lein**, n. capuchon, calotte.
Kapp-en-mach-er, m. (composé avec **mach-er**, faiseur), bonnetier.
Kapp-en, v. (A. chopp. G. κόπτω. I. *tsap*), couper, chapter; — (**sich**), se disputer, chamailler.
Kb-lapp-en, v. couper, écimer, déchaperonner.
Kaps-el, f. n. (L. capsula, capsula), capsule, étui.
Kard-e, f. n. (A. card. L. carduus), carde, chardon à carder.
Kard-en, v. carder.
Kard-atsch-e ou **Kard-e**, carde, brosse de cheval.
Kard-atsch-en, v. carder, brosser; — n. cardage; — **er**, m. — **er-in**, f. cardeur, cardeuse.

Kard-atsch-en-mach-er, m. composé de **mach-er**, faiseur), cardier.
Karg, a. (de **kar-en**, s'inquiéter?), chiche, mesquin.
Karg-en, v. lésiner.
Kb—, épargner en lésinant.
Karg-heit, f. lésinerie.
Karg-sich, a. mesquin.
Karpf-en, m. — (A. carp. G. κarpivoc), carpe.
Karr-e, f. n. (de **kahr**, vase. A. carr. L. carrus, currus), brouette.
Karr-en, v. brouetter, tirer la brouette.
Karr-en, m. — charrette.
Karr-ner, m. — charretier, brouettier.
Karst, m. *e. (de **kar-en**, couper), houe, hoyau.
Karst-en, v. houer, piocher (une vigne).
Kart-e, f. n. (A. card. L. charta. G. χάρτης), carte.
Kart-en, v. jouer aux cartes, concerner.
Kb—, concerner.
Kart, inus. (pour **Erd-e**, terre).
Kart-off-el, f. n. (pour **Erd-apfel**), pomme de terre.
Kä-f-e, m. — (de **kas**, forme. A. cheese. L. caseus), fromage, lait caillé.
Käf-en, v. faire du fromage, se cailler.
Käf-icht, a. fromageux.
Käf-ig, caseux.
Käf-e-haus, n. (composé avec **haus**, maison), fromagerie.
Kast-ei-en, v. (A. chastise. L.

castigo), châtier, macérer, mortifier; — n. ou — ung, f. macération, mortification.

Käst-en, m. — (A. chest. L. cista. G. Kiste), caisse, coffre.

Käst-chen, n. cassette, coffret.

Käst-en-mach-er, m. (composé avec mach-er, faire), coffretier, layetier.

Kist-e, f. n, caisse.

Kat-er, m. — (A. cat. L. catus), chat mâle, matou.

Kätz-e, f. n, chat, chatte.

Kätz-chen ou **Kätz-lein**, n. chaton.

Kätz-el-n ou **Kitz-el-n**, n. chat-ter.

Kitz-e ou **Kitz-e**, f. chatte, chevreau.

Katz-balg-en (sich), v. (composé avec balg-en, battre), se chauffer.

Katz-en-buck-el, m. (composé avec buck-el, dos), dos de chat, compliment.

Katz-e. Voy. Kat-er.

Kätz-e, f. n, (A. catch), croc, éteuf.

Kätz-en, v. abattre avec les crocs, jouer à l'éteuf.

Kaud-er, m. (pour Kolt-er. L. culcita), tampon de filasse, étoupe.

Kaud-er-n, v. jargonner.

Kaud-er-wälsch, n. (composé avec wälsch, étranger), baragouin, jargon.

Kau-e, f. n, (A. coy. L. cavea), cage, trou.

Kaa, f. hangar (de mine).

Kaj-e ou **Koj-e**, f. hangar.

Kaj-üt-e, f. calute.

Kau-en, v. (A. chew. G. kio. I. kau). mâcher.

Kb-kau-en, v. ôter en mâchant.

Kus-, mâcher, achever de mâcher.

Durch-, bien mâcher.

Ein-, mâcher à qn., expliquer clairement.

Vor-, mâcher à qn., instruire qn. de ce qu'il doit dire.

Ger-, mâcher bien, briser en mâchant.

Wied-er-kau-en, v. ruminer.

Kau-er-n ou **Kauch-en**, v. (A. cower. L. cernuo), se blottir, s'accroupir.

Kauf-en, v. (A. cheapen. Go. kaupa. L. cauponor, capio), acheter, prendre (au jeu); — n. achat.

Kb-kauf-en, acheter, obtenir à prix d'argent.

An-, acquérir.

Kuf-, accaparer.

Kus-, acheter (toute une provision).

Ein-, acheter, faire emplette.

Er-, acheter, corrompre.

Loß-, racheter (un prisonnier).

Mit-, acheter avec.

Üb-er- (sich), suracheter, payer trop cher.

Vor-, vendre.

Vor-, acheter avant qn.

Weg-, acheter, enlever tout.

Zu-rück-, acheter de nouveau, racheter.

Zu-samm-en-, acheter ensemble, acheter en bloc.

Kauf, m. *e, achat, marché.

Kauf-er, m. — er-in, f. acheteur, chaland.

Kauf-lich, a. vénal.
 An-kauf, m. achat, acquisition;
 — kauf-er, m. acquéreur.
 Kauf—, accaparement; — kauf-
 er, m. — er-in, f. accapareur.
 Ein—, emplette; — kauf-er, m.
 — er-in, f. acheteur, qui fait
 des emplettes.
 Mit—, coemption; — kauf-er,
 m. — er-in, f. coacquéreur.
 Ruck—, rachat; — kauf-er m.
 — er-in, f. racheteur.
 Ver—, vente, débit; — kauf-er,
 m. — er-in, f. vendeur; —
 kauf-lich, a. de bonne vente,
 vénal; un—, ce qu'on ne peut
 vendre.
 Vor—, droit du premier mar-
 ché; — kauf-er, m. — er-in, f.
 qui achète avant qn., revendeur.
 Wied-er—, rachat, retrait; —
 kauf-er, m. — er-in, f. rache-
 teur, retrayant; — kauf-lich,
 a. rachetable.
 Kauf-mann (pl. Kauf-leut-e),
 (composé avec mann, homme),
 marchand.
 Kauf-mann-isch, a. marchaud,
 mercantile.
 Kauf-mann-schaft, f. corps de
 marchands.
 Kauf-fahr-er, m. (composé avec
 fahren, naviguer), commer-
 çant sur mer, capitaine d'un
 vaisseau marchand.
 Kauf-fahrt-ci, f. marine mar-
 chande.
 Kaum, ad. (de kum, peine), à
 peine.
 Kaut-e, f. n. (de kutt-en, creu-
 ser), fosse, botte de lin.
 Kauz, m. *e, (de kau-en, crier.

A. enough), hibou, homme ori-
 ginal.
 Kauz-en, v. p. us. (de kauch-
 en, se blottir. G. xúw?), céder.
 Keks, a. inus. (de káks, escla-
 ve?), illégitime.
 Keks-kind, n. (composé avec kind,
 enfant), bâtard.
 Keks-weib, (composé avec weib,
 femme), concubine.
 Keck, a. (pour quick. A. quick. G.
 xúwov), hardi, audacieux.
 Keck-heit, f. hardiesse, audace.
 Keck-lich, ad. hardiment.
 Keg-el, m. — (de fug-el, rond ?
 A. kayle), quille, cône.
 Keg-el-n, v. jouer aux quilles,
 donner une forme conique.
 Keg-el-bahn, f. (composé avec
 bahn, voie), quillier.
 Keg-el-förm-ig, a. (composé avec
 förm-ig, en forme), conique, en
 cône.
 Keh-l-e, f. n. (L. gula. G. γύζ-
 λον), gorge, gosier.
 Keh-len, v. canneler (une co-
 lonne), couper la gorge (à un
 poisson).
 Keh—, canneler; — ung, f.
 caannelure.
 Keh-icht, a. cannelé.
 Keh-ren, v. (L. gyro. G. γυρώ?),
 tourner, balayer; — n. ou —
 ung, f. nettoieiment; — er, m. —
 er-in, f. balayeur, balayeuse.
 Ab-keh-ren, détourner, nettoyer.
 An—, balayer contre.
 Auf—, balayer, ramoner.
 Be—, convertir; — ung, f. con-
 version; — er, m. convertis-
 seur.

Ein—, aller loger, descendre (dans un hôtel).

Heim—, retourner chez soi.

Her— ou **Hin**—, tourner vers.

Um—, retourner, renverser; — ung, f. conversion (Mil.).

Her—, tourner à l'envers, intervertir; — ung, f. renversement, perversité.

Hor—, tourner en dehors, prévenir.

Weg—, ôter en balayant, détourner.

Zu—, tourner (le dos).

Zu-rück—, retourner.

Rehr-en, m. — branle, danse en rond.

Rehr-icht, n. balayure.

Ab-lehr, f. action de détourner.

Gin—, gîte, hôtellerie.

Heim—, retour chez soi.

Rück—, retour.

Her—, relation, trafic.

Her-lehrt, a. tourné, renversé, pervers.

Her-lehrt-heit, f. perversité.

Reich-en ou **Reuch-en**, v. (A. cough. G. *κωχέω*. I. *kuc*), haleter, souffler; — n. respiration difficile, asthme; — er, m. — er-in, f. personne essoufflée, asthmatique.

Reich-ent, a. asthmatique, haletant, poussif.

Reich-hust-en, m. (composé avec *hust-en*, toux), coqueluche.

Reif-en, v. p. (de *Reif-e*, mûchoire). Imp. *Riff* ou *Reif-te*. Part. *ge-Riff-en* ou *ge-Reif-t*, japper, clapis, gronder.

Ab-Reif-en, obtenir à force de gronder.

Reif-isch, a. grogneur.

Ge-Reif-e, n. criaillerie.

Reif, m. e, (de *Reu-le*, cône. G. *κρύλος*?), coin (de bois), chanteau.

Reit-en, v. cogner, affermir avec un coin; — er, m. celui qui cogne, sanglier mâle.

Ab—, séparer avec un coin.

Gin—, faire tenir avec des coins, enclaver.

Hor—, affermir avec un coin.

Zu—, fermer avec un coin.

Reif-förm-ig, a. (composé avec *förm-ig*, en forme), en forme de coin, cunéiforme.

Reim, m. e, (de *Rei-en*, produire. L. *gemma*), germe.

Reim-en, v. germer; — n. germination.

Auf—, germer, pousser; — n. germination, naissance.

Aus—, germer dans les épis.

Rein, p. (pour *ench-rein* ou *nesh-cin*, pas un), nul, aucun.

Rein-er-lei, a. aucun, nul.

Rein-es-wegs, ad. (composé avec *weg*, voie), aucunement, nullement.

Rein-mal, ad. (composé avec *mal*, fois), pas une fois, jamais.

Reich, m. e, (A. chalice. L. *calix*. G. *κάλυξ*), calice, coupe.

Reil(-e), f. n, (de *Reil-en*, contenir?), truelle.

Reil-er, m. — (de *Reil-en*, contenir. A. *cellar*. L. *cellarium*), cellier, cave.

Gin-Reil-er-n, v. encaver, mettre

en cave; — n. ou —ung, f. encavement.

Kell-er-ci, f. cave seigneuriale, sommelierie.

Kell-ner, m. sommelier.

Kell-ner-in, f. cellerière.

Kell-er-n, v. (L. calco), pressurer (le raisin).

Ab-kell-er-n, pressurer, achever de pressurer.

Aus—, achever de pressurer.

Kell-er, f. pressoir.

Kell-er-er, m. pressureur.

Kenn-en, v. p. (A. ken, know.

Go. kan. L. gnosco. G. γινωσκ.

I. jnd), Imp. kenn-te. Part.

ge-kann-t, connaître; — n.

action de connaître; —er, m.

—er-in, f. connaisseur, con-

naisseuse; —er-ci ou —er-

schaft, f. rôle de connaisseur.

Be-kenn-en, confesser, avouer;

—ung, f. aveu, confession; —

er, m. — er-in, f. sectateur,

partisan.

Er—, reconnaître; — ung, f.

action de reconnaître; an-er-

kenn-en, reconnaître (mérite,

défaut); —ung, f. reconnais-

sance; zu-er-kenn-en, décerner

(récompense), adjuger; — n.

ou —ung, f. action de déférer,

adjudication.

Ver—, méconnaître, ne pas re-

connaître; — n. ou —ung, f.

action de méconnaître; —er,

m. — er-in, f. personne qui

méconnaît.

Kenn-bar, a. connaissable; —

bar-keit, f. marque distinctive;

un-kenn-bar, a. méconnaissable.

Er-kenn-bar, a. reconnaissable;

un—, qu'on ne peut reconnai-

tre; an-er-kenn-bar, a. per-

ceptible, qu'on reconnaît (mé-

rite, défaut).

Ver-kenn-bar, a. méconnaissable;

un—, qui ne peut être

méconnu.

Kennt-lich, a. reconnaissable;

distinct; —lich-keit, f. marque

distinctive; un-kennt-lich, a.

méconnaissable.

Er-kennt-lich, a. reconnaissable,

reconnaisant; —lich-keit, f.

reconnaissance (vertu); un-

er-kennt-lich, a. méconnaissable,

ingrat; —lich-keit, f. mé-

connaissance, ingratitude.

Kennt-niß, f. connaissance (d'une

chose), science.

Be-kennt-niß, aveu, confession.

Er—, intelligence (de la vérité),

connaissance.

Ver—, connaissance prélimi-

naire.

Be-kann-t, a. connu, notoire,

public; un—, inconnu.

Be-kann-te, m. et f. personne

de la connaissance de qu.;

un—, inconnu, inconnue.

Be-kannt-heit, f. notoriété; un—,

obscurité (dans laquelle on

vit).

Be-kannt-lich, ad. comme on

sait.

Be-kannt-schaft, f. connaissance

(liaison); un—, ignorance

(d'une chose).

Be-kannt-mach-en, v. (composé

avec mach-en, rendre), rendre

public, publier; —mach-ung,

f. publication.

Rund-e, f. notion, connaissance;

- un—, manque de notion, ignorance.
- Rund-e, m. chaland, pratique.
- Rund-ig, a. expert, instruit; un—, inexpert, ignorant.
- Rund-schaft, f. avis, nouvelle, reconnaissance (Mil.); — schaft-er, m. — er-in, f. espion, émissaire.
- Aus-Rund-schaft-en, v. espionner, aller à la découverte; — n. ou — ung, f. perquisition, reconnaissance.
- Rund-mach-ung, f. (composé avec mach-en, rendre), publication, divulgation.
- Er-Rund-ig-en (sich), v. s'informer, s'enquérir; — ung, f. information, enquête.
- Ur-Rund-e, f. document, titre.
- Ur-Rund-lich, a. authentique, en foi de.
- Ur-Rund-en, v. attester authentiquement.
- Be-ur-Rund-en, confirmer par document, par acte.
- Ab-Rund-ig-en, publier (les bans), proclamer; — ung, f. publication, proclamation.
- Ant-Rund-ig-en, annoncer, déclarer; — ung, f. annonce, avertissement.
- Auf—, donner congé, contre-mander; — ung, f. congé (d'un logement, domestique).
- Beit—, annoncer, prédire; — ung, f. publication, prédiction.
- Kerb-el, m. — (A. chervil. L. *cerefolium*. G. *χαίρεφυλλον*), cerfeuil.
- Kerb-en, v. (A. carve. L. *carpo*. G. *καίρω*. I. *karv*), faire une entaille, créneler; — ung, f. crénelage.
- Aus-Kerb-en, v. créneler, denteler; — ung, f. crénelage.
- Ein—, encocher, entailler; — ung, f. encochement, taillade.
- Kerb-e, f. coche, entaille.
- Kerb-ig, a. entaillé, crénelé.
- Kerb-holz, n. (composé avec *holz*, bois), bois entaillé, crédit.
- Ker-ker, m. — (L. *carcer*. G. *κίρκρος*), geôle, cachot.
- Ker-ker-n, v. emprisonner, confiner.
- Ein—, incarcérer; — ung, f. incarcération.
- Ker-ker-meist-er, m. (composé avec *meist-er*, maître), geôlier; — meist-er-in, f. geôlière.
- Kerl, m. e, (de *kür-en*, choisir? A. *chure*. G. *κούρος*. I. *curas*), homme, valet, drôle.
- Kerl-chen, n. petit homme, faquin.
- Kern, m. e, (de *kür-en*, choisir? A. *kernel*. GO. *kaurno*. L. *granum*), pepin, noyau, cerneau, élite.
- Kern-en, v. grener; — n. action de grener.
- Aus—, égrener; — n. action d'égrener.
- Kern-icht, a. qui ressemble à un pepin, noyau.
- Kern-ig, a. rempli de pepins, énergique.
- Kern-haft, a. solide, énergique.
- Kern-loß, a. sans noyau, sans vigueur.
- Kern-heck, n. (composé avec *heck*, armée), armée d'élite.
- Kern-mann, m. (composé avec

mann, homme), homme à toute épreuve.

Kern joint à quelques adjectifs, prend la signification de très, comme **kern-fest**, très ferme; **kern-frisch**, très frais; **kern-gesund**, très bien portant; **kern-gut**, très bon, etc.).

Kerf-sch-e, f. n. (de **kirsch-e**, cerise?), prunelle, (fruit).

Kerz-e, f. n. (L. cera. G. κηρός), cierge, chandelle.

Kerz-en-weih-e, f. (composé avec **weih-e**, consécration), Chandeleur.

Kesch-er, m. — (pour **häscher**, preneur?), épervier, homme qui pêche l'ambre.

Kess-el, m. — (A. kettle. G. katila. L. catillus. G. κούλες. I. kutas), chaudron, chaudière.

Kess-el-n, v. purifier l'air d'une mine; — **sich**, s'affaïsser, prendre la forme d'un chaudron.

Kess-el-er, m. ou **Kess-el-mach-er**, m. (composé avec **mach-er**, faiseur), chaudronnier.

Kess-el-flick-er, m. (composé avec **flick-er**, raccommodeur), drouineur, chaudronnier ambulant.

Kess-el-haß-en, m. (composé avec **haß-en**, crochet), crénaillère.

Kett-e, f. n. (de **katt-en**, joindre. L. catena), chaîne.

Kett-en, v. enchaîner, attacher avec une chaîne.

An—, enchaîner; — ung, f. enchaînement.

Los—, déchaîner.

Ver—, lier, enchaîner; — ung, f. enchaînement (des faits).

Zu-samm-en—, enchaîner ensemble.

Kett-chen, n. chaînette.

Kett-el, n, f. chaînette, crochet.

Kett-el-n, v. nouer (des câbles usés), attacher avec un crochet.

Kett-ler ou **Kett-en-mach-er**, m. chaînetier.

Kett-en-los, a. délivré de ses chaînes.

Kett-en-hund, m. (composé avec **hund**, chien), chien d'attache, mâtin.

Kett-en-reim, m. (composé avec **reim**, rime), bout rimé.

Kett-en-ring, m. (composé avec **ring**, anneau), chaînon, anneau du bout d'une chaîne.

Ketz-er, m. — (de **καθαρὸς**, pur), hérétique.

Ketz-er-el, f. hérésie.

Ketz-er-isch, a. hérétique.

Ketz-er-n, v. accuser d'hérésie; — n. ou — ung, f. accusation d'hérésie.

Ketz-er-ge-richt, n. (composé avec **ge-richt**, tribunal), inquisition.

Ketz-er haupt, n. (composé avec **haupt**, chef), hérésiarque.

Keuch-en. Voy. **Reich-en**.

Keul-e, f. n. (L. clava. G. κηλὸς, κηλον), massue, pilon.

Keul-en, v. donner un coup de massue.

Keul-icht, a. ressemblant à une massue.

Keul-en-form-ig, a. (composé avec **form-ig**, en forme), en forme de massue, clavisforme.

Keusch, a. (de *kief-en*, choisir.
A. chaste. L. castus. G. *ἐστος*),
chaste, pudique; un—, impu-
dique.

Keusch-heit, f. chasteté; —un —,
impudicité.

Keut-er, m. — (de *kut*, sperme.
G. *κόκος*?), pigeon mâle.

Kib-ih, m. e, (A. pewit. L. ga-
via), vanneau.

Kich-er, f. n, (A. chich. L. ci-
cer), pois chiche ou gris, gar-
vanche.

Kich-er-n, v. (A. chuckle. L.
cachinnor. G. *καχάζο*. L. *kakl*),
ricaner, rire sous cape; — n.
ricanement.

Kicks, m. e, (de *kik-en*, frapper.
A. kick), coup manqué, fausse
queue.

Kief-e ou **Kim-e**, f. n, (de
kief-en, ronger. A. chew), mâ-
choire, ouïes de poisson, gousse
de pois.

Kief-er, m. — mâchoire, ouïes.

Kief-en, v. mâcher, ronger, gron-
der.

Kief-er, f. n, (pour *kief-sohr-e*,
pin combustible), pinastre,
pin sauvage.

Kief-er-n, a. de pin.

Kiel-e, f. n, (A. cag), chauffe-
rette, couvet.

Kiel, m. e, (A. keel. G. *κελ*),
quille, carène.

Kiel-en, v. refaire la quille (d'un
vaisseau).

Kiel, m. e, (de *kil*, coin? A.
quill. L. *calamus*), tuyau de
plume, bout d'aile.

Kiel-en, v. emplumer, s'empen-
ner.

Ke—, enplumer, empenner (un
piano).

Kiem-e. Voy. *Kief-e*.

Kien, m. e, (de *kin-en*, brûler.
A. pin), pin.

Kien-ig, a. résineux.

Kien-er, m. pourvoyeur de bois
résineux.

Kien-hölz, n. (composé avec *holz*,
bois), bois de pin, bois rési-
neux.

Kiep-e, f. n, (A. kipe), hotte,
corbeille.

Kies, m. e, (L. *coa*), gravier.

Kief-icht, a. qui tient du gravier.

Kief-ig, a. graveleux.

Kief-el, m. — ou **Kief-el-stein**,
(composé avec *stein*, pierre),
caillou, silex.

Kies-bach, m. (composé avec *bach*,
ruisseau), ruisseau qui charrie
du gravier.

Kief-en, v. (A. choose. Go.
khusa. L. *gusto*. G. *γεύω*. I. *jus*),
choisir; — n, action de choisir.

Er-kief-en, v. élire, choisir.

Kief-e, f. — n, (de *kutt-en*, cou-
vrir?), caisse au poussier, cor-
beille.

Kiff. Voy. *Kief-en*.

Kimm-e, f. n, (A. chimb), jable;
rainure, entaille.

Kimm-en, v. jabler (les tonneaux),
emboîter.

Kind, n. er, (de *kein-en*, pro-
duire? A. kind. Go. *knoda*. L. *gnat*;
tus. G. *γεννῆς*), enfant.

Kind-heit, f. enfance.
Kind-isch, a. enfantin, puéril.
Kind-lich, a. filial; — **lich-heit**, f. conduite filiale.
Kind-er-ci, f. enfantillage.
Kind-er-loß, a. sans enfants.
Kind-er-kind, n. petit-fils, petite-fille, postérité.
Kind-schaft, f. filiation, adoption.
Kind-er-mord ou **Kind-er-mord**, m. (composé avec **mord**, meurtre), meurtre d'un enfant, infanticide; — **mörd-er**, — **mörd-er-in**, f. meurtrier, meurtrière de son enfant, infanticide.
Kind-er-streich, m. (composé avec **streich**, trait), tour d'enfant.
Kinn, n. e, (de **kein-en**, germer. A. chin. G. kinnus. L. gena. G. γένος), menton.
Unt-er-kin, n. double menton, mâchoire inférieure (du cheval).
Kinn-baß ou **-baß-en**, m. (composé avec **baß-e**, joue), mâchoire, mandibule.
Kinn-bart, m. (composé avec **bart**, barbe), barbe de menton.
Kipp-en, v. (de **kapp-en**, couper? L. cubo. G. κόπτω?), écimer (les arbres), être près de tomber, billonner; — **er**, m. billonneur; — **er-ci**, f. billonnage, trafic d'usurier.
Ab-kipp-en, épointer, trébucher.
Üb-er —, perdre l'équilibre et tomber.
Um —, perdre l'équilibre et tomber, verser.
Ripp-e, f. état de ce qui est prêt de tomber.

Kirch-e, f. n. (A. church. G. κκλησία), église, temple.
Kirch-lich, a. qui appartient à l'église, ecclésiastique.
Kirch-ner, m. marguillier, sacristain.
Kirch-en-bann, m. (composé avec **bann**, ban), excommunication.
Kirch-hof, m. (composé avec **hof**, cour), cour de l'église, cimetière.
Kirch-en-raub, m. (composé avec **raub**, pillage), vol de choses sacrées, sacrilège; — **raub-er**, m. voleur de choses sacrées, sacrilège.
Kirch-spiel, n. (composé avec **spiel**, ressort), paroisse.
Kirch-spreng-el, m. (composé avec **spreng-el**, juridiction), diocèse.
Kirch-thurm, m. compose avec **thurm**, tour), tour de l'église, clocher.
Kirch-mess ou **Kirms-e**, f. (pour **Kirch-mess-e**), dédicace d'une église ou fête patronale.
Kir-mess ou **Kirms-e**. Voy. **Kirch-e**.
Kirr-en, v. (de **girr-en**, crier? A. cry. L. queror. I. kur), apprivoiser, roucouler; — **n**. ou **ung**, f. apprivoisement, appât.
An-kirr-en, v. appâter, leurrer.
Kirr-e, a. apprivoisé, doux.
Kirr-e, f. état d'apprivoisement, tourterelle.
Kirsch-e, f. n. (A. cherry. L. cerasus. G. κέρασος), cerise.
Kirsch-baum, m. (composé avec **baum**, arbre), cerisier.

- Kirsch-wass-er**, m. (composé avec wass-er, eau), eau de cerises, kirschwasser.
- Kiss-en**. Voy. Küss-en.
- Kist-e**. Voy. Kast-en.
- Kitt-el**, m. — (G. χίτων), blouse, souquenille.
- Kutt-e**, f. froc, cotte.
- Kitt-en**, v. (de Kett-e, lien ?). cimenter, mastiquer; — n. action de cimenter; —er, m. qui mastique.
- An-kitt-en**, v. cimenter.
- Auf—**, mastiquer sur.
- Auß—**, mastiquer en dedans.
- Ein—**, mastiquer.
- Foß—**, démastiquer.
- Üb-er—**, couvrir de ciment.
- Unt-er—**, attacher dessous avec du ciment.
- Wer—**, cimenter, mastiquer.
- Zu—**, boucher avec du ciment.
- Kitt**, m. ciment, mastic.
- Kitt-bar**, a. qui peut être cimenté.
- Kitt-e** ou **Kett-e**, f. compagnie (de perdrix).
- Kiß-e**. Voy. Käß-e.
- Kiß-el-n**, v. (de kitz-en, toucher. A. kittle. L. uttulo), chatouiller; — n. chatouillement, démangeaison, envie.
- Kiß-el**, m. chatouillement.
- Kiß-ler**, m. — qui chatouille, clitoris.
- Kiß-el-ig**, a. chatouilleux.
- Klaff-en**, v. inus. (de Klag-en, résonner. G. κλάω), frapper.
- Klaff** ou **Klacks**, i. crac, flac.
- Kladd-e**, f. (de Klatsch-en, jeter, brouillon (d'un acte).
- Kladd-e-buch**, n. (composé avec buch, livre), cahier de brouillon.
- Klaff-en**, v. (de Klief-en, fendre. A. cleave), s'entr'ouvrir, bailler (fente).
- Klaff-en**, v. (A. clap. G. κολαπτω), clabauder.
- Klöff-en**, glapir, japper; — n. glapissement.
- Klöff-er**, m. petit chien qui jappe.
- Ge-Klöff**, n. jappement.
- Klast-er**, f. n. (de Klast-en, s'ouvrir), brasse, toise, corde (de bois).
- Klast-er-n**, v. mesurer à la toise, corder.
- Auf—**, corder.
- Auß—**, toiser.
- Um—**, enlacer (avec ses bras).
- Klast-er-ig**, a. de la longueur d'une toise, d'une brasse.
- Klag-en**, v. (Go. klaha. G. κλαίω), se plaindre, plaider.
- An-Klag-en**, accuser, dénoncer.
- Auß—**, cesser de se plaindre, intenter un procès.
- Be—**, plaindre, déplorer; — ung, f. action de déplorer, complainte.
- Ein—**, poursuivre en justice (un débiteur).
- Wer—**, accuser, actionner; — ung, f. accusation (en justice).
- Klag-e**, f. n. plainte.
- Klág-er**, m. —er-in, f. plaignant, plaignante.
- Klág-lich**, a. plaintif, pitoyable.
- Klág-er-el**, f. plainte continuelle et importune.
- An-Klag-e**, f. accusation.

An-klag-er, m. —er-in, f. accusateur, accusatrice.
 Ge-gen-klag-e, f. reconvention.
 Ge-gen-klag-er, m. reconvenant.
 Klag-bar, a. accusable, dont on peut porter plainte.
 Be-klag-ens-werth, a. (composé avec werth, digne), déplorable, digne de compassion.
 Klag-e-fall, m. (composé avec fall, cas), accusatif.
 Klag-e-frau, f. (composé avec frau, femme), pleureuse (à l'enterrement).
 Klag-e-lied, n. (composé avec lied, chant), complainte, lamentation.
 Klamm, Kamm-cr. Voy. Klemm-en.
 Kling. Voy. Kling-en.
 Klapp ou Klaps. Voy. Klapp-en.
 Klapp-en, v. (A. clap. G. xο-λάπτω), claquer, se fermer avec bruit.
 Ab-klapp-en, baisser (les abat-tants), détrousser (un chapeau).
 Auf—, ouvrir le clapot, lever les abattants.
 Nied-er—, abattre, fermer.
 Zu—, fermer le clapot, la trap-pe.
 Klapp-e, f. n. abattant (d'une table), rebord (des bottes).
 Klapp-er, f. n. claquet, hochet.
 Klapp-er-n, v. claquer, cliquer.
 Ge-klapp-er, n. tintamarre, cli-quetis.
 Klaps ou Klapp, m. e, claque, tape.

Klapp-en, v. claquer, taper.
 Klapp-er-mühl(-e, f. (composé avec mühl(-e, moulin), moulin à claquets, traquet de moulin.
 Klapp-er-schlang-e, f. (composé avec schlang-e, serpent), serpent à sonnettes.
 Klar, a. (A. clear. L. clarus), clair.
 Klar-heit, f. clarté.
 Klär-e, f. clarté, finesse, claire (Fond.).
 Klar-en, v. parer, appareiller (les câbles).
 Klär-en, v. clarifier, coller (le vin); sich—, s'éclaircir; — n. ou —ung, f. clarification.
 Ab—, clarifier, éclaircir; —ung, f. clarification.
 Auf—, éclaircir, éclairer; —ung, f. éclaircissement, instruction, lumières.
 Er—, expliquer, déclarer; —ung, f. explication, déclaration; —er, m. —er-in, f. per-sonne qui explique.
 Ver—, clarifier, transfigurer; —ung, f. transfiguration.
 Er-klär-bar, a. explicable.
 Un-er-klär-bar ou Un-er-klär-lich, inexplicable, indéfinissable.
 Klatsch-en, v. (de klack-en, frapper. A. clack), claquer, battre (des mains), caqueter; — n. battement, caquet.
 Ab-klatsch-en, v. claquer (un en-fant), jeter (au moule).
 Auf—, rapporter (une nouvelle), cesser de jaser.
 Be—, applaudir, rapporter.
 Ver—, calomnier, dénigrer.

Zu—, applaudir, se fermer en claquant.

Klatſch, m. *c.*, claque.

Klatſch, ad. *flan* (bruit du fouet); **Klitſch** **Klatſch** (par redoublement), *flin flan*, *flie flac*.

Klatſch-e, f. n, férule, tue-mouche, rapporteuse.

Klatſch-er ou **Klatſch-er**, m. — *er-in*, f. rapporteur, rapporteuse.

Klatſch-er-ci, f. caquet, com-mérage.

Klatſch-haft, a. babillard, qui aime à faire des rapports.

Ge-Klatſch-e, n. battement, bavardage, cancan.

Klatſch-maul, n. (composé avec *maul*, bouche), rapporteuse, commère.

Klaub-en, v. (de *Kleib-en*, détacher. L. *glubo*. G. *γλυφω*), éplucher (la laine), trier; — n. épluchement, triage; — *er*, m. — *er-in*, f. éplucheur, éplucheuse; — *er-ci*, f. épluchement.

Kb-Klaub-en, v. éplucher (des herbes), ronger (des os).

Kuf—, ramasser avec peine, relever (les fautes).

Kuß—, éplucher, cerner (des noix), inoculer.

Be—, ronger, éplucher.

Zu-famm-en—, ramasser petit à petit.

Klaub-er-ig ou **Klaub-er-icht**, a. ce qui a été trié.

Klau-e, f. n, (de *Kleib-en*, fendre. A. *claw*. G. *κλάω*), griffe, serre.

Klau-ig, a. qui a des griffes, fissipède.

Klauf-e, f. n, (L. *clausa*), cellule, ermitage.

Klaus-ner, m. — *ner-in*, f. reclus, recluse.

Klauf-el, f. clause, condition.

Kleb-en, v. (A. *cleave*. G. *κολάω*), coller, s'attacher à; — n. action de coller.

An-Kleb-en, coller, attacher, afficher.

Kuf—, coller sur.

Be—, enduire de colle, coller sur (les murs).

Ein—, coller dans.

Ver—, boucher avec de la colle, calfeutrer.

Zu—, coller, boucher.

Kleb-nd, a. qui colle, qui tient.

Kleb-er, m. gluten, résine.

Kleb-er-icht, a. gluant, qui ressemble à de la colle.

Kleb-er-ig, a. gluant, visqueux, importun; — *ig-keit*, f. viscosité, importunité.

Kleib-en, v. coller (au mur); bousiller.

Be—, enduire de colle.

üb-er—, enduire de terre grasse.

Ver—, boucher avec de la terre grasse, bousiller.

Kleib-er, m. bousilleur; — *er-ci*, f. bousillage.

Kleib-ig, a. gluant, tenace.

Kleck-en ou **Kleck-en**, v. (de *Klack-en*, frapper), tacher, barbouiller; — n. barbouillage; — *er*, m. barbouilleur, mauvais peintre; — *er-ci*, f. barbouillage.

Be-kleef-en, tacher, barbouiller sur.

Kleef, m. *e*, tache (d'encre), éclaboussure.

Kleef-ig, a. taché, plein de taches.

Kleef-en, v. (de *kleef-en*, ajuster?), servir.

Er-kleef-en, suffire, être profitable.

Er-kleef-lich, a. suffisant, considérable.

Klee, m. *e*, (de *kleef-en*, fendre. A. clover. Go. klaiwa. G. χλόη), trèfle.

Klei, m. *e*, (de *kleef-en*, coller. A. clay. I. glis. G. γλίξ), argile, terre grasse.

Klei-ig, a. argileux, gras.

Kleist-er, m. colle (de farine).

Kleist-er-n, v. coller.

An—, attacher avec de la colle.

Kuf—, coller sur.

Be—, coller sur, pallier.

Üb-er—, enduire de colle.

Ver—, boucher avec de la colle.

Zu—, boucher avec de la colle.

Kleib-en. Voy. *Kleef-en*.

Kleid, n. *er*, (A. cloth. G. χλαῖνα), habit, vêtement, robe.

Kleid-en, v. habiller, vêtir; —ung, f. action d'habiller, habillement.

Ab—, déshabiller, cloisonner; —ung, f. cloisonnage.

An—, habiller, vêtir; —ung, f. action d'habiller.

Aus—, déshabiller; —ung, f. action de déshabiller.

Be—, vêtir, revêtir, exercer (un emploi); —ung, f. habille-

ment, exercice (d'un emploi).

Ein—, donner l'habit (à un religieux), habiller (une idée); —ung, f. prise d'habit, de voile.

Ent—, déshabiller; —ung, f. action de déshabiller.

Üb-er—, vêtir, habiller, orner.

Um—, habiller autrement, revêtir de tous côtés; **sich—**, changer d'habit; —ung, f. changement d'habit.

Ver—, travestir, déguiser; —ung, f. travestissement.

Ob-er-kleid, n. habit de dessus.

Unt-er-kleid, n. habit de dessous.

Kleid-er-kamm-er, f. (composé avec *kamm-er*, chambre), vestiaire, garde-robe.

Kleid-er-mach-er, m. (composé avec *mach-er*, faiseur), faiseur d'habits, tailleur.

Klee-e, f. (de *kleef-en*, fendre), son (recoupe).

Klein, a. (A. clean, pur. G. κζ-λος?), petit, exigü.

Klein-heit, f. petitesse.

Klein-ob, n. (pl. *Klein-ob-ien*), joyau, bijou.

Klein-ig-krit, f. bagatelle, minutie.

Klein-lich, a. petit, mesquin.

Ver-klein-er-n, v. rapetisser, avilir; —ung, f. diminution, avilissement; —er-er, m. détracteur, qui rabaisse.

Klein-geist, m. (composé avec *geist*, esprit), homme de peu d'esprit.

Klein-laut, a. (composé avec *laut*, son), découragé, abattu.

Klein-muth, m. (composé avec

muth, courage), pusillanimité.
Klein-städt-er, m. (composé avec
 städt-er, citadin), habitant d'une
 petite ville, petit bourgeois.

Kleist-er. Voy. **Klei**.

Klemm-en, v. (A. clamm. G.
 κλειώ?), serrer, presser.

Ab-klemm-en, v. emporter ou
 séparer en serrant.

An—, serrer contre.

Ge—, serrer (le cœur); — ung,
 f. oppression (de la poitrine).

Ein—, serrer dans.

Kleinn, a. étroit, serré.

Kleinn-e, f. morailles, embar-
 ras.

Kleinn-ig, a. dur, fort (Mine).

Ge-kleinn-en, a. serré, oppressé;
 — en-heit, f. oppression, ser-
 rement.

Kleinn, a. étroit.

Kleinn-er, f. n. crampon, cro-
 chet, parenthèse.

Kleinn-er-n, v. cramponner.

An—, cramponner, accrocher

Ein—, enfermer dans des cro-
 chets, mettre en parenthèse.

Um—, cramponner autour,
 étreindre.

Zu-samm-en—, cramponner, lier
 avec des crampons.

Klemp-er-n ou **Klimp-er-n**,
 v. (de **Klemp-en**, frapper?), jouer
 mal d'un instrument.

Ge-Klemp-er, n. mauvaise mu-
 sique.

Klemp-ner, m. serblancier.

Klepp-er, m. — (de **Klapp-en**,
 courir?), bidet, haquenée, ga-
 lopi.

Klett-e, f. n. (de **Kleb-en**, col-

ler. A. clot), glouteron, bar-
 dane.

Klett-icht, a. couvert de glonte-
 rons, qui s'attache comme un
 glouteron.

Klett-en, v. épilucher (la laine);
 — er, m. — er-in, f. épilu-
 cheur, épilucheuse.

Klett-er-n, v. grimper; — er-er,
 m. personne qui grimpe.

Er klett-er n, v. grimper au haut
 de, atteindre.

Her-ab— ou **Hin-ab—**, descen-
 dre en grim pant.

Her-auf— ou **Hin-auf—**, grim-
 per en haut.

Nach—, grimper après.

Vor—, grimper devant.

Klick-e, f. n. (de **gleich**, sem-
 blable?), clique.

Klieb-en, v. (A. cleave. L. glubo.
 A. γλυφω), fendre, se fendiller.

Klieb-ig, a. facile à se fendre.

Kluft, f. *e, creux, fente, cavité.

Kluft-ig, a. qui a des fentes.

Klimm-en, v. p. (de **Klemm-en**,
 presser. A. climb). Imp. **Kleum**,
 Part. **ge-Klemm-en**, gravir (une
 montagne), grimper.

Er-Klimm-en, gravir.

Klimp-er-n. Voy. **Klemp-
 er-n**.

Kling-en, v. p. (A. clink. L.
 clango. G. κλάγγω). (Imp. **Klaug**,
 Part. **ge-Klaug-en**), tinter, son-
 ner; — n. tintement.

An-Kling-en, v. rendre le même
 son, choquer (les verres).

Kne—, cesser de sonner, de re-
 teutir.

Er—, retentir, résonner.

Klach—, retentir après, vibrer.
Bor—, résonner par-dessus les autres instruments ou voix.
Kling-e, f. n, lame, épée.
Klang, m. *e, son, vibration.
Gin—, m. accord, unisson.
Miss—, dissonance.
Nach—, retentissement, vibration.
Woh!—, euphonie, harmonie.
Kling-el, f. n, sonnette, clochette.
Kling-el-n, v. sonner (la clochette), tirer la sonnette.
An—, sonner contre (une porte).
Aus—, publier au son d'une clochette.
Ge-Kling-el, n. tintement, sonnerie.
Kling, **Kling**, ou **Kling-ling**, i. (par redoublement), drelin, drelin.
Kling-Klang, m. tintement (d'une sonnette, des verres), verbiage.
Kling-bar, a. sonore, résonnant.
Kling-brut-el, m. (composé avec brut-el, bourse), bourse de l'église (pour recevoir les aumônes).
Klink-e, f. n, (de **Klick-en**, frapper? A. clink. G. κλίσσας), loquet.
Klink-en, v. frapper sur le loquet (pour se faire ouvrir).
Gin—, fermer ou se fermer au loquet.
Klink-cr, m. chantignole, brique à four.
Klin-se ou **Klin-se**, f. n, (de **Kling-en**, résonner. A. clints), fente.

Klipp-en, v. (de **Klieb-en**, fendre. A. clip. G. κλάπτω), frapper.
Klipp-e, f. n, écueil, brisants.
Klipp-icht, a. hérissé de pointes, semblable à un écueil.
Klipp-ig, a. plein d'écueils.
Klipp-Klapp, n. tic tac, clic clac.
Klipp-er-n, v. taper, faire du bruit.
Klirr-en, v. (A. clash), rendre un son aigu, cliqueter; — n. cliquetis, bruit.
Ge-Klirr-e, n. cliquetis (des armes).
Klitsch-en, v. (de **Klatſch-en**, frapper?), claquer.
Klitsch ou **Klatſch**, m. c, claque, tape.
Klitt-cr, f. (de **Klitt-en**, frapper), tache, brouillon.
Klitt-cr-n, v. barbouiller.
Klitt-cr-schuld, f. (composé avec **schuld**, dette), dette criarde.
Klob-en, m. — (de **Kleb-en**, coller. A. clew. G. globus), faisceau, annas.
Klob-en, m. (de **Klieb-en**, fendre. G. κλωβός), poulie, gâche.
Klob-en, **Klob-en**, v. fendre (du bois); — cr, m. fendeur.
Klob-en-mach-cr, m. (composé avec **mach-cr**, faiseur), faiseur de poulies.
Klomm. Voy. **Klimm-en**.
Klopf-en, v. (de **Klieb-en**, frapper. A. clap. G. κλάπτω), frapper, heurter, palpir; — n. battement, palpitation (de cœur); — cr, m. batteur, marteau.

- Ab-kopf-en**, épousseter, rosser.
An—, heurter, frapper contre.
Auf—, ouvrir en frappant, casser (des noix).
Aus—, faire sortir en frappant dessus, rosser.
Durch—, bien battre.
Ein—, enfoncer (un clou).
Er—, éveiller ou faire sortir en frappant.
Ger—, briser à force de frapper dessus.
Klopf-e, f. n, réglet.
Ge-klopf, n. bruit qui se fait en frappant.
Klopf-el ou **Klopp-el**, m. battoir, maillet, fuseau.
Klopf-el-n ou **Klopp-el-n**, v. frapper doucement, travailler au fuseau.
Klopp-ler, m. — ler-in, f. ouvrier qui travaille au fuseau.
Kloppē, m. e, mets de viandes battues, gascalope.
Kloß, m. *e, (de **kleb-en**, coller ? A. clod), motte de terre, boule de pâte.
Kloß-chen, n. — boulette (de pâte, de viande).
Kloß-ig, a. pâteux.
Kloß-er, n. *— (A. cloister. L. claustrum. G. κλειστρον), cloître, couvent.
Kloß-er-lich, a. claustral, monacal.
Kloß, m. *e, (de **kleb**, motte), bloc, souche, bûche.
Kloß-chen ou **Kloß-lein**, n. petite souche.
Kloß-ig, a. à gros grains, pâteux, grossier.
Kloß-kopf, m. (composé avec **kopf**, tête), bûche (homme stupide).
Kluft. Voy. **Klieb-en**.
Klug, a. (pour **glug**, de **glu-en**, voir), prudent, sensé; un—, imprudent, fou.
Klug-heit, f. prudence; un—, imprudence, folie.
üb-er-klug, a. extrêmement prudent, présomptueux.
Klüg-el-n, v. subtiliser, raffiner; — n. ou — el-el, f. raffinement, envie de subtiliser; — ler, m. — ler-in, f. esprit subtilisant, épilogueur.
Küs-Klüg-el-n, inventer à force de raffiner.
Be—, juger, examiner trop subtilement.
Er—, découvrir en subtilisant.
üb-er—, tromper par finesse.
Klüg-ling, m. jeune homme qui fait l'entendu.
Klüg-lich, ad. prudemment.
Klump-en, m. — (de **kleb-en**, coller. A. clump. L. glomus), monceau, tampon.
Klump, m. *e, boulette (de pâte), grumeau.
Klump-icht, a. grumeleux, caililé.
Klump-chen ou **Klump-lein**, n. — petit monceau, grumeau.
Klump-er-n, v. se grumeler, se briser en morceaux; — n. grumellement.
Klump-er-ig, a. grumeleux.
Klunk-er, f. n, (de **kink-en**, frapper), clinquant, crotte, grumeau, houppe.
Klunk-er-n, v. pendre en clin-

quant, en manière de houppe.
Klunt-er-ig, a. couvert de crotte.
Klunt-er-muß, n. (composé avec *muß*, bouillie), bouillie en grumeaux.
Klunsf-e. Voy. **Klinsf-e**.
Klupp-e, f. n. (de *Klieb-en*, fendre?), pièce de bois fendue par un bout, trébuchet, morlache.
Knab-e, m. n. (de *Kn-en*, produire. A. *knave*), garçon, enfant.
Knáb-chen ou **Knáb-lein**, n. — petit garçon.
Knapp-e, m. n. garçon, écuyer.
Ed-el-Knab-e, m. (composé avec *ed-el*, noble), le page.
Knack-en, v. (A. *knack*. G. *κρυαίω*), craquer, casser (des noix); — n. craquement.
Kuf-knack-en, casser avec les dents.
Knack, i. crac.
Knacks, m. e, craquement, crac, éclat.
Knack-er, m. qui casse, croque, casse-noix.
Knack-er-ig, a. croquant.
Knagg-e, f. n. nœud (de bois), clou à bande.
Knack-wurst, f. (composé avec *wurst*, saucisse), saucisson fumé.
Knick-en, v. briser, fléchir, faire craquer.
Ab—, briser à demi, cueillir (une fleur).
Ein —, briser à demi.
Br—, rompre, briser.
Knick, m. e, fêlure, froissure.

Knick-er, m. pince-maille, lardre.
Knick-er-n, v. faire craquer à plusieurs reprises, lésiner; — *er-ei*, f. lésinerie.
Knick-er-ig, a. mesquin, chiche.
Knicks, m. e, révérence.
Knicks-en, v. faire une révérence.
Knagg-e. Voy. **Knack-en**.
Knall-en, v. (A. *knell*), craquer, claquer, retentir.
Ab-Knall-en, faire explosion, fulminer; — n. fulmination.
Ver—, se perdre (son) en éclatant.
Knall, m. e, bruit, explosion.
Knapp, a. (de *Knapp-en*, serrer, pincer. G. *κνίπτω*), étroit, juste (habit), modique.
Knapp-heit, f. état d'une chose étroite, pénurie.
Knapp-e. Voy. **Knab-e**.
Knapp-en, v. (de *Knack-en*, craquer. A. *knap*), craquer, clopiner.
Knapp-er-n, v. p. us. croquer (une croûte).
Knarr-el-n. Voy. **Knarr-en**.
Knarr-en ou **Knatt-er-n**, v. (de *Knall-en*, retentir), craquer, crier (une porte), — n. craquement, cri.
Knarr-e, f. n, crécelle, grondeuse.
Knarr-el-n, v. craquer, croquer (une croûte).
Knast-er-n ou **Knist-er-n**, v. craqueter, pétiller (feu), faire du bruit

Knaß-cr, m. grondeur, bouquin.

Knaß-cr-bart, m. (composé avec bart, barbe), vieux grondeur.

Knirsch-en, v. craquer, grincer (les dents); — n. grincement.

3. r-knirsch-en, froisser, écraser; — n. ou — ung, f. action d'écraser, contrition.

3. r-knirsch-t, a. écrasé, contrit.

Knitt-cr-n, v. faire du bruit (robe de soie), chiffonner.

3. r-knitt-cr-n, chiffonner, froisser.

Knitt-cr, f. n, faux pli.

Knurr-en, v. grogner, murmurer (chien); — n. grognement.

Knurr-ig, a. grogneur, grondeur.

Knaß-cr-n. Voy. **Knarr-en**.

Knau-el ou **Knú-el**, m. (de kniuv-en, plier, courber. G. *κνύω*?), pelote, peloton (de fil).

Knau-el-n, v. pelotonner, dévider.

Knüll-e, f. n, faux pli.

Knüll-en, chiffonner.

3. r-, chiffonner.

Knau-en, v. inus. (A. gnaw. G. *κνύω*), ronger.

Knauf-cr, m. — cr-in, f. ladre, avare; — cr-ci, f. laderie, avare.

Knauf-cr-n, v. lésiner.

Knauf-cr-ig, a. ladre, chiche.

Knau-cr ou **Knauf**, m. (de knorr-en, nœud), roche dure.

Knau-cr-ig, a. difficile à briser, réfractaire.

Knauf, m. * —, (de knip-en, serrer), bouton, chapiteau.

Knauf-cr. Voy. **Knau-en**.

Kneb-el, m. — (de knip-en, serrer), garrot, bâillon.

Kneb-el-n, v. garrotter, bâillonner.

Kus-, dégarrotter.

3. r-, bâillonner.

Kneb-er, m. — lieu (des gerbes).

Kneb-el-bart, m. (composé avec bart, barbe), moustache.

Knecht, m. e, (de knip-en, produire. A. knight), valet, garçon.

Knecht-isch, a. servile, vil.

Knecht-lich, a. qui appartient à un valet, du devoir d'un valet.

Knecht-schaft, f. état de valet, servitude, esclavage.

Kneif, m. e, (de knapp-en, couper. A. knife), tranchet, serpe.

Kneif-en. Voy. **Kneip-en**.

Kneip-en, v. p. (A. nip. G. *κνίπα*. G. *κνίπτω*), Imp. knipp ou knip-te. Part. ge-knipp-en ou ge-knip-t, pincer; — n. pincement, tranchées (du bas-ventre).

Kb-kneip-en, ôter en pinçant (avec les ongles, les tenailles).

Kneip-e, f. pincee, cabaret, em-barras.

Knippē, m. e, claquement des doigts, croquignole.

Knippē-en, v. claquer des doigts.

Knippē ou **Knirpē**, m. e, bout d'homme, nabot.

Kneif-en, v. p. Imp. kniff. Part

ge-kniff-en, pincer; — n. pincement; —er, m. —er-in, f. personne qui pince.

Knief-er, m. — harle (oiseau aquatique).

Kniff, m. e, pincure, pinçon, artifice, ruse.

Knet-en, v. (de kneip-en, presser? A. knead), pétrir; — n. pétrissage; —er, m. pétrisseur.

Kuß-knet-en, bien pétrir.

Durch—, pétrir la pâte.

Ein—, mêler dans la pâte en la pétrissant.

Ver—, employer à faire de la pâte.

Knick-en, Knick-er-n. Voy. Knack-en.

Knie, n. e, (de knieh-en, plier? A. knees. Go. kniu. L. genu. G. γῖνυ), genou.

Knie-en, v. être à genoux, s'agenouiller; — n. génuflexion.

Ab—, user à genoux, expier à genoux.

Kuß—, creuser avec les genoux.

Bin— ou Kib-er—, se mettre à genoux.

Ver—, passer le temps à genou, user à genou.

Knie-nd, a. à genou, agenouillé.

Kniff, Knippé, Knirpé. Voy. Kneip-en.

Knirr-en, Knirsch-en, Knist-er-n, Knitt-er-n. Voy. Knarr-en.

Knob, m. inus. (de knob-en, couper), bouton.

Knob-lauch, m. (composé avec lauch, poireau, ail), ail.

Knöch-el. Voy. Knochen.

Knoch-en, m. — (de knick-en, plier. A. knuckle*), os.

Knöch-el ou Knöb-el, m. nœud des doigts, cheville des pieds.

Knöch-el-sten ou Knöch-lein, n. osselet.

Knöch-el-n, v. jouer aux dés.

Knöch-er-n, a. d'os.

Knoch-ig, a. plein d'os, ossu.

Knoch-icht, a. osseux.

Ver-knoch-en ou Ver-knöch-er-n, v. ossifier; —ung, f. ossification.

Knoch-en-haus, n. (composé avec haus, maison), charnier.

Knock-en, m. — (de knoch-en, os), botte de filasse.

Knöb-el. Voy. Knot-en.

Knoll-en, m. — ou Knoll-e, f. n, (de knieh-en, plier? A. knoll), tubercule, boese, grumeau.

Knoll-ig, a. tuberculeux, grumeleux, grossier.

Knoll-en, v. repétrir la pâte.

Knopf, m. *e, (de kneip-en, serrer. A. knob), bouton, nœud, pommeau.

Knöpf-en, v. boutonner.

Ab—, déboutonner.

An—, attacher avec des boutons.

Auf— ou Los—, déboutonner.

Ver—, boutonner de travers.

Zu—, boutonner.

Knöpf-ig, a. noueux, plein de nœuds.

Knüpf-en, v. nouer.

Ab—, dénouer.

An—, nouer, lier (conversation).

Auf—, dénouer, pendre.

Durch—, renouer, entrelacer.

Ein—, nouer dans.

Eos—, dénouer.

Wer—, nouer, enchaîner, combiner.

Zu—, nouer.

Zu-samm-en—, lier ensemble, enchaîner.

Knopf-loch, n. (composé avec loch, trou), boutonnière.

Knopf-mach-er, m. (composé avec mach-er, faiseur), fabricant de boutons.

Knorp-el, m. — (de knorfen, ronger?), cartilage, tendon.

Knorp-el-ig, a. cartilagineux.

Knorr-en, m. — (de knollen, bosse? A. knur), bosse, nœud.

Knorr-icht, a. qui ressemble à un nœud, à une bosse.

Knorr-ig, a. plein de nœuds, rabougri.

Knosp-e, f. n. (de knob, nœud. A. knob), bouton, bourgeon.

Knosp-en, v. bourgeonner.

Knosp-icht, a. qui ressemble à des boutons.

Knosp-ig, a. plein de boutons.

Knot-en, m. — (de knitten, nouer? A. knot. L. nodus), nœud, difficulté.

Knot-e, m. n. nœud, rustre.

Knot-ig, a. noueux, raboteux, lourdaut.

Knöt-el-n, v. faire de petits nœuds.

Knöt-er-ig, m. spergule.

Knot-en-stock, m. *e, (composé avec stock, bâton), bâton noueux.

Knuff-en, v. (de knief-en, pincer?), donner des coups de poings, boxer.

Knuff, m. *e, coup de poing.

Knüll-en. Voy. Knau-el.

Knüpf-en. Voy. Knopf.

Knüpp-el ou **Knütt-el**, m. — (de knopf, nœud), rondin, gourdin.

Knurr-en, **Knurr-ig**. Voy. Knarr-en.

Knut-e, f. n. (de knot-en, nœud. A. knout), knout.

Knütt-e, f. n. (de knot-en, nœud), tricot.

Knütt-en, v. tricoter; — n. tricot; — er, m. — er-in, f. tricoteur, tricoteuse.

Knütt-el, m. tricot.

Knütt-el-holz, n. (composé avec holz, bois), coteret.

Knütt-el-reim, m. (composé avec reim, rime), mauvaise rime.

Knar-en. Voy. Quack-en.

Knob-en, m. — (de knob-en, tenir. A. coove), chenil, barraque.

Knob-el, m. — coffre, magasin d'une voiture.

Knob-er, m. panier, coffre.

Knob-er-n, v. pêcher au gord, rosser.

Knob-old ou **Knob-olt**, m. e, (A. goblin, cobalt. G. xizalac), farfadet, lutin.

Koch-en, v. (A. cook. L. coquo. G. xzio. I. knath), cuire, bouil-

lir, cuisiner; — n. action de cuire; — er, m. personne qui cuit; — er-ei, f. cuisine, manière d'appréter les mets.

Kb-koch-en, v. cuire, faire une décoction.

Kuf—, rebouillir, se mitonner.

Kuß—, extraire en cuisant, cesser de cuire, s'écouler en bouillant).

Durch—, bien cuire.

Ein—, faire ébouillir, réduire en cuisant.

Üb-er—, s'enfuir en bouillant, trop cuire.

Ver—, consommer en cuisant, trop cuire.

Koch, m. *e, cuisinier

Köch-in, f. cuisinière,

Küch-e, f. n, cuisine.

Kuch-en, m. — gâteau.

Koch-kunst, m. (composé avec kunst, art), art culinaire.

Koch-löff-el, m. (composé avec löff-el, cuiller), cuiller à pot.

Köch-er, m. — (de kauh, creux? A. quiver. L. cavum), carquois.

Köb-er, m. — (de katt-en, couper?), cuir à talons.

Köd-er, m. (de kerd-er, ver de terre), amorce, appât.

Köd-er-n, v. appâter, amorcer.

Koff-er ou Kuff-er, m. — (de kob-er, panier. A. coffer), coffre.

Kog-el, f. — n, (de kug-el, globe? L. cucullus), coiffe, bonnet rond, crête.

Kohl, n. (A. cole. L. caulis. G. κωλλός), chou.

Kohl-kopf, m. — (composé avec

kopf, tête) pomme de chou, chou pommé.

Kohl-rab-i ou Kohl-rüb-e, f. (composé avec rüb-e, rave), chou-rave.

Kohl-e, f. n, (de köl-en, brûler. A. coal), charbon.

Kohl-en, v. passer en charbons, carboniser.

Ver—, réduire en charbons; — n. ou — ung, f. carbonisation.

Köhl-er, m. — er-in, f. charbonnier, charbonnière.

Kohl-en-brenn-er, m. (composé avec brenn-en, brûler), charbonnier.

Kohl-pfann-e, f. (composé avec pfann-e, f. poêle), réchaud, chaufferette.

Köf-en, v. (de geß-en, crier? A. keck. G. κηκίω), cracher, vomir.

Kolb-e, f. n, ou Kolb-en, m. — (de kich-en, frapper? A. club. L. clova), massue, crosse (de fusil).

Kolb-en, v. crosser, étêter (les arbres).

Kolb-icht, a. en forme de bosse, tubereux.

Kolb-ig, a. noueux.

Koll-er, m. — (A. collar. L. collare), collarète.

Koll-er-n, v. (A. coil. G. κυλίω), rouler, avoir le vertige (cheval).

Koll-er, m. vertige, rage (d'un cheval).

Koll-er-ig, a. fougueux, qui a le vertige.

Kolt-er, m. — (L. culcitra),
couverture.

Kolt-er, m. — p. us. (A. coul-
ter. L. culter), coutre.

Kolt-er-holz, n. (composé avec
holz, bois), soupeau.

Komm-en, v. p. (A. come. Go.
quima. G. κομίζω. L. *gam*). Imp.
kam. Part. ge-komm-en, venir,
arriver; — n. action de venir.

Ab-komm-en, v. s'écarter de, s'ar-
ranger, vieillir (usage); —
n. accommodement, abolition
(d'un usage).

An—, arriver, réussir, être saisi
de (peur, envie).

Auf—, se relever, prospérer;
— n. action de prospérer.

Aus—, sortir de, éclore, suffire;
— n. nécessaire.

Be—, recevoir, se trouver (bien
ou mal) de qc.

Bei—, atteindre, approcher,
égaler.

Da-hint-er—, découvrir (une
supercherie).

Da-zwisch-en—, intervenir; —
n. intervention.

Durch—, passer par, échapper
à, se tirer de.

Ein—, entrer, présenter (placet,
plainte), rapporter; — n. ren-
trée (d'argent), revenu.

Emp-or—, s'élever, parvenir;
— n. élévation.

Ent—, échapper; — n. action
d'échapper.

Ent-geg-en—, venir au devant,
prévenir.

Fort—, échapper, avancer, réus-
sir; — n. réussite, succès.

Gleich—, égaler.

Her—, venir, dériver, provenir;
— n. coutume.

Her-ab— ou **hin-ab**—, descen-
dre; **her-unt-er**— ou **hin-unt-er**,
descendre; **her-auf** ou **hin-
auf**—, monter; **her-ein**— ou
hin-ein—, entrer; **her-an**—,
approcher, avancer.

Her-aus— ou **hin-aus**—, sortir;
— **her-aus-be**—, avoir de re-
tour, découvrir (une super-
cherie).

Her-bei—, approcher.

Her-um—, faire le tour.

Los—, se dégager, être délivré.

Mit—, venir avec, accompa-
gner.

Nach—, suivre, se conformer à.

Nieb-er—, accoucher.

Üb-er—, passer à travers, sur-
monter.

Üb-er-ein—, convenir de.

Um—, venir autour de, perdre,
périr.

Unt-er—, trouver une place,
un asile; — n. place.

Vor—, devancer, se présen-
ter (occasion), sembler.

Wied-er—, venir de nouveau,
revenir.

Zu—, parvenir, tomber en par-
tage, appartenir.

Zu-recht—, s'accommoder de,
s'arranger de.

Zu-rück—, revenir, retourner.

Ab-hand-en—, (composé avec
ab, de, et hand, main), perdre,
égarer.

Ab-komm-ling, m. c, descen-
dant.

An—, arrivant, nouveau venu.

Ein-por—, parvenu.

Nach—, rejeton, descendant.

Ab-komm-en-schaft, f. descen-
dence.
Nach-komm-en, pl. descendants;
—en-schaft, f. postérité.
Komm-enb, a. venant, prochain.
Komm-lich, a. convenable, op-
portun.
An-komm-lich, a. accessible.
Be-komm-lich, a. commode,
profitable.
Her-komm-lich, a. ce qui est pas-
sé en coutume.
Vor-komm-lich, a. occurrent
(cas).
Voll-komm-en, a. (composé avec
voll, plein), parfait; —en-heit,
f. perfection.
Un-voll-komm-en, a. imparfait;
—en-heit, f. imperfection.
Will-komm-en, m. (composé avec
will, pour wohl, bien), accueil,
bien-venue.
Be-will-komm-en, a. bien venu.
Be-will-komm-en, v. bien ac-
cueillir, complimenter.
Kunst, inus.; künft-ig, a. futur,
prochain; ad. à l'avenir, do-
rénavant.
Ab-kunst, f. extraction, nais-
sance.
An-kunst, arrivée.
Aus—, nécessaire, avis.
Da-zwisch-en—, intervention.
Her—, extraction.
Hied-er—, accouchement.
Hied-er—, retour.
Zu—, avenir; zu-künft-ig, a. fu-
tur; ad. —, à l'avenir.
Zu-samm-en—, assemblée, réu-
nion.
Ein-kunst-e, pl. revenus.
Neb-en-ein-kunst-e, pl. émolu-
ments accidentels, casuel.

Konn-t-e. Voy. Könn-en.
Kön-ig, m. e, (de kunn-i, chef
de famille. A. king), roi.
Kön-ig-in, f. reine.
Kön-ig-lich, a. royal.
Kön-ig-reich, n. (composé avec
reich, empire), royaume.
Kön-ig-thum, n. * er, royaume.
Kön-igs-freund, m. (composé
avec freund, ami), ami du roi,
royaliste.
Kön-ig-lich ge-sinn-t, a. (compo-
sé avec ge-sinn-t, intentionné),
royaliste.
Kön-igs-mord, m. (composé avec
mord, meurtre), régicide; —
mörd-er, m. meurtrier du roi,
régicide.
Könn-en, v. p. (de kunn-en,
connaître. A. can. L. queo),
Imp. konn-te. Part. ge-konn-t,
pouvoir, savoir.
Auf-könn-en, pouvoir se lever.
Fort—, pouvoir marcher ou
avancer.
Weg—, pouvoir s'en aller ou
partir.
Kunst, f. * e, art, métier.
Kunst-el-n, v. travailler avec
art, raffiner sur un ouvrage;
— n. affectation.
Aus—, travailler artistement,
inventer à force de recher-
ches.
Er—, inventer, affecter, fein-
dre.
Wer—, gâter à force de raffiner.
Er-kunst-el-t, a. artificiel.
Kunst-el-ei, f. ouvrage fait avec
art, raffinement.
Kunst-ler, m. — ler-in, f. ar-
tiste.

Kunst-lich, a. artificiel, ingénieux.

Kunst-ler-isch, a. propre ou convenable à un artiste.

Kunst-fleiß, m. (composé avec *fleiß*, application), industrie.

Kunst-griff, m. (composé avec *griff*, idée), artifice, finesse.

Kunst-reich, a. (composé avec *reich*, riche), ingénieux, fait avec art.

Kunst-stück, n. (composé avec *stück*, tour), tour d'adresse.

Kunst-werk, n. (composé avec *werk*, ouvrage), ouvrage de l'art, chef-d'œuvre.

Köp-er ou **Kep-er**, m. (de *kopf*, tête ?), grain d'orge.

Köp-er-n, v. croiser (une étoffe).

Kopf, m. *e, (de *kaw*, creux. A. cop. L. caput. G. κεφαλή. I. *kapálas*), tête, génie.

Köpf-en, v. décapiter, étêter, ventouser; — n. ou — ung, f. décapitation, étêtement.

Ab—, étêter, écimer.

Köpf-ig, a. qui a une tête; *zwei-Köpf-ig*, à deux têtes.

Köpf-isch, a. entêté.

Kopf-loß, a. sans tête, acéphale, sans cervelle.

Kopp-e ou **Kupp-e**, f. n, cime, sommet, huppe.

Kopp-en ou **Kupp-en**, v. écimer, étêter.

Kupp-el, f. n, coupole, dôme.

Kopf-brech-en, n. (composé avec *brech-en*, casser), casse-tête.

Kopf-puß, m. (composé avec *puß*, parure), ornement de tête coiffure.

Kopf-weg, n. (composé avec *weg*, mal), mal de tête.

Kopf, m. p. us. (de *kaw*, creux. A. cup. L. cupa. G. κύπελλον), coupe (à boire).

Kopp-el, f. n, (A. couple. L. copula), couple, meute.

Kopp-el-n, v. lier ensemble, coupler; — n. action d'attacher.

Ab—, découpler.

An—, attacher, accoupler.

Auß— ou **Los—**, découpler.

Zu-samm-en—, accoupler, lier ensemble.

Kupp-el-n, v. accoupler, faire le maquereau.

An—, accoupler.

Wer—, accoupler, prostituer.

Kupp-el-ei, f. maquignonage.

Kupp-ler, m. — *er-in*, f. maquereau, maqurelle; — *ler-isch*, a. de maquereau.

Kupp-el-pelz, m. (composé avec *pelz*, fourrure), cadeau qu'on reçoit pour avoir fait un mariage.

Korb, m. *e, (A. corb. L. corbis), corbeille, ruche, refus.

Korb-chen ou **Korb-lein**, n. petit panier.

Ein-Korb-en, v. enfermer dans une ruche.

Korb-flasch-e, f. (composé avec *flasch-e*, bouteille), bouteille clissée, gourde.

Korb-mach-er, m. (composé avec *mach-er*, faiseur), vannier.

Korb-wag-en, m. (composé avec *wag-en*, voiture), voiture à banne.

Kör-en. Voy. **Kür-en**.

Kork, m. en, (A. cork. L. cortex), liège, bouchon.

Zu-kork-en, v. boucher (une bouteille).

Kork-en-zieh-er, m. (composé avec *zieh-en*, tirer), tire-bouchon.

Korn, n. *er, (de *ger-en*, produire? A. corn. Go. kauru. L. granum), grain, blé, mire.

Körn-chen ou **Körn-lein**, n. — petit grain.

Körn-en, v. granuler, gréner, appâter; — n. grénage; — *er*, m. qui grène, amorçoir.

An—, appâter, allécher.

Aus—, égréner.

Körn-icht, a. granulaire.

Körn-ig, a. grenu, nerveux.

Körn-el-n, v. grénailleur, gréner.

Körn-ling, m. granit, ombre (poisson).

Korn-hand-el, m. (composé avec *hand-el*, commerce), commerce de grains; — *hând-ler*, m. (composé avec *hând-ler*, marchand), grainetier.

Korn-kamm-er, f. (composé avec *kamm-er*, chambre), grenier d'abondance.

Korn-sperr-e, f. (composé avec *sperr-en*, arrêter), défense d'exporter les grains.

Körp-er, m. — (A. corps. L. corpus. G. κορμος), tronc, corps.

Ent-körp-er-n, v. dégager du corps.

Wer—, corporifier, donner un corps à; — n. ou — *ung*, f. corporification.

Körp-er-lich, a. corporel, matériel; — *lich-heit*, f. corporéité.

Körp-er-los, a. incorporel, immatériel.

Körp-er-schaft, f. corporation.

Körp-er-lehr-e, f. (composé avec *lehr-e*, science), somatologie, science sur la nature des corps.

Körp-er-welt, f. (composé avec *welt*, moude), monde matériel.

Korst-e, f. Voy. *Krust-e*.

Köf-en, v. inus. (G. κοτίζω?); causer, jaser.

Lieb-köf-en, v. (composé avec *lieb-e*, amour), caresser, cajoler; — *ung*, f. caresse.

Köst-en, v. (de *tief-en*, choisir? Go. caussia. L. gusto. G. γεύω. L. *ghas*), goûter, essayer; — n. dégustation, essai; — *er*, m. dégustateur.

Aus-köst-en, v. — choisir en goûtant, vider peu-à-peu en goûtant.

Kost, f. aliment, nourriture, pension (pour la table).

Köst-lich, a. exquis, délicat; — *lich-heit*, f. délicatesse (des mets).

Kost-frei, a. (composé avec *frei*, franc), qui a la table franche.

Kost-gäng-er, m. — *er-in*, f. (composé avec *gäng-er*, qui va), pensionnaire (pour la table).

Be-köst-ig-en, v. nourrir, donner à manger, — *ig-ung*, f. nourriture.

Wer—, donner à manger; — *ung*, f. table. pension.

Kost-ber-ächt-er, m. — *er-in*, f. (composé avec *ber-ächt-er*, contempteur), personne difficile pour le manger.

Kost-en, v. (A. cost. L. consto),
coûter, revenir à tant.

Kost-en ou **Un-kost-en**, f. pl. frais,
dépens.

Kost-bar, a. coûteux, précieux,
magnifique; — **bar-frit**, f. dé-
pense coûteuse, objet de prix,
curiosité.

Kost-en-frei, a. (composé avec
frei, franc), exempt de frais,
défrayé.

Kost-spiel-ig, a. (composé avec
spiel-en, prodiguer), dispen-
dieux, coûteux; — **spiel-ig-keit**,
f. prix élevé.

Köt-er. Voy. **Kö-e**.

Koth, m. (G. σκατός, κίτυνα),
boue, crotte.

Koth-ig, a. boueux, fangeux.

Koth-e, f. (de kutt-en, couvrir.
A. cot. L. casa. G. kūtō; I.
kūtas), chaumière, petite mé-
tairie.

Köth-ner, m. bordier, manant.

Köth-ner-ei ou **Köth-er-ei**, f.
borderie, petite métairie.

Köth-e, f. n, armoire.

Köb-e ou **Köb-e**, f. n, (de kutt-
en, couvrir? A. coat. L. cutis.
G. κωας), couverture, fourrure,
hotte.

Köt-er, m. — chien velu, mâtin.

Köb-en, v. (de kōt-en, vomir.
A. keek. G. κοίω), vomir, ren-
dre gorge; — n. action de
vomir; — **er**, m. — **er-in**, f.
personne qui crache, qui tous-
se.

Köb-er-n, v. avoir envie de vo-
mir.

Köb-er-lich, a. ayant envie de
vomir.

Krabb-e, f. n, (de krabb-en,
ramper. A. crab. L. carabus. G.
κράβος), crabe, chevette, mar-
mouset.

Krabb-er, m. rouanne, perçoir,
règle (de marine).

Krabb-en, v. euligner (le bois)
avec une règle.

Krabb-el-n, v. ramper, se trai-
ner à l'aide des pieds et des
mains, chatouiller; — n. cha-
touillement, picotement.

Kribb-el-n, v. fourmiller, cha-
touiller; — n. fourmillement,
picotement.

Krach-en, v. (A. crack. G.
κρίνω), craquer, éclater; — n.
craquement, fracas.

Krach-ent, n. qui fait du fracas
(tonnerre).

Krad-e, f. n, criquet.

Kräh-en. Voy. **Kräh-en**.

Kraft, f. *e, (de krab-en, agir?
G. κραίνων?), force, vigueur,
vertu (d'un remède).

Kraft, pr. en vertu de.

Kraft-ig, a. vigoureux, succu-
lent, valide.

Kraft-ig-en, v. fortifier.

Be—, corroborer; — **ung**, f.
corroboration.

Ent-kraft-en, v. énerver, débi-
liter, atténuer; — n. ou — **ung**,
f. affaiblissement, atténuation.

Kraft-los, a. sans force, débile;
— **los-ig-keit**, f. débilité, man-
que d'énergie.

Kraft-voll, a. plein de force,
énergique.

Ur-kraft, f. force primitive.
Kraft-mann, m. (composé avec mann, homme), homme de génie.
Kraft-wort, n. (composé avec wort, mot), parole pleine d'énergie.
Krag-en, m. — (A. crag. G. *κράγος*), collet.
Krag-el-chen, n. — petit collet, collerette.
Krag-stein, m. (composé avec stein, pierre), pierre en saillie, console (Archit.)
Krah-en, v. (A. crow. Go. *brukia*. L. *crocio*. G. *κραζω*. I. *kruf*), croasser, chanter (coq); — n. croassement, chant (du coq).
Krah-e, f. n, corneille.
Krah-en, v. croasser, gémir; — n. croassement, gémissement.
Krahn, m. e, (de krah-en, croasser. A. crane. Go. *grus*. G. *γρίπνος*), grue (machine).
Kran-ich, m. e, grue (oiseau).
Kraf-eel, m. (de krah-en, crier), crierie, vacarme.
Kraf-eel-en, v. crier, disputer, racler; — er, m. — er-in, f. criard, criarde.
Kraff-e, f. n, (de krau-en, griffer?), griffe, serre, ongle.
Kraff-en, v. griffer, égratigner; — (sich), se cramponner.
Kraff-icht, a. qui ressemble à des griffes.
Kraff-ig, a. muni de griffes.
Kram, m. (de kr-en, produire ?

G. *κράμα*), commerce, mercerie, affaire.
Kram-en, v. vendre en détail, farfouiller.
Kb—, ranger, débarrasser (une table).
Kuß—, étaler.
Ein—, serrer.
Wer—, égarer.
Kram-er, m. — er-in, f. mercier, mercière; — er-ei, f. commerce en détail.
Kram-lad-en, m. (composé avec lad-en, boutique), mercerie, boutique de mercier.
Kram-met, m. (pour *Kramwed*, vert-bois. A. green wood*), genévrier.
Kram-bog-el ou **Kram-met-bog-el**, m. (composé avec bog-el, oiseau), grive.
Kram-p-e, f. n, (de *Kramm-en*, serrer? A. *cramp*), fermoir (d'un livre), croc, crampon.
Krämp-e, f. rebord d'un chapeau.
Krämp-en, v. reborder, retrousser.
Kb—, détrousser.
Kuf—, retrousser.
Krämp-el, f. carde, droussette.
Krämp-el-n, v. carder.
Krämp-el-mach-er, m. (composé avec mach-er, faiseur), cardier.
Krampf, m. * e, crampe, spasme.
Krampf-ig, a. convulsif, spasmodique.
Krampf-icht, convulsif.
Krân, m. (en russe *chren*; amer?), raifort.

Kran-ich. Voy. **Krahn**.

Kranf, a. (de *ker-en*, courber ?

A. *crank*), malade.

Krant-e, m. et f. malade.

Krant-heit, f. maladie.

Krant-en, v. être malade.

Gr-krant-en, v. tomber malade.

Krant-el-n, v. être maladif.

Krant-el-ci, f. mauvaise santé, état maladif.

Krant-lich, a. maladif; — **lich-heit**, f. état maladif.

Krant-en, v. affliger, mortifier; — n. ou — ung, f. mortification; — **end**, a. mortifiant, humiliant.

Krang, m. *c, (de *kreis*, cercle. L. *corona*. G. *κρόων*), guirlande, couronne, corniche.

Krang-en, v. couronner, festonner l'écorce d'un arbre; — n. couronnement (avec des fleurs).

Be—, couronner (de fleurs); — ung, f. couronnement.

Um—, couronner autour, orner de.

Krang-chen ou **Krang-lein**, n. — petite guirlande, cercle de société.

Krapf ou **Krapf-en**, m. (de *krauen*, gratter), crampon, agraffe.

Krapp-e, f. n. gâchette.

Krapf, m. e, (de *krapf-en*, crochet?), beignet, crêpe.

Krapf-chen ou **Krapf-lein**, n. — beignet.

Krapp ou **Grapp**, m. (de *kra-b-en*, couper ? A. *crop*), garance.

Krapp-en, v. inus. (A. *grabble*), serrer, pincer.

Kraß-el-n, v. gratter, grincer (les dents).

Krat-er, m. — (G. *κράτης*. L. *crater*), cratère.

Kraß-en, v. (A. *grate*. G. *χαράσσω*. I. *karc*), gratter, ratisser, carder.

Ab-kraß-en, v. gratter, décrotter.

An—, gratter à, gratter sur.

Auf—, rouvrir en grattant, recarder.

Auß—, gratter, effacer en grattant.

Beg—, ôter en grattant.

Ber—, égratigner.

Kraß-e, f. grattoir, carde.

Kratfch-en, v. gratter (la terre), racler.

Kraß-e, f. raclure, gale.

Kraß-er, m. grattoir, tire-bourre.

Kraß-ig, a. galeux.

Kraß-fuß, m. (composé avec *fuß*, pied), révérence, pied de grue.

Kräß-e, f. n. (L. *crates*), hotte, panier.

Krau-en, v. (de *kraß-en*, gratter. L. *caro*. G. *κράω*. I. *kav*), gratter, chatouiller.

Krau-el-n, v. grimper, ramper;

Krau-el, m. — fourche, rateau.

Krauß, a. (A. *crisp*. L. *crispus*), crépn, crépé, frisé.

Krauf-e, f. frisure, fraise, petit collet.

Krauf-el, m. — jabot.

Krauf-el-n, v. friser, créper; — **el-er**, m. — **el-er-in**, f. personne qui frise.

- Kuf-krauf-el-n**, crêper, friser.
Kraus-kopf, m. *e, (composé avec *kopf*, tête), tête crêpue.
Krauf-el-beer-e, f. n, (composé avec *beer-e*, baie), groseille verte, airelle.
Kraut, n. *er, (de *fer-en*, produire? L. *crelum*. G. *κόπος*?), herbe, chou.
Un-kraut, n. mauvaise herbe, ivraie.
Kraut-en, v. sarcler, arracher l'ivraie.
Kraut-e, f. sarclage.
Kraut-ler, m. — *ler-in*, f. vendeur, vendeuse d'herbes, herboriste.
Kraut-er-kenn-er, m. (composé avec *kenn-er*, connaisseur), botaniste, herboriste; — *er-kund-e*, f. (composé avec *kund-e*, connaissance), botanique.
Kraut-er-samm-lung, f. composé avec *samm-lung*, collection), herborisation, herbier.
Kraut, n. (de *griet-en*, moudre), poudre à canon, munition (des armes à feu).
Krebs, m. (de *krabb-en*, ramper?), écrevisse, cancer, gangrène.
Krebs-en, v. prendre des écrevisses.
Kreid-e, f. (L. *creta*), craie.
Kreid-en, v. enduire de craie, crayonner.
Kreid-icht, a. crayonneux.
Kreid-ig, a. crayeux, crétacé.
Kreis, m. e, (L. *circus*. G. *κίρκος*, *κύρος*), cercle, rond, département.
Kreis-en, v. tourner; — n. mouvement circulaire; — *er*, m. qui marche circulairement.
Ab—, quitter la route ordinaire.
Be—, faire un cercle autour.
Gin—, tracer un cercle autour, circonscrire.
Um—, enceindre à la ronde, cer-
 ner.
Kreis-el-n, v. tourner, tou-
 piller; — n. tournoisement,
 jeu de toupie.
Um-kreis, m. circuit, circonfé-
 rence.
Kreis-lauf, m. (composé avec
lauf, cours), circulation (du
 sang), mouvement circulaire.
Kreis-schul-e, f. (composé avec
schul-e, école), école centrale.
Kreis-en, v. (de *frei-en*,
 crier. A. *cry*. G. *κρίω*), jeter
 des cris aigus, craqueter; — n.
 criailleur; — *er*, m. — *er-in*,
 f. criailleur, criailleuse.
Ab-kreis-en (*sich*), perdre ha-
 leine à force de crier.
Ge-kreis, n. criailleur.
Kreis-en, v. crier, être en travail
 d'enfant.
Kreis-ler, m. râle terrestre, roi
 des cailles.
Kress-e, f. (A. *cross*. G. *κάρδα-
 μον*), cresson.
Kreuz, n. e, (A. *cross*. L. *crux*),
 croix, croupe (d'un animal).
Kreuz-en, v. croiser; — (*sich*),
 se croiser, faire le signe de la
 croix; — n. croisement, course
 (en mer).
Be—, marquer d'une croix,
 faire le signe de la croix.
Durch—, croiser, parcourir.

Kreuz-ig-en, v. crucifier; — ig-ung, f. crucification.

Be— (sich), faire le signe de la croix; — ung, f. action de faire le signe de la croix.

Kreuz-er, m. — creuzer (monnaie), croiseur, corsaire.

Kreuz-fahr-er, m. (composé avec fahr-en, aller), croisé (chevalier), croiseur (vaisseau).

Kreuz-träg-er, m. composé avec träg-er, porteur), porte-croix, homme affligé de maux.

Kreuz-weg m. (composé avec weg, chemin), chemin croisé, carrefour.

Kreuz-zug, m. *e, (composé avec zug, expédition), croisade.

(Kreuz, placé en tête de quelques adjectifs, prend la signification de très, comme : Kreuz-gut, très bon.)

Kri b b-e l-n. Voy. Krabb-e.

Krick-el-n, v. (de track-en, craquer?), être pointilleux, grognon.

Krick-el-ei, f. morosité, chose épineuse.

Krick-ler, m. — ler-in, f. personne morose, hargneuse.

Krick-lich, a. pointilleux, morose.

Kriech-en, v. p. (A. creep. G. ἐπιω), ramper; — n. rampement; — er, m. — er-in, f. personne rampant.

Auf-kriech-en, monter en rampant.

Aus—, ramper dehors, éclore.

Be—, ramper sur.

Durch—, ramper à travers, fuiter.

Ein—, entrer en rampant, se rétrécir.

Er—, obtenir en rampant.

Fort—, s'éloigner en rampant, en se trainant.

Her-aus—, sortir en rampant.

Her-um—, ramper ça et là.

Her-vor—, sortir en rampant.

Nach—, ramper après qu.

Unt-er—, passer par-dessous en rampant.

Ver— (sich), se cacher.

Weg—, s'en aller en rampant.

Zu-samm-en—, se tapir, se fourrer ensemble.

Kriech-nd, a. rampant.

Krieg, m. e, (de kri-en, crier. G. κρυή), dispute, guerre.

Krieg-en, v. faire la guerre, guerroyer; — er, m. — er-in, f. guerrier, guerrière; — er-isch, a. belliqueux, martial.

Ab-krieg-en, enlever par la guerre.

Aus—, cesser de faire la guerre.

Be—, faire la guerre à, combattre.

Er—, conquérir, gagner par les armes.

Mit—, faire la guerre conjointement avec qu.; — er, m. compagnon d'armes, de guerre.

Ver—, dépenser pour faire la guerre.

Krieg-führ-nd, a. (composé avec führ-en, conduire), belligérant.

Kriegs-kunst, f. (composé avec kunst, art), art militaire.

Kriegs-wes-en, n. (composé avec wes-en, état), affaires de la guerre, guerre.

Kriegs-zucht, f. (composé avec *zucht*, discipline), discipline militaire.

Krieg-en, v. (pour *ge-reich-en*, atteindre), saisir, recevoir.

Ab-krieg-en, recevoir, emporter.

Auf—, réussir à ouvrir, recevoir (une tâche).

Aus—, ôter, tirer (bottes, gants).

Mit—, recevoir (en dot).

Ver—, réprimander qn.

Krimm-en. Voy. *Grimm-en*.

Krimp-en, v. (de *krump-en*, serrer. A. *crumple*), Part. *ge-krump-en*, mouiller, décatir (le drap), se rétrécir.

Krimp-e, f. rétrécissement.

Kring-el, m. — (de *kreis*, cercle. L. *circulus*), craquelin.

Krinne, f. n. (de *grin-en*, fendre? A. *cranny*. L. *crena*), cannelure, fente, crevasse.

Kripp-e, f. n. (A. *crib*. L. *corbis*), crèche, mangeoire.

Kripp-en, v. courber, assurer par un clayonnage, avoir le tic (du cheval).

Kris-pel-n, v. (A. *crisp*. L. *crispo*), crépir, corrompre le cuir.

Kritt-el-n, v. (de *frei-en*, crier?), critiquer minutieusement; — n. critique; — *ler*, m. — *ler-in*, f. personne qui critique; — *el-ri*, f. critique minutieuse.

Kritt-lich, a. vétilleux.

Krit-el-n, v. (de *krat-en*, gratter), griffonner; — *ler*,

m. — *ler-in*, f. personne qui griffonne.

Krit-el-el, f. ou *Ge-krit-el*, n. griffonnage.

Krit-lig, a. qui gratte, griffonne.

Kroch. Voy. *Krich-en*.

Kroll-e. Voy. *Krull-e*.

Kron-e, f. n. (A. *crown*. L. *corona*. G. *κράνν*), couronne, cime.

Kron-chen, n. petite couronne; corollule.

Kron-en, v. couronner; — *ung*, f. couronnement.

Kron-el n, v. bretteler (une pierre).

Kron-en-gold, n. (composé avec *gold*, or), bas or, or à bas titre.

Kron-en-thal-er, m. (composé avec *thal-er*, écu), couronne, écu de six livres.

Kron-leucht-er, m. (composé avec *leucht-er*, flambeau), lustre.

Kron-prinz, m. (composé avec *prinz*, prince), prince royal.

Kropf, m. * *e*, (de *krampf*, croc. A. *crop*), goitre, gésier, é-crouelie.

Kropf-en, v. se gorger, couder, empâter; — n. ou — *ung*, f. empâtement, coudure, crossette.

Ver—, faire des crossettes, des oreillons.

Kropfig, a. goitreux.

Kropf-er, m. — grosse-gorge (pigeon).

Kropf-gans, f. * *e*, (composé avec *gans*, oie), onocrotale, goitreuse, pélican.

- Kropf-vog-el**, m. * — (composé avec vog-el, oiseau), butor.
- K r ö ß**, n. (de krauß, crépu), fraise (de veau), ris.
- Kröf-e**, f. jable, jabloire.
- Krös-chen**, n. grumeau.
- Krösch-en**, v. dégraisser (l'huile), rissoler.
- Ge-krös-e**, n. fraise (de veau), jabot.
- K r ö t - e**, f. n. (de krat-en, crier?), crapaud, personne pleine de fiel.
- K r ü c k - e**, f. n. (de krat-en, courber? A. crook, crutch. L. curvum), béquille, râble, rabot.
- Krüct-el**, m. n. petit râble, faux pli.
- Krüct-chen**, n. — fourchette (Tisser.).
- Krüct-en**, v. béquiller, tirer auprès soi avec un rabot.
- Auf-**, nettoyer (le four) avec un rabot.
- Zu-samm-en-**, assembler avec un rabot.
- K r u g**, m. * e, (de krat-en, courber. A. crock. G. κρησός), cruche, cabaret.
- Krüg-lein** ou **Krüg-el-chen**, n. cruchon.
- Krüg-er**, m. —er-in, f. cabaretier, cabaretière.
- K r u l l - e** ou **K r o l l - e**, f. n. (de krauß, crépu?), boucle (de cheveux).
- Krüll-en**, v. friser, chiffonner, écosser (des pois).
- Krum-e**, f. n. (A. crum. G. κριμν), mie (de pain).
- Krüm-chen** ou **Krüm-lein**, miette.
- Krum-en** ou **Krüm-el-n**, v. mietter.
- Ber-frümm-el-n**, émietter, perser.
- Ber-**, émietter.
- Krum-el-ig**, a. friable, gruleux.
- K r u m m**, a. (de krümp-en, cber. A. crump. L. curvus), cbe, crochu, sinueux.
- Krümm-en**, v. courber; — f. courbure, repli, sinuosi.
- Ber-**, courber, devenir per.
- Zu-samm-en-**, courber; — (se courber).
- Krümm-e**, f. courbure.
- Krumm-stab**, m. * e, (com avec stab, bâton), crosse, b pastoral.
- Krümp-el-n**, v. plisser chiffonner.
- Krümp-el-ig**, a. mal plissé, fonné.
- K r ü p p - e l**, m. — (de tr en, courber. A. cripple), ho estropié, invalide, avortor.
- Krüpp-el-ig**, a. estropié, ral gri.
- Krüpp-el-haft**, a. estropié, tilé.
- Krüpp-el-ei**, f. affaire très brouillée, embarras.
- Ber-Krüpp-el-n**, v. se rabou estropier.
- K r u s t - e** ou **Korst-e**, f. n. crust. L. crusta), croûte.
- Krust-ig**, a. qui a de la croûte.
- Be-Krust-en**, v. incruster; (sich), prendre une croûte s'incruster; — n. incrusta

Kûb-el. Voy. **Kuf-e.**

Kûch-e, Kûch-en. Voy. **Koch-en.**

Kûch-lein, n. — (de quid, vivant. A. chicken. G. κύκος?), poussin.

Kuck-uck. Voy. **Guck-guck.**

Kuf-e ou **Kûp-e, f. n.** (A. keeve. L. cupa. G. κύον), cuve, tonneau.

Kûf-er, m. — tonnelier.

Kûf-lein, n. — cuvette, cunette (Fortif.).

Kuff, f. en, bac, bachot.

Kûb-el, m. — baquet.

Kûb-ler, m. — boisselier.

Kuff-er. Voy. **Koff-er.**

Kug-el, f. n. (G. κύκλος), boule, balle, globe, bille.

Kûg-el-chen ou **Kûg-lein, n.** petite boule.

Kug-el-n, v. jouer à la boule, balloter, rouler, donner une forme sphérique; — ung, f. balottage.

Kûe—, décider, exclure par la voie du scrutin.

Kug-el-icht, a. globuleux, semblable à une boule.

Kug-el-ig, a. sphérique, en boule.

Kug-el-frei, a. (composé avec frei, franc), qui a un charme contre les balles.

Kug-el-wag-en, m. — (composé avec wag-en, voiture), caisson à boulets.

Kuh, f. e, (de lei-en, produire? A. cow. L. cerva), vache.

Kuh-hirt, m. en, (composé avec

hirt, pasteur) vacher; — **hirt-en, f.** vachère.

Kuh-pock-en, f. (composé avec pock-en, boutons), vaccine.

Kuh-reig-en ou **Kuh-reih-en, m.** composé avec reig-en, chant), ranz des vaches.

Kûhl, a. (de kalt, froid?), frais, un peu froid.

Kûhl-ig, a. frais.

Kûhl-e, f. fraîcheur, frais.

Kûhl-en, v. rafraîchir, faire frais; — n. ou — ung, f. action de rafraîchir, fraîcheur.

Kûb—, rafraîchir, refroidir; — ung, f. réfrigération.

Ker—, refroidir; — (sich), se refroidir; — n. ou — ung, f. refroidissement.

Kûhn, a. (de kônn-en, pouvoir? A. keen), hardi, osé.

Kûhn-heit, f. hardiesse.

Kûhn-tich, ad. hardiment.

Er-kûhn-en (sich), oser, s'enhardir.

Kûmm-el, m. (A. cummin. L. cuminum. G. κύμινον), cumin, serpolet.

Kûmm-er, m. (de kum-en, gémir? A. cumber. L. cumulus), encombre, chagrin.

Kumm-er-loß, a. sans chagrin.

Kumm-er-voll, a. plein de chagrin.

Kûmm-er-n (sich), v. se chagriner, s'occuper de.

Be—, s'affliger de, se mêler de. Ver—, arrêter, saisir, troubler (un plaisir); —er-ung, f. saisie.

Kûmm-er-tich, a. soucieux, misérable.

Kûmm-er-niß, f. souci, chagrin.

Be-kumm-er-niß, f. affliction, chagrin.

Kumm-et ou **Kummt**, n. e, (A. hame), collier (de cheval).

Kump-en m. — ou **Kumpf**, m. e, (L. cymba. G. κύμην), jatte, auge (de bocard), lanterne (de moulin).

Kund. Voy. **Kenn-en**.

Kunst, **Künst-ig**. Voy. **Komm-en**.

Kunſ-el, f. (L. conus. G. κώνος?), quenouille.

Kunſ-el-ſch-en, n. (composé avec ſch-en, ſieſ), ſieſ féminin.

Kunſt, **Künſt-lich**. Voy. **Könn-en**.

Küſ-e. Voy. **Kuſ-e**.

Kupf-er, n. (A. copper. L. cuprum), cuivre.

Kupf-er-ig, a. cuivreux, coupe-rosé.

Kupf-er-n, a. de cuivre.

Br-kupf-er-n, v. garnir de cuivre.

Kupf-er-golb, n. (composé avec golb, or), ſimilor.

Kupf-er-ſchmied, m. (composé avec ſchmied, forgeron), chaudronnier.

Kupf-er-ſteſ-er, m. (composé avec ſteſ-er, graveur), graveur en taille-douce; —**ſtiſ**, m. gravure en taille-douce, estampe.

Kupp-el. Voy. **Kopf**.

Kupp-el-n. Voy. **Kopp-el**.

Kurb-e, **Kurb-el**, f. n, (L. curvis), courbe, manivelle.

Kurb-iſ, m. e, (A. gourd. L. cucurbita), courge, potiron.

Kurb-iſ-ſlaſſ-ſ-e, f. (composé avec ſlaſſ-ſ-e, bouteille), calé-basse.

Kür-en, v. p. inus. (G. ἀπομαί, élire?), choisir.

Er-ſor-en, a. élu.

Kur-fürſt, m. en, (composé avec fürſt, prince), prince électeur.

Kur-fürſt-en-thum, n. électorat.

Kürſch-ner, m. — (de kürſ-en, cuir? L. corium), pelletier.

Kürſch-ner-in, f. pelletière.

Kürſch-ner-ſi, f. pelleterie, métier de pelletier.

Kürſch-ner-waar-e, f. (composé avec waar-e, marchandise), pelleterie, marchandise de pelleterie.

Kurz, a. (A. short. L. curtus), court, bref, concis.

Kürz-e, f. brièveté, forme courte.

Kürz-en, v. raccourcir.

Ab—, raccourcir, abrégé; — n. ou —ung, f. raccourcissement, abréviation.

Br—, raccourcir, faire tort à qn.; — n. ou —ung, f. raccourcissement, tort.

Kürz-lich, ad. brièvement, dernièrement.

Kurz-ſicht-ig, a. (composé avec ſicht-ig, ayant la vue), myope, borné; —**ſicht-ig-ſeit**, f. myopie, esprit borné.

Kurz-weil-e, f. (composé avec weil-e, temps), passe-temps, amusement.

Küſſ-en, v. (A. kiss. G. κύω), baiser, embrasser; — n. haisement; — er, m. — er-in, f. baiseur, baiseuse.

- Be—, couvrir de baisers.
 Beg—, v. emporter en baisant.
 Kuß, m. *e, baiser.
 Kuß-chen, n. petit baiser.
 Kuß-lich, a. fait pour être baisé.
 Küss-en ou Kiff-en, n. — (A. cushion. L. culcita), coussin.
 Kuß-lein, n. — coussinet.
 Küst-e, f. n. (A. coast. L. costa),
 côte, plage, l'ord.
 Küst-en-fahrt, f. — (composé
 avec fahrt, navigation), cabo-
 tage.
 Küst-en-hand-el, m. (composé avec
 hand-el, commerce), commerce
 avec les côtes, cabotage.
 Küst-er, m. — (L. custos), sa-
 cristain, marguillier.

- Küst-er-in, f. femme du sacris-
 tain.
 Küst-er-ei, f. maison du sacris-
 tain, charge de sacristain.
 Kutsch-e, f. n. (de kutt-en, cou-
 vrir. A. coach), carosse, voi-
 ture.
 Kutsch-er, m. cocher.
 Kutsch-en, v. mener un carrosse.
 Kutt-e, f. n. (de kutt-en, cou-
 vrir. A. coat. G. ζωτ, ζωδων),
 cote, froc.
 Kutt-el, m. (de kutt-en, cou-
 per? A. chitter), tripe.
 Kutt-ler, m. tripier.
 Kus-e. Voy. Kos-e.
 Kur, m. e, (de kutt-en, couper?)
 portion de mine.

L

- Lab, n. (de leib-en, rester), pré-
 sure, caillie de lait.
 Lab-en, v. faire cailler (le lait).
 Labb-e, f. n. (de labb-en, lé-
 cher. A. lap. L. labium), babine,
 lèvres.
 Labb-er-n, v. laper, babiller.
 Labb-er-ei, f. babill, bavardage
 inutile.
 Labb-er-ig, a. fade, insipide (au
 goût).
 Lab-en, v. (de leb-en, vivre.
 G. lebenia), rafraichir, récréer;
 —ung, f. rafraichissement,
 baume.
 Lab-sal, n. e, reconfort, soula-
 gement, baume.

- Lach-e, f. n. (de lech-en, couler?
 A. lake. L. lacus. G. λῆξις),
 borbier, mare.
 Lach-ig, a. borbueux, maréca-
 geux.
 Lach-e, f. n. (de lech-en, être
 béant? G. λῆξις), incision (d'un
 arbre), laie, trouée.
 Lach-en, v. entailler, faire une
 tranchée dans une forêt.
 Lach-en, v. (A. lauch. G. la-
 bia. G. ληξίω. I. lagli), rire; —
 n. rire; —er, m. —er-in, f.
 ricur, ieuse; —end, a. riant.
 An-lach-en, rire, sourire à.
 Auf—, éclater de rire.

Xuś—, se moquer de, cesser de rire.

Be—, rire de qc.; —ung, f. risée, moquerie.

Ber—, se rire de; —ung, f. moquerie.

Ber— (stch), se pâmer de rire.

Łáč-el-n, v. sourire; — n. sourire.

Xn—, sourire à qn.

Be—, ricaner sur, se moquer de.

Bu—, sourire à qn.

Łáč-er-n, v. avoir envie de rire.

Łáč-e, f. rire, ris.

Łáč-er-łíč, a. ridicule, risible; —er-łíč-łéit, f. ridicule.

Se-łáč-e ou **Se-łáč-el**, n. sourire, souris.

Se-łáč-er, n. ris, risée.

Łohn-łáč-en ou —łáč-el-n, v. (composé avec łohn, dédain), ricaner.

Łáč ł, m. e, (de łáč-en, sauter ? A. lax), saumon.

Łáč-er-for-ell-e, f. n, (composé avec for-ell-e, truite), truite saumonée.

Łáč-t-er, f. n, (pour łlast-er), toise, brasse.

Łáč-en, ou **Łáč-en**, v. inus. (Go. laika. G. λαικω, λαιω. I. lagh), courir, sauter.

Łáč-ei, m. en, laquais.

Łáč, **Łáč**, m. e, (A. lack. Arab. laq), laque, vernis.

Łáč-en, v. ou **Łáč-ir-en**, vernir.

Łáč-ei. Voy. Łáč-en.

Łab-e, f. n, (de łab-en, charger), caisse, layette, châsse.

Łab-en, m. * — volet, boutique.

Łab-en, v. p. (pour łlab-en. A. load. Go. latho. G. λαιω), Imp. lud. Part. ge-łab-en, charger, assigner, inviter; —ung, f. chargement, citation, charge (Milit.); —er, m. chargeur.

Łb-łab-en, décharger (une voiture); —ung, f. action de décharger; —er, m. déchargeur.

Xuś—, décharger; —ung, f. déchargement; —er, m. déchargeur.

Xuf—, charger sur, imposer; —er, m. chargeur.

Be—, charger qc. ou qn., accabler.

Cin—, charger dans, embarquer (une cargaison), inviter; —ung, f. invitation; —end, a. engageant.

Ent—, décharger (une arme), se décharger (d'un fardeau, de sa bile); —ung, f. décharge.

Łb-er—, surcharger; —ung, f. surcharge.

Łm—, charger autrement.

Ber—, charger (des marchandises), mal charger.

Bor—, assigner; —ung, f. assignation, citation.

Łast, f. en, fardeau, poids.

Łast-en, v. peser.

Be-łast-en, charger, lester; —ung, f. chargement.

Łást-ig, a. onéreux, à charge.

Be-łást-ig-en, f. incommode, être à charge; —ig-ung, f. action d'incommode.

Łab-e-łtoč, m. (composé avec łtoč, bâton), baguette (de charge).

Laff-e, m. n, (de laf-en, lécher. G. λαπαρός), niais, benêt.

Lâff-el-n, v. faire l'amour, cajoler.

Lâff-el-ci, f. amourette, cajolerie.

Lâff-ler, m. cajoleur.

Lâff-el-haft, n. en blanc bec.

Lag, **Lag-e**, **Lag-cr**. Voy. Licg-en.

Lâg-el, m. — (L. lagena. G. λάγηνος), baril, herseau.

Lâhm, a. (de lch-en, être béant? A. lame), perclus, boiteux.

Lâhm-heit, f. paralysie, état d'un perclus.

Lâhm-en, v. boiter, clocher, être perclus.

Er—, devenir perclus, paralytique.

Lâhm-e, f. paralysie.

Lâhm-en, v. paralyser, rendre perclus; —ung, f. paralysie, courbature.

Ent—, déparalyser.

Lâhm-fuß-ig, a. (composé avec fuß, pied), perclus des pieds.

Lâhm-hânt-ig, a. (composé avec hânt, main), paralysé des mains.

Lâhn, m. e, (L. lamina?), lame, paillette (d'or, d'argent).

Lâhn-mach-cr, m. (composé avec mach-cr, faiseur), lamier.

Lâib ou **Lâib**, m. e, (A. loaf. Go. hlaihs. L. libum), miehe (de pain).

Lâich-e ou **Lâich-e**, f. (de lâch-en, sauter), frai, temps du frai (des poissons).

Lâich-en, v. frayer; — n. frai.

Lâi-e, m. n, (A. lag. L. laicus. G. λαϊκός, λαός), laïque.

Lâi-en-brud-cr, m. (composé avec brud-cr, frère), frère lai.

Lâf-e, f. n, (de lach-en, mouiller), saumure.

Lâf-en, v. saler, mettre en saumure.

Lâf-en, n. — (de lach-en, laver?), drap, drap (de lit), toile.

Lâll-en, v. (A. lall. Go. lallo. G. λαλέω), bégayer, balbutier; — n. bégaiement.

Lamm, n. * er, (A. lamb. Go. lamb. G. ἀμνός), agneau.

Lâmm-chen ou **Lâmm-lein**, n. — agnelet.

Lâmm-cr-lein, n. — mouton (nuage, vague).

Lamm-en, v. agneler.

Xus—, cesser d'agneler.

Xor—, mettre bas avant l'époque, avorter.

Lâmm-fleisch, n. (composé avec fleisch, viande), de l'agneau.

Lâmm-cr-gei-cr, m. (composé avec gei-cr, vautour), vautour des agneaux, aigle des Alpes.

Lâmp-e, f. n, (A. lamp. L. lampas. G. λαμπάς), lampe.

Lâmp-chen ou **Lâmp-lein**, n. — lampion, petite lampe.

Lând, n. * er, (de lehn-en, s'étendre. A. land. Go. land), terre, pays, campagne.

Lând, n. e, canton, province.

Lând-schaft, f. en, province, paysage; —schaft-lich, a. provincial, de province.

Land-schaft-mal-cr, m. (composé avec mal-cr, peintre), paysagiste.
 Land-ler, m. danse du pays, valse lente.
 Land-lîch, a. champêtre, à la manière du pays.
 Land-cr-ci-en, f. pl. terres, fonds de terre.
 Land-cr-loß, a. sans pays (prince).
 Auß-land, n. pays étranger.
 Auß-land-cr, m. —cr-in, f. étranger, étrangère; —îsch, a. étranger, exotique.
 In-land, n. pays (natal).
 In-land-cr, m. —cr-in, f. naturel, naïf du pays; —îsch, a. indigène.
 Land-en, v. aborder, débarquer; —ung, f. descente (sur une côte).
 Land-bar, a. abordable, accessible aux vaisseaux.
 Land-mann, m. (pl. Land-kut-c), homme de campagne, villa-geois.
 Land-mann, m. — mann-in, f. compatriote; —mann-îsch, a. en compatriote; —mann-schaft, f. qualité de compatriote, compagnie de compatriotes (étudiants).
 Land-knecht, m. (composé avec knecht, valet), lansquenet.
 Land-fried-c, m. (composé avec fried-c, paix), tranquillité publique (convention faite à la diète de Worms, en 1495).
 Land-streich-cr, m. — cr-in, f. (composé avec streich-cr, coureur), vagabond, vagabonde.
 Land-graf, m. (composé avec

graf, comte), landgrave.
 Land-sturm, m. (composé avec sturm, assaut, arrière-ban), levée en masse, ban et arrière-ban.
 Land-tag, m. (composé avec tag, jour), diète, assemblée des états.
 Land-wehr, f. (composé avec wehr, défense), milice (du pays), landwehr.
 Land-wirth, m. (composé avec wirth, homme qui soigne), cultivateur, —wirth-schaft, f. économie rurale.
 Land-vater-cr, m. (composé avec vat-cr, père), père du peuple, souverain.
 Lang, a. (de ling-en, étendre. A. long. Go. langs. L. longus), long, haut (de taille).
 Lang-c, ad. longuement, longtemps.
 Lang-en, v. tendre, atteindre.
 An—, concerner, arriver.
 Auß—, avoir assez, suffire.
 Be—, concerner, poursuivre en justice).
 Ein—, arriver, parvenir (lettres).
 Er—, atteindre, obtenir; —ung, f. obtention; wied-cr-cr—, recouvrer; —ung, f. recouvrement.
 Ge—, arriver (à un but).
 Her—, tendre vers, faire passer (une assiette).
 Her-aus—, tirer dehors.
 Hin—, atteindre, suffire.
 Br—, demander, exiger; —n. demande, exigence.
 Vor—, tirer dehors, suffire.
 Zu—, prendre (à table), suffire.

Lång-e, f. longueur, longitude.
Lång-en, v. allonger, étendre (la pâte), lâcher (les câbles).
Lång-er, a. plus long; — ad. plus long-temps.
Ver-lång-er-n, v. allonger, prolonger; —er-ung, f. prolongement, allongement.
Lång-lích, a. un peu long, oblong.
Långs, pr. le long de.
Långst, a. le plus long; ad. depuis long-temps.
Långst-ens, ad. au plus long, au plus tard.
Be-lang, m. importance, conséquence.
Be-lang-enb, a. concernant, touchant à.
Ent-lang, pr. le long de.
Fin-lång-lích, a. suffisant; — ad. suffisamment, assez; — lích-krit, f. quantité nécessaire, suffisance.
Öhn-långst, **Un-långst**, ad. depuis peu.
Ör-långst, ad. depuis long-temps.
Su-lång-lích, a. suffisant; — lích-krit, f. suffisance.
Un-su-lång-lích, a. insuffisant; — lích-krit, f. insuffisance.
Lång-sam, a. lent, long; —sam-krit, f. lenteur.
Lång-muth, f. (composé avec muth, âme), longanimité, clémence.
Lång-muth-ig, a. longanime, clément.
Lång-öhr, n. (composé avec öhr, oreille), qui a l'oreille longue, orillard, âne.
Lång-weil-e, f. (composé avec

weil-e, temps), ennui; — weil-en, v. ennuyer; — weil-ig, a. ennuyeux; weil-ig-krit, f. état d'ennui, longueur (d'un récit).
Lång-wier-ig, a. (composé avec wier-ig, qui dure), de longue durée.

Lann-e, f. n. (L. lamina?) limonière.

Lanz-e, f. n. (A. lance. L. lancea. G. λόγχη), lance.

Lanz-en, v. p. us. tuer d'un coup de lance.

Lanz-en-träg-er, m. (composé avec träg-er, porteur), lancier.

Lapp, a. (pour laff, lâche), mou.
Lapp-isch, a. fade, niais.

Lapp-en, v. (A. lap. L. lambō. G. λαπῶ), rapiécer, ravander.

Lapp-en, m. lambeau, pièce.

Lapp-chen ou **Lapp-lein**, n. petite pièce.

Lapp-er-ei, f. raccommodage, bagatelle, fadaise.

Lapp-er-n, v. buvoter, amasser peu-à-peu.

Ver-lapp-er-n, gaspiller, dépenser à des bagatelles.

Lapp-icht, a. flasque, chiffonné.

Lapp-ig, a. déchiré, déguenillé.

Lärch-e ou **Lärch-e**, f. n. (A. larch. L. larix. G. λάρξ), larix.

Lärch-en-baum, m. (composé avec baum, arbre), larix, mélèze.

Lärm ou **Lärm-en**, m. (de lär-en, retentir? A. larum), bruit, alarme.

Lärm-en, v. faire du bruit, gronder; — cr, m. — cr-in, f. personne bruyante, criarde. — icht, a. tumultueux.

Aus—, cesser de faire du bruit.
Ber—, passer (le temps) à tapper.
Ge-lärm, n. bruit, vacarme.
Lärm-schuß, m. (composé avec schuß, coup de feu), coup d'alarme.
Larv-e, f. n, (L. larva), larve, masque (du visage).
Ent-larv-en, v. démasquer.
Ber—, v. changer en larve, masquer; —ung, f. déguisement.
Las. Voy. **Les-en**.
Lasch-e, f. n, (de **Ich-en**, couper. A. lash. L. lacinia. G. λακίς), tirant (de botte), chantage, entaille.
Lasch-en, v. mettre des oreilles (au soulier), entailler.
Las-e, f. n, (L. lasanum. G. λάσανον), broc, grande cruche.
Las, a. (A. lazy. Go. lats. I. lasaus), las, nonchalant.
Läss-ig, a. las, paresseux; —igkeit, f. lassitude, paresse.
Läss-en, v. p. (A. let. Go. leta. L. liceo), Imp. ließ. Part. ge-läss-en, laisser, faire, quitter.
Ab-läss-en, v. vider (un étang), rabattre (du prix), cesser; —ung, f. écoulement, cessation.
An—, laisser à qn. (sur le corps); —(sich), s'annoncer (le temps, l'affaire); —ber-an—, occasionner; —ung, f. occasion, cause.
Auf—, laisser ouvert, renoncer (à un sief); —n. ou —ung, f. action de laisser ouvert.
Aus—, faire ou laisser sortir, omettre; —(sich), manifester (ses sentiments); —ung, f. o-

mission, élargissement, épanchement (de joie).
Durch—, laisser passer, filtrer.
Ein—, laisser entrer; —(sich), s'engager (dans une affaire); —ung, f. action de laisser entrer, engagement.
Ent—, congédier; —ung, f. licenciement, action de donner congé.
Er—, émettre (un décret), dispenser, absoudre; —ung, f. émission, remise.
Fort—, laisser aller, laisser partir.
Her—, permettre de venir.
Her-ab—, faire descendre; —(sich), condescendre; —ung, f. condescendance, popularité; —end, a. populaire, affable.
Her-aus—, laisser sortir, lâcher.
Her-ein— ou **Ein-ein—**, laisser entrer.
Ein—, permettre d'y aller.
Ein-ab—, descendre, laisser descendre.
Ein-aus—, laisser sortir.
Ein-üb-er ou **Her-üb-er—**, laisser passer.
Hint-er—, laisser après soi (en mourant), léguer.
Loß—, lâcher, lâcher prise; —ung, f. action de lâcher, d'élargir.
Mit—, laisser aller avec qn.
Nach—, laisser, céder, diminuer.
Nied-er—, descendre; —(sich), s'établir; —ung, f. établissement (dans un endroit).
Üb-er—, céder, remettre (le soin); —ung, f. cession; —er, m. qui cède, cessionnaire.
Üb-rig—, laisser (un restant).

Unt-er—, cesser, discontinuer;
—ung, f. omission, discontinuation.

Ver—, quitter, abandonner; —
(ſich), se confier, s'abandonner.

Vor—, laisser entrer, admettre
(en présence).

Vor-bei—, laisser passer, laisser
échapper.

Weg—, laisser aller, omettre.

Zer—, fondre, liquéfier.

Zu—, laisser fermé, permettre.

Zu-rück—, laisser en arrière,
abandonner.

Zuſamm-en—, laisser ensemble.

Ab-laß, m. saignée (des eaux),
rémission (des péchés).

An—, apparence, cause.

Durch—, passage, passoire.

Ein—, entrée, permission d'en-
trer.

Er—, émission (d'un décret), ré-
mission (des péchés); Er-laß-
lich, a. rémissible, vénial.

Ge—, place, commodité; Ge-
laß-en, a. patient, calme; —
en-heit, f. patience, calme.

Nach—, succession, rabais, ces-
sation; Nach-laß-ig, a. négligent;
—ig-heit, f. négligence;
—ig-ung, f. action de négliger.

Ver-laß-en, a. abandonné, dé-
laissé; —en-heit, f. délaisse-
ment; —enſchaft, f. succession.

Aus-ge-laß-en, a. dissolu, extra-
vagant; —en-heit, f. extrava-
gance.

Laß-lich, a. pardonnable, qui
peut se permettre.

Er-laß-lich ou Er-laß-lich, remis-
sible.

Un-er-laß-lich ou Un-er-laß-bar, a.

indispensable, irrémissible.

Zu-laß-ig, a. admissible, receva-
ble; —ig-heit, f. condition ad-
missible.

Un-zu-laß-ig, a. inadmissible; —
ig-heit, f. condition inadmis-
sible.

Zu-ver-laß-ig, a. positif, sûr; —
ig-heit, f. certitude.

Un-zu-ver-laß-ig, a. incertain,
douteux; —ig-heit, f. incer-
titude.

Laß. Voy. Laß-en.

Laß-er, n. — (de laß-en, rom-
pre G. λάβη?), vice.

Laß-er-haft, a. vicieux; —haft-
ig-heit, f. caractère vicieux.

Laß-er-voll, a. vicieux, criminel.

Laß-cr-n, v. calomnier, diffamer;
—ung, f. diffamation; —er, m.
—er-in, f. calomniateur, cal-
omniatrice.

Ver—, diffamer, blasphémer;
—n. diffamation, blasphème.

Laß-er-that, f. (composé avec
that, action), forfait.

Laß-cr-zung-e, f. (composé avec
zung-e, langue), langue médi-
sante, médisant.

Laßch-en, v. (de laß, non-
chalant), traîner la savate; —
er, m. —er-in, f. personne qui
traîne la jambe en marchant.

Laßch-e, f. n, savate.

Laßch-ig, a. traînant, lourd.

Laß-e, f. n, (de laß-en, rom-
pre. A. lath), latte.

Laß-en, v. lasser.

Be—, couvrir de lattes.

Ver—, lasser.

Laß-ich ou Laß-ig, m. (A. let-
tice. L. lactuca), laitue.

Laß, m. *c, (de *leß-en*, rompre. L. *lacinia*), pièce de corps.
Brust-laß, f. (composé avec *brust*, poitrine), corset.
Lauf, a. (de *leuf-en*, chauffer. A. *luke*. G. *χλωρός, χλιών*), tiède.
Lauf-heit, f. tièdeur.
Lauf-lich, a. un peu tiède; — *lich-keit* on — *ig-keit*, f. tièdeur, attédissement.
Laub, n. (de *laub-en*, couvrir? A. *leaf*. Go. *laufs*. G. *λείπος*), feuillage.
Laub-en, v. inus. pousser des feuilles.
Ab-, effeuiller, épamprer (la vigne).
Be- (*sich*), se couvrir de feuilles.
Ent-, effeuiller.
Laub-e, f. n, feuillée, berceau (de verdure), kiosque.
Laub-icht, a. en forme de berceau.
Laub-ig, a. feuillu, touffu.
Laub-los, a. effeuillé.
Laub-holz, n. (composé avec *holz*, bois), bois feuillu, bosquet d'arbres à feuilles larges.
Laub-er-hütt-e, f. (composé avec *hütt-e*, cabane), tabernacle;
Laub-er-hütt-en-fest, n. fête des tabernacles.
Laub-en, v. inus. (de *lieb-en*, aimer. A. *leave*. Go. *laubia*. G. *λείπω*. I. *lábh*), permettre.
Er-laub-en, permettre.
Er-laub-niß, f. permission.
Er-laub-t, a. permis, licite.
Un-er-laub-t, a. illicite.
Ur-laub, m. congé (Milit.).
Be-ur-laub-en, v. donner congé;

— (*sich*), prendre congé; — *ung*, f. action de donner ou prendre congé.
Lauch, m. e, (A. *leek*. G. *λάχυνον*), poireau, ail.
Lauch-el, n. — ail sauvage.
Lauf-er, f. (de *laug-en*, mouiller? L. *lora*), piquette.
Lauf-er-n, v. (de *laufch-en*, écouter. A. *lusk*), épier, guetter; — *er*, m. guetteur, espion.
Ab-lauf-er-n, v. épier, attraper par finesse.
Auf-, épier, dresser des embûches; — *er*, m, espion; — *er-ei*, f. espionnage.
Aus-, découvrir en épiant, cesser d'épier.
Be-, se mettre aux écoutes, tendre des pièges.
Er-, attraper en épiant.
Nach-, guetter qn.
Ver-, passer (le temps) à épier.
Lauf-er, f. écoutes, aguets.
Lauf-er-sam, a. adroit à guetter.
Lauf-en, v. p. (A. *leaf*. Go. *hlaupa*. L. *labor*. G. *λαυράζω*. I. *laip*), Imp. *lies*. Part. *ge-lauf-en*, courir, couler; — n. action de courir, course.
Ab-lauf-en, v. découler, s'écouler, finir; — (*sich*), s'user en courant, se fatiguer à courir; — n. découlement.
An-, commencer à courir, donner contre, assaillir, se ternir (métal); — n. crue (des eaux), enflure.
Auf-, s'écorcher à courir, s'accroître, gonfler; — n. crue (des eaux).

Aus—, courir, sortir (du port);
— n. sortie (du port).
Be—, parcourir, visiter, cou-
vrir (chien, loup); **sch** —, se
monter à; — n. visite, accou-
plement.
Durch—, passer en courant, par-
courir, user à force de courir.
Ein—, entrer (dans le port), ar-
river (nouvelles), resserrer
(drap); — n. entrée (dans le
port).
Ent—, s'échapper, s'enfuir; —
n. évasion.
Fort—, s'enfuir, continuer de
courir; — n. évasion.
Her-ab—, courir en bas.
Her-auf—, courir en haut.
Her-aus—, courir dehors.
Her-bri—, accourir.
Her-um—, courir ça et là.
Her-unt-er—, courir en bas.
Hin-üb-er—, passer, courir de
l'autre côté.
Hin-zu—, accourir.
Mit—, courir avec les autres.
Nach—, courir après, poursui-
vre.
Üb-er—, déborder, désertir;
— n. débordement, désertion.
Um—, renverser à la course,
faire le tour de, tourner.
Unt-er—, passer parmi, se glis-
ser entre, être meurtri, livide.
Wer—, s'écouler (temps); —
(sch), s'égarer.
Vor—, courir devant, devancer.
Vor-bei—, passer avec hâte.
Weg—, s'enfuir, désertir.
Zer—, se fondre.
Zu—, accourir, aboutir, se fer-
mer.
Zu-rück—, retourner en courant.

Zu-samm-en—, s'attrouper, se
cailler (du lait).
Lauf, m. *e, cours, course, ca-
non (du fusil).
Lauf-er, m. — **er-in**, f. coureur,
coureuse.
Lauf-er, m. — roulade (Mus).
Lauf-ig, a. en chaleur (chiennue).
Ab-lauf, m. découlement, résul-
tat, issue (d'une affaire).
An—, assaut, choc.
Auf—, attroupement, pâtisserie
soufflée.
Aus—, écoulement, sortie (du
port).
Be—, montant, contenu.
Durch—, passage dévoiement.
Ein—, entrée (dans le port),
rétrécissement.
Ge-lauf-e, n. course continuelle,
agitation.
Ge-läuf-ig, a. familier, versé
dans; — ad. couramment; —
ig-keit, f. facilité, volubilité.
Hint-er-lauf, m. pied de derrière
(d'un cerf).
Üb-er-läuf-er, m. déserteur.
Um-lauf, m. tour, circulation.
Unt-er-lauf, premier pont (Mar.).
Wer—, laps (de temps), événe-
ment.
Vor—, course avant, devant qc.
Vor-läuf-er, — **er-in**, f. précur-
seur, avant-courrière.
Vor-läuf-ig, a. préalable, provi-
soire.
Zu-lauf, m. affluence.
Zu-samm-en—, attroupement,
convergence.
Bei-läuf-ig, a. incident; — ad.
environ, à-peu-près.
Lauf-bahn, f. (composé avec **bahn**,
voie), carrière (de la vie).

- Lauf-feu-er**, n. (composé avec feu-er, feu), feu roulant, éclair.
Lauf-grab-en, m. (composé avec grab-en, fossé), tranchée (Milit.).
Laug-en, v. (A. lavo. L. lavo, liqueo. G. λούω. I. lŭ), lessiver.
Laus-laug-en, v. laver les cendres (pour en tirer les sels), lessiver.
Laug-e, f. lessive.
Laug-icht ou **Laug-en-haft**, a. de lessive, alcalin.
Lâug-nen ou **Leug-nen**, v. (de lûg-en, cacher. Go. laugnia), nier, désavouer; — n. ou — nung, f. désaveu, dénégation; — net, m. — ner-in, f. qui nie.
Ab-lâug-nen, dénier, désavouer; — nung, f. action de dénier.
Wer—, renier, démentir; — nung, f. désaveu, abnégation.
Bâug-bar, a. qui peut être nié; un—, incontestable.
Laun-e, f. n. (de leun-en, arriver. A. loon), humeur, caprice.
Laun-ig, a. enjoué, plein de saillies; — ig-feit, f. enjouement.
Laun-isch, a. capricieux.
Laun-en-haft, a. qui a des humeurs, humoriste.
Laus, f. *e, (de leif-en, ramper. A. louse. L. leus), pou.
Lauf-en, v. épouiller, lésiner; — er, m. qui épouille, ladre; — er-ci, f. action d'épouiller, vilénie.
Laus—, épouiller.
Lauf-ig, a. pouilleux, mesquin.
Lausch-en, v. (de laut-en, retentir. A. listen. Go. hlautia. L. cluco. G. κλύω), guetter, épier; — n. action d'épier; — er, m. — er-in, f. personne qui guette.
Ab-lausch-en, apprendre aux écoutes.
Be—, guetter, écouter; — ung, f. action de guetter.
Laut-en, v. (pour hlaut-en. Go. lutho. L. laudo. I. lūt), retentir, présenter une teneur.
Bor—, sonner plus fort (d'une syllabe).
Laut, m. e, son, ton.
Laut, a. haut, bruyant.
Laut, pr. selon, suivant.
Wer-laut-en, v. devenir notoire.
Laut-bar, a. notoire.
Miß-laut-ent, a. dissonant.
Mit-laut-er, m. consonne.
Bor-laut, a. présomptueux.
Laut-en, v. sonner (des cloches); — n. ou — ung, f. action de sonner, son; — er, m. sonneur.
Laus-laut-en, sonner pour annoncer la mort de qn., cesser de sonner.
Ein—, sonner (la messe).
Bor—, sonner devant qn.
Zu-samm-en—, assembler au son des cloches.
Ge-laut, n. carillon, bruit.
Laut-e, f. n. (de laut-en, résonner? A. lute), luth.
Laut-en-mach-er, m. (composé avec mach-er, faiseur), luthier.
Laut-er, a. (de laut-en, retentir), pur, clair; un—, impur.
Laut-er, ad. seulement.
Laut-er-feit, f. pureté; un—, impureté.
Laut-er-n, v. purifier, clarifier; — er-ung, f. clarification.
Ab—, clarifier, affiner.

Durch—, purifier, épurer.
Er—, éclaircir, expliquer; —
er-ung, f. éclaircissement, ex-
 plication.
Un-ge-läut-er-t, a. brut.
La-win-e, f. n. (pour Sau-
 win-e, de lau-en, couler), ava-
 lanche.
Leb-en, v. (de leib-en, subsis-
 ter. A. live. Go. liba), vivre; —
 n. vie, vivacité.
Auf-leb-en, v. revivre.
Auß—, cesser de vivre.
Be—, animer, vivifier; — **ung**,
 f. action de vivifier.
Durch—, passer sa vie.
Ein— (sich), s'habituer à la vie
 d'un endroit).
Er—, vivre pour voir, attein-
 dre (un âge), éprouver (du
 bonheur, malheur).
Fort—, continuer de vivre.
Ge—, vivre (des bienfaits, de
 l'espérance).
Radj—, survivre, suivre l'exem-
 ple de.
Üb-er—, survivre.
Ver—, passer sa vie.
Zu-samm-en—, vivre ensemble.
Leb-end ou **Leb-end-ig**, a. vivant, vif.
Leb-haft, gai, vif; — **haft-ig-heit**,
 f. vivacité.
Leb-loß, a. inanimé; — **loß-ig-
 heit**, f. absence de vie.
Ab-leb-en, n. décés, mort.
Ab-ge-lebt, a. décrépité.
Be-leb-t, a. vif, animé; — **t-heit**,
 f. vivacité.
Be-leb-end, a. vivifiant.
Leb-enß-art, f. (composé avec
 art, manière), genre de vie, sa-
 voir-vivre

Leb-enß-be-schreib-ung, f. (com-
 posé avec be-schreib-ung, f. des-
 cription), biographie.
Leb-enß-ge-fahr, f. (composé avec
 ge-fahr, danger), risque de
 (perdre) la vie, péril.
Leb-enß-größ-e, f. (composé avec
 größ-e, grandeur), grandeur
 naturelle.
Leb-enß-lang, a. (composé avec
 lang, long, durant), à vie, via-
 ger; — ad. toute la vie.
Leb-enß-mitt-el, n. (composé avec
 mitt-el, moyen), aliment; —
 pl. vivres.
Leb-enß-fatt, a. (composé avec
 fatt, rassasié), dégoûté de la
 vie.
Leb-enß-straf-e, f. (composé avec
 straf-e, punition), peine de la
 vie, peine de mort.
Leb-tag-e, pl. (composé avec tag-
 e, jours), vie, toute la vie.
Leb-e-wohl, n. (composé avec
 wohl, bien), adieu.
Leb, s. inus. (de leib, pain), miel.
Leb-luch-en, n. (composé avec
 luch-en, gâteau), pain d'épice,
 gâteau au miel.
Leb-e-r, f. (de lab-en, coaguler.
 A. liver), foie.
Leb-er-reim, m. e, (composé avec
 reim, rime), rime improvisée.
Lech-z-en, v. (de lech-en, être
 béant), haleter, se crevasser
 (de sécheresse).
Ver-lech-z-en, v. se fendre (de sé-
 cheresse), mourir de soif.
Lech-end, a. altéré (de soif),
 avide.
Leck-en, v. (A. leack. L. liqueo),
 couler, faire eau.

Łeć, a. qui coule, qui fait eau.
Łeć, m. fente, voie d'eau.
Łeć-en, v. (A. *liek*. Go. *laigo*. L. *lingo*. G. *λείω*. I. *lih*), lécher, baisotter; — n. action de lécher; — **er**, m. — **er-in**, f. personne qui lèche ou baisotte, friand; — **er-ci**, f. friandise.
Łb-łeć-en, v. lécher, ôter en léchant.
Łuf—, lécher (ce qui est par terre).
Łuś—, vider en léchant.
Łe—, lécher, goûter en léchant.
Łeg—, ôter en léchant.
Łeć-er-ħaft, a. friand, délicat; — **ħaft-ig-łeć**, f. caractère du friand.
Łeć-er-ħeć, f. délicatesse (d'un mets).
Łer-łeć-er-n, v. dépenser en friandises, habituer aux friandises.
Łeć-er-biś-en, m. (composé avec **biś-en**, morceau), morceau friand, friandise.
Łeć-er-maul, n. (composé avec **maul**, bouche), friand.
Łeb-er, n. (de **ħłb-en**, couvrir? A. *leather*), cuir, peau.
Łeb-er-n, v. garnir de cuir.
Łb—, ôter la peau, étriller.
Łuś—, garnir de cuir.
Łe—, couvrir de cuir.
Łeb-er-n, a. de cuir, sec.
Łeb-ig, a. (de **łat-en**, laisser?), vide, libre, non marié.
Łeb-ig-łeć, f. état de ce qui est vacant, célibat.
Łeb-ig-łić, ad. seulement.
Łent-łeb-ig-en, v. décharger (des

fers); — (**łić**), s'acquitter d'une commission; — n. ou — **ung**, f. délivrance, action de s'acquitter.
Łer—, v. décharger (des soins), vider (une querelle); — **ig-ung**, f. décharge, vacance (d'une place).
Łer-łeb-ig-t, a. vacant.
Łeer, a. (de **łier-en**, perdre? A. *leer*), vide, vain.
Łeer-e, f. vide.
Łeer-en, v. vider; — **ung**, f. action de vider.
Łb—, ôter de dessus, desservir.
Łuś—, vider, évacuer; — **ung**, f. évacuation.
Łeġ-e, f. n. (de **łipp-e**, lèvres. A. *lip*), lèvres, babine.
Łeg-eł. Voy. **Łąg-eł**.
Łeg-en, v. (de **łieg-en**, être posé. A. *lay*. Go. *lagia*. L. *loco*. G. *λείω*. I. *lay*), poser, mettre, pondre; — n. ou — **ung**, f. action de poser; — **er**, m. poseur.
Łb-łeg-en, v. ôter, se défaire de, rendre (un compte); — **ung**, f. action d'ôter, de rendre.
Łn—, mettre sur soi, établir (une fabrique), coucher (en joue); — (**łić**), se poser contre; — n. ou — **ung**, f. établissement.
Łuf—, poser dessus, imposer (les mains); — n. ou — **ung**, f. action de poser dessus.
Łuś—, exposer (en vente), étaler, interpréter; — n. ou — **ung**, f. exposition, interprétation; — **er**, m. — **er-in**, f. personne qui interprète.

Be—, couvrir, prouver; — n. ou —ung, f. action de couvrir, de justifier.

Bci—, ajouter, attribuer, accommoder; — n. ou —ung, f. addition, accommodement.

Dar—, exposer (à la vue), prouver; —ung, f. exposition (d'une question).

Ein—, poser dans, saler, mariner.

Er—, déposer (une somme), payer, tuer; — n. ou —ung, f. action de déposer, de tuer; auf-er-leg-en, enjoindre, imposer (un devoir); — n. ou —ung, f. injonction.

Her—, poser en ce lieu-ci.

Hin—, poser en un lieu; — (sich), se coucher, s'étendre sur.

Hint-er—, déposer, consigner; —ung, f. dépôt, consignation.

Nach—, mettre encre après, replanter.

Nied-er, déposer (une charge), poser à terre; — (sich), se coucher; — n. ou —ung, f. action de mettre à terre, démission.

Üb-er—, mettre dessus, réfléchir; — n. ou —ung, f. action de mettre dessus, réflexion.

Um—, mettre autour, mettre autrement; — n. ou —ung, f. action de mettre autour.

Unt-er—, mettre dessous, supposer un autre sens (à un mot).

Ver—, transférer, publier (un ouvrage), égarer; —ung, f. action d'égarer, de publier; — er, m. — er-in, f. éditeur.

Vor—, mettre devant, proposer, servir (à table).

Weg—, mettre de côté.

Wid-er—, réfuter, démentir; —ung, f. réfutation.

Zer—, découper, analyser; n. ou —ung, f. action de découper, analyse; — er, m. — er-in, f. qui découpe.

Zu—, boucher en mettant dessus, ajouter (de l'argent).

Zu-echt—, ranger, ajuster.

Zu-rück—, mettre en réserve, faire (un chemin).

Zu-samm-en—, mettre ensemble, plier.

Un-üb-er-leg-t, a. irréfléchi, inconsideré; — t-heit, f. manque de réflexion.

Un-wid-er-leg-lich, a. irréfutable; — lich-heit, f. irréfutabilité.

Wid-er leg-bar, a. qui peut être réfuté; — un—, irréfutable.

Leh-en ou **Lehn**, n. (de leih-en, prêter. A. lend, loan?), prêt, fief, investiture.

Lehn-en, v. prêter, emprunter; — er, m. prêteur, emprunteur.

Be—, investir; —ung, f. investiture.

Dar—, prêter.

Ent—, emprunter; —ung, f. emprunt.

Ger—, prêter, accorder.

Lehn-bar, a. lige, féodal; — bar-heit, f. vasselage, féodalité.

Dar-lehn, n. prêt.

Ast-er-lehn, (composé avec ast-er, derrière), arrière-fief.

Lehn-s-herr, m. (composé avec herr, seigneur), seigneur suzerain.

Lehn-s-mann, m. (composé avec mann, homme), homme-lige, vassal.

- Rehn-recht**, n. (composé avec **recht**, droit), droit féodal.
- Rehn-wes-en**, n. (composé avec **wes-en**, état), régime féodal.
- Reh-m**, m. (A. loam. L. limus), terre glaise, argile.
- Rehm-en**, v. enduire de terre grasse.
- Rehm-icht**, a. argileux.
- Rehm-ig**, a. mêlé de terre glaise.
- Rehm-er-n**, a. de terre grasse.
- Rehn-en**, v. (A. lean. L. clinio. G. κλίνω), appuyer, adosser.
- Ab-rehn-en**, v. repousser (une proposition).
- An—**, appuyer contre, adosser.
- Auf—** (sich), s'appuyer sur, se révolter.
- Rehn-e**, f. n. appui, dossier (d'une chaise).
- Rehn-stuhl**, m. *e, (composé avec **stuhl**, chaise), fauteuil.
- Gr-länd-er**, n. — balustrade, garde-fon.
- Rehr-en**, v. (de **leif-en**, conduire. Go. lasia), enseigner, professer (un art, une science).
- Aus-lehr-en**, achever l'instruction de qn., cesser d'instruire.
- Be—**, instruire; —ung, f. instruction.
- Rehr-e**, f. doctrine, leçon (avis), apprentissage.
- Rehr-er**, m. —er-in, f. professeur, maître.
- Rehr-ling**, m. e, apprenti, écolier.
- Rehr-bar**, a. qui peut être enseigné.
- Be-lehr-end**, a. instructif.
- Ge-lehr-ig**, a. docile; —ig-heit, f. docilité.
- Un-ge-lehr-ig**, indocile; —ig-heit, f. indocilité.
- Ge-lehr-t**, a. docte, savant; un—, illetré.
- Ge-lehr-t-heit**, f. érudition.
- Ge-lehr-sam-heit**, f. érudition, science.
- Rehr-jahr**, n. (composé avec **jahr**, année), année d'apprentissage.
- Rehr-reich**, a. (composé avec **reich**, riche), instructif.
- Rehr-saal**, m. (composé avec **saal**, salle), auditoire (classe).
- Rehr-stand**, m. (composé avec **stand**, état), préceptorat.
- Rehr-stund-e**, f. (composé avec **stund-e**, heure), classe (leçon).
- Reib**, m. er, (de **leb-en**, vivre. Go. libains), corps, ventre.
- Reib-en**, inus. vivre.
- Ent—**, tuer; — (sich), se suicider; —ung, f. suicide.
- Ein-ver-leib-en**, incorporer; —ung, f. incorporation.
- Reib-chen**, n. — corset.
- Reib-haft** ou **Reib-haft-ig**, a. corporel, en propre personne.
- Reib-ig**, a. qui a un corps.
- Be-leib-t**, a. corpulent; —t-heit, f. corpulence.
- Reib-lich**, a. du corps, germain, propre (père, frère).
- Ob-er-leib**, m. (composé avec **ob-er**, dessus), haut du corps.
- Unt-er-leib**, m. (composé avec **unt-er**, dessous), bas-ventre.
- Reib-eig-en**, a. (composé avec **eig-en**, propre), serf; —eig-enschaft, f. servitude.
- Reib-weh**, n. (composé avec **weh**, mal), mal de ventre, colique.
- (Reib en composition prend

quelquefois l'acception d'attaché à un prince ou seigneur, ou en général de favori, comme : *Leib-arzt*, médecin du prince; *Leib-jäg-er*, chasseur du prince; *Leib-ge-richt*, mets favori).

Leib. Voy. *Leib*.

Leich. Voy. *Leich*.

Leich. Voy. *Gleich*.

Leich-e, f. n. (de *leich*, image.

Go. *leik*), corps mort, cadavre.

Leich-nam, m. e, cadavre.

Leich-en-haft, a. cadavereux.

Leich-born, m. *er, (composé avec born, épine), cor au pied.

Leich-en-bitt-er, m. (composé avec bitt-er, personne qui invite), personne chargée d'inviter à un enterrement.

Leich-en-blass, a. (composé avec blass, pâle), pâle comme un mort.

Leich-en-fei-er, f. (composé avec fei-er, célébration), obsèques.

Leich-en-red-e, f. (composé avec red-e, discours), oraison funèbre.

Leich-en-stein, m. (composé avec stein, pierre), pierre funéraire.

Leich-en-träg-er, m. (composé avec träg-er, porteur), croquemort.

Leich-en-tuch, n. (composé avec Tuch, drap), linceul.

Leich-en-wag-en, m. (composé avec wag-en, char), char funèbre, corbillard.

Leicht, a. (de *lâch-en*, sauter.

A. light. L. levis. G. *ελαφς*. I. *laghus*), léger, facile.

Leicht-ig-heit, f. légèreté, facilité.

Er-leicht-er-n, v. faciliter, alléger; —er-ung, f. allègement.

Leicht-fert-ig, a. (composé avec fert-ig, a. disposé à), léger dissipé; —fert-ig-heit, f. légèreté, dissipation.

Leicht-fuß-ig, a. (composé avec fuß-ig, ayant des pieds), ingambe, léger, étourdi.

Leicht-gläub-ig, a. (composé avec gläub-ig, croyant), crédule.

Leicht-sinn, m. (composé avec sinn, sens), légèreté (de caractère); —sinn-ig, a. léger inconsideré.

Leicht-en, v. alléger (un vaisseau), lever (l'ancre); — n. allègement, action de lever (l'ancre).

Leid-en, v. p. (A. loathe. I. laedo?), Imp. litt. Part. ge-litt-en, souffrir, permettre; — n. action de souffrir, passion; — er, m. qui souffre.

Aus-leid-en, cesser de souffrir, mourir.

Er—, souffrir, subir.

Mit—, souffrir avec, compatir.

Bei—, rég. dégoûter.

Leid, n. mal, tort, douleur.

Leid, a. fâché, peiné.

Leid-er, i. hélas, malheureusement.

Leid-ig, a. triste, fâcheux.

Leid-end, a. souffrant, passif.

Leid-lich, a. tolérable, passable; un—, insupportable.

Leid-en-schaft, f. passion; —en-schaft-lich, a. passionné.

Leid-ent-lich, a. supportable, passif; —ad. passivement.

Bei-leid, n. compassion, pitié.

Be-leib-ig-en, v. offenser; —ig-ung, f. offense; —ig-er, m. —ig-er-in, f. personne qui offense.

Mitleib, n. compassion.

Mit-leib-ig, a. compatissant.

Be-mit-leib-en, v. avoir pitié de.

Leib-weißen, n. (composé avec weißen, état), affliction, douleur.

Lei-er ou **Leier**, f. n. (A. lyre. L. lyra. G. λύρα), lyre, vielle, chanson.

Leier-n, v. vieller, lambiner.

Ab—, jouer sur la vielle, réciter d'une manière monotone.

Aus—, cesser de vieller, mourir.

Er—, gagner en vieillissant.

Vor—, jouer la vielle devant qn., dire toujours la même chose.

Lei-er-mäd-chen, n. (composé avec mäd-chen, fille), vieilleuse.

Leih-en, v. p. (de leg-en, placer. A. lend. Go. leihwa. L. loco), prêter; — n. prêt; —er, m. —er-in, f. prêteur, prêtresse.

Ab-leih-en, v. emprunter à qn.

An—, emprunter; — n. emprunt; —er, m. emprunteur.

Aus—, prêter, louer; —ung, f. prêt, louage; —er, m. —er-in, f. prêteur, prêtresse.

Dar—, prêter.

Nach—, prêter après, prêter encore.

Vor—, prêter, conférer; —ung, f. action de conférer, concession; —er, m. prêteur.

Beg—, prêter; —er, m. —er-in, f. personne qui prête, qui loue.

Leih-haus, n. (composé avec haus, maison), lombard, mont-de-piété.

Leih-kauf, m. (composé avec kauf, achat), arrhes, pot-de-vin.

Leim, m. e. (de leim-en, joindre. A. lime. L. limus), colle, glu.

Leim-en, v. coller, enduire de colle; — n. collage; —er, m. colleur.

An—, attacher avec de la glu.

Zu—, coller.

Zu-samm-en—, coller ensemble.

Leim-icht, a. gluant.

Leim-ig, a. plein de colle.

Leim-ruth-e, f. (composé avec ruth-e, verge), gluaue, pipeau.

Lein, m. (A. line. L. linum. G. λίνον), lin.

Lein-en, a. de lin, de toile.

Lein-wand, f. (pour lein-gewand, étoffe de toile).

Lein-e, f. allonge, cordeau.

Leis-e, (de leis-en, aller. A. low?), bas (son), doux, léger.

Leis-e, n. (pour Ge-leis-e ou Gleis-e), ornière, voie.

Leist-e, f. n. (de leis-en, aller. A. list), lisière (de drap), tringle.

Be-leist-en, v. garnir de listaux, de bordures.

Leist-en, m. — (de leis-en, aller. A. lest), forme (de soulier).

Leist-en, v. (de leis-en, aller. Go. laistjah), effectuer, accomplir; — ung, f. accomplissement, prestation (de serment).

Leit-en, v. (A. lead. Go. leithan), conduire, guider, diriger; — ung, f. action de guider, —er,

m. —er-in, f. guide, conducteur.
Ab-leit-en, v. détourner, dériver; —ung, f. dérivation; —er, m. qui détourne, (en composition, comme : **Blig-ab-leit-er**, paratonnerre).
An—, conduire, instruire; —ung, f. instruction, direction.
Ein—, instruire (un procès), ménager (une affaire); —ung, f. introduction, instruction.
Ge—, conduire, escorter.
Her—, conduire vers, déduire; —ung, f. dérivation.
Her—, induire, séduire; —ung, f. induction, séduction.
Be-geit-en, accompagner; —ung, t. accompagnement; —er, m. er-in, f. personne qui accompagne.
Leit-bar, a. qui peut être conduit; —bar-keit, f. conductibilité.
Leit-er, f. n, échelle.
Ge-leit, n. conduit, convoi.
Leud-e, f. n, (de lind-en, tourner ? A. loin. L. latus), rein.
Leud-en-lahm, a. composé avec lahm, perclus), éreinté.
Lenf-en, v. (pour blinf-en, courber. L. clino. G. κλίνω ?), diriger, gouverner; — n. ou —ung, f. action de diriger.
Ab-lenf-en, v. détourner, éloigner.
Aus—, se ranger (voiture), éluder (une question).
Ein—, tourner en dedans, rentrer (dans le chemin).
Spin—, tourner ou conduire vers.
Um—, tourner, faire tourner.
Bi-rüd—, tourner en arrière.

Lenf-bar, a. souple.
Lenf-sam, a. souple, docile; —sam-keit, f. docilité.
Un-lenf-sam, a. qui n'est pas souple, indocile; —sam-keit, f. indocilité.
Ge-lenf-ig, a. flexible, souple; —ig-keit, f. flexibilité (des membres).
Lenz, m. e, (pour lengg, long carême ? A. lent), printemps.
Lenz-mon-at, m. (composé avec mon-at, mois), mois de mars.
Leuch-e, f. n, (de lâr-en, retentir. A. lark), alouette.
Leuch-e. Voy. Lârch-e.
Lern. Voy. Lârm.
Lern-en, v. (de lâr-en, enseigner. A. learn), apprendre, étudier.
Ab-learn-en, v. apprendre de qn. en le voyant faire.
Aus—, achever d'apprendre, approfondir.
Durch—, apprendre d'un bout à l'autre.
Ein—, apprendre par cœur.
Er—, acquérir par l'étude.
üb-er—, repasser (une leçon).
Ver—, désapprendre, oublier.
Er-learn-bar, a. qu'on peut apprendre.
Lern-be-gier, f. (composé avec begier, désir), désir d'apprendre.
Les-en, v. p. (de leg-en, poser ? A. lease. Go. lisa. L. lego. G. λέγω), recueillir, lire; — n. action de recueillir, de lire; —er, m. —er-in, f. lecteur, lectrice, glaneur (en composition); —er-ci, f. action de lire, lecture.

Ab-les-en, v. ramasser un à un, lire à haute voix; — n. ou — ung, f. lecture (d'une pièce).
Auf—, ramasser, recueillir.
Aus—, trier, choisir, achever de lire.
Durch—, lire d'un bout à l'autre, parcourir.
Fort—, continuer de lire.
Er—, choisir, élire.
Nach—, lire à l'imitation de qn., glaner (dans les champs); — er, m. er-in, f. glaneur, glaneuse.
Üb-er—, relire, parcourir.
Wer—, lire à haute voix, faire la lecture de qc.; — (sich), lire faux.
Vor—, lire devant qn., vendanger avant les autres; — ung, f. lecture publique, cours; — er, m. er-in, f. lecteur, lectrice.
Weg—, lire de suite sans discontinuer.
Zuf-e, f. cueillette, (en composition, comme : blum-en-les-e, f. récolte de fleurs, anthologie; wein-les-e, récolte de vin, vendange).
Zu-bar, a. lisible.
Zu-er sich, a. lisible; un—, illisible.
Aus-er-les-en, a. choisi, exquis.
Be-les-en, a. qui a de la lecture; — en-heit, f. lecture (instruction gagnée par la lecture).
Nach-les-e, f. glauure, supplément.
Les-art, f. (composé avec art, espèce), leçon (d'un texte).
Les-buch, n. (composé avec buch, livre), livre pour apprendre à lire, livre amusant.
Les-e-stund-e, f. (composé avec

stund-e, heure), leçon de lecture.

Let-en, m. — (de leet-en, dé-goutter? L. lutum), glaise, argile.

Let-icht ou **Let-ig**, a. glaiseux, argileux.

Let-en, v. (de lassen, laisser. L. laetor. I. las?), récréer, étancher (la soif).

Let-en, v. inus. (de lass-en, laisser. Go. latia. L. laedo?), léser, blesser.

Wer-les-en, blesser, offenser, violer (l'hospitalité); — ung, f. lésion, violation.

Wer-les-sich, a. vulnérable; — un—, inviolable; — sich-heit, f. inviolabilité.

Un-er-let, a. sain et sauf.

Let, a. (de lat, tard. A. last. Go. laetia. G. λατῶς), dernier.

Let-ens, ad. dernièrement, à la fin.

Let-hin ou **Let-sich**, ad. dernièrement.

Vor-let, a. pénultième, avant-dernier.

Zu-let, ad. à la fin, en dernier.

Let-will-ig, a. (composé avec will-ig, qui exprime la volonté). testamentaire.

Leu. Voy. **Lew-e**.

Leug-nen. Voy. **Läng-nen**.

Leucht-en, v. (A. light. Go. liuchtia. L. luceo. G. λαύσω. I. lauc), luire, éclairer; — n. ou — ung, f. éclairage, lueur.

Be-leuchten, v. éclairer, examiner de près; — ung, f. éclairage.

Durch—, entreluire, éclairer.

Ein—, paraître avec évidence.
Er—, éclairer, illuminer; —
 ung, f. illumination.
Her-um—, environner de clarté.
Vor—, éclairer à qu., donner
 l'exemple; **her-vor—**, reluire,
 ressortir.
Leucht-e, f. n, lanterne, falot.
Leucht-er, m. — chandelier.
Leucht-end, a. luisant, brillant.
Ein-leucht-end, a. évident, clair.
Durch-leucht, f. sérénissime.
Durch-leucht-ig, a. sérénissime.
Er-leucht, f. monseigneur (comte
 de l'empire).
Er-leucht, a. illustre, auguste.
Licht, n. e, lumière.
Licht, n. er, chandelle.
Licht, a. clair.
Licht-en, v. éclaircir (un bois);
 — n. clairière.
Aus—, éclaircir (un bois).
Leucht-thurm, n. (composé avec
 thurm, tour), fanal, phare.
Licht-er-loh, ad. (composé avec
 loh, flamme), tout en flammes.
Licht-gieß-er, m. (composé avec
 gieß-er, fondeur), fabricant de
 chandelles.
Licht-mess-e, f. (composé avec
 mess-e, messe), chandeleur.
Licht-scher-e, f. n, (composé avec
 scher-e, ciseaux), mouchettes.
Licht-voll, a. composé avec voll,
 plein), lumineux.
Leum-ben ou **Läumd-en**, v.
 inus. (de leum-en, résonner? A.
 clam. L. clamo), retentir.
Ber-leum-ben, v. médire, calom-
 nier) —bung, f. médisance, ca-
 lomnie; —ber, m. —er-in, f.
 calomniateur, calomniatrice.

Ber-leum-ber-isch, a. calom-
 nieux, diffamatoire.
Leum-und, m. renom, renom-
 mée.
Leut-e, pl. — (de leud-en, croi-
 tre. A. lad. Go. lautha. G. λαττος),
 gens, hommes.
Leut-set-ig, a. (composé avec
 set-ig, plein), populaire, affa-
 ble; —set-ig-keit, f. affabilité.
Licht. Voy. **Leucht-en**.
Licht-en. Voy. **Leicht**.
Lieb-en, v. (A. love. Go. leibia.
 L. libeo. G. λιλια. I. lubh), ai-
 mer, chérir; — n. action d'ai-
 mer.
Be-lieb-en, v. désirer, plaire; —
 n. plaisir, volouté.
Ber— (sch), devenir amoureux.
Lieb-el-n, faire l'amour, la cour.
Lieb, a. cher, aimé, agréable.
Lieb-chen, n. bonne amie.
Lieb-e, f. amour.
Lieb-el-ri, f. amourette.
Lieb-er, ad. plutôt, mieux.
Lieb-lich, a. aimable, doux, a-
 gréable; —lich-keit, f. douceur,
 aménité.
Lieb-ling, m. favori.
Lieb-los, a. dur, impitoyable; —
 los-ig-keit, f. dureté de cœur.
Lieb-reich, a. gracieux, charita-
 ble.
Lieb-schaft, f. amourette, amours.
Lieb-st-e, m. et f. amant, époux.
Be-lieb-ig, a. agréable.
Be-lieb-t, a. recherché, bien vu.
Ge-lieb-t, a. aimé, cher.
Gr-lieb-te, m. et f. amant,
 amante.
Ber-lieb-t, a. amoureux.

Lieb-te, m. et f. amoureux, amoureuse.

Lieb-e, f. prédilection.

Lieb, ad. pour bon (en composition avec **nehm-en**, prendre; se contenter, s'accommoder).

Lieb-äug-el-n, v. (composé avec **äug-el-n**, v. faire des yeux), faire des yeux doux.

Lieb-hab-er, m. —**er-in**, f. (composé avec **hab-en**, avoir), amateur, amant; —**er-er**, f. amour pour un objet.

Lieb-ko-s-en. Voy. **Ko-s-en**.

Lieb-ens-würd-ig, a. (composé avec **würd-ig**, digne), aimable; —**würd-ig-keit**, f. amabilité.

Lied, n. er, (de **laut-en**, retentir. A. lay), chanson, air.

Lied-chen, n. chansonnette.

Lied, n. er, inus. (de **lidi-en**, couvrir. A. lid. Go. lithus), paupière.

Lug-en-lieb, n. (composé avec **aug-en**, yeux), paupière.

Lieb-er-lich ou **Lüb-er-lich**. Voy. **Lüb-er**.

Lief. Voy. **Lauf-en**.

Lief-er-n, v. (A. low. Go. le-wia. L. libero), livrer, fournir; —**ung**, f. livraison, fourniture; —**er**, m. fournisseur.

Ab-lief-er-n, délivrer, livrer; —**ung**, délivrance, prestation.

Aus—, livrer (un criminel); —**ung**, remise, extradition.

Ein—, délivrer, remettre; —**ung**, f. remise.

Rach—, achever de fournir.

Üb-er—, transmettre; —**ung**, f. remise, tradition.

Lieg-en, v. p. (A. lie. Go. ligs.

G. léxw. I. lay), Imp. lag, Part.

ge-legen. être placé, être situé.

Ab-lieg-en, v. être éloigné de,

reposer (le vin).

An—, serrer, tenir à cœur; —

n. peine, intérêt.

Auf—, appuyer, poser sur qc.

Bei—, être situé ou couché au-

près de.

Er—, succomber.

Her-um—, être placé autour.

Ob—, s'occuper de, s'attacher à.

Unt-er—, succomber.

Ver— (**lich**), se gâter pour être

resté long-temps dans un en-

droit.

Zu-samm-en—, coucher ensem-

ble, être toujours ensemble.

Bei-lieg-end, a. ci-joint.

In-lieg-end, a. inclus.

Vor-lieg-end, a. placé devant,

présent.

Ob-lieg-en-heit, f. devoir, obliga-

tion.

Um-lieg-end, a. circonvoisin.

Ab-ge-leg-en, a. éloigné, écar-

té; —**en-heit**, f. isolement (d'u-

ne maison).

An-ge-leg-en, a. qui tient à cœur,

important; —**en-heit**, f. affaire,

intérêt.

An-ge-leg-ent-lich, a. ardent, em-

pressé.

Be-leg, m. pièce justificative,

preuve.

Ge-leg-en, a. situé, commode;

ad. à propos; —**en-heit**, f. oc-

casion, occurrence.

Ge-leg-ent-lich, a. occasionnel;

— ad. par occasion.

Üb-er-leg-en, a. supérieur; —

en-heit, f. supériorité.

Un-ge-leg-en, a. incommode, importun; — ad. mal à propos; — en-heit, f. incommodité, importunité.

Ver-leg-en, a. gâter, usé, embarrassé; — en-heit, f. embarras.

Lag-e, f. situation, position.

An-lag-e, f. plan, établissement, disposition.

Kuf—, imposition, taxe, édition.

Bei—, lettre ou pièce ajoutée.

Ein—, incluse.

Ge—, n. festin.

Nieb-er—, f. défaite, entrepôt.

Unt-er—, lit de dessous, cale.

Ver-lag, m. fonds d'entreprise (d'impression).

Zu-lag-e, f. addition, supplément.

Lag-er, n. couche, lit, camp.

Bei-lag-er, noces, cérémonies de mariage.

Lag-er-n, v. coucher, camper.

Be-lag-er-n, assiéger; — er-ung, f. siège; — er-er, m. assiégeant; — er-te, m. assiégé.

Um-lag-er-n, cerner.

Lieβ. Voy. Lieb-en.

Lier-en, v. p. inus. (pour lief-en, laisser. A. lose. Go. liusa. G. λιαζω), perdre.

Ver-lier-en, (Imp. ver-lor. Part. ver-lor-en); — er, m. perdant.

Ver-lier-bar, a. perdable; un—, imperdable.

Ver-lust, m. e, perte.

Ver-lust-ig, a. privé de, déchu de.

Ver-lor-en, a. perdu, désespéré; (en composition avec geb-en, donner : désespérer de; et avec geh-en, aller : se perdre).

Un-ver-lor-en, a. qui n'est pas perdu.

Lieβ. Voy. Lieff-en.

Limpf, m. e, (de limp-en, croître ?), cime (d'un arbre), jet.

Lind, a. (de lind-en, tourner. L. lentus), doux (vent); — igit, f. douceur.

Ge-lind, a. doux, indulgent; — igit, f. douceur, indulgence.

Lind-er-n, v. adoucir, mitiger; — er-ung, f. adoucissement, soulagement; — er-er, m. qui adoucit.

Lind-ern-b, a. adoucissant, léuitif.

Lind-e, f. n, (de lind-en, tourner. A. linden), tilleul.

Lind-wurm, m. e, (composé avec wurm, ver), dragon (serpent).

Ling-en, v. p. inus. (de lang-en, atteindre. G. λαγχάνω, λαχῶ. I. lagh), parvenir.

Ge-ling-en (Imp. ge-lang. Part. ge-lung-en), réussir, prospérer.

Miß—, mal réussir, échouer.

Linf, a. (de lenf-en, courber. A. lef. G. λοξός), gauche.

Linf, ad. à gauche, à l'envers.

Linf-isch, a. gauche, maladroit.

Linf-heit, f. gaucherie.

Linn-en. Voy. Lin.

Lins-e, f. n, (A. lentil. L. lens), lentille.

Lipp-e, f. n, (de lapp-en, lécher. A. lip. L. labium), lèvres.

Lipp-ig, a. en forme de lèvres, labié.

Ob-er-lipp-e, f. lèvre supérieure.

Unt-er-lipp-e, f. lèvre inférieure.
 Lipp-en, v. inus. (de lipp-e, lèvre. A. lisp), chuchoter.
 Lipp-el-n, v. chuchoter, murmurer (vent).
 An—, chuchoter, entendre (le murmure des zéphirs).
 Ge-lipp-el, n. chuchoterie, doux murmure.
 List, f. (de list-en, savoir), ruse, artifice.
 List-ig, a. rusé.
 Ab-list-en, v. attraper par finesse.
 We—, duper.
 Er—, gagner par ruse.
 Üb-er—, duper, tromper.
 Spint-er—, attraper par supercherie.
 Spint-er-list, f. supercherie, artifice.
 Spint-er-list-ig, a. cauteleux, frauduleux.
 List-e, f. n. (de list-e, cordeau. A. list), liste.
 Litt. Voy. List-en.
 Liss, inus. (de list-en, voir? Go. list), visage.
 Ant-liss, n. (composé avec ant, contre), visage, face.
 Liss-e, f. n. (A. leash, lace. L. licium, laqueus), cordon, cordonnet.
 Lob-en, v. (de lieb-en, aimer, accorder. L. laudo. G. lō), approuver, louer.
 An-lob-en, v. faire l'éloge de qc., recommander.
 We—, louer.
 Ge-lob-en, v. promettre, faire

vœu; — ung, f. vœu; promesse.
 An-ge-lob-en, faire vœu; — ung, f. promesse.
 Wer-lob-en, fiancer; — ung, f. fiançailles.
 Lob, n. louange, éloge.
 Lob-lich, a. louable, honorable.
 Wer-lob-t, a. loué, cité.
 Ge-lob-niss, n. promesse, vœu.
 Wer-lob-niss, n. fiançailles.
 Wer-lob-te, m. fiancé; —, f. fiancée, accordée.
 Ge-lüb-be, n. vœu.
 Lob-ge-sang, m. (composé avec ge-sang, chant), hymne.
 Lob-red-e, f. (composé avec red-e, discours), éloge, panégyrique.
 Loch, n. * er, (de lück-en, fermer. L. lacuna), trou, ouverture, cachot.
 Loch-lein ou Loch-el-chen, n. petit trou.
 Loch-en ou Loch-el-n, v. trouver.
 Aus—, trouver, entailler.
 Aus-loch-er-n, v. trouver, creuser.
 Durch—, percer, cribler.
 Zer—, trouver.
 Loch-er-ig, a. troué, percé.
 Loch-stein, m. (composé avec stein, pierre), borne, pierre de borne.
 Loch-e, f. n. (de lück-en, couvrir. A. lock), boucle (de cheveux).
 Loch-en, v. boucler.
 Loch-ig, a. bouclé.
 Loch-en, v. (A. lease. L. lacio), amorcer, tirer de; — ung, f. appât; — er, m. séducteur.

Łođ-e, f. appât, pipée.
 Xb-łođ-en, v. obtenir par ruse.
 Xn—, appâter, amorcer; —ung, f. appât, séduction.
 Xuś—, arracher (un aveu);
 ẖer-aus—, tirer de, faire sortir par ruse.
 ẖnt—, arracher (un secret).
 ẖcr-bet—, attirer auprès de.
 ẖin-ein —, attirer (dans un lieu).
 ẖr—, détourner par un appât, séduire.
 Łođ-emb, a. attrayant, séduisant.
 Łođ-vog-el, m. (composé avec vog-el, oiseau), appeau.
 Łođ-en, v. inus. (pour łăđ-en, courir), sauter, crier en sautant.
 ẖrōb-łođ-en. Voy. ẖrōb.
 Łođ-er, a. (de łođ, trou. G. λήγας), léger (terre, pâte), dissolu.
 Łođ-er-heit, f. légèreté, libertinage.
 Łođ-er-n, v. devenir lâche, se lâcher.
 Xuś—, remuer (la terre), secouer (au lit de plumes).
 ẖcr—, consumer en folles dépenses.
 Łob-e, f. n. (de łob-en, croire), rejeton, pousse (d'un an).
 Łob-e-r, m. (de łob-en, briller), flamme.
 Łob-er-n, v. flamber, brûler.
 Xuś—, s'enflammer, s'élever (la flamme).
 ẖcr—, cesser de brûler, se consumer en jetant des flammes.

Łōff-el, m. — (de łaff-en, lécher. A. ladle), cuillère.
 Łōff-el-n, v. manger avec la cuillère.
 Łōff-el-wis-e, ad. (composé avec wis-e, manière), par cuillérées.
 Łog. Voy. Ług-en.
 Łoh-e, f. (de łoh-en, briller. A. lowe. Go. lauh. G. λυγός), flamme.
 Łoh-e, a. flambant.
 Łoh-en, v. flamber.
 Xuś—, recuire (un moule à canon).
 Łoh-e, f. (de lau-en, mouiller), tan.
 Łoh-en, v. tanner; — n. tannage; — er, m. tanneur.
 Łoh-garb-er, m. (composé avec garb-er, corroyeur), tanneur.
 Łohm-e, f. (de łahm-en, boiter. A. loom), lumme (espèce de canard).
 Łoh-n, m. (de łoh-en, payer? A. loan. Go. laun), salaire, récompense.
 Łoh-n-en, v. payer, récompenser.
 ẖe—, récompenser, rémunérer; — ung, f. récompense; — er, m. — er-in, f. rémunérateur, rémunératrice.
 ẖer—, valoir (la peine).
 Un-be-łoh-n-t, a. sans récompense.
 Łoh-n-ung, f. paie, solde.
 Łoh-n-bien-er, m. (composé avec bien-er, serviteur), domestique ou cicérone de louage.
 Łovš. Voy. Łof-en.

Lor, en composition (A. laurel. L. laurus).

Lor-beer, m. (de lor et beer-e, baie), laurier.

Lor-beer-baum, m. (composé avec baum, arbre), laurier.

Los-en, v. (A. lot. L. ludo), tirer au sort; —ung, f. ballottage, mot d'ordre.

Aus-los-en, v. tirer au sort; —ung, f. action de tirer au sort, lotissement.

Wer—, lotir; —ung, f. lotissement; —er, m. personne qui met en loterie.

Los ou **Los**, n. e, lot, sort, billet à une loterie.

Los ou **Los-e**, a. (de lief-en, perdre. A. loose. G. laus. L. laxus), G. λώτος), lâche, léger, détaché; libre.

(**Los** en composition marque privation ou exemption, comme : chr-los, sans honneur, infâme; furcht-los, exempt de crainte, courageux. Joint à des verbes, los indique libération, comme : los-bind-en, délier; los-laff-en, lâcher).

Los-en, v. délier, racheter; —n. ou —ung, f. action de délier, de racheter, décharge (d'une arme à feu).

Ab-los-en, délier, amputer, relever (une sentinelle); —ung, f. action de détacher, descente (de la garde).

Auf—, délier, résoudre; —ung, f. dénouement, solution.

Aus—, délivrer, racheter; —ung, f. rachat, rédemption.

Ein—, dégager, retirer (un ga-

ge); —ung, f. dégagement, rachat.

Er—, racheter, délivrer; —ung, f. rédemption; —er, m. rédempteur.

Auf-lös-bar, a. dissoluble, —bar-heit, f. dissolubilité.

Un-auf-lös-bar, a. indissoluble; —bar-heit, f. indissolubilité.

Auf-lös-lich, a. dissoluble; —lich-heit, f. dissolubilité.

Auf-lös-ent, a. dissolvant.

Los-e-geld, n. (composé avec geld, argent), rançon.

Los-e-schlüssel, m. (composé avec schlüssel, clef), pouvoir de délier.

Losch-en, v. p. (pour lösch-en, humecter?), Imp. losch ou lösch-te, Part. ge-losch-en ou ge-lösch-et, éteindre, étancher (la soif; —n. ou —ung, f. action d'éteindre, d'étancher; —er, m. qui éteint.

Ab-lösch-en, éteindre, effacer (du tableau).

Aus—, éteindre, effacer, s'éteindre; —n. extinction; —ung, f. action d'éteindre, d'effacer; —er, m. éteignoir.

Er—, s'éteindre, s'amortir; —ung, f. extinction.

Wer—, s'éteindre; —ung, f. extinction.

Wer-lösch-bar ou **Wer-lösch-lich**, a. qui peut être éteint.

Un-aus-lösch-lich, a. inextinguible, ineffaçable; —lich-heit, f. état de ce qui est ineffaçable.

Losch-papier, n. (composé avec papier, papier), papier brouillard.

Lōsch-en, v. (de **lōd-en**, charger?), décharger (un vaisseau), débarquer; — n. ou —ung, f. décharge, débarquement.

Lōth, n. *e*, (de **lōf-en**, fondre. A. lead. G. λωτή), sonde, plomb, demi-once.

Lōth-en, v. sonder, jeter la sonde.

Lōth-en, v. souder; — n. ou —ung, f. soudure; —er, m. celui qui soude.

An-lōth-en souder; —ung, f. soudure.

Su—, souder, braser.

Lōth-ig, a. d'une demi-once, fin (or).

Lōthf-e ou **Lōtf-e**, m. n. (de **lōth**, sonde. A. lodes-), pilote, sondeur.

Lōth-sen, v. piloter (un vaisseau); — n. pilotage, lamanage.

Lōtt-er, a. inus. (pour **lōt-er**) léger, dissipé.

Lōtt-er-bub, m. (composé avec **bub**, garçon), garnement.

Lōw-e ou **Leu**, m. n. (de **lūw-en**, rugir. A. lion. L. leo. G. λέων), lion.

Lōw-in, f. lionne.

Lōw-en-haft, a. en lion, comme un lion.

Lōw-en-herz, n. (composé avec **herz**, cœur), cœur de lion, courage de lion.

Lūch, m. *e*, (de **lūg-en**, voir. A. lynx. L. lynx. G. λύξ), lynx, loup-cervier.

Be-lūch-en, v. tromper, attraper.

Lūch-e, f. n. (de **lōch**, trou. L.

lacuna. G. λυξί), lacune, vide, brèche.

Lūch-ig, a. qui a des lacunes.

Lūb. Voy. **Lad-en**.

Lūb-er, n. — (de **lōt-er**, lâche? A. lewa), charogne, leurre.

Lūb-er-n, v. leurrer, vivre dans la dernière débauche.

Lūb-er-līch ou **Līb-er-līch**, a, négligent, débauché; —līch-heit, f. négligence, débauche.

Lūft, f. *e*, (de **lauf-en**, voler?), air, vent.

Lūft-en, v. aérer, éventer; —ung, f. action d'aérer.

Mūs—, aérer, exposer à l'air.

Lūst-ig, a. aéré, aérien, étourdi.

Lūst-fahrt, f. (composé avec **fahrt**, voyage), voyage aérostatique.

Lūst-lund-e, f. (composé avec **lund-e**, notion), aérologie, pneumatologie.

Lūst-pump-e, f. (composé avec **pump-e**, pompe), machine pneumatique.

Lūst-schiff-er, m. (composé avec **schiff-er**, navigateur), aéronaute.

Lūg-en, v. p. us. (de **lūh-en**, briller. A. look. L. luceo. G. λύσσω. I. laus), voir.

Lūg-en, v. p. (de **luf-en**, ca- chier? A. lie), Imp. log. Part. ge-log-en, mentir; — n. action de mentir.

Xb-lūg-en, nier, obtenir par des mensonges.

Be—, mentir à qn.

Durch— (sich), se tirer d'affaire par des mensonges.

Er—, controuver, inventer.
 Eos—, mentir effrontément; —
 (isch), se sauver par un men-
 songe.
 Nach—, mentir à l'exemple de
 qn., répéter le mensonge.
 Wor—, mentir, en conter à qn.
 Eug, m. mensonge, faux.
 Eug-e, f. n, mensonge.
 Eug-ner, m. — ner-in, f. men-
 teur, menteuse.
 Eug-ner-isch ou Eug-en-haft, a.
 menteur.
 Euł-e, f. n, (de Ioch, trou), lu-
 carne, écouteille.
 Euł-en, v. (de Iuł-en, bé-
 gayer. A. Iuł. L. Iallo. G. λα-
 λω), bourdonner (un air), têt-
 er.
 Ein-luł-en, endormir un enfant
 en fredonnant.
 Eumnt-el, m. — (de Iahm, es-
 tropié. A. Iubber), lourdaud.
 Eumm-el-haft, a. rustre.
 Eumm-el-ei, f. lourderie.
 Eum-p-en, m. — (de Iahm, es-
 tropié. G. λαίφος?), haillon,
 chiffon.
 Eump, m. en, homme dégue-
 nillé, gueux.
 Eump-en, v. traiter qn. en gueux.
 Eump-cr-ei, f. gueuserie, vé-
 tillie.
 Eump-icht, a. mesquin, miséra-
 ble.
 Eump-ig, a. déguenillé.
 Eump-en-samm-ler, m. (composé

avec samm-ler, qui ramasse),
 chiffonnier.
 Eung-e, f. n, (de Iing-en, tour-
 ner. A. Iung), poumon.
 Eung-e, f. poumon (des ani-
 maux).
 Eüns-e, f. n, (de Ienł-en, tour-
 ner. A. Iinch), esse.
 Eunt-e, f. n, (de Iein, lin. A.
 Iint. L. Iinteum), mèche (Milit.).
 Eunj-e. Voy. Eung-e.
 Eupf-en, v. (pour Iušt-en), sou-
 lever (une pierre).
 Eust, f. *e, (de Ieušt-en, pousser?
 A. Iust. G. Iustus. L. Iusus),
 plaisir, désir, envie.
 Eust-en, v. avoir envie.
 Ge—, désirer; — n. désir.
 Eust-en, a. qui convoite, avide;
 —en-heit, f. convoitise.
 Eust-bar keit, f. divertissement,
 réjouissance.
 Eust-ig, a. gai, enjoué; —ig-keit,
 f. gaieté, enjouement.
 Be-lust-ig-en, v. réjouir, diver-
 tir; —ig-ung, f. réjouissance,
 divertissement.
 Un-lust, f. déplaisir.
 Un-lust-ig, a. désagréable.
 Bol-lust (composé avec wohł,
 bien), volupté.
 Bol-lušt-ling, m. voluptueux.
 Bol-lušt-ig, a. voluptueux.
 Eust-rei-e, f. (composé avec
 rei-e, voyage), voyage d'a-
 grément.
 Eust-spiel, n. (composé avec
 spiel, jeu, pièce), comédie.

Al

Maal. Voy. **Mahl**.

Maß ou **Maß**. Voy. **Mess-en**.

Maß, a. inus. (de **maß-en**, arranger), commode.

Ge-maß ou **Ge-maß-lich**, a. commode, doux.

Ge-maß-lich-keit, f. aise, commodité.

Un-ge-maß, n. incommodité, mal.

Un-ge-maß-lich, a. incommode; — **lich-keit**, f. incommodité, peine.

Ge-maß, n. * **er**, chambre, appartement.

Vor-ge-maß, n. antichambre.

Maß-en, v. (de **môg-en**, pouvoir? A. *make*. L. *machinor*. G. *μαχανω*. I. *magh*), faire, rendre; — n. action de faire; — **er**, m. — **er-in**, f. faiseur, faiseuse (en composition); — **er-ei**, f. ouvrage, façon.

Ab-maß-en, détacher, terminer (une affaire).

An-, attacher (un ruban), al-lumer (le feu).

Auf-, ouvrir; — (sich), se lever, se mettre en route.

Auß-, ôter (une tache), vider (une querelle).

Ein-, mettre dans, confire, mariner.

Fort-, continuer de faire; — (sich), s'évader.

Ger- (sich), se jeter sur.

Ger-unt-er-, détacher, injurier, gourmander.

Los-, détacher, affranchir; — **ung**, f. affranchissement.

Mit-, faire comme les autres, se mettre de la partie.

Nach-, imiter, contrefaire.

Nied-er-, faire descendre, mas-sacrer.

Üb-er-, remettre, envoyer.

Um-, faire de nouveau, faire autour.

Ver-, boucher (fenêtre), lé-guer, — **er**, m. — **er-in**, f. tes-tateur, testatrice.

Vor-, faire devant, montrer.

Weg-, ôter, enlever, se hâter de faire; — (sich), se retirer.

Wied-er-auf-, rouvrir.

Zu-, rendre clos, fermer.

Zu-richt-, préparer, apprêter.

Zu-samm-en-, joindre, empa-queter.

Nach-e, f. travail, façon (ou-vrage).

Nach-bar, a. faisable.

Ver-mächt-niß, n. legs.

Nach-er-lohn, n. (composé avec **lohn**, salaire), main-d'œuvre, façon.

Nach-werk, n. (composé avec **werk**, ouvrage), ouvrage, fabri-cation.

Nacht, f. * **e**, (de **môg-en**, pou-

voir ? A. might. Go. mahts. G. μέγας. L. majestas), pouvoir, puissance.

Mächt-ig, a. puissant, gros ; — ig-keit, f. largeur (d'une mine), épaisseur (d'une couche).

Be-mächt-ig-en (sich), v. s'emparer.

Macht-loß, a. sans pouvoir, impuissant ; — loß-ig-keit, f. impuissance, faiblesse.

Macht-voll, a. très puissant.

All-macht, f. (composé avec all, tout), toute-puissance.

All-mächt-ig, a. tout-puissant.

Ohn-macht, f. (composé avec ohn-e, sans), impuissance, faiblesse.

Ohn-mächt-ig, a. impuissant, évanoui.

Üb-er-macht, f. supériorité, prépondérance.

Üb-er-mächt-ig, a. supérieur en force, trop puissant.

Voll-macht, f. (composé avec voll, plein), plein pouvoir, procuration.

Be-voll-mächt-ig-en, v. autoriser, donner plein pouvoir ; — ig-ung, f. autorisation ; — ig-er, m. — ig-er-in, f. commettant, commettante.

Be-voll-mächt-ig-t, a. autorisé, ayant plein pouvoir.

Be-voll-mächt-ig-te, m. et f. mandataire, plénipotentiaire.

Eig-en-macht, f. (composé avec eig-en, propre), pouvoir arbitraire ; — mäch-ig, a. de sa propre autorité, arbitraire.

Ma ð e, f. n. (de mait-en, couper. A. moth. Go. matha. G. μέτος), ver.

Mab-ig, a. plein de vers, véreux.

Mab-beer-e, f. (composé avec beer-e, baie), framboise.

Ma ð -chen. Voy. Magb.

Mag. Voy. Mög-en.

Mag ð, f. * e, (de mög-en, produire. A. maid. Go. magath), fille, servante.

Mögb-lein, n. petite fille.

Mäb-chen (pour Mögb-chen) ou

Mäb-el, n. jeune fille.

Mäb-chen-haft, a. à la manière des jeunes filles.

Mag-en, m. parent.

Mag. Voy. Mög-en.

Mag-e, m. n. ou Mag-ier, m. — (de mög-en, produire. A. mage. L. magos. G. μάγος), mage.

Mag-ie, f. magie.

Mag-ißch, a. magique.

Mag-en, m. — (de mög-en, produire. A. maw), estomac, gésier.

Ge-mächt-e, n. parties génitales.

Mag-er, a. (de mög-en, croître. A. meager. L. macer. G. μαγρός), maigre, décharné.

Mag-er, m. sec (maladie des arbres).

Mag-er-keit, f. maigreur.

Ab-mag-er-n, v. amaigrir ; — er-ung, f. amaigrissement.

Ma ð -en, v. (pour mait-en, couper. A. mow. Go. maita. L. meto. I. mas), faucher ; — n. fauchage ; — er, m. — er-in, f. faucheur, faucheuse.

Ab-mäb-en, faucher.

Mahb, f. fauchage, fauchée.

Mahl, **Maal** ou **Mal**, n. (de *mit-en*, diviser. A. mole), signe, envie (de naissance).

(**Mahl**, joint à quelques mots, signifie *monument*, comme : **Denk-mahl**, monument (élevé en souvenir); **Grab-mahl**, monument funéraire, sépulcre).

Mahl ou **Mal**, n. e, (de *mit-en*, diviser. A. moil. Go. mel), repas, festin.

Mahl-zeit, f. (composé avec *zeit*, temps), repas.

Mahl, n. e, (de *mal-e*, pacte), convention.

Mahl-en, v. inus. promettre.

Wer-mahl-en, marier; —ung, f. épousailles, mariage.

Ge-mahl, m. —in, f. époux, épouse.

Mahl-schatz, m. (pour **Braut-schatz**, trésor de la fiancée), dot.

Mahl ou **Mal**, n. e, (de *mit-en*, diviser. Go. mel), fois, moment.

Mal-ig, a. de fois (en composition, comme **zwei-mal-ig**, de deux fois, double, réitéré).

Ab-er-mal, ad. derechef, de nouveau.

Al-mal-ig, a. successif; — ad. peu-à-peu.

Al-zu-mal, ad. tous ensemble.

Da-mals, ad. alors, en ce temps.

Da-mal-ig, a. d'alors.

Nach-mals, ad. puis, après.

Nach-mal-ig, a. suivant, postérieur.

Noch-mals, ad. encore une fois; —mal-ig, répété, réitéré.

Bu-mal, ad. surtout.

Mahl-en ou **Mal-en**, v. p. (de *mit-en*, diviser. A. mal. Go. mala. L. molo. G. μύλλω. I. mal),

Imp. **muhl** ou **mahl-te**. Part. **ge-mahl-en**, moudre, broyer; n. ou —ung, f. action de moudre, mouture.

Ab-mahl-en, cesser, achever de moudre.

Auf—, moudre tout, être ruiné.

Aus—, moudre suffisamment, achever de moudre,

üb-er—, remoudre.

Wer—, moudre toute la provision de blé.

Wer—, moudre, broyer.

Mehl, n. farine.

Mehl-ig ou **Mehl-icht**, a. farineux.

Mühl-e, f. n. moulin.

Müll-er, (pour **Mühl-ner**), m. —er-in, f. meunier, meunière.

Mahl-geib, n. (composé avec *geib*, argent), mouture.

Mahl-strom, m. (composé avec *strom*, torrent), tournant (d'eau), gouffre.

Mahl-zahn, n. *e, (composé avec *zahn*, dent), dent molaire.

Mühl-stein, n. (composé avec *stein*, pierre), meule (de moulin).

Mahl-en ou **Mal-en**, v. (de *mal*, signe. A. moil. Go. melia), peindre; — n. action de peindre; —er, m. —er-in, f. peintre; —er-ci, f. peinture, genre de peinture.

Ab-mal-en, copier, dépeindre.

An—, peindre sur.

Auf—, consumer en peignant; rafraichir (un tableau).

- Aus—**, achever (un tableau), enluminer.
- Be—**, couvrir de peinture.
- Nach—**, peindre après, copier (un tableau).
- Vor—**, peindre devant, dépeindre.
- Mal-er-isch**, a. pittoresque.
- Se málb-e**, n. tableau, portrait.
- Mal-kunst**, f. (composé avec kunst, art), peinture, art de peindre.
- Mal-schul-e**, f. (composé avec schul-e, école), école de peinture, école (d'une nation).
- Ma ð n - e n**, v. (de maín-en, penser. A. mind. Go. muna. L. monéo. G. μνύω. I. mán), faire souvenir de, exiger (le paiement); — n. ou — ung, f. action d'exiger, de faire souvenir; — er, m. — er-in, f. créancier, créancière (qui somme son débiteur de payer).
- Ab-máhn-en**, dissuader, détourner; — ung, f. dissuasion.
- Er—**, exhorter; — ung, f. exhortation; — er, m. — er-in, f. personne qui exhorte.
- Er—**, exhorter.
- Máhn-bar**, a. exigible (dette).
- Máhn-brief**, m. (composé avec brief, lettre), lettre monitoriale, monitoire.
- Má ð n - e**, f. n. (de man, disque? A. mane. G. μάνης), crinière.
- Máhn-ig**, a. pourvu d'une crinière.
- Máhr**, m. inus. (de marr-en, empêcher? A. mare), cauchemar.
- Máhr-flecht-e**, f. (composé avec
- flecht-en**, nouer), plique (maladie des cheveux).
- Má ð r - e**, f. n. (de mar, cheval. A. mare), jument, bidet, harelle.
- Máhr-e**, f. p. us. fille de mauvaise vie.
- Mar-schall**, m. (composé avec schall, écuyer), maréchal.
- Mar-stall**, m. (composé avec stall, écurie), haras, écurie (d'un prince).
- Marr-rett-ig**, m. (pour Máhr-rett-ig, radis de cheval), raifort.
- Má ð r - e**, f. n. (de mar-en, raconter. L. moro. I. *mar*), conte, fable, nouvelle.
- Máhr-chen** ou **Máhr-lein**, n. conte.
- Máhr-chen-haft**, a. fabuleux.
- Má ð r t - e**, f. n. (de máhr-en, mêler. L. *moretum*). soupe au vin froid, à la bière froide.
- Mai-e**, f. n. (de mai, mai), bouleau, mai.
- Maïs**, m. (A. maizé), maïs.
- Maß-el**, m. — (L. *macula*), tache, souillure.
- Maß-el-loß**, a. sans tache.
- Máß-el-n**, v. critiquer, censurer.
- Máß-ler**, m. (de mach-en, faire?), courtier.
- Mal**. Voy. **Máhl**.
- Mal-en**. Voy. **Máhl-en**.
- Mal(m** ou **Mulm**, m. e, (de máhl-en, diviser. Go. *malma*. A. mould), gravois en forme de poussière.
- Mal-mícht** ou **Mul-mícht**, a. friable.

Malm-en, v. inus. réduire en poussière.

3er-malm-en, broyer, triturer, écraser; — n. ou —ung, f. trituration; —er, m. qui broie, qui brise.

Malt-er, n. — (de mahl-en, diviser. Go. mela?), muid, maltre.

Malt-er-n, v. mesurer par maltres.

Malv-e, f. n. (A. mallow. L. malva. G. μαλάχη), mauve.

Maltz, n. (de mahl-en, diviser A. malt), malt, drèche.

Mam-ma, f. (A. mamma. L. mamma. G. μίμνα), maman, mamelle.

Mám-me ou **Mam-me**, f. manman, mamelle, poltron.

Man, p. indéf. (de mann, homme).

Manch, a. (de mann, homme? A. many. Go. manag), maint, beaucoup de.

Manch-er-ici, ad. divers.

Manch-mal, ad. maintes fois, parfois.

Manch-falt-ig ou **Mann-ig-falt-ig**, a. (composé avec falt-e, pli), varié, divers; —falt-ig-heit, f. variété, diversité.

Mand-e, f. inus. (A. maund. L. mantica), panier, mannequin.

Mand-el, f. nombre de quinze (épis, fruits).

Mand-el-n, v. compter ou ranger par quinzaines.

Mand-ler, m. qui entasse par quinzaines.

Mand-el, f. n. (A. almond. L. amygdalum. G. ἀμύγδαλον), amande.

Mand-el-baum, m. (composé avec baum, arbre), amandier.

Mand-el-kuch-en, m. (composé avec kuch-en, gâteau), gâteau aux amandes, nougat.

Mand-el-milch, f. (composé avec milch, lait), lait d'amandes, orgeat.

Mang-e, **Mang-el** ou **Mand-el**, f. n. (A. mangle. G. μάγγαρον), calandre.

Mang-en, v. calandrer; —er, m. calandreur.

Mang-el, m. *— (L. mancum), manque, pénurie, défaut, privation.

Mang-el-n, v. manquer, être privé de.

Er—, manquer, négliger; —ung, f. manque, omission.

Mang-el-haft, a. défectueux; —haft-ig-heit, f. défectuosité.

Man-gold, n. (pour man-e-gold, máhn-e-gold, collier d'or), poirée, bette.

Mann, m. *er, (de mein-en, penser? A. man. Go. manna. L. mas. I. manus), homme, mari.

(Mann, m. en composition change ordinairement le pluriel en leut-e, gens, comme: fauf-mann, marchand, pl. fauf-leut-e).

Mann, m. soldat.

Mann, m. en, vassal.

Mánn-in, f. en, femme, maîtresse; (s'emploie en composition, comme: Amt-mánn-in, femme du bailli).

Männ-chen ou **Männ-lein**, n. — petit homme, mâle (d'oiseaux, d'animaux).

Ob-mann, m. arbitre, inspecteur.

Be-mann-en, v. équiper (une flotte); —ung, f. équipement.

Ent—, châtrer; —ung, f. castration.

Er— (sich), exciter, prendre courage; —ung, f. action de prendre courage.

üb-er—, vaincre, accabler par le nombre.

Mann-bar, a. pubère, viril, nubile; —bar-heit, f. puberté, âge nubile.

Mann-haft, a. mâle, courageux; —haft-ig-heit, f. courage, vaillance.

Mann-heit, f. virilité.

Männ-lich, a. mâle, viril; —lich-heit, f. virilité.

Männ-ig-lich, n. ou **Jed-er-mann**, tout homme, chacun.

Mann-schaft, f. équipage, gens armés.

Männ-s-leut-e, pl. hommes, cavaliers.

Männ-s-per-son, f. (composé avec *per-son*, personne), homme cavalier.

Männ-cr-scheu, m. (composé avec *scheu*, craintif), femme qui fuit les hommes.

Mann-weib, n. (composé avec *weib*, femme), femme d'un esprit mâle.

Mann-ig. Voy. **Mansch**.

Mansch-en, v. (de *mansch-en*, gâcher. A. *mash*. G. *μάσσω*), tripoter, patroniller; — n. pa-

trouillage; —er, m. qui patauge.

Mansch, m. gâchis, patrouillage.

Mant-el, m. * — (L. *mantel-lum*. A. *mantle*), manteau.

Mant-el-chen, n. — petit manteau, mantelet.

Be-mant-el-n, v. pallier; —el-ung, f. palliation.

Mant-el-sack, m. (composé avec *sack*, sac) porte-manteau, valise.

Märch-en. Voy. **Mähr-e**.

Marb-er, m. — (A. *marter*. L. *martes*), martre.

Märg-el ou **Merg-el**, m. (de *mark*, moelle? A. *marl*. L. *marga*), marne.

Märg-el-n, v. marnier.

Ab—, ôter la moelle, épuiser.

Aus—, épuiser.

Märg-el-ig, a. marneux.

Marf, n. (de *mer-en*, graisser? A. *marrow*. G. *μόρον*), moelle, pulpe (des fruits).

Mark-icht, a. médullaire.

Mark-ig, a. moelleux.

Marf, f. en, (de *mer-en*, diviser. A. *marke*. Go. *marka*. G. *μαρκα*. I. *marya*), marche, limite.

Mark-en, v. borner, limiter; —ung, f. borne, limitation.

Ab—, borner.

Mark-graf, m. (composé avec *graf*, comte), margrave.

Mark, f. en, marc.

Mark-e, f. n, marque, fiche, jeton.

Markt, m. *e, (A. *market*. L. *mercatus*), marché, foire.

Markt-en, v. marchander, vendre.
Markt-et-ent-er, m. —er-in, f. vivandier, vivandière.
Marſch, m. en, — (de mer, eau. A. marsh), marais.
Marſch-land, n. (composé avec land, pays), pays marécageux, marécage.
Mar-ſchall, **Mar-ſtall**. Voy. **Marſh-e**.
Mart-er, f. n, (L. martyrium. G. μαρτύριον), martyre, tourment.
Mart-er-n, v. martyriser; —er-er, qui tourmente, bourreau.
Ab-mart-er-n, tourmenter; —(ſich), se mettre l'esprit à la gêne.
Mart-er-er, m. —er-er-in, f. martyr.
Mart-er-thum, n. martyre.
März-en ou **Merz-en**, v. (de markt, signe. A. mark), trier.
Müs-märz-en, trier; —ung, f. triage.
Maſch-e, f. n, (de maſ-e, tache. A. mash. L. macula), maille, nœud.
Maſch-en, v. faire des mailles.
Maſch-ig, a. à mailles.
Maſ-e ou **Maſ-er**, f. n, A. macula. L. macula. G. μάκμα), tache, rougeole.
Maſ-er, m. — bois madré.
Maſ-er-icht, a. madré, plein de veines.
Maſ-ern, a. de bois madré.
Maſ-er-n, v. madrer, veiner.
Maſſ-e f. n, (de maſ-e, tache. A. mask), masque.

Maſſ-en-ball, m. (composé avec ball, bal), bal masqué.
Maſſ. Voy. **Meſſ-en**.
Maſſ-e, f. n, (A. mass. L. massa), masse, massue.
Maſt, m. en, (de maſſ-e, masse? A. mast. L. malus), mât.
Maſt-en, v. mâter.
Be-maſt-en, mâter; —ung, f. mâturation.
Ent—, démâter.
Maſt-baum, m. (composé avec baum, arbre), mât.
Maſt-korb, m. (composé avec korb, corbeille), hune.
Maſt-loſ, a. (composé avec loſ, sans), démâté.
Maſt-en-maſch-er, m. composé avec maſch-er, faiseur), mâteur.
Maſt, f. (de mat-en, prendre? A. mast. GO. mats. L. mactea. G. μάκμα), engrais, glandée.
Maſt-ig, a. gras, dru.
Maſt-en, v. engraisser; —ung, f. action d'engraisser.
Maſſch. Voy. **Matt**.
Matt, a. (de maſ-en, tuer? A. mate. L. mattas), languissant, las, mat (aux échecs).
Matt-en, v. mâter.
Ab—, mâter, fatiguer qn.; —ung, f. affaiblissement.
Er—, s'affaiblir; —ung, f. lassitude, épuisement.
Matt-ig-heit, f. langueur.
Matt-heit, f. faiblesse, lassitude.
Matſch, a. et ad. capot (au jeu de cartes).
Matſch-en, v. faire capot, écraser.

Matſch-ig, a. écrasé, réduit en marmelade.

Matt-e, f. n. (de meib-en, couvrir? A. mat. L. matta), natte.

Matt-e, f. n. (de máh-en, faucher. A. mead), pré, prairie.

Matt-e, f. n. (de matt-en, prendre?), lait caillé.

Matt-ig, a. caillé.

Matz, m. (de matt-en, épuiser. A. mad. It. matto. G. μάτζωζ), nigaud, mazette.

Matz-e, f. (de mat, nourriture? G. μάζα), pain azyme, pain sans levure.

Mau-e, f. n. (de muh-en, couvrir?), manche (d'habit).

Mauſch-el-n, v. faire un trafic illicite; —ler, m. qui fait un trafic illicite.

Mauſch-e ou **Mauſch-el**, m. n, juif colporteur.

Mau-en ou **Miau-en**, v. (A. mew), miauler; — n. miaulement.

Mau-er, f. n. (A. mure. L. murus), mur, muraille.

Mau-er-n, v. maçonner, bloquer; — n. maçonage.

Muf—, élever un mur, consommer toute la chaux.

Muſ—, revêtir de maçonnerie.

Mb-er—, couvrir de maçonnerie.

Um—, entourer d'un mur.

Unt-er—, construire un mur dessous.

Ber—, murer, employer à la maçonnerie.

Bor—, placer un mur devant.

Bu—, murer.

Maur-er, m. maçon.

Ge-máu-er, n. murailles, murs.

Mau-er-werf, n. (composé avec werf, ouvrage), maçonnerie, murs.

Mauſ-e, f. n. (de müſt-e, mouche), grappe (gale aux pieds des chevaux).

Mauſ, n. *cr, (de maſ-en, parler?), bouche, gueule.

Mau-en, v. faire la moue, boudier.

Mauſ-ſchen, n. — petite bouche, baiser.

Mauſ-ig, a. qui a une bouche, (en composition, comme: hart-mauſ-ig, a. qui a la bouche forte, indocile (cheval).

Mauſ-aſſe, m. (composé avec off-en, ouvert), badaud.

Mauſ-aſſ-en, v. badauder, bayer aux corneilles.

Mauſ-ſchell-e, f. (composé avec ſchell-en, sonner), soufflet.

Mauſ, n. inus. (de maſt-en, moudre. A. mule. L. mulus), mulet.

Mauſ-el-el, m. (composé avec el, âne), mulet.

Mauſ-el-el-in, f. mule.

Mauſ-el-el-treib-er, m. (composé avec treib-er, conducteur), muletier.

Mauſ-thier, n. (composé avec thier, animal), mulet.

Mauſ, inus. (de maſt-en, broyer. A. mole, tertre.

Mauſ-wurf, m. (composé avec werf-en, jeter), mulot, taupe.

Mauſ, inus. (A. mul. L. morua. G. μόρον), urine.

Maul-beer-e, f. (composé avec beer-e, baie), mûre; —beer-baum, m. mûrier.

Maus, f. *e, (de meiß-en, ronger. A. mouse. L. mus. G. mûs. I. mûsas), souris.

Maus-chen ou **Maus-lein**, n. petite souris.

Maus-en, v. prendre des souris, escamoter; —er, m. —er-in, f. escamoteur; —er-ei, f. escamotage.

Meg-, gripper, escamoter.

Maus-icht, a. qui sent la souris.

Maus-ig, a. rodomont.

Maus-todt, a. (composé avec todt, mort), raide mort.

Maus-chen-still, a. (composé avec still, tranquille), tout-à-fait tranquille.

Maus, f. *e, (A. muscle. L. musculus. G. μῦς, μῦς), muscle.

Maus-en, v. (A. mew. L. muto), muer (oiseaux, écrevisses).

Maus-e, f. mue.

Maut ou **Mauth**, t. en, (de miet-en, échanger? Go. mota), péage, douane.

Maut-ner, m. douanier, péager.

Mief-er-n, v. (L. micio. G. μῆζω), crier (comme une chèvre), chevrotter; — n. chevrottement.

Meer, n. e, (Go. marei. L. mare), mer.

Meer-icht, a. qui sent la mer.

Meer-(rett-ig). Voy. **Mähr-e**.

Mehl. Voy. **Mahl-en**.

Mehr, ad. (comp. de mag,

grand? A. more. Go. maisa. L. major. G. μῆζον), plus, davantage.

Mehr-en, v. augmenter; —(sich), se multiplier; —ung, f. augmentation; —er, m. qui augmente.

Mer-, augmenter; —ung, f. augmentation.

Mehr-heit, f. pluralité, pluriel.

Mehr-er-e, a. plusieurs.

Mehr-er-es ou **Mehr-er-e**, a. n. plus détaillé, plus au long.

Mehrst-e, a. le plus de, la plupart de.

Mehr-mal, ad. (composé avec mal, fois), souvent; —mal-ig, a. fréquent.

Mehr-en-theils, ad. (composé avec theil, part), la plupart de, le plus souvent.

Meid-en, v. p. (de mid-en, mouvoir? Go. maida. L. metuo). Imp. mied. Part. ge-mied-en, éviter, fuir; — n. ou —ung, f. action d'éviter.

Mer-meid-en, éviter; —ung, f. action d'éviter.

Mer-meid-bar ou **Mer-meid-lich**, a. ce qui est à éviter.

Un-mer-meid-lich, a. inévitable; —lich-keit, f. nécessité inévitable.

Mei-er, m. — (de mehr, plus. L. major), préposé (maire), métayer.

Mei-er-in, f. métayère.

Mei-er-ei, f. métairie.

Ab-mei-er-n, v. expulser un métayer, ôter une ferme.

Be-, instituer un métayer, donner une métairie.

Meiſ-e, f. n. (A. mile. L. milliare), mille, lieue.

Meiſ-en-ſeig-er, m. (composé avec ſeig-er, indicateur), milliaire.

Meiſ-er, m. — inus. (A. mole*. L. moles), meule (de foin).

Meiſ-er, m. pile de bois (à charbon), fourneau.

Mein, p. poss. A. mine. Go. meina. L. meus. G. ἐμός. I. mai), mon.

Mein, n. le mien.

Mein-e ou **Mein-ig-e**, mien, mienne.

Mein-et-weg-en (pour mein-er weg-en), à cause de moi, soit, je le veux bien.

Mein, a. inus. (A. mean. Go. mins*. L. minor. G. μικρό;), vil, faux.

Mein-eib, m. (composé avec eib, serment), faux serment, parjure; —eib-ig, a. parjure.

Mein, c. p. us. pourtant, mais.

Non-ſalb ou **Rond-ſalb**, (composé avec ſalb, produit), môle, faux germe.

Mein, m. inus. (pour mann, homme. A. mean. Go. mains), commun.

Ge-mein, a. commun, public.

Ge-mein-e, m. simple soldat.

Ge-mein-e ou **Ge-mein-be**, f. commune.

Ge-mein-heit, f. communauté, relation, genre commun.

Ge-mein-ig-lich, ad. communément.

Ge-mein-ſchaft, f. communauté,

rapport; —ſchaft-lich, a. mutuel, réciproque.

All-ge-mein, a. universel, général; —heit, f. généralité.

Inſ-ge-mein, ad. ordinairement.

Un-ge-mein, a. peu commun, extraordinaire.

Mein-en, v. (A. mean. Go. man. L. meniscor. G. μανύω. I. man), penser, opiner; —ung, f. opinion, avis.

Wer-mein-en, croire, supposer.

Wer-meint ou **Wer-meint-lich**, a. prétendu, putatif.

Meiſch-en, v. (de miſch-en, mêler. A. mash), rompre la trempe.

Meiſch, m. e, mal trempé.

Meiſ-e, f. n. (de miſ-en, mouvoir ? A. muskin), mėsange.

Meiſ-el, m. (de meiſ-en, couper), ciseau, burin.

Meiſ-el-n, v. travailler au ciseau, buriner.

Ab—, ôter avec le ciseau.

Aus—, creuser ou faire sortir avec le ciseau.

Meiſ-el, f. n. (de meiſ-en, couper), mèche (du chirurgien), bourdonnet, charpie.

Meiſt, a. (superl. de mag, grand. A. most. Go. maist. L. maximus. G. μέγιστος), le plus.

Meiſt-en (die), pl. la plupart.

Meiſt-enſ ou **Meiſt-en-theils**, ad. pour la plupart.

Meiſt-er, m. — (A. master. L. magister), maitre, artisan.

Meiſt-er-in, f. maitresse, femme d'un artisan.

Meiſt-er-n, v. maitriser, critiquer.

Be— (ſich), se rendre maitre, s'emparer; —er-ung, f. action de maîtriser.
Meiſt-er-haft ou **Meiſt-er-liſch**, a. en maitre, parfait.
Meiſt-er-ſchaft, f. maitrise.
Melb-e, f. n. (de milb, doux), arroche (plante).
Melb-en, v. (dē mal-en, parler?), mander, ſignifier; —ung, f. mention, notification; —er, m. —er-in, f. qui avertit.
An-melb-en, annoncer qn.; —ung, f. action d'annoncer.
Ber—, mander, notifier; —ung, notification.
Be-melb-et, a. susdit, mentionné.
Un-an-ge-melb-et, a. non annoncé.
Vor-be-melb-et, a. ci-dessus mentionné.
Melk-en, v. (A. milk. L. mulgeo. G. ἀμῆλω. I. mall), traire.
Melk, a. à lait, qui donne du lait.
Melk-er, m. —er-in, f. qui traite, vacher, vachère.
Melk-er-ri, f. vacherie.
Molk-e, f. petit lait.
Molk-iſt, a. ad. qui ressemble au petit lait.
Molk-ig, a. séreux.
Mem-me. Voy. Mam-ma.
Meng-en, v. (A. mingle. G. μιγνῶω), mêler, confondre; —n. on —ung, f. action de mêler, mélange; —er, m. qui mêle.
Be-meng-en (ſich), se mêler de.
Durch—, mêler ensemble, entre-mêler.
Ein—, mêler; — (ſich), s'immu-

cer; —ung, f. mélange, mixture.
Unter—, entremêler.
Ver—, mélanger, brouiller; —ung, f. mélange, confusion.
Meng-el-n, v. mêler souvent.
Meng-e, f. quantité, foule.
Meng-ſel, n. mélange.
Ge-meng-e ou **Ge-meng-ſel**, n. mélange.
Menn-ig, m. (A. minium. L. minium), minium, vermillon.
Menſch, m. en, (de mann, homme. Go. manniks. I. mānuſas), homme (homo).
Menſch, n. er, femme de mauvaise vie.
Menſch-heit, f. humanité, genre humain.
Menſch-liſch, a. humain; —liſch-heit, f. humanité.
Un-menſch, m. homme cruel, monstre.
Un-menſch-liſch, a. inhumain; —liſch-heit, f. inhumanité.
Menſch-verb-ung, f. (composé avec verb-en, devenir), incarnation.
Menſch-en-feind, m. (composé avec feind, eunemi), misanthrope.
Menſch-en-freſſ-er, m. (composé avec freſſ-en, dévorer), anthropophage.
Menſch-en-freund, m. (composé avec freund, ami), philanthrope.
Merg-el. Voy. Märg-el.
Merſ-en, v. (de marſ-e, marquer. A. mark. Go. marka), marquer, noter; — (ſich), se souve-

nir de; —er, m. qui marque.
Ab—, remarquer, apprendre en voyant faire.
An—, noter, remarquer à qu.; —ung, f. observation, remarque; —er, m. —er-in, f. personne qui annote.
Auf—, écouter avec attention, prendre garde.
Be—, observer, remarquer; —ung, f. remarque.
Bei—, apercevoir, remarquer.
Merf, n. e, marque, signe.
Merf-bar ou **Merf-lich**, a. perceptible; sensible (à la vue); —un—, imperceptible.
Be-merf-bar, apercevable, sensible; —un—, inapercevable.
Auf-merf-fam, a. attentif; —fam-keit, f. attention.
Un-auf-merf-fam, a. inattentif; —fam-keit, f. inattention.
Be-merf-t, a. aperçu; —un—, inaperçu.
Un-er-merf-t, a. inaperçu; —ad. insensiblement.
Merf-mal, n. (composé avec mal, signe), signe caractéristique, indice.
Merf-würd-ig, a. (composé avec würd-ig, digne), remarquable; —würd-ig-keit, f. chose remarquable, curiosité.
Mess-e f. n. (A. mass. L. missa), messe, foire.
Mess-ner, m. sacristain, marguillier.
Mess-buch, n. (composé avec buch, livre), livre de messe, paroissien.
Mess-en, v. p. (A. meto. G. mēto. L. metor. G. μετρέω. I. mas),

Imp. mäs. Part. ge-mess-en, mesurer, toiser; —ung, f. action de mesurer, mesurage; —er, m. mesureur.
Ab-messen, mesurer, proportionner, juger d'après qc.; —ung, mesurage.
An—, prendre la mesure (d'un habit), conformer à.
Auf—, mesurer, cesser de mesurer; —ung, f. mesurage, toise; —er, m. mesureur.
Bei—, attribuer à, imputer; —ung, f. imputation.
Durch—, mesurer d'un bout à l'autre; —er, m. diamètre.
Ein—, mesurer et verser dans (un sac), perdre en mesurant.
Er—, mesurer, estimer, juger; —n. sentiment, avis.
Nach—, remesurer.
Ab-er—, mesurer de nouveau; —(lich), se tromper en mesurant.
Bei—, mesurer, mal mesurer, —(lich), se tromper en mesurant, oser.
Bei—, mesurer devant qu.
Zu—, mesurer, attribuer.
Mess-bar, a. mesurable.
An-ge-mess-en, a. conforme, proportionné; —en-heit, f. conformité.
Er-mess-lich, a. mesurable, probable; —lich-keit, f. commensurabilité.
Un-er-mess-lich, a. incommensurable, immense; —lich-keit, f. immensité.
Bei-mess-en, a. téméraire, présomptueux; —en-heit, f. témérité, présomption.
Mäs, n. e, mesure, pot.

- Maß-e**, f. mesure, manière.
Maß-en, c. vu que.
An-maß-en (sich), s'arroger, usurper; —ung, f. prétention.
An-maß-nd, a. prétentieux.
An-maß-sich, a. prétendu.
Mäß-ig, a. modéré, sobre, modique; —ig-heit, f. tempérance, modicité.
Un-mäß-ig, a. immodéré, intempérant; —ig-heit, f. intempérance, incontinence.
Mäß-ig-en, v. modérer, tempérer; —ig-ung, f. modération.
Ge-mäß, ad. conformément, suivant; —heit, f. conformité.
Üb-er-maß, n. surmesure, excès; —mäß-ig, a. démesuré, exorbitant.
Mess-er, n. — (de meiß-en, couper. L. matara*), couteau.
Mess-cr-schmied, m. (composé avec schmied, forgeron), coutelier; —schmied-e, f. coutellerie.
(F)eb-er-mess-er, n. (composé avec feb-er, plume), canif.)
Mess-ing, n. (de misch-en, mêler? A. mestling), laiton.
Mess-ing-en, a. de laiton.
Meth, m. e, (A. mead. G. μέθυ. I. madhu), hydromel.
Mett, n. e, inus. (de mat, aliment? A. meat. Go. mats. G. μάξ), viandre maigre.
Mett-wurst, f. (composé avec wurst, saucisse), andouille.
Mett-e, f. n, (L. matutina), matines.
Früh-mett-e, f. (composé avec früh, de bonne heure), matines.
Mett-rich, m. (de mutt-er, mère), matricaire (plante).
Mett-ze, f. n, (pour Mäh-se, fille. A. miss), femme de mauvaise vie.
Mett-e, f. n, (de mess-en, mesurer. Go. mitaths. L. modius. G. μέδους), minot, mouture.
Mett-en, v. mesurer avec le minot, prendre le droit de mouture.
Mett-er, m. qui lève le droit de mouture.
Mett-en, (de meiß-en, couper? Go. maita. L. meto. G. μετρώω), couper, tailler (des pierres).
Mett-el-n, v. massacrer, égorger.
Mied-er—, massacrer.
Mett-el-ci, f. massacre.
Ge-mett-el, n. massaere, boucherie.
Mett-ger, m. boucher.
Mett-ge ou **Mett-ig**, f. boucherie, étal.
Meuch-el-n, v. p. us. (de muh-en, couvrir?), agir de guet-apens.
Meuch-ler, m. —ler-in, f. qui agit de guet-apens.
Meuch-ler-isch, a. en assassin.
Meuch-lingé, ad. de guet-apens.
Meuch-el-mord, m. (composé avec mord, meurtre), assassinat; —mord-er, m. assassin.
Meut-e, f. inus. (de meut-en, réunir. L. motus), émeute.
Meut-cr-ci, f. mutinerie, sédition.
Meut-er-er, m. mutin, séditieux.

Meut-e, f. n. (de meut-en, réunir), meute (de chiens).

Mew-e, f. n. (de muh-en, crier ? A. mew), mouette.

Miau-en. Voy. **Mau-en**.

Mich, acc. du p. pers. ich, je, moi. A. me. Go. mik. L. me. G. *μὴ*), moi.

Mieb. Voy. **Mieb-en**.

Mieb-er, n. (de meib-en, couvrir), corset.

Mieß-e. Voy. **Miez-e**.

Mien-e, f. n. (de mein-en, sembler. A. mien. G. *μῆνε*), mine, air.

Mien-en-spiel, n. (composé avec spiel, jeu), pantomime.

Miet-e, f. n. (de mab-e, ver. A. mite), mite.

Miet-ig, a. plein de mites.

Mietth-e, f. n. (de mau-en, changer. A. meed. Go. mizdo. L. mutuum. G. *μῆθε*), louage, loyer.

Mietth-en, v. prendre à louage ; — n. ou — ung, f. louage ; — er, m. — er-in, f. locataire, loueur.

Mb-, louer, prendre à louage.

Müs-, louer au dehors, faire partir en haussant le loyer.

Mer-, louer, fréter (un vaisseau) ; — ung, f. louage.

Mietth-ling, m. *e*, mercenaire.

Miez-e ou **Mieß-e**, f. n. (de mau-en, miauler), chat, chatte.

Milb-e, f. n. (de mil-en, couper. Go. malo), mite, ciron.

Milb-ig, a. plein de mites.

Milch, f. (de mellen, traire), lait, laite des poissons.

Milch-en, a. donner du lait (vache).

Milch-er-rei, f. laiterie.

Milch-icht, a. laité, laiteux.

Milch-ig, lactaire, qui contient du lait.

Milch-bart, m. (composé avec bart, barbe), poil follet, blanc-bec.

Milch-frau, f. (composé avec frau, femme), laitière.

Milb, a. (de melt-en, fondre. A. mild. L. mollis. G. *μαλαγες*), tendre, doux, clément.

Milb-e, f. douceur, clémence.

Milb-er-n, v. adoucir, mitiger ; — er-ung, f. adoucissement, correctif ; — er-cr, m. qui adoucit.

Milb-crnb, a. adoucissant, correctif.

Milß, f. en. (de melt-en, fondre. A. milt), rate.

Milß-ig, a. qui a une rate, hypochondriaque.

Milß-steß-en, n. (composé avec steß-en, piquer), point de côté.

Milß-sucht, f. (composé avec sucht, maladie), mal de rate, hyponcondrie, spleen ; — sucht-ig, a. hypochondriaque.

Minder, a. (comp. de mind, petit, mince ? A. meener. Go. minniza. L. minor. G. *μῆνδης*), moindre, plus petit.

Mind-er-n, v. amoindrir, diminuer ; — er-ung, f. diminution, réduction.

Mer-, diminuer, réduire ; — er-ung, f. diminution.

Minb-er-heit, f. minorité, nombre inférieur.

Minb-est, a. le, la moindre.

Minb-est-ens, ad. au moins, pour le moins.

Min-e, f. n. (de menu-en, mener? A. mine), mine (de poudre), moyen.

Min-er-al, n. (pl. Min-er-al-ien), minéral.

Min-er-al-isch, a. minéral.

Minn-e, f. (de mein-en, penser. A. mind), amour.

Minn-en, v. aimer.

Minn-ig-lich, a. aimable, amoureux.

Minn-e-sing-er, m. (composé avec sing-er, chanteur), troubadour.

Ming-e. Voy. Mung-e.

Mir. dat. du p. ich, moi. (A. me. Go. mis. L. mihi. G. μοι), à moi.

Misch-en, v. (A. mix. L. misceo. G. μίσγω. I. maks), mêler, brouiller; —ung, f. mélange, mixtion; —er, m. —er-in, f. qui mêle.

Bei-misch-en, v. mêler avec.

Durch—, entremêler.

Ein—, immiscer; —ung, f. im-mixtion.

Ver—, mêler, confondre; —ung, f. mélange, mixtion.

Misch-bar, a. miscible, ce qui peut être mêlé; —bar-keit, f. miscibilité.

Ge-misch, n. mélange, mixtion. **Un-ge-mischt**, a. sans mélange, pur.

Misch-masch, m. (par redouble-

ment), mélange confus, salmigondis, mic-mac.

Misp-el, f. n. (L. mespilus. G. μισπύλον), nêfle.

Misp-el-baum, m. (composé avec baum, arbre), nêflier.

Miß, prés. (A. mis. Go. miss. G. μίσον), mal.

(Ce préfixe donne l'idée de l'erreur et du mal, et répond aux *mé* et *mal* des Français, comme : **Miß-heu-rath**, mésalliance; **Miß-e-thât-er**, malfacteur).

Miß-en, v. être privé de, se passer de.

Ver—, remarquer l'absence de, le manque de, regretter; —ung, f. manque.

Miß-lich, a. fâcheux, critique; —lich-keit, f. position critique.

Mist, m. p. us. (de mig-en, humecter? A. mist), brouillard, brume.

Mist-en, v. faire de la brume.

Mist, m. (de mig-en, humecter? A. mixen. Go. maihtus), boue, fumier.

Mist-en, engraisser avec du fumier; —ung, f. action d'engraisser.

Aus—, ôter le fumier.

Mist-ig, a. plein de fumier.

Mist-el, f. n. (de mist, boue. A. mistletoe), gui.

Mist-er, m. grande grive de gui.

Mit, pr. (A. mid. Go. mith. G. μετά. I. mithas), avec.

Mit-hin, c. par conséquent.

Mitt-e, f. (A. midst. Go. midia.

L. medium. G. μέσον), milieu, centre.

Mitt-en, ad. au milieu.

Mitt-el, a. (der, die, das mitt-le), moyen, moyenne.

Mitt-el, n. moyen, expédient.

Mitt-ler, m. — ler-in, f. médiateur, médiatrice.

Mitt-ler-e, a. (der, die, das mitt-ler-e), du milieu, central, pulné.

Mitt-elst, a. du milieu, central.

Mitt-elst ou Ber-mitt-elst, pr. moyennant.

Aus-mitt-el-n, v. découvrir (un expédient); —el-ung, f. action de découvrir (un expédient).

Ber—, négociier (la paix), accommoder (un différend); —lung, f. entremise, négociation.

Be-mitt-elst, a. à son aise, fortuné.

Mitt-el-bar, a. médiat, indirect; un—, immédiat, direct.

Mitt-el-ding, a. (composé avec ding, chose), chose intermédiaire, milieu.

Mitt-el-mäß-ig, a. (composé avec maß, mesure), médiocre, modique; —mäß-ig-keit, f. modicité, modicité.

Mitt-el-mau-er, f. (composé avec mau-er, mur), mur mitoyen.

Mitt-el-punkt, m. (composé avec punkt, point), point du milieu, centre.

Mitt-el-stand, m. (composé avec stand, état), moyen état, tiers-état.

Mitt-el-straß-e, f. (composé avec straß-e, route), chemin du milieu, milieu.

Mitt-el-wort, n. (composé avec wort, mot), participe.

Mitt-tag, m. (composé avec tag, jour), milieu du jour, midi, sud; —tag-ig, a. méridional.

Mitt-er-nacht, f. (composé avec nacht, nuit), milieu de la nuit, minuit.

Mitt-woch, m. ou Mitt-woch-e, f. (composé avec woch-e, semaine), milieu de la semaine, mercredi.

Mod-t-e. Voy. Mòg-en.

Mod-e, f. n. (A. mode. L. modus), mode.

Mod-e-händ-ler-in, f. (composé avec händ-ler-in, marchand), marchande de modes, modiste.

Mod-er, m. (A. mud. L. mador. G. μόδιος), limon, moisi, pourriture.

Mod-er-n, v. moisir, pourrir.

Ber—, se putréfier; —er-ung, f. putréfaction.

Mod-er-icht, a. limoneux, pourri.

Mod-er-ig, a. moisi, bourbeux.

Mudd-er, m. limon, vase.

Mudd-er-n, v. toucher le fond (vaisseau).

Mòg-en, v. p. (A. may. G. μάω. I. mah), Imp. mod-t-e. Part. gemod-t, pouvoir, désirer.

Ber-mòg-en, pouvoir, avoir la force de faire, engager à faire.

Mòg-lich, a. possible; —lich-keit, f. possibilité.

Un-mòg-lich, a. impossible; —lich-keit, f. impossibilité.

Ber-mòg-e, pr. en vertu de.

Ber-mòg-en, a. pouvoir, faculté, fortune.

Ber-môg-emb, a. puissant, capable, riche.

Un-ver-môg-en, n. impuissance.

Un-ver-môg-emb, a. impuissant.

Moh n, m. (G. *μήλον*), pavois.

Moh r. Voy. Moor.

Moh r, m. en, (G. *μαύρος*), more, nègre.

Mohr-in, f. morette, négresse.

Mohr-isch, a. moresque.

Moh r, m. (pour **moh-er-e**, fil mou. A. *mohelr*), moire (étouffe de soie).

Moh r-e, f. n. (de **mohr**, marais), carotte.

Mohr-rûb-e, f. (composé avec **rûb-e**, rave), carotte.

Mof ch, m. e, (de *mahl*, tache?), salamandre terrestre.

Mof b-e. Voy. **Mufb-e**.

Mof f. Voy. **Melf-en**.

Mon-at. Voy. **Momb**.

Mön ch, m. e, (A. *monk*. L. *monachus*. G. *μοναχός*), moine.

Mönd-lein, n. moineillon.

Mönd-thum, n. monachisme.

Mönd-er-ei, f. moinerie.

Mönd-isch, a. monacal.

Mon-falb. Voy. **Mein**, faux.

Momb, m. e, (de **meit-en**, diviser? A. *moon*. Go. *mena*. L. *mensis*. G. *μήνη*. I. *mas*), lune, mois.

Mon-at, m. e, mois.

Mon-at-lich, a. mensuel.

Mon-tag, m. (composé avec **tag**, jour), lundi.

Momb-finst-er-niſ, f. (composé

avec **finst-er-niſ**, obscurité), éclipse de lune.

Momb-hell, a. (composé avec **hell**, clair), éclairé par la lune.

Momb-schein, m. (composé avec **schein**, lueur), clair de lune.

Momb-fucht-ig, a. (composé avec **fucht**, manie), lunatique.

Moor, n. e, (A. *moor*. L. *mare*), marais, marécage.

Moor-ig, a. marécageux.

Mor-aſt, m. * e, marais, bourbe.

Mor-aſt-ig, a. marécageux, bourbeux.

Mooſ, n. e, (A. *moss*. L. *muscus*. G. *μόχος*), mousse.

Mooſ-en, v. p. us. garnir de mousse.

Mb-mooſ-en, v. émousser, ôter la mousse.

Be—, couvrir de mousse.

Be—, se couvrir de mousse.

Mooſ-ich, a. qui a la nature de la mousse.

Mooſ-ig, a. moussu.

Be-mooſ't, a. moussu, couvert de mousse.

Mooſ-roſ-e, f. (composé avec **roſ-e**, rose), rose moussue.

Mopſ, m. * e, (de **mop**, grimace), mopse, doguin, grogneur.

Mopſ-ig, a. qui tient du mopse, grogneur.

Mopſ-naſ-e, f. (composé avec **naſ-e**, nez), nez camus.

Mor-aſt. Voy. **Moor**.

Mor ch-ei, f. n. (de **mor**, noir? A. *moril*), morille.

Mor b, m. e, (de **mer-en**, séparer? A. *murder*. Go. *maurth*).

- L. mors. G. μῆρς**, meurtre, homicide.
- Mord-en**, v. commettre un meurtre, assassiner.
- Er—**, tuer, assassiner; —ung, f. meurtre, assassinat.
- Mörd-er**, m. —er-in, f. meurtrier, meurtrière.
- Mörd-er-ei**, f. en, massacre, assassinat.
- Mörd-er-isch**, a. meurtrier.
- Mörd-er-lich**, a. horrible; — ad. à tue-tête.
- Mord-brenn-er**, m. (composé avec brenn-en, brûler), incendiaire.
- Mörd-er-grub-e**, f. (composé avec grub-e, caverne), caverne de brigands, coupe-gorge.
- Mord-schlag**, m. (composé avec schlag, coup), coup d'assassin, assassinat.
- Morg-en**, m. — (de mort, obscur?), matin, orient, arpent.
- Morg-en**, ad. demain.
- Morg-ent**, a. de demain.
- Morg-ent-lich**, a. matinal, ce qui se fait le matin.
- Morg-ent**, ad. le matin.
- Ab-er-morg-en**, ad. après-demain.
- Morg-en früh**, (composé avec früh, de bonne heure), ad. demain matin.
- Morg-en-gab-e**, f. (composé avec gab-e, don), don fait à son épouse le lendemain de la nocce, dot.
- Morg-en-land**, n. (composé avec land, pays), pays d'orient, Levant.
- Morg-en-röth-e**, f. (composé avec röth, rouge), aurore.
- Morg-en-stund-e**, f. (composé avec stund-e, heure), heure du matin, matin.
- Morsch**, a. (de mer-cn, diviser? L. marcidus), friable, pourri (bois, dent).
- Ber-morsch-en**, v. devenir friable, pourrir.
- Mörst-er**, m. — (de mer-cn, broyer. A. mortar. L. mortarium), mortier (instrument).
- Mört-el**, m. — (de mer-cn, broyer), mortier (mélange de chaux et de sable).
- Mosch-e**, f. n, p. us. (G. μέσ-χς), jeune vache.
- Möst**, m. (A. must. L. mustum), mout, vin doux.
(En composition : Apfel-möst, cidre; Birn-möst, poiré, cidre de poires).
- Möst-el-n**, v. sentir le moût.
- Möst-en**, pressurer; — n. pressurage.
- Möst-er**, m. pressureur.
- Möst-rieh** ou **Möst-rieh**, moutarde douce, moutarde de moût.
- Möst-er**, f. n, (de mait-en, couper. A. moth. G. μίθας), teigne, gerce.
- Möst-ig**, a. plein de teignes.
- Möst-e**. Voy. Mew-e.
- Much-el-n**, v. (A. mug. L. muco. G. μύσσω), sentir le remugle (beurre).
- Much-ig**, a. qui sent le remugle.

Muck-en ou Muck-en, v. (de muh-en, gronder. L. musso. G. μάω. L. maks), remuer, bouger, grogner.

Muck-e, f. caprice, bizarrerie.

Muck-er, m. capricieux, sournois.

Muck-isch, a. capricieux.

Mück-e, f. n. (de muh-en, gronder. A. midge. L. musca. G. μύξ. L. maksas), cousin, moucheron.

Mudd-e. Voy. Mob-er.

Mudd ou Muth, n. (de met-en, mesurer), muid.

Müd-e, a. (de muh-en, mouvoir? L. motus). las, fatigué.

Mü-müd-en, v. lasser; — (sich), s'épuiser (de fatigue).

Er—, lasser, fatiguer; —ung, f. lassitude, fatigue.

Müd-ig-keit, f. lassitude.

Un-er-müd-et, a. non fatigué, assidu.

Un-er-müd-lich, a. infatigable; —lich-keit, f. infatigabilité.

Muff, m. * e, (pour mund-fell, fourrure des mains), manchon.

Muff, m. (de müch-en, humecter), moisi.

Muff-en, v. sentir le moisi.

Muff-ig, a. qui sent le moisi.

Muff-el, i. (de max-en, couvrir?), moufle (monle).

Muff-el, m. p. ns. (de muh-en, gronder. G. μάτς), chien à grosses lèvres pendantes.

Muff-el-ge-sicht, n. (composé avec ge-sicht, visage), moufflard, moufle.

Muff-en ou Muff-el-n, v. (de muh-en, gronder. A. muffle), faire la moue, grogner, mâchonner.

Muff-er, m. —er-in, f. qui fait la moue.

Muff-ig, a. rechigné.

Mumpf-el-n, v. beugler, mâchonner.

Müh-eu, v. (A. mow. L. mugio. G. μύζω), mugir, beugler.

Müh-e, f. (de muh-en, mouvoir. G. μέγας), peine, effort.

Müh-en, v. peiner, donner de la peine.

Be—, incommoder qn.; — (sich), s'efforcer; —ung, f. peine, effort.

Müh-sam, a. peiné, pénible.

Müh-sel-ig, a. pénible, fatigant; —sel-ig-keit, f. fatigue, peine attachée à qc.

Müh-loß, a. sans peine; —los-ig-keit, f. absence de peine.

Muhl, Mühl-e. Voy. Mahl-en.

Muh-m-e, f. n. (de mam-ma, maman. A. mam), tante, cousine.

Mulb-e ou Moib-e, f. (de mahlen, moulin. Co. mela), jatte, luche.

Mull, n. (de mahlen, moulin. A. moul), gravois, balayures.

Mull, m. (de maul, gueule?), mulet-barbet, petite perche de rivière.

Müll-er. Voy. Mahl-en.

Mumm. Voy. Malm.

Mumm-e, f. (A. mum), bière forte de Brunswick.

- Mumm-en**, *f.* (de mau-en, couvrir? A. mummer. G. *μῦμος*)? masque, déguisement.
- Mumm-en**, *v. p. us.* masquer, déguiser.
- Ein—**, affubler, couvrir.
- Ber—**, déguiser; —ung, *f.* déguisement, mascarade.
- Mumm-cr-ri**, *f.* momerie, mascarade.
- Mumm-el**, *m.* (de mum-en, crier?), taureau, goblin.
- Mumm-el-n**, *v.* (A. mumble), beugler, marmotter.
- Mumpf-el-n**. Voy. **Muff-en**.
- Mund**, *m.* (de münd-en, parler? A. mouth. Go. *muntha*. G. *μῦτις*), bouche.
- Mund-en**, *v.* être au goût (nourriture), faire plaisir.
- Münd-lich**, *a.* oral; —ad. de vive voix.
- Münd-en**, *v. p. us.* avoir son embouchure.
- Münd-ung**, *f.* embouchure.
- Mund-art**, *f.* (composé avec art, espèce), dialecte.
- Mund-lack**, *m.* (composé avec lack, cire à cacheter), pain à cacheter.
- Mund-schent**, *m.* (composé avec schent-en, verser à boire), échanton.
- Mund-voll**, *n.* (composé avec voll, plein), bouchée.
- Mund***, *m.* inus. (L. *manus*?), main.
- Bor-mund**, *m.* tuteur; —schaft, *f.* tutelle.
- Münd-el**, *m. et f.* pupille.
- Münd-ig**, *a.* majeur; —ig-keit, *f.* majorité.
- Un-münd-ig**, *a.* mineur; —ig-keit, *f.* minorité.
- Münd-ig-en**, *v. p. us.* déclarer majeur.
- Münd-ig sprech-en**, (composé avec sprech-en, déclarer), déclarer majeur, émanciper.
- Munt-el-n**, *v.* (de munt-en, murmurer), parler sourdement, faire sombre.
- Münst-er**, *n.* (A. minster. L. *monasterium*. G. *μοναστήριον*), cathédrale.
- Munt-er**, *a.* (de mahn-en, exciter), éveillé, alerte.
- Muf-munt-cr-n**, *v.* éveiller, exciter; —ung, *f.* encouragement.
- Er—**, animer, exciter; —ung, *f.* encouragement.
- Munt-cr-keit**, *f.* vivacité, gaité.
- Münt-ge ou Münt-ge**, *f. n.* (A. mint. L. *mentha*. G. *μίνθη*), menthe.
- Münt-ge**, *f. n.* (de mahn-en, rappeler. A. mint, money. L. *moneta*), monnaie.
- Münt-en**, *v.* monnayer, en vouloir à qn., viser à qn.; —er, *m.* monnayeur; —cr-ri, *f.* monnayage, atelier des monnayeurs.
- Müs—**, monnayer.
- Um—**, convertir les espèces; —ung, *f.* refonte (des monnaies).
- Ber—**, employer à monnayer.
- Münt-fuß**, *m.* (composé avec fuß, pied, titre), titre des monnaies.
- Münt-haus**, *n.* (composé avec

haus, maison), monnaie, hôtel des monnaies.

Mürb-e, a. (de mer-en, rompre), friable, tendre.

Mürb-en, v. devenir friable, mortifier (viande).

Mürb-e, Mürb-heit, f. friabilité, tendreté.

Mur-mel-n. Voy. Murr-en.

Murr-en, v. (de muh-en, gronder ? A. moura. G. maurna. L. mæreo. G. μῦρε. I. mari), murmurer, gronder ; — n. action de murmurer.

Murr-isch, a. grondeur, bourru.

Ge-murr-e, n. gronderie, murmure.

Mur-mel-n, v. murmurer, mar-motter.

Ge-mur-mel, n. murmure.

Mur-mel-thier, n. (composé avec thier, animal), marmotte.

Murr-kopf, m. (composé avec kopf, tête), grognard, grou-deur.

Mus ou Mus, n. e, (de mat-en, manger. G. μῦζα), marmelade, (en composition, comme : Apf-el-mus, marmelade de pommes).

Mus-icht, a. en marmelade.

Mus-ig, a. bon pour de la mar-melade.

Ge-müs-e, n. légumes.

Musch-el, f. n, (A. muscle. L. mutilus. G. μύτος, μῦς), co-quillage.

Musch-el-icht, a. en forme de co-quillage.

Mus-el. Voy. Maus.

Müß-en, v. p. (de mög-en, pouvoir ? A. must), Imp. müß-te. Part. ge-müß-t, falloir, de-voir, être obligé.

Fort müß-en, être obligé de quitter un lieu.

Beg—, être forcé de partir.

Muß, n. nécessité.

Muß-e, f. (de müß-en, pou-voir ? L. missio), loisir.

Müß-ig, a. oisif.

Ab-müß-ig-en, v. trouver le loi-sir ; —ig-ung, f. loisir (qu'on se donne).

Müß-ig-gang, m. (composé avec geh-en, aller), oisiveté, dés-œuvrement ; — gang-er, m. — gang-er-in, f. fainéant, fai-néante ; — gang-er-isch, a. fai-néant.

Muß-te. Voy. Müß-en.

Must-er, n. (A. muster*. L. monstrum), modèle, échantil-lon, patron.

Must-er-n, v. faire des modèles, passer la revue ; —ung, f. re-vue ; —er-er, m. inspecteur.

Mus—, épurer, congédier ; —er-ung, f. épuration.

Durch—, passer en revue, criti-quer.

Must-er-haft, a. exemplaire.

Muth, m. (de muh-en, agir. A. mood. G. mods. G. μῦθος. I. maidhas), courage, âme, senti-ment.

Müth-chen ou Muth-lein, n. co-lère, bile.

Muth-en, v. p. us. avoir envie, être disposé.

An—, prétendre, exiger.

Ver—, supposer, présumer; —
ung, f. supposition.

Zu—, exiger; —ung, f. deman-
de, exigence.

Muth-ig, a. courageux, ardent;
—ig-keit, f. ardeur (d'un che-
val).

Er-muth-ig-en, v. encourager.

Muth-loß, a. découragé, timide;
—loß-ig-keit, f. manque de cou-
rage.

An-muth, f. grâce, charme; —
muth-ig, a. agréable, gracieux.

Miß-muth, m. découragement,
mauvaise humeur; —muth-ig,
a. découragé, chagrin.

Üb-er-muth, m. présomption,
arrogance; —muth-ig, a. pré-
sompctueux, arrogant.

Un-muth, m. mauvaise humeur,
dépit; —muth-ig, a. de mau-
vaise humeur.

Ge-muth, n. *er, âme, caractère;
—muth-lich, a. disposé, gai,
bénin; —lich-keit, f. disposi-
tion, bénignité.

Ein-muth-ig, a. unanime; —ig-
keit, f. unanimité.

Ver-muth-lich, a. apparent,
vraisemblable; —ad. apparem-
ment.

Un-er-mut-het, a. inopiné; —ad.
à l'improviste.

De-muth, f. (composé avec *din*,
serviteur, et *muth*, sentiment),
humilité; —muth-ig, a. hum-
ble, modeste; —muth-ig-en, v.
humilier; —muth-ig-ung, f.
humiliation.

Ed-el-muth, m. (composé avec

ed-el, noble), générosité; —
muth-ig, a. généreux.

Groß-muth, f. (composé avec
groß, grand), magnanimité; —
muth-ig, a. magnanime.

Muth-maß-en, v. (composé avec
maß-en, mesurer), conjecturer,
présumer; —maß-ung, f. con-
jecture.

Muth-maß-lich, a. probable; —
—lich-keit, f. probabilité.

Muth-will-e, m. (composé avec
will-e, volonté), espièglerie,
malice; —will-ig, a. espiègle,
pétulant.

Mutt-er, f. * —, (de *mam-*
ma? A. *mother*. L. *mater*. G.
μήτηρ. I. *māter*), mère.

Mutt-er-chen, n. bonne vieille,
femelle d'un oiseau.

Mutt-cr-lich, a. maternel.

Mutt-cr-loß, sans mère, orphe-
lin.

Mutt-cr-schaft, f. maternité, qua-
lité de mère.

Mutt-cr-nackt, a. (composé avec
nackt, nu), tout nu.

Mutt-cr-stadt, f. (composé avec
statt, ville), métropole.

Muß-en, v. (de *maît-en*, cou-
per? L. *mitto*. I. *mus*), écour-
ter (des chevaux, chiens).

Müß-e, f. n, (de *meid-en*, cou-
vrir? L. *mitra*. G. *μήρυξ*), bon-
net, casquette.

Müß-en-mach-en, m. (composé
avec *mach-en*, faire), bonne-
tier.

II

Nab-e, f. n, (de nag-en, creuser ? A. nave), moyeu.

Nab-en, v. mettre un moyeu (à une roue).

Nab-el, m. * —, nombril, bosse (d'un bouclier).

Nab-el-n, v. lier le cordon ombilical.

Nab-el-ig, a. bossé, convexe.

Nab-er, m. vrille, perçoir.

Nach, pr. (de nah, près), après, d'après, selon.

Nach und nach, peu-à-peu.

Nach-dem, c. après que, selon que.

Nach-her, ad. ensuite; —her-ig, a. postérieur, suivant.

(**Nach**, en composition, marque, conformité, imitation ou concession, comme : nach-bild-en, copier (un modèle); nach-machen, imiter; nach-gieb-ig, descendant).

Nach-bar. Voy. Bau-er.

Nach-richt. Voy. Richt-en.

Nach-theil. Voy. Theil.

Nach-en, m. — (pour naup-e. L. navis. G. vax;), nacelle.

Nacht. Voy. Raht.

Nacht, f. * e, (de nâf-en, détruire ? A. night. Go. nahts. L. nox. G. vûz. I. nie), nuit.

Nacht-en, v. se faire nuit.

Nâb-er—, passer la nuit.

Um—, entourer d'obscurité.

Nacht-lich, a. de nuit, nocturne.

Nacht-i-gall, f. en, (composé avec gall-en, chanter), rossignol (oiseau).

Vor-nacht-ig, a. qui devance la nuit, de la nuit dernière.

Nacht-mahl, n. (composé avec mahl, repas), souper, cène, communion.

Nacht-wacht-er, m. (composé avec wâcht-er, gardien), garde de nuit.

Nack. Voy. Nick-el.

Nack-en, m. — (de nick-en, pencher. A. neck), nuque, chignon.

Nack t ou Nack-ent, a. (A. naked. Go. naquaths. L. nudus), nu.

Nack-heit, f. nudité.

Nad-el, f. n, (de nâh-en, coudre. A. needle. Go. nethla), aiguille (à coudre), pointe.

Nad-el-n, v. garnir d'épingles, coudre.

Nad-ler, m. aiguillier, épinglier.

Nag-el, m. * — (de nag-en, creuser. A. nail. L. ungula. uncus. G. êvz. I. nakhas), ongle, clou.

Nag-el-n, v. clouer; —ler, m. qui cloue, cloutier.

An—, attacher avec des clous.

Ab—, garnir le bordage de chevilles, gournabler (Mar.)

Auf—, clouer sur.

Be—, clouer, garnir de clous.

Ent—, désenclouer.
 Wer—, clouer, enclouer (un canon).
 Wor—, clouer devant.
 Zu—, clouer, boucher.
 Nág-el-chen, n. petit clou.
 Nág-e-lein, n. clou de girofle.
 Nág-el-ig, a. ongulé, ongletté.
 Nág-el-fest, a. (composé avec fest, ferme), attaché avec des clous, cloué.
 Nág-el-hand-el ou Nág-el-tram, (composé avec hand-el ou tram, commerce), clouterie (boutique de cloutier); —hánd-ler, m. cloutier (marchand cloutier).
 Nág-el-schmied, m. (composé avec schmied, forgeron), cloutier (fabricant de clous); —schmied-e, f. clouterie (fabrique de clous).
 Nág-el-neu, a. (composé avec neu, neuf), tout neuf, tout battant neuf.
 Nag-en, v. (A. gnaw. G. xwáw), ronger; —n. action de ronger; —er, rongeur.
 Ab-nag-en, ronger, user en rongéant.
 Auf—, ouvrir en rongéant.
 Be—, ronger, brouter.
 Durch—, ronger de part en part.
 Um—, ronger autour de.
 Zer—, abimer en rongéant.
 Nag-enb, a. rongeur, cuisant.
 Nah-en, v. (A. nigh. Go. nauba. L. necto. L. nah), approcher, s'approcher; —n. approche.
 An-nah-en, approcher; —ung, f. approche.

Her-an—, approcher.
 Nah ou Nah-e, a. proche, voisin.
 Näh-e, f. proximité, voisinage.
 Näh-er, a. plus proche.
 Näh-er-n, v. venir plus près, approcher; —n. ou —ung, f. approche, approximation.
 Näh-st, pr. (pour nach), après.
 Näh-st, a. le plus proche.
 Näh-st-e, m. prochain.
 Näh-stens, ad. prochainement, au premier jour.
 Zu-nach-st, ad. tout près, avant tout.
 Nah-t. Voy. Näh-en.
 Näh-en, v. (de nah-en, approcher. L. necto. G. vřřw), coudre; —n. action de coudre.
 Ab-nah-en, piquer, acquitter en cousant.
 An—, attacher (un bouton).
 Auf—, coudre sur, employer à coudre.
 Aus—, piquer, broder, achever de coudre.
 Be—, coudre tout autour.
 Durch—, contrepointer, piquer.
 Ein—, coudre dans, rétrécir.
 Nach—, coudre à la manière de, imiter à l'aiguille.
 Üb-er—, coudre par dessus.
 Um—, recoudre, coudre autour.
 Ver—, employer à coudre; —(sich), se tromper en cousant.
 Vor—, montrer à coudre, devancer en cousant.
 Zer—, abimer (les doigts) à force de coudre.
 Zu—, coudre, fermer (un trou) en cousant.
 Zu-samm-en—, coudre ensemble, assembler.

Naht, f. *e, couture.

Náht-er-ei ou **Náh-er-ei**, f. couture, point, art de coudre.

Náht-er-in ou **Náh-er-in**, f. couturière.

Náh-nab-el, f. (composé avec nab-el, pointe), aiguille à coudre.

Nahm. Voy. **Nehm-en**.

Nähr-en, v. (de **nes-en**, conserver. A. nurse, nourish. Go. nasia. L. nutrio), nourrir, alimenter; — n. ou —ung, f. nutrition.

Er-nähr-en, v. nourrir, entretenir; —ung, f. entretien (nourriture); —er, m. —er-in, f. celui, celle qui nourrit.

Nähr-ung, f. nourriture, profession (qui nourrit).

Nähr-haft, a. nourrissant, succulent, lucratif (état); —haft-ig-keit, f. qualité de ce qui est nourrissant.

Nähr-loß, a. peu nourrissant; ingrat (sol); —loß-ig-keit, f. manque de ressource, d'industrie.

Nähr-erb, a. nutritif.

Nähr-ungé-mitt-el, n. (composé avec mitt-el, moyen), moyen de subsister, aliment.

Nähr-stand, m. (composé avec stand, état), état qui nourrit, classe ouvrière.

Nam-en, — ou **Nam-e**, m. n. (A. name. Go. namo. L. nomen. G. *ὄνομα*), nom, réputation.

Bei-nam-e, surnom.

Der—, prénom, nom de baptême.

Bu—, surnom, sobriquet.

Nam-en-loß, a. sans nom, anonyme, indincible.

Nam-ent-lich, a. nominal, détaillé; — ad. nommément.

Nam-haft, a. nommé, désigné, considérable.

Nám-lich, a. même; —ad. c'est-à-dire, savoir.

Nam-ens-tag, m. (composé avec tag, jour), fête de qn.

Nann-te. Voy. **Nenn-en**.

Napf, m. *e, (de **nipp-en**, buvo-ter?), écuelle, hanap.

Näpf-chen, n. petite écuelle, soucoupe.

Narb-e, f. n. (de **nar-en**, guérir. A. narrow), cicatrice, grain (de cuir).

Narb-en, v. se cicatriser, grener (le cuir).

Der—, se cicatriser; —ung, f. cicatrisation.

Be-narb-t, a. couvert de cicatrices.

Narb-ig, a. cicatrisé, balafre, à grain.

Nard-e, f. n. (A. nard. L. nardus. G. *νάρδος*), nard.

Narr, m. en, (de **nah**, étroit, borné?), fou.

Narr-chen ou **Narr-lein**, n. petit fou, petite folle, espiègle.

Narr-in, f. folle.

Narr-en, v. faire le fou, se jouer de qn.

Der—, dépenser en folies; —(ich), s'affoler.

Narr-heit, f. folie.

Narrisch, a. fou, extravagant.

Narr-en-haus, n. (composé avec haus, maison), hôpital des fous, petites-maisons.

Nar-wall, m. Voy. **Naf-e**.

Nasch-en, v. (de nag-en, ronger), être friand, goûter secrètement; — n. action de goûter secrètement.

Ab-nasch-en, ôter (le sucre de dessus).

Aus—, vider par friandise (le sucrier).

Be—, tâter secrètement à une friandise.

Ber—, dépenser en friandises.

Nâsch-er, m. —er-in, f. friand, friande; —er-ci, f. friandise (objet).

Nasch-haft, a. friand; —haft-ig-keit, f. friandise (défaut).

Nas-e, f. n. (A. nose. L. nasus), nez.

Nâs-chen ou **Nâs-lein**, n. — petit nez.

Nas-en, v. flairer.

Nâf-el-n, v. nasiller; —el-cr, m. nasillard.

Nas-e-weis, m. (composé avec weis-e, habile), curieux, indiscret.

Nâs-horn, n. (composé avec horn, corne), rhinocéros.

Nâs-loch, n. *er, (composé avec loch, trou), narine.

Nas-en-stieb-cr, m. (composé avec stieb-cr, coup), chique-naude.

Nar-wall, m. (pour nâs-wall, haleine à nez), narval, licorne de mer.

Nas, a. (L. natus. G. νέω), humide, mouillé.

Nâss-e, f. humidité.

Nâss-lich, a. un peu humide.

Nâss-en, v. mouiller, suinter.

Durch—, imbiber, tremper.

Nê-en, (pour nâê-en), mouiller, arroser.

Be—, arroser, mouiller; —ung, f. action de mouiller, arrosement.

Durch—, tremper.

Ein—, mouiller (le drap).

Nâß-kalt, a. (composé avec kalt, froid), humide et froid.

Natt-er, f. n. (Go. nuda. L. natrix), aspic, vipère.

Nau, a. inus. (de nâh-en, rétrécir?), serré.

Ge-nau, a. exact, étroit, économe.

Ge-nau-heit ou **Ge-nau-ig-keit**, f. exactitude, économie.

Neb-el, m. — (L. nebula. G. νεφέλη), brouillard, brume.

Neb-el-n, v. faire du brouillard.

Be—, couvrir de brouillards, offusquer; — (sich), s'enivrer.

Ent—, se dissiper (le brouillard).

Um—, couvrir d'un brouillard.

Neb-el-icht, a. nébuleux.

Neb-el-ig, a. nébuleux, brumeux; —el-ig-keit, f. état brumeux, nébulosité.

Be-neb-el-t, a. ivre.

Neb-en, pr. (pour in eb-en, en égalité), auprès, près de, à côté.

Neb-en-an, ad. à côté, tout près.

Neb-en-bi, ad. à côté, incidemment.

Neb-en-her ou **Neb-en-hin**, ad. à côté, accessoirement.

Neb-st, pr. avec.

(Neben, en composition, joue ordinairement le rôle d'un adjectif, et signifie accessoire ou

voisin, comme : *Neb-en-fach-e*, chose accessoire; *Neb-en-zimmer*, chambre voisine).

Nest-en, v. (de *nag-en*, ronger. Go. *hnaiga*. L. *noceo*. G. *verzio*), agacer, harceler; — n. *agacerie*; —er, m. *er-in*, f. qui agace; —er-el, f. *agacerie*, raillerie.

Nest-isch, a. qui aime à harceler, plaisant.

Nest-haft, a. agaçant.

Neff-e, m. n. (A. *nephew*. L. *nepos*. I. *naptre*), neveu.

Nich-te, (pour *Nis-te*), nièce.

Neg-er, m. — (A. *negro*. L. *niger*), nègre.

Neg-er-in, f. *négresse*.

Neh-en, v. p. (pour *in em-en?* Go. *nima*. L. *emo*. G. *duzio?*), Imp. *nahm*. Part. *ge-nomm-en*, prendre, accepter; — n. action de prendre; —er, m. —er-in, f. *preneur*, *preneuse*.

Nb-nem-en, ôter (nappe), décroître, maigrir, peindre; — n. ou —ung, f. action d'ôter, de diminuer; —er, m. —er-in, f. *acheteur*, *chaland*.

An—, accepter, admettre; —ung, f. *acceptation*, *admission*; —er, m. *accepteur*.

Auf—, accueillir, emprunter (de l'argent), tenir tête.

Aus—, tirer hors d'un lieu, excepter; — (*isch*), avoir l'air.

Be—, ôter (désir, crainte); — (*isch*), se conduire; — n. conduite, procédé.

Ein—, faire rentrer (de l'argent), occuper (un fort), prendre (une médecine), prévenir

(pour du contre); —ung, f. prise, acceptation; —er, m. —er-in, f. *receveur*, *receveuse*.

Ent—, ôter (crainte), conjecturer.

Her—, prendre devant, tirer de, railier.

Her-ab—, ôter de, descendre (un objet).

Her-aus—, tirer hors, choisir; — (*isch*), s'émanciper, se permettre.

Hin—, prendre vers soi, enlever.

Mit—, prendre avec soi, emporter.

Über—, prendre possession de, se charger de, surfaire.

Um—, mettre autour.

Unt-er—, entreprendre; — n. —ung, f. *entreprise*; —er, m. *entrepreneur*.

Wit—, entendre, apprendre (une nouvelle), interroger (un témoin); — n. *interrogatoire*, *audition* (des témoins), rapport avec qn.

Wor—, prendre devant soi, examiner, entreprendre; — (*isch*), se proposer; — n. plan, résolution.

Wor-aus—, prendre d'avance, anticiper; — n. ou —ung, *anticipation*.

Weg—, ôter, enlever; —ung, f. action d'ôter, d'enlever.

Wied-er, reprendre.

Zu—, croître (en science), grandir (les jours), prendre de l'embonpoint; — n. ou —ung, f. *accroissement*, *progrès*.

Zu-rück—, reprendre; —ung, f. action de reprendre.

Be-nehm-ig-en, approuver ; —
ig-ung, f. approbation.
An-nehm-lich, a. acceptable, a-
gréable ; —lich-keit, f. admissi-
bilité, agrément.
Un-an-nehm-lich, a. inadmissible,
non acceptable ; —lich-keit, f.
impossibilité d'accepter, désa-
grément.
An-ge-nehm, a. agréable ; — un
—, désagréable.
Ab-nehm-end, a. déclinant, sur
son déclin.
Aus-nehm-end, a. extraordinaire.
Ein-nehm-end, a. engageant,
prévenant, agréable.
Unt-er-nehm-end, a. entrepre-
nant.
Zu-nehm-end, a. croissant.
Ver-nehm-bar ou **Ver-nehm-lich**,
a. intelligible (voix), distinct.
Un-ver-nehm-lich, a. inintelligi-
ble.
Ver-nehm, a. distingué, de qua-
lité.
Vor-nehm-lich, ad. principale-
ment, avant tout.
Ab-nahm-e, f. décadence, débit.
An—, acception.
Auf—, réception, accueil, em-
prunt.
Aus—, exception.
Ein—, recette, prise (d'un fort).
lib-er—, prise de possession.
Beg—, prise, confiscation.
Zu-rück—, action de reprendre,
dégagement (d'une parole).
Un-be-nomm-en, a. permis, non
défendu.
Ver-nunft, f. raison, jugement ;
un—, déraison.
Ver-nunft-ig, a. raisonnable ;
un—, déraisonnable.

Ver-nunft-el-n, v. subtiliser, rai-
sonner.
Ver-nunft-el-ri, f. raisonnement
trop subtil.
Ver-nunft-loß, a. privé de rai-
son, déraisonnable ; — loß-ig-
keit, f. manque de raison, dé-
raison.
Ne-hm-lich, (pour näm-lich).
Voy. Nam-e.
Neid, m. (de niet-en, fixer? Go?
neiths. G. νέκος), envie, jalousie.
Neid-en, p. us. envier, porter en-
vie.
Be—, envier, être jaloux de ; —
ung, f. action d'envier.
Neid-er, m. —er-in, f. envieux,
envieuse.
Neid-isch, a. envieux, jaloux.
Be-neid-ené-werth, a. digne d'en-
vie.
Neid-hart, m. (composé avec
hart, fort), homme fort en-
vieux.
Neig-en, v. (Go. hneiva. L.
nico. G. νέω. I. nt), pencher,
incliner, baisser ; —ung, f. pen-
chant, inclination.
Ab-neig-en, incliner ; —ung, f.
pente, aversion, antipathie.
Ver— (sich), s'incliner, faire la
révérence ; —ung, f. inclinai-
son, révérence.
Zu—, incliner vers ; —ung, f.
inclination, affection.
Neig-e, f. pente, baisse, déclin.
Ge-neig-t, a. enclin, disposé
pour ; —neigt-heit, f. inclina-
tion, bienveillance.
Ab-ge-neig-t, a. indisposé (con-
tre qn.).

Nick-en, v. incliner (la tête), cliner (des yeux); — n. inclination (de la tête), clinement; —er, m. —er-in, f. celui, celle qui incline (la tête).

Nein, ad. (de ni ein, pas un. A. no. Go. ne. L. non. G. vñ. I. na), non, nenni.

Nein, n. le non.

Ver-nein-en, v. dire non, nier; — n. ou —ung, f. négation, désaveu.

Nick-el, f. n. (pour Nück-el-let, petit clou), caillet, clou de girofle.

Nenn-en, v. p. (pour nem-nen, de nam-e, nom. A. name. L. nomeno), Imp. nant-e. Part. genann-t), nommer; — (nich), se nommer, s'appeler; — n. ou —ung, f. action de nommer; —er, m. dénominateur.

Be-nenn-en, donner un nom, désigner; —ung, f. dénomination.

Er—, nommer (à une charge), —ung, f. nomination.

Her—, nommer de suite.

Nach—, nommer après, répéter un nom.

Vor—, nommer avant.

Nenn-bar, a. exprimable; — un —, inexprimable, indicible.

Ge-nann-t, a. nommé, surnommé.

Un-ge-nann-t, a. anonyme.

Ob-ge-nann-t, a. sus-nommé.

Vor-be-nann-t, a. sus-dit, ci-dessus mentionné.

Zu-ge-nann-t, a. surnommé.

Nenn-fall, m. (composé avec fall, cas), nominatif.

Nenn-werth, m. (composé avec werth, valeur), valeur nominale.

Nenn-wort, n. (composé avec wort, mot), nom, mot dénomiatif (Gramm.).

Nerv, m. e, ou Nerv-e, f. n. (A. nerve. L. nervus. G. νῆρς), nerf.

Nerv-ig, a. nerveux, énergique.

Nerv-en-loß, a. sans nerf, énérvé.

Ent-nerv-en, v. énérvier, débilitier; — n. ou —ung, f. action d'énérvier, affaiblissement.

Nes-en, v. p. inus. (Go. nisa), se rétablir.

Ge-nes-en, (Imp. ge-nos, Part. ge-nes-en), se rétablir, entrer en convalescence; —ung, f. guérison, convalescence.

Wied-er-ge-nes-en, se remettre, se rétablir; —ung, f. rétablissement (de la santé).

Nes-pel. Voy. Nis-pel.

Ness-el, f. n. (de nöh-en, lier. A. nettle. G. νίδον), ortie.

Ness-el-sieb-er, n. (composé avec sieb-er, sievre), sievre pourprée, pourpre.

Ness-el-tuch, n. — (composé avec tuch, étoffe), mousseline.

Nest, n. er, (de nöh-en, joindre. A. nest. L. nidus. I. nidas), nid, lit, hicoque.

Nest-chen ou **Nest-lein**, n. — petit nid.

Nest-ling, m. oiseau branchier.

Nist-en, v. nicher.

An—, faire son nid contre.

Ein— (nich), se nicher, s'établir.

Nist-el-n, v. nicher.

Nest-el, f. n. (de náh-en, *lier*),
aiguillette, lacet.

Nest-el-n, v. nouer l'aiguillette.
Zu—, attacher avec des aiguil-
lettes.

Nest-ler, m. aiguilletier.

Nett, a. (A. neat. L. nitidus), net,
gentil, mignon.

Nett-ig-keit, f. netteté, élégan-
ce, gentillesse.

Nett-o, ad. net, sans rabais.

Netz, n. e. (de náh-en, *joindre* ?
A. net. Go. nati. L. nassa), filet,
réseau.

Netz-form-ig, a. (composé avec
form-ig, en forme), en forme
de réseau.

Netz-jug, m. (composé avec jug,
trait, coup), coup de filet.

Netz-en. Voy. Raß.

Neu, a. (A. new. Go. nivi. L.
novus. G. vic), nouveau, neuf.

Neu-er-n, v. innover; —er-ung,
f. innovation; —er-cr, m. no-
vateur.

Er-neu-er-n, renouveler; —er-
ung, f. renouvellement.

Neu-e, n. nouveauté, nouvelles.

Neu-heit, f. nouveauté, frai-
cheur (d'une chose).

Neu-ig-keit, f. nouvelle (du
jour).

Neu-lich, a. récent, dernier; —
ad. nouvellement.

Neu-ling, m. novice, homme
neuf.

Neu-er-bingß, ad. de nouveau,
récemment.

Neu-gier, f. (composé avec gier,
désir), curiosité; —gier-ig, a.
curieux, indiscret.

Neu-jahr, n. (composé avec jahr,
an), nouvel an.

Neu-jahr-ge-schenk, (composé
avec ge-schenk, cadeau), cadeau
du jour de l'an, étrennes.

Neun, nomb. (A. nine. Go.
niun. L. novem. G. ennia. I. na-
van), neuf.

Neun-e, f. ou **Neun-er**, m. le neuf.

Neunt-e, a. neuvième.

Neunt-el, n. neuvième partie.

Neun-tenß, a. neuvièmement.

Neun-zehn, nomb. dix-neuf.

Neun-zig, nomb. quatre-vingt-
dix.

Neun-zig-er, m. nonagénaire.

Neun-jahr-ig, a. (composé avec
jahr-ig, d'an), de neuf ans, âgé
de neuf ans.

Nicht, m. e. (G. ουχίτις), apode,
tutie.

Nicht, ad. (pour ni icht, pas
une chose. A. nought. Go. ni
vaihts. L. nihil), ne, ne pas, ne
point.

Ver-nicht-en, v. anéantir; —ung,
f. anéantissement.

Zer—, anéantir, détruire.

Zu-nicht, a. rien; (zu-nicht ma-
chen, réduire à rien, abîmer).

Nicht-ig, a. nul, frivole; —ig-
keit, f. nullité, néant.

Nichts, ad. rien.

Nichts, n. le rien, néant.

Nichts-würd-ig, a. (composé avec
würd-ig, digne), indigne, futile,
méprisable; —würd-ig-keit, f.
indignité, futilité, bassesse.

Nicht-e. Voy. Reß-t.

Nick, n. inns. (de naß-en, cou),
nuque.

Ge-nick, n. c, nuque, cou.
Nick-el, m. (de *hñag-en*, hennir? A. *nag*), petit cheval, haquenée, femme de mauvaise vie.
Nick-en. Voy. **Krig-en**.
Nie, ad. (Go. *ni*. L. *ne*. G. *vi*. I. *na*), jamais.
Nie-mals, ad. (pour *ni je-mals*, pas une fois), jamais.
Nie-mand, p. (pour *ni je-mand*, pas un homme), personne, nul.
Nim-mer, ad. (pour *ni imm-er*, en aucun temps), jamais.
Nir-gend on Nir-gends, ad. (pour *ni irg-nd*, pas quelque part), nulle part.
Nied ou **Nied-en**, ad. *inus*. (de *nah*, près? A. *neath*. G. *vnzòs*), bas.
Nie-nied-en, ad. *ici-bas*.
Nied-er, a. *bas*, inférieur; — ad. *bas*, à terre; — i. à *bas*.
Nied-er-ung, f. lieu *bas*, *bas-fond*.
Nied-rig, a. *bas*, vil; — *rig-keit*, f. bassesse, modicité (du prix).
Er-nied-rig-en, v. abaisser, humilier; — *rig-gung*, f. abaissement, humiliation.
Nied-lich, a. (de *niet-en*, attacher? A. *neat*), gentil, mignon.
Nied-lich-keit, f. gentillesse.
Nie-mals, **Nie-mand**. Voy. **Nie**.
Niet-e, f. n. (G. *veppòs*), rein, rognon.
Nies-en v. (de *nas-e*, nez? A. *neese*), éternuer; — n. éternûment; — *er*, m. éternuer.

Nies-e-wurz, f. (composé avec *wurz-el*, racine), *ellébore*.
Nies-el-n, (pour *nás-el-n*), v. *na-siller*.
Nieß-en, v. p. *inus*. (Go. *niuta*. L. *nutrio?*), *jouir*.
Ge-nieß-en, (imp. *ge-noß*. Part. *ge-noss-en*), *jouir de*, *profiter*.
Mit-ge—, *jouir avec*, *participer*.
Ge-nieß-bar, a. dont on peut *jouir*, *mangeable*, *potable*; — *bar-keit*, f. *qualité de ce dont on peut jouir*.
Un-ge-nieß-bar, a. dont on ne peut pas *jouir*; — *bar-keit*, f. *qualité de ce dont on ne peut pas jouir*.
Ge-noß, m. *compagnon*, *collègue*.
Ge-noss-in, f. *compagne*.
Ge-noss-en-schaft, f. *association*, *camaraderie*.
Nieß-brauch, m. (composé avec *brauch*, usage), *usufruit*.
Niet-e, f. n. (de *ni*, rien), *billet blanc* (à la loterie).
Niet-en, v. (de *näh-en*, *lier*), *river*, *attacher*.
Ab-niet-en, *ôter la rivure*, *dériv-er* (un clou).
Auf—, *attacher avec des rivets*.
Um—, *river tout autour*.
Über—, *river*, *attacher par un rivet*.
Zu-samm-en—, *joindre en rivan-t*.
Niet-hamm-er, m. (composé avec *hamm-er*, *marteau*), *marteau à river*, *rivoir*.
Niet-nag-el, m. (composé avec *nag-el*, clou), *clou à river*, *envie au doigt*.

Nim-mer. Voy. Nie.

Nipp-en, v. (de nûf-en, pincer? A. nip), donner des coups de bec, boire à petits coups.

Nir-genb. Voy. Nie.

Nisch-el, m. — (de nîch-en, pencher. A. nodale), caboché.

Niß, f. e, (de nûß, noix. A. nit), lente, œuf d'abeille.

Niß-ig, a. couvert de lentes.

Nist-en ou Nist-n. Voy. Nest.

Nix, m. inus. (de nâß-en, mouiller? A. nick), génie d'un fleuve, ondin.

Nix-e, f. n, nymphe des eaux, ondine.

Noch, ad. (de nah, près. Go. naub), encore.

Noch-mals, ad. de nouveau; — mal-ig, a. répété, réitéré.

Noch, c. (de ni, pas. A. nor. Go. nih. L. nec), ni.

Noch, n. e, (de nah, près), bout de la vergue.

Noch-e, f. n, (pour Inoch-e), brioche, échaudé.

Nonn-e, f. n, (A. non. L. nonna. G. nânna), nonne, religieuse.

Rönn-chen ou Rönn-lein, n. — nonnette.

Nonn-e, f. n, nonne, pigeon à capuchon.

Nonn-e, f. n, (de nân-en, sucer), biberon, bout de sein.

Nopp-en, v. (de nipp-en, pincer. A. nop), noper (le drap);

— n. nopage; — er, m. — er-in, f. nopeur, nopeuse.

Norb ou Nord-en, m. (de nor-en, gronder? A. north), nord, septentrion.

Nord-lich ou Nord-isch, a. septentrional.

Nord-licht, n. (composé avec licht, lumière), aurore boréale.

Nord-steru, n. (composé avec stern, étoile), étoile du nord, étoile polaire.

Nord-wind, n. (composé avec wind, vent), aquilon, bise.

Nörg-el-n, v. (de nor-en, gronder?), grogner.

Noss ou Nöß-er, n. — (de nîß-en, jûuir. A. neal), pièce de bétail.

Nöß-el, f. n, (pour ein öß-el, un seau), chopine, mesure de sel.

Not-e, f. n, (A. note. L. nota), note (de musique).

Not-e, f. n, note, mémoire.

Noth, f. e, (de nah-en, ller. A. need. Go. nauths), besoin, nécessité, souci.

Noth, a. nécessaire, urgent.

Noth-ig, a. nécessaire; un —, non nécessaire, inutile.

Noth-ig-e, n. le nécessaire.

Noth-ig-en, v. nécessiter, contraindre, prier, engager (à manger); — n. ou —ig-ung, f. contrainte.

Ab—, extorquer; —ig-ung, f. extorsion.

Auf—, contraindre de prendre.

Be-noth-ig-t, a. qui a besoin de.

Un-ge-nôth-ig-t, a. de bon gré, sans être engagé.

Bon-nôth-en, ad. nécessaire.

Noth-dürft, f. (composé avec dürf-en, devoir), besoin, nécessaire; — dürfst-ig, a. nécessaireux; — ad. petitement; — dürfst-ig-keit, f. indigence.

Noth-leid-nd, a. (composé avec leid-en, souffrir), indigent.

Noth-lüg-e, f. (composé avec lüg-e, mensonge), mensonge officieux.

Noth-nag-el, m. (composé avec nag-el, clou), pis-aller.

Noth-pfenn-ig, m. (composé avec pfenn-ig, denier), denier de réserve.

Noth-wehr, f. (composé avec wehr, défense), défense forcée, juste défense.

Noth-wend-ig, a. (composé avec wend-en, tourner?), nécessaire; — wend-ig-keit, f. nécessité, chose nécessaire.

Noth-zucht, f. (composé avec zich-en, contraindre), viol; — zucht-ig-en, v. violer, faire violence.

Nu. Voy. Nun.

Nücht-er-n, a. (L. nocturnus. G. νύκτις?), à jeun, sobre.

Nücht-ern-heit, f. état d'un homme à jeun, sobriété.

Nud-el, f. n. (de nah-en, joindre), noude, nouille.

Nud-el-n, v. empâter (des oies).

Nüff-el-n, v. (de nipp-en, buvoter), renifler.

Nug, ad. inus. (de nah, près. A. nough. Go. nohs), assez.

Ge-nug, ad. assez, suffisamment.

Ge-nug-sam, a. suffisant; — ad. suffisamment.

Ge-nüg-e, f. suffisance, satiété.

Ge-nüg-sam, a. frugal, modéré; — sam-keit, f. frugalité, modération.

Un-ge-nüg-sam, a. insatiable; — sam-keit, f. insatiabilité.

Ge-nüg-en, v. suffire, être content de.

Be-ge-nüg-en, v. (sich), se contenter, être satisfait de.

Be-ge-nüg-en, contenter, donner du plaisir; — n. ou ung, f. plaisir, divertissement.

Be-ge-nüg-t, a. content, satisfait.

Miß-be-ge-nüg-en, n. mécontentement, déplaisir.

Miß-be-ge-nüg-t, a. mécontent.

Ge-nug thun, v. (composé avec thun, faire), satisfaire, donner satisfaction; — thu-ung, f. satisfaction, action de rendre raison de qc.

Null, f. en, (A. null. L. nullus), zéro.

Numm-er, f. n. (A. number. L. numerus), numéro.

Numm-er-n, v. nombrer, numérotter.

Nun, ad. (de neu, nouveau. A. now. Go. nu, L. nunc. G. νῦν. I. nu), à présent, eh bien.

Nun, c. puisque.

Nun-mehr, ad. actuellement; — mehr-ig, actuel.

Nu, n. clin d'œil.

Nu, ad. eh bien.

Nunft, inus. (Be-nunft). Voy. Nehm-en.

Nur, ad. (pour ni *wer*, n'était-ce. *L. nisi*), seulement, ne que.

Nuß, f. * e, (de *nauro-en*, fermer? *A. nut. L. nux*), noix, noisette.

Nuß-baum, m. (composé avec *baum*, arbre), noyer.

Nuß-knack-er, m. (composé avec *knack-en*, casser), casse-noisette.

Nüst-er, m. — (de *nas*, nez?), narine, naseau.

Nut h, f. en, (de *naß-en*, joindre), rainure.

Nuß-en, v. (de *niß-en*, jouir), être utile, servir à qc.; —ung, f. jouissance, rapport.

Nuß-en, v. faire usage, se servir.

Ab-nuß-en, user, ruiner; (*niß*), s'éliminer, s'user; —ung, f. action d'user, d'abîmer.

Be—, profiter de; —ung, f. action de profiter de.

Nuß-en, m. utilité, profit.

Nuß, m. profit, (*niß zu Nuß mach-en*, profiter, tirer parti de).

Nuß ou **Nûß**, a. utile, profitable; un-nûß, a. inutile.

Nûß-lich, a. utile; —lich-keit, f. utilité; un-nûß-lich-keit, f. inutilité.

Nuß-bar, a. profitable, avantageux; —bar-keit, f. avantage, rapport.

Nuß-loß, a. inutile, infructueux; —loß-ig-keit, f. inutilité, infructuosité.

Eig-en-nuß, m. (composé avec *eig-en*, propre), intérêt; —nûß-ig, a. intéressé.

Un-eig-en-nûß-ig, a. désintéressé; —ig-keit, f. désintéressement.

Nym ph-e, f. n, (*A. nymph. L. nympha. G. νύμφη*), nymphe.



Ob, pr. (*A. up. Go. iup. L. ob. G. ἐπὶ. I. apì*), sur, pour.

Ob-en, ad. en haut, dessus.

Ob-en an, ad. au haut bout.

Ob-en auf, ad. dessus, par dessus.

Ob-en aus, ad. par en haut.

Ob-en drein, par dessus.

Ob-en her, en haut.

Ob-en hin, par dessus, superficiellement.

Ob-er, a. (*A. uper. Go. usar. L.*

super. G. ὑπερ), haut, supérieur.

Ob-er-e, m. et f. supérieur, supérieure.

Ob-er-st, a. le plus haut, supérieur.

Ob-er-st ou **Ob-rist**, m. en, supérieur, colonel.

Ob-ig, a. ci-dessus mentionné sus-dit.

Ob-ig-keit, f. supérieurs, justice, magistrat; —keit-lich, a. de magistrat.

Db, c. dub. (A. *is. Go. iabai. G. iai. I. api*), si, que.

Dbst, n. (de *ûb-en*, produire? L. *ops*), fruit, fruits.

Dbst-baum, m. (composé avec *baum*, arbre), arbre fruitier.

Dbst-gart-en, m. (composé avec *gart-en*, jardin), verger, jardin fruitier.

Dch-er, m. (A. *ochre. L. ochra. G. ὤζα*), ocre.

Dchs, m. en, (de *auch-en*, produire? A. *ox. Go. auchsa. L. vacca. I. uksau*), bœuf.

Dchs-ig ou **D**chs-en-haft, en bœuf, grossier.

Dchs-en-fleisch, a. (composé avec *fleisch*, viande), du bœuf, viande de bœuf.

Dchs-en-treib-er, m. (composé avec *treib-er*, conducteur), bœuvier.

Dx-hoft, n. e, (pour *ochs-haupt*, tête de bœuf), *oxhof* (mesure de 170 bouteilles).

Dd-e, f. n, (A. *ode. L. oda. G. ὠδή*), ode.

Dd-e, a. (A. *odd. Go. authis. L. viduus?*), désert, inculte.

Din-dd-e, f. désert, solitude.

Der-dd-en, v. dévaster, devenir désert; —ung, f. dévastation.

Dd-em, m. (pour *Xth-em. G. ἀτμός*), souffle, respiration.

Dd-er, c. (A. *or. Go. aithan. L. utrum*), ou, ou bien, autrement.

Df-en, m. *—, (A. *oven. Go. aubns. G. ἰνός*), fourneau, poêle.

Dff-en, a. (de *ob*, sur. A. *open. G. ὀπίς*), ouvert, franc.

Dff-nen, v. ouvrir, déboucher; —nung, f. ouverture —; *net*, m —er in, f. ouvreuse, ouvreuse.

Er—, ouvrir (une séance), émettre (une opinion); — (*sich*), se déclarer; —nung, f. ouverture (d'une séance), déclaration.

Dff-ent-lich, a. public; —lich-keit, f. publicité.

Dff-en-bar, a. manifeste, évident.

Dff-en-bar-en, v. manifester, révéler; —bar-ung, f. manifestation, révélation.

Dff-en-heit, f. sincérité, franchise.

Dff-en-herz-ig, a. (composé avec *herz*, cœur), à cœur ouvert, franc; —herz-ig-keit, f. franchise, ingénuité.

Dft, ad. (de *ob*, après. A. *oft. Go. ufta. G. ἄψ*), souvent.

Dft-er ou **d**ft-ers, ad. plus souvent.

Dft-er, a. fréquent.

Dft-erst-en (am), ad. le plus souvent.

Dhm ou **D**-heim, m. e, (pour *ahn*, parent. A. *eam*), oncle.

Dhm ou **X**hm, f. e, (A. *awm. L. ama. G. ἄμν*), muid (de vin).

Dhm-ig, a. contenant un muid.

Dhn-e, pr. (de *un*, sans. Go. *inh. G. ἀνεν. I. una*), sans.

Dhn-e-hin, ad. sans cela, d'ailleurs.

Dhr, n. en, (de *her-en*, percer? (A. *ear. Go. auso. I. auris. G. ὠς*), oreille, ouïe.

Dhr, u. e, anse, trou.

Öhr-chen, n. orillon.
Öhr-en, v. faire des anses, percer (les aiguilles).
Öhr-icht ou **Öhr-ig**, a, à oreilles, à anses.
Öhr-en-bläsf-er, m. (composé avec **bläsf-en**, souffler), rapporteur, délateur.
Öhr-feig-e, f. (composé avec **feig-e**, figue), soufflet, tape sur l'oreille.
Öhr-küß-en, n. (composé avec **küß-en**, coussin), oreiller.
Öhr-ring, n. (composé avec **ring**, anneau), boucle d'oreille.
Öhr-wurm, m. (composé avec **wurm**, ver), perce-oreilles.
Öl, n. e. (A. oil. G. öl. alev. L. oleum. G. έλαιον), huile.
Öl-en, v. huiler, oindre; —ung, f. onction.
Aus—, enduire d'huile en dedans.
Be—, huiler, se salir d'huile.
Nach—, huiler plus tard, huiler de nouveau.
Öl-icht ou **Öl-ig**, a. huileux.
Öl-baum, m. (composé avec **baum**, arbre), olivier.
Öl-frug, m. (composé avec **frug**, cruche), cruche à l'huile, burette.
Opf-er, n. — (A. offer. L. offerens. G. επιφορά), offrande, sacrifice, victime.
Opf-er-n, v. offrir, sacrifier, immoler; —ung, f. immolation.
Auf-opf-er-n, sacrifier; —ung, f. action de sacrifier, sacrifice.
Opf-er-priest-er, m. (composé avec **priest-er**, prêtre), sacrificeur.

Ord-en, m. — (A. order. L. ordo), ordre (décoration).
Ord-nen, v. mettre en ordre, ranger; —nung, f. ordre, arrangement; **Un-ord-nung**, f. désordre.
Ab—, déléguer; —nung, f. délégation.
An—, ordonner (un repas), prendre une disposition; —nung, f. règlement; —ner, m. ordonnateur.
Bei—, adjoindre.
Nach—, subdéléguer, substituer.
Unt-er—, subordonner.
Ver—, donner un ordre; —nung, f. ordonnances.
Vor—, ranger avant un autre.
Zu—, adjoindre.
Ab-ge-ord-net-e, m. délégué.
Bei-ge-ord-net-e, m. adjoint.
Unt-er-ge-ord-net-e, m. subordonné.
Ord-ent-lich, a. régulier, réglé; **un—**, désordonné, irrégulier.
Auß-er-ord-ent-lich, a. extraordinaire.
Be-ord-er-n, v. commander, donner ordre (Milit.).
Orf, m. e. (L. orphus. G. ὀρφῆς), orphe, dorade (poisson).
Org-el, f. n. (A. organ. L. organum. G. ὄργανον*), orgue.
Org-el-n, v. jouer de l'orgue.
Ab—, jouer sur l'orgue, dire d'une voix monotone.
Vor—, jouer de l'orgue devant qn.
Org-el-mach-er, m. (composé avec **mach-er**, faiseur), facteur d'orgues.

Org-el-spiel-er, m. (composé avec **spiel-er**, joueur), joueur d'orgue.
Ort, m. *e*, (de **het-en**, trancher? L. ora. G. ὅρος), fin, bout.
Ort, m. *e* ou **er*, lieu, endroit, place.
Ort-lein, n. petit endroit.
Ort-lich, a. local.
Ort-schaft, f. village, communauté.
Ort-er-n, v. écorner, décider.
Er-ört-er-n, discuter, résoudre;
-er-ung, f. discussion, solution.
Öf-el, m. — (de **öf-en**, puiser), chopine, mesure.
Ost ou **Ost-en**, m. (A. east. G. ὄρις), est, levant, orient.

Ost-lich, a. d'est, du côté d'orient.
Ost-reich ou **Ost-er-reich**, m. (composé avec **reich**, empire), Autriche; — **reich-er**, m., — **reich-er-in**, f. Autrichien, Autrichienne; — **reich-isch**, a. autrichien.
Ost-er, f. (de **ost**, matin. A. easter?), pâque.
Ost-er-n, pl. pâques.
Ost-er-lamm, n. (composé avec **lamm**, agneau), agneau pascal.
Ost-er-lich, a. pascal.
Ott-er, f. *n*, (A. adder. L. hydra. G. ὄδρα), vipère, aspic.
Ott-er, f. *n*, (A. otter. I. udras), loutre.
Or-höft, n. *e*, Voy. **Döß**.

P

Paar, n. *e*, (A. pair. L. par), paire, couple, quelques.
Paar-chen, n. — petite paire, petit couple.
Paar-en, v. apparier, accoupler; — (**sich**), s'accoupler; — n. ou — *ung*, f. appariement, accouplement.
Par-, apparier, assortir.
Paar, a. pair, pareil; **un-**, inpair, non pareil.
Paar-weise, ad. (composé avec **weis-e**, manière), par paires, deux à deux.
Paß. Voy. **Paß**.
Pacht, m. **e*, ou f. *en*, (A.

pact. L. pactum), bail, fermage.
Pacht-en, v. prendre à ferme, affermer.
Ab-, affermer, amodier; — *ung*, f. amodiation.
Aus-, déloger un fermier (en demandant ou en offrant un plus haut fermage).
Nach-, affermer ensuite.
Per-, affermer; — *ung*, f. bail à ferme, amodiation; — *er*, m. bailleur, amodiateur.
Pacht-er ou **Pächter**, m. — fermier, fermière.
Nach-pacht, f. arrière-bail; — *pacht-er*, m. arrière-fermier.

Unt-er-pächt ou Unt-er-pächt-ung, f. sous-bail.

Unt-er-pächt-er, m. sous-fermier.

Pack-*e* n, v. (A. pack. L. pango. G. πακύνω. I. pac; saisir, emballer; — (sich), s'en aller, décamper; — n. emballage, chargement; — er, m. qui saisit, emballer; — er-ti, f. emballage.

Ab-pack-en, décharger (une voiture); — n. ou —ung, f. déchargement; — er, m. déchargeur.

An—, empoigner, attaquer; — n. attaque.

Auf—, charger, ouvrir (un ballot), plier bagage; — n. ou —ung, f. action de charger.

Aus—, dépaqueter, déballer; — n. ou —ung, f. action de déballer; — er, m. déballeur.

Be—, charger (de bagage); — n. ou —ung, f. action de charger.

Bei—, emballer avec, joindre à un paquet.

Ein—, emballer, faire sa malle; — n. ou —ung, f. emballage; — er, m. emballer.

Fort—, continuer d'emballer; — (sich), s'en aller, décamper.

Nach—, emballer à la manière de qu., emballer de nouveau.

Um—, emballer de nouveau, emballer tout autour.

Ver—, emballer, mal emballer; — (sich), s'affubler; — er, m. emballer.

Zu—, fermer en emballant.

Zu-samm-en —, emballer, emballer, faire son paquet et s'en aller.

Pack, m. * e, paquet, ballot, trousseau (de clefs);

Pack, n. racaille.

Päck-chen, n. petit paquet.

Ge-päck, n. e, bagage, effets.

Pack-er, m. maître, happe-chair.

Pack-*es*-el, m. (composé avec *es*-el, âne), âne de bât, bardot.

Pack-pferd, n. (composé avec *pf*erd, cheval), cheval de somme.

Pack-träg-er, m. (composé avec *träg*-er, porteur), porte-faix.

Pack-wag-en, m. (composé avec *wag*-en, voiture), fourgon, chariot de bagage.

Padd-*e*, f. n. (de padd-en, fouler?), crapaud, grenouille.

Padd-el-n, v. remuer, patauger.

Paff, i. (A. pop), pouf.

Paff-en, v. faire pouf, fumer sa pipe (avec un bruit des lèvres).

Palm-*e*, f. n. (A. palm. L. palma), palme.

Palm-baum, m. (composé avec *baum*, arbre), palmier.

Palm-sonn-tag, m. (composé avec *sonn*-tag, dimanche), dimanche des Rameaux.

Palm-*e*, f. n. (A. palm. L. palma. G. πάλμην), paume, empan.

Palm-en, v. hisser main sur main.

Pan-ier, n. e, (pour ban-ier). Voy. Bann-er.

Pausch-en ou Pautsch-en. Voy. Patsch-en.

Panf-en. Voy. Baus-en.

Vanst-er, n. — (pour pang-er, cuirasse?), grande roue à volets (pour moulin).

Pang-er, m. (de banf-e, ventre), cuirasse.

Pang-er-n, v. cuirasser.

Be—, couvrir d'une cuirasse.

Wer—, cuirasser, armer d'une cuirasse.

Pang-er-arm-el, m. (composé avec arm-el, manche), bras-sard.

Pang-er-hand-schuh, m. (composé avec hand-schuh, gant), gantelet.

Pang-er-hemb, n. (composé avec hemb, chemise), cotte de mailles.

Pa-pa, m. (A. papa. L. papa. G. πάππας. I. *pāpus*), papa.

Pap-el-n ou **Pap-er-n**. Voy. **Babb-el-n**.

Papp-e, f. ou **Papp**, m. (A. pap. L. pastum), bouillie, colle de farine, carton.

Papp-en, v. coller, attacher avec de la colle, travailler en carton.

An—, attacher avec de la colle.

Auf—, coller sur.

Ein—, coller dans.

Auf—, enduire avec de la colle.

Be—, couvrir de colle.

Wer—, consommer la colle, calfeutrer.

Zu—, fermer en collant.

Papp-en, a. de carton.

Papp-icht, a. qui ressemble à de la bouillie.

Papp-ig, a. pâteux.

Papp-ar-brit, f. (composé avec

ar-brit, travail), cartonnage, ouvrage en carton.

Papp-band, m. (composé avec band, reliure), reliure en carton, livre cartonné.

Papp-en-mach-er, m. (composé avec mach-er, faiseur), carton-nier.

Papp-el, f. n. (A. popler. L. populus. I. *pipalas*), peuplier.

Papp-el-baum, m. (composé avec baum, arbre), peuplier.

Papp-el-n, a. de peuplier.

Papst, m. * e, (de pa-pa, père. A. pope. L. papa. G. πάππας), pape.

Papst-thum, n. papauté, papi-sme.

Pápst-isch, a. qui tient du papi-sme, papiste.

Pápst-ler, m. papiste; — **ler-ei**, f. papisme, attachement à la papauté.

Pápst-lich, a. papal.

Par. Voy. **Paar**.

Parf. Voy. **Pfisch**.

Part-ei, f. en, (A. party. L. pars), parti, partie (en droit).

Part-ei-isch, a. partial; — **un—**, impartial.

Part-ei-lich, a. partial; — **lich-keit**, f. partialité.

Un-part-ei-lich, a. impartial; — **lich-keit**, f. impartialité.

Part-ei-loß, a. impartial, neutre; — **loß-ig-keit**, f. impartialité, neutralité.

Part-ei-gang-er, m. (composé avec gang-er, qui suit), parti-san, soldat qui va en parti.

Part-ei-geist, m. (composé avec

geist, esprit), esprit de parti.
Part-ti-ung, f. faction, division.

Pasch, m. e, (de pass-en, s'accorder?), doublet, ralle.

Pasch-en, v. jouer aux dés, passer en fraude.

Pass, m. *e, (A. pass. L. passus), passage, défilé, passe-port.

Pass-en, v. (de bas, bien ? A. pass), aller bien, avoir la juste mesure, s'accorder, passer (au jeu).

Ab-pass-en, ajuster, bien saisir (le temps); — n. action d'ajuster, de bien saisir.

An—, ajuster, essayer (un habit), adapter; — n. action d'essayer, d'adapter.

Auf—, essayer (un chapeau), guetter, prendre garde; — n. action de guetter.

Ber—, passer (le jeu), perdre (en hésitant); —cr, m. qui épie, gardien.

Bu-samm-en—, ajuster ensemble, cadrer, convenir.

Pas, ad. juste, à propos; — un—, indisposé, incommode.

Pas-lich, a. convenable, juste; —lich-feit, f. convenance, justesse.

Un-pas-lich, a. déplacé, non convenable.

Un-pas-lich, a. indisposé; —lich-feit, f. indisposition.

Pass-ent, a. convenable, pertinent; un—, impropre, mal séant.

An-pass-ent, a. conforme, séant.

Path-e, m. n, (L. pater), par-

Path-in, f. marraine, filleule.

Patsch-en, v. (de batt-en, frapper. A. pash. G. πατάω), donner des claques, patauger.

Patsch, i. crac, pouf.

Patsch-e, f. n, batte, main, bourbe, embarras.

Patsch-hand, f. (composé avec hand, main), menotte, main (des enfants).

Pash-ig, a. (pour prash-ig, bruyant?), hautain (en paroles), dédaigneux.

Pash-ig-feit, f. fierté, dédain.

Pauf-e, f. n, (de poch-en, frapper), timbale, tambour.

Pauf-en, v. battre les timbales, rosser; — n. jeu des timbales; —cr, joueur des timbales, qui bat.

Aus—, publier au son des timbales, fouetter.

Fort—, continuer de battre les timbales.

Pauf-en-schall, m. (composé avec schall, son), bruit des timbales.

Paus-bach. Voy. Faus-bach.

Pauf-e, f. n, (A. pause. L. pausa. G. παύω), pause.

Pech, n. e, (A. pitch. L. pix. G. πίζω), poix.

Pech-en, v. faire de la poix, couvrir de poix.

Be—, poisser; — (sich), se poisser.

Be—, poisser.

Pech-ig, a. qui contient de la poix, poissé.

Pech-icht, a. qui ressemble à de la poix.

Pech-en, v. poisser.

Xn—, attacher avec de la poix.

Xus—, poisser, empoisser.

üb—er—, empoisser.

Wer—, empoisser.

zu—, boucher avec de la poix.

Er-pich-t, a. avide, acharné à.

Pech-schwarz, n. (composé avec **schwarz**, noir), tout noir.

Pein, f. (A. pain. L. poena, G. *pein*), peine, tourment.

Pein-ig-en, v. tourmenter; faire souffrir, — n. ou — **ig-gung**, f. action de tourmenter; — **ig-er**, m. — **er-in**, f. bourreau, celui, celle qui tourmente.

Pein-lich, a. pénible, tourmentant, pénal, criminel; — **lich-keit**, f. anxiété, état pénible.

Pein-ge-richt, n. (composé avec **ge-richt**, tribunal), justice criminelle.

Peitsch-e, f. n. (de **patſch-en**, frapper. A. *piatte*), fouet.

Peitsch-en, v. fouetter; — n. ou — **ung**, f. fustigation; — **er**, m. fouetteur.

Ab—, faire tomber d'un coup de fouet, fouetter rudement.

An—, fouetter les chevaux (pour les faire avancer).

Xus—, fustiger, chasser à coups de fouet, faire passer les caprices (avec le fouet).; — n. fustigation; — **er**, m. fouetteur.

Durch—, fouetter, expédier vite.

Ein—, apprendre à qu. à coups de fouet.

Ver—, faire perdre (à coups de fouet).

Ver—, déchirer en fouettant, maltraiter.

zu—, fouetter rudement, continuer de fouetter.

Xus-ge-priſtſch-t, a. fustigé, rebattu (conte).

Priſt-schen-hieb, m. (composé avec **hieb**, coup), coup de fouet.

Pelz, m. *e*, (A. pelt. L. *pellis*), pelissé, fourrure, peau.

Pelz-en, v. dépouiller (un lièvre), greffer, battre; — **er**, m. qui dépouille, greffeur, pelletier.

Xus—, rosser.

Ver—, revêtir d'une fourrure.

Pelz-ich-t, a. cotonneux.

Pelz-ig, a. pourvu d'une pelisse, touffu, velu.

Pelz-hand-el, m. (composé avec **hand-el**, commerce), pelletterie; — **händler**, m. marchand pelletterie; — **werk**, n. (composé avec **werk**, objet), pelletterie, fourrure.

Pelz-rock, m. (composé avec **rock**, habit), pelisse, habit fourré.

Pelz-schuh, m. (composé avec **schuh**, soulier), soulier fourré.

Perl-e, f. n. (de **berre**, grain? A. *pearl*), perle.

Perl-en, v. pétiller (du vin), briller.

Be-perl-en, v. orner de perles.

Perl-ich-t, a. qui ressemble aux perles.

Perl-mutt-er, f. (composé avec **mutt-er**, mère), nacre.

Perl-en-schnur f. (composé avec **schnur**, fil), collier de perles.

Pest, f. *en*, (A. *pest*. L. *pestis*), peste.

Ver-pest-en, v. empester, infecter.

Pest-haft, a. pestiféré, pestilenc-

- tiel; —haft-ig-keit, f. état de ce qui est pestiféré.
 Pest-ar tig, a. (composé avec art, manière), pestilentieh
 Pest-krank, a. (composé avec krank, malade), pestiféré.
 Pest, m. (A. bitch. L. putus?), ours.
 Pest-e. V. Best-e.
 Pfad, m. e, (de padd-en, marcher. A. path. G. πάτος. I. *pathas*), sentier, chemin.
 Pfad-los, a. sans sentier, impraticable; —los-ig-keit, f. absence de sentier.
 Pfaff, m. en, (L. papa. G. πάππας), moine, prêtre.
 Pfaff-chen ou Pfaff-lein, n. petit moine, petit prêtre.
 Pfaff-isch, a. de prêtre, monacal.
 Pfaff-en-thum, n. moinerie, prêtretraille.
 Pfahl, m. *e, (A. pale. L. palus), pieu, poteau, pal.
 Pfahl-en, v. piloter, palissader; — n. pilotis.
 An —, attacher à des pieux.
 Auf —, piloter, garnir de pieux.
 Be —, piloter, palissader.
 Ein —, palissader.
 Um —, entourer d'une palissade.
 Wer —, palissader; —ung, f. action de palissader, palissade.
 Pfalz, f. (L. palatium). palais, Palatinat.
 Pfalz-er, m. —er-in, f. qui est du Palatinat. Palatin.
 Pfalz-isch, a. palatin.
 Pfalz-graf, m. (composé avec graf, comte), comte palatin.
 Pfand, n. *er, (de bind-en, lier. A. pawn. L. pensum), gage, hypothèque.
 Pfand-en, v. saisir les effets; —ung, f. saisie, saisie-gagerie; —er, m. huissier qui fait les saisies.
 Auf —, saisir; —ung, f. saisie.
 Set —, mettre en gage, hypothéquer; —ung, f. mise en gage, hypothèque.
 Pfand-bar, a. qui peut servir de gage.
 Pfand-bar, a. exploitable.
 Pfand-sich, a. hypothécaire.
 Pfand-schaft, f. nantissement, pignoration; —schaft-sich, a. à titre de gage.
 Un-ter-pfand, u. nantissement, gage.
 Pfand-er-spiel, n. (composé avec spiel, jeu), gage touché.
 Pfann-e, f. n, (de pann-en, étendre. A. pan. L. pandum?), poêle, chaudière, bassinet (d'un fusil).
 Pfann-chen, n. poêle.
 Pfann-kuch-en, m. (composé avec kuch-en, gâteau), crêpe.
 Pfann-e, f. n, (de pfann-e, chaudière?), saunerie, saline.
 Pfann-er, m. saunier, propriétaire d'une saline.
 Pfann-er-ci ou Pfann-er-schaft, f. état de saunier, corps des sauniers.
 Pfarr-e, f. n, ou Pfarr-ti, f. en, (A. parish. L. parochia. G. πρεβηρία), paroisse, cure.
 Pfarr-er, m. curé, ministre.
 Pfarr-en, v. être de la paroisse.
 Ein —, unir à une paroisse.

Psarr-ci-lich, a. curial, paroissial.
Psarr-frau, f. (composé avec frau, femme), femme d'un pasteur ou d'un ministre.
Psarr-haus, n. (composé avec haus, maison), maison de curé, presbytère.
Psarr-kind, n. (composé avec kind, enfant), enfant de pasteur, paroissien.
Psau, m. e, (A. pea. L. pavo), paou.
Psheb-e, f. n, (A. pumpion. L. pepo. G. πίπιν), pepon, potiron.
Psheff-er, m. — (A. peper. L. piper. G. πίπρι), poivre.
Psheff-er-n, v. poivrer.
Ein —, poivrer, mettre dans du poivre.
Wer —, poivrer trop.
Psheff-er-haft, a. qui tient du poivre.
Psheff-er-baum, m. (composé avec baum, arbre), poivrier.
Psheff-er-büchse, f. (composé avec büchse, boîte), poivrière.
Psheff-er-luch-en, m. (composé avec luch-en, gâteau), pain d'épice.
Psheff-er-ling, m. e, bagatelle.
Psheff-en, v. p. (de pip-en, siffler? A. pipe. L. pipio. G. πίπιν), Imp. psiff. Part. ge-psiff-en, siffler, jouer du sifre; — n. action de siffler; — er, m. sifre, siffleur; — er-ci, f. sifflement, jeu de sifre.
Ab-psheff-en, siffler (un air).
An —, siffler après ou contre qn. (pour le faire arrêter).

Auf —, jouer un air de sifre.
Aus —, cesser de siffler, siffler (un acteur).
Durch —, siffler à travers.
Ein —, souffler dans (du vent).
Nach —, siffler à l'imitation de qn., siffler pour appeler qn.
Vor —, siffler, jouer du sifre devant qn., montrer à siffler.
Zu —, siffler, avertir qn. en sifflant.
Psheff-e, f. n, sifflet, sifre, tuyau (d'orgue), pipe à fumer.
Psheff-chen, n. — sifflet, petite pipe.
Psheff-er-schaft, f. état de sifre, corps des sifres.
Psheff, m. e, coup de sifflet, finesse, ruse.
Psheff-ig, a. fin, rusé; — ig-keit, f. finesse.
Psheil, m. e, (L. pilum. G. βέλος. L. pilus), flèche, trait, dard.
Psheil-schnell, a. (composé avec schnell, vite), vite comme un trait.
Psheil-er, m. — (A. pillar. L. pila), pilier, pilastre.
Psheff-n-ig, m. e, (A. penny. L. pensum?), fenin, denier.
Psheff-n-ig-thurm, m. (composé avec thurm, tour), (autrefois) tour aux fenins (à Strasbourg), trésor public.
Psheff, m. e, ou **Psheff-e**, f. n, (de berg-en, garantir. A. park), parc (des moutons), parc (d'artillerie), fumier.
Psheff-en, v. dresser un parc, parquer, fumer; — parcase.
Be —, parquer (des moutons) pour fumer un champ.

Ein—, parquer.

Verd, n. e, (de fahr-en, porter? L. veredus), cheval.

Verd-e-arzt, m. (composé avec art, médecin), médecin vétérinaire.

Verd-e-mât-ler, m. (composé avec mât-ler, courtier), maquignon.

Verd-e-schul-e, f. (composé avec schul-e, école), école vétérinaire.

Viff. Voy. Vreif-en.

Viff-er-ling. Voy. Veff-er.

Vingst-en, pl. (A. pentecost. G. πεντηκοστή), Pentecôte.

Vingst-lich, a. qui se fait à la Pentecôte.

Vingst-fest, n. (composé avec fest, fête, fête de la Pentecôte.

Vinn e. Voy. Finn-e.

Vipp. Voy. Fipp.

Vir-sich, m. e, ou Virsch-e, f. n, (A. peach. L. persicum), pêche.

Vir-sich-baum, m. (composé avec baum, arbre), pêcher.

Vlang-e, f. n, (A. plant. L. planta), plante.

Vlang-en, v. planter; —ung, f. plantation, colonie; —er, m. planteur, colon.

An-plant-en, planter; —(sich), s'établir; —ung, f. plantation, établissement; —er, m. colon, planteur.

Auf—, planter, arborer; —ung, f. action d'arborer.

Be—, planter une terre de; —ung, f. plantation.

Ein—, implanter, inculquer; ung, f. implantation.

Fort—, transplanter, propager; —ung, f. propagation.

Um—, replanter, planter autour; —ung, f. action de planter autour, de replanter.

Ver—, transplanter; —ung, f. transplantation.

Vor—, planter en avant, planter devant.

Plant-en-gart-en, m. (composé avec gart-en, jardin), jardin des plantes, jardin botanique.

Plant-en-leb-en, n. (composé avec leb-en, vie), vie végétale.

Plant-en-reich, n. (composé avec reich, règne), règne végétal.

Plast-er, n. — (de platsch-en, enduire. A. plaister. G. πλαστὸν), emplâtre, pavé.

Plast-er-n, v. appliquer un emplâtre, paver, carrelage; — n. pavement, carrelage; —er, m. paveur.

Auf—, paver; —er-ung, f. pavement, pavage.

Be—, couvrir d'emplâtres, paver.

Ein—, paver tout autour, mettre dans le pavé.

Plast-er-geld, n. (composé avec geld, argent), salaire du paveur, pavage.

Plast-er-tret-er, m. (composé avec tret-en, fouler), batteur de pavé, fainéant.

Plaum. Voy. Flaum.

Plaum-e, f. n, (A. plum. L. prunum. G. πρῦμα), prune.

Plaum-en-baum, m. (composé avec baum, arbre), prunier.

Plieg-en, v. p. (A. ply. L. placo.

G. φυλάσσω), Imp. pflog. Part.
ge-pflog-en, entretenir (commerce, négociations).
Pfleg-en, v. Imp. pfleg-te, Part.
ge-pfleg-t, admiistrer, soigner, avoir l'habitude; — n. ou — ung, f. soin (donné à un enfant, à une plante); — er, m. — er-in, f. curateur, curatrice.
Ber —, soigner, nourrir; — ung, f. soin, nourriture.
Pfleg-e, f. soin, entretien.
Pfleg-schaft, f. curatelle.
Pfleg-ling, m. nourrisson, pupille.
Pfleg-e-äbt-ern, pl. (composé avec äbt-ern, parents), parents nourriciers, adoptifs.
Pfleg-e-sohn, m. (composé avec ohn, fils), nourrisson, fils adoptif.
Pfleg-e-tocht-er, f. (composé avec tocht-er, fille), fille adoptive.
Pflicht, f. en, devoir, obligation.
Bei-pflicht-en, v. approuver; — ung, assentiment, approbation.
Ber —, obliger, engager; — ung, f. obligation, engagement.
Pflicht-bar ou Pflicht-ig, a. obligé à qe.
Pflicht-loß, exempt de quelque obligation, contraire au devoir.
Pflicht-mäß-ig, a. (composé avec maß-ig, conforme), conforme à son devoir, loyal.
Pflicht-theil, m. (composé avec theil, part), part légale, légitime.
Pflicht-ver-geß-en, a. (composé avec ver-geß-en, oublieux), qui oublie ses devoirs, déloyal, parjure.

Pflicht-wid-rig, a. (composé avec wid-rig, contraire), contraire au devoir.

Pflicht. Voy. Pfleg-en.

Plod, m. * e, (de plack-en, frapper. A. plug), cheville (de bois, de fer), boulon (de poulie).

Pflock-en, v. garnir de chevilles, attacher avec des chevilles.

Ab —, marquer de jalons, jalonner.

An —, attacher avec des chevilles.

Ein —, cheviller dans, entourer de piquets.

Ber —, affermir avec des chevilles.

Zu —, boucher avec des chevilles.

Pflug. Voy. Pfleg-en.

Pflück-en, v. (A. pluck. L. plecto?), cueillir, plumer, éplucher; — a. ou — ung, f. cueillement.

Ab-pflück-en, cueillir, arracher.

Pflug, m. * e, (de pflück-en, frapper? A. plough), charrue.

Pflüg-en, v. labourer; — n. labourage, labour; — er, m. labourer.

Ab-pflüg-en, ôter en labourant.

An —, enraier, joindre en labourant.

Auf —, ouvrir avec la charrue, trouver en labourant.

Aus —, tirer de la terre en labourant, achever de labourer.

Ein —, faire entrer en labourant, rompre en labourant.

Um —, labourer, défricher.

Zu —, remplir en labourant.

Pflüg-bar, a. labourable.

Pfort-e, f. n. (A. port. L. porta), porte cochère, portail, Porte (Ottomane).

Pfort-chen ou **Pfort-lein**, n. petite porte, guichet.

Pfort-ner, m. — **ner-in**, f. portier, portière.

Ppost-e, f. n. ou **Ppost-en**, m. (A. post. L. postis), poteau.

Ppot-e, f. n. (de pabb-en, marcher. A. paw. L. pes), patte.

Ppôt-chen ou **Ppôt-lein**, n. petite patte.

Ppot-en-fôrm-ig, a. (composé avec fôrm-ig, de la forme), de la forme d'une patte.

Pfriem, m. e, ou **Pfriem-e**, f. n. (de pram-en, presser. L. framea ?), poinçon, alène.

Pfropf, m. e, ou **Pfropf-en**, m. — (de pram-en, presser. A. prop), bouchon, bourre.

Pfropf-en, v. boucher, greffer; — n. ou —ung, f. entement, greffe; — er, m. qui houe, greffeur.

An—, enter une greffe, inoculer.

Ein—, enter, greffer; — n. ou ung, f. inoculation.

Boll—, enter, greffer.

Zu—, tamponner, boucher.

Pfropf-ling, m. e, arbre enté.

Pfropf-zich-er, m. (composé avec zich-en, tirer), tire-bouchon.

Pfründ-e, f. n. (A. prebend. L. prebenda), prébende, bénéfice ecclésiastique.

Pfründ-en, v. conférer un bénéfice, rapporter (d'une cure).

Pfründ-ner, m. — bénéficié.

Pfuhl, m. e, (A. pool. L. palus), bournier, gouffre (infernal).

Pfuhl-icht, a. qui a un goût de vase, marécageux.

Pfuhl-ig, a. marécageux.

Pfuhl-en, v. sentir la vase.

Pfühl, m. e, (A. pillon. L. pulvinus), traversin, chevet.

Pfui, i. (A. fy. G. fū), ſi.

Pfund, n. (A. pound. Go. pund. L. pondus), livre, f.

Pfund-en, v. peser à la livre, peser une ou plusieurs livres.

Pfund-er ou **Pfund-ner**, m. peseur, pesant (canon).

Pfund-ig, a. du poids d'une ou de plusieurs livres; sechs-pfund-ig, a. de six livres.

Pfund weis-e, ad. (composé avec weis-e, manière), à la livre, par livres.

Pfusch-en, v. (de fus-en, hâter?), bousiller, faire mauvais ouvrage; — n. bousillage; — er, m. — er-in, f. bousilleur, bousilleuse; — er-ei, f. bousillage.

Ger-pfusch-en, gâter.

Pfusch-er-haft, a. en bousilleur; — haft-ig-keit, f. qualité de bousillage.

Pfũh-e, f. n. (A. pit. L. puteus), bournier, flaqué.

Pfũh-en, v. puiser (l'eau de la mine).

Pfũh-icht, a. bourbeux.

Pfũh-ig, a. plein de bourniers.

Pfũh-en-naß, a. (composé avec naß, mouillé), tout mouillé, trempé jusqu'aux os.

Pick-en, v. (A. peck. L. pingo).

G. *πίωω*. I. *picé*), becqueter, picoter; — n. action de becqueter; — er, m. qui picote, becquète.

Auf *pic-en*, ouvrir à coups de becs.

Pic-t ou *Pic-cl*, m. pic à meules.

Pic-el-n ou *Pic-er-n*, v. picoter, bouffonner.

Pic-cl-hâr-ing, m. (composé avec *hâr-ing*, hareng), arlequin, baladin.

Pic-cl-haub-e, f. (composé avec *haub-e*, coiffe), morion, bourguignotte.

Pic-f-e, f. n. (de *pic-en*, piquer. A. *pique*), pique.

Piep-sen ou *Pip-sen*, v. (de *pip-en*, siffler? G. *πιπιζω*), piauler.

Pilg-er, m. — ou *Pilg-rim*, m. e, (A. *pilgrim*. L. *peregrinus*), pèlerin.

Pilg-er-in, f. pèlerine.

Pilg-er-schaft, f. pèlerinage.

Pilg-er-n, v. aller en pèlerinage.

Pill-e, f. n. (de *ball*, globe? A. *pilla*. L. *pilla*), pilule.

Pill-en-krout, n. (composé avec *krout*, plante), pilulaire.

Pilz ou *Wilz*, m. e, (L. *boletus*. G. *βολίτης*), champignon, bolet.

Pilz-ig, a. qui produit des champignons.

Pilz-icht, a. de la nature du champignon.

Pimp-er, — inus. (de *pimp-el*, verrue?)

Pimp-er-nuß, f. (composé avec *nuß*, noix), pistache sauvage, aveline.

Pimp-el-meis-e, f. (composé avec *meis-e*, mésange), mésange brune.

Pinn-e, f. n. (A. *pin*. L. *pinna*), broquette.

Pin-sel, m. — (A. *pencil*. L. *pencilus*), pinceau, nigaud.

Pin-sel-n, v. manier le pinceau, barbouiller, se plaindre; — u. barbouillage, lamentation; — er, m. barbouilleur, pleureur; — ei, f. barbouillage, niaiserie.

Be—, barbouiller.

Bor—, peindre devant qu., montrer à peindre, exposer qc. en se lamentant.

Pin-sel-haft, a. niais, nigaud; — *haft-ig-keit*, f. niaiserie, nigauderie.

Pin-sel-strich, m. (composé avec *strich*, trait), trait de pinceau.

Pint-e, f. n. (A. *pint*. L. *pinta*), pinte.

Pip-e, f. n. (de *pfef-e*, tuyau? A. *pipe*), pipe (de vin).

Pip-en, v. (G. *πιπιζω*), piauler.

Pip-cr-ling, m. qui piaule, douillet.

Pip-ig, a. piaulant.

Pipp-s, m. e, (A. *pip*. L. *pipita*), pépie.

Pippf-en, v. avoir la pépie.

Pippf-ig, a. qui a la pépie.

Piss-en, v. (de *per-s*, urètre.

A. piss), pisser, uriner; — *er*, m. — *er-in*, f. pisseur, pisseuse.

Be-piss-en, pisser sur.

Piss-e, f. pissat.

Plack-en. Voy. Plag-en.

Plack-er-n, v. (de plack-en, éclater?), tirailler, tirer à contre-temps.

Plad-er, m. (G. πλάδον), bouse (de vache).

Plad-er-n, v. verser, répandre (de l'eau).

Plag-en, v. (A. plagus. G. blingva. G. πλῆσσω. I. plus?), tourmenter, vexer; — *er*, m. — *er-in*, f. qui tourmente les autres.

Ab-plag-en, obtenir à force d'importunités; — (sich), se tourmenter, se tuer à force de tourments.

Plag-e, f. tourment, fléau, plaie.

Plack-en, v. tourmenter, tracasser; — *er*, m. — *er-in*, f. qui vexé; — *er-ci*, f. vexation, exaction.

Plag-e-geist, m. (composé avec geist, esprit), fléau, importun, furie.

Plamp-en ou Plamp-er-n, v. (de plump, lourd), pendiller, marcher nonchalamment.

Plan, m. *e, (A. plain. L. planus), plan, projet.

Plan, a. uni, clair.

Plan-loß, a. sans plan; — los-ig-keit, f. manque de plan.

Plank-e, f. n, (A. plank. L. planca. G. πλάξ), planche, ais.

Plank-en, v. planchéier.

Plänk-el-n, v. (de plank-e, sellette?), tirailler, escarmoucher.

Plänk-ler, m. tirailleur.

Plänk-el-ci, f. escarmouche, tirailleur.

Plapp-er-n, v. (de plap-en, battre. A. blab. L. blatero), bavarder, jaser; — n. bavardage; — *er*, m. babillard; — *er-ci*, f. bavardage, caquetage.

Aus-plapp-er-n, divulguer, cesser de babiller.

Nach-, imiter le babil de qn., répéter en babillant.

Vor-, bavarder devant qn.

Ge-plapp-er, n. bavardage.

Plapp-er-haft, a. bavard, babillard.

Plapp-er-maul, n. (composé avec maul, bouche), bavard, caqueteur.

Plärr-en, v. (A. blarr. L. plero?), crier, beugler; — n. crierie.

Ge-plärr, n. crierie, beuglement.

Platsch-en, v. (A. plash. L. plaudo. G. πλατᾶσσω), frapper, claquer; — *er*, m. barboteur.

Platsch, m. bruit sourd (d'un corps en tombant), claque.

Platsch, i. paf, pouf.

Plätsch-er-n, v. battre ou remuer l'eau, barboter.

Platt, a. (A. flat. G. πλατὺς), plat, bas; — ad. absolument.

Platt-en, v. aplatir, s'aplatir.

Plätt-en, v. aplatir, laminier, repasser (le linge); — n. lami-

nage, repassage; —er, m. lamineur, repasseur.

Aus—, repasser, rebattre (les couleurs).

Nach—, aplatisir davantage.

Platt-ner ou Plätt-ner, m. lamineur.

Platt-e, f. plaque, lame, tête chauve.

Plätt-chen, n. petite plaque.

Platt-heit, f. platitude.

Platt-er-bings, ad. absolument.

Platt-deutsch, a. (composé avec deutsch, allemand), bas-allemand.

Plätt-eis-en, n. (composé avec eis-en, fer), fer à repasser.

Platz, m. * e; (A. place. L. platea), place.

Platz-chen ou Platz-lein, petite place.

Platz-en, v. (de plat-en, battre. A. plash. L. plaudo. G. πλάσσω), claquer, crever, éclater avec bruit.

Aufplatz-en, crever, se fendre.

Aus—, crever, rejaillir.

Her-aus—, éclater (en injures).

Ger—, crever, se crever.

Platz, f. claque, bruit.

Platz-en, v. faire crever (une vessie), claquer.

Platz-er, m. claque, fêrule.

Platz-reg-en, m. (composé avec reg-en, pluie), pluie battante, averse.

Platz, i. pouf, coup.

Plötzlich, a. subit; — ad. subitement, tout-à-coup.

Plaud-er-n, v. (A. blatter. L. blatero), babiller, causer; — n. bavardage; — er-er, m. —

er-er-in, f. causeur, causeuse; — er-ei, f. habil, causerie.

Ab-plaud-er-n, v. obtenir à force de paroles.

Aus—, rapporter, divulguer, cesser de babiller.

Ger—, passer (le temps) à causer.

Ger—, jaser ou bavarder devant qn.

Plaud-er-haft, a. habillard; — haft-ig-heit, f. envie de causer.

Ge-plaud-er, n. habil.

Plaud-er-tasch-e, f. (composé avec tasch-e, poche), bavard, bavarde.

Platz. Plätz-lich. Voy. Platz-en.

Plud-er-n, v. (de plat-en, battre), pendre nonchalamment.

Plud-er-hof-en, pl. (composé avec hof-e, culotte), haut-de-chausses fort large.

Plump, a. (de plag-en, battre. A. plumb. L. plumbeus?), lourd, massif, grossier.

Plump-heit, f. lourdeur, grossièreté.

Plump-en, v. tomber (dans l'eau), lâcher (une parole).

Ein—, tomber (dans l'eau), entrer brusquement.

Plumpé, i. paf.

Plünd-er, m. — (de plud-er-n, pendre? A. plunder), guenille, bagatelle.

Plünd-er-n, v. piller, dévaliser; — n. ou — er-ung, f. pillage;

— er-er, m. pilleur, maraudeur; — er-ei, f. pillerie.

Aus-plünd-er-n, saccager, dé-

- pouiller; —er-ung, f. saccage-
ment.
- Πύλιν, m. (A. plush. L. pilus),
pluche;
Πύλιν-εν, a. de pluche.
- Πόβ-ελ, m. (A. people. L. po-
pulus), populace.
Πόβ-ελ-haft, a. grossier, vul-
gaire, bas; —haft-ig écrit, f.
grossièreté, rusticité.
Πόβ-ελ-ει, f. conduite ou action
grossière.
Πόβ-ελ-herr-schaft, f. (composé
avec herr-schaft, domination),
ochlocratie.
- Πόκ-εν, v. (A. box. L. pugno.
G. πικν? I. *picé*), frapper, bat-
tre, se prévaloir de; —n. bat-
tement, bravade; —er, m. qui
frappe, glorieux; —er-ει, f.
coups redoublés, hablerie.
An-pock-en, frapper, heurter (à
la porte).
Aus—, faire sortir en frappant
contre ou du pied.
- Πόκ-ε, f. n. (de brug-en, gou-
ller. A. pock), bouton, bour-
geon.
Pock-en, pl. petite-vérole.
Pock-ig, a. bourgeonné, attaqué
de petite-vérole.
- Πύλ-ελ, m. n. (de bauch-en,
lessiver? A. pickle), saumure.
Πόλ-ελ-n, v. saler, mettre dans la
saumure.
Ein—, mettre dans la saumure.
Πόλ-ελ-fleisch, n. (composé avec
fleisch, viande), viande salée.
Πόλ-ελ-här-ing, m. (composé avec
här-ing, hareng), hareng salé.
- Πόλ, m. ε, (A. pole. L. polus. G.
πόλος), pôle.
Πόλ-ar-treis, m. (composé avec
treis, cercle), cercle, polaire.
Πόλ-ar-ster, m. (composé avec
ster, étoile), étoile polaire.
- Πόλ-b-er, m. (de pol, marais?),
marais desséché.
- Πόλ-st-er, n. — (de boll-ε,
rond. A. bolster), coussin, ma-
telas.
- Πόλ-st-er-n, v. rembourrer.
Aus—, rembourrer, matelas-
ser.
- Πόλ-t-er-n, v. (de bell-en, ré-
sonner. A. bolt. L. pulso), frap-
per, faire du fracas, gronder;
—n. tapage, gronderie; —er-
er, m. tapageur, grondeur.
- An-polt-er-n, v. frapper avec
bruit.
Aus—, cesser de faire du tapage,
décharger sa bile.
- Polt-ernd, a. bruyant.
- Polt-er-geist, m. (composé avec
geist, esprit), lutin, envie de
lutiner, de faire du tapage.
- Pomp, m. (A. pomp. L. pompa.
G. πομπή), pompe, magnifi-
cence.
- Pomp-haft, a. pompeux.
- Popp-anz, m. (de pupp-ε, fi-
gure?), croque-mitaine, épou-
vantail.
- Po-saun-e, f. n. (L. buccina.
G. βυκάνη), trompette, saque-
bute.
- Po-saun-en, v. sonner de la
trompe, annoncer à haute voix;
—er, m. joueur de saque-
bute.

Xus—, publier au son de la saquebute, divulguer.

Yoss-e, f. n. (de *but-en*, piquer), farce, bouffonnerie.

Yoss-en, m. frisque, tour, niche.

Yoss-en, i. bagatelles, chansons!

Yoss-en-hast, a. bouffon, plaisant; —**hast-ig-keit**, f. humeur bouffonne.

Yoss-ier-tich, a. bouffon, plaisant; —**ier-tich-keit**, f. manière, conduite burlesque.

Yoss-en-reiß-er, m. (composé avec *reiß-en*, faire), faiseur de farces, bouffon.

Yost, f. en. (A. post. L. positum), poste (de chevaux, aux lettres).

Yost-haus, n. (composé avec *haus*, maison), poste.

Yost-horn, n. (composé avec *horn*, cor), cor de postillon.

Yost-fuecht, m. (composé avec *fuecht*, valet), postillon.

Yost-pap-ier, n. (composé avec *pap-ier*, papier), papier à lettre.

Yost-wes-en, n. (composé avec *wes-en*, état), affaires de la poste, postes.

Yost-en, m. — (A. post. L. positum), poste, emploi.

Yor-post-en, v. (Milit.) avant-poste.

Yott, m. *e, (de *bott-e*, vase. A. pot), pot (de bière).

Yott-asch-e, f. (composé avec *asch-e*, cendre), potasse.

Yott-fisch, m. (composé avec *fisch*, poisson), cachalot.

Yott-en, v. (de *batt-en*, couper?), éciuer.

Yott-weid-e, f. (composé avec *weid-e*, saule), saule qu'on éciue tous les ans, saule vulgaire blanc.

Yob, i. (A. bobs), dame.

Yob-tauf-ent, (composé avec *tauf-ent*, mille), parbleu.

Yrach-er, m. — (de *brach-en*, crier?), ladre, gueux.

Yrach-t. Voy. Yrang-en.

Yrâg-en, v. (A. press. L. premo?), empreindre, frapper (monnaie); — n. ou —**ung**, f. empreinte, action d'imprimer; **er**, m. monuayeur.

Yb-prâg-en, v. empreindre, achever de frapper.

Yn—, mettre le timbre à, la marque sur.

Yuf—, empreindre, imprimer sur.

Yus—, monnayer, bien empreindre.

Yin—, imprimer, inculquer.

Yim—, réformer les monnaies.

Yt-prâg-e, n. empreinte, coin.

Yrach-en, v. (de *brach-en*, brailier. A. bray), se vanter, se targuer; — n. jactance, hablerie; —**er**, m. —**er-in**, f. hableur; —**er-et**, f. jactance, fanfaronnade.

Yrach-hast, a. hableur.

Yrach-er-isch, a. vantard, glorieux.

Yrach-hans, m. (composé avec *hans*, Jean), grand hableur, fanfaron.

Yrach-m, m. e, (de *bram*, bord?), prame, ponton.

Prähm-e, f. n. (de **prig-en**, pi-quer), branche de houblon.

Prall-en, v. (de **brech-en**, écla-ter), rebondir, réfléchir (lu-mière); — n. rebondissement.

Ab-prall-en, v. **rejaillir**, rebon-dir.

An—, sauter, donner éontre.

Wib-er—, rebondir.

Bu-rück—, rebondir.

Prall, a. tendu, gonflé, élastique.

Prall, m. bond, retentissement d'un coup lancé contre un au-tre.

Wib-er—, répercussion, contre-coup.

Prang-en, v. (de **brech-en**, é-clater. A. **prank**), briller, faire parade; — n. action de briller.

Ge-präng-e, n. faste, pompe.

Pracht, f. magnificence, luxe, splendeur.

Prächt-ig, a. magnifique, splen-dide.

Pracht-voll, a. pompeux, magni-fique.

Pracht-ge-fch, n. (composé avec **ge-fch**, loi), loi somptuaire.

Prunk, m. faste, pompe.

Prunk-en, v. briller, faire pa-rade.

Prunk-haft ou **Prunk-voll**, fas-tueux, magnifique.

Prang-er, m. — (de **prig-en**, serrer?), carcan, pilori.

Prass-el-n, v. (de **brech-en**, éclater. A. **brustle**. G. **βράζω**), pétiller (du feu); — n. pétil-lement.

Ge-prass-el, n. pétilllement, fra-cas.

Prass-en, v. (de **brech-en**, rom-pre. G. **βράζω**?), faire bom-bance, faire la débauche; — n. débauche; —et, m. déhau-ché, dissipateur; —et-ei, f. dé-bauche.

Pred-ig-en, v. (A. **preach**. L. **prædicare**), prêcher, sermonner; — n. prédication; —et, m. prédicateur, sermonneur.

Aus-pred-ig-en, v. cesser de pré-cher, finir son sermon.

Ein—, faire la leçon à qn., in-culquer; — (sich), s'exercer à prêcher.

Box—, sermonner qn.

Pred-igt, f. sermon, réprimande.

Preis, m. e. (A. **price**. L. **pre-tium**), prix, lotiange.

Preis-en, v. p. Imp. **preis**. Part. **ge-pries-en**, priser, louer.

An—, recommander, vanter; —ung, f. recommandation.

Aus—, vanter, exalter.

Preis, m. prise, abandon; — geb-en, abandonner à la merci.

Preis-tich ou **Preis-würb-ig**, a. estimable, louable.

Preis-schift, f. (composé avec **schift**, écrit), écrit qui concourt pour un prix, pièce couronnée.

Prell-en, v. (de **prell-en**, bon-dir?), faire sauter, bernier, du-per; — n. ou —ung, f. action de bernier, de duper; —et, m. berneur, bricole; —et-ei, f. duperie, escroquerie.

Ab-prell-en, faire rejaillir, re-pousser.

Prell-e, f. berne, duperie, es-croquerie, toile à bernier.

Prems-e, f. n. (de **prell-en**

pincer ?), arrêt (d'un moulin à vent).

Prémf-en, v. serrer fort.

Press-en, v. (A. press. L. premo), presser, pressurer, fouler ; — n. action de presser, pressurage ; — **er**, m. pressier, pressureur.

Ab-press-en, réparer en pressant, extorquer.

Auf—, arracher (des larmes) ; — n. extorsion, ouvrir en pressant, presser de nouveau.

Auß—, pressurer, extorquer ; — **ung**, f. extorsion ; **het-auß—**, extraire, extorquer.

Durch—, faire passer, en pressant ; — n. ou — **ung**, f. pressurage.

Er—, extorquer ; — n. ou — **ung**, f. extorsion ; — **er**, m. concussionnaire.

Zu-samm-en—, presser, comprimer ; — n. ou — **ung**, f. pression, compression.

Press-e, f. presse, pressoir, adversité.

Press-bar, a. compressible.

Prick-en, v. inus. (A. prick. L. premo), fouler ; — n. picotement.

Prick-el-n, v. piquer, piquer.

Priesß. Voy. **Pries-en**.

Priest-er, m. — (A. priest. L. presbyter. G. πρεσβύτερος), prêtre.

Priest-er-in, f. prêtresse.

Priest-er-lich, a. sacerdotal.

Priest-er-schaft, f. clergé.

Priest-er-thum, n. prêtrise, sacerdoce.

Priest-er-herz-schaft, f. (composé

avec **herz-schaft**, domination), hiérarchie sacerdotale, théocratie.

Priest-er-rod, m. (composé avec **rod**, habit), habit sacerdotal, soutane.

Priest-er-stand, m. (composé avec **stand**, état), état ecclésiastique, sacerdoce.

Prim-e, f. n. (A. prime. L. primus), prime.

Prinz, m. en. (A. prince. L. princeps), prince.

Prinz-ess-in, f. princesse.

Prinz-lich, a. de prince, en prince.

Pritsch-e. Voy. **Britsch-e**.

Prob-en, v. (A. prove. L. proba), éprouver, essayer ; — **er**, m. essayeur.

Er-prob-en, v. mettre à l'épreuve, éprouver.

Prob-ir-en, v. éprouver, essayer, répéter (un rôle).

An—, essayer (un habit).

Prob-e, f. n. épreuve, échantillon.

Prob-e-bog-en, m. (composé avec **bog-en**, feuille), épreuve (d'impression).

Propst, m. *e, (A. provost. L. prepositus), prévôt, prieur.

Propst-in, f. prieure.

Propst-ri, f. prévôté, prieuré.

Prop-en, v. (de **prett-en**, effrayer ? A. pride), bouder, affûter ; — n. bouderie.

Ab-prop-en, v. démonter (un canon).

Auf—, monter (un canon).

Prop-ig, a. fier, obstiné.

Prüf-en, v. (de prob-en, éprouver. A. prove), examiner; — ung, f. examen, épreuve; — er, m. — er-in, f. qui examine, examinateur.
Prüf-ling, m. qui doit subir un examen.
Prüg-el-n, v. (de prüf-en, frapper?), battre, bâtonner.
Ab-prüg-el-n, bâtonner, rosser.
Durch—, bâtonner.
3er—, rouer de coups de bâton.
Prüg-el, m. rondin, bâton; — pl. coups de bâton.
Prüg-el-ei, f. rixe, bataille.
Prunk. Voy. Prang-en.
Prüs-el, m. — (de brot-en, germer?), sur-andouillers, extrémités du bois de cerf.
Psalm, m. e, (A. psalm. L. psalmus. G. ψαλμός), psaume.
Psalm-buch, n. (composé avec buch, livre), livre de psaumes, psautier.
Pudd-ing, m. e, (de butt, gros. A. pudding), pouding.
Pud-el, m. — (de bott-en, frapper), faute, bévue.
Pud-el-n, v. faire une bévue, rater.
Pud-el, m. — (de bott-en, remuer?), barbet.
Pud-er, m. — (A. powder. L. pulvis), poudre (pour les cheveux).
Pud-er-n, v. poudrer.
Se—, poudrer.
Pud-er-beut-el, m. (composé avec beut-el, sac), sac à poudre.
Puff-en, v. (A. puff. L. pario.

G. παίω), faire bouffer, gourmer.
Auf puff-en, faire bomber.
Per—, détoner, perdre par négligence.
Puff, i. pouf.
Puff, m. coup (de pistolet), gourmade.
Puff-er, m. pistolet de poche.
Puls, m. e, (A. pulse. L. pulsus), pouls.
Pult, m. e, (A. pulpit. L. pultum), pupitre.
Pul-ver, n. (A. powder. L. pulvis), poudre (à canon), poudre (Méd.).
Pump-e, f. n, (de bīmāt-en, résonner? A. pump), pompe (à eau).
Pump-en, v. pomper.
Aus—, pomper, affranchir la pompe.
Punkt, m. e, (A. point. L. punctum), point, période, objet.
Punkt-chen, n. petit point.
Punkt-lich, a. ponctuel; — lich-keit, f. ponctualité, exactitude.
Pupp-e, f. n, (A. puppy. L. pupa), poupée, marionnette, chrysalide.
Püpp-chen, n. poupon.
Per-pupp-en, v. changer en chrysalide.
Pürg-el. Voy. Burg-el.
Pust-en, v. (de bauf-en, souffler. G. φυσάω), souffler, gonfler.
Auf-pust-en, souffler, gonfler.
Püst-er, m. souffleur, soufflet.
Put-er, m. dindon.

Put-e, f. dinde.

Pup-en, v. (de butt-en, couper. L. puto), parer, nettoyer, moucher (uez, chandelle); — n. ou —ung, f. ajustement, curage; —er, m. nettoyeur, réprimande.

Ab—, nettoyer, réprimander.

An—, ajuster, parer.

Auf—, orner, polir, meubler; — n. action de parer; —er, m. nettoyeur.

Aus— parer élaguer.

Aus—, orner, ajuster; her-aus —, parer.

Be—, orner, ajuster.

Beg—, escamoter.

Puë, m. parure, toilette.

An-puë, m. ajustement, parure.

Auf-puë, parure, embellissement.

Puë-mach-er-in, f. (composé avec mach-er-in, faiseuse), marchande de modes.

Puë-tisch, m. (composé avec tisch, table), table à toilette, toilette.



Quaal. Voy. Qual.

Quabb-e. Voy. Quapp-e.

Quabb-el-n, v. (pour wabb-el-n, remuer. A. quiver), vaciller, trembler (lait, graisse).

Quabb-el-ig, a. dodu, potelé.

Quack-el-n, v. (pour wack-el-n, remuer. A. quake) chanceler (en marchant), hésiter; — n. chancellement, hésitation.

Quack-el-haft, a. enfantin, indécis.

Quack-en ou **Quak-en**, v. (A. quack. L. coaxo), coasser, crier; — n. coassement (des grenouilles), cri (des canards); — er, m. qui coasse.

Quât-en, v. glapir, piailler; — n. glapissement; —er, m. qui glapit; —er-ri, f. glapissement répété.

Quack-salb-er, m. — er-in, f. (composé avec salb-e, onguent), charlatan, empirique; —salb-er-ri, f. charlatanerie, remède de charlatan.

Quack-salb-er-n, v. exercer le métier de charlatan, se droguer.

Br—, dépenser à droguer.

Quak-er, m. — er-in, f. (de quack-el-n, trembler. A. quaker), quaker (trembleur).

Quât-er-isch, a. de quaker, appartenant aux quakers.

Quaf, f. en, (pour waf, mort?), tourment, souffrance.

Quâl-en, v. tourmenter, molester; — n. action de tourmenter; —er, m. —er-in, f. personne qui tourmente, importun, importune; —er-ri, f. tracasserie, importunité.

Ab—, tourmenter, obtenir à force d'importunités.

Quât-grist, m. (composé avec *grist*, esprit), démon, importun.

Quall. Voy. **Quell-en**.

Qualm, m. *e, (de *wall-en*, couler?), fumée, vapeur épaisse.

Qualm-en, v. fumer, répandre des vapeurs épaisses.

Ber—, laisser évaporer; — (*sich*), se perdre en une fumée épaisse.

Qualm-ig, a. rempli de fumée, vaporeux.

Quallst-er, m. — (pour *gallst-er*, glaire?), pituite, crachat épais.

Quallst-er-n, v. jeter de la pituite.

Quapp-e, f. n. (de *quabb-el-n*, vaciller), barbotte, tétard de grenouille.

Quark, m. (pour *wark*, pétrin?), caillebotte, vétille.

Quarr-en, v. (pour *girr-en*, crier), piailler, grogner; — n. piaillage; — *er*, m. — *er-in*, f. grondeur, grondeuse.

Quart-e, f. piailleur, piailleuse.

Quarz, m. (de *warz*, verrue. A. quartz), quartz, minéral.

Quast, m. *e, ou **Quast-e**, f. n. (de *quetsch-en*, presser?), houppe.

Quäst-chen ou **Quäst-lin**, n. bouffette.

Quatsch-en, v. (de *quetsch-en*,

presser), patauger, tomber lourdement.

Quatsch-el-n, v. se mouvoir, être secoué.

Quatsch-ig, a. bourbeux, fangeux.

Quatsch-licht ou **Quatsch-el-ig**, a. grassouillet, dodu.

Quatsch, i. flac, paf.

Quatsch, m. e, choc, coup, claque.

Quet, a. inus. (de *wet-en*, éveiller. A. quick), vif.

Quet-e, f. n. herbe pullulante, chiendent.

Quet-ig, a. rempli de chiendent.

Ber-quet-en, v. se remplir de chiendent, de trainasse.

Quet-silb-er, n. (composé avec *silb-er*, argent), vif-argent, mercure.

Quehl-e, f. n. (pour *wehl-e*, linge), essuie-main.

Quehl-e, f. n. (pour *tehl-e*, conduit?), rigole, égout.

Quell-e, f. n. (de *well-en*, couler? A. well), source, fontaine.

Quell-en, v. p. Imp. quoll.

Part. *ge-quoll-en*, jaillir, sourdre, s'enfler.

Auf—, s'enfler, se gonfler (dans l'eau).

Ein—, tremper des graines.

Her-aus—, sourdre, sortir (d'un rocher).

Her-vor—, sourdre, jaillir.

Quell-ig, a. plein de sources.

Quall, m. pression, eau jaillissante.

Quell-en-reich, a. (composé avec

reich, riche), abondant en sources.

Quell-wass-er, n. (composé avec wass-er, eau), eau de source, eau vive.

Quem-en, v. inus. (A. quem), venir, être convenable.

Be-quem-en, accommoder (au goût); — (sich), s'accommoder, se prêter à.

Be-quem ou Be-quem-lich, a. commode, convenable; — ad. commodément, à l'aise; — lich-keit, f. commodité, aises.

Quend-el, m. — (L. quinta. G. κενόη), thym.

Quent, n. e. (L. quintus), drachme, gros.

Quent-chen ou Quent-lein, petit gros.

Quer, a. (pour quer, tortu. A. queer), de ou en travers, transversal.

Quer-e, f. travers, traverse, biais.

Quer-gass-e, f. (composé avec gass-e, rue), rue de traverse.

Quer-kopf, m. (composé avec kopf, tête), homme plein de travers, homme bizarre.

Quer-sack, m. (composé avec sack, sac), bissac, besace.

Querl, m. c. (de quer-en, tourner? A. quera), moulinet.

Querl-en, v. remuer avec le moulinet, se mouvoir avec vitesse.

Ein—, mêler par le moyen d'un moulinet.

Quetsch-e. Voy. Zwetsch-e.

Quetsch-en, v. (A. squash. I. quatio), froisser, écraser; — n. froissement; — ung, f. contusion, froissure.

Ab-quetsch-en, séparer en froissant, en écrasant.

Auf—, ouvrir en écrasant.

Aus—, faire sortir en écrasant (le jus d'un citron).

Zer—, écraser, meurtrir; — ung, meurtrissure, froissement.

Quetsch-e, f. n. peine, détresse.

Quick, a. inus. (de quick, vif. A. quick), vif.

Er-quick-en, v. ranimer, rafraîchir, récréer; — ung, f. rafraîchissement.

Er-quick-end, a. rafraîchissant.

Quick-en. Voy. Quack-en.

Quint-e, f. n. (L. quintus), quinte, chanterelle.

Quitt, a. (quitt. L. cautus), quitte.

Quitt-ung, f. quittance.

Quitt-e, f. n. (L. cydonium. G. κυδώνιον), coing.

Quoll. Voy. Quell-en.

R

Raa. Voy. **Rah.**

Rab-e, m. n. (pour **hrab-e**, de **hráh-en**, crier. A. raven. L. corvus. G. *κόραξ*), corbeau.

Rab-en-mutt-er, f. (composé avec **mutt-er**, mère), marâtre.

Rab-en-stein, m. (composé avec **stein**, pierre), lieu de supplice, gibet.

Rab-en-vat-er, m. (composé avec **vat-er**, père), père dénaturé.

Rach-e, f. (de **writ-en**, poursuivre? A. wreak. Go. *wraka*. L. *rixa*?), vengeance.

Rách-en, v. venger, tirer vengeance; —**er**, m. —**er-in**, f. vengeur, vengeresse.

Rach-gier, f. (composé avec **gier**, envie), envie de se venger, esprit de vengeance; —**gier-ig**, a. vindicatif.

Rach-schwert, n. (composé avec **schwert**, glaive), glaive vengeur.

Rach-en, m. — (de **hráh-en**, crier. L. *riatus*. G. *ῥύγος*), gueule, bouche (du cheval).

Rack, m. (de **hráh-en**, crier? A. rack, roock), corneille.

Rack-er, m. — (de **rañ-en**, balayer. A. rogue), écorcheur, pendard.

Rack-er, m. — (de **hrag-en**, courir?), chien.

Rab, n. ***er**, (de **reit-en**, mouvoir. L. *rota*. G. *πίδιν*), roue, rouet.

Ráb-chen ou **Ráb-lein**, petite roue.

Ráb-er-n, v. rouer, rompre.

Ráb-en ou **Ráb-el-n**, tourner comme une roue, cribler.

Rait-en, v. cribler, compter.

Ráb-er, m. crible, cribleur.

Ráb-el, m. cercle, ronde.

Ráb-el-führ-er, m. (composé avec **führ-en**, conduire. A. *ring leader*), chef ou meneur d'une révolte.

Rab-brech-en, v. (composé avec **brech-en**, rompre), rouer, écorcher (une langue).

Ráb-er-werk, n. (composé avec **werk**, ouvrage), rouage.

Rab-en, m. — (de **roth**, rouge. A. *read*), nielle, ivraie.

Rab-e, a. inus. (de **reit-en**, préparer. Go. *raid*. L. *ratus*), droit. **Ge-rad-e** ou **Grad-e**, a. droit, sincère.

Grad-heit, f. droiture, sincérité.

Un-ge-rad-e ou **Un-grad-e**, a. inégal, impair.

Raff ou **Ráff**. Voy. **Reff**.

Raff-en, v. (A. *raff*. L. *rapio*. G. *ἀρπάζω*?), rasler, enlever.

Ab-raff-en, rasler, prendre de dessus.

Auf—, rasler, ramasser; —(**rich**), se ramasser (d'une chute).

Pin—, enlever, emporter.

B:g—, faire rasle, enlever.

Zu-samm-en—, rassembler (forces).

- Raff-el**, f. n, raffle, racloir, mauvaise langue.
- Rag-en**, v. (de reg-en, mouvoir. A. rigeo. G. ῥυγίω), saillir, s'avancer au dehors.
- Emp-or-rag-en**, s'élever au dessus.
- iib-er—**, dépasser; —ung, f. saillie (d'un mur).
- Bor—**, passer par dessus, dépasser; **het-bor—**, s'élever au-dessus.
- Ra h**, f. en, (de rag-en, saillir. L. radius ?), vergue.
- Ra h m**, m. (de rinn-en, couler. A. ream. L. cremor), crème.
- Rahm-en**, v. écrémer (le lait), bourrer (le lièvre).
- Ab—**, écrémer.
- Rahm-hånd-ler-in**, f. (composé avec hånd-ler-in, marchande), crèmière.
- Rahm-tås-e**, m. (composé avec tås-e, fromage), fromage de crème ou à la crème.
- Ra h m-en**, m. — (de reim-en, ajuster? A. rim), cadre, bordure, châssis.
- Råhm-chen** ou **Råhm-lein**, n. petit cadre.
- Rahm-en**, v. encadrer. i
- Xuſ—**, ôter du métier.
- Be—**, encadrer.
- Ein—**, encadrer, arramer (les draps).
- Ra h n** ou **Rah-nig**, a. (de rang-en, jaillir. A. rank), grêle, délié, effilé.
- Rang-e**, m. garçon délié, garnement, flandrin.
- Rang-en**, v. faire du bruit.
- Rain** ou **Rein**, m. (de rin-en, toucher), raie, lisière, pacage.
- Rain-en**, confiner, borner.
- Ab—**, séparer par des bornes.
- Rait-en**. Voy. Rab.
- Raſ**, m. (de raſ, vergue?), ramage, collier dont on entoure le mât.
- Raſ** ou **Raſ**, m. (de reiß-en, joindre), coude (d'une rivière).
- Râſ-el**. Voy. Reſ-el.
- Raſſ-e**, f. n, (de raſ-en, couvrir? A. rail), râle (roi des caillies).
- Ramm** ou **Ramm-el**, m. (de ramm-en, frapper), bouc, béliet.
- Ramm-el-n**, v. s'accoupler (chats, cerfs).
- Ramm-ler**, m. rouquet, matou.
- Ramm-e** ou **Ramm-el**, f. n, (de ramm-en, frapper), béliet, blin (Méc.).
- Ramm-el-n**, v. frapper, enfoncer (des pieux).
- Ein-ramm-en** ou —ramm-el-n, piloter, enfoncer des pilotis.
- Wer-ramm-en** ou —ramm-el-n, barricader.
- Ramm-block**, m. (composé avec block, bloc), hie, mouton.
- Rand**, m. *er, (de rin-en, toucher. A. rand), bord, marge.
- Rånd-el-n** ou **Rånd-er-n**, v. faire un bord, créneler.
- Ab-rånd-el-n**, ôter le bord, rogner (une monnaie); — n. crénelage.
- Be—**, border, faire un bord à.
- Rand-ſchrift**, f. (composé avec

(script, écriture), note marginale.

Ranft, m. e, (de rimp-en, tourner), bord, croûte (de pain).

Rang, m. e, (de rif-en, joindre. A. rank), rang, rangée, dignité.

Rang-freit, m. (composé avec freit, dispute), dispute sur la préséance.

Rang-e. Voy. Rañn.

Rang-e, f. n, (de rang-en, courir), truie.

Rang. Voy. Ring-en.

Rant-e, f. n, ou Rant-en, m. — (de ring-en, tourner), branche, bras (de la vigne).

Rant-en, v. pousser des bras, grimper autour de l'arbre.

Rant, a. grêle, délié.

Rant-ig, a. branchu, tortueux.

Rant-korn, n. (composé avec korn, grain), synarchie.

Rant, m. *e, (de ring-en, tourner. A. wrench), ruse, artifice, intrigue.

Rant-e-schmied, m. (composé avec schmied, forgeron), intrigant.

Rant-e-voll, a. (composé avec voll, plein), intrigant.

Rann. Voy. Rinn-en.

Rann-te. Voy. Renn-en.

Rang-en, v. (de renn-en, courir. A. rank), être en chaleur, sentir le rance.

Rang-ig, a. rance, en chaleur; —ig-freit, f. rancidité.

Rang-e-n ou Rang-el, m. — (G. pñoc?), havresac, ventre, panse.

Rapp-e, m. n, (de rab, corbeau), cheval noir, rappe (monnaie).

Rapp-e, f. n, (de reib-en, frotter), râpe.

Rapp-e, f. râpes, malandres (maladie des chevaux).

Rapp-en ou Rapp-sen, v. (de rass-en, rasler. A. rass. L. rapiu), faire rasle, ramasser, rasler.

Rapp-fe ou Rapp-uf-e, f. gribouillette, pillage.

Rapp-el-n, v. (de rapp-en, arracher), faire du bruit, faire sonner, avoir le cerveau félé.

Rapp-el ou Rappé, m. cerveau félé.

Räps ou Rrps, m. (L. raps), vin doux.

Rapp-fe, Voy. Rapp-en.

Rasch, a. (de reif-en, s'élancer. A. rash), vite, prompt, vif.

Rasch-freit, f. vitesse, promptitude.

üb-er-rasch-en, v. surprendre, prendre à l'improviste; —ung, f. surprise.

Rasch-el, f. étourdie, fille incon-sidérée.

Räsch, a. (de rasch-en, retentir), dur, acerbe.

Rasch-el-n. Voy. Rast-si-n.

Ras-en, v. (de reif-en, s'élancer. A. rave), être enragé, être en délire.

Rus-ras-en, cesser d'être en fureur, s'apaiser.

Ras-ent, a. furieux, enragé.

Ras-er-el, f. rage, fureur.

Ras-en, m. — (de reif-en, s'élever), gazon.

Ab-ras-en, v. enlever le gazon.

Raf-en-plag, m. (composé avec *plag*, place), pelouse, boulin-grin.

Rasp-el, f. n. (de *rapp-en*, frotter. A. *rasp*), râpe.

Rasp-el-n, v. râper, racler.

Rb—, ôter avec la râpe.

Rc—, râper, racler.

Rasp-ter, m. ouvrier qui racle ou râpe.

Raff-el-n ou **Ratt-cr-n**, v. (de *rass-en*, bruire. A. *rattle*. G. *ra(ʷ)*), craqueter, rouler (voiture), faire un bruit de chaînes.

Raff-el, f. crécelle.

Rc-raff-el, n. bruit des chaînes, roulement (d'une voiture).

Rast, f. (de *rau-en*, reposer. A. *rest*), repos, relâche.

Rast-en, v. reposer, se reposer.

Ruē—, se reposer, se délasser.

Rast-loē, a. sans repos; — *lof-ig-êrit*, f. activité continue.

Rast-tag, m. (composé avec *tag*, jour), jour de repos.

Rath, m. (de *rit-en*, disposer. G. *rathed*. L. *ratio*), disposition, arrangement.

Un-rath, m. trouble, mal, ordure.

Ror-rath, provision.

Ror-rath-ig, a. dont il y a provision, en réserve.

Rc-rath ou **Rc-rath-schaft**, meubles, hardes, outils.

Rath, m. (pl. *Rath-(schlag-e)*), conseil, avis.

Rath, m. *c, conseiller; *Rath-in*, f. femme de conseiller.

Rath-en, v. p. Imp. *rieth*. Part. *ge-rath-en*, conseiller, deviner,

conjecturer; — n. action de conseiller.

Rb-rath-en, déconseiller, dissuader; — n. ou —ung, f. dissuasion.

Rn—, persuader, engager à.

Rc—, conseiller, assister de ses conseils, délibérer; —ung, f. consultation, délibération.

Ent—, se passer (du conseil, du service).

Er—, deviner; — n. ou —ung, f. action de deviner, déchiffrement.

Re—, réussir, tomber (dans les mains de).

Riſſ—, dissuader, ne pas réussir; — n. ou —ung, f. dissuasion, non-réussite.

Rer—, trahir; — n. ou *Rer-rath*, m. trahison; — *rath-cr*, m. ou — *rath-cr-in*, f. traîtresse; — *rath-cr-ri*, f. trahison; — *rath-cr-iſch*, a. traître, perfide.

Rid-cr—, déconseiller.

Rath-geb-er, m. (composé avec *geb-er*, donneur), donneur de conseils, conseiller.

Rath-geb-cr-in, f. conseillère.

Rathê-herr, m. (composé avec *herr*, personne), membre du conseil, conseiller.

Rath-loē, a. sans conseil, délaissé.

Rath-sam, (propre à être conseillé), convenable, économe; — *sam-êrit*, f. utilité, économie.

Rath-sel, n. — énigme.

Rath-sel-haft, a. énigmatique.

Ent-rath-sel-n, v. déchiffrer, résoudre (un problème); — *sel-ung*, f. déchiffrement.

Rath-schlag-en, v. (composé avec

ſchlag-en, frapper délibérer.
Be-rath-ſchlag-en, délibérer; —
ſchlag-ung, f. délibération.
Räth-ſel. Voy. **Rath-en**.
Ratt-e. Voy. **Ras-e**.
Ratt-el-n, v. Voy. **Rit-el-n**.
Ratt-er-n, v. Voy. **Raff-el-n**.
Raß-e, f. n. (de **rit-en**, ronger?
 A. rat), rat.
Räſ-ſen, n. raton.
Raß-en-fall-e, f. (composé avec
 fall-e, trappe), ratière.
Raß-en-gift, n. (composé avec
 gift, poison), mort aux rats.
Raub-en, v. (A. rob. Go. rau-
 bo. L. rapio. G. ἀρπάω. I. *raph*),
 ravir, enlever; — n. rapine,
 brigandage.
Be-, dépouiller; —ung, f.
 action de dépouiller, vol, pil-
 lage.
Raub, m. rapine, proie.
Raub-er, m. —er-in, f. ravisseur,
 brigand.
Raub-er-el, f. rapine, brigand-
 age.
Raub-er-höhl-e, f. (composé avec
 höhl-e, caverne), repaire de bri-
 gands.
Raub-er-iſch, a. adonné au bri-
 gandage.
Raub-fücht-ig, a. (composé avec
 fücht-ig, disposé à), rapace.
Raub-vog-el, m. (composé avec
 vog-el, oiseau), oiseau de proie.
Rauch, m. (de **ried-en**, exha-
 ler. A. reek. L. ructo. G. ἰσχύ-
 ρω?), fumée.
Rauch-en, v. fumer; — n. action
 de fumer; —er, m. fumeur.

Ab-, s'évaporer.
An-, commencer à fumer.
Auf-, consumer en fumant.
Auß-, cesser de fumer.
Be-, s'en aller en fumée, s'ex-
 haler; —ung, f. évaporation.
Rauch-iſch, a. semblable à la
 fumée, qui a le goût de la fu-
 mée.
Rauch-ig, a. qui fume, enfumé.
Rauch-er-n, v. fumer, parfumer,
 encenser; —er-er, m. encen-
 seur.
Auß-, enfumer, parfumer.
Be-, parfumer, encenser; —
 er-ung, f. fumigation, action
 d'encenser.
Durch-, enfumer, pénétrer de
 fumée.
Ein-, enfumer.
Rauch-er-ig, a. qui sent la fumée,
 enfumé.
Rauch-alt-ar, m. (composé avec
 alt-ar, autel), autel des parfums,
 autel des sacrifices.
Rauch-ſaß, n. (composé avec ſaß,
 vase), encensoir.
Rauch. Voy. **Rauh**.
Raub-e, f. (de **rauh**, rude),
 croûte (d'une plaie).
Raub-e, f. gale, rogne.
Raub-ig, a. galeux, rogneux; —
 ig-ſeit, f. état galeux.
Rauf-en, v. (de **raub-en**, ra-
 vir. A. resp. L. rapio), battre,
 arracher.
Ab-rauf-en, v. arracher de des-
 sus.
Auß-, arracher (les cheveux).
Rauf-er, m. bretteur, ferrailleur;
 —er-el, f. chamaillis, batterie.
Rauf-beg-en, m. (composé avec

beg-en, épée), rapière, ferrailleur.
 Rauf-e, f. n, drège, égrugeoir, râtelier.
 Rauf-el-n, v. dréger, égréner (le lin).
 Rauß ou Rauch, a. (A. rough. L. rancus. G. ραχός), rude, raue, velu.
 Rauf-en, v. rendre rude au toucher, lainer.
 Auf—, égratigner, bronzer (le cuir).
 Rauf-heit ou Rauf-ig-heit, f. rudesse.
 Rauch-werk, n. (composé avec werk, ouvrage), fourrure.
 Rauf-e, f. n, (A. rocket. L. cruce), roquette (plante).
 Raum, m. e, (de rumen, tirer? A. room. Go. rum), espace, lieu.
 Raum-en, v. ôter, faire place; vider (les lieux); —ung, f. action d'ôter, évacuation (des lieux); —er, m. cureur, nettoyeur.
 Ab—, ôter, desservir (une table).
 Auf—, arranger, mettre en ordre; —ung, f. arrangement, nettoyage.
 Aus—, déménager, curer (un puits); —ung, f. déménagement, action de vider; —er, m. cureur (de puits).
 Be—, purifier (mine).
 Ein—, emplacer, emménager, admettre; —ung, f. emménagement, permission.
 Beg—, débarrasser, aplanir; —ung, f. action de débarrasser, aplanissement (des difficultés).
 Be-raum-en, v. fixer un terme.

An-be-raum-en, fixer, marquer un jour; —ung, f. fixation (d'un jour).
 Ge-raum, a. considérable (temps).
 Ge-raum-ig, a. spacieux; —ig-heit, f. étendue (d'une maison).
 Zwischen-raum, m. intervalle.
 Raun-en, v. (de rinn-en, couler. A. round, Go. runa), chuchoter (à l'oreille).
 Au-raun, m. e, (composé avec all, tout), mandragore (plante).
 Raup-e, f. n, (de raup-en, ramper? A. grub. L. repens), chenille.
 Raup-en, v. écheniller.
 Ab—, ôter les chenilles.
 Aus—, écheniller.
 Raup-ig ou Raup-icht, a. plein de chenilles.
 Raufsch, m. (de raif-en, s'élan- cer. A. rouse), ivresse.
 Be-raufsch-en, v. enivrer; —ung, f. action d'enivrer.
 Raufsch-chen ou Raufsch-lein, n. pointe (de vin).
 Raufsch-en, v. (A. rush. L. rugio. G. ροιζω. L. rac), retentir, murmurer (vent, eau); — n. bruissement, mugissement.
 Ber-raufsch-en, v. s'écouler avec bruit.
 Ge-raufsch, n. bruit, fracas.
 Raufsch, a. (A. russet), rouge foncé.
 Raufsch-gold, n. (composé avec gold, or), clinquant d'or.
 Raufsch-er-en, v. (de rapp-en, rompre), tousser légèrement en crachant.

- Ge-räusp-er**, n. action de tousser avant de parler.
- Haut-e**, f. n. (de rett-en, réunir), losange, carreau.
- Haut-e**, f. n. (A. rue. L. ruta. G. ῥύτα), rue (plante).
- Reb-e**, f. n. (de reb-en, lier. L. rubus? G. ῥάβδος), cep de vigne, sarment.
- Rech-en**, m. — (de rech-en, réunir. A. rake. Go. riken), râteau, égrilloir.
- Rech-en**, v. râtelier, râcler.
- Rb—**, enlever avec le râteau.
- Rus—**, enlever avec le râteau.
- Su-famm-en—**, amasser avec le râteau.
- Rech-nen**, v. (de rech-en, réunir. A. reckon. Go. rahnia), compter, calculer; — n. ou —nung, f. calcul, compte; —ner, m. calculateur.
- Rb-rch-nen**, v. décompter, déduire; régler un compte; —nung, f. déduction.
- An—**, mettre sur le compte de; imputer; —nung, f. mise en compte, imputation.
- Auf—**, compter ensemble, compenser.
- Rus—**, calculer, supputer; —nung, f. supputation.
- Be—**, calculer, compter; —nung, f. calcul, compte.
- Durch—**, calculer, supputer.
- Ein—**, comprendre dans un compte.
- Per—**, faire l'énumération.
- Mit—**, comprendre dans le compte.
- Nach—**, recompter, examiner un compte.
- üb-er—**, compter, recompter.
- Ver—**, mettre en ligne de compte; (sich) —, se tromper dans son calcul; —nung, f. emploi d'une somme, mécompte.
- Vor—**, compter qc. en présence de qn.
- Su—**, détailler à, mettre à compte, imputer; —nung, f. imputation.
- Su-famm-en—**, additionner, arrêter un compte; —nüllg, f. addition.
- Rech-en-schaft**, f. compte, raison (à rendre).
- Rech-en-kunst**, f. (composé avec kunst, art), science du calcul, arithmétique.
- Rech-en-meist-er**, m. (composé avec meist-er, maître), maître d'arithmétique, arithméticien.
- Rech-en-pfenn-ig**, m. (composé avec pfenn-ig, denier), jeton.
- Rech-nungs-wes-en**, n. (composé avec wes-en, être), comptabilité.
- Recht**, a. (de rech-en, ajuster. A. right. Go. raihts. L. rectus), droit, juste, vrai.
- Recht**, n. e, droit.
- Recht-e**, f. droite, main droite.
- Rechts**, ad. à droite.
- Recht-en**, v. plaider, disputer; — n. dispute, querelle.
- Recht-lich**, a. honnête, loyal, légal; —lich-keit, f. loyauté, probité.
- Recht-los**, a. illégal; —los-ig-keit, f. illégalité.
- Auf-recht**, a. droit, debout.
- Ge-recht**, a. juste; —ig-keit, f. justice.
- Vor-recht**, n. e, prérogative.

Un-ge-recht, a. injuste; —ig-heit, f. injustice.

Ge-recht-sam-e, f. droit, privilège.

Zu-recht, ad. bien, comme il faut.

Be-recht-ig-en, v. autoriser; —ig-ung, f. autorisation.

Recht-fer-tig-en, v. (composé avec fert-ig, prêt), justifier; —fert-ig-ung, f. justification.

Recht-gläub-ig, a. (composé avec gläub-ig, croyant), orthodoxe.

Rechts-ge-lehr-te, m. (composé avec ge-lehr-te, savant), jurisconsulte; —ge-lehr-sam-keit, f. jurisprudence.

Recht-hab-en, m. (composé avec hab-en, avoir), ergoteur.

Rechts-hand-el, m. (composé avec hand-el, cause), procès.

Recht-schaff-en, a. (composé avec schaff-en, agir), intègre, probe; —schaff-en-heit, f. intégrité, probité.

Reck-e, m. n. (de reck-en, étendre. Go. ricks. L. rex), géant, prince.

Reck-en, v. (de rick-en, joindre. A. rack. Go. rakia. L. rigeo, G. πρῆν), étendre allonger (les membres); —n. ou —ung, f. allongement, extension.

Zu-reck-en, v. tendre, étendre, tirer.

Rek—, crever (animaux).

Rek-el, —m. rustre, racaille.

Reck-el-n (sich), v. s'allonger (d'une manière inconvenante).

Red-en, v. (A. read. Go. rodia. G. pio. I. rat), parler, discourir; —n. discours, langage.

Ab-red-en, v. concerter; ver-ab—, concerter, convenir de qc.; —ung, f. convention.

An—, adresser la parole à qn., aborder; —n. action d'aborder qn.

Aus—, achever de parler, dissuader; —n. action de dissuader.

Be—, persuader; —ung, f. action de persuader.

Ein—, persuader, contredire.

Nach—, redire, contrefaire la voix, médire; —n. action de médire.

Üb-er—, persuader, faire croire; —ung, f. persuasion.

Unt-er— (sich), s'entretenir; —ung, f. entretien, conservation.

Ver—, renoncer à qc.; —(sich), se méprendre en parlant; —n. action de renoncer, de se méprendre.

Vor—, dire devant qn., apprendre à parler, faire accroire.

Wid-er—, répliquer.

Zu—, persuader, encourager.

Red-e, f. parole, discours.

Red-er-ci, f. parlage.

Red-ner, m. —ner-in, f. orateur.

Red-ner-isch, a. oratoire.

Red-sel-ig, a. disert, loquace; —sel-ig-keit, f. loquacité.

Red-nd, a. parlant.

Red-lich, a. droit, probe; —lich-keit, f. droiture, probité.

Un-red-lich, a. déloyal; —lich-keit, f. déloyauté.

Red-ens-art, f. (composé avec art, manière), locution, phrase.

Red-ner-kunst, f. composé avec kunst, art), art oratoire, rhétorique.

Ab-red-e, f. convention, accord.
An—, allocution.

Aus—, excuse, détour.

Ein—, persuasion, objection.

Ge-red-e, n. bruit public.

Ge-gen-red-e, f. réplique, exception.

Nach—, f. épilogue, médisance.

Vor—, préface, préambule.

Wid-er—, contradiction.

Zwisch-en—, interlocution.

Be-red-t ou **Be-redt-sam**, éloquent; —**sam-leit**, f. éloquence.

Reb-en, v. (de **reit-en**, préparer. A. **road**), équiper, appareiller (un vaisseau); —**er**, m. armateur, frêteur; —**er-ci**, f. frètement, société de frêteurs.

Aus-red-en, équiper (armer un vaisseau); —**ung**, f. équipement.

Reb-e ou **Rheb-e**, f. rade.

Reb-e-loß, a. dégréé.

Reff, n. e, (de **rauf-en**, ôter. A. **reef**), ris (d'une voile), crochet (d'un porte-faix).

Reff-en, v. riser, arriser (les voiles).

Re-gel, f. n, (L. **regula**), règle.

Re-gel-n, v. régler.

Re-gel-maß-ig, a. (composé avec **maß**, mesure), régulier; —**maß-ig-leit**, f. régularité.

Un-re-gel-maß-ig, a. irrégulier; —**maß-ig-leit**, f. irrégularité.

Reg-en, v. (Go. **riga**. L. **rego**. G. **πέω**. I. **rag**), mouvoir, remuer; — n. mouvement.

An-reg-en, inciter, animer,

mentionner; —**ung**, f. incitation, mention.

Er—, émouvoir, exciter; — n. ou —**ung**, f. excitation, agitation.

Reg-e, a. en mouvement, actif.

Reg-sam, a. actif; —**sam-leit**, f. activité.

Er-reg-bar, a. irritable; —**bar-leit**, f. irritabilité.

Reg-ier-en, v. régner, régir; —**ier-ung**, f. règne.

Reg-ier-ent, a. régissant.

Reg-en, m. — (A. **rain**. Go. **riga**. G. **ῥάινον**), pluie.

Reg-nen, v. pleuvoir.

Aus—, creuser par la pluie; cesser de pleuvoir.

Be—, mouiller de pluie.

Durch—, pleuvoir à travers, percer.

Ein—, pleuvoir dans.

Reg-en-bog-en, m. (composé avec **bog-en**, arc), arc-en-ciel.

Reg-en-mon-at, m. (composé avec **mon-at**, mois), mois pluvieux, pluviose.

Reg-en-schirm, m. (composé avec **schirm**, préservateur), parapluie.

Reg-en-haft ou **Reg-net-isch**, a. pluvieux.

Reh, n. e, (de **roth**, rouge? A. **roe**), chevreuil.

Reh-bock, m. (composé avec **bock**, bouc), chevreuil.

Reh-zieg-e, f. (composé avec **zieg-e**, chèvre), chevrette.

Reh-e, a. (de **rauh**, rude), fourbu.

Reh-e, f. fourbure.

Reib-en, v. p. (A. rub. L. rumpo), Imp. rich. Part. gerieb-en, râper, frotter; — n. ou —ung, f. action de frotter.
Ab-reib-en, ôter en frottant; — er, m. frotteur, broyeur.
An—, commencer à frotter, frotter contre.
Auf—, écorcher en frottant, broyer (les couleurs), détruire; —ung, f. destruction.
Aus—, ôter en frottant.
Durch—, passer en broyant, trouver en frottant.
Ein—, frotter, frictionner; —ung, f. frictionnement.
Ein-ein—, faire entrer par friction.
Ger—, broyer, user à force de frotter; —ung, f. broiement, trituration.
Ger—, broyer.
Reib-e, f. râpe.
Ger-reib-lich, a. friable; —lich-feit, f. friabilité.
Reich, a. (de reich-en, étendre. A. rich. G. reikis), riche.
Be-reich-er-n, v. enrichir; —er-ung, f. enrichissement.
Reich-lich, a. copieux, riche; —ad. richement.
Reich-thum, m. er, richesse.
Reich-halt-ig, a. riche, qui produit beaucoup (Mine).
Reich, n. e, (de reich-en, étendre. A. reach*. L. regio. I. rād̄jyam), royaume, empire, règne.
Reichs-stadt, f. (composé avec stadt, ville), ville impériale.
Reichs-tag, m. (composé avec tag, jour), diète (de l'empire).

Reichs-thal-er, m. (composé avec thal-er, écu), écu de l'empire, risdale.

Reich-en, v. (A. reach. G. rakia. L. regio. G. ῥέγω. I. rag), tendre, s'étendre, atteindre.

Aus-reich-en, suffire.

Dar—, tendre, présenter, offrir; —ung, f. présentation, offre.

Ein—, présenter (une requête); — n. ou —ung, f. présentation, production (des pièces).

Er—, atteindre, joindre, gagner, parvenir à; — n. ou —ung, f. obtention, action d'atteindre.

Ge—, tourner à qc., produire (du bien, etc.)

Ger—, donner, présenter.

Ger-um—, donner de main en main.

Ein—, suffire, présenter.

Ub-er—, s'étendre par-dessus, remettre; —ung, f. présentation, offre.

Zu—, tendre, suffire.

Er-reich-bar, a. qu'on peut atteindre; un—, qu'on ne peut atteindre.

Ein-reich-ent ou **Zu-reich-ent**, a. suffisant.

Reif, m. (A. rime. G. ῥίπος), frimas, gelée blanche.

Reif-en, v. faire de la gelée blanche.

Be—, couvrir de frimas.

Reif-ig, a. couvert de gelée blanche.

Reif-mon-at, m. (composé avec

mon-at, mois), mois de frim-
maire, novembre.

Reif, m. e, (de reb-en, lier. Go.
raips. A. ropé. G. *ῥαίβον*?), cer-
cle, cerceau.

Reif-en ou Reif-el-n, v. canneler.
Ab—, ôter les cerceaux, dé-
cercler.

Be-reif-en, garnir de cerceaux.

Reif-mach-er, m. (composé avec
mach-er, faiseur), cerclier.

Reif-rock, m. (composé avec
rock, robe), jupe à baleines,
panier.

Reif, a. (de rauf-en, cueillir. A.
ripe), mûr.

Reif-en, v. mûrir; — n. matu-
ration.

Aus—, bien mûrir, parvenir à
sa parfaite maturité.

Reife, f. maturité.

Reif-lich, a. mûr; — ad. mûre-
ment.

Üb-er-reif, a. trop mûr.

Un-reif, a. qui n'est pas mûr,
vert.

Un-reif-e, f. crudité (des fruits).

Vor-reif, a. prématuré.

Reig-en. Voy. Reih-en.

Reih-e, f. n, (de rif-en, join-
dre. A. row. I. *riga*), rangée,
série.

Reih-en, v. ranger (des soldats),
enfiler (des perles).

Ab—, défiler.

An—, enfiler, faufiler.

Auf—, faufiler.

Reih-en-weis-e, ad. (composé
avec weis-e, manière), par
rang, file à file.

Reih-en ou Reig-en, m. — (de

reih-en, ranger. A. rank. G. *Rei-
rika*), danse en rond.

Reih-en, v. (A. roar. I. *rugio*.
G. *ῥόζω*), crier, rugir.

Reih-er, m. — (de reih-en,
crier), léron.

Reim, m. e, (pour reihm, de
reih-en, ranger. A. rime. L.
rhythmus. G. *ῥυθμός*), rime.

Reim-en, v. rimer; — (sich), se
rimer, s'accorder; — n. action
de rimer; — er, m. rimeur,
rimailleur; — et-ti, f. rimaille.

zu-samm-en—, rimer, concilier.

Reim-los, a. non rimé, blanc
(vers).

Un-ge-reim-t, a. non rimé, ab-
surde; —t-heit, f. absurdité.

Rein, a. (de rein-en, éclater?
Go. brains), pur, net, propre.

Rein-ig-en, v. purifier, net-
toyer; — n. ou —ung, f. net-
toisement, purification, purga-
tion.

Aus—, purger, nettoyer.

Rein-ig-keit, f. pureté.

Rein-heit, f. netteté, pureté.

Rein-lich, a. propre; —lich-keit,
f. propreté, netteté.

Rein-ig-end, a. purifiant, dépu-
ratif.

Reis ou Reiß, m. (A. rice. L.
oryza. G. *ῥιζα*), riz.

Reis-feld, n. (composé avec feld,
champ), rizière.

Reis, n. cr, (de reif-en, s'élever.
A. reed. L. *ruscus*?), scion, re-
jeton.

Reis-ig, n. ramailles.

Reis-ett, v. (de ris-en, se mou-

voir. A. reis*. Go reisa. L. ruo.
G. píw. L. ri), voyager; — n.
les voyages; —end-e, m. et f.
voyageur, voyageuse.
Ab-reis-en, partir (pour un
voyage).
Aus—, partir, se mettre en
chemin, cesser de voyager.
Be—, parcourir, visiter (un
pays).
Durch—, passer, traverser (un
pays).
Fort—, continuer son voyage,
partir.
Her—, venir (voyager vers).
Her-um—, voyager çà et là,
courir le monde.
Hin—, partir pour.
Mit—, voyager avec, accompa-
gner dans un voyage.
Nach—, suivre qn. qui est
parti.
Um—, faire un détour en voya-
geant.
Wer—, partir, dépenser en
voyagé.
Weg—, partir, s'en aller.
Zu-rück—, partir ou être en
voyage pour s'en retourner.
Zu-samm-en—, voyager ensem-
ble.
Reis-e, f. n, voyage.
Ab-reis-e, départ.
Durch—, passage (dans un
pays).
Her—, voyage vers ce lieu-ci.
Hin—, voyage pour, départ.
Rück—, voyage pour revenir.
Um—, détour (en voyageant).
Weg—, départ.
Reis-e-fert-ig, a. (composé avec
fert-ig, prêt), prêt à partir.
Reis-e-geld, n. (composé avec

geld, argent), argent pour faire
un voyage.

Reis-ig. Voy. Reit-en.

Reiß-en, v. p. (de rei-en, tra-
cer. A. rend. L. rado. G. *präsen*.
L. *rei*), Imp. rei. Part. ge-ris-
en, tracer, fendre, rompre,
déchirer; — n. rupture, tirail-
lement.

Ab-rei-en, arracher, déchirer,
démolir; —ung, f. démolition.

An—, commencer à déchirer,
entamer (une étoffe).

Auf—, ouvrir brusquement ou
en tirant avec force, déchirer.

Aus—, tirer dehors, arracher,
s'enfuir, déserteur; — n. ou —
ung, f. arrachement, désér-
tion; —er, m. déserteur.

Durch—, déchirer de part en
part.

Ein—, faire une déchirure, dé-
molir; — n. ou —ung, f. dé-
molition, déchirure.

Ent—, arracher, enlever; —
ung, f. enlèvement.

Fort—, emporter, entraîner.

Her-ab—, arracher, enlever.

Her-aus—, arracher.

Hin—, entraîner, séduire.

Los—, arracher, se détacher.

Nied-er—, abattre, démolir;
renverser; — ung, f. démolition.

Um—, démolir; —ung, f. dé-
molition, destruction.

Wer—, déchirer, user.

Weg—, arracher, démolir.

Zer—, mettre en pièces, lacé-
rer; — ung, f. déchirement,
lacération.

Zer-aus—, n. fuite, désertion.

- Ge-reiß**, n. empressement d'enlever, presse.
- Reiß-end**, a. féroce, rapide, aigu.
- Ein-reiß-end**, a. entraînant, ravissant.
- Reiß**, m. inus. caractère, ligne.
- Reiß-er**, m. traceret, fendoir.
- Reiß-blei**, n. (composé avec blei, plomb), graphite, crayon.
- Reiß-brett**, n. (composé avec brett, planche), table à crayonner.
- Reiß-zeug**, n. (composé avec zeug, objet), étui de mathématique.
- Riß**, m. e, fente, déchirure, dessin.
- Riß-ig**, a. fêlé, gercé.
- Ab-riß**, m. plan, dessin.
- Um-riß**, contour.
- Reit**, a. inus. (de reit-en, faire.
A. ready. Go. raid, raiths. L. ratus. G. ῥάδις), prêt.
- Be-reit**, a. prêt, préparé, disposé.
- Be-reit-en**, v. préparer, apprêter; —ung, f. préparation; —er, m. apprêteur.
- Vor-be-reit-en**, v. préparer, disposer; —ung, f. préparation.
- Zu be—**, apprêter, accommoder; —ung, f. préparation, apprêt.
- Be-reits**, ad. déjà.
- Be-reit-schaft**, f. disposition, chose préparée.
- Be-reit-will-ig**, a. (composé avec will-ig, de bonne volonté), disposé, prêt à faire; —will-ig-keit, f. empressement, zèle.
- Reit-en**, v. p. (A. ride. L. roto. G. ῥάδις), Imp. ritt. Part. geritt-en, chevaucher, aller à cheval; — n. action d'aller à cheval; —er, m. —er-in, f. cavalier, cavalière; —er-ei, f. manière d'être à cheval, cavalerie.
- Ab-reit-en**, v. partir à cheval; harasser, faire tomber en allant à cheval.
- An—**, heurter contre en allant à cheval, s'arrêter chemin faisant.
- Auf—** (sich), se blesser en allant à cheval, gagner un loup.
- Aus—**, sortir à cheval.
- Be—**, dresser un cheval; —er, m. écuyer, piqueur.
- Durch—**, traverser à cheval.
- Ein—**, faire son entrée à cheval, abimer en entrant à cheval, dresser un cheval.
- Fort—**, partir à cheval, continuer son chemin à cheval.
- Her-um—**, faire un tour à cheval.
- Ein-ju—**, s'approcher à cheval.
- Mit—**, accompagner à cheval.
- Nach—**, suivre qn. à cheval.
- Üb-er—**, passer à cheval, renverser avec son cheval.
- Um—**, faire le tour à cheval, renverser qn. avec son cheval.
- Vor—**, devancer qn. à cheval, aller devant qn. pour l'instruire; —er, piqueur, postillon.
- Zu—**, dresser un cheval, aller à cheval vers, aller vite à cheval.
- Zu-rück—**, s'en retourner à cheval.
- Reit-bar**, a. dressé (d'un cheval), praticable à cheval (chemin).

Reit-emb, a. à cheval, allant à cheval.

Reit-funst, f. (composé avec *funst*, art), équitation.

Reit-pferd, n. (composé avec *pferd*, cheval), cheval de selle.

Reit-schul-e, f. (composé avec *schul-e*, école) école d'équitation, manège.

Reit-thier, n. (composé avec *thier*, animal), monture.

Ritt, m. tour à cheval.

Ritt-er, m. chevalier.

Ritt-er-lich, a. de chevalier, chevaleresque, vaillant.

Ritt-er-schaft, f. chevalerie.

Ruß-ritt, m. sortie à cheval.

Re-ritt-en, a. monté.

Ein-ritt, f. entrée à cheval.

Rei-ig, m. cavalier, homme d'armes.

Rei-ig-en, v. (de *rei-ig-en*, rompre. L. *rito*), exciter, irriter, charmer; — n. ou —ung, f. irritation, aiguillon.

An-rei-ig-en, v. animer, encourager, provoquer.

Rei-ig, m. e, irritation, charme.

Rei-ig-ent, a. irritant, charmant.

Rei-ig-bar, a. irritable; —bar-keit, f. irritabilité.

Rei-ig-los, a. sans charmes.

Rei-ig-voll, a. plein d'attraits.

Re-vel. Voy. *Red-en*.

Renk-en, v. (de *red-en*, tirer. A. *ring*), étendre.

Ruß-rent-en, v. déboîter, disloquer (un membre); —ung, f. dislocation.

Wer—, disloquer, démettre, luxer; —ung, f. luxation.

Renn-en, v. p. (de *rinn-en*, couler. A. *run*. G. *rinna*. L. *ruo*). Imp. *rennt-e*. Part. *ge-rann-t*, courir; — n. course, carrière; —er, m. coursier, coureur.

An-renn-en, v. courir, heurter, donner contre.

Ruf—, enfoncer, ouvrir en courant contre.

Ruß—, partir pour la course, cesser de courir.

Be—, investir (un fort), bloquer.

Durch—, parcourir, percer.

Ein—, rompre, enfoncer en courant contre.

Ried-er—, renverser en courant.

Üb-er—, renverser en courant; devancer à la course.

Um—, renverser en courant.

Wer—, couper le chemin à qu.

Zu—, courir vite, courir vers.

Renn-bahn, f. (composé avec *bahn*, voie), lice, carrière.

Renn ou **Rahn**, inus. (pour *reh*), biche.

Rennthier, n. e, (composé avec *thier*, animal), renne.

Rent-e, f. n, (A. *rent*. L. *red-ditum*), rente.

Rennt-kamm-er, f. (composé avec *kamm-er*, chambre), chambre, cour des comptes.

Repp ou **Reb**, inus. (de *rab-en*, crier).

Repp-huhn ou **Reb-huhn**, (composé avec *huhn*, poulet), perdrix.

Rest, m. (A. *rest*. L. *restans*), reste.

Reiß-en, v. (de *rei-ig-en*, arracher? A. *rid*. G. *ρίω*), sauver,

- délivrer; —ung, f. délivrance, salut; —er, m. —er-in, f. sauveur.
- Er-rett-en, v. sauveur; — n. libération; —er, m. —er-in, f. libérateur, libératrice.
- Nett-ig, m. e, (A. radish. L. radix), radis, raifort.
- Reu-en, v. (A. rue. Go. reigo. L. rogo?), se repentir, regretter.
- Be-ru-en, se repentir de; —ung, f. repentir.
- Ge—, se repentir.
- Reu-e, f. repentir, regret.
- Reu-ig, a. repentant.
- Rach-ru-e, f. repentir tardif.
- Reu-kauf, m. (composé avec kauf, achat), folle-enchère, dédit.
- Reuf-e, f. n, (de reis, roseau. A. rush. Go. raus), nasse, ruche.
- Reut-en, v. (de rott-en, sarcler? A. rout. L. ruo. G. ῥύω), déraciner, extirper (racines).
- Aus-reut-en, sarcler, déraciner.
- Reut-e, f. défrichement, houe, déracinement.
- Reut-er, m. —er-in, f. celui, celle qui déracine, qui extirpe.
- Rob-en, v. déraciner.
- Rhed-e. Voy. Reeb-en.
- Richt-en, v. (de recht, droit. Go. raihtia), dresser, élever, juger; —ung, f. action de dresser, direction.
- Ab-richt-en, former, dresser, ajuster; —ung, f. action de former, de dresser.
- An—, dresser (un diner), causer, produire.
- Auf—, ériger, relever, arborer; —ung, f. érection, soulagement.
- Aus—, effectuer, s'acquitter de; —ung, f. exécution (d'un ordre); —er, m. exécuter (d'une commission).
- Be—, avertir, rapporter.
- Ein—, reboîter, disposer, régler; —ung, f. disposition, arrangement.
- Ent—, payer; —ung, f. paiement.
- Er—, rédiger, créer, instituer; —ung, f. érection, établissement.
- Fin—, diriger vers, gâter, exécuter, supplicier; —ung, f. exécution (d'un criminel).
- Rach—, piquer après; —er, m. exécuter, bourreau.
- Unt-er—, instruire, informer.
- Wer—, faire, achever; —ung, f. fonction, expédition (d'un travail).
- Wor—, préparer, apprêter; —ung, f. préparation, apprêt.
- Zu—, préparer, apprêter, dresser; —ung, f. préparation, apprêt.
- Richt-er, m. juge; —er-in, f. femme juge.
- Richt-er-lich, a. de juge, judiciaire.
- Richt-en, v. critiquer, censurer.
- Richt-ig, droit, juste, correct; —ig-keit, f. justesse, exactitude.
- Un-richt-ig, a. inexact, faux; —ig-keit, f. inexactitude.
- Be-richt-ig-en, v. corriger, rectifier, payer; —ig-ung, f. rectification, paiement.
- Auf-richt-ig, a. (qui peut lever les yeux), sincère, droit; —ig-keit, f. sincérité.

Be-richt, m. relation, rapport.
Ge-richt, n. et, mets, plat, service.
Ge-richt, n. e, jugement, tribunal.
Ge-richt-lieh, a. judiciaire.
Ge-richts-bar-keit, f. (composé avec **bar-en**, porter), juridiction.
Nach-richt, f. avis, nouvelle.
Be-nach-richt-en ou **Be-nach-richt-ig-en**, v. informer, avertir; —**ig-ung**, f. avertissement.
Int-er-richt, m. instruction, leçon.
Un-ver-richt-et, a. qui n'a pas été fait.
Vor-be-richt, m. avant-propos.
Richt-maß, n. (composé avec **maß**, mesure), équerre.
Richt-platz, m. (composé avec **platz**, place), lieu du supplice.
Richt-schnur, f. (composé avec **schnur**, corde), cordeau.
Richt-schwert, n. (composé avec **schwert**, glaive), glaive de la justice.
Richt-e, f. n. (de **reih**, biche), chevrette.
Rieb. Voy. **Reib-en**.
Riech-en, v. p. (A. reek. L. rugo. G. ἐρίω?), Imp. **roch**. Part. **ge-roch-en**, sentir, flairer.
An-riech-en, flairer, sentir à qn., découvrir en flairant, cesser d'exhaler une odeur.
Be—, flairer, sentir (une rose).
Ver— (**sich**), s'éventer, perdre son odeur.
Ge-ruch, m. * e, odorat, odeur.
Ge-ruch-loß, a. inodore.
Wohl ge-ruch, m. parfum.

Riech-ent, a. qui sent, qui a une odeur.
Wohl-riech-ent, a. odorant.
Üb-el-riech-ent, a. puant.
Riech-flasch-e, f. (composé avec **flasch-e**, flacon), flacon à eau de senteur.
Rieb ou **Rieth**, n. e, (de **reis-en**, s'élever. A. reed. L. rela), marais, roseau.
Rief. Voy. **Ruf-en**.
Rief-e, f. n. (de **reis**, cercle; A. rife), sillon, cannelure.
Rief-el-n, v. canneler.
Rieg-el, m. (de **reg-en**, mouvoir. A. rail. L. regula), verrou.
Rieg-el-n, v. verrouiller, bar-rer.
Ruf—, déverrouiller, débarrer.
Ein—, verrouiller, fermer au verrou.
Ent—, déverrouiller.
Ver—, fermer au verrou.
Zu—, mettre le verrou, ver-rouiller.
Riem-en, m. (de **reb-en**, lier ? A. ream. G. ῥέμας?), courroie.
Riem-er, m. ceinturier.
Ries-e, m. n. (de **reis-en**, s'élever), géant.
Ries-in, f. géante.
Ries-en-haft, a. gigantesque.
Ries-en-schlang-e, f. (composé avec **schlang-e**, serpent), boa, serpent impérial.
Ries ou **Ries**, n. e, (de **reis-e**, mesure. A. ream), rame (de papier).
Ries-weis-e, ad. par rames.
Ries-el-n, v. (de **reis-en**, cou-

ler. L. rigo. G. $\rho\acute{\alpha}\lambda\omega$), ruisseler, grésiller; — n. ruissellement.
Rief-el-ig, a. qui a la forme de petits grains.

Rief-el-n-d, a. ruisselant.

Rieft-cr. Voy. Rist.

Rietb. Voy. Rieb.

Rietb. Voy. Rath-en.

Riff, n. r, (de reif-en, briser. A. riss. L. ruper), récif.

Riff-e ou Riff-el, f. n, (de reif-en, briser. A. ripple), drège, égrugeoir.

Riff-el-n, v. dréger, rifler, dresser qn.

Rill-e, f. (de rinn-en, couler. A. rill), rigole.

Rind, n. er, (de hrind-en, conduire ?), bête à cornes, bœuf.

Rind-cr-n, v. être en chaleur (se dit des vaches).

Rind-cr-n, a. de bœuf, de vache.

Rind-fleisch, n. (composé avec fleisch, viande), viande de bœuf, du bœuf.

Rind-e, f. n, (de rin-en, toucher. A. rind. G. $\rho\acute{\iota}\nu\omicron\varsigma$?), écorce, croûte.

Rind-ig, a. couvert d'une écorce, d'une croûte.

Ab-rind-en, v. écorcer, écrouter.

Ring-en, v. p. (de red-en, tendre. A. wring. G. $\rho\eta\gamma\gamma\acute{\iota}\omega$), Imp. rang. Part. ge-rung-en, tordre, lutter, aspirer à; — n. action de lutter, lutte; — cr, n. lutteur.

Rus—, tordre (le linge), achever sa carrière.

Gr—, remporter en luttant, gagner avec peine.

Um—, rég. environner, cerner.

Ring, m. r, (A. ring. G. $\rho\acute{\alpha}\nu\omicron\varsigma$), rond, anneau, bague.

Ring-el, n. — annelet, petite boucle.

Ring-el-chen, n. petit anneau, cercle.

Ring-el-n, v. pourvoir d'anneaux, boucler.

Ring-el-icht, a. bouclé, annelé.

Rings ou Rings-her-um, ad. à l'entour.

Rinf-en, m. grand anneau.

Ring, a. inus. (de ring-en, tourner), borné.

Ge-ring, a. faible, de peu de valeur, vil; —heit, f. insignifiance, vileté.

Ge-ring-cr, comp. moindre, inférieur.

Ge-ring-ste, superl. le, la moindre.

Ver-ring-cr-n, v. diminuer, réduire; —cr-ung, f. diminution, réduction.

Ge-ring-füg-ig, a. (composé avec füg-e, joint), futile, insignifiant; —füg-ig-keit, f. insignifiance, futilité.

Rinf-en. Voy. Ring.

Rinn-en, v. p. (A. run. Go. riana. L. ruo. G. $\rho\acute{\iota}\omega$. l. $\rho\acute{\iota}$), Imp. rann. Part. ge-ronn-en, couler, ruisseler.

Ab-rinn-en, v. découler.

Rus—, s'écouler.

Ent—, s'échapper.

Ge—, se cailler, se figer.

Ver—, fondre, se fondre.

Rinn-e, f. rigole, égout.
Ripp-e, f. n. (de rib-en, lier.
 A. rib. G. *ρίπον* ?), côte, flanc.
Ripp-chen, n. côtelette.
Ripp-en, v. canneler.
Rüs—, ôter les côtes (des seuils du tabac).
Ripp-el-n (řř), branler, bouger.
Ripp-ig, a. qui a des côtes.
Ge-ripp-e, n. squelette, carcasse.
Risp-e, f. n. (de reis-en, s'élever ?), panicule, botte (Botan.).
Riß. Voy. Reiß-en.
Rist, m. r, (de rist-en, tourner.
 A. wrist), garrot (du cheval), coude-pied (de l'homme).
Rieß-er, m. poignet, coude-pied.
Ritt, **Ritt-er**. Voy. Reit-en.
Ris-e, f. n. (de reis-en, fendre), fente, suture, éraflure.
Ris-en, v. érafler, ouvrir un peu.
Rüs—, érafler, entamer en fendant; —ung, f. action d'entamer, d'érafler.
Ein—, inciser, effleurer.
Ris-icht, a. qui ressemble à une fente, suture.
Ris-ig, a. fêlé, éraflé.
Robb-e, m. n. (de raub-en, ravir ?), chien de mer.
Roch. Voy. Riech-en.
Roch-e, m. (de rech-en, piquer ? A. rosch. L. raia), raie (poisson), roc, tour (au jeu d'échecs).

Röch-el-n, v. (L. ructo. G. *ρήγω*), râler; — n. râlement.
Ge-röch-el, n. râlement.
Rod, m. * e, (de red-en, rompre. A. rocket. G. *ράκος*), robe, justaucorps.
Röd-chen ou **Röd-lein**, n. petite robe.
üb-er-rod, m. surtout.
unt-er-rod, cotillon, jupon.
Rock-en, m. (de red-en, rompre. A. rock), quenouille.
Rod-en ou **Rogg-en**, m. — (de red-en, rompre. A. rye), seigle.
Rob-en. Voy. Reut-en.
Rof, m. r, (A. roof), fougou, toit (de la poupe d'un vaisseau).
Rog-en, m. (de reg-en, mouvoir ? A. roan), œufs de poisson.
Rog-en-er, m. poisson œuvé.
Rogg-en. Voy. Rod-en.
Roh, (de rauf, rude. A. raw. L. rudis), cru, brut, rude, en feuilles (d'un livre).
Roh-heit, f. crudité, rudesse.
Rohr, n. r, (de reis-en, s'élever. G. raus), roseau, canon (d'une arme à feu).
Rohr-icht, a. qui ressemble au roseau.
Rohr-ig, a. couvert de roseaux.
Röhr-e, f. n. tuyau, tube, conduit.
Röhr-ig, a. fait de tuyaux, fistuleux.
Röhr-en, v. garnir d'un tuyau.
Röhr-en, v. raire, bramer (du cerf).

Rohr, inus. (en composition, pour hor, boue).

Rohr-domm-el, f. n. (composé avec dumb, bête), butor (oiseau).

Rôhr-e. Voy. Rohr.

Roll-en, v. (pour rab-len, rouler? A. roll. L. roto), rouler, calandrer; — n. roulement; — er, m. rouleur, calandreur.

Ab-roll-en, dérouler.

An—, rouler contre, avancer en roulant.

Auf—, plier en roulant, dérouler.

Aus—, dérouler, cribler (le blé).

Fort—, rouler, continuer à rouler.

Her-ab— ou **Her-unt-er—**, rouler en bas.

Im-samm-en—, mettre en rouleau.

Rolle, f. n. rouleau, rôle, calandre.

Römm-er, m. — (de raum, espace. A. rummer), grand verre ovale à vin.

Ros-e, f. n. (de roth, rouge. A. rose. L. rosa. G. ῥόδον), rose.

Rös-chen, n. petite rose.

Ros-ett-e, f. rosette (diamant à rosette).

Ros-en-franz, m. (composé avec franz, guirlande), guirlande de roses, rosaire.

Ros-en-mäd-chen, n. (composé avec mäd-chen, fille), rosière.

Ros-en-stock, m. (composé avec stock, tige), rosier.

Ros-in-e, f. n. (A. raisin. L. racemus), raisin sec.

Ross, n. e. (de reiß-en, s'élan- cer? A. horse), cheval, coursier.

Ross-en, v. être en chaleur (se dit des juments).

Ross-ig, a. en chaleur.

Rost, m. (de roth, rouge. A. rust. L. rubigo. G. ῥυσίτην), rouille.

Rost-en, v. rouiller.

Ein—, s'enrouiller.

Wer—, se rouiller.

Zu—, se fermer par la rouille.

Rost-ig, a. rouillé.

Röst-en, m. (de brist-en, sif- fler? A. roast. G. ῥέζω?), gril- ler; — n. ou — ung, f. action de griller.

Rösten, v. (de rott-en, pour- rir), rouir; — ung, f. fouissage.

Roth, a. (A. red. Go. rauds. L. rutilus. G. ῥυθρός. I. raktas), rouge, roux.

Röth-e, f. rouge, rougeur.

Röth-el, m. craie rouge.

Röth-el-n, pl. rougeole.

Röth-en, v. rougir (rendre rou- ge).

Er-röth-en, rougir (de honte, etc.)

Röth-lich, a. rougeâtre, rous- sâtre.

Röth-ling, m. barbier (poisson).

Röth-lich-chen, n. (composé a- vec lich-chen, gorge), rouge- gorge.

Rott-e, f. n. (de writh-en, tourner. A. rout. Go. vrithus. G. ῥύτρον), bande, troupe, faction.

Rott-en, v. former un parti.
Zu-samm-en— (sich), s'attrouper, s'ameuter.
Rot-wälsch ou **Roth-wälsch**, (de rot, mendiant, et wälsch, étranger), argot.
Rott-en, (de rief-en, couler ? A. rot), rouir.
Rott-en, v. inus. (A. root. L. ruo. G. ρύω), extirper (racines).
Aus-rott-en, extirper, déraciner ; —ung, f. extirpation ; —er, m. exterminateur.
R o b, m. — (de rief-en, couler ?), morve.
Roh-en, v. jeter de la morve, renifler.
Roh-ig, a. morveux.
Roh-nas-e, f. (composé avec nas-e, nez), nez morveux, petit morveux, blanc-bec.
R u b - e, f. n. (de rauf-en, cueillir. A. rape. L. rapa. G. ράπτω), rave.
R u c h -, en comp. (de rucb-en, soigner).
Ruch-lés, a. impudent, scélérat ; —los-ig-keit, f. scélérateuse.
R u c h t -, en comp. — (de rucb-en, sentir).
Rucht-bar, a. divulgué, célèbre ; —bar-keit, f. notoriété publique.
Ru-rucht, n. bruit, renommée.
Be-rucht-ig-t, a. fameux, mal famé.
R u c h - e n, v. (de rucb-en, tirer. A. reach), remuer, déplacer.
Ab-rucb-en, retirer, reculer.
An—, approcher, avancer.

Auf—, hausser, reprocher.
Aus—, sortir, se mettre en campagne ; —ung, f. sortie.
Be—, tromper, surprendre ; —ung, f. fascination.
Ein—, insérer, intercaler, entrer (troupes) ; —ung, f. insertion, entrée.
Ent—, enlever.
Fort—, pousser, avancer.
Her—, approcher.
Her-an—, approcher.
Her-aus—, avancer, faire sortir.
Her-um—, tirer, se ranger d'un autre côté.
Hervor—, avancer.
Hin-aus—, sortir (troupes).
Wer—, déplacer, déranger ; —ung, f. déplacement.
Wor—, avancer, reprocher.
Weg—, ôter, déplacer.
Zu—, avancer pour faire place.
Zu-samm-en—, approcher l'un de l'autre, se serrer pour faire place.
Hint-er-rück, ad. par derrière, en arrière.
Ret-rück-t, a. déplacé, fou, aliéné ; —t-heit, f. démence, folie.
Un-ber-rück-t, a. sans être déplacé, constant.
Zu-rück, ad. derrière, en arrière.
Ruck, m. coup, secousse, bond.
Rück-en, m. dos.
Rück-grath, n. (composé avec grath, épine), épine du dos.
R u b - e, m. e. (de hrind-en, conduire ?), mâle des chiens, renards.
R u b - e l, n. — (de rott-e, troupe), troupe, meute (de cerfs).

Rud-er, n. — (de *rud-en*, ramer. A. *rudder*. G. *ῥούρος*), rame, aviron.

Rud-er-n, v. — ramer, voguer; — n. action de ramer; — *er-er*, m. rameur.

Ab—, s'éloigner en ramant.

An—, s'approcher en ramant.

Durch—, passer à la rame.

Fort—, continuer à ramer, faire force de rames.

Nach—, suivre à force de rames.

Vor—, ramer en avant.

Zu-rück—, ramer à rebours, retourner en ramant.

Ruf-en, v. p. (Go. *hrofia*. G. *ῥωδέω*. L. *rab*), Imp. *rief*. Part. *ge-ruf-en*, crier, appeler; — n. action d'appeler; — *er*, m. qui crie, qui appelle.

Ab-ruf-en, v. crier, publier; — ung, f. annonce, appel, criée.

An—, crier à qn., invoquer; — ung, f. invocation.

Auf—, appeler, inviter; — ung, f. appel (aux armes).

Aus—, publier, proclamer, rappeler (un acteur); — ung, f. proclamation; — *er*, m. crieur.

Be—, mander, appeler, faire taire; — ung, f. vocation, convocation; *ab-be—*, rappeler (d'un lieu); — ung, f. rappel.

Her-aus—, crier à qn. de sortir.

Her-bi—, appeler auprès de.

Nach—, crier après qn.

Ger—, décrier; — ung, f. décri.

Vor—, appeler devant.

Weg—, appeler qn. hors d'un lieu.

Wid-er—, révoquer, rétracter; — ung, f. révocation.

Zu-rück—, rappeler (d'un lieu); — ung, f. rappel.

Zu—, crier à qn., appeler qn.

Zu-samm-en—, convoquer; — ung, f. convocation.

Zu-samm-en-be—, convoquer, mander.

Ruf, m. cri, vocation, renommée.

Auf-ruf, n. appel (aux armes), invitation, défi.

Aus-ruf, m. exclamation.

Be-ruf, m. vocation, emploi.

Un-be-ruf-en, a. sans vocation.

Wid-er-ruf-lich, a. révocable.

Un-wid-er-ruf-lich, a. irrévocable.

Rüg-en, v. (Go. *vrobia*. L. *ro-go*), accuser, blâmer, punir; — *er*, m. dénonciateur, receveur fiscal.

Rüg-e, f. vengeance, punition.

Un-ge-rüg-t, a. sans vengeance, impuni.

Ruh-en, v. (A. *rest*. G. *ῥωέω*) reposer, se reposer.

Aus-ruh-en, v. se reposer, se délasser.

Be—, demeurer, tenir à, dépendre de.

Ge—, vouloir bien, daigner.

Ruh-e, f. repos, tranquillité; **Un—**, inquiétude.

Ruh-ig, a. tranquille, paisible; **un—**, inquiet, turbulent.

Be-ruh-ig-en, v. tranquilliser, calmer, tranquilliser; — *ig-ung*,

f. action de tranquilliser, consolation.

Be-un-ruh-ig-en, inquiéter, alarmer; — *ig-ung*, f. inquiétude, alarme.

Ruh-*c*-stätt-*e*, *f.* (composé avec stätt-*e*, lieu), lieu de repos.

Ruhm, *m.* (L. rumor. G. ῥῆμα), gloire, renom.

Rühm-*en*, *v.* vanter, louer.

An—, recommander, louer.

Be— (sich), se vanter.

Rach—, dire à la louange de.

Rühm-*sich*, *a.* glorieux, digne de gloire; —*sich-leist*, *f.* qualité de ce qui est digne de gloire.

Un-rühm-*sich*, *a.* peu glorieux, lâche.

Be-rühm-*t*, *a.* célèbre, fameux; —*t-heit*, *f.* célébrité.

Ruhm-*sucht*, *f.* (composé avec sucht, désir), ambition.

Ruhr, *f.* (de rüh-*en*, mouvoir?), dysenterie.

Rühr-*en*, *v.* (A. rear. G. ῥέω), remuer, mouvoir, toucher; —*ung*, *f.* émotion, attendrissement.

An-rüh-*en*, *v.* toucher, tâter; —*ung*, *f.* attouchement.

Auf—, remuer, fouiller.

Be—, toucher, faire mention; —*ung*, *f.* attouchement, mention.

Durch—, remuer bien, entre-mêler.

Ein—, délayer, gâcher (de la chaux).

Her—, provenir de.

Um—, remuer.

Bei—, brouiller en remuant.

Zu-samm-*en*—, mêler ensemble.

Auf-ruh-*r*, *m.* révolte, rébellion.

Auf-rüh-*er*, *m.* rebelle, insurgé.

Auf-rüh-*er-isch*, *a.* séditieux.

**Rül

s**, *m.* (de roll-*en*, rouler), rot, rustre.

**Rül

s

-*en***, *v.* roter.

Rumm-*el-n*, *v.* (de ruhm, bruit. A. rumble), faire du bruit, trépigner.

Rumm-*el*, *m.* bruit, vétille, ramas, point (au jeu de piquet).

Rump-*el-n*, *v.* faire du bruit; — *n.* bruit sourd.

üb-*er*-rump-*el-n*, surprendre (l'ennemi); —*el-ung*, *f.* surprise.

Ge-rump-*el*, *n.* bruit, tintamarre.

Rump-*el*-kast-*en*, *m.* (composé avec kast-*en*, coffre), coffre aux vieux ustensiles.

**Rump

f**, *m.* **e*, (de rimpf-*en*, rétrécir. A. rump), tronc, torse.

Rümpf-*en*, *v.* rechigner.

Rund, *a.* (de renn-*en*, tourner? A. round. L. rotundus), rond.

Ründ-*en*, *v.* arrondir; — *ung*, *f.* action d'arrondir.

Ab—, arrondir; —*ung*, *f.* action d'arrondir.

Aus—, arrondir.

Ründ-*e* ou Ründ-*heit*, *f.* rondeur.

Ründ-*sich*, *a.* rondelet.

Run-*e*, *f.* *n.* (de raun-*en*, chuchoter. A. rune. G. runa), caractère runique.

Rung-*e*, *f.* — (de ring-*en*, tor dre. A. rung. G. hrugg), billot, enrayoir.

**Run

f

-*en***, *m.* (de runge, bil lot), bribe.

**Run

f

-*el*-rüb-*e***, *f.* (composé avec rüb-*e*, rave), hetterave.

**Run

g

-*el***, *f.* *n.* (de ring-*en*, tor dre. A. wrinkle. L. ruga. G. ῥυτίδιον?), ride, pli, sillon.

Rung-el-n, v. rider, froncer, sillonner.
 Ent—, dérider.
 Rung-el-ig, a. ridé, sillonné.
 R u p f - e n , v. (de rauf-en, tirer. L. rumpo), tirer, arracher, plumer.
 Ab-rupf-en, plumer, dépiler.
 Aus—, plumer.
 R u p p - i g , a. (de rupf-en, tirer. G. ῥυπός?), mesquin, chétif.
 R u s c h , m. e, (de reis-en, s'élever. G. raus. L. ruscus), ronce.
 Rus-le, f. n, ronce.
 R u s c h - e l - n , v. (de rausch-en, retentir), faire un bruit sourd, agir négligemment.
 Rusc-en-ig, a. nonchalant.
 Rus-le. Voy. Rusch.
 R u s s , m. (pour russ, de rausch, fumé, suie.
 Ru. . . a. couvert de suie.
 R u t - e l , m. (de rüt-en, arracher. A. root. L. rostrum. G. ῥύχας), groin, museau, trompe.
 R ü s t - e n , v. (de reis-en, mouvoir. G. ῥύω), préparer, armer; —ung, f. préparatif, armement.

Ruf-rüst-en, v. échafauder.
 Rus—, équiper, douer; —ung, f. équipement, armement.
 Ent—, sâcher; — (Risch), s'emporter; —ung, f. emportement.
 Ru—, apprêter, armer; —ung, f. préparatif, appareil.
 Rüst-ig, a. vigoureux, alerte; —ig-keit, f. vigueur, activité.
 Ge-rüst, n. e, échafaudage, échafaud.
 R ü s t - e r , f. n, (de reis-en, s'élever), orme.
 R u t h - e , f. n, (de reis-en, s'élever. A. rod. L. rudis. G. ῥάδις), verge, fouet, perche.
 R u t s c h - e n , v. (de reit-en, mouvoir. L. roto), glisser.
 Aus-rutsch-en, v. glisser, faire une glissade.
 R u t t - e n , v. iuus. (de reis-en, mouvoir. A. rattie. L. roto), mouvoir.
 R ü t t - e l - n , v. remuer, secouer, cahoter.
 Ruf—, remuer en secouant.
 Durch—, secouer, remuer en secouant.
 Ge-rütt-el, n. secousse, cahot.

S

Saal, m. *e, (A. hall. G. δωλν. I. sala), salle, salon.
 Sâl-chen, n. petit salon.
 Saal. Voy. Sâ-en.
 Sâb-el, m. — (A. sabre. Arabe. seif), sabre.
 Sâb-el-n, v. sabrer.

Sieb-er—, abattre à coups de sabre.
 Sâb-el-hieb, m. (composé avec hieb, coup), coup de sabre.
 Sach-e, f. n, (de sag-en, dire. A. sake. Go. sakeiths?), chose cause, affaire.

Säch-tsch, a. réel, neutre (genre).
Säch-tund-ig, a. (composé avec **tund-ig**, connaissant), expert.
Säch-walt-er, m. (composé avec **walt-en**, diriger), avocat, avoué.
Säch-t, a. (pour **sanft**, doux. A. **son**), doux, bas; — ad. doucement.
Sack, m. *e, (A. sack. GO. **sakku**. G. **σάκος**. H. **sak**. I. **sajjar**), sac.
Säck-el ou **Sed-el**, m. — petit sac.
Säck-ler, m. — **ler-in**, f. boursier, boursière.
Säck-en ou **Sack-en**, v. ensacher, mettre dans des sacs, noyer dans un sac.
Auf-sack-en, mettre (un sac) sur le dos.
Sä-en, v. (A. **sow**. GO. **saia**. L. **sero**. G. **σείω**. I. **su**), semer; — n. semailles; — **er**, m. — **er-in**, f. personne qui sème.
Aus-sä-en, semer, ensemençer.
Be-, eusemençer, parsemer.
Ein-, ensemençer.
Ub-er-, sursemer, mettre trop de semence.
Sam-e ou **Sam-en**, m. semence.
Be-sam-en, v. eusemençer, féconder; — **ung**, f. ensemençement, fécondation.
Säm-er-ei, f. semences.
Säe-mann, m. (composé avec **mann**, homme), semeur.
Saft, m. *e, (de **sauf-en**, humecter. A. **sap**. L. **sapa**), sève, suc.
Saft-en, v. prendre de la sève.

Saft-ig, a. succulent, juteux; — **ig-keit**, f. abondance de jus.
Säft-ig-en, v. p. us. remplir de sève, de suc.
Saft-los, a. sans suc, sans saveur; — **los-ig-keit**, f. absence de suc.
Saft-voll, a. plein de suc, succulent.
Sag-en, v. (A. **say**. L. **seco**?), dire; — n. dire; — **er**, m. qui dit.
Ab-sag-en, contremander, dédire.
An-, notifier (l'arrivée), indiquer (session); — **ung**, f. notification; — **er**, m. qui notifie.
Auf-, réciter (leçon), donner congé (hôte, maître), révoquer (marché); — **ung**, f. récitation, congé.
Aus-, exprimer, achever de dire, exprimer.
Be-, faire mention de, attester.
Ent-, renoncer; — **ung**, f. renonciation.
Her-, réciter.
Nach-, dire après, répéter.
Unt-er-, interdire, défendre; — **ung**, f. interdit, défense.
Ver-, engager, promettre, refuser, défendre; — **ung**, f. défense, refus.
Vor-, souffler (un acteur), dire, conter à qn.
Vor-aus-, **vor-her-**, prédire; — **ung**, f. prédiction.
Wahr-, prédire, dire la bonne aventure; — **ung**, f. prédiction; — **er**, m. diseur de bonne aventure.

Weid—, prédire; —ung, f. prédiction.

Sag-e, f. dire, bruit, tradition.

Ab-sag-e, f. contre-ordre.

Kuß-sag-e, f. déposition.

Sag-bar, a, qui peut être dit, exprimé.

Säg-en, v. (A. saw. L. seco. I. *saghi*), scier; —n. sciage; —er, m. scieur.

Ab-säg-en, ôter en sciant.

An—, entamer en sciant.

Auf—, ouvrir en sciant, scier en entier.

Ein—, entailler avec la scie.

Wer—, débiter du bois en planches, mal scier.

Vor—, montrer à scier, scier en présence de qn.

Säg-e, f. scie.

Säg-e-mühl-e, f. (composé avec mühl-e, moulin), moulin à scier, scierie.

Säg-e-schnitt, m. (composé avec schnitt, trait), trait de scie.

Sah. Voy. Seh-en.

Sahl, inus. (A. *sallow*. L. *salix*).

Sahl-weid-e, f. (composé avec weid-e, saule), marseau, saule-marsaut, osier noir.

Sahn-e, f. n, (L. *sanies*?), crème.

Sait-e, f. n, (L. *sutum*?), corde (d'instrument).

Sait-ig, a. à cordes.

Be-sait-en, v. monter un instrument de cordes.

Sait-en-brett, n. (composé avec brett, planche), table (Mus.).

Sait-en-spiel, n. (composé avec

spiel, jeu), jeu d'instrument à cordes.

Salb-e, f. n, (de sal-en, salir? A. *salve*. Go. *salbo*. L. *saliva*. G. *ἀλαφς*), pommade, onguent.

Salb-en, v. oindre; —ung, f. action d'oindre, sacre; —er, m. —er-in, f. personne qui oint, qui sacre; —er-ei, f. action d'oindre, onction.

Be—, oindre, frotter avec de l'onguent.

Ein—, oindre, embaumer; —ung, f. onction, embaumement.

Salb-icht, a. onctueux, qui sent l'onguent.

Salb-bad-er, m. (pour Salb-bad-er), charlatan, babillard; —bad-er-n, v. faire le charlatan, babiller; —bad-er-ei, f. charlatanisme, caquetage.

Salb-ei ou Salw-ri, f. (A. *sage*. L. *salvia*), sauge.

Salm, m. e, (A. *salmon*. L. *salmo*), saumon.

Salz, n. —e, (A. *salt*. Go. *salt*. L. *sal*. G. *ἅλς*), sel.

Salz-en, v. —saler; n. ou —ung, f. salaison.

Durch—, bien saler.

Ein—, saler.

Wer—, saler trop.

Salz-en ou Salz-ig, a. salé, sàlin, salsugineux.

Salz-icht, a. qui ressemble au sel.

Salz-ab-gab-e, f. (composé avec ab-gab-e, impôt), impôt sur le sel, gabelle.

Salz-faß, m. (composé avec faß, baril), baril à sel, salière.

Salz-fleisch, n. (composé avec *fleisch*, viande), viande salée.
Salz-see, m. (composé avec *see*, lac), lac salant.
Salz-e, f. saline, saunerie, lèche-sel.
Salz-en, v. saler.
Sãm-isch, a. (A. shamois), chamois (cuir).
Sam, m. (A. same. Go. sama. L. simul. G. ouv. I. *sam*), avec, à-la-fois.
Sammt, pr. avec ; — a. tous.
Sãmmt-lich, a. tout, complet.
Su-samm-en, ensemble.
Samm-el-n, v. assembler, amasser, recueillir.
Samm-lung, f. collection, recueil.
Samm-ler, m. —*ler-in*, f. personne qui recueille.
Sin-samm-el-n, amasser ; —*lung*, f. perception, collection ; —*ler*, m. —*ler-in*, f. quêteur.
Ser-, assembler ; —*lung*, f. assemblée.
Samm-el-wort, n. (composé avec *wort*, mot), mot collectif.
Sam-e, **Sãm-er-ri**. Voy. **Sã-en**.
Sam-, (en comp. contracté de *Sabb-ath*, sabbat).
Sam-s-tag, m. (pour *Sabb-at-s-tag*), samedi.
Samm-et, m. e, (A. samite. L. exanimus. G. εἰμίτος), velours.
Samm-et-en, a. de velours.
Sammt-haft, a. velouté, satiné.
Sand, m. (A. sand. L. sabulum), sable.

Sand-en, v. sabler.
Ser-sand-en (*sich*), s'ensabler ; —*ung*, f. ensablement.
Sand-ig, a. sablonneux.
Sand-te. Voy. **Send-en**.
Sanst, a. (de *sueb-en*, calmer. A. soft. L. sopitus), doux (caractère).
Sanst-heit ou **Sanst-muth**, f. (composé avec *muth*, âme), douceur ; —*muth-ig*, a. doux, débonnaire.
Be-sänst-ig-en, v. adoucir, calmer ; —*ig-ung*, f. action de calmer.
Sänst-e, f. chaise à porteur, li-tière.
Sang. Voy. **Sing-en**.
Sanf. Voy. **Sint-en**.
Sann. Voy. **Sinn-en**.
Sarg, m. * e, (G. σῆρος), cercueil.
Sin-sarg-en, v. mettre dans le cercueil.
Sarsch-e, f. — (A. serge. L. sericum), serge.
Saß. **Sass-e**. Voy. **Sih-en**.
Satt, a. (A. sated. Go. sads. L. satur. G. ἄδης. I. *sadhus*), suffisant, assez, rassasié.
Sätt-ig, a. nourrissant, rassasiant ; —*ig-heit*, f. qualité nourrissante.
Sätt-ig-en, v. rassasier, assouvir ; —*ig-ung*, f. rassasiement, assouvissement.
Satt-heit, f. satiété.
Satt-sam, a. suffisant, assez ; —*sam-heit*, f. suffisance.
Satt-el, m. * — (de *sig-en*,

- siéger. A. saddle. L. sedile) ,
selle.
- Satt-el-n, v. seller.
- Ab—, déseller.
- Auf—, mettre la selle dessus ,
monter à cheval.
- Um—, changer de selle.
- Satt-ter, m. sellier.
- Satt-el-fest, a. (composé avec
fest, solide), ferme sur les ar-
çons, ferré sur.
- Saß. Voy. Sit-en.
- Sau, f. *e, (de sä-en, produire.
A. sow. L. sus. G. ūs. L. säs) ,
truie, sonillon, scorie.
- Sau-en, v. salir, bonsiller, dire
des saletés.
- Wer—, devenir sale, se salir.
- Säu-isch, a. sale, saligaud.
- Sau-er-ei, f. cochonnerie.
- Saub-er, a. (de sauf-en, laver.
A. saufy), propre, net; —er-
krit, f. propreté.
- Saub-er-n, v. nettoyer; —er-
ung, f. nettoyage.
- Aus—, nettoyer, écurer; —er-
ung, f. nettoyage.
- Wer—, achever de polir, polir.
- Saub-er-lich, a. propre; —ad.
proprement.
- Sau-er, a. (de fer-en, piquer.
A. sour. L. severus?) , sûr, ai-
gre, pénible.
- Säur-e, f. acidité, aigreur.
- Sau-er-n, v. s'aigrir.
- Wer—, devenir aigre.
- Säu-er-n, v. aigrir, aciduler.
- Aus—, extraire les parties aci-
dulées.
- Wer—, aciduler, aigrir.
- Säu-er-lich, a. aigreur; —er-
lich-krit, f. acescence.
- Sau-er-brat-en, m. (composé
avec brat-en, rôti), rôti mar-
riné.
- Sau-er-kohl, m. (composé avec
kohl, chou), choucroute.
- Sau-er-ampf-er, m. oseille. Voy.
Ampf-er.
- Sau-f-en, v. p. (de saug-en, su-
cer. A. sop. L. sugio), Imp. soff.
Part. ge-soff-en, boire (en par-
lant des animaux), boire à
l'excès.
- Aus-sauf-en, boire tout, avaler.
- Be— (sich), s'enivrer.
- Er—, se noyer (des animaux).
- Er-sauf-en, noyer.
- Wer-sauf-en, dépenser à boire.
- Säuf-er, m. ivrogne.
- Säuf-er-in, f. ivrognesse.
- Sauf-er-ei, f. ivrognerie, bac-
chanale.
- Sauf-aus, m. ivrogne, sac-à-
vin.
- Saug-en, v. p. (de sauh-en ,
humecter? A. suck. L. sugio.
I. sus), Imp. sog. Part. ge-sog-
en, sucer, téter.
- Auf-saug-en, ouvrir en suçant ,
sucer tout.
- Aus—, tirer le suc, épuiser; —
ung, f. sucement, épuisement;
—er, m. suceur, sangsue; —
er-in, f. suceuse; —er-ei, f.
concussion.
- Saug-en, allaiter.
- Aus—, laisser téter, cesser d'al-
laiter.
- Saug-ling, m. nourrisson.
- Saug-er-in, f. femme qui allai-
te, nourrice.

Säul-e, f. n. (L. solium?), pil-
lier, colonne.

Saum, m. * e, (de *sub-en*,
coudre. A. *æsm*. L. *sagma*. G.
σάγμα), somme (mesure), our-
let, lisière.

Säum-en, v. ourler, tarder; —
n. ou —ung, f. retard.

Be-, border, faire un onrlet
autour.

Ver-, manquer.

Saum-hast ou **Saum-fel-ig**, a.
lent, tardif.

Säum-ig, a. tardif.

Säum-niſ, f. lenteur, négligen-
ce, retard.

Ver-säum-niſ, omission, négli-
gence.

Saus-en, v. (A. *souse*. G. *σίζω*),
bruire, cerner, siffler; — n.
sifflement (des vents).

Saus, m. ou **Ge-saus-e**, n. bruit,
bourdonnement.

Säuf-el ou **Ge-säuf-el**, n. frémis-
sement (de l'air).

Säuf-el-n, v. murmurer (le vent);
— n. murmure.

Schab-en, v. (A. *shave*. L.
scabo. G. *σκαπτόω*. I. *ſap*), ra-
cler, ratisser; — n. action de
racler; —er, m. qui racle, ra-
cloir; —er-el, f. laderie.

Schab-fel, n. raclure, ratisserie.

Schab-e, f. n. teigue, mite.

Schab-ig, a. teigneux, usé.

Schab-er-naſ, m. (composé avec
neſ-en, narguer), frasque, tour
méchant.

Schach, n. (A. chess. Pers. *schah*.
I. *ſakas*), échecs.

Schach-brett, n. (composé avec
brett, planche), échiquier.

Schach-spiel, n. (composé avec
spiel, jeu), jeu d'échecs.

Schach-er, m. — (H. *sakar*),
trafic mesquin.

Schach-er-n, v. faire un petit
commerce (de juif, de fripier);
—er-er, m. qui fait un com-
merce sordide; —er-el, f. tra-
fic mesquin.

Er-schach-er-n, gagner par un
trafic mesquin.

Ver-, vendre à un fripier.

Schäch-er, m. (de *ſchaf-en*,
nuire. G. *κακός*), larron, pau-
vre hère.

Schacht, m. e, (de *ſchab-en*,
creuser. A. *shaft*), puits (de
mine).

Schacht, m. e, (de *ſchicht-en*,
diviser?), carré, cube.

Schacht-en, v. diviser en carrés.

Schächt-en, tuer (un bœuf, chez
les Juifs), duper qn.

Schächt-er, m. boucher juif.

Schacht-el, f. n, (de *ſchacht*,
creux), boîte, carcasse.

Schächt-el-chen ou **Schächt-lein**,
n. petite boîte.

Schad-e, (A. *shad*. L. *squati-*
na), alose.

Schäd-el. Voy. **Schäd-el**.

Schad-en, v. (A. *scathe*. G.
σκαθία. I. *skadh*),
nuire.

Schad-e ou **Schad-en**, m. dom-
mage.

Schäd-liſh, a. ad. nuisible; —
liſh-leit, f. qualité nuisible.

Schad-hast, a. endommagé, gâté;

- haft-ig-heit, f. dégradation, état endommagé.
- Schad-los, indemnisé, sans dommage; —los-ig-heit, f. état de celui qui a été indemnisé.
- Schad-los halt-en, (composé avec halt-en, tenir), indemniser; —halt-ung, f. indemnité.
- Be-schäd-ig-en, v. blesser, endommager; —ig-ung, f. blessure, endommagement.
- Ent-schäd-ig-en, dédommager; —ig-ung, f. dédommagement.
- Schad-en-freud-e, f. (composé avec freud-e, joie), joie du mal d'autrui.
- Schad-en-froh, a. (composé avec froh, joyeux), qui se réjouit du mal d'autrui.
- Schaf, n. t, (A. sheep. L. capra ?), brebis.
- Schäf-lein ou Schäf-chen, n. petite brebis.
- Schäf-er, m. berger; —er-in, f. bergère.
- Schäf-er-ri, f. bergerie.
- Schäf-er-lied, a. pastoral.
- Schaf-en, a. de mouton, de brebis.
- Schäf-el-n (sich), se moutonner, se pommeler (du ciel).
- Schaff, n. t, (de schaff-en, creuser? L. scaphium), vase, mesure de blé.
- Schaff-en, v. p. (A. shape. G. skapan. G. σχάπτω. I. *cap*), — Imp. schuf. Part. ge-schaff-en, créer.
- Er-schaff-en, créer, donner naissance; —ung, f. création.
- Um—, transformer; —ung, f. transformation.
- Schaff-en, v. travailler, agir.
- Schaff-en ou Ver-schaff-en, procurer.
- Ab-schaff-en, congédier, se défaire de, abolir.
- Beschaff-en, a. conditionné; —en-heit, f. propriété, qualité.
- Schaff-er ou Schaff-ner, m. pourvoyeur, économiste (d'un établissement).
- Schaff-ner-in, f. pourvoyeuse.
- Schaff-ner-ri, f. charge ou demeure d'un administrateur.
- Be-schäft, n. t, occupation, affaire.
- Be-schäft-ig, a. occupé, affairé.
- Be-schäft-ig-en, v. occuper; —ig-ung, f. occupation (action d'occuper).
- Schäft, m. *t, (de schab-en, creuser. A. shaft. L. scapus. G. *σάπτος*), hampe de l'épieu, fût d'une colonne, d'une arme à feu.
- Schäft-en, v. monter d'un fût; —er, m. celui qui monte les armes à feu.
- Be—, monter le fût à un fusil.
- Schift-en, v. enter (une penne).
- Schäff-er, m. (de schaf-en, remuer?), homme badin.
- Schäft-er-in, f. femme badine.
- Schäft-er-n, v. badiner, folâtrer.
- Ver—, perdre (le temps) en badinant.
- Schäft-er-ri, f. badinage.
- Schäft-er-haft, a. badin, folâtre.
- Schaf, a. (de schel-en, fendre), fade, insipide.
- Ver-schal-en, v. devenir fade, s'évaporer.

Schal-e, f. — n, (de schel-en, fendre. A. shell. Go. skallos. G. καλύξ), écorce, pelure, coupe.
Schal-en, v. emmancher (un couteau).
Schäl-en, v. peler; —et, m. celui qui pèle.
Ab—, peler, ôter l'écorce.
Schäl-ig, a. pourvu d'une peau, d'une coque.
Schalß, m. *e, (de schul-en, devoir? Go. skalks. L. calo?), espiegle, rusé.
Schalß-haft, a. rusé, espiègle.
Schalß-heit, f. espièglerie, malice.
Schallen, v. (de schill-en, retentir. G. καλώ. l. kal), résonner, retentir.
Er-schall-en, v. p. Imp. er-scholl ou er-schall-te. Part. er-scholl-en ou er-schall-t, retentir.
Ver—, v. se perdre en rendant un son.
Ver-scholl-en, a. disparu (homme dont on ne sait pas s'il vit ou non).
Schall, m. son, retentissement.
Schall-end, a. retentissant.
Schalm, m. e, (de schil-en, diviser), chaînon, anneau.
Schalm-en, v. écorcer, ôter la peau.
Schalß-en, v. (de schil-en, répartir), disposer de.
Ein-schalß-en, v. intercaler; —ung, f. intercalation.
Schalt-jahr, n. (composé avec jahr, année), année bissextile.
Scham, f. (de schim-en, cou-

per? A. shame. Go. skamm), honte, pudeur.
Schäm-en (sch), v. avoir honte, rougir.
Be—, faire honte à qn., confondre; —ung, f. confusion, honte.
Ver-schäm-t, a. honteux, confus, pudibond; —t-heit, f. pudeur.
Scham-haft, a. pudique; —haft-ig-keit, f. pudicité.
Scham-los, a. impudent, déhonté; —los-ig-keit, f. impudence.
Schäm-el ou **Schem-el**, m. — (L. scamnum), escabeau.
Schand-e, f. (de schab-en, léser?), honte, ignominie, déshonneur.
Schänd-en, v. déshonorer, prouster; —n. action de déshonorer; —et, m. —er-in, f. profanateur.
Schänd-lich, a. honteux, ignominieux, infâme; —lich-keit, f. infamie, turpitude.
Schand-bar, a. honteux, ignominieux.
Schank. Voy. Schenk-en.
Schanz-e, f. n, (A. sance. G. σκηνή?), retranchement, fort, chance (jeu).
Schanz-en, v. travailler à un retranchement, travailler avec effort; —n. travail aux fortifications; —et, m. pionnier.
Ver—, retrancher, fortifier; —ung, f. retranchement.
Schanz-forb, m. (composé avec forb, panier), gabion.
Schar ou **Schaar**, f. en, (de scher-en, diviser? A. share), multitude, bande, troupe.

- Schar-en** ou **Schaar-en**, v. assembler en foule.
- Ent-schar-en** (sich), se débânder (soldats).
- Schar-wach-e**, f. (composé avec wach-e, garde), patrouille, guet.
- Scharb-en**, v. (de schar-en, couper. A. carve. L. carpo), couper, hacher en petits morceaux.
- Schar-bod**, Voy. Schar-en.
- Scharf**, a. (de scharb-en, couper. A. sharp), tranchant, effilé, sévère.
- Scharf-en**, v. affiler, aiguïser, rendre plus sévère; — n. ou —ung, f. aiguïsement, action d'ouvrir (l'esprit).
- Sin—**, enjoindre, inculquer; —ung, f. action d'inculquer, d'enjoindre.
- Scharf-lîch**, a. sévère.
- Scharf-e**, f. qualité de ce qui est tranchant, âcreté, sagacité.
- Scharf-blick**, m. (composé avec blick, regard), regard pénétrant, clairvoyant.
- Scharf-richt-er**, m. (composé avec richt-er, juge), exécuter de la haute-justice, bourreau.
- Scharf-sinn**, m. (composé avec sinn, esprit), sagacité, perspicacité.
- Scharp-e**, f. n. (de scharf-en, couper. A. scarf), écharpe.
- Schar-en**, v. (de schar-en, couper. A. scar? L. caro. G. xείρω), gratter, racler, ratisser.
- Aus-schar-en**, déterrer.
- Sin—**, enfouir, enterrer.
- Ver—**, enfouir.
- Bu-samm-en—**, amasser en raciant, amasser en lésinant.
- Scharr-e**, f. racloir, ratissoire.
- Schurr-en**, v. gratter, glisser.
- Schurr-e**, f. glissoire.
- Scharr-en**, m. (de schurr-en, pousser? Go. skauro), étal, boucherie.
- Schart-e**, f. n. (de schar-en, couper. A. shard. G. χαράς?), brèche, fente.
- Schart-ig**, a. ébréché.
- Schatt-en**, m. (de schreib-en, séparer. A. shadow. Go. skadus. G. σκῆτος. I. shadas), ombre, ombrage.
- Schatt-en**, v. faire, donner de l'ombre.
- Be—**, ombrager.
- Schatt-ig**, a. ombragé.
- Schatt-en-riß**, m. (composé avec riß, esquisse), silhouette.
- Schat**, m. * e, (de schick-en, contribuer? Go. skatta), trésor, bijou.
- Schat-en**, v. mettre à contribution; —ung, f. imposition des tailles.
- Schat-en**, v. apprécier, estimer, taxer; —ung, f. estimation; —er, m. estimateur.
- Schat-bar**, a. estimable; —bar-keit, f. prix, valeur, mérite.
- Un-schat-bar**, a. inestimable, inappréciable.
- Schat-grab-er**, m. (composé avec grab-en, creuser, déterrer), chercheur de trésors.
- Schat meist-er**, m. (composé avec meist-er, maître), trésorier.
- Schaub**, m. (de schieb-en, pous-

ser. G. *oxínn*), petite botte (paille).

Schaud-er. Voy. **Schau-er.**

Schau-en, v. (A. show. G. *oxínn*), voir, contempler; — er, m. qui voit.

An-schau-en, contempler, regarder; — ung, f. vue, intuition.

Be-, contempler, examiner; — ung, f. inspection, contemplation.

Nach-, suivre des yeux.

lib-er-, voir par-dessus, dominer.

Um-, regarder autour.

Zu-rück-, regarder en arrière.

Schau, i. voyez, tiens.

Schau, f. vue, étalage.

Schau-bar, a. visible.

An-schau-lich, a. clair, intuitif.

Be-schau-lich, a. contemplatif.

Zu-schau-er, m. — er-in, f. spectateur, spectatrice.

Schau-spiel, n. (composé avec *spiel*, jeu), spectacle.

Schau-spiel-er, m. — er-in, f. comédien, comédienne.

Schau-er, m. (de *schur-en*, pousser. A. shower. Go. *skura*), frisson, giboulée.

Schau-er-n, v. frissonner, tréssaillir.

Durch-, faire frissonner.

Schau-er-ig ou **Schau-er-lich**, a. qui frissonne, qui cause des frissons.

Schau-er-voll, a. effroyable.

Schaud-er, m. frisson, horreur.

Schaud-er-n, v. frissonner, tréssaillir.

Zu-rück-, réculer d'horreur.

Schaud-er-haft, a. qui cause des frissons, horrible.

Schau-er. Voy. **Scheu-er.**

Schauf-el, f. n. (de *schirb-en*, pousser. A. shovel. L. *scapula* ?), pelle.

Schauf-el-n, v. travailler avec la pelle.

Aus-, vider avec la pelle.

Ein-, mettre avec la pelle dans (la mesure).

Um-, remuer avec une pelle.

Weg-, ôter avec la pelle.

Schauf-el-icht, a. en forme de pelle.

Schauf-el-ig, a. qui a des pelles, des ailerons.

Schauf-ler, m. qui travaille avec la pelle, piocheur.

Schauf-el, f. n. (de *schäff-en*, remuer. A. *shuttle*), brandil-loire, escarpolette.

Schauf-el-n, v. brandiller, balancer; — el-ung, f. balancement.

Schauf-ler, m. — ler-in, f. celui, celle qui balance.

Schaum, m. — (A. *scum*. L. *spuma*. G. *xúμα*), écume, mousse.

Schäum-en, v. écumer, mousser; — er, m. qui écume, écumeur.

Ab-, écumer, despumer.

Aus-, jeter l'écume, cesser d'écumer.

Be-, cesser d'écumer.

Schäum-icht, a. qui ressemble à l'écume.

Schäum-ig, a. écumant, mousseux.

Ab-schaum, m. écume ôtée, rebut, lie.

Schaum-löff-el, m. (composé avec löff-el, cuiller), écumoire.
 Schek-e, f. n. (de schek-en, varier? A. cheky), animal tacheté, cheval pie.
 Schek-ig ou Se-schek-t, a. bigarré, bariolé.
 Sched-el, m. — (de schreib-en, séparer), crâne.
 Schel. Voy. Schel.
 Scher-e. Voy. Scher-e.
 Scheff-e. Voy. Schöpp-e.
 Scheff-el, m. — (de schaff-en, creuser?), boisseau.
 Scheff-el-n, v. rendre (beaucoup de grains).
 Scheff-el-icht, a. qui contient un boisseau.
 Scheff-el-mach-er, m. (composé avec mach-er, faiseur), boisselier.
 Scheh-en, v. p. inus. (de steh-en, naître? G. στυέω), arriver.
 Ge-scheh-en, Imp. ge-schah. Part. ge-scheh-en, advenir, avoir lieu, arriver.
 Ge-scheh-en, a. fait, achevé; un—, qui n'a pas été fait, qui est encore à faire.
 Ge-schicht-e, f. histoire.
 Ge-schicht-lich, a. historique.
 Ge-schicht-schreib-er, m. (composé avec schreib-er, écrivain), historien.
 Scheib-e, f. n. (de schib-en, diviser? A. shive), rond, disque (du soleil), tranche.
 Scheib-icht, a. en forme de disque.

Scheib-en, v. p. (A. shed. Go. skaida. L. scindo. G. σκίζω. I. chid), Imp. schieb. Part. geschieb-en, séparer, décomposer; —ung, f. séparation, dissolution, divorce; —er, m. affineur, trieur.
 Ab-scheib-en, séparer, décéder.
 Aus—, séparer, trier.
 Be—, pourvoir de, douer, assigner; — (sich), s'accommoder.
 Ent—, décider; —ung, f. décision; ent-scheib-end, a. décisif, définitif.
 Hin—, décéder.
 Unt-er—, séparer, distinguer, discerner; —ung, f. distinction.
 Ver—, mourir, expirer.
 Vor-be—, citer, assigner; —ung, f. assignation.
 Scheib-e, f. point de séparation, fourreau.
 Scheib-bar, a. qui peut être séparé.
 Be-scheid, m. sentence, décision.
 Be-scheid-en, a. discret, modeste; —en-heit, f. discrétion, modestie.
 Un-be-scheid-en, a. indiscret; —en-heit, f. indiscrétion.
 Ge-scheid-t ou Ge-scheut, a. sensé, prudent; un—, insensé.
 Ge-scheid-t-heit, f. prudence.
 Ab-schied, m. adieu, congé.
 Ab-ge-schied-en-heit, f. retraite, isolement.
 Unt-er-schied, m. différence, distinction.
 Ver-schied-en, a. différent; —en-heit, f. différence, diversité.
 Ver-schied-ent-lich, ad. différemment.
 Ver-ab-schied-en, v. congédier,

- donner congé; —ung, f. congé, action de congédier.
- Scheid-e-münz-e, f. (composé avec münz-e, monnaie), monnaie de billon, petite monnaie.
- Scheid-e-wand, f. (composé avec wand, mur), mur de séparation, cloison.
- Scheid-e-wass-er, n. (composé avec wass-er, eau), eau-forte, acide nitrique.
- Schieds-richt-er, m. (composé avec richt-er, juge), arbitre; —richt-er-lich, a. arbitral.
- Schein-en, v. p. (A. shine. Go. skeina), Imp. schien. Part. geschien-en, luire, sembler, paraître.
- An-schein-en, éclairer, sembler.
- Be—, éclairer; —ung, f. action d'éclairer.
- Durch—, luire à travers, pénétrer de sa lumière.
- Er—, apparaître, se manifester, comparaitre; —ung, f. apparition.
- Vor—, briller au-dessus, resplendir.
- Wied-er—, réfléchir, réverbérer.
- Be-schein-ig-en, certifier, attester; —ig-ung, f. certificat, reçu.
- Schein, m. lueur, apparence, reçu.
- An-schein, m. apparence.
- Beg-en-schein, m. reflet.
- Vor-schein, m. jour, évidence.
- Wied-er-schein, m. réverbération, reflet.
- Schein-bar, a. apparent, spécieux, plausible; —bar-keit, f. apparence, probabilité.
- Un-schein-bar, a. peu apparent, sans lustre; —bar-keit, f. manque de lustre.
- Schein-heil-ig, a. (composé avec heil-ig, saint), cafard, hypocrite.
- Schein-tod, m. (composé avec tod, mort), mort apparente, léthargie.
- Scheiß-en, v. p. (A. shito. G. χέλω), Imp. schiß. Part. geschiff-en, aller à la selle.
- Schiß, m. action de foirer, vétille.
- Scheit, n. (de scheiden, séparer. A. shid), bûche.
- Scheit-er-hauf-en, m. (composé avec hauf-en, tas), bûcher (pour brûler un condamné).
- Scheit-el, m. — (de scheiden, séparer), sommet de la tête, raie de cheveux.
- Scheit-el-n, v. coiffer en raie.
- Scheit-er-n, v. de scheiden, séparer), briser, se briser, échouer, faire naufrage.
- Schel ou Scheel, a. (de schil-en, rompre. G. σκαλίζω), louche, de mauvais œil.
- Schel-sucht, f. (composé avec sucht, manie), envie, jalousie; —sücht-ig, a. envieux.
- Schelf-e, f. (de schil-en, fendre), pelure, écosse.
- Schelf-en, v. peler, écosser.
- Schell-en, v. (de schall-en, retentir), sonner; — n. action de sonner; —er, m. qui sonne.
- Aus-schell-en, publier au son de la clochette, cesser de sonner.

Schell-e, f. n, sonnette, grelot.
Scheim, m. e, (de schil-en, rompre. A. skellum), fripon, filou.
Scheim-er-ci, f. friponnerie, malice.
Schelm-isch, a. fripon, espiègle.
Schelt-en, v. p. (de schil-en, rompre. A. scold), Imp. schalt. Part. ge-scholt-en, réprimander, gronder, qualifier; — n. action de gronder; — er, m. grondeur.
Aus-schelt-en, gronder, tancer.
Schelt-e, f. réprimande.
Schelt-bar, a. blâmable.
Un-be-scholt-en, a. irréprochable.
Schelt-wort, n. (composé avec wort, parole), parole injurieuse, invective.
Schem-el. Voy. Schâm-el.
Schem-en, m. (de scheim-en, luire), ombre, fantôme.
Schenk-en, v. (de schenk-e, corne à boire), verser à boire, tenir cabaret, faire présent; — ung, f. donation; — er, m. — er-in, f. donateur, donatrice.
Aus-schenk-en, verser, vendre en détail (du vin, etc.), vider.
Be—, gratifier; — ung, f. action de faire présent.
Ein—, verser à boire.
Wer—, faire présent de qc., vendre en détail (des boissons); — ung, f. action de faire présent, vente à pot et à pinte.
Schenk, m. cabaretier, échançon.
Schenk-e ou **Schant-e**, f. cabaret.

Ge-schenk, n. présent, don.
Schenk-tisch, m. (composé avec tisch, table), table à boire, buffet.
Schenk-el, m. — (de schenck-en, mouvoir. A. shin), cuisse, jambe.
Schenk-el-ig, a. qui a des cuisses, gigotté.
Schint-en, m. jambon.
Scherb-e, f. n, (de scher-en, couper), têt (d'un verre), pot.
Scherb-el, m. pot, vase.
Scherb-en-ge-richt, n. (composé avec ge-richt, jugement), ostracisme.
Scher-en, v. p. (A. shear. L. caro. G. xairow. L. ksar), Imp. schor. Part. ge-schor-en, trancher, tondre, raser; — ung, f. tonte; — er, m. tondeur; — er-ci, f. action de raser, trasserie.
Ab-scher-en, v. raser, couper; — ung, f. coupe, tonte.
An—, commencer à tondre, ourdir une chaîne.
Be—, tondre, raser, donner en présent; — ung, f. action de tondre, de donner.
Scher-e, f. n, ciseaux; pl. écueils, bancs de rocher.
Un-ge-schor-en, a. pas tondu, en repos.
Schur, f. tonte, tonture.
Scher-mess-er, n. (composé avec mess-er, couteau), rasoir.
Scher-en-schleif-er, m. (composé avec schleif-en, aiguïser), remouleur, gagne-petit.
Schar-bock, m. (de scher-en

- couper, et de bāuch, ventre.
A. scurvy), scorbut.
- Œher-wenzel, f. (Jeu) (composé avec wenz-en, tourner), quinnola.
- Œher-wenz-el-n, v. faire le bon valet.
- Œherf, m. ou Œherf-lein, n. (de ſcher-en, couper. G. κέρμα), obole, petite offrande.
- Œherg-e, m. n. (de ſherg-en, pousser. A. sergeant, sheriff), archer, sergent, shire.
- Œherp-e. Voy. Œhārp-e.
- Œher-wenz-el. Voy. Œher-en.
- Œherj-en, v. (de ſcher-en, piquer. L. scurror. G. σκιστάω), plaisanter, badiner.
- Auß-ſherg-en, v. cesser de plaisanter.
- Œer—, passer le temps en badinant, perdre par négligence; —ung, f. perte.
- Œherg-haft, a. badin, plaisant; —haft-ig-heit, f. humeur joviale, enjouement.
- Œheft-er, m. (de ſchäch-en, remuer?), bougran.
- Œheu-en, v. (A. shy. L. carco. G. κωά?), craindre, fuir (le travail, la peine); —(ſich), s'effaroucher, avoir honte.
- Œheu, f. peur, timidité.
- Œheu, a. timide, ombrageux (cheval).
- Ab-ſheu, m. horreur.
- Œer ab-ſheu-en, v. détester, avoir en horreur; —ung, f. aversion, horreur.
- Ab-ſheu-liſch, a. horrible, abominable; —liſch-heit, f. horreur, atrocité.
- Un-ge-ſheu-t, a. effronté, hardi; —ad, hardiment.
- Œheu-sal, n. épouvantail, chose ou personne hideuse.
- Œheuß-liſch, a. hideux, affreux; —liſch-heit, f. laideur, horreur.
- Œheuchen, v. épouvanter; —er, m. —er-in, f. personne qui épouvante.
- Auf—, effaroucher.
- Œer—, chasser, effaroucher; —ung, f. action d'effaroucher.
- Œu-rück—, faire reculer en effarouchant.
- Œheuch-e, f. épouvantail.
- Œhüch-tern, a. timide, peureux; —tern-heit, f. timidité.
- Œhe u-er ou Œheu-ne, (de ſchuten, pousser. G. σιπο?), grange, hangar.
- Œheu-er-n, v. (A. scour. G. σκείρια. G. σύρω), écurer, frotter; —er-ung, f. frottage, nettoisement; —er, m. qui récurer.
- Ab-ſheu-er-n, v. écurer, emporter en écurant.
- Auß—, écurer.
- Œheun-e. Voy. Œheu-er.
- Œheu-sal, Œheuß-liſch. Voy. Œheu-en.
- Œhicht, f. en, (de ſchäch-en, trancher. L. scissio), couche, lit (de mine), rangée.
- Œhicht-en, v. mettre par couches, arrimer, partager; —ung, f. mise par couches, arrimage; —er, m. arrimeur.
- Auf—, ranger, entasser.

Schicht-ig, a. par lits, par rangées.

Schick-en, v. (L. sequor?), envoyer, disposer; —ung, f. envoi, destinée, providence; (sich) —, s'accorder, convenir.

Ab-schick-en, v. envoyer, adresser à; —ung, f. envoi.

An— (sich), se préparer, se disposer; —ung, f. préparatif.

Aus—, envoyer qn. quelque part.

Be—, envoyer vers qn., préparer, soigner (les bestiaux); —ung, f. envoi, disposition, soin (donné aux bestiaux).

Ein—, adresser (pétition); —ung, f. envoi, présentation (d'une requête).

Fort—, renvoyer, congédier.

Her—, envoyer ici, en ce lieu.

Her-um—, envoyer de côté et d'autre.

Hin—, envoyer vers un lieu, députer à qn.

Nach—, envoyer après qn.

Über—, envoyer à, transmettre.

Wer—, envoyer quelque part, expédier; —ung, f. envoi, expédition.

Weg—, faire partir, expédier, congédier.

Zu-rück—, renvoyer (envoyer (de retour); —ung, f. renvoi.

Zu—, envoyer à, adresser à.

Zu-samm-en— (sich), s'accorder.

Schick, m. p. us. convenance.

Schick-lich, a. convenable; —lich-keit, f. convenance, bienséance.

Un-schick-lich, a. inconvenant;

— ad. mal-à-propos; —lich-keit, f. inconvenance.

Schick-sal, n. sort, destin.

Ge-schick, n. aptitude, adresse, destin.

Ge-schick-t, a. propre à, capable, habile; un—, maladroit.

Ge-schick-t-heit ou **Ge-schick-lich-keit**, f. aptitude, habileté.

Un-ge-schick-t-heit ou **Un-ge-schick-lich-keit**, f. maladresse.

Schieb-en, v. p. (A. shove. G. schieben?), imp. schob. Part. ge-schob-en, mener (brouette), pousser.

Ab-schieb-en, v. reculer (un objet), retirer, éloigner.

An—, approcher de, pousser contre.

Auf—, ouvrir, différer, surseoir.

Durch—, pousser à travers.

Ein—, passer, faire entrer en poussant; —ung, f. interpolation.

Fort—, pousser en avant.

Hin-aus—, pousser dehors, différer, remettre.

Hin-ein—, pousser, fourrer dedans.

Unt-er—, mettre dessous, substituer; —ung, f. substitution.

Wer—, déplacer, différer; —ung, f. déplacement, remise.

Vor—, pousser en avant, mettre devant.

Weg—, pousser, écarter, déplacer.

Zu—, pousser pour fermer qc., pousser (verrou).

Zu-rück—, reculer, pousser en arrière.

Zu-samm-en, pousser l'un contre l'autre.

Schieb-er, m. pousseur, pelle à enfourner.

Ein-schieb-sel, n. ce qu'on glisse parmi d'autres choses, parenthèse.

Schob, m. *e, botte (de paille).

Schob-er, m. tas, monceau, meule (de foin).

Schob-er-n, v. mettre en meules.

Schub, m. poussée, coup, four-née de pain.

Auf-schub ou **Ver-schub**, m. délai, remise.

Bor-, premier coup (de boule), aide, assistance.

Schub-farr-en, m. (composé avec **farr-en**, charrette), brouette.

Schub-lad-e, f. (composé avec **lad-e**, caisse), tiroir.

Schieb. Voy. **Scheib-en**.

Schief, a. (de **schieb-en**, pousser. A. skew. G. *oxzid*?), oblique, biais, de travers.

Schief-e ou **Schief-heit**, f. obliquité, travers.

Schief-er, m. (de **schieb-en**, couper. A. shiver), ardoise, schiste.

Schief-er-stein, m. (composé avec **stein**, pierre), schiste, ardoise.

Schief-er-n, v. se séparer par lames, s'écailler.

Ab-schief-er-n, lever par feuilles.

Schief-er-er, m. ardoisier.

Schief-er-ig, a. de la nature de l'ardoise, schisteux.

Schief-en, v. (de **schiel**, travers. A. scowl), loucher, bigler, lorgner; — n. action de loucher; — **er**, m. — **er-in**, f. personne qui louché.

An-schief-en, v. regarder de côté, lorgner.

Schief-icht, a. changeant (d'une étoffe).

Schill-er, m. corps changeant, chatoyant.

Schill-er-n, v. chatoyer.

Schill-er-ig, a. changeant (de couleur).

Schien-e, f. n. (de **shin-en**, fendre. A. shin), attelle, tour-noir, éclisse, bande de fer (d'une roue).

Schien-en, v. garnir de bandes de fer, éclisser; — **ung**, f. embattage (des roues).

Be-, embattre une roue; — **ung**, f. embattage.

Ver-, garnir de bandes.

Schien-bein, n. (composé avec **bein**, jambe), os intérieur de la jambe.

Schind-el, f. bardeau, éclisse.

Schind-el-n, v. couvrir de bardeaux.

Schier, ad. (de **scher-en**, pousser), tout d'un coup, bientôt, presque.

Schier-ling, m. e. (de **scher-en**, couper?), ciguë.

Schief-en, v. p. (A. shoot. L. sagitto), Imp. **schoß**. Part. **geschoss-en**, tirer (fusil, canon), lancer; — n. action de tirer; — **er**, m. tireur; — **er-ei**, f. tiraille.

Ab-schief-en, v. tirer, lancer (flèche), décharger (fusil).

An-, blesser en tirant, commencer à tirer, tirer le premier.

Auf—, ouvrir, forcer (en tirant), grandir promptement.
Aus—, emporter en tirant dessus, dépeupler (une forêt de gibier).
Be—, canonner, bombarder.
Bei—, contribuer, fourir.
Durch—, tirer par, percer en tirant.
Ein—, abattre, ruiner à coups de canou.
Er—, tuer d'un coup de feu, fusiller.
Gest—, manquer en tirant, rater.
Ger-ab—, tirer d'en haut, abattre, se précipiter d'en haut.
Ger-aus—, tirer par une ouverture, jaillir.
Ger—, tirer vers ici, avancer, s'élaner.
Ein— tirer vers là, s'élaner, couler vers.
Los—, tirer, décharger.
Nach—, tirer après qn., suppléer à la somme.
Nied-cr—, abattre, fusiller.
Üb-cr—, tirer par dessus ou trop haut, déborder.
Ver—, consumer en tirant, décocher (ses flèches), perdre la couleur (étouffe).
Vor—, avancer en saillie, avancer (de l'argent).
Weg—, emporter d'un coup de feu.
Zer—, percer de coups de fusil, etc.
Zu—, tirer, ajouter, s'élaner sur.
Schoß, m. e, rejeton, impôt.
Schoß-chen, n. coulisse de fenêtre, vasistas.

Schoß-en, v. pousser en épi, en graine.
Schoß-cr, m. receveur d'impôts.
Schoß-ling, m. e, jet d'arbre, rejet, scion.
Ge-schoß, n. arme à feu, flèche, étage.
Schuß, m. e, coup (de feu), charge, portée.
Ab-schuß, m. décharge, pente, chute (des eaux).
Ab-schüß-ig, a. escarpé.
Ein-schuß, m. chute des eaux.
Üb-er-schuß, m. surplus, surcroît.
Vor—, premier coup, déboursé, avance.
Zu—, supplément (d'argent).
Schüt, m. tireur, arquebusier.
Ge-schüt, n. artillerie, canon.
Schiff, n. e, (de *skip-en*, former. A. ship. Go. skip. L. scapha. G. *σκάφη*), vaisseau, esquif.
Schiff-chen ou **Schiff-lein**, n. petit bateau, barque, nef.
Schiff-en, v. naviguer, faire voile; —**er**, m. navigateur, marinier, maître d'un vaisseau; —**er-in**, f. navigatrice.
Ab-schiff-en, partir en bateau.
Aus—, partir, mettre à la voile, débarquer; —**ung**, f. mise à la voile, transport par eau.
Be—, naviguer sur.
Durch—, passer en naviguant.
Ein—, embarquer; —**ung**, f. embarquement.
Ein—, naviguer vers, le long.
Üb-cr—, traverser, faire le trajet, transporter par eau.
Um—, faire le tour sur mer, faire un détour sur eau, trans-

porter d'un vaisseau sur un autre.

Ver—, transporter par eau.

Weg—, partir par eau.

Zu—, naviguer vers.

Schiff-bar, navigable; —barkeit, f. état navigable.

Schiff-fahrt, f. navigation.

Schift-en. Voy. Schaft.

Schild, m. e, (de schül-en, couvrir. A. shield. G. χιλις?), bouclier, écu.

Schild, n. er, enseigne.

Schild-er-haus, n. (composé avec haus, maison), guérite.

Schild-wach-e, f. (composé avec wach-e, garde), sentinelle.

Schild-fröt-e, f. (composé avec fröt-e, crapaud), tortue.

Schild-patt, f. (composé avec patt, crapaud), écaille.

Schild-er-n, v. (de schilb-en, peindre), peindre, dépeindre; —er-ung, f. description.

Schild-er-er, m. peintre, imprimeur (sur toile, etc.).

Schild-er-ei, f. peinture, tableau.

Schilf, m. et n. (de schil-en, rompre? L. scirpus?), roseau, jonc.

Schilf-icht, a. de la nature du roseau.

Schilf-ig ou Schilf-reich, a. couvert de joncs.

Be-schilf-en, v. couvrir de roseaux.

Schill-er-n. Voy. Schiel-en.

Schill-ing, m. e, (de schil-en, partager? A. shilling), schelling.

Schim-m-el, m. — (de schimm-er-n, briller), cheval blanc, moisi.

Schimm-el-n, v. moisir; —el-ung, f. état d'une chose qui se moisit.

Be—, se moisir.

Ver—, se moisir, se chancier.

Schimm-licht ou Schimm-lig, a. qui tient du moisi, moisi.

Schim-m-er, m. (de schlein-en, briller?), lueur, éclat.

Schimm-er-n, v. luire, briller.

Durch—, briller, luire à travers.

Schimpf-en, v. (de schimm-en, couper), injurier; — n. action d'injurier, outrage; —er, m. diseur d'injures.

Aus-schimpf-en, insulter, cesser d'injurier.

Be—, outrager, déshonorer; —ung, f. action d'outrager, injure.

Schimpf, m. injure, outrage.

Schimpf-lich, a. injurieux, outrageant.

Schimpfwort, n. (composé avec wort, parole), invective.

Schind-el. Voy. Schien-e.

Schind-en, v. p. (A. skin. L. scindo. G. σχιζω), Imp. schund. Part. ge-schund-en, écorcher, harasser; —er, m. écorcheur, bourreau; —er-ti, f. écorcherie, extorsion; —er-isch, a. comme un écorcheur, en bourreau.

Ab-schind-en (sch), se tuer à force de travailler.

Er—, amasser en lésinant.

Schink-en. Voy. Schenk-el,

Schipp-e, f. (de *schieb-en*, pousser. A. *scoop*), pelle.

Schirm, m. (de *schir-en*, séparer. A. *screen*?), préservateur, abri.

Schirm-en, v. défendre, protéger, abriter; —ung, f. protection; —er, m. —er-in, f. protecteur, protectrice.

Be-, protéger, abriter; —ung, f. protection; —er, m. —er-in, f. défenseur.

Schirm-ling, m. protégé.

Schirr, n. inus. (de *schir-en*, ranger).

Schirr-en, v. harnacher.

Ab-, déharnacher.

An-, enharnacher, atteler; —ung, f. enharnachement.

Aus-, déharnacher, dételier.

Ge-schirr, n. vaisselle, harnais (des chevaux).

Schiff. Voy. **Schiff-en**.

Schlabb-en ou **Schlabb-en**, v. (pour *slabb-en*. A. *slabber*. L. *lambo*. G. *λάπτω*), laper, bavarder.

Schlabb-en-ei, f. bavardage.

Schlabb-en-er, m. bavard.

Schlabb-en-ig, a. bavard, en laper.

Schlacht, f. en, (de *schlag-en*, battre), bataille.

Schlacht-en, v. tuer, égorger; —n. action d'égorger, boucherie (combat); —er, m. égorgeur.

Ab-, égorger, tuer.

Schlacht-er, m. boucher.

Schlacht-bank, f. (composé avec *bank*, banc), boucherie (abattoir).

Schlaef, m. e, ou **Schlaef-e**, f. n, (de *schlag-en*, abattre. A. *slay*), scorie, écume (des métaux).

Schlaef-en, v. jeter des scories.

Aus-, séparer la crasse.

Ver-, scorifier.

Schlaef-icht, a. de la nature des scories.

Schlaef-ig, a. crasseux, humide, lâche.

Schlaf, m. ou **Schlaf-e**, f. (pour *schlag*), tempe.

Schlaf-en, v. p. (A. *sleep*. Go. *slapa*? L. *sopio*. I. *svap*), Imp. *schliefe*. Part. *ge-schlaf-en*, dormir; —n. action de dormir; **Schlaf-er**, m. —er-in, f. dormeur, dormeuse.

Aus-schlaf-en, dormir assez, cesser de dormir, oublier.

Be-, coucher avec.

Bei-, coucher avec; —*schlaf-er*, m. compagnon de lit; —er-in, f. concubine.

Ein-, s'endormir.

Ent-, mourir.

Ver-, passer à dormir, perdre, manquer en dormant.

Schlaf, m. sommeil.

Bei-schlaf, m. concubinage.

Schlaf-loß, a. privé de sommeil, sans dormir; —*loß-ig-keit*, f. insomnie.

Schlaf-en, v. avoir sommeil.

Ein-schlaf-en, endormir; —*er-ung*, f. action d'endormir.

Schlaf-ig, a. qui a sommeil, endormi; —*ig-keit*, f. assoupissement, lenteur.

Ein-schlaf-en-ig, a. (lit) pour une personne.

Schlaf-trant, m. (composé avec *trant*, potion), potion soporifique.

Schlaf-trunt, m. (composé avec *trunt*, coup à boire), vin du coucher.

Schlaf-zimm-er, n. (composé avec *zimm-er*, chambre), chambre à coucher.

Schlaff, a. (de *schleif-en*, traîner. A. *slack*), lâche, flasque.

Schlaff-en, v. être lâche, rendre lâche.

Er—, se relâcher; — *ung*, f. relâchement.

Schlaff-heit, f. relâchement, flaccidité.

Schlag, **Schlag-el**. Voy. **Schlag-en**.

Schlag-en, v. p. (A. *slay*. Go. *slaha*), Imp. *schlug*. Part. *geschlag-en*, battre, frapper, chanter (rossignol); — n. action de battre.

Ab-schlag-en, abattre, refuser; — *ung*, f. action d'abattre, refus.

An—, frapper contre, afficher, coucher en joue.

Auf—, ouvrir à force de coups, lever (les yeux), hausser (le prix).

Aus—, faire sauter en frappant, cesser de frapper, refuser, germer.

Be—, ferrer, ajuster (les monnaies), se tenir par l'humidité.

Bei—, joindre, consentir.

Durch—, percer, boire (du papier).

Ein—, frapper dans, enfoncer, prendre (un chemin).

Ent— (*sich*), se décharger de, renoncer à.

Er—, tuer, assommer.

Fehl—, manquer (le but), échoier.

Für-um—, frapper autour; — (*sich*), se battre.

Gin—, frapper vers.

Gin-cin—, enfoncer.

Ob—, détacher en frappant dessus, vendre à tout prix.

Rach—, chercher (un passage d'un livre), feuilleter, contrefaire (une monnaie).

Rieb-er—, assommer, abattre, décourager.

Üb-er—, replier, omettre en lisant, calculer.

Um—, verser (une voiture), tourner, changer, appliquer (emplâtre).

Unt-er—, frapper dessous, donner un croc-en-jambe, dérober (des deniers), intercepter (lettre); — n. ou — *ung*, f. divertissement (des deniers), suppression (d'une lettre).

Ver—, disperser, tiédir (de l'eau), avoir de l'effet.

Vor—, mettre en avant, proposer.

Weg—, emporter en frappant.

Zer—, casser, briser.

Zu—, continuer de frapper, fermer avec force, adjuger.

Zu-rück—, repousser.

Zu-samm-en—, frapper ensemble, joindre, mettre en pièces.

Schlag, m. ^e, coup (de bâton), portière (d'une voiture), espèce (animée).

Schlag-er, m. batteur, bretteur; — *er-el*, f. rixe, batterie.

Schlag-el, m. battoir, maillet.

Ab-schlag, m. déduction, à-

- compte; —*ſchlåg-ig*, a. négatif, de refus; —*ſchlåg-lich*, a. à-compte.
- An-ſchlag*, action de frapper contre, d'afficher, affiche, dessein.
- Auf—*, rebord (d'un habit), parement.
- Aus—*, surpoids, éruption (à la peau), résultat.
- Be—*, saisie, moisi, garniture.
- Durch—*, action de percer, passer, somme.
- Ein—*, incluse, enveloppe.
- Fehl—*, faux coup, non-succès.
- Nied-er—*, chute violente, coup par lequel on abat; —*ge-ſchlag-en*, a. abattu, découragé; —*en-heit*, f. abattement.
- Üb-er—*, collet, rebord, calcul.
- Um—*, enveloppe, repli.
- Wer—*, caisse, cloison; —*en*, a. tiède, fin, rusé; —*en-heit*, f. finesse, ruse.
- Wer—*, action de frapper le premier, note diatonique, proposition; —*ſchlåg-lich*, a. proposable.
- Zu—*, adjudication.
- Schlag-baum*, m. (composé avec *baum*, arbre), barrière (aux portes d'une ville).
- Schlag-fluß*, m. (composé avec *fluß*, fluxion), apoplexie.
- Schlamm*, m. (pour *ſeim*, de *ſih-en*, couler. A. *ſlime*. L. *limus*. G. *λύμη*), limon, bourbe.
- Schlamm-en*, v. déposer du limon.
- Schlamm-en* ou *Schlamm-en*, laver (du sable, de la cendre); —*er*, m. laveur.
- Ab—*, débourber.
- An—*, emplir de bourbe.
- Aus—*, débourber.
- Be—*, couvrir (un pré) de vase.
- Üb-er—*, couvrir de limon.
- Wer—*, couvrir de bourbe; —*ung*, f. engorgement de vase.
- Schlamm-ig*, a. limoneux, bourbeux.
- Schleim*, m. pituite, glaire.
- Schleim-en*, v. causer de la pituite, écumer (le sucre).
- Wer—*, engorger, conglatiner; —*ung*, f. conglutination.
- Schleim-ig*, a. pituiteux.
- Schleim-icht*, a. qui contient de la pituite, muqueux.
- Schlamm-en* ou *Schlamm-en*. Voy. *Schlamp-en*.
- Schlamp-en*, v. (de *lapp-en*, lécher), v. pendre négligemment être sale dans ses habits.
- Schlamp-e*, f. souillon.
- Schlamp-er*, m. —*er-in*, f. personne sale.
- Schlamp-ig*, a. saligaud.
- Schlamm-en*, v. vivre dans la débauche; —*er*, m. débauché, crapuleux; —*er-ei*, f. crapule, débauche.
- Schlang*, *Schlang-e*, *Schlank*. Voy. *Schling-en*.
- Schlapp-en*, v. (de *lapp-en*, lécher. A. *slap*. G. *λάπτω*), *lapper*, pendiller.
- Schlapp-en*, pl. savates.
- Schlapp*, a. flasque.
- Schlapp-ig*, a. flasque, nonchalant.
- Schlappé*, m. homme nonchalant, lourdaud.
- Schlurf-en*, v. (A. *slur*), mar

cher en trainant les pieds.
Schlarf-e, f. vieille pantoufle.
Schlar-off-e, m. en, cagnard, faïnéant.
Schlar-off-en-land, n. (composé avec land, pays), pays de cagne.
Schlaue, a. (de **schlag-en**, frapper. A. *slay*), fin, rusé.
Schlau-heit ou **Schlau-ig-keit**, f. ruse, finesse.
Schlau-kopf, m. (composé avec **kopf**, tête), homme fin, fin matois.
Schlaube, f. n. (de **schleif-en**, introduire?), écosse.
Schlaub-en, v. écosser.
Schlauch, m. *e, (de **schluch-en**, engloutir. A. *slough*), outre, tuyau.
Schlauch-en, v. pourvoir d'outres.
Aus-, ôter d'une outre, nettoyer.
Schlanch-icht, a. de la nature d'une outre.
Schlaub-er-n, v. (de **schlott-er-n**, trainer), braudiller, cahoter.
Schlaub-er, f. chaîne de fer, mousse.
Schlaub-er ou **Schleub-er**, f. fronde.
Schlaub-er-n ou **Schleub-er-n**, v. fronder, lancer; —**er-er**, m. frondeur.
Ab-, lancer de.
Ber-, dissiper, prodiguer.
Beg-, jeter avec une fronde ou avec violence, dissiper.
Schlecht, n. inus. (de **schlag-en**, germer), race.

Ge-schlecht, n. —**er**, genre, sexe, famille.
Ge-schlecht-los, a. sans famille, neutre.
Schlecht ou **Schlicht**, a. (de **schlag-en**, fouler. A. *slight*. Go. *slights*), lisse, simple, droit.
Schlicht-heit, f. simplicité, droiture.
Schlicht-en, v. lisser, concilier; —**ung**, f. aplanissement, accommodement; —**er**, m. —**er-in**, f. qui unit, concilie.
Schlecht-hin, ad. simplement, uniment.
Schlecht-er-bingé, ad. (composé avec **bing**, chose), absolument.
Schlecht-weg, ad. (composé avec **weg**, chemin), tout uniment, sans façons.
Schlecht, a. mauvais, méchant.
Schlecht-heit ou **Schlecht-ig-keit**, f. mauvais état, méchanceté.
Ber-schlecht-er-n, v. détériorer, empirer; —**er-ung**, f. détérioration.
Schleck-en, v. (pour **leck-en**, lécher), laper, aimer les friandises.
Schleck-er-n, v. être friand.
Schleck-er, m. —**er-in**, f. friande, friande.
Schleck-er-haft, a. friand.
Schleck-er-er, f. friandise.
Schlehe, f. n. (de **schlich**, âpre? A. *slae*), prunelle.
Schlehen-baum, m. (composé avec **baum**, arbre), prunellier.
Schleich-en, v. p. (A. *stink*), im. v. **schlich**. Part. **ge-schlich-en**, marcher doucement, se glisser,

— n. action de se glisser ; —
er, m. — er-in, f. personne qui
marche doucement, patte pe-
lue.

Ab-schleichen, v. se glisser hors
d'un lieu.

An-, s'approcher doucement.

Be-, épier, surprendre ; — ung,
f. surprise.

Durch-, passer furtivement,
s'évader.

Ein-, entrer secrètement.

Er-, obtenir par artifice cap-
ter ; — ung, f. subreption.

Fort— (sich), se retirer à la dé-
robée.

Her-, se trainer vers ici.

Her-aus-, se glisser dehors.

Her-um-, se glisser autour.

Hin-, couler, se glisser vers là.

Hin-aus-, se glisser dehors.

Hin-ein-, se glisser dans.

Nach-, suivre secrètement.

Ner-, couler, s'écouler.

Weg— (sich), s'éclipser, s'esquiver.

Schleichen, a. trainant, lent ;
— ad. en tapinois.

Schleich-hand-el, m. (composé
avec hand-el, commerce), con-
trebande ; — hand-ler, m. con-
trebandier.

Schleich-weg, m. (composé avec
weg, chemin), chemin détour-
né, menée secrète.

Schlich, m. chemin secret, ruse ;
pl. intrigues, menées.

Schlei-e. Voy. Schleich-e.

Schlei-er, m. — (de schlack,
lâche?), voile.

Schlei-er-n, v. voiler.

Ent-, dévoiler ; — er-ung, f. ac-
tion de dévoiler.

üb-er-, voiler, couvrir d'un
voile, cacher.

Um-, voiler, jeter un voile au-
tour.

Ver-, voiler, gazer ; — er-ung,
f. action de voiler.

Schleif-en, v. p. (de schleich-
en, glisser. A. slip), Imp. schli-
ff ou schleif-te. Part. ge-schli-ff-en
ou ge-schleif-t, trainer, dé-
molir (une forteresse), aigu-
iser ; — ung, f. action de trai-
ner, démolition ; — er, m.
émouleur, coulée, valse.

Ab-schleif-en, v. ôter (en émou-
lant), user (en glissant).

An-, nouer, aiguiser.

Auf-, trainer sur.

Aus-, effacer en aiguissant, af-
filer, cesser d'aiguiser.

Durch-, trainer sur une claie ;
percer en émoultant.

Ver-, trainer, tirer en lon-
gueur.

Schleif-e, f. nœud coulant, ganse
(de chapeau), claie.

Unt-er-schleif, m. fraude, malver-
sation.

Schli-ef, m. colle (d'un pain).

Schli-ef-ig, a. pâteux.

Schli-ef-en, v. glisser, se couler
par.

Ge-schli-ff-en, a. aiguisé, poli.

Un-ge-schli-ff-en, a. qui n'est pas
aiguilé, impoli ; — en-brit, f. im-
politesse.

Schleif-e ou Schlei-e, f. (de
schleichen, glisser), tanche (pois-
son).

Schleim. Voy. Schlamm.

Schleiß-en, v. p. (de sli-zen

couper. A. slit), Imp. schliß.
 Part. ge-schliff-en, fendre en long, ébarber (les plumes).
 Ver-schleiß-en, v. user, déchirer.
 Schleiß-e, f. éclisse, barbe des plumes.
 Schliß, m. taillade, fente (d'une plume).
 Schliß-en ou Auf-schliß-en, fendre, taillader; —ung, f. action de taillader.
 Schleit-en, v. (pour gleit-en), glisser.
 Schlitt-en, m. — traineau.
 Schlitt-schuh ou Schrit-schuh, m. (composé avec schuh, soulier), patin.
 In-schlitt ou Un-schlitt, m. suif.
 Schlemm-en. Voy. Schlam-pen.
 Schlend-er-n, v. (de schleit-en, v. glisser. A. slide), marcher à pas lents, lanterner.
 Fort-schlend-er-n, v. s'en aller tout doucement.
 Per-um—, se promener lentement, fainéanter.
 Schlenbr-ian ou Schlend-er-gang, m. (composé avec gang, allure), allure nonchalante, routine.
 Schlenk-er-n, v. (de schling-en, enlacer. A. sling), brandiller, lancer.
 Ab-schlenk-er-n, v. secouer.
 Weg—, secouer.
 Schlenz-en, v. fainéanter.
 Schlenz-er, m. fainéant.
 Schlepp-en, v. (de schleif-en, trainer), tirer après soi, traîner.
 Ab-schlepp-en, v. user en traînant.

An—, trainer de force.
 Fort—, trainer loin, entraîner.
 Her-aus—, trainer dehors.
 Her-um—, trainer ça et là.
 Hin—, trainer vers.
 Nach—, trainer après.
 Ver—, trainer dans un lieu qui ne convient pas, détourner.
 Weg—, entraîner, emporter.
 Zu—, apporter, procurer en secret.
 Zu-samm-en—, amasser en secret.
 Schlepp-e, f. queue (de robe).
 Ge-schlepp, n. train, attirail.
 Schlepp-en-träg-er, m. (composé avec träg-er, porteur) porteur-queue.
 Schleud-er-n. Voy. Schläud-er-n.
 Schleun-ig, a. (de slium, vite), prompt, subit.
 Be-schleun-ig-en, v. hâter, presser, accélérer; —ig-ung, f. action d'accélérer.
 Schleus-e. Voy. Schließ-en.
 Schlich. Voy. Schleich-en.
 Schlicht, Schlicht-en. Voy. Schlicht.
 Schlick, m. (de schleich-en, glisser), limon.
 Schlick-en, v. toucher en coulant, laver.
 Schlick-er-ig, a. limoneux.
 Schlick-er-n, v. se cailler, laper (des chiens).
 Schließ. Voy. Schlaf-en.
 Schließ. Voy. Schleif-en.
 Schließ-en, v. p. (A. sluice. L. claudo. G. κλείω. I. *clis*), Imp.

Schloß. Part. ge-schloß-en, fermer, terminer, juger; —ung, f. fermeture, conclusion (d'un marché); —er, m. geôlier, guichetier; —er-in, f. tourière.

Ab-schließ-en, v. détendre (le ressort d'une serrure), fermer à clef, conclure (affaire).

An—, attacher (par un cadenas), enchaîner, joindre.

Auf—, ouvrir avec une clef, épancher (son cœur), résoudre; —ung, f. action d'ouvrir, ouverture (de portes); —er, m. —er-in, f. ouvrier, ouvreuse.

Aus—, fermer la porte à qn., exclure, excepter; —ung, f. action de mettre dehors, exclusion.

Be—, terminer, résoudre.

Bei—, enfermer, joindre.

Ein—, enfermer, bloquer, renfermer, comprendre; —ung, f. blocus, action d'enfermer.

Ent— (sich), se résoudre; —ung, f. résolution.

Los—, détacher.

Um—, ceindre, cerner, fermer autour.

Ver—, fermer à clef; —ung, f. fermeture.

Zu—, fermer à clef.

Zu-samm-en—, enchaîner ensemble, se joindre.

Schließ-e, f. clavette, vanne, fermail.

Schließ-bar, a. qui se ferme, qu'on peut conclure.

Schließ-lich, a. final, définitif.

Aus-schließ-lich, a. exclusif.

Ein-schließ-lich, a. inclusif.

Schloß, n. *er, serrure, château.

Schloß-er, m. — serrurier.

Ent-schloß-en, a. résolu, déterminé; —en-heit, f. caractère résolu, courage.

Ver-schloß-en, a. taciturne; —en-heit, f. taciturnité.

Schluß, m. *e, fermeture, clôture, arrêt, argument.

Schluß-el, m. — clef.

Schluß-ig, a. résolu; un —, irrésolu; —ig-keit, f. irrésolution.

Ab-schluß, m. conclusion (d'un traité).

Auf—, ouverture, explication, éclaircissement.

Aus—, exclusion.

Be—, conclusion, arrêt.

Bei—, incluse.

Ein—, incluse, parenthèse.

Ent—, résolution.

Fehl—, fausse conclusion.

Schluf-e, f. n, écluse.

Schliff. Voy. Schleif-en.

Schlamm, a. (de schleich-en, glisser. A. slim. L. limus), mauvais, méchant.

Schlimm-er, comp. pis, pire.

Schlimm-ste, superl. le, la pire.

Schlimm-ste, n. le pis (plus mauvaise chose).

Schlimm-heit, f. méchanceté, mauvais état.

Ver-schlimm-er-n, v. empirer; —er-ung, f. action d'empirer.

Schling-el. Voy. Schling-en.

Schling-en, v. p. (de schlag-en, battre. A. sling), Imp. schlang. Part. ge-schlung-en, enlacer, avaler, engloutir.

Durch-schling-en, entrelacer, entortiller.

Ver-um—, entortiller.

Über—, surjeter.

Um—, entortiller, embrasser;
—ung, f. entortillement, em-
brassement.

Ver—, engloutir, avaler, dévor-
er; —ung, f. engloutisse-
ment.

Schling-e, f. lacet, lacs.

Schling-el, m. fainéant, rustre.

Schling-el-ci, f. fainéantise, rus-
ticité.

Schling-el-haft, a. fainéant, gros-
sier.

Schling-el-n, v. fainéanter.

Ge-schling-e, f. fressure, entre-
lacement.

Schlang-e, f. serpent.

Schlang-el-n, v. serpenter.

Schlant-schlant, m. saligaud.

Schlant-schlant-en, v. fainéanter.

Schlippe, f. — (de schlief-en,
glisser?), chemin étroit (entre
deux maisons), chemin de
chat.

Schlipp-en, v. trainer le pied.

Schliß. Voy. **Schleiß-en**.

Schlitt-en. Voy. **Schleif-en**.

Schliß. Voy. **Schleiß-en**.

Schloß. Voy. **Schloß-e**.

Schloß, **Schloß-cr**. Voy. **Schleiß-
en**.

Schloß-e, f. n. (de **stah-en**,
frapper. A. **stet**), grêle, grê-
lon.

Schloß-en, v. grêler.

Ver—, gâter par la grêle.

Schloß-weiß ou **Schloß-weiß**, a.
(composé avec **weiß**, blanc),
blanc comme neige.

Schlot, m. (de **schlit-en**, feu-

dre?), tuyau de cheminée, four-
naise.

Schlott-er-n, v. (de **slid-en**,
glisser), branler, pendiller.

Schlott-er-ig, a. branlant, lâche,
négligent.

Schlucht, f. 'e, (pour **schluff**,
de **schlif-en**, glisser? A. **slough**),
cavée, fondrière, ravin.

Schluch-en. Voy. **Schluck-en**.

Schluck-en, v. (de **schling-en**,
engloutir), avaler.

Ein-schluck-en, avaler, englou-
tir.

Ver—, avaler, manger (une syl-
labe), étouffer (la douleur).

Schluck, m. gorgée, coup, trait.

Schluck-er, m. avaleur, pauvre
hère.

Schluch-zen, v. sangloter; —n.
sanglot, hoquet.

Schlug. Voy. **Schlag-en**.

Schlumm-er-n, v. (de
schlaf-en, dormir. A. **slumber**),
sommeiller.

Ein-schlumm-er-n, commencer à
sommeiller, s'assoupir.

Ent—, s'assoupir, mourir.

Schlumm-er, m. sommeil léger,
assoupissement.

Schlumm-er-er, m. qui est as-
soui.

Schlump, m. (de **schlif-en**,
glisser), hasard, hâte.

Schlump-en ou **Schlump-er-n**, v.
laisser pendre négligemment.

Schlump-er, m. homme qui
laisse trainer ses habits, robe
trainante.

Schlump-ig ou **Schlamp-ig**, a. négligent, sale.

Schlund, m. * e, (de **slint-en**, avaler?), gosier, gouffre, abîme.

Schlüpf-en, v. (de **schliep-en**, glisser), se glisser, passer légèrement.

Aus-schlüpf-en, glisser dehors, s'esquiver.

Durch—, s'esquiver.

Ein—, se glisser dans.

Ent—, s'échapper.

Ver— (sich), s'écouler.

Schlüpf-er-ig, a. glissant, obscène; —**er-ig-keit**, f. état de ce qui est glissant, obscénité.

Schlürf-en, v. (de **slür-en**, lécher?), humer, avaler à petits traits.

Aus-schlürf-en, vider en savourant.

Ein—, prendre ou boire à petits traits.

Schluf, **Schlüß-el**, **Schlüß-ig**. Voy. **Schließ-en**.

Schmach. Voy. **Schmäh-en**.

Schmach-t-en, v. (de **schmacht**, faim), languir.

Aus-schmacht-en, cesser de languir, mourir après avoir languie long-temps.

Ver—, défaillir, dépérir; —**ung**, f. dépérissement.

Schmacht-nd, a. languissant, languoureux.

Schmacht-ig, a. menu, effilé, fluet; —**ig-keit**, f. état de ce qui est menu, taille grêle.

Schmacht-ling, m. personne d'une taille effilée.

Schmach (**Ge-schmach**). Voy. **Schmecken**.

Schmach-e, f. n, (de **schmiegen**, glisser. A. **smack**), semaque (navire de commerce).

Schmadd-er-n, v. (de **smeiten**, salir), barbouiller.

Schmäh-en, v. (de **smah-en**, rapetisser), injurier, gronder; —**n**. ou —**ung**, f. invective, injure.

Aus-schmäh-en, injurier, gronder.

Ver—, dédaigner; —**ung**, f. dédain.

Schmach, f. ignominie, opprobre.

Schmäh-lich, a. ignominieux, outrageant.

Schmäh-schrift, f. (composé avec **schrift**, écrit), libelle, satire.

Schmal, a. (de **smah**, petit. A. **small**. G. **μαλός**?), étroit, mince.

Schmal-en, v. gronder, réprimander.

Schmäl-e, f. étrécissement, peu de largeur.

Schmäl-er-n, v. rétrécir, diminuer, ravalier; —**er-ung**, f. diminution, atteinte (aux droits); —**er-er**, m. homme qui ravale.

Un-ge-schmäl-ert, a. non rétréci, sans préjudice.

Schmalt ou **Schmalz**. Voy. **Schmalz-en**.

Schmant, m. (de **smah-en**, battre?), crème, sédiment du vitriol.

Schmant-en, v. écumer, crémer.

Šmār-en, v. inus. (A. smile), sourire.

Šmar-oš-en, v. écornifler, couvrir les diners.

Šmar-oš-er, m. —er-in, f. parasite, pique-assiette.

Šmar-oš-er-el, f. écorniflerie.

Šmar-oš-er-išč, a. en pique-assiette.

Šmar-r-e, f. n. (de merz-en, couper), balafre, cicatrice.

Šmarr-ig, a. balafre.

Šmaš-en, v. (de šmeš-en, goûter. A. smack), faire un bruit des lèvres en mangeant, en embrassant.

Šmaš, m. *e, baiser.

Šmaš-e, f. n. (de šmeit-en, couper), souche d'arbre.

Šmaš-en, v. arracher les souches.

Šmauš-en, v. (de šmeš-en, goûter, sentir. A. smoke. G. σμύχω), fumer; —er, m. fumeur.

Be-šmauš-en, enfumer (tableau).

Ver—, fumer (du tabac), dépenser en fumant.

Šmauš, m. fumée épaisse.

Šmauš-en, v. enfumer, fumer; —ung, f. fumigation.

Šmauš-en, v. (de muš-en, manger. G. σμύχω), faire bonne chère, banqueter.

Be-šmauš-en, faire bonne chère chez qn.

Ver—, dépenser en bonne chère.

Šmauš, m. e, banquet, festin.

Šmauš-er, m. —er-in, f. qui aime les festins.

Šmauš-er-el, f. régal, festin.

Šmet-en, v. (A. smack. G. σμύχω), goûter, savourer, avoir du goût; —er, m. celui qui goûte, friand.

Nač-šmet-en, laisser un goût (dans la bouche).

Ver—, avoir un goût prédominant, pressentir.

Šmad-šast, a. de bon goût, savoureux; —šast-ig-kett, f. bon goût, saveur.

Se-šmad, m. goût, saveur.

Se-šmad-loš, a. sans goût, insipide; —loš-ig-kett, f. insipidité, fadeur.

Ab-ge-šmad-t, a. fade, insipide, absurde; —t-heit, f. insipidité, absurdité.

Nač-ge-šmad, après-goût, goût désagréable, déboire.

Ver-ge-šmad, goût prédominant, avant-goût.

Šmeer ou Šmer, m. (de šmier-en, graisser. A. smear. G. μύρον?), graisse, panne.

Šmeer-bauch, m. (composé avec bauch, ventre), gros ventre, panse.

Šmeiç-el-n, v. (de šmieç-en, fléchir, flatter, cajoler.

Ab-šmeiç-el-n, obtenir par des flatteries.

Er—, obtenir par des flatteries.

Ein— (iç), s'insinuer; —el-ung, f. insinuation.

Er—, gagner en flattant.

Šmeiç-el-el, f. flatterie.

Šmeiç-el-šast, a. flatteur.

Šmeiç-elnd, a. caressant.

Šmeiç-ler, m. —ler-in, f. flatteur, flatteuse.

Schmeiß-kr-isch, a. flatteur.
Schmeid-ig (Ge-schmeid-ig).
 Voy. Schmied-en.
Schmeiß-en, v. p. (A. smite.
 Go. smeda. L. mitto?), Imp.
 schmiß. Part. ge-schmiß-en, je-
 ter, frapper, fienter.
Be-schmeiß-en, couvrir de fiente,
 d'ordures.
Ein-, jeter dans, casser.
Her-aus-, jeter dehors.
Um-, renverser.
Ge-schmeiß, n. fiente, vermine,
 racaille.
Schmiß, m. jet, coup (de bâton).
Schmiß, m. coup de houssine,
 de verges.
Schmiß-e, f. teinture (des peaux).
Schmiß-en, v. teindre (les peaux),
 fouetter.
Ver-schmiß-t, a. fin, rusé; —t-
 heit, f. finesse, ruse.
Schmelz-en, v. p. (de melt-en,
 fondre. A. melt. G. μάλδω),
 Imp. schmolz et schmelz-te.
 Part. ge-schmolz-en et ge-schmelz-
 t, fondre, se fondre, se liqué-
 fier; — n. fonte; —er, m.
 fondeur, émailleur.
Ab-schmelz-en, ôter en fondant,
 fondre à point, se séparer en
 fondant.
An-, joindre par la fonte.
Auf-, attacher par le moyen
 de la fonte.
Aus-, tirer, faire sortir par la
 fonte, fondre, se séparer en
 fondant; —ung, f. fonte, ré-
 trécissement.
Ein-, fondre, rétrécir en fon-
 dant; —ung, f. fonte, rétré-
 cissement.

Um-, refondre; —ung, f. re-
 fonte.
Ver-, employer à la fonte,
 fondre (les couleurs); —ung,
 f. fonte (des couleurs), fusion.
Zer-, fondre, se fondre.
Zu-, sceller hermétiquement.
Zu-samm-en-, fondre, dimi-
 nuer; —ung, f. fonte, diminu-
 tion.
Schmelz, m. émail, jais (brode-
 rie).
Schmelz-bar, a. fusible; —bar-
 heit, f. fusibilité.
Schmelz-er-ri, f. fonderie.
Schmalt, m. émail.
Schmalz, m. graisse fondue,
 sain-doux.
Schmalz-en, v. rendre gras.
Schmerb-el, m. — (de schmer-
 en, graisser), bon henri, petite
 plante scrofuleuse.
Schmerz-el, m. — (de schmer-
 en, graisser. A. emeril. G. σμό-
 ρε), émeril, émeril.
Schmerz-el-n, v. polir avec de
 l'émeril, salir.
Schmerz-kr, m. polisseur (qui
 polit avec de l'émeril).
Schmerz, m. (de schmer-en, tr-
 cher? A. smerlin), émérillon.
Schmerz-e, f. u, ou Schmerz-ing,
 m. e, barbotte.
Schmerz-en, v. (de merz-en,
 briser. L. marceo. G. μαρτίω?),
 causer une douleur, faire mal.
Ver-schmerz-en, supporter, en-
 durer, se consoler (d'une per-
 te); —ung, f. action de sup-
 porter, de se consoler.
Schmerz, m. douleur, mal, af-
 fliction.

- Schmerz-haft** ou **Schmerz-lich**, a. douloureux, affligeant.
Schmerz-loß, a. sans douleur.
- Schmett-er-n**, v. (de *smit-en*, frapper), briser.
Auf-schmett-er-n, rendre un son éclatant, faire sauter en pièces, fracasser la tête sur; — n. ramage (du rossignol).
3er—, fracasser, écraser; — **er-ung**, f. action de fracasser.
Schmett-er-ling, m. papillon.
- Schmied-en**, v. (de *smit-en*, frapper. A. *smooth*. L. *mitesco*), forger.
An-schmied-en, v. joindre en forgeant, enchaîner.
Auf—, forger, cesser de forger, déchaîner.
Ein—, mettre les fers à qu.
Her—, réduire en barres, employer à forger.
Zu-samm-en—, corroyer, enchaîner.
- Schmied** ou **Schmidt**, m. forgeron, maréchal-ferrant; (en comp. comme : **Gold-schmied**, orfèvre; **Kupf-er-schmied**, chaudronnier).
- Schmied-bar**, a. malléable.
Schmied-e, f. forge.
Ge-schmeid-e, n. joyau, bijou.
Schmeid-ig ou **Ge-schmeid-ig**, a. souple, flexible, traitable; — **ig-keit**, f. souplesse.
Un-ge-schmeid-ig, a. qui n'est pas flexible; — **ig-keit**, f. manque de souplesse.
- Schmie-g-en**, v. (de *schmug-en*, ramper? A. *smuggle*), courber, plier, serrer contre; — n. ou — **ung**, f. action de plier, de serrer contre.
An-schmie-g-en (*sich*), v. se serrer contre, s'insinuer; — **ung**, f. action de se serrer contre.
Schmie-g-sam, a. souple, pliant.
Schmie-g-e, f. biais, équerre pliante.
- Schmie-l-e**, f. u. (de *schmie-g-en*, fléchir), canche, jonc.
- Schmier-en**, v. (A. *smear*. G. *μυρίζω*), oindre, barbouiller; — **ung**, f. action de graisser; — **er**, m. barbouilleur, écrivain; — **er-ei**, f. action de graisser, barbouillage.
Ab-schmier-en, v. copier à la hâte, rosser.
An—, frotter contre, graisser, persuader de prendre.
Auf—, étendre, étaler (un corps gras) sur.
Auf—, enduire, copier.
Be—, enduire de, salir; — **ung**, f. action de graisser, de frotter.
Ein—, graisser, faire entrer en frottant.
Ein—, barbouiller.
Über—, enduire.
Her—, employer à graisser, enduire, boucher (un trou), barbouiller (du papier).
Zu—, fermer, boucher (avec de l'argile).
Zu-samm-en—, compiler.
Schmier-e, f. graisse (de voiture).
Schmier-ig, a. gras, gâcheux.
Ge-schmier-e, n. action de graisser, barbouillage, griffonnage.
- Schmin-k-e**, f. (de *minn-ig*, vermillon. L. *minio*), sard.

- Schmink-en**, v. farder.
Un-ge-schmink-t, a. sans fard, franc, sincère.
- Schmiß**, **Schmiß**. Voy. **Schneiß-en**.
- Schmoll-en**, v. (de maul, bouche. A. smile), boudier, faire la moue; — n. bouderie; — er, m. —er-in, f. boudeur, houeuse.
Schmoll-ig, a. boudeur.
- Schmor-en**, v. (de schmuch-en, fumer), cuire à la daube, étouffier de chaleur.
- Schmu**, m. (H. *samach*, réjouissance), grivellée, prokt illicite.
- Schmück-en**, v. (de schmect-en, goûter. A. smug), orner, parer; —ung, f. ornement, enjolivement.
- Auf-schmück-en**, v. orner, ajuster (une fiancée).
Auß—, parer, embellir, enjoliver; —ung, f. embellissement, enjolivement.
- Schmuck**, m. parure, ornement.
Schmuck, a. beau, joli.
Schmuck-loß, a. sans parure, simple.
- Schmugg-el-n**, v. (de schmiegen, glisser. A. smuggle), faire la contrebande.
Schmugg-el-ri, f. contrebande.
Schmugg-ler, m. contrebandier.
- Schmunz-el-n**, v. (de mund, bouche), sourire.
- Schmuzz**, m. (de smit-en, couvrir?), saleté, ordure.
Schmuzz-en, v. salir, se salir.
- Xb-schmuzz-en**, tacher la peinture, maculer.
- Se—**, salir, souiller; —ung, f. action de se salir, souillure.
- Schmuzz-ig**, a. sale, mal-propre, sordide; —ig-keit, f. saleté, obscénité, sordidité.
- Schnab-el**, m. *— (de schnappen, happer. A. nib), bec, avant (d'un vaisseau).
Schnab-el-n, v. manger de bon appétit, jouer de la mâchoire.
- Schnab-el-n**, v. becqueter, baisotter.
- Schnab-ler**, m. bec-à-ciseaux (oie de mer).
- Schnaß-e**, f. n. (de schnick-en, glisser. A. sneak), serpent d'eau, petite brebis.
- Schnaß-e**, f. n. (de schnect-e, scorpion?), cousin, moucheron.
- Schnaß-e**, f. n. (de schnick-en, glisser? L. nuga), plaisanterie, drôlerie.
- Schnaß-isch**, a. plaisant, drôle.
- Schnaß-en**, v. plaisanter, babiller.
- Schnaß-er-ri**, f. sornette.
- Schnick-schnack**, m. (par redoublement), verbiage.
- Schnall-e**, f. n. (de schnell-en, lancer), boucle, courroie, fermail.
- Schnall-en**, v. boucler.
- Xb-schnall-en**, déboucler.
- An—**, attacher avec une boucle.
- Auf—**, ouvrir la boucle, attacher sur qc. avec une boucle.
- Auß—**, déboucler.
- Ein—**, boucler dans.
- Fest—**, serrer avec une boucle.

Łos—, déboucler.
Łim—, boucler différemment,
 boucler, ceindre.
Łu—, boucler.

Łchnall-en, v. (de *Łchnell-en*,
 lancer, claquer; — n. claque-
 ment.

Łchnal-žen, v. claquer.

Łchnäp-el, m. — (de *Łchnab-
 el*, bec. A. snipe), lavaret, aline.

Łchnapp-en, v. (de *nipp-en*,
 happer. A. snap), happer, avaler,
 respirer difficilement, se dé-
 bander (serrure).

Łb-Łchnapp-en, v. détendre (le
 ressort), se détendre.

Łuf—, happer, attraper, décou-
 vrir par hasard.

Łus—, se débander.

Łr—, happer, attraper.

Łüb-Łr—, sauter par-dessus en
 se débandant, devenir fou.

Łer— (ŁiŁh), se détendre, se cou-
 per en parlant.

Łeg—, happer, attraper.

Łu—, happer, se fermer à res-
 sort.

Łchnapp ou **ŁchnappŁ**, i. crac,
 tout d'un coup.

Łchnäpp-en, v. prendre (des pi-
 geons).

Łchnäpp-Łr, m. lancette, arba-
 lète à flèche.

Łchnäpp-Łr-Łing, m. arbalète à
 flèche.

ŁchnappŁ, m. *e, goutte (d'eau-
 de-vie).

ŁchnappŁ-en, v. boire un coup
 d'eau-de-vie.

Łchnapp-Łahn, m. (composé avec
 Łahn, coq), chenapan, brigand.

ŁchnarŁ-en. Voy. **Łchnar-
 Łen**.

Łchnarr-en, v. (A. snore),
 bruire, sonner la crécelle, ron-
 fler (d'une corde); — n. gras-
 seusement.

Łchnarr-Ł ou **Łchnurr-Ł**, f. cré-
 celle.

ŁchnarŁ-en, v. ronfler; — n.
 ronflement; —Łr, m. —Łr-Łn,
 f. ronfleur, ronfleuse.

Łn-ŁchnarŁ-en, v. ronfler aux
 oreilles de, apostropher rude-
 ment.

Łe-ŁchnarŁ-Ł, n. ronflement.

Łchnatt-Łr-n, v. (de *Łnatt-
 Łr-n*, résonner. A. chatter?),
 barboter, caqueter.

Łe-Łchnatt-Łr, n. — action de
 barboter, caquet.

Łchnaub-en ou **Łchnauf-en**,
 v. (de *Łchnapp-en*, happer. A.
 snuff), souffler, haleter, mou-
 cher; —Łr, m. souffleur (che-
 val).

Łus-Łchnauf-en, v. respirer; —
 (ŁiŁh), se moucher.

Łe—, flairer, renifler (sur l'a-
 voine).

Łer—, reprendre haleine, res-
 pիր.

Łchnieb-en, p. us. respirer.

ŁchnauŁ-Ł, f. n. (de *Łchnaub-
 en*, moucher? A. snout), mu-
 seau, groin, bec, gueule.

ŁchnauŁ-en, v. faire la moue.

Łn-ŁchnauŁ-en, parler rudement,
 rudoyer.

ŁchnauŁ-en, moucher.

Łus—, moucher le nez, se mou-
 cher, éteindre la chandelle (en
 la mouchant).

Schnauz-icht, a. ressemblant à un museau.

Schnauz-ig, a. qui a un museau, un bec.

Schnect-e, f. (de *snit-en*, ramper? A. *snag*), limaçon, escargot.

Schnect-en-sörn-ig, a. (composé avec *sörn-ig*, en forme de), en forme de limaçon, spiral.

Schnee, m. (de *neß-en*, mouiller? A. *snow*. Go. *snaiws*. L. *nix*. G. *νίψας*), neige.

Schnei-en, v. neiger.

Be-, couvrir de neige.

Be-, être couvert de neige.

Schnee-icht, a. qui ressemble à la neige.

Schnee-ig, a. neigeux, couvert de neige.

Schnee-ball, m. (composé avec *ball*, boule), boule de neige.

Schnee-weiß, a. (composé avec *weiß*, blanc), blanc comme neige.

Schneid-en, v. p. (de *neith-en*, couper? A. *snithe*. Go. *sneitha*), Imp. *schnitt*. Part. *geschnitt-en*, couper, tailler, moissonner; —*er*, m. tailleur; —*er-in*, f. femme qui fait des habits; —*er-ei*, f. métier de tailleur.

Ab-schneid-en, couper, retrancher.

An-, entamer, ouvrir, marquer sur la taille.

Auf-, ouvrir en coupant, disséquer, habler, mentir; —*ung*, f. ouverture, dissection; —*er*, m. hableur, fanfaron; —*er-ei*, f. hablerie, rodomontade.

Aus-, découper, échancre; —*ung*, f. coupe, extirpation, échancre; **her-aus-**, couper, retrancher.

Be-, couper, retrancher, circoncire; —*ung*, f. coupe (des cheveux), circoncision.

Durch-, couper en deux, fendre.

Ein-, inciser, couper, graver.

Los-, défaire en coupant.

Nach-, couper d'après un modèle.

Unt-er-, éreuer.

Ver-, employant en coupant, gâter en coupant, châtrer; —*ung*, f. action de couper.

Vor-, trancher, couper; —*ung*, f. action de découper; —*er*, m. écuyer tranchant.

Weg-, retrancher.

Zer-, couper, dépecer.

Zu-, couper, tailler.

Schneid-e, f. tranchant, fil.

Schneid-end, a. tranchant, cuisant.

Schneid-er-n, v. faire le métier de tailleur.

Schneid-el-n ou **Schneit-el-n**, v. ébrancher (les arbres), élaguer.

Aus-, ébrancher.

Schneid-ig, a. tranchant, coupant.

Ein-schneid-ig, a. qui n'a qu'un tranchant.

Zwei-schneid-ig, a. à deux tranchants.

Schnitt, m. e, coupe, taille, incision.

Schnitt-e, f. tranche.

Schnitt-er, m. —*er-in*, f. moissonneur, moissonneuse.

- Ab-schnitt, m. partie, section, chapitre.
 An-schnitt ou Auf-schnitt, entamure, coupe.
 Durch—, coupure, nombre moyen.
 Ein—, incision, entaillure.
 Bir-schnitt-en-e, m. châtré, cunuque.
 Schnauss-e ou Schnauf-e, f. n, (de schneiden, couper), lacet, cerceau.
 Schnell-en, v. (de schnell-en, mouvoir?), lancer (une flèche), tromper.
 Ab-schnell-en, décocher, se débander.
 Auf—, lancer, faire sauter.
 Schnell, a. vite, prompt, rapide.
 Schnell-er, m. claque, détente.
 Schnell-ig-keit, f. vitesse, rapidité.
 Vor-schnell, a. précipité, présomptueux.
 Schnepf-e, f. n, (de schnab-el, bec. A. snipe), bécasse.
 Schnepf-e, f. n, (de schnab-el, bec), pointe (de dentelle), bec (d'un vase).
 Schnepf-er. Voy. Schnäpp-er.
 Schners, m. e, (de schnarr-en, bruir), roi des cailles.
 Schners-el. Voy. Schnörkel.
 Schnus-e. Voy. Schneiss-e.
 Schnus-en ou Schnäus-en. Voy. Schnäus-e.
 Schnick-en, v. (pour nick-en, cligner), monvoir,
 Schnick-schnack. Voy. Schnack-e.
 Schnieb-en. Voy. Schnaub-en.
 Schnieg-el-n, v. (de snick-en, serrer? A. snag), attirer, tirer à quatre épingles.
 Schniff-el-n. Voy. Schnüff-el-n.
 Schnipp-en, v. (de schnapp-en, happer. A. snap), couper, claquer des doigts, hocher.
 Schnipp-chen, n. claquement des doigts.
 Schnipp-isch, a. moqueur, dédaigneux.
 Schnipp-el, n. retaille, rognure.
 Schnipp-el-n ou Schnipp-er-n, v. couper en petits morceaux, dépecer.
 Schnupp-e, f. lumignon, moucheron de chandelle.
 Schnupp-en, v. moucher (la chandelle).
 Schnirk-el. Voy. Schnörkel.
 Schnitt. Voy. Schneid-en.
 Schnitz-en, v. (de schneiden, couper), ciseler.
 Ab-schnitz-en, découper, ciseler.
 Schnitz-el-n, découper, ciseler; —-er, m. ciseleur, sculpteur.
 Aus—, découper, sculpter.
 Ver—, consommer ou gâter en coupant.
 Schnitz, m. tranche, quartier (de pomme).
 Schnitz-el, pl. rognures.
 Schnitz-er, m. faute, bévée.
 Schnitz-er-n, v. faire une hêvue, faute de grammaire.
 Schnöb-e, a. (de nöb-en, manquer), vil, dédaigneux, frivole.

- Schnöb-ig-heit**, f. vileté, frivolité, indignité.
Schnöb-ig-lich, ad. vilement, dédaigneusement.
Schnörkel-el, m. — (de *Schnur*, lacet), crochet (écriture), volute.
Schnörkel-el-n, v. faire des crochets, des volutes.
Schnüff-el-n, v. (de *Schnaub-en*, moucher), renifler, mettre son nez partout.
Be-schnüff-el-n, flairer.
Schnüff-ler, m. — *ter-in*, f. reuilleur, renifleuse, critique.
Schnupf-en, v. (de *Schnaub-en*, moucher), moucher, prendre du tabac.
Schnupf-en, m. rhume.
Schnupf-er, m. — *er-in*, f. preneur, preneuse de tabac.
Schnupf-icht, a. enrhumé, qui cause des rhumes.
Schnupf-tuch, n. (composé avec *tuch*, toile), mouchoir.
Schnupp-e. Voy. *Schnipp-en*.
Schnur, f. * e, (de *nah-en*, rapprocher. A. *snaro*. L. *nervus*. G. *νῦρον*), cordon, corde, cordeau.
Schnür-en, v. lacer, lier, surfaire.
Xb—, détacher, séparer avec une corde.
An—, lacer, serrer avec un lacet.
Auf—, délacer, attacher sur qn. avec une corde.
Auß—, délacer.
Be—, garnir d'un cordon.
Ein—, lacer, garnir d'un cordon.
Los—, délacer, desserrer.
Um—, lacer autrement, garnir d'un cordon.
Zu—, lacer, serrer.
Zu-samm-en—, serrer avec un lacet, avec des cordes.
Schnür-leib, m. (composé avec *leib*, corps), corset.
Schnur, f. en, (L. *nurus*. G. *νῦς* I. *susé*), bru, belle-fille.
Schnurr-en, v. (de *Schnarr-en*, bruire), faire un bruit aigu, gronder; — n. bourdonnement, gronderie.
Schnurr-e, f. crécelle.
Schnurr-e, f. n, inus. (de *Schnarr-en*, bruire), bouche.
Schnurr-bart, m. (composé avec *bart*, barbe), moustache.
Schnurr-e, f. n, (de *Schnarr-en*, bruire. A. *sneere*), farce, conte.
Schnurr-ig, a. drôle, plaisant.
Schnurr-e, f. n, (de *Schnarr-en*, bruire), babiole.
Schnur-pfeif-e, f. (composé avec *pfeif-e*, pipe), babiole, fanfreluche.
Schub, **Schob-er**. Voy. *Schieben*.
Schock, n. e, (de *Schock-en*, pousser. A. *coek*), monceau, quantité, soixantaine.
Schock-en, v. compter par soixantaines.
Schof-el, a. (de *Schub-en*, rogner), vil, misérable.
Schof-el, m. vétille, rebut.
Schof-el-ig, a. misérable.

Œhöff-e ou **Œhöpp-e**, m. n, (de **ſchaff-en**, juger? A. *eschevin*. L. *scabinus*), échevin.

Œhöll-e, f. n, (de **ſchil-en**, diviser), motte (de terre), glaçon.

Œhöll-icht, a. qui ressemble à une motte.

Œhöll-ig, a. couvert de mottes.

Œhöll-e, f. n, (de **ſchil-en**, diviser. A. *soll*), sole (poisson).

Œhöñ, ad. (de **ſchön**, beau), bien, déjà.

Ob-ſchön, bien que, quoique.

Œhöñ, a. (de **ſchün-en**, briller. A. *shiny*), beau, propre.

Œhöñ-e, n. le beau.

Œhöñ-heit, f. beauté (ein-
Œhöñ-e, une belle, une beauté).

Œhöñst-ens, ad. de la plus belle manière, bien.

Be-ſchön-ig-en, v. pallier, colorer; —ig-ung, f. excuse.

Be-ſchön-er-n, embellir, enjoliver; —er-ung, f. embellissement.

Œhöñ-e, f. colle pour clarifier le vin.

Œhöñ-en, v. clarifier le vin.

Œhöñ-en, v. (de **ſchü-en**, craindre. A. *shun*. L. *sino*), épargner, ménager; —ung, f. ménagement.

Be-ſchön-en, v. exempter, épargner; —ung, f. exemption, action d'épargner.

Œhöoß ou **Œhöos**, m. *e, (de **ſchieß-en**, croître. A. *sheet*. Go. *skoots*), giron, sein, basque d'habit.

Œhöoß-kind, n. (composé avec

kind, enfant), enfant gâté, favori.

Œhöpf, m. *e, (de **ſchieb-en**, pousser. Go. *skuft*), toupet, huppe.

Œhöpf-ig, a. huppé, touffu.

Œhöpf-en, v. (de **ſchaff-en**, agir. A. *scoop*), puiser; —ung, f. puisage, création, univers; —er, m. —er-in, f. qui puise, créateur.

Er-ſchöpf-en, v. épuiser; —ung, f. épuisement.

Œhöpf-er-ich, a. créateur.

Ge-ſchöpf, n. e, créature.

Œhöpp-e. Voy. **Œhöff-e**.

Œhöpp-en, m. — (de **ſchöpf-en**, puiser. A. *scoop*. L. *cupa*. G. *κύπε*), chopine, coupe.

Œhöpp-el-n, v. chopiner.

Œhöpp-ig ou **Œhöpp-ig**, a. d'une chopine.

Œhöpp-en, m. (de **ſchaff-en**, faire. A. *shop*), hangar, échoppe.

Œhöpß, m. e, (de **ſapp-en**, couper? A. *chip*?), mouton, niais, sot.

Œhörf, m. e, (de **ſcharb-en**, gratter. A. *scurf*), eschare, croûte (d'une blessure).

Œhörf-en, v. avoir la gale (*brebis*).

Œhörf-ig, a. couvert d'eschares, galeux, raboteux.

Œhöurf, n. *e, eschare, taillade, souille.

Œhöurf-en, v. érafler, tailler, établir une souille.

Œhörl, m. (de **ſcher-en**, couper? A. *schire*), schorl (pierre).

Schor-stein ou **Schorn-stein**, m. e, (de *schier*, brillant, et *stein*, pierre), cheminée, tuyau de cheminée.

Schor-stein-feg-er, m. (composé avec *feg-er*, balayeur), ramonneur.

Sch oß. Voy. **Schieß-en**.

Sch ot-e, f. n, (de *schieß-en*, croître. A. *cod*), écosse, cosse, gousse.

Sch ot-e, f. n, (de *schieß-en*, mouvoir? A. *sheat*.), écoute (Mar.).

Schräg, a. (de *schrink-en*, resserrer. A. *shrug*), oblique, biais.

Schräg-e ou **Schräg-heit**, f. obliquité.

Schräg-en, v. mettre de biais, taluter; —ung, f. inclinaison, talus (d'un mur).

Schrag-en, m. tréteau, chevalet, grabat.

Schräm, a. (pour *schräg*), oblique.

Schramm-en, v. (de *schex-en*, conper. A. *scratch*), égratigner, écorcher.

Schramm-e, f. égratignure, éraflure.

Schramm-ig, a. éraflé, égratigné.

Schränk-en, v. (de *frink-en*, resserrer? A. *shrink*), croiser, mettre de travers, enfermer d'une barrière, écarter les jambes en marchant (cerf).

Be-schränk-en, v. barrer, limiter; —ung, f. restriction, limitation.

Ein—, resserrer, restreindre; —ung, f. limitation, réduction.

Um—, entourer de barrières, borner.

Ver-schränk-en, entrelacer, croiser; —ung, f. entrelacement.

Be-schränk-t, a. limité; —t-heit, f. position limitée.

Un-be-schränk-t, a. illimité; —t-heit, f. position illimitée.

Un-um-schränk-t, a. souverain, absolu; —t-heit, f. souveraineté absolue.

Schrank, m. *e, armoire.

Schrank-e, f. n, barrière, limite.

Schrank-en-loß, a. sans barrières, illimité.

Schran-n-e, f. n, (de *schränk-en*, borner), barrière, clôture.

Schran-g, m. en, (de *scrint-en*, déchirer. A. *scranch*), fente.

Schrang (pour *hof-schrang*), courtisan.

Schrap-en ou **Schraap-en**, v. (A. *scrape*. G. *γράφω*), racler, couper.

Schräp-e, f. racloir.

Schrap-el-n, v. racler un peu.

Schrap-er, m. traçoir, grattoir, pince-maille.

Schrubb-el-n ou **Schrubb-en**, v. peigner la laine, frotter fortement.

Schrubb-er, m. frotteur, ratissoire.

Schraub-en, v. p. (de *schrap-en*, fendre? A. *screw*), Imp. *schrob*. Part. *ge-schrob-en*, visser, ouvrir ou fermer une vis, berner, railler; —ung, f. bernement.

Ab-schraub-en, dévisser.

An—, attacher avec des vis.

Auf—, visser sur, desserrer la vis.

Aus—, dévisser, ouvrir la vis.

Ein—, serrer, visser.

Loß—, dévisser.

Ilb—er—, gâter en serrant trop la vis.

Um—, visser autrement, de nouveau.

Ver—, fermer à vis, fausser une vis, entortiller.

Zu—, fermer à vis.

Schraub—e, f. n, vis, clef (d'un presseur).

Ver—schrob—en, mal vissé, entortillé; —en—heit, f. entortillement (de l'esprit).

Schreck—en, v. p. (de schrei—en, crier. A. *scream*. G. *κρίω*), crier, craquer, s'effrayer.

Er—schreck—en, Imp. er—schreck. Part. er—schrock—en, s'effrayer.

Zu—samm—en—, rester interdit.

Schreck—en, v. effrayer; —er, m. celui qui effraie.

Ab—schreck—en, intimider.

Auf—, éveiller en sursaut, faire lever en sursaut.

Er—, effrayer.

Zu—rück—, faire reculer en effarouchant.

Schreck ou **Schreck—en**, m. effroi, terreur.

Schreck—haft, a. peureux, terrible.

Schreck—haft—ig—keit, f. timidité, facilité de s'effrayer.

Schreck—niß, f. et n. frayeur, épouvante.

Schreck—ling, m. homme craintif.

Schreck—lich, a. terrible, affreux; —lich—keit, f. horreur, atrocité.

Er—schreck—lich, a. épouvantable.

Er—schrock—en, effrayé; —en—heit, f. effroi, frayeur.

Un—er—schrock—en, intrépide; —en—heit, f. intrépidité.

Schreib—en, v. p. (de *schreiben*, creuser. L. *scribo*. G. *γράφω*), Imp. *schrieb*. Part. *ge—schrieben*, écrire; — n. écrit, lettre; —ung, f. action, manière d'écrire; —er, m. —er—in, f. écrivain, secrétaire; —er—ei, f. écriture, manière ou métier d'écrire.

Ab—schreib—en, copier, transcrire; —ung, f. action de copier; —er, m. —er—in, f. copiste; —er—ei, f. manière d'écrire, métier d'écrire.

An—, écrire, marquer, noter.

Auf—, écrire sur, noter.

Aus—, transcrire, piller (un auteur), convoquer (une diète), achever d'écrire; —ung, f. transcription, plagiat, indication (d'un concile); —er, m. plagiaire.

Be—, couvrir d'écriture, décrire; —ung, f. description; —er, m. —er—in, f. personne qui décrit.

Bei—, mettre en marge, ajouter, annoter; —ung, f. annotation.

Ein—, inscrire, enregistrer; —ung, f. inscription, enregistrement; —er, m. —er—in, f. personne qui enregistre.

Fort—, continuer d'écrire.

Her—, écrire vers ici, tirer l'origine.

Hin—, écrire à, adresser à.

Nach—, copier, écrire sous la dictée de.

Nieb-er—, mettre par écrit.
üb-er—, mettre l'adresse, étiqueter.
um—, récrire, écrire autour, périphraser; —ung, f. périphrase.
unt-er—, souscrire, signer; —n. ou —ung, f. action de souscrire, souscription; —er, m. signataire.
Vet—, employer en écrivant, faire une faute en écrivant, commander (par écrit), ordonner (médecine); —ung, f. commande, ordonnance (Méd.), promesse par écrit, billet, faute.
Vor—, faire un modèle (à un écolier), prescrire.
Zu—, dédier, attribuer.
Zu-rück—, récrire.
Zu-samm-en—, écrire ensemble, compiler.
Be-schreib-lich, a. exprimable; un—, indicible, inexprimable; —lich-keit, f. ineffabilité.
Be-schrieb-en, a. couvert d'écriture, décrit.
Un-be-schrieb-en, a. en blanc, non décrit.
unt-er-schrieb-en-e, m. soussigné.
Schreib-el-n, v. écrivasser.
Schreib-ler, m. écrivassier.
Schrift, f. écriture, écrit, ouvrage.
Ab-schrift, f. copie.
Auf—, adresse (de lettre), écriteau (d'une boîte).
Bei—, écriture marginale, addition.
Geg-en—, réplique par écrit, contre-écrit.

In—, inscription.
Nach—, post-scriptum, apostille.
üb-er—, épigraphe, étiquette.
unt-er—, signature, seing; **Geg-en-unt-er**—, contre-seing.
Ur—, écrit original, original.
Vor—, modèle (d'écriture), règle, précepte.
Zu—, dédicace, missive.
Schrift-lich, a. par écrit, écrit.
Schrift-el-n, v. publier des brochures.
Schrift-ler, m. auteur de brochures, de petits écrits.
Schrift-stell-er, m. —er-in, f. (composé avec **stell-en**, composer), écrivain, auteur.
Schreib-faß, n. (composé avec **faß**, vase), écritoire.
Schreib-fehl-er, m. (composé avec **fehl-er**), faute de copiste.
Schreib-stub-e, f. (composé avec **stub-e**, salle), salle à écrire, bureau.
Schreib-stund-e, f. (composé avec **stund-e**, heure), leçon d'écriture.
Schreib-tisch, m. (composé avec **tisch**, table), table à écrire, secrétaire.
Schön-schreib-er, m. (composé avec **schön**, beau), calligraphe.
Schrei-en, v. p. (de **kräh-en**, crier. A. cry. G. *κρᾶν*), Imp. **schrie**. Part. **ge-schrie-en**, crier, brailler; —er, m. —er-in, f. crieur, euse, criard, e; —er-ei, f. crierie.
Ab-schrei-en, crier (les heures), l'emporter sur qn. à force de crier, s'égosiller.

An—, crier à qn., apostropher.
Auf—, éveiller par des cris, s'écrier.
Aus—, crier, décrier, cesser de crier; —**er**, m. crieur public.
Be—, déplorer, décrier, diffamer.
üb-er—, crier plus fort qu'un autre, étourdir qn. par ses cris, s'égosiller.
Be-er—, décrier, ensorceler.
Bor—, crier en présence de qn.
Bu—, crier à qn.
Schrei, m. cri.
Schrei-nd, a. criant.
Ge-schrei, n. cri, bruit, clameur.
Schrei-hals, m. (composé avec **hals**, homme), criard, braillard.
Schrein, m. *e*, (de **schrant-en**, resserrer. A. *scrino*. L. *scrinium*), armoire, coffre.
Schrein-er, m. menuisier.
Schrein-er-n, v. travailler en menuiserie.
Schreit-en, v. p. (de **stret-en**, marcher? G. *σπρῆναι*?), Imp. **schritt**. Part. **ge-schritt-en**, faire des pas, marcher, procéder.
Ab-schreit-en, v. partir, s'écarter.
Aus—, enjamber, s'écarter du chemin.
Be—, marcher sur qc., entrer (en matière).
Fort—, avancer, marcher, passer d'une chose à une autre; —**ung**, f. progression.
Nach—, suivre, marcher après.
üb-er—, enjamber, outrepasser. —**ung**, f. action d'outrepasser.
Bor—, avancer, devancer.
Bu-rück—, faire des pas en arrière, rétrograder.

Bu—, marcher vers, doubler le pas.
Schritt, m. *e*, pas, démarche.
Fort-schritt, progrès.
Schritt-ling, ad. pas à pas.
Schrie. Voy. **Schrei-en**.
Schrieb. Voy. **Schreib-en**.
Schrift. Voy. **Schreib-en**.
Schrift. Voy. **Schreit-en**.
Schritt-schuh. Voy. **Schleht-en**.
Schrob. Voy. **Schraub-en**.
Schroff, a. (de **schrap-en**, couper?), escarpé, rude.
Schroff-e ou **Schroff-heit**, f. qualité de ce qui est escarpé.
Schroll-e Voy. **Scholl-e**.
Schroll-e ou **Schrull-e**, f. n. (de **groll**, caprice), lubie, caprice.
Schröpf-en, v. (de **schrap-en**, fendre), étuver, scarifier, ventouser, surfaire, écorcher; —**ung**, f. scarification; —**er**, m. qui applique des ventouses.
Schröpf-e, f. action d'effaner (les blés).
Schrot-en, v. (de **griut-en**, broyer? A. *shread*. GO. *skreitan*), égruger, rogner, encaver.
Ab schrot-en, v. ôter avec un instrument tranchant, rogner.
An—, approcher en roulant, faire la lisière à une pièce de drap.
Aus—, tirer de la cave au moyen d'un poulain, creuser en rongeant.
Be—, ébarber, rogner.
Ein—, encaver.

Schrot-e, f. lisière de drap.
Schrot-el, n. rognure, retaille.
Schrot-el-n, v. cartayer.
Schrôt-er, m. encaveur, coupeur, cerf-volant, ciseau à couper le fer.
Schrôt-ling, m. pièce coupée d'une plus grande, carreau.
Schrôt-ig, a. inus.
Bier-schrôt-ig, a. (arbre) carré, rustaud.
Schrubb-el-n ou **Schrubb-en**. Voy. **Schrap-en**.
Schrull-e. Voy. **Schroll-e**.
Schrumpf-en, v. (de **serp-en**, rétrécir. A. **shrimp**), rétrécir, se rider (peau).
Gin-schrumpf-en, se rider.
Ber—, se rétrécir.
Zu-samm-en—, se retirer (peau).
Schrumpf-ig, a. ridé, ratatiné.
Schrump-el-n, v. se ratatiner, se raccornir, se grésiller.
Schrumpf, m. ou **Schrump-el**, f. ride.
Schrupf-en, v. dégrossir (Mét.).
Schrund-en, v. (de **grind-en**, broyer?), gercer, se crevasser.
Schrund-e, f. n, gerçure, crevasse.
Schrund-ig, a. gercé, crevassé.
Schrupf-en. Voy. **Schrumpf-en**.
Schub. Voy. **Schieb-en**.
Schub-en, v. inus. (A. **hoop**), hurler.
Schub-ut ou **Schnf-ut**, m. chouette, hibou.
Schûcht-ern. Voy. **Scheu-en**.
Schuft, m. e, (de **schab-en**,

gratter. A. **scabb**), coquin, escobard.
Schuft-ig, a. gueux, lâche, vil.
Schubb-lact, m. fripon.
Schuh, m. e, (de **stû-en**, couvrir? A. **shoe**. Go. **skohs**. L. **soccus**?), soulier, pied (mesure).
Schuh-en, v. chausser.
An—, remonter (des bottes).
Be—, ferrer le bout pointu d'un pied, chausser.
Vor—, remonter (des bottes).
Schuh-ig, a. long, haut d'un pied.
Vor-schuh, m. empeigne.
ûb-er-schuh, galoche, claque.
Schuft-er, cordonnier.
Schuft-er-n, v. faire le métier de cordonnier.
Schuh-mach-er, m. (composé avec **mach-er**, faiseur), cordonnier.
Schuh-flîck-er, m. (composé avec **flîck-en**, rapiécer), savetier.
Schuh-puß-er, m. (composé avec **puß-en**, nettoyer), décrotteur.
Hand-schuh, m. — (composé avec **hand**, main), gant, chaussure de la main; — **schuh-mach-er**, m. gantier.
Schuld, f. en, (de **skul-en**, devoir. Go. **skulds**. L. **scelus**?), dette, faute, coulpe, cause.
Un-schuld, innocence.
An-schuld-ig-en, v. accuser, imputer; — **ig-ung**, f. accusation, imputation.
Be—, accuser; — **ig-ung**, f. accusation; — **er**, m. accusateur.
Ent—, excuser, disculper; — **ig-ung**, f. excuse.

Ber—, se rendre coupable de;
—ig-ung, f. faute, délit.
Schuld-ig, a. coupable, redevable, endetté; un—, innocent.
Schuld-ig-er, m. accusateur, débiteur.
Schuld-ig-e, m. et f. coupable.
Schuld-ig-keit, f. devoir, obligation.
Schuld-loß, a. innocent; —loß-ig-keit, f. innocence.
Schuld-igst, ad. dûment.
Schuld-ner, m. débiteur; —ner-in, f. débitrice.
Geg-en-schuld, f. décompte, dette réciproque.
Mit-schuld-ig, a. complice.
Mit-schuld-ig-e, m. et f. complice.
Mit-schuld-ner, m. —ner-in, f. co-débiteur, co-débitrice.
Un-ver-schuld-et, a. sans être coupable, innocent.
Schuld-heiß ou **Schuld-heiß**, m. (composé avec **heiß-en**, exiger), maire ou juge de village, avoyer.
Schulz-e, m. n, (contracté de **Schuld-heiß**), maire de village.
Schul-e, f. n, (A. school. L. schola. G. σχολή), école.
Schul-en, v. professer, dresser.
Schül-er, m.—écolier, disciple.
Schül-er-in, f. écolière.
Mit-schül-er, m. —er-in, f. condisciple.
Schul-meist-er, m. (composé avec **meist-er**, maître), maître d'école.
Schul-meist-er-isch, a. magistral, pédantesque.
Schul-meist-er-n, v. faire le maître d'école, régenter.

Schul-wes-en, n. (composé avec **wes-en**, état), instruction publique.
Schult-er, f. n, (de **stul-en**, couvrir. A. shoulder), épaule.
Schult-er-ig, a. d'épaule.
Schult-er-n, v. mettre sur l'épaule, porter les armes.
Schulz-e. Voy. **Schulb**.
Schumm-er, (de **schimm-er**, lueur), obscurité, crépuscule.
Schund. Voy. **Schind-en**.
Schupf-en ou **Schupp-en**, v. (de **schieb-en**), pousser, donner l'estrapade à qn.
Schupp, m. coup, estrapade.
Schupp-e ou **Schupp-e**, pelle, pique (cartes).
Schupp-en, v. remuer, jeter avec la pelle.
Schupp-e, f. n, (de **schieb-en**, pousser?), écaille, bandeau.
Schupp-icht, a. écailleux.
Schupp-ig, écailleux, à écailles.
Schupp-en ou **Ab-schupp-en**, v. écailier.
Kuß—, ciseler en forme d'écaille.
Schur. Voy. **Scher-en**.
Schür-en, v. (de **schur-en**, pousser. G. σείρω?), attiser; —er, m.—er-in, f. attiseur, attiseuse.
An-schür-en, attiser, allumer.
Schürg-en, v. pousser, attiser.
Schur-ig-el-n, v. tracasser, tourmenter.
Schurf, **Schürf-en**. Voy. **Schorf**.
Schurf-e, m. n, (de **schur-en**,

pousser. A. shark), coquin, maraud.

Schurf-er-el, f. coquinerie.

Schurf-isch, a. de coquin; — ad. en coquin.

Schurr-en. Voy. Scharr-en.

Schürz-en, v. (de gür-en, ceindre, A. shroud), nouer, trousser.

Auf-schürz-en, retrousser; — ung, f. retroussissement.

Schurz-e, f. n, ou Schurz, m. e, tablier.

Schurz-fell, n. (composé avec fell, peau), tablier de peau.

Schuß. Voy. Schieß-en.

Schüß-el, f. n, (de stü-en, couvrir? A. scuttle. L. scutula), plat, écuelle.

Schüß-el-n, v. servir, manger de bon appétit.

Auf—, servir (des plats).

Aus—, vider des plats.

Schüß-el-icht, a. qui ressemble à un plat.

Schüß-el-er, m. boisselier, mangeur.

Schust-er. Voy. Schuh.

Schüt-e, f. n, (de schieß-en, lancer? A. scout), scute, bateau.

Schütt-en, v. (de schieß-en, lancer. A. shed. G. xúw), verser (blé), jeter (sable).

Ab-schütt-en, désemplir.

An—, verser contre, remplir de.

Auf—, verser dessus, amasser.

Aus—, verser, répandre, décharger (sa colère), épancher (son cœur).

Be—, couvrir de.

Ein—, verser, jeter dedans.

Pin—, jeter sur, répandre.

Pin-ein—, verser dans.

Nach—, verser ensuite, verser davantage.

Üb-er—, verser par-dessus, combler.

Um—, verser, renverser, couvrir tout autour.

Über—, répandre, encombrer (fossé).

Vor—, verser, jeter devant qn.

Weg—, jeter.

Zu—, combler (fossé), verser davantage.

Zu-samm-en—, mettre, mêler ensemble.

Schutt, m. gravois, décombres.

Schütt-el-n, v. secouer, branler.

Ab—, secouer, faire tomber (fruits).

Auf—, remuer, secouer (paille).

Aus—, secouer, faire tomber dehors.

Er—, éveiller en secouant.

Schütt-ler, m. qui secoue.

Schütt-er, m. secousse.

Schütt-er-n, v. s'ébranler, ébranler; —er-ung, f. ébranlement.

Er-schütt-er-n, v. ébranler, trembler; —er-ung, f. secousse, ébranlement.

Un-er-schütt-er-t, a. non ébranlé, ferme.

Un-er-schütt-er-lich, a. inébranlable; —er-lich-keit, f. fermeté, caractère inébranlable.

Schuß. Voy. Schuß-en.

Schüß-en, v. (de schieß-en,

- pousser ? A. shut. G. $\sigma\alpha\iota\lambda\omega$),
 défendre, protéger, mettre à
 l'abri; —er, m. protecteur.
- Schûß-en**, protéger; —ung, f.
 protection; —er, m. —er-in, f.
 protecteur, protectrice.
- Sor—**, prétexter.
- Schutz**, m. protection, défense.
- Schutz-loß**, a. sans défense; —
 loß-ig-keit, f. manque de pro-
 tection.
- Schutz-bar**, a. qui peut être pro-
 tégé.
- Schutz-ling**, m. protégé.
- Schûß-e**. Voy. **Schieß-en**.
- Schwabb-el-n**, v. (de **schweb-**
 en, mouvoir), remuer, être agi-
 té (corps liquide).
- Schwabb-el-ig**, a. mollasse, demi-
 caillé.
- Schwab-e**, f. n. (pour **schab-**
 e, teigne, mite).
- Schwach**, a. (de **weich-en**, mol-
 lir. A. weak), faible, débile,
 fragile.
- Schwäch-en**, v. affaiblir, débili-
 ter, déflorer; —ung, f. affai-
 blissement, défloration.
- Schwäch-e**, f. faiblesse, faible.
- Schwach-heit**, f. faiblesse.
- Schwach-lich**, a. débile, infirme.
- Schwach-lich-keit**, f. débilité.
- Schwach-ling**, m. personne fai-
 ble, esprit faible.
- Schwach-kopf**, m. (composé avec
 kopf, tête), esprit faible, borné.
- Schwab-en**, m. — (de **swed-**
 en, exhaler), fumée, vapeur.
- Schwab-en**, m. (de **swick-en**,
 céder), queue du cerf.
- Schwab-en**, m. (de **swick-en**,
 céder. A. swathe), andain, ja-
 velle.
- Schwab-en**, m. (de **swab-en**,
 noyer), sêtuque flottante, panie.
- Schwab-er**, n. — (A. squa-
 dron. L. quadratus), escadron.
- Schwab-er**, n. escadron, esca-
 dre.
- Schwager**, m. *— (Go. swai-
 ra. L. socer. Go. $\epsilon\kappa\upsilon\rho\epsilon$. I. $\sigma\omega\alpha$ -
 $\sigma\upsilon\rho\alpha\varsigma$), beau-frère, frère du
 mari ou de la femme, postillon.
- Schwäger-en**, v. s'allier avec
 qu.; —er-ung, f. alliance par
 mariage.
- Schwäger-inn**, f. belle-sœur.
- Schwäger-lich**, a. de ou en beau-
 frère.
- Schwäger-schaft** ou **Schwäger-**
 ei, f. cousinage, affinité.
- Schwieger**, f. belle-mère, mère
 du mari ou de la femme.
- Schwieger-vat-er**, m. (composé
 avec vat-er, père), beau-père.
- Schwieger-mutt-er**, f. (composé
 avec mutt-er, mère), belle-
 mère.
- Schwieger-sohn**, m. (composé
 avec sohn, fils), gendre.
- Schwieger-tocht-er**, f. (composé
 avec tocht-er, fille), belle-fille,
 bru.
- Schwieger-ält-ern**, pl. (compo-
 sé avec ält-ern, parents), beau-
 père et belle-mère.
- Schwäher**, m. —er-in, f. beau-
 père, belle-mère.
- Schwäher**. Voy. **Schwager**.
- Schwäher**, f. n. (de **schwat-en**,
 chanter. A. swallow), hirondelle.

Schwalt. Voy. **Schwell-en.**

Schwamm. Voy. **Schwimm-en.**

Schwan, m. *e, (de **schwein-en**, nager ? A. swan), cygne.

Schwan-en-ge-sang, m. (composé avec **ge-sang**, chant), chant du cygne, derniers chants.

Schwan-en, v. (pour **wahn-en**), pressentir.

Schwand. Voy. **Schwind-en.**

Schwang, **Schwäng-el.** Voy. **Schwing-en.**

Schwang-er, a. (de **schwing-en**, agiter), enceinte, grosse.

Schwäng-er-n, v. engrosser, imprégner; —**er-ung,** f. action d'engrosser, imprégnation.

An—, imprégner, féconder; —**er-ung,** f. imprégnation.

üb-er—, rendre grosse de plus d'un fœtus; —**er-ung,** f. superfétation.

Schwäng-er-bar, a. imprégnable.

Schwang-er-schaft, f. grossesse.

Schwank, m. *e, (de **schwing-en**, mouvoir), drôlerie, facétie.

Schwank, a. (de **schwing-en**, mouvoir), pliable, vague.

Schwank-en, v. (pour **wank-en**), chanceler, vaciller; — n. chancellement.

üb-er-schwank-en, v. trébucher, se répandre, tomber par-dessus.

Schwank-en-d, a. chancelant, indécis.

Schwanj, m. *e, (de **wind-en**, tourner), queue, croche (d'une note).

Schwänz-chen, n. petite queue.

Schwänz-el ou **Schwänz-lein,** n. petite queue.

Schwänz-el-n, v. remuer la queue, flatter.

Schwänz-en, v. toupiller, faire des croches, manquer (classe), tromper.

Auf—, trousseur la queue (d'un cheval).

Schwänz-ig, a. pourvu d'une queue.

Schwanz-loß, a. sans queue.

Schwapp-el-n. Voy. **Schwabb-el-n.**

Schwär-en, v. p. (de **sur-en**, dessécher. A. sore. G. σείρω ?), Imp. **schwor.** Part. **ge-schwor-en**, suppurer, ulcérer; —**ung,** f. suppuration.

Aus-schwär-en, v. s'en aller par ulcération.

Zu—, se fermer par ulcération.

Schwar, m. e, ou **Schwar-en,** m. — ulcère, abcès.

Ge-schwür, n. e, ulcère.

Schwarm, m. *e, (de **schwirr-en**, troubler. A. swarm), essaim, foule.

Schwärm-en, v. courir, voler çà et là, extravaguer, se livrer aux plaisirs; — n. débauche, éveil de l'imagination; —**er,** m. —**er-in,** f. débauché, exalté; —**er-ei,** f. exaltation, fanatisme.

Aus—, cesser d'essaimer, cesser de se livrer aux plaisirs.

Wer—, passer dans les plaisirs.

Schwärm-er-isch, a. enthousiaste, fanatique.

Schwart-e, f. n, (de **wahr-en**

préserv. A. *sward*), couenne.
Schwartz-ig, a. qui a une couenne, calleux.
Schwarz, a. (de *suck-en*, brûler. Go. *svarts*), noir, triste.
Schwartz-en, v. noircir, salir.
Ab-schwartz-en, lâcher la couleur noire.
An—, noircir, dénigrer.
Auf—, noircir de nouveau, repasser par une teinture noire.
Ein—, noircir, salir, pousser au noir.
Ver—, noircir, dénigrer.
Schwartz-e, m. noir, nègre.
Schwartz, n. noir (couleur).
Schwartz-e, f. noir à noircir, noirceur, atrocité.
Schwartz-lich, a. noirâtre, basané.
Schwartz-brod, n. (composé avec *brod*, pain), pain bis.
Schwartz-kunst-ler, m. (composé avec *kunst-ler*, artiste), nécromancien.
Schwartz-rock, m. (composé avec *rock*, habit), homme vêtu de noir, ecclésiastique.
Schwaß-en, v. (A. chat. L. *suadeo*?), jaser, bavarder.
Ab-schwaß-en, v. obtenir par de belles paroles.
Auf—, persuader de prendre.
Aus—, rapporter, divulguer, cesser de jaser.
Be—, persuader.
Ein—, persuader, en faire accroire.
Ver—, perdre par le babil, divulguer.
Vor—, amuser ou ennuyer en jasant.

Schwätz-er, m. — *er-in*, f. bavard, bavarde.
Schwätz-er-ri, f. caquet, babil.
Schwätz-haft, a. babillard, causeur; — *haft-ig-keit*, f. babil, indiscretion.
Ge-schwätz, n. caquet, babil.
Ge-schwätz-ig, a. babillard, verbeux; — *ig-keit*, f. verbosité, loquacité.
Schweb-en, v. (de *suck-en*, mouvoir. A. *sweep*), planer, être suspendu en l'air, flotter; — *er*, m. personne ou chose qui balance.
Vor-schweb-en, v. être devant les yeux, être menacé de.
Schweb-e, f. état d'être suspendu.
Schweb-bog-en, m. (composé avec *bog-en*, arc), arche, arcade, ouverture voûtée.
Schweb-er, m. — (de *süß*, doux? A. *sweet*), ris de veau.
Schweb-el, m. — (de *schweb-en*, assoupir? Go. *swibla*. L. *sulfur*), soufre.
Schweb-el-n, v. souffrir, ensouffrir.
Schweb-el-icht, a. sulfuré.
Schweb-el-ig, a. sulfureux.
Schweb-el-sau-er, a. (composé avec *sau-er*, acide), sulfaté, sulfurique.
Schweif-en, v. (de *schweb-en*, planer), errer, fraucher (les bornes), échancre; — *ung*, f. échancre, voussure.
Ab-schweif-en, s'écarter, faire des digressions; — *ung*, f. digression.
Aus—, s'écarter, extravaguer; — *ung*, f. écart, débauche.

Durch—, parcourir, courir d'un bout à l'autre.

Her-um—, courir çà et là, rôder.

Um—, biaiser, faire des détours.

Schweif, m. *e*, queue (des animaux).

Schweif-ig, a. pourvu d'une queue.

Aus-schweif-en-b, a. débordé, dissolu, extravagant.

Um-schweif, détour, biais.

Schwiegen, v. p. (de *suig-en*, céder ? G. *σῆμα* ?), Imp. *schwieg*. Part. *ge-schwieg-en*, se taire; —n, silence, taciturnité; —er, m. homme qui se tait.

Ver-schwiegen, v. taire, céler, cacher; —ung, f. action de passer sous silence, réticence.

Ge-schweig-e, ad. loin, bien loin de.

Ver-schwieg-en, a. discret, taciturne; —en-heit, f. discrétion, taciturnité; Un—, a. indiscret; —en-heit, f. indiscretion.

Schwich-tig-en, v. inus. calmer.

Be-schwich-tig-en, apaiser (un enfant), assoupir (une affaire).

Schweimen, v. (A. *swim*), mouvoir çà et là, avoir un vertige, s'éblouir.

Schwein, n. *e*, (de *sai-en*, produire ? A. *swine*. Go. *swin*. L. *suinus*. G. *σὺς*), porc, cochon.

Schwein-en, a. de porc, de cochon.

Ver-schwein-en, v. salir extrêmement, devenir sale.

Schwein-er-ei, f. cochonnerie, saleté.

Schwein-isch, a. sale, malpropre.

Schweiß, m. (de *suit-en*, humecter. A. *sweat*. L. *sudor*. G. *ἰδρῶς*. I. *vidas*), sueur, humidité, sang.

Schweiß-en, v. suinter, saigner, corroder, souder; —er, m. qui corroie, qui soude le fer.

An-schweiß-en, corroder, souder.

Auf— ou Zu-samm-en—, souder à chaud, corroder.

Schweiß-ig, a. suant, plein de sueur.

Schwiegen, v. suer, pousser, jeter (de la résine).

Aus-schwiegen, exsuder, cesser de suer, oublier.

Durch—, percer de sueur, suer, suinter.

Ver—, s'évaporer en sueur, perdre en suant, gâter par la sueur, oublier.

Schwiegen, v. suer un peu.

Schwelgen, v. (de *suell-en*, rouler ? A. *swallow*. L. *belluor* ?), faire débauche, se livrer à la luxure.

Ver-schwelgen, dissiper en débauche.

Schwelger, m. —er-in, f. débauché, luxurieux, femme luxurieuse.

Schwelger-er-ei, f. bombance.

Schwelger-isch, a. luxurieux.

Schwellen, v. p. (de *wall-en*, mouvoir. A. *swell*), Imp. *schwoll*. Part. *ge-schwoll-en*, enfler, gonfler, s'enfler.

An-schwellen, enfler, grossir.

Auf—, enfler, tuméfier, gonfler.

Ver—, s'enfler.

Schwall, m. corps qui ondule , torrent (de mots).
Schwall-en, v. onduler.
Schwiel-e, f. cal, durillon.
Schwiel-en, v. enfler.
Schwiel-icht, a. calleux.
Schwiel-ig, a. calleux, dur comme un cal; —**ig-keit**, f. callosité.
Schwulst, f. en, ou m. *e, enflure, tumeur, style ampoulé.
Schwulst-ig, a. guindé, ampoulé.
Ge-schwulst, m. enflure, tumeur.
Schwemmen-en. Voy. **Schwimmen**.
Schwell-e, f. n, (de **schwell-en**, s'élever. A. silt. L. solum), seuil.
Schwell-en, v. mettre les seuils à une maison.
Ber-schwell-en, mettre des sa-blîères à une maison.
Schwend-en, v. inus. (de **schwind-en**, disparaître).
Ber-schwend-en, prodiguer, dissiper; — n. ou —**ung**, f. prodigalité; —**er**, m. —**er-in**, f. prodigue; —**er-isch**, a. prodigüe.
Schwenk-en, v. (de **schwing-en**, mouvoir), balancer, tourner.
Schwer, a. (de **schwer-en**, blesser. A. sore), pesant, grave, difficile.
Be-schwer-en, v. charger, accablér, être à charge; — (**isch**), se plaindre; —**ung**, f. charge, énormité.
Er—, aggraver, rendre plus pénible.
Schwer-e, f. pesanteur, gravité.

Schwer-lich, ad. avec peine, difficilement.
Be-schwerd-e, f. peine, fatigue, grief.
Be-schwer-lich, a. onéreux, accablant, gênant; —**lich-keit**, f. incommodité, fatigue, difficulté.
Üb-er-schwer, a. très lourd, très difficile.
Schwie-ig, a. difficile, mal-aisé; —**ig-keit**, f. difficulté, inconvénient.
Schwer-fäll-ig, a. (composé avec **fäll-ig**, tombant), pesant, lourd; —**fäll-ig-keit**, f. pesanteur, appesantissement.
Schwer-kraft, f. (composé avec **kraft**, force), gravitation.
Schwer-muth, f. (composé avec **muth**, sentiment), mélancolie.
Schwert ou **Schwerd**, n. er, (de **swir-en**, blesser? A. sword), glaive, épée.
Schwert-feg-er, m. (composé avec **feg-er**, nettoyeur), fourbisseur.
Schwert-mag-en, m. (composé avec **mag-en**, parent), agnat mâle.
Schwert-streich, m. (composé avec **streich**, coup), coup d'épée, de glaive.
Schwes-ter, f. n, (de **swich**, parent? A. sister. Go. suistar. L. soror. I. *suasre*), sœur.
Schwes-ter-lich, a. de sœur.
Schwes-ter-schaft, f. relation, amitié de sœur, communauté de sœurs.
Ge-schwist-er, pl. frères et sœurs.
Schwes-ter-mann, m. (composé avec **mann**, mari), mari de la sœur, beau-frère.

Schwibben. Voy. **Schweben.**

Schwichtigen. Voy. **Schweigen.**

Schwiegern. Voy. **Schwager.**

Schwellen. Voy. **Schwellen.**

Schwierigen. Voy. **Schwer.**

Schwimmen. v. p. (de **schwim-en**, mouvoir ça et là ? A. swim), imp. **schwamm.** Part. **ge-schwommen-en**, nager, flotter sur l'eau; — n. action de nager; — **er**, m. — **er-in**, f. nageur, nageuse.

An-schwimmen-en, aborder à la nage.

Durch—, passer à la nage.

Fort—, s'en aller en nageant; continuer à nager.

Her-aus—, sortir à la nage.

Nach—, suivre à la nage.

Üb-er—, **Her-üb-er—**, **hin-üb-er—**, passer à la nage.

Vor—, devancer à la nage, nager pour montrer à un autre.

Weg—, s'en aller à la nage.

Zu-rück—, retourner à la nage.

Schwimm-en-d, a. flottant à la nage.

Schwamm, m. *e, éponge, champignon.

Schwamm-ig, a. spongieux, plein de champignons; — **ig-keit**, f. spongieusité.

Schwamm-en, **Schwemm-en**, v. guérir, flotter, aigayer, baigner; — **er**, m. qui aigaie, bateau long.

Ab—, dégorger, emporter en coulant par dessus.

An—, flotter, charier.

Auf—, faire flotter (le bois) vers

le rivage et le retirer.

Aus—, guérir, miner, caver.

Fort—, charier.

Üb-er—, inonder, submerger; — **ung**, f. inondation.

Weg—, emporter.

Schwemm-t, f. action d'aigayer, gué.

Schwimm-fed-er, f. (composé avec **fed-er**, plume), nageoire.

Schwimm-kunst, f. (composé avec **kunst**, art), art de nager, natation.

Schwimm-schul-e, f. (composé avec **schul-e**, école), école de natation.

Schwinden. Voy. **Schwind.**

Schwinden. v. p. (de **swin-en**, mouvoir. A. swoon), imp. **schwund.** Part. **ge-schwunden-en**, disparaître, diminuer.

Ent-schwinden-en, disparaître.

Ver—, disparaître; — **ung**, f. disparition.

Schwund, m. desséchement, atrophie.

Schwind-sucht, f. (composé avec **sucht**, maladie), phthisie.

Schwinden-e, f. n. (de **schwinden**, disparaître), darter, ciron, gale.

Schwind, inus. (de **swin-en**, mouvoir. Go. suinths),

Ge-schwind, a. vite, prompt; — **ig-keit**, f. vitesse, promptitude.

Schwindel, m. vertige.

Schwindel-n, v. avoir des vertiges.

Schwindel-ei, f. vertigo, imagination creuse.

Schwindel-er, m. — **er-in**, f. per-

sonne qui a des vertiges, des idées bizarres.

Schwund-el-ig, a. pris d'un vertige, étourdissant.

Schwing-en, v. p. (de schwein-en, mouvoir. A. swing), Imp. schwang. Part. ge-schwung-en, brandir, lancer, battre (des ailes), vanner (des blés); —ung, f. vibration, oscillation.

Auf-schwing-en (sich), s'élever; —ung, f. élévation, essor.

Aus—, vanner.

Emp-or— (sich), s'élever.

Er—, gagner avec peine, suffire.

Er-schwing-lich, a. ce qu'on obtient avec peine; un—, que l'on ne peut fournir, exorbitant.

Schwing-e, f. n, van, aile d'un oiseau.

Schwing-el ou Schwäng-el, m. battant, bascule.

üb-er-schweng-lich, a. extravagant, énorme.

Schwung, m. *e, vibration, branle, essor, tour.

Schwipp-e, f. n, (de suis-en, frapper?), bascule.

Schwipp-en, v. plier, fouetter.

Schwipp, Schwapp, i. (par redoublement), flic, flac.

Schwirr-en, v. (de surr-en, bourdonner. Go. swirra. L. surro. G. σύρω?), gazouiller; — n. gazouillement.

Schwich-en. Voy. Schweiß.

Schwor. Voy. Schwör-en.

Schwor. Voy. Schwär-en.

Schwör-en, v. p. (de währ-en, certifier. A. swear. Go. swara), Imp. schwor, schwur. Part. ge-schwor-en, jurer, prêter serment; — n. action de jurer; —er, m. jureur.

Ab-schwör-en, v. abjurer; dénier par serment; —ung, f. abjuration.

Be—, conjurer, supplier; —ung, f. adjuration, exorcisme; —er, m. adjuteur, exorciste.

Ver—, abjurer, conspirer; —ung, f. conjuration.

Zu—, jurer.

Ge-schwor-ne, m. juré.

Ver-schwor-ne, m. conjuré, conspirateur.

Schwur, m. *e, serment.

Schwül ou Schwül-icht, a. (de suel-en, brûler. A. sultry), étouffant.

Schwül-e, f. chaleur étouffante, embarras.

Schwül-en, v. causer une chaleur étouffante.

Schwulst. Voy. Schwell-en.

Schwund. Voy. Schwund-en.

Schwung. Voy. Schwing-en.

Schwur. Voy. Schwör-en.

Sclav-e ou Sklav-e, m. n, (A. slave. Russe slavo. L. sclavus), esclave.

Sclav-in, f. esclave (femme).

Sclav-er-ri, f. esclavage.

Sclav-isch, a. esclave.

Sch, m. c, — (de säg-en, scier), coutre (de charrue).

Sechs, a. (nombr. (A. six. Go.

- saihs.** L. sex. G. ἕξ. H. *schesch*.
I. *sai*), six.
- Sechf-er**, m. pièce de six fenins.
- Sechf-er-lei**, a. de six diverses manières.
- Sechf-te**, m. sixième.
- Sechf-halb**, cinq et demi.
- Sechf-tel**, m. sixième partie.
- Sechf-tenß**, ad. sixièmement.
- Sech-gehn**, seize.
- Sech-zig**, soixante.
- Sech-zig-er**, m. pic au jeu de piquet, sexagénaire.
- Sech-zig-ste**, soixantième.
- Seck-el**. Voy. **Sack**.
- Seck-el**, m. — (H. *scheckel*, poids), siele, poids du sauc-tuaire.
- See**, f. n. (de *seiw-en*, mouvoir. A. sea. Go. *sairs*. G. ἰαίης?), mer.
- See**, m. lac.
- See-fahrt**, f. (composé avec *fahrt*, course), navigation; — *fahr-er*, m. navigateur.
- See-frant**, a. (composé avec *frant*, malade), qui a le mal de mer.
- See-räub-er**, m. (composé avec *räub-er*, brigand), pirate, cor-saire.
- See-schlacht**, f. (composé avec *schlacht*, bataille), combat na-val.
- See-wes-en**, n. (composé avec *wes-en*, état), marine.
- Seel-e**, f. n. (de *seiw-en*, mou-voir. A. soul. Go. *saivala*), âme, personne.
- Be-seel-en**, v. animer, vivifier, ranimer.
- Ent-seel-t**, a. inanimé.
- Seel-en-froh**, a. (composé avec *froh*, joyeux, *seel-en* signifie très), très joyeux.
- Seg-el**, n. — (A. sail. L. *sagur-lum*), voile.
- Seg-el-n**, v. faire voile, voguer, cingler.
- Ab—**, mettre à la voile, partir du port.
- Durch—**, passer, traverser à la voile.
- Fort—**, faire voile, partir.
- Hin—**, faire voile vers.
- Nach—**, suivre ou poursuivre un vaisseau.
- Üb-er—**, passer dans un vais-seau, traverser, dépasser en na-viguant, couler (un vaisseau) à fond.
- Um—**, faire un détour en cin-glant, doubler (une ile).
- Abeg—**, mettre à la voile, partir du port.
- Seg-ler**, m. voilier.
- Seg-el-mach-er**, m. (composé a-vec *mach-er*, faiseur), faiseur de voiles.
- Seg-en**, m. (A. sign. L. *signum*), signe de croix, bénédiction, prospérité.
- Seg-nen**, v. bénir, consacrer; — *nung*, f. action de bénir.
- Ein-seg-nen**, donner la bénédic-tion, consacrer, confirmer; — *nung*, f. consécration.
- Un-seg-en**, m. manque de pros-périté, malédiction.
- Seg-en-reich**, a. (composé avec *reich*, riche), comblé de béné-dictions.
- Seh-en**, v. p. (A. sec. Go. *saih-va*. L. *sagio*. I. *suc*), Imp. *sah*. Part. *ge-seh-en*, voir, regarder;

— n. vue, aspect; — *er*, m. —
er-in, f. personne qui voit, prophète, prophétesse.
Ab-seh-en, voir jusqu'au bout, apprendre en voyant faire, concevoir.
An—, regarder, considérer; — n. extérieur, considération, autorité.
Auf—, regarder en haut, lever les yeux, surveiller, observer; — bruit, sensation; — *er*, m. —*er-in*, f. inspecteur, inspectrice.
Auß—, voir jusqu'à la fin, avoir l'air (malade, jeune).
Auß-er—, choisir, élire; — *ung*, f. choix.
Be—, examiner, considérer.
Durch—, voir à travers, examiner, parcourir (un travail).
Ein—, voir, concevoir, pénétrer.
Ent-geg-en—, attendre, s'attendre à, prévoir.
Er—, voir, apparoir, prendre (son temps), choisir.
Her—, regarder ici.
Her-ab—, regarder en bas.
Her-aus—, regarder par une ouverture.
Her-ein—, regarder dedans.
Hin—, regarder vers.
Nach—, suivre des yeux, examiner, avoir de l'indulgence.
Üb-er—, dominer (une contrée), parcourir (une lettre), laisser échapper (une faute).
Um— (*sich*), regarder derrière soi, autour de soi.
Wer—, pourvoir, exercer (un emploi); — (*sich*), mal voir, se

tromper; — n. méprise, erreur.
Vor—, prévoir; — (*sich*), prendre garde; — *ung*, f. providence.
Vor-her—, prévoir; — *ung*, f. prévoyance.
Weg—, détourner les yeux.
Wied-er—, revoir; — n. revoir.
Zu—, regarder, être spectateur.
Seh-e, f. vue, cristallin de l'œil, pupille.
Seh-en-b, a. voyant, qui voit.
An-sehn-lich, a. considérable, distingué; — *lich-keit*, f. prestance, bonne mine.
Un-an-sehn-lich, a. de mauvaise apparence, peu considérable; — *lich-keit*, f. mauvaise apparence.
An-ge-seh-en, a. illustre, estimé; *un—*, méprisé, vil.
Un-ab-seh-bar, a. à perte de vue.
Un-üb-er-seh-bar, a. à perte de vue.
Un-ver-seh-en, a. imprévu; — *ens*, ad. à l'improviste.
Zu-seh-ens, ad. à vue-d'œil.
Sicht, f. vue (d'une lettre de change).
Sicht-lich, a. visible.
Sicht-bar, a. visible, évident; *bar-keit*, f. visibilité.
Un-sicht-bar, a. invisible; — *bar-keit*, f. invisibilité.
Ab-sicht, f. vue, but, dessein.
Ab-sicht-lich, a. fait à dessein; *un—*, sans dessein.
An-sicht, f. vue, aspect (d'un endroit), opinion.
An-sicht-ig, a. apercevant, en vue.

An-ge-sicht, n. visage, face.
Auf-sicht, f. inspection, surveillance.
Aus-sicht, f. vue, point de vue, perspective.
Be-sicht-ig-en, v. regarder, faire l'inspection; —**ig-ung**, f. inspection.
Be-ab-sicht-ig-en, v. avoir en vue.
Durch-sicht, f. vue, révision.
Durch-sicht-ig, a. transparent, à jour; —**ig-keit**, f. transparence; **un-durch-sicht-ig**, a. opaque; —**ig-keit**, f. opacité.
Ein-sicht, f. vue, pénétration, intelligence.
Ein-sichts-voll, a. intelligent, clairvoyant.
Er-sicht-lich, a. clair, évident.
Ge-sicht, n. cr, vue, visage.
Ge-sicht, n. e, vision.
Gin-sicht, f. égard, rapport.
Gin-sicht-lich, a. à l'égard, sous le rapport de.
Nach-sicht, f. indulgence.
Reb-en-ab-sicht, f. intention secondaire.
Rück-sicht, f. égard, rapport.
Rück-sicht-lich, a. par égard à, par rapport à.
über-sicht, f. inspection, coup-d'œil, aperçu.
üb-er-sicht-ig, a. myope.
Vor-sicht, f. précaution, circonspection.
Vor-sicht-ig, a. circonspect; —**ig-keit**, f. prévoyance, précaution.
Un-vor-sicht-ig, a. imprévoyant; —**ig-keit**, f. imprévoyance.
Zu-ver-sicht, f. confiance.
Zu-ver-sicht-lich, a. avec confiance.

Sehm-isch. Voy. **Säm-isch**.

Sehn-e ou **Sehn-e**, f. n, (de **sin**, force. A. slæw. G. iv, ic. L. vis), tendon, nerf, corde (d'un arc).

Sehn-icht, a. tendineux.

Sehn-ig, a. plein de tendons.

Sehn-en, v. (de **sin-en**, mouvoir?), désirer ardemment, soupirer après; — n. désir ardent.

Zu-rück-sehn-en (sich), avoir envie de retourner, regretter qc.

Sehn-lich, a. ardent, passionné.

Sehn-sucht, f. désir ardent, lan-gueur.

Sehn-sucht-ig, a. désireux, lan-goureux.

Sehn-suchts-voll, a. brûlant de désir, languissant.

Sehr, ad. (pour **schwer**, fort. A. sore), très, fort, bien,

Sehr-en, v. inus. (pour **schwer-en**. A. sear. L. sarrio. G. σίρειν), blesser.

Ver-sehr-en, blesser, endom-mager.

Un-ver-sehr-lich, a. qu'on ne peut ou ne doit endommager.

Un-ver-sehr-t, a. entier, en bon état.

Seich-en, v. (de **selb-en**, fil-trer?), uriner, pisser; —**er**, m. pisseur.

Be-seich-en, v. couvrir de pis-sat.

Seich-e, f. pissat, filet d'eau.

Seicht, a. (de **sig-en**, tomber), bas, sec, maigre.

Seicht-heit, f. état d'une eau basse, sécheresse.

Seid-e, f. (L. seta. G. σιδάων. H. *sadin*), soie.

Seid-en, a. de soie.

Seid-en-art-ig, a. (composé avec art, espèce), soyeux.

Seid-en-bau, m. (composé avec bau, culture), culture des vers à soie.

Seid-el, n. (L. situla?), setier.

Seif-e, f. (de *šip-en*, humecter. A. soap. L. sapo. G. σάπων), savon.

Seif-en, v. savonner, laver.

Šin-seif-en, savonner; —ung, f. action de savonner, savonnage.

Seif-icht, a. de la nature du savon.

Seif-ig, a. savonneux, savonné.

Seif-en-art-ig, a. (composé avec art, espèce), savonneux.

Seig-er, m. (de *šig-en*, tomber), pendule, horloge.

Seig-er, a. perpendiculaire.

Seiḥ-en ou **Seig-en**, v. (de *šig-en*, tomber. A. sew), filtrer, couler.

Ab-seiḥ-en, couler, filtrer.

Auš—, filtrer, cesser de couler.

Durch—, filtrer.

Seiḥ-e, f. ou **Seiḥ-er**, m. couloir, passoire.

Seil, n. e, (de *šal*, saule? A. sail. Go. sail), corde, câble.

Seil-en, v. garnir de cordes.

Seil-er, m. cordier.

Seil-tān-er, m. (composé avec *tān-er*, danseur), danseur de corde, saltimbanque.

Seim, m. e, (A. seam. L. sagimen?), fluide mucilagineux,

rayon (de miel), crème (d'orge).

Seim-en, v. épurer (le miel), donner un suc épais.

Seim-icht, a. mucilagineux.

Seim-ig, a. (orge) qui donne beaucoup de crème.

Sein, p. (Go. seins. L. suus. G. ἴος. I. suas), son.

Sein-ig-e (der, die, das), sien, sienne.

Sein. Voy. *Seyn*.

Seit, pr. (de *šith-en*, aller. A. since. Go. seithen. G. σίτα?), depuis, dès.

Seit-dem ou **Seit-her**, ad. depuis, depuis ce temps-là.

Sint, inus. depuis.

Sint-e mal, c. vu que.

Seit-e, f. n, (de *šith-en*, aller? A. side. L. situs?), côté, flanc, page (d'un livre), parti.

Seit-wärts, ad. de côté.

Ab-seits, ad. à l'écart, à part.

Äl-er-seits, ad. de tous côtés, tous ensemble; —seit-ig, a. de tous côtés.

Änd-er-seits, ad. d'un autre côté; —seit-ig, a. d'un autre côté.

Dies-seits, pr. en deçà.

Dies-seit-ig, a. citérieur.

Jen-seits, pr. de là, au-delà.

Jen-seit-ig, a. de l'autre côté, ultérieur.

Šin-seit-ig, a. qui n'a qu'un côté, partiel, uniforme; —ig-seit, f. uniformité.

Šeg-en-seit-e, f. côté opposé.

Šeg-en-seit-ig, a. mutuel, réciproque.

Štāt-seit-e, f. dos (d'une feuille), revers (d'une monnaie).

Vorb-er-seit-e, f. devant, face (d'un bâtiment).

Be-seit-ig-en, v. mettre de côté, écarter; —ig-ung, f. action d'écarter.

Selb, a. (pour si-liba, soi restant. A. self. Go. silba), même.

Selb-ig, p. (er, et, es), le même, celui, celle.

Selb-er ou **Selbst**, ad. même.

Selbst-heit, f. être, personne, individualité.

Selbst-ge-fühl, n. (composé avec ge-fühl, sentiment), estime qu'on a de soi, conscience.

Selbst-herrsch-er, m. (composé avec herrsch-er, dominateur), autocrate.

Selbst-ständ-ig, a. (composé avec ständ-ig, qui se tient), indépendant, ferme.

Selbst-sucht, f. (composé avec sucht, manie), égoïsme; —sucht-ig, a. égoïste.

Sel-ig, a. (de sal, demeure. A. sely. Go. selia), bienheureux, feu, défunt.

Un-sel-ig, a. malheureux, funeste, fatal.

Sel-ig-keit, f. béatitude, félicité, salut.

Be-sel-ig-en, v. béatifier; —ig-ung, f. béatification.

(Sel-ig joint à quelques substantifs et adjectifs, exprime une possession, et joue le plus souvent un rôle explétif, comme: glück-sel-ig, bienheureux (en possession du bonheur); arm-sel-ig, misérable; trüb-sel-ig, mélancolique).

Sell-en, v. inus. (de sal, demeure), demeurer.

Ge-sell-en, v. joindre, associer.

Bei-ge-sell-en ou **zu-ge-sell-en**, associer.

Ge-sell, m. compagnon (artisan), commis (commerce), garçon.

Ge-sell-ig, a. sociable; —ig-keit, f. sociabilité.

Un-ge-sell-ig, a. insociable; —ig-keit, f. insociabilité.

Ge-sell-schaft, f. société, compagnie; —schaft-er, m. —er-in, f. compagnon, compagne.

Bei-ge-sell, m. aide, compagnon, camarade.

Mit-ge-sell, compagnon, camarade.

Selt-en, a. (de sil-en, exceller. A. seldom. Go. sildana), rare, extraordinaire.

Selt-en-heit, f. en, rareté; pl. curiosités.

Selt-sam, a. étrange, bizarre; —sam-keit, f. rareté, singularité.

Semm-el, f. n. (L. simila. G. σμιδάλης), pain blanc, pain mollet.

Send, m. e. (L. synodus. G. σύνδεσς), synode.

Send-el, m. (A. tinsel. L. sindon. G. σινδών), ras de Chypre, taffetas.

Send-en, v. p. (de send-en, aller. A. send. Go. sandia), imp. sand-te. Part. ge-sand-t, envoyer, expédier; —ung, f. envoi, mission; —er, m. —er-in, f. personne qui envoie.

Ab-send-en, v. expédier, délé-

- guer; —ung, f. expédition (d'objets).
- Aus—, envoyer, expédier; —ung, f. envoi.
- Ein—, envoyer, faire tenir; —ung, f. envoi, action de faire tenir.
- Üb—er—, transmettre, expédier; —ung, f. envoi.
- Ver—, envoyer, expédier; —ung, f. envoi, expédition.
- Zu—, adresser à; —ung, f. action d'adresser à.
- Zu-rück—, renvoyer; —ung, f. renvoi.
- Ge-sandt-e, m. —in, f. ambassadeur, ambassadrice.
- Ge-sandt-schaft, f. ambassade, légation.
- Ab-ge-sandt-e, m. envoyé, député.
- Send-brief, m. (composé avec brief, lettre), missive.
- Senf, m. (Go. sinap. L. sinapi. G. σινάπι), moutarde.
- Senf-ge-fäß, n. (composé avec ge-fäß, vase), moutardier.
- Senf-pflast-er, m. (composé avec pflast-er, emplâtre), sinapisme.
- Eng-en, v. (de sing-en, bruire. A. singe. G. ζινγώ?), flamber, mettre à feu.
- Ab-sing-en, v. ôter en flambant.
- Ver—, brûler, roussir; —ung, f. action de brûler, roussir.
- Senk-en, v. (de sink-en, couler à fond), abaisser, descendre, plonger; —ung, f. action de baisser, de plonger; —er, m. celui qui abaisse, provin.
- Ab-senk-en, v. provigner, creuser.
- Ein—, plonger dans, enterrer, —ung, f. enterrement.
- Ein-ein—, enfoncer, descendre.
- Nied-er—, abaisser, enfoncer.
- Ver—, abimer, enfoncer; —ung, f. enfoncement, submersion.
- Senk-e, f. provignement.
- Senk-el, m. aiguillette.
- Senk-ler, m. aiguilletier.
- Senn-e. Voy. Schn-e.
- Senn-e, f. n. (de send-en, envoyer), troupeau de vaches, chalet.
- Senn-er, m. vachier.
- Senn-er-ri, f. fromagerie, entretien des vaches (dans les Alpes suisses).
- Senf-e, f. n. (pour seg-enf-e, de säg-en, couper. A. sinhe), faux.
- Ses-el, m. (L. seselis. G. σέσλη), sisèle.
- Sess-el, m. (de sit-en. A. sessla. Go. sitla), siège.
- Ses-haft Voy. Sit-en.
- Sest-er, m. (L. sextarius), setier.
- Ses-en, v. (de sit-en, siéger), asseoir, ranger, fixer; — n. action de poser; —er, m. compositeur (imprimerie).
- Ab-seß-en, mettre à terre, destituer, débiter (des marchandises); —ung, f. destitution, vente.
- An—, mettre à, appliquer, ajouter, taxer; —ung, f. apposition.
- Auf—, mettre dessus, élever, ériger; —ung, f. empilement; —er, m. qui dresse, empile.
- Aus—, exposer, mettre à terre,

- critiquer, allouer (prix); — ung, f. exposition.
- Be—**, poser sur, occuper (une place); — ung, f. garniture, bordure.
- Bei—**, mettre auprès, ajouter, déposer (un corps mort); — ung, f. action de mettre auprès, enterrement.
- Durch—**, passer, faire réussir, venir à bout; — ung, f. réussite (de projets).
- Ein—**, mettre dans, mettre au jeu, à la loterie, installer; — ung, f. installation, insertion.
- Ent—**, déposséder, déposer (d'une place), secourir (une ville); — ung, f. dépossession, déposition.
- Ent—** (fich), s'épouvanter; — u. épouvante.
- Er—**, remplacer, compenser; — ung, f. restitution, compensation.
- Fort—**, continuer (ouvrage), poursuivre (chemin), pénétrer (mine); — ung, f. continuation.
- Fer-ab—**, mettre à terre, déprécier; — ung, f. décri; dégradation.
- Fer-um—**, placer autour.
- Fer-unt-er—**, descendre, abaisser, dégrader.
- Fin—**, mettre, placer.
- Fin-aus—**, mettre dehors, différer.
- Hint-an—**, négliger (devoir), — ung, f. action de négliger.
- Fin-üb-cr—**, mettre de l'autre côté.
- Fin-weg—** (fich), se mettre au-dessus de qc.
- Fin-zu—**, ajouter; — ung, f. addition, apposition.
- Nach—**, mettre après, faire moins de cas de, poursuivre qn.; — ung, f. poursuite.
- Üb-er—**, traduire, passer qn. (l'eau), franchir, surfaire; — ung, f. traduction, action de passer qn.; — er, m. — er-in, f. traducteur, personne qui passe qn. (l'eau).
- Um—**, changer la place de qc., transplanter, échanger; — ung, f. transplantation, remaniement.
- Unt-er—**, mettre dessous.
- Ver—**, transporter, mettre en gage, appliquer (un coup), répliquer; — ung, f. transposition, déplacement, mise en gage.
- Vor—**, mettre devant, préparer, présenter (à manger); — ung, f. action de mettre devant; — (fich), se proposer.
- Vor-aus—**, supposer; — ung, f. supposition.
- Weg—**, mettre de côté.
- Wid-er—** (fich), s'opposer à; — ung, f. opposition.
- Wied-er-in—**, remettre en possession, rétablir; — ung, f. réintégration.
- Wied-er-cr—**, restituer; — ung, f. restitution.
- Zer—**, casser, décomposer.
- Zu—**, ajouter, attaquer vivement, perdre.
- Zu-rück—**, remettre à part ou de côté, négliger; — ung, f. mise à part ou de côté.
- Zu-samm-en—**, composer, assembler; — ung, f. assemblage, combinaison.

Ent-sch-lich, a. épouvantable.
 Er-sch-lich, a. a. réparable; un
 —, irréparable.
 Ge-seß, n. e, loi.
 Ge-seß lich, a. légal; —lich-keit, f.
 légalité.
 Ge-seß-loß, a. illégal, anarchique;
 —los-ig-keit, f. illégalité.
 Ge-seß-mäß-ig, a. légitime; —
 maß-ig-keit, f. légitimité, léga-
 lité.
 Ge-setz-t, a. placé, mis; — ad.
 posé, supposé.
 Un-ab-seß-bar, a. inaliénable,
 d'aucun débit.
 Un-aus-ge-seß-t, a. sans relâche,
 continuel.
 Un-ent-seß-bar, a. immuable.
 Vor-seß-lich, a. prémédité; —
 ad. à dessein.
 Vor-ge-setz-t, m. préposé, su-
 périeur.
 Wib-er-seß-lich, réfractaire, opi-
 niâtre; —lich-keit, f. opiniâtreté,
 Seuch-e, f. Voy. Siech.
 Seuf-zen, v. (A. sigh. Go. svo-
 gia. G. σίζω?), soupirer, gémir;
 — n. gémissement.
 We-seuf-zen, v. soupirer sur qc.,
 déplorer.
 Durch-, passer (son temps) à
 soupirer.
 Er-, obtenir par des soupirs.
 Ver-, consumer, passer (le
 temps) à soupirer.
 Seuf-zer, m. — soupir, gémis-
 sement.
 Se-seuf-ze, n. gémissement.
 Seyn ou Sein, v. p. (A. am. Go.
 im. L. sum. G. εἶμι), Imp. wor.
 Part. ge-wis-s-en, être, exister.
 — n. existence.

Auf-seyn, v. être levé, être de-
 bout, être ouvert.
 Aus-, être absent, être fini,
 perdu.
 Bei-, être présent.
 Da-, être là, être présent; —
 n. présence, existence.
 Durch-, avoir passé, avoir a-
 chevé.
 Ent-geg-en-, être opposé.
 Her-, être vers, sur.
 Hier-, être là, être présent; —
 n. séjour en ce lieu-ci.
 Irr-e-, se tromper.
 Los-, être libre, sans lien.
 Vor-, être eu avant, avancer
 qn.
 Vor-bei-, être passé, fini.
 Weg-, être absent, perdu.
 Zu-, être fermé.
 Zu-rück-, être de retour.
 Zu-wid-er-, répugner, être
 contraire.
 Mit-da-seyn, n. coexistence.
 Sich, p. (Go. sik. L. se. G. ἑ. I.
 sua), se, soi, lui, elle, eux, elles.
 Sich-el, f. n. (de sâg-en, cou-
 per. A. sickle. L. secula), fau-
 cille.
 Sich-el-n, v. couper avec la fau-
 cille.
 Sich-ter, m. scieur, faucheur.
 Sich-el-icht ou Sich-el-haft, a.
 falsiforme, en forme de faux.
 Sich-er, a. (A. secure, sure. L.
 securus. G. ἵχυρος), sûr, certain.
 Sich-er-n, v. assurer, garantir;
 —er-ung, f. action de garantir.
 Ver-, assurer; —er-ung, f. as-
 surance, caution; —er-er, m. as-
 sureur (Comm.).
 Zu-, donner assurance, pro-

mettre; —er-ung, f. promesse.

Sich-er-heit, f. sûreté, sécurité.

Sich-er-lich, ad. sûrement.

Un-sich-er, a. peu sûr, incertain;

—er-heit, f. manque de sûreté.

Ver-sich-er-t, a. assuré, sûr.

Sich f. Voy. Sch-en.

Sicht-en, v. (pour sift-en, de sieb-en), cribler, bluter; — n. action de cribler; —er, m. cribleur, vanneur.

Sich-er-n. Voy. Sieg-en.

Sie, p. (A. she. Go. si. L. ea. G. *si*), elle, la, ils, elles.

Sieb-en, nomb. (A. seven. Go. sibun. L. septem. G. *ἐπτα*. I. *saptan*), sept.

Sieb-en, f. le sept, méchante femme; —en-er, m. le sept, pièce de sept kreutzers.

Sieb-en-te, a. septième.

Sieb-en-tes, ad. septièmement.

Sieb-zehn, dix-sept.

Sieb-zehn-te, a. dix-septième.

Sieb-zig, soixante-dix.

Sieb-zig-ste, soixante-dixième.

Sieb-en, v. (de seiv-en, agiter. G. *σίζω* ?), cribler, vanner, tamiser; — n. action de vanner.

Aus-sieb-en, cribler, tamiser.

Durch—, vanner, tamiser.

Sieb, m. e, crible, tamis.

Siech, a. (de sig-en, tomber. A. sick. Go. siuks. L. saucius. G. *συχός*), malade, maladif.

Siech-en, v. languir, être maladif.

Ver-siech-en, languir, dépérir.

Siech-heit, f. langueur, infirmité.

Siech-ling, m. personne qui languit.

Seuch, f. maladie contagieuse, épidémie.

Sucht, f. mal, maladie, manie, passion.

Sücht-ig, a. morbifique, ayant la manie de.

Sied-el, m. (de sig-en, asséoir), siège, banc, ferme.

Sied-el-n, v. s'établir, se domicilier.

Un-sied-el-n (sich), s'établir, former une colonie; —el-ung, f. établissement, colonie; —el-er, m. colon.

Sied-el-ri, f. p. us. domicile, habitation.

Ein-sied-el-ri, ermitage.

Ein-sied-ler, m. —ler-in, f. ermite.

Ein-sied-ler-isch, a. solitaire.

Sied-en, v. p. (A. seeth. L. sudo. G. *ζέω*), Imp sott. Part. ge-fo-t-en, bouillir, faire bouillir, cuire; — n. bouillonnement; —er, m. celui qui fait bouillir; —er-ri, f. atelier où l'on fait cuire.

Ab-sied-en, faire bouillir.

Auf—, bouillonner, faire rebouillir.

Aus—, tirer, faire sortir à force de bouillir.

Ver—, employer à cuire, trop cuire.

Sied-en-d, a. bouillant.

Sed, n. coute (de sel).

Sed, m. bouillonnement.

Ab-sud, m. décoction.

Sieg. Voy. Sieg-en.

Sieg-el, n. — (A. seal. L. sigillum), sceau, cachet.

Sieg-el-n, v. cacheter, sceller; — n. action de cacheter; — *tr*, m. scelleur.

Auf-sieg-el-n, décacheter.

Se—, sceller; —*el-ung*, f. apposition de scellés.

Ent—, cacheter sur, décacheter.

Unt-er—, apposer son cachet au-dessous de.

Ver—, cacheter, sceller; —*el-ung*, f. action de cacheter, scellé.

Se—, cacheter.

Um—, cacheter de nouveau, autrement.

Sieg-en-sieg-el, n. contre-seing.

Se-sieg-el, n. cachet, sceau.

Un-ver-sieg-el-t, a. non cacheté.

Sieg-el-lack, n. (composé avec lack, cire), cire à cacheter.

Sieg-el-be-wahr-er, m. (composé avec be-wahr-en, garder), garde-des-sceaux.

Sieg-en, v. (de sig-en, tomber. Go. sigia), vaincre; —*er*, m. — *er-in*, f. vainqueur, femme victorieuse.

Ver-sieg-en, vaincre, surmonter, dompter; —*ung*, f. action de vaincre, violence qu'on se fait (à dompter ses passions); — *er*, m. vainqueur.

Ob—, vaincre, triompher.

Sieg-haft ou **Sieg-reich**, a. victorieux.

Sieg-en-b, a. vainqueur, triomphant.

Sieg-en, v. inus. (A. sie. Go. siggan), tomber, s'affaïsser.

Ver-sieg-en, tarir (source).

Ver-sieg-bar, a. tarissable; **Un—**, intarissable.

Siek-er-n ou **Sid-er-n**, v. suinter.

Aus— ou **Durch—**, suinter.

Siek-e, f. n. (de sie, elle. A. she), femelle (animaux).

Siek-er-n. Voy. **Sieg-en**.

Siel ou **Sieht**, n. e. (de seih-en, puiser?), écluse.

Siel-en, v. détourner l'eau par une écluse.

Siel-e, f. n. (de seil, corde), collier (de chevaux), bricole.

Sil-be. Voy. **Spl-be**.

Silb-er, n. (A. silver. Go. silubr), argent (métal).

Silb-er-n, v. contenir de l'argent, briller comme de l'argent.

U-er-silb-er-n, argenter, couvrir d'argent.

Ver—, argenter, convertir en argent; —*er-ung*, f. action de convertir en argent.

Silb-er-ling, m. pièce d'argent, denier.

Silb-er-haft, a. qui contient de l'argent, qui ressemble à de l'argent.

Silb-er-n, a. d'argent, argentin.

Silb-er-ig, a. argenté, qui contient de l'argent.

Silb-er-geld, n. (composé avec geld, valeur), argent blanc, monnaie blanche.

Silb-er-geng, n. (composé avec geng, objet), argenterie.

Silg-e, f. n. (L. selinum. G.

σάδων), sêlin, persil de ma-
rais.
Pêr-er-sîl-îr, f. persil.
Sîss-e, f. n. (de sêl, corde),
attache (de l'appau ou appe-
lant).
Sîss-en, v. attacher.
Simm-er, n. (A. seam. L. sum-
ma?), simmer, minot, mesure
de blé.
Simê, m. (de saum, bord?),
moulure, corniche, fronton.
Ge-simê, n. moulure, cham-
branle, entablement.
Sin—, en comp. (de sêhn-en,
étendre), tonjours.
Sin-au, n. (composé avec au,
eau), alchimille.
Sin-grûn, n. (composé avec grûn,
vert), pervenche.
Sind, n. inus. (de scnd-en,
accompagner), domestiques.
Ge-sind-e, n. valets et servantes.
Ge-sind-el, n. racaille, gens sans
aveu.
Sing-en, v. p. (A. sing. Go.
singva. G. σίζω?), Imp. sang.
Part. ge-sung-en, chanter; —
n. chant, tintement; —er, m.
—er-in, f. chanteur, chan-
teuse.
Ab-sung-en, chanter à haute voix,
réciter; — (sich), s'épuiser à
force de chanter.
Aus—, chanter jusqu'à la fin,
cesser de chanter.
Be—, chanter, célébrer.
Durch—, chanter jusqu'au bout,
passer (son temps) à chanter.
Ein—, endormir en chantant.
Nach—, imiter le chant de qn.

Ver—, passer à chanter, perdre
(son temps) en chantant.
Vor—, étonner, chanter de-
vant ou à qn.
Sing-bar, a. chantant.
Sing-er-sich, a. d'humeur chan-
tante.
Ge-sang, m. *e, chant, air, can-
tique.
Ge-sang-buch, n. (composé avec
buch, livre), livre de cantiques.
Sâng-er, m. —er-in, f. chan-
teur, chanteuse, cantatrice.
Vor-sâng-er, m. chanteur.
Sing-sang, m. (par redouble-
ment) mauvais chant.
Sing pult, m. (composé avec
pult, pupitre), lutrin.
Sing-spiel, n. (composé avec
spiel, jeu), opéra.
Sing-sünd-e, f. (composé avec
sünd-e, heure), leçon de chant.
Sin-grûn. Voy. Ein.
Sint-en, v. p. (de sig-en,
tomber. A. sink. Go. sinkva),
Imp. sant. Part. ge-sunt-en,
couler à fond, abaisser (la
voix, le prix), fléchir (sous le
poids), approfondir (un puits
de mine); — n. enfoncement,
haisse (des deniers publics); —
er, m. approfondisseur (Min.)
Ein-sint-en, s'affaisser, s'écrou-
ler.
Ent—, tomber, échapper (des
mains).
Hin—, se laisser tomber.
Nied-er—, s'affaisser, tomber.
Um—, tomber à la renverse.
Unt-er—, aller au fond, être
submergé.
Ver—, couler à fond, s'abimer.

Bu-rück—, se laisser tomber en arrière.

Bu-samm-en—, s'écrouler, tomber.

Sinn, m. e, (de sen-en, tendre ? A. *sense*. L. *sensus*), sens, esprit.

Sinn-en, v. p. Imp. *sann*. Part. *ge-sonn-en*, penser à, méditer ; — n. action de penser, méditer.

An-sinn-en, demander, exiger de qn.

Kuß—, imaginer, inventer.

Se—(sich), se souvenir, prendre du temps pour se décider ; — ung, f. réflexion, retour à soi-même.

Ent—(sich), se ressouvenir.

Er—, inventer, controuver.

Rach—, méditer, rêver.

Sinn-ig, a. qui a du sens, pensif.

Sinn-lich, a. sensuel ; —lich-heit, f. sensualité.

Ver-sinn-lich-en, v. rendre sensible, rendre sensuel ; —lich-ung, f. action de rendre sensible, sensuel.

Sinn-los, a. privé de sentiment, insensé ; —los-ig-heit, f. privation de sentiment, aliénation d'esprit.

Sinn-reich, a. (composé avec reich, riche), ingénieux.

Ver-sinn-ungs-los, a. sans connaissance, tout étourdi.

Er-sinn-lich, a. imaginable ; Un—, inimaginable.

Ge-en-sinn, m. contresens, antiphrase.

Ge-sinn-et, a. intentionné, disposé (pour ou contre).

Ge-sinn-ung, f. intention, disposition.

Üb-er-sinn-lich, a. au-dessus des sens, abstrait, intellectuel.

Un-sinn, m. non-sens.

Un-sinn-ig, a. insensé ; —ig-heit, f. frénésie, folie.

Be-sonn-en, a. prudent, circospect ; —en-heit, f. circospection, prudence.

Un-be-sonn-en, inconsidéré ; —en-heit, f. étourderie.

Ge-sonn-en, a. résolu, décidé à.

Sinn-bild, n. (composé avec bild, image), allégorie, emblème.

Sinn-ge-bicht, n. (composé avec ge-bicht, poème), épigramme.

Sinn-spruch, m. (composé avec spruch, parole), sentence, maxime.

Sinn-ver-wandt, a. (composé avec ver-wandt, parent), synonyme.

Eig-en-sinn, m. (composé avec eig-en, propre), caprice ; —sinn-ig, a. capricieux.

Sint, Sint-e-mal. Voy. Crit.

Sint-er, m. (de send-en, aller), stalactite, paillette de fer.

Sint-er-n, v. dégoutter, filtrer ; —er-ung, f. filtration.

Üb-er-sint-er-n, dégoutter dessus, incruster (à l'incr.)

Sipp, m. inus. (de sinnen, joindre ? A. *sibd*. L. *sopia*), parent.

Sipp-schaft, f. parenté, consanguinité.

Sitt-e, f. n. (de sit-en, conduire. A. *sic* ? G. *sittē*), coutume, usage ; — pl. mœurs.

Sitt-ig, a. morigéné, modeste;
—ig-keit, f. modestie.

Sitt-ig-en, v. morigénier civiliser.

Sitt-en-loß, a. sans nœurs. immoral; —loß-ig-keit, f. immoralité.

Sitt-lich, a. moral; —lich-keit, f. moralité.

Un-sitt-lich, a. immoral; —lich-keit, f. immoralité.

Sitt-sam, a. modeste; —sam-keit, f. modestie.

Sitt-en-lehr e, f. (composé avec *ehr-e*, doctrine), morale; —lehr-er, m. moraliste.

Ge-sitt-et, a. poli, civilisé; **Un—**, impoli, non civilisé.

Sitt-ich ou **Sitt-ig**, m. e, (L. psittacus. G. ψιττακός), perroquet.

Siß-en, v. p. (A. sit. Go. sitan. L. sedo. G. ἰσθ. I. sad), Imp. **saß**. Part. **ge-sess-en**, siéger, être assis; —ung, f. séance, session.

Ab-sißen, descendre (de cheval), compenser par la prison (une dette ou amende).

An—, tenir à qc., être attaché à (physiquement).

Auf—, être assis, veiller (tard), monter à cheval.

Aus—, rester assis jusqu'à la fin, cesser de couvrir.

Be—, posséder; —ung, f. possession; —er, m. —er-in, f. possesseur.

Bei—, assister, siéger avec, avoir séance; —er, m. assesseur.

Durch—, trouver qc. à force d'é-

tre assis dessus.

Ein—, monter en voiture.

Er—, acquérir par prescription.

Her-um—, être assis autour de.

Richt-er—, s'asseoir.

Wer—, laisser passer le temps à rester assis.

Wor—, présider.

Zu-samm-en—, être assis l'un auprès de l'autre.

Siß, m. e, siège, demeure.

Siß-ig, a. inus. à siège; **zwei-siß ig**, à deux sièges, à deux places (voiture).

Be-siß, m. possession.

Caß, m. * e, position, thèse, dépôt, marc (du café).

Caß-ung, f. constitution, statut.

Ab-saß, pause, paragraphe, talon (d'un soulier), débit.

An-saß, pièce ajoutée.

Auf-saß, garniture, chapiteau, mémoire (traité).

Auf-saß ig, a. ennemi, entêté; —ig-keit, f. entêtement.

Aus-saß, m. lèpre, acquit (au billard), mise (au jeu).

Aus-saß-ig, a. lépreux, ladre.

Be-saß, garniture, bordure.

Be-saß ung, f. garnison.

Bei-saß, m. addition, alliage.

Ein—, mise (au jeu).

Ent—, secours (porté à une ville assiégée).

Er—, compensation.

Geg-en—, opposition, antithèse.

Hint-er—, conclusion, conséquent (Log.)

Nach—, conclusion, minceure (Log.)

Uat er—, appui, socle.

Wer—, gage.

Vor—, ce qu'on met devant ,
dessin.
Zu—, addition, alliage.
Zwisch-en—, parenthèse.
Zuff-e, m. propriétaire, habi-
tant.
Bei-saß, manant (vassal).
An-ssig, a. établi, domicilié.
Gr-saß, n. derrière, siège.
Sch-haft, a. domicilié, établi.
An-ge-ss-en, a. établi, domici-
lié.
Be-ss-en, démoniaque, possé-
dé.
Ein-ge-ss-en, domicilié.
Ver-ss-en, attaché à, sou de qc.
Skalb-e ou **Skalb-e**, m. n.
(de *schall-en*, résonner? A.
scald), *scalde* (chantre du
Nord).
Sclav-e. Voy. *Sclav e*.
Smalt-e. Voy. *Schmalt-e*.
Smirg-el. Voy. *Schmerg-el*.
So, p. (A. so. Go. so, sa. G. *was*),
qui, que, lequel, laquelle.
So, ad. ainsi, de la sorte.
So, c. si, quand.
So-bald, ad. dès que, aussitôt que.
So-eb-en, ad. à l'instant, il n'y
a qu'un moment.
So-fern, c. eu tant que, à con-
dition que.
So-fert, ad. aussitôt, à l'instant.
So-gar, ad. au point, même.
So-gleich, ad. tout-à-l'heure,
bientôt.
So-lang-e als, aussi long-temps
que, tant que.
So-fehr, (pour *so viel*), tant, au-
tant.
So-wie, tel que, ainsi que.

So-wohl als, aussi bien que.
Sock-e, f. n. (A. *sock*. L. *soccus*),
soque, chausson.
Sock-en, v. mettre des chaus-
sons.
Sock-el, m. socle.
Sod, m. (de *sied-en*, bouillir),
sode, aigreur dans l'estomac.
Sod, m. (de *sied-en*), puits,
fontaine.
Sod. Voy. *Sied-en*.
Sod-e, f. n. (de *sied-en*, suinter.
A. *sod*), morceau de gazon.
Soff. Voy. *Sauf-en*.
Sog. Voy. *Saug-en*.
Sog-en, v. (de *sig-en*, tom-
ber), dégoutter, se cristalliser.
Sohl-e, f. (de *saß*, sel), eau
salée, saline.
Schl-ig, a. qui contient des eaux
salées.
Sohl-e, f. (de *sud-el*, sale),
marais.
Sohl-e, f. (pour *scholl-e*), sole
(poisson).
Sohl-e, f. n. (de *sul-en*, fon-
der. A. *sole*. Go. *suljo*. L. *solea*),
semelle, plante du pied.
Sohl-en, v. semeller.
Be-sohl-en, mettre des semelles.
Ver—, ressemeler.
Sohn, m. * c. (de *sai-en*, pro-
duire. A. *son*. Go. *sunus*. G.
inz. I. *stünus*), fils.
Sohn-schaft, f. qualité de fils, fi-
liation.
Söhn-chen ou **Söhn-lein**, n. jeune
fils, jeune garçon.

Sö hn-en. Voy. **Sühn-en.**

Solch-er, p. (er, e, es), (pour so-lich, ce semblable. A. such. Go. svaleiks), tel, pareil, ce, cette.

Solch-er-ge-stalt, ad. (composé avec ge-stalt, forme), de telle manière, tellement.

Solch-er-lei, a. indécl. pareil.

Sold, m. (de sell-en, donner. A. sold. L. solutum), solde.

Sold-en, **Be-sold-en**, v. solder.

Söld-ling ou **Söld-ner**, m. mercenaire.

Söld-at, m. soldat.

Söld-at-en-haft ou **Söld-at-isch**, a. militaire, soldatesque.

Söld-e, f. n. (pour sal, cabane), hutte, saline.

Söld-er, m. propriétaire d'une saline.

Söll-en, v. (de stit-en, répartir. A. shall. Go. skula), devoir, être obligé.

Söll-er, m. — (A. solar. L. solarium), plate-forme, balcon, galetas.

Söll-er-n, v. mettre en grenier (blé).

Somm-er, m. (de sam-en, semaille. A. summer), été.

Somm-er-n, v. faire un temps d'été.

Somm-er-haft ou **Somm-er-lich**, a. d'été, comme en été.

Sömm-er-n, v. entretenir du bétail pendant l'été, exposer au soleil; —er-ung, f. entretien du bétail pendant l'été.

Sömm-er-n, v. (pour schem-

er-en, ombrer), paraître obscur.

Schumm-er, m. obscurité, crépuscule.

Sond-e, f. n. — (de sunb, ferme? A. sound), sonde.

Sond-er, pr. (de sinn-en, mouvoir? A. sunder. Go. sundro. L. sed), sans.

Sond-er-n, v. séparer.

Ab-sond-er-n, séparer, détacher; —er-ung, f. séparation.

Sond-er-bar, a. singulier, étrange; —bar-heit, f. singularité.

Sond-er-lich, a. particulier, singulier.

Sond-er-ling, m. homme singulier, original.

Sond-ern, c. mais.

Sond-er-s, ad. inus.; samm-t und sond-er-s, tous, tant qu'ils sont.

Be-sond-er, a. particulier, spécial.

Be-sond-er-s, ad. particulièrement.

Insöbe-sond-er-e, ad. particulièrement.

In-sond-er-heit, ad. surtout, notamment.

Sonst, ad. autrement, sinon, autrefois.

Um-sonst, ad. pour rien, en vain.

Sonst-ig, a. autre.

Sonn-ab-ent. Voy. **Sonn-e.**

Sonn-e, f. n. (de sinn-en, mouvoir. A. sun. Go. sunna. L. sol. I. sinas), soleil.

Sonn-en, v. exposer au soleil; —(lich), se chauffer au soleil.

Be-sonn-en, éclairer (des rayons du soleil).

Sonn-icht, a. exposé au soleil.

Sonn-ab-emb, m. (composé avec ab-emb, veille), samedi.

Sonn-tag, m. (composé avec tag, jour), dimanche.

Sonst. Voy. **Sond-er**.

Sorg-e, f. n. (A. sorrow. Go. saurga), soin, souci.

Sorg-en, v. avoir soin, craindre.

Be-sorg-en, pourvoir à qc., craindre; —ung, f. action de prendre soin, sollicitude.

Ber—, pourvoir à, établir (un enfant); —ung, f. action de pourvoir, établissement (d'un enfant); —er, m. pourvoyeur.

Sorg-en-frei ou **Sorg-en-loß**, a. sans souci.

Sorg-en-voll, a. soucieux.

Sorg-falt, f. soin, attention; —

fält-ig, a. attentif, soigneux.

Sorg-sam, a. attentif, soigneux;

—sam-keit, f. attention.

Un-sorg-sam, a. insouciant; —

sam-keit, f. insouciance.

Sorg-loß, a. sans souci, insouciant; —loß-ig-keit, f. insouciance.

Sorg-lich, a. soucieux, difficile, critique.

Be-sorg-lich, a. qui est à craindre, périlleux; —lich-keit, f. inquiétude.

Be-sorg-niß, f. appréhension, crainte.

Bür-sorg-e, f. soin, sollicitude.

Un-ver-sorg-t, a. sans être pourvu, sans établissement.

Vor-sorg-e, f. précaution, prévoyance.

Sort-e, f. n. (A. sort. L. sors), sorte.

Spad-en. Voy. **Spat-en**.

Späh-en, v. (A. spy. L. spicio), épier, guetter; — n. ou —ung, f. espionnage; —er, m. —er-in, f. espion, espionne.

Auf-späh-en, v. épier, espionner; —ung, f. espionnage.

Durch—, pénétrer d'un coup d'œil.

Nach—, suivre, espionner.

Spalt-en, v. (de spil-en, couper. A. spelt. L. polio?), fendre, couper en long; —ung, f. action de fendre, scission; —er, m. fendeur.

Auf-spalt-en, v. ouvrir en fendant, fendre.

Ber—, fendre.

Spalt, m. e, ou **Spalt-e**, f. n, fente, crevasse.

Spalt-bar, a. scissible.

Spalt-ig, a. plein de fentes, facile à fendre.

Span, m. — *e, (de spann-en, étendre), copeau, éclat, cale.

Spän-el-n, v. réduire en copeaux.

Spän-ig, a. qui contient des copeaux, litigieux.

Span, — en comp. (pour span-isch, espagnol).

Span-grün ou **Grün-span**, m. vert de gris.

Spän-en, v. (de spann-en, tirer. A. spene. G. σπένω), sevrer (un enfant).

Ab-spän-en, v. sevrer.

Ab-spänst-ig ou **Ab-spensst-ig**, a. détaché, infidèle.

Wid-er-spänst-ig, a. récalcitrant; —ig-keit, f. opiniâtreté.

- Span-ferf-el**, n. (composé avec ferf-el, cochon), cochon de lait.
- Span-en**, v. inus. (de spann-en, tirer).
- Ge-spant**, n. er, m. spectre, fantôme.
- Ge-spant-isch**, a. qui ressemble à un spectre.
- Span-grün**. Voy. Span.
- Spang-e**, f. n. (de spann-en, étendre. L. spiculum, spicum), boucle, agrafe, épingle.
- Spang-el-n**, v. attacher avec des épingles, des agrafes.
- Spang-ler** ou **Speng-ler**, m. ferblantier.
- Spann**. Voy. Spann-en.
- Spann**. Voy. Spinn-en.
- Spann-en**, v. (A. span. G. σπῆω), tendre, tirer, bander (arc); —ung, f. tension, attente; —er, m. qui bande, qui tend.
- Ab-spann-en**, v. dételer (chevaux), détendre (arc).
- An—**, atteler, tendre; —ung, f. attelage, tension.
- Auf—**, tendre, étendre, déployer (voiles).
- Aus—**, dételer, tendre, déployer (voiles); —ung, f. action de dételer, de déployer.
- Be—**, atteler, monter (un instrument).
- Ein—**, atteler, mettre (sur le métier); —ung, f. action d'atteler.
- Loß—**, détendre, débander.
- Üb-er—**, étendre sur, tendre trop, outrer.
- Um—**, atteler autrement, chan-
- ger de chevaux, embrasser avec l'empan.
- Vor—**, tendre devant, atteler.
- Zu-samm-en**, atteler ensemble.
- Span-e**, f. n. empan, palme.
- Spann**, m. coude-pied.
- Spann**, m. attelage.
- An-spaun**, m. attelage.
- Aus-spann**, n. gîte, relais.
- Ein-spänn-er**, m. voiture attelée d'un seul cheval.
- Ein-spänn-ig**, a. attelé d'un cheval; vier—, attelé de quatre chevaux.
- Ge-spann**, m. compagnon, palatin.
- Ge-spann**, n. attelage (de bœufs, chevaux); —schaft, compagnie de personnes qui voyagent ensemble, palatinat ou comté (en Hongrie et en Pologne).
- Vor-spann**, m. relais, chevaux de relais.
- Ge-spann-t**, a. contraint, gêné (rapport).
- Spar-en**, v. (A. spare. L. parco), épargner, ménager; —n. action d'épargner; —er, m. —er-in, f. ménager, ménagère.
- Ab-spar-en**, épargner sur (sa bouche).
- Auf—**, v. épargner, réserver.
- Er—**, gagner par ses épargnes, mettre de côté; —ung, f. épargne.
- Her—**, réserver, remettre à, différer; —ung, f. remise à.
- Spär-lich**, a. maigre, mince (nourriture).
- Spar-sam**, a. ménager, économe, rare; —sam-keit, f. économie, parcimonie.

Er-spar-niß, f. e, épargne.
 Spar-büchse, f. (composé avec
 büchse, boîte), tire-lire.
 Spar-kass-e, f. (composé avec
 Kass-e, caisse), caisse d'épargne.
 Spar-pfenn-ig, m. (composé avec
 pfenn-ig, denier), denier de
 réserve; pl. épargnes.
 Spar-en ou Spur-en, v. (de
 sper-en, percer), moisir, sen-
 tir le moisi.
 Spar-en, m. moisissure.
 Spor-en, v. roussir, se piquer
 (des vers).
 Sparg-el, m. n. (A. asparagus. L.
 asparagus. G. ἀσπάργος), asperge.
 Sparg ou Sparg-el, m. spergule,
 espargoule.
 Sparr-en, m. — (de sperr-en,
 enfermer. A. spar), chevron,
 travée de comble, grain de fo-
 lie.
 Sparr-ig, a. écarquillé, squar-
 reux.
 Spaß, m. *e, (de spai-en, con-
 spuer ?) raillerie, plaisanterie.
 Spaß-en, v. railler; —er, m.
 plaisant, railleur.
 Auf—, cesser de badiner.
 Spaß-haft, a. plaisant, bouffon;
 —haft-ig-keit, f. bouffonnerie.
 Spaß-ling, m. plaisant, railleur.
 Spaß-er-ei, f. badinage, bouffon-
 nerie.
 Spaß-vog-el, m. (composé avec
 vog-el, oiseau), farceur, homme
 facétieux.
 Spät, a. (de spä-en, passer ?
 Go. sped. L. passus), tard, tar-
 dif.
 Spät-est-enß, ad. le plus tard, au
 plus tard.

Spät-e, f. retard, soir.
 Spät-ling, m. e, fruit tardif.
 Ver-spät-en, v. retarder; —ung,
 f. retard.
 Spät-jahr, n. (composé avec
 jahr, année), arrière-saison,
 automne.
 Spat-e, f. n, ou Spat-en, m. —
 (de spit-en, piquer. A. spade.
 L. spata. G. σπάδη), bêche.
 Spat-el, m. — spatule.
 Spat h, m. (de spai-en, cracher ?
 A. sparvin), éparvin (maladie
 des chevaux).
 Spath, m. e, (A. spaad), spath.
 Spat h, m. e, (L. passer. G. πατα-
 νός. L. patan), moineau, passe-
 reau.
 Specht, m. e, (de pick-en, pi-
 quer. A. speckt. L. picus), pic
 (oiseau).
 Speck, m. (de spick-en, couper.
 A. bacon ?), lard.
 Speck-ig, a. gras, qui a du lard.
 Speck-icht, a. qui est de la na-
 ture du lard.
 Spick-en, v. larder, piquer; —
 er, m. piqueur, lardeur.
 Be—, larder; (sich) —, s'en-
 richir, se gorger.
 Durch—, entrelarder.
 Spick-här-ing, m (composé avec
 här-ing, hareng), hareng saur.
 Spick-nad-el, f. n, (composé
 avec nad-el, pointe), lardoire.
 Speer, m. e, (de spä-en, pi-
 quer. A. spear. L. sparum), lance.
 Spier, n. e, aiguille, pointe.
 Spier-e, f. n, espart, arc boutant.
 Speich-e, f. u, (de spick-en, pi-

quer. **A.** spoke. **L.** spiculum), rail.
Speich-en, v. enrayer une rote.
Speich-el. **Voy.** **Spei-en**.
Speich-er, m. — (**L.** spicarium), grenier, magasin.
Speich-er-n ou **Auf-speich-er-n**, v. mettre au grenier, serrer le blé.
Spei-en, v. p. (**A.** spew. **Go.** spivan. **L.** spmo. **G.** πρῶω), Imp. **spie**. Part. **ge-spie-en**, cracher, vomir; — n. crachement; — er, m. — er-in, f. cracheur, cracheuse.
Auß-spei-en, v. cracher, expectorer.
Se—, cracher sur.
Seer—, conspuer.
Speich-el, m. salive.
Spei-er-ling. **Voy.** **Sperb-er**.
Speit-er, m. (de **spit-en**, fendre, **spalt-en**), brochette.
Speit-er-n, v. brocheter.
Speis-e, f. n. (**A.** spice? **L.** species), mets, nourriture.
Vor-speis-e, f. entremets, plat d'entrée.
Speis-en, v. manger (à table), nourrir; — ung, f. action de nourrir.
Ab-speis-en, v. finir le repas, repaître qn. de belles paroles.
Auß—, finir de manger.
Auf—, manger tout.
Nach—, manger après.
Ver—, consommer en mangeant.
Speis-c-saal, m. (composé avec **saal**, salle), salle à manger.
Speit ou **Speitz**, m. (de **spit-en**, fendre. **A.** speit), épeautre.

Speitz-e, f. n. (de **spalt-en**, fendre), glume, barbe (des épis).
Spend-en, v. (**A.** spend. **L.** pendo), donner, distribuer; — er, m. — er-in, f. dispensateur, dispensatrice.
Auß-spend-en ou **Ver-spend-en**, v. distribuer (aux pauvres).
Spend-e, f. distribution (d'aumônes), aumône, don.
Spenst, **Se-spenst**. **Voy.** **Span-en**.
Sperb-er, m. (de **spär**, moi-neau. **A.** sperver), épervier.
Sperb-er-baum, m. *e, (pour **sperb-baum**, arbre des moineaux), sorbier.
Spei-er-ling, m. (pour **Sperb-er-ling**), alize, sorbe.
Sperg-el. **Voy.** **Sparg-el**.
Sper-ling, m. e, (de **spär-en**, moucheter. **A.** sparrow. **Go.** sparva. **G.** ψαρδς), moineau, passercau.
Sperren, v. (de **spär-en**, arrêter. **A.** sper), barrer, entraver; — (sich), se défendre, résister; — ung, f. fermeture, barricade.
Auf-sperren, v. écarquiller, bayer, ouvrir entièrement; — ung, f. action de bayer.
Auß—, écarquiller.
Ein—, enfermer; — ung, f. en-cagement, emprisonnement.
Ver—, encombrer, embarrasser; — ung, f. action de fermer, barricade.
Zu—, barrer, fermer (le chemin).
Sperre-e, f. prohibition (de commerce), enrayure.

- Sperr-ig**, a. écarté (rameau).
Ge-sperr-e, n. embarras, encombrement, résistance.
Spes-e, f. inus. (L. *expensa*), dépense.
Spes-en, pl. dépenses.
Spick-en. Voy. **Speck**.
Spic. Voy. **Spei-en**.
Spieg-el, m. (L. *speculum*), miroir, glace.
Spieg-el-n, v. briller, luire; — (sich), se mirer, prendre exemple sur; — n. ou —el-ung, f. éclat semblable à celui d'un miroir.
Be- (sich), se mirer, prendre exemple.
Bor-, tromper par de fausses apparences; —el-ung, f. illusion, fausse apparence.
Spieg-el-icht, a. spéculaire, semblable à un miroir.
Spieg-el-ig, a. miroité, luisant.
Spieg-ler ou **Spieg-el-mach-er**, m. (composé avec mach-er, faiseur), miroitier.
Spig-el-fecht-en, v. (composé avec fecht-en, combattre), combattre pour la forme; — n. sciamachie; —fecht-er, m. charlatan, dissimulé; —fecht-et-ci, f. combat pour la forme, grimace.
Spick-e, f. n. (A. *spike*. L. *spica*), spic, lavande.
Spick-er, m. (de spick-en, piquer. A. *spike*), clou à parquet.
Spick-en ou **Spick-el-n**, v. clouer.
Spick-en, v. (G. ψάλλω ?), jouer; — n. action de joner, jeu; —er, m. —er-in, f. joueur, joueuse; —er-ci, f. badinage.
An-spiel-en, v. commencer à jouer, faire allusion; —ung, f. allusion.
Auf-, se mettre à jouer (orchestre).
Aus-, jouer, avoir la main au jeu, achever le jeu.
Durch-, jouer d'un bout à l'autre, passer à jouer (la nuit).
Fort-, continuer de jouer.
Mit-, jouer avec d'autres.
Ver-, perdre au jeu; —er, m. perdant.
Vor-, préluder, jouer à qn. d'un instrument.
Spiel, n. e, jeu, badinage.
Bei-spiel, n. exemple.
Bei-spiel-loß, a. sans exemple.
Ge-spiel, m. —in, f. camarade (de jeu), compagnon.
Nach-spiel, n. petite pièce (après la grande).
Vor-spiel, n. prélude.
Zwisch-en-spiel, n. eutr'acte, intermède.
Spiel-ball, m. (composé avec ball, balle), jouet (de la fortune).
Spiel-sach-e, f. (composé avec sach-e, chose), jouet, joujou.
Spiel-tisch, m. (composé avec tisch, table), table de jeu.
Spier. Voy. **Speck**.
Spier-ing ou **Spier-ling**, m. e, (de spier, piquer ?), éperlan, sardine.
Spieß, m. e, (de spit-en, percer. A. *spit*. L. *spicus*), épieu, pique, broche (à la cuisine).
Spieß-en, v. embrocher, empaler.
An-spieß-en, v. embrocher, empaler.

- Auf**—, lever avec la pointe d'une pique, embrocher.
Durch—, percer d'un épieu.
Spieß icht, a. en pointe.
Spieß-ig, a. pointu.
Spieß-bürg-er, m. (composé avec bürg-er, bourgeois), piquier, gros bourgeois.
Spieß-ruth-e, f. (composé avec ruth-e, verge), verge, baguette (Milit.).
- Spill-e**, f. n. (pour spind-el. A. spill), fuseau, broche, cabestan.
Spill-ig, a. mince, en forme de fuseau.
Spill-mag-en, m. (composé avec mag-en, parent), parent du côté de la femme.
- Spill-e**, f. n. ou **Spill-ing**, m. e, (de spit-en, fendre), perdri-gon (prune jaune).
- Spill-en**, v. (de spit-en, fendre. A. spill), fendre, prodiguer.
Ver-spill-en, v. prodiguer.
Spie-l-ig, a. qui prodigue; (n'est usité que comme composé. Voy. kost-en, coûter).
- Spind-el**. Voy. **Spinn-en**.
- Spinn-en**, v. p. (de spann-en, tendre. G. spinna. G. στῆνω), Imp. spann. Part. ge-spenn-en, filer, corder; — n. action de filer; — er, m. — er-in, f. fileur, fileuse; — er-ci, f. filerie filure.
- Ab-spinn-en**, v. achever la quenouille, acquitter une dette en filant.
- An**—, attacher en filant, commencer, tramer.
Auf—, filer tout, achever de filer.
Aus—, filer, cesser de filer.
Ein—, mêler en filant; — (fid), faire sa coque.
üb-er—, couvrir de fils.
Um—, filer autour, filer autrement.
Ver—, consommer en filant.
Spinn-e, f. n. araignée.
Ge-spinnst, n. e, filure, filage.
Spind-el, f. n. fuseau, fusée (d'une montre).
Spinn-haus, n. (composé avec haus, maison), filerie, maison de correction.
- Spint** ou **Spund**, m. e, (de spind-en, lier), pâte.
Spint-ig, a. pâteux.
- Spint**, n. (pour pint-e?) pinte, mesure (de blé).
- Spion**, m. e, (de spä-h-en, épier. A. spy), espion.
- Spie** ou **Spie-ig**, a. (de spit-en, piquer?), pointu, fin.
Spie-en, v. aiguïser, dresser (les oreilles).
- Ab**—, ép pointer, faire en pointe.
Zu—, tailler en pointe, aiguïser.
- Spie**, m. e, roquet (chien), pointe (de vin).
Spie-e, f. n. pointe, bout, tête (de l'armée), dentelle.
Spie-bub-e, m. (composé avec bub-e, garçon), homme fin, rusé, coquin.
- Spie-l-en**, v. p. (de spit-en, fendre. A. split. G. πλίσσω?),

Imp. spliß. Part. ge-spliß-en, fendre, se fendre.
 Spliß-e, f. n, éclat, clavelle.
 Splitt-er, m. — éclat, esquille.
 Splitt-er-n, v. fendre, couper par éclats.
 Ab—, détacher par éclats.
 Br—, briser par éclats, éclater.
 Splitt-er-ig, a. qui éclate, plein d'éclats.
 Splitt-er-nacht, a. (composé avec nacht, nu), tout-à-fait nu.
 Splint, m. e, (de spit-en, fendre), aubier, goupille, éclat.
 Splitt-er, Spliß. Voy. Spliß-en.
 Spond-e, f. n, (L. sponda), bois de lit.
 Spor-en. Voy. Sporn.
 Spor-en. Voy. Spar-en.
 Sporn (pl. Sporn-en), m. (de spär-en, piquer. A. speer. G. *παρών*?), éperon, ergot (d'un coq).
 Sporn, m. e, aiguillon.
 Sporn-en, v. donner de l'éperon, piquer, aiguillonner.
 An-sporn-en, piquer, éperonner, exciter; —ung, f. incitation, encouragement.
 Spor-er, ou Spor-en-mach-er, m. (composé avec mach-er, faiseur), éperonnier.
 Sporn-streichs, ad (composé avec streich, coup), à toute bride, sur-le-champ.
 Sport-el, f. n, (L. sportula), corbeille.
 Sport-el-n, pl. droits casuels, sportules.

Sport-el-n, v. rapporter des bénéfices.
 Spott, m. (de spi-en, conspuer. A. spite), moquerie, risée, honte.
 Spott-en, v. railler, se moquer.
 Aus—, se moquer de, luer.
 Räch—, imiter pour se moquer, poursuivre de moqueries.
 Ber—, railler, persifler; —ung, f. moquerie, dérision, persiflage.
 Spött-el-n, v. se moquer un peu.
 Spött-el-ci, f. raillerie, petite moquerie.
 Spött-er, m. —er-in, f. moqueur, moqueuse; —er-ci, f. moquerie.
 Spött-isch, a. moqueur, ironique.
 Spott-nam-e, m. (composé avec nam-e, nom), sobriquet.
 Spott-vog-el, m. (composé avec vog-el, oiseau), railleur, moqueur.
 Sprach, Sprach-e. Voy. Sprech-en.
 Sprach. Voy. Spring-en.
 Sprach-en, v. (de spri-en, éclater?), pétiller, craquer.
 Sprech-en, v. p. (A. speak. L. precor. G. *επαίω*. I. *prach*), imp. sprach. Part. ge-sprochen, articuler des sons, dire; —n. action de parler; —er, m. —er-in, f. parleur, parleuse.
 Ab-sprech-en, refuser, contester, condamner (un malade).
 Zu—, adresser la parole à, demander, faire une visite en passant.

Aus—, prononcer, proférer, articuler.

Be—, retenir (place), conjurer (la fièvre); — (ſich), concerter, s'aboucher; — n. conférence, action de concerter.

Ein—, encourager, visiter en passant.

Ent—, correspondre, répondre (au désir de qn.)

Groß—, (composé avec groß, grand), faire le glorieux; — n. fanfaronnade; —er, m. fanfaron.

Loß—, absoudre; —ung, f. absolution de qn.

Nach—, répéter les paroles.

Ver—, promettre; — n. promesse; — (ſich), se tromper en parlant; — n. ou —ung, f. promesse.

Vor—, prononcer devant.

Wid-er—, contredire; —er, m. contradicteur, esprit contredisant; —end, a. contradictoire.

Zu—, encourager qn., aller voir, adjuger.

Aus-sprech-lich, a. exprimable.

Un-aus-sprech-lich, a. inexprimable.

Für-sprech-er, m. intercesseur.

Sprach-e, f. n. langage, langue.

Sprach-loß, a. privé de la parole, sans connaissance.

Aus-sprach-e, f. prononciation.

Für—, intercession.

Ge-spräch, n. e, discours, dialogue.

Ge-spräch-ig, a. disert, affable; —ig-keit, f. loquacité, affabilité.

Mit-sprach-e, f. pourparler, conférence.

Spruch, m. * e, maxime, sentence, décision.

Spruch-lich, a. aphoristique.

Spruch-wort ou **Sprich-wort**, n. (composé avec wort, mot), proverbe.

Spruch-wort-lich, a. proverbial.

An-spruch, m. prétention.

An-spruch-ig, a. litigieux.

An-spruch-loß, a. sans prétention.

Aus-spruch, m. décision, jugement.

Ein—, contradiction, réclamation.

Wid-er—, contradiction.

Zu—, visite.

Sprei-e, f. n, (de spreit-en, moucheter), étourneau.

Sprei ou **Sprei-el**, m. (de spreit-en, répandre), brochette, esquin.

Sprei-ßen. Voy. **Sprei-ßen**.

Sprei-t-en, v. (de brei-t-en, étendre. A. spread), étendre, épandre (le lin), déployer (les ailes).

Aus-spreit-en, étendre, répandre.

Sprei-t, f. place où l'on étend ou sèche le lin.

Spreiz-e, f. étaiçon, traverse, étendoir.

Spreiz-en, v. étendre, écarquiller.

Aus spreiz-en, étayer (un mur), écarquiller (les jambes).

Spreng-el, m. — (de spreng-en, épandre), goupillon, cercle, diocèse.

Spreng-en, v. (de spring-en,

sauter), épandre, asperger, faire sauter (une mine), enfoncer (porte), s'élancer; — n. ou —ung, f. action de faire sauter, arroser.

Ab-sprang-en, faire sauter, rompre.

An—, faire sauter vers ou contre.

Auf—, enfoncer, forcer, ouvrir de force, lancer (une bête).

Aus—, faire sauter, répandre (un bruit).

Be—, arroser, asperger.

Durch—, passer au galop, arroser jusqu'au fond.

Ein—, arroser, forcer (une porte).

Ger—, crever (un ballon).

Spreng-el, m. — (de spring-en, sauter. A. springe), lacet, moucheture.

Spreng-el-n, v. tacheter, moucher.

Spreng-ig, a. moucheté.

Spreu-en, v. inus. (L. spargo. G. σπρίω), étinceler, éparpiller.

Spreu, f. menue paille.

Spring-el, m. — (de spring-en, jaillir. A. sprig), cercle d'une voiture, haune.

Spring-el-n, v. mettre des cerceaux à une voiture.

Sprist. Voy. Sprieß-en.

Spröss-en, v. p. (de spring-en, sauter. A. sprout. Go. sprauto. G. σπρίω), imp. sproß. Part. ge-spross-en, germer, naître, pousser.

Ent-spröss-en, naître, descendre.

Er—, être utile, résulter.

Er-spröss-lich, a. avantageux, profitable; —lich-keit, f. avantage, utilité.

Spross-en, v. (Part. ge-spross-en), pousser, bourgeonner.

Auf—, germer, pousser.

Aus—, bourgeonner, sortir des bourgeons.

Her-vor—, sortir (des bourgeons), naître.

Ent-spross-en, a. issu.

Spross-e, f. n, échelon, rejeton.

Sproß-ling, m. e, rejeton, scion.

Spriet, m. e, fourche, balestan (Mar.).

Sprei-en, v. étendre, s'appuyer, résister.

Spring-en, v. p. (de sprin-en, jaillir. A. spring. L. spargo. G. σπρίω), imp. sprang. Part. gesprung-en, sauter, bondir, saillir; — n. action de sauter; — er, m. sauteur, cavalier (aux échecs); —er-in, f. sauteuse.

Ab-spring-en, sauter, se détacher en sautant.

An—, sauter contre, s'élancer contre, arriver en hâte.

Auf—, s'ouvrir en sautant, se lever brusquement, tressaillir.

Aus—, se détacher, s'enfuir, cesser de sauter.

Be—, sauter dessus, saillir, couvrir (des animaux).

Bei—, accourir au secours.

Durch—, sauter par, à travers, s'enfuir.

Ent—, se sauver, échapper, prendre son origine.

Er—, attraper en sautant.

Fort—, s'en aller en sautant, continuer de sauter.

Her-ab—, sauter en bas.
Her-aus—, sauter dehors, s'élan-
 cer, jaillir.
Her-um—, sauter autour, sauter
 ça et là.
Her-vor—, sauter en avant.
Los—, sauter vers ou sur qu.,
 se disjoindre.
Nach—, sauter après, suivre a-
 vec vitesse.
Üb-er—, sauter par-dessus,
 franchir, omettre; — (sich),
 se faire du mal à force de sau-
 ter.
Um—, sauter autour, changer
 subitement, user avec qu.
Wer—, se démettre (le pied) en
 sautant.
Wer—, crever (corde), se fendre.
Zu—, accourir en sautant, s'é-
 lancer sur.
Zu-rück—, faire un saut en ar-
 rière, rejaillir.
Spring, m. inus. source jaillis-
 sante.
Spring-brunn-en, m. (composé
 avec brunn-en, source), fon-
 taine d'eau vive, jet d'eau.
Spring-ins-feld, m. (composé
 avec ins-feld, dans le champ),
 jeune étourdi.
Sprung, m. *e, saut, élan, bond,
 monte (des chevaux).
An-sprung, élan, espèce de gale.
Rück—, saut en arrière.
Ur—, origine, principe.
Ur-sprung-lich, a. originaire, pri-
 mitif.
Vor-sprung, avance, devants.
Spritz-en, v. (de spritz-en, jai-
 llir. A. spritz), faire jaillir, serin-
 guer; — n. action de faire
 aillir, injection.

Xb-spritz-en, rejaillir (du mer).
Xn—, v. asperger, mouiller, re-
 jaillir; — ung, f. aspersion.
Xus—, jaillir, injecter, employer
 à arroser; — ung, f. éjacula-
 tion, injection.
Be—, arroser, éclabousser; —
 ung, f. éclaboussure.
Ein—, seringuer, injecter; —
 ung, f. injection.
Wer—, verser, répandre (sang,
 eau).
Spritz-e, f. seringue, pompe à
 feu.
Spröb-e, a. (de sprüt-en, rom-
 pre. A. proud), rude, prude, dé-
 daigneux.
Spröb-ig-keit, f. rudesse, dédain,
 pruderie.
Sproß, **Spross-e**, **Spross-en**.
 Voy. **Spröss-en**.
Sprott-e, f. n. (A. sprat), sar-
 dine.
Spruch. Voy. **Sprech-en**.
Sprub-el-en, v. (de sprü-en,
 répandre), bouillonner, pétil-
 ler (du vin), bredouiller; — n.
 action de bouillonner, de pé-
 tiller, de bredouiller.
Auf-sprub-el-en, v. bouillonner,
 s'emporter.
Xus—, jaillir, cesser de bouillon-
 ner.
Sprub-el, m. source qui bouil-
 lonne.
Sprub-ler, m. —ler-in, f. bre-
 douilleur, bredouilleuse.
Sprub-el-kepf, m. (composé a-
 vec kepf, tête), homme bouil-
 lant.
Sprüg-el. Voy. **Sprig-el**.

Sprüh-en, v. (de sprau-en, répandre. A. sparkle. L. spargo. G. σπρίω), jeter (des étincelles), jaillir (du feu).

Aus-sprüh-en, v. vomir (du feu).

Sprung. Voy. Spring-en.

Sprüß-el. Voy. Spriess-el.

Sprüh-en. Voy. Spriß-en.

Spuh-en, v. (de spai-en, cracher). cracher; —er, m. —er-in, f. cracheur, cracheuse.

Aus-spuh-en, v. cracher, crachoter.

Spuh-ig, a. plein de crachats.

Spuh-kast-en, m. (composé avec kast-en, boîte), crachoir.

Spuh-en ou **Spuh-en** (sich), v. (A. speed. G. σπύδω), se hâter, se dépêcher.

Spuh, m. (de späh-en, voir. L. spectrum?), spectre, bruit causé par des revenants.

Spuh-en, v. lutiner, revenir (des spectres), avoir la tête sêlée; — n. bruit causé par des revenants.

Aus—, cesser de lutiner.

Spuh-er-ci, f. apparition des esprits.

Spuh-el, f. n. (pour spunn-el-el, de spinn-en, filer. A. spool), bobine, espoulin; —er, m. —er-in, f. bobineur, bobineuse.

Spuh-en, v. bobiner, dévider.

Au—, dévider.

Auf—, bobiner, dévider sur la bobine.

Spuh-en, v. (de styt-en, mouiller?), laver, rincer, écurer; —

er, m. —er-in, f. laveur, laveuse.

Au-spuh-en ou **Aus-spuh-en**, laver, nettoyer.

Weg—, emporter (par l'eau).

Spuh-icht, n. lavure, rinçure.

Spuh. Voy. Spint.

Spuh, m. e, (de spint-en, lier. A. bung), bondon, bonde.

Spuh-en, v. bondonner, parqueter; —er, m. encaveur.

Auf—, débondonner.

Aus—, revêtir de planches.

Weg— ou **Wu—**, bondonner.

Spuh-en, v. (de spär-en, percer. A. spere. L. spiro), suivre une trace, flairer, s'apercevoir.

Auf-spuh-en, quêter (une bête), découvrir à force de recherches.

Aus—, découvrir, dépister; —ung, f. découverte.

Nach—, quêter (une bête), rechercher, scruter; —ung, f. recherche, quête.

Weg—, sentir, ressentir (douleur).

Spuh, f. en, trace, piste, vestige.

Spuh-loß, a. sans trace.

Spuh-hund, m. (composé avec hund, chien), chien de quête.

Staar, m. e, (de starr-en, fixer), cataracte (d'yeux).

Staar m. ou **Stahr**, m. e, (A. stare. L. starnus. G. ψάξ), étourneau.

Staat, m. en, (de steh-en, se tenir. A. state. L. status), état, province, parure, train (de maison).

Statt-lîch, a. magnifique, convenable; —lîch-feit, f. magnificence, importance.

Stab, m. *e, (de stîb-en, fixer. A. staff. L. stipes. G. στῆν), bâton, aune, état-major.

Stab-el ou **Stâb-el**, échalas, perche.

Stab-el-n ou **Stâb-el-n**, v. étayer (fleurs), ramer (pois).

Ver-stâb-en, v. garnir d'astragales, de rudentures; —ung, f. rudentures.

Stach, **Stach-el**. Voy. **Stech-en**.

Stad-e, s. inus. (de steh-en, se tenir), quai, rivage.

Se-stad-e, n. bord, rivage.

Stadt, f. *e, (pour stât-e, de steh-en, se tenir), ville, cité.

Stâdt-er, m. —er-in, f. habitant d'une ville.

Stâdt-isch, a. de ville, de bourgeois.

Vor-stadt, f. faubourg.

Vor-stâdt-er, m. habitant de faubourg, faubourien.

Staff-el, f. n. (de stapf-en, fouler. A. step. L. stapes), degré, marche.

Staff-el-ei, f. chevalet.

Stag, m. *e, (de stat-en, fixer? A. stag), étai.

Stahl. Voy. **Stehl-en**.

Stahl, m. (de stech-en, piquer. A. steel), acier, briquet.

Stâhl-en, v. acérer, raffermir.

Vor-stâhl-en, v. acérer, raffermir.

Stâhl-er-n, a. d'acier.

Stahr. Voy. **Staar**.

Stâhr, m. e, (de stîr-en, béliér.

Stâhr-en, v. couvrir (le bis), être en chaleur (b

Staf. Voy. **Stech-en**.

Staf-en, m. — (de f piquer. A. stake), échala che.

Stall, m. *e, (de stell-er? A. stall), étable, éc

Stall-en, v. établir, piss chevaux); —ung, f. écur ble.

Stall-knecht, m. (compo knecht, valet), valet d' palefrenier.

Stall-meist-er, m. (com vec meist-er, maître), éc

Stamm, m. *e, (de fixer? A. stem. G. στῆμα) tige, souche, race.

Stamm-en, v. être origin
Ab-stamm-en ou **Her-sta** descendre, tirer son c —ung, f. descendance, logic.

Stamm-haft, a. robuste, r
Stâmm-en, v. appuyer, (l'eau).

An-stâmm-en, appuyer co
Auf-stâmm-en, ouvrir ave moir, appuyer forteme

Stâmm-ig, a. qui a une t buste.

Ein-stâmm-ig, a. d'une tige.

Stamm-baum, m. (compe baum, arbre), arbre gique.

Stamm-buch, n. (compo buch, livre), livre de gën album.

- Stamm-gut**, n. (composé avec gut, bien, terre), terre allodiale.
- Stamm-halt-er**, m. (composé avec halt-en, soutenir), soutien, rejeton d'une famille.
- Stamm-el-n**, v. (de stámm-en, arrêter. A. stammer. Go. stamms), bégayer, balbutier, bredouiller; — n. bégaiement, —ler, m. —ler-in, f. bégue.
- Per-stamm-el-n**, balbutier.
- Stámp-el ou Stemp-el**. Voy. Stampf-en.
- Stampf-en**, v. (de stimp-en, fouler. A. stamp, piler, broyer, trépigner; — n. action de piler; —er, m. pileur.
- Ein-stampf-en**, battre avec un pilon, enfoncer.
- 3er—**, piler, égruger.
- Stampf-e**, f. n, jeton, batte.
- Stámp-el ou Stemp-el**, m. timbre, poinçon, coin, estampille.
- Stámp-el-n ou Stemp-el-n**, v. estampiller, timbrer, plomber.
- Stámp-ler**, m. timbreur.
- Stámp-el-pap-ier**, n. (composé avec pap-ier, papier), papier timbré.
- Stánd**, Stánd-ig. Voy. Stéh-en.
- Stang-e**, f. n, (de sting-n, piquer. A. sting), perche, gaule.
- Stáng-e**, f. mât de hune, hunier.
- Stáng-en**, v. munir, étayer de perches.
- Stáng-el ou Steng-el**, m. tige (de 3eur).
- Stáng-el-n**, v. ramer, échelasser, monter en tiges.
- Stau3**, Stánt-er-n. Voy. Stinf-en.
- Stanz-e**, f. n, (de stint-en, couper), platine de modèles.
- Stanz-e**, f. n, (de stand, pause. It. stanza), stance.
- Stap-el**, m. (de stip-en, fouler. A. staple), pile, cale, chantier, étape.
- Stap-el-n ou Auf-stap-el-n**, v. empiler, entasser; — el-ung, f. empilement.
- Stap-el-bar**, a. qu'on peut empiler, sujet au droit d'étape.
- Stapf-en ou Stapp-en**, v. (de stip-en, fouler), marcher d'un pas ferme.
- Stapf-e**, f. n, inus. trace.
- Fuß-stapf-e**, f. n, (composé avec fu3, pied), trace, vestige.
- Starb**. Voy. Sterb-en.
- Star3**, a. (de starr-en, fixer. A. stark. G. στάρξ), fort, robuste, puissant.
- Stár3-en**, v. fortifier, empeser le linge; —ung, f. confortation, empesage; —er, m. —er-in, f. empeseur, empeseuse.
- Be—**, confirmer, affirmer; —ung, f. confirmation.
- Be—**, renforcer, fortifier; —ung, f. renfort.
- Stár3-en-b**, a. fortifiant.
- Stár3-e**, f. force, fort (pour le linge), empois.
- Stár3-e**, f. n, (de star3, fort. A. stark), génisse, taure.
- Starr**, a. (de stír-en, fixer. G. στάρξ), raide, engourdi, fixe.
- Starr-en**, v. raidir, s'engourdir.
- Anstarr-en**, regarder fixement.
- Er—**, raidir, s'engourdir; —

- ung, f. engourdissement, raideur.
- Starr-heit**, f. raideur.
- Störr-ig**, a. rétif, têtu, opiniâtre; —**ig-keit**, f. opiniâtreté.
- Starr-kopf**, m. (composé avec **kopf**, tête), homme opiniâtre, tête de fer; —**kopf-ig**, a. entêté.
- Stät** ou **Stät-ig**, a. (de **stid-en**, fixer? A. steady), fixe, ferme, continu.
- Stät-ig-en**, v. affermir.
- Be-stät-ig-en**, confirmer, ratifier; —**ig ung**, f. confirmation, ratification.
- Stät-ig** ou **Stet-ig**, a. fixe, continu, rétif; —**ig-keit**, f. continuité, vice d'une bête rétive.
- Stät-isch**, a. rétif.
- Un-stät**, a. inconstant, inconstable, errant; —**ig-keit**, f. inconstance, instabilité.
- Stäts** ou **Stets**, ad. toujours.
- Statt** ou **Stätt-e**, f. (de **stid-en**, fixer. A. stead. Go. stads. L. statio. G. στασις. I. *statis*), place, lieu, asile.
- Statt** ou **An-statt**, pr. (A. stead, instead), à la place, au lieu de.
- Ab-statt-en**, v. faire (un rapport, rendre (visite).
- Aus—**, doter, équiper, établir; —**ung**, f. dotation, dot.
- Be—**, enterrer (un mort), expédier (des marchandises); —**ung**, f. enterrement.
- Er—**, restituer, référer, relater; —**ung**, f. restitution, réséré.
- Ge—**, permettre, concéder; —**ung**, f. permission.
- Ger—**, permettre, accorder; —**ung**, f. permission.
- Bied-er-en**, restituer; —**ung**, f. restitution.
- Statt-haft**, a. qui peut avoir lieu, admissible; —**haft-ig-keit**, f. admissibilité (d'une chose).
- Un-statt-haft**, a. inadmissible —**haft-ig-keit**, f. inadmissibilité.
- Statt-halt-en**, m. (qui tient, occupe au lieu d'un autre), gouverneur, vicaire, stathouder; —**halt-en-in**, f. régente.
- Statt-lich**. Voy. **Staat**.
- Staub**, m. (de **stieb-en**, répandre. Go. stubjus), poussière, poudre.
- Staub-en**, v. faire de la poussière.
- Be—**, se couvrir de poussière.
- Durch—**, passer en forme de poussière.
- Staub-en**, v. épousseter, saupoudrer, faire de la poussière.
- Ab-staub-en**, épousseter.
- Aus—**, épousseter, épousseter.
- Be—**, couvrir de poussière.
- Durch—**, pincer un dessin.
- Ger—**, faire en aller en poussière, disperser.
- Staub-ig**, a. poudreux.
- Staub-er**, m. housoir, limier, chien de quête.
- Staub-en-n**, v. faire de la poussière, faire déloger, fureter.
- Ge-staub-e**, n. poussier.
- Stauch-en**, v. (de **stif-en**, serrer. A. stak), mettre le lin en javelles, arrêter les eaux.
- Stauch-e**, f. botte (de lin).
- Stauch-en**, v. (de **stif-en**, piquer. A. stow), pousser, secouer.
- Ver-stauch-en**, v. détordre; —**ung**, f. entorse.

Stauch, m. secousse, manchon.
Stau en, v. arrimer (un vaisseau); — **er**, m. arrimeur.
Staud-e, f. n. (de **stid-en**, fixer), arbuste, tête de cliou.
Staud en, v. venir en arbuste.
Staud-icht, a. qui ressemble à un arbuste.
Staud-ig, a. touffu.
Stäud e, n. arbrisseaux, broussailles.
Stau-en. Voy. **Stauch-en**.
Stauf ou **Stof**, m. (de **stuf-en**, tomber? A. stoup), coupe, go-belet, mesure de quatre pots.
Staun-en, v. (de **stein-en**, fixer? A. stua), s'étonner, considérer avec surprise; — n. surprise.
An-staun-en, v. regarder avec étonnement.
Er—, être surpris; — n. surprise.
Er-staun-lich, a. étonnant, surprenant.
Er-staun-t, a. surpris.
Staup-e, f. n. (de **stuf-en**, pousser), fouet, épidémie.
Staup-en ou **Kus-staup-en**, v. fouetter, fustiger; — n. ou — **ung**, f. fustigation.
Staup-bef-en, m. (composé avec **bef-en**, balai), fustigation, fouet donné par le bourreau.
Stech-en, v. p. (A. **stick**. Go. **stiks**. L. **stigo**. G. **στίζω**. I. **stak**), Imp. **stach**. Part. **ge-stoch-en**, piquer, percer, graver; — n. action de piquer, graver; — **er**, m. qui pointe, grave, graveur.
Ab-stech-en, v. couper (gazon),

marquer (un camp), contraster.
An—, piquer, percer, entamer.
Auf—, ouvrir avec la pointe, percer.
Kus—, creuser, graver, supplanter, vider (une bouteille de vin).
Be—, recouvrir (de fil, etc) avec l'aiguille, corrompre; — **ung**, f. action de corrompre.
Durch—, percer, transpercer, piquer, concerter.
Ein—, percer, trouer.
Er—, tuer avec un instrument pointu (une épée).
Er-vor—, avancer sa pointe, briller, dominer.
Ein-en—, piquer dans, percer.
Nach—, piquer, graver après, contrefaire par le burin.
Nied-er—, poignarder.
üb-er—, surjeter, surcouper (au jeu).
Um—, renverser d'un coup d'épée, graver autrement, remuer (le blé).
Ver—, fermer avec des points d'aiguille.
Vor—, faire un trou pour faire passer l'aiguille, avancer, briller au-dessus des autres.
Ver—, percer en plusieurs endroits, transpercer.
Zu—, fermer en cousant, recoudre, piquer.
Zu-samm-en—, coudre ensemble.
Be-stech-bar ou **Be-stech-lich**, a. corruptible; — **lich-keit**, f. corruptibilité.
Un-be-stech-lich, a. incorruptible; — **lich-keit**, f. incorruptibilité.

Durch-flech-cr-ci, f. micmac, manigance, intrigue.

Stach-el, m. n. aiguillon, pointe.

Stach-el-n, v. piquer, aiguillonner.

Stach-el-icht, a. qui ressemble à des piquants.

Stach-el-ig, a. piquant, épineux.

Stach-el-beer-e, f. (composé avec beer-e, baie), groseille verte, groseille à maquereau.

Stach-el-schwein, n. (composé avec schwein, porc), porc-épic.

Stich, m. e, piqure, point, coup (d'une arme pointue), gravure, levée (aux cartes).

Stich-el, m. burin, poinçon, levier.

Stich-el-n, v. pointer, piquer, picoter.

Stich-el-ci, f. picoterie, brocard.

Stich-ler, m. —ler-in, f. brocardier, brocardeuse.

Xb-stich, m. copie (d'une gravure), contraste.

Durch—, action de percer, ouverture.

Nach—, seconde piqure, copie, gravure contrefaite.

Stoch-cr, m. — objet qui sert à piquer, curer; (en composition, comme: Zahn-stoch-cr, m. cure-dent).

Stoch-cr-n, v. picoter (les bœufs), tisonner (le feu), se curer (dents).

Xu—, curer (les dents).

Stech-en, v. (de stich-en, piquer? A. stick), enfoncer, fourrer, attacher.

Stech en, v. p. (Imp. stach-te ou stak), être enfoncé, tenu dans.

Xb-stech-en, détacher, jalonner, tracer.

An—, embrocher, allumer (le feu), infecter, communiquer (une maladie); —ung, f. embrasement, contagion; —en-b, a. contagieux.

Xuf—, retrousser, arborer, attacher dessus.

Xu—, placer dehors, arborer, tracer.

Be—, garnir de qc., piquer, planter de.

Durch—, passer par ou au travers.

Ein—, empocher, emprisonner.

Pin-ein—, mettre dedans, enfoncer.

Um—, refaire (une coiffure), s'icher autour.

Unt-er—, mettre, fourrer dessous.

Ver—, cacher.

Vor—, mettre, s'icher devant.

Zu—, attacher, fermer, fourrer à.

Zu-samm-en—, mettre ensemble, réunir.

Be-stech, n. e, étui.

Ver-stech, n. cache-cache.

Stech-brief, m. (composé avec brief, lettre), lettre de signalement, réquisition (pour faire arrêter).

Stech-nad-el, f. (composé avec nad-el, pointe), épingle.

Stech-en, m. (de stich-en, piquer? A. stick), bâton.

Steg, Steg-reif. Voy. Steig-en.

Stich-en, v. p. (A. stand. Go.

standa, L., sto. G. στᾶω. I. *stha*,
 Imp. stand ou stund. Part. ge-
 stand-en, se tenir, être debout;
 — n. action d'être debout.
 Ab-sch-en, être éloigné, aban-
 donner, se désister, tourner
 (lait, bière).
 An—, hésiter, convenir, plaire;
 — n. hésitation.
 Auf—, se lever, se révolter; —
 auf-cr—, ressusciter; —ung,
 f. résurrection.
 Aus—, tenir boutique, souffrir,
 cesser de souffrir.
 Be—, consister, être composé.
 Bei—, assister, secourir.
 Ein—, entrer (en service), ré-
 pondre de.
 Ent—, prendre naissance, ré-
 sulter, s'élever (une dispute); —
 ung, f. naissance, origine.
 Er—, acheter à l'encan.
 Ge— ou Ein-ge—, avouer,
 convenir de; zu-ge—, accor-
 der, concéder.
 Her-aus—, avancer en sail-
 lie.
 Her-um—, être placé autour.
 Her-vor—, avancer, saillir.
 Nach—, céder à qn. en qc.
 Ab-cr—, essuyer, surmonter,
 mourir.
 Um—, se tenir autour, être
 présent.
 Unt-er—, se tenir dessous; —
 (sch), oser.
 Ver—, comprendre; ein-er—,
 (sch), s'entendre avec qn.,
 'tra d'intelligence; miß-ver—,
 entendre mal.
 Vor—, se tenir devant, prési-
 der; —er, m. —er-in, f. pré-
 sident, présidente; be-vor—,

être sur le point d'arriver, être
 imminent.
 Wid-cr—, résister.
 Zu—, appartenir, convenir.
 Zu-rück—, se tenir en arrière,
 n'être pas admis.
 Zu-samm-en—, se tenir ensem-
 ble, être du même parti.
 Stch-end, a. debout, croupis-
 sant (eau), actif, permanent
 (armée).
 Aus-steß-en-b, a. qui est dû, actif.
 Aus-steß-lich, a. supportable.
 Un-aus-sch-lich, a. insupporta-
 ble.
 Un-wid-er-sch-lich, a. irrésisti-
 ble; —lich-keit, f. irrésistibi-
 lité.
 Stand, m. * e, place, état, po-
 sition, rang.
 Stánd-chen, n. (état de se tenir
 debout en jouant ou faisant
 jouer), sérénade.
 Stand-haft, a. constant, ferme;
 —haft-ig-keit, f. constance,
 fermeté.
 Stánd-ig, a. fixe, arrêté.
 Stánd-isch, a. ce qui appartient
 à un état, aux états.
 Ab-stand, m. distance, différen-
 ce.
 An-stand, scrupule, délai, dé-
 cence.
 An-stánd-ig, a. convenable, dé-
 cent; —ig-keit, f. convenan-
 ce, décence.
 Un-an-stánd-ig, a. indécent; —
 ig-keit, f. indécence.
 Auf-stand, émeute, soulèvement.
 Aus-stand, dette active, créance.
 Aus-stánd-ig, a. qui reste dû.
 Be-stand, consistance, durée, ré-
 sidu.

Be-stånd-ig, a. constant, continué; — **ig-keit**, f. constance.

Un-be-stånd-ig, a. inconstant, instable; — **ig-keit**, f. inconstance.

Bei-stånd, assistance, avocat.

Ein-stånd, m. entrée (en fonctions).

Ge-stånd-ig, a. convenant, qui avoue.

Ge-stånd-niß ou **Ein-ge-stånd-niß**, n. e, aveu, confession.

Geg-en-stånd, m. objet, sujet.

In-stånd-ig, a. instant, pressant.

Miß-stånd, m. situation pénible, inconvenient.

Rück-stånd, reste, restant.

Rück-stånd-ig, a. restant (du).

Um-stånd, circonstance; pl. cérémonies, formalités.

Um-stånd-lich, a. circonstancié, détaillé; — **lich-keit**, f. détail, façons, minutie.

Ueb-en-um-stånd, m. circonstance accessoire, incident.

Ver-stånd, entendement, raison, intelligence.

Ver-stånd-ig, a. intelligent, sensé.

Ver-stånd-ig-en, v. donner à entendre, éclaircir; — **ig-ung**, f. éclaircissement.

Ver-stånd-lich, a. intelligible, clair; — **lich-keit**, f. intelligibilité.

Un-ver-stånd-lich, a. inintelligible; — **lich-keit**, f. qualité de ce qui est inintelligible.

Ver-stånd-niß, n. intelligence, liaison.

Ein-ver-stånd-niß, intelligence, connivence.

Miß-ver-stånd, m. malentendu. **Miß-ver-stånd-niß**, n. mésintelligence.

Un-ver-stånd, m. imprudence, déraison.

Un-ver-stånd-ig, a. imprudent, déraisonnable.

Voll-stånd-ig, a. complet, entier; — **ig-keit**, f. intégrité (d'une chose).

Un-voll-stånd-ig, a. incomplet, défectueux; — **ig-keit**, f. défectuosité.

Vor-stånd, m. comparution devant le juge, caution.

Wid-er-stånd, résistance.

Zu-stånd, état, condition.

Zu-stånd-ig, a. appartenant; — **ig-keit**, f. appartenance.

Stand-punkt, m. (composé avec **punkt**, point), point de vue.

Stund-e, f. n. heure, lieu.

Stünd-lich, a. à toute heure, toutes les heures.

Stünd-ig a. d'une heure; **zwei-stünd-ig**, de deux heures.

Stehl-en, v. p. (de **stell-en**, placer? A. *steal*. Go. *stītan*), Imp. **stahl**. Part. **ge-stohl-en**, voler, dérober; — n. action de voler, volerie; — **er**, m. — **er-in**, f. voleur, voleuse.

Ab-stehl-en, voler, prendre furtivement.

Aus—, voler tout, piller, cesser de voler.

Be—, voler qu.

Durch— (**lich**), échapper furtivement.

Weg—, voler, dérober; — (**lich**), s'échapper.

Stehl-bar, a. qui peut être volé.

Ver-stohlen, a. furtif; — ad. à la dérobée.

Steiß, a. (de stip-en, fixer ? A. stiff, raide, empesé.

Steiß-en, v. raidir, empeser, apprêter; — er, m. apprêteur.

Auf-steiß-en, raffermir (un chapeau).

Auß—, gar : r, doubler de bougran.

Steiß ou Steiß-ig-heit, f. raideur, apprêt.

Steiß-heit, f. raideur, contrainte.

Steig-en, v. p. (A. stigh. Go. steiga. G. στήγω. I. stigh), Imp. steig. Part. ge-stieg-en, monter, s'élever.

Ab-stieg-en, v. descendre, mettre pied à terre.

Auf—, monter, donner des rapports (mets).

Auß—, descendre, débarquer.

Be—, monter, escalader; — ung, f. action de monter, avènement (au trône).

Ein—, entrer, monter (en voiture, bateau).

Emp-or—, s'élever (en rang).

Er—, gagner la hauteur, monter, escalader; — ung, f. action de monter, escalade.

Her-auf— ou Her-ab—, sortir (de voiture), descendre.

Hin-an— ou Hin-auf—, monter, gravir.

Nied-er—, descendre.

Üb-er—, monter par-dessus, surmonter, excéder; — ung, f. escalade, aplanissement (des difficultés).

Ver— (sich), s'égarer en montant, se perdre dans les nues.

Steig-er-n, v. enchérir; — er-ung, f. enchérissement.

Üb-er steig-er-n, v. enchérir; — er-er, m. enchérisseur.

Ver—, vendre à l'enchère; — er-ung, f. enchère.

Steig-e, f. montée.

Auf-steig-en-d, a. ascendant.

Un-üb-er-steig-lich, a. insurmontable.

Steig, Steg ou Stieg, m. e, voie, sentier.

Steg, m. e, chevalet.

Steg-e, f. n, escalier.

Steg-e-reiß, m. (composé avec reiß, cerceau), étrier; (aus dem Steg-e-reiß, sans préparation, improvisé).

Stieg-e, f. n, degré, escalier, montée.

Steig-bügel, m. (composé avec bügel, cercle), étrier.

Steil, a. (de steig-en, monter?), raide, escarpé.

Steil-heit, f. raideur.

Stein, m. e, (de stein-en, fixer ? A. stone. Go. stains. G. στήν),

pierre, dame, pièce (au jeu de dames), noyau (des fruits).

Stein-ig, a. pierreux, pétré.

Stein-icht, a. pierreux.

Stein-er-n, a. de pierre.

Stein-ig-en, v. lapider; — ig-ung, f. lapidation.

Ver-stein-er-n, v. pétrifier; — er-ung, f. pétrification.

Stein-bruch m. (composé avec bruch, cassure, éboulement), carrière (de pierres).

Stein-bruch, m. (composé avec bruch, impression), impression sur pierre, lithographie.

(*Strin*, ad. en composition signifie extrêmement, comme : *strin-ricb*, extrêmement riche).

Steif, m. (de *stait-en*, lever?), derrière, croupion.

Stell-en, v. (de *steh-en*, se tenir. G. *στηλω*), placer (debout), poser; —ung, f. position, attitude.

Ab-stell-en, v. (déposer (à terre), abolir, abroger; —ung, f. abolition.

An—, donner un emploi, établir, faire (des reflexions); —ung, f. action de poser, emploi; —(*sich*), faire semblant, simuler.

Auf—, mettre debout, élever, produire (des témoins).

Aus—, exposer, mettre en vue, donner (quittance); —ung, f. exposition, trait (d'une lettre de change); —*er*, m. exposant, tireur (d'une lettre de change).

Be—, commander (chez un ouvrier), mander qn., cultiver (un champ); —ung, f. commission, labour; *ab-be*—, contre-mander; —ung, f. contre-ordre.

Dar—, présenter, représenter; —ung, f. représentation, exposition.

Ein—, mettre, placer dans, cesser; —ung, f. cessation, suspension; —(*sich*), se rendre, aller, comparaître.

Ent—, défigurer; —ung, f. action de défigurer.

Ent-geg-en—, objecter, opposer; —ung, f. opposition.

Fest—, affermir, poser solidement.

Her—, rétablir (un malade), restaurer (un meuble); —ung, f. restauration, rétablissement.

Her-be—, mander qn.

Hin—, poser, placer en quelque lieu.

Nach—, tendre des pièges; —ung, f. embûche, persécution.

Um—, placer autrement, entourer, traquer.

Unt-er—, placer dessous.

Ver—, déranger (un objet), déguiser, contrefaire; —(*sich*), se déguiser; dissimuler; —ung, f. dissimulation, feinte.

Vor—, poser, placer devant, présenter, représenter; —(*sich*), s'imaginer, croire; —ung, f. représentation, idée.

Weg—, placer à part, mettre de côté.

Wied-er-her— rétablir, restaurer; —ung, f. rétablissement, restauration; —*er*, m. restaurateur (d'un bâtiment, meuble).

Zu—, remettre, rendre; —ung, f. remise (d'un objet).

Zu-rect—, ranger, arranger, ajuster; —ung, f. redressement.

Zu-rück—, poser en arrière, repousser, retarder (une montre).

Zu-samm-en—, placer ensemble, rapprocher.

Stell-e, f. n. place, lieu, emploi.

Ge-stell, n. e, tréteau, piédestal.

Vor-stell-ig (*mach-en*, faire), remonter, représenter.

Stell-ver-tret-er, m. (composé avec *tret-en*, marcher, et *ver*, pour), remplaçant, suppléant.

An-stalt, f. en, préparatif, disposition, établissement.

Geg-en-an-stalt, contre-batterie, contre-mine.

Ver-an-stalt-en, v. disposer, arranger; —ung, f. disposition, préparatif.

Ge-stalt, f. en, figure, forme.

Ge-stalt-en, v. former, façonner.

Miß-ge-stalt ou **Un-ge-stalt**, f. difformité, figure difforme.

Un-ge-stalt-et, a. difforme, défiguré, monstrueux.

Be-stalt-en, v. constituer en quelque dignité, donner des appointements; —ung, f. nomination à une place, appointements.

Stelz-e, f. n. (de **stell-en**, placer. A. stilt), échasse.

Stelz-fuß, m. (composé avec **fuß**, pied), jambe de bois.

Stemm-en. Voy. **Stamm**.

Stemp-el. Voy. **Stämp-el**.

Stend-el, m. (de **stand-en**, se tenir? A. stander), satyrion, orchis (plante).

Steng-e, **Steng-el**. Voyez **Stang-e**.

Stepp-e, f. n. (Russe. step), steppe, lande.

Stepp-en, v. (de **stipp-en**, ponctuer, piquer), contrepointer; —er, m. —er-in, f. qui pique, contre-pointe; —er-ci, f. ouvrage piqué, arrière-point.

Ab-stepp-en, v. piquer.

Ge-stepp-e, n. arrière-point, ouvrage piqué.

Sterb-en, v. p. (de **darb-en**, dépérir. A. starve. L. torpeo),

Imp. starb. (Subj. stürb-e). Part. ge-storb-en, mourir, décéder; —n. mort, décès.

Ab-sterb-en, v. mourir, s'éteindre (des arbres).

Aus—, mourir, s'éteindre (famille).

Er—, expirer, s'engourdir.

Sterb-en-d, a. mourant, moribond.

Sterb-lich, a. mortel, sujet à la mort; —lich-keit, f. mortalité.

Un-sterb-lich, a. immortel; —lich-keit, f. immortalité.

Sterb-haus, n. (composé avec **haus**, maison), maison mortuaire.

Ster-let. Voy. **Stör**.

Ster-ling, m. (de **stir-en**, fixer? A. sterling. G. στερεός?), sterling (monnaie angl.).

Stern, m. e. (de **stir-en**, fixer. A. star. G. sterna. G. ἀστήρ), étoile, prunelle (de l'œil).

Un-stern, m. mauvaise étoile, désastre.

St-ster-n, n. e. astre, constellation.

Stern-en, v. marquer ou garnir d'étoiles.

Stern-deut-er, m. (composé avec **deut-en**, interpréter), astrologue.

Stern-kund-e, f. (composé avec **kund-e**, connaissance), astronomie; —kund-ig-e, m. astronome.

Sterz, m. e. ou **Sterz-e**, f. n. (de **stir-en**, lever), queue (d'un moulin à vent), croupion.

Stet, **Stet-ig**, **Stetß**. Voy. **Stät**, **Stät-ig**, **Stätß**.

Sten-er-n, (de *stier-en*, diriger. A. *acer*), gouverner (un vaisseau), payer l'impôt, obvier, prévenir.

Aus-steu-er-n, v. doter.

Be-, charger d'impôts.

Bri-, contribuer.

Nach-, payer une seconde taille, ajouter ce qui manque.

Ver-, payer l'impôt, vendre à l'encan.

Vor-, prévenir, obvenir.

Zu-samm-en-, contribuer.

Steu-er, f. n, taille, contribution, impôt.

Steu-er, n. — gouvernail.

Steu-er-bar, a contribuable; — **bar-keit**, f. état du contribuable.

Aus-steu-er, f. dot.

Bri-, contribution, collecte, secours en argent.

Nach-, f. surtaxe.

Steu-er-mann, m. (composé avec *mann*, homme), pilote.

Sten-er-rud-er, n. (composé avec *rud-er*, rame), gouvernail.

Stich, **Stich-el**. Voy. **Stech-en**.

Stich-en, v. (de *stech-en*, piquer), broder; — **er**, m. — **er-in**, f. brodeur, brodeuse; — **er-el**, f. broderie.

Stick-en, v. inus. (de *stech-en*, piquer), étouffer.

Er-stick-en, v. étouffer, étrangler; — **ung**, f. étouffement, suffocation.

Stick-hust-en, m. (composé avec *hust-en*, toux), coqueluche.

Stieb-en, v. (G. *στέβω*), ré-

pandre, disperser, jaillir (étincelles).

Jer-stieb-en, réduire en poudre, en poussière, se dissiper.

Stieb-er (ou *Ras-en-stieb-er*), m. chiquenaude.

Stöb-er-n, v. neiger, faire de la pluie menue, fureter.

St-flöb-er, n. poussière (de neige).

Stöb-er-wett-er, n. (composé avec *wett-er*, temps), temps neigeux, pluvieux.

Stief, a. (de *stiep-en*, renverser. A. *stip*. G. *τόπος*?), demi-parent.

Stief-brud-er, m. (composé avec *brud-er*, frère) demi-frère (frère d'un second mariage).

Stief-mutt-er, f. (composé avec *mutt-er*, mère), belle-mère, marâtre.

Stief-el, m. — (de *staus*, vase?), botte.

Stief-el-n, v. botter; — **el-ung**, f. échalassement.

Stief-el-mach-er, m. composé avec *mach-er*, faiseur), bottier.

Stief-el-knecht, m. (composé avec *knecht*, valet), tire-botte.

Stieg, **Stieg-e**. Voy. **Strig-en**.

Stiel, m. — e, (de *stiel-en*, fixer.

A. *stela*. L. *stilus*. G. *στέλες*), manche (d'un couteau), tige.

Stiel-en, v. emmancher.

Stiel-ig, a. à manche.

Stiel-lös, a. sans manche, démanché.

Stier, m. e, (de *stirn*, fixer.

A. *steer*. G. *stirus*. L. *taurus*. G. *ταύρος*), taureau.

Etier-en v. saillir (la vache), être en chaleur.
Etier, a. (pour statr, raide), fixe.
Etier-en, v. regarder fixement.
An—, fixer, regarder avec étonnement.
Rach—, suivre fixement des yeux.
Etieß. Voy. **Etöf-en**.
Stift-en, v. (de **stib-en**, fixer?), sonder, causer, exciter; —ung, f. fondation; —er, m. —er-in, f. fondateur, fondatrice.
At-stift-en, v. causer, susciter; —er, m. instigateur.
Stift, m. e, ferret, crayon.
Stift, n. e ou er, fondation, évêché, monastère.
Stift-lich ou **Stift-isch**, a. capitulaire.
Still, a. (de **stif-en**, fixer? A. —un), paisible, silencieux.
Still, i. silence, paix.
Still-e, f. calme, silence.
Still-en, v. calmer, étancher (soif), assourir (faim), allaiter (un enfant); —ung, f. action de calmer, d'étancher, d'allaiter.
Still-en-b, a. adoucissant, calmant.
Still-stand, m. (composé avec **stand**, état), halte, suspension.
Stimm-en, v. (de **stib-en**, fixer?), accorder (un instrument), disposer qn., voter; —ung, f. action d'accorder, disposition, humeur; —er, m. qui accorde, accordeur.
Ab-stimm-en, v. descendre (une corde), voter.

An—, entonner (un chant), —ung, f. intonation.
Be—, désigner, fixer, décider; —ung, f. destination, détermination.
Bei—, assentir, s'accorder; —ung, f. assentiment.
Ein—, mêler sa voix à celle d'un autre, consentir; —ung, f. accord, consentement.
Rach—, donner sa voix à la manière de, voter de nouveau.
üb-cr—, l'emporter sur qn. par la pluralité des voix, monter trop haut (un instrument).
üb-cr-ein—, s'accorder, être analogue à; —ung, f. harmonie, sympathie; —en-b, a. concordant.
Um—, accorder un instrument sur un autre ton, faire changer de sentiment.
Ver—, désaccorder, mal disposer; —ung, f. dissonnance, mauvaise disposition.
Vor—, voter le premier, accorder devant qn.
Vor-her-be—, prédestiner; —ung, f. prédestination.
Zu—, assentir, donner son approbation; —ung, f. assentiment.
Zu-samm-en—, être d'accord, de concert; —ung, f. accord, harmonie.
Stimme, f. n, voix, suffrage, partie (de musique), humeur.
Be-stimm-t, a. désigné, fixé, précis; —t-heit, f. précision, assurance.
Un-be-stimm-t, a. indéterminé, vague; —t-heit, f. manque de précision, irrésolution.

Ein stimm ig, a. d'une seule voix, unanime; —ig-heit, f. unanimité.

Geg-en-stimm-e, f. contre-partie.

Ver-stimm-t, a. discordant, mal disposé.

Stink-en, v. p. (de stenk-en, ressortir. A. stink. Go. stingva), Imp. stank. Part. ge-stunkt-en, puer, sentir mauvais; —er, m. —er-in, f. puant, puante.

An-stink-en, v. puer, être en horreur.

Stink-ent ou **Stink-ig**, a. puant, infecte.

Stank-er-n, v. rendre une mauvaise odeur, tracasser.

Aus—, remplir d'une mauvaise odeur.

Durch—, empuanter, fouiller, sureter.

Stank-er, m. puant, querelleur, qui fouille partout.

Stank-er-ci, f. puanteur, querelle.

Ge-stank, m. puanteur.

Stint ou **Sting**, m. e, (de stint-en, écourter), éperlan.

Stipp-en, v. (de stupp-en, piquer), tremper, pointiller.

Stipp-el-ig, a. pointillé, marqué.

Stirn, f. en, (de stirn-en, fixer), front.

Stirn-en, v. faire front.

Stirn-ig, a. ayant un front; (en comp. breit-stirn-ig, à large front).

Stob, **Stob-er-n**. Voy. **Stieb-en**.

Stoch-er. Voy. **Stech-en**.

Stock, m. *e, (de steck-en, piquer ? A. stock), bâton, aune, étage.

Stock-en, v. échalasser (la vigne), pas circuler (du sang), hésiter, demeurer court; —ung, f. cessation, stagnation.

Aus-steck-en, essoucher un bois.

Ver—, endurcir, se gâter.

Ver-stock-t, a. endurci, obstiné; —t-heit, f. durcissement (du cœur).

Stock-ig, a. gâté par l'humidité, cotonneux (des fruits).

Stöck-en, v. garnir de bâtons, mettre qn. aux fers, en prison.

Stöck-isch, a. rechigné.

Stock-fisch, m. (composé avec fisch, poisson), morue.

(**Stock** en composition signifie extrêmement, entièrement, comme : stock-blind, tout-à-fait aveugle).

Stof. Voy. **Stauf**.

Stof-en ou **Stov-en**, v. (pour stopf-en, bourrer?), mettre à l'étuvée.

Stof-e, f. étuvée, étuve.

Stoff, m. e, (de stib-en, fixer. A. stuff. L. stupa? G. στῆπις?), étoffe, matière, sujet.

Urt-stoff, m. première matière, principe.

Stoff-en, a. d'étoffe.

Stoff-ig, a. de beaucoup d'étoffe.

(**Stoff** dans l'acception de matière se joint à beaucoup de mots, comme : Brenn-stoff, matière inflammable; Kohlen-stoff, matière carbonique).

- Stöhn-en**, v. (G. στενω?,) gémir, se plaindre; — n. gémississement.
- Stoll-en**, m. — (de still-en, appuyer? Go. stols), pied (de lit), balustre (d'appui), galerie (de mine).
- Stoll-en** ou **Br-stoll-en**, v. cramponner un fer (de cheval), creuser des galeries (de mine).
- Stoll-e**, f. gâteau farci de raisin.
- Stolp-ern**, v. (de stülp-en, arrêter. A. stumble?), broncher, trébucher.
- Stolp-er**, m. bronchade, faux pas.
- Stolp-er-ig**, a. qui bronche, raboteux.
- Stolp-rian**, m. homme qui trébuché.
- Stolz**, a. (de stül-en, fixer. A. stoub. L. stolidus), fier, hautain, superbe.
- Stolz**, m. fierté.
- Stolz-en** ou **Stolz-ir-en**, v. être fier, se pavaner.
- Stopp-en**, v. (A. stop. L. stipō. G. σταίω. I. stach), boucher, charger (pipe), appâter (des oies), gorger; — n. action de boucher, etc.
- Aus-stopf-en**, v. rembourrer, empailler; — ung, f. rembourrement, empaillage.
- Ein—**, fourrer, remplir.
- Ein-cin—**, faire entrer, fourrer dans.
- Br—**, boucher, obstruer, constiper; — ung, f. action de boucher, engorgement, constipation.
- Bu—**, boucher, tamponner.
- Stopf-cr**, m. cr in, f. ravaudeur, ravaudeuse, tampon.
- Stopf**, **Stöpf-el**, **Stöp-sel**, m. bouchon, tampon.
- Auf-stöp-sel-n**, v. déboucher.
- Bu—**, boucher.
- Stopp-el**, f. n. (de stub-en, couper. A. stubble. L. stipula), estoupe, chaume, brin (de herbe).
- Stopp-el-n**, v. chamer, glaner, compiler.
- Nach—**, glaner.
- Bu-samm-en—**, chaumer, g'aner, compiler.
- Stopp-ler**, m. — cr in, f. glaneur, glaneuse.
- Stöp-sel**. Voy. **Stöpf-en**.
- Stör**, m. e. (de stór-en, fouiller. A. sturgeon), esturgeon.
- Stör-let**, m. sterlet, esturgeon.
- Storch**, m. e. (de stor, grand. A. stork), cigogne.
- Stör-en**, v. (de stir-en, résister? A. stir. G. ταρασσω), interrompre, déranger, sureter dans; — ung, f. trouble, dérangement; — cr, m. — cr in, f. personne qui trouble, dérange; — cr-ei, f. action de troubler, de sarfouiller.
- Auf-stör-en**, v. faire lever en fouillant.
- Aus—** ou **Her-um—**, sureter, soniller.
- Br—**, troubler; — ung, f. trouble.
- Br—**, détruire, ruiner; — ung, f. destruction; — cr, m. — cr in, f. destructeur, destructrice.

Un-ge-stör-t, a. non troublé, tranquille.

Ver-stör-bar, a. destructible; — bar-keit, f. destructibilité.

Un-ver-stör-bar, a. indestructible; — bar-keit, f. indestructibilité.

Stör-fried, m. (composé avec fried-en, paix), trouble-fête.

Störr-ig. Voy. Starr.

Stoß-en, v. p. (A. toss. Co. stauta. L. tudo), Imp. stoß. Part. ge-stoß-en, pousser, heurter, piler; — n. trituration, cahotage.

Ab-stoß-en, v. abattre, emporter en poussant, dégrossir.

An—, pousser contre, toucher, être contigu, bredouiller.

Auf—, ouvrir en poussant, enfoncer, faire soulever le cœur, rencontrer (idée).

Aus—, pousser dehors, expulser; —ung, f. expulsion.

Be—, écorner, couper.

Durch—, pousser à travers, percer.

Ein—, enfoncer, bourrer.

Fort—, pousser en avant, repousser, continuer à pousser.

Her-aus—, pousser dehors.

Hin-ein—, pousser dans, enfoncer.

Nied-er—, faire tomber, renverser, tuer.

Um—, renverser en poussant, détruire, invalider (un testament).

Weg—, piler, user (l'extrémité d'une chose), abandonner; —ung, f. action de chasser, répudiation (d'une femme).

Weg— (sich), faire une bécue,

Weg—, pousser en avant, faire un passe-poil.

Weg—, repousser, écarter.

Zer—, piler, égruger, casser.

Zu—, fermier en poussant, arriver (accident), joindre (troupes).

Zu-rück—, repousser, pousser en arrière; —ung, f. répulsion.

Zu-samm-en—, choquer l'un contre l'autre, se réunir (troupes).

Stoß, m. *e, coup, choc, secousse.

Stoß-el, m. pilon (d'un mortier), batte (Mac.).

Stoß-er, m. —er-in, f. pileur, pileuse.

Stoß-ig, a. qui frappe des cornes, hargneux.

Au-stoß, m. choc, achoppement, attaque, accès, inconvénient.

An-stoß-en-b, a. contigu, aboutissant.

An-stoß-ig, a. choquant, offensant; —ig-keit, f. qualité de ce qui est scandaleux.

Un-au-stoß-ig, a. qui n'est pas choquant; —ig-keit, f. chose qui n'est pas choquante.

Auf-stoß-ig, a. trouble, gâté (vin).

Aus-stoß, m. botte, coup.

Geg-en-stoß, m. contre-coup, coup fourré.

Um-stoß-lich, a. révocable.

Un-um-stoß-lich, a. irrévocable, irréfutable.

Ver-stoß, m. erreur, faute (contre les usages).

Ver-stoß, m. coup pour faire avancer, saillie, passe-poil.

Zu-rück-stoß-en-b, a. repoussant, répulsif.

Stott-er-n, v. (de *stot-en*, pousser. A. *stutter*), bégayer, bredouiller; — n. bégaiement;
-er-r, m. — **-er-in**, f. personne qui bégaye, bègue.
Her-aus-stott-er-n, bredouiller, balbutier.
Ge-stott-er, n. bégaiement.
Stott-ern-b, a. bègue.
Stov n. Voy. *Stof-en*.
Strack, a. (de *streck-en*, étendre), droit, direct, prompt.
Strack-lich, a. subit, exact; — **lich-keit**, f. ponctualité, exactitude.
Stracks, ad. directement, incessamment.
Straf-en, v. (de *streif-en*, battre. G. *σπάω*), châtier, punir; — n. châtiment; — **-er**, m. qui punit.
Ab-straf-en, v. châtier, corriger.
Be-, v. punir; — **-ung**, f. punition, correction.
Straf-e, f. n. peine, punition, amende.
Sträf-lich, a. punissable, blâmable; — **lich-keit**, f. qualité de ce qui est punissable.
Un-sträf-lich, a. irréprochable, irrépréhensible; — **lich-keit**, f. conduite irrépréhensible.
Straf-bar, a. punissable; — **-bar-keit**, f. qualité de ce qui est punissable.
Straf-loß, a. impuni; — **-loß-ig-keit**, f. impunité.
Un-ge-straf-t, a. impuni.
Sträf-ling, m. e, coupable, détenu dans une maison de correction.
Straff, a. (de *streif-en*, tirer ?

G. *σπυρνός* ?), raide, fort tendu, sévère.
Straff-en, v. raidir.
Straff-en (sich), se raidir, devenir raide.
Straff-heit, f. raideur, sévérité.
Stramm, a. raide.
Strahl, m. en, (de *strau-en*, répandre ?), rayon, fourchette (d'un pied de cheval).
Strahl-en, v. rayonner; — **-ung**, f. rayonnement, radiation.
Aus-, darder des rayons, cesser de rayonner.
Be-, jeter des rayons, éclairer.
Durch-, jeter des rayons à travers.
Ab-er-, répandre ses rayons sur, surpasser en éclat.
Um-, rayonner autour.
Au-rück-, réfléchir, réverbérer.
Strahl-icht, a. en forme de rayons, rayonnant.
Strahl-ig, a. radié, rayonné.
Stráhn-e, f. n. ou **Stráhn**, m. e, (de *strin-en*, tirer ? A. *strain*), écheveau (de fil).
Stramm. Voy. *Straff*.
Stramp-el-n, v. (pour *tramp-el-n*. A. *trample*. Go. *trimpa*), piétiner, trépigner.
Strand, m. (de *strin-en*, fixer ? A. *strand*), rivage, rive, côte.
Strand-en, v. échouer (vaisseau); — n. ou — **-ung**, f. échouement.
Strang, m. *e, (de *string-en*, tendre. A. *string*. G. *σπάργανο*), corde, trait (de voiture).
Sträng-en, v. lier avec une corde, étrangler.

- Sträng-el-n**, v. étrangler, égorger.
- Sträß-e**, f. n. (de streu-en, étendre. A. street. L. stratum. G. στράτων), chemin, route, rue.
- Sträub-en**, v. (de streb-en, tendre? A. strive. G. στήνω), hérissier; — (ſich), résister, s'opposer.
- Sträub-ig** ou **Strupp-ig**, a. hérissé, mal peigné.
- Sträub-ig**, a. hérissé, récalcitrant; —ig-feit, f. qualité de ce qui est hérissé.
- Strauch**, m. *e, (de streich-en, errer?), arbrisseau, buisson.
- Strauch-icht**, a. de la nature d'un arbrisseau.
- Strauch-ig**, a. couvert d'arbrisseaux.
- Strauch-el-n**, v. (de streuch-en, mouvoir. A. struggle), trébucher, broncher, faillir.
- Strauß**, m. *e, (de streit-en, combattre? G. σπαρτια), querelle, combat.
- Strauß**, m. e, (A. ostrich. L. struthio. G. στρουθός), autruche.
- Strauß**, m. *e, (de streut-en, gonfler. A. strut), bouquet (de fleurs), huppe (des oiseaux).
- Streb-en**, v. (de treib-en, pousser? A. strive. G. στήνω), tendre à, s'efforcer, aspirer à; — n. effort; —er, m. aspirant.
- Auf-streb-en**, v. faire des efforts pour s'élever, tendre à.
- Be-** (ſich), s'efforcer, tâcher; — n. ou —ung, f. effort.
- Emp-or-**, faire des efforts pour s'élever au-dessus de.
- Rach-**, aspirer à, ambitionner; —ung, f. recherche, investigation.
- Wib-er-**, résister, s'opposer à; — n. résistance.
- Streb-sam**, a. qui tend avec assiduité; —sam-feit, f. tendance continuelle, assiduité.
- Streb-e**, f. étron, contre-fiche.
- Streck-en**, v. (de streit-en, étendre. A. stretch), étendre, allonger, poser (les armes).
- Aus-streck-en**, v. étendre, allonger; —ung, f. extension.
- Dar-**, présenter, avancer.
- Er-**, s'étendre à.
- Hin-**, étendre vers, sur, étendre mort.
- Hoff-**, exécuter, effectuer (un ordre).
- Vor-**, tendre en avant, avancer, prêter (argent).
- Streck-e**, f. n. étendue, espace.
- Streck-er**, m. extenseur.
- Streck-bar**, a. extensible, ductile; —bar-feit, f. extensibilité.
- Streich-en**, v. p. (de streck-en, mouvoir. A. strike. L. stringo), Imp. streich. Part. ge-streich-en, passer légèrement sur, étendre sur (du beurre, de l'onguent), frotter, frapper, caler (voiles). — n. frottement; —er, m. —er-in, f. personne qui frotte, cardeuse.
- Ab-streich-en**, v. ôter en passant les mains par-dessus qc.;

racler (les peaux), enlever (la crasse).

An—, enduire, peindre, toucher en passant; —**er**, m. barbouilleur.

Auf—, étendre (un corps gras) sur, retrousser (moustache).

Aus—, fouetter, aplanir, effacer, rayer, vanter; —**ung**, f. action d'offrir, hablerie, fustigation.

Be—, enduire de, frotter avec, tirer (canon) sur; —**ung**, f. frottement.

Durch—, barrer, rayer, passer par, parcourir.

Ein—, frotter dans, rasser, empocher (de l'argent).

Her-aus—, effacer, faire sortir (les plis), vanter.

Her-um—, courir çà et là, vagabonder.

Pin—, étendre, passer (le temps), raser (la terre).

Auf-er—, enduire de.

Unt-er—, enduire (de chaux) par dessous, souligner.

Ver—, employer en enduisant, passer, s'écouler (le temps).

Vor—, étendre en avant, marquer par une ligne.

Weg—, relever (les cheveux), effacer, rayer.

Zu-rück—, rebrousser (le poil), écarter (les cheveux).

Streich-el-n, v. passer doucement la main par-dessus qc. flatter, caresser.

Streich, m. c. coup (de verge du sort, d'un adversaire), tour (de page), trait (d'esprit, de bêtise).

Streich-e, f. herse, flanc, ligne de défense.

Streich, m. c. course, trait, raie, coup (d'archet), poil (d'une étoffe), étendue (de terre).

Streich-el-chen, n. petit trait.

An-streich, m. enduit de couleur, couche, couleur, vernis.

Geg-en-streich, m. rebours, contre-poil.

Streif-en, v. (A. strip. G. στίψω), frôler, effleurer, faire des courses.

Ab-streif-en, v. dépouiller, écorcher.

An—, effleurer, toucher en pousant.

Auf—, retrousser, évaser.

Aus—, battre l'estrade, faire des excursions, écosser (des pois).

Be—, garnir de bandes, rayer.

Durch—, parcourir.

Zu-rück—, rebrousser (les manches), rabaisser (les manches).

Streif, m. c. ou. **Streif-en**, m. — bande, raie, cannelure.

Streif-chen, n. bandelette.

Streif-e, f. n. course, outil pour rayer, canneler, poinçon.

Streif-er, m. qui fait des courses, coureur, qui fait des raies, cannelures.

Streif-er-ri, f. course, excursion.

Streif-ig, a. rayé, strié.

Streif-e, f. n. bande, raie.

Strein-en, m. (de *strein-en*, courir. A. strayer), vagabond, rôdeur, chien qui vague.

Streit-en, v. p. (A. stride. G. σπριτεύω?), Imp. *stritt*. Part.

ge-stritt-en, combattre, disputer; — n. dispute, querelle; —

er, m. —**er-in**, f. combattant, combattante.
Ab-streit-en, v. contester, disputer.
Aus—, achever un combat.
Be—, contester, combattre, subvenir (aux frais), suffire (aux occupations); —**ung**, f. action de combattre, de subvenir.
Er—, conquérir, gagner par les armes.
Wib-cr—, contester, être contraire à.
Streit-bar, a. propre au combat, contestable; —**bar-keit**, f. esprit guerrier, qualité de ce qui est contestable.
Streit-ig, a. contentieux, en litige; —**ig-keit**, f. controverse, discussion.
Un-streit-ig, a. incontestable.
Un-be-stritt-en, a. incontesté.
Streit-lich, a. ad. contestable, contentieux.
Streng-en, v. (de **string-en**, s'efforcer? A. *string*. L. *stringo*. G. *σπράγγω*), tendre, faire ses efforts.
An-streng-en, v. pousser (au travail), forcer (un cheval); (**sich**) —, s'efforcer; —**ung**, f. effort.
Streng, a. (A. *strong*. L. *strenuus*), sévère, rude, austère.
Ge-streng, a. sévère, digne (comme titre).
Streng-e, f. sévérité, rigueur, austérité.
Streu-en, v. (A. *strew*. Go. *strewa*. L. *sterno*. G. *σπρίω*. I. *stre*), épandre, joncher, saupoudrer; — n. action d'épandre.

Auf-streu-en, v. répandre, jeter dessus, saupoudrer.
Aus—, répandre, semer, débiter (nouvelles).
Be—, répandre dessus, parsemer, poudrer (un écrit), joncher (de fleurs).
Ein—, répandre, faire litière (aux chevaux).
Üb-cr—, parsemer, joncher.
Unt-cr—, répandre dessous, faire la litière (aux chevaux).
Ver—, disperser, employer à répandre.
Ver—, disperser, dissiper, distraire; (**sich**) —, se distraire; —**ung**, f. dispersion, distraction, dissipation.
Ver-streut, a. dissipé, distrait.
Streu, f. paille, litière (des chevaux).
Streu-büch-s-e, f. (composé avec **büch-s-e**, boîte), poudrier, sablier.
Streu-sand, n. (composé avec **sand**, sable), poudre (sable).
Strich. Voy. **Strich-en**.
Strick-en, v. (de **streck-en**, étendre), tricoter; — n. action de tricoter; —**er**, m. —**er-in**, f. tricoteur, tricoteuse; —**er-i**, f. tricot, tricotage.
Ab—, achever de tricoter, acquitter une dette en tricotant.
An—, ajouter en tricotant.
Be—, garnir, envelopper (de fil) en tricotant, prendre dans ses filets.
Üb-cr—, couvrir, garnir de tricot.
Um—, tricoter autrement, garnir de tricot tout autour, environner de pièges.

Ver—, employer à tricoter, enlacer; —ung, f. enlacement.
Strick, m. *e*, corde, cordon.
Strick-nad-el, f. (composé avec nad-el, aiguille) aiguille à tricoter.
Strief-e. Voy. **Strief-en**.
Strieg-el, m. — (de **streich-en**, frotter. *L. strigilis*), étrille.
Strieg-el, m. — broche de la-voir, bonde.
Strieg-el-n, v. étriller, vexer.
Durch—, étriller, critiquer.
Strieg-lich, a. en forme d'étrille.
Strieg-ler, m. qui étrille.
Striem-e, f. n, (de **streif-en**, tirer. *A. stripe*), raie, meurtrissure.
Striem-en, v. meurtrir de coups.
Striem-ig, a. rayé, qui a des meurtrissures.
Striep-e. Voy. **Stripp-e**.
Striez, m. *e*, ou **Strieg-el**, f. n, (*It. striscia*), pain mollet, brioche.
Stripp-e, f. n, (de **streif-en**, tirer. *A. strap*), tirant (de boîtes).
Stripp-en, v. mettre des tirants à.
Stritt. Voy. **Strait-en**.
Strob-el, m. — (*L. strobilus. G. σπρίλος*), pomme de pin.
Stroh, n. (de **streu-en**, répandre. *A. straw. L. stramen*), paille.
Stroh-ern, a. de paille.
Stroh-kopf, m. (composé avec kopf, tête), homme stupide (cruche).

Stroh-witt-we, f. (composé avec witt-we, veuve), veuve pour quelque temps (femme dont le mari est absent).
Strom, m. *e*, (de **strauch-en**, mouvoir. *A. stream. G. δρῦμος*), courant, fleuve, torrent.
Ström-en, v. couler avec rapidité.
An—, couler contre.
Aus—, s'écouler par torrents, déborder.
Durch—, couler, passer rapidement par, pénétrer.
Üb-er—, inonder, déborder; —ung, f. débordement.
Zu—, affluer.
Strom-ab, ad. à val, à vau-l'eau.
Strom-auf, ad. amont, d'amont.
Stroph-e, f. n, (*A. strophe. L. strophæ. G. στροφή*), strophe.
Ströt-er, m. — (de **strib-en**, aller. *A. stride*), voleur, brigand.
Stroh-en, v. (de **starr-en**, fixer. *A. strut*), être enflé, être bouffi de, targuer.
Stroh-en-d, a. enflé, gonflé, bouffi.
Stroh-er, m. — homme bouffi d'orgueil.
Strub-el, m. — de **strau-en**, répandre. *L. turbo. G. σπρίβος*), tournant, tourbillon, beignet.
Strub-el, f. n, cramponnet.
Strub-el-n, v. tournoyer, bouillonner; — n. tournoiment, bouillonnement.
Strub-el-ig, a. qui a un tournant, bouillonnant.
Strub-el-er, m. —el-er-in, f. personne inconsiderée, brouillon.

Strub-el-kopf, m. (composé avec *kopf*, tête), homme bouillant.

Strumm-el, Voy. **Stümm-el**.

Strumm-el-n, Voy. **Strumpf**.

Strumpf, m. *e, (de *streif-en*, tirer?), bas, tronc.

Strümpf-el, m. petit tronc, chiot.

Strümpf-en, v. tronçonner, couper en travers, chausser.

Strumm-el-n, v. flamber (pour que les rondins soient cuits ou brûlés également).

Strunk, m. e, (de *strik-en*, couper? A. *trunk*. L. *truncus*), trognon.

Strunt, m. e, (L. *struntus*), étron.

Strun-ze, f. n, (de *strin-en*, produire) forte fille, gougardine, pimbêche.

Strapp-e ou **Strupp-e**, f. n, (de *streif*), croûte résultant d'une écorchure (aux pieds des chevaux).

Strupf-en, v. (pour *schrumpf-en*), se ratatiner, effeuiller une branche (en la faisant couler dans la main).

Strupp-e, Voy. **Stripp-e**.

Strupp-ig, a. (de *streif-en*, tourner?), hérissé.

Ge-strupp, n. broussailles, buissons.

Stub-e, f. n, (de *stof-en*, chauffer. A. *stove*), chambre à feu.

Stüb-chen, n. petite chambre, mesure de quatre pots.

Stub-en-hock-er, m. (composé

avec *hock-en*, se blottir), casanier, homme sédentaire.

Stüb-er, Voy. **Stich-er**.

Stüb-er, m. (de *steif*, dur. A. *stiver*), stuber, stuver (monnaie holl.).

Stück, n. e, (de *stich-en*, piquer), morceau, pièce, canon.

Stück-en, v. mettre en pièces, rapiécer.

An—, coudre à, rallonger.

Jer—, tronçonner, démembrer.

Jer-stück-el-n, n. ou **Jer-stück-ung**, f. dépècement, démembrement.

Stück-ig, a. composé de morceaux.

Stück-werk, n. (composé avec *werk*, ouvrage), ouvrage fait par pièces, ouvrage defectueux.

Stuck, m. (A. *stuc*), stuc.

Stuf-e, f. n, (de *stuf-en*, monter? A. *step*), degré, marche.

Ab-stuf-en, v. aller par gradations, nuancer; —ung, f. gradation, nuance.

Auf—, hausser par degrés.

Stuf-en-folg-e, f. (composé avec *folg-e*, suite), gradation, progression.

Stuf-en-jahr, n. (composé avec *jahr*, année), année climatérique.

Stuf-en-weis-e, a. (composé avec *weis-e*, manière), gradué.

Stuf-e, f. n, (de *stuf-en*, frapper), entaille dans la roche, mine.

Ab-stuf-en, v. couper la mine par degrés.

Stuhl, m. *e, (A. stool. Go. stols. G. στῦλιν), chaise, siège.

Stuhl-gang, m. (composé avec geh-en, aller), selle (garderobe).

Stül-p-en, v. (de stül-p-en, placer? G. στέπω), retrousser (un chapeau), mettre un couvercle (sur un pot).

Auf-stül-p-en, retaper (chapeau), retrousser.

üb-er-, couvrir d'un couvercle, retrousser.

lin-, retourner, retrousser.

Stül-p-e ou **Stül-p-e**, f. n, chape, rebord (de chapeau), revers de bottes).

Stül-p-er, m. qui retroussé.

Stumm, a. (de stemm-en, réprimer. A. dumb. Go. stains?), muet.

Ber-stumm-en, v. devenir muet, rester court, état d'une personne muette.

Stumm-heit, f. mutisme.

Stüm ou **Ge-stüm**, a. iaus. (de stemm-en, réprimer).

Un-ge-stüm, a. impétueux, brusque.

Un-ge-stüm, m. impétuosité.

Stümm-el, ou **Stumm-el**, m. — (de stemm-en, réprimer Go. στύπος), moignon, chicot.

Stümm-el-n ou **Ber-stümm-el-n**, v. mutiler, estropier; —el-ung, f. mutilation; —ler, m. —ler-in, f. personne qui mutilé, estropié.

Stümp-er-n. Voy. **Stumpf**.

Stumpf, a. (de stimp-en, pousser), émoussé, obtus, fade.

Stumpf, m. e, bout, chicot, moignon.

Stumpf-en, v. émousser, écourter (la queue), faiblir (la vue, l'esprit).

Ab-stumpf-en, émousser (une pointe), tronquer, affaiblir (la vue, l'esprit).

Stumpf-heit, f. état de ce qui est émoussé, tronqué, stupidité, faiblesse (de la vue).

Stümp-er, m. — er-in, f. bousilleur, gâte-métier, mazette.

Stümp-er-n, v. bousiller, travailler mal, jouer mal (un instrument).

Stümp-er-ci, f. bousillage.

Stümp-er-haft, a. bousillé, en mazette.

Stumpf-nas-e, f. (composé avec nas-e, nez), nez camus.

Stund, **Stund-e**. Voy. **Steh-en**.

Stünz-e, f. n, (de stint-en, écourter), harriquant, petit chaudron à fond plat.

Stupf-en, v. (de stap-en, piquer. A. stipple), piquer (avec la gaule), aiguillonner, donner un coup (de poing).

Stupf-er, m. celui qui pique; coup (de poing).

Stürb-e. Voy. **Sterb-en**.

Sturm, m. *e, (de stir-en, mouvoir. A. storm. L. turbo. G. τύπος), orage, tempête, alarme, assaut.

Stürm-en, v. donner l'assaut; forcer (une maison), faire du bruit; — v. imp. faire de l'orage.

Auf-stürm-en, ouvrir de force, forcer une porte.

Be-, assaillir, tourmenter; —

ung, f. action d'assailir.
Er—, emporter d'assaut.
Zu—, se jeter impétueusement sur.
Sturm-er, m. assaillant, homme emporté; (en comp. **Bild-er-sturm-er**, briseur d'images, iconoclaste).
Sturm-isch, a. orageux, violent.
Sturm-icht ou **Sturm-ig**, a. venteux, orageux.
Sturm-wind, m. (composé avec **wind**, vent), orageux, ouragan, bourrasque.
Stürz-en, v. (de **stir-en**, mouvoir. A. *start*), tomber brusquement, précipiter, culbuter, plonger.
Ab-stürz-en, précipiter, se rompre (le cou) en tombant.
Auf—, couvrir d'un couvercle, mettre (une coiffe, etc.) à la tête, donner de la tête contre une pierre en tombant.
We—, jeter sur, étonner, consterner; —ung, f. consternation.
Wurz—, tomber brusquement à travers, se jeter par.
Ein—, crouler, s'écrouler.
Her-ab— ou **hin-ab—**, précipiter en bas.
Her-unt-er— ou **hin-unt-er**, précipiter en bas.
hin-ein— ou **her-ein—**, précipiter, se précipiter dans.
Los—, se précipiter sur.
Nach—, s'abattre, s'écrouler, courir après.
Nied-er—, précipiter, renverser, s'écrouler.
Ab-er—, jeter, précipiter des-

sus, culbuter; —(sch), tomber à la renverse.
Um—, renverser, subvertir.
Zu—, assaillir, fondre sur qn., s'abattre (cheval).
Zu-samm-en—, tomber en ruines, s'écrouler.
Sturz, m. *e, chute, culbute, ruine.
Sturz-e, f. n, couvercle, chape.
Sturz-el ou **Sturz-el**, m. bout, chicot, argot, chaume.
Ab-sturz, m. précipice, chute.
Ein-sturz, écroulement, chute, ruine.
Be-stürzt, a. consterné.
Stut-e, f. (de **stätt-e**, écurie? A. *steed*. G. *στῆν*?), jument, cavale.
Stut-er-ei, f. haras.
Ge-stüt-e, n. haras.
Stut-füll-en, n. (composé avec **füll-en**, poulain), pouliche.
Stutt-gard, (composé avec **gard**, ville), Stuttgart.
Stuß-en, v. (de **stib-en**, sailir), écourter, couper, faire parade, s'étonner.
Ab-stuß-en, écourter, tronquer, étêter (un arbre).
Auf—, retaper (un chapeau), rebrousser (la moustache).
Zu—, dresser, déniaiser.
Stuß-er, m. — élégant, petit-maitre, muscadin.
Stuß-ig, a. étonné, surpris (cheval).
Stuß, m. ce qui est tronqué, barriquant, tronçon de la queue du cheval.
Stuß (auf den), ad. subitement; soudain.

Etug-bart, m. (composé avec bart, barbe), moustache retroussée.

Etũh-en, v. (de sũb-en, se tenir. A. stud), étayer, appuyer; — (sich), s'appuyer, se reposer sur.

An-sũh-en, s'appuyer contre.

Auf—, s'appuyer sur.

Unt-er—, mettre des appuis dessous, appuyer, seconder, assister; —ung, f. appui, support, assistance.

Etũh-e, f. appui, support, soutien.

Styl ou **Stil**, m. (A. style. L. stylus. G. στύλος), style.

Such-en, v. (de sach-e, affaire? A. seek. Go. sokia. L. sequor?), chercher; —u. action de chercher, recherche; —er, m. —er-in, f. chercheur, chercheuse.

An-such-en, solliciter; —u. requête, demande.

Auf—, chercher, se mettre à la recherche; —ung, f. recherche.

Aus—, choisir, trier; —ung, f. choix, triage.

Be—, visiter, fréquenter.

Durch—, fouiller, fureter; —ung, f. action de fouiller, perquisition.

Er—, prier, demander.

Heim—, visiter, désoler (par une maladie, une guerre).

Her-um—, chercher partout.

Her-vor—, chercher parmi, susciter.

Nach—, faire des perquisitions; —ung, f. perquisition.

Unt-er—, examiner, scruter; —ung, f. examen, enquête.

Wer—, essayer, goûter, tenter; —ung, f. tentation; —er, m. —er-in, f. tentateur, tentatrice.

Zu-samm-en—, ramasser, rassembler.

Such-e, f. action de chercher, quête (chasse).

Be-such, m. e, visite.

Be-such-er, m. —er-in, f. visiteur, visiteuse.

Ge-such, n. demande, requête.

Ver-such, m. essai, épreuve, expérience.

Ver-such-t, a. expérimenté, tenté; un—, inexpérimenté.

Sucht. Voy. **Sich**.

Sũb-en, m. (de sũb-en, bouillir? A. south), sud.

Sũb-lich, a. méridional.

Sud-el-en, v. (de sũb-en, bouillir? A. soll. Go. saulia), barbouiller, faire malproprement.

Be-sud-el-n, salir, souiller.

Pin—, barbouiller, bousiller.

Ver—, gâter en barbouillant.

Sud-el, m. saleté, ordure.

Sub-ler, m. —ler-in, f. barbouilleur, barbouilleuse.

Sud-el-ei, f. bousillage, saloperie.

Sud-el-ig ou **Sud-el-haft**, a. sale, malpropre.

Sul-en ou **Sũhl-en**, v. être malpropre, travailler salement, se souiller, se vautrer.

Sũhn-en ou **Sõhn-en**, v. (de san-en, rétablir? A. south. L.

sano ?), expier, réconcilier.
Aus-söhn-en, réconcilier, expier;
 —ung, f. expiation, réconciliation.
Ber—, réconcilier; —ung, f. réconciliation.
Ber-söhn-lich, a. réconciliable; **lich-keit**, f. humeur réconciliable.
Un-ber-söhn-lich, a. irréconciliable, implacable; —lich-keit, f. humeur irréconciliable.
Sühn-e, f. expiation.
Sulz-e. Voy. Salz.
Summ-e, f. n. (A. sum. L. summa), somme.
Summ-en, v. sommer, additionner, faire une somme.
Summ-en ou **Sum-sen**, v. (A. hum), bourdonner.
Ge-summ ou **Ge-sum-se**, n. bourdonnement.
Sumpf, m. 'e, (de **suimm-en**, nager. G. σμυρδε), marais, marécage.
Sumpf-ig, a. marécageux.
Sund, m. (de **suimm-en**, nager. A. sound), sund, détroit.
Sund, a. ious. (pour **swind**, vif? A. sound. L. sanus. G. σάος), sain.
Ge-sund, bien portant; —heit, f. santé, salubrité.
Un-ge-sund, a. malsain; —heit, f. mauvaise santé, insalubrité.
Sünd-e, f. n. (de **sün-en**, expier? A. sin. G. σίντης?), péché.
Sünd-er, m. —er-in, f. pécheur, pécheresse.

Sünd-ig, a. enclin à pécher; peccable; —ig-keit, f. peccabilité.
Sünd-haft, a. coupable.
Sünd-ig-en, v. pécher; —er, m. pécheur.
Ber-sünd-ig-en (sich), pécher contre qc.; —ig-ung, f. péché, délit.
Sünd-lich, a. criminel; —lich-keit, f. ce qu'il y a de criminel dans une action.
Sünd, en comp. (de **sin**, fort).
Sünd-fluth, f. (pour **sint-flath** ou **sin-fluth**, grande inondation), déluge.
Supp-e, f. n. (de **sauf-en**, boire. A. sup), soupe.
Surr-en, v. (L. susurro. G. σύρω?), bourdonner.
Süss, a. (de **suit-en**, liquéfier? A. sweet. G. sūtis. L. suavis. G. ἰδύς. I. *suadus*), doux (au goût), sucré.
Süss-en, v. adoucir, dulcifier.
Ab-süss-en, dulcifier.
Ber-süss-en, rendre doux, adoucir, —ung, f. adoucissement.
Süss-e, f. douceur (du sucre, du sommeil).
Süss-lich, a. doucereux.
Süss-el-ri, f. manière douce-reuse, douceur, fleurlette.
Süss-el-n, v. avoir un goût doux, faire le doucereux.
Üb-er-süss, a. trop doux.
Sylb-e ou **Silb-e**, f. n. (A. syllable. L. syllaba. G. συλλαβή); syllabe.
Sylb-en, v. articuler.
Sin-sylb-ig, a. monosyllabe, taciturne.



Tacht-el, f. n. (de *tact-en*, toucher. G. *δακτύλιος*), tape, soufflet.

Tacht-el-n, v. taper, donner des tapes, des soufflets.

Tad-el, m. (de *tast-en*, toucher?), blâme, censure.

Tad-el-n, v. blâmer, critiquer.

Tad-el-bar, a. blâmable; un—, irréprochable.

Tad-el-hast, a. blâmable, répréhensible; un—, irréprochable.

Tad-el-loé, a. sans reproche.

Tad-ler, m. censeur, critique.

Tadl-er-in, f. femme qui critique.

Taf-el, f. n. (A. *table*. L. *tabula*), table, tablette.

Taf-el-n, v. tenir table.

Táf-el-n, v. boiser, lambrisser, parqueter.

Taf-el-rund-e, f. (composé avec *rund-e*, ronde), table ronde (chevalier de la).

Taff-et ou **Tafft**, m. e. (A. *tafety*. Pers. *tafteh*), taffetas.

Taff-et-en, a. de taffetas.

Tag, m. e. (A. *day*. G. *days*. L. *dies*. G. *τάξις*), jour, journée.

Tag-en, v. faire jour, fixer un jour.

Ter—, ajourner; —ung, f. ajournement.

Täg-ig, a. de jour; ein-täg-ig, a. d'un jour.

Täg-lich, a. de chaque jour, quotidien; —ad, journellement.

Ter-tagt, a. vieux, âgé.

Tag-e-bieb, m. (composé avec *bieb*, voleur), fainéant.

Tag-e-lohn, m. (composé avec *lohn*, salaire), salaire du jour, journée; —lohn-er, m. journalier, homme de journée.

Taf-el, n. — (de *tact-en*, lier? A. *tackle*), poutre, cordage.

Taf-el-n, v. agréer (un vaisseau).

Ab—, désagréer.

Auf—, gréer, ajuster.

Be—, gréer, agréer.

Taf-el-er ou **Taf-el-meist-er**, m. (composé avec *meist-er*, maître), agréeur, huneur.

Taf-el-werk, n. (composé avec *werk*, ouvrage), agrès, cordages.

Talg, m. et n. (de *tal-en*, oindre. A. *tallow*), suif.

Tal-gen, v. graisser de suif, rendre du suif.

Talg-icht, a. de la nature du suif.

Talg-ig, a. gras de suif, couvert de suif.

Talk, m. (de *tal-en*, oindre. A. *talk*. Pers. *talq*), talc.

Talk-icht, a. qui tient du talc.

Talk-ig, a. talqueux.

Talk-en, v. ius. (pour *basht-en*. A. *talk*), jaser, bavarder.

Tand, m. (de *dinf-en*, tirer? G. *diva*?), bagatelle, fadaise.

Tánd-el-n, v. dandiner, s'amuser à des bagatelles.

Ver-tánd-el-n, perdre (son temps) en s'amusant.

Tánd-el-ei, f. faulxise, badinerie.

Tánd-ler, m. — **ler-in**, f. badin, lambin.

Tánd-el-ig ou **Tánd-el-haft**, a. badin, frivole.

Tang-el, f. n. (de **tid-en**, toucher. A. tang), feuille aciculaire.

Tann-e, f. n. (de tan, feu? L. *meda*? G. *δῆς*), sapin.

Tann-en, a. de sapin.

Tann-zapf-en, m. (composé avec **zapf-en**, pomme), pomme de pin.

Tanz-en, v. (de **binf-en**, tirer? A. danse. Go. *thinsa*. G. *divio*), danser; — n. action de danser.

Ab-tanz-en, v. ôter, user en dansant; — (**sich**), s'épuiser à force de danser.

Auß—, achever ou cesser de danser.

Durch—, user en dansant, danser jusqu'à la fin.

Ver—, perdre en dansant.

Vor—, conduire la danse, danser devant qn. pour lui apprendre.

Tanz, m. *e, danse.

Vor-tanz, m. action de conduire une danse.

Tänz-er, m. danseur; — **er-in**, f. danseuse.

Tänz-er-lich, a. disposé à la danse.

Tapf-er, a. (de **dab-en**, convenir. A. *dapper*), brave, vaillant.

Tapf-er-keit, f. valeur, bravoure.

Tapp-en, v. (A. tap. G. *τύπτο*. I. *tup*), marcher, toucher lourdement, tâtonner.

Er-tapp-en, attraper, surprendre (sur le fait).

Tapp-isch, a. lourdaud, maladroit.

Tappé, m. e, tape.

Tartsch-e, f. n. (de **zarg-e**, enclos? A. targe), targe, rondache.

Tasch-e, f. n. (de **basch-en**, gonfler? Go. *tasca*), poche.

Täsch-ner, m. boursier, malletier.

Tasch-en-buch, n. (composé avec **buch**, livre), livre de poche, almanach.

Tasch-en-spiel-er, m. (composé avec **spiel-er**, joueur), faiseur de passe-passe, escamoteur.

Tass-e, f. n. (A. dish. L. *discus*. G. *δίσκος*), tasse.

Tast-en, v. (de **tid-en**, toucher. A. taste), tâter, toucher.

An-tast-en, v. toucher, attaquer; — **ung**, f. attouchement, attaque.

Be-tast-en, tâter.

Tast-bar, a. palpable.

Un-an-tast-bar, a. inattaquable.

Tast-e, f. n. touche, clavier.

Taz-e, f. n. (de **tast-en**, toucher), patte (d'ours).

Tau, n. e. (de **tauh-en**, tirer. A. tow), câble, cordage.

Taub, a. (de **taup-en**, absorber. A. deaf. Go. *daubs*. L. *tabidus*?), sourd, engourdi.

Taub-heit, f. surdité.

Be-taub-en, v. assourdir, étourdir; —ung, f. engourdissement.
 Üb-er-taub-en, v. assourdir.
 Taub-e, f. n. (de taup-en, plonger. A. dove. G. dubo), pigeon, colombe.
 Taub-er ou Täub-er, m. pigeon mâle.
 Täub-in, f. pigeon femelle.
 Taub-en-haus, n. (composé avec haus, maison) colombier.
 Tauch-en, v. (A. duck. L. tingo. G. τέγω), plonger, tremper; —er, m. plongeur.
 Ein-tauch-en, v. plonger (dedans).
 Unt-er—, plonger (dessous); —ung, f. immersion.
 Tauf-en, v. (de tauch-en, plonger? A. dub. Go. daupia. G. δύνω), baptiser.
 Um-tauf-en, v. débaptiser.
 Wieb-er—, rebaptiser.
 Tauf-e, f. n. baptême.
 Täuf-er, m. —celui qui baptise.
 Wieb-er-täuf-er, m. rebaptisant, anabaptiste.
 Täuf-ling, m. enfant qu'on baptise.
 Taug-en, v. (L. deceo), valoir, être propre à.
 Taug-lich, a. propre, utile; —lich-keit, f. propriété, utilité.
 Un-taug-lich, inutile; —lich-keit, f. inutilité.
 Tücht-ig, a. bon, solide; —ig-keit, f. capacité, habileté.
 Un-tücht-ig, a. incapable, inepte; —ig-keit, f. incapacité.
 Taum-el-n, v. (de tuf-en,

toucher? A. tumble. L. tumultuo?), chanceler.
 Taum-el, m. vertige, ivresse.
 Taum-el-ig, a. chancelant, à qui la tête tourne.
 Tumm-el, m. vertige, ivresse.
 Tumm-el-n, v. mouvoir, caracolier; —(sich), se dépêcher; — n. hâte, diligence.
 Her-um-tumm-el-n (sich), se dépêcher, se trémousser.
 Tumm-ler ou Tümm-ler, m. qui travaille un cheval, marsoin.
 Ge-tümm-el, n. tumulte, vacarme.
 Tausch-en, v. (de tos-en, heurter. A. toss*), troquer, changer; — n. change, troc; —er, m. troqueur.
 Aus-tausch-en, échanger.
 Ein—, troquer, changer.
 Um—, échanger.
 Ver—, permuter.
 Tausch, m. e, change, échange, troc.
 Aus-tausch, change, troc.
 Ein-tausch, change.
 Täusch-en, v. tromper, décevoir; —ung, f. illusion, déception.
 Tauf-ent, nomb. (A. thousand. Go. thusund ou tigos hund, dix cents), mille, mil.
 Tauf-ent, n. e, millier.
 Tauf-ent-er, m. chiffre millénaire.
 Tauf-ent-er-lei, a. de mille façons.
 Tauf-ent-fach ou Tauf-ent-fält-ig, a. mille fois autant.
 Tauf-ent-ste, a. millième.
 Teich, m. e, (de big-en, creu-

- ser. A. ditch. L. stagnum?), (di-
gue) étang, vivier.
Reich-el, m. tuyau de fontaine.
Teig, m. e, (de brüg-en, mouil-
ler. A. dough), pâte.
Teig-icht, a. pâteux.
Teig-ig, a. pâteux, empâté.
Ein-teig-en, v. empâter, réduire
en pâte.
Tell-er, m. — (de theil-en,
trancher?), assiette.
Temp-el, m. — (A. temple, L.
templum), temple.
Temp-ler ou Temp-el-her, m.
templier.
Tenn-e, f. n, (de tann-e, pin)
aire.
Tepp-ich, m. e, (A. tapet. L.
tapes. G. τάπης), tapis.
Terz, f. en, (L. tertius), tierce.
Teuf-el, m. — (A. devil. Go.
diabulus. L. diabolus. G. διά-
βολος), diable.
Teuf-el-ei, f. diablerie.
Teuf-lisch, a. diabolique.
Ver-truf-el-t, a. endiablé, dia-
ble de.
Teutsch. Voy. Deutsch.
Thal, n. * er, (de theil-en, par-
tager. A. dale. Go. dals), vallée.
Thal-er, m. — (de thal, val-
lée. A. dollar), écu, risdale.
Than (Unt-er-than). Voy. Thun.
That, Thät-er. Voy. Thun.
Thau, m. (de teig-en, mouiller.
A. dew. G. δέω), rosée.
Thau-en, v. dégeler, tomber de
la rosée.
Auf-thau-en, dégeler.
Be-thau-en, mouiller de rosée.
Theer, m. et n. (de tâh-en,
couler? A. tar), goudron.
Theer-en, v. goudronner.
Aus-theer-en, goudronner.
Theer-icht, a. de la nature du
goudron.
Theer-ig, a. couvert de gou-
dron, goudronné.
Theid-ig-en, v. inus. (pour
tag-e ding-en, plaider au jour).
Ver-theid-ig-en, défendre, pro-
téger; —ig-ung, f. défense; —
ig-er, m. —er-in, f. défenseur.
Theil-en, v. (A. deal. Go.
daila. L. deleo. G. δαίω. I. dal),
partager, diviser; — ung, f.
partage; —er, m. —er-in, f. ce-
lui, celle qui partage, diviseur.
Ab-theil-en, diviser, séparer,
classer; — ung, f. division,
séparation.
Aus—, distribuer, administrer
(le saint sacrement); —ung, f.
distribution; —er, m. —er-in,
f. distributeur, distributrice.
Ein—, diviser, classer; —ung,
f. répartition, classement.
Er—, conférer, publier, donner
(un ordre); —ung, f. collation
(d'un bénéfice), publication
(d'un ordre).
Mit—, communiquer; —ung,
f. communication.
Ver—, distribuer, répartir; —
ung, f. répartition, distribu-
tion.
Zer—, diviser, démembrer; —
ung, f. démembrement.
Zu—, donner en partage, assi-
gner.

Theil, m. et n. *e*, partie, portion, part, tome.

Theil-chen, n. — parcelle.

Theils, ad. en partie.

Theil-bar, a. divisible; —**bar-keit**, f. divisibilité.

Un-theil-bar, a. indivisible; —**bar-keit**, f. indivisibilité.

Theil-ig, a. qui se partage.

Ein-theil-ig, a. qui n'a qu'une partie.

An-theil, m. part (à un bénéfice), portion.

Ge-theil-t, a. partagé, divisé; un —, entier, non divisé.

Geg-en-theil, n. contraire.

Hint-er-theil, n. et m. derrière, quartier (du soulier), pouce.

Mit-theil-bar, a. communicable.

Mit-theil-en-b, a. communicatif.

Nach-theil, m. préjudice, désavantage; —**ig**, a. désavantageux.

Be-nach-theil-ig-en, v. préjudicier.

Unt-er-theil, n. et m. partie inférieure, dessous.

Ur-theil, n. jugement, sentence.

Ur-theil-en, v. juger.

Ab-ur-theil-en, donner ou prononcer un jugement.

Be-ur-theil-en —, juger de, critiquer; —**ung**, f. jugement, critique, censure; —**er**, m. juge, critique.

Ver-ur-theil-en, condamner; —**ung**, f. condamnation.

Vor-theil, m. avantage, profit; —**haft**, a. avantageux.

Be-vor-theil-en, v. frauder, frustrer; —**ung**, f. fraude, tromperie.

Vor-b-er-theil, n. et m. partie antérieure, devant.

Vor-ur-theil, n. préjugé, pré-vention.

Ver-theil-en-b, a. dissolvant, résolvant.

Theil-hab-er, m. (composé avec **hab-en**, avoir), copartageant intéressé.

Theil-haft-ig, a. (composé avec **haft-ig**, ayant), participant de.

Theil-nahm-e, f. (composé avec **nahm-e**, prise), participation, intérêt; —**nahm-en-b**, a. (composé avec **nehm-en**, prendre), qui participe, sensible à; —**er**, m. —**er-in**, f. personne qui prend part, intéressé.

Theu-er, a. (de **deih-en**, croire ? A. *dear*), cher, précieux.

Be-theu-er-n, v. assurer, protester; —**er-ung**, f. protestation.

Üb-er—, enchérir, surfaire; —**er-ung**, f. renchérissement.

Ver—, rencherir; —**er-ung**, f. renchérissement.

Theu-r, f. cherté.

Theu-ung, f. cherté, disette.

Üb-er-theu-er, a. trop cher.

Thier, n. *e*, (de **deih-en**, croître. A. *dear*. G. *thi*. G. *thip*), animal, bête, brute.

Thier-heit, f. état d'animal, animalité.

Thier-isch, a. animal, bestial, brutal.

Un-thier, n. monstre.

Thier-bienst, m. (composé avec **dienst**, culte), zoolâtrie.

Thier-kreis, m. (composé avec **kreis**, cercle), zodiaque.

Thier-reich, n. (composé avec **reich**, règne), règne animal.

Thon, m. c, (pour *tah-en*, de *brig-en*, mouiller), argile, glaise.

Thôn-er-n, a. d'argile.

Then-icht, a. argileux, semblable à l'argile.

Thon-ig, a. plein d'argile.

Thor, m. en, (G. *θυρός* ?), fou, sot.

Thor-heit, f. folie, sottise.

Thôr-icht, a. fou, fol.

Thôr-in, f. folle, sottise.

Be-thôr-en, v. duper, fasciner ; —ung, f. fascination, séduction.

Thor. Voy. **Thûr-t**.

Thran, m. c, (de *trag-en*, tirer. A. train), huile de baleine.

Thran-en, v. enduire d'huile de baleine.

Thran-icht, a. gras, plein d'huile de baleine.

Thran-ig, a. de la nature de l'huile de baleine.

Thrân-t, f. n, (de *trag-en*, tirer. A. tear. G. *θρῆνος*), larme.

Thrân-en, v. pleurer, verser des larmes.

Be-thrân-en, arroser de larmes.

Thrân-ig, a. qui pleure, rempli de larmes.

Thrân-en-brûf-t, f. (composé avec *brûf-t*, glande), glande lacrymale.

Thrân-en-leer, a. (composé avec *leer*, vide), sans larmes.

Thron, m. c, (A. throne. L. *thronus*. G. *θρόνος*), trône.

Thron-en, v. régner.

Ent-thron-en, détrôner.

Thron-be-steig-ung, f. (composé

avec *be-steig-ung*, action de monter), avènement au trône.

Thron-himm-el, m. (composé avec *himm-el*, ciel), daïs.

Thron-räub-er, m. (composé avec *räub-er*, ravisseur), usurpateur.

Thû-n, v. p. (pour *thû-en*, A. do. Go. *da**. G. *θίω*. L. *dhâ*), Imp. *thât*. Part. *ge-than*, faire, agir, effectuer ; — n. manière d'agir, conduite ; —er, m. p. us. faiseur.

Ab-thûn, ôter, terminer (un différend), régler (un compte).

An—, mettre, faire, causer (chagrins).

Auf—, ouvrir.

Aus—, ôter, effacer.

Dat—, prouver, démontrer.

Ein—, mettre dedans, enfermer.

Her-aus—, ôter, retirer.

Her-vor— (*sich*), se distinguer.

Pin—, mettre dans un endroit.

Pin-zu—, ajouter, joindre ; —ung, f. addition.

Rach—, contrefaire, imiter.

Um—, mettre autour, faire de nouveau, autrement.

Ver—, dépenser inutilement, prodiguer.

Vor—, mettre devant, surpasser qn.

Wied-er—, refaire, faire encore une fois.

Zu—, fermer, ajouter.

Zu-samm-en—, mettre ensemble.

Thun-lîch, a. faisable, praticable ; un—, impraticable.

Unt-er-than, m. (pour *unt-er-ge-than*), sujet ; — *thân-ig*, a. su-

jet, soumis; —thân-igst, a. très humble; —thân-ig-keit, f. sujétion, soumission.

Zu-ge-thân, a. dévoué, attaché.

Thät, f. en, action, fait.

Thät-er, m. auteur (d'un crime).

Thät-ig, a. actif; —ig-keit, f. activité.

Un-thät-ig, a. inactif, désœuvré; —ig-keit, f. inactivité, désœuvrement.

Thät-lich, a. par voie de fait; —lich-keit, voie de fait, violence.

Wiß-thät ou Wiß-er-thät, f. méfait, crime.

Wiß-er-thät-er, m. —er-in, f. malfaiteur, criminel.

Un-thät, f. méfait.

Zu-thät, f. ingrédient.

Groß-thu-n, v. (composé avec groß, grand), faire le glorieux, le fanfaron; — n. ou —ung, f. fanfaronnade; —er, m. fanfaron.

Thür, f. en, (de ter-en, percer? A. door. Go. dour. G. θύρα. I. dura), porte.

Thor, n. e, porte-cochère, porte de la ville.

Thurm, m. *e, (A. tower. L. turris. G. τῦρῖς), tour, prison.

Thürm-chen ou Thürm-lein, n. — tourelle.

Thürm-er, m. — guet du clocher.

Thürm-ig, a. fort élevé.

Thürm-en, v. s'élever en forme de tour.

Auf-thürm-en, élever (comme une tour), amonceler.

Tiē-ten, v. (A. touch. Go. teka. L. tango. G. θίγω. I. tige), toucher

du bout du doigt, piquer légèrement.

Tiē-tā, n. (par redoublement) tic-tac.

Tief, a. (de tauf-en, plonger. A. deep. Go. diups. G. ταπινός), profond, haut (de la neige), bas (du ton de la voix).

Tief-e, f. n, profondeur.

Un-tief, a. pas ou peu profond, bas.

Un-tief-er, f. bas-fonds.

Aus-tief-en, v. approfondir, creuser.

Wer—, creuser plus avant; — (nich), s'enfoncer, se plonger (dans une étude); — ung, f. enfoncement, creux.

Tieg-el, m. — (de drig-en, mouiller?). creuset, poêle.

Tieg-el-chen, n. poêlon.

Tig-er, m. — (A. tiger. L. tigris. G. τίγρις), tigre.

Tig-er-n, v. tigrer.

Tilg-en, v. (de theil-en, couper? L. deleo. G. δηλίω), détruire, annuler, amortir; — n. ou —ung, f. extermination, amortissement.

Aus-tilg-en, v. détruire, exterminer; —ung, f. extermination.

Wer—, extirper, effacer; —ung, f. extermination; —er, m. exterminateur.

Tilg-bar ou Tilg-lich, a. amortissable, rachetable.

Un-ver-tilg-lich, a. indestructible, ineffaçable.

Till-e. Voy. Dill-e.

Tint-e, f. n. (A. tint. L. tinctum)
encre, teinte.

Tint-en-faß, n. (composé avec
faß, vase), encrier.

Tint-en-flasch-e, f. (composé avec
flasch-e, bouteille), bouteille à
encre.

Tisch, m. e. (A. dial. L. discus.
G. δίαιτα), table.

Auf-tisch-en, v. servir la table,
donner à manger, régaler.

Tisch-ler, m. menuisier.

Nach-tisch, m. dessert.

Neb-en-tisch, m. seconde table,
table à part.

Tisch-tuch, n. (composé avec
tuch, drap), nappe.

Tit-el, m. — (A. titulus. L. titulus), titre.

Tit-el-n, v. titrer.

Be-tit-el-n, v. qualifier, donner
un titre.

Tob-en, v. (de tauf-en, plon-
ger? A. dave), tempêter, être
furieux; — n. rage, violence;
— er, m. tapageur.

Kuß-tob-en, v. cesser de tempê-
ter, s'apaiser.

Tocht. Voy. Doch.

Tocht-er, f. — (de bug-en,
produire. A. daughter. Go. dauh-
tar. G. θυγάτηρ. I. dachtr), fille
(filia).

Tocht-er-chen ou **Tocht-er-trin**, n.
fillette, petite fille.

Tocht-er-lich, a. de fille, filial.

Tocht-er-mann, m. (composé a-
vec mann, mari), gendre.

Tod, m. (de dau-en, trancher.
A. death. Go. dauths. G. θάνατος),
mort, décès.

Todt, a. mort, défunt.

Todt-e, m. et f. mort, morte.

Töd-en, v. inus. mourir.

Tödt-en, v. tuer.

Tödt-lich, a. mortel; — ad. à
mort; — lich-heit, f. qualité de
ce qui cause la mort.

Todt-en-gráb-er, m. (composé
avec gráb-er, qui creuse), fos-
soyeur.

Todt-en-haft, a. (composé avec
haft, ayant l'air), cadavéreux.

Tof, m. (L. tofos), tuf.

Toll, a. (A. dun. Go. dwals. L.
dolens), fou, maniaque, insensé.

Toll-heit, f. folie, demence.

Toll-en, v. faire du tapage, faire
des folies.

Kuß-toll-en, cesser de faire du
tapage.

Toll-e. Voy. Dold-e.

Tölp-el, m. — (de toll, fou? A.
dolt), balourd, lourdaud.

Tölp-el-n, v. faire des balourdise-
ses, se comporter grossière-
ment.

üb-er —, duper, déniaiser qn.

Tölp-el-ci, f. lourderie, balourdise.

Tölp-isch ou **Tölp-el-haft**, a.
lourd, grossier.

Tön-en, v. (A. tune. L. tono.
G. τυνάω. I. tan), résonner, re-
tentir.

Kuß-tön-en, v. cesser de retentir

Durch —, retentir à travers.

Er —, sonner, retentir.

Miss —, sonner mal.

Er —, cesser de sonner.

Ton, m. *e, ton, son.

Miss-ton, m. dissonance, faux ton.

Ge-tôn, n. résonnement.

Tonn-e, f. n. (A. tun. L. tina.
G. ῥίνο;), tonne, tonneau.

Topf, m. *e, (de tief, creux. A.
top. G. δένας), pot.

Töpf-er, m. — potier.

Töpf-er-n, a. de poterie, d'argile,
de terre.

Töpf-er-ci, f. métier de potier,
atelier de poteries.

Töpf-er-waar-e, f. (composé a-
vec waar-e, marchandise), pote-
rie.

Topp, i. (de tapp-en, frapper),
tope.

Topp-en, v. toper, dire oui.

Topp, m. e, (de taus-en, tirer.
A. top. Pers. tab), sommet,
cime.

Topp-en, v. apiquer, taper.

Torf, m. e, (de terb-en, tour-
ner ? A. turf), tourbe.

Torf-en, v. fermer avec de la
tourbe.

Tort-e, f. n. (A. tarts. L. tortas).
tourte.

Tos-en, v. (A. toss. L. tussio ?),
bruire, mugir; — n. mugisse-
ment.

Ge-töf-e, n. bruit, tapage.

Trab-en, v. (de treib-en, aller.
A. trape. G. τραπεῖω), trotter,
aller au trot; — n. trot; —er,
m. trotteur.

Trab, m. trôt.

Nach-trab, m. arrière-garde.

Vor-trab, m. avant-garde.

Trab-ant, m. en, traban, satel-
lite.

Träb-er, m. — (de träb-en,

fouler. A. draff. G. τραπέρου ?),
drague.

Tracht, f. en, (de trag-en, por-
ter), charge, portée, costume.

Trächt-ig, a. pleine (bête); —
ig-heit, f. état d'une femelle
qui est pleine.

Tracht-en, v. (de trag-en,
porter), tâcher, aspirer à; —
n. action d'aspirer.

Be-tracht-en, regarder, consi-
dérer; —ung, f. contempla-
tion, égard; —er, m. contem-
plateur.

Nach—, aspirer à, ambitionner.

Be-tracht, m. considération, é-
gard, rapport.

Be-trächt-lich, a. considérable;
—lich-heit, f. importance.

Ein-tracht, f. concorde, union.

Ein-trächt-ig, a. en bonne intel-
ligence.

Be-ein-trächt-ig-en, v. porter
préjudice; —ig-ung, f. préju-
dice.

Nied-er-träch-ig, a. bas, vil,
lâche; —ig-heit, f. bassesse,
lâcheté.

Trach-en, v. (de trag-en, por-
ter ?).

Ver-trach-t, a. bizarre, mé-
chant; —t-heit, f. bizarrerie,
méchanceté.

Träg-e, a. (de trag-en, por-
ter), paresseux.

Träg-heit, f. paresse.

Trag-en, v. p. (A. drag. L.
traho), Imp. trug. Part. ge-
trag-en, porter, traîner, sou-
tenir; — n. action de porter;

Träg-er, m. —er-in, f. porteur, porteuse.
 Ab-trag-en, ôter, enlever, acquitter (une dette), user (un habit).
 An—, proposer.
 Auf—, porter, servir, charger qn. de qc.; be-auf—, charger qn. de qc., donner une commission.
 Aus—, porter dehors.
 Be—, monter, s'élever (à un prix, nombre); — (sich), se conduire; — n. conduite, procédé.
 Bei—, contribuer.
 Durch—, porter par ou à travers.
 Ein—, porter dedans, produire, inscrire.
 Er—, supporter, tolérer.
 Fort—, emporter.
 Her—, apporter.
 Her-aus—, porter dehors.
 Her-um—, porter çà et là, colporter.
 Hin—, porter vers un endroit.
 Hin-zu—, apporter.
 Mit—, porter conjointement.
 Nach—, porter après, payer le restant, ajouter.
 Üb-er—, transporter, transférer; —ung, f. transmission.
 Ver—, souffrir, endurer; — (sich), s'accorder, sympathiser.
 Vor—, porter devant, proposer, exposer.
 Weg—, emporter, enlever.
 Zu—, porter, apporter; —(sich), arriver, se passer.
 Zu-rück—, rapporter.
 Zu-samm-en—, porter en un même lieu, recueillir, compiler.

Trag-bar, a. portatif, qu'on peut porter; un—, qu'on ne peut pas porter.
 Ab-trag, m. * e, paiement, préjudice.
 An—, proposition.
 Auf—, couche (de couleur), commission.
 Aus—, issue, décision, revenu.
 Be—, montant, somme totale.
 Bei—, contribution, secours.
 Ein—, préjudice, trame (de fil, de soie).
 Ein-träg-lich, a. profitable, lucratif.
 Er-trag, m. rapport, revenu.
 Er-träg-lich, a. supportable, passable; —lich-keit, f. qualité de ce qui est supportable.
 Un-er-träg-lich, a. insupportable; —lich-keit, f. qualité de ce qui est insupportable.
 Nach-trag, m. paiement du restant, supplément.
 Üb-er—, transport.
 Ver—, transaction, traité.
 Ver-träg-lich, a. sociable, accommodant; —lich-keit, f. sociabilité, compatibilité.
 Un-ver-träg-lich, a. insociable, incompatible; —lich-keit, f. insociabilité, incompatibilité.
 Vor-trag, proposition, élocution.
 Zu-träg-lich, a. avantageux, utile; —lich-keit, f. utilité, convenance.
 Trag-bahr-e, f. (composé avec bahr-e, bière), civière, brancard.
 Trag-band, n. (composé avec band, ruban), bretelle.

Traid-e ou **Treid-e**, n. inus.
(pour **trag-ed-e**, de **trag-en**,
porter), blé.

Ge-traid-e ou **Ge-treid-e**, n. blé,
grains.

Träll-er-n. Voy. **Trill-er-n**.

Tram, m. p. us. (de **thrim-en**,
frapper? L. *trabs*?), poutre,
solive.

Trâm-el, m. — petite poutre,
rondin.

Tramp-en ou **Tramp-el-n**, v.
(de **trap-en**, rouler. A. *trample*.
Go. *trimpa*), trépigner, frapper
des pieds.

Ge-tramp-el, n. trépignement.

Trând-el-n, v. (de **tret-en**,
marcher), lambiner.

Trând-ter, m. lambin.

Tranf, **Trânt-en**. Voy. **Trinf-en**.

Trapp-el-n. Voy. **Tramp-el-n**.

Trapp-en, v. (de **trab-en**, fou-
ler), marcher lourdement.

Tripp-el-n, piétiner, marcher à
petits pas.

Trat. Voy. **Tret-en**.

Traub-e, f. n. (de **treib-en**,
pousser?), grappe (de raisin,
de groseille).

Traub-ig, a. garni de raisins.

Trau-en, v. (A. *trust*. Go.
traua. G. *θραύω*. L. *dhre*), ajou-
ter foi, se fier, fiancer, marier;
—ung, f. action de marier, bé-
nédiction nuptiale.

An-trau-en, marier, unir; —
ung, f. cérémonie des épou-
sailles.

Ge- (**sch**), oser.

Miss-, se défier; — n. mé-
fiance.

Ver-, se fier à, avoir confian-
ce en; — n. confiance; an-**ver**
—, confier.

Zu-, croire qn. capable de qc.;
— n. confiance.

Traun, i. certes, ma foi.

Traut, a. cher, affidé.

Miss-trau-isch, a. méfiant.

Ver-trau-lich, a. familier; —
lich-keit, f. familiarité.

Ver-traut, a. affidé, intime.

Zu-trau-lich, a. plein de con-
fiance; — **lich-keit**, f. état de la
confiance, de l'intimité.

Trau-er-n, v. (A. *dread*. L.
terreor. G. *τρίω*?), être affligé,
porter le deuil.

Aus-trau-er-n, quitter le deuil,
porter le deuil jusqu'à l'épo-
que voulue.

Be-, déplorer, pleurer (la
perte de).

Ver-, passer dans la tristesse.

Trau-er, f. tristesse, deuil.

Trau-er-spiel, n. (composé avec
spiel, jeu), tragédie.

Trauf-en, v. (de **trief-en**, dé-
goutter).

Trauf-el-n, v. découler, arro-
ser, mouiller.

Trauf-e, f. égout, gouttière.

Traum, m. * c, (de **drum-en**,
charmer? A. *dream*. L. *dormitio*),
songe, rêve.

Träum-en, v. rêver, songer; —
n. action de rêver; —**er**, m.

—**er-in**, f. rêveur, rêveuse; —

er-ei, f. rêverie; —**er-isch**, a.
rêveur.

Durch-träum-en, passer à rêver.

Ver—, passer le temps à rêver.
Traun, Traut. Voy. Trau-en.
Treff-en, v. (de trag-en, traîner? A. drag), tirer, remorquer.
Treff-en, v. p. (de treib-en, pousser? L. turbo. G. τρέω), Imp. traf. Part. ge-treff-en, atteindre, rencontrer, faire (un choix).
An-treff-en, rencontrer.
Be—, saisir, concerner.
Cin—, arriver, s'accomplir.
Üb-cr—, surpasser, excéder.
Üb-cr-cin—, s'accorder, s'accomplir, coïncider.
Zu—, se trouver juste, se rapporter avec.
Zu-samm-en—, se rencontrer, coïncider, s'accorder.
Treff, m. coup (de bec, de langue).
Treff-en, n. — combat, choc.
Treff-cr, m. — billet noir ou gagnant.
Treff-lich ou Bor-treff-lich, a. excellent; — lich-heit, f. excellence, perfection.
Be-treff, m. égard.
Be-treff-en-d, a. touchant, quant à.
Treib-en, v. p. (A. drive. G. dreiba. L. turbo? G. τρέω. I. tarb), Imp. tréb. Part. ge-treib-en, pousser, chasser, faire aller; — n. action de pousser; —cr, m. celui qui pousse, conduit; —cr-ci, f. action de pousser, presser.
Ab-treib-en, repousser, chasser, harasser (une bête).

An—, pousser, piquer, animer —ung, f. incitation; —cr, m. qui excite.
Auf—, pousser en haut, en avant ou sur qc., gonfler, chercher, se procurer.
Aus—, faire sortir, expulser; —ung, f. expulsion.
Be—, exercer, poursuivre, faire paître dans; —ung, f. exercice (d'un état), poursuite.
Bei—, faire venir, exiger (une dette); —ung, f. recouvrement.
Durch—, pousser par, faire passer par.
Cin—, faire entrer, exiger; recouvrer; —ung, f. recouvrement.
Fort—, pousser, chasser, continuer (le même train).
Her aus—, chasser, expulser.
Her-um—, pousser autour, faire tourner; — (rûd), courir çà et là.
Hin—, pousser vers.
Hin-cin—, pousser dans, faire entrer.
Hint-cr—, rompre (une affaire), empêcher.
Hin-zu—, pousser, faire avancer vers.
Üb-cr—, surmener, fatiguer (un cheval), exagérer; —ung, f. exagération.
Um—, faire tourner, agiter.
Ver—, chasser, bannir, passer (le temps); —ung, f. expulsion.
Vor—, pousser en avant.
Weg—, chasser, repousser.
Zu—, chasser, pousser vers.
Zu-rück—, repous-er.
Zu-samm-en—, chasser, conduire (en un lieu).

Ab-trieb-nd, a. apéritif.

Trieb, m. e, penchant, instinct.

An-trieb, m. incitation, impulsion.

Be-trieb, m. poursuite, exploitation.

Be-trieb-sam, a. actif, industriel; —sam-keit, f. activité, industrie.

Durch-trieb-en, a. rusé, fin; —en-heit, f. ruse, finesse.

Ge-trieb-e, n. agitation.

Um-trieb, m. mouvement d'une chose qui tourne, circulation.

Ver-trieb, débit (de marchandises).

Ver-trieb-en-e, m. et f. banmi, exilé.

Treib-e. Voy. **Traub-e**.

Treib-el-n, v. (de **trieb-en**, tirer), remorquer.

Treim-en, v. (A. trim), dégrossir (des pipes), lisser; —n. lissage; —er, m. lisseur.

Trenn-en, v. (de **tr-en**, percer. A. tear? Go. taurna. L. trunco. G. τρῶνύω. I. tren), séparer, désunir; —ung, f. séparation, désunion.

Ab-treim-en, découdre, séparer; —ung, f. action de découdre.

Auf-, découdre, défaire.

Br-, séparer, désunir.

Treun-bar, a. séparable.

Ver-trenn-lich, a. séparable; —un—, inséparable, indissoluble; —lich-keit, f. inséparabilité.

Un-ver-trenn-bar, a. inséparable, indissoluble; —bar-keit, f. inséparabilité, indissolubilité.

Trenf-e, f. n. (de **tr-en**, ap-priviser. A. trundle), bridon, filet.

Trepp-e, f. n. (de **tripp-en**, fouler), escalier.

Tresp-e, f. n. (de **tripp-en**, fouler? A. tare), ivraie.

Tress-e, f. n. (de **drsch-en**, tourner? A. tress. L. trica. G. ὀπῆ), tresse.

Trest-er, f. n. (de **drsch-en**, comprimer), marc de raisin.

Tret-en, v. p. (de **trieb-en**, marcher? A. tread. Go. truda. L. trudo. G. τρίβω. I. trad), Imp. trat. Part. ge-tret-en, mettre le pied sur, marcher; —n. action de fouler; —er, m. qui foule.

Ab-tret-en, v. user en marchant dessus, céder, sortir (de la scène); —n. sortie (de la scène); —ung, f. cession.

An-, approcher ou affermir en foulant, commencer; —ung, f. entrée en possession.

Auf-, ouvrir d'un coup de pied, paraître, se présenter; —n. action de paraître, d'entrer (en scène).

Aus-, fouler, effacer avec le pied; élargir, débord; —ung, f. action d'élargir, débordement.

Be-, marcher sur, entrer (en chaire); —ung, f. surprise, perplexité.

Bei-, accéder, adopter.

Durch-, enfoncer, user en marchant.

Ein-, entrer, fouler, enfoncer (le plancher).

Fehl—, faire un faux pas.
Fer—, s'approcher.
Fer-aus—, quitter sa place, sortir.
Fer-ein—, entrer.
Fer vor—, se présenter, sortir.
Fer-zu—, approcher.
Fin—, se présenter, s'avancer, mettre le pied.
Fin-ein—, fouler, entrer.
Folch—, suivre.
Fied-er—, rabattre, éculer (les souliers).
Üb-er—, passer, déborder, enfreindre, transgresser, passer au parti de qn.; —ung, f. transgression; —er, m. transgresseur.
Um—, renverser avec le pied, marcher dessus.
Unt-er—, fouler aux pieds, supplanter.
Ver—, se démettre (le pied), boucher (le chemin), représenter (une personne); —ung, f. action de représenter qn., intercession; —er, m. défenseur, représentant.
Vor—, avancer, passer devant, comparaître.
Zer—, écraser du pied.
Zu—, fermer en marchant sur, avancer.
Zu-rück—, reculer.
Zu-samm-en—, s'approcher l'un de l'autre, se coaliser.
Be-tret-en, a. surpris.
Tritt, m. e, pas, trace, marche, coup de pied.
Ab-tritt, cession, lieu d'aisance.
An—, premier pas, entrée (en fonction).
Auf—, scène, événement.

Aus—, sortie, issue.
Bei—, accession.
Ein—, entrée.
Fehl—, faux pas, faute.
Fin—, mort, décès.
Üb-er—, action d'embrasser un autre parti, changement (de religion).
Vor—, pas sur qn.
Zu—, accès, entrée.
Träu, a. (de traü-en, confier), fidèle, loyal.
Träu, a. fidèle, loyal.
Träu-e, f. fidélité, loyauté.
Träu-herz-ig, a. (composé avec herz, cœur), franc, cordial; —herz-ig-keit, f. cordialité.
Träu-lich, ad. fidèlement.
Träu-los, a. perfide, infidèle; —los-ig-keit, f. perfidie, infidélité.
Ge-träu, a. fidèle, loyal.
Ge-träu-lich, a. loyalement, fidèlement.
Un-träu ou **Un-ge-träu**, a. infidèle, déloyal.
Un-träu-e, f. infidélité.
Ver-un-träu-en, v. détourner (des objets confiés); —ung, f. action de détourner.
Tricht-er, m. — (de trag-en, tirer), entonnoir.
Tricht-er-n, v. emplir avec un entonnoir.
Ein-tricht-er-n, infuser, inculquer.
Trieb. Voy. **Trieb-en**.
Trief-en, v. (de treib-en, pousser ? A. drip), dégoutter.
Ab-trief-en, v. dégoutter; her-ab—, dégoutter.
Tripper, m. gonorrhée.
Trieg-en ou **Trüg-en**, v. p. (de

trag-en, transporter? A. trick.
L. trico?), Imp. trog. Part. ge-
trog-en, tromper, manquer.
Be-trüg-en, v. tromper, duper,
en imposer; —er, m. —er-in,
f. trompeur, trompeuse; —er-
ci, f. tromperie; —er-isch, a.
trompeur, frauduleux.
Trug, m. fraude, illusion.
Be-trug, m. fourberie.
Trüg-lich, a. faillible, trompeur.
Be-trüg-lich, a. trompeur; —
lich-heit, f. tromperie, illusion.
Un-trüg-lich, a. infaillible; —lich-
heit, f. infaillibilité.
Trift, f. en, (de treib-en, pous-
ser), pacage, prairie.
Trif-tig, a. (de treff-en, frap-
per), important, coucluant; —
tig-heit, f. importance, solidité.
Trill-er, m. — (A. trill. G.
πιλλειν?), fredonnement, ca-
dence.
Trill-en, v. fredonner, cadencer.
Träll-en, Ber-träll-en, v. fre-
donner, passer son temps à
fredonner.
Trink-en, v. p. (de treg-en, ti-
rer? A. drink. G. drinka), Imp.
trank. Part. ge-trunk-en, boire,
prendre (du café, etc.); — n.
action de boire; —er, m. —er-
in, f. buveur, buveuse.
Ab-trink-en, v. boire le dessus
d'un liquide, acquitter une
dette en buvant.
Auf-, consommer tout en bu-
vant.
Aus-, boire tout, achever, ces-
ser de boire.
Be-, enivrer; — (sich), s'eni-
vrer.

Er-, se noyer.
Fort-, continuer à boire.
Her-um, boire à la ronde.
Über- (sich), boire trop, s'eni-
vrer.
Ber-, dépenser à boire, noyer
(ses soucis).
Zu-, boire à qn., porter la
santé à qn.
Trink-bar, a. potable; un-, qui
n'est pas potable.
Trank, m. boisson, breuvage,
potion.
Tränk-en, v. donner à boire, a-
breuver, imbiber (d'huile).
Er-tränk-en, noyer.
Tränk-e, f. n, abreuvoir.
Ge-tränk, n. e, boisson.
Trunk, m. trait, coup, ivrognerie.
Trunk-en, a. ivre (de joie); —en-
heit, f. ivresse.
Be-trunk-en, a. enivré.
Trunk-en-bold, m. ivrogne.
Tripp-el-n. Voy. Trapp-en.
Tripp-er. Voy. Trief-en.
Triff. Voy. Tret-en.
Trock-en, a. (de traug-en, sé-
cher. A. dry. G. τυρηνος?), sec,
aride.
Trock-nen, v. sécher, essuyer.
Ab-, sécher.
Aus-, sécher, tarir; —nung, f.
dessèchement, tarissement.
Ein-, se resserrer à force de
sécher.
Ber-, sécher, tarir.
Trock-en-heit, f. sécheresse, ari-
dité.
Trock-el, f. n, (de tret-en, sou-
ler?), houppe.

Tröb-el, m. — (de tret-en, fonder), friperie.

Tröb-el-n, v. faire le métier de fripier, lambiner.

Tröb-ler, m. — ler-in, f. fripier, fripière.

Trof, Voy. Trief-en.

Trog, m. *e, (de trag-en, tirer ? A. trough), auge, huche.

Trog, Voy. Trief-en.

Troll-en, v. (de trag-en, tirer ? A. troll), trotter, se retirer.

Tromm-el, f. n. (de brem-en, résonner. A. drum), tambour.

Tromm-el-n, v. battre le tambour, tambouriner.

Tus—, publier au son du tambour, divulguer.

Tu-samm-en—, assembler par le son du tambour.

Tropf-en, v. (de trief-en, dégoutter), faire dégoutter.

Ab-tropfen, s'égoutter.

Tus—, égoutter, cesser d'égoutter.

Tropf, m. *e, benêt, sot.

Tropf-en, m. — goutte.

Tröpf-el-n, v. distiller, dégoutter, couler.

Tus—, égoutter, cesser d'égoutter.

Tün—, instiller.

Tross, m. (de trag-en, tirer. A. truss), gros bagages d'une armée, sequelle.

Trost, m. (de trau-en, consier. A. trust. G. θρᾶσις), consolation.

Tröst-en, v. consoler ; — n. ou — ung, f. action de consoler ;

— et, m. consolateur, férule ; — et-in, f. consolatrice.

Tr— (trich), espérer qc., s'attendre à qc.

Tr—, faire espérer, amuser par de belles promesses.

Tröst-bar, a. consolable.

Un-tröst-bar, inconsolable, désolé ; — bar-krit, f. désolation

Tröst-lisch, a. consolant.

Tröst-los, a. inconsolable ; — los-ig-krit, f. désolation (état de celui qui se désole).

Tröst, a. courageux, rassuré.

Trott-en, v. (de tret-en, marcher. A. trot), trotter.

Tross, m. (de trau-en, consier. G. θρᾶσις), bravade, mutinerie.

Tross, pr. malgré.

Tross-en, v. braver, défier.

Ab—, extorquer qc. de qn. en le bravant.

Tr—, obtenir qc. de qn. en le bravant.

Tross-ig, a. fier, hautain, obstiné.

Tross, m. offensive (alliance).

Trüb-en, v. (A. trouble. G. drobia. L. turbo. G. θρᾶσις), troubler, ternir.

Be-trüb-en, v. affliger, attrister.

Trüb, a. trouble, terne, sombre.

Be-trüb-nis, f. affliction, tristesse.

Be-trüb-t, a. triste, affligé.

Trüb-sal, f. affliction, calamité.

Trüb-sel-ig, a. calamiteux, affligé ; — sel-ig-krit, f. calamité.

Trüb-sinn, m. (composé avec sinn, esprit), mélancolie.

Truch. Voy. **Truch-e.**
Trüff-el, f. n. (A. truffe), truffe.
Trug. Voy. **Trag-en.**
Trug, Trüg-en. Voy. **Trieg-en.**
Truh-e, f. n. (de trog, auge. A. trunk), bahut, plat.
Truch-fes, m. (composé avec **fes-en**, placer), écuyer-tranchant.
Trumm, n. inus. (de **thrien-en**, frapper. A. thrum).
Trümm-er, pl. débris, ruines.
Ber-trümm-er-n, v. fracasser, briser, détruire; —**er-ung**, f. action de briser.
Trunk, **Trunk-en.** Voy. **Trink-en.**
Trupp, m. en. (de **trab-en**, courir. A. troop. L. turba. G. **trüben**), troupe, bande.
Trusch-e ou **Trutt-e**, f. n. (A. trout), truite.
Trut, m. en comp. (de **trut**, bec).
Trut-hahn, m. (composé avec **hahn**, coq), dindon, coq d'Inde.
Truh. Voy. **Troß.**
Tuch, n. 'er, (de **duß-en**, presser. L. toga), drap, toile.
Tuch-en, a. de drap.
Tücht-ig. Voy. **Taug-en.**
Tücl-e, f. (de **tücht-en**, penser?), malice.
Tücl-isch, a. malicieux.
Tug-ent, f. en. (de **taug-en**, valoir), vertu.
Un-tug-ent, f. défaut, vice.
Tug-ent-haft, a. (composé avec **haft**, ayant), vertueux.

Tulip-e, f. n. (A. tulip. Turc. tulban), tulipe.
Tumm-el-n. Voy. **Taum-el.**
Tünch-e, f. (L. tunicæ?), lait de chaux, crépi.
Tünch-en, v. crépir (un mur), enduire de chaux; — n. ou —**ung**, f. crépissure; —**er**, m. qui crépit, blanchit (les murs).
Be—, crépir, blanchir.
Tunf-en, v. (de **tauch-en**, plonger), tremper.
Aus-tunf-en, v. vider en trempant.
Tunf-e, f. sauce.
Tüpf-en, v. (de **tapp-en**, frapper. A. tip. G. **τύπτω**. l. *tip*), toucher légèrement avec la pointe d'un objet.
Tüpf-el, m. — point, petit point.
Tüpf-el-ig, a. pointillé.
Turt-el, f. inus. (de **turt-el-n**, roucouler. A. turtler. L. *turtur*), tourterelle.
Turt-el-taub-e, f. (composé avec **taub-e**, pigeon), tourterelle.
Tusch-en, v. (de **tauch-en**, plonger), laver, ombrer avec de l'encre de Chine.
Ber-tusch-en, consommer de l'encre de Chine, mal laver un dessin.
Tusch-e, f. encre de Chine.
Tusch-en, v. inus. (Go. *staha* L. *taceo*), cacher, imposer silence.
Ber-tusch-en, céler, cacher (une mauvaise action).
Tut-e. Voy. **Düt-e.**

ûb-el, n. — (de **ûb-en**, tourmenter? A. evil. Go. ubils. G.

ὄβελος. H. *avel*), mal.

ûb-el, n. mal, mauvais.

ûb-el-krit, f. mal de cœur.

Ûr-ûb-el-n, v. prendre en mal.

ûb-en, v. (de **ab-en**, effectuer?

L. *operator*. G. *ὕπαρ*. L. *vap*), exercer, pratiquer; —ung, f. exercice, pratique.

Xuû-ûb-en, v. exécuter, commettre; —ung, f. action d'exercer, de pratiquer.

Ûr—, exercer, faire, commettre.

ûb-tich—, a. usité, en usage, —
tich-krit, f. coutume, usage.

Un-ge-ûbt, a. sans expérience, novice.

Ûr-ûb-ung, f. exercice préliminaire.

ûb-er, pr. (de **ob**, sur. A. over.

Go. *ufar*. L. *super*. G. *ὕπερ*. I. *upari*), sur, au-dessus.

ûb-en, ad. au-delà.

ûb-rig, a. réglant, ce qui reste.

ûb-rig-enû, ad. au reste, d'ailleurs.

Ent-ûb-rig-en, v. épargner.

Er-ûb-rig-en, avoir de reste, mettre de côté; —ung, f. économie.

Geg-en-ûb-er, pr. vis-à-vis, à l'opposé.

ûb-er-all, ad. partout.

ûb-er-aus, ad. extrêmement.

ûb-er-rin, ad. conformément.

ûb-er-hin, ad. par-dessus, superficiellement.

Drûb-er, (pour **dar-ûb-er**), au-dessus

Drûb-en, (pour **dar-ûb-en**), au-delà.

uf-er, n. — (de **uf**, dessus), bord, rivage.

ûhr, f. en, (A. hour. L. hora. G. *ὥρα*), horloge, montre, heure.

ûhr-mach-er, m. (composé avec **mach-er**, faiseur), horloger.

ûb-u, m. (pour **buû-u**. L. *bubo*), hibou, grand-duc.

Ulm-e, f. n, (A. elm. L. *ulmus*), orme.

um, pr. (pour **umb**. L. *amb*. G. *ἀμφί*. I. *abhi*), autour de, pour, vers.

Um unb um, ad. tout autour.

Um-her, ad. à l'entour.

Um-hin, ad. autour.

un, préf. ins. (A. un. Go. *un*. L. *in*. G. *ân*, *ā*. I. *an*, *a*), non, dès, mal.

(Ce préfixe marque l'opposé du mot simple qu'il précède, comme: **Glûck**, bonheur; **Un-glûck**, malheur.

Un-bilb, n. p. us. (pour **Un-bill**), injustice.

Un-ge-stüm. Voy. **Stüm**.

und, c. (A. and. L. *et*. G. *ἔτι*. I. *iti*), et.

unl-e, f. n, (L. *anguis*. G. *ἔχιν*. I. *ahis*), petit serpent, grosse grenouille.

Unſ, pr. prem. pers. plur. acc. et dat. (A. us. Go. unsis. G. ὑμεῖς. I. *asmân*), nous, à nous.

Unſ-er, gén. (A. our. Go. unsara), de nous.

Unſ-er, notre.

Unſ-rig-e (ber, bie, das), nôtre.

Unt-er, pr. (de in, en? A. under. Go. under. L. inter. G. ἐντὺς. I. *antar*), sous, entre, parmi.

Unt-en, ad. en bas, dessous.

Unt-en an, ad. tout au bas.

Unt-er-berſſ-en, ad. cependant, en attendant.

Unt-er-e, a. inférieur.

Unt-erſt-e, a. superl. le plus bas.

Unt-er-halb, pr. au-dessous.

Unt-er-wärts, ad. au-dessous, en bas.

Unſ-e, f. n. (A. ounce. L. uncia; unus), once.

Üpp-ig, a. (de up, dessus?); voluptueux, luxuriant.

Üpp-ig-keit, f. volupté, profusion.

Ur, préf. ins. (A. a. Go. us. L. ex. G. ex. I. ut), de. Ce préfixe employé souvent pour vor, avant, marque une origine, un accroissement, comme: Ur-ſach-e, (chose première), cause.

Ver-ur-ſach-en, v. causer.

Ur-welt, f. monde primitif; ur-alt, très ancien, antique.

Uſ-en, v. (L. utor?), se moquer.

v

Vat-er, m. * — (de ſab-en, nourrir. A. father. Go. fadar. L. pater. G. πατήρ. I. *pitre*), père.

Vât-er-chen, n. petit père, cher père, mâle (d'un oiseau).

Vât-er-lich, a. paternel.

Vat-er-loſ, a. sans père.

Vat-er-ſchaft, f. paternité.

Ge-vatt-er, m. —er-in, f. parrain, compère, marraine, commère.

Alt-vât-er-iſch, a. de vieux temps, gothique, à l'antique.

Vat-er-haus, n. (composé avec haus, maison), maison paternelle.

Vat-er-land, n. (composé avec land, pays), patrie; —lând-

iſch, a. qui appartient à la patrie, patriotique.

Vat-er-mord, m. (composé avec mord, meurtre), parricide; —môrd-er, m. —er-in, f. (composé avec môrd-er, meurtrier), parricide.

Veſm-e. Voy. Feſm-e.

Veil-chen. Voy. Vi-el-e.

Ver, préf. ins. (A. for. Go. fair. L. per. G. παρά. I. *para*).

Ce préfixe marque excès, erreure, perte, achèvement. Certains mots composés de ver ne sont pas usités comme mots simples. Tels sont: Ver-bacht, voy. Dent-en. Ver-damm-en, voy. Damm-en. Ver-barb, Ver-berb-

en, voy. Derb-en. Ver-dau-en, voy. Dau-en. Ver-deß, voy. Deck-en. Ver-drief-en, Ver-dross-en, Ver-druck, voy. Drief-en. Ver-ein-sach-en, voy. Fach. Ver-ein-zel-n, voy. Ein. Ver-gaß, Ver-geß-en, voy. Geß-en. Ver-geg-en-wart-ig-en, voy. Gen. Ver-lag, voy. Lieg-en. Ver-lang-en, voy. Lang-en. Ver-leg-en, voy. Leg-en. Ver-lier-en, Ver-lor-en, voy. Lier-en. Ver-muth-en, voy. Muth. Ver-nunft, voy. Nehm-en. Ver-rucht, voy. Rucht. Ver-schied-en, voy. Schreib-en. Ver-scholl-en, voy. Schall-en. Ver-schmüß-t, voy. Schmeiß-en. Ver-schrob-en, voy. Schraub-en. Ver-schwend-en, voy. Schwind. Ver-theid-ig-en, voy. Theid-ig-en. Ver-tracht, voy. Tracht-en. Ver-ur-sach-en, voy. Ur-sach-e. Ver-viel-fält-ig-en, voy. Fält-en. Ver-wais-en, voy. Wais-e. Ver-wandt, voy. Wend-en. Ver-weis, voy. Weis-en. Ver-weg-en, voy. Weg-en. Ver-wich-en, voy. Weich-en. Ver-witt-wet, voy. Witt-we. Ver-worr, Ver-werr-en, voy. Wirr-en. Ver-wußt-en, voy. Wußt. Ver-zicht, voy. Zeih-en.

Wett-el f. n. (de sieb-el-n, rader?), femme de mauvaise vie.

Wett-er, m. — (de wett-er, père. L. patruus), parent, cousin.
Wett-erschaft, f. cousinage.

Wieh, n. (de fah-en, produire. Go. fahu. L. pecus. G. πῶν. I. paçu). bête, brute, bétail.

Wieh-isch, a. bestial, brutal.

Wiel, a. (A. full. Go. flu. L.

plus. G. πολύς), beaucoup, plusieurs.

Wiel-heit, f. quantité.

Wiel-er-lei, a. divers, plusieurs.

Wiel-leicht, a. (composé avec leicht, facile), peut-être.

Wier, nomb. (A. four. Go. sadvor. L. quatuor. G. τέσσαρες. I. tectur), quatre.

Wier-fach, a. quadruple.

Wier-te, a. quatrième.

Wier-t-half, trois et demi.

Wier-tel, a. quart, quartier.

Wier-tel-n, v. partager en quatre.

Wier-zehn, quatorze.

Wier-zig, quarante.

Wier-theil-en, v. (composé avec theil-en, partager), écarteler.

Wio-le, f. n. (A. violet. L. viola. G. ἰώ), violette.

Wio-then, n. — violette.

Wi-o-le, f. n. (A. violin. It. viola), viole.

Wi-o-lia-e, f. n. violon.

Wiefß. Voy. Fiefß.

Wog-el, m. * — (de fig-en, mouvoir? A. sowl. Go. fugla), oiseau.

Wog-ler, m. — oiseleur.

Wog-el-hau-er, m. (composé avec hau-er, cage), volière.

Wolk, n. * er, (de voll, plein? A. folk. L. vulgus. G. πῶλε), peuple, nation, troupes.

Wolvöl-er-n, v. peupler; — er-ung, f. population.

Ent wöl-er-n, dépeupler; — er-ung, f. dépeuplement.

Wöl-er-schaft, f. en, peuplade.

Wolk-reich, a. peuplé, populeux.

Voll, a. (A. full. Go. fulls. L. plenus. G. πλήρ. I. pulas), plein.

Voll-heit, f. plénitude.

Voll-ig, a. entier, plein.

Voll-auf, ad. en abondance.

Voll blüt-ig, a. (composé avec blut, sang), sanguin.

Von, pr. (L. pone?), de, du, de la, par.

Von-an, pr. dès.

Vom, pour von dem.

Vor, pr. (A. fore. Go. fœra. L. prae. G. πρό. I. prâ), avant, devant.

Be-vor, avant que de.

Vor-an, ad. devant, en tête.

Vor-aus, d'avance.

Vor-bei, ad. auprès de, à côté de, passé.

Vor-ber ou **Vor-der-ſt**, a. antérieur, devant.

Vor-her, ad. auparavant ; — **her-ig**, a. précédent, passé.

Vor-ig, a. précédent, dernier.

Vor-mals, ad. ci-devant, autrefois ; — **mal-ig**, a. précédent.

Vorn, ad. devant.

Vor-üb-er. Voy. **Vor-bei**.

W

Wa-ar-e, f. n. (de war-en, subsister. A. ware), marchandise.

Wab-e, f. n. (de web-en, tisser. A. web. L. fawus), rayon de miel.

Wab-er-n, v. p. us. (de web-en, mouvoir. L. vibro), se mouvoir çà et là.

Wach-en, v. (A. wake. Go. waka. L. vigilo. I. wadj), veiller ; — n. veilles, vigilance.

Auf-wach-en, s'éveiller.

Be-, garder, veiller ; — ung, f. action de garder, surveillance.

Durch-, passer (la nuit) à veiller.

Er-, s'éveiller ; — n. réveil.

Wach, a. éveillé.

Wach-e, f. garde, guet, sentinelle.

Wach-wach-e, f. garde avancée.

Wach-ſam, a. vigilant ; — **ſam-keit**, f. vigilance.

Un-be-wach-t, a. sans garde, non gardé.

Wach-meiß-er, m. (composé avec **meiß-er**, maître), maréchal-des-logis, chevalier du guet.

Wacht-er, m. — **er-in**, f. garde, garde-malade.

Wack-er, a. éveillé, brave.

Wach-hold-er, m. (composé de **wach**, vif, et **hold-er**, sureau), genievre.

Wachs, n. (de weich-en, amollir. A. wax), cire.

Wachſ-icht, a. cérumineux.

Wachſ-er-n, a. de cire.

Wichſ-e, f. cirage.

Wichſ-en, v. cirer, étriller.

Ab-wichſ-en, v. cirer, rosser.

Auf-wichſ-en, faire luire, parer.

Wachs-bild, n. (composé avec bild, image), figure de cire.

Wachs-licht, n. (composé avec licht, chandelle), bougie, cierge.

Wachs-tuch, n. (composé avec Tuch, toile), toile cirée.

Wachsen, v. p. (de wach-en, faire? A. wax. Go. vaxsa. L. vegeo. G. αἰξω. I. vako), Imp. wuchs. Part. ge-wachsen, croître, pousser, augmenter.

An-wachsen, s'attacher en croissant, s'augmenter.

Auf—, croître, grandir.

Aus—, achever de croître, germer.

Be—, se couvrir d'herbe, de poil.

Durch—, croître au travers, traverser en croissant.

Ein—, croître dans, entrer en croissant (dans les chairs).

Ent—, être sorti de l'âge de l'enfance, avoir pris son pli.

Er—, croître, grandir, résulter.

Fort—, croître, pousser bien, continuer de croître.

Nach—, croître après, repousser.

Über—, croître plus haut ou plus vite qu'un autre.

Um—, croître autour, à l'entour.

Wer—, se fermer (des plaies), devenir bossu.

Her-vor—, croître, sortir de la terre.

Wied-er—, recroître.

Zu—, se fermer en croissant, provenir au profit de.

Zu-samm-en—, se joindre en croissant.

Wachs-bar, a. végétal, qui peut croître.

Wachs-thum, m. et n. croissance, végétation.

An-wachs, m. accroissement, augmentation.

Er-wachs-en, a. adulte, nubile.

Un-er-wachs-en, a. en bas âge.

Ge-wächs, n. e, végétal, plante.

Ge-wachs-en, a. capable, en état de.

Wiss-ge-wächs, n. production disforme.

Wiss-wachs, m. stérilité, disette.

Wer-wachs-en, a. contrefait, convert (d'herbe, de roseaux).

Zu-wachs, accroissement.

Wuchs, m. e, crue, croissance, taille.

An-wuchs, croissance, crue.

Aus-wuchs, excroissance, bosse.

Wacht-el, f. n. (de wach-en, crier. A. quail), caille.

Wack-el-n, v. (de wig-en, remuer. A. waggle. L. vacillo. G. ἐχλαω. I. vog), vaciller, branler; — n. vacillation, branlement.

Wack-el-ig, a. qui branle, branlant.

Wack-er. Voy. Wack-en.

Wad-e, f. n. (de wid-en, joindre), gras de la jambe, mollet.

Wad-en. Voy. Wat-en.

Waff-e, f. n. (de web-en, agir. A. weapon. Go. wepn. G. ἔπλον), arme.

Waff-nen, v. armer; — n. ou — nung, f. armement.

Be-waff-nen, armer; — n. ou — nung, f. armement.

Ent—, désarmer; — nung, f. désarmement.

Un-be-waff-net, a. sans armes, désarmé.

Waff-en-brud-er, m. (composé avec brud-er, frère), frère d'armes.

Waff-en-rock, m. (composé avec rock, habit), cotte d'armes.

Waff-en-schmied, m. (composé avec schmied, forgeron), armurier.

Waff-en-still-stand, m. (composé avec still, calme, et stand, état), suspension d'armes, armistice.

Waff-el, f. n. (de wab-e, rayon. A. wafer), gaufre.

Wag-e. Voy. Wäg-en.

Wag-en, m. — (de wig-en, mouvoir. A. waggon. L. vehes. G. ὄχος. I. váhas), chariot, voiture.

Wag-ner, m. — charron.

Wag-en, v. (de wig-en, mouvoir. A. wage), hasarder, risquer.

Durch-wag-en (sich), oser passer par un lieu.

Her-aus— (sich), oser sortir.

Wag-niß, n. e, coup hasardeux.

Weg-wag-en, a. téméraire, audacieux; —en-heit, f. témérité.

Wag-r-hals, m. (composé avec hals, homme), homme téméraire, casse-cou.

Wag-stück, n. (composé avec stück, comp), coup hasardeux, entreprise hasardeuse.

Wäg-en, v. p. (de wig-en, mouvoir. A. weigh. L. veho. I.

val), peser, niveler; — n. pesée, nivellement.

Ab-wäg-en, peser.

Aus—, trier, choisir au poids; vendre au poids.

Ein—, perdre du poids en pesant.

Er—, examiner, considérer; —ung, f. examen, considération.

Nach—, repeser.

Vor—, peser en présence de.

Zu—, peser qc. à qn.

Wahl, f. en, (de wol-en, vouloir. Go. vilia), choix, option.

Wähl-en, v. choisir, élire; —ung, f. élection; —er, m. —er-in, f. qui choisit, électeur.

Aus-wähl-en, choisir.

Er-wähl-en, choisir, élire; aus-er—, élire.

Aus-er-wähl-te, m. et f. élu, élue.

Wahl-fäh-ig, a. (composé avec fäh-ig, capable), éligible; —fäh-ig-keit, f. éligibilité, pouvoir d'élire.

Wahl-stätt-e, f. (composé avec stätt-e, lieu), lieu d'élection.

Wahl-reich, n. (composé avec reich, empire), empire électif.

Wahl, f. en comp. (de wal, bataille), combat.

Wahl-platz, n. (composé avec platz, place), champ de bataille.

Wah-n, m. (de wah-en, penser. A. weening. Go. vena), opinion, présomption.

Wäh-n-en, v. croire, présumer.

Er-wäh-n-en, mentionner.

Ob-er-wäh-n-t, a. sus-mentionné.

Wahn, m. (A. vain. Go. van. L. vanus), erreur.

Wahn-be-griff, m. (composé avec be-griff, idée), fausse idée.

Wahn-sinn, m. (composé avec sinn, sens), démeure, frénésie; —sinn-ig, a. frénétique, maniaque.

Wahr, a. (de war-en, exister. A. very. L. verus), vrai, véritable.

Währ-en, v. durer, continuer; —ung, f. valeur d'une monnaie.

Be-währ-en, v. vérifier, se montrer; —ung, f. vérification, preuve.

Fort-währ-en, durer, continuer.

Währ-en-b, pr. durant, pendant.

Wahr-haft ou **Wahr-haft-ig**, a. véritable, vrai; —haft-ig-keit, f. véracité.

Wahr-heit, f. vérité.

Wahr-lich, ad. en vérité, vraiment.

Un-wahr, a. faux; —heit, f. fausseté.

Be-währ-t, a. éprouvé, à l'épreuve.

Wahr-sag-en, v. (composé avec sag-en, dire), dire la bonne aventure, prédire; —sag-ung, f. prédiction; —er, m. —er-in, f. devin, devineresse; —er-ei, f. divination; —er-isch, a. de devin, qui appartient à un devin.

Wahr-schein-lich, a. (composé avec schein-lich, semblable), vraisemblable; —schein-lich-keit, f. invraisemblance.

Un-wahr-schein-lich, a. invraisemblable; —schein-lich-keit, f. invraisemblance.

Wahr— en comp. (pour wort, mot).

Wahr-zeich-en, n. (composé avec zeich-en, signe), marque.

Wahr-en, v. (de wehr-en, défendre? A. ware. Go. varia. G. ipua. I. var), garder, défendre.

Be-wahr-en, v. conserver; —ung, f. conservation.

Auf-be-wahr-en, v. garder, conserver.

Ver-wahr-en, se préserver, serrer; —ung, f. action de serrer.

Ver-wahr-los-en, v. (composé avec los, sans), pas prendre garde, négliger (enfants); —los-ung, f. manque de soin.

Ge-währ, f. garantie, caution.

Ge-währ-en, v. garantir, accorder; —ung, f. accomplissement; —er, m. garant.

Ge-währ-schaft, f. caution.

Ge-währ-sam-e, f. garde, lieu de sûreté.

Währ-mann ou **Ge-währ-mann**, m. (composé avec mann, homme), garant, répondant.

Wahr-en, v. inus. (de währ-en, durer?), voir.

Ge-wahr-en, v. apercevoir.

Wahr ou **Ge-wahr**, a. attentif; en comp. comme: wahr-nehm-en (composé avec nehm-en, prendre), apercevoir.

Wahr-nehm-bar, a. apercevable, perceptible.

Ge-wahr werd-en, v. (composé avec werd-en, devenir), apercevoir.

Wahr—, en comp. (pour wort, homme. Go. vair. L. vir. I. viras).

Währ-wolf, m. (composé avec wolf, loup), loup-garou.

Waid-el. Voy. **Wab-el**.

Waid, m. (A. woad. L. glastum), guède, pastel.

Waid-krout, n. (composé avec krout, plante), guède.

Wais-e, f. n. (de weid-en, séparer. L. viduus. G. ὀρφος), orphelin, orpheline.

Wer-wais-en, v. devenir orphelin.

Wer-wais-et, a. orphelin.

Wais-en-haus, n. (composé avec haus, maison), maison des orphelins.

Waij-en. Voy. **Wei-j-en**.

Waf-e, f. n. (de weich-en, céder), chalon, trou fait dans la glace.

Wald, m. *er, (de wal-en, croître. A. wood. G. ἄλσος), forêt, bois.

Wald-chen, n. petit bois, bocage.

Wald-icht, a. semblable à un bois.

Wald-ig, a garni de bois, boisé.

Wald-ung, f. bois, forêt.

Wal-g-en ou **Walg-er-n**, v. (de well-en, tourner. A. walk. G. valvia. L. volvo. G. ἄλω. L. val'g), rouler (avec les mains).

Wal-en, v. (de wal-g-en, rouler), fouler (des bas); — n. foulure; — er, m. foulon, foulonneur.

Aus-wal-en, v. fouler, étriller.

Durch—, fouler, rosser.

Wal-e, f. foulure, moulin à fouler.

Wal-en, v. (A. wheel. G. valvia. L. volo. G. ἄλω. I. val),

aller, ondoyer, bouillonner, couler; — n. ou — ung, f. bouillonnement, émotion; — er, m. qui marche, pèlerin.

Auf-wal-en, v. bouillonner, être en ébullition; — ung, f. ébullition, emportement.

Durch—, passer, traverser.

Ab-er—, s'enfuir en bouillant, surabonder.

Wall, m. *e, (de well-en, tourner. A. wall. L. vallum. G. εἰς ἀπ), rempart, boulevard, digue.

Wall-ross, n. e, (composé avec ross, cheval. A. waltron), cheval marin.

Wall-wurz, f. (composé avec wurz, racine. A. wallwort), consoude, oreille d'âne.

Wall—, en comp. (de wall-en, couler. A. wable. L. balaena. G. φάλς),

Wall-fisch, m. e, (composé avec fisch, poisson), baleine.

Wall-rath, m. (composé avec rath, semence), blanc de baleine, sperma ceti.

Wall—, encomp. (pour wälsch, étranger).

Wall-fahrt, f. en, (composé avec fahrt, course), pèlerinage; — fahrt-en, v. aller en pèlerinage; — fahrt-er, m. — er-in, f. pèlerin, pèlerine.

Wall-nuß, f. *e, (composé avec nuß, noix. A. walnut), noix, grosse noix.

Wal-m, m. (pour wölb-ung), croupe de comble.

Wal-m-en, v. donner une croupe à un comble.

Wálſſch, a. (A. welsh. L. gallus), étranger, français, italien.

Wálſch-en, v. jargonner, baragouiner.

Wálſch-land, n. (composé avec land, pays), Italie.

Wált-en, v. (A. wield. Go. valda. L. valeo. G. cùλω. I. val), gouverner, disposer.

Ob-wált-en, v. régner, veiller sur.

Wr—, administrer, diriger; —ung, f. administration; —er, m. administrateur.

Wor—, prévaloir, prédominer.

Ge-walt, f. pouvoir, autorité, violence.

Ge-walt-ig, a. puissant, violent.

Ge-walt-ſam, a. violent; —ſam-keit, f. acte de violence.

An-walt, m. e, avocat, défenseur.

Üb-er-wált-ig-en, v. vaincre, subjuguier.

Wálz-en, v. (de wál-en, rouler. A. welter. Go. waltia. L. voluto. G. ῥιζώ), rouler, faire rouler.

Ab-wálz-en, v. rouler en bas, se décharger de qc.

An—, rouler contre.

Um—, rouler, bouleverser; —ung, f. bouleversement, révolution.

Weg—, ôter en roulant.

Zu-rück—, faire retomber sur.

Walz-e, f. n, rouleau, cylindre.

Walz-en, v. aplanir avec un rouleau, valser; —er, m. valseur; —er-in, f. valseuse.

Wann, ad. (de wen, qui. A. when), quand.

Wamm-e, f. n, (de web-en,

former. A. womb. Go. vamba. L. umbo), peau de la panse, du cou.

Wamp-e, f. fanon, hampe (du cerf).

Wammé, n. *er, pourpoint.

Wámmé-ſchen, n. chemisette, corset des femmes.

Wanſt, m. *e, panse.

Wammſ-en, v. épousseter les peaux, rosser.

Durch-wamm-ſen, rosser.

Wand, f. *e, (de wend-en, tourner), mur, paroi.

Wand. Voy. Wind-en.

Wand (Ge-wand). Voy. Wend-en.

Wand-er-en, v. (de wad-en, aller. L. vado), marcher, se conduire, changer.

Ab-wand-el-en, conjuguer; —el-ung, f. conjugaison.

An—, se sentir attaqué de, saisi de; —el-ung, f. accès, idée.

Fort—, poursuivre (son chemin).

Um—, changer de face; —el-ung, f. changement.

Wr—, changer, transformer; —el-ung, f. changement, transsubstantiation.

Wand-el, m. changement, marche, conduite.

Wand-el-bar, a. variable, inconstant; —bar-ſeit, f. mutabilité.

Un-wand-el-bar, a. immuable.

Wand-er-en, v. (de wand-el-en. A. wander), aller, voyager, cheminer à pied; —er-ung, f. voyage, excursion (d'ouvriers, d'artistes); —er-er, m. voyageur,

promeneur; —er-schaft, f. pèlerinage.

Kuë-wand-er-n, émigrer; —er-ung, f. émigration; —er-er, m. émigrant.

Durch—, parcourir (un pays).

Ein—, entrer (dans un pays).

Fort—, s'en aller, continuer de marcher.

Be-wand-er-t, a. versé, exercé.

Wand-te. Voy. Wend-en.

Wang-e, f. n. (de want-en, mouvoir. Go. vango), joue.

Want-en, v. (de waf-en, mouvoir. A. wag. L. vago. I. vag), branler, chanceler.

Want-el-bar, a. chancelant, changeant; —bar-heit, f. inconstance.

Want-el-muth, m. (composé avec muth, sentiment), inconstance, irrésolution.

Wann, ad. (de wer, qui. A. when. Go. hvan. L. quando. I. kadā), quand.

Von wann-en, ad. d'où.

Wann-e, f. n. (pour waf-ne, de weg-en, mouvoir? A. van. L. vannus), van, cuve, baignoire.

Wann-chen, n. cuvette.

Wann-en, v. vanuer.

Wann-en-mach-er, m. (composé avec mach-er, faiseur), vannier.

Wang-e, f. n. (pour wand-se, de wand, mur), punaise.

Wang-icht, a. punais.

Wang-ig, a. plein de punaises.

Wapp-en, n. — (de waff-e, arme), blason, armoiries.

Wapp-nen, v. (pour waff-nen), armer.

Wapp-en-tön-ig, m. (composé avec tön-ig, roi), roi d'armes.

Wapp-en-tund-e, f. (composé avec tund-e, connaissance), science du blason, art héraldique.

Wat. Voy. Wes-en et Seyn.

Warb. Voy. Werb-en.

Ward. Voy. Werb-en.

Ward-ein, m. (de wart-en, garder. A. warden), essayeur des monnaies et des mines.

Warf. Voy. Werf-en.

Warm, a. (de war-en, couvrir. A. warm. Go. varmiths. L. formus. G. θερμός), chaud.

Wärm-en, v. chauffer, échauffer; —ung, f. caléfaction; —er, m. celui qui chauffe.

Auf-wärm-en, réchauffer (un mets).

Durch—, chauffer bien.

Er—, chauffer, dégourdir; —ung, f. action de chauffer, dégourdissement.

Wärm-e, f. chaleur, chaud.

Warn-en, v. (de war-en, conserver. A. warn), avertir, exhorter; —ung, f. avertissement, exhortation.

Wart-en, v. (de wart-en, conserver. A. wait. Go. vardia), attendre, soigner; —n. ou —ung, f. soin; Wart-er, m. —er-in, f. garde.

Ab-wart-en, attendre (la fin); —ung, f. attente, soin.

Auf—, servir, soigner, rendre

visite; —ung, f. service, visite;
—wärt-er, m. —er-in, f. ser-
viteur, servante.

Aus—, attendre (jusqu'à la fin).

Er—, attendre, s'attendre à
qc.; —ung, f. attente.

Ge-wart-en ou Ge-wärt-ig-en,
s'attendre à, espérer.

Ge-wärt-ig, a. préparé à.

An-wart-schaft, f. expectative,
survivance.

Un-cr-wart-et, a. inattendu.

Geg-en-wart, f. présence; —
wärt-ig, a. présent.

Wart-e, n. (de wart-en, gar-
der), guérite, donjon.

Wärtē, ad. (de werd-en, de-
venir. A. wards. Go. vairths. L.
versus. L. vārtas), vers.

Ab-wärtē, ad. en bas, en des-
cendant.

Auf—, en haut, vers le haut.

Aus—, dehors, au-dehors.

Aus-wärt-ig, a. étranger, du de-
hors.

Ein-wärtē, ad. en dedans.

Her—, en deçà, de ce côté.

Hin—, vers ce lieu.

Hint-er—, par derrière.

Hück—, en arrière, à reculons.

Seit—, de côté.

Vor—, en avant.

Wid-er-wärt-ig, a. contraire,
fatal; —ig-heit, f. adversité,
contrariété.

War-um ou Wor-um. Voy.
Wo.

Warg-e, f. n. (de war-en, ré-
sister? A. wart. L. verruca),
verrue, poireau.

Warg-ig, a. plein de verrues.

Was, p. (de wer, qui? A. what),
quoi.

Was, p. ce qui, ce que.

Was für ein, quel, quelle.

Wasch-en, v. p. (de wisch-en,
essuyer. A. waab), Imp. wusch.
Part. ge-wäsch-en, laver, blan-
chir; — n. action de laver,
blanchissage.

Ab-wasch-en, laver, nettoyer en
lavant.

Auf—, écurer, laver.

Aus—, laver (une tache), rin-
cer.

Ver—, consommer à laver, user
à laver.

Wäsch-e, f. linge.

Wäsch-er, m. blanchisseur; —
er-in, f. blanchisseuse.

Wäsch-er-ei, f. blanchissage.

Wäsch, n. inus. (de wasch-en,
parler. L. vox. G. ῥῶα), ba-
vardage.

Ge-wäsch, n. habil, caquetage.

Was-en, m. — (de wis-nen,
sécher. A. wasc. G. ᾠα), ga-
zon, fagot, bourrée.

Wass-ig, a. couvert de gazon.

Wass-er, n. — (de wat-en,
couler. A. water. Go. wato. L.
udum. G. ὕδωρ. I. udam), eau.

Ge-wäss-er, n. — eaux, flots.

Wäss-er-n, v. arroser, mouiller,
tremper; —er-ung, f. arrose-
ment, irrigation.

Aus-wäss-er-n, détremper, des-
saler.

Be—, arroser, mouiller; —er-
ung, f. arrosage.

Durch—, imbiber.

Ein—, tremper, dessaler.

Wäss-er-icht, a. aqueux.

Wäss-er-ig, a. aqueux, séreux, fade; — **ig-keit**, f. qualité aqueuse, sérosité.

Wäss-er-fahrt, f. (composé avec *fahrt*, course), promenade sur l'eau.

Wäss-er-fall, m. (composé avec *fall*, chute), chute d'eau, cascade.

Wäss-er-farb-e, f. (composé avec *farb-e*, couleur), couleur d'eau, détrempe.

Wäss-er-hof-e, f. (composé avec *hof-e*, tourbillon), trombe.

Wäss-er-kunst, f. (composé avec *kunst*, art), art hydraulique.

Wäss-er-scheu, a. (composé avec *scheu*, craignant), hydrophobe.

Wäss-er-sucht, f. (composé avec *sucht*, maladie), hydropisie; — **sucht-ig**, a. hydropique.

Wat-en, v. (de *wad-en*, aller. A. wade. L. vado. G. ὀδύω. I. vad), marcher dans l'eau, passer à gué.

Durch-wat-en, passer à gué.

Wat-e, f. n, eau basse.

Wat, s. inus. (de *wid-en*, lier. A. werd), vêtement.

Wat-sack, m. (composé avec *sack*, sac), sac de voyage.

Watsch-el-n, v. (de *wat-en*, aller. A. waddle), canoter, marcher comme un canard.

Watt-e, f. n, (de *wid-en*, lier. A. wad), ouate.

Watt-ir-en, v. ouater.

Wau, m. **Wau-be**, f. (de *waid*, pastel. A. weld), gaude (plante).

Web-el ou **Waib-el**, m. (de *web-en*, agir), sergent.

Web-en, v. (de *wid-en*, mouvoir. A. wave. Go. vafva? L. vibro. G. ὑπάζω. I. vap), mouvoir, tisser, tramer; — n. tissage, mouvement; — **er**, m. tisserand; — **er-el**, f. tisseranderie, tissu.

An-web-en, tisser avec, ajouter en tramant.

Durch—, entrelacer.

Ein—, mêler en tissant, entrelacer.

Ver—, consommer à tisser, entrelacer.

Web-e, f. n, pièce de toile de 60 aunes.

Ge-web-e, n. tissu, contexture.

Web-er-stuhl, m. (composé avec *stuhl*, siège), métier (de tisserand).

Wech-el, m. — (de *wig-en*, mouvoir. L. vix), change, vicissitude, lettre de change.

Wech-el-n, v. changer, échanger; — **el-ung**, f. changement.

Ab-wech-el-n, changer, alterner; — **el-ung**, f. changement, variation.

Auf—, changer, agioter.

Aus—, changer (de l'argent), échanger (des prisonniers); — **el-ung**, f. change, échange.

Ein—, changer contre, acquérir par échange; — **el-ung**, f. change.

Um—, alterner, changer.

Ver—, changer, confondre; — **el-ung**, f. action de confondre.

Ab-wech-el-n-d, a. alternatif; — ad. alternativement.

Wech-ler, m. changeur, banquier.

Wech-el-bar, a. qui peut être changé, confondu.

- Wesch-el-los**, a. invariable; — **los-ig-keit**, f. invariabilité.
- Wesch-el-balg**, m. e, (composé avec **balg**, pour **kind**, enfant), enfant changé en nourrice, marmouset.
- Wesch-el-sieb-er**, n. (composé avec **sieb-er**, fièvre), fièvre intermittente.
- Wesch-el-seit-ig**, a. (composé avec **seit-e**, côté), réciproque, mutuel; — **seit-ig-keit**, f. réciprocité.
- Wesf**, m. e, ou **Wesf-e**, f. n, (A. wig. L. uncus), petit pain blanc en forme de coin.
- Wesf-en**, v. (de **wach-en**, veiller. A. wake), éveiller, réveiller; — n. action d'éveiller; — **er**, m. réveilleur, réveil-matin.
- Auf-wesf-en**, éveiller, exciter.
- Er**—, éveiller, susciter; — **ung**, f. action d'éveiller, excitation.
- Auf-er**—, ressusciter qn.
- Wed-el**, m. — (de **wch-en**, flotter), queue, balai.
- Wed-el-n**, v. éventer, frétiller.
- Wed-er**, c. (A. wether. Go. hvathar. L. uter), ni.
- Ent-wed-er**, c. (contracté de **ein** et **wed-er**), l'un des deux, ou.
- Weg**, m. e, (de **wig-en**, mouvoir. A. way. Go. wigs. L. via. G. ὁδός. I. *uolhas*), voie, chemin.
- Ab-weg**, m. détour, faux chemin.
- Aus**—, issue, ressource, débouché.
- Frr**—, faux chemin.
- Weg-en**—, chemin à côté, chemin détourné.
- Rück**—, retour, chemin de retour.
- Um**—, détour.
- Unt-er-wegs**, ad. en chemin.
- Un-weg-sam**, a. impraticable (chemin).
- Weg-en**, pr. pour, à cause de.
- Weg**, ad. absent, loin.
- Weg**, i. loin d'ici, gare.
- Weg**, préf. sép. (de **wig-en**, mouvoir. A. way. L. ve. G. *oix*. I. *uolis*), marque, dans les verbes composés, ou une absence, ou une disparition, comme : **Weg-seyn**, être absent, n'être plus; **Weg-geh-en**, s'en aller.
- Weg-en**, v. inus. (de **wig-en**, mouvoir).
- Be-weg-en**, mouvoir, remuer; — **ung**, f. mouvement, émotion.
- Be-weg-lich**, a. mobile, mobilier (bien); — **lich-keit**, f. mobilité.
- Un-be-weg-lich**, a. immobile, inflexible; — **lich-keit**, f. immobilité, inflexibilité.
- Be-weg-t**, a. ému, touché.
- Be-weg-en**, v. p. Imp. **be-wog**. Part. **be-wog-en**, engager, déterminer.
- Wch**, n. en, (A. woe. Go. vai. L. *va*. G. *uuzi*), mal, douleur.
- Wch**, i. ah! malheur!
- Wch-muth**, f. (composé avec **muth**, sentiment), douleur, tristesse.
- Wch-muth-ig**, a. douloureux, plein de tristesse.
- Wch-en**, v. (A. vave. Go. *uails*).

G. *ἄω*. I. *va*), venter, souffler ;
— n. souffle.

Ab-weh-en, ôter, détacher par le souffle.

An—, souffler contre.

Auf—, enlever, ouvrir par le souffle.

Aus—, éteindre par le souffle.

Durch—, souffler à travers.

Um—, renverser par le souffle.

Ver—, disperser par le souffle.

Zu—, porter vers, couvrir (en soufflant).

Wehr-en, v. (de war-en, garder ? A. ware. Go. varia. G. *ἔρω*. I. *var*), défendre, empêcher.

Ab-wehr-en, se défendre de, repousser.

Be—, v. armer.

Er— (sich), se défendre de.

Ver—, défendre, interdire.

Wehr, f. défense, arme.

Wehr, n. digue, haie.

Wehr-haft, a. en état de porter les armes ; —haft-ig-keit, f. capacité de porter les armes.

Wehr-loß, a. sans armes, faible ; —loß-ig-keit, f. manque d'armes.

Ge-wehr, n. e, arme.

Geg-en-wehr, f. résistance.

Un-ver-wehr-t, a. non défendu, permis.

Wehr-ge-häng, n. (composé avec häng, pendant), haubertier.

Wehr-stand, m. (composé avec stand, état), état militaire, ordre qui veille à la défense de la patrie.

Weib, n. er, (de web-en, produire. A. wife), femme. . .

Weib-isch, a. efféminé.

Weib-ling, m. e, homme efféminé.

Weib-lich, a. féminin ; —lich-keit, f. état, qualité de la femme.

Weib-er-haft, a. propre aux femmes, féminin, pusillanime.

Weib-loß, a. sans femme, non marié.

Weib-leut-e, pl. (composé avec leut-e, gens), femmes.

Weib-er-scheu, n. (composé avec scheu, craintif), qui craint les femmes.

Be-weib-en, v. marier, donner une femme ; — (sich), se marier, prendre une femme.

Weich, a. (de weich-en, céder. A. weak), mou, tendre.

Weich-tu, v. amollir, tremper ; — n. amollissement.

Auf—, ramollir, s'amollir.

Aus—, laisser tremper.

Durch—, s'amollir entièrement.

Ein—, tremper, infuser.

Er—, amollir, attendrir, fléchir ; —ung, f. amollissement.

Er—, tremper trop longtemps, devenir trop mou.

Weich-e, f. n, mollesse, tendreté.

Weich-e, f. n, aine, flanc.

Weich-heit, f. mollesse.

Weich-lich, a. nn peu mou, délicat ; —lich-keit, f. mollesse, délicatesse.

Ver-weich-lich-en, v. rendre mou, efféminer, devenir efféminé.

Weich-ling, m. homme mou.

Er-weich-en-d, a. émollient.

Un-er-weich-lich, a. inflexible.

Weich ou Wich, s. ious. (A. wick. Go. veih. L. vicus. G. *ὄκος*. I. *vaicas*), bourg, ville.

Weich-bit, n. (composé avec bit, loi), banlieue, enceinte d'une ville.

Weich-en, v. p. (de weg-en, mouvoir. G. *ὤχω* I. *vic*), imp. wich. Part. ge-wich-en, reculer, céder.

Ab-weich-en, v. se détourner, dévier, décliner; —ung, f. déviation.

Aus—, faire place, éviter; —ung, f. écart, éloignement.

Ent—, échapper, s'évader; —ung, f. évasion, fuite.

Ver-wich-en, a. passé, dernier.

Weich-el. Voy. **Wicht**.

Weib. Voy. **Weib-en**.

Weib-e, f. n. (de wid-en, lier.

A. *withe*. L. *vites*), saule, osier.

Weib-en-baum, m. (composé avec baum, arbre), saule.

Wid-icht, n. saulaie, oseraie.

Wied-e, f. n, osier, rouette.

Weid-e, n. inus. (de weid-en, nourrir. Go. *quithus*).

Ge-weid-e ou **Ein-ge-weid-e**, n. entrailles, intestins.

Weid-en, v. (de wad-en, marcher), paître, mener paître; —n. pacage.

Ab-weid-en, v. paître.

Weib-e, f. pâturage, pâture.

Weib-e, f. inus. chasse.

Weib-lich, a. robuste, vaillant.

Weib-mann, m. (composé avec mann, homme), chasseur.

Weib-mess-er, n. (composé avec mess-er, couteau), couteau de chasseur.

Weif-e, f. n. (de web-en, mouvoir), dévidoir.

Weif-en, v. dévider (du fil); —er, m. —er-in, f. dévideur; dévideuse.

Weif-el-n, v. faire tourner (son bonnet, chapeau).

Weig-er-n, v. (de wig-en, pousser), refuser, repousser; —n. ou —er-ung, f. refus.

Ver-weig-er-n, v. refuser; —er-ung, f. refus.

Un-ver-weig-er-lich, a. qui ne se refuse pas.

Weih, n. inus. (de wāh-en, croître).

Ge-weih, n. bois (de cerf).

Weih-e, f. n. (de web-en, flôtter), milan.

Weih-en, v. (de weih-en, effectuer. Go. *weiha*. L. *voceo*. G. *ᾠχω* I. *rag*), consacrer, sacrer, ordonner (un prêtre); —ung, f. consécration, ordination; —er, m. —er-in, f. qui consacre.

Ein-weih-en, v. bénir, consacrer, initier; —ung, f. consécration, initiation.

Ent—, profaner; —ung, f. profanation.

Weih-e, f. consécration.

Weih-nacht f. pl. en, (composé avec nacht, nuit), Noël.

Weih-keß-el, m. (composé avec keß-el, bassin), bénitier.

Weih-rauch, m. (composé avec rauch, fumée), encens.

Weih-wass-er, n. (composé avec wass-er, eau), eau bénite.

Weih-er, m. — (A. *vivary*. L. *vivarium*), vivier, étang.

Weil, f. (de weil-e, temps. A. *while*), pendant, puisque.

Die-weil, c. — parce que, attendu que; — ad. aussi longtemps que.

Al-e-weil, ad. à l'instant, tout à l'heure.

Weil-and, jadis, autrefois.

Weil-e, f. (de *wig-en*, mouvoir. A. *while*. Go. *hveila*); temps, loisir.

Weil-en, v. s'arrêter, tarder.

Wer —, s'arrêter; — ung, f. action de tarder, de s'arrêter.

Wis-weil-en ou **Zu-weil-en**, ad. quelquefois.

Wei(-er), m. — (A. *vill*. L. *villa*), hameau.

Wein, m. e, (A. *wine*. Go. *wein*. L. *vinum*. G. *είνος*); vin, vigne.

Wein-haft, a. vineux, qui tient du vin.

Wein-icht, a. qui a le goût de vin, vineux.

Wein-ig, a. qui contient du vin.

Wein-berg, m. (composé avec *berg*, côteau), vignoble, vigne.

Wein-les-e, f. (composé avec *les-e*, récolte), vendange.

Wein-reb-e, f. (composé avec *reb-e*, sarment), cep de vigne, pampre.

Wein-traub-e, f. (composé avec *traub-e*, grappe), grappe de raisin.

Wing-er, m. vigneron, vendangeur.

Wein-en, v. (A. *whine*. Go. *quaino*. I. *van*), pleurer; — n. pleurs; — er, m. — er-in, f. pleureur, pleureuse.

Ab-wein-en, v. obtenir par des

larmes; — (lich), s'épuiser à force de pleurer.

Wes —, cesser de pleurer, s'épuiser en larmes.

Wer —, pleurer, déplorer (une faute, une perte).

Durch —, passer (le temps) à pleurer.

Er —, obtenir à force de pleurer.

Wer —, user à pleurer, passer (le temps) à pleurer.

Wer —, pleurer devant, raconter en pleurant.

Wein-er-lich, a. pleureur, lamentable; — lich-feit, f. mine pleureuse, ton lamentable

Weis-e, a. (de *weis-en*, montrer. A. *wiss*. G. *εἰδω*. I. *vidvas*), sage.

Weis-heit, f. sagesse.

Weis-lich, ad. sagement.

Weis-mach-en, v. (composé avec *mach-en*, faire), faire accroître.

Weis-sag-en, v. (composé avec *sag-en*, dire), prophétiser; — sag-ung, f. prophétie; — sag-er, m. — er-in, f. prophète, prophétesse.

Weis-el, m. (de *weis-en*, conduire), reine-abeille.

Weis-en, v. p. (Go. *veisa*. G. *εἰδω*). Imp. *wies*. Part. *ge-wies-en*, montrer, faire voir; — n. ou — ung, f. indication, ordre; — er, m. indicateur, aiguille du cadran.

Ab-weis-en, v. conduire, refuser, débouter; — ung, f. refus.

An —, assigner, instruire; — ung, f. assignation, instruction; — er, m. qui assigne.

Auf—, produire, exhiber ; —
ung, f. exhibition.

Aus—, apprendre (temps), prou-
ver ; —ung, f. preuve.

Be—, prouver, démontrer.

Ein—, installer.

Er—, démontrer, rendre (ser-
vice) ; —ung, f. preuve, action
de rendre service.

Nach—, montrer, faire voir ; —
ung, f. allégation.

Üb—er—, convaincre ; —ung, f.
action de convaincre.

Unt—er—, instruire ; —ung, f.
instruction.

Ver—, bannir, réprimander ; —
ung, f. bannissement.

Vor—, produire, présenter ; —
ung, f. action de produire, pré-
senter.

Weg—, renvoyer, éconduire.

Zu—, adresser, recommander à
qu.

Zu—recht—, montrer le chemin,
redresser ; —ung, f. redresse-
ment.

Zu—rück—, refuser (l'entrée), re-
pousser ; —ung, f. refus (d'ad-
mettre).

Weis-e, f. n, mode, rythme.

Be—weis, m. e, preuve.

Be—weis-bar, a. démontrable.

Er—weis, m. argument.

Er—weis-lich, a. à démontrer.

Un-be-wies-en, a. non prouvé.

Un-er-weis-lich, a. qui ne peut être
démontré, —lich-heit, f. chose
qui ne peut être démontrée.

Un-er-wies-en, a. qui n'est pas
prouvé.

Ver-weis, m. réprimande.

Weis-e, se joint aussi adverbiale-
ment à un substantif, comme :

Hauf-en-weis-e, par bandes ; spott-
weis-e, par raillerie.

Weiß, a. (de wîz-en, voir ? A.
white. Go. hveits), blanc.

Weiß-e, f. blancheur.

Weiß-e, m. et f. blanc, blanche.

Weiß-en, v. blanchir.

Aus—, blanchir, (une chambre) ;
—ung, f. blanchiment.

Üb—er—, blanchir.

Weiß-lich, a. blanchâtre.

Weiß-ling, m. e, sarcelle blanche,
ablette.

Weit, a. (de wîd-en, séparer ?
A. wide. L. viduus), large, é-
tendu ; — ad. loin, beaucoup.

Weit-en, v. élargir.

Weit-er, a. plus large, ultérieur,
plus loin.

Er-weit-er-n, v. agrandir, éten-
dre ; —er-ung, f. élargissement,
extension ; —er-er, m. qui é-
largit.

Weit-er-e, n. le reste, la suite.

Weit-e, f. distance, étendue.

Weit-läuf-ig, a. (composé avec
lauf-en, courir), vaste, prolix,
éloigné ; —läuf-ig-heit, f. gran-
de étendue, prolixité.

Weiz-en ou **Wais-en**, m. (de
weiß, blanc ? A. wheat. Go.
hwaits), froment.

Welch, p. (de wer, qui. A.
which. Go. hveleiks. L. qualis.
G. πῶλος), qui, lequel, que.

Welch, a. quelque.

Welch-er-lei, a. de quelque ma-
nière, quelque.

Welch-er-ge-stalt, ad. (composé
avec ge-stalt, façon), de quelle
façon, selon quoi

Well-en, v. (de well-en, tourner. A. welk), se faner, se flétrir.

Ab-well-en, sécher, se flétrir, passer.

Pin—, se flétrir, dépérir.

Wer—, se faner; —ung, f. efflorescence.

Well, a. flétri, fané, flasque.

Well-heit, f. flétrissure (fruits), mollesse (chairs).

Wer-well-lich, a. sujet à se flétrir; un—, qui ne peut se flétrir.

Well-e, f. n. (de wall-en, mouvoir. A. well), flot, vague, cylindre.

Well-en-förm-ig, a. (composé avec förm-ig, en forme), ondoyant, cylindrique.

Well-er, m. — cylindre, rouleau (d'argile), torchis.

Well-er-n, n. maçonner avec du torchis.

Well ou Wälz, m. e. (de wall, cétacé?), silure, glanis (poisson).

Well-ich. Voy. **Wälz-ich**.

Welt, f. en, (pour wer-alt, de wår-en, durer, et alt, âge. A. world), monde, terre.

Welt-lich, a. séculier, mondain; —lich-heit, f. sécularité, clergé, esprit mondain.

Welt-lich-en, v. séculariser; —n. sécularisation.

Wer-welt-lich-en, séculariser.

Nach-welt, f. postérité.

Unt-er—, enfer, monde sub lunaire.

Ur—, monde primitif.

Wer—, monde (société) qui a précédé.

Welt-all, n. (composé avec all, tout), univers.

Welt-be-schreib-ung, f. (composé avec be-schreib-ung, description), cosmographie.

Welt-bürg-er, m. (composé avec bürg-er, citoyen), cosmopolite.

Wem, Wen. Voy. **Wer**.

Wend-en, v. p. (de wind-en, tourner. A. wind. Go. vandia), Imp. wand-te ou wend-et-e. Part. ge-wand-t ou ge-wend-et, tourner, virer (vaisseau), s'adresser à qn.; —n. ou —ung, f. tour, tournure, virement; —er, m. qui tourne.

Ab-wend-en, détourner, aliéner (cœur de qn.); —ung, f. action de détourner.

An—, appliquer, adapter; —ung, f. application.

Auf—, employer, dépenser (en qc.).

Be—, consister en, s'en tenir à; —n. action de s'en tenir à.

Ein—, objecter, opposer; —ung, f. objection.

Ent—, dérober, voler; —ung, f. vol, soustraction.

Her—, tourner vers.

Pin—, tourner vers, avoir recours.

Um—, tourner, remuer.

Wer— (ich), intercéder; —ung, f. intercession.

Wer—, prétexter, alléguer.

Weg—, détourner.

Zu—, tourner, procurer, faire avoir.

Ab-wend-ig, a. qu'on détourne;

ab-wend-ig mach-en, composé avec mach-en, faire; détourner, aliéner, faire changer de sentiment.
 An-wend-bar, a. applicable, praticable; —bar-heit, f. qualité de ce qui est applicable.
 Un-an-wend-bar, a. inapplicable.
 Aus-wend-ig, a. extérieur; — ad. au-dehors, par cœur.
 In-wend-ig, a. intérieur; — ad. en dedans.
 Be-wandt, a. étant ainsi.
 Be-wandt-niß, f. circonstance, état (d'une chose).
 Ge-wand, n. * et, vêtement.
 Ge-wandt, a. tourné, agile, souple.
 Ge-wandt-heit, f. agilité, souplesse.
 Un ver-wandt, fixe.
 Vor-wand, m. *e, prétexte.
 Wen-ig, a. (de wein-en, déplorer? A. wec. Go. vans. L. vanus), peu.
 Wen-ig-er, a. moindre; — ad. moins.
 Wen-ig-keit, f. petitesse, petite quantité, petite personne.
 Wen-ig-ste (der, die, das), le, la moindre.
 Wen-ig-stens, ad. au moins, du moins.
 Win-zig, a. fort petit, exigu; — zig-keit, f. exiguité.
 Wenn, c. (pour wann), lorsque.
 Wenn, si, quand.
 Wenn gleich, quand même, quoique.
 Wer, p. (A. who. Go. hvas. L. quis. G. ποιος. I. kas), qui.
 Wess-en ou Wess, de qui, de quoi.

Wess-halb ou Wess-weg-en, ad. à cause de quoi, pourquoi.
 Wem, dat. à qui.
 Wen, acc. qui.
 Werb-en, v. p. (Go. hvairba. L. vibro?), Imp. warb. Part. ge-worb-en, rechercher, enrôler; —ung, f. enrôlement, levée de troupes; —er, m. enrôleur.
 An-verb-en, rechercher (en mariage), engager; —ung, f. recherche en mariage, enrôlement.
 Be— (sich), rechercher, briguer qc.; —ung, f. recherche (d'une place, en mariage).
 Er—, acquérir; —n. ou —ung, f. action d'acquérir; —er, m. —et-in, f. acquéreur, acquéreuse.
 Mit-be—, concourir pour qc.; —ung, f. concours; —er, m. concurrent.
 Er-werb, m. acquit, acquisition.
 Er-werb-sam, a. industriel; —sam-keit, f. industrie.
 Ge-werb-e, n. métier, commerce.
 Frei-verb-er, m. (composé avec frei-en, aimer), courtier de mariage.
 Verb-en, v. p. (Go. valrtha. L. verto. G. ἐρδω. I. vret), Imp. warb ou wurd-e. Part. ge-worb-en ou word-en, devenir, être (comme auxil. du passif et servant à former les futurs et les conditionnels).
 Verb-er, m. — (de wer-en, défendre), chaussée entre deux bras de rivière.
 Verf-en, v. p. (de wär-en, être placé. A. worp. Go. vairpa. G.

leisen), Imp. wurf. Part. ge-
worfen, jeter, faire des petits ;
— n. action de jeter.

Ab-wurf-en, v. abattre, rappor-
ter (un bénéfice).

An—, jeter contre.

Auf—, jeter sur, proposer (ques-
tion) ; — (sich), s'élever contre.

Aus—, jeter dehors, régler ; —
ung, f. jet, crachement.

Be—, couvrir en jetant, rava-
ler ; —ung, crépissure.

Durch—, jeter au travers ou par.

Ein—, jeter dans, casser, objec-
ter.

Ent—, projeter, esquisser.

Her-aus—, jeter dehors.

Her-um—, jeter autour, ça et là.

Her-unt-er—, jeter en bas.

Her—, jeter vers ici.

Hin—, jeter vers là.

Hin-ein—, jeter dedans.

Nied-er—, terrasser, renverser.

Ob-er—, mettre dessus ou au-
delà, se brouiller avec.

Um—, jeter autour, renverser.

Unt-er, soumettre, jeter dessous ;
—ung, f. assujettissement, sou-
mission.

Ver—, jeter ça et là, disperser,
rejeter ; —ung, f. rejet, renver-
sement.

Vor—, jeter devant, reprocher.

Weg—, jeter, rejeter.

Zu—, jeter à, couvrir de, com-
bler, fermer.

Zu-rück—, jeter en arrière, ré-
fléchir brusquement.

Zu-samm-en—, jeter ensemble,
abattre.

Un-um-wert-lich, a. inversable.

Ver-wert-lich, a. récusable.

Un-ver-wert-lich, a. irrécusable.

Wurf, m. *e, jet, coup.

Wurf-el, m. — dé.

Wurf-el-n, v. jouer aux dés.

Aus-wurf-el-n, jouer aux dés à
qui gagnera, cesser de jouer
aux dés.

Wurf-el-icht, a. cubique, cuboïde.

Wurf-el-ig, a. carré comme un
dé.

Ein wurf, m. jet, enduit de champ.

Auf—, terre d'un fossé creusé.

Aus—, expectoration, rebut.

Aus-wurf-ig, a. rejetable, de re-
but.

Aus-wurf-ling, m. rebut, avorton.

Be-wurf, crépi, ravalement.

Ein-wurf, objection.

Unt-er-wurf-ig, a. subordonné,
soumis ; —wurf-ig-keit, f. su-
jéction, soumission.

Vor-wurf, reproche.

Werft, n. e, (de wurf-en, tour-
ner ? A. wurf), chantier, chaîne
de tisserand.

Werg ou **Werr-ig**, n. (de wirt-
en, travailler ?), étoupe, calfat.

Werg-en, a. d'étoupe.

Werk, n. e, (de wirt-en, travail-
ler. A. work), œuvre, ouvrage.

Ge-werk, n. corps de métier.

Werk-stätt-e, f, (composé avec
stätt-e, lieu), atelier.

Werk-tag ou **Werk-el-tag**, m.
(composé avec tag, jour), jour
ouvrable.

Werk-zeug, n. (composé avec
zeug, objet), outil, instrument.

Be-werk-stell-ig-en, v. (composé
avec stell-en, mettre), effectuer,
réaliser ; —stell-ig-ung, f. réa-
lisation, exécution.

Werm-uth, m. (de *warm*, chaud, et *wut*, bois. A. *worm-wood*), absinthe.

Werm-uth-bech-er, m. (composé avec *bech-er*, calice), calice d'amertume.

Werth, m. (de *werb-en*, subsister. A. *worth*. Go. *vairths*. L. *virtus*. G. ἀρετή. I. *vetis*), valeur.

Werth, a. de la valeur de, digne.

Un-werth, m. peu de valeur, non-valeur, futilité.

Un-werth, a. de peu de valeur, indigne.

Wes-en, v. p. inus. (A. *was*. Go. *visa*. I. *vas*), Imp. *war*. Part. *ge-wes-en*, être, exister.

Wer-wes-en, v. anéantir, se corrompre; —ung; f. corruption, anéantissement.

Wes-en, n. — être, substance, état.

Un-wes-en, n. désordre.

Wes-en-heit, f. essence, réalité.

Wes-en-los, a. sans corps, vain; —los-ig-keit, f. non-existence, chimère.

Wes-ent-lich, a. essentiel, substantiel; —lich-keit, f. essence, substance.

Ab-wes-ent, a. absent; —en-heit, f. absence.

An-wes-ent, a. présent; —en-heit, f. présence.

Wer-wes-lich, a. corruptible, sujet à pourriture; —lich-keit, f. corruptibilité.

Un-ver-wes-lich, a. incorruptible; —lich-keit, f. incorruptibilité.

Wes-pe, f. n. (A. *waspe*. I. *vespa*. G. σφήκη), guêpe.

Wes-pen-nest, n. (composé avec *nest*, nid), guêpier.

Wes ou **Wes-en**. Voy. **Wer**.

West ou **West-en**, m. (A. *west*. L. *vesper*. G. ὠπανάρις), Ouest, Occident.

West-lich, a. occidental.

West-wärts, ad. vers l'ouest, du côté de l'occident.

West-wind, m. (composé avec *wind*, vent), vent d'ouest, zé-
phir.

Wes-t-e, f. n. (de *wis-en*, couvrir. A. *waist*. Go. *vastia*. L. *vestis*. G. ἱστῆς. I. *vastis*), veste, gilet.

Wes-t-er —, en comp. (de *wis-en*, consacrer?), baptême.

West-er-hemd, n. (composé avec *hemd*, chemise), robe baptis-
male.

Wett-en, v. (de *wid-en*, lier. L. *vador*), gager, parier; — n. pari; —er, m. —er-in, f. pa-
rieur, pariense.

Wer-wett-en, v. parier, perdre
en paris.

Wett-e, f. n. pari, gageure.

Wett, a. quitte, pareil.

Wett-mach-en, v. (composé avec *mach-en*, faire), rendre la pa-
reille.

Wett-schlag-en, v. (composé avec *schlag-en*, faire), faire quitte,
compenser.

Wett-eif-er, m. (composé avec *eif-er*, zèle), émulation, viva-
cité; —eif-er-n, v. rivaliser.

Wett-streit, m. (composé avec *streit*, dispute), combat, con-
cours pour un prix.

Wett-er, n. (de *wet-en*, souffler. A. *weather*. G. *ἀέρας*), temps, température.

Un-wett-er, n. mauvais temps, tempête.

Wett-er-n, v. tonner, tempêter.

Ge-witt-er, n. orage, ouragan.

Witt-er-n, flairer; —*er-ung*, f. temps, température, action de flairer.

Aus-witt-er-n, tomber en efflorescence, cesser de tonner, découvrir; —*er-ung*, f. efflorescence.

Wer—, tomber en efflorescence, se décomposer.

Wett-er-hahn, m. (composé avec *hahn*, coq), girouette.

Wett-er-wend-isch, a. (composé avec *wend-en*, tourner), variable comme le temps, inconstant.

Wet-en, v. (de *wid-en*, pousser. A. *whet*. G. *ὀξυαῖος*), aiguïser, affiler; — action d'aiguïser; —*er*, m. aiguiseur.

Aus-wet-en, v. aiguïser, réparer (une faute).

Wib-el ou **Wieb-el**, m. de (*wib-en*, mouvoir. A. *weevil*), chatepeleuse (ver).

Wibb-el-n, v. être rempli d'insectes, fourmiller (de vermine).

Wich. Voy. **Wich-en**.

Wich-en. Voy. **Wach-en**.

Wicht, m. e. (de *wäh-en*, croître. A. *wicht*. G. *ὑαίη*), être, hère.

Wicht-lein, n. petit bout d'homme.

Wicht-el, m. lutin, revenant.

Wicht-el-zopf ou **Wich-el-zopf**, m. (composé avec *zopf*, tresse),

plique (maladie des cheveux).

Wöf-e-wicht, m. (composé avec *wöf-e*, méchant), scélérat.

Wicht (**Ge-wicht**), **Wicht-ig**. Voy. **Wieg-en**.

Wich-e, f. n. (A. *vetch*. L. *vicia*. G. *βίχιον*), vesce.

Wich-el, f. n. (de *wid-en*, courber. L. *vinculum*), rouleau, lange, papillotte.

Wich-el-n, v. rouler, envelopper, emmailloter; — n. action de rouler, d'envelopper.

Ab—, dévider, dérouler.

Auf—, plier en rouleau, pelotonner.

Aus—, développer, démêler, démailloter.

Be—, envelopper, entortiller.

Ein—, emmailloter, envelopper; —*el-ung*, f. enveloppement.

Ent—, développer, débrouiller; —*el-ung*, f. développement.

Her-aus—, dégager; **sich —**, se tirer d'affaire.

Loß—, développer, défaire.

Um—, envelopper, changer d'enveloppe.

Wer—, embrouiller, impliquer; —*el-ung*, f. entortillement, complication.

Zu—, envelopper.

Zu-samm-en—, rouler ensemble, envelopper.

Un-ent-wid-elt, a. ce qui n'est pas encore développé.

Wer-wid-elt, entortillé, compliqué, impliqué.

Widb-er, m. — (de *wid-en*, conduire? A. *wether*), béliet.

Wid-er, pr. (A. wither. Go. vi-
thra), contre.

Wid-er-n, v. p. us. donner du
dégoût, répugner.

Wid-er-lich, a. rebutant, dégoû-
tant; —lich-feit, f. dégoût, ce
qu'il y a de dégoûtant dans.

Zu-wid-er, ad. contraire.

Wid-rig, a. contraire, rebutant;
—rig-feit, f. contrariété.

Wid-er-sach-er, m. —er-in, f.
(composé avec sach-e, cause),
adversaire, partie adverse.

Wid-rig-en ou **Wid-rig-en-fall**,
(composé avec fall, cas), sinon,
dans le cas contraire.

Wid-er-will-e, m. (composé a-
vec will-e, volonté), répu-
gnance.

Wid-er, entrant dans la com-
position des verbes et des sub-
stantifs, marque opposition
comme: wid-er-stand-en, résis-
ter).

Wied-er, ad. de nouveau, dere-
chef.

Wied-er-um, ad. de nouveau.

Er-wied-er-n, v. répondre, ré-
pliquer; —er-ung, f. réponse,
réplique.

Wid-m-en, v. (de weih-en, con-
sacrer), dédier, vouer, consa-
crer; —n. ou —mung, f. dé-
dicace.

Wie, i. (de wer, qui. A. why.
Go. hve. L. quàm. G. πῶς. I.
him), comme, comment.

Wie-viel, ad. (composé avec
viel, beaucoup), combien.

Wie-viel-ste, a. quantième.

Wie-wohl, a. (composé avec
w ohl, bien), bien que, quoique.

Wied-e. Voy. **Wied-e**.

Wied-e, en comp. (pour witu,
bois. A. wood).

Wied-e-hopf, m. (composé avec
hop, crier? A. whoop. L. upupa.
G. ἰαχῆ), huppe (oiseau).

Wied-er. Voy. **Wid-er**.

Wieg-and, m. inus. (de wig,
guerre), guerrier.

Wieg-en, v. p. (de wig-en,
mouvoir?), Imp. wog. Part.
ge-wog-en, peser.

Auf-wieg-en, peser, emporter sur.

Wieg-el-n, v. inus.

Auf-wieg-el-n, soulever, ameu-
ter; —el-ung, f. action de sou-
lever, soulèvement; —er, in.
agitateur; —er-isch, a. sédi-
tieux.

Wag-e, f. balance.

Wag-bar, a. qui peut être pesé.

Ge-wog-en, a. favorable, affec-
tionné; —en-heit, f. bienveil-
lance.

Ge-wicht, n. cr, poids, impor-
tance.

Wicht-ig, a. pesant, de poids,
important; —ig-keit, f. poids,
importance.

Üb-er-ge-wicht, n. surpoids,
ascendant, dessus.

Üb-er-wicht-ig, a. trébuchant,
prépondérant.

Un-wicht-ig, a. qui n'est pas de
poids, peu important.

Voll-wicht-ig, a. qui est de
poids, qui a le juste poids.

Wieg-en, v. (de wig-en, mou-
voir), bercer.

Ein-wieg-en, endormir en ber-
çant.

- Wieg-e**, f. n, berceau (d'enfant).
- Wieh-er-n**, v. (pour *hwig-en*, L. *hinnio*), hennir; — n. hennissement.
- An-wieh-er-n**, v. hennir après, contre.
- Wiel-e**, f. (de *wick-en*, enlancer. A. *wick*), étoupe, bourdonnet.
- Wies**. Voy. **Wies-en**.
- Wies-e**, f. n, (de *wis-en*, couvrir?), prairie.
- Wies-el**, n. — (A. *weasel*), belette, furet.
- Wild**, à. (de *wilt-en*, croître? A. *wild*. Go. *wilthis*), sauvage, inculte.
- Wild-e**, m. sauvage.
- Wild**, n, bête, gibier.
- Wild-heit**, f. sauvagerie, férocité.
- Wer-wild-er-n**, v. devenir sauvage, dépérir faute de culture; — *er-ung*, f. défaut de culture, action de devenir sauvage.
- Wild-ling**, m. e, homme sauvage.
- Wild-nis**, f. e, désert.
- Wild-pret**, n. (composé avec *pret*, viande), gibier.
- Will-e**, **Will-ig**. Voy. **Woll-en**.
- Will-fahr-en**. Voy. **Woll-en** et **Fahr-en**.
- Will-komm-en**. Voy. **Komm-en**.
- Will-tühr**. Voy. **Woll-en**.
- Wimm-el-n**, v. (de *wim-en*, soudre), fourmiller.
- Ge-wimm-el**, n. action de fourmiller, foule.
- Wimm-er-n**, v. (de *wein-en*, pleurer. A. *whimper*), gémir, se lamenter.
- Wer-wimm-er-n**, v. se lamenter devant qn.
- Ge-wimm-er**, n. gémissement.
- Wim-pel**, f. n, (de *wim-en*, mouvoir. A. *wimpe*), banderolle, guimpe.
- Wim-per**, f. n, (de *wind*, tour et bras, paupière), bord de la paupière.
- Wim-per-n**, v. clignoter.
- Wind**, m. — e, (de *weh-en*, souffler. A. *wind*. Go. *winds*. L. *ventus*. G. *ἀνέμος*. L. *ventus*), vent.
- Wind-en**, v. venter.
- Wind-ig**, a. venteux, faisant du vent; — *ig-heit*, f. incertitude, fanfaronnade.
- Wind-beut-el**, m. (composé avec *beut-el*, bourse), vendeur de fumée, fanfaron, gascon; — *beut-el-ri*, f. gasconnade.
- Winds-braut**, f. (composé avec *braut*, fiancée), bourrasque, rafale.
- Wind-hund** ou **Wind-spiel**, m. (composé avec *hund*, chien, ou *spiel*, chasse), lévrier.
- Wind-el**. Voy. **Wind-en**.
- Wind-en**, v. p. (de *weh-en*, souffler. A. *wind*), Imp. *wand*. Part. *ge-wund-en*, tordre, tresser; — n. ou — *ung*, f. tortillement, sinuosité.
- Ab-wind-en**, dévider, dérouler.
- Auf-**, rouler sur, pelotonner.
- Aus-**, tordre (pour faire sortir l'eau).
- Durch-**, passer par en tordant, entrelacer, se tirer d'affaire.
- Ent-**, arracher (des mains).
- Üb-er-**, surmonter, vaincre;

- ung, f. action de surmonter; —er, m. vainqueur.
- Um—, dévider autrement, entortiller, mettre autour.
- Ver—, entrelacer.
- Zu-samm-en—, entortiller.
- Wind-e, f. e, cabestan, dévidoir.
- Ge-wind-e, n. — charnière, guirlande.
- Üb-er-wind-lich, a. qu'on peut vaincre; un—, invincible.
- Wind-el, f. n, lange, couche.
- Wind-el-n, v. emmailloter.
- Auf-wind-el-n, démailloter.
- Un-um-wund-en, a. qui n'est pas entortillé, franc, sans détour.
- Wink-en, v. (A. wink. L. un-co?), cliquer, faire signe; —er, m. —er-in, f. qui fait signe.
- Zu-wink-en, v. faire signe.
- Wink, m. e, signe, clin-d'œil, avis.
- Wink-el, m. — (de wink-en, incliner. A. angle. L. uncus), angle, coin.
- Wink-el-icht, a. en angle.
- Wink-el-ig, a. angulaire, anguleux.
- Wink-el-heu-rath, f. (composé avec heu-rath, mariage), mariage clandestin.
- Wink-el-maß, n. (composé avec maß, mesure), équerre.
- Wink-el-schent-e, f. (composé avec schent-e, cabaret), cabaret borgne.
- Wink-el-züg-e, pl. (composé avec züg-e, traits), détours, subterfuges.
- Winn-en, v. p. inus. (A. win. G. *dwéa*), travailler.
- Ge-winn-en. Imp. ge-trann. Part. ge-wonn-en, gagner; —er, m. gagnant.
- Ab-ge-winn-en, v. gagner, obtenir de qu.
- Ge-winn ou Ge-winnst, m. gain, profit.
- Win-sel-n, v. (de wein-en, pleurer), gémir, pousser des cris plaintifs.
- Ge-wins-el, n. lamentation.
- Wint-er, m. (de wind, vent? A. winter. Go. *wintra*), hiver.
- Wint-er-n, v. sentir l'hiver, faire froid.
- Aus-wint-er-n, hiverner; —er-ung, f. conservation pendant l'hiver.
- Durch—, hiverner, passer l'hiver.
- Üb-er—, conserver pendant l'hiver, passer l'hiver.
- Wint-er-lich, a. d'hiver.
- Wint-er-haft, a. en hiver.
- Win-zer. Voy. Wein.
- Win-zig. Voy. Wen-ig.
- Wipf-el, m. — (pour wieb-el; de web-en, mouvoir), sommet, cime (des arbres).
- Wipf-el-n, v. écimer; —ler, m. qui écime, arbre écimé.
- Wipp-en, v. (de web-en, mouvoir. A. whip), trébucher, balancer, donner l'estrapade; —er, m. qui donne l'estrapade.
- Wipp-e, f. action de trébucher, bascule, estrapade.
- Wir, p. plur. 1^{re} pers. (A. we. Go. *weis*. I. *vajam*), nous.
- Wirb-el, m. — (de wirb-en, tourner. A. whire. L. *vertex*),

tourbillon, tournoient, sommet de la tête, cheville.

Wirb-el-n, v. tournoyer, battre un roulement; — n. tournoient, roulade.

Wirb-el-icht, a. en tournant, semblable à un tourbillon.

Wirb-el-ig, a. où il y a un tournant.

Wirb-el-wind, m. (composé avec wind, vent), tourbillon.

Wirk-en, v. (A. work. Go. vaurkia. L. urgeo. G. ὑργω. I. nirdj), opérer, effectuer, faire de la tapisserie; — n. ou —ung, f. opération, effet; —er, m. qui produit, qui tisse; —er-ci, f. tissage, passementerie.

Auf-wirk-en, v. employer en tissant, défaire un tissu.

Auß—, cesser d'agir, obtenir.

Be—, effectuer, obtenir.

Durch—, mêler en tissant.

Ein—, entretenir, influencer.

Mit—, coopérer; —ung, f. coopération.

Ver—, consommer, forfaire; —ung, f. forfaiture.

Zu-rück—, réagir; —ung, f. réaction.

Wirk-lich, a. réel; —lich-keit, f. réalité.

Wirk-sam, a. agissant, actif, efficace; —sam-keit, f. activité, efficacité.

Un-wirk-sam, a. inefficace; —sam-keit, f. inefficacité.

Geg-en-wirk-ung, f. réaction.

Be-wirk-bar, a. qui peut être produit.

Ge-wirk, n. tissu, tissure.

Wirk-ungs-kreis, m. (composé

avec kreis, cercle), sphère d'activité.

Wirr-en, v. (A. whire. L. verro. G. ἐρρω).

Ent-wirr-en, v. débrouiller.

Ver—, mêler, débrouiller; —ung, f. confusion.

Ver-wirr-t, a. brouillé, confus.

Ge-wirr-e, n. brouillement, embarras.

Wirr-warr, m. (par redoublement), brouillement, confusion.

Ver-worr-en, a. embrouillé, confus; —en-heit, f. confusion, embarras.

Wirsch ou **Wirs-ing**, m. (de wirr-en, tourner), chou frisé.

Wirt-el, m. (de wirr-en, tourner? A. whire. L. verticillus), peson de fuseau.

Wirth, m. e. (de wer, homme. L. vir. Go. wair), hôte, aubergiste.

Wirth-in, f. hôtesse.

Wirth-bar, a. habitable, qui offre un asile.

Wirth-en, v. p. us. tenir auberge.

Be—, traiter, régaler; —ung, f. traitement, régale.

Wirth-schaft, f. économie, ménage.

Wirth-schaft-en, faire ménage, être économe; —er, m. —er-in, f. économe.

Ver-wirth-schaft-en, dilapider, prodiguer.

Wirth-schaft-lich, a. ménager, économe; —lich-keit, f. économie.

Wirths-haus, n. (composé avec haus, maison), auberge.

Wisch-en, v. (de wasch-en, la-

ver? A. whisk), nettoyer, passer dessus.

Ab-wisch-en, v. nettoyer, essuyer.

Ent—, échapper, s'esquiver; —ung, f. escapade.

Ger—, effacer.

Wisch-er, m. qui torche, torchon, mercuriale.

Wisch, m. e, torchon, chiffon.

Wid-pel ou Wied-pel, m. — (A. wispel), wispel, mesure de vingt-quatre boisseaux.

Wid-pel-n ou Wied-per-n, v. (A. whisper), chuchoter; — n. chuchoterie.

Wiss-en, v. p. (A. wit. Go. vita. L. video. G. εἶδω. I. vid), Imp. wußt-e. Part. ge-wußt, savoir; — n. science; —er, m. qui sait.

Wiel-wiss-er, m. (composé avec viel, beaucoup), polymathe.

Wiss-en-schaft, f. science; —schaft-lich, a. scientifique.

Wiss-ent-lich, a. sciement; un—, par ignorance.

Wiß-bar, a. qu'on peut savoir.

Ge-wiß, a. certain, sûr; —heit, f. certitude.

Ge-wiss-en, n. conscience.

Ge-wiss-en-haft, a. consciencieux; —haft-ig-keit, f. délicatesse (au moral).

Ge-wiss-en-loß, a. sans conscience; —loß-ig-keit, f. manque de conscience.

Un-wiss-en-d, a. ignorant.

Wor-wiss-en, n. prescience, connaissance.

Be-wußt, a. connu (chose); un—, ignoré, inconnu, à l'insu.

Be-wußt-loß, a. sans connais-

sance; —loß-ig-keit, f. syncope.

Be-wußt-seyn, n. connaissance, conscience.

Wiß, m. esprit, trait d'esprit, saillie.

Wiß-ig, a. spirituel, piquant,

Wiß-ig-en, v. déniaiser, rendre plus sage.

Wiß-el-n, v. afficher le bel esprit.

Wiß-el-ri, f. pointe, affectation de montrer de l'esprit.

Wiß-ling, m. prétendu bel esprit, diseur de bons mots.

Ab-er-wiß, m. délire, folie.

Ab-er-wiß-ig, a. fou, fol.

Wor-wiß, m. curiosité indiscrete.

Wor-wiß-ig, a. curieux, indiscret.

Witt-er-n. Voy. Wett-er.

Wit-thum, n. (de wid-men, consacrer. L. volum), douaire.

Witt-ib. Voy. Witt-we.

Witt-we, f. n. (A. widow. Go. viduwa. L. vidua. I. viduwa), veuve.

Witt-wer, m. veuf.

Wer-witt-wen, a. devenir veuf, veuve.

Witt-wen-haft, a. qui convient à une veuve.

Witt-wen-schaft, f. veuvage.

Wiß. Voy. Wiss-en.

Wo, ad. (A. where. Go. hvar. L. quo. G. πού. I. kua), où.

Wo-bei, ad. à quoi, auquel, à laquelle, dont.

Wo-durch, par où, par quoi.

Wo-fern, si, en cas que.

Wo-für, pour qui, pourquoi, à quoi.

Wo-geg-en, pourquoi, contre quoi.

Wo-her, d'où.

Wo-hin, où, vers où, à quoi.

Wo-mit, avec quoi, de quoi.

Wo-nicht, si non.

Wo-bon, de quoi, en quoi.

Wo-raus, de quoi, d'où.

War-um ou Wor-um, pourquoi.

Wo-ch-e, f. n. (de wick-en, s'écouler ? A. week. Go. viko), semaine.

Wo-ch-en, pl. couchés.

Wo-ch-ent-lich, a. hebdomadaire, ad. par semaine.

Wo-ch-ner, m. semainier.

Wo-ch-ner-in, f. accouchée.

Wo-ch-en-bett, n. (composé avec bett, lit), lit d'accouchée, couches).

Wo-d-en, m. — (de wig-en, mouvoir), quenouille.

Wog. Voy. Wieg-en.

Wog-e, f. (de wig-en, mouvoir. A. wave. Go. vega), vague, flot.

Wog-en, v. voguer, rouler des vagues.

Wog-ig ou Wog-icht, a. ondoyant, sinueux.

Wohl, ad. (de wal-en, prospérer. A. well. Go. vaila. L. valde. G. Aue), bien.

Wohl, n. bien, salut.

Wohl-an, i. ch bien, allons.

Wohl-fahrt, f. (composé avec fahrt, course), prospérité, salut.

Wohl-feil, a. (composé avec feil, vénal), bon marché; —feil-heit,

f. bon marché, bas prix.

Wohl-hab-ent, a. (composé avec hab-ent, ayant), fortuné, aisé; —hab-en-heit, f. aisance.

Wohl-leb-en, n. (composé avec leb-en, vie), vie délicieuse, bonne chère.

Wohl-woll-en, n. (composé avec woll-en, vouloir), bienveillance; —woll-en-d, a. bienveillant.

Wohl-stand, m. (composé avec stand, état), aisance, prospérité.

(Les mots composés de wohl sont nombreux; on les traduit facilement en plaçant bien en tête des mots simples).

Wo-h-n-en, v. (de win-en, agir. A. won), demeurer, loger. —ung, f. demeure, domicile.

Be-woh-n-en, v. habiter; —ung, f. action d'habiter, habitation; —er, m. —er-in, f. habitant, habitante.

Bei—, assister, être présent à; —ung, f. présence.

Ge-wöhn-en ou An-ge-wöhn-en, v. habituer, accoutumer; —ung, f. action d'accoutumer; ab-ge—, désaccoutumer.

Ent-wöhn-en, sevrer (un enfant).

Ger—, gâter, faire contracter une mauvaise habitude; —ung, f. mauvaise habitude, action de gâter.

Wohn-bar ou Be-woh-n-bar, a. habitable.

Un-be-woh-n-bar, a. inhabitable.

Wohn-haft, a. demeurant, domicilié.

Be-woh-n-t, a. habité; un—, inhabité.

Ein-woh-n-er, m. habitant.

Ur-be-wöhn-er, m. aborigène.
 Ge-wöhn-heit ou An-ge-wöhn-heit, f. habitude.
 Ge-wöhn-lich, a. ordinaire, habituel; un—, extraordinaire, peu commun.
 Ge-wöhn-t ou An-ge-wöhn-t, a. habituel, accoutumé.
 Un-ge-wöhn-t, a. inaccoutumé.
 Wöhn-ort, m. (composé avec ort, lieu), habitation, domicile.
 Wöhn-sitz, m. (composé avec sitz, siège), demeure fixe, résidence.
 Wölb-en, v. (de wal-en, tourner? A. vault. L. volo. G. ῥω), voûter, cintrer; —ung, f. voûte, voussure.
 Aus-wölb-en, v. voûter.
 Zu—, fermer avec une voûte.
 Ge-wölb-e, n. voûte, caveau, magasin.
 Wolf, m. *e, (A. wolf. Go. vulfs. L. vulpes. I. wilkas), loup.
 Wölfe-n, n. louveteau.
 Wölfe-n, v. louver.
 Wölfe-in, f. louve.
 Wölfe-isch, a. de loup.
 Wolf-hund, m. (composé avec hund, chien), chien-loup.
 Wolf-ram, m. (composé avec ram, rouille), wolfram, scheelin ferrugineux.
 Woll-e, f. n, (de will-en, rouler. A. walkin. nnée, nuage.
 Woll-en ou Be-woll-en (sich), v. se couvrir de nuages, se pommeler.
 Woll-icht, a. nuageux.
 Un-be-woll-t, a. sans nuages.
 Woll-en-zug, m. (composé avec zug, passage), passage des nues.

Woll-e, f. — (de will-en, rouler. A. wool. L. villus. G. ῥαε), laine.
 Woll-en, a. de laine.
 Woll-icht, a. semblable à de la laine, drapé.
 Woll-ig, a. laineux, lanifère.
 Woll-en, v. p. (A. will. Go. villia. L. volo. G. ῥω. I. val), vouloir, souhaiter.
 Fort-woll-en, v. vouloir partir.
 Hin—, penser aller à un endroit, tendre à.
 Hin-aus—, tâcher de sortir, aboutir.
 Weg—, vouloir s'en aller.
 Will-e ou Will-en, m. volonté.
 Un-will-e, m. indignation, dépit.
 Will-ig, a. prompt à faire qc, de bonne volonté; — ad. de bon gré; un—, a. indigné, fâché.
 Be-will-ig-en, v. accorder, concéder; —ig-ung, f. concession, consentement.
 Ein—, consentir; —ig-ung, f. consentement.
 Will-ent-lich, a. volontairement.
 Will-fahr-en, v. (composé avec fahr-en, aller), condescendre, accorder.
 Will-fähr-ig, a. condescendant, serviable; —fähr-ig-keit, f. condescendance, obligeance.
 Frei-will-ig, a. (composé avec frei, libre), de sa libre volonté, spontané.
 Will-führ, f. (composé avec führ-en, choisir), gré, arbitre.
 Will-führ-lich, a. arbitraire; un—, involontaire.
 Woll-fust. Voy. fust.

Wonn-e, f. n. (de *winn-en*, prospérer. Go. *winia*), ravissement, délice.

Woun-ig ou **Wonn-ig-lîch**, a. délicieux.

Wonn-e-mon-at, m. (composé avec *mon-at*, mois), mois de délices, mois de mai.

Worf-el-n, v. (de *worf-en*, jeter), vanner (du blé).

Worf-ler, m. vanneur.

Wort, n. * *er*, (de *werb-en*, devenir. A. *word*. Go. *vaurd*. L. *verbum*), mot, terme.

Wort, n. e, parole.

Bei-wort, n. adjectif, épithète.

Wûr—, pronom.

Wê-en—, adverbe.

Wor—, avant-propos.

Wôrt-lîch, a. littéral; — ad. mot à mot.

Wort-reich, a. (composé avec *reich*, riche), verbeux.

Ant-wort, f. en, réponse.

Ant-wort-en, v. répondre.

Be-ant-wort-en, répondre à; — ung, f. réponse, réplique.

Wer—, être responsable de; — ung, f. responsabilité, justification.

Un-be-ant-wort-et, a. sans réponse.

Wer-ant-wort-lîch, a. responsable, excusable; — *lîch-heit*, f. responsabilité.

Un-ver-ant-wort-lîch, a. irresponsable, inexcusable.

Wort-arm, a. (composé avec *arm*, pauvre), pauvre en mots.

Wort-bruch, m. (composé avec *bruch*, violement), violement de parole, parjure; — *bruch-ig*,

a. qui manque à sa parole, parjure.

Wort-spiel, n. (composé avec *spiel*, jeu), jeu de mots.

Wôrt-er-buch, n. (composé avec *buch*, livre), dictionnaire.

Wrac, n. (de *writ-en*, rejeter. A. *wreck*), carcasse, débris d'un vaisseau.

Wuch-er, m. (de *wah-en*, croître. Go. *wakra*), usure.

Wuch-er-n, v. faire l'usure, pulluler, se répandre; — *er*, m. usurier; — *er-ri*, f. métier d'usurier, pullulation.

Er-wuch-er-n, gagner par usure.

Wuch-er-haft, a. qui tient de l'usure.

Wuch-er-isch ou **Wuch-er-lîch**, a. usuraire.

Wuch s. Voy. **Wach-en**.

Wucht, f. (de *wieg-en*, peser. A. *weight*), pesanteur, poids.

Wucht-en, v. être pesant, peser.

Wûhl-en, v. (de *wal-en*, tourner. A. *welter*. L. *volvo*. G. *ιδωω*), fouiller (dans la terre, les papiers).

Auf-wûhl-en, remuer, déterrer.

Xuß—, arracher en fouillant.

Durch—, fouiller, labourer.

Um—, remuer, fouiller.

Unt-er—, fouiller dessous, miner.

Ger—, gâter en fouillant.

Ge-wûhl, n. action de fouiller, cohue.

Wuſt, m. * *e*, (de *wû-en*, rouler), bourrelet.

Wuſt-ig, a. en forme de bourrelet.

Wund-e, f. n. (de *wind-en*, tordre? A. wound. Go. vund. G. ὄρναις), blessure.

Wund, a. blessé, écorché, ulcéré.

Wund-heit, f. état de celui qui est blessé.

Wer-wund-en, v. blesser; —ung, f. action de blesser.

Wer-wund-bar, a. vulnérable.

Un-er-wund-bar, a. invulnérable; —bar-heit, f. invulnérabilité.

Wund-arzt, m. (composé avec *arzt*, médecin), chirurgien.

Wund-bal-sam, m. (composé avec *bal-sam*, baume), baume vulnéraire.

Wund-en-voll, a. (composé avec *voll*, plein), couvert de plaies.

Wund-er, n. — (de *wind-en*, tourner. A. wonder), étonnement, miracle, merveille.

Wund-er-n, v. étonner, surprendre.

Be-wund-er-n, admirer; —er-ung, f. admiration; —er-er, m. admirateur.

Er—, surprendre; —er-ung, f. étonnement, surprise.

Wund-er-bar ou **Wund-er-sam**, a. miraculeux, prodigieux, singulier.

Wund-er-lich, a. étrange, bizarre.

Wund-er-that, f. (composé avec *that*, acte), action miraculeuse, miracle.

Wund-er-werk, n. (composé avec *werk*, ouvrage), ouvrage merveilleux, merveille.

Wund-er-geich-en, n. (composé

avec *geich-en*, signe), phénomène, prodige.

Wund-er-voll, a. (composé avec *voll*, plein), plein de miracles, merveilleux.

Wüns-ch-en, v. (de *wins-en*, désirer. A. wish. L. voveo. I. vanch), désirer, souhaiter.

An-wüns-ch-en, souhaiter à.

Wer—, maudire; —ung, f. malediction.

Wüns-ch, m. * e, souhait, désir.

Wüns-ch-bar, a. qu'on peut désirer, désirable.

Wüns-ch-el-ruth-e, f. (composé avec *ruth-e*, verge), baguette enchantée, baguette divinatoire.

Wur-d-e. Voy. **Werb-en**.

Wür-d-e, f. n. (de *werb-en*, devenir. A. worth), mérite, dignité.

Wür-dig, a. digne; —ig-heit, f. état digne, qualité digne, requise (à un emploi).

Un-wür-dig, a. indigne; —ig-heit, f. indignité.

Wür-dig-en, v. daigner, honorer de; —n. ou —ig-ung, f. appréciation, évaluation; —ig-er, m. qui évalue.

Her-ab—, ravalier.

Wür-dig-lich, ad. dignement.

Ehr-wür-d-en, v. (composé avec *ehr-e*, honneur), révérence (titre).

Ehr-wür-dig, a. respectable, vénérable.

Wur-f, **Wurf-el**. Voy. **Werb-en**.

Würg-en, v. (Go. vargia. L. voro. G. ὀργω), étrangler, é-

gorger; — n. étranglement, carnage; —er, m. —er-in, f. qui étrangle, égorgeur.
Er-würg-en, égorger, étrangler; —ung, f. action d'étrangler; —er, m. égorgeur.
Würg-er-isch, a. en assassin.
Würg-eng-el, m. (composé avec eng-el, ange), ange exterminateur.
Wurm, m. * er, (de *wirr-en*, rouler. A. worm. Go. vaurms. L. vermis), ver.
Wurm-chen ou **Wurm-lein**, n. vermisseau, petite créature, petit enfant.
Wurm-en, v. ramper comme un ver, fâcher, chagriner.
Wurm-ig, a. véreux, prompt à se fâcher.
Ge-wurm, n. vermine, vers.
Wurm-stich, m. (composé avec *stich*, piqure), piqure de ver, vermoulure; —stich-ig, a. véreux, vermoulu.
Wurm-treib-nd, a. (composé avec *treib-en*, chasser), vermi-fuge.
Wur-st, f. * e, (de *wirr-en*, rouler), andouille, saucisse.
Wurst-chen ou **Wurst-lein**, n. — andouillette.
Wurz, f. inus. (de *werb-en*, croître. A. wort. Go. vauris. G. ῥίζα), herbe, racine.
Wurz-el, f. n, racine.
Wurz-el-ig, a. plein de racines.
Wurz-el-n, v. prendre racine; — n. radication.
An-wurz-el-n, pousser des racines.
Aus—, déraciner.

Ein—, enraciner.
Ent—, déraciner.
Würz-e, f. épice, assaisonnement.
Würz-en, v. épicer, assaisonner; —ung, f. assaisonnement.
Er-würz-en, épicer trop.
Würz-haft, a. savoureux, piquant, aromatique.
Ge-würz, n. e, épice.
Er-würz-träm-er, m. (composé avec *träm-er*, marchand), épicier.
Wusch. Voy. **Wasch-en**.
Wuß-te. Voy. **Wiss-en**.
Wüst, a. (de *wid-en*, séparer? A. waste. L. vastus), désert, laid, déréglé.
Wüst-e, f. n, ou **Wüst-e-nei**, f. en, désert.
Wüst-heit, f. aridité, rudesse, déréglement.
Wüst-ling, m. e, homme débauché.
Er-wüst-en, v. ravager, dévaster; —ung, f. dévastation; —er, m. dévastateur.
Wust, m. e, fatras, ordure.
Wuth, f. — (de *wed-en*, courir? A. wood. Go. vods. G. ῥῆσις), fureur, rage.
Wuth-en, v. être furieux, enragé.
Aus-wuth-en, revenir de sa fureur, s'apaiser.
Wuth-en-d, a. furieux.
Wuth-ig, a. enragé, furibond.
Wuth-er-ich, n. e, homme furieux, tyran.

X

Aucun mot d'origine allemande ne commence par cette lettre.

η

Il n'est également aucun mot d'origine allemande qui commence par cette lettre.

3

- | | |
|--|---|
| <p>3ač-en, v. (de <i>zieh-en</i>, tirer ? A. <i>tack</i>), déchiqueter, découper.</p> <p>Xus-3ač-en, denteler, faire en crénelure.</p> <p>3ač-en, m. ou 3ač-e, f. n, pointe, crochet.</p> <p>3ač-ig, a. qui a des pointes, chevillé.</p> <p>3ič-3ač, m. (par redoublement) zigzag.</p> <p>3ag-el, m. — (de <i>zieh-en</i>, tirer ? A. <i>tail</i>. Go. <i>tagla</i>), queue velue, cime (d'un arbre).</p> <p>3ag-en, v. (de <i>zieh-en</i>, tirer), languir, avoir peur.</p> <p>3er-3ag-en, se décourager ; — n. ou —ung, f. action de se décourager.</p> <p>3er-3ag-t, a. découragé, lâche ; —t-heit, f. poltronnerie.</p> <p>Un-3er-3ag-t, a. intrépide.</p> <p>3ag-3ast, a. timide, lâche ;</p> | <p>3ast-ig-keit, f. timidité, lâcheté.</p> <p>3äh ou 3äh-e, a. (de <i>3ag-en</i>, languir), tenace, visqueux.</p> <p>3äh-heit, f. ténacité, viscosité.</p> <p>3ähl-en, v. (A. <i>tell</i>. G. <i>τῆλεω</i>. I. <i>tal</i>), nombrer, compter ; — er, m. qui compte, numérateur.</p> <p>3h-3ähl-en, compter, réciter ; —ung, f. dénombrement, action de compter.</p> <p>3uf —, énumérer, réciter ; —ung, f. énumération.</p> <p>3us —, achever de compter.</p> <p>3ri —, compter parmi, mettre au nombre de.</p> <p>3urč —, compter un à un.</p> <p>3in —, compter dans, ajouter au compte.</p> <p>3er —, raconter ; —ung, f. narration, récit ; —er, m. —er-in, f. conteur, conteuse.</p> |
|--|---|

Œr—, énumérer; —ung, f. énumération.
Œrit—, comprendre dans le nombre.
Œach—, compter après qn.
Œun—, compter de nouveau.
Œb-er—, recompter.
Œr— (ſich), se mécompter.
Œu—, joindre au compte.
Œu-ſamm-en—, additionner.
Œahl, f. cn, nombre, chiffre.
Œu-Œahl, nombre, quantité.
Œb-cr-Œahl, nombre excédant.
Œahl-bar, a. qui peut être nommé.
Œu-Œahl-bar, a. innombrable; —bar-ſeit, f. chose qui ne peut être comptée.
Œahl-loſ, a. innombrable; —loſig-ſeit, quantité innombrable, infinité.
Œahl-reich, a. nombreux.
Œu-Œahl-ig, a. innombrable.
Œoll-Œahl-ig, a. complet.
Œahl-en, v. payer; —ung, f. paiement; —er, m. payeur.
Œb-Œahl-en, payer, acquitter; —ung, f. acquit.
Œuſ—, solder.
Œe—, payer (une dette).
Œrit—, payer sa part.
Œach—, payer le restant.
Œied-cr-be—, rembourser.
Œahl-bar, a. payable.
Œahl-fäh-ig, a. (composé avec fäh-ig, capable), en état de payer, solvable; —fäh-ig-ſeit, f. solvabilité.
Œahl-un-fäh-ig, a. insolvable; —ſeit, f. insolvabilité.
Œähm-en, v. (A. tame. Go. tamia. L. domo. G. δαμάω. I.

dam), apprivoiser, dompter; —ung, f. apprivoisement; —er, m. qui apprivoise, dompteur.
Œe-Œähm-en, dompter, réprimer; —ung, f. action de dompter, répression.
Œähm, a. apprivoisé, domestique (animal).
Œähm-heit, f. état de celui qui est apprivoisé, docilité.
Œähm-bar, a. domptable.
Œähn, m. * e, (A. tooth. Go. tunthus. L. dens. G. ὀδὺς. I. dantas), dent.
Œähn-en, v. endenter, faire des dents.
Œuſ-Œähn-en, évider (un peigne), avoir toutes ses dents.
Œer—, denteler, achever sa dentition; —ung, f. denture.
Œähn-el-n, v. denteler.
Œähn-ig, a. dentelé, denté.
Œähn-loſ, a. édenté.
Œähn-arzt, m. (composé avec arzt, médecin), dentiste.
Œähn-ſleiſch, n. (composé avec ſleiſch, chair), gencive.
Œähn-ſtoch-er, m. (composé avec ſtoch-er, qui cure), cure-dent.
Œähr-e, f. n, (de Œeih-en, couler. A. tear. Go. tagra. G. δάκρυ), larme.
Œähr-chen ou **Œähr-lein**, n. petite larme.
Œain, m. e, (de Œein-en, produire. A. tine. Go. tains), lingot, branche de saule.
Œain-en, v. mettre en lingots.
Œang-e, f. n, (de Œing-en, tenir. A. tong. L. tenaculum?), tenaille, pincette.

Banf-en, v. (de *gahn-en*, mordre?), quereller, gronder.

Ab-gant-en, obtenir en grondant, en querellant.

Kuß—, gronder, chapitrer qn.

Str-um— (*isch*), batailler.

Bant-el-n, v. avoir une légère querelle.

Bant, m. ou **Gr-gant**, n. querelle, dispute.

Bant-er, m. — **cr-in**, f. querelleur, querelleuse; — **cr-ci**, f. querelle, rixe.

Bant-haft, a. qui ressemble à une querelle, querelleur.

Bant-isch, a. querelleur, acariâtre.

Bant-apf-el, m. (composé avec *apf-el*, pomme), pomme de discorde.

Bant-fucht, f. (composé avec *fucht*, manie), manie de quereller.

Bapf-en, m. — (A. tap. L. siphon. G. *σίφων*?), bonde, bouchon.

Bapf-en, v. tirer (du vin, de la bière); — **er**, m. qui tire du vin.

Ab-gapf-en, tirer (du sang), vider (un tonneau).

Kuß—, tirer, vider.

An—, percer, entamer, picoter, railler qn.

Ein—, tirer dans un vase.

Um—, transvaser.

Wer—, verser en tirant.

Bapf-ner, m. qui fait des broches, des robinets.

Bapf-en-streich, m. (composé avec *streich*, coup), retraite (Milit.)

Bapp-el-n, v. (de *gapp-en*,

frapper. A. tap), se débattre, gigotter.

Bapp-ler, m. qui se débat.

Barg-e, f. n. (G. *σάρκις*), bord, châssis.

Bart, a. (de *gehr-en*, rompre. L. *teres*. G. *τέρνω*), tendre (peau, fleur), délicat.

Bart-heit, f. tendreté, délicatesse.

Bart-lich, a. tendre (sentiment); — **lich-heit**, f. tendresse.

Bart-ling, m. homme délicat, douillet.

Wer-bart-el-n, v. mignarder, mignoter, gâter; — **el-ung**, f. action de mignarder, de gâter.

Bart-ge-fühl, n. (composé avec *ge-fühl*, sentiment), délicatesse (de sentiment).

Bart-lich-thun, n. (composé avec *thun*, faire), tendresse affectée.

Baf-er, f. n. (de *zieh-en*, tirer), filet, filament.

Baf-er-n, v. s'effiler.

Baf-er-icht, a. qui ressemble aux fibres, fibrillaire.

Baf-er-ig, a. fibreux, filandreux.

Basp-el, f. (de *zit-en*, tirer), écheveau, dévidoir.

Bätsch-el-n, v. p. us. (de *tast-en*, toucher), mignarder.

Baub-er, m. (de *zauf-en*, tirailler?), charme, enchantement, magie.

Baub-er-n, v. user de charmes; effectuer par enchantement;

— n. enchantement; — **er-er**, m. — **er-in**, f. magicien, magicienne; — **er-ci**, f. sorcellerie;

—er-ung, f. magie; —er-isch, a. magique.
Be—, ensorceler, enchanter; — action d'ensorceler, d'enchanter.
Ver—, métamorphoser par un charme, ensorceler; —er-ung, f. ensorcellement.
Wor—, faire sortir par quelque charme, représenter par un pouvoir magique.
Zaub-er-haft, a. magique.
Zaub-er-flöt-e, f. (composé avec flöt-e, flûte), flûte enchantée.
Zaub-er-ruth-e, f. (composé avec ruth-e, baguette), baguette enchantée.
Zaub-er-spieg-el, m. (composé avec spieg-el, miroir), miroir magique.
Zaub-er-trank, m. (composé avec trank, boisson), philtre.
Zaub-er-n, v. (de zieh-en, tirer), tarder, temporiser; — n. temporisement.
Zaub-er-er, m. —er-in, f. temporisateur.
Zaub-er-er, f. action de temporiser, temporisement.
Zaub-er-haft, a. lent, qui tarde, temporisateur.
Zaum, m. *e, (pour zauh-m, de zieh-en, tirer. A. team), bride.
Zaum-en, v. brider, réprimer.
Zb—, débrider; —ung, f. débridement.
Zuf—, brider.
Zaum-los, a. débridé, effréné.
Zaum-bar, a. qu'on peut brider, domptable; un—, indomptable.
Zaun, m. *e, (de tin-en, en-

clore. A. town. Go. tains), haie, enclos.
Zäun-en, v. clore d'une haie.
Zin—, fermer d'une haie; —ung, f. clôture, enclos.
Zim—, enclore.
Zer—, enclore, fermer d'une haie.
Zaun-fön-ig, m. (composé avec fön-ig, roi), roitelet (oiseau).
Zaus-en, v. (de zieh-en, tirer. A. towze), tirer, houpiller.
Zer-um-zauf-en, v. se battre, se tirer par les cheveux.
Zer—, tirer par les cheveux, décheveler.
Zech-e, f. — n, (de zeig-en, fixer?), écot, dépense, compagnie d'ouvriers.
Zech-en, v. s'assembler pour boire, boire, boire copieusement; — n. action de boire, de chopiner; —er, m. —er-in, f. buveur, buveuse.
Zer—, dépenser ou passer à boire.
Zech-brud-er, m. (composé avec brud-er, frère), compagnon de bouteille, grand buveur.
Zeck-e ou **Zäck-e**, f. n, (de zieh-en, tirer. A. tick), tique.
Zeh-e, f. n, (de zeig-en, montrer. A. toe. L. digitus. G. δάκτυλος), doigt du pied.
Zeh-ig, a. qui a des doigts au pied, digital.
Zeh-en ou **Zehn**, nomb. (de zeig-en, fixer. A. ten. Go. taibuns. L. decem. G. δέκα. I. daçan), dix.
Zeh-nd, n. dizaine, décade.
Zehn-ter, m. dimeur.

Behn-er, m. ou **Behn-e**, f. dix, dénoteur de dix unités, dizaine.

Behn-te, a. dixième.

Behn-ten, ad. dixièmement.

Behn-tel, n. dixième partie.

Behn-en ou **Behn-ten**, v. dimer, prendre la dime.

Be-, payer les dimes.

Behnt-bar, a. décimable, sujet à la dime.

Behn-fach, a. (composé avec **fach**, fois), décuple.

Be-gehn-fach-en, v. décupler.

Behr-en, v. (A. tire. Go. taira.

L. tero. G. ταιρω. I. dre), con-

sommer, consumer; — n. ou

—ung, f. écot, consommation;

—er, m. consommateur.

Ab-behr-en, v. amaigrir, exté-

nuer; **sich** —, se consumer; —

ung, f. exténuation.

Auf —, consommer, consumer,

dépenser.

Aus —, consumer, épuiser; —

ung, f. consommation.

Be-, consommer, dépenser;

—ung, f. consommation, con-

sommation.

Behr-pfenn-ig, m. (composé avec

pfenn-ig, denier), charité faite

à un pauvre, à un ouvrier en

voyage.

Beich-en, n. — (de **geig-en**,

montrer. A. token. Go. taikns.

L. signum. G. δεικν), signe,

signal, augure.

An-geich-en, n. présage, indice.

Vor —, présage, augure.

Kenn-geich-en, n. (composé avec

kenn-en, connaître), indice.

Beich-en-beut-er, m. —er-in, f.

(composé avec **beut-en**, expli-

quer), interprète des signes, des

augures.

Beich-nen, v. marquer, tracer,

dessiner; — n. ou —nung, f.

dessin; —ner, m. —ner-in, f.

qui marque, dessinateur.

Ab-geich-nen, v. dessiner, tracer;

—nung, f. action de dessiner,

délinéation.

An —, marquer, noter.

Auf —, tracer sur, noter; —

nung, f. marque, annotation.

Aus —, extraire (d'un livre), dis-

tinctuer; —nung, f. distinction.

Be —, marquer, dénoter; —

nung, f. dénotation, signale-

ment.

Durch —, contre-tirer, calquer.

Ein —, dessiner dans, inscrire,

marquer.

Nach —, dessiner d'après un

modèle, copier; —nung, f. co-

pie.

Unt-er —, soussigner; —nung, f.

signature; —ner, m. —ner-in,

f. signataire, souscripteur.

Be-, dessiner mal, spécifier;

—nung, f. spécification ou cor-

rection (dans le dessin).

Vor —, dessiner pour modèle.

Be-geich-niß, n. e, spécification,

catalogue.

Beich-en-meist-er, m. (composé

avec **meist-er**, maître), maître

de dessin.

Beib-el-n, v. (de **geib-en**, cou-

per?), tailler les ruches.

Aus-geib-el-n, v. vider les ruches.

Beib-ler, m. qui a soin des mou-

ches à miel.

Beig-en, v. (A. teach. Go. teiha.

- L. dico. G. δῖξω. I. *dic*), montrer, faire voir; —er, m. celui qui montre, index, aiguille (d'une montre).
- An-zeig-en, v. indiquer, annoncer; —ung, f. indication, notification; —er, m. —er-in, f. dénonciateur, dénonciatrice.
- Auf—, montrer, étaler.
- Aus—, montrer, démontrer (la fin, le but).
- Be—, marquer, témoigner; —ung, f. démonstration (de joie).
- Er—, rendre (service); —ung, f. témoignage, action de rendre service.
- Bor—, montrer, produire; —ung, f. présentation (des pièces); —er, m. —er-in, f. porteur, porteuse (d'un effet).
- An-zeig-e, f. indication, dénonciation.
- An-zeig-en-b, a. indicatif.
- Zeig-e-fing-er, m. (composé avec fing-er, doigt), doigt indicateur, index.
- Zeih-en, v. p. (de zeig-en, montrer. L. dico. G. δῖξω?), Imp. zieh. Part. ge-zieh-en, accuser, reprocher, menacer; —n. ou —ung, f. accusation, reproche; —er, m. accusateur.
- Ver-zeih-en, v. pardonner; —ung, f. pardon.
- Ver-zeih-lich, a. pardounable; un—, impardounable.
- Zeit-e, f. n. (de til-en, étendre. G. τῖλες), ligne, file.
- Zeit-en, v. mettre en lignes.
- Zeit-ig, a. qui a des lignes.
- Zeis-el, f. n. (Bohém. *ysel*), mu^s sareigne (souris).
- Zeis-el, m. (pour seil, corde. Bohém. *sido*).
- Zeis-el-bär, m. (composé avec bär, ours), ours conduit par la corde.
- Zeis-ig, m. e. (A. *siskin*. Bohém. *tsisek*), serin, homme léger, débauché.
- Zeit, f. en. (de zeih-en, montrer? A. time), temps.
- Un-zeit, f. contre-temps.
- Ur—, temps primitif.
- Bor—, temps passé, antiquité.
- Zeit-ung, f. nouvelle, journal.
- Zeit-ung-schreib-er, m. (composé avec schreib-er, écrivain), journaliste.
- Zeit-ig, a. mûr; —ad. de bonne heure, à temps; —ig-feit, f. opportunité, maturité.
- Un-zeit-ig, a. mal-à-propos, vert (fruit); —ig-feit, f. inopportunité, défaut de maturité.
- Üb-er-zeit-ig, a. trop mûr.
- Zeit-ig-en, v. mûrir.
- Zeit-lich, a. temporel; —lich-feit, f. vie temporelle.
- Zeit-her, ad. depuis ce temps, jusqu'ici.
- Bei-zeit-en, ad. de bonne heure.
- Bor-zeit-en, ad. autrefois, jadis.
- Zeit-alt-er, n. (composé avec alt-er, âge), siècle, ère.
- Zeit-ge-noß, m. (composé avec ge-noß, compagnon), contemporain.
- Zeit-rech-nung, f. (composé avec rech-nung, calcul), chronologie.
- Zeit-wort, n. (composé avec

- wort, mot), mot du temps, verbe.
- Zeit-mess-er, m. (composé avec mess-er, mesureur), chronomètre.
- Zeit-raum, m. (composé avec raum, espace), époque, période.
- Zeit-schrift, f. (composé avec schrift, écrit), feuille périodique.
- Zeit-e, f. n. (de zeit-en, couvrir ? A. cell. L. cella), cellule.
- Zeit-icht, a. celluléux.
- Zeit-ig, a. cellulaire.
- Zeit-en, v. garnir de cellules.
- Zeit, f. e. (de zeit-en, couvrir. A. uir), tente.
- Zeit-er, m. (L. solutarius), haquenée, amble.
- Zent, f. e. (A. cent. L. centena), juridiction; justice criminelle.
- Zent-ge-richt, n. (composé avec ge-richt, justice), haute justice.
- Zent-ner, m. — (L. centenarium), quintal.
- Zer, préf. ins. (Go. dis. L. dis. G. δια), marque séparation, destruction.
- Zer-r-en, v. (de zer-en, couper ? A. tear. Go. taira. L. tēro. G. τείρω. I. dre), tirer; tirailler; — n. action de tirailler; — er, m. qui tire, qui tiraille.
- Zer-gert-en, défigurer par des contorsions, des grimaces; — n. ou — ung, f. contorsion.
- Zer-r-e, f. n. (de zer-en, couper), serse, devis d'un vaisseau.
- Zes-e, f. n. (A. sean), seïne, filet traînant.
- Zet-er, i. (pour zicht her, venez ici), malheur ! hélas !
- Zet-er-ge-schrei, n. (composé avec ge-schrei, cri), cri au meurtre.
- Zett-el, m. — (de zett-en, couper. L. schedula. G. σζῆδ'ι), billet, affiche, chaîne (d'un tissu).
- Zett-el-n, v. éparpiller, ourdir; — n. ourdisseur.
- Zett-el-n, ourdir, machiner (un complot); — el-ung, f. machination; — ler, m. ourdisseur, machinateur.
- Zer-, éparpiller; — el-ung, f. éparpillement.
- Zett-el-an-schlag-er, m. (composé avec an-schlag-en, apposer), afficheur.
- Zeug-en, v. (G. τρέω. I. tui), engendrer, procréer; — ung, f. procréation; — er, m. — er-in, f. qui procréé.
- Er-zeug-en, procréer; — ung, f. procréation; — er, m. — er-in, f. qui procréé.
- Er-zeug-bar, a. qui peut être produit.
- Er-zeug-niß, n. e. produit, production.
- Zeug-ungs-fall, m. (composé avec fall, cas), génitif.
- Zeug, n. e; étoffe, matière.
- (En composition, ce mot signifie ustensile, comme : Bett-zeug (composé avec bett, lit), garniture de lit. Fahr-zeug (composé avec fahr-en, aller en voiture, en bateau), voi-

- ture, navire; *Schreib-zeug* (composé avec *Schreib-en*, écrire), objets pour écrire.)
- Zeug-en*, v. (de *zeug-en*, produire. L. testor. G. *τέω*), attester, témoigner.
- Be-zeug-en*, attester; —ung, f. attestation.
- Über-*, convaincre; —ung, f. conviction.
- Zeug-e*, m. n, témoin.
- Zeug-niß*, n. c, témoignage, certificat.
- Zeug-en-be-weis*, m. (composé avec *be-weis*, preuve), preuve testimoniale.
- Sicht-en*, v. inus. (de *zieh-en*, citer), accuser.
- Ver-zicht-en*, renoncer; —ung, f. renonciation.
- Ver-zicht*, f. renonciation.
- Sich-e*, f. n, (de *zieg-e*, chèvre), cabri, biquet.
- Sich-el* ou *Sich-lein*, n. — petite chèvre.
- Sich-el-n*, v. chevrotter, faire de jeunes cabris.
- Sich-zack*. Voy. *Zack-e*.
- Sich-e*, f. n, ou *Sig-e*, (de *zieh-en*, tirer. A. *tick*), taie (d'oreiller).
- Sief-er*, n.— (de *zieh-en*, tirer), insecte.
- Se-gief-er*, n. engeance.
- Un-ge-gief-er*, n. vermine.
- Sief-er-kund-e*, f. (composé avec *kund-e*, notion), entomologie.
- Zieg-e*, f. n, (Slavon *saiga*, antilope?), chèvre.
- Zieg-en-hirt*, m. (composé avec *hirt*, pasteur), chevrier.
- Zieg-el*, m. — (A. tile. L. *tegula*), tuile, brique.
- Zieg-ler*, m. maître briquetier.
- Zieg-el-hütt-e*, f. (composé avec *hütt-e*, cabane), briqueterie, tuilerie.
- Zieg-el-stein*, m. (composé avec *stein*, pierre), brique, carreau de brique.
- Zieg-er*, m. (de *zieh-en*, tirer), petit-lait, chassie.
- Zieh*. Voy. *Zieh-en*.
- Zieh-en*, v. p. (A. tug. G. *τινα*. L. *duco*. G. *δύω*. I. *duh*), Imp. *zog*. Part. *ge-zog-en*, tirer, élever, cultiver (arbres); — n. tirage, culture; —er, m. tireur.
- Ab-zieh-en*, ôter, déduire, distiller, affiler (rasoir); —ung, f. déduction, action de distiller, d'affiler.
- An-*, attirer, habiller, approcher; — n. ou —ung, f. action d'attirer, d'habiller, attraction.
- Auf-*, ouvrir en tirant, monter (la garde, montre), élever, railler; — n. ou —ung, f. élévation, moquerie.
- Aus-*, ôter, arracher, déménager, désertir; —ung, f. extraction, déménagement.
- Be-*, couvrir de, monter (un instrument), se loger, tirer (des marchandises); —ung, f. entrée (dans un logement), rapport.
- Durch-*, passer par, traverser (un pays); — n. ou —ung, f. passage.
- Ein-*, retirer, s'imbiber de; confisquer; —ung, f. action de

rétrécir, de faire rentrer de l'argent.

Ent—, priver de, soustraire; —ung, f. privation.

Er—, élever, nourrir; —ung, f. éducation; —er, m. —er-in, f. instituteur, institutrice.

Fort—, tirer, traîner, partir, continuer sa route.

Her—, attirer, venir s'établir.

Her-auf—, tirer en haut, s'élever (des nuages).

Her-aus—, tirer dehors.

Her-bei—, attirer, appâter.

Her-ein—, faire entrer.

Her-um—, tirer autour de, rôder dans le pays.

Her-unt-er—, tirer en bas, se loger plus bas.

Her-vor—, tirer dehors (de la poche), faire sortir (de l'obscurité).

Hin—, marcher vers un endroit, aller demeurer dans un lieu.

Hin-ein—, attirer, faire entrer, impliquer.

Los—, détacher en tirant, tirer sur qu.

Mit—, tirer avec, aller avec les autres, entraîner.

Nach—, entraîner, tirer après soi, suivre.

Nied-er—, tirer en bas ou par terre.

Über—, mettre par dessus, couvrir, enduire.

Unt-er—, tirer, mettre dessous, se charger de.

Wer—, tordre, tirer de travers, gâter (un enfant), attendre; —ung, f. distorsion, mauvaise éducation.

Vor—, tirer devant, préférer.

Weg—, quitter un endroit, changer de lieu.

Zu—, serrer, fermer; —(sich), s'attirer.

Zu-rück—, retirer, reculer.

Zu-samm-en— (sich), contracter, rétrécir, rassembler.

An-zieh-en-b, a. attrayant.

Be-zieh-en-b, a. relatif.

Zug, m. e, trait, coup, marche, procession.

Zug-el, m. —rène, bride.

Zug-el-loß, débridé, effréné; —loß-ig-heit, f. licence effrénée.

Zug-el-n, v. brider.

Ab-zug, m. départ, déduction.

An—, marche, approche, vêtement.

An-zugl-ich, a. piquant, offensant; —lich-heit, f. parole piquante, injure.

Auf-zug, action d'ouvrir en tirant, train, acte (d'une pièce).

Aus—, départ, sortie, extrait.

Be—, garniture, rapport.

Durch—, passage.

Ein—, entrée (dans une ville).

Nach—, suite, train, arrière-garde.

Rück—, retraite,

Über—, couverture, dessus.

Um—, tour, procession.

Ver—, délai, retard.

Ver-zug-lich, a. dilatoire; un—, incontinent.

Vor—, préférence.

Vor-zug-lich, préférable, distingué; —ad. particulièrement; —lich-heit, f. supériorité.

Zög-ling, m. e, nourrisson, élève.

Ein-ge-zog-en, a. retiré; —en-heit, f. vie retirée, retraite.

Un-ge-zog-en, mal élevé, impoli;

—en-heit, f. manque d'éducation, impolitesse.
 Ber-zog-en, a. gâté (d'un enfant).
 Bucht, f. discipline, éducation (du bétail); Un—, impudicité.
 Bücht-ig, a. chaste; un—, impudique.
 Bücht-ig-en, v. châtier, punir; —ig-ung, f. châtiment.
 Be-bücht-ig-en, accuser.
 Ge-bücht, n. engeance.
 Bücht-ling, m. prisonnier enfermé dans une maison de correction.
 Bücht-loß, a. indiscipliné; —loß-ig-keit, f. indiscipline.
 Bücht-haus, n. (composé avec haus, maison), maison de correction.
 Bücht-meist-er, m. (composé avec meist-er, maître), personne qui châtie, geôlier.
 Biel, n. e. (de zil-en, étendre. G. τῆλο), but, terme.
 Biel-en, v. viser, tendre; —er, m. qui vise, qui mire.
 Ab—, aviser, tendre.
 Be—, avoir pour but.
 Er—, obtenir son but.
 Hin—, viser vers.
 Biem-en, v. (de zich-en, tirer? Go. tima), convenir.
 Ge-ziem-en, convenir.
 Ge-ziem-en-b, a. convenable.
 Biem-lich, a. passable, médiocre; —ad. assez.
 Biem-er, m. — (L. cyma. G. κύμα), cimier, litorne (oiseau).
 Biep-en, n. (L. sibilo), pépier, siffler.
 Bier-en, v. (de zeih-en, montrer.

A. tire), orner, parer; sich —, se parer, faire des simagrées;
 —n. minauderie; —er, m.
 —er-in, f. qui fait des simagrées; —er-ei, f. minauderie.
 Aus-gier-en, enjoliver, décorer.
 Ber—, décorer, embellir; —ung, f. ornement, décoration.
 Bier-rath, m. e, ornement, enjolivement,
 Bier-lich, a. élégant; —lich-keit f. élégance.
 Bier-loß, a. sans ornement.
 Ge-zier, n. afféterie, affectation.
 Bier-aff-e, m. (composé avec aff-e, singe), minaudier, minaudière, précieuse.
 Ziff-er, f. n. (A. cipher. H. sa-phar), chiffre.
 Ziff-er-n, v. chiffrer.
 Be—, couvrir de chiffres.
 Ent—, déchiffrer; —er-ung, f. déchiffrement.
 Un-ent-ziff-er-lich, a. indéchiffirable.
 Ziff-er-blatt, n. (composé avec blatt, plaque), cadran.
 Zimm-er, n. — (de zim-en, ajuster. A. timber), chambre, timbre (paquet de vingt ou quarante peaux).
 Zimm-er-n, v. charpenter; —n. ou —ung, f. boiserie.
 Ber—, employer à charpenter, revêtir de charpente; —er-ung, f. charpente, action de charpenter.
 Vor-zimm-er, n. antichambre.
 Hint-er-zimm-er, arrière-chambre.
 Zimm-er-mann, m. (composé avec mann, homme), charpentier.
 Zimm-er-werk, n. (composé avec

- werf, ouvrage), ouvrage de bois de charpente, charpenterie.
- Simm-et** ou **Simmt**, m. (A. cinnamon. L. cinnamum. H. *kin-namon*), cannelle.
- Sind-el**. Voy. **Send-el**.
- Sing-el**, s. inus. (L. *cingulum*), ceinture.
- Sing-el-n**, v. p. us. entourer.
- Um-sing-el-n**, cerner, entourer; n. ou —**el-ung**, f. action de cerner.
- Sink**, m. (de *ginn*, étain. A. *sink*), zinc.
- Sink-ig**, a. à fourchons, à chevilles.
- Sint-e**, f. n. (de *ginn-e*, faite. A. *tine*), fourchon, cheville.
- Sinn**, n. (A. *tin*. L. *stannum*), étain.
- Ser-ginn-en**, v. étamer; —**ung**, f. étamage.
- Sinn-er-n**, a. d'étain.
- Sinn-e**, f. n. (de *gahn*, denti), créneau, pinacle.
- Sins**, m. e. (L. *census*), cens, tribut.
- Sins-en**, v. payer le cens ou l'intérêt.
- Ser—**, prêter son argent à intérêt; —**ung**, f. action de prêter à intérêt.
- Sins-bar**, a. censuel, tributaire; —**bar-leit**, f. censive, qui doit le cens.
- Sins-er** ou **Sins-mann**, m. censitaire, tenancier.
- Sins-e**, f. n. intérêt, rente.
- Sipp-el**, m. (de *gipp-en*, tirer. A. *tip*), bout (d'un drap), niais, homme chiche.
- Sipp-el-ig**, a. qui a des bouts.
- Sipp-el-n**, v. lésiner sur.
- Sipp-er-n**, v. (de *gipp-en*, tirer), tirailler, se débattre.
- Sipp-er-lein**, n. goutte.
- Sirb-el**, en comp. (L. *ceruus*), pin, cimbre.
- Sirb-el-baum**, m. (composé avec *baum*, arbre), cimbre, pin à cinq feuilles.
- Sirb-el-bruf-e**, f. — (composé avec *bruf-e*, glande), glande pinéale.
- Sirk**, m. e, ou **Sirk-el**, m. — (A. *circus*. L. *circus*. G. *κίρκος*), cirque, cercle.
- Sirk-el-n**, v. se mouvoir circulairement, compasser.
- Se-girk**, m. circuit, canton, district.
- Sirp-en**, v. (A. *chirp*. G. *σέρπειω*), pépier, chanter, grésillonner.
- Sirp-e**, f. n. grillon.
- Sisch-en**, v. (A. *hiss*. G. *σίζω*), siffler; — n. sifflement; —**er**, m. qui siffle.
- Xus-gisch-en**, v. siffler qn.
- Sisch-el-n**, chuchoter; — n. chuchoterie.
- Se-gisch-e**, n. sifflement.
- Se-gisch-el**, n. chuchotement.
- Sisch-laut**, m. (composé avec *laut*, son), son sifflant.
- Sis-er**, f. n. en comp. (A. *chick*. L. *cicer*), chiche (pois).
- Sis-er-erbs-e**, f. n. (composé avec *erbs-e*, pois), pois chiche.
- Sith-er**, f. n. (A. *guitar*. L. *ci-thara*. G. *κίθάρα*), guitare.

- Bité** ou **Bit**, m. (A. chints), perse, indienne.
- Bit-er-n**, v. (A. twitter. G. *bitōw*), trembler; — n. tremblement, crainte; — **er-et**, m. trembleur.
- Er-gitt-er-n**, v. trembler, s'ébranler.
- Bit-ern-b**, a. tremblant; — ad. en tremblant.
- Bit-wer**, m. (A. seduary), zédoaire.
- Bit-ze**, f. n, A. teat. G. *titōn*), tétin, mamelle.
- Bob-el**, m.— (A. sable. L. *saphira*), zibeline, martre.
- Bob-er**. Voy. **Sub-er**.
- Bot-e**, f. n, (de **zauf-en**, tirer), soubrette, femme de chambre.
- Bog**, **Bög-ling**. Voy. **Bich-en**.
- Bög-er-n**, v. (de **gich-en**, tirer), tarder.
- Wer-bög-er-n**, v. différer, retarder; — **er-ung**, f. retard.
- Boll**, m. *e, (de **gil-en**, fixer. A. toll. L. *telonium*. G. *τῆλες*), douane, péage.
- Böll-ner**, m. douanier.
- Boll-en**, v. payer la douane, contribuer, — n. ou — **ung**, f. paiement de la douane.
- Wer—**, payer la douane.
- Böll-bar**, a. sujet à la douane.
- Böll-frei**, a. (composé avec **frei**, libre), exempt de payer la douane, libre (pensée).
- Böll-haus**, n. (composé avec **haus**, maison), douane, bureau de la douane.
- Boll**, m. (de **gil-en**, mesurer), pouce (mesure).
- Böll-ig**, a. d'un pouce.
- Bon-e**, f. n, (A. zone. L. *zona*. G. *ζώνη*), zone.
- Bopf**, m. *e, (de **zauf-en**, tirer. A. top), tresse de cheveux, queue.
- Böpf-en**, v. tresser.
- Born**, m. (de **geh-en**, rompre), colère, courroux.
- Born-ig**, a. courroucé, en colère.
- Börn-en**, v. se fâcher, être en colère.
- Er—**, fâcher, irriter.
- Bot-e**, f. n, (de **gich-en**, tirer. L. *seta*), touffe de cheveux, de poils, obscénité.
- Bot-el-n**, v. dire des obscénités.
- Bot-en-haft**, a. obscène.
- Botf-el**, f. petite touffe.
- Bott-el-ig**, a. en touffes.
- Bott-icht**, a. déchiré, en lambeaux.
- Bott-ig**, a. velu.
- Bott-el-bär**, m. (composé avec **bär**, ours), ours fort velu.
- Bu**, pr. (A. to. Go. *du*. L. *de*), à, au, à la, vers, chez; — **l'avance**; — ad. trop.
- (**Bu**, en composition avec un verbe, marque une addition, une direction, une fermeture, comme : **leg-en**, mettre; **zu-leg-en**, mettre à, ajouter; **geh-en**, aller; **zu-geh-en**, aller vers; **mach-en**, faire; **zu-mach-en**, rendre clos, fermer).
- Bu-dem**, ad. outre cela, en outre.
- Bu-geg-en**, ad. présent.

Zu-mal, surtout.

Zum, pour zu-bim, au, à la, chez le, chez, à.

Zu-nächst, ad. tout près.

Zur, pour zu ber.

Zu-rück, ad. arrière, derrière, à reculous; — i. en arrière.

(**Zu-rück**, en comp. se rend par re).

Zu-vor, ad. auparavant, d'abord.

Zu-vor-ber-ſt, ad. avant tout.

Zu-wid-er, ad. contraire.

Alſu ou **Alſu-viel**, trop, par trop.

Alſu-mal, tout ensemble.

Sub-er, m. — (pour **zwie-bar**, à deux auses. A. tub), cuve.

Sucht. Voy. **ſich-en**.

Such-en, v. (de **ſich-en**, tirer, palpiter, hausser (épaules); — ung, f. mouvement subit, palpitation, convulsion.

Ber-zucht-en, v. avoir des convulsions; — ung, f. convulsion.

Sucht, m. mouvement subit.

ſucht-en, v. tirer, lever (épée).

Ent—, transporter, ravir; — ung, f. extase, transport, ravissement.

Sucht-er, m. (A. sugar. L. saccharum. Pers. schakar), sucre.

Sucht-en, v. sucrer.

ſub-er-zucht-en, saupoudrer de sucre.

Ber—, sucrer trop.

Ber-zucht-en, a. sucré, doux-reux.

Sucht-en-hut, m. *e, (composé avec hut, chapeau), pain de sucre.

Sug, **ſug-el**. Voy. **ſich-en**.

Suſp, m. (G. ράλυπη?), nouet à sucer.

Suſp-en, v. sucer.

ſünd-en, v. (A. tind. Go. tandia. G. δζιω), prendre feu, allumer.

An-ſünd-en, allumer, embraser, — ung, f. action d'allumer; — er, m. allumeur.

Ent—, embraser, enflammer, exciter; — ung, f. inflammation.

ſund-er, m. mèche, amadou.

ſünd-er, m. fusée d'une bombe, allumette.

ſünd-bar, a. inflammable; — bar-ſeit, f. inflammabilité.

Ent-ſünd-bar, a. inflammable.

Sunſt, f. (de **ſim-en**, arranger), corps de métier.

ſunſt-ig, a. uni à un corps de métier.

Sung-e, f. n. (de **ſing-en**, attacher. A. tongue. Go. tungo. L. lingua *), langue, arillon (de boucle).

ſung-el-en, v. jouer de la langue.

Suſſ-en, v. (de **ſauſ-en**, tirer), tirailler, effiler (de la soie, toile); — n. action de tirer.

Ab-ſuſſ-en, arracher.

Auſ—, arracher, effiler.

ſurn-en. Voy. **ſorn**.

Suſſ-en, v. (de **ſit-ſe**, mamele. L. sugo), sucer.

ſwack-en, v. (de **ſwid-en**, tirer. A. thwack), pincer, tourmenter; — er, m. pince-maille, escroc.

- Ab-zwad-en**, ôter en pinçant, rogner à qn., escroquer.
- Swag-en**, v. (Go. *tvaha*), laver, baiguer.
- Swang**. Voy. **Swing-en**.
- Swan-gig**, nomb. (pour **zwei-gig**. A. *twenty*. Go. *tvaintigi*), vingt
- Swan-gig-ste**, vingtième.
- Swar**, c. (pour **zu wahr**, très vrai. L. *vero*), il est vrai.
- Swes**, m. e, (de **zwisch-en**, tirer), cheville, but.
- Swes-en**, v. garnir de broquettes, aboutir à.
- Ab-zwed-en**, avoir pour but, aboutir à.
- Swes-loß**, a. sans but.
- Swes-wid-rig**, a. (composé avec **wid-er**, contre), contraire au but.
- Swasht-e**, f. n, (de **zwag-en**, laver. A. *towel*), essuie-main.
- Swai**, nomb. (A. *two*. Go. *tvai*. L. *duo*. G. *δύο*. I. *dva*), deux.
- Swai-er**, m. deux (chiffre), pièce de deux liards.
- Swai-te**, deuxième.
- Swai-tenß**, ad. deuxièmement.
- Swai-er-lei**, a. de deux sortes.
- Swai-fach** ou **Swie-fach**, a. double.
- Ent-zwei**, ad. mis en deux, cassé.
- Ent-zwei-en**, brouiller, désunir; —ung, f. brouillerie.
- Swai-kampf**, m. (composé avec **kampf**, combat), combat singulier, duel.
- Swai-sprach-e** ou **Swie-sprach-e**, f. (composé avec **sprach-e**, parole), conversation à deux, tête-à-tête.
- Swai-stimm-ig**, a. (composé avec **stimm-e**, voix), à deux voix (chant).
- Swie-baß**, m. e, (composé avec **baß-en**, cuire), biscuit.
- Swie-licht**, n. (composé avec **licht**, lumière), crépuscule, brune.
- Swie-spalt**, m. (compose avec **spalt-en**, fendre), dissension, discorde.
- Swie-tracht**, f. (composé avec **tracht-en**, aspirer), discorde.
- Swai-fel**, m. — (de **zwei**, deux. L. *dubium*. G. *δῶν*), doute.
- Swai-fel-n**, v. douter; — n. doute, dubitation.
- Be-zwei-fel-n**, douter de qc.
- Ver-zwei-fel-n**, désespérer; — flung, f. désespoir.
- Swai-fel-haft**, a. douteux.
- Un-be-zwei-fel-t**, a. indubitable.
- Swai-fler**, m. sceptique.
- Swai-g**, m. e, (de **zwei-en**, diviser. A. *twig*), rameau, branche.
- Swai-icht**, a. en forme de branches.
- Swai-ig**, a. branchu.
- Ver-zwei-en** (**sich**), v. se ramifier; —ung, f. ramification.
- Swai-er**, ad. (pour **durch**, à travers. A. *thwart*. Go. *thvairs*), en travers.
- Swai-erg**, m. e, (A. *dwarf*), nain.
- Swai-erg-in**, f. naine.
- Swai-erg-haft**, a. comme un nain, en nain.

Swet-sche, f. n., (Bohém. szwestka), prune.

Swick, **Swick-e**, pour **Swet**.

Swick-el, m. (de **swick**), coin, tranchet.

Swick-en, v. (G. σπίγω. A. twitch), pincer.

Swie. Voy. **Swi**.

Swieb-el, f. n., (A. chibbol. L. cepula), oignon, bulbe des fleurs.

Swieb-el-n, v. assaisonner avec des oignons, maltraiter.

Swill-ich, m. (de **swi**, deux), double fil, coutil.

Swill-ich-en, a. de coutil.

Swill-ing, m. e, (de **swi**, deux. A. twining), jumeau, jumelle.

Swing-en, v. p. (de **swick-en**, tirer. A. twinge. G. σπίγω?), Imp. **zwang**. Part. **ge-zwang-en**, contraindre, forcer; — n. action de contraindre; — **er**, m. qui contraint, tour fortifiée.

Ab-zwing-en, extorquer.

Auf—, contraindre de prendre.

Be—, vaincre, assujettir; — **ung**, f. action de vaincre, de dompter; — **er**, m. vainqueur, dompteur.

Er—, obtenir de force, extorquer.

Her-ein—, forcer d'entrer.

Swing, m. château fort.

Swing-e, f. virole, mordant.

Be-zwing-lich, a. domptable.

Un-be-zwing-lich, a. invincible, insurmontable.

Swang, m. contrainte, gêne.

Swäng-en, v. presser, serrer avec violence.

Auf-zwäng-en, ouvrir par force.

Durch—, faire passer par.

Ein—, serrer, faire entrer.

Un-ge-zwang-en, a. sans contrainte, libre, ingénu; — **en-heit**, f. manières dégagées, aisance.

Swing-herr, m. (composé avec **herr**, maître), despote, tyran.

Swink-er-n, v. (de **swick-en**, tirer. A. twinkle), clignoter.

Swirl, m. e, (A. twirl), moulinet, fourche.

Swirn, m. e, (de **swick**, double), fil, fil retors.

Swirn-en, v. retordre, tordre du fil.

Swirn-en, a. de fil.

Swirn-er, m. — **er-in**, f. retordeur, retordeuse.

Swisch-en, c. (de **swi**, deux. A. twix. L. dis. I. *duis*), entre.

In swisch-en, ad. en attendant, néanmoins.

Swist, m. e, (de **swi**, deux), discorde, désunion.

Swist-ig, a. brouillé, discordant.

Swist-ig-keit, f. dispute, querelle.

Switsch-er-n, v. (pour **stitt-er-n**, crier. A. twitter), gazouiller; — n. gazouillement.

Swist-er, m. — (de **swi**, deux), hermaphrodite.

Swi, pour **Swi**.

Swölß, nomb. (de **swi**, deux, et **liff**, excédant. A. twelwe. Go. twalif), douze.

Swölß-te, a. douzième.

Swölß-tel, n. le douzième.

ADDITIONS ET OMISSIONS.

A.

Ab-er, f. veine.

Ab-er-laff, m. "e, (composé avec *laff-en*, lâcher), saignée.

Alt, a. vieux, âgé.

Ber-alt-en, v. vieillir (des mots, des modes).

Ber-alt-et, a. suranné.

Alt-er, a. plus âgé, aîné.

Alt-est-e, a. le plus âgé, l'aîné.

Alt-est-e, m. ancien d'une commune, doyen.

Alt-er-mann, m. (composé avec *mann*, homme), ancien (d'une corporation d'artisans).

Alt-er-mutt-er, f. (composé avec *mutt-er*, mère), bisaïeule.

Alt-er-vat-er, m. (composé avec *vat-er*, père), bisaïeul.

And-er, a. autre.

And-er-i-halb. Voy. *Halb*.

And-er-feit. Voy. *Seit-e*.

And-er-wärt, ad. composé avec *wärt*, vers), ailleurs.

And-er-bar, a. qui peut être changé.

Ar-beit, f. travail.

Ar-beit-loß, a. sans travail, sans condition (ouvrier).

Arb-eit-*schau*, a. (composé avec

schau, qui craint), qui craint le travail, paresseux.

Arm, m. bras.

Arm-band, n. "er, (composé avec *band*, ceinture), bracelet.

Arm-leucht-er, m. — (composé avec *leucht-er*, chandelier), chandelier à bras, candelabre.

Arzt, m. médecin.

Arzt-lich, a. du médecin, qui tient à l'art de guérir.

Asch-e, f. cendre.

Asch-er-mitt-woch-e, f. (composé avec *mitt-woch*, mercredi), mercredi des cendres.

Aug-e, n. œil.

Aug-icht, a. œillé.

Aug-ig, a. qui a des yeux; ein —, qui n'a qu'un œil, borgne.

Aug-apf-el, m. — (composé avec *apf-el*, pomme), globe de l'œil, prunelle de l'œil.

Aug-en-arzt, m. (composé avec *arzt*, médecin), oculiste.

Aug-en-blick-lich, a. (composé avec *blick*, regard), instantané, momentané.

Aug-en-lieb. Voy. *Lieb*.

Aug-en-schein, m. (composé avec *schein*, apparence), vue d'œil, inspection; — *schin-lich*,

a. visible à l'œil, évident, manifeste.

Zug-en-zahn, m. *e, (composé avec *zahn*, dent), œillère, dent œillère.

B

Baar. Voy. **Bar**.

Bach-e, f. joue.

Bach-en-bart, m. *e, (composé avec *bart*, barbe), favoris.

Bach-pfeif-e, f. (composé avec *pfeif-e*, sifre), soufflet (sur la joue).

Bach-en-zahn, m. *e, (composé avec *zahn*, dent), dent molaire.

Bal-sam, m. baume.

Bal-sam-isch, a. balsamique.

Bal-sam-en, v. frotter de baume, embaumer.

Ein-bal-sam-en ou **Ein-bal-sam-ir-en**, v. embaumer; — n. embaumement.

Baum, m. *e, arbre.

Bäum-chen, n. — petit arbre, arbrisseau.

Baum-schul-e, f. n, (composé avec *schul-e*, école), pépinière.

Bes-en, m. balai.

Bes-en-bind-er, m. — (composé avec *bind-en*, lier), faiseur de balais.

Bet-en, v. prier Dieu.

Bet-schwester, f. — (composé avec *schwester*, sœur), bigote, fausse dévote.

Biet-en, v. offrir.

Biet-ig, a. qui offre; (inusité comme mot simple, on le trouve en composition).

Bitt-en, v. prier.

Bitt-er, m. homme qui prie, qui invite. Ce mot, qui ne s'emploie guère seul, entre dans plusieurs compositions, comme: **Hoch-zeit-bitt-er**, (composé avec *hoch-zeit*, noce), personne qui convie aux noces.

Bitt-schrift, f. n. (composé avec *schrift*, écrit), demande par écrit, pétition.

Blas-en, v. souffler.

Blas-rohr, n. (composé avec *rohr*, tube), sarbacane.

Blut, n. sang.

Blut-ig, a. inus. ayant du sang; en comp. comme *kalt-blut-ig*, ayant du sang froid; *warm-blut-ig*, ayant du sang chaud.

Blut-rünst-ig, a. (composé avec *rünst-ig*, qui coule, de *rinn-en*, couler), sanglant, jusqu'au sang.

Blut-schand-e, f. (composé avec *schand-e*, honte), inceste; — *schand-er*, m. — *er-in*, f. incestueux; — *schand-er-isch*, a. incestueux.

Blut-sturz, m. (composé avec *sturz*, chute), hémorrhagie.

Bock, m. bouc.

Bock-beer-e, f. n, (composé avec *beer-e*, baie), mûre sauvage.

Bock-horn, n. (composé avec *horn*, corne), corne de bouc, ef-froi.

Bram, f. inus. (de *bram-en*, piquer?), pointe.

Bram-feg-el, n. (composé avec *feg-el*, voile), voile du perroquet.

Bras ou **Pras**, m. (de *bruch-en*, rompre?), satras, vêtiles.

Breg-en ou **Bräg-en**, m. inus.
(A. brain. G. βρέγαν?), cerveau.

Brenn-en, v. brûler.

Brand-marck-en, v. (composé avec **marck-en**, marquer), marquer d'un fer chaud, stigmatiser.

Brannt-wein, m. (composé avec **wein**, vin), brandevin, eau-de-vie.

Brest ou **Brest-haft**. Voy. **Brech-en**.

Brunft. Voy. **Brenn-en**.

Brust, f. poitrine.

Brüst-ig, a. inus. qui a une poitrine; **eng-brüst-ig**, (composé avec **eng**, étroit), asthmatique.

Buch, n. *cr, livre.

Buch, n. — main de papier.

Buch-bind-cr, m. (composé avec **bind-en**, lier), relieur.

Buch-druck-cr, m. (composé avec **druck-en**, imprimer), imprimeur, typographe.

Buch-händ-ler, m. (composé avec **händ-ler**, marchand), libraire.

Buch-stab-lich, a. (composé avec **stab**, bâton), littéral, à la lettre.

Buch-stab-ir-en, v. épeler.

Bus-en, m. sein.

Bus-en-freund, m. (composé avec **freund**, ami), ami de cœur, ami intime.

Bütt-ner. Voy. **Bott-ich**.

Bürst-e, f. brosse.

Bürst-en-bind-cr, m. (composé avec **bind-en**, lier), brossier, vergetier.

D

Deſan. Voy. **Deſant**.

Denſ-en, v. penser.

Er-denſ-lich, a. imaginable.

Der, pr. le, ce.

Der-ſelb-e, m. (composé avec **ſelb-e**, même), le même.

Dieb, m. voleur.

Dieb-ſtahl, m. (composé avec **ſtehl-en**, dérober), vol, larcin.

Dien-en, v. servir.

Dienſt-ſert-ig, a. (composé avec **ſert-ig**, prêt), serviable; — **ſert-ig-ſeit**, f. empressement de servir, caractère obligeant.

Dienſt-mädch-en, n. (composé avec **mädch-en**, fille), servante.

Dorſch-e, f. n. (de **dorr-en**, sécher?), trognon de chou.

Drei, nomb. trois.

Drei-ſön-igé-feſt, n. (composé avec **ſön-ig**, roi, et **feſt**, fête), jour des Rois, Épiphanie.

Dumm, a. stupide.

Dumm-dreiß, a. (composé avec **dreiß**, hardi), sottement hardi, impertinent; — **dreiß-ig-ſeit**, f. sottise hardiesse, impertinence.

E

Ed-el, a. noble.

Ed-el-knab-e. Voy. **Knab-e**.

Ed-el-muth. Voy. **Muth**.

Ehr-e, f. honneur.

Ehr-en-feſt, a. p. us. (composé avec **feſt**, ferme), ferme dans l'honneur, honorable, preux.

Ehr-cr-biet-ig, a. (composé avec

- er-biet-ig, qui témoigne), respectueux; —er-biet-ig-keit, f. respect; —er-biet-ung, f. respect, hommage.
- Eyr-furcht, f. (composé avec furcht, crainte), respect (sentiment d'estime joint à une certaine crainte), vénération.
- Eid, m. serment.
- Eid-bruch, m. (composé avec bruch, rupture), violation du serment, parjure; —bruch-ig, a. parjure.
- Eif-er, m. zèle.
- Erf-er-en, v. s'échauffer, s'emporter.
- Eig-en, a. propre.
- Eig-en-thüm-lich, a. propre, particulier (genre).
- Eig-en-händ-ig. Voy. Hand.
- Eig-en-macht. Voy. Macht.
- Eig-en-nuß. Voy. Ruß.
- Eig-en-sinn. Voy. Sinn.
- Ein, nomh. un.
- Ein-er-lei, a. le même, égal; — n. la même chose.
- Ein-fach. Voy. Fach.
- Ein-tracht. Voy. Tracht-en.
- Ein-zel-heit, f. détail.
- Ver-ein, m. réunion.
- Ver-ein-en, v. réunir.
- Ernst, a. sérieux.
- Ernst-haft-ig-keit, f. sérieux, gravité.
- Ess-en, v. manger.
- Üb-er-ess-en (sich), trop manger.
- Ess-bar, a. mangeable.
- Ess-cr-lich, a. qui a envie de manger.
- Ess-lust, f. (composé avec lust, envie), appétit.
- Fab-el, f. fable.
- Fab-el-ei, f. en, conte fabuleux.
- Fab-el-bicht-er, m. — (composé avec bicht-er, poète), fabuliste.
- Fass-en, v. saisir, concevoir.
- Fass-ungs-loß, a. déconcerté, décontenancé.
- Fer-fass-er, m. auteur (d'un ouvrage).
- Fast-en, v. jeuner.
- Ab-fast-en, expier par le jeûne.
- Faul, a. pourri, paresseux.
- Ab-faul-en, v. pourrir, tomber de pourriture.
- Faul-sieb-er, n. (composé avec sieb-er, sièvre), sièvre putride, maladie de la paresse.
- Fecht-en, v. s'escrimer, combattre.
- Fecht-bod-en, m. (composé avec bod-en, terrain), salle d'armes, salle d'escrime.
- Fecht-meist-er, m. — (composé avec meist-er, maître), maître d'armes, maître d'escrime.
- Fed-er, f. plume.
- Fed-er-bes-en, m. (composé avec bes-en, balai), plumeau.
- Fed-er-hut, m. *c. (composé avec hut, chapeau), plumet.
- Fed-er-mess-er. Voy. Mess-er.
- Fee, f. fée.
- Fe-er-ei, f. féerie.
- Fe-en-haft, a. qui tient de la féerie.
- Fehl-en, v. manquer, faillir.
- L'adverbe fehl, dans la com-

position d'un verbe, indique erreur ou non-réussite, comme :

Geht-geh-en (composé avec *geh-en*, aller), se fourvoyer, prendre un faux chemin, se tromper.

Geht-schieß-en (composé avec *schieß-en*, tirer), manquer son coup (en tirant), se tromper.

Geht-schlag-en, (composé avec *schlag-en*, frapper), frapper à faux, échouer.

Fri-er, f. repos, fête.

Fri-er-ab-ent, m. (composé avec *ab-ent*, soir), cessation du travail (des ouvriers).

Feld, n. champ, campagne.

Feld-zug, n. *e, (composé avec *zug*, marche), campagne (militaire), expédition.

Fers-e ou **Fars-e**. Voy. **Farr-e**.

Feu-er, n. feu.

Nach-feu-er-n, v. tirer après, faire une nouvelle décharge, remettre du bois au feu.

Feu-ers-brunst, f. *e, (composé avec *brunst*, incendie), embrasement, incendie.

Feu-er-schirm, m. (composé avec *schirm*, préservateur), garde-feu, écran.

Feu-er-spei-en-d, a. (composé avec *spei-en*, vomir), qui jette du feu (montagne).

Fieb-er-n. Voy. **Feb-er**.

Fing-er, m. — doigt.

Fing-er-hut, m. *e, (composé avec *hut*, chapeau), clé à coudre.

Fing-er-faß, m. *e, (composé avec *faß*, pose), doigter.

Flachs, m. lin, filasse de lin.

Flachs-kopf, m. (composé avec *kopf*, tête), chevelure blonde, blondin, blondine.

Flaff-er-n, v. folâtrer, voltiger.

Fled-er-wisch, m. e, (composé avec *wisch*, torchon), houssoir, plumeau.

Fleisch, n. chair, viande.

Fleisch-er-n, a. de chair.

Fleisch-los, a. décharné.

Fleisch-fress-en-d, a. (composé avec *fress-en*, manger), carnivore.

Ein-ge-fleisch-t, a. incarné.

Fleisch-supp-e, f. (composé avec *supp-e*, soupe), soupe grasse.

Frank, a. franc.

Franz, a. en comp. français.

Franz-brod, n. (composé avec *brod*, pain), pain de France, pain blanc.

Franz-wein, m. (composé avec *wein*, vin), vin de France.

Frei, a. libre.

Frei-geb-ig, a. (composé avec *geb-en*, donner), libéral, généreux; — *geb-ig-keit*, f. libéralité.

Frei-lass-en, v. mettre en liberté, affranchir; — *lass-ung*, f. mise en liberté, affranchissement; — *ge-lass-en-e*, m. et f. affranchi (esclave).

Frei-muth, f. (composé avec *muth*, sentiment), sincérité; — *muth-ig*, a. sincère.

Frei-stätt-e, f. (composé avec *stätt-e*, lieu), lieu de franchise, asile.

Frei-stund-e, f. (composé avec stund-e, heure), heure de récréation, de repos.

Frei-verb-er. Voy. Verb-en.

Frei-will-ig. Voy. Will-en.

Frier-en, v. geler.

Be-frier-en, v. se couvrir de glace.

Frost-beul-e, f. (composé avec beul-e, enflure), engelure.

Fuß, m. *e, pied.

Fuß, m. — pied (mesure).

Fuß-bad, n. (composé avec bad, bain), bain de pieds.

Fuß-bod-en, m. (composé avec bod-en, sol), plancher.

Fuß-fäll-ig, a. (composé avec fäll-ig, pour ge-fäll-en, tombé), à genoux.

Fuß-volk, n. (composé avec volk, troupe), infanterie.

G.

Geb-en, v. donner.

Geb-ig, a. inus. qui donne; en comp. frei-geb-ig, a. libéral.

An-geb-lich, a. assignable, prétendu, soi-disant.

Vor-geb-lich, a. prétendu, soi-disant.

Nach-gieb-ig, a. qui cède, flexible, indulgent; —gieb-ig-keit, f. souplesse, indulgence.

Geb-e-fall, m. (composé avec fall, cas), datif.

Gell-en. Voy. Gäll-en.

Gen, a. vers, contre.

Gan, a. inus. (contracté de gegen), réciproque, mutuel.

Gan-erb-e, p. us. (composé de

erb-e, héritier), héritier mutuel, cohéritier.

Gan-erb-schaft, f. pacte de confraternité, ganerbinat.

Gieß-en, v. verser.

Gieß-bach, m. (composé avec bach, ruisseau), torrent, Gieszbach (cascade en Suisse).

Gischt. Voy. Gáscht.

Glock-e, f. cloche.

Glock-en-speis-e, f. (composé avec speis-e, aliment), airain, fonte.

Glock-en-spiel, n. (composé avec spiel, jeu), carillon.

Glock-en-thurm, m. (compose avec thurm, tour), clocher.

Gold, n. or.

Gold-lack, m. (composé avec lack, vernis), vernis d'or, giroflée jaune (fleur).

Gott, m. Dieu.

Gott-es-dienst, m. (composé avec dienst, service), culte (religieux).

Gott-es-furcht, f. (composé avec furcht, crainte), crainte de Dieu, piété, religion; —furcht-ig, a. pieux.

Gott-es-läst-er-n, v. (composé avec läst-er-n, calomnier), blasphémer; —läst-er-ung, f. blasphème; —läst-er-er, m. blasphémateur.

Gott-es-laug-ner, m. (composé avec laug-nen, nier), athée.

Grill-e, f. caprice, lubie.

Grill-en-fang-er, m. (composé avec fang-en, prendre), homme quinteux, homme qui se livre à des rêveries inquiétantes.

Gut, a. bon.

Gut-heiß-en. Voy. Heiß-en.

Gut-sag-en, v. (composé avec sag-en, dire), répondre de, se porter garant pour.

§

Haß, m. cou.

Haß-bind-e, f. (composé avec bind-e, bandeau), cravate.

Haß-starr-ig, a. (composé avec starr, raide), opiniâtre, obstiné; —starrig-keit, f. opiniâtreté, obstination.

Hand, f. main.

Hand-buch, n. (composé avec buch, livre), manuel.

Hand-fest, a. (composé avec fest, ferme), fort de main, robuste.

Hand-geld, n. (composé avec geld, argent), arrhes, denier à Dieu.

Hand-leucht-er, m. (composé avec leucht-er, flambeau), bougeoir.

Hand-schrift, f. en, (composé avec schrift, écriture), écriture (d'une personne), manuscrit.

Hand-schuh. Voy. Schuh.

Hand-tuch, n. *er, (composé avec tuch, toile), essuie-main.

Har-nisch, m. e, harnais, cuirasse.

Ge-har-nisch-t, a. cuirassé, armé.

Harsch, a. dur, raide.

Ver-harsch-en, v. durcir, se former une croûte (sur une plaie).

Hart, a. dur, solide.

Hart-lich, a. un peu dur, duret.

Hart-herz-ig, a. (composé avec

herz, cœur), qui a le cœur dur, impitoyable.

Hart-hör-ig, a. (composé avec hör-en, entendre), qui a l'oreille dure.

Hart-nack-ig, a. (composé avec nack-en, nuque), opiniâtre; —nack-ig-keit, f. opiniâtreté.

Haf-el, f. coudrier.

Haf-el-huhn, n. (composé avec huhn, poule), gélinotte des bois.

Haf-el-maus, f. (composé avec maus, souris), muscardin, croque-noix.

Haf-el-busch, m. (composé avec busch, buisson), coudraie.

Haus, n. maison.

Haus-halt-er, m. — (composé avec halt-en, tenir), ménager, économe; —halt-er-in, f. ménagère, économe, femme de charge.

Haus-hof-meist-er, m. (composé avec hof, cour, et meist-er, maître), maître d'hôtel.

Haus-lehr-er, m. (composé avec lehr-er, instituteur), précepteur, gouverneur; —lehr-er-in, f. gouvernante.

Haus-such-ung, f. (composé avec such-en, chercher), visite domiciliaire.

Haus-thier, n. (composé avec thier, animal), animal domestique.

Heim, ad. au logis, chez soi.

Heim-führ-en, v. (composé avec führ-en, conduire), conduire chez soi (une fiancée), épouser.

Heim-lehr. Voy. Lehr-en.

Heim-such-en. Voy. Such-en.

Heim-wärte, ad. (composé avec

wärts, vers), vers la maison,
vers la patrie.

Hent-en, v. pendre.

Hent-er, m. diantre, diable.

Hent-er-mahl-zeit, f. (composé
avec mahl-zeit, repas), dernier
repas d'un criminel, repas d'a-
dieu.

Herz, n. cœur.

Herz-leid, n. (composé avec leid,
peine), crève-cœur, grand cha-
grin.

Herz-ens-lust, f. (composé avec
lust, joie), cœur-joie, amour,
plaisir extrême.

Herz-stark-en-b, a. (composé a-
vec stark-en, fortifier), cordial
(potion).

(Herz, employé en composition,
signifie quelquefois très, com-
me : herz-lich, très cher, bien-
aimé; herz-gut, très bon, ex-
cellent).

Hohn, m. dédain.

Hohn-lach-en. Voy. Lach-en.

K

Kenn-zeich-en. Voy. Zeich-
en.

Knatt-er-n. Voy. Knarr-en.

Kopp-e. Voy. Kopf.

Kreuz, n. croix.

Kreuz, n. trèfle (aux cartes).

Kugel, f. boule, globe.

Kug-el-rund, a. (composé avec
rund, rond), rond comme une
boule, sphérique.

Kraut, n. herbe.

Kraut-er-fress-en-b, a. (composé

avec fress-en, manger), herbi-
vore.

Kunz, m. p. us. (contracté de
fun-rab, hardi et prompt), ma-
tou, sanglier.

Kuß, m. baiser.

Ab-tüß-en, v. essuyer par ses
baisers.

L

Lass-en, v. laisser.

Un-ab-läss-ig, a. non disconti-
nué, continué.

Ver-ließ, n. e, cachot (sonter-
rain des châteaux-forts du
moyen-âge où l'on jetait les
prisonniers voués à la mort).

Lück-e, f. lacune.

Lück-en-büß-er, m. (composé a-
vec büß-en, remplir), remplis-
sage (d'un livre), cheville (d'un
vers).

M

Mitt-e, f. milieu.

Aus-mitt-el-n, v. découvrir un
moyen, déterrer (un homme
qui se cache).

N

Nad-el, f. n. épingle.

Nad-el-geiß, n. (composé avec
geiß, argent), épingles (menues
dépenses, gratifications des
femmes).

Nad-el-holz, n. (composé avec
holz, bois), bois à feuilles aci-
culaires.

Nad-el-küss-en, n. (composé avec
küss-en, coussin), pelote.

Rafch-en, v. être friand.

Rafch-ig, a. (mieux *Rafchhaft*), friand.

R

Rauch, m. fumée.

Rauch-huhn, n. (composé avec *huhn*, poule), poule de cens (une poule par feu, par maison).

Rieg-e, f. n. (pour *reih-e*, rangée, de *reih-en*, joindre. I. *riga*), grange.

(On prétend que le nom de la ville de Riga, en Livonie, vient de ce mot).

S

Sach-e, f. chose, affaire.

Ur-sach-e, cause.

Ver-ur-sach-en, v. causer.

Stalb-e. Voy. *Stalb-e*.

Schein-en, v. luire, sembler.

Schein-lich, a. p. us. apparent; employé en composition, comme : *aug-en-schein-lich* (composé avec *aug-e*, œil), visible à l'œil, évident; *wahr-schein-lich* (composé avec *wahr*, vrai), vraisemblable.

Scheiß-en, v. aller à la selle.

Ver-schiff, n. ban (dans l'argot des étudiants allemands, une espèce d'anathème prononcé contre un de leurs camarades ou contre toute une université).

Schlacht, f. bataille.

Schlacht-bar, a. bon à tuer (dans un abattoir).

Schlacht-feld, n. (composé avec *feld*, champ), champ de bataille.

Schlacht-opf-er, n. (composé avec *opf-er*, sacrifice), victime.

Schlacht-ord-nung, f. (composé avec *ord-nung*, ordre), ordre de bataille, règlement pour les bouchers.

Schlag-en, v. battre.

Schlag-el-n, v. frapper avec le battoir, gigoter.

Schlag-bar, a. en coupe (bois), qu'on peut couper.

Schlüpf-en ou **Schlupf-en**, v. se glisser.

Schlüpf-er-n, v. être glissant.

Schlupf-loch, n. (composé avec *loch*, trou), trou par où l'on se glisse, cachette, recoin.

Schlupf-wink-el, m. (composé avec *wink-el*, coin), recoin, repaire.

Schmack, m. (contracté de *sumach*, sumac), vinaigrier (plante).

Schön, a. beau.

Schön-geist, m. (composé avec *geist*, esprit), bel esprit.

Schön-schreib-er. Voy. *Schreib-en*.

Schreck-en, v. criquer, s'effrayer.

Schreck-bar, a. peureux, sujet à s'effrayer.

Schreck-bild, n. (composé avec *bild*, figure), épouvantail, fantôme effrayant.

Schweig-en, v. faire débauche.

Aus-schweig-en, v. cesser de faire la débauche.

Seel-e, f. âme.

Seel-en lehr-e, f. (composé avec *lehr-e*, doctrine), psychologie.

Seel-en-wand-er-ung, f. (composé avec *wand-er-ung*, migration), métémpsychose.

Sorg-e, f. soin, souci.

Sor-sorg-en, v. prendre des précautions, soigner qc.; — *er*, m. — *er-in*, f. qui prend des précautions, qui a soin de.

T

Thüm, s. inus. (de *thum*, état), être.

Un-ge-thüm, n. e, être difforme, monstre.

W

Wer-gnüg-en. Voy. *Ge-nug*.

Wer-ließ. Voy. *Laß-en*.

Vogt, m. e, (L. *advocatus*?), avoyer, bailli, curateur.

Vogt-ci, f. bailliage, prévôté, curatelle.

Vogt-e-lieh, a. du ressort du bailli, du prévôt.

(Le mot *Vogt* entre dans beaucoup de compositions, comme : *Arm-en-vogt*, curateur des pauvres; *Wett-el-vogt*, archer chargé de la surveillance des mendiants; *Gerichts-vogt*, justicier; *Kloß-er-vogt*, juge d'un couvent; *Land-vogt*, gouverneur, sénéchal, grand-bailli; *Reichs-vogt*, préfet, gouverneur de l'empire; *Schirm-vogt*, avoué, défenseur (d'un endroit, d'un chapitre); *Schloß-vogt*, gardien ou concierge d'un château; *Stadt-vogt*, bailli de la ville).

W

Wach-en, v. garder

Wach-haus, n. (composé avec *haus*, maison), corps-de-garde.

Wag-en, v. hasarder.

Ein-ein-wag-en, oser entrer, hasarder l'entrée (d'un lieu).



VOCABULAIRE

ÉTYMOLOGIQUE

DES MOTS ÉTRANGERS GERMANISÉS.

VOCABULAIRE

ÉTYMOLOGIQUE

DES MOTS ÉTRANGERS GERMANISÉS.

A

Abenteuer, n. — (l. *avventura*. L. *adventus*), aventure.

Abenteuer-lich, a. aventureux, extravagant; — **lich-keit**, f. extravagance, conduite aventureuse.

Abenteu-er, m. — **erin**, f. aventurier, aventurière.

Abbrevidiren, v. (L. *abbrevio*), mieux **abfürzen**, abrégier.

Abbraviatur, f. mieux **Abfürzung**, f. abréviation.

Ablativ, m. (L. *ablativus*), mieux **Rehmsfall**, m. ablatif.

Abonniren, v. (F. *abonner*, de *bonne*, pour *borne*?), mieux **unter-schreiben**? (souscrire), *abonner*.

Abonnent, m. en, mieux **Unter-schreiber**? m. abonné.

Abrikose ou **Aprikose**, f. n. (It. *albercocca*. Arab. *albercoq*. L. *præcocia*?), abricot.

Abrikosenbaum, m. (composé avec *baum*, arbre), abricotier.

Absolut, a. (L. *absolutus*), mieux

unbeschränkt (illimité), absolu; — ad. mieux **unbedingt** (sans condition), absolument.

Abstract, a. (L. *abstractus*), mieux **abgezogen**, abstrait.

Acacie, f. en, (L. *acacia*. G. *ἀκκία*), mieux **Schotenborn**, m. *acacia*.

Acacienbaum, m. (composé avec *baum*, arbre), *acacia*.

Accent, m. e, (L. *accentus*), mieux **Tonzeichen**, n. (signe de ton) ou **Betonung**, f. (accentuation).

Acceptiren, v. (L. *accepto*), mieux **annahmen**, accepter (une lettre de change).

Accessit, n. e, (L. *accessit*, il a approché), mieux **Nebenpreis**? m. (prix secondaire), *accessit*.

Accidenzien, pl. (L. *accidentia*). mieux **Nebeneinkünfte**, f. (revenus accessoires), *casuel*.

Accise f. (de *accido*, entailler. L. *cisa**), *taxe*, mieux **Becksteuer**? f. (taxe sur les denrées), *accise*.

Accord, m. (It. *accordo*), mieux *Einklang*, m. (harmonie), ou *Abrede*, f. (convention), accord.
Accorbiren, v. mieux *übereinkommen* (convenir), ou *bebingen*, (stipuler), accorder.
Accurat, a. (L. *accurate*), mieux *genau*, exact.
Accusativ, m. (L. *accusativus*), mieux *Klagfall*, m. accusatif.
Achat ou **Agat**, m. e, (L. *achates*. G. *ἀχάτης*), agate.
Acteur, m. (F. *acteur*. L. *actor*), mieux *Schauspieler*, m. (comédien), acteur.
Activ, a. (L. *activus*), mieux *thätig*, (actif, ami du travail), ou *außestehend*, (actif, ce qui est dû), actif.
Actuarius, m. (L. *actuarius*), mieux *Amteschreiber*? m. (écrivain officiel), greffier.
Addiren, v. (L. *addo*), mieux *zusammenzählen* (compter ensemble), additionner.
Addition, f. mieux *Zusammenzählung*, f. addition.
Adé, m. (It. *addio*. F. *adieu*), mieux *Gott befohlen*, (allez avec Dieu), ou *Lebwohl*, (vis bien), adieu.
Adjectiv, n. e, (L. *adjectivum*), mieux *Beiwort*, n. adjectif.
Adjunct, m. en, (L. *adjunctus*), mieux *Amtesgehülfe*, m. (aide officiel), adjoint.
Adjutant, m. en, (L. *adjutor*), adjudant, aide-de-camp.
Admiral, m. e, (de l'Arabe *al emir*, le chef), mieux *Flotten-*

führer? m. (commandant d'une flotte), amiral.
Admiralität, f. mieux *Seekriegsrath*, m. (conseil des amiraux), amirauté.
Admiralschaft, f. amirauté (dignité d'amiral).
Adresse, f. n, (F. *adresse*), mieux *Ausschrift*, f. (suscription), ou *Nachweisung*, f. (indication) adresse (d'un nom, d'une lettre).
Advent, m. (L. *adventus*), mieux *Ankunft Christi* (venue du Christ), **Avent**.
Adverb, n. ien, (L. *adverbium*), mieux *Nebenvort*, n. (mot secondaire), ou *Umstandeswort*, n. (mot de circonstance), ad-
verbe.
Advocat, m. en, (L. *advocatus*), mieux *Anwalt*, m. (procureur), ou *Sachwalter*, m. (défenseur d'une cause), avocat.
Affect, m. en, (L. *affectus*), mieux *Eidenschaft*, f. (passion), ou *Gemüthsbewegung*, f. (émotion de l'âme), chaleur, feu.
Affectiren, v. (L. *affecto*), mieux *erkünsteln*, affecter (en parlant et dans les manières).
Afficiren, v. (L. *afficio*), mieux *rühren*, émouvoir, ou *betrüben* (affliger), affecter (au moral).
Agent, m. en, (L. *agens*), mieux *Geschäftsführer*, m. (chargé d'affaires), agent.
Agio, n. (It. *aggio*), mieux *Aufgeld*, n. (surchange), *agio*.
Academie, f. n, (L. *academia*. G. *ἀκαδημία*), mieux *Hochschule*?

- f. (université), ou *Gelehrtenver-*
ein? m. (réunion de savants),
académie.
- Academiker*, m. — académicien.
- Academisch*, a. académique.
- Akolyth*, m. en, (G. ἀκολούθος),
mieux *Nachtreter*? m. (homme
qui suit, imitateur), ou *Wesge-*
hülfe, m. (clerc d'église), acolyte.
- Alabaster*, m. (G. ἀλάβαστρος),
albâtre.
- Alabastern*, a. d'albâtre.
- Album*, n. (L. album), mieux
Stammbuch, n. album.
- Albus*, m. (L. albus), mieux
Weißpfennig, m. (denier blanc),
blanc.
- Alchemie*, f. (composé de l'article
arabe al et χημία), mieux *Gold-*
macheret, f. (art de faire de l'or),
alchimie.
- Alchimist*, m. en, mieux *Goldma-*
cher, m. alchimiste.
- Alexandriner*, m. — (mot venu
d'*Alexandre*, poème héroïque du
xii^e siècle?), alexandrin (vers).
- Algebra*, f. (composé de l'Arabe
al geber, grandeur), mieux
Großenlehre, f. (science des gran-
deurs en général, des quantités
indéterminées), algèbre.
- Alibi*, n. (L. alibi), mieux *Anders-*
wo? n. alibi.
- Alkali*, m. (Arab. al kali, la sou-
de), mieux *Augensalz*, n. (sel
de lessive), alcali.
- Alkoven*, m. — (Arab. al kova, la
niche?), mieux *Bettverschlag*?
m. (cloison pour un lit), alcove.
- Allée*, f. n, (F. allée), mieux
Baumgang? m. (allée, rangée
d'arbres), allée.
- Allegorie*, f. n, (L. allegoria), mieux
Bildrede, f. (langage figuré), al-
légorie.
- Allegorisch*, a. mieux *sinnbildlich*
(emblématique), allégorique.
- Allerlujà*. Voy. *Passelujà*.
- Allemande*, f. n, mieux *deutscher*
Tanz? m. Allemande (danse de
Souabe à deux temps).
- Allianz*, f. en, (F. alliance), mieux
Bund, m. alliance.
- Allirte*, m. en, (F. allié), mieux
Verbündete, m. allié.
- Almanach*, m. e, (Arab. al manach,
le supputer. Pers. elemenach,
calendrier), mieux *Zeitweiser*,
m. (indicateur du temps), ou
Taschenbuch, n. (livre de poche),
almanach.
- Almosen*, n. — (G. ἐλεημοσύνη),
mieux *Armengabe*? f. (don fait
aux pauvres), aumône.
- Aloë*, f. (L. aloë. G. ἄλόν), aloès.
- Alphabet*, n. (L. alphabetum. G.
ἄλφα βῆτα), mieux *Abete*, n. al-
phabet.
- Alphabetisch*, a. alphabétique.
- Amalgam*, n. (L. malagma. G.
μαλάγμα), mieux *Quicksilber*, n.
(mercure amorti), ou *Berschmel-*
zung, f. (fusion), amalgame.
- Amaranth*, m. (L. amarantus. G.
ἀμάραντος), mieux *Tausendschön*,
n. amaranthe.
- Amarelle*, f. n, (It. amarello), mo-
relle.

Amazone, f. n, (L. amazon. G. ἀμαζών), mieux **Mannweib**, n. (femme-homme), amazone.

Ambe, f. (L. ambo), mieux **Zweitreff**? m. (gagnant deux numéros), ambe.

Ambrosia, f. (L. ambrosia. G. ἀμβροσία), mieux **Götterspeise**, f. (nourriture des dieux), ambrosie.

Ambrosisch, a. d'ambrosie.

Ambrosianisch, a. (de Ambrosius, Ambroise), ambrosien (chant, rit).

Amen, n. (Héb. amen), mieux **es geschehe** (ainsi soit-il), amen.

Amethyst, m. e, (L. amethystus. G. ἀμβυστος), améthyste.

Amiant, m. (L. amiantus. G. ἀμιάντος), amiante (minéral fibreux incombustible).

Amman, m. (pour Amtmann, bailli), amman, bailli en Suisse.

Amom, n. (L. amomum. G. ἄμωμον), amome (plante aromatique de l'Inde).

Ammonshorn, n. (composé de horn, corne, et Ammon surnom de Jupiter), corne d'Ammon, coquille en spirale, fossile.

Ammoniak, m. (L. ammoniacum), ammoniac (sel), gomme ammoniac.

Amnestie, f. (L. amnestia. G. ἀμνηστία), mieux **Estrafertassung**, f. rémission de peine, amnistie.

Amphibie, f. n, (L. amphibium. G. ἀμφίβιον), amphibie.

Amphitheater, n. (L. amphitheatrum. G. ἀμφιθέατρον), amphithéâtre.

Amputiren, n. (L. amputo), mieux **ablösen** (détacher), amputer.

Amputation, f. mieux **Ablösung**, f. amputation.

Amulet, n. e, (L. amuletum), amulette.

Anabaptism, m. (L. anabaptismus. G. ἀναβαπτισμός), mieux **Wiedertaufe**, f. (second baptême), anabaptisme.

Anabaptist, m. en, mieux **Wiedertäufer**, m. anabaptiste.

Anachoret, m. en, (L. anachoretus. G. ἀναχωρητής), mieux **Einsiedler**, m. anachorète.

Anachronismus, m. (L. anachronismus. G. ἀνα, au-dessus, et χρόνος, temps), mieux **Zeitirrtum**, m. (erreur de temps), anachronisme.

Anagramm, n. e, (L. anagramma. G. ἀνάγραμμα), mieux **Buchstabenwechsel**? m. (changement de lettres), anagramme.

Analogie, f. (L. analogia. G. ἀναλογία), mieux **Ähnlichkeit**, f. (similitude), analogie.

Analog, a. mieux **ähnlich** (semblable), analogue.

Analyse, f. (L. analysis. G. ἀνάλυσις), mieux **Auflösung**, f. (solution), ou **Entwicklung**, f. (développement), analyse.

Analytiren, v. mieux **auflösen** ou **entwickeln**, analyser.

Analytisch, a. mieux **auflösend** ou **entwickelnd**, analytique.

Ananas, f. (L. ananas), ananas.

Anarchie, f. (L. anarchia. G. ἀναρχία), mieux **Unherrschaft**? f

(absence de gouvernement),
anarchie.

Anathem, n. e. (L. anathema. G. ἀνάθεμα), mieux Bann, m. (excommunication), anathème.

Anatomie, f. (L. anatomia. G. ἀνατομία), mieux Bergliederungskunst ? f. (art de disséquer), anatomie.

Anatomiker, m. mieux Bergliederer ? m. anatomiste.

Anatomisch, a. mieux bergliedernd ? anatomique.

Anekdote, f. n. (G. ἀνέκδοτον), mieux Geschichtezug, m. (trait d'histoire), anecdote.

Anemone, f. n. (L. anemone. G. ἀνεμώνη), mieux Windrose, f. (rose des vents), anémone.

Anglaise, f. n. , mieux englischer Tanz ? m. danse anglaise.

Anglicismus, m. mieux englische Wendung, f. (tournure anglaise), anglicisme.

Anglicanisch, ou mieux englänbisch, anglican (église).

Anglomanie, f. mieux Nachäffen der Engländer (manie de singer les Anglais), anglomanie.

Anis, m. (L. anisum. G. ἀνισον), anis.

Anisbranntwein, m. (composé avec branntwein, eau-de-vie), anisette.

Annalen, pl. (L. annales), mieux Jahrbücher, n. (récits d'événements année par année), annales.

Anomalie, f. n. (L. anomalia. G. ἀνωμαλία), mieux Gefchwidrig-

keit ? f. (état contraire aux lois), anomalie.

Anonym, a. (L. anonymus. G. ἀνώνυμος), mieux ohne Namen (sans nom), ou ungenannt (non nommé), anonyme.

Anchove, f. n. (It. anchiova), anchois.

Anthologie, f. (L. anthologica. G. ἀνθολογία), mieux Blumenlese, f. (choix de fleurs), anthologie.

Antik, a. (It. antico. L. antiquus), mieux alterthümlich ? antique.

Antike, f. n. , mieux Alterthumsstück ? n. (morceau antique), antique (monument).

Antiquar, m. (It. antiquario. L. antiquarius), mieux Alterthumsforscher, m. (investigateur des antiquités), antiquaire.

Antiquitäten, f. pl. mieux Alterthümer, n. antiquités.

Antimonium, n. (It. antimonia), mieux Speisglas, n. antimoine.

Antipathie, f. (L. antipathia. G. ἀντιπάθεια), mieux Abneigung, f. (aversion), antipathie.

Antipode, m. n. (L. antipodes. G. ἀντιποδες), mieux Gegenfüßler, m. antipode.

Antiquar, Antiquitäten. Voy. Antik.

Antithese, f. n. (L. antithesis. G. ἀντίθεσις), mieux Gegensatz, m. antithèse.

Aolscharfe, f. n. , (composé de Aolus, Eole, et harfe, harpe),

mieux Windharfe, f. (harpe de vent), harpe d'Eole.

Apanage, f. n, (It. appanaggio, du L. panis, pain?), mieux Leibgebinge, n. apanage.

Apathie, f. (L. apathia. G. ἀπάθεια), mieux Gefühllosigkeit, f. (insensibilité), apathie.

Aphorism, m. en, (L. aphorismus. G. ἀφορισμός), mieux Lehrspruch, m. (sentence), aphorisme.

Apokalypse, f. (L. apocalypsis. G. ἀποκάλυψις), mieux Offenbarung, f. (révélation), apocalypse.

Apokryphisch, a. (L. apocryphus. G. ἀπόκρυφος), mieux unbekannt? (inconnu), apocryphe.

Apolog, m. e, (L. apologus. G. ἀπόλογος), mieux Schrifabel, f. (fable instructive), apologue.

Apologie, f. (L. apologia. G. ἀπολογία), mieux Vertheidigung, f. (défense), ou Schutzecke, f. (discours apologétique), apologie.

Apologift, m. en, mieux Vertheidiger ou Schutzeckner, m. apologiste.

Apostel, m. — (L. apostolus. G. ἀπόστολος), apôtre.

Apostolisch, a. apostolique.

Apostrophe, f. n, (L. apostrophe. G. ἀποστροφή), mieux Antrede, f. (allocution), apostrophe.

Apostroph, m. e, mieux Auslassungszeichen, n. (signe d'élision), apostrophe.

Apotheke, f. n, (L. apotheca. G. ἀποθήκη), mieux Arzneiladen, m. (magasin de médicaments), apothicairerie, pharmacie.

Apotheker, m. — mieux Arzneibereiter? (préparateur de médicaments), apothicaire.

Apotheose, f. (L. apotheosis. G. ἀποθίωσις), mieux Vergötterung, f. apotheose.

Apparat, m. e, (L. apparatus), mieux Zurüstung, f. (préparation), ou Werkzeug, n. (instrument), appareil.

Appelliren, v. (L. appello), appeler (d'un jugement).

Appellation, f. appel, recours à un juge supérieur.

Appetit, m. (L. appetitus), mieux Gelüst, n. (envie), ou Eßlust, f. (envie de manger), appétit.

Appetitlich, a. mieux reizend ou lockend (attrayant), appétissant.

April, m. (L. aprilis), avril.

Aquator, m. (L. aequator), mieux Erdgleicher? m. (ligne qui partage le globe en deux parties égales), équateur.

Arabeske, f. inus. (L. arabicus).

Arabesken, pl. arabesques (ornements de peinture).

Arack ou Arrack, m. (Arab. al rak?), mieux Reisbranntwein, m. (eau-de-vie de riz), ou Zuckerbranntwein, m. (liqueur tirée du sucre), arack.

Archiv, n. e, (L. archivum. G. ἀρχεῖον), mieux Urkundenaal? m. (lieu où l'on garde les chartes), archive.

Archivar, m. e, mieux Urkundenbewahrer, m. (gardien des archives), archiviste.

Arrendator, m. en, (It. arrenda-

- tore), mieux *Pächter*, m. fermier (d'une terre).
- Arrende*, f. mieux *Pachtung*, f. (location d'une terre), arrentement (bail à rente).
- Arrendiren*, v. mieux *pächten*, arrenter (prendre ou donner à rente une terre).
- Argument*, n. *e*, (L. *argumentum*), mieux *Beweis*, m. (preuve), ou *Schluß*, m. (conclusion), argument.
- Argumentiren*, v. mieux *schließen*, (conclure), argumenter.
- Aristarch*, m. (L. *aristarchus*. G. *ἀρισταρχος*), mieux *Kunstrichter*, (juge en fait d'art, critique), *aristarque*.
- Aristokratie*, f. (L. *aristocratia*. G. *ἀριστοκρατία*), mieux *Adelherrschafft* ? f. (domination des nobles), aristocratie.
- Aristokrat*, m. en, mieux *Adelherrscher* ? aristocrate.
- Aristokratisch*, a. mieux *adelherrsch* ? aristocratique.
- Arithmetik*, f. (L. *arithmetica*. G. *ἀριθμητική*), mieux *Rechenkunst*, f. (art de calculer), arithmétique.
- Arithmetiker*, m. — mieux *Rechenkünstler*, m. (maître dans l'art de calculer), arithméticien.
- Arithmetisch*, a. mieux *rechenkünstlerisch* ? arithmétique.
- Armbrust*, f. (contracté du latin *arcu ballista*), arbalète.
- Armee*, f. n, (F. armée. It. *armada*), mieux *Heer*, n. armée.
- Arom*, n. *e*, (L. *aroma*. G. *ἀρώμα*), mieux *Gewürz*, n. (épice, parfum), arôme.
- Aromatisch*, a. mieux *gewürzhast* (à épices, parfumé), aromatique.
- Arrest*, m. (It. *arresto*), mieux *Verhaft*, m. (saisie d'une personne), ou *Beschlag*, m. (saisie, séquestre de marchandises), arrêt, saisie.
- Arrestant*, m. en, mieux *Verhaftete*, m. (arrêté), détenu, prisonnier.
- Arretiren*, v. mieux *verhaften*, arrêter, saisir.
- Arsenal*, n. (It. *arsenale*), mieux *Zeughaus*, n. (maison de munitions), arsenal.
- Arsenik*, m. (L. *arsenicum*. G. *ἀρσενικόν*), arsenic.
- Artikel*, m. — (L. *articulus*), mieux *Theil*, m. (partie), ou *Glied*, n. (membre), ou *Geschlechtswort*, n. (mot de genre), article.
- Artillerie*, f. (F. *artillerie*. It. *artiglieria*), mieux *Geschütz*, n. (munition de guerre), artillerie.
- Artischoke*, f. n, (It. *articiocco*. L. *carduus* ?), artichaut.
- Asbest*, m. (L. *asbestum*. G. *ἀσβεστός*), asbeste.
- Aschenbrödel*, n. — (composé de *asche*, cendre, et *brod*, bouillon ? It. *broda*), cendrillon, cuisinière sale.
- Aschlauch* ou *Äschlauch*, m. (contracté du latin *ascalonium*, et *lauch*, ail), échalotte.
- Ascendent*, m. en, (It. *ascendente*),

mieux *Berwandte* in aufsteigender Linie? (parent en ligne ascendante), *ascendant*.

Aspekt, m. en, (L. *aspectus*), mieux *Ansicht*, f. (vue), ou *Vorzeichen*, n. (présage), *aspect*, *présage*.

Asphalt, m. (L. *asphaltum*), *asphalte*.

Asphodille, f. (L. *asphodelus*. G. *ἀσφοδέλλης*), *asphodèle*.

Assicuranz, f. en, (It. *assicuranza*), mieux *Versicherung*? f. (assurance contre), *assurance* (contre le feu, la grêle).

Assicuriren, v. mieux *versichern*, *assurer*.

Assicurant, m. en, mieux *Versicherer*, m. qui *assure*.

Assessor, m. en, (L. *assessor*), mieux *Beisitzer*, m. *assesseur*.

Assigniren, v. (L. *assigno*), mieux *anweisen*, *assigner* (une somme).

Assignat, m. en, *assignat*.

Aster, m. — (L. *astrum*. G. *ἀστήρ*), mieux *Sternblume*, f. (fleur radée), *aster*, *œil-de-christ*.

Ästhetik, f. (G. *αισθητική*), mieux *Geschmacksehre*? f. (science des sensations ou théorie du goût dans les arts), *esthétique*.

Ästhetisch, a. mieux *geschmackvoll*? *esthétique*.

Astrolabium, n. (L. *astrolabium*. G. *ἀστρολάβιον*), mieux *Winkelmesser*? n. (instrument pour mesurer les latitudes), *astrolabe*.

Astrolog, m. en, (L. *astrologus*. G. *ἀστρολόγος*), mieux *Sterndeuter*,

m. (interprète des astres), *astrologue*.

Astrologie, f. mieux *Sterndeuterei*, f. (interprétation des astres), *astrologie*.

Astrologisch, a. mieux *Sterndeuterisch*? *astrologique*.

Astronom, m. en, (L. *astronomus*. G. *ἀστρονόμος*), mieux *Sternkundige*, m. (connaisseur des astres), *astronome*.

Astronomie, f. mieux *Sternkunde*, f. (connaissance des astres), *astronomie*.

Astronomisch, a. mieux *Sternkundig*? *astronomique*.

Atheist, m. en, (L. *atheos*. G. *ἄθεος*), mieux *Gottesläugner*, m. (qui nie l'existence de Dieu), *athée*.

Atheismus, m. mieux *Gottesläugnerei*, f. *athéisme*.

Äther, m. (L. *aether*. G. *αἰθήρ*), *éther*.

Ätherisch, a. *éthéré*.

Athlet, m. en, (L. *athleta*. G. *ἀθλητής*), mieux *Bettkämpfer*, m. (combattant dans une lutte) *athlète*.

Athletisch, a. *athlétique*.

Atlas, m. (L. *atlas*), *Atlas* (montagne d'Afrique et géant).

Atlas, m. e, *atlas*, *mappemonde*.

Atlant, m. en. *Atlante* (figuré d'homme qui porte des fardeaux, statue qui sert de colonne ou de pilastre).

Atlantisch, a. *Atlantique* (mer).

Atlas, m. e, (L. *aitalleus pannus* étoffe d'Aitalus [roi de Perse]), *satins*.

- Atlassen**, a. de satin.
- Atmosphäre**, f. (G. ἀτμός, vapeur, σφαῖρα, cercle), mieux **Dunstkreis**, m. (cercle de vapeur), atmosphère.
- Atmosphärisch**, a. atmosphérique.
- Atom**, n. e, (L. atomus. G. ἄτομος), mieux **Urstoff**? m. (matière primitive), atome.
- Atramentstein**, m. (composé de atramentum, liquide noir, et stein, pierre), atramentaire, pierre de vitriol.
- Attestat**, n. e, (L. attestatio), mieux **Zeugniß**, n. (certificat), attestation.
- Attribut**, n. e, (L. attributio), mieux **Zeichen**? n. (signe ajouté), attribut.
- Auction**, f. en, (L. auctio), mieux **Versteigerung**, f. (enchère), encan, criée.
- Auctioniren** ou **Berauctioniren**, v. mieux **versteigern**, vendre à l'enchère.
- Audienz**, f. en, (It. audiensa. L. audientia), mieux **Gehör**? n. (action d'écouter), audience.
- Auditeur**, m. (L. auditor), mieux **Feldrichter**, m. (juge de camp), auditeur (officier chargé d'entendre les plaintes).
- Auditor**, m. en, (L. auditor), mieux **Zuhörer**, m. auditeur (dans une assemblée, dans un cours).
- Auditorium**, n. mieux **Hörsaal**, m. (salle pour les auditeurs), auditoire.
- Augur**, m. en, (l. augur), mieux **Weissager**, m. (homme qui présage), augure.
- Augurium**, n. fen, mieux **Vorbedeutung**? f. (présage).
- Auguriren**, v. mieux **ahnen** (présentir), ou **muthmaßen** (conjecturer), augurer.
- August**, m. (L. Augustus), août, Auguste.
- Augustiner**, m. — Augustin.
- Aurikel**, f. n, (L. auricula), mieux **Bäröhrlein**? n. (oreille d'ours), auricule, oreille d'ours.
- Auscultant**, m. en, (L. auscultator), auditeur (d'un cours), celui qui suit les tribunaux.
- Auscultiren**, v. suivre les cours, les tribunaux.
- Auripigment** ou **Oppertment**, n. e, (auripigmentum), orpiment.
- Authentisch**, a. (L. authenticus. G. ἀὐθεντικός), mieux **urschriftlich**? (écrit original), ou **glaubwürdig** (digne de foi), authentique.
- Authenticität**, f. mieux **Glaubwürdigkeit**, f. (état de ce qui est digne de foi), authenticité.
- Autodafe**, n. (Espag. auto-da-fé), auto-da-fé.
- Autokrat**, m. en, (L. autoerator. G. αὐτοκράτωρ), mieux **Selbstherrscher**, m. (qui règne par lui-même), autocrate.
- Automat**, n. e, (It. automatum. G. αὐτόματος), mieux **Selbsttreiber**? m. (qui se meut seul), automate.
- Autopsie**, f. (G. αὐτός, soi-même, et ὥρα, vision), mieux **Selbstschauung**, f. (action de voir par soi-même), autopsie.

Autor, m. en, (L. autor), mieux **Verfasser**, m. auteur (d'un ouvrage).
Autorität, f. mieux **Ansehen**? n. (crédit), **Gewalt**, f. (pouvoir), ou **Zeugniß**, n. (témoignage), autorité.
Autorisiren, v. mieux **besugen** (donner droit), autoriser.
Avant-garde, f. (F. avant-garde),

mieux **Vortrab**, m. avant garde.
Axiom, n. e, (G. ἀξίωμα), mieux **Urfaß**? m. (proposition établie), axiome.
Azur, m. (It. azzurro. Arab. lazurd), azur.
Aurn, a. mieux **himmeblau**? (bleu de ciel); d'azur.

B

Baccalaureus, m. (L. baccalaureus, de bacca, petite baie, et laureus, laurier), bachelier.
Baccalauréat, n. baccalauréat.
Bacchanal, n. e, (L. bacchanal), mieux **Trinkgelag**, n. (réunion tapageuse de buveurs), bacchanale.
Bachantin, f. (L. baccha), bachante.
Bachantisch, a. (L. bacchanalis), mieux **trunken** (ivre), en bachante.
Bachisch, a. (L. baccheus), bachique (vers, une brève et deux longues).
Bagage, f. (F. bagage. L. бага*, caisse), mieux **Gepäck**? n. (paquets), ou **Troß**? m. (gros bagage, séquelle), bagage.
Bajazzo, m. (It. balonaccio?), mieux **Poffenreißer**, m. (faiseur de farces), paillasse, baladin.
Bayonett, n. e, (F. baïonnette, de Bayonne?), baïonnette.
Balance, f. (F. balance. L. bilanz.

deux coupes), mieux **Bage**, f. balance.
Balanciren, v. mieux **auffheben**? (compenser), ou **anstehen**? (hésiter), ou **im Gleichgewicht halten**? (tenir en équilibre), balancer.
Balcon, m. e, (It. balcon L. balcus*, de balken, poutre?), balcon.
Baldachin, m. e, (It. baldachino, de baldach, toit en soie), mieux **Thronhimmel**? m. (dais), baldaquin, dais.
Baldrian, m. (L. valeriana), valériane (plante).
Ballade, f. n, (F. ballade, de bal, danse?), ballade.
Ballast, m. (It. balascio, de Balasia, ville des Indes?), balais (rubia).
Ballon, m. (de ball, ballon), ballon.
Ballotiren, v. (F. ballotter, de ballotte, boule pour les scrutins), ballotter; — n. ballotage.

Balsamine, f. n, (de balsam, baume), balsamine.

Bambus, m. (A. bamboo, mot indien), bambou.

Bambuerohr, m. (composé avec rohr, jonc), jonc de bambou.

Bananas, m. ou Banane, f. (A. banana), bauane (figue des Indes).

Banco, (It. banco), banque.

Banconote ou Banknote, f. n, billet de banque.

Bande, f. n, (It. banda, de binden, réunir), bande, troupe.

Bandelier, n. c, (It. bandeliere, de band, lien), bandoulière.

Bandit, m. en, (It. bandito, bandi), bandit.

Bankrott, m. c, (It. bancorotto, banque rompue), mieux Bankbruch, m. (rupture de banque), banqueroute.

Bantier, m. (It. bauchiere), mieux Wechselhändler? m. (qui négocie des traites), ou Bankhalter? m. (teneur de jeu), banquier.

Barake, f. n, (It. baracca. Esp. barracas, mot arabe), mieux schlechte Hütte? f. (mauvaise hutte), baraque.

Barbar, m. en, (L. barbarus. G. βάρβαρος). mieux Butherich? m. (homme féroce), ou Fremde? m. (étranger), barbare.

Barbarisch, a. mieux grausam, (cruel), barbare.

Barbarismus, m. mieux Sprachfehler, m. (saute contre la pureté de la langue), barbarisme.

Barbarci, f. mieux Grausamkeit

f. (cruauté), ou Rohheit, f. (rudesse), barbarie.

Barbier, m. c, (It. barbiere, du L. barba, barbe). mieux Bartschער, m. (qui coupe la barbe), barbier. Barbieren, v. mieux den Bart scheren? raser, faire la barbe.

Barrett ou Barret, n. c, (It. barretta. L. biretum*), barrette.

Baron, m. c, (F. baron. It. barone. L. baro*, de baron, produire?), mieux Freiherr? m. (homme libre de sa personne), baron.

Baronin, f. mieux Gräfin? f. baronne.

Baronie, f. mieux Freiherrschafft? f. (seigneurie libre), baronie.

Barricade, f. n, (F. barricade, de barre, All. barre), barricade.

Barrière, f. n, (F. barrière, de barre, All. barre), mieux Gitterthor, n. (porte à grilles), ou Schlagbaum, m. (barrière au-delà du port-levis dans les places fortes), ou Schranken, f. pl. (barrières d'une lice), ou Vormauer, f. (avant-mur, séparation), ou Zollstätte, f. (lieu où l'on acquitte les droits), barrière.

Barutsche, f. n, (It. baroccio. L. baroccia*, de birotta, à deux roues), voiture à deux roues, calèche.

Basalt, m. c, (L. basaltus. G. Basalt), basalte.

Basiliß, m. c, (L. basiliscus. G. βασιλισκος, de βασιλεύς, roi), basilic, serpent fabuleux.

Basis, f. (L. basis. G. βάσις), mieux Grundlage? f. (fonde-

- ment), ou Fuß ? n. (pied), base.
- Bassa ou Pascha, m. (Turc. bash, tête), bacha ou pacha, commandant, gouverneur.
- Basta, ad. (It. basta. L. basta, charge), mieux genug, assez.
- Bastard, m. e, (It. bastardo, mullet. L. basta* bât), mieux Kebab ? n. (enfant de concubine), bâtard.
- Bastille, f. (F. bastille, château fort, de bastir, bâtir), bastille.
- Bastonnade, f. (F. bastonnade de baston, bâton), bastonnade.
- Bataille, f. (F. bataille, de battre, parent de l'All. baten), mieux Schlacht, f. (combat), bataille.
- Bataillon, n. (F. bataillon, de bataille), mieux Schlachtschaar ? f. (troupe rangée en bataille), bataillon.
- Batate ou Patate, f. (A. potatoc. L. batatas), mieux Kartoffel, f. (pomme de terre), batate ou patate.
- Batist, m. e, (mot indien), batiste (toile très fine).
- Batterie, f. n, (F. batterie, de battre), batterie.
- Boxen ou Boxen, v. (A. box), boxer.
- Beelzebub, m. (H. beelzebub, chef des diables), Béalzebut, Belzébut.
- Béguine ou Béguine, f. n, (F. béguine. A. béguine, de beg, mendier ?), béguine (religieuse en Flandre).
- Belletrist, m. en, (du F. belles lettres), mieux Schöngest ? m. (bel esprit), homme qui s'occupe des belles lettres, bel esprit.
- Benedicien, v. (L. benedico, bénir), glorifier.
- Gebenedeit, a. glorifié, saint (de la vierge).
- Benedicite, n. (L. benedicite, bénissez), mieux Tischgebet, n. (prière avant le diner), benédicité.
- Benedictiner, m. (L. benedictus, béni, Benoît), Bénédictin (religieux de St.-Benoît).
- Benefiz, n. (L. beneficium, bienfait), mieux Vorstellung zum Besten ? (représentation au profit), bénéfice (d'un acteur).
- Benjoin, n. (It. bolivino. A. benjamin), benjoin (gomme aromatique).
- Berberise, f. n, (Pers. berberis), berberis (épine-vinette).
- Bergamotte, f. n, (It. bergamotta. Turc. begarmout, reine des poires), bergamotte.
- Berkan, m. (It. baracane. L. barbaranus *), bourecan (gros camelot).
- Berline, f. n, (F. berline, de Berlin, Berlin), mieux Berliner Wagen ? m. (voiture de Berlin), berline (voiture entre deux brancards pour quatre personnes).
- Berloque, f. n, (F. breloque, pour herloque ?), breloque (petit bijou sans valeur).
- Bertram, n. (L. pyrethrum. G. πύρεθρον), pyrèthre (plante à racine salivaire).

Beryll, m. *e*, (L. beryllus. G. βήρυλλος), béril (pierre de couleur d'eau de mer).

Bezan, m. (Holl. bezaan), voile d'artimon.

Bezanmast, m. (composé avec mast, mât), mât d'artimon.

Bête, f. *n*, (F. bête), mieux **Unterfisch**, m. (levée de moins), bête, remise (au jeu).

Bétel, m. (mot indien), bétel.

Bey, m. (Turc bey), bey (gouverneur d'une province, d'une ville turque).

Bezoar, m. (It. bezoar. Arab. bedzabar, remède contre le poison), bézoard (concrétion pierreuse dans le corps de certains animaux).

Bibliothek, f. *et*, (L. bibliotheca. G. βιβλιοθήκη), mieux **Bücher-saal**, m. (salle aux livres), ou **Büchersammlung**? f. (collection de livres, ou **Bücherschrank**, m. (armoire aux livres), bibliothèque.

Bibliothekar, m. mieux **Bücher-aufscher**? m. (surveillant des livres), bibliothécaire.

Bigamie, f. (It. bigamia, du L. bis, deux fois et du G. γαμν, nocés), mieux **Doppeltehe**? f. (doubles nocés), bigamie.

Bigamisch, a. mieux **zweiweibig**? (à deux femmes), bigame.

Bigott, a. (F. bigot, de bi Gott, par Dieu?), mieux **frömmelnd**? (affectant la piété), ou **scheinhellig**? (affichant la sainteté), bigot.

Bigotte, f. mieux **Frömmlerin**? f. (femme qui affecte la piété), ou **Betschwester**, f. (femme qui est toujours à prier), bigote.
Bigotterie, f. mieux **Frömmelei**? f. (affectation de piété), bigotterie.

Bilan, f. (F. bilan. L. bilanx, balance), mieux **Schlusrechnung**? f. (derniers comptes), bilan.

Bilchmaus, f. (du slavon biel, blanc, et maus, souris), belette.

Billard, n. *e*, (F. billard, de bille, bille), billard.

Billet, n. (F. billet. A. bill, du L. bulla, missive scellée?), mieux **Briefchen**? n. (petite lettre), ou **Einlasskarte**, f. (carte d'entrée), billet.

Biographie, f. (F. biographie, du G. bios, vie, et γραφω, écrire), mieux **Lebensbeschreibung**, f. (description de la vie), biographie.

Biograph, m. en, mieux **Lebensbeschreiber**? m. biographe.

Biographisch, a. biographique.

Biscuit, n. (F. biscuit, cuit deux fois), mieux **Zwieback**, m. biscuit.

Bismuth. Voy. **Wismuth**.

Bison, m. (pour risant, conducteur. L. biso), bison.

Blasert ou **Blappert**, m. (de bläss, nu et plat?), blaffart (ancienne monnaie de Calogne, 4 sous 3 deniers).

Blasphemie, f. *n*, (L. blasphemia. G. βλασφημία), mieux **Gottes-**

- lästerung?** f. (outrage à la divinité), blasphème.
- Blockiren**, v. (F. bloquer, de block, bloc), mieux einschließen? (cerner), bloquer (une ville).
- Blockade**, f. mieux Einschließung, f. blocade.
- Bogspriet** ou **Bugspriet**, m. (composé de bug, proue, et spriet, cabestan), beaupré.
- Bokal** ou **Pokal**, m. e, (F. bocal. It. boccale. L. baucalis*. G. βαυκαλίς), mieux Gumpen? m. (vase), bocal.
- Bombastin**, m. (It. bombasina. L. bombycinum, du G. βόμβυξ, ver à soie), mieux Baumseide? f. (soie de coton), bombasin.
- Bombast**, m. (A. bombast, de bomb, bombe?), mieux Wortschwall? m. (flux de paroles), phébus.
- Bombe**, f. n, (A. bomb. It. bomba. L. bombus. G. βόμβος, bruit sourd), mieux Feuerkugel? f. (boule de feu), bombe.
- Bombardiren**, v. (A. bombard), mieux beschießen? (lancer des bombes), bombarder.
- Bonze**, m. n, (mot indien), bonze.
- Bordell**, n. e, (It. bordello. L. bordellum*, de bord, maison?), bordel.
- Bordiren**, v. (F. border, de bord, bord?), mieux besäumen (ourler), ou einfassen (garnir d'une bordure), border.
- Borragen** ou **Borretsch**, m. (It. bórragine), bourrache.
- Borsdorfer Apfel**, (composé avec apfel, pomme, et Borsdorf, Borsdorf, village de Meissen), pomme de Borsdorf, reinette d'Allemagne.
- Boston**, n. (A. boston), boston (jeu de cartes).
- Botanik**, f. (L. botanice. G. βοτανική), mieux Pflanzenkunde, f. (connaissance des plantes), botanique.
- Botaniker**, m. mieux Pflanzenkennner, m. (connaisseur des plantes), botaniste.
- Botanisch**, a. mieux pflanzenkundig? (connaissant les plantes), botanique.
- (Botanisch, en composition, se rend quelquefois par Pflanzen seul, comme : Pflanzengarten, jardin botanique).
- Botanisiren**, v. mieux Pflanzen sammeln? (recueillir des plantes), botaniser.
- Bouillon**, f. (F. bouillon. L. bulla, bulle), mieux Fleischbrühe, f. (eau bouillie avec de la viande), bouillon.
- Boulevard**, n. (F. boulevard, de bolwerk, bastion), boulevard.
- Boulingrin**, m. (Fr. boulingrin. A. bowling green, gazon pour jouer aux boules), mieux Kugelfrasen? m. boulingrin.
- Bouteille**, f. n, (F. bouteille. A. bottle, de butte, vase), mieux Flasche, f. (flacon), bouteille.
- Boren**. Voy. Baren.
- Bracteat**, m. (L. bracteatus, de bractea, feuille de métal), mieux Blechmünze? f. (monnaie de

- feuille d'or ou d'argent), bractée.
- Bramarbas**, m. (nom de fanfaron dans une comédie de Holberg), mieux *Großsprecher* ? m. (grand parleur, fanfaron), ou *Maulheld* ? (héros en paroles), *Bramarbas*.
- Brame** ou **Bramine**, m. n. (de *Brahma*, dieu indien), *brahmane*, prêtre de *Brahma*.
- Brasse**, f. n. (F. *brasse*, du latin *brachium*, bras), cordage amarré à la vergue.
- Brassen**, v. *brasser*, haler sur les bras.
- Brigade**, f. n. (F. *brigade*. It. *brigata*. L. *brigata* * , troupe de soldats), *brigade*.
- Brigadier**, m. e, *brigadier*.
- Brigantine**, f. n. (It. *brigantino*), mieux *Schnellschiff* ? n. (vaisseau de course), *brigantin*.
- Briga**, m. (A. *brig*, pont), *brigantin*.
- Brillant**, m. en. (F. *brillant*, de *brillen*, briller ?), *brillaut* (diamant).
- Brocat**, m. (It. *brocato*, de *brochen*, piquer ?), *brocart* (étolfe de soie).
- Brochiren**, v. (F. *brocher*, de *broche*), mieux *heften* (attacher), *brocher* (un livre).
- Brochüre**, f. mieux *Flugschrift* ? f. (écrit fugitif), *brochure*.
- Brûmaire**, m. (F. *brumaire*, de *brûme*), mieux *Rebelmonat* ? (mois de brouillard), *brumaire* (moitié d'octobre et de novembre).
- Brunelle**, f. n. (brignole. L. *prunum* ?), *brignole* (prune de *Brignole*, en Provence).
- Brünett**, a. (F. *brunet*, de *braun*, brun), mieux *bräunlich*, *brunet*.
- Brûnette**, f. n, *brunette*.
- Bruniren**, v. (F. *brunir*, de *braun*, brun ?), mieux *glätten* ? (polir), ou *glänzen* ? (vernir).
- Brutal**, a. (F. *brutal*. L. *brutus*), mieux *grob* ? (grossier), ou *ungeschliffen* ? (impoli), *brutal*.
- Budding**. Voy. *Pudding*.
- Budget**, n. s, (A. *budget*, bourse), *budget*.
- Bugsiren**, v. (Dan. *bogsern*, remorquer, de *bug*, chaîne ?), *remorquer* (un vaisseau).
- Bulletin**, n. s, (F. *bulletin*, de *bulla*, bulle ?), mieux *Tagbericht* ? m. (rapport du jour), *bulletin*.
- Bureau**, n. (F. *bureau*, de *bure*), mieux *Schreibtisch* ? m. (table à écrire), *Arbeitszimmer* ? n. (chambre de travail), ou *Behörde* ? f. (autorité), *bureau*.

C

Tous les mots étrangers qu'on ne trouverait pas sous cette lettre, sont reportés sous la lettre R.

- Cabale**, f. (F. cabale. H. *kabbalah*), mieux *Geheimbund*? m. (ligue secrète), cabale.
- Cabalen**, pl. mieux *Ränke* (intrigues), cabales.
- Cabaliren**, v. mieux *Ränke schmieden* (intriguer), cabaler, faire des cabales.
- Cabaleur**, m. mieux *Ränkeschmied*, m. (intrigant), cabaleur.
- Cabala**, f. mieux *geheime Wissenschaft*? f. (science secrète), cabale.
- Cabalist**, m. en, cabaliste.
- Cabalistisch**, a. cabalistique.
- Cabinett**, n. e, (F. cabinet. It. *cabinetto*, de *koben*, petit réduit?), mieux *Nebenzimmer*? n. (chambre secondaire), ou *Arbeitszimmer*? n. (chambre de travail), cabinet.
- (On trouve souvent ce mot en composition, comme : *Natürlickecabinett*, n. cabinet d'histoire naturelle).
- Cabriolett**, n. e, (F. cabriolet, de *cabriole*?), mieux *zweirädriger Wagen*? m. (voiture à deux roues), cabriolet.
- Cacao**, m. (A. *cacao*), cacao.
- Cadenz**, f. en, (F. cadence, du latin *cado*, tomber), mieux *Tonfall*? m. (chute de ton), cadence.
- Cadet**, m. en, (F. cadet, pour *capdet*, diminutif de *cap*, tête), mieux *Junker*? m. (jeune noble), ou *Kriegsjögling*? m. (élève militaire), cadet.
- Cadettenschule**, f. (composé avec *schule*, école), école de cadets, (école militaire à Saint-Petersbourg).
- Cadi** ou *Kadi*, m. (Arab. *qadā*, défaire), *cadi* (juge civil turc).
- Castan** ou *Kastan*, m. (It. *castano*, mot turc), *castan* (robe turque).
- Calamanf**, m. (A. *calamanco*. L. *calamancus*), *calamande*.
- Calciniren**, v. (F. calciner, du latin *calx*, chaux), mieux *verkalten*, calciner.
- Caliber**, m. (A. *caliber*. Arab. *qalib*, modèle), calibre.
- Calvinismus**, m. (de Calvin, Calvin, chef de l'église réformée), Calvinisme.
- Calvinist**, m. en, Calviniste.
- Calvinisch**, a. de Calvin.
- Camee**, m. (It. *cameo*. L. *cameus**, de *Camei*, lapidaire italien du moyen-âge), *camée* (pierre de diverses couleurs, sculptée en relief).
- Camelot** ou *Schamlot*, m. (It. *camelotto*. L. *camelotum* *. G. *καμηλωτή*), mieux *Rämelzeug*? n. (étouffe de poil de chèvre), camelot.
- Camérad**, m. en, (F. *camarade*,

- du grec *καμαρα*, All. *Kammer*, chambre), mieux *Stubengenos*, m. (compagnon de chambre), ou *Gefährte* ? m. (compagnon), camarade.
- Cameral*, en comp. (L. *cameralis**, de *Kammer*, chambre).
- Cameralamt*, m. (composé avec *amt*, département), mieux *Kammeramt*, n. département des finances.
- Cameralwissenschaft*, f. (composé avec *wissenschaft*, science), mieux *Staatswirtschaftliche* ? (science de l'économie politique), science des finances.
- Cameralist*, m. en, caméraliste, financier.
- Canis*, Voy. *Kanis*.
- Campagne*, f. n. (F. *campagne*. It. *campagna*, du lat. *campus*, camp, champ), mieux *Feldzug*, m. (expédition), campagne (militaire).
- Campesche*, en comp. (de *Campêche*, ville du Mexique).
- Campescheholz*, n. (composé avec *holz*, bois), bois de Campêche.
- Campher*, m. (L. *camphora*. It. *kopher*, résine), camphre.
- Canaille*, f. (F. *canaille*, du latin *canis*, chien), mieux *Gesindel* ? n. (gens sans aveu), ou *schlechter Kerl* ? m. (homme vil), canaille.
- Canal* ou *Kanal*, m. *r, (F. *canal*. It. *canale*. L. *canalis*), canal.
- Canape* ou *Canapee*, n. (F. *canapé*. A. *canapee*. L. *cannabis* ? G. *καμβη* ?), mieux *Ruhbett* ? n. (lit de repos), canapé.
- Canarien* ou *Kanarien*, en comp. (pour canariſche Inseln, îles de Canaries).
- Canarienvogel*, m. (composé avec *vogel*, oiseau), oiseau des Canaries.
- Canaster* ou *Knaster*, m. (Esp. *canasta*, coffre. L. *canistrum* *. G. *καλαστρον*, corbeille en jonc), *canaste* (tabac fûé menu pour fumer).
- Candidat*, m. en, (F. *candidat*. It. *candidato*. L. *candidatus*, de *candidus*, blanc), mieux *Ämtsbeerber* ? (aspirant à un emploi, candidat).
- Candidatur*, f. mieux *Ämtsbeerbung* ? f. candidature.
- Candiren*, v. (It. *candire*. L. *candeo*, être blanc. Arab. *kendid*, sucre ?), mieux *überzuckern*, candir.
- Candis* ou *Candelzucker*, (composé avec *zucker*, sucre), ou *Schmelzzucker* ? m. (sucre clarifié), sucre candi.
- Caneel*, m. (F. *cannelle*, du latin *canna*, roseau), mieux *Zimmt*, m. cannelle.
- Canevas*, m. (F. *canevas*. It. *canevacio*. L. *canevasium* *, de *cannabis*, chanvre), mieux *Tapetenleimwand* ? f. (toile à tapisserie), canevas.
- Cannibale*, m. n. (de *Cannibal*, sauvage des îles Caraïbes), mieux *Menschenfresser* ? m. (anthropophage), ou *Bluthund* ? m. (homme avide de sang), cannibale.
- Cannibalis*, a. mieux *blutdürstig* (altéré de sang), en cannibale.

Canon, m. ♂, (L. canon. G. κανών, règle, de καννα, roseau), mieux Kirchengesetz? n. (loi de l'église); Kreisfuge, f. (fugue chantée en cercle), canon (de l'Eglise), fugue perpétuelle.

Canonisch, a. mieux kirchlich (ecclésiastique), canonique.

Canonisiren, v. mieux heilig erklären? (déclarer saint), canoniser.

Canonicus, m. mieux Stiftsherr? m. (maitre du chapitre), chanoine.

Canonissin, f. mieux Stiftsfrau, f. ou Stiftsfraulein, n. (dame du chapitre), chanoinesse.

Cantate, f. n. (It. cantata. L. cantate, chantez), mieux Singgedicht? n. (poème chanté), cantate.

Canton, m. ♂, (F. canton. L. cantonus, de tante, coin?), mieux Bezirk, m. (arrondissement), canton.

Cantoniren, v. mieux stehen? (être placé), ou verlegen, (placer dans un endroit), cantonner (des troupes).

Cantor, m. en, (L. cantor), mieux Vorsänger, m. chantre (de l'église).

Cap, n. (F. cap. It. capo, du latin caput, tête), mieux Vorgebirge, n. (promontoire), cap.

Capabel, a. (F. capable, de capio, saisir), mieux fähig, capable.

Capitain ou **Kapitän**, m. (F. capitaine. It. capitano, du latin caput, chef), mieux Hauptmann, m. capitaine.

Capital, a. (F. capital. L. capitalis, de caput, chef), mieux hauptsächlich? (principal).

Capital, n. ien, mieux Hauptsumme? f. (somme principale), capital.

Capitalist, m. en, capitaliste.

Capital ou **Capitäl**, n. *er, (It. capitello. L. capitulum), mieux Säulenkopf? m. (tête d'une colonne), chapiteau.

Capitel ou **Kapitel**, n. — (L. capitulum, de caput, tête), mieux Abschnitt? m. (section), chapitre (d'un livre).

Capitel ou **Capitul**, n. — (L. capitulum), mieux Stift, n. chapitre (assemblée d'un ordre ecclésiastique ou séculier).

Capitular, m. en, mieux Stiftsglied, n. (membre d'un chapitre), capitulant.

Capitular, a. capitulaire.

Capituliren, v. (F. capituler, du latin capitulum, article), mieux unterhandeln (négocier), capituler.

Capitulation, f. mieux Übergabevertrag? m. (traité de reddition), ou Wahlvertrag, m. (pacte d'élection), capitulation, (conditions que les électeurs proposaient à celui qui avait été élu empereur).

Capuciner, m. — (F. capucin, de cape, manteau à capuchon), capucin, moine de St-François.

Caput, ad. (F. capot, du latin caput), mieux verloren? (perdu), ou garaus? (achevé), capot.

Carabine, f. n, ou **Carabiner**, m.

- (It. carabina, de canabina ?) canne double (canne de fer appuyée sur une canne de bois).
- Carabinier, m. e, carabinier.
- Carasse, f. ou Carassine, f. n, (It. carassa, de far, vase ?), carasse.
- Caravelle, f. n, (It. caravella. L. corbita), caravelle (moyen navire rond).
- Carbonade, f. (It. carbonade, du latin carbo, charbon), carbonade (viande grillée sur le charbon).
- Carbunkel ou Carfunkel, m. — (L. carbunculus, petit charbon), car-boncle, escarboucle (rubis).
- Carcer, n. (L. carcer. G. κάρχαρον), mieux Kerker, m. (prison), arrêts (des écoliers).
- Carcereriren, v. mieux einker-tern ou einstecken (mettre aux arrêts), incarcérer.
- Cardomome, f. (F. cardamome. L. cardamomum. G. καρδάμωμον, mot indien), cardamome, (arome de l'Inde).
- Cardinal, a. (L. cardinalis, de cardo, pointe), mieux haupt-sächlich ? (essentiel), cardinal. (Cardinal, en comp., se rend par Haupt (chef) ou Grund (principe), comme Grund-zahlen, nombres cardinaux).
- Cardinal, m. e, cardinal, prélat.
- Carfiol, m. (corruption de l'ital. cavolfiore), mieux Blumentohl, m. (choufleur), choufleur.
- Carfunkel. Voy. Carbunkel.
- Caricatur ou Karitatur, f. en, (It. caricatura, du verbe caricare, charger), mieux Bertbild ? n. (figure contrefaite), caricature.
- Carmeliter, m. — (L. carmelita, moine du mont Carmel), Car-me.
- Carmeliterin, f. Carmélite (reli-gieuse).
- Carmosin, a. (F. carmoisin. Arab. kermès, cochenille), cramoisi.
- Carmin, m. carmin.
- Carnaval, m. (It. carnevale), mieux Fastnachtzeit ? f. (temps qui pré-cède le carême), carnaval.
- Carneol, m. (It. corniola, du latin cornu, corne), carnoline.
- Carpie ou Charpie, f. (F. charpie, du L. carpo, tirer), mieux Bunde-fäden ? pl. m. (filaments de linge pour les plaies), charpie.
- Carriole, f. (F. carriole, de farren, charrette), mieux kleiner Wag-en ? m. (petite voiture), car-riole.
- Carrosell ou Carrusell, n. e, (It. carrosello, de farren, petit char), mieux Wagenrennen ? n. (course de chars), carrousel.
- Cartel, n. e, (F. cartel. It. cartello, de carta, papier), mieux Aus-forderung, f. (provocation), car-tel (désigné par écrit pour un com-bat).
- Casematte, f. (F. casemate. It. casamatta, maison couverte), casemate, (lieu voûté sous ter-re).
- Caserne, f. n, (F. caserne. It. ca-serna, de casa, maison), mieux

- Soldatenhaus**, n. (maison de soldats), caserne.
- Casse**. Voy. Kasse.
- Casseroles**, f. n. (F. casserole. It. casserola, de cassa, caisse), mieux *Küchengeschirr*? n. (vaisselle de cuisine), ou *Kochpfanne*? f. (poêle à cuire), casserole.
- Cassia**, f. (A. cassia. It. cassia. L. cassia. G. κασσία), casse (cannelle).
- Cassienbaum**, m. (composé avec baum, arbre), cassier.
- Casimir**, m. (A. casimire, de kaschemir, cachemire?), casimir (drap très fin).
- Casino**, n. (It. casino, maison de plaisance), casino.
- Cassiren**, v. (It. cassare, casser L. casso), mieux *vernichten*? (anéantir), ou *abschzen*? (détruire), ou *unsthzen*, casser (un fonctionnaire), casser.
- Caste**, f. n. (mot indien), caste.
- Castell**, n. e. (It. castello. L. castellum. Dimin. de castrum, fort), mieux *Schloß*, n. (château), ou *Burg*, f. (citadelle).
- Castellan**, m. e. (It. castellano. L. castellanus*), mieux *Schloßhauptmann*? m. (commandant d'un château), ou *Burgvogt*? m. (commandant d'une citadelle), ou *Schloßverwalter*? m. (concierge d'un château), châtelain, concierge d'un château.
- Hintercastell**, n. gaillard, château d'arrière, (Mar.) derrière.
- Vordercastell**, n. château ou gaillard d'avant.
- Castor**, m. e. (L. castor. G. κάστωρ), mieux *Biber*, m. castor.
- Castorhut**, m. (composé avec hut, chapeau), chapeau de castor.
- Castrat**, m. en. (It. castrato, du L. castro, châtrer), castrat.
- Castration**, f. mieux *Verschneldung*? f. castration.
- Castriren**, v. mieux *verschnelden*, châtrer.
- Castrirt**, a. mieux *verschnitten*, châtré.
- Casuar**, m. e. (A. cassawaro, mot indien), casoar (oiseau du genre de l'autruche).
- Casuis**, m. en. (F. casuiste, du L. casus, cas), mieux *Beurtheiler*? m. (conseiller de conscience), casuiste.
- Cäsur**, f. en. (L. caesura), mieux *Versabschnitt*? m. (repos dans un vers), césure.
- Catacombe**, ou *Katakombe*, f. n. (It. catacombe, du G. κατα, dessous, κύμας, cavité), mieux *Reichengewölbe*? n. (caveau de morts), catacombe.
- Catafalck**, m. e. (It. catafalco. échafaud), mieux *Reichengerüst*, n. (échafaud funèbre), catafalque.
- Catalog**. Voy. Katalog.
- Causal**, a. (L. causalis), mieux *ursächlich*? causal.
- Cautel**, f. en. (L. cautela), mieux *Vorsicht*? f. (précaution), ou *Vorbehalt*, m. (réserve), cautele, précaution.
- Caution**, f. en. (L. cautio), mieux

- Bürgschaft**, f. (garantie), caution.
- Cavren**, v. (L. caveo), mieux **bürgen** (garantir), se porter caution, répondre de.
- Cavalcade**, f. (F. cavalcade. It. cavalcata), mieux **Reiterzug** ? m. (suite de cavaliers), cavalcade.
- Cavalerie**, f. (It. cavalleria, de cavallo, cheval. L. caballus. G. κάβαλλος), mieux **Ritterei**, f. cavalerie.
- Cavalerist**, m. en, mieux **Reißig**, m. (soldat à cheval), ou **Reiter**, m. (homme à cheval), cavalier.
- Cavalier**, m. e, (It. cavaliere), mieux **Ritter** ? m. (chevalier), ou **Edelmann** ? m. (gentilhomme), cavalier.
- Caviar**, m. (It. caviare), mieux **Störrogen** ? m. (œufs d'esturgeon), caviar.
- Ceder**, f. n, (It. cedro. L. cedrus. G. κέδρος), cèdre.
- Cediren**, v. (F. céder. A. cedere. L. cedere), mieux **abtreten**, **céder** (des biens).
- Cément**, n. (F. ciment. L. camentum, mortier), mieux **Mörtel** ? m. (mortier), ciment.
- Censiren**, v. (L. censo), censurer.
- Censor**, m. en, (L. censor), censeur.
- Censur**, f. (L. censura) censure.
- Centaure**, m. en, (L. centaurus. G. κένταυρος), centaure.
- Centifolie**, f. n, (L. centifolius), mieux **Hundertblatt** ? n. rose à cent feuilles.
- Centime**, f. n, (F. centime, du L. centum), centime.
- Centimeter**, m. — (L. centimeter, de centum, cent, et metrum, mètre), centimètre.
- Centrum**, n. (L. centrum. G. κέντρον), mieux **Mittelpunkt**, m. (point du milieu), centre.
- Central**, a. (L. centralis), central.
- Centralschule**, f. mieux **Kreis-schule**, f. (école du cercle), école centrale.
- Ceremonie**, f. en, (F. cérémonie. L. ceremonia), mieux **Feierlichkeit**, f. (solenité), cérémonie.
- Ceremonien**, pl. mieux **Umstände** ? (façons), **cérémonies** (formes de politesse).
- Ceremoniäl**, n. mieux **Kirchen-bruch** ? m. (rite de l'église), **cérémonial**.
- Ceremoniell**, n. mieux **Höflich-keitsformen** ? (formes de politesse), **cérémonial**.
- Certificat**, n. e, (F. certificat, du L. certus, certain, et facio, faire), mieux **Zeugniß**, n. (attestation), **certificat**.
- Cervelat**, en comp. (It. cervelata, du latin cerebellum, cervelle), **cervelas**.
- Cervelatwurst**, f. (composé avec wurst, saucisse), mieux **Hirn-wurst** ? f. **cervelas**.
- Chagrin**, m. (F. chagrin. A. ah-green. It. aigrino. Turc sagri), **châgrin** (cœur de la croupe de l'aue ou du cheval, préparé en Perse).
- Chalcedon**, m. (de Chalcedo, ville

- en Asie), calcédoine, (pierre).
- Chaluppe** ou **Schaluppe**, f. n, (F. chaloupe. A. shalopp. L. scapha ? de schlüpfen, se glisser ?), mieux **Schlupfsschiff** ? n. (bâtiment léger), ou **Schiffboot** ? n. (barque d'un vaisseau), chaloupe.
- Chamade**, f. (F. chamade. A. shamade. It. chiamotte, de chiamare. L. clamo, appeler), mieux **Ergebungsruf** ? m. (cri de reddition), chamade.
- Chamæleon**, n. ♂, (L. chamæleon. G. χαμαιλέων), caméléon.
- Champagner**, m. (F. champagne), champagne (vin de).
- Chaos**, n. (L. chaos. G. χάος), chaos.
- Charakter**, m. c, (L. character. G. χαρακτήρ), mieux **Gemüthsart** ? f. (sentiment, âme), ou **Reinzeichen** ? n. (marque), ou **Titel** ? (titre), caractère.
- Charakterisiren**, v. mieux **bezeichnen** ? (marquer), caractériser.
- Charakteristik**, f. mieux **Bezeichnung**, f. (désignation), ou **Gemüthschilderung** ? f. description du caractère.
- Charakteristisch**, a. mieux **bezeichnend** (désignant), ou **eigenthümlich**, (particulier à), caractéristique.
- Char**, en comp. (de **car**, douleur ? A. care), passion.
- Char-freitag**, m. (composé avec **freitag**, vendredi), vendredi saint.
- Char-woche**, f. (composé avec **woche**, semaine), semaine de la Passion, semaine sainte.
- Chatulle**. Voy. **Schatulle**.
- Chaussee**, f. n, (F. chaussée, du L. calceo, chausser), mieux **Fahrweg** ? m. (chemin pour les voitures), chaussée.
- Chemie** ou **Chymie**, f. (du G. χυμός, suc), mieux **Schreibekunst** f. (art de décomposer), chimie.
- Chemiker**, m. mieux **Schreibekünstler** ? m. chimiste.
- Chemisch**, a. mieux **auflösend** ? (dissolvant), chimique.
- Cherub**, m. im, (H. kheroub), chérubin.
- Chimäre**, f. n, (L. chimæra. G. χίμαιρα), mieux **Hirngespinnst**, n. (tissu du cerveau), chimère.
- China**, f. (mot corrompu du Pérou), quinquina (écorce fébrifuge).
- Chinarinde**, f. (composé avec **rinde**, écorce), écorce de quinquina.
- Chiragra**, n. (L. chiragra. G. χιράρα), mieux **Handgicht**, f. (goutte aux mains), chiragra.
- Chiromantie**, f. (G. χειρομαντεία), mieux **Handwahrsagerei** ? f. (prédiction par l'inspection de la main), chiromancie.
- Chirurgie**, f. (G. χειρουργία, opération manuelle), mieux **Wundarzneikunst**, f. (art de guérir les blessures).
- Chirurg**, m. en, mieux **Wundarzt**, m. (médecin pour les blessures), chirurgien.
- Chirurgisch**, a. mieux **wundärztlich** ? chirurgical.

- Chocolade**, f. (F. chocolat. It. cioccolata, de cacao), chocolat.
- Cholerisch**, a. (F. colérique. A. choleric. du G. χολή. bile), mieux gallüchtig (bilieux), ou reizbar ? (irritable), colérique.
- Chor**, m. et n. *e, (L. chorus. G. χορός), chœur.
- Choral**, m. mieux Kirchengesang, m. (chant d'église), pleinchant.
- Chrestomathie**, f. n. (G. χρηστός, utile, μάθη, instruction), Muster-sammlung ? f. (collection de modèles), chrestomathie (recueil d'écrits instructifs).
- Chrisam**, n. (A. chrisam. G. χρίσμα), mieux Weihöl, n. (huile sacrée), chrême.
- Christ** ou **Christus**, m. (G. χριστός, oint), Christ.
- Christ**, m. en, chrétien.
- Christin**, f. en, chrétienne.
- Christlich**, a. chrétien.
- Christenthum**, n. ou **Christianismus**, m. christianisme.
- Christenheit**, f. chrétienté.
- Chromatisch**, a (du G. χρώμα, couleur, semi-ton), mieux halbschreitig ? (procédant par semitons), chromatique.
- Chronik**, f. en, (L. chronicus. G. χρονικός), mieux Zeitgeschichte ? f. (histoire du temps), chronique.
- Chroniken**, pl. (G. χρονικά), mieux Zeitbücher, n. (livres du temps).
- Chronisch**, a. mieux langwierig ? (de longue durée), chronique [maladie].
- Chronologie**, f. (L. chronologia. G. χρονολογία), mieux Zeitrechnung, f. chronologie.
- Chronolog**, m. en, mieux Zeitrechner, chronologiste.
- Chronologisch**, a. mieux zeitgemäß ? (conforme aux temps), chronologique.
- Chronometer**, m. (G. χρόνος, temps, et μέτρον, mesure), mieux Zeitmesser, m. chronomètre.
- Chrysolith**, m. en, (L. chrysolithus. G. χρυσολίθος), mieux Goldstein ? (pierre d'or), chrysolithe.
- Cichorie**, f. n. (L. cichorium. G. κίχρη), chicorée.
- Cicisbeo**, m. (It. cicisbeo), sigishé.
- Cider**, m. (A. cider. L. siccera. G. σίκερα. H. shekar, boisson enivrante), mieux Äpfelwein, m. (vin de pommes), cidre.
- Cigarre**, f. n. (Esp. cigarro, tabac de Cuba), cigare.
- Circuliren**, v. (F. circular, du latin circus, cercle), mieux umlaufen ? (courir autour), ou im Umlauf sein ? (avoir cours), circuler.
- Circulation**, f. mieux Umlauf ? m. circulation.
- Circularschreiben**, n. (composé avec schreiben, lettre), mieux Umlaufschreiben ? n. circulaire.
- Cistercienser**, m. (F. cistercien, moine de Citeaux en Bourgogne), Cistercien.
- Cisterne**, f. n. (L. cisterna, de cista, caisse), mieux Wasser-

behälter? m. (réservoir d'eau), citerne.

Citadelle, f. n. (F. citadelle, diminutif de l'It. citade, cité, du L. civitas), mieux Stadtfestung? f. (forteresse d'une ville), citadelle.

Citiren, v. (F. citer. L. cito, mettre en mouvement), mieux vorladen? (appeler en justice, évoquer), ou anführen? (alléguer un fait, un passage), citer.

Citation, f. mieux Vorladung, f. ou Anführung, f. citation.

Citron, f. n. (F. citron. L. citrum. G. xitpon), citron.

Citronenbaum, m. (composé avec baum, arbre), citronnier.

Civil, a. (L. civilis, de civis, citoyen), mieux bürgerlich (civil), ou höflich (poli), civil.

Civilisation, f. mieux Aufklärung? (instruction, lumières), civilisation.

Civilisiren, v. mieux aufklären, civiliser.

Clarinet, n. e, (F. clarinette, du L. clarus, clair), clarinette (instrument).

Clarinettspieler, m. (composé avec spieler, joueur), clarinette, (joueur de clarinette).

Classe, f. n. (F. classe. L. classis. G. κλῆσις), mieux Abtheilung? f. (division), ou Lehrsaal, m. (salle de collège), ou Lehrstunde, f. (leçon, heure d'instruction), classe.

Classisch, a. mieux vorzüglich? (principal), classique.

Classiker, m. — mieux Muster-schriftsteller? (auteur-modèle), classique (auteur).

Classificiren, v. mieux eintheilen, (diviser), classer.

Clausur, f. (L. clausura), mieux Klosterzwang? m. (obligation de ne pas sortir du couvent), clôture.

Clavis, pl. Claves, (L. clavis, marteau), mieux Taste, f. touche, clavier.

Clavier, n. e, (F. clavier. L. clavis*), clavecin.

Clavicymbel, n. — (It. clavicembalo), manichordion, épinette sourde.

Clerus, m. ou Clerici, f. (L. clerus. G. κληρος, lot, héritage), mieux Geistlichkeit, f. clergé.

Clericus, m. (L. clericus), mieux Geistliche m. (ecclésiastique), clerc (de l'église).

Client, m. en, (L. cliens), client.

Clientin, f. cliente.

Cloake, f. n. (L. cloaca, de cluo, luo. G. κλέω, laver), mieux Klothschleuse? f. (égout pour les boues), cloaque.

Club ou Klub, m. (A. club, de club, contribuer), club.

Coadjutor, m. en, (L. coadjutor, adjoint à un prélat), mieux Erzbischof? m. (prêtre destiné à succéder à un évêque), coadjuteur.

Cocarde, f. n. (F. cocarde, pour coquarde, aigrette comme celle du coq?), mieux Putzschleife, f. (aigrette au chapeau), cocarde.

Cochenille, f. n. (L. *coccinula**, dimin. de *coccum*, graine d'écarlate. G. κόκκος), mieux **Echarlachwurm**? m. (ver d'écarlate), cochenille.

Cocon, m. (F. *cocon*. L. *concha*. G. κέχρη), mieux **Eridengehäuse**? n. (coque de ver à soie), cocon.

Cocos ou **Kokus**, en comp. (F. *coco*. A. *cocoa*, mot indien), coco.

Cocosbaum, m. (composé avec *baum*, arbre), cocotier.

Cococus, f. (composé avec *nuss*, noix), noix de coco.

Coder, m. (L. *codex*), mieux **Gesetzbuch**, n. (livre de lois), code.

Codicill, m. e. (L. *codicillus*, dim. de *codex*), codicille.

Coffee. Voy. **Kaffee**.

Cohärenz, f. (L. *coherentia*), mieux **Zusammenhang**, m. (connexion), cohérence.

Cölibat, n. (L. *coelibatus*, de *coelebs*, délaissé. G. κολος, mutilé), mieux **Ehelosigkeit**, f. (état non marié), célibat.

Celestiner, m. — (L. *coelestinus*, moine de Saint-Benoît), Célestin, (ordre religieux réformé par Célestin V, en 1244).

Colibri, m. (mot américain), colibri.

Collation, f. (L. *collatio*), mieux **Vergleichung**? f. (comparaison d'écrits), ou **Zunbiss**? (petit repas), collation.

Collationiren, v. mieux ver-

gleichen (comparer), collationner.

Collectanea, pl. (L. *collectanea*, de *colligo*, rassembler), mieux **schriftliche Sammlungen**? f. (collections d'écrits), recueil d'extraits.

Collecte, f. (F. *collecte*. L. *collecta*, de *colligo*, recueillir), mieux **Almosensammlung**? f. (quête d'aumônes), collecte, quête.

College, m. n. (L. *collega*), mieux **Amtegenoss**, m. (compagnon d'emploi), ou **Amtsbruder**? m. (confrère), collègue.

Collegium, n. (pl. *Collegien* ou *Collegia*), mieux **Amtesbrüder**? m. (réunion de confrères), ou **Staatschule**? f. (école de l'état), collège.

Collegium, n. mieux **Vorlesung**? f. (cours public), cours.

Collision, f. (L. *collisio*, de *collido*, frapper contre), mieux **Zusammenstoßen**? n. (action de frapper contre), ou **Streit**? m. (dispute), collision.

Colonie, f. n. (L. *colonia*, de *colonus*, cultivateur), **Ansiedelung**? f. (établissement), ou **Pflanzort**? m. (lieu de plantation), colonie.

Colonist, m. en, mieux **Anbauer**? m. (cultivateur), ou **Pflanzer**? m. (planteur), colon.

Colonne, f. n. (F. *colonne*), mieux **Zuglinie**? f. (ligne d'armée en marche), colonne (d'armée).

Coloquinte, f. (F. *coloquinte*. A. *coloquintide*. It. *coloquintida*. L.

- colocynthis. G. *κολοκύνθη*), mieux Bittergurke? f. (concombre amère), coloquinte.
- Coloriren**, v. (F. colorer. L. coloro), mieux färben (teindre), colorer.
- Columnne** ou **Colonne**, f. n. (A. column. L. columna, colonne), mieux Spalte? f. (séparation), colonue (d'une page).
- Commandiren**, v. (F. commander. L. commendo, coufier), mieux befehligen? commander (des troupes).
- Commandant**, m. en, mieux Befehlshaber? m. commandant.
- Commando**, n. mieux Oberbefehl? m. commandement (des troupes).
- Commende**, f. n. (F. commende, du L. commendo, confier), mieux weltliche Pfründe? f. (bénéfice séculier), commende.
- Commenthur** ou **Gomthur**, m. en, (L. commendarius), mieux Ordenspfündner? m. commandeur (chevalier pourvu d'une commanderie).
- Commenthurci** ou **Gomthurci**, f. mieux Ordenspfünde, f. commanderie.
- Commentar**, m. e, (L. commentarium), mieux Erläuterung, f. (interprétation), ou Erklärungsschrift, f. (écrit explicatif), commentaire.
- Commentiren**, v. (L. commentor), mieux erläutern (interpréter), commenter.
- Commentator**, m. en, mieux Erläuterer, m. commentateur.
- Commis**, m. (F. commis. L. commissus, chargé), mieux Handelsdiener? m. (homme chargé d'un service dans le commerce), commis.
- Commissair**, m. e, ou **Commissarius**, pl. **Commissarien**, (F. commissaire, du L. committo, charger), commissaire.
- Commission**, f. (F. commission. L. commissum), mieux Auftrag? m. (charge à remplir), Aufschuß, m. (comité), commission.
- Commiß**, m. en comp. (L. commissum).
- Commißbrod**, n. (composé avec brod, pain), pain de munition.
- Commod**, a. (L. commodus), mieux bequem, commode.
- Commode**, f. n, commode.
- Communiciren**, v. (L. communico, de communis, commun), mieux das Abendmahl empfangen (recevoir la communion), ou das Abendmahl reichen (donner la communion), communier.
- Communion**, f. mieux Abendmahl, n. communion.
- Communicant**, m. en, mieux Abendmahlsgehoß? m. (participant à la communion), communiant.
- Compagnie**, f. en, (F. compaignie, de cum, avec, pannus. G. *πᾶνος*, pennon, étendard d'étoffe?), mieux Fahne, f. ou Fähnlein, u. (drapeau), compaignie (de soldats).
- Compagnie**, f. mieux Handelsgesellschaft, f. (société de commerce), compaignie.

- Comparativ**, m. (L. comparativus), mieux Mittelstufe? f. (degré de milieu), comparatif.
- Compaß** ou **Kompaß**, m. *e, (It. compasso), compas.
- Seecompaß**, m. (composé avec See, mer), compas de mer, boussole.
- Compendium**, n. (L. compendium, de compendio, abrégé), mieux Handbuch, n. (manuel), ou Leitfaden, m. (fil pour guider, guide), compendium, abrégé.
- Competent**, a. (F. compétent, du L. competo, prétendre à), mieux befugt? (en droit), compétent.
- Competenz**, f. mieux Befugniß, f. (droit), compétence.
- Complement**, n. e, (L. complementum, de compleo, compléter), mieux Ergänzung, f. complément.
- Completiren**, v. mieux ergänzen? compléter.
- Compliment**, n. e, (F. compliment. L. complementum, accomplissement?), mieux Verbeugung, f. (révérence), ou Gruß, m. (salutation). ou Schmeichelwort, n. (parole flatteuse), compliment.
- Complimente**, pl. mieux Umstände (façons), compliments.
- Complimentiren**, v. mieux bewillkommen, (souhaiter la bienvenue), complimenter.
- Complot**, n. e, (F. complot, de l'It. con, avec, et palotto, pelote, troupe d'hommes), mieux Mordbünd? m. (ligue coupable), complot.
- Componiren**, v. (L. compono, composer), composer (de la musique).
- Componist**, m. en, mieux Tonsetzer, m. compositeur (de musique).
- Composition**, f. mieux Mischung? f. (mélange), ou Tonstück? m. (théorie de la musique), ou Tonstück, n. (morceau de musique), ou Ausarbeitung, f. (développement d'un sujet), composition.
- Compresse**, f. n, (du L. comprimo comprimer), mieux Bäufchen? n. compresse.
- Comptoir**, n. (F. comptoir, du L. computo, compter), mieux Zahl-tisch? m. (table pour compter l'argent), ou Zahlzimmer? n. (salle où l'on paie), ou Schreibstube, f. (chambre à écrire, bureau), ou Handelshaus? n. (maison de commerce), comptoir.
- Concept**, n. e, (L. conceptum, de concipio, concevoir), mieux Entwurf? m. (plan), ou Abfassung? f. (rédaction), minute, brouillon (d'un acte).
- Concert**, n. e, (F. concert. L. concertus, harmonie), concert.
- Concilium**, n. pl. Concilien. L. concilium, de concio, assembler), mieux Kirchenversammlung? f. (assemblée d'ecclésiastiques), concile.
- Conclave**, n. (L. conclave, de con, avec, et clavis, clef), conclave.
- Concordat**, n. (F. concordat. L. concordat, il est d'accord, de

- concors, d'accord), concordat.
- Concurrenz**, f. (F. concurrence, de *concurro*, concourir), mieux *Mitbewerbung*? f. concurrence.
- Concurrent**, m. en, mieux *Mitbewerber*? m. concurrent.
- Concurs**, m. (F. *concours*. L. *concursus*, réunion), mieux *Gläubiger-Verein*? m. (réunion des créanciers), ou *Mitbewerbung*, f. (concurrence), ou *Mitwirkung*, f. (coopération), concours.
- Condition**, f. en, (F. *conditio*. L. *conditio*), mieux *Bedingung*, f. (stipulation), ou *Lage*, f. (position), ou *Dienst*, m. (place de domestique), condition.
- Conditionniren**, v. mieux *im Dienst stehen*, (être en place), ou *in Dienst treten*, (entrer en service), servir.
- Conditionnirt**, a. mieux *beschaffen*, a. (en état), conditionné (marchandise).
- Conditior**, m. en, (L. *conditor*, de *condio*, confire), mieux *Zuckerbäcker*, m. confiseur.
- Condolenz**, f. (F. *condolérance*, du L. *condoleo*, compatir), mieux *Weileid*? n. condolérance.
- Condoliren**, v. mieux *bedauern*, v. (plaindre), ou *Weileid bezeugen*, présenter des condolances.
- Confect**, n. (L. *confectio*, de *confecto*, confire), mieux *Zuckerwerk*, n. (ouvrage en sucre), confiture.
- Conferenz**, f. (F. *conférence*, du L. *confero*, conférer), mieux *Rathschlagung*? f. (délibération), ou *Unterhandlung*? f. (négociation), ou *Zusammenkunft*, f. (entrevue), conférence.
- Confirmiren**, v. (L. *confirmo*, confirmer), confirmer (des enfants).
- Confirmation**, f. confirmation.
- Confisciren**, v. (F. *confisquer*, du L. *fiscus*, fisc), mieux *eingziehen*, confiscuer.
- Conföderation**, f. (F. *confédération*. L. *confederatio*, de *con* et *foedus*, alliance), mieux *Bündniß*, n. (ligue), ou *Eidgenossenschaft*, f. alliance par serment), confédération.
- Conföderiren** (sich), v. mieux *verbünden* (sich), (s'allier), se confédérer.
- Conföderirte**, m. n, mieux *Bündgenosse*, m. (compagnon d'alliance), ou *Eidgenosse*, m. allié par serment), confédéré.
- Confus**, a. (F. *confus*. L. *confusus*), mieux *verwirrt*? (troubé), ou *bestürzt*? (consterné), confus.
- Confusion**, f. mieux *Verwirrung*, f. confusion.
- Congreß**, m. (L. *congressus*), mieux *Zusammenkunft*? f. (réunion), congrès.
- Conjugation**, f. en, (L. *conjugatio*, de *conjugo*, apparier), mieux *Zeitwendung*? f. (variation des temps), conjugaison.
- Conjugiren**, v. mieux *abwandeln*, conjuguer.
- Conjunction**, f. en, (L. *conjunctio*, de *conjungo*, lier), mieux *Bindewort*, n. (mot de liaison), conjonction.

Connctabel, m. — (F. connétable, autrefois connestable, contracté du L. *comes stabuli*, comte de l'étable ou de la cavalerie), mieux *Kronfeldherr, m.* (général en chef de la couronne), **connétable.**

Conrector, m. en, (L. *enm*, avec, et rector, recteur), co-recteur, co-régent.

Consistent, a. (F. consistant, du L. *consisto* consister), mieux *bestandfam?* (ayant une consistance), **consistant.**

Consistenz, f. mieux *Bestand, m.* **consistance.**

Consistorium, n. (L. *consistorium*, de *consisto*, se réunir), mieux *Kirchenrath, m.* (conseil ecclésiastique), **consistoire.**

Consistorial, a. en comp. du consistoire, **consistorial.**

Console, f. n. (F. console. du L. *solea*, pied), mieux *Kragstein? m.* pierre en saillie), ou *Pfeilertisch, m.* (table placé entre deux piliers), **console.**

Consonant, m. en, (L. *consonans*), mieux *Mitlaut, m.* **consonne.**

Consonanz, f. mieux *Gleichklang?* **m. consonnance.**

Consort, m. en, (F. consort, du L. *consors*, ayant le même sort), mieux *Theilnehmer? m.* (participant, intéressé), ou *Genosse, m.* (compagnon), **consort.**

Constabel, m. — (A. constable. L. *constabularius*, du L. *con*, avec, et *stabulum*, étable), mieux *Stückmeister? m.* **canonnier, artilleur.**

Constabel, m. — **constable, (scr-**

viteur de la justice en Angleterre).

Constitution, f. en, (F. constitution, du L. *constituo*, constituer), mieux *Leibesbeschaffenheit? f.* (constitution physique), ou *Verfassung, Staatsverfassung, f.* (constitution politique), **constitution.**

Construction, f. en, (F. construction, du L. *construo*, joindre), mieux *Beu, m.* (bâtisse), ou *Wortfügung, f.* (jonction des mots), **construction.**

Construiren, v. mieux *bauen,* (édifier), ou *zusammensetzen?* (mettre ensemble), **construire.**

Consul, m. n. (L. *consul*, de *consulo*, conseiller), **consul.**

Consulat, n. **consulat.**

Consular, a. **consulaire.**

Consulent, m. en, (du L. *consulo*, conseiller), mieux *Anwalt, m.* (avocat), **consultant (avocat).**

Contant, a. (F. comptant), mieux *baar*, **comptant.**

Conterfei, n. (F. contrefait, du L. *contra* et *facio*), mieux *Nachbild, n.* (copie d'une figure), ou *Abbildung, f.* (reproduction), **image, portrait.**

Conterfeien, v. mieux *abbilden,* (copier), **figurer, faire le portrait.**

Contingent, n. (F. contingent, du L. *contingo*, prendre part), mieux *Pflichtbeitrag, m.* (portion légale à fournir), **contingent.**

Conto, n. (It. conto, du L. *computo*, compter), mieux *Rechnung, f.* **compte, note.**

Comptoir, n. (It. *comptore*, comptoir).
Voy. *Comptoir*.

Contraband ou Contreband, a. en comp. (It. *contrabanda*. L. *contra*, contre, et All. *bann*, défense?).

Contrabande, f. mieux *Verbotwaare*? f. (marchandise prohibée), ou *Schleichhandel*, m. (commerce en fraude), contrebande.

Contrebandier, m. mieux *Schleichhändler*, m. contrebandier.

Contract, a. (L. *contractus*, de *contraho*, contracter), mieux *gliedertahm*, (paralysé des membres), perclus.

Contract, m. t. (L. *contractus*, *contrat*), mieux *Vertrag*, m. contrat.

Contrahiren, v. mieux *einen Vertrag schließen*, contracter (une obligation).

Contrast, m. (It. *contrasto*. L. *contra*, contre, et *sto*, se tenir), mieux *Abstich*, m. contraste.

Contrastiren, v. mieux *abstecken*, contraster.

Contribution, f. en. (F. *contribution*, du L. *cum et tribuo*), mieux *Beitrag*, m. (part qu'on apporte), ou *Kriegsteuer*, f. (impôt de guerre), contribution.

Contribuiren, v. mieux *beitragen*, contribuer.

Contusche, f. (de *tuschen*, cacher?), redingote de femme.

Convenienz, f. en. (It. *convenienza*, du L. *convenio*, convenir), mieux *Schicklichkeit*? f. *convenance*.

Convent, m. (L. *conventus*, de *convenio*, s'assembler), mieux *Bersammlung*? f. (assemblée), assemblée, convention.

National-Convent, convention nationale.

Convention, f. (F. *convention*, du L. *convenio*, convenir), mieux *Übereinkunft*? f. convention (pacte).

Conventionsgeld, n. (composé avec *geld*, argent), argent de convention.

Conversation, f. (F. *conversation*. L. *conversatio*, de *converso*, converser), mieux *Unterhaltung*, f. (entretien), conversation.

Conversations-Lexicon, n. (composé avec *Lexicon*, lexique), dictionnaire de la conversation, (titre d'une encyclopédie allemande).

Convulsion, f. en. (F. *convulsion*. L. *convulsio*), mieux *Zuckung*, f. convulsion.

Copie, f. n. (F. *copie*. L. *copia**), mieux *Abchrift*, f. (copie d'un écrit), *Nachbild*, n. (copie d'un dessin, d'une peinture), copie.
Copiren, v. mieux *abschreiben* (transcrire), ou *nachbilden* (imiter un modèle), copier.

Corduan, m. (F. *corduan*, de Cordoue, ville d'Espagne), cordouan.

Corduanleder, n. (composé avec *leder*, cuir), corduan.

Cornett, m. t. (F. *cornette*, du L. *cornu*, corne), mieux *Fähnrich*, m. (enseigne), ou *Fähnenträger*, m. (porte-étendart), cornette.

Corporal ou **Caporal**, m. e, (F. corporal, caporal. It. caporale, de capo, tête), mieux *Rottmeister*? (chef de file). ou *Unterofficier*? (sous-officier), caporal.

Corpulent, a. (L. corpulentus, de corpus, corps), mieux *belibt*, corpulent.

Corpulenz, f. mieux *Beliebttheit*, f. corpulence.

Correct, a. (F. correct. L. correctus, de corrigo, corriger) mieux *richtig*? (juste), ou *fehlerfrei*? (sans faute), correct.

Corrector, m. mieux *Berichtiger*? correcteur.

Corrigiren, v. mieux *berichtigen*, v. (rectifier), corriger (des fautes).

Correspondenz, f. (It. corrispondenza, du L. eum et respondeo), mieux *Briefwechsel*, m. (échange de lettres), correspondance.

Correspondent, m. en, mieux *Geschäftsfreund*? m. (ami chargé d'une correspondance pour affaires), correspondant.

Corsar, m. en, (It. corsaro, du L. cursor, coureur), mieux *Seeträuber*, m. (écumeur de mer), corsaire.

Corset, n. e, (F. corset pour corset, du L. corpus, corps), mieux *Reibchen* ou *Nieder*, n. corset.

Corvette, f. n, (A. corvet. It. corvetta, du L. curvus, courbe?), mieux *Kennschiff*? n. vaisseau de course), corvette.

Cour, f. (F. cour, du L. cortis,

haie), mieux *Hof*, m. ou *Aufwartung*, f. cour (faite aux grands, aux dames).

Courier, m. e, (F. courrier. L. cursor, de curro, courir), mieux *Gilbote*, m. (messager qui court), courrier.

Cousin, m. (F. cousin. It. cugino. L. congenitus, né de la même famille), mieux *Better*, m. cousin.

Cousine, f. n, mieux *Muhme*, f. cousine.

Crebenzen, v. (de l'It. credenza, croyance), mieux *darreichen*, présenter à boire (goûter d'avance le vin).

Crebenztisch, m. (composé avec *tisch*, mieux *Schenktisch*, m. (table où l'on verse à boire), buffet.

Credit, m. (F. crédit. It. eredito, du L. eredo, croire), mieux *Glaube*? m. (croyance), ou *Borg*? m. (emprunt ou prêt), ou *Ansehen*? n. (autorité), crédit.

Creditiren, v. mieux *borgen*, donner à crédit.

Creditiv, n. mieux *Beglaubungsschreiben*? n. lettre de créance.

Creditor, m. en, (L. creditor), mieux *Gläubiger*, m. créancier.

Crepiren, v. (du L. erepo, crever), mieux *verrecken*, crever (se dit des animaux).

Criminal, a. en comp. (L. criminalis, de crimen, crime), mieux *peinlich*, (pénal), criminel.

Criminalfache, f. (composé avec *fache*, affaire), cause criminelle.

Crucifix, n. e, (F. erueifix. L. cruci ;

- axam**, de crucisago, attacher à la croix), Kreuzbild? n. (figure sur la croix), crucifix.
- Culisse**, f. n. (F. coulisse, de couler), mieux Bühnenwand? f. (pièce de décoration), coulisse de théâtre.
- Cultur**, f. (L. cultura, de colo, soigner), mieux Anbau? m. (culture de la terre), ou Bildung, f. (culture de l'esprit).
- Cultus**, m. (L. cultus, de colo, honorer), mieux Gottesdienst? m. (honneur rendu à Dieu), culte (religieux).
- Cure**, f. en. (F. cure. L. cura, de curo, prendre soin), mieux Heilung, f. (guérison), ou Behandlung? f. (traitement, de maladie), ou Gebrauch? m. (usage, des bains), cure, traitement.
- Curiren**, v. mieux heilen, guérir, traiter.
- Curgast**, m. pour Badegast, m. personne qui prend des bains pour se guérir.
- Curator**, m. en. (L. curator), mieux Fürsorger? m. curateur.
- Curial**, en comp. (L. curialis, de curia, curie), en forme de palais, de chancellerie.
- Curialstyl**, m. style de palais, de chancellerie.
- Curs** ou **Cours**, m. (F. cours. L. cursus, de curro, courir), mieux Selbstpreis? m. (prix d'argent), cours (de la bourse).
- Current** ou **Courant**, a. mieux gangbar? (qui a cours), courant.
- Currentschrift**, f. (composé avec schrift, écriture), mieux Laufschrift, f. écriture courante.
- Cursivschrift**, f. mieux Schrägschrift, f. écriture coulée.
- Cursus**, m. mieux Vorlesung? f. cours (d'université).
- Cyclop**, m. en. (L. cyclops. G. κύκλωψ, à l'œil rond), cyclope.
- Cylinder**, m. — (A. cylinder. L. cylindrus. G. κύλινδρος), mieux Walze, f. cylindre.
- Cymbel**, f. n. (L. cymbalum. G. κύμβαλον), cymbale.
- Cynifer**, m. — (L. cynicus. G. κυνίος, de κύων, chien), cynique.
- Cynisch**, a. cynique.
- Cypresse**, f. n. (A. cypress. L. cyparissus, cupressus. G. κυπάρισσος), Héb. kopher, résine?), cyprès.
- Czar**, m. en. (L. caesar?), czar, (souverain de Russie).
- Czarine**, f. czarine.
- Czarowitsch**, m. mieux Großfürst, m. (grand prince), czarowitch, fils du czar.

D

- Damascener**, m. (de Damascus, Damas, ville de Syrie), lame de Damas.
- Damascitener**, v. damasquiner.
- Damast**, m. (A. damask. It. damasco), damas (linge).
- Damasten**, a. damassé.
- Dämon**, m. e, (L. demon. G.

- δαίμων**), mieux Geist, m. (esprit), ou Däölgeist? (esprit malfaisant), démon.
- Dativ**, m. (L. *dativus*), mieux Gebefall, m. datif.
- Datum**, n. (L. *datum*), date.
- Data**, pl. mieux Angaben, f. (citations), données, dates.
- Datiren**, v. dater.
- Debatte**, f. n. (F. *débat*), mieux Streitrebe, f. (discours de controverse), débat.
- Debt**, n. (A. *debt*. L. *debet*, il doit), mieux Schulb, f. (dette), doit (solde de compte).
- December**, m. — (A. *december*. L. *decembris*, de *decem*, dix), mieux Christmonat? m. (mois de la naissance de Jésus-Christ), décembre.
- Decennium**, n. pl. Decennien, (L. *decennium*. mieux Jahrzehnt, n. espace de dix ans.
- Decimal**, a. en comp. (L. *decimalis*), mieux zehnthellig (divisé par dix), décimal.
- Decimalbruch**, m. (composé avec bruch, fraction) mieux Zehntelbruch, m. fraction décimale.
- Decimalrechnung**, f. (composé avec rechnung, calcul), mieux Zehnerrechnung, f. calcul décimal.
- Decime**, f. n, décime.
- Declamation**, f. (F. *déclamation*. L. *declamatio*), déclamation.
- Declamiren**, v. déclamer.
- Declamator**, m. en, déclamateur.
- Declamatorisch**, a. déclamatoire.
- Decliniren**, v. (L. *declino*), mieux beugen, décliner (Gramm.)
- Declination**, f. en, mieux Brungung, f. déclinaison.
- Decret**, n. (It. *decreto*. L. *decretum*), mieux Beschluß? m. décret.
- Decretiren**, v. mieux verfügen, décréter.
- Dediciren**, v. (L. *dedico*), mieux zueignen? (appropriier), dédier.
- Dedication**, f. mieux Zueignung, f. dédicace.
- Deduciren**, v. (L. *deduco*), mieux erweisen (démontrer), déduire.
- Deduction**, f. mieux Erweis, m. déduction.
- Defect**, a. (L. *defectus*), mieux mangelhaft (incomplet), defectueux.
- Deficit**, n. (F. *déficit*. L. *deficit*, ce qui manque), déficit.
- Defensiv**, a. en comp. (F. *défensif*, du L. *defendo*, défendre).
- Defensiv-Allianz**, mieux Schutzbündniß, n. alliance défensive.
- Defensor**, m. en, mieux Sachwalter, m. (avocat), défenseur.
- Defiliren**, v. (F. *défiler*, du L. *filum*, file), mieux vorbeiziehen? (passer devant), défilér (des troupes).
- Definiren**, v. (F. *définir*. L. *definio*), mieux bestimmen? (fixer), ou erklären? (expliquer), définir.
- Deist**, m. en, (A. *deist*. F. *déiste*. L. *deista**, de *Deus*, Dieu), mieux Gottessgläubige? m. (croyant en Dieu).
- Deismus**, m. mieux Gottglaube,

m. (croyance en Dieu)

Decade, f. n, (F. *décade*. L. *decas*. G. *δεκάς*), *décade*.

Decalog, m. (L. *decalogus*. G. *δεκαλόγος*), mieux *die Zehngebote*, n. (les dix commandements), *décalogue*.

Delicat, a. (F. *délicat*. L. *delicatus*, de *delico*, *délecter*), mieux *gart?* (tendre), ou *leckerhaft*, (friand), ou *ziglich*, (chatouilleux), *délicat*.

Delinquent, m. en, (L. *delinquens*, de *delinquo*, *faillir*), mieux *Wissethäter*, m. (malfaiteur), *délinquant*.

Delinquentin, f. mieux *Wissethäterin*, f. *délinquante*.

Dolphin, m. e, (A. *dolphin*. L. *dolphinus*. G. *δελφίν*), *dauphin* (poisson).

Demagog, m. en, (G. *δημαγωγός*, de *δῆμος*, *peuple*, et *ἄγω*, *conduire*), mieux *Volksführer?* m. (chef du peuple), *démagogue*.

Demagogisch, a. mieux *volksführerisch?* *démagogique*.

Demoiselle, f. n, (F. *demoiselle*, pour *damoiselle*), mieux *Fräulein*, n. ou *Jungfrau*, f. (jeune personne, vierge), *demoiselle*.

Demokrat, m. en, (G. *δῆμος* et *κράτος*), mieux *Volksfreund*, m. (ami du peuple), *démocrate*.

Demokratie, mieux *Volks Herrschaft*, f. (règne du peuple), *démocratie*.

Demokratisch, a. mieux *volks herrlich*, *démocratique*.

Démoliren, v. (F. *démolir*. L. *de-*

molior), mieux *niederreißen*, (abattre, une maison), ou *schleifen*, (raser, les fortifications), *démolir*.

Demonstrieren, v. (L. *demonstro*, *démontrer*), mieux *beweisen*, (prouver), *démontrer*.

Denar, m. (L. *denarius*, contenant dix, de *deni*, contracté de *deceni*, *denier*.

Dendrit, m. en, (G. *δενδρίτης*, de *δένδρον*, *arbre*), mieux *Baumstein?* m. (pierre chargée d'empreintes végétales), *dendrite*.

Depesche, f. n, (F. *dépêche*), mieux *Gilbrie?* m. (lettre pressée), ou *Staatsbrief?* m. (lettre d'état), *dépêche*.

Deponiren, v. (L. *depono*, *déposer*), mieux *niederlegen?* *déposer* (de l'argent), ou *ausfagen*, *déposer* en justice), *déposer*.

Deposition, f. mieux *Ausfage*, f. *déposition* (d'un témoin).

Deputirte, m. n, (F. *député*, du L. *deputo*, *députer*), mieux *Abgeordnete?* m. (délégué), *député*.
Deputation, f. mieux *die Abgeordneten* (les délégués), ou *Gesandtschaft*, f. (ambassade), *députation*.

Dervisch, m. e, (A. *dervise*, mot oriental), *derviche*.

Déserteur, m. (F. *déserteur*, du L. *desero*, *abandonner*), mieux *Ausreißer*, m. (homme qui déserte son drapeau), ou *Überläufer*, m. (homme qui passe à l'ennemi), *déserteur*.

- Desertiren**, v. mieux ausreißē, ou überlaufen, désertē.
- Desperat**, a. (L. desperatus, désespéré), mieux verzweifelt, désespéré, ou tollkühn? téméraire jusqu'à la folie.
- Despot**, m. en, (G. δεσπότης, de δεσπῶ, dominer), mieux Zwangherr, m. (maître qui contraint), ou Gwalt herr m. (maître absolu), despote.
- Despotisch**, a. mieux gewalt herrisch? despotique.
- Despotismus**, m. mieux Gwalt herrschaft? f. (domination arbitraire), despotisme.
- Dessert**, n. (F. dessert, de desservir), mieux Nachtsch? m. (fruits après le diner), dessert.
- Destilliren**, v. (L. distillo, distiller), distiller.
- Destillirer**, m. distillateur.
- Devise**, f. e, (It. devisa), mieux Wahlspruch, m. (sentence de choix), devise.
- Diadem**, n. e, (A. diadem. L. diadema. G. διάδημα), mieux Stirnband? n. (bandeau autour du front), diadème.
- Diakonus**, m. (A. deacon. L. diaconus. G. διάκονος), diacre.
- Dialect**, m. e, (G. διάλεκτος), mieux Mundart, f. (langage particulier), dialecte.
- Dialog**, m. e, (L. dialogus. G. διάλογος), mieux Gespräch, n. (conversation), dialogue.
- Diamant**, ou Demant, m. en, (A. diamond. L. adamas. G. ἀδάμας), diamant.

- Diamanten**, a. de diamant.
- Diameter**, m. — (A. diameter. L. diametros. G. διάμετρος), mieux Durchmesser, m. diamètre
- Diarrhee**, f. (F. diarrhée. G. διάρρεια) mieux Durchfall, m. (courante), diarrhée.
- Diät**, f. (F. diète. G. διαίτα), diète (régime de vie).
- Dictator**, m. en, (L. dictator), dictateur.
- Dictatur**, f. dictature.
- Dictiren**, v. (L. dicto), dicter.
- Dilettant**, m. en, (It. dilettante, du L. diligo, aimer), mieux Kunstliebhaber? m. (amateur d'un art), dilettante.
- Diplom**, n. e, (L. diploma. G. δίπλωμα), diplôme.
- Diplomatik**, f. mieux Urkundenlehre? f. (connaissance des diplômes), ou Gesandtschaftskunst? f. (science d'ambassadeur), diplomatique.
- Diplomatiker**, m. mieux Gesandtschaftskundige? m. diplomate.
- Diplomatisch**, a. mieux gesandtlich? diplomatique; das diplomatische Corps, mieux der Gesandtenverein, (réunion des ambassadeurs), corps diplomatique.
- Dirigiren**, v. (L. dirigo), mieux lenken? diriger.
- Direction**, f. mieux Lenkung? f. (direction), ou Verwaltung? f. (administration), direction
- Director**, m. en, mieux Verwalter? (administrateur), directeur.

Discant, m. (L. *discantus*, seconde partie), mieux *Hochstimme*? f. (haute voix), dessus, partie la plus haute (en musique).

Disciplin, f. (F. discipline. L. *disciplina*), mieux *Zucht*, f. (éducation, ordre), discipline. (On rend discipline militaire par *Kriegszucht*, discipline ecclésiastique par *Kirchenzucht*, discipline des écoles, par *Schulzucht*).

Disconto, m. (It. *disconto*. L. *dis et computo*), mieux *Abzug*, m. ou *Abrechnung*, f. discompte, escompte.

Discontiren, v. mieux *abziehen* ou *abrechnen*, escompter.

Discuriren, v. (F. *discourir*. L. *discurro*), mieux *sprechen* (parler), ou (*sich*) *unterhalten*, v. (*s'entretenir*), discourir.

Dispensation, m. (F. *dispensation*. L. *dispensatio*), mieux *Erlassung*, f. (libération), ou *Freisprechung*, f. (affranchissement, d'un devoir), dispensation.

Dispensiren, v. mieux *erlassen* ou *freisprechen*, dispenser.

Disponiren, v. (L. *dispono*), mieux *versûgen* (über), disposer (de).

Disponirt, a. mieux *ausgelegt* ou *gelaunt*, a. (d'humeur), disposé (bien ou mal).

Disposition, f. mieux *Berfügung*, f. disposition (mesure).

Disputiren, v. (L. *disputo*), mieux *behaupten*? (soutenir), *disputen*, soutenir une thèse.

Dissident, m. en, (L. *dissidens*, qui fait scission), dissident.

Distichon, n. (L. *distichum*. G. *δίστιχος*, de deux vers), mieux *Doppelvers*? m. (double vers), distique.

District, m. e, (L. *districtus*), mieux *Bezirk*, m. district.

Dithyrambe, f. n, (L. *dithyrambus*. G. *δithυραμβος*), dithyrambe.

Dithyrambisch, a. dithyrambique.

Divan, m. (Turc. *diwan*, estrade), mieux *Staatsrath*? m. (conseil d'état), ou *Ruhebett*? n. (canapé), divan.

Dividiren, v. (L. *divido*), mieux *theilen*? diviser (calcul).

Dividend, m. e, mieux *Theilungszahl*? f. chiffre à diviser), dividende.

Divisor, m. mieux *Theiler*, m. ou *Theilzahl*? f. (chiffre qui divise), diviseur.

Division, f. en, mieux *Theilung* ou *Zahltheilung*, f. division.

Division, f. mieux *Heertheilung*? f. (division d'armée), division.

Divisionsgeneral, m. général de division.

Dociren, v. (L. *doceo*), mieux *lehren*, v. enseigner (à l'université).

Docent, m. en, mieux *Lehrer*, m. maître, professeur (à une université).

Doctor, m. en, (L. *doctor*, de *doceo*, enseigner), docteur.

Doctorin, f. femme de docteur.

Doctormäßig, a. (composé avec *mäßig*, à la manière de), doctoral.

Document, n. *ε*, (F. document. L. documentum), mieux *Schriftbeweis*? m. (preuve écrite), ou *Urkunde*? f. (acte qui fait connaître), document.

Doge, m. n, (du L. dux, duc), doge.

Dogma, n. (L. dogma. G. δόγμα), mieux *Lehrsaß*? m. (doctrine) ou *Glaubenssaß*? m. (thèse de foi), dogme.

Dogmatik, f. mieux *Glaubenslehre*? f. (doctrine de la foi), dogmatique (science).

Dogmatiker, m. mieux *Glaubenslehrer*? m. (docteur de la foi), dogmatiste.

Dogmatisch, a. mieux *lehramäßig*? a. (en docteur), ou *glaubenslehrig*? a. (enseignant la foi), dogmatique.

Domaine, f. n, (F. domaine. L. domanium*, de dominus, maître), mieux *Krongut*, n. (bien de la couronne), ou *Herrngut*? n. (bien seigneurial), domaine, propriété territoriale.

Domicellar, m. *en*, (L. domicellus*, jeune seigneur), mieux *junge Stiftsherr*? m. (jeune chanoine), domicellaire, (chanoine qui n'a pas voix au chapitre).

Domicil, n. (F. domicile. L. domicilium), mieux *Bohnort*, m. (lieu de demeure), domicile.

Dominicaner, m. — (du L. Dominicus, Dominique), Dominicain, (religieux d'un ordre fondé en 1215).

Dominiren, v. (F. dominer, du L. dominor), mieux *herrschen*, (ré-

gner), ou *den Herrn spielen*. (jouer le maître), dominer.

Domino, m. (It. domino. L. dominus, maître), domino, (robe de bal masqué, dont la forme est empruntée au camail de prêtre pour l'hiver).

Dominospiel, n. (composé avec *spiel*, jeu), jeu de domino.

Dose ou **Dosis**, f. (F. dose. G. δόσις), mieux *Gabe*? f. dose.

Drachme, f. n, (L. drachma. G. δράχμη), drachme.

Dragant ou **Tragant**, n. (A. gum dragon. L. tragacantha. G. τραγανθά, de τραγός, bouc, et ακανθα, épine), mieux *Boctsborn*? m. (épine de bouc), tragacanthé, gomme adragant.

Dragoner, m. — (F. dragon. It. dragone), dragon (militaire).

Drama, n. (L. drama. G. δράμα), mieux *Schauspiel*, n. (spectacle), drame.

Dramatiker, m. mieux *Schauspielbichter*? m. (poète dramatique), auteur dramatique.

Dramatisch, a. dramatique.

Dramatisiren, v. mettre en drame.

Dressiren, v. (F. dresser. It. dirizzare. L. dirigo), mieux *abrichten*, dresser (un chien).

Droguerien, pl. (A. drugs. F. drogue, de trocken, sec?), mieux *Arzneimwaren*? f. médicaments), drogueries.

Dromedar, m. *ε*, (A. dromedary. L. dromedarius. G. δρομάς, coureur), dromadaire.

Drommete. Voy. *Trompete*.

Dualis, m. (L. *dualla*), mieux *Zweizahl*? f. *duel* (Grammaire).
Dublone, f. n. (F. *doublon*. It. *dob-bione*), mieux *Doppelducaten*? (double ducat), *doublon*.
Ducaten ou **Dufaten**, m. — (F. *ducat*. L. *ducat*, de *dux*, *duc*), *ducat* (un *duc* de Ferrare lit frapper le premier cette monnaie au *vi^e* siècle).
Duell, n. e, (F. *duel*. L. *duellum**, de *duo*, *deux*), mieux *Zweikampf*? m. (combat singulier), *duel*.
Duellant, m. en, mieux *Zweikämpfer*? m. *duelliste*.
Duelliren, v. mieux (sich schlagen), se battre en *duel*.

Duett, n. e, (It. *duetto*, du L. *duo*, *deux*), mieux *Doppelgesang*, m. (air à deux), *duo*.
Duodez, m. en comp. (L. *duodecim*, *douze*), in-*douze*.
Duodezband, m. (composé avec *band*, *volume*), *volume in-douze*.
Duplicat, n. e, (F. *duplicata*. L. *duplicata*, *double*), mieux *Doppelabschrift*? f. (double copie), *duplicata*.
Duplis, f. en, (L. *duo*, et *plica*, *pli*). mieux *Gegnantwort*? f. (contre-réponse), *duplique*.
Dusack, m. *e, (Slav. *tusak*), *glaive*.

E

Echo, n. (L. *echo*. G. *ἠχώ*), mieux *Wiederhall*, m. (résonnement), *écho*.
Ecoffaise, f. n, (F. *écossaise*), mieux *schottische Tanz*, m. *danse écossaise*.
Edict, n. e, (L. *edictum*), mieux *Berordnung*, f. (mandement), *édit*.
Edition, f. en, (L. *editio*), mieux *Ausgabe*, f. *édition*.
Effect, m. (L. *effectus*), mieux *Wirkung*, f. *effet*.
Effecten, pl. mieux *Häbseligkeiten*, f. *effets*, *hardes*.
Effendi, m. (Turc *effendi*, *homme de loi*), *effendi*.

Effigie, f. (L. *effigies*), mieux *Bild*, n. *effigie*.
Egoismus, m. (F. *égoïsme*, du L. *ego*, *moi*), mieux *Selbstsucht*, f. *égoïsme*.
Egoist, m. en, mieux *Selbstsuchtige*, m. *égoïste*.
Egoistisch, a. mieux *selbstsuchtig*, *égoïste*.
Ekfektif, f. — (du G. *ἐκλέγω*, *choisir*), *eclecticisme*.
Ekfektiker, m. *eclectique*.
Ekloge, f. n, (L. *ecloga*. G. *ἐκλογία*), mieux *Hirtengedicht*, n. (poème pastoral), *éclogue*.
Elastisch, a. (F. *élastique*. L. *elasticus**, du G. *ἐλαύνω*, *pousser*), mieux *spannkraftig*? *élastique*.

- Elasticität**, f. mieux *Spannkraft*? f. *élasticité*.
- Elegant**, a. (F. *élegant*. L. *elegans*), mieux *zierlich*, *élégant*.
- Eleganz**, f. mieux *zierlichkeit*, f. *élégance*.
- Elegie**, f. n. (L. *elegia*. G. *ἐλεγία*), mieux *Klagelied*, n. (chant plaintif), *élégie*.
- Elegisch**, a. *élegiaque*.
- Elektrisch**, a. (L. *electricus**, du G. *ἤλεκτρον*, ambre), *électrique*.
- Elektricität**, f. *électricité*.
- Elektrifiziren**, v. *électrifier*.
- Elektrifirmaschine**, f. (composé avec *maschine*, machine), *électrophore*.
- Element**, n. e. (F. *élément*. L. *elementum*. G. *ἔλεμα*), mieux *Grundstoff*, m. (principe), *élément*.
- Elemente**, pl. mieux *Anfangsgründe*, m. (principes élémentaires), *éléments* (d'une science).
- Elementar**, a. en comp. *élémentaire*.
- Elementarbuch**, n. (composé avec *buch*, livre), *livre élémentaire*.
- Elisir**, n. e. (F. *elixir*. Arab. *al-kabir*?), mieux *Heilstrank*? m. (breuvage pour guérir), *élixir*.
- Ellipse**, f. n. (F. *ellipse*. A. *ellipsia*. L. *ellipsis*. G. *ἐλλειψις*, de *λείπω*, manquer), mieux *Auslassung*? f. (omission), *ellipse*.
- Elliptisch**, a. *elliptique*.
- Elise**, f. n. (de *elf*, fleuve?), mieux *Flusfisch*? m. (poisson de fleuve), *véron*, *vandoise*.
- Else**, f. en comp. (pour *Erlé*, aune, arbre).
- Elsebete**, f. (composé avec *beere*, grain), *alise*.
- Elysium**, n. (L. *elysium*. G. *ἑλύσιον*, de *ἡλυσις*, arrivée), *élysee*.
- Elysäisch**, a. *élyseen*, *élysee*.
- Email**, f. (F. *émail*. It. *smalto*, de *schmelzen*, fondre?), mieux *Schmelz*? m. *émail*.
- Embargo**, n. (F. *embargo*. A. *embargo*, de *bargen*, enfermer?), mieux *Schiffshast*? f. (retenue d'un vaisseau), *embargo*.
- Emigriren**, v. (F. *émigrer*. L. *emigro*), mieux *auswandern*, *émigrer*.
- Emigrant**, m. en, mieux *Auswandernde*, m. *émigrant*.
- Emigrierte**, m. n, mieux *Ausgewanderte*, m. *émigré*.
- Eminenz**, f. (It. *eminenza*. L. *eminentia*), *éminence* (titre des cardinaux).
- Emir**, m. e. (Arab. *emir*, commandant), *émir*.
- Empirisch**, a. (L. *empiricus*. G. *ἐμπειρικός*, de *ἐμπειρία*, expérience), *empirique*.
- Empiriker** ou **Empiricus**, m. *empirique* (médecin).
- Encyclopädie**, f. en, (F. *encyclopédie*. G. *ἐγκυκλοπαιδία*, de *κύκλος*, cercle, et *παιδεία*, instruction), *encyclopédie*.
- Encyclopädisch**, a. mieux *allumfassend*? (embrassant tout), *encyclopédique*.
- Encyclopädist**, m. en, *encyclopédiste*.

Enthusiasmus, m. (F. enthousiasme. G. ἐνθουσιασμός, de ἐνθεος, rempli de Dieu), mieux *Begisterung*, f. (transport), enthousiasme.

Enthuslast, m. en, mieux *Schwärmer* ? m. (exalté), enthousiaste.

Enthusiastisch, a. mieux *Schwärmerisch* ? (exalté), enthousiaste.

Enzian, m. (L. gentiana), gentiane (plante).

Ephemeride, f. n, (F. éphéméride. G. ἐφημερίς, de ἐπὶ, pour, et ἡμέρα, jour), mieux *Tageblatt* ? n. (feuille d'un jour), ou *Ein-tageflüge* ? (mouche qui vit un jour), éphéméride.

Ephemerisch, a. mieux *eintägig* ? (d'un jour), éphémère.

Epidemie, f. en, (F. épidémie. G. ἐπιδемία, de ἐπὶ, parmi, et δῆμος, peuple), mieux *Seuche*, f. épidémie.

Epidemisch, a. mieux *ansteckend* ? (contagieux), épidémique.

Epigramm, n. e, (F. épigramme. L. epigramma. G. ἐπίγραμμα, de ἐπὶ, sur, γράφω, écrire), mieux *Spottgedicht* ? n. (poème moqueur), ou *Stichelci* ? f. (parole piquante), épigramme.

Epigrammatisch, a. mieux *spöttelnd* ? (moqueur), ou *stichelnd* ? (piquant), épigrammatique.

Epikuräer, m. — (de Epicurus, Epicure, philosophe d'Athènes), Épicurien.

Epikurisch, a. épicurien.

Epilog, m. e, (L. epilogus. G. ἐπίλογος), mieux *Schlussrede* ? f. (discours de clôture), épilogue.

Episobe, f. n, (F. épisode. G. ἐπεισόδιος, de ἐπὶ, dans, et ὅδης, chemin), épisode.

Episodisch, a. épisodique.

Epistel, f. n, (A. epistola. G. ἐπιστολή, de ἐπὶ, à, στέλλω, envoyer), mieux *Brief*, m. (lettre), ou *Sendesreiben*, n. (lettremissive), épître.

Epistolarisch, a. mieux *brieflich* ? en forme de lettre), épistolaire.

Epoche, f. n, (A. epoch. G. ἐποχή, de ἐπέχω, arrêter), mieux *Zeitraum*, m. (période de temps), ou *Auffehen* ? n. (sensation), époque.

Epos, n. ou *Epepee*, f. n, (L. epos. G. ἔπος, récit), mieux *Helden-gedicht*, n. (poème héroïque), épopée.

Episch, a. épique.

Equipage, f. (F. équipage, de équiper), mieux *Fuhrwerk*, n. (voiture), ou *Schiffsvolk*, n. (équipage d'un vaisseau), équipage.

Ermit, m. en, (F. ermite. L. ermita. G. ἐρημίτης, de ἐρημος, solitaire), mieux *Einsiedler*, m. ermite.

Erotisch, a. (L. eroticus. G. ἐρωτικός, de ἐρως, amour), érotique.

Essenz, f. en, (It. essenza. L. essentia), mieux *Geist* ? m. (esprit), essence (obtenue par distillation).

Ethik, f. (L. ethica. G. ἠθική), mieux *Sittenlehre*, f. (science des mœurs), éthique (morale).

Ethisch, a. mieux *sittlich* (moral), éthique.

Ethnographie, f. (de *ἔθνος*, peuple, γράφω, décrire), mieux Volksbeschreibung? f. (description d'un peuple), ethnographie.

Ethnograph, m. en, mieux Volksbeschreiber, m. ethnographe.

Etikette, f. (F. étiquette, du G. στίχος, rang), mieux Hofsitte? f. (usage de la cour), étiquette, cérémonie).

Etymologie, f. n. (L. etymologia. G. ἐτυμολογία, de ἐτυμος, vrai, λόγος, discours), mieux Wortforschung? f. (interprétation des mots), étymologie.

Etymolog, m. en, mieux Wortforscher? m. étymologiste.

Etymologisch, a. mieux wortforschend? étymologique.

Evangelium, n. pl. Evangelien, (L. evangelium. G. εὐαγγέλιον, bon message), évangile.

Evangelisch, a. évangélique.

Evangelist, m. en, évangéliste.

Examen, n. (L. examen, de exigo, enquérir), mieux Prüfung, f. examen.

Examiniren, v. mieux prüfen, examiner.

Examinator, m. en, mieux Prüfer, examinateur.

Excellenz, f. (It. eccellenza. L. excellentia), excellence (titre).

Excerptiren, v. (L. excerpto, choisir), mieux ausziehen, extraire (des passages d'auteurs).

Excerpt, n. e, mieux Auszug, m. extrait.

Excess, m. e, (F. excès. L. excessus),

mieux Ausschweifung? f. (extravagance), ou Unfug? m. (désordre), excès.

Exegese, f. (F. exégèse. G. ἐξήγησις, de ἐξηγέσθαι, expliquer), mieux Erklärung, f. (explication), exégèse.

Exempel, n. — (L. exemplum, de eximo, tirer dehors), mieux Beispiel, n. exemple.

Exemplar, n. e, (L. exemplar, pour exemplaire), exemplaire (d'un ouvrage).

Exemplarisch, a. mieux musterschaft (parfait), exemplaire.

Exerciren, v. (F. exercer. L. exerceo), mieux üben? exercer (des soldats).

Exil, n. (F. exil. L. exilium, de ex et solum), mieux Verbannung, f. exil.

Existenz, f. (F. existence, du L. exsisto, exister), mieux Dasein, n. existence.

Existiren, v. mieux leben (vivre), exister.

Expédiren, v. (L. expedio, expédier), mieux ausfertigen, expédier (des lettres), ou abfertigen, expédier (des personnes).

Experiment, n. e, (F. expériment. L. experimentum), mieux Versuch, m. expérience (épreuve).

Experimental, a. en comp. expérimental.

Exponiren, v. (L. expono, exposer), mieux übersetzen (traduire), expliquer (un auteur).

Expresß, ad. (F. exprès. L. expressus),

- mieux *ausdrücklich*, exprès, expressément.
- Expresse, m. n, mieux *Eilbote*, m. (courrier) exprès.
- Extra, a. (L. extra), pour *äußerst*, extraordinaire, extra, super.
- Extrafein, (composé avec fein, fin), superfin.
- Extract, m. (du L. *extraho*, extraire), mieux *Auszug*, m. extrait (d'un livre ou d'une substance).
- Extrem, n. e. (F. extrême. L. *extremum*), mieux *Außerste*, n. extrême.
- Extremität, f. en, mieux *Endspitze*, f. (pointe extérieure), ou *äußerste Noth* (détresse), ou *Endmittel*, n. (dernier moyen), extrémité.
- f
- Fabrik, f. en, (A. fabric. F. fabrique. L. *fabrica*), mieux *Werckhaus*? n. (maison de fabrication), fabrique.
- Fabrikant, m. en, mieux *Wercksherr*? m. fabricant.
- Fabriciren, v. mieux *verfertigen*, fabriquer.
- Facit, n. (L. *facit*, il fait), mieux *Betrag*, m. (montant), produit (Arithm.).
- Factor, m. en, (L. *factor*), mieux *Geschäftsführer*, m. (agent d'affaires), ou *Mehrer*? m. (multiplicateur), facteur.
- Factorei, f. en, mieux *Waarenlager*? n. (dépôt de marchandises), factorerie.
- Factur, f. en, mieux *Rechnung*? f. (compte), facture.
- Factum, n. pl. *Facta*, mieux *Ehatfache*? f. (chose arrivée), fait.
- Factotum, n. mieux *Allmann*? m. (homme qui s'occupe de tout), factotum, factoton.
- Facultät, f. en, (L. *facultas*, provision), faculté (de l'université).
- Fagott, n. e. (It. *fagotto*. F. *fagot*, basson que l'on démonte), mieux *Blasebaß*? m. basson.
- Fagottist, m. en, mieux *Baßbläser*? m. joueur de basson.
- Falkaune, f. n, (L. *falcona**, de *faleo*, faucon), faucon (espèce de petit canon).
- Falkonett, m. e, (A. *falconet*. L. *falcunculus**), fauconneau.
- Falliment, n. (It. *fallimento*, de l'All. *fallen*, faillir), mieux *Zahleinstellung*? f. (suspension de paiement), faillite.
- Falliren, v. mieux *die Zahlungen einstellen*? (suspendre ses paiements), faillir.
- Fama, f. (L. *fama*. G. *φῆμι*, de *φημι*, dire), mieux *Ruf*, m. ou *Gerücht*, n. fâme, renommée.
- Familie, f. n. (A. *family*. L. *familia*), famille.
- Famulus, m. (L. *famulus*), mieux

Amtsgehülfe, m. aide d'un médecin ou professeur.

Fanatiker, m. — (F. fanatique. L. fanaticus, de *fanum*, temple), mieux **Schwärmer**, m. (exalté religieux), fanatique (homme furieux pour sa croyance).

Fanatisch, a. mieux **glaubenswüthig** ou **schwärmerisch**, (exalté), fanatique.

Fanatismus, m. mieux **Glaubenswuth**? f. (fureur religieuse), ou **Schwärmerei**, f. (exaltation), fanatisme.

Fantastie, **Fantast**. Voy. **Phantasie**, **Phantast**.

Fasan, m. en, (L. *phasianus*. G. φασιανός, originaire du fleuve Phasis en Colchide), faisan.

Fasanerie, f. pour **Fasanengarten**, m. (jardin des faisans), faisanderie.

Faschine, f. n, (It. *fascina*, du L. *fascis*, faisceau), mieux **Reisbündel**? n. fascine.

Fasole, f. n, (L. *faseolus*. G. φάσολος), faséole (espèce de haricot du midi).

Fatal, a. (F. fatal. L. *fatalis*, de *factum*, sort), mieux **mißlich**? (malheureux), ou **widerwärtig**? (désagréable), fatal.

Fatalität, f. en, mieux **Wißgeschick**, n. (malheur), **Widerwärtigkeit**, f. (contrariété), fatalité.

Fatalismus, m. mieux **Verhängnißlehre**? f. (doctrine du destin), fatalisme.

Fatalien, pl. mieux **Nothfrist**, f. terme fatal (en droit).

Faun, m. e, (L. *faunus*), mieux **Waldegott**? m. (dieu des bois), faune.

Favorit, m. en, (F. *favori*, du L. *favor*, faveur), mieux **Günstling**, m. favori.

Favorite ou **Favoritin**, f. mieux **Geliebte**, f. favorite.

Favorisiren, v. mieux **begünstigen**, favoriser.

Fayence, f. (F. *faïence*, de la ville de Faenza en Italie), faïence.

Februar, m. (L. *februarius*, de *februus*, purifier), mieux **Hornung**, m. février.

Felleisen, n. — (pour *falis*. It. *valigia*), valise.

Felucke, f. n, (It. *felucca*. A. *felucca*), mieux **Ruderschiff**, n. (vaisseau à rames), felouque.

Fetisch, m. e, (F. *fetische*. Portug. *fetisso*, objet adoré), mieux **Götzenbild**, n. (idole), fétiche.

Fiakser, m. — (F. *fiacre*, de saint Fiacre, enseigne de cocher), mieux **Wietzwagen**? m. (voiture de louage), ou **Wietztutcher**, m. (cocher de louage), fiacre.

Figur, f. en, (F. *figure*. L. *figura*), mieux **Gestalt**? f. (forme), ou **Bild**? n. (image), figure.

Figürlich, a. mieux **bildlich**, figuré.

Figurant, m. en, mieux **Rebentänzer**? m. (danseur secondaire), ou **stumme Person**? f. (personne muette), figurant.

Figuriren, v. mieux **darstellen**? (représenter), **figuriren** (danse).

Stial, n. e, (L. alialis, de alla, fille), mieux Tochterkirche, f. (église-fille), église succursale.

Stiligran, n. e, (F. aligrane, du L. alum, fil, et granum, grain), mieux Goldfaden ? m. (fil d'or), aligrane.

Stiltriven, v. (du L. altrum*, altre, de l'All. fält, fält, feutre ?), mieux durchseihen, filtrer.

Stinale, u. (L. finale), mieux Schluß, m. (fin), ou Schlußstück, u. (morceau final), finale (musique),

Stinanz, f. p. us. (L. sinantia*, finesse, usure, du F. fin, ruse), mieux List, f. ruse.

Stinzen, pl. mieux Staats-einkünfte, f. (revenus de l'état), sinances.

Stirma, f. (du L. firmus, ferme), mieux Handelsname ? m. (nom de commerce), raison (de commerce).

Stirlesanz, pour Stifanz. Voy. Sant (Dictionnaire, p. 56.).

Stirmament, n. e, (L. firmamentum), firmament.

Stiscus, m. (L. ascus, panier d'argent), fisc.

Stiscal, m. e, procureur fiscal.

Stanel, m. (F. stanelle. L. stanelia*), mieux Wollenzeug, n. (étoffe de laine), stanelle.

Stanke, f. n, (F. stanc, de stinken, mouvoir ?), flauc.

Stoliant, m. en, (du L. folium, feuille), livre in-folio.

Stolie, f. n, tain, feuille, paillon.

Stonanel, n. (L. fontanella*, de

font, source), mieux Kunstge schwür ? n. (ulcère artificiel) cautère, fontanelle.

Stossil, n. ien, (L. fossilis, de fod, creuser), fossile.

Stactur, f. (L. fractura), mieux Bruch, m. fracture.

Stacturschrift, f. (composé avec schrift, écriture), écriture romaine, caractère romain.

Stanciscaner, m. — Franciscain Cordelier (moine de l'ordre fondé au xiii^e siècle par saint François d'Assise).

Stanco, a. (It. franco), mieux frei franco.

Stankiren, v. mieux frei machen affranchir (une lettre).

Stanzstren, v. (de Stanzose Français), franciser (un mot

Stregatte, f. n, (F. frégate. It. fregata. A. frigate, de freig, sauter ? frégate.

Stresco, n. (It. fresco, de l'Allen frisch, frais ?) fresque.

Strescomalerei, f. (composé avec malerei, peinture), peinture fresque.

Strimaire, m. (F. frimaire, de frimat), mieux Reifmonat, r (mois de frimas), frimaire.

Strisiren, v. (F. friser), mieux t Haare krauseln ? (crêper les cheveux), friser.

Strisur, f. mieux Haarkräuseln n. frisure.

Stronte, f. (F. front. L. frons), mieux Vorderseite ? f. (côté devant), front (Militaire).

Stuctidor, m. (F. fructidor, c

fructus, fruit), mieux Fruchtmonat, m. (mois des fruits), fructidor.

Fundament, n. e, (L. fundamentum, de fundus, fond), mieux Grundlege? f. (base), fondement.

Furier, m. e, (F. fourrier. It. forriere. L. fodrarius*, de l'Allem. foder, futter, nourriture?), fourrier.

Fûsilier, m. e, (F. fusiller, de fusil), mieux Flintner? m. fusilier.



Gagath, m. (L. gagates. G. γαγάτης, de Gagé, ville de Lycie), mieux Γεῖπεθ? n. (poix de terre), gagate (pierre noire bitumineuse).

Gala ou Galla, (Esp. gala. It. gala, parure), mieux Pracht? f. (magnificence), ou Fest, n. (fête), gala.

Galaticid, n. mieux Prachtkleid, n. (habit de cérémonie), habit de gala.

Galan, m. en, (Esp. galan, amant magnifique), mieux Buhle? m. galant.

Galant, a. mieux prachtvoll? (magnifique), ou fein? (poli), galant.

Galanterie, f. mieux Pug? m. (parure), ou Höflichkeit? f. (politesse), ou Liebeshandel? (commerce d'amour), galanterie.

Calander ou Glander, m. (F. calandre. A. calander, du L. cylindrus, cylindre?), mieux Kornwurm? m. (ver de blé), calandre (ver, larve du charçon du blé).

Calander, m. — (It. colandra. F. calandre. L. calandrus ou galaranus*, de galea, casque?), mieux Haubenlerche? f. (alouette huppée), calandre (grosse alouette).

Galbanum, n. (L. galbanum. G. χελβάν. H. chelbenach, de cheleb, graisse?), mieux Mutterkorn? n. (gomme antihystérique), galbanum.

Galeasse, f. n, (It. galeazza), galéasse.

Galeere, f. n, (F. galère. L. galea*. It. galea), mieux Ruderschiff? n. (vaisseau à rames), galère.

Galeerenclav, m. en, galérien, forçat.

Galeot, m. e, (It. galeotta), mieux Ruderknecht? m. (homme condamné à ramer), galérien.

Galeote, f. n, (It. galeotta), galiote.

Galerie. Voy. Gallerie.

Galgant, n. (A. galangal. L. galanga*. G. γαλάνγα*), galanga (plante des Indes).

- Galimathias**, m. (F. galimatias, de galli Mathias, du coq Mathias, au lieu de gallus Mathias, coq de Mathias?), mieux Wortgewirr? n. (confusion de mots), galimathias.
- Gallione** ou **Gallione**, f. n, (Esp. gallione), gallion.
- Gallisenstein**, m. (L. galitium*), mieux weisse Zinbitriol, m. vitriol ou sulfate blanc.
- Galla**, Voy. Gala.
- Gallerie**, f. n, (F. galerie. It. gal-luria. L. galeria*, de l'All. wallen, aller?), galerie.
- Gallerte**, f. (L. galatina*, de gelo, geler), gélatine.
- Gallicanisch**, a. (L. gallicanus), mieux französisch (français), gallican (église).
- Gallicismus**, m. mieux französische Wendung? f. (tournure française), gallicisme.
- Gallomanie**, f. (F. gallomantie), mieux Französerei, f. gallomanie.
- Gallosche**, f. n, (It. gallozia. L. calopes*, de calceus, soulier?), mieux Überschuß, m. (soulier de dessus, claque), galoche.
- Galmi**, m. (It. gellamira. L. calamina*, de cadmia. G. χαδμία), calamiue.
- Galone**, f. n, (It. gallone, bordure de soie, d'or, de gala), mieux Borte, f. galon.
- Galoniren**, v. mieux beborten ou verbrämen, galonner.
- Galopp**, m. (F. galop. It. galoppo, du G. χαλπάω, exciter à la course?), mieux Sprunglauf? m. (course en sauts), galop.
- Galoppiren**, v. galoper.
- Galvanismus**, m. (de Galvani, savant italien), galvanisme (électricité métallique).
- Galvanisiren**, v. galvaniser.
- Galvanisch**, a. galvanique.
- Gamasche**, f. n, (F. gamache, de gambe [jambe]. It. gamba), mieux Überstrumpf? m. (bas de dessus), ou Knöpfstiefel? m. (botte à boutons), gamache, guêtre.
- Garantie**, f. (F. garantie, de l'All. wahr, garantir?), mieux Gewähr? f. ou Bürgschaft? (caution), garantie.
- Garantiren**, v. mieux gewähr-leisten ou bürgen, garantir.
- Garbe**, f. (F. garde. A. guard. It. guarda, de wahren, garder?), mieux Wache, f. garde.
- Garbine**, f. n, (A. curtain. L. cortina*), mieux Vorhang, m. rideau (de lit, de fenêtre).
- Garniren**, v. (F. garnir. It. guarnire. A. garnish, de wahren, garder?), mieux versehen, garnir.
- Garnitur**, f. mieux Besatz, m. garniture (d'une robe), ou Einfassung, f. (bordure), ou Tischzeug, n. (service de table), garniture, ou Bettüberzug, m. (garniture de lit), garniture.
- Garnison**, f. cn, (F. garnison, de garnir), mieux Besatzung? f. garnison.

Gaz, m. (de l'All. gāſcht, levure?), gaz.

Gaze, f. (F. gaze. H. khaze, voir?), gaze.

Gazelle, f. n. (Arab. gazal, chevreuil), mieux Waldziege? f. (chèvre des bois), gazelle.

General, a. (L. generalis), mieux allgemein, général.

General, m. e, général (chef militaire).

Generalsin, f. femme du général.

(Dans certaines compositions, general signifie *principal* ou *supérieur*, et répond à Haupt, chef, ou ober, sur, comme : Generalbaß, pour Hauptbaß, basse fondamentale; General-Postmeister, pour Oberpostmeister, directeur de la poste).

Genie, n. (F. génie. L. ingenium), mieux Geist? m. (esprit), génie (intelligence).

Genius, m. pl. Genien, (L. genius), mieux Schutzgeist? m. (esprit tutélaire), génie (protecteur).

Genitiv, m. (L. genitivus, de génération), mieux Zeugfall? m. (cas de génération), génitif.

Genster, m. ou Geniste, f. (It. ginestra. L. genista), genêt.

Geograph, m. en, (L. geographus. G. γεωγράφος, de γῆ, terre, γράφω, écrire), mieux Erdbeschreiber? m. (qui décrit la terre), géographe.

Geographie, f. mieux Erdbeschreibung, f. géographie.

Geographisch, a. géographique.

Geolog, m. en, (de γῆ, terre, λόγος, instruit), mieux Erbkundige? m. géologue.

Geologie, f. mieux Erbkunde, f. géologie.

Geologisch, a. géologique.

Geometer, m. — (L. geometres. G. γεωμέτρης), mieux Erdmesser? m. (mesureur de la terre), géomètre.

Geometrie, f. mieux Erdmessung, f. géométrie.

Geometrisch, a. géométrique.

Germanien, f. (pour Deutschland, Allemagne. L. Germania, de l'All. wehr, défense, et mann, homme), Germanie.

Germane, m. n, Germain (homme de guerre).

Germanisch, a. germanique.

Germanismus, m. mieux deutsche Wendung, f. (tournure allemande), germanisme.

Germinal, m. (F. germinal, du L. germen, germe), mieux Keimmonat? m. germinal.

Gerundium, n. (L. gerundium), mieux Bredwort? n. (mot du but), gérondif.

Gesticuliren, v. (F. gesticuler. L. gesticular, de gestus, geste), gesticuler.

Gigant, m. en, (L. gigas. G. γίγας, de γῆ, terre, γίνομαι, naître), géant (de la fable).

Gigantisch, a. mieux riesenhaft, gigantesque.

Gilde, f. n, (A. guild, de l'All. geben, payer), corporation (d'artisans, de marchands), compagnie.

- Giraffe**, f. n. (F. girafe. Arab. زرافة, excéder la mesure?), girafe.
- Girandole**, f. (F. girandole, du L. gyros. G. γῦρος, cercle), mieux *Geuerad*? n. (fusée volante en forme de roue), ou *Armleuchter*, m. (chandelier à branches), girandole.
- Giriren**, v. (It. girare. L. gyro, tourner en cercle), endosser (une lettre de change).
- Giro**, m. (It. giro), endossement.
- Girobant**, f. banque à virement.
- Glacis**, n. (F. glacis. L. glati^a, de l'All. glatt, glissant), mieux *Gelbbrustwehr*? f. (parapet du côté de la campagne), glacis.
- Glorie**, f. (L. gloria, gloire), mieux *Herrlichkeit*? f. (majesté), ou *Heilighen*? m. (leur sainte autour de la tête), gloire, auréole.
- Glorreich**, m. (composé avec reich, riche), mieux *ruhmvoll*, m. (plein de gloire), glorieux.
- Gouverneur**, m. (F. gouverneur. L. gubernator, de gubernare. G. κυβερνῶ, gouverner), mieux *Statthalter*, m. (gouverneur d'une province), ou *Hofmeister*, m. (maître qui dirige l'éducation), gouverneur.
- Gouvernante**, f. (F. gouvernante), mieux *Hofmeisterin*, f. (maîtresse qui dirige l'éducation), ou *Erzieherin*, f. (institutrice), gouvernante.
- Graduiren**, v. (du L. gradus, grade), graduer, se faire graduer (titre académique).
- Grammatik**, f. en. (G. γραμματικὴ, de γραμμα, lettre), mieux *Sprachlehre*? f. (art de parler correctement), grammaire.
- Grammatiker**, m. mieux *Sprachlehrer*, ou *Sprachforscher*, m. grammairien.
- Grammatisch**, ou grammatisch, a. grammatical.
- Grenat**, m. e, ou *Grenate*, f. r. (A. granate. L. granatus, de granum, grain), grenat (pierre).
- Grenate**, f. ou *Grenatapfel*, m. (composé avec apfel, pomme), grenade.
- Grenatbaum**, m. (composé avec baum, arbre), grenadier.
- Grand**, ou *Grande*, m. (It. grande, du L. grandis), mieux *Große*? n. grand (d'Espagne).
- Grandios**, a. mieux *groß* (grand, ou *erhaben*, (sublime), grandiose.
- Granit**, m. e, (F. granit, de granum, grain), granit.
- Grassiren**, v. (du L. grassor, courir), mieux *herrschen* (régner) ou *wüthen* (faire des ravages), courir, régner (d'une maladie).
- Gratias**, n. (du L. gratia, merci), mieux *Belohnung*, f. récompense (gratification).
- Gratias**, n. (acc. plur. de gratia, mieux *Dank*, m. merci, ou *Dankgebet*, n. (prière de remerciement), grâces (prier après le dîner).
- Gratification**, f. en. (L. gratificatio, de gratificor, gratifier), mieux *Bergütung*? f. ou *Belohnung* f. gratification.

Gratuliren, v. (L. gratulor, congratuler), mieux Glückwünsch-en (souhaiter du bonheur), féliciter.

Gratulant, m. en, mieux Glückwünscher, m. (qui félicite), complimenteur.

Gratulation, f. mieux Glückwünschung, f. (congratulation), félicitation.

Gravität, v. (It. gravitate. L. gravitas), mieux Ernst? m. (sérieux), ou Schwere? f. (pesanteur), gravité.

Gravitätisch, a. mieux ernsthaft (sérieux), ou feierlich (solennel), grave, sérieux.

Grazie, f. n. (It. grazia. L. gratia), Amuth? f. (amabilité), ou Guldgöttin? (déesse de la grâce), grâce.

Grenadier, m. e. (F. grenadier, de grenade), mieux Granatenwerfer? m. (qui jette des grenades), grenadier.

Griech, m. n. (L. Graecus. G. γραικος, gris, ancien?), Grec.

Griechin, f. Grecque.

Griechisch, a. grec.

Griechenland, n. (composé avec land, pays), Grèce.

Grimasse, f. (A. grimace. It. grimazzo, de l'All. grimmen, avoir l'air furieux?), mieux Mißgebärde, f. (contorsion du visage), ou Biedererei, f. (affectation), grimace.

Guardian, m. (L. guardianus*, de l'All. wahren, garder), gardien (supérieur de Capucins, de Cordeliers).

Guillotine, f. n. (F. guillotine, du nom du médecin Guillotin), guillotine.

Guinee, f. n. (A. guinea, du nom de Guinée, en Afrique), guinée.

Guirlande, f. n. (F. guirlande. It. ghirlanda, de gyro, cercle), Blumengevinde (tresse de fleurs), guirlande.

Guitarre, f. n. (F. guitare. It. ghitarra, pour Zither), guitare.

Gummi, n. (L. gummi. G. γόμμη), gomme.

Gymnasium, n. pl. Gymnasien, (L. gymnasium. G. γυμνάσιον), gymnase, collège.

Gymnasiast, m. en, élève d'un gymnase.

Gymnastik, f. mieux Turnkunde, f. gymnastique (art).

Gymnastisch, a. gymnastique.

h

Hades, m. (G. ᾍδης, enfers), mieux Schattenreich, n. (royaume des ombres), Unterwelt, f. enfers.

Hakkesujah, n. (Héb. halal, louer,

jah, Seigneur), pour lobt den Herrn, (louez le Seigneur), alléluia.

Harem, n. (Turc. haram), harem.

Harlekin, m. *e*, (It. arlequino), mieux **Hanswurst**, m. (Jean saucisse), arlequin.

Harmonie, f. *n*, (F. harmonie. L. harmonia. G. ἀρμονία), mieux **Einflang**, m. (accord des sons), ou **übereinstimmung**? f. accord (des idées), harmonie.

Harmoniren, v. mieux **einig sein**, (être d'accord), ou **übereinstimmen**, (s'accorder), sympathiser.

Harmonisch, a. mieux **wohllingend**, (harmonieux), ou **übereinstimmend**, (d'accord), harmonieux.

Harmonika, f. harmonica (inventé par Franklin).

Harpie ou **Harpye**, f. *n*, (L. harpyia. G. ἀρπυια, de ἀρπυζω, ravir), harpie.

Hasard, n. en comp. (F. hasard. Esp. *hasar*, de *hazer*, arriver?), hasard.

Hasardspiel, n. (composé avec *spiel*, jeu), mieux **Glücksspiel**, n. jeu de hasard.

Hebräer, m. — (L. hebreus), hébreu, hébraïsant.

Hebräisch, a. hébreu, hébraïque.

Hebraismus, m. mieux **hebräische Wendung**, f. (tournure hébraïque), hébraïsme.

Hebraisiren, v. faire usage d'hébraïsmes.

Heiduck, m. en, (Hongr. *heidu*, soldat), heiduque (santassin hongrois, valet vêtu à la hongroise).

Helikon, m. (L. helicon), mieux **Musenberg**? m. (montagne des muses), **Hélicon**, **Parnasse**.

Heliotrop, n. *e*, (L. heliotropium. G. ἡλιοτρόπιον, de ἥλιος, soleil, τρέπω, tourner), mieux **Sonnenblume**? f. (tournesol), **héliotrope**.

Hellas, n. (L. Hellas. G. Ἑλλάς), pour **Griechenland**, u. Grèce.

Hellene, m. *n*, (de *Hellen*, fils de Deucalion, roi de Thessalie), pour **Griech**, m. (Grec), **Hellène**.

Hellenisch, a. mieux **griechisch** (grec), **hellénique**.

Hellenismus, m. mieux **griechische Wendung**, f. (tournure grecque), **hellénisme**.

Hellenist, m. en, **helléniste**.

Helvetien, u. (L. Helvetia), pour **die Schweiz** (la Suisse), l'**Helvétie**.

Helvetier, m. pour **Schweizer**, m. (Suisse), **Helvétien**.

Helvetisch, a. pour **schweizerisch** (suisse), **helvétique**.

Hem, i. (L. hem), **hem**, **eh**.

Hesh ou **he**, i, **hé**, **eh**.

Heda, **hé** ici, **allons**, **courage**.

Hemisphäre, f. *n*, (F. hémisphère. L. hemisphaerium. G. ἡμισφαίριον, de ἡμι, demi, σφαῖρα, boule), mieux **Halbkugel**, f. **hémisphère**.

Hemistisch, m. (F. hémistiche. L. hemistichium. G. ἡμιστίχιον), mieux **Halbvers**?, (demi-vers), **hémistiche**.

Heraclide. Voy. **Herkules**.

Heraldis, f. (F. héraldique, art, de *bé*raut), mieux **Wappenkunde**, f. (connaissance des armoiries), **héraldique** (science).

Herkules, m. (L. Hercules), **Hercule**.

Herkulisch, a. mieux **riesenmäßig**? (conforme à un géant), ou **helt-**

enmäßig? (conforme à un héros), herculéen.

Heraclide, m. n. (L. Heraclides. G. Ἡρακλίδης), Héraclide.

Hermadad, f. (Esp. hermandad). hermandad (soldats de l'inquisition).

Hermaphrodit, m. en, (L. hermaphroditus. G. ἑρμαφρόδιτος), mieux Switter, m. hermaphrodite.

Hermelin, n. e, (It. hermelino. L. hermelina*, arménien, venant d'Arménie?), hermine, hermine.

Hermeneutif, f. (G. ἑρμηνευτικὴ de ἑρμηνεύω, interpréter), mieux Auslegungskunst, f. (art d'interpréter), herménautique (art).

Hermeneutisch, a. mieux auslegend? (qui interprète), ou erklärend? (qui explique), herménautique.

Hermetisch, a. (du L. Hermes. G. ἑρμῆς), hermétique.

Hermetif, f. art hermétique.

Hermodattel, f. n, (de ἑρμῆς, et δάκτυλος, doigt), hermodacte, hermodatte (plante à racine bulbeuse):

Heros, m. pl. Heroen, (L. heros. G. ἥρωες), mieux Held, m. héros.

Heroisch, a. (L. heroicus. G. ἥρωικός), mieux heldenhaft, héroïque.

Heroismus, m. mieux Heldengeist, m. (esprit héroïque), héroïsme.

Hesperus, m. (L. hesperus. G. ἑσπερος), mieux Abendstern, m. (étoile du soir), hesper, vesper.

Hesperiden, f. (L. Hesperides, filles de Hesperus), Hespérides.

Hesperien, n. (L. Hesperia, de G. ἑσπερίος, occidental), mieux Abendland, n. (pays occidental, pour Italien, Italie, et Spanien, Espagne), Hespérie.

Heterodor, a. (F. hétérodoxe. G. ἑτερόδοξος, d'une autre opinion), mieux irrigläubig? (faux croyant) hétérodoxe.

Heterogen, a. (F. hétérogène. L. heterogeneus. G. ἑτερογενής), mieux ungleichartig? (d'une autre espèce), hétérogène.

Hexagon, n. e, (L. hexagonus. G. ἑξάγωνος, à six angles), mieux Sechseck, n. hexagone.

Hexameter, m. — (L. hexameter. G. ἑξαμετρος, à six pieds), mieux Sechsfuß? m. ou sechsfüßige Vers, m. (vers à six pieds), hexamètre.

Hiatus, m. (L. hiatus, de hio, s'ouvrir), mieux ũbellaut, m. (mauvais son), hiatus.

Hiacinth. Voy. Hyacinth.

Hierarchie, f. (G. ἱερός, sacré, ἀρχή, empire), mieux Kirchenherrschaft? f. (domination de l'église), ou Priesterherrschaft, f. (domination des prêtres), hiérarchie.

Hieroglyphe, f. n, (L. hieroglyphum, du G. ἱερός, sacré, γλύφω, graver), hiéroglyphe.

Hieroglyphisch, a. hiéroglyphique.

Hiobepost, f. (composé de Hiob, Job, et post, nouvelle), mauvaise nouvelle.

Hippogryph, m. en, (L. hippogriphus, du G. ἵππος, cheval, γρύψ, griffon), mieux Flügelroß? n. (cheval ailé), hippogriffe.

Hippokras, m. (de Hippocrates, Hippocrate?), mieux Würzwein? m. (vin préparé avec des épices), hippocras (boisson avec du vin, du sucre et de la cannelle).

Historie, f. n, (L. historia. G. ἱστορία, de ἵστωρ, érudir), mieux Geschichte, f. histoire.

Historiker, m. mieux Geschichtsschreiber, m. historien.

Historisch, a. mieux geschichtlich, historique.

Hoboe, f. n, (A. oboe), hautbois.

Hoboist, m. en, joueur de hautbois.

Hofiren, v. p. us. (pour hofen, de l'All. hof, cour), faire la cour, faire ses nécessités.

Homilie, f. n, (G. ὁμιλία, assemblée), mieux Predigt? f. (sermon), homélie.

Homiletik, f. mieux Predigtkunst? f. (art du prédicateur), homilétique (science).

Homiletisch, a. homilétique.

Homiletiker, m. — homiliaste.

Homogen, a. (F. homogène. L. homogeneus. G. ὁμογενής), mieux gleichartig, (de la même espèce), homogène.

Homonym, a. (F. homonyme. L. homonymus. G. ὁμώνυμος), mieux gleichnamig? (ayant le même nom), homonyme.

Homophon, a. (F. homophone. G. ὁμοφών, égal, φωνή, voix), mieux gleichlautend (du même ton), homophone.

Honett, a. (F. honnête. L. honestus, de honor, honneur), mieux ehrbar (respectable), honoré.

Honorar, n. pl. Honorarien, (L. honorarium), mieux Ehrenlohn? m. (solde honorifique), ou Schriftstellergehalt? f. (droit d'auteur), honoraire.

Honoriren, v. (L. honoro, honorer), mieux bezahlen, honorer (une lettre de change).

Horizont, m. (L. horizon. G. ὁρίζων, qui borde), mieux Gesichtskreis? m. (cercle de la vue), ou Fassungskraft, f. (faculté de concevoir), horizon.

Horizontal, a. mieux wagerecht? (de niveau), horizontal.

Hospital ou **Spital**, n. *er, (F. hôpital. A. hospital. Esp. hospital. It. ospedale. L. hospitale*, de hospes, hôte), mieux Krankenhaus, n. (maison de malades), hôpital.

Hospital, n. pour Gasthaus, n. auberge.

Hospital, a. mieux gastfreundlich, a. hospitalier.

Hospitalität, f. mieux Gastfreundschaft, f. hospitalité.

Hospitium, n. (L. hospitium), mieux Gasthaus, n. ou Herberge, f. hospice (auberge).

Hospitiren, v. mieux besuchen, visiter (des cours).

Hospitant, m. en, mieux Hörer, m. auditeur extraordinaire (d'un cours public).

- Ψεφδαρ**, m. e, (F. hospodar, corrompu du G. διαπότης, maître, d'où vient le russe gospodi, Dieu, et gospodar, maître), hospodar.
- Ψοστία**, f. n, (L. hostia, sacrifice), hostie.
- Ψυγενότ**, m. en, (F. huguenot, jadis égnot, pour Eidgenos, m. confédéré?), huguenot.
- Ψυμορ**, m. (A. humour. L. humor), mieux **Ψαυνη**, f. humeur.
- Ψυμορίστ**, m. en, humoriste.
- Ψυμορίστισχ**, a. mieux **Ψαυνησφ**, humoristique.
- Ψυσαρ**, m. en, (du hongrois huszar, vingtième), hussard.
- Ψυσσίστη**, m. en, (sectateur de Jean Huss), Hussite.
- Ψυακίνθη**, f. e, (F. hyacinthe. L. hyacinthus. G. ὑακινθός), hyacinthe, (fleur).
- Ψυακίνθη**, m. e, hyacinthe (pierre).
- Ψυήνη**, f. n, (F. hyène. L. hyena. G. ὕαινα, porc), hyène.
- Ψυδερ**, f. n, (L. hydra. G. ὕδρα), mieux **Ψαυερσφ**, f. (serpent d'eau), hydre.
- Ψυδραυλίσφ**, f. (F. hydraulique. L. hydraulicus. G. ὑδραυλικός, de ὕδωρ, eau, αὐλός, tuyau), mieux **Ψαυερφυνίσφ**, f. hydraulique.
- Ψυδρογραφίη**, f. (F. hydrographie. G. ὕδωρ, eau, γραφω, écrire), mieux **Ψαυερβεσφ**, f. (description de l'eau), hydrographie.
- Ψυδροστατίφ**, f. (F. hydrostatique.

- G. ὑδροστάτης, pesanteur de l'eau), mieux **Ψαυερστάγυνη**, f. (science de la pesanteur de l'eau), hydrostatique.
- Ψυγέα**, ou **Ψυγίδα**, f. (L. Hygea. G. ὕγεια), mieux **Ψεφυνησφ**, f. (déesse de la santé), Hygie, Hygiène.
- Ψυγινη**, f. mieux **Ψεφυνησφ**, f. (règles sur la santé), hygiène.
- Ψυλαρ**, (nom de chien dans la fable), Hylax.
- Ψυμην**, m. (L. Hymen. G. ὕμην), mieux **Ψεγγοτ**, m. (dieu du mariage), ou **Ψοχφ**, f. (noce), hymen, hyménée.
- Ψυμνη**, f. n, (F. hymne. L. hymnus. G. ὕμνος), mieux **Ψογφ**, m. chant de louange), hymne.
- Ψυπερβεσφ**, f. n, (L. hyperbole. G. ὑπερβολή, de ὑπερβάλλω, jeter par dessus), mieux **Ψυπερβεσφ**, f. (exagération), hyperbole.
- Ψυπερβολίσφ**, a. mieux **Ψυπερβεσφ**, en (exagéré), hyperbolique.
- Ψυποχονδρία**, f. (A. hypochondria. L. hypochondria. G. ὑποχόνδρια), mieux **Ψυλφ**, f. (maladie de la rate), ou **Ψυλφ**, f. (spleen), hypochondrie.
- Ψυποχονδρίσφ**, a. mieux **Ψυλφ**, f. (maladie de la rate), ou **Ψυλφ**, f. (spleen), hypochondrie.
- Ψυποθενυσε**, f. n, (A. hypothernuse. G. ὑποθενωσα), hypothernuse.
- Ψυποθεσφ**, f. en, (L. hypotheca, G. ὑποθήκη, de ὑπο τίθημι, mettre dessous), mieux **Ψυποθεσφ**, n. (gage), hypothèque.

Hypothetisch, a. hypothécaire.
(On fait mieux de réunir l'ad-
jectif au substantif, et de le
rendre par Pfand, gage, comme
Pfandgläubiger, créancier hy-
pothécaire; Pfandschuld, dette
hypothécaire).

Hypothese, f. n. (F. hypothèse
hypothesis. G. ὑπόθεσις), n.
Voraussetzung, f. (supposit
hypothèse).

Hypothetisch, a. mieux bedin
(conditionnel), hypothéti

I (voyelle).

Idee, f. n. (F. idée. A. idea. L.
idea. G. idéa, de ιδέα, voir),
mieux Gedanke, m. (pensée),
ou Begriff, m. (conception in-
tellectuelle), ou Einfall, m.
(saillie, fantaisie), idée.

Ideal, n. e. (F. idéal. A. ideal),
mieux Urbild, n. (type imagi-
naire), ou Gedankenwesen? n.
(être d'imagination), idéal.

Idealisch, a. mieux urbildlich? (ima-
ginaire), idéal.

Idealismus, m. idéalisme.

Ideenlehre, f. (composé avec
lehre, doctrine), idéologie.

Identisch, a. identique.

Idylle, f. n. (F. idylle. L. idyl-
lum. G. εἰδύλλιον, de εἶδος,
forme), mieux Hirtengebieth,
n. (poème pastoral), idylle.

Idyllisch, a. mieux hirtendäßig,
(pastoral), idyllique.

Illuminiren, v. (L. illumino, il-
luminer), mieux erleuchten
(éclairer), ou bunt ausmalen
(enluminer), illuminer, enlu-
miner.

Illumination, f. mieux Erleuch-
tung, ou Beleuchtung, f. illumi-
nation.

Illuminat, m. en, mieux
leuchtete? m. (éclairé), illi-
né.

Iman, m. (Turc. imam, pré-
iman.

Imbroglia, n. (It. imbro-
mieux Verwirrung? f. (co-
sion), imbroglia.

Immateriell, a. (immatér
mieux körperlos, ou unför-
lich (sans corps), immatéri

Immaterialität, f. mieux Ur-
perlichkeit, f. (immatéria

Immatriculiren, v. (F. imma-
culer, du L. matricula, regis-
mieux einzeichnen? (inser
immatriculer (au nombre
étudiants).

Immatriculation, f. mieux
zeichnung? f. immatriculatio

Immobilien, pl. (L. immob
mieux unbewegliche Güter
(biens immobiliés), immeul

Immunität, f. en, (F. immu-
L. immunitas, de munia, devc
mieux Steuerfreiheit? f. (ex-
tion d'impôts), ou Vorrecht
(privilège), immunité, f.
chise.

- Imperativ**, m. (F. impératif. L. imperativus), mieux Befehlform, f. (forme impérative), impératif (Gramm.).
- Imperfect**, n. (A. imperfect. L. imperfectum, imparfait), mieux unvollendete Zeit? f. (temps inachevé), imparfait (Gramm.).
- Imperial**, m. e, (L. imperialis*), impériale (monnaie d'or russe).
- Imperial**, n. e, impériale (jeu de cartes).
- Imperiale**, f. n, mieux Kutschenhimmel? n. (ciel de voiture), impériale (d'une voiture).
- Imperialpapier**, n. (composé avec papier, papier), papier du plus grand format.
- Imponiren**, v. (L. impono), mieux Achtung einflößen? (inspirer du respect), ou sich geltend machen? (se faire valoir), imposer (inspirer de la crainte).
- Imponirend**, ou **Imposant**, a. mieux bedeutsam (significatif air), ou erhehend? (grandiose), imposant (air, spectacle).
- Important**, a. (F. important), mieux wichtig, important.
- Importanz**, f. mieux Wichtigkeit, f. importance.
- Impost**, m. e, (A. impost. It. imposta. L. impositum), mieux Auflage, f. impôt.
- Impromptu**, a. (F. impromptu. L. in promptu, prêt), mieux aus dem Stegreif, impromptu.
- Impromptu**, m. mieux Stegreifwitz? m. (saillie impromptue), impromptu.
- Improvisiren**, v. (It. improvvisare, du L. improvisus, imprévu), mieux aus dem Stegreif dichten? (composer et réciter sur-le-champ des vers), ou aus dem Stegreif spielen? (jouer d'un instrument sans être préparé), improviser.
- Improvisator**, m. en, mieux Stegreifdichter? m. (poète qui compose sur-le-champ), improvisateur.
- Inauguriren**, v. (L. inauguro, inaugurer), mieux einweihen? (consacrer), ou feierlich einsetzen? (installer solennellement), inaugurer.
- Inauguration**, f. mieux Einweihung, f. (consécration), ou feierliche Einsetzung, f. (installation solennelle), inauguration.
- Inaugural**, en comp. inaugural, comme: Inauguralrede, f. mieux Antrittsrede? (discours d'installation), ou Einweihungsrede? (discours de consécration), discours inaugural.
- Incarnat**, a. (F. incarnat, du L. caro, chair), mieux fleischfarben? (de la couleur de chair), ou blutroth? (rouge comme du sang), incarnat.
- Incarnat**, n. mieux Fleischfarbe, f. (couleur de chair), ou Blutröthe, f. (rouge de sang), incarnat.
- Inclusive**, ad. (A. inclusive. L. inclusive, de includo, inclure), mieux einschließlic? (inclusive-ment), ou mitgerechnet (y compris), inclusivement.
- Incognito**, ad. (L. incognito, sans

- être connu), mieux unerkannt? (non reconnu), ou unter fremd-en Namen? (sous un nom étranger), incognito.
Incognito, n. incognito.
- Indicativ, m. (A. indicative. L. indicativus, indicatif), mieux anzeigende Art? f. indicatif.
- Indigo, m. (F. indigo. A. indigo. L. indicus, indien), indigo.
- Individuum, n. pl. Individuen, (L. individuum, indivisible), mieux Einzelwesen? n. (être isolé), individu.
- Individuell, a. mieux einzeln? (isolé, ou besonder (spécial), individuel.
- Indossiren, v. (A. indorse. F. endosser, de dos, dorsum, dos), endosser (une lettre de change).
Indossirung, f. endossement.
Indossent, m. en, endosseur.
- Indult, m. e, (F. indult. A. indult. L. indultus, de indulgeo, accorder), mieux Erlassbrief? m. (grâce accordée par une bulle), ou Gnadenfrist? f. (délai de grâce); indult.
- Industrie, f. (F. industrie. L. industria), mieux Betriebsamkeit? f. (activité), ou Kunstfleiß? m. (application dans les arts), industrie.
- Infam, a. (F. infâme. L. infamis), mieux ehrlos (sans honneur), ou schändlich, ignominieux), infâme.
- Infamie, f. mieux Ehrelosigkeit, f. ou Schändlichkeit, f. infamie.
- Infant, m. en, (F. infant. Esp. infante. L. infans, qui ne peut pas parler), infant (enfant puiné du roi d'Espagne et de Portugal).
- Infantin, f. infante.
- Infanterie, f. (It. infanteria, de fante, valet), mieux Fußvolk, n. troupes à pied), infanterie.
- Infanterist, m. en, mieux Fußsoldat, m. (soldat à pied), fantassin.
- Insel ou Insel, f. n, (F. insule. L. insula), mieux Priesterbinde, f. (bandeau sacerdotal), ou Bischofsmütze, f. (bonnet d'évêque), insule, mitre.
- Infinitiv, m. (F. infinitif. L. infinitivus), mieux unbestimmte Art? f. (mode indéfini), infinitif.
- Influenza, f. (It. influenza, du L. influo, influencer), influenza (mal épidémique).
- Infusion, f. (F. infusion. L. infusio, de infundo, infuser), mieux Einguß? m. infusion.
- Ingber, ou Ingwer, m. (A. ginger. L. zingiber. G. ζγγιβάρις. Arab. zinzibil), gingembre.
- Ingenieur, m. (F. ingénieur, du L. ingenium, génie), mieux Kriegsbaumeister? m. (architecte militaire), ingénieur.
- Ingrediens, ou Ingredienz, f. en, (A. ingredient. F. ingrédient. L. ingrediens, de ingredi, entrer), mieux Butzhat? f. (fourniture), ingrédient.
- Injurie, f. n, (A. injury. L. injuria), mieux Beleidigung, f. (of-

- fense), ou Schimpfrede, f. (discours injurieux), injure.
- Inoculiren, v.** (F. inoculer. L. inoculo), mieux einimpfen, inoculer.
- Inoculation, f.** mieux Einimpfung, f. inoculation.
- Inquiriren, v.** (L. inquiri, enquérir), mieux untersuchen? (examiner), s'enquérir, interroger (un accusé), instruire (un procès).
- Inquisition, f.** (L. inquisitio), mieux Untersuchung? f. (enquête), ou Kegergericht? n. (tribunal des hérétiques), inquisition.
- Inquisitor, m. en,** mieux Kegerichter? m. (juge des hérétiques), inquisiteur.
- Insekt, n. e,** (F. insecte, L. insectum, de insecō, inciser), mieux Bießer? n. insecte.
- Inseriren, v.** (L. insero, insérer), mieux einrücken, insérer.
- Insertion, f.** mieux Einrückung, f. insertion.
- Insignien, f. pl.** (L. insignia), mieux Ehrenzeichen, n. (signes honorifiques), insignes.
- Insinuiren, v.** (L. insinuo, insinuer), mieux beibringen, insinuer, signifier légalement.
- Insinuiren (sich), v.** mieux sich einschmeicheln, s'insinuer.
- Insinuation, f.** mieux Beibringung, f. ou Einschmeichlung, f. insinuation.
- Insolvent, a.** (du L. in, pas, et solvo, payer), mieux zahlunfähig? (incapable de payer), insolvable.
- Insolvenz, f.** mieux Zahlunfähigkeit, f. (incapacité de payer), insolvabilité.
- Inspector, m. en,** (L. inspector, inspecteur), mieux Aufseher, m. inspecteur.
- Inspection, f.** mieux Aufsicht, f. inspection.
- Instanz, f. en,** (L. instantia), mieux Behörde? f. instance, (en instance).
- Intest, n.** (L. intestinus, intestin), mieux Gekröse, n. intestin, tripe.
- Instinkt, m. e,** (F. instinct. L. instinctus, de instinguo, pousser à), mieux Naturtrieb? m. (penchant naturel), instinct.
- Institut, n. e,** (F. institut. L. institutum, de instituo, instituer), mieux Anstalt? f. (établissement), ou Stiftung, f. (fondation), institut, institution.
- Instituiren, v.** mieux einsetzen, instituer, un héritier, ou stiften (fonder), instituer.
- Institutionen, f. pl.** Institutes (droit romain).
- Instruiren, v.** (F. instruire. L. instruo), mieux unterweisen, (informer, donner des instructions), ou einleiten, instruire (un procès), instruire.
- Instruction, f.** mieux Belehrung, f. (avis, conseil), ou Verhaltensbefehl, m. (ordre de conduite), instruction.
- Instrument, n. e,** (L. instrumentum), mieux Werkzeug, n. (ou-

- al), ou Urkunde, f. (document), instrument.
- Instrument, n. c, instrument (de musique).
- Instrumentenmacher, m. (composé avec macher, faiseur), fabricant d'instruments.
- Instrumental, instrumental (Musique).
- Insulaner, m. — (du L. insula, ile), mieux Inselbewohner, m. (habitant d'une ile), ou Eiländer, m. insulaire.
- Insurgent, m. en, (L. insurgens, de insurgo, insurger), mieux Empörer, m. (rebelle), ou Aufgebotene, m. (soldat d'une levée, en Hongrie), insurgé, insurgent.
- Insurrection, f. mieux Empörung, f. (rébellion), ou Aufgebot, n. (levée en masse), insurrection.
- Integriren, v. (L. integro), mieux ergänzen (compléter), ou vollständig machen? rendre complet), intégrer, trouver l'intégrale d'une quantité différentielle.
- Integrität, f. mieux Vollständigkeit? f. (état complet), ou Unverletztheit, f. (état intact), intégrité, (état d'un tout complet).
- Intellectuell, a. (F. intellectuel. L. intellectualis, de intelligo, comprendre), mieux geistig, (spirituel), ou verständig, raisonnable), intellectuel.
- Intelligenz, f. (F. intelligence. L. intelligentia), mieux Einsicht, f. ou Verständnis, n. intelligence, (faculté de comprendre).
- Intelligenzblatt, n. (composé avec blatt, feuille), feuille d'annonces publiques, jointe un journal allemand).
- Intendant, m. en, (F. intenda mieux Verwalter, m. intendant).
- Interdict, n. c, (L. interdictum, interdico, interdire), mieux Rath, n. (défense), ou Kirchbann? m. (ban de l'église), terdit.
- Interdiciren, v. mieux unterfagen, interdire.
- Interesse, n. (F. intérêt, du L. teresse, importer), mieux Theil, m. (avantage), ou Eigennutz, m. (utilité propre, avidité, intérêt).
- Interessen, pl. mieux Zinsen, intérêts (d'un capital).
- Interessiren, v. mieux angingen, ou betreffen (concerner), ou gewinnen (gagner), ou sich verwenden (s'employer pour), intéresser, s'intéresser.
- Interessirt, a. mieux eigennützig, intéressé (avare).
- Interessant, a. mieux anziehend, (attrayant), ou wichtig (important), intéressant.
- Interim, n. (L. interim), intérim (constitution provisoire plusieurs articles de loi, donnée par Charlem. à la diète d'Augsbourg, en 1548).
- Interim, ad. mieux inbetween, (dans l'intervalle), intérim.
- Interjection, f. en, (F. interjeet L. interjectio, de interjicio, interjeter), mieux Zwischenwort, (mot interjeté), ou Empfi

- ungswort, n. (mot de sentiment), interjection.
- Interlocut**, n. e, (L. interlocutio, de interloqui, parler entre), mieux *Zwischenspruch*, m. interlocation, (sentence interlocutoire).
- Intermezzo**, n. (It. intermezzo, du L. intermedium), mieux *Zwischenspiel*, n. intermède.
- Interpunction**, f. (L. interpunctio), ponctuation.
- Intervall**, n. e, (L. intervallum), mieux *Zwischenraum*, m. intervalle.
- Intolerant**. Voy. *Tolerant*.
- Intoniren**, v. (L. intono, entonner), mieux *ansimmen*, entonner, donner le ton (à un instrument).
- Intonation**, f. intonation.
- Introduciren**, v. (L. introduco, introduire), mieux *einführen*, introduire.
- Invalid**, m. en, (A. invalid. L. invalidus, invalide), mieux *Krüppel* ? m. (homme estropié, mutilé), invalide.
- Invalid**, a. mieux *dienstunfähig* ? (impropre au service militaire), invalide.
- Invalidenhaus**, n. (composé avec *haus*, maison), hôtel des Invalides.
- Inventarium**, n. ou *Inventur*, f. (L. inventarium, de inventio, trouver), mieux *Güterverzeichnis*, n. (liste dressée des biens), inventaire.
- Inversion**, en, f. (F. inversion. L. inversio), mieux *Wortversehung*, f. (transposition des mots), inversion.
- Investiren**, v. (L. investio, investir), mieux *einfetzen*, installer (un fonctionnaire), ou *belehnen* (inféoder), investir, mettre en possession (d'un fief).
- Investitur**, f. mieux *Einfetzung*, f. (installation), ou *Belehnung* ? f. (inféodation), investiture.
- Ironie**, f. (F. ironie. G. *ἰρωνία*), mieux *Spottrede*, f. (discours moqueur), ironie.
- Ironisch**, a. mieux *spöttisch* (moqueur), ironique.
- Isegrimm**, m. (ce surnom du loup dans la fable semble signifier: qui ronge sa colère ?), loup-garou.
- Isoliren**, v. (F. isoler, de l'It. *isole*, île ?), mieux *absondern* ? isoler.
- Isopp**, m. (L. *hyssopus*. G. *ὑσσωπός*. H. *aesob*), hysope.
- Isthmus**, m. (L. *isthmus*. G. *ἰσθμός*), mieux *Landenge* ou *Erözunge*, f. (langue de terre), isthme.
- Istem**, (L. *item*), mieux *ferner* (de plus), ou *ingleich* (également), item.

J (consonne).

Jakobiner, m. — (F. jacobin), jacobin.

Jakobinisch, a. jacobin.

Jalappe, f. (A. jalap), jalap.

Jambus, m. pl. Jamben, (L. jambus. G. ἰαμβός), iambe.

Jan, m. (contrâcté de Johanu, Jean).

Jan-Pagel, m. (composé avec pagel, grêle), populace.

(Cette expression répond au John Bull des Anglais).

Janitschar, m. en, (Turc. genitzeri, nouvelle milice), janissaire.

Jansenismus, m. (F. jansénisme, doctrine de Jansénius sur la grâce et la prédestination), jansénisme.

Jansenist, m. en, janséniste.

Jansenistisch, a. jansénien, jansénistique.

Januar ou **Jänner**, m. (L. januarius, de Janus), janvier.

Jasmin, m. (F. jasmin. A. jessamin. It. gelsimino, mot oriental, shamin), jasmin.

Jaspid, m. (A. jasper. L. iaspis. G. ἱάσπις. H. iaspeh), jaspe.

Jeremiade, f. (F. jérémiade, lamentation de Jérémie), mieux Jammerrède? f. (discours de lamentation), ou Klaglied? n. (complainte), jérémiade.

Jesuit, m. en, (F. jésuite, religieux de la société de Jésus), jésuite.

(Dans les composés Jesuit prer la finale er, comme Jesuite collegium, n. collège des jésuites).

Johannis, en comp. (génit. lat de Johannes, St.-Jean), de S Jean. [Le génitif de Johan Jean, fait Johannes].

Johannisbeere, f. (composé avec beere, baie de la St.-Jean), groseille.

Johannisberg, m. (composé avec berg, montagne), mont St.-Jean.

Johannistäfer, m. (composé avec täfer, scarabée), vers luisant.

Johanniter, m. chevalier de l'ordre de St.-Jean.

Jonquille, f. n, (F. jonquille, du juncus, jonc), jonquille.

Jot, n. (G. ἰότα, iôta), l'i ce sonne.

Jota, n. iôta (pas la moindre chose).

Journal, n. e, (F. journal, jour), mieux Tageblatt, (feuille du jour), ou Zeitung (nouvelle du temps), ou Zeitschrift, f. (écrit périodique), journal.

Journalist, m. en, mieux Zeitungsschreiber, m. (écrivain de journal), journaliste.

Jovial ou **Jovialis**, a. (F. jovial, de joie), mieux *lustig* ou *fröhlich*, (gai, joyeux), jovial.

Jubiläum, n. (L. jubilæus. H. *jebel*, jubilation), jubilé.

Judas, m. Judas. (au figuré, Verräther), traître, ou *falsche Freund*, faux ami.

Judas, m. pour *Verrätherische Kuß*, m. (baiser de traître), baiser de Judas.

Jude, m. en, (L. *judeus*, de *Judæa*, royaume de Juda), Juif.

Jubin, f. Juive.

Jüdisch, a. juif.

Jüdeln, v. faire le Juif, parler un jargon mêlé d'hébreu et d'allemand.

Juden, f. les Juifs, communauté des Juifs.

Judenthum, n. judaïsme.

Judengasse ou **Judenstraße**, f. (composé avec *gasse* ou *straße*, rue), rue des Juifs, juiverie.

Judenstadttheil, m. (composé avec *Stadttheil*, quartier d'une ville), quartier des Juifs, juiverie.

Jujubä, f. (F. *jujube*. Arab. *zy-zyba*), jujube.

Julepp, m. (A. *julep*. It. *giuleppe*. Arab. *giuleb*), julep.

Julius ou **Juli**, m. (L. *Julius*, juillet, mois ainsi nommé en l'honneur de *Caius Julius Cæsar*), mieux *Seunonot*? m. (mois de fenaïson), juillet.

Julius, Jules.

Julianisch, a. julien (calendrier).

Junius, m. (L. *Junius*, juin, mois ainsi nommé de la famille de *Junius Brutus*?), mieux *Brachmonat*? m. (mois de jachère), juin.

Junta, f. (Esp. *junta*), junte.

Juri ou **Jury**, n. (A. *jury*), mieux *Geschworenengericht*? n. (tribunal des jurés), jury.

Jurat, m. en, mieux *Geschworne*, m. juré.

Jurist, m. en, (F. juriste, du L. *jus*, droit), mieux *Rechtseundige*, m. (qui sait le droit), juriste.

Juristisch ou **Juribisch**, a. juridique.

Jurisprudenz, f. (L. *jurisprudentia*), mieux *Rechtseundigkeit*, f. jurisprudence.

Just, a. (L. *justus*, juste), mieux *genau* (exact) ou *eben* (précisément), justement.

Justiren, v. mieux *ausgleichen* (égaliser), ajuster.

Justiz, f. (F. *justice*. L. *justitia*), mieux *Gerichtigkeit*, f. (justice), ou *Rechtsepflege*, f. (administration de la justice), justice.

Juwel, n. e, (A. *jewel*. L. *joculus*), mieux *Geschmeid*, n. ou *Kleinod*, n. (bijou), joyau, bijou.

Juwelier, m. e, mieux *Schmuckhändler*, m. (marchand de bijoux), joaillier.



Kabacke, f. (Russe kabak), mieux
Schenke, f. (cabaret où l'on boit
de la bière), kabak, méchant
cabaret.

Kabeljau ou **Kabliau**, m. (F. ca-
beliau. L. cabelgensis*), cabillaud,
morue fraîche.

Kabestan, m. (F. cabestan. Esp.
cabacete, du L. caput, tête?), mieux
Schiffswinde? f. (vireveau), ca-
bestan.

Kaffee ou **Kaffe**, m. (F. café. A.
caffee. Turc. caoube), café (bois-
son).

Kaffeehaus, n. (composé avec
haus, maison), café (endroit
public, où on le prend).

Kaffeeschwester, f. (composé avec
schwester, sœur), femme qui
aime le café.

Kaffler, m. — p. us. (de l'All.
füllen, ôter la peau?), mieux
Schinder, m. écorcheur.

Kakadu, m. (F. kakaton, cri du
perroquet des Moluques de ce
nom), kakatou ou kakatoès.

Kalende, f. p. us. (L. calendæ,
premier du mois, de calo, ap-
peler), dime payée ancienne-
ment au curé le premier du
mois.

Kalender, m. — (A. calender; L.
calendarium*), calendrier.

Kalesche, f. n. (F. calèche. It. ca-
lessa. A. calash. Slav. kolasa),
mieux offene Kutsche? f. (voi-
ture ouverte), calèche.

Kalfatern, v. (It. calfatere. L. cal-
fatere*, de l'All. flet, cale, et füt-
tern, feutrer), mieux den Kiel
füttern? calfeutrer.

Kalligraph, m. en. (F. calligraphe,
du G. κάλος, beau, γράφω, é-
crire), mieux **Schönschreiber**,
m. calligraphe.

Kalligraphie, f. mieux **Schön-
schreibekunst**, f. (art de bien é-
crire), calligraphie.

Kalmus, m. (L. calamus. G. κάλα-
μος), mieux **Schilfrohr**? n. (ro-
seau de jonc), acorus, roseau
odoriférant.

Kamasche. Voy. **Gamasche**.

Kameel, n. e, (A. camel. L. came-
lus. G. κάμηλος. H. gamal), cha-
meau.

Kamerad. Voy. **Gamerad**.

Kamille, f. n. (A. camomil. L. cha-
mamelum. G. χαμαίμηλον, de
χαμηλόν, à terre, μήλον, pomme),
camomille.

Kamin, n. e, (A. chimney. It. ca-
mino. L. caminus. G. κάμινος, de
καίω, brûler), cheminée.

Kamisol, n. *er, (F. camisole, du
L. camisiale*, de camisia, che-
mise), canisole.

Kammertuch, n. (composé avec
kammer, pour Cambrai, de
Cambrai, et tuch, étoffe), cam-
brésine, toile de Cambrai.

Kanon. Voy. **Canon**.

Kanone, f. n. (F. canon. It. cannone,

du L. canna. G. κάνα, tuyau), canon.
 Canonier, m. e, canonnier.
 Canonieren, v. canonner.
 Cantharide, f. n, (F. cantharide. A. cantharis. L. cantharis. G. κάνθαρος, scarabée), mieux spanische Glicke, f. (mouche espagnole), cantharide.
 Chapelle, f. (F. chapelle. L. capella*, [lieu où l'on gardait la chape de saint Martin], de chape, chape?), chapelle.
 Chapellan, m. e, chapelain.
 Kapellmeister, m. — (composé avec meister, maître), maître de chapelle.
 Karat, n. e, (F. carat. It. carato. Arab. kerat), carat.
 Karátig, a. de carat.
 Kapitän. Voy. Capitain.
 Kapitel. Voy. Capitel.
 Karausche, f. n, (Slav. karas), corassin (poisson rangé parmi les carpes).
 Karavane, f. n, (F. caravane. Arab. kairavan. Turc. kervan), caravane.
 Karavanserai, f. (Pers. karvan, voyageur, serai, maison), caravansérail.
 Karbatsche, f. n, (Pers. kyrbac, fouet de cuir.
 Karbatschen, v. fouetter, rosser.
 Karbe ou Karve, f. (A. carway. It. caro. L. carum. G. κάρον), mieux Gelbkümmel? m. (cumin des prés), caroi.
 Karnieß, n. e, (F. corniche. A.

cornice. It. cornice. L. cernis. G. κορνίς), corniche.

Karolin, m. e, (de Karl, Charles), carolin, Charles-d'or (pièce de douze florins).

Karolinger, m. — (de Karl, Charles), Carlovingien (descendant de Charlemagne).

Karolingisch, a. carlovingien.

Kartätsche, f. n, (F. cartouche), cartouche à mitraille.

Kartaune, f. n, (L. quartana?), gros canon.

Karthause, f. n, (F. chartreuse. L. carthusia), Chartreuse (monastère du Dauphiné).

Karthäuser, m. — Chartreux.

Kastanie, f. n, (A. ches'-nut. It. castagna. L. castanea. G. καστανόν, de Kastana, ville du Pont), châtaigne.

Kastanienbaum, m. (composé avec baum, arbre), châtaignier.

Katarrh, m. e, (A. catarrh. F. catarrhe. G. κατάρρος, fluxion, de κατα, en bas, πέω, couler), mieux Schnupfen? m. (rhume), ou Fluß, m. (fluxion), catarrhe, rhume.

Katastrophe, f. (F. catastrophe. L. catastrophe. G. καταστροφή, de κατα, dessous, στρέφω, tourner), mieux Schlußbegebenheit? f. événement final), catastrophe.

Katechese, f. (F. catéchèse. L. catechesis. G. κατήχησις), mieux Glaubensunterricht? m. (instruction sur les principes de la foi), catéchèse.

Katechet, m. en, (L. catechista. G.

- κατηχιστής**, catéchiste.
Katechisiren, v. (L. catechizo. G. **κατηχίζω**), mieux im Glauben unterrichten? (instruire sur la foi), catéchiser.
Katechismus, m. (L. catechismus. G. **κατηχισμός**), mieux Kinderlehre? f. (instruction pour les enfants), catéchisme.
Katechumene, m. n. (L. catechumenus. G. **κατηχούμενος**), mieux Glaubenslehrling? m. (élève de la foi), catéchumène.
Kategorie, f. n. (F. catégoric. L. categoria. G. **κατηγορία**), catégorie.
Kathedra, m. et n. — (L. cathedra. G. **καθέδρα**, siège), mieux Lehrstuhl? m. (chaire de professeur), chaire.
Kathedralkirche, f. (composé avec Kirche, église), mieux Stiftskirche, f. (église du chapitre), ou Hauptkirche? f. (église principale), cathédrale.
Katheter, m. (L. catheter. G. **καθετήρ**), mieux Harnleiter, m. (sonde pour la vessie), cathéter, algalie.
Katholik, m. en. (L. catholicus. G. **καθολικός**, universel), catholique.
Katholikin, f. catholique.
Katholisch, a. catholique.
Katholicismus, m. catholicisme.
Katoptrik, f. (F. catoptrique. G. **κατοπτρικὴ**, de **κάτοπτρον**, miroir), mieux Spiegellehre? f. (science de la propriété des miroirs), ou Lichtstrahllehre? f. (science de la réflexion de la lumière), catoptrique.
Kermes, m. (F. kermès Arab. **les mes**), kermès, cochenille.
Kireh, m. (Polon. **kireja**, redingote), houppe-laude.
Klavier. Voy. Clavier.
Klarinett. Voy. Clarinett.
Klima, n. pl. **Klimate**, (F. clima L. climat. G. **κλίμα**, de **κλίω** pencher), climat.
Klimaterisch, a. (F. climatique L. climatericus. G. **κλιμακτικός** par échelons), mieux stufig climaterique.
Das Klimaterische Jahr, mieux das Stufenjahr, l'année climaterique).
Klinik, f. (F. clinique. L. clinic G. **κλινική**, de **κλίνω**, lit), clinique.
Klistier ou **Klystier**, n. e. (A. clyster. L. clysterium. G. **κλύστηριον** de **κλύω**, laver), clystère, lavement.
Klistieren, v. donner un clystère.
Knaster. Voy. Ganaster.
Kobalt, m. (A. cobalt, du Bohém. **cow**, métal?), cobalt.
Kofent, m. (pour Conventbier bière de couvent, du L. conventus, réunion?); mieux Dänrbier, n. petite bière.
Koffe. Voy. Kaffee.
Kokus. Voy. Cocos.
Kolik, f. (A. colic. L. colica. (G. **κολικὴ**, de **κῶλον**, colon), miet **Erbsen**? n. (mal de ventre), colique.

Kolon, n. (L. colon. G. κῶλον, membre), mieux Doppelpunkt? m. (double point), deux-points.

Kolophonium, n. (F. colophane, de Kolophon, ville d'Ionie), mieux Grigeharz, n. (résine pour frotter l'archet), colophane.

Koloss, m. e, (F. colosse. L. colossus. G. κολοσσός), mieux Riese? m. (géant), ou Riesenbild? n. statue gigantesque), colosse. **Kolossalisch**, a. mieux riesenhaft, (gigantesque), colossal.

Komet, m. e, (A. comet. L. cometa. G. κόμητις, de κόμη, cheveu), mieux Schweifstern? m. (étoile à queue), comète (étoile chevelue).

Komisch. Voy. Komödie.

Komma, n. (A. comma. L. comma. G. κόμμα, incise), virgule.

Kommode. Voy. Commode.

Komödie, f. (F. comédia. L. comœdia. G. κωμῳδία, de κωμῶν, village, ou κῶμος, banquet, et ᾠδή, chant?), mieux Lustspiel, n. (pièce gaie), ou Schauspiel, n. (spectacle), comédie, théâtre.

Komödiant, m. en, mieux Schauspieler, (acteur), comédien.

Komisch, a. (L. comicus. G. κωμικός), mieux lustig, (gai), ou spaßhaft, (plaisant), comique.

Komiker, m. comique (auteur, acteur).

Kompliment. Voy. Compliment.

Kopal, m. (A. copal, mot mexicain), copal (résine dont on se sert dans le vernis).

Kopeke, f. n, (Russe kopek, de kopi, pique), copec (monnaie russe dont cent font un rouble).

Koralle, f. e, (A. coral. L. corallum. G. κοράλλιον), corail.

Koriander, m. (A. coriander. L. coriandrum. G. κορίαννον, de κόρις, punaise), coriandre.

Korinthe, f. n, (A. currant. F. corinthe, de Korinth, ville du Péloponèse), raisin de Corinthe.

Kornelle, f. n, (A. cornel. It. corniolo. L. cornellum.* G. κέρανον, du L. cornu, corne?), cornouille.

Kornalbaum, m. (composé avec baum, arbre), cornouillier.

Kosak, m. en, (Russe kosack), cosaque.

Kosmographie, f. (F. cosmographie. L. cosmographia. G. κόσμογραφία, de κόσμος, monde, γράφω, écrire), mieux Weltbeschreibung? (description du monde), cosmographie.

Kosmopolit, m. en, (F. cosmopolite, du G. κόσμος, monde, πολίτης, citoyen), mieux Weltbürger, m. (citoyen du monde), cosmopolite.

Krater, m. e, (L. crater. G. κρατήρ, bouche d'un volcan), cratère.

Kreatur, f. en, (A. creature. F. creature. L. creatura, de creo, créer), mieux Geschöpf, n. créature.

Krepine, f. n, (F. crépine. L. crepundia?), crépine, (frange).

Krepp, m. *c.* (F. crêpe. It. crespo. L. crispus, crépu), mieux *Flor*, crêpe (étouffé).

Krepiren. Voy. *Grepiren*.

Krise, f. (F. crise. L. crisis. G. κρίσις), mieux *Entscheidung*? f. (décision), crise.

Kritisch, a. mieux *entscheidend* (décisif), *bedenklich* (digne de réflexion, délicat), ou *misslich* (sâcheux, périlleux), critique.

Kristall, ou **Krystall**, m. *c.* (F. cristal. L. cristallum. G. κρύσταλλος), cristal.

Kristallen, a. de cristal.

Kristallisch, a. de cristal, cristallin.

Kritik, f. (F. critique. G. κριτική, de κρίνω, juger), mieux *Beurtheilung*? f. (jugement porté sur un ouvrage), ou *Tadel*, m. (blâme), critique, censure.

Kritiker, m. mieux *Beurtheiler*, ou *Tadler*, m. critique.

Kritisch, a. mieux *kunststrichterlich*? (en juge d'art), critique.

Krokodill, m. et n. *c.* (F. crocodile. L. crocodilus. G. κροκόδειλος), crocodile.

Kubebe, f. (A. cubeb, mot indien cubèbe (arôme de l'Inde).

Kubus, f. (L. cubus. G. κύβος, mieux *Würfel*, m. (dé), cub

Kubisch, a. mieux *würfelig*? (forme de dé), cubique, cub

Kubil, en comp. comme : *Kubisfuß*, m. (composé avec fu pied), pied cube.

Kukummer, f. (A. cucumber. cocomero. L. cucumis, cucumeri, mieux *Gurke*, f. concombre.

Kulisse, Voy. *Gulisse*.

Kürass, m. *c.* (A. cuirass. F. corasse. It. corazzo. L. coratium de coriaceus, de cuir), mie *harnisch*, m. (harnais), cuirasse.

Kürassier, m. *c.*, cuirassier.

Kurmade, f. (composé de *Küren*, choisir, et *made*, p. mieth, loyer, pacte?), droit seigneur de choisir la meilleure pièce dans la succession de vassal,

Kusche, ad. (couche-toi), *mie* *nieder* (à bas), couche-toi (chiens).

L

Labberdan, ou **Laberdan**, m. (A. Aberdeen fish, poisson d'Aberdeen, nom de deux villes d'Écosse), mieux *Stodfish*? m. (morue), laberdan.

Laboratorium, n. pl. *Laborato-*

rien, (L. laboratorium), *mi* *Werkstatt*? f. laboratoire.

Laboriren, v. mieux *Versuche* *stellen*? faire des expériences ou *leiden*, souffrir (d'une maladie).

- Labyrinth**, n. m. (L. labyrinthus. G. λαβύρινθος), mieux Irrgarten ? m. (jardin avec détours), ou Verwicklung ? f. (complication), labyrinthie.
- Lady**, f. (A. lady, contracté de blaf-dig, dame de maison ?), lady (titre).
- Rassette**, f. n. (F. affût, du L. fusus, bâton), affût.
- Lagune**, f. n. (F. lagune. A. lagoon. It. laguna, du L. lacuna, fossé), lagune.
- Laconisch**, a. (L. laconicus. G. λακωνικός, de Λακωνική [γῆ], Laconie), mieux kurz (court), ou bündig (serré), laconique.
- Lakrise**, f. n. (A. licorish. It. liquoritia. L. liquiritia. G. γλυκύριζα, de γλυκύς, doux, ρίζα, racine), réglisse.
- Laktogensaft**, m. (composé avec saft, jus), jus de réglisse.
- Lambertsnuß**, f. (composé de Lambert, pour Lombard, Lombard, et nuß, noix), aveline (noix de Lombardie).
- Lamentiren**, v. (A. lament. L. lamento), mieux jammern, ou wehklagen, se lamenter.
- Lamprete**, f. n. (A. lambry. It. lampreda. L. lampetra, de lambo, lécher, et petra, rocher), lamproie.
- Lanzette**, f. n. (F. lancette, dim. de lance), lancette.
- Lappalie**, f. n. (pour Lapperei, f.), bagatelle.
- Lasur**, m. (L. lazuli, nom arabe), lapis lazuli, pierre d'azur.
- Latiner**, m. — (L. Latinus, de Latium), Latin.
- Latinerin**, f. Latine.
- Latéinisch** ou **Latéin**, a. latin.
- Latéinismus**, m. pour lateinische Wendung, f. (tournure latine), latinisme.
- Latinität**, f. latinité.
- Laténist**, m. en, latiniste.
- Laténisiren**, mieux verlateinen, latiniser.
- Lateran**, m. (L. Lateranus), Lateran (palais du pape).
- Laterne**, f. n. (F. lanterne. A. lantern. It. lanterna. L. laterna, contracté de lampiterna, du G. λάμπω, briller), mieux Leuchte, f. lanterne.
- Latverge**, f. n. (Bohém. letkwar. A. electuary. L. electuarium. G. ἐλεκγμα ?), électuaire.
- Latéinismus**, **Laténität**. Voy. Latéin.
- Laudanum**, n. (F. laudanum. L. laudanum. G. λαδανον, de λήδες, lède, résine), laudanum.
- Lava**, f. (F. lave. A. lava. It. lava, de l'All. lauen, couler ?), lave.
- Lavendel**, m. (A. lavender. It. lavanda. L. lavendula, de lavo, laver ?), lavande.
- Laviren**, v. (A. laveer), mieux schief segeln ? (naviguer de côté), ou lauern (guetter), louvoyer.
- Laxiren**, v. (L. laxo, ouvrir), purger, donner un laxatif.
- Laxirmittel**, n. (composé avec

mittel, remède), remède laxatif.

Lazarus, (L. Lazarus), Lazare.

Lazarist, m. en, lazarisste.

Lazareth, n. mieux Krankenhaus, n. (maison pour les malades), lazaret.

Lection, f. en, (A. lesson. L. lectio, de lego, lire), mieux Aufgabe? (tâche à apprendre), ou Lehrstunde, f. (leçon, heure d'instruction), ou Lehre (leçon, avis), leçon.

Lector, m. en, mieux Vorleser? m. lecteur (publie), ou Lehrer neuer Sprachen? (professeur de langues modernes, dans les universités allemandes), lecteur.

Lectüre, f. mieux Lesen? n. (action de lire, lecture), ou Belehrung? f. (instruction acquise par la lecture), lecture.

Leebord, n. (A. larboard, de lee, lare, gauche? pour Backbord), babord.

Legat, m. en, (A. legate. L. legatus, de lego, envoyer), mieux päpstliche Gesandte? m. (envoyé du pape), légat.

Legation, f. en, (A. legatio. L. legatio), mieux Gesandtschaft? f. (ambassade), ou päpstliche Statthalterschaft? (gouvernement papal), légation.

Legat, n. e, (A. legacy, L. legatum, de lego, léguer), mieux Vermächtniß, n. legs.

Legiren, v. mieux vermachten, léguer.

Legende, f. n, (F. légende L. le-

genda, de lego, lire), mieux Heiligengeschichte? f. (histoire d'un saint), légende.

Legion, f. en, (F. légion. L. legio, de lego, rassembler), mieux Schaar, f. (troupe), ou Menge? (multitude), légion. [Légion d'honneur (ordre), Ehrenlegion].

Legiren, v. (de l'It. lega, -alliage. F. loi, alliot), mieux verschnelzen (fondre ensemble), ou beschiden (allier l'or et l'argent), allier, aloyer.

Legitimiren, v. (F. légitimer, du L. legitimus, légitime), mieux echtigen (légitimer, des enfants), ou beglaubigen (prouver, ses pouvoirs), ou rechtfertigen (justifier), légitimer.

Leopard, m. e, (pour Löwenpanther, lion-panthère. A. leopard. L. leopardus. G. λέοπάρδος), léopard.

Letter, f. n, (A. letter. L. litera), mieux Buchstabe, m. lettre, caractère.

Levante, f. (It. levante, de levare, lever), mieux Morgenland, n. (pays d'Orient), Levant.

Levantisch, a. mieux morgenländisch (d'Orient), du Levant.

Levantine, f. levantine (étouffe).

Levit, m. en, (Israélite de la tribu de Lévi), lévite.

Levkoje, f. n, (G. λευκοίον, de λευκός, blanc, ίον, violette), mieux Gelbblau? m. giroflée.

Lexicon, n. pl. Lexica, (L. lexicon. G. λεξικόν, de λέξις, mot, dis-

- cours), mieux *Wörterbuch*, n. (livre des mots), lexique.
- Libell**, n. e, (F. libelle. L. libellus), mieux *Schmähschrift*? f. (écrit injurieux), libelle.
- Libellist**, m. en, libelliste.
- Liberal**, a. (F. libéral. L. liberalis), mieux *freisinnig*? (ayant des sentiments de liberté), libéral.
- Liberalität**, f. mieux *Freisinnigkeit*? f. (sentiment de liberté), libéralisme.
- Licent**, m. (L. licentia, permission), mieux *Warensteuer*? f. (impôt sur les marchandises), licence (permission de commercer avec l'ennemi ou des ports bloqués).
- Licentiat**, m. en, (L. licentiat*), licencié.
- Licenz**, f. (F. licence. L. licentia), mieux *Freiheit*? f. (liberté), ou *Bügellosigkeit*? f. (état sans frein), licence.
- Lictor**, m. en, (L. lictor), licteur.
- Lieferant**, m. en, (pour *Lieferer*), fournisseur.
- Ließpfund**, n. e, (pour *livische Pfund*, livre de Livonie), *lis-pund* (mesure de 14 à 16 livres).
- Lieutenant**, m. e, (F. lieutenant, de lieu et tenir), lieutenant.
- Lila**, m. (F. lilas. It. lila. Esp. lila), mieux *spanische Holunder*? m. (sureau d'Espagne), lilas (plante).
- Lilafarben**, a. (composé avec farbe, couleur), couleur de lilas.
- Lilie**, f. n, (A. lilia. L. lilium. G. λειριον, de λαιρος, brillant), lis.
- Limone**, f. n, (It. limono. Pers. limon), limon (fruit), citron.
- Limonade**, f. limonade.
- Linie**, f. n, (L. linea), ligne, raie.
- Lineal**, n. e, (L. linearium*, de linea, ligne), mieux *Richtscheit*? n. règle (à ligner).
- Lineamente**, n. pl. (L. lineamenta), mieux *Gesichtszüge*, f. (traits de la figure), linéaments.
- Liniren** ou **Linieren**, v. mieux *Linien ziehen*? (tracer des lignes), ligner.
- Linig** ou **Linig**, a. en comp. ayant des lignes; comme : *fünflinig*, à cinq lignes.
- Liquid**, a. (F. liquide. L. liquidus), mieux *Klar*? (clair), ou *erwießen*? (démontré), liquide, sûr (Commerce).
- Liquidiren**, v. mieux *ins Klare bringen*? (mettre au clair), ou *zahlen* (payer), liquider, solder.
- Litanei**, f. en, (L. litania*. G. ληταειν, prière), mieux *Klag-gefang*? m. (chant plaintif), litanie.
- Lithographie**, f. n, (F. lithographie, du G. λθος, pierre, γραφω, graver), mieux *Steindruck*, m. lithographie.
- Litteratur** ou **Literatur**, f. en, (F. littérature, du L. littera, lettres), mieux *Schriftthum*, n. littérature.
- Litterator** ou **Litterat**, m. en, mieux *Schriftsteller*? m. (écrivain), ou *Gelehrte*? m. (savant), littérateur.

- Litterarisch**, a. mieux gelehrt ? (savant), littéraire.
- Liturgie**, f. n. (F. liturgie. G. λειτουργία, de λειτουργ, public, εργον, fonction), mieux Kirchen-dienst ? m. (office de l'église), liturgie.
- Livree**, f. n. (F. livrée. A. livery. It. librea. L. liberata*, de libero, livrer), mieux Dienstracht ? f. (costume de domestique), ou Dienerschaft ? f. (les domestiques), ou Lieblingsfarbe ? f. (couleur favorite), livrée.
- Local** ou **Lothal**, n. e. (F. local. L. localis, de locus, lieu), mieux Ort ? m. (lieu). ou Lage, f. (situation), ou Wohnung ? f. (habitation), local.
- Loth**, n. e. (mesure de blé en Livonie), loth (poids de cent livres).
- Logarithme**, f. n. (F. logarithme, du G. λόγος, proportion, ἀριθμός, nombre), mieux Verhältnisszahl ? f. (nombre de proportion), logarithme.
- Logarithmisch**, a. logarithmique.
- Logarithmentafel**, f. (composé avec tafel, table), table de logarithmes.
- Loge**, f. n. (F. loge), loge.
- Logiren**, v. (F. loger), mieux wohnen (demeurer), ou beherbergen (donner à loger), loger.
- Logis**, n. mieux Wohnung, f. (demeure), logis.
- Logisch**, f. (F. logique. L. logica, logica. G. λογική, de λόγος, raison), mieux Vernunftlehre ? f. (science du raisonnement), logique (science).
- Logiker**, m. mieux Vernunft-lehrer ? m. logicien.
- Logisch**, a. mieux vernunftmäßig ? (conforme à la raison), logique.
- Lolch**, m. e. (L. lolium), ivraie (des blés).
- Lombard**, n. e. (F. lombard, des Lombards, Gibelins réfugiés qui prêtèrent leurs capitaux contre de gros intérêts), mieux Leihhaus ? n. (maison de prêt), lombard, mont-de-piété.
- Lomber** ou **Lombre**, n. (F. l'ombre. Esp. l'hombre, homme, du L. homo), l'hombre.
- Lomberspiel**, n. (composé avec spiel, jeu), jeu d'hombre.
- Lord**, m. (A. lord, contracté de hlaf-ord, chef de maison), lord (titre).
- Lord-major**, m. lord-maire.
- Lorgnette**, f. n. (F. lorgnette, de lorgner, parent de l'All. lauern, regarder de côté), mieux Augenglas, n. (verre pour les yeux), lorgnette.
- Lotterie**, f. n. (F. loterie. A. lottery. It. lotteria, de lotto, lot), mieux Loosspiel ? n. (jeu aux lots), loterie.
- Lotto**, n. loto.
- Lotus**, m. (F. lotus. L. lotus, lotos. G. λωτός), lotus (plante aquatique).
- Louisd'or**, m. e. (F. louis d'or), mieux Goldstück ? n. (pièce d'or), louis d'or, louis.

Lucifer, m. (F. Lucifer. L. Lucifer, de lux, lumière, feu, porter), Lucifer (plante de Vénus, chef des démons).

Lupine, f. (L. lupina), mieux **Wolfsbohne**? f. (fève de loup), lupin.

Lutheraner, m. — (de Luther, Luther), Luthérien.

Lutheranerin, f. Luthérienne.

Lutherisch, a. luthérien.

Lutherthum, n. Luthéranisme, doctrine de Luther.

Lurus, m. (L. luxus, somptuosité), mieux **Pracht**, f. (splendeur), ou **Prachtaufwand**, m. (dépense somptueuse), luxe.

Lykodes, (nom de fable du chien-loup, du G. λύκος, loup), **Lycode**.

Lyrisch, a. (L. lyricus. G. λυρικός, de λύρα, lyre), lyrique.

Lyriker, m. lyrique (auteur).

M

Macaroni, pl. (A. macaroni. It. maccheroni), mieux **italiänische Nudeln**? f. (noodles d'Italie), macaroni.

Machiavelism, m. (F. machiavellisme. It. machiavellismo, de Machiavelle, Machiavel), machiavélisme.

Machiavelist, m. en, machiavéliste.

Machiavelisch, a. en machiavéliste.

Maculatur, f. (A. maculature. L. maculatura, de macula, tache), mieux **Schmutzpapier**? n. (papier sale), ou **Packpapier**? n. (papier pour emballer), maculature.

Madam ou **Madame**, f. (F. madame), mieux **Grau**, f. dame, ou **gnäbige Frau**, f. (gracieuse dame), madame.

(On conserve le mot de **Madame** pour désigner en France

la fille aînée du roi, ou femme de Monsieur, frère aîné du roi, ainsi que toutes les princesses du sang).

Mademoiselle, f. (L. mademoiselle), mieux **Jungfer**, f. ou **Fräulein**, n. mademoiselle.

(On conserve le mot de **Mademoiselle** pour désigner la fille aînée de Monsieur, frère du roi).

Madonne, f. (It. madonna, image de la vierge), madone.

Madonnengesicht, n. (composé avec gesicht, visage), visage de madone.

Madrepore, f. n. (A. madrepore), madrépore (production ramifiée, calcaire à polypiers).

Madrigal, n. e. (F. madrigal. It. madrigale), madrigal.

Magazin, n. e. (A. magazine. It. magazzino, Esp. almacén. Pers.

magaz. Hébr. *machzen*), mieux *Rieberlage*? f. (dépôt de marchandises), ou *Vorrathshaus*, n. (maison à provisions), ou *Kaufladen*, m. (boutique de marchand), ou *Sammelschrift*? f. (collection d'écrits) magasin.

Magie, f. (F. *magie*. L. *magia*. G. *μαγία*. science des mages), mieux *Zauberet*, f. *magie*.

Magier, m. *mage*.

Magister, m. — mieux *Zauberer*, n. *magicien*.

Magisch, a. mieux *zauberisch*, *magique*.

Magister, m. — (titre académique. L. *magister*), préposé, mieux *Meister* ou *Lehrer*, m. (maître qui enseigne), ou *Meister der freien Künste*? m. maître-ès-arts.

(Le *magister legens* des Allemands répond de fait au *lecteur public* de l'Académie de France.

Quant au mot *magister*, il désigne aujourd'hui en français ordinairement un maître d'école ou un pédant qu'on rend en allemand par *Schulmeister*, ou *Schulfuchs*).

Magistrat, m. e, (F. *magistrat*. L. *magistratus*), mieux *Gerichtsbearbeiter*? m. (fonctionnaire de la justice), ou *Stadttrath*, m. (conseil de la ville, corps des magistrats), ou *Obrigkeit*, f. (corps des magistrats), *magistrat*.

Magistratperson, f. mieux *obrigkeitliche Person*, f. *magistrat* (fonctionnaire).

Magistratur, f. mieux *obrigkeitliche Würde*? f. (dignité de magistrat), ou *Richterstand*? m. (ordre entier des juges), ou *Ämterverwaltung*? f. (administration d'un fonctionnaire), *magistrature*.

Magnat, m. en, (du L. *magnus*, grand), *magnat* (grand seigneur en Hongrie):

Magnesia, f. (L. *magnesia*, de *Magnesia*, ville en Asie?), *magnésie*.

Magnet, m. e, (L. *magnes*. G. *μαγνήτης*, pierre de Magnésie en Asie), aimant.

Magnetisch, a. *magnétique*.

Magnetisiren, v. *aimer*, *magnétiser*.

Magnetisiren, m. *magnétiseur*.

Magnetismus, m. *magnétisme*.

Magnetnadel, f. (composé avec *nadel*, aiguille), *aiguille aimantée*.

Magnificat, n. (L. *magnificat*, du mot initial de l'hymne *magnificat anima mea dominum*, *meine Seele preise den Herrn*), *Magnificat*.

Magnificenz, f. (L. *magnificentia*), pour *Herrlichkeit*, f. *magnificence* (ancien titre des rois francs, réservé aujourd'hui aux recteurs ou prorecteurs des universités d'Allemagne).

Mahagoni, m. (A. *mahogany*, bois de Jamaïque), *mahogon*, *acajou*.

Mahagoniholz, n. (composé avec *holz*, bois), *bois d'acajou*.

- Mahometaner**, m. — (de *Moham.* *Mahomet*), Mahométan.
Mahometanerin, f. Mahométienne.
Mahometanisch, a. mahométan.
- Mai**, m. *e*, (A. *may*. L. *majus*, pour *magnus*, magnifique ?), mieux *Wonnemonat* ? m. (mois de délices), mai.
- Majestät**, f. en, (L. *majestas*, de *magnus*, grand), majesté.
Majestätisch, a. majestueux.
Majestätsverbrechen, n. (composé avec *verbrechen*, crime), crime de lèse-majesté.
- Major**, m. en, (F. *major*. L. *major**, chef), major (Milit.).
Majorat, n. *e*, (F. *majorat*. L. *majoratus*), mieux *Ältestengut* ? n. (bien de l'ainé), majorat.
Majorenn, a. mieux *volljährig* ? ou *mündig*, majeur (d'âge).
Majorennität, f. mieux *Volljährigkeit* ? f. ou *Mündigkeit*, f. majorité (d'âge).
Majorität, f. mieux *Mehrzahl* ? f. (nombre supérieur), ou *Stimmenmehrheit* ? f. (majorité des voix), majorité.
Majordomus, m. (F. *majordome*), mieux *Oberhofmeister*, m. (grand-maitre de la maison du pape, du roi d'Espagne). (L'ancien majordome de France se traduit par *Reichshofmeister*).
- Majoran** ou **Meiran**, m. (Dan. *meiran*. A. *marjoram*. It. *maglorana*. L. *amaracus*. G. *μαράχως*), marjolaine.
- Makrele**, f. n, (A. *mackerel*. It. *macarello*), maquereau.
- Makrone**, f. n, (A. *macaron*. G. *μάκαρ*, heureux ?), macaron.
- Malachit**, m. en, (G. *μαλαχίτης*, de *μαλάχη*, mauve), malachite.
- Malebeien**, v. (L. *maledico*, maudire), mieux *fluchen*, *verfluchen*, maudire.
Wmalebeien, v. maudire.
- Maleficant**, m. en, (L. *maleficus*), mieux *Übelthäter*, m. malfacteur.
- Malefiz**, n. (L. *maleficium*), mieux *Übelthat* ou *Wissethat*, f. (méfait), maléfice.
- Malefiz** ou **Malefizgericht** ? n. pour *prinliche Gericht*, n. (tribunal pénal), juridiction criminelle.
- Malthefer**, m. — (de *Malta*, Malte), Maltois.
- Maltheferitter**, m. (composé avec *ritter*, chevalier), chevalier de Malte.
- Malthezisch**, a. de Malte.
- Malvasier**, m. (A. *malmsy*, de *Malvasie* en Morée), vin de Malvoisie.
- Mammeluck**, m. en, (A. *mameluck*, mot arabe), *mameluck*,) esclave affranchi servant en Égypte dans la milice à cheval).
- Mammen**, m. (A. *mammon*. L. *mammona*. G. *μαμμωνά*), mieux *Geldschatz* ? m. (trésors), ou *Reichthum* ? m. (richesse), *manimon*, magot.
- Mamsell**, f. (forme contractée et familière, de *Mademoiselle*), mademoiselle.
- Mandarin**, m. *e*, (mot chinois),

mandarin (fonctionnaire élevé en Chine).

Mandat, n. e, (F. mandat. L. mandatum, de mando, charger), mieux Auftrag, m. (commission), ou Bollmacht? f. (plein pouvoir), mandat.

Mandataris ou **Mandatar**, m. in, mieux Bevollmächtigter, m. mandataire.

Mandoline ou **Mandore**, f. n, (A. mandolin), mandoline, mandore.

Manichäer, m. — (F. manichéen, hérétique de la secte de Manès), Manichéen.

Manichäer, m. pour Mahner ou Gläubiger, m. créancier.

Manen, pl. (L. manes), mieux abgegebene Seelen? f. pl. (âmes des défunts), manes.

Manier, f. en, (A. manner. F. manière. It. maniera, du L. manus, main), mieux Art, f. manière, façon.

Manieren, pl. (pour Sitten, mœurs), manières.

Manierlich, a. mieux gesittet ou höflich, (poli), qui a de bonnes manières.

Manifest, n. e, (F. manifeste, du L. manifestus), mieux Bekanntmachung? f. (publication), ou Staats schreiben? n. (écrit d'état), manifeste.

Maniok, m. (F. manioc), manioc (a. brisseau campaniforme d'Amérique).

Manna, n. (A. manna. Hébr. man), manne.

Manöver, n. — (F. manœuvre), mieux Bewegung? ou Schwenkung? f. manœuvre (militaire). Manövrieren, v. manœuvrer.

Mansarde, f. n, (F. mansarde, de l'architecte Mansard), mieux Dachstube, f. (chambre sous les toits), mansarde.

Manschester, n. (de la ville de Manchester), manchester (étolfe de drap).

Manschette, f. n, (F. manchette, de manche. L. manica), mieux Handkrause? f. manchette.

Manuel, n. (L. manuale), mieux Handbuch, n. manuel.

Manufaktur, f. en, (A. manufacture, du L. manus, main, et facio, faire), mieux Werkhaus? n. manufacture.

Manuscript, n. e, (A. manuscript. L. manuscriptum), mieux Handschrift, f. manuscrit.

Mappe, f. n, (L. mappa, contracté de manupa, serviette), portecahier, portefeuille (de desins).

Mappe, pour Landkarte, f. carte (de géographie).

Marbel. Voy. Marmor.

Marcasit, m. (A. marcasite. It. marcasita, le poli. Arab. marcassita), marcassite (pierre minérale, à facettes brillantes).

Marcipan. Voy. Marzipan.

Margarethe, f. Marguerite.

Margarethenblume, f. (composé avec blume, fleur), pour Gänseblume, f. (fleur d'oie), marguerite (fleur).

Mariage, f. (F. mariage), mariage (jeu de cartes).

Marille. Voy. Amarelle.

Marine, f. (A. marine, F. marine, du L. mare, mer), mieux Seemee-n, n. (état de la marine), ou Seemacht, f. (puissance maritime), marine.

Mariniren, v. (F. mariner. It. marinare), mieux einmachen ou ein-süern ? mariner.

Marionette, f. n. (F. marionette, de Marion ?), mieux Drathpuppe, f. (poupée à ressorts), marionnette.

Marisch, m. e, (F. marquis. It. marchese, de mark, Marche), marquis.

Marischin, f. marquise.

Marmelade, f. n. (F. marmelade. A. marmalade. It. marmellada, du Portug. marmello, coing), mieux Ruß, n. marmelade.

Marmor, m. (A. marbre. L. marmor. G. μαρμαρος, brillant), marbre.

Marmorn, a. de marbre.

Marmoriren, v. marbrer.

Marode, a. en, (F. maraud. G. μαροδς, coquin ?), mieux abgemattet ? harassé.

Marodeur, m. mieux Nachzügler, m. (soldat qui reste en arrière), ou Plünderer, m. (pilleur), maraudeur.

Marobiren, v. mieux plündernd nachziehen ? (marcher à la suite en pillant), marauder.

Marone, f. n. (F. maron. It. marone), pour Kastanie ? (châtaigne), marron, maron.

Marsch, m. *e, (A. march. F. marche, de marcher), marche (Milit.).

Marsch, ad. mieux vorwärts ? (en avant), marche.

Marschiren, v. mieux ziehen ? marcher (des troupes).

Martialisch, a. (F. martial. L. martialis, de Mars), mieux kriegerisch (belliqueux), martial.

(Martial, en comp. pour Krieg, guerre, comme Martialgesetz, n. mieux Kriegsgesetz, loi de guerre).

Marunk, f. n. (Bohém. merunky. L. malus armeniaca ?), petit abricot jaune, impériale (prune).

März, m. (A. March. L. Martius, de Mars), mieux Frühlingmond ? (mois du printemps), mars (mois de).

Marzipan, m. e, (It. marzapane. L. marzipanis ?), mieux Mandel-zuckerveit ? n. (bonbon aux amandes), masselpain.

Maschine, f. n. (A. machine. L. machina. G. μηχανη), mieux Kunstwerk ? n. (œuvre d'art), ou Triebwerk ? n. (œuvre qui fait mouvoir), ou geistlose Wesen ? n. (être borné, sans intelligence), machine.

Mascharade, f. n. pour Maskenball (bal masqué), ou Vermummung, f. (déguisement), mas-carade.

Matskopi, f. (pour Matschaft, compagnie, de mat, compa-gnon ? Suéd. matskopi), mieux Handelsge-sellschaft ? f. compa-gnie de commerce.

Masora, f. (Héb. *masorah*, tradition), massorah (critique du texte de l'Ancien Testament).

Massiv, a. (F. massif, de masse), mieux fest? (solide, de bâtiments), ou berb? (rude), ou plump (lourd, matériel), massif.

Mastix, m. (F. mastix. A. mastich. It. mastice. L. mastiche. G. μαστίχην, de μάσσωμαι, mâcher), mastic (gomme du lentisque).

Matador, m. c. (F. matador. A. matadore. Esp. matadore, assommeur?), matador (carte supérieure du jeu d'homme).

Materie, f. n. (A. matter. L. materia), mieux Stoff, m. (matière, sujet), ou Inhalt, m. (contenu), matière.

Materie, f. (pour Eiter, m. pus), matière.

Materiell, a. mieux körperlich, corporel), ou stoffhaltig? (contenant une matière), matériel.

Materialien, n. pl. mieux Stoff? (matière), ou Baustoffe, m. pl. (matières de construction), matériaux.

Materialismus, m. matérialisme.

Materialist, m. en, matérialiste.

Mathematis, f. (F. mathématiques. L. mathematica. G. μαθηματική, de μάθημα, connaissance), mieux Größenlehre? f. (connaissance des grandeurs), mathématiques.

Mathematiker, m. mieux Größenlehrer? m. (qui indique les grandeurs), mathématicien.

Mathematisch, a. mathématique.

Matraße, f. n. (A. mattress. It. matarazza ou matarazzo. L. matræclum, de matre, natte, couverture), matelas.

Matraßenmacher, m. (composé avec macher, faiseur), matelasier.

Matrifel, f. n. (A. matricula. L. matricula, de matrix, matrice), matricule.

Matrize, f. n. (F. matrices. L. matrix), mieux Gebärtnutter, f. matrice.

Matrone, f. n. (A. matron. F. matrone. L. matrona, de mater, mère), mieux Ehrenfrau? f. (dame respectable), ou Hausfrau? f. (dame de maison), matrone.

Matrose, m. n. (Holl. matroos, de l'All. mat, compagnon?), matelot.

Mausoleum, n. pl. Mausoleen, (L. mausoleum, de Mausolus, roi de Carie et époux d'Artémise), mieux Grabmahl, n. (monument sépulcral), mausolée.

Maxime, f. n. (F. maxime. A. maxime. L. maxima, de maximus), mieux Grundsatz, m. (principe), ou Vorschrift? f. (précepte moral), maxime.

Maximum, n. (L. maximum), mieux das Höchste, n. maximum.

May. Voy. Mal.

Mechanik, f. (L. mechanica. G. μηχανική), mécanique (science).

Mechaniker ou **Mechanicus**, m. mécanicien.
Mechanisch, a. mécanique.
Mechanisch, a. mieux gedankt-los? (sans penser), machinal.
Mechanismus, m. mécanisme.
Médaille, f. n. (F. médaille. A. medal. L. medalla*, petite monnaie), mieux Denkmünze, f. (monnaie frappée en souvenir), médaille.
Médailion, n. mieux große Denkmünze, f. (grande médaille), ou Rundbild? n. (portrait en rond), médaillon.
Median, a. n. (F. médian. L. medianus, de medius, moyen), mieux mittel, u. (moyen, dans le milieu), ou mittlgrö? (de grandeur moyenne), médian.
(Medianader, pour Mittelfader, veine médiane; **Medianpapier**, pour Mittelpapier, papier médian, ou de moyenne grandeur).
Médiane, f. n. mieux Mittelton, m. (ton de milieu), médiane.
Médecin, f. (F. médecine. L. medicina, de medeor, guérir), mieux Heilkunde, f. (art de guérir), ou Arzneikunde? f. (connaissance des médicaments), ou Arznei? f. (médicament), médecine.
Médecinieren, v. mieux arzten, médeciner.
Médecinisch, a. mieux heilkundig, ou ärztlich, médical.
Médecus, m. mieux Arzt, m. médecin.
Médeciner, m. — médecin, étudiant en médecine.

Médecinal, a. en comp. pour Heilung? guérison, comme Medicinalanstalt, pour Heilungsanstalt, établissement de santé.
Médecament, n. mieux Heilmittel (remède), médicament.
Méditation, f. en. (F. méditation. L. meditatio, de meditor, méditer), mieux Überlegung, f. ou Nachdenken, n. (réflexion), méditation.
Méditeren, v. mieux überlegen, ou nachdenken (réfléchir), méditer.
Mégère, f. (F. Mégère. L. Megera. G. Μέγαρα, l'irritée), mieux Plaggeist? m. (esprit qui tourmente), ou böse Frau? f. (méchante femme), Mégère (une des trois furies).
Méiran. Voy. Majoran.
Mélanchole, f. (L. melancholia. G. μελαγχολία, de μέλας, noir, χολή, bile), mieux Gallfucht, f. (maladie de bile), ou Schwerküth? f. mélancolie.
Mélancholisch, a. mieux gallfuchtig? (malade de la bile), ou schwerküthig, mélancolique.
Mélicote, f. n. (L. melilotos. G. μέλιωτος, de μέλι, miel, λωτός, trèfle), mieux Honigflce m. (trèfle de miel), mélicot.
Méliren, v. (F. mêler, pour mesler. It. mescolare. L. misceo), mieux mischen, mêler.
Mélisse, f. n. (F. mélisse. G. μέλισσα, abeille), mieux Bienenkraut? n. (herbe d'abeille), mélisse.

Melodie, f. en, (F. *mélodie*. A. *melody*. L. *melodia*. G. *μελωδία*, de *μελος*, harmonie, *ὦδῃ*, chant), mieux *Singweise*? f. (rhythme du chant), ou *Wohlfang*? m. (harmonie), *mélodie*.

Melodisch, a. mieux *singreich*? (riche en chant), ou *wohltönend*? (harmonieux), *mélodieux*.

Melodram, n. e, *mélodrame*.

Melone, f. n, (F. *melon*. It. *melone*. L. *melopepon*. G. *μηλοπιπών*, de *μήλον*, pomme, *πίπων*, mûr), *melon*.

Memorial, n. e, (F. *mémorial*. L. *memoralis*, de *memoria*, mémoire), mieux *Wittschrist*, f. (requête), ou *Dentschrift*? (écrit mémorial), *mémoire* (placet), *mémorial*.

Memoiren, pl. mieux *Dentschrift*-en, ou *Dentwürdigkeiten*, f. *mémoires*.

Memoriren, v. mieux *auswendig lernen*, apprendre par cœur, étudier (un rôle, une leçon).

Ménagerie, f. n, (F. *ménagerie*, de ménage, maison?) mieux *Thierhaus*? n. (maison pour les animaux), ou *Thiergarten*? (jardin aux animaux), *ménagerie*.

Mennonit, ou **Mennonist**, m. en, de Menno Simonis, chef d'une secte d'anabaptistes), *mennonite*, *anabaptiste*.

Mensur, f. en, (L. *mensura*, de *metior*, mesurer), mieux *Messung*, f. (mesure), ou *Zeitmaß*, n. (mesure de temps), *mesure*.

Mesuriren, v. mieux *messen*, ou *abmessen*, *mesurer*.

Mentor, m. (F. *mentor*. L. *mentor*), mieux *Rathgeber*? m. (conseiller), ou *Führer*? m. (guide), *mentor*, *guide*.

Menuet, n. e, (F. *menuet*, de menu. G. *μίνωε*, petit?), *menuet*.

Meridian, m. e, (L. *meridianus*, de *meridies*, midi), mieux *Mittagskreis*, m. (cercle de midi), *méridien*.

Meringel, f. n, (F. *meringue*), *méringue*.

Merinos, m. (F. *mérinos*. Esp. *merino*, errant?), *mérinos* (mouton d'Espagne).

Merinoswolle, f. (composé avec *wolle*, laine), *laine de mérinos*.

Merkur, m. (L. *Mercurius*) *Mercure*.

Merkur, m. mieux *Quecksilber*, n. (vif-argent), *mercure*.

Messias, m. (de l'Hébreu *maschach*, oint), *messie*.

Messiasde, f. *Messiad* (poème de Klopstock).

Messidor, m. (F. *messidor*), pour *Arndtmonat*, m. (mois de récolte), *messidor*.

Mestize, f. n, (It. *mestizio*, *metticio*, du L. *misceo*, mêler), *métis*, *métisse*.

Métall, n. e, (A. *metal*. L. *metallum*. G. *μέταλλον*), *métal*.

Metallen, a. de *métal*.

Metallicht, ou **Metallig**, a. *métallique*.

Metallurgie, f. mieux *Erzkunde*? (connaissance des métaux), *métallurgie*.

Metamorphose, f. n, (L. *metamorphosis*. G. *μεταμορφώσις*, de

μετα, changement, μορφή, forme), mieux Verwandlung, f. métamorphose.

Metamorphosiren, v. mieux verwandeln, ou umgestalten, métamorphoser.

Metapher, f. n. (L. metaphera. G. μεταφορά, de μεταφέρω, transférer), mieux Rede bild? n. (figure de discours), ou Gleichnißrede? f. (discours de comparaison), métaphore.

Metaphorisch, a. mieux bildlich (figuré), métaphorique.

Metaphysik, f. (F. métaphysique, du G. μετά, au-dessus, φυσικά, choses naturelles), métaphysique.

Metaphysisch, a. métaphysique.

Metaphysiker, m. métaphysicien.

Meteor, n. ε. (L. meteorum. G. μετέωρον, élevé), mieux Euferscheinung? f. (apparition dans l'air), météore.

Meteorologie, f. mieux Luftzeichenkunde? f. (connaissance des météores), ou Wetterkunde? f. (connaissance des variations du temps), météorologie.

Meteorologisch, a. mieux wetterkundig (connaissant les variations du temps), météorologique.

Methode, f. n. (A. method. F. méthode. L. methodus. G. μέθοδος, de μετα, suivant, ὁδός, chemin), mieux Echart, f. (manière d'enseigner), méthode.

Methodisch, a. mieux lehrmäßig? (conformément à la doctrine), méthodique.

Methodist, m. en, méthodiste.

Metonymie, f. (F. métonymie. A. metonymy. L. metonymia. G. μετωνυμία, de μετα, changement, ὄνομα, nom), mieux Namenwechsel? m. (changement de nom), métonymie.

Meter, m. — (F. mètre), mètre.

Metrum, n. (L. metrum. G. μέτρον), mieux Maß, n. (mesure), ou Berßmaß? n. (mesure des vers), mesure, mètre (Poésie). Metrik, f. mieux Berßbau? m. (structure des vers), art métrique.

Metrisch, a. métrique.

Migräne, f. n. (F. migraine. L. hemigranium. G. ἡμικρανία, de ἡμι, demi, κράνον, crâne, tête), migraine.

Mikroskop, n. ε. (F. microscope. A. microscope, du G. μικρός, petit, σκοπεῖν, inspecteur), mieux Vergrößerungsglas? n. (verre qui grandit), microscope.

Militär ou Militair, m. (F. militaire. L. militaris, de miles, soldat), mieux Kriegsmann ou Soldat, m. militaire.

Militär, n. — mieux Soldaten, pl. le militaire, les troupes.

Militärisch, a. mieux kriegertisch (guerrier), ou soldatenmäßig, (conforme au soldat), militaire.

(En composition, on remplace souvent militärisch par Kriegs, de guerre, comme Kriegstand, état militaire; Kriegsweg, chemin militaire).

Miliz, f. en. (L. militia), mieux Mannschaft? f. (hommes armés), milice.

Miliz, m. (L. *milium*) , paturin aquatique.

Million, f. en, (F. *million*. A. *million*, du L. *milite*), million.

Millionär, m. millionnaire.

Mime, m. n, ou **Mimiker**, m. — (F. *mime*. L. *minus*. G. *μῦμος*) , mieux *Gebärdenpieler*? m. (acteur jouant par des gestes) , mime.

Mime, f. n, ou **Mimik**, mieux *Gebärdenpiel*, n. (jeu mimique), mime.

Mimisch, a. mimique.

Mineralogie, f. (F. *minéralogie*, du L. *minera*, mine, et du G. *λόγος*, science), mieux *Mineralkunde*? f. (connaissance des minéraux), ou *Bergbaukunde*? f. (connaissance des mines) , minéralogie.

Mineralog, m. en, mieux *Mineralkundige*, m. (connaisseur des minéraux), ou *Bergbaukundige*, m. (connaisseur des mines) , minéralogue.

Miniatur, en comp. (F. *miniature*), mieux im *Kleinen* (en petit), miniature.

Miniaturmaler, pour *Kleinmaler* ou *Maler im Kleinen* (peintre en petit), peintre en miniature.

Minimum, n. (L. *minimum*), mieux das *Geringste*, n. (le moindre), le minimum.

Miniren, v. (F. *miner*) , mieux untergraben, miner, ouvrir une mine.

Minister, m. — (A. *minister*. L. *minister*), ministre.

Ministerium, n. les ministres.

Minorenn, a. (L. *minor annis*, mineur), mieux *minderjährig* (au-dessous de l'âge légal), mineur (sous tutelle).

Minorität, f. mieux *Minderjährigkeit*, f. minorité (d'âge), ou *Minderzahl*, f. nombre inférieur, minorité (des voix).

Minorit, m. en, (du L. *minor* ; moindre), frère mineur (moine franciscain).

Minus, n. (L. *minus*, pour *weniger*, moindre), minus, moins (Algèbre).

Minute, f. n, (F. *minute*. L. *minuta*, de *minuo*, rendre petit), minute (fraction de temps).

Minutlich, a. qui se fait chaque minute.

Mirabelle, f. n, (F. *mirabelle*, de la ville de Mirabel), mieux gelbe *Pflaume*? (prune jaune) , mirabelle.

Mirthe, **Mirthe**. Voy. **Myrthe**, **Myrthe**.

Misanthrop, m. n, (F. *misanthrope*, du G. *μισος*, haïr, *άνθρωπος*, homme), mieux *Menschenfeind*, m. (ennemi des hommes), misanthrope.

Misanthropie, f. mieux *Menschenhaß*, m. (haine des hommes), misanthropie.

Miscellaneen, pl. (L. *miscellanea*), mieux *vermischte Schriften*, f. (écrits divers), mélanges.

Miserere, n. (L. *miserere*, mot initial du psaume *Miserere mei*, *Domine*), miséréré.

- Miserere**, n. mieux Darmgicht, f. (colique iliaque), miséréré.
- Missal**, n. e, (L. missale), mieux **Messbuch**, n. (livre de messe), missel.
- Mission**, f. en, (F. mission. A. mission. L. missio, de mitto, envoyer), mieux **Sendung**, f. (envoi), ou **Auftrag**, m. (commission), mission.
- Mission**, f. en, mission (pour convertir).
- Missionär**, m. e, mieux **Befchrer**? m. (convertisseur), ou **Glaubensbote**? m. (messager de foi), missionnaire.
- Missiv**, n. mieux **Sandschreiben**, n. (écrit envoyé), missive (lettre).
- Mixtur**, f. en, (A. mixture. L. mixtura, de misceo, mêler), mieux **Mischung**, f. (mélange), ou **Mischtrant**? m. (potion mêlée), mixtion, mixture.
- Mnemonik**, f. (F. mnémonique, du G. *mnēmonē*, mémoire), mieux **Gedächtniskunst**? f. (mémoire artificielle), mnémouique (art).
- Mobil**, a. (F. mobile. L. mobile, de moveo, mouvoir), mieux **beweglich** (mobile), ou **zugfähig**? (en état de marcher, troupes), mobile.
- Mobilien**, pl. mieux **bewegliche Güter**, n. (biens mobiles), ou **fahrbare Habe**, f. (bien transportable), biens meubles.
- Möbel**, n. — mieux **Hausherrath**, n. (objet qui orne une maison), meuble.
- Möbliren**, v. mieux mit **Hausherrath** versehen? (pourvoir de meubles), meubler (logement).
- Möbiliar**, en comp. pour **beweglich**, mobiliare.
- Modell**, n. e, (A. model. It. modello. L. modulus, de modus, mesure), mieux **Muster**, n. (modèle), ou **Vorbild**, n. (type), modèle.
- Model**, m. — module, moule.
- Modelmacher**, m. — (composé avec macher, faiseur), faiseur de moules, de modèles.
- Modeln**, v. modeler, jeter en moule.
- Modeler**, m. — ouvrier qui modèle, qui jette en moule.
- Modetiren**, v. mieux **mäßigen** modérer (ses prétentions).
- Modest**, a. mieux **mäßig** (modéré), ou **bescheiden** (discret), modeste.
- Modulation**, f. modulation (Musique).
- Moduliren**, v. moduler.
- Modern**, a. (F. moderne. L. modernus, de modus, mode), mieux **nach der neuesten Art**? (d'après la manière la plus nouvelle), moderne.
- Modification**, f. en, (F. modification. L. modificatio, de modifico, modifier), mieux **Abänderung**? f. (changement), modification.
- Modificiren**, v. mieux **abändern**? modifier.
- Moll**, a. en comp. (L. mollis, doux), mieux **weich** (tendre), mineur (Musique).
- Mollton**, m. pour **weiche Tonart**, f. ton mineur.

Moment, m. *e*, (F. moment. L. momentum, pour movimentum, de moveo, mouvoir), mieux Augenblick, m. (clin d'œil), ou Zeitpunkt? m. (époque de temps), moment.

Momus, m. (L. Momus. G. Μῶμος), mieux Spottgott? (dieu railleur), ou Tadelr? m. (critique), Momus, railleur.

Momisch, a. mieux spöttisch (railleur), ou tadelnd (critiquant), moqueur.

Monade, f. (F. monade. G. μονάς, de μόνος, seul), mieux Einheit? f. (unité), monade (Philosophie).

Monarch, m. en, (G. μοναρχος, de μόνος, seul, ἄρχω, régner), mieux Alleinherrscher, n. (souverain qui règne seul), monarque.

Monarchie, f. mieux Alleinherrschaft, f. monarchie.

Monarchisch, a. mieux einherrisch? (d'un seul maître), monarchique.

Monodrama, n. (du G. μόνος, seul, δράμα, drame), mieux Einzelspiel? n. (pièce jouée par une personne), monodrame.

Monogramm, n. *e*, (F. monogramme. L. monogramma. G. μονόγραμμα), mieux Namenszug? m. (paraphe de noms), monogramme.

Monolog, m. *e*, (G. μονόλογος, monologue), mieux Selbstgespräch, n. monologue.

Monopol, n. *e*, (F. monopole. L. monopolium. G. μονοπώλιον, com-

merce exclusif), mieux Alleinhandel, m. monopole.

Monoton, a. (F. monotone, du G. μόνος, seul, τόνος, ton), mieux eintönig (d'un seul ton), ou langweilig (ennuyeux), monotone.

Monotonie, f. mieux Eintönigkeit ou Langweiligkeit, f. monotonie.

Monstranz, f. (L. monstrantia *, de monstro, montrer), ostensor.

Montiren, v. (It. montare), mieux kleiden, habiller (soldats), ou ausrüsten, équiper.

Montur, f. en, mieux Soldatenrock? (habit militaire), ou Dienstrock, m. (habit de service), uniforme, livrée.

Monument, n. *e*, (F. monument. L. monumentum), mieux Denkmahl, n. monument.

Moral, f. (A. moral. F. morale. L. moralis, de mos, coutume), mieux Sittenlehre, f. (doctrine des mœurs), morale.

Moralisch, a. mieux sittlich, moral.

Moralisiren, v. mieux Sittenpredigen? (prêcher les mœurs), moraliser.

Moralist, m. en, mieux Sittenprediger, m. (qui prêche les mœurs), moraliste.

Moralität, f. mieux Sittlichkeit, f. moralité.

Mores, n. mieux Sitten, f. pl. mœurs, manières.

Mordio, i. (de l'ancien murdjo,

- meurtrier? A. morder), au meurtre.
- Morganatisch, a. (L. morganaticum*, pour Morgengabe, f. don fait le lendemain des nocés), mieux [Ehe, mariage] zur linken Hand? (de la main gauche), morganatique (mariage).
- Mornelle, f. n, ou Mornell, m. c, (de mohr, noir. G. μαύρος), pluvier criard.
- Morpheus, m. (L. Morpheus. G. Μορφεύς, pour Schlafgott, m. dieu du sommeil), Morphée.
- Morselle, f. n, (L. morsellus, de morsus, morsure, morceau), mieux Zuckerpläschen? n. (tablette de sucre), trochisque.
- Mosais. Voy. Musiv.
- Mosaisch, a. (de Moses, Moïse), de Moïse, mosaïque (loi).
- Moschee, f. n, (A. mosque. Sémitique. mesgid, oratoire), mosquée.
- Moschus, m. (A. musk. L. muscus. G. μύσχος, mot oriental), mieux Bisam, musc.
- Moscovade ou Moskovade, f. (A. moscavado), mieux Zuckerfist? m. (jus du sucre), ou Rohzucker, m. (sucre brut), moscovade, moscouade.
- Motette, f. n, (L. motetum*. It. motetto, de motto, sentence), mieux Spruchgesang? m. (chant sur une sentence biblique). motet.
- Motion, f. cn, (F. motion. L. motio, de moveo, mouvoir), mieux Bewegung? f. (mouvement), ou Vorschlag? m. (proposition), motion, mouvement (exercice).
- Motto, n. (It. motto), mieux Dentspruch? m. (sentence), devise.
- Mufti, m. (A. musti. Turc. muphti, chef des lois et de la religion), musti.
- Mulatte, m. n, (A. mulatto, du L. mulas, mulet?), mulâtre.
- Multipliciren, v. (L. multiplico, multiplier), mieux vervielfältigen? multiplier (Arithm.).
- Multiplication, f. mieux Vervielfältigung? f. ou Zahlenmehrung? f. (augmentation des nombres), multiplication.
- Multon, m. (L. multeda*, de molis, doux?), molleton.
- Mumie, f. n, (A. mummy. Arab. muma, cire?), momie.
- Mundiren, v. (L. mundo, nettoyer), mieux ins Reine schreiben? mettre au net (copier).
- Munition, f. (F. munition. L. munition), mieux Schießbedarf? m. provision (de poudre et plomb), munition (de guerre).
- Muräne ou Moräne, f. n, (L. muræna. G. μύραινα), murène (poisson).
- Muse, f. n, (A. muse. F. muse. L. musa. G. μῦσα), muse.
- Museum, n. pl. Museen, (L. museum. G. μουσείον, maison des muses), musée.
- Musik, f. (F. musique. A. music. L. musica. G. μουσική, art des

- muses), mieux Tonkunst, f. (art des sons), musique.
- Musiker, m. — ou Musikus, m. musicien.
- Musikalisch, a. musical.
- Musikant, m. en, musicien, ménétrier.
- Muselman, m. *er, (Arab. moslem, sectateur, de Mahomet, pour Mahomedaner, Mahomé-
tan), Musulman.
- Musiv, en comp. ou Mosais, (A. mosaic. L. musivum. G. μουσικόν), mosaïque.
- Musivarbeit, f. (composé avec arbeit, travail), ouvrage de mosaïque.
- Muskate, f. n, (F. muscade), muscade.
- Muskateller, m. (L. muscadellus*. It. muscadello), muscat (vin).
- Muskete, f. n, (A. musket. F. mousquet. It. moschetto), mousquet.
- Musketier, m. e, mousquetaire.
- Mussetin, m. e, (A. muslin. F. mousseline, de mousse?), mieux Res-
setuch, n. toile d'ortie, de mousseline), mousseline.
- Myriade, f. n, (F. myriade. A. myriad. L. myrias. G. μυριάς, in-
nombrable, pour zehn tausend, dix mille), mieux Unzahl? f. (nombre infini), myriade.
- Myrrhe, f. n, (F. myrrhe. A. myrrh. G. μύρρα. Hébr. mor, de mar, amer), myrrhe.
- Myrthe, f. n, (F. myrte. A. myrtle. L. myrtus. G. μύρτος. Pers. murt), myrthe.
- Mysterium, n. pl. Mysticien, (L. mysterium. G. μυστήριον, de μύστης, initié), mieux Geheim-
lehre? f. (science secrète), mys-
tère.
- Mystisch, a. mieux geheimfönnig? (mystérieux), mystique.
- Mystiker, m. mystique.
- Mysticismus, m. mysticisme.
- Mythe, f. n, (F. mythe. G. μῦθος, fable), mieux Sage? f. tradi-
tion), mythe.
- Mytholog, m. en, mieux Fabel-
lehrer? m. (qui enseigne les
mythes), mythologue, mytho-
logiste.
- Mythologie, f. mieux Fabellehre? f. (doctrine des fables), mytho-
logie.
- Mythologisch, a. mieux fabelmä-
ßig? (conforme à la fable), my-
thologique.

11

- Nabob, ou Nabab, m. (A. nabob, mot indien), nabab (prince dans l'Inde, ou Anglais enrichi dans les Indes).
- Nadir, m. (A. nadir, Arab. nadir), mieux Fußpunkt? m. (point ho-
rizontal), nadir (point du ciel opposé au zénith, ou point vertical).
- Naiv, a. (F. naïf. L. nativus, inné,

de nascor, naître), mieux unbes-
fangen? (ingénu), naïf.

Najade, f. n. (F. naiade. L. naias.
G. νάϊας, de νῶα, couler), mieux
Wasser-nympe? f. (nymphe
d'eau), naïade.

Nankin, m. (F. nankin, de la ville
de Nanking, en Chine), nan-
kin (étouffe).

Naphtha, f. (A. naphtha. L. naph-
tha. G. νάφθα. Arab. nafi),
mieux Bergöl? n. (huile de mon-
tagne), naphte (espèce de bi-
tume qui brûle dans l'eau).

Narcisse, ou **Narzisse**, f. n. (F. nar-
cisse. A. narcissus. L. narcissus.
G. νάρκισσος, de νάρκηω, étour-
dir), narcisse.

Narde, f. n. (F. nard. A. nard.
L. nardus. G. νάρδος. Arab. nar-
din. Heb. nered), nard (plante
aromatique).

Narkotisch, a. (G. ναρκωτικός, de
νάρκη, étourdissement), mieux
betäubend (étourdissant), nar-
cotique.

Nation, f. en. (F. nation. A. na-
tion. L. natio, de nasci, naître),
mieux Volkerschaft? f. ou Volk,
n. nation.

National, a. mieux volksthümlich?
(conforme au peuple), national.

(National en comp. se rend ou
par Volks, du peuple, ou par
Landes, du pays, comme : Natio-
nalist, n. pour Volksfest, fête
nationale; Nationalschuld, f.
pour Landesschuld, dette natio-
nale).

Nationalität, f. mieux Volksthüm-

lichkeit? f. (caractère national),
nationalité.

Nationalisiren, v. mieux einbürg-
ern (recevoir au nombre des
citoyens), nationaliser.

Nativität, f. (F. nativité. A. nati-
vity. L. nativitas), mieux Ge-
burt, f. (naissance), nativité.

Natron, n. (F. natron. A. natron.
L. nitrum. G. νίτρον, de νίω, la-
ver), mieux Laugensalz? n. (sel
de lessive), natron.

Natur, f. en. (F. nature. A. na-
ture. L. natura, de nasci, naître),
mieux Wesen, n. (être), ou
Urwesen, n. (être primitif,
créateur), ou Weltall, n. (uni-
vers), nature.

Natürlich, a. naturel; — **seit**,
(état naturel), ingénuité. Unna-
türlich, a. dénaturé. — **seit**, f.
état contre nature, barbarie.

Naturreich, n. mieux Gemüthsart?
f. (caractère), naturel.

Naturalien, pl. pour Naturgüter,
(biens de la nature), ou Natur-
erzeugnisse, n. (productions de la
nature), productions de la
terre, denrées.

Naturalisiren, v. (pour einbürg-
ern, recevoir au nombre des
citoyens), naturaliser.

Naturalisirung, f. (pour Einbürg-
erung, f. naturalisation).

Naturalist, m. en, pour Natur-
forscher, m. (investigateur de
la nature), ou Naturgläubige,
m. (qui croit à la religion na-
turelle), naturaliste.

Naturalismus, m. pour Natur-
forschung? f. ou Naturglaube,
m. naturalisme.

(Le mot *Natur* entre dans beaucoup de compositions, comme: *Naturgeschichte*, f. (composé avec *geschichte*, histoire), histoire naturelle; *Naturlehre*, f. composé avec *lehre*, doctrine), science de la nature, physique; *Naturrecht*, n. (composé avec *recht*, droit), droit naturel, etc.

Nekrolog, m. en, (G. νέκρος, mort, λόγος, discours), mieux *Todtenbuch*, n. (livre des morts), nécrologe.

Nekrologie, f. mieux *Todtengeschichte*, f. (histoire des morts), nécrologie.

Nekromantie, f. (L. necromantia. G. νεκρομαντεία, de νεκρός, mort, μαντεία, prédiction), mieux *Todtenbefragung*? f. (évocation des morts), ou *Geisterbeschwörung*? (conjuración des esprits), nécromancie.

Nekromant, m. en, mieux *Geisterbeschwörer*, m. nécromancien.

Nektar, m. (F. nectar. L. nectar. G. νέκταρ), mieux *Göttertrank*, m. (boisson des dieux), nectar.

Nemesis, f. (F. Némésis. L. Nemesis. G. Νέμεσις), mieux *Rachgöttin*, f. (déesse vengeresse), ou *Bergelsterin*, f. (récompensatrice), Némésis.

Neolog, m. en, (du G. νέος, nouveau, λόγος, discours), mieux *Sprachneuerer*? m. (novateur du langage), néologue, néologiste.

Neologie, f. mieux *Sprachneuer-*

ung? f. (novation du langage), néologie.

Neptun, m. (L. Neptunus), Neptune.

Neptunist, m. en, ou *Neptunianer*, Neptunien (philosophe qui attribue à l'eau la formation du globe).

Nereide, f. n, (F. néréide. L. nereis. G. νηρείς, de νήρ, humide), mieux *Neernymphe*, (nymphé de mer), ou *Seewurm*, m. (ver marin), néréide.

Neutral, a. (L. neutralis, de neuter, pour ne uter, aucun des deux), mieux *antheillos*? ou *partellos*? (sans prendre part), neutre (entre deux combattants).

Neutralität, f. neutralité.

Neutrum, n. (L. neutrum), mieux das sächliche Wort, n. neutre (Gramm.).

Neutrum, a. sächlich, neutre.

Nische, f. n, (F. niche. A. niche. It. nicchio, du L. nidus, nid), mieux *Blende*? f. (image dans un mur), ou *Wandhöhlung*? (enfoncement dans un mur), niche.

Nivelliren, v. (F. niveler, de l'It. libella. L. libra, balance), mieux ebnen (aplanir), niveler.

Nivose, f. (F. nivôse, du L. nix, G. νιξ, neige), mieux *Schneemonat*? m. (mois de neige), nivôse.

Noah, Noé.

Noachide, f. Noachide (poème épique de Bodmer).

Nomade, m. (F. *nomade*. L. *nomas*. G. *νομάς*, puissant), mieux **Wanderhirt**? m. (pâtre voyageur), **nomade**.

Nomadisch, a. mieux **herumziehend**? (errant), **nomade**.

Nomadensleben, n. (composé avec *leben*, vie), vie errante, vie des **nomades**.

Nominativ, m. (F. *nominatif*. A. *nominative*. L. *nominativus*, de *nomen*, nom), mieux **Nennfall**, m. (cas du sujet), **nominatif**.

Note, f. n. (F. *note*. L. *nota*), **note** (prière).

Norm, f. n. (F. *norm*. L. *norma*), mieux **Richtschnur**, f. **norme**, règle.

Normal, a. mieux **regeltrecht** (conforme à la règle), ou **musterhaft** (selon le modèle), **normal**.

Normalschule, f. (pour **Musterschule**, école-modèle), école **normale**; **Normalschüler**, m. élève de l'école **normale**.

Nota bene, f. (L. *nota bene*, notez bien), mieux **Verweis**, m. (reproche), ou **Denkzettel**, m. (signe de souvenir), **note**.

Notär m. e, on **Rotarius**, pl. **Rotarien**, m. (F. *notaire*. A. *notary*. L. *notarius*), **notaire**.

Notariat, n. **notariat**.

Notificiren, v. (L. *notifico*, notifier, de *notum*, connu, *facio*, rendre), mieux **bekannt machen** (faire connaître), ou **melden** (mander), **notifier**.

Notifikation, f. mieux **Bekanntmachung** ou **Meldung**? f. **notification**.

Notiren, v. (L. *noto*, noter), mieux **anmerken** ou **aufzeichnen**, **noter**.

Notiz, f. n. (F. *notice*. A. *notice*. L. *notitia*, de *notus*, connu), mieux **Bemerkung**, f. (remarque), **notice**.

Notorisch, a. (A. *notorious*. L. *notorius*), mieux **bekannt** (connu), **notoire**.

Novelle, f. n. (A. *novel*. L. *novellus*, diminutif de *novus*, nouveau), mieux **Erzählung**? f. (narration), **nonvelle** (conte).

Novellen, pl. **Novelles** (lois de Justinien).

November, m. (A. *november*. L. *novembris*, de *novem*, neuf), mieux **Windmonat**? m. (mois des vents), **novembre**.

Nullität, f. (F. *nullité*, de *nullus*, nul), mieux **Richtigkeit** ou **Ungültigkeit**, f. **nullité** (d'un testament).

Nul, a. pour **nichtig**, nul.

Numismatisch, f. (F. *numismatique*, du L. *numisma*. G. *νομίσμα*, monnaie), mieux **Münzkunde**, f. (connaissance des monnaies), **numismatique** (science).

Numismatiker, m. — mieux **Münzkundige**, m. (connaisseur des monnaies), **numismate**.

Numismatisch, a. mieux **münzkundig** (connaissant les monnaies), ou **münzlehrig** (enseignant à connaître les monnaies), **numismatique**.

Nuntius, m. (L. *nuntius*), mieux **päpstliche Gesandte**, m. (ambassadeur du pape), **nonce**.



Obedienz, f. (F. obédience. L. obedientia, de obedio, obéir), mieux **Gehorsam**, m. (obéissance), ou **Dienstpflicht**, f. (devoir du service), obédience (au pape, dans les couvents).

Obelisk, m. c, (A. obelisk. L. obeliscus. G. ὀβελίσκος, diminut. de ὀβελός, pique), pour **Epistula**? f. (colonne pointue), obélisque.

Object, n. c, (A. object. L. objectum, de ob, contre, jacio, jeter), mieux **Gegenstand**, m. objet.

Objectiv, a. objectif.

Oblate, f. n, (L. oblata, de offero, offrir), oubliée, hostie.

Oblate, f. n, mieux **Mundback**, m. pain à cacheter.

Obligation, f. en, (F. obligation. L. obligatio), mieux **Verbindlichkeit**, f. (engagement, de reconnaissance), ou **Schuldschein**, m. (reconnaissance d'une dette), obligation.

Obligiren, v. mieux verbinden, obliger (faire plaisir).

Obligirt, a. mieux verbunden, ou **erkenntlich**, obligé (reconnais-

sant).

Obligat, a. obligé (Musique).

Observanz, f. en, (F. observance. A. observance. L. observantia, de observo), mieux **Beobachtung**, ou **Befolgung**, f. (observation des règles prescrites), ou **Ger-**

kommen, n. (coutume), observance.

Observation, f. en, (F. observation. A. observation. L. observatio), mieux **Befolgung**, f. (observation d'un devoir), ou **Bemerkung**, f. (remarque), ou **Beobachtung**, f. (observation dans les sciences, à la guerre), observation.

(**Observationsarmee**, f. pour **Beobachtungsheer**, n. armée d'observation).

Observiren, mieux befolgen (se conformer à un devoir), ou **bemerken** (remarquer), ou **beobachten** (fixer l'attention sur), observer.

Observatorium, n. (L. observatorium), mieux **Sternwarte**, f. (tour pour observer les astres), observatoire.

Obsignation, f. en, (L. obsignatio, de ob, sur, signo, sceller), mieux **Versiegelung**, f. apposition du sceau (Droit).

Obsigniren, v. mieux versiegeln, apposer le sceau.

Occident, n. (F. occident. L. occidens, de occido, se coucher), mieux **Westen**, m. (ouest), ou **Abendland**, n. (pays au couchant), occident, couchant.

Occidental, a. mieux **abendländisch**, occidental.

Occupiren, v. (L. occupo, de ob, capio, s'emparer), mieux be-

setzen (occuper militairement),
ou beschäftigen (occuper, don-
ner de l'ouvrage), occuper.

Occupation, f. mieux Besetzung,
ou Beschäftigung, f. occupa-
tion.

Océan, m. e, (F. Océan. L. Ocea-
nus. G. Ωκεανός), mieux Welt-
meer? n. (mer du monde), ou
Meer? n. (mer), océan.

Océanisch, a. océanien, de l'O-
céan.

Océaniden, f. pl. Océanides,
(filles d'Océan).

Ochlocratie, f. (F. ochlocratie, du
G. ὄχλος, populace, κράτος, pou-
voir), mieux Pöbelherrschaft, f.
(règne de la populace), ochlo-
cratie.

Ochlokratisch, a. mieux pöbel-
herrsch (où règne la populace),
ochlocrate.

Octant, m. en, (F. octant. A. oc-
tant. L. octans, de octo, huit),
octant.

Octav, m. en comp. (F. octavo. A.
octavo, du L. octavus, huitième),
octavo.

Octav-band, m. (composé avec
band, volume), volume in-oc-
tavo.

Octave, f. n, octave (Musique).

October, m. (A. october. L. octo-
ber, de octo, huit), mieux Wein-
monat, m. (mois des vendanges),
octobre.

Oculiren, v. (du L. oculus, œil),
mieux äugen, ou impfen, gref-
fer, enter en écusson.

Oculist, m. en, (A. oculist), mieux

Augenarzt, m. (médecin pour
les yeux), oculiste.

Odontalgie, f. (F. odontalgie, du
G. ὀδών, dent, ἄλγος, douleur),
mieux Zahnweh, n. (mal de
dents), odontalgie.

Offensiv, a. (F. offensif. A. offen-
sive. L. offensivus, de offendo,
offenser), mieux angriffend, (at-
taquant), offensif.

Offensiv, ad. mieux angriffeweise,
(d'une manière offensive), of-
fensivement.

(Offensiv, en comp. se rend par
trug, défi, comme Offensiv-
und Defensivallianz, f. pour Trug-
und Schutzbündnis, alliance of-
fensive et défensive).

Official, m. e, (F. official. L. offi-
cialis, de officium, office), offi-
cial.

Officiant, m. en, officiant.

Officiant, en, mieux Beamte, m.
officier (employé).

Officiell, a. mieux amtlich, (d'of-
fice), ou sicher, (sûr), offi-
ciel.

Officier, ou Offizier, m. e, (F.
officier. A. officer), officier (Mi-
lit.)

Officin, f. en, (L. officina, contrac-
té de opi-ficina, de opus, ou-
vrage, facio, faire), mieux
Berkstätte? m. (lieu où l'on
travaille), laboratoire.

Officinal, ou Officinell, a. mieux
heilkräftig? (qui a la vertu de
guérir), officinal.

Oekonom, m. en, (L. oeconomus. G.
οἰκονομος, de οἶκος, maison, νέ-
μω, administrer), mieux Haus-

- halter, m. (administrateur d'une maison), économe.
Ökonomie, f. mieux Haushaltung, f. (administration d'une maison), ou Sparfamkeit f. (économie, vertu), économie.
Ökonomisch, a. mieux haushälterisch, ou sparsam, économe.
Ökumenisch, a. (F. œcuménique, du G. οἰκουμένη, toute la terre habitée), mieux allgemein? (universel), œcuménique (concile).
Oleander, m. (A. oleander), mieux Lorbeerrose, f. (rose-laurier), oléandre.
Oleaster, m. (A. oleaster. L. oleaster, de olea, olivier), mieux wilde Ölbaum, m. olivier sauvage.
Oligarchie, f. en, (F. oligarchie. A. oligarchy, du G. ὀλίγος, peu, ἄρχω, régner), oligarchie.
Oligarchisch, a. oligarchique.
Olive, f. n, (F. olive. A. olive. L. oliva, de oleum, huile), olive.
Olymp, m. (F. olympe. A. olympus. L. olympus. G. Ὀλύμπος), pour Göttersitz, m. (siège des dieux), olympe.
Olympiade, f. n, olympiade.
Olympisch, a. olympique, olympien.
Omen, n. (L. omen), mieux Vorzeichen, n. présage, augure.
Onkel, m. — (F. oncle. A. uncle. L. avunculus), mieux Oheim, m. oncle.
Ontologie, f. (F. ontologie. A. ontology. G. ὄντος, de l'être, λόγος, discours), mieux Wesenlehre? f. (science de l'être), ontologie.
Onus, n. (L. onus), mieux Last, f. charge.
Onyx, m. (F. onyx. A. onyx. L. onyx. G. ὄνυξ, ongle), onyx (espèce d'agate).
Opal, m. e, (A. opal. L. opalus. G. ὀπάλλιος), opale (pierre).
Oper, f. n, (F. opéra. A. opera. It. opera, du L. opus, œuvre), mieux Singspiel? n. (pièce à chant), opéra.
Opera, f. ou Opernhaus, n. (composé avec haus, maison), opéra (théâtre).
Operation, f. en, (F. opération. A. operation. L. operatio, de operari, opérer), opération (chirurgicale).
Operiren, v. opérer.
Operateur, m. mieux Wundarzt, m. (chirurgien), opérateur.
Opment, n. (A. orpiment. L. oripigmentum, de aurum, or, pigmentum, couleur pour peindre), opériment, orpin minéral.
Ophthalmic, f. (F. ophthalmie, de ὀφθαλμός, œil), mieux Augenweh, n. (mal d'yeux), ophthalmie.
Opium, n. (F. opium. A. opium. L. opium. G. ὀπιον, de ὀπός, suc. Pers. afium), pour Mohnsaft, m. suc de pavot), opium.
Opponent, m. en, (L. opponens, de oppono, opposer), pour Gegner, m. (adversaire), opposant (argumentation d'école).
Opposition, f. en, mieux Gegen-

- parti? f. (contre-parti), ou Widerspruch? m. (contradiction), ou Widerstand? m. (résistance), opposition.
- Optatif, m. (F. optatif. L. optativus, de opto, souhaiter), mieux Wünschsweise? f. (mode optatif), optatif (Gramm.).
- Optik, f. (A. optica. L. optice. G. ὀπτική, de ὅπτω, voir), optique (science).
- Optiker, m. — ou Opticus, m. opticien.
- Optisch, a. optique.
- Optimismus, m. (F. optimisme, du L. optimus, le meilleur), optimisme (doctrine de Leibnitz).
- Optimist, m. en, optimiste.
- Orakel, n. — (A. oracle. F. oracle. L. oraculum), oracle.
- Orange, f. n. (F. orange. It. arancia. L. irangia*, aurantium*, de aurum, or), orange.
- Orangerie, f. en, orangerie.
- Orant, m. (L. origanum. G. ὀρίγανον, de ὄρος, montagne, γένος, joie), origan.
- Oratorium, n. pl. Oratoriën, (A. oratory, du L. oratorius, oratoire), oratorio (drame sacré).
- Oratorium, n. mieux Bethaus, n. (temple consacré à la prière), oratoire.
- Orchester, n. — (A. orchester. L. orchestra. G. ὀρχήστρα, de ὀρχήμειν, danser), orchestre.
- Orcus, m. — (L. orcus), Unterwelt, f. enfers.

- Orbalie, f. n. (A. ordeal. L. ordallum, de l'All. Ordel, Urtheil, jugement), mieux Gottsegericht, n. (jugement de Dieu), orbalie.
- Order ou Ordre, f. (A. order. F. ordre. L. ordo), mieux Befehl, m. ordre (Milit.).
- Order ou Ordre, f. ordre (Commerce).
- Orbinanz ou Ordonanz, f. en, (L. ordinantia*, de ordino, ordonner), ordonnance (soldat de garde chez un officier).
- Ordonanz, en, f. mieux Berordnung, f. ordonnance (de l'état, du médecin).
- Ordnation, f. (F. ordination. L. ordinatio*, de ordino), mieux Priesterweihe, f. (consécration du prêtre), ordination.
- Orbiniren, v. mieux weihen? (consacrer), conférer les ordres.
- Oreade, f. n. (F. oréade. L. oreas. G. ὄρεάς, de ὄρος, montagne), mieux Bergnymphé, f. (nymphé des montagnes), oréade, orcade.
- Orengel, m. (L. eryngion. G. ἑρύγγιον), pour Mannstreu, f. éryngé (plante).
- Organ, n. e, (A. organ. F. organe. L. organum. G. ὄργανον, de ἔργον, ouvrage), organe.
- Organisch, a. organique.
- Organisiren, v. mieux bilden, (former), ou einrichten, (arranger), ou ordnen, (régler, fixer), organiser.
- Organist, m. en, pour Orgelspieler, m. (joueur d'orgues), organiste.

- Organsin**, m. (F. organsin. It. organsino), organsino (soie torse).
- Organsinseide**, f. (composé avec seide, soie), organsin.
- Orgie**, f. n. (F. orgie. L. orgia. G. ἑρπια, fêtes, libations), mieux **Gaufjelage**? n. (bacchanale), orgie.
- Orient**, m. e, (A. orient. L. oriens, de oriri, se lever), mieux **Osten**, (Est), ou **Morgenland**, n. (pays d'Orient), Orient.
- Orientale**, m. en, mieux **Morgenländer**, Oriental.
- Orientaliſch**, a. mieux **morgensländiſch**, oriental.
- Orientalist**, m. en, orientaliste.
- Orientiren**, v. mieux **richten**? (diriger); — (ſich), mieux **sich richten** (se diriger), ou **sich zurecht finden** (trouver son chemin), s'orienter.
- Oriſtamme**, f. (F. oriſtamme, du L. aurea, d'or, flamma, flamme), mieux **Flammenſahne**? f. (étendard couleur de fen), oriſtamme (étendard des anciens rois de France).
- Original**, n. e, (F. original. A. original. L. originalis de origo, origine), mieux **Urbiid**, n. (type, peinture originale), ou **Urſchrift**, f. (écrit original), ou **Sonderling**, m. (homme étrange), original.
- Originalität**, f. mieux **Ureigenheit**? f. (caractère original), ou **Sonderbarkeit**? f. (singularité), originalité.
- Originell**, a. mieux **urſprünglich**? (primitif), ou **igenthümlich** (propre à), ou **ſonderbar** (singulier), original.
- Orkan**, m. e, (It. orcano. A. hurrycane), mieux **Sturmwind**, ni. (vent de tempête), ouragan.
- Orlean**, m. (de Orleanſ, Orléans [Nouvelle]), roucou, ronouyer (plante d'Amérique).
- Orlog**, m. en comp. (Holl. orlog, guerre?).
- Orlogſchiff**, n. (composé avec ſchiff, vaisseau), mieux **Kriegſſchiff**? n. vaisseau de guerre.
- Ornat**, m. e, (A. ornament. L. ornamentum, ornatus, de orno, orner), mieux **Schmuck**? m. (parure), ou **Amtſteid**? n. (robe d'office), ornement.
- Orthodox**, a. (F. orthodoxe. A. orthodox. L. orthodoxus. G. ὀρθόδοξος, de ὀρθός, vrai, δόξα, foi), mieux **rechtgläubig**, (vrai croyant), orthodoxe.
- Orthographie**, f. (L. orthographia. G. ὀρθογραφία, de ὀρθός, juste, γράφω, écrire), mieux **Rechtſchreibung**, f. (art d'écrire juste), orthographe.
- Orthograph**, m. en, mieux **Rechtſchreiber**, m. orthographe.
- Orthographiſch**, a. mieux **ſchreibrichtig**? orthographique.
- Ortolan**, m. e, (A. ortolan. It. ortolano, du L. hortolanus), ortolan.
- Orthopädie**, f. (F. orthopédie, du G. ὀρθός, droit, παῖς, enfant), orthopédie.
- Orthopädiſch**, a. orthopédique.
- Osteologie**, f. (F. ostéologie, du G.

ὀστέον, os, λόγος, science), mieux Knochenlehre, f. (science des os), ostéologie.
Osterluzei, f. (A. aristalochy. G. αριστολογία, de ἄριστος, très bon, λοχία, accouchement), aristoloche (plante).
Ostracismus, m. (L. ostracismus.

G. ὀστρακισμός, de ὀστράκων, (écaille), mieux Scherbengericht, n. (jugement écrit sur des écailles), ostracisme.

Oval, a. (A. oval. L. ovalis, de ovum, œuf), mieux eiförmig, (ayant la forme d'un œuf), oval.

p

Paket, n. ε, (pour Πάκκεν, n. petit paquet. A. packet, de pack, paquet), paquet.

Pact, m. ε, (A. pact. L. pactum, de pango, convenir), mieux Vertrag, m. pacte.

Pactolus, m. (L. Pactolus. G. Πακτωλός), Pactole.

Pädagog, m. εν, (L. paedagogus. G. παιδαγωγός, de παις, enfant, ἄγω, conduire), mieux Erzieher, m. (instituteur d'enfants), pédagogue.

Pädagogik, f. mieux Erziehungskunst? f. (science de l'éducation), science pédagogique.

Pädagogisch, a. en comp. mieux Erziehungs? (d'éducation), pédagogique, comme : Erziehungsfach, n. carrière pédagogique.

Pädagogium, n. mieux Erziehungs-, éducation), ou Erziehungsanstalt? f. (établissement d'éducation), pédagogie.

Pagament, n. ε, (L. pagamentum*, de pago. G. πάγω, payer, satis-

faire), mieux ungemünzte Silber, n. (argent non monnayé), ou Zahlungsmittel? n. (moyen de paiement).

Paganalien, pl. (L. paganalia, de pagus, village), mieux Dorffeste, n. pl. (fêtes de village), ou ländliche Feste, n. pl. (fêtes champêtres), Paganales.

Page, m. n, (F. page. It. paggio. L. paginus*. G. παῖς), mieux Edelknabe, m. (jeune gentilhomme servant), page.

Pagenstreich, m. (composé avec streich, tour), tour de page. [On a de Kotzebue une comédie intitulée Pagenstreiche, tours de page].

Paginiren, v. (F. paginer, du L. pagina, page, feuille), mieux die Seitenzahlen bezeichnen? (marquer les nombres de pages), numéroter les feuilles.

Pagode, f. (A. pagode, du Pers. but-kede, temple d'idole), pour Götte, f. (idole), ou Gögentempel, m. (temple d'idole), pagode (en Chine).

Pair, m. ♂, (A. pair. L. par, pair), pair (de France, d'Angleterre).

Pairschaft, f. pairie.

Paladin, m. ♂, (F. paladin), paladin (chevalier qui accompagnait Charlemagne à la guerre).

Palanquin, m. ♂, (F. palanquin, de palan), mieux Tragsessel, m. (chaise portée, sur les épaules), palanquin.

Palatin, m. (F. palatina. L. palatinus, de palatium, Palatinat), mieux Pfalzgraf, m. comte palatin (en Hongrie).

Palatine, f. n, mieux Pelztragen? m. (collerette en fourrure), ou Halstragen, m. (collerette), palatine.

Palette, f. (F. palette. L. patella?), mieux Farbenhrett, n. (planche pour les couleurs), palette.

Palladium, n. (L. palladium, de pallas. G. πᾶλλᾱς, de πᾶλλω, vibrer), mieux Schutzbild? n. (image défensive), palladium.

Pallasch, m. ♂, (Slav. palasch, sabre), mieux Sabel, m. sabre, estramaçon.

Pallaſt, m. * ♂, (A. palace. It. palazzo. L. palatium, une des sept montagnes de Rome), palais.

Pallissade, f. n, (F. pallissade. A. palisade. It. palisada, du L. palus, pieu), mieux Pfahlwerk? n. (ouvrage de pieux), pallissade.

Panacee, f. (F. panacée. A. panacea. L. panacea. G. Πανάκη, fille d'Esculape, de πᾶν, tout, κίω, guérir), mieux Allheilsmittel? n. remède qui guérit tout), ou

Bundermittel, n. (remède miraculeux), panacée.

Pandekten, f. pl. (F. Pandectes. L. Pandectes. G. πανδέκτης, de πᾶν, tout, δέχομαι, comprendre), Pandectes.

Pandore ou **Mandore**, f. (It. pandora. A. bandore. Esp. bandurria. L. pandura. G. πανδώρα), pandore, mandore.

Pandur, m. en, (Hongr. pandur), pandoure (soldat hongrois).

Panese, f. ou **Panestwerk**, n. (de l'All. panne, panne?), mieux Tafelwerk? n. boiserie, lambris.

Panischbrief, m. (pour Brodbrief, composé avec panis, pain, et brief, lettre), bénéfice donné à un laïque (par les empereurs d'Allemagne).

Pan, m. (F. Pan. L. Pan. G. Πᾶν, (dieu des pasteurs).

Panisch, a. panique.

[**Panische Schreck**, pour Flugschreck, terreur subite, terreur panique].

Panorama, n. (F. pantorama, du G. πᾶν, tout, ὅραμα, vue), panorama.

Pantheismus, m. (F. panthéisme, du G. πᾶν, tout, θεός, Dieu), mieux Allgötterei? f. panthéisme (nature divinisée, système de Spinoza).

Pantheist, m. — panthéiste.

Pantheon, n. (F. Panthéon. L. Pantheon. G. Πάνθειον, à tous les dieux), Panthéon.

Panther, m. et n. — (A. panther.

- L. panther.** G. πάνθηρ, pan-
thère.
- Panther**, f. (L. panthera. G. παρ-
θηρ, de πᾶν, tout, θήρ, chasse),
mieux Jagdgarn? n. filet de
chasse.
- Pantoffel**, m. n. (A. pantofle. It.
pantufola. L. pantofla*. Bohém.
pantoffel), pantoufle, mule du
pape.
- Pantomime**, f. n. (F. pantomime,
du G. πᾶν, tout, μιμεῖται, imi-
ter), mieux Gebärdenpiel? n.
(jeu pardes gestes), ou Gebärden-
sprache, f. (langage des gestes),
pantomime.
- Pantomimiker**, m. mieux Ge-
bärdenkünstler? m. (artiste qui
s'exprime par des gestes), pan-
tomime, m.
- Pantomimisch**, a. pantomime.
- Päonie**, f. n. (A. piony. L. paeo-
nia. G. παωνία), mieux Gicht-
rose? f. (rose contre la goutte),
pivoine.
- Papagei**, m. e. (A. popingay. It.
papagallo. Port. papagayo. Arab.
babagha), perroquet, papegai.
- Papier**, n. e. (A. paper. L. papy-
rus. G. πάπυρος), papier.
- Papieren**, a. de papier.
- Papillote**, f. n. (F. papillote, de
papier), mieux Haarwickel, f.
(enveloppe des boucles de che-
veux), papillote.
- Papist**, m. en. (A. papist. F. pa-
piste, de l'it. papa, pape), mieux
Päpster, m. papiste.
- Papistin**, f. mieux Päpsterin, f.
papiste.
- Papismus**, m. mieux Papstthum,
n. papisme.
- Parabel**, f. n. (A. parable. L. pa-
rabola. G. παραβολή, de παρά, à
côté, βάλλω, placer), mieux
Gleichnißrede? f. (discours en
comparaison), parabole.
- Parabolisch**, a. parabolique.
- Parade**, f. n. (F. parade, de parer),
mieux Wachtschau? f. (inspec-
tion de la garde); ou Schau, f.
(vue), parade.
- Paradebett**, n. (composé avec
bett, lit), pour Schaubett, m.
lit de parade.
- Paradeplatz**, pour Musterplatz, m.
(place pour passer en revue),
place d'armes, ou de parade.
- Parabiren**, v. mieux prunkten,
(briller), faire parade.
- Paradies**, n. e. (F. paradis. A. pa-
radise. L. paradisus. G. παρά-
δεισος. Pers. fardens), paradis.
- Paradiesisch**, a. de paradis, déli-
cieux.
- Paradox**, n. (F. paradoxe. A. pa-
radoxal. G. παράδοξος, de παρά,
contre, δοξά, doctrine), mieux
Lehrwiderspruch? m. (contraire à la
doctrine), paradoxe.
- Paragraph**, m. en. (F. paragraphe,
du G. παρά, γράφω), mieux
Absatz, m. (alinéa), paragra-
phe.
- Parallel**, a. (A. parallel. F. paral-
lèle. L. parallelus. G. παράλλη-
λος, de παρά, à côté, ἄλλος, l'un
l'autre), mieux gleichläuf-
end, (suivant la même ligne),
parallèle.
- Parallelogramm**, n. e. (F. parallélog-

gramme. A. parallelogramm. L. parallelogrammus, composé avec γράμμα, ligne), pour gleichläufige Viereck? n. (carré parallèle), parallélogramme.

Paralytisch, a. (A. paralytic. L. paralyticus. G. παραλυτικός, de παρά à côté, λύω, délier), mieux gelähmt, paralytique.

Paralysiren, v. mieux lähmen, paralyser.

Paralyse, f. mieux Lähmung, f. paralysie.

Paraphernalien, pl. (L. parapherna. G. παράφαινα, de παρά, au-delà, φερνῆ, dot), mieux vorbehaltene Frauengüter? paraphernaux, (biens, qu'une femme se réserve, biens réservés de la femme).

Paraphrase, f. (F. paraphrase. A. paraphrase. L. paraphrasis. G. παράφρασις, de παρά, à côté, φράζω, parler), mieux Umschreibung, f. (circonlocution), ou Auslegung, f. (interprétation), paraphrase.

Paraphrast, m. en, mieux Ausleger, m. (interpréteur), paraphraste.

Paraphrastisch, a. mieux umschreibend ou auslegend, paraphrastique.

Paraphrasiren, v. mieux auslegen ou umschreiben, paraphraser.

Parasange, f. n. (F. parasange, mot oriental, farsenk de sank, pierre et fars, perse), parasange (lieu des Perses).

Parasit, m. en, (F. parasite. L.

parasitus. G. παράσιτος, de παρά, à côté, σίτος, blé), mieux Tafelgast, m. (homme qui aime à manger à la table d'autrui), parasite.

Parasol, m. e. (F. parasol, du G. παρά, contre, et du L. sol, soleil), mieux Sonnenschirm, m. parasol.

Parat, a. (L. paratus), mieux bereit, prêt.

Parce. Voy. Parze.

Pardel ou Parber, m. — (pour Panther. L. pardalis. G. πάρδαλις. Pers. par), panthère.

Pardon, m. (A. pardon. F. pardon), mieux Gnade, f. ou Begnadigung, f. (grâce accordée à un coupable), pardon.

Parbon, m. mieux Leben? n. (vie), quartier, pardon (Milit.).

Parentation, f. (L. parentatio, de parentes, parents), mieux Leichenrede? (discours funèbre), parentales.

Parentator, m. en, mieux Leichenredner, m. auteur des parentales.

Parentese, f. n. (F. parenthesc. L. parenthesis. G. παρένθεσις, de παρά, entre, τίθημι, placer), mieux Zwischensatz? m. (phrase intercalée), ou Klammer? f. (crochet), parenthèse.

Parforce, m. (pour mit Gewalt), par force.

Parforce, en comp. pour Hetz, courre, comme : Parforcejagd, mieux Hetzjagd ou Fähr, f. chasse au courre.

Parfümiren, v. (du F. *parfum*), mieux durchduften? parfumer.
Parfümteur, m. mieux Wohlgeruchshändler? m. (marchand de parfums), parfumeur.

Pari ou **al pari**, m. (pour gleich, égal, du L. *par*, pair), au pair. (Commerce).

Parität, f. mieux Gleichheit, f. parité.

Pariren, v. (du L. *pareo*, obéir), mieux gehorchen, obéir.

Pariren, v. (A. *parry*, du L. *par*, pair), mieux wetten, parier.

Pariren, v. (du L. *paro*, préparer), mieux abwenden, (détourner), parer (un coup).

Parlament, n. e, (A. *parliament*. F. *parlement*. L. *parlamentum**, de *parlo**, parler), parlement.

Parlamentair, m. e, (F. *parlementaire*), mieux Unterhändler, m. (négociateur), parlementaire.

Parlamentiren, v. mieux unterhandeln (négocier), parlementer.

Parmesan Käse, m. (pour *Parmeser Käse*), fromage de Parme, fromage parmesan.

Parnas, m. (F. *Parnasse*. L. *Parnassus*, pour *Musenberg*, m. montagne des muses), Parnasse.

Parodie, f. en, (F. *parodie*. L. *parodia*. G. *παρῳδία* de *παρά*, contre, *ὀδῆς*, chant), Spottnachahmung? f. (imitation moqueuse), parodie.

Parobiren, v. **parodier**.

Parole, f. n, (F. *parole*. It. *parola*. L. *parabola**), mieux Erklärung?

wort? n. (mot de reconnaissance), ou Lösung? f. (mot d'ordre), ou Ehrenwort? n. (parole d'honneur), parole.

Paroxismus, m. (A. *paroxisme*. F. *paroxisme*, du G. *παροξύσσω*, aiguïser), mieux Anfall, m. (accès), paroxisme.

Part, m. e, (A. *part*. F. *part*. L. *pars*), mieux Theil, m. part, portion.

Parten, v. mieux theilen, partager.

Partie, f. n, partie (de cartes), parti (mariage).

Partner, m. — (A. *partner*), partenaire (au jeu, à la danse).

Partisan, m. (A. *partisan*. It. *partigiano*), mieux Anhänger, m. partisan.

Parterre, n. (F. *parterre*), parterre (au théâtre).

Particip ou **Participium**, n. (A. *participle*. F. *participe*. L. *participium* de *part*, part, *cipio*, prendre), mieux Mittheilwort, n. (parole de milieu), participe.

Participiren, v. mieux Theil nehmen, (prendre part), participer.

Partikel, f. n, (A. *particle*. F. *particule*. L. *particula*, petite partie), mieux Redetheilchen? n. (petite partie du discours), particule.

Particularität, f. en, mieux besondere Umstand, m. (circonstance particulière), particularité.

Partisane, f. n, (A. *partisan*. It. *partigiana*. L. *bardacium**, de

l'All. barte, hache?), pertuisane.

Partitur, f. en, (A. partition. L. partitio), partition.

Parvenu, m. (F. parvenu, du L. pervenio, parvenir), mieux Emporkömmling, m. (parvenu), ou Glückselig? n. (enfant du bonheur), parvenu.

Parze, f. n, (L. parca), parque.

Pascha. Voy. Bassa.

Pasquill, m. e, (de l'It. Pasquino, Pasquin, statue à Rome), mieux Schmähschrift, f. (écrit injurieux), pasquinade, libelle.

Pasquillant, m. en, faiseur de pasquinades, libelliste.

Passa ou Pascha, n. (A. passover. F. pâques. L. pascha. G. πάσχα. Hébr. pesach, sortie), mieux Osterfest, n. fête de Pâques, Pâque.

Passage, f. n, (F. passage), mieux Lauf, m. passage (en musique), ou Stelle, f. (passage dans un auteur).

Passagier, m. e, (A. passenger), mieux Reisende, m. (voyageur), passager.

Passat, en comp. (de passen, attendre?).

Passatwind, m. (composé avec wind, vent), mousson, vent alizé.

Passion, f. en, (A. passion. F. passion. L. passio), mieux Leiden, n. (souffrance), passion (du Seigneur).

Passiv, a. (F. passif. L. passivus, de

patior, souffrir), mieux leidenb, passif.

Passiv, n. mieux leidende Form, f. (forme passive), passif (Gramm.).

Passiva, pl. mieux Schulden (dettes), passif (Commerce).

Passeport, m. e, (A. passeport. F. passeport. It. passa-porte, de passare, passer, porte, port, charge), mieux Paß, m. passeport. Passiren, v. (It. passare, passer), mieux durchlassen, (laisser passer), ou durchreisen, (traverser en voyageant), ou vorfallen, (arriver un événement), passer.

Paste, f. n, (pour Teig, de l'It. pasta, pâte), pâte.

Paste, f. n, pâte (plâtre, pierre).

Pastell, m. e, pastel.

Pastete, f. n, (A. pasty. L. pasta-ta*), pâté.

Pastetenbäcker, m. (composé avec baker, boulanger), pâtissier.

Pastinake, f. n, (L. pastinaca), panais.

Pastor, m. en, (pour Hirt. A. pastor. L. pastor, de pasco, paître), mieux Seelenhirt, m. (pasteur des âmes), ou Pfarrer, m. pasteur (curé, ministre).

Pastorin, f. femme de pasteur.

Pastorat, n. mieux Pfarramt, n. (charge de pasteur), ou Pfarrhaus, n. (maison du pasteur), pastorat.

Pastoral, a. en comp. mieux Hirtentanz, de pasteur.

Pastorale, f. mieux Hirtenslieb, n. (chant pastoral), pastorale.

Patate. Voy. Batate.

Patelle, f. n. (L. patella, petit vase), patelle.

Patellmuschel, f. (composé avec muschel, coquillage), patelle.

Patène, f. n. (F. patène. L. patina, plat), mieux Oblatenschale? f. (plat pour les hosties), ou Kelchdeckel? m. (couvercle du calice), patène.

Patent, n. e. (A. patent. F. patente. L. patenta*, de pato, être ouvert), mieux Erlaubnißschein? m. (certificat de permission), ou Bestallungsbrief? m. (brevet d'installation), patente.

Pater, m. (L. pater, père), père, (ecclésiastique).

Paternoster, n. (L. pater noster), mieux Vaterunser, n. (notre père), paternôtre, pater.

Pathologie, f. (F. pathologie. G. παθολογία, de πάθος, maladie, et λόγος, science), mieux Krankheitslehre? f. (doctrine des maladies), pathologie.

Patholog, m. en, mieux Krankheitskenner? m. (connaisseur des maladies), pathologiste.

Pathologisch, a. mieux krankheitslehrig? (qui enseigne les maladies), pathologique.

Pathos, n. (A. pathos. G. πάθος, passion), pathos.

Pathetisch, a. mieux feierlich, (solenel), ou leidenschaftlich, (passionné), pathétique.

Patient, m. en, (A. patient. L. patiens, de patior. G. πάσχω, souffrir), mieux Leidende, m.

(souffrant), ou Kranke, m. (malade), patient, malade.

Patientenstube, f. mieux Krankenstube (chambre des malades), infirmerie.

Patriarch, m. en, (A. patriarch. F. patriarche. L. patriarcha. G. πατριάρχης, de πατριά, famille, ἀρχος, chef), mieux Stammvater ou Erzvater, m. (chef de famille, chez les anciens), patriarche.

Patriarch, m. en, patriarche (Église).

Patriarchalisch, a. mieux altväterisch (à la manière des anciens pères), patriarchal.

Patriarchat, n. e, patriarchat.

Patriarchal, a. en comp. (pour haupt, principal), patriarchal, comme Patriarchalkirche ou Hauptkirche, f. église patriarchale.

Patricier, m. — (A. patrician. L. patricius, de pater, père), pour Edelbürger, m. (citoyen noble), patricien.

Patricierin, f. pour Edelbürgerin, patricienne.

Patricisch, a. pour edelbürgerlich? patricien.

Patriciat, n. pour Stabtabel, m. (noblesse de la ville), patriciat.

Patrimonium, n. (L. patrimonium), mieux Vatergut ou Stammgut, n. (bien du père), patrimoine.

Patrimonial, a. mieux erbherrlich? (seigneurial), patrimonial.

Patriot, m. en, (A. patriot. F. patriote. L. patriota*, de patria, patrie), mieux Vaterlands-

freund? m. (ami de la patrie), patriote.

Patriotisch, a. mieux vaterlandsliebend? (aimant la patrie), patriotique.

Patriotismus, m. mieux Vaterlandsliebe, f. (amour de la patrie), patriotisme.

Patriz, f. n. (du L. pater, père), mieux Urstempel? m. poinçon (pour frapper les coins ou matrices).

Patrocinium. Voy. Patron.

Patrolle, f. n. (corrompu du F. banderolle), pour Trompetenquaste? (houppes à une trompette), banderolle.

Patrolle ou Patrouille, f. n. (A. patros. F. patronille. It. patrullia, de l'All. patſchen, patauger?), mieux Schutzwache? f. (garde du guet), ou Runde, f. (ronde), patronille.

Patron, m. c. (A. patron. F. patron. L. patronus, de pater), mieux Schutzherr? m. (maître qui protège), ou Handelsherr, m. (chef d'une maison de commerce), ou Schutzherr, m. (saint qui protège), patron.

Patronat, n. mieux Schutzrecht, n. (droit de protection), ou Befetzungsrecht? n. (droit de conférer), patronage.

Patrocinium, n. (L. patrocinium, pour patronocinium), mieux Gönnerschutz? m. (défense d'un protecteur), ou Rechtsbeistand, m. (assistance en justice), patronage.

Patrone, f. n. (A. patron. F. pa-

tron. L. patronus*), mieux Must-er, n. (modèle), ou Ladung, f. (charge), patron, cartouche.

Patrontasche, f. n. (composé avec tasche, poche), giberne.

Patronymicum, n. (L. patronymicum, du G. πατρῷος, du père, évexa, nom), mieux Geschlechtename, m. (nom dérivé de la famille), patronymique (nom).

Patronymisch, a. patronymique.

Pavillon, m. (A. pavillon. F. pavillon, de pavois?), mieux Lusthaus? n. (maison de plaisance), pavillon.

Peculat, n. (L. peculatus, de peculor, frauder l'état), mieux Unterschleif, m. (malversation), pécultat.

Pedal, n. c. (A. pedals. F. pédale, du L. pes, pied), mieux Fußtasche? f. (touche du pied), pédale.

Pédant, m. en, (A. pedant. F. pédant. It. pedante, du L. pes, pied), mieux Sylbenstecher? m. (mesureur de mots), ou Schulfuchs, m. pédant.

Pédanterei, f. mieux Sylbenstecherei, f. pédantisme.

Pédantisch, a. mieux schulförmig, (raide en maître d'école), pédantesque.

Pegasus, m. (L. Pegasus. G. Πήγασος, de πηγή, source), mieux Mufenpferd? n. (cheval des Muses), Pégase.

Pelikan, m. c. (A. pelican. F. pélican. L. pelicanus. G. πικάν, de

- πελεκῶ**, hacher?), pour Kropfgans, f. (oie à goître), pélican (oiseau).
- Pelikan**, m. (pour Zahnzange, f.), pélican (instrument pour arracher les dents).
- Penaten**, pl. (F. pénées. L. penates), mieux Hausgötter, m. (dieux domestiques), ou eigent Herd, m. (propre foyer), pénées.
- Pendel**, ou **Pendul**, n. (F. pendule, A. pendulum. L. pendulus, de pendo, pendre), pendule, balancier.
- Pendeluhr**, f. (composé avec uhr, montre), mieux Standuhr? f. (horloge à balancier), pendule (horloge).
- Pennal**, n. e, (L. pennale*, de penna, plume), mieux Federbüchse? f. (boîte à plumes), étui à plumes.
- Pension**, f. en, (F. pension. L. pensio, de pendo, peser), mieux Gnadenlohn, m. (solde de grâce), pension.
- Pensum**, n. (F. pensum. L. pensum, de pendo, peser), pour Strafaufgabe? f. (devoir en punition), pensum (d'un élève).
- Perfectum**, n. (L. perfectum), mieux vergangene Zeit, f. (temps passé), parfait (Gramm.)
- Pergament**, n. e, (It. pergamena. L. pergamenum*, de Pergamus, Pergame, ville d'Asie?), parchemin.
- Pergamenten**, a. de parchemin.

- Periode**, f. n, (A. period. F. période. L. periodus. G. περίοδος, de περί, autour, ἴδος, chemin), mieux Kreislauf? m. (cours circulaire), ou Zeitraum, m. (espace de temps), ou mieux Ribesatz, m. (phrase liée), période.
- Periodisch**, a. mieux kreislauffig? (circulaire), ou zeitraumlich? (dans un espace de temps donné), périodique.
- (En joignant periodisch au substantif qu'il précède, on le tourne par Zeit, temps, ou bien par Wechsel, changement; comme: periodische Schrift, f. mieux Zeitschrift, écrit périodique; periodische Winde, m. mieux Wechselwinde, vents périodiques).
- Peripatetiker**, m. (L. peripateticus. G. περιπατητικός, de περιπατώ, se promener), péripatéticien (philosophe).
- Peripatetisch**, a. péripatéticien.
- Permanent**, a. (F. permanent. L. permanens, de permaneo, durer), mieux beständig, permanent.
- Permanenz**, f. mieux Beständigkeit, f. permanence.
- Peroriren**, v. (L. peroro, pérorer), mieux den Standretner machen? (faire le discoureur public), pérorer.
- Perpendikel**, m. (F. perpendicule. L. perpendiculum, de perpendo, peser), mieux Senkgewicht? n. (poids qui descend), perpendicule.
- Perpendikular**, a. mieux senkrecht, perpendiculaire.

Perrücke, ou Perücke, f. n., (A. peruke. It. parucca, du G. πωρρὸς, blond ?), perruque.

Perückenmacher, m. (composé avec macher, faiseur), perruquier.

Persico, m. (F. persicot. It. persico, L. Persicum, Perse), mieux **Pfirsichwasser ? n.** (liqueur de noyaux de pêche), persicot.

Person, f. en. (A. person. L. persona), personne, personnage.

Persönlich, a. personnel.

Persönlichkeit, f. en. personnalité.

Personifiziren, ou persönlich, v. personnifier.

Personification, f. mieux **Persönlichung, f.** personification.

Personalitäten, f. pl. mieux **Anzüglichkeiten, ou persönliche Anspielungen, f.** (allusions personnelles), personnalités.

Personale, n. mieux **Personenzahl ? f.** (nombre des personnes), ou **Glieder, n.** (membres), personnes ou membres.

(Personal, a. en comp. mieux **persönlich, comme Personal-Arrest, m.** mieux **persönliche Haft, f.** prise de corps).

Perspective, f. (F. perspective, du L. perspicio, voir à travers), mieux **Fernrohr ou Sehrohr, n.** (lunette à longue vue), lunette d'approche.

Perspective, f. mieux **Fernscheinlehre ? f.** (science de voir au loin), ou **Aussicht f.** (vue), perspective.

Persuadiren, v. (A. persuade. L. persuadeo, persuader), mieux

überreden, ou bereden, persuader.

Pertinent, a. (F. pertinent. L. pertinens, de pertineo, appartenir), mieux **gehörig (appartenant), ou schicklich (convenable), pertinent.**

Pertinenzien, pl. mieux **Zugehör, n.** appartenance, dépendances.

Pestilenz, f. (A. pestilence. F. pestilence. L. pestilentia, de pestis, peste), mieux **Pest, f.** peste.

Pestilenzialisch, mieux verpestet, (empesté), pestilentiel.

Petersilie, f. n., (A. partley. It. petroselino. L. petroselinum. G. πετροσέλινον, de πέτρα, pierre, σέλινον, ache), pour **Steinewich ? n.** (ache de rocher), persil.

Petschaft, ou Petschier, n. e. (Bohém. petsit, de petschati, imprimer), mieux **Siegel, n.** cachet. **Petschiren, mieux siegeln ou versiegeln, cacheter.**

Petto, ou in petto, (It. petto, poitrine), mieux im Herzen (dans le cœur), ou inöheim (en secret), in petto.

Phaeton, m. (L. Phaëton. G. φαέτων, luisant), Phaëton.

Phaeton, mieux leichte Wagen ? (voiture légère), phaëton.

Phänomen, n. e. (F. phénomène. A. phenomenon. L. phaenomenon. G. φαίνόμενον, de φαίνομαι, paraître), mieux **Erscheinung, f.** (apparition), ou **Lusterscheinung ? f.** (apparition de l'air), phénomène.

Phantastie, f. n, (F. fantaisie. A. fantasy. L. phantasia. G. φαντασία, de φαίνω, montrer), mieux Einbildungskraft, f. (force d'imagination), fantaisie.

Phantastie, f. n, fantaisie (Musique).

Phantast, m. en, mieux Schwärmer, m. (exalté), ou Grillensänger, m. (homme à lubies), fantasque.

Phantastisch, a. mieux schwärmerisch (exalté), ou sonderbar (bizarre), fantasque.

Phantasiren, v. mieux faheln, (extravaguer), ou irre reden (parler sans suite), être en délire.

Phantosiren, jouer une fantaisie, jouer d'inspiration.

Phantom, n. e, (F. fantôme. L. phantasia. G. φάντασμα), mieux Gespenst, n. (spectre), ou Trugbild, n. (image trompeuse), fantôme.

Pharao, m. (F. pharaon, mot oriental, farahon), pharaon (jeu de cartes).

Pharisäer, m. (L. pharisæus. G. φαρισαῖος. Hébr. pharasch, séparé), pharisien (sectaire juif).

Pharisäer, m. mieux Heuchler, m. (hypocrite), ou Werkheiliger m. (qui affecte la sainteté dans ses œuvres), pharisien.

Pharisäisch, a. mieux schneidlich (hypocrite), pharisaïque, de pharisien.

Pharos, m. (L. Pharos. G. Φάρος, de φαίω, luire), Pharos (île de).

Pharos, m. mieux Leuchtturm, m. (fanal sur une tour), phare.

Philanthropie, f. (F. philanthropie. L. philanthropia. G. φιλανθρωπία), mieux Menschenliebe, f. (amour des hommes), philanthropie.

Philanthrop, m. en, mieux Menschenfreund, philanthrope.

Philippisch, a. (de Philipp, Philippe, de Macédoine, composé avec Reden, discours), philippiques (discours contre Philippe).

Philister, m. (L. balistarii, balistei, de balista, arbalète. Hongr. philistai), mieux Spießbürger? (bourgeois armé d'une pique, simple bourgeois), philistin (nom donné aux bourgeois par les étudiants des universités allemandes).

Philolog, m. en, (A. philologer. L. philologus. G. φιλόλογος, de φίλος, ami, λόγος, parole), mieux Sprachfreund, m. (ami des langues), philologue.

Philologie, f. mieux Sprachkenntnis? f. (connaissance des langues), ou Sprachgelehrsamkeit? f. (érudition dans les langues), philologie.

Philologisch, a. mieux sprachkundig, (connaissant les langues), philologique.

Philomèle, f. (F. philomèle. L. philomela. G. φιλομήλα, de φίλος, ami, μέλος, chant), mieux Nachtigall? f. (rossignol), Philomèle.

Philosoph, m. en, (F. philosophe.

L. philosophus. G. φιλόσοφος, de φίλος, ami, σοφία, sagesse), mieux Weltweise? m. (sage du monde), ou Weise, m. (sage), philosophe.

Philosophie, f. pour Weltweisheit? f. (sagesse du monde), philosophie.

Philosophisch, a. philosophique.

Philosophiren, v. philosopher.

Philosophem, n. e, mieux Weisheitspruch, m. sentence philosophique, ou philosophische Frage? question philosophique.

Phiole, f. n, (F. fiole. A. phial. L. phiala. G. φιάλη), mieux Fläschchen, n. (petit flacon), fiole.

Phlegma, n. (F. flegme. A. phlegm. L. phlegma. G. φλέγμα, de φλέγω, brûler), mieux Kaltblütigkeit, f. (sang-froid), ou Trägheit? f. (indolence), phlegme.

Phlegmatisch, a. mieux Kaltblütig (de sang-froid), ou träg (indolent), flegmatique.

Phlogiston, n. (A. phlogiston, du G. φλογίζω, enflammer), mieux Brennstoff, m. (matière inflammable), phlogistique.

Phlogistisch, a. mieux brennstoffig (étant d'une matière inflammable), phlogistique.

Phlogistik, f. mieux Brennstofflehre, f. (science des matières inflammables), science phlogistique.

Phöbus, m. (F. Phébus. L. Phoebus. G. Φαῖος, clair), Phébus.

Phöbus, m. mieux Redeschwulst,

m. (discours ampoulé), phébus.

Phönix, m. (A. phenix. F. phénix. L. phoenix. G. φοῖνιξ), phénix.

Phosphor, m. (A. phosphor. F. phosphore. L. phosphorus. G. φωσφόρος, de φῶς, lumière, φέρω, qui porte), mieux Leuchtstoff ou Bündstoff? m. (matière qui éclaire, qui allume), phosphore.

Phosphorisch, a. phosphorique.

Phrase, f. n, (F. phrase. L. phrasis. G. φράσις, de φράζω, parler), mieux Redesatz, m. (période), ou Redensart, f. (façon de parler, tournure), phrase.

Phrasologie, f. mieux Sammlung von Redensarten? (collection de phrases), phraséologie.

Phryne, f. n, (L. Phryne. G. Φρύνη), mieux Fuhlerin, f. (courtisane), Phryné (courtisane d'Athènes).

Physik, f. (A. physics. F. physique. L. physica. G. φυσική, de φύσις, nature), mieux Naturkunde, f. (connaissance de la nature), ou Naturlehre, f. (science de la nature), physiques.

Physiker, m. — mieux Naturkundige, m. (qui connaît la nature), physicien.

Physicus, m. (A. physician), mieux Arzt, médecin.

Physikalisch, a. mieux natur-
lebrig? (montrant la nature),
de physique.

Physisch, a. mieux natürlich (na-

turel), ou sinnlich (sensuel), physique.

Physiognom, m. en, (L. physiognom. G. φυσιογνωμον, de φύσις, nature, γνῶμον, connaisseur), mieux Gesichtseuter, m. (qui lit dans les figures), physiognomiste.

Physiognomif, f. mieux Gesichtseuterei, f. (art de lire dans les figures), physiognomonie.

Physionomie, f. mieux Gesichtsbildung? f. (conformation du visage), ou Gesichtszüge, pl. m. (traits du visage), physionomie.

Pianoforte, n. (A. pianoforte. F. pianoforte. It. piano, doux, forte, fort), mieux Clavier, n. (clavécin), ou Flügel, m. (piano à queue), pianoforté ou forté-piano.

Piafter, m. — (A. piafter. It. piastra), piastra (monnaie espagnole et turque).

Picket, u. (F. piquet, de piquer), mieux Feldwache? f. (troupe prête à marcher), piquet.

Pickit, n. piquet (jeu de cartes).

Picknick, n. (F. pique-nique, de piquer, payer), mieux Gestränken, n. (repas en commun), pique-nique.

Piedestal, n. c. (F. piédestal, de pied, et l'All. stellen, poser?), mieux Säulensfuß, m. (pied d'une colonne), ou Fußgestell, n. piédestal.

Pietist, m. en, (A. pietist. F. piétiste, de pius, pieux), mieux Grömmker, piétiste.

Pietismus, m. mieux Grömmerei, f. piétisme.

Pifant, a. (F. piquant), mieux beißend (mordant), ou angiehend (attrayant), piquant.

Pilafter, m. — (F. pilastre, du L. pila, pile), mieux Eckpfeiler? m. (pilier angulaire), pilastre.

Pinasse, f. n. (F. pinasse. A. pinace. It. pinaccia), pinasse (vaisseau à voile et à rames).

Pinatsch. Voy. Spinat.

Pinguin, m. (A. penguin. F. pingouin, du L: pinguis, gras), mieux Fettgans, f. pingouin (oie de mer qui ne peut pas voler).

Pinie, f. n. (L. pinus), mieux Fichte, f. pin.

Pinte ou Piniöle, f. (It. pignolo), pignon (fruit du pin).

Pinke, f. n. (A. pink), pinque (bâtiment à fond plat).

Pinte, f. n. (A. pint. It. pinta), pinte.

Piraf, m. (contracté du bas all. pir, pluie, et aas, appât), mieux Regenwurm, m. (ver de pluie), achée.

Piroge, f. (F. pirogue), pirogue (canot des Caraïbes, fait d'un seul arbre creusé).

Pistazie, f. n. (F. pistache. A. pistachio. L. pistacium. G. μαράχιον. Pers. pestech. Arab. phistak), pistache.

Pistole, f. n. (A. pistole. It. pistola, de la ville de Pistoja?), pistolet.

- Pistole**, f. n, pistole (monnaie d'or de dix francs).
- Pitschaft**. Voy. Pertschaft.
- Placat**, n. ε, (L. placatum*. G. πλάξ, table, plaque), mieux **Ansschlag**, m. placard, affiche.
- Plane**, f. n, (pour plache, de plach ou flach, plat?), banne, bache.
- Planet**, m. en, (A. planet. F. planète. L. planeta. G. πλανήτης, de πλανᾶμαι, errer), pour **Irstern** ou **Bandeistern**, m. (astre errant), planète.
- Planiren**, v. (du L. planus, plat), mieux **ebnen** (aplanir), ou **glätten** (coller, un livre), planer.
- Plastik**, f. (L. plastice. G. πλαστική, de πλασσω, former), mieux **Bildungskunst**? f. (art de modeler), plastique (art).
- Plastisch**, a. mieux **bildend** (qui forme), plastique.
- Platanus**, m. ou **Platane**, f. n, F. platane. L. platanus. G. πλάτανος), platane.
- Platina**, f. (F. platine, de Plata, fleuve d'Amérique), mieux **Weißgold**? n. (or blanc), platine (métal).
- Platine**, f. n, (F. platine, de plat), mieux **Schloßblech**? n. (couverture de serrure), platine.
- Plato** ou **Platon**, m. (L. Plato. G. Πλάτων), Platon.
- Platoniker**, m. — platonicien.
- Platonisch**, a. pour **geistig**? (d'esprit, immatériel), platonique.
- Plattiren**, v. (de l'All. platte, plaque?), plaquer (avec de l'or, de l'argent).
- Plauz** ou **Bauz**, pour **Platz**. Voy. **Plätzen** (*Dictionn.* p. 239).
- Plebejer**, m. (L. plebeius, de plebs, peuple), mieux **Bürgerliche**? m. (roturier), plébéen.
- Pleonasm**, m. (F. pléonasme. L. pleonasmus. G. πλεονασμός, de πλεοναζω, surabonder), mieux **Wortüberfluß**? m. (abondance de mots), pléonasme.
- Plombiren**, v. (F. plomber), plomber.
- Plural**, m. ε, (L. pluralis, de plus), mieux **Mehrheit**, f. plural (Gramm.).
- Plus**, (L. plus), plus (Mathém.).
- Plusmacher**, m. (composé avec machen, faire), faiseur de projets de finances (au détriment du bien général).
- Pluviose**, m. (F. pluvieuse), mieux **Regenmonat**? m. (mois de pluie), pluviose.
- Pneumatik**, f. (F. pneumatique [science], du L. pneumaticus. G. πνευματικός, de πνεῦμα, air), mieux **Luftlehre**? (science de l'air), pneumatique (science).
- Pneumatisch**, a. mieux **luftlechtig**? pneumatique.
- Podagra**, n. (L. podagra. G. ποδάγρα), mieux **Sipperlain**, n. ou **Fußgicht**, f. goutte aux pieds.
- Poesie**, f. en, (F. poésie. A. poesy. L. poesis. G. ποίησις, de ποιέω, créer), mieux **Dichtkunst**, f. (art du poète), ou **Gedicht**, n. (poème), poésie.

- Poet**, m. en, mieux Dichter, m. poète.
- Poetisch**, a. mieux dichterisch, poétique.
- Pokal**. Voy. **Vokal**.
- Polemik**, f. (A. polemics. F. polémique. G. πολεμικός, de πολέμος, guerre), mieux Streitlehre? f. (science de la disputation), ou Streiten? n. (dispute), polémique.
- Polemisch**, a. polémique; en comp. mieux Streit (dispute), comme polemische Schrift, f. mieux Streitschrift, f. écrit de polémique.
- Polei**, ou **Poley**, m. (A. poly. It. puleggio. L. pulegium, de pulex, puce?), pouliot (plante).
- Police**, ou **Polize**, f. (F. police. A. policy. It. polizza), mieux Versicherungsschein? m. (contrat de garantie), police (Commerce).
- Poliren**, v. (A. polish. F. polir. L. polio), mieux glätten (lisser), polir (veruir).
- Poliren**, v. mieux verfeinern, (rendre plus fin), polir, civiliser.
- Politesse**, f. mieux Feinheit, ou Höflichkeit, f. politesse.
- Politur**, f. mieux Glätte, f. poli, polissure.
- Politik**, f. (A. politics. F. politique. L. politica. G. πολιτική, de πόλις, état), mieux Staatskunst, f. (art de gouverner, politique), ou Weltkunst? f. (art de vivre dans le monde), politique.
- Politiker**, m. mieux Staatsmann, m. (homme d'état), politique.
- Politikus**, m. mieux Schlaukopf, m. homme fin, adroit.
- Politisch**, a. mieux staatsklug, ou schlau, politique.
- Polizei**, f. (A. polity. F. police. L. politia. G. πολιτεία, de πόλις, ville), police.
- Polizeilich**, a. de police, de la police.
- Polizeidiener**, m. (composé avec diener, serviteur), sergent de police.
- Polonaise**, f. en, pour polnische Tanz? m. (danse polonaise), polonaise.
- Polygamie**, f. (A. polygamy. F. polygamie. G. πολυγαμία, de πολύς, beaucoup, γάμος, mariage), mieux Vielgatterei? f. polygamie.
- Polygamisch**, a. mieux vielgattig, polygame.
- Polyglotte**, f. (A. polyglot. F. polyglotte. G. πολύγλωττος, en plusieurs langues), pour vielzüngige Schrift? f. (écrit en plusieurs langues), polyglotte, f. (Polyglotten-Bibel, f. pour vielzüngige Bibel (bible en plusieurs langues), bible polyglotte).
- Polyglott**, m. en, mieux Sprachkennner, m. (connaisseur de plusieurs langues), polyglotte, m.
- Polygon**, n. e. (A. polygon. F. polygone. G. πολύγωνος, à beaucoup d'angles), mieux Vieleck, n. polygone.
- Polygraph**, m. en, (F. polygraphie. G. πολύ, beaucoup, γράφω, écrire), mieux Vielschreiber, m. polygraphe.

Polyp, m. en, (A. polypus. F. polype. L. polypus. G. πολύ-πους, aux nombreux pieds), polype.

Polytechnisch, a. (F. polytechnique, du G. πολύς, beaucoup, τέχνη, art), polytechnique.

Pomade, f. n, (F. pommade. It. pomata, de pomo, pomme), mieux **Salbe**, f. (onguent), ou **Haarſalbe**, f. (graisse pour les cheveux), pommade.

Pomeranze, f. n, pour **Orange**, (It. pomo d'Arancio. L. pomum aurantium*), orange.

Pomeranzenbaum, m. (composé avec baum, arbre), oranger.

Pompeïmuſ, f. (F. pampelmouse), pomme d'Adam.

Pönitenz, f. (F. pénitence. L. poenitentia, repentir), mieux **Buße**, f. pénitence.

Pontac, m. (F. Pontac), **Pontac** (vin de), ville dans le Béarnais.

Ponton, m. (A. pontoon. F. ponton, de pont), mieux **Schiffbrücke**, f. (pont flottant de plusieurs bateaux), ou **Brückentahn**, m. (canot à pont), ponton.

Pontonnier, m. pontonnier.

Pope, m. n, (F. pope. L. popa. G. πάππας, père), pope (prêtre russe).

Populär, a. (A. popular. F. populaire. L. popularis, de populus, peuple), mieux **völkſmäßig**? (conforme au peuple), ou **leicht faßlich**? (facilement à saisir,

langage), ou **kräftig** (affable), ou **beliebt** (aimé), populaire.

Popularität, f. mieux **Völksgunst**? (faveur auprès du peuple), ou **Kräftigkeit**, f. (affabilité), popularité.

(Dans les composés, on rend populär souvent par **Völk**, du peuple, comme populaire **Sprache**, f. mieux **Völkſprache**, langage populaire.

Pore, f. n, (F. pore, du G. πείρω, passer), mieux **Schweißloch**? n. (trou pour la transpiration), pore.

Porphy, m. e, (A. porphyry. F. porphyre. L. porphyrites. G. πορφύρας, de πορφύρα, pourpre), porphyre.

Porree, m. (A. porret. It. porro. L. porrum. G. πράσον), mieux **ſpaniſchelauch**, m. (ail d'Espagne), porreau, poireau.

Port, m. (A. port. F. port. L. portus), mieux **Hafen**, m. port (à débarquer).

Portal, n. (A. portal. F. portail, du L. porta, porte), mieux **Hauptthor**, n. (principale porte), ou **Hauptſeite**? f. (façade principale), portail.

Portefeuille, n. (F. portefeuille), mieux **Brieſtaſche**, f. (poche à lettres), ou **Schriſttaſche**? f. (carton à ouvrages), ou **Zeichentaſche**? f. (carton à dessins), portefeuille.

Portier, m. (A. porter. F. portier, de porte), mieux **Pfortner**, ou **Thürhüter**, m. portier.

- Portikus**, m. (L. porticus), mieux **Eaulengang**? f. (galerie à colonnes), portique.
- Portion**, f. en, (A. portion. F. portion. L. portio), mieux **Thail**, m. (part), portion.
- Porto**, n. (F. port, du L. porto, porter), mieux **Postgeid**, n. (port des lettres), ou **Traglohn**, ou **Frachtohn**, m. (salaire pour le transport), port (à payer).
- Porträt**, ou **Portrait**, n. e, (A. portrait. F. portrait, de por, pour, traire, tirer), mieux **Bild** ou **Bildniß**, n. portrait.
- Portulak**, m. (A. purslane. It. portulaca, porcelaca. L. portulaca), pourpier (plante potagère).
- Porzellan**, n. e, (A. porcelain. F. porcelaine. It. porcellana, (coquille univalve), porcelaine.
- Porzellanen**, a. de porcelaine.
- Posament**, n. e, (It. passamano. F. passement), mieux **Borte**, f. (galon), passement.
- Posamentirer**, m. mieux **Bortenwirter**, m. (fabricant de galons), passementier.
- Positiv**, a. (F. positif. L. positivus, de pono, poser), mieux **ausdrücklich**, (exprès), positif.
- Positiv**, m. positif (Gramm.).
- Positiv**, n. pour **Tragorgel**, f. (orgue portatif), positif.
- Positur**, f. en, (It. positura, du L. pono, poser), mieux **Stellung**, f. posture.
- Postille**, f. n, (L. postilla*, pour post illa verba, après ces mots), mieux **Predigtbuch**? n. recueil de sermons.
- Postillon**, m. e, (A. postillon. F. postillon, de poste), mieux **Postknecht**, m. (valet de poste), postillon.
- Postiren**, v. (F. poster), mieux **stellen** (poser), poster (Milit.).
- Posto**, m. (It. posto), mieux **Stand**, m. (place), poste (lieu).
- Postscript**, n. e, ou **Postscriptum**, [P. S.] (A. postscript. L. postscriptum), mieux **Nachschrift**, f. postscrit.
- Postulat**, n. (A. postulate. F. postulat. L. postulatam, de postulo, demander), postulat (Géomet.), réception d'un apprenti au compagnonnage.
- Postulat**, ou **Postulatum**, postulat, demande (Droit).
- Postuliren**, v. mieux **ansuchen** (rechercher une place), ou **fordern** (demander), postuler.
- Postulant**, m. en, mieux **Ansucher**, m. postulant.
- Potage**, f. (F. potage, de pot), mieux **Fleischsuppe**, f. (soupe grasse), potage (gras).
- Potentat**, m. en, (A. potentate. F. potentat. L. potentatus*, de potens, puissant), mieux **Macht-haber**, m. (qui a le pouvoir), potentat.
- Potenz**, f. en, (L. potentia), puissance (Mathém.).
- Präbende**, f. n, (F. präbende. L. praebenda*, de praebeo, conférer), mieux **Pründe**, f. praebende.
- Präbendarius**, m. mieux **Pründe-**

net, m. prébendier, prébendé.

Präcipitat, n. (F. précipité. A. precipitate, du L. *precipito*), mieux Niederschlag ? m. précipité (Médec.)

Practiciren, v. (A. practice. G. *πράσσω*, pratiquer), pratiquer (avocat, médecin).

Practiciren, mieux einstecken (fourrer dans), glisser (dans la poche).

Practif, f. mieux Übung, f. (exercice), pratique.

Practisch, a. (G. *πρακτικός*), pratique.

Practicus, m. ou Practiker, m. praticien.

Praxis, f. (G. *πράξις*), pratique, clientèle (avocat, médecin).

Prädestination, f. (F. prédestination. L. *prædestinatio*), mieux Vorherbestimmung, f. prédestination.

(Comme terme d'église, on le rend par Gnadenwahl, f. choix de grâce).

Prädicant, m. en, (A. predicant. L. *prædicans*, de *prædico*, prêcher), mieux Prediger, m. prédicateur.

Prädicat, n. e, (A. predicate. L. *prædicatum*), attribut.

Præfekt, m. en, (F. préfet. A. *præfect*. L. *præfectus*, de *præficio*, préposer), préfet.

Præfectur, f. en, préfecture.

Pragmatisch, a. (A. pragmatic. L. *pragmaticus*. G. *πραγματικός*, de *πράγμα*, affaire), pragmatique.

Prairial, m. (F. prairial, de prai-

rie), pour Biesenmonat, m. (mois des prairies), prairial.

Prälat, m. en, (A. prelate. F. prélat. L. *prælatus*), prélat.

Prälatur, f. en, prélature.

Präliminär, a. (F. préliminaire, du L. *præ*, devant, *liminaris*, appartenant au seuil), mieux vorläufig, préliminaire.

Präliminarien, pl. pour übereinkunftspunkte ? f. (points de convention), préliminaires.

Präludiren, v. (F. préluder. L. *præluo*, mieux vorspielen ? ou ein Vorspiel machen ? préluder, faire un prélude.

Präludium, n. mieux Vorspiel, n. prélude.

Prämie, f. n, (A. premium. L. *præmium*), mieux Preis, m. (prix), ou Belohnung, f. (récompense), prime.

Prämisse, f. n, (F. prémisses. L. *præmissa*, de *præmitto*, placer devant), mieux Vordersth, m. prémisses.

Pränumeriren, v. (du L. *præ*, avant, *numero*, payer), mieux vorausbezahlen (payer d'avance), souscrire à, s'abonner à.

Pränumeration, f. mieux Vorausbezahlung ? f. (paiement d'avance), souscription, abonnement.

Pränumerant, m. en, mieux Vorausbezahlter ? m. souscripteur, abonné.

Präpariren, v. (A. prepare. L. *præparo*, préparer), mieux vorbereiten, ou zubereiten, préparer.

Präparat, n. e, mieux Zubereit-

- ung ? f. préparation (Pharmac.)
- Präparation, f. mieux Vorbereitung, f. préparation.
- Präposition, f. en, (A. preposition. F. préposition. L. praepositio, de praepone, préposer), mieux Vorsetzwort, n. (mot qu'on place devant), préposition.
- Prärogativ, n. e, (A. prerogative. F. prérogative. L. praerogativa, de pra, avant, rogo, voter), mieux Vorrecht, n. (avant-droit), prérogative.
- Präsens, n. e, (A. present. F. présent. L. praesens), mieux gegenwärtige Zeit, f. (temps présent), présent (Gramm.).
- Präsens, n. e, (A. present. F. présent, de présenter), mieux Geschenk, n. (cadeau), présent.
- Präsentiren, v. mieux anbieten (offrir), ou vorstellen (placer devant, représenter), présenter.
- Präsentiren, v. présenter (armes).
- Präsentirteller, m. (composé avec teller, assiette), mieux Vorlegteller, m. plateau, cabaret.
- Praser, m.—(A. prase. F. prase. L. prasius. G. πρᾶσιος, de πρᾶσιν, poireau), prase (pierre).
- Präserviren, v. (F. préserver. L. praeservo), mieux bewahren, préserver.
- Präservativ, n. mieux Bewahrungsmittel? n. (moyen qui préserve), préservatif, antidote.
- Präsibiren, v. (A. preside. F. présider. L. praesideo), mieux vorsetzen (siéger en tête), ou vor-
- setzen (être en tête), présider, diriger.
- Präsident, m. ou Präsident, m. en, mieux Vorsteher, ou Vorsteher, m. président.
- Präsidentin, f. mieux Vorsteherin, f. présidente.
- Präsidium, n. mieux Vorsetz, m. présidence.
- Prästiren, v. (L. praestare), mieux leisten, effectuer (un paiement, une promesse).
- Prätendiren, v. (A. pretend. F. prétendre. L. pretendo), mieux vorgeben, ou Ansprüche machen, prétendre, élever des prétentions.
- Prätendant, m. pour Kronbewerber? m. (qui réclame la couronne), prétendant (d'Angleterre).
- Prätenfion, f. en, mieux Anspruch, m. ou Anmaßung, f. prétention.
- Prätor, m. en, (L. praetor, pour praetor, de praeco, aller devant), prêteur.
- Prätur, f. préture.
- Praxis. Voy. Practiz.
- Precär, a. (F. précaire. L. precarius, de preces, prière), mieux unsicher (incertain), ou schwankend (chancelant), précaire.
- Pressiren, v. (F. presser), mieux drängen (presser, tourmenter qq.), ou Eile haben (avoir hâte), presser.
- Prima, f. (L. prima, première), pour erste Classe, f. première classe.

Primaner, m. (L. *primarius*), élève de la première classe.

Primas, m. (A. *primate*. F. *primat*. L. *primas*, de *primus*), pour *Obererzbischof*? m. (archevêque suprême), *primat*.

Primat, n. e, *primatie*.

Primalial, a. *primatial*.

Primel, f. n, (L. *primula veris*, première fleur du printemps), pour *Frühlingsblume*? f. *primevère*.

Princip, n. en, (F. *principe*. L. *principium*), mieux *Grund*, m. (fond), ou *Urstoff*, m. (matière première), ou *Grundbegriff*? m. (idée fondamentale, élément), *prinoipe*.

Principal, m. e, (A. *principal*. F. *principal*. L. *principalis*, de *princeps*, contracté de *primus* et *capiō*), pour *Obere*, m. (chef), ou *Haupt*, n. (chef), ou *Handelsherr*, m. (chef d'une maison de commerce), *principal* (régent, patron (Comm.)).

Prior, m. e, (A. *prior*. L. *prior*, de *primus*, premier), *prieur*.

Priorin, f. *prieure*.

Priorei, f. *prieuré*.

Priorat, n. *priorat*.

Prise, f. n, (F. *prise*, de *prendre*. L. *prehendo*), mieux *Brute*, f. (capture), *prise* (de vaisseau).

Prise, f. n, *prise* (de tabac).

Prisma, n. (A. *prisme*. F. *prisme*. L. *prisma*. G. *πρίσμα*, de *πρίω*, scier), *prisme*.

Prismatisch, a. *prismatique*.

Privat, a. (A. *private*. L. *privatus*, de *privo*, priver, séparer), mieux

besonder (particulier), *privé*, *particulier*.

(Privat entre dans beaucoup de compositions, et signifie *particulier* ou *propre* à, comme: *Privatleben*, n. vie privée; *Privatmann*, m. ou *Privatperson*, f. homme privé, particulier; *Privatnußen*, m. intérêt particulier ou propre; *Privatsache*, f. affaire particulière; *Privatschule*, f. école privée; *Privatstunde*, f. leçon particulière).

Privatim, mieux *für sich* (pour soi), ou *inseheim* (en secret), en particulier.

Privatiren, mieux *für sich leben* (vivre pour soi), vivre en particulier, vivre en son privé.

Privat, n. e, mieux *Abtritt*, m. privé, latrines.

Privilegium, n. pl. *Privilegien*, (A. *privilege*. F. *privillage*. L. *privilegium*, de *privus*, privé, *lex*, loi), mieux *Vorrecht*, n. (avant-droit), *privilege*.

Privilegiren, v. mieux *bevorrechtigen* (donner un droit avant un autre), *privilegier*.

Probat, a. (L. *probat*, de *probe*, approuver), mieux *bewährt*, éprouvé.

Probabilität, f. e, mieux *Wahrscheinlichkeit*, f. (vraisemblance), *probabilité*.

Problem, n. e, (A. *problem*. F. *problème*. L. *problema*. G. *πρόβλημα*, de *προβάλλω*, proposer), pour *Aufgabe*? f. (tâche à résoudre), ou *Räthsel*? n. (énigme), *problème*.

Problematisch, a. mieux *räthsel-*

haft (énigmatique), problématique.

Procédiren, v. (L. *procedo*, aller en avant, agir), mieux *verfahren* (agir), procéder.

Procedur, f. mieux *Verfahren*, n. procédé.

Procedur, f. en, procédure (en Droit).

Proceß, ou **Prozeß**, m. mieux *Rechtsstreit*, m. (affaire litigieuse), procès.

Proceßiren, v. mieux *rechten* (se disputer), ou *einen Rechtsstreit führen* (soutenir un procès), plaider.

Verproceßiren, dépenser en procès.

Proceßion, f. en, procession.

Procent, n. e, (A. *per cent*. F. pour cent. L. *pro*, pour, centum, cent), pour vom Hundert? (du cent), pour cent, intérêt.

Proclamation, f. en, (A. *proclamation*. F. *proclamation*. L. *proclamatio*, de *proclamo*, proclamer), mieux *Verkündigung*, ou *Bekanntmachung*, f. (annonce), ou *Ausrufung*, f. (proclamation, élection), proclamation.

Proclamiren, v. mieux *verkündigen*, (annoncer), ou *ausrufen* (proclamer, élire), proclamer.

Procurator, m. en, (A. *procurator*. L. *procurator*, de *procuro*, prendre soin de), mieux *Sachwaltcr*, m. (chargé d'affaires), procureur.

Procurator, m. en, procureur (en France), procureur (à Venise).

Product, n. e, (A. *produit*. L. *pro-*

ductum, de *produco*, produire), mieux *Erzeugniß*, n. (production), ou *Ergebniß*, n. (produit d'un nombre), produit.

Produciren, v. mieux *hervorbringen*, (produire, des fruits), ou *aufstellen* (produire, des témoins), produire.

Profan, a. (A. *profane*. F. *profane*. L. *profanus*, de *pro*, au-devant, *fanum* temple), mieux *unheilig*, (non sacré), ou *weltlich*, (mon-dain), profane.

(*Profan-Geschichte*, f. pour *weltliche Geschichte*, l'histoire profane.

Profaniren, v. mieux *entheiligen*, ou *entweihen*, profaner.

Profess, f. e, (A. *profession*. F. *profession*. L. *professio*, de *profiteor*, professer, avouer), mieux *Klostergelübde*, n. (vœu d'un religieux), *profession* (d'un ecclésiastique).

Profession, f. en, mieux *Handwerk*, n. (métier), *profession* (d'un artisan).

Professionist, m. en, mieux *Handwerker*, m. artisan.

Professor, m. en, (A. *professor*. It. *professore*. L. *professor*), professeur.

Professorin, f. femme d'un professeur.

Professur, f. en, chaire de professeur.

Profil, n. e, (A. *profil*. F. *profil*, de pour et *al*), mieux *Seitenbild*? n. (figure vue de côté), profil.

Profit, m. (A. *profit*. F. *profit*. L. *profectus*, de *proficio*, avancer), mieux *Gewinn*, m. (gain), ou

Vorthell, m. (avantage), profit.
Profitiren, v. mieux gewinnen (gagner), ou **Vorthell ziehen**? (tirer avantage), profiter.

Provost, m. en, (A. provost. F. prévôt. L. praepositus, de praepone, préposer), mieux **Stoßmeister**, prévôt (militaire), ou **Steden-fnecht**, m. sergent à baguette.

Prognostikon, n. (A. prognostic. F. pronostic. L. prognosticum. G. προγνωστικόν, de πρό, avant, γινωσκω, connaître), mieux **Vorzeichen**, n. (présage), prognostic.

Programm, n. e, (F. programme. L. programma. G. πρόγραμμα, de προγράφω, écrire d'avance), programme.

Progression, f. en, (A. progression. F. progression. L. progressio, de progredi), mieux **Fortschreitung**? f. (progression), ou **Stufenfolge**, f. (gradation), progression.

Progressiv, a. mieux **fortschreitend**, progressif.

Proponiren, v. (L. propono, proposer), mieux **vortragen** ou **vorschlagen**, proposer.

Proportion, f. en, (F. proportion. L. proportio, de pro, pour, portio, part), mieux **Gleichmaß**, n. (mesure égale), ou **Verhältniß**, n. (rapport), proportion.

Proportioniren, v. mieux **abmessen** ou **anpassen**, (mesurer à, conformer à), proportionner.

Prorector, m. en, (L. prorector), prorecteur.

Prosa, f. (A. prose. F. prose. L.

prosa, pour ^{prosa}prosa, contracté de ^{prosa}prosa, prose.

Prosaïst, m. — prosateur.
Prosaïsch, a. prosaïque.

Prosector, m. en, (L. prosector), pour **Verschnneider**? ou **Zergliederer**, m. prosecteur.

Proselyt, m. en, (A. proselyte. F. prosélyte. L. proselytus. G. προσήλυτος, de πρὸς, vers, ἔλθω, venir), pour **Neubekehrte**? m. (nouveau converti), prosélyte.
Proselytenmacheri, f. pour **Befehrungssucht**, f. (manie de convertir), prosélytisme.

Profit, f. (L. prosi, de prosum, être utile), mieux **wohl bekommen's**, bien vous fasse, à vos souhaits (en éternuant).

Prohibiren, v. (F. prohiber. L. prohibeo, défendre), mieux **verbieten**, prohiber (marchandises).

Project, n. e, (A. project. L. projectum, projet), mieux **Vorhaben**, n. ou **Entwurf**, m. projet.

Projectmacher, m. pour **Planmacher**, faiseur de projets.

Projectiren, v. mieux **entwerfen**, projeter.

Prolog, m. e, (F. prologue. L. prologus. G. πρόλογος, de πρό, avant, λόγος, discours), mieux **Vorrede**, f. ou **Vorwort**, n. (avant-propos), ou **Verspiel**, n. (avant-pièce), prologue.

Promenade, f. n, (F. promenade), mieux **Spaziergang**, m. promenade.

Promoviren, v. (A. promote. L. promoveo, promouvoir), mieux

- befördern, (élever au rang de), promouvoir.
- Promoviren, v. prendre un degré, le grade de docteur.
- Pronomen, n. (A. prononn. F. pronom. L. pronomen), mieux Fürwort, n. pronom.
- Prophet, m. en, (A. prophet. F. prophète. L. propheta. G. προφήτης, de πρό, avant, εἶμι, dire), prophète.
- Prophetin, f. prophétesse.
- Prophetisch, a. prophétique.
- Prophezeien, v. prophétiser.
- Prophezeiung, f. prophétie.
- Prosodie, f. (A. prosody. F. prosodie. L. prosodia. G. προσωδία, de πρός, à, ᾠδή, chant), pour Sylbenmaß ? n. (mesure des syllabes), prosodie.
- Prosodisch, a. prosodique.
- Prospect, m. e, (A. prospect. L. prospectus, de prospicio, regarder devant), mieux Aussicht, f. vue, coup-d'œil.
- Prospectus, m. pour Anzeige ? f. (annonce), prospectus.
- Prosperiren, v. (F. prospérer. L. prospero), mieux gedeihen ou fortkommen, prospérer.
- Prostituiren, v. (F. prostituer. L. prostituere), mieux entehren, (déshonorer), ou schänden, (couvrir d'infamie), prostituer.
- Prostitution, f. miens Entehrung ou Schändung ? f. prostitution.
- Protest, m. (A. protest. It. protesta, du L. protestari, protester), protêt.
- Protestiren, v. protester (une lettre de change).
- Protestation, f. mieux Einrede, f. (objection), ou Widerspruch, m. (contradiction), protestation.
- Protestant, m. en, protestant.
- Protestantin, f. protestante.
- Protestantisch, a. protestant.
- Protokoll, n. e, (A. protocoll. F. protocole. L. protocolum, de G. πρῶτος, premier, κολλᾶω, coller), protocole, procès-verbal.
- Protocolliren, v. verbaliser, dresser un procès-verbal.
- Proviant, m. (It. provenda. L. praebanda, de praebeo, fournir), pour Mundvorrath, m. (provision de bouche), vivres, munitions de bouche.
- Proviantmeister, m. (composé avec meister, maître), munitioinaire.
- Proviantiren ou verproviantiren, v. approvisionner.
- Provinz, f. en, (A. province. F. province. L. provincia, de provinco, vaincre), pour Landbezirk ? m. (canton d'un pays), ou Landschaft ? f. province.
- Provinzial, a. pour landschaftlich, provincial.
- Provision, f. en, (A. provision. F. provision. L. provisio, de provideo, pourvoir), mieux Vorrath (provision, de vivres), ou Gebüh, f. (dû), provision.
- Provisor, m. proviseur (d'un collège).
- Provisorisch, a. mieux vorläufig, provisoire.
- Prozent, Prozeß. Voy. Procent, Proceß.
- Psalter, m. — (It. saltireo. L.

- psalterium. G. ψαλτήριον, de ψάλλω, tirer des cordes), psalterion.
- Psalter, m. pour Psalmbuch, n. (livres des psaumes), psautier.
- Psychologie, f. (F. psychologie. G. ψυχή, âme, λόγος, science), mieux Seelenlehre, f. (connaissance de l'âme), psychologie.
- Publiciren, v. (A. publish. L. publico, publier), mieux bekannt machen (rendre public), ou herausgeben, (éditer), publier.
- Publicum, n. public.
- Publicist, m. en, publiciste.
- Pumpernickel, m. (F. pompernickel?), pompernickel? (gros pain bis de Westphalie).
- Punsch, m. (A. punch. I. pancha? composé de cinq ingrédients), punch.
- Punsch'en, v. boire du punch.
- Pur, a. (A. pure. F. pur. L. purus, pur), mieux rein (propre), ou klar (clair), pur.
- Purist, m. en, (F. puriste, de purus, pur), mieux Sprachreiner? m. puriste (de langage).
- Puritaner, m. — Puritain.
- Puritanisch, a. puritain.
- Purganz, f. en, (du L. purgo, purger), mieux Abführung, f. purgation.
- Purgiren, v. mieux abführen, purger (un malade).
- Purpur, m. (A. purple. F. pourpre. L. purpura. G. πορφύρα), pourpre.
- Purpurn, a. pourpré, de pourpre.
- Pygmäe, m. n, (F. pygmée. L. pygmæus. G. πυγμαῖος, long de trois emfans), mieux Zwerg, m. (nain), pygmée.
- Pyramide, f. n, (A. pyramid. F. pyramide. L. pyramis. G. πυραμῖς, Egypt. piramus), pyramide.
- Pyramidalisch, a. pyramidal.
- Pythagoras, m. (L. Pythagoras. G. Πυθαγόρας), Pythagoras.
- Pythagoräer, m. — Pythagoricien.
- Pythagorisch, a. pythagoricien.
- Pythisch, a. (L. Pythius. G. πυθίος, de Πυθία, Delphes), pythien, de Delphes.
- Pythia, f. Pythia, prêtresse de Delphes.
- Pythonissa, f. Pythonisse.

Q

- Quader, m. en comp. (L. quadrus, de quatuor, quatre), quartier.
- Quaderstein, m. e, (composé avec
- stein, pierre), pierre de taille ou de quartier.
- Quadrant, m. en, (A. quadrant. L. quadrans, de quadro, carrer),

— pour Kreisviertel? n. quart de cercle, cadran.

Quadrat, n. *e*, (A. *quadratus*. L. *quadratum*), pour **Biereck**, n. carré.

Quadrat, a. pour **vieredig**, carré.

(On trouve **Quadrat** en composition, comme: **Quadratfuß**, m. pied carré; **Quadratmaß**, n. mesure carrée; **Quadratmeile**, f. lieue carrée).

Quadratur, f. (A. *quadratura*. L. *quadratura*), pour **Bierung**? f. quadrature.

Quadriren, v. pour **abviere**? carrer, équarrir.

Quadrille, f. n, (F. *quadrille*. It. *quadriglia*), quadrille.

Quadrupel, a. (A. *quadruplus*. L. *quadruplus*), mieux **vierfach**, quadruple.

Quadrupel, m. — quadruple (monnaie d'or).

(**Quadruple-Allianz**, mieux **Bierverein**? m. quadruple alliance).

Qualificiren, v. (F. *qualifier*, du L. *qualis et facio*), mieux **eignen**, ou **fähig machen**? (rendre apte), ou **benennen**, ou **betiteln**, nommer ou titrer), qualifier.

Qualität, f. en, (A. *quality*. L. *qualitas*, de *qualis*), mieux **Beschaffenheit**? f. (nature, espèce), ou **Stand**, m. (rang), qualité.

Quantität, f. en, (A. *quantity*. L. *quantitas*, de *quantus*), mieux **Menge**, ou **Vielheit**, f. quantité.

Quantum, n. (L. *quantum*), mieux **Theil**, ou **Antheil**, m. quantité.

Quant, m. *e*, inus. (Holl. *quant*, rusé, de l'All. *wenden*, tourner?), finaud.

Quanteweise, a. (composé avec *weise*, manière), mieux **zum Schein** (en apparence), par grimace, avec dissimulation.

Quarantäne, f. (A. *quarantine*.

F. *quarantaine*, de *quarante*. L. *quadragesima*), pour **Siegezeit**? f. (temps de séjour forcé), quarantaine (isolement de ceux qu'on soupçonne de contagion).

Quart, n. (A. *quart*. F. *quart*. L. *quartus*, quatrième), mieux **Biertel**, n. quart.

Quartband, n. (composé avec *band*, livre), livre in-quarto.

Quartseite, f. (composé avec *seite*, page), page in-quarto.

Quarta, f. pour **vierte Klasse**, f. quatrième (École).

Quartaner, m. — élève de quatrième.

Quartal, n. pour **Jahrsviertel**, n. (quart de l'année), quartier, trimestre.

Quartant, m. en, pour **Quartband**, m. livre in-quarto.

Quarte, f. n, **quarte** (Escrime), quatrième (au piquet).

Quartett, n. *e*, (It. *quartetto*, du L. *quartus*), quatuor.

Quartier, n. *e*, (F. *quartier*), mieux **Stadtviertel**, n. (quartier d'une ville), ou **Wohnung**, f. (demeure), quartier, logement.

Quartiermeister, m. — (composé avec *meister*, maître), maréchal-des-logis, quartier-maître.

Quartierzettel, m. (composé avec zettel, billet), pour Wohnzettel, m. billet de logement.

Quartieren ou Einquartieren, v. loger, mettre en quartier.

Quasi, ad. (L. quasi), mieux gleichsam, quasi, pour ainsi dire.

(En composition, on rend quasi par Schein, apparence, ou halb, demi, comme : Quasi-contract, m. mieux Scheinvertrag, quasi-contrat; Quasigelchrte, m. mieux Halbgelehrte, quasi-savant).

Quassia, f. (A. quassi, d'un nègre de ce nom?), pour Bitterholz? (bois amer), cassie, quassie (racine amère des Indes).

Quatember, m. — (L. quaternum*, de quatuor tempora, quatre saisons), mieux Jahresviertel, n. quartier (de l'année), ou quatre-temps.

Quaterne, f. n. (L. quater, quatre fois), mieux Viertreff? m. (gagnant quatre numéros), quaterne.

Quietismus, m. (F. quietisme, du L. quietus, tranquille), quietisme
Quietist, m. en, quietiste.

Quiproquo, n. (F. quiproquo, contracté du L. qui pro quo), mieux Mißverständnis, m. malentendu), quiproquo.

Quinquina, f. (pour China ou Chinارينde. A. quinquina, du nom du pays, China Chine), quinquina.

Quinta, f. (du L. quintus, cinquième), mieux fünfte Classe, f. (cinquième classe), cinquième (École).

Quinterne, f. n. pour Fünftreff, m. (gagnant cinq numéros), quine.

Quintett, n. e, quintuor.

Quintessenz, f. (F. quintessence. L. quinta essentia), pour Beste, n. (le meilleur), ou das Feinste, n. (le plus fin), quintessence.

Quodlibet, n. (F. quolibet. L. quod libet, tout ce qu'on veut), pour gemeine Wiß? m. (mauvaise pointe), quolibet.

Quote, f. n. (A. quote. L. quota, quote), mieux Anteil, m. (part), quote, cote (part).

Quotient, m. en, (A. quotient. F. quotient, du L. quoties, combien de fois), mieux Teilungszähler? m. (résultat de la division), quotient.

R

Rabatt, m. e, (It. rabatto. F. rabat, de rabattre), mieux Abzug, ou Abschlag, m. rabais.

Rabatte, f. n, mieux Aufschlag,

m. (parement), ou schmale Gartenbreit, n. (plate-bande), parement, plate-bande.

Rabbi ou Rabbiner, m. (H. rab

grand, maître), rabbi, rabbin.
 Rabbinisch, a. de rabbin, rabbinique.

Rabulist, m. en, (L. rabula, criailleur), mieux Rânterschmier, m. (chicaneur), ou Rechtsverdreher, m. (homme qui force le sens des lois), chicaneur.

Racket, n. e, ou Rackete, f. n, (A. rocket. It. raggio. L. radius), fusée volante.

Rackett, n. e, raquette.

Radieß, n. e, (It. radice. L. radix, racine), radis.

Radiren, v. (A. rase. L. rado, gratter (l'écriture), graver (à l'eau-forte).

Radius, m. (L. radius, rayon), rayon (d'un cercle).

Raffiniren, v. (A. raffine. F. raffiner), mieux läutern? (purifier). ou grübeln (scruter), raffiner.

Raffinade, f. mieux geläuterte Zucker, m. (sucre purifié), sucre raffiné.

Raffinirt, a. pour verschmigt, rusé, raffiné.

Ragout, n. (F. ragoût), mieux Würzfleisch? n. (viande assaisonnée), ragoût.

Ranunkel, f. n, (L. ranunculus, de rana, grenouille), renoncule.

Ranzion, f. en, (A. ransom. F. rançon. L. redemptio? rachat), mieux Lösegeld, n. rançon.

Rappier, n. e, (F. rapière. L. rapparia, de l'All. rappen, battre?), mieux Gedtdegen, m. (épée d'escrime), fleuret.

Rapport, m. e, (F. rapport), mieux

Bericht, m. rapport (Milit.).
 Rapporteur, m. mieux Bericht-erstatte, m. rapporteur.

Rapunzel, f. n, (L. rapunculus, de rapa, rave), raiponce, campanule.

Rar, a. (A. rare. F. rare. L. rarus), mieux selten (rare), ou kostbar (précieux), rare.

Rarität, f. en, mieux Seltenheit, f. (rareté), ou Kostbarkeit? f. (chose précieuse), rareté, curiosité.

Rasiren, v. (A. rase. F. raser. L. rado), mieux scheren (tondre), ou den Bart scheren? (raser la barbe), ou schleifen (raser une ville, une maison), raser.

Rata, f. (A. rate. L. rata), mieux Antheil, m. (part), ou Beitrag, m. (quote-part), prorata, quote-part.

Ratafia, m. (A. ratafia. It. ratafia. L. ratifico), ratafia.

Ratificiren, v. (A. ratify. F. ratifier, du L. ratus, valable, facio, rendre), mieux bestätigen, ou genehmigen (confirmer), ratifier.
 Ratification, mieux Bestätigung, ou Genehmigung, f. ratification.

Ratinn, m. e, (A. rateen. F. ratine), pour Wollenzug, n. (étoffe de laine), ratine.

Ration, f. en, (F. ration. L. ratio), mieux Theil? m. (part), ration.
 Rationell, a. mieux vernunftmäßig (conforme à la raison), rationnel.

Rationalismus, m. mieux Vernunftglaube? m. (croyance son-

- dée sur la raison), rationalisme.
- Rationalist, m. en, mieux Vernunftgläubige? m. rationaliste.
- Real, m. e, (Esp. reale, du L. realia, royal), réel (monnaie).
- Real, a. (A. real, du L. res, chose), pour sachlich, réel.
- (Real, en composition se rend aussi par Sache, chose, comme : Realdefinition, f. mieux Sacherklärung, f. définition technique; Realkenntniffe, f. pl. mieux Sachkenntniffe, f. pl. connaissances réelles. Quant au mot Realschule, f. qui répond en quelque sorte à celui d'école polytechnique, on fait mieux de le conserver).
- Realität, f. mieux Wirklichkeit, f. réalité.
- Realisiren, v. mieux verwirklichen (rendre réel), ou ausführen (exécuter, un projet), ou zu Gelde machen (réaliser, sa fortune), réaliser.
- Reell, mieux wirklich (vrai), réel.
- Rebell, m. en, (A. rebel. F. rebelle. L. rebellis, de re, de nouveau, bellum, guerre), mieux Auführer, m. ou Empörer, m. rebelle.
- Rebellin, f. rebelle.
- Rebellion, f. mieux Aufruhr, m. ou Empörung, f. rébellion.
- Rebellisch, a. mieux aufrührerisch, rebelle.
- Rebelliren, v. mieux sich empören, se rebeller, se révolter.
- Recapituliren, v. (A. recapitulate. F. récapituler), mieux wiederholen, récapitaler.
- Recensiren, v. (F. recenser. L. recensco, de re, de nouveau. censco, estimer), mieux beurtheilen (juger), critiquer (un livre).
- Recensent, m. en, mieux Beurtheiler, m. critique, censeur.
- Recension, f. en, mieux Beurtheilung, f. critique, censure.
- Recepisse, n. (F. récépisse. L. recipio, de recipio, recevoir), mieux Empfangschein, m. (reçu), récépissé.
- Recept, n. e, (A. receipt, du L. recipio, prendre), mieux Vorschrift, f. (recette, ordonnance), ou Verschreibung, f. (recette, de médecin), recette, formule.
- Receptor, m. en, (L. receptor), mieux Empfänger ou Einnahmer, receveur.
- Reception, f. mieux Aufnahme, f. réception.
- Recess, m. e, (F. récess. L. recessus, de recedo, retourner), mieux Vertrag, m. (convention), ou Rückstand, m. (reliquat), récess, reliquat.
- (Reichsrecess dans le sens de Reichsabschied ou Reichsschluß, décision ou récess des états de l'empire).
- Recidiv, n. (F. récidue. L. recidivum, de recido, retomber), mieux Rückfall, m. rechute), récidue.
- Recipient, m. en, (A. recipient. L. recipiens, de recipio, recevoir),

mieux Empfänger, m. (qui reçoit), ou Vorlage, f. récipient, (Chimie) récipient.

Recitativ, n. e, (A. recitative. F. récitatif, du L. recito, réciter), mieux Redegefang? m. (discours chanté), récitatif.

Recitiren, v. mieux herfagen, réciter.

Reclamiren, v. (A. reclaim. F. réclamer. L. reclamo), mieux zurückfordern (redemander), ou Einspruch thun (faire une réclamation) réclamer.

Reclamation, f. en, mieux Zurückforderung, f. ou Einspruch, m. réclamation.

Recognosciren, v. (L. recognosco, reconnaître), mieux auskundschaften ou besichtigen, aller à la découverte, reconnaître (Mil.).

Recognoscirung, f. mieux Rundschaft, f. reconnaissance (Mil.).

Reconvention, f. (L. reconventio, de reconvenio, reconvenir), mieux Gegenklage? f. reconvention (Droit).

Reconveniren, v. mieux eine Gegenklage anstellen? (présenter une contre-plainte), reconvenir.

Reconvenient, m. e n, mieux Gegenkläger? m. reconvenant.

Recrut, m. en, (A. recruit. It. recruta. F. recrue, de recroître), recrue (soldat nouvellement enrôlé).

Recrutiren, v. mieux werben (enrôler), ou ergänzen (compléter), recruter.

Rectificiren, v. (A. rectify. L. rectifico*, de rectus, juste, facio, faire), mieux berichtigen, rectifier, ou reinigen, ou läutern (purifier), déslegmer (l'esprit-de-vin).

Rector, m. en, (A. rector. L. rector, recteur), recteur, régent (d'école).

Recurs, m. (F. recours. L. recursus), mieux Rückforderung? f. (réclamation), ou Zusucht, f. f. (refuge), recours.

Redoute, f. n, (F. redoute. L. reductus, de reduco, retirer), mieux Schrettschanze, f. (retranchement), redoute.

Redoute, f. n, (F. redoute. It. ridotto. L. reductus), mieux Maskenball, m. (bal masqué), redoute.

Reduciren, v. (A. reduce. L. reduco, réduire), mieux zurückführen (ramener à), ou einschränken (restreindre), ou vermindern (diminuer, ses dépenses), réduire.

Reduction, f. en, mieux Zurückführung, ou Einschränkung, ou Verminderung, f. réduction.

Reell. Voy. Real.

Refectorium, n. pl. Refectorien, (L. refectorium*, de reficio, refaire), mieux Speisesaal, m. (salle à manger), réfectoire.

Referiren, v. (F. référer. L. refero, rapporter), mieux berichten, référer.

Referent, m. en, ou Referendar, m. e, mieux Berichtler ou Be-

- richterstatte, m. (rapporteur), référendaire.
- Reflectiren, v. (F. réfléchir. L. reflectio), mieux zurückstrahlen ou zurückprallen, réfléchir (des rayons, de la lumière), ou überlegen (méditer), ou Rücksicht nehmen (avoir égard à), réfléchir, avoir égard à.
- Reflexion, f. en, mieux Zurückstrahlung, f. ou Widerchein, m. (réflexion de la lumière), ou Überlegung, f. (méditation), ou Rücksicht, f. (égard), réflexion.
- Reformiren, v. (A. reform. F. réformer. L. reformo), mieux umbilden (changer de forme), ou verbessern (améliorer), réformer.
- Reformirt, a. (pour umgestaltet ? transformé, ou verbessert ? amélioré), réformé (religion).
- Reformirte, m. et f. réformé.
- Reform, f. en, mieux Umbildung, ou Verbesserung, f. réforme.
- Reformation, f. pour Kirchenverbesserung ? f. (réforme de l'église), réformation, réforme.
- Reformator, m. pour Verbesserer ? m. (qui améliore), ou Umbildner ? m. (qui transforme), réformateur.
- Refraction, f. en, (A. refraction, du L. re, de nouveau, frango, briser), mieux Strahlenbrechung ? f. (fraction des rayons), réfraction.
- Refrain, m. (F. refrain), mieux Schlußreim ? m. (rime finale), ou Lied, n. (chanson), refrain.
- Regal, n. et, (A. regal. F. régale), pour Menschenstimme, f. (voix d'homme), régale (orgue).
- Regal, n. et, (A. rack, de l'All. racken, ranger ?), mieux Bücherbrett, n. (rayon de livres), tablette, rayon de bibliothèque.
- Regale, n. pl. Regalien, (F. régale, du L. regalis, royal), mieux Hohheitsrecht, n. (droit régalien), régale.
- (Regalpapier, signifie papier royal).
- Regaliren, v. (A. regale. F. régaler, de gala, fête), mieux bewirthen (traiter), régaler.
- Regent, m. en, (A. regent. F. régent. L. regens, de rego, régir), mieux Fürst, m. (prince), ou Herrscher, m. (souverain), prince, régent.
- Regentin, f. régente.
- Regentschaft, f. régence.
- Regiment, n. (L. regimen, de rego, régir), mieux Regierung, f. gouvernement, régime (d'un état).
- Regiment, n. et, pour Kriegsschar ? f. (troupe militaire), régiment.
- Region, f. en, (A. region. F. région. L. regio, de rego, diriger), mieux Richtung ? f. (direction), ou Gegend ? f. (contrée), région.
- Regisseur, m. (F. régisseur, de régir), mieux Verwalter, ou Berwesser, m. (administrateur), régisseur.
- Register, n.—(A. register. F. registre, de re, et gésir, coucher ?), mieux Verzeichniß ? n. (liste), ou Lag-

- erbuch? n. (livre des numéros, des articles de commerce), ou *Wseifenzug*, n. (registre d'orgue), registre.
- Registrieren*, ou *Einregistrieren*, v. mieux *eintragen*, enregistrer.
- Registrator*, m. en, régistrateur.
- Regress*, m. e, (F. *regress*. L. *regressus*, de *regredior*, retourner), mieux *Rückanspruch*? m. (droit de retour), ou *Zusucht*? f. (refuge), *regress*.
- Regulär*, a. (A. *regular*. L. *regularis*, de *regula*, règle), mieux *regelmäßig* (conforme à la règle), régulier.
- Regularität*, f. mieux *Regelmäßigkeit*, f. (conformité à la règle), ou *Richtigkeit*, f. (justesse), régularité.
- Reguliren*, v. (A. *regulate*. L. *regulo*), mieux *ordnen* (mettre en ordre), ou *berichtigen* (régler une note), régler.
- Reine-Claude*, f. (F. *reine-Claude*, en l'honneur d'une reine de ce nom), *reine-claude* (prune exquise).
- Reinecke*, m. (pour *Reinhard*, *Réginard* [et par contraction *Renard*], nom donné au renard dans la Fable), *Reinecke*, renard.
- Relation*, f. en, (A. *relation*. F. *relation*. L. *relatio*, de *refero*, rapporter), mieux *Bericht*, m. (rapport), ou *Gemeinschaft*, f. (commerce avec quelqu'un), relation.
- Religieren*, v. (A. *relegate*. L. *relego*, renvoyer), mieux *verweisen* (bannir), reléguer, chasser (un étudiant).
- Religation*, mieux *Verweisung*, f. relégation, renvoi (d'une université).
- Relief*, n. (F. *relief*. It. *relievo*, du L. *relevo*, relever), relief (Sculpture).
- (*Basrelief*, n. bas-relief).
- Religion*, f. en, (A. *religion*. F. *religion*. L. *religio*), religion.
- Religiös*, a. mieux *gottesfürchtig*? (craignant Dieu), religieux, pieux.
- Reliquie*, f. n, (A. *relic*. F. *relique*. L. *reliquie*, restes, de *relinquo*, laisser), relique.
- Reliquientästchen*, n. (composé avec *kästchen*, n. coffre), châsse, reliquaire (de saint).
- Remesse*, ou *Rimesse*, f. n, (F. *remise*. It. *rimessa*, de *remitto*, envoyer), mieux *Sendung*, f. (envoi), remise (envoi d'argent, de marchandises).
- Remittiren*, v. mieux *übersenden*, ou *zustellen*, remettre (Comm.)
- Reminiscenz*, f. en, (F. *réminiscence*. L. *reminiscentia*, de *reminiscor*, se rappeler), mieux *Erinnerung*, f. (souvenir), *réminiscence*.
- Removiren*, v. (A. *remove*. L. *removeo*, remuer), mieux *absetzen* (dégrader), ou *entfernen* (éloigner), renvoyer.
- Rendezvous*, n. (F. *rendez-vous*), mieux *Stellbischein*? n. (viens-y), ou *Zusammentunft*? f. (réunion), ou *Sammelplatz*? m. (lieu de réunion), rendez-vous.

Renegat, m. en, (F. renégat, de renego, renier), renégat.

Renette, f. reinette, de reine), reinette.

Renettapfel, m. (composé avec apfel, pomme), pomme de reinette.

Renommist, m. en, (du F. renommé, connu comme [ferrailleur]), mieux **Raufbold**, ou **Haubegen**, m. bretailleur (dans les universités).

Renoviren, v. (A. renovate. L. renovo, renouveler), mieux **erneuern**, renouveler (Comm.)

Repariren, (A. repair. F. réparer. L. reparo), mieux **ausbessern** (réparer, parer, maison, route), ou **wiederherstellen** (restaurer, retoucher, tableau, monnaie), réparer.

Reparation, ou **Reparatur**, f. mieux **Ausbesserung**, ou **Wiederherstellung**, f. réparation.

Repartiren, v. (F. répartir, du L. re, de nouveau, partir, partager), mieux **vertheilen**, répartir.

Repartition, f. mieux **Vertheilung**, f. répartition.

Repertorium, n. (L. repertorium, de reperto, trouver), mieux **Fundbuch**? n. (livre où l'on trouve), ou **Sammlung**? f. (recueil), répertoire.

Repetiren, v. (A. repeat. F. répéter. L. repeto), mieux **wiederholen**, répéter, être à répétition.

Repretant, m. en, (pour Wieder-

holen, répétiteur), mieux **Lehrer** (sous-maitre), rieur.

Repetition, f. en, mieux **Reholung**, f. (action de refaire ou Probe, f. (essai avant action), répétition.

Repetiruhr, f. (composé avec uhr, montre), montre à titution.

Replizieren, v. (A. reply. L. r répliquer), mieux **entgegnen** (pondre), ou **entwidern** (rter), répliquer.

Repliz, f. en, mieux **Gegensatz**, m. (contre-réplique (Droit).

Repositorium, n. (A. repo L. repositum, de repono, ser), mieux **Büchergestell**, blettes de livres.

Repräsentiren, v. (A. represe represento, représenter), i vorstellen (représenter une faire des remontrances, vertreten, représenter (un sonnage).

Repräsentation, f. en, i Vorstellung, f. ou Stellvertretung, f. représentation.

Repräsentant, m. en, mieux **vertreter**, m. représentant.

Repräsentativ, a. mieux **vertretend**? représentatif.

Repressation, pl. (A. reprisa repraisilles, de reprendre. prehendo), mieux **Gegengelt**? pl. f. (voies de fa posées à d'autres), ou **Bezahlung**, f. (rémunération) présailles.

Republik, f. en, (A. republic. F. république. L. respublica, de res, chose, publica, publique), mieux **Freistaat**, m. (état libre), république.

Republikaner, m. — mieux **Freibürger**, m. (citoyen d'un état libre), républicain.

Republikanerin, f. mieux **Freibürgerin**, f. républicaine.

Republikanisch, a. mieux **freibürgerlich** ? républicain.

Reputation, f. (F. réputation. L. reputatio, de reputo, réputer), mieux **Ruf** ? m. (renommée), réputation.

Reputirlich, a. mieux **achtbar**, respectable, ou **ehrenvoll**, honorable.

Requiem, n. (F. requiem. L. requiem [aeternam da ei Domine?]), mieux **Seelmesse** ? f. (messe des morts), requiem.

Requiriren, v. (F. requérir. L. quero), mieux **fordern** ? (exiger), ou **nachforschen** ? (faire des investigations), requérir.

Requisit, n. e, mieux **Erforderniß**, n. requis, choses requises.

Requisition, f. mieux **Forderung** ? f. (chose demandée), ou **Nachforschung** ? f. (investigation), réquisition.

Rescript, n. e, (A. rescript. L. rescriptum, de rescribo, récrire), mieux **Beschied** ? m. rescrit.

Reserve, f. (F. réserve, du L. reservo, réserver), mieux **Rückhalt**, m. réserve (Milit.).

Reserviren, v. mieux **vorbehalten** ou **ansowahren**, réserver.

Residiren, v. (A. reside. F. résider. L. resideo), mieux **wohnen** ? (demeurer), ou **Hofstaat halten** ? (tenir sa cour), résider.

Resident, m. en, résident.

Residenz, f. en, mieux **Bohnsitz**, m. (demeure), ou **Hoflager**, n. (lieu où demeure uu prince), résidence.

Resignation, f. (F. résignation, du L. resigno, résigner), mieux **Ergebung** ou **Verzichtung**, f. (renonciation), résignation.

Resigniren, v. mieux **entsagen** ou **verzichten**, (renoncer), résigner.

Resolut, a. (F. résolu. L. resolutus, de resolvo, résoudre), mieux **entschlossen** (décidé), ou **beherzt**, (courageux), décidé (homme).

Resonanz, f. (F. résonance. L. resonantia de resono, résonner), mieux **Wiederhall**, m. (retentissement), résonnance.

Resonanzboden, m. (composé avec **boden**, fond), table d'harmonie.

Respect, m. (respect. F. respect. L. respectus de respicio, avoir égard), mieux **Ehrfurcht**, f. respect.

Respectiren, v. mieux **ehren** ou **verehren**, respecter.

Respectable ou **Respectirlich**, a. mieux **ehrenwerth**, respectable.

Respectiv, a. mieux **gebührend** (du), respectif.

Respondent, m. en, (L. respondent de respondeo, répondre), mieux **Vertheidiger** ? m. (défenseur, d'une thèse), répondant (qui soutient une thèse).

Respondiren ou **Repondiren**, v.

mieux beantworten (répondre),
ou bürgen (être caution), ré-
pondre.

Rest, m. (A. rest. F. reste, du L. resto, rester), mieux übrig, n. (restant), ou Rückstand, m. (ar-
riéré), reste.

Restiren, v. mieux übrig sein?
(être de reste), ou rückständig
sein? (rester arriéré, être en
reste de), rester.

Restant, m. en, mieux Rückständ-
ige, m. (arriéré), ou Schuldner,
m. (débiteur), reliquataire, dé-
biteur.

Restituiren, v. (L. restituo, resti-
tuer), mieux erstatten, ou zu-
rückgeben, (rendre, un objet),
wiederherstellen, (remettre dans
l'ancien état), remettre.

Restitution, f. mieux Erstattung
ou Wiederherstellung, f. restitua-
tion.

Resultat, n. e, (A. result. F. résul-
tat, du L. resulto, résulter),
mieux Ergebnis, n. résultat.

Retiriren, v. (F. retirer), mieux
zurückziehen, retirer (Milit.).

Retirade, f. mieux Rückzug, m.
retraite (Milit.).

Retorte, f. n, (A. retorte. It. retorta.
F. retorte. L. retortum, de re-
torqueo, recourber), mieux Kolb-
en, m. ou Kolbenflasche? f. re-
torte (Chimie).

Retraffiren. Voy. Traffiren.

Reverenz, f. en, (A. reverence. F.
révérence. L. reverentia, de reve-
reor, révéler), mieux Verbeug-
ung? f. (mouvement pour sa-

luer), ou Knix, m. salutation
en fléchissant le genou), révé-
rence.

Revers, m. e, (A. reverse. F. re-
vers. L. reversus, de reverti, re-
tourner), mieux Rückseite, f. re-
vers (d'une monnaie), ou Geg-
enschein, m. contre-billet.

Revidiren, v. (A. revise. F. revise.
L. revideo), mieux durchsehen,
réviser.

Revision, f. en, mieux Durchsicht?
f. révision.

Revisor, m. en, mieux Durchseh-
er? m. réviseur.

Rivier, n. e, (It. riviera, de riva,
rive?), mieux Bezirk? m. dis-
trict, canton.

Revolution, f. en, (A. revolution.
F. révolution. L. revolutio, de
revolver, retourner), mieux Um-
wälzung, f. révolution.

Revolutionär, m. mieux Um-
wälzer? m. révolutionnaire.

Revolutionär, a. mieux aufrühr-
erisch, révolutionnaire.

Rhabarbar, m. et f. (L. rhabar-
barum), rhubarbe.

Rhapsodie, f. n, (A. rhapsody. L.
rhapsodia. G. ῥαψῳδία), mieux
Bruchstück? n. (fragment), ou
Stoppelwerk? n. (œuvre re-
cousue, ramas), rhapsodie.

Rhapsode, m. n, ou Rhapsodist,
m. en, (A. rhapsodist. G. ῥαψω-
δός), rapsode.

Rhetor, m. en, (L. rhetor. G.
ῥήτωρ, de ῥέω, parler), mieux
Redner, m. (orateur), rhéteur.
Rhetorik, f. mieux Redkunst? f.
(art de l'orateur), rhétorique.

- Rhetorik, f. rhétorique (classe).
 Rhetoriker, m. — rhétoricien.
 Rhetorisch, a. de rhétorique.
- Rhinoceros, n. (A. rhinoceros. F. rhinocéros. L. rhinoceros. G. ρινόκερος, de ριν, nez, κέρα, corne), mieux Nashorn, n. rhinocéros.
- Rhythmus, m. (L. rhythmus. G. ῥυθμός), mieux Klangmaß? n. (mesure de son), rythme.
 Rhythmisch, a. mieux klangmäßig? rhythmique.
- Rimesse. Voy. Remesse.
- Risiko, n. (A. risk. Esp. risco. It. risico. L. rescussa*, de re, de nouveau, excutio, secouer), mieux Gefahr, f. (danger), ou Wagnis, n. (entreprise hasardeuse), risque.
- Risikiren, v. mieux wagen (hasarder), ou Gefahr laufen (courir danger), risquer.
- Ritornell, n. (It. ritornello), mieux Ringelsack? m. ritournelle (Musique).
- Ritorette, f. (It. ritratto), mieux Rückwechsel, m. (retraite) (Commerce).
- Ritual, u. (L. ritualis, de ritus, rite), mieux Kirchenbuch? n. (livre du culte religieux), rituel.
- Roastbeef, n. (A. roastbeef, du bœuf rôti), mieux geröstete Rindfleisch, n. rosbif.
- Roman, m. (F. roman [idiome formé du latin], roman.
- Romanhaft, a. romanesque.
 Romantisch, a. romantique.
 Romanze, f. n, romance.
- Rom, f. (L. Roma), Rome.
 Römer, m. — Romain.
 Römerin, f. Romaine.
 Römisch, a. romain.
 Römer, m. Ræmer (hôtel-de-ville à Francfort-sur-le-Mein).
- Rosenobel, m. (A. rosenoble), noble de rose (pièce d'or).
- Rosette, f. n, (A. roset. F. rosette, de rose), rosette (diamant).
- Rosmarin, m. (A. rose mary. L. ros maris), romarin.
- Rossoli, m. (A. rosasolis. L. ros solis, rosée du soleil), rossolis (liqueur d'eau-de-vie).
- Rostrat, n. (du L. rostrum, bec), patte à tirer des lignes de musique.
- Rubel, m. — (mot slave), rouble (monnaie russe).
- Rubin, m. (A. ruby, du L. ruber, rufus, rouge, rubinus*), rubis.
- Rubrik, f. (A. rubric. L. rubrica, de ruber, rouge), mieux Abschnitt? m. (section), ou Überschrift? f. (suscension), ou Gattung? f. (espèce), rubrique.
- Rum, m. (A. rum), rhum.
- Rumor, m. (L. rumor), mieux Lärm, m. (bruit), rumeur, vacarme.
- Rupie, f. n, (A. rupee), roupie (monnaie d'or aux Indes).

Sabbat, m. (A. sabbath. F. sabbat. H. *schabat*, repos), pour **Ruhetag**, m. (jour de repos), sabbat.

Sacrament, n. e, (A. sacrament. L. sacramentum, de sacer, sacré), sacrement.

Sacramentlich, a. sacramental, sacramental.

Sacristan, m. e, ou **Sigrist**, m. en, (A. sacristan. L. sacristanus*), mieux **Rüster** ? m. (marguillier), sacristain.

Sacristei, f. en, (L. sacristia*), mieux **Rüsterrei** ? f. (salle du marguillier), sacristie.

Säcularisiren, v. (L. secularisatio*, de saeculum, siècle, bien temporel), mieux **verweltlichen**, seculariser.

Säcularisation, f. mieux **Verweltlichung**, f. secularisation.

Säcularisch, a. mieux **hundert-jährig** (de cent ans), ou **weltlich** (séculier), de cent ans, secularisé.

Saffian, m. (mot turc), maroquin.

Safflor, m. (A. safflower, mot oriental), safre, safran bâtard.

Saffran, m. (A. saffron. F. safran. It. zafferano. Arab. schafaran. Pers. zafferan, saphra, jaune), safran.

Sago, m. (A. sago. F. sagou, mot indien), sagou.

Salamalek, m. (Arab. salam, paix, leka, à vous), salamalek (salutation des Orientaux).

Salamander, m. (A. salamander. F. salamandre. It. salamandra. G. σαλαμάνδρα), mieux **Molch** ? m. (serpent), ou **Feuergeist** ? m. (esprit de feu), salamandre.

Salar, m. e, (A. salary. F. salaire. L. salarium, solde, présent), mieux **Lohn**, m. (salaire, récompense), ou **Befoldung** ? f. (solde), salaire.

Salarien, v. **befolden**, salarier.

Salat, m. (A. salad. F. salade. It. salata, de sale, sel), salade.

Saldo, n. (F. saldo. It. saldo, de l'All. sollen, devoir ?), mieux **Überschuß** ? m. (excédant), ou **Zahlungsrückstand** ? m. (arriéré à payer), reliquat (d'un compte).

Salbiren, v. mieux **abschließen** (régler un compte), solder.

Saline, f. n, (F. saline. L. salina, de sal, sel), mieux **Salzwert**, n. saline.

Salisch, f. (L. salica, salique), salien, salique (loi).

Salmiak, m. (L. sal ammoniacum, sel ammoniac, de Jupiter Ammon, en Afrique), sel ammoniac.

Salpêtre, m. (A. salpêtre. F. salpêtre. L. sal petrae, sel de pierre), salpêtre, nitre.

- Salpetericht**, ou **Salpeterig**, a. nitreux.
- Sasse**, f. (It. salsa, du L. salsus, sale), saumure.
- Salutation**, f. (F. salutation. L. salutatio, de saluto, saluer), mieux **Begrüßung**, f. salutation.
- Salutiren**, v. mieux **begrüßen**, saluer (Milit.).
- Salve**, f. (L. salve, sois salué), salve (Milit.).
- Sanct**, a. (L. sanctus, saint), pour **heilig**, saint.
- Sanction**, f. en, mieux **Bestätigung**, ou **Bekräftigung**, f. (confirmation), sanction.
- Sanctioniren**, v. mieux **bestätigen**, ou **bekräftigen**, sanctionner.
- Sandale**, f. n, (F. sandale. L. sandalum. G. σανδαλίον), sandale.
- Sandraef**, m. (L. sandaraca. G. σανδαράκη, orpiment), **sandraque**.
- Sanguinisch**, a. (A. sanguine. F. sanguin. L. sanguineus, de sanguis, sang), mieux **blutreich**? (ayant beaucoup de sang), ou **feurig**, (ardent), ou **reizbar**? (irritable), sanguin.
- Sanikel**, m. (A. sand'ic. F. sanicle. L. sanicula, de sanus, sain), **sanicle**.
- Sanscrit**, n. (F. sanscrit. L. sanctum scriptum), **sanscrit** (langue savante écrite des Indiens).
- Sanssouci**, n. (pour **Sorgenfrei**, f. sans souci), **Sans-souci** (nom d'un château de plaisance près de Potsdam).
- Saphir**, ou **Saphir**, m. (A. saphire. F. saphir. L. sapphirus. G. σάπφειρος. H. saphir), **saphir** (pierre précieuse).
- Sappe**, f. n, (F. spae), mieux **Laufgraben**? m. (tranchée), **sape** (Milit.).
- Sappiren**, v. mieux **untergraben**? (creuser dessous, miner), **saper**.
- Sappeur**, m. mieux **Laufgräber** ou **Schanzgräber**? m. (qui creuse des tranchées, fait des bastions), **sapenr**.
- Sapperloth**, ou **Sapperment**, i. (mot corrompu de sacrement?), **pardi**, **diantre**!
- Sapphisch**, a. (de Sappho, Sappho), **saphique** (rhythme).
- Sarabande**, f. n, (A. saraband. F. sarabande), **sarabande** (danse).
- Sarab** ou **Sarab**, m. e, (G. σάρισα, louve?), mieux **Sâbel**? (sabre), **brette**, **sabre**.
- Sarcasmus**, m. (A. sarcasm. L. sarcasmus. G. σαρκασμός), mieux **beißende Spott**? m. (raillerie mordante), **sarcasme**.
- Sarcastisch**, a. mieux **beißend** (mordant), **sarcastique**.
- Sarazene**, m. n, (Arab. sharak, Orient?), **Sarrazin**.
- Sarazenisck**, a. **sarrazin**.
- Sardelle**, f. n, (A. sardel. It. sardella), **sardine**.
- Sarder**, m. — (A. sardel, sardoine. L. sarda. G. σάρδων), **sardoine** (pierre précieuse).
- Sardonix**, m. (A. sardonix. L. sardonix. G. σαρδόνιξ, de σαρ-

διον, sarde, ὄνυξ, ongle), sar-
doine, sardouyx. —
Sardonisch, a. sardonique (rire).
Sarcophag, m. e, (F. sarcophage.
L. sarcophagus. G. σαρκοφάγος,
de σαρξ, chair, φάγω, man-
ger), pour Sarggrabmahl? n.
(sépulcre en forme de cer-
cueil), sarcophage.
Sarsaparilla, f. (A. sarsaparilla),
salsepareille (plante).
Sassafras, m. (A. sassafras), sassa-
fras (laurier des Iroquois).
Satan ou Satanas, m. (A. satan.
F. satan. L. satanas. G. σατανᾶς.
H. satan, ennemi), pour Teufel,
m. (démon), satan.
Satanisch, a. mieux teuflisch
(diabolique), de Satan.
Satin, m (A. satin. It. satino. H.
sadin, tissu), mieux Atlas, m.
satin.
Saturei, f. (A. savory. L. satureja),
sarriette, savoree, sadrée
(plante).
Satrap, m. en, (F. satrape. L.
satrapes. G. σατράπης), pour
Statthalter, m. (gouverneur),
satrape (en Perse).
Satrapie, f. pour Statthalter-
schaft, f. (gouvernement), sa-
trapie.
Saturnalien, pl. (L. saturnalia,
de Saturnus, Saturne), pour
Saturnéfest, n. (fête de Satur-
ne), saturnales.
Satyr, m. en, (A. satyr. F. satyre.
L. satyrus. G. σάτυρος), satyre.
Satyre ou Satire, f. n, (A. satire.
F. satire. L. satyra, de satur,

rassasié), mieux Spottschrift?
f. (écrit moqueur), ou Spott-
rede? f. (discours moqueur),
satire.
Satyrisch, a. mieux spöttisch
(moqueur), satirique.
Satyrifer, m. — auteur satiri-
que.
Sbirre, m. (It. sbirro), mieux
Häschel ou Gerichtsbienner, m.
(archer), sbire.
Scala, f. (A. scale. L. scala, de
scando, monter), mieux Ton-
leiter, f. échelle (Musique).
Scalpell, n. e, (A. scalpel. F. scal-
pel. L. scalpellum, de scalpo,
couper), mieux Zergliederungs-
messer? n. (couteau pour dis-
séquer), scalpel.
Scalpiren, v. pour den Schädel
abthäuten? enlever le péri-
crâne.
Scandal, m. (A. scandal. F. scan-
dale. L. scandalum. G. σκάνδα-
λον), mieux Anstoß, m. ou Ärger-
niß, n. scandale.
Scandalisiren, v. mieux ärgern,
scandaliser.
Scandalös, a. mieux ärgerlich,
scandaleux.
Scandiren, v. (F. scander. L. scan-
do, monter), pour abmessen
(mesurer, des vers), scander.
Scapulier, n. e, (A. scapulary. L.
scapulare*, de scapula, épaule),
pour Schulterrock? m. (habit
pour les épaules), scapulaire.
Scartefe ou Schartefe, f. n, (L.
chartie theca, enveloppe d'un
papier), pour Umschlagpapier,
n. papier d'enveloppe, ou

- schlechte Schrift?** f. (mauvais écrit), bouquin, méchant livre.
- Scene**, f. n. (F. scène. L. scena. G. σκηνή), mieux Bühne, f. (lieu de la scène). ou Anblick, m. (aspect), ou Auftritt, m. (scène, d'une pièce, spectacle), spectacle, scène.
- Scepter**, n. — (A. sceptre. F. sceptre. L. sceptrum, de σκῆπτω, s'appuyer sur), mieux Herrscherstab? m. (bâton du souverain), sceptre.
- Schabrake**, f. (mot turc), mieux Reitdecke? f. housse (d'un cheval).
- Schaffot**, n. e, (A. scaffold. L. escafaldus, de l'All. schauen, voir, et selb, enclos?), mieux Gerüst, n. (échafaudage), ou Blutgerüst, n. (échafaud sanglant), échafaud.
- Schagrin**. Voy. Shagrin.
- Schahl** ou **Schawl**, m. (A. shawl), schall, châle.
- Schakal**, m. (A. jackal. H. schachal), chacal.
- Schalmei**, f. en, (A. shalm. F. chalumeau. L. calamus, tuyau), pour Pirtenslöte? f. (flûte de pasteur), chalumeau.
- Schalotte**, f. n. (A. scallion, shalot. Esp. escalona. It. scalogna, de la ville d'Ascalon, en Palestine), escalotte, échalote.
- Schaluppe**. Voy. Chaluppe.
- Schamade**. Voy. Shamade.
- Scharlach**, m. e, (A. scarlet. It. scarlato. Arab. yzquerlat. Turc. iskerlat. Pers. sargallat), écarlate.
- Scharlach**, n. d'écarlate.
- Scharlachfieber**, n. (composé avec fieber, fièvre), fièvre scarlatine.
- Scharmüchel**, n. (A. skirmish. It. scaramuccia de l'All. schar, troupe, müchel, combat?), escarmouche.
- Scharnier**, n. e, (F. charnière, du L. crena, cran, entaille), mieux Gewinde, n. charnière.
- Scharpie**, f. (F. charpie), mieux Supfleimwand? f. (filament de linge), charpie.
- Schatulle**, f. n. (It. scatola, boîte), mieux Kistchen? n. (coffret d'argent), ou Privatschat? m. (trésor privé), cassette (du roi).
- Schema**, n. (L. schema. G. σχῆμα), mieux Muster, n. modèle, plan.
- Scherif**, m. e, (A. sherif), schérif.
- Schifane**, f. n. (A. chicane. F. chicane, du celtique chie, petit?), mieux Zänkere? f. (querelle, pour une bagatelle), ou Kniff? m. (ruse), ou Bankfucht? f. (manie des querelles), chicane.
- Schisma**, n. (F. schisme. L. schisma. G. σχίσμα), mieux Spaltung, f. (scission), ou Glaubens-trennung? f. (séparation de foi), schisme.
- Schismatiker**, m. schismatique.
- Schismatisch**, a. schismatique.
- Schmaragd**. Voy. Smaragd.
- Schmieralien**, pl. pour Schmiercreien, de schmieren, barbouil-

- ler, et alia, autres), barbouillage.
- Schokolade**, Voy. **Schokolade**.
- Scholar**, m. en, (A. scholar. L. scholaris, de schola, école), mieux **Schüler**, m. écolier.
- Scholarch**, m. en, (G. σχολάρχης, de σχολή, école, ἄρχω, régner), mieux **Schulanfseher**, m. inspecteur d'une école.
- Scholastisch**, a. (L. scholasticus. G. σχολαστικός), mieux **schulmäßig**, (conforme à l'école), scolastique.
- Scholastik**, f. mieux **Schulweisheit**, f. scolastique (science).
- Scholie**, f. n, (L. scholia. G. σχολίον), mieux **Erklärung**, f. (explication), scolie.
- Scholiast**, m. en, (G. σχολιαστής), mieux **Erklärer** ou **Ausleger**, m. (annotateur), scoliaste.
- Schooner**, m. (A. schooner), schooner, goélette.
- Schraffiren**, v. (It. sgraffiare, de l'All. graben, graver?), hacher (Dessin).
- Schwadron**, f. en, (F. escadron. It. squadrone), escadron.
- Schwadroniren**, v. mieux **prahlen**, habler.
- Scordie**, f. n, (L. scordium. G. σκόρδιον), scordium, german-drée d'eau.
- Scorpion**, m. en, (A. scorpion. F. scorpion. L. scorpio. G. σκorpion), scorpion.
- Scorzonera**, f. (F. scorzonère, de l'It. scorza, peau, nera, noire), mieux **Schwartzwurtzel**, f. (racine noire), scorzonère.
- Scribent**, m. en, (L. scribens, de scribo, écrire), mieux **Schreiber**, m. écrivain.
- Scrofel**, f. n, (L. scrophula, de scrofa, truie), mieux **Drüsen-geschwulst**? n. scrofule, é-crouelle.
- Scrupel**, m. — (A. scruple. L. scrupulus, petite pierre poun-tue), mieux **Bedenklichkeit**, f. scrupule.
- Scrupel**, n. (L. scrupulum, de scribo, écrire), mieux **Zwölftel-loth**, n. douzième partie d'une once.
- Secretär**, m. e, (A. secretary. F. secrétaire. L. secretarius), mieux **Geheimschreiber**? m. secrétaire (écrivain).
- Secretär**, m. mieux **Schreibtisch**, m. secrétaire (table à écrire).
- Sect**, m. (A. sack. It. secco. Esp. secco), vin des Canaries.
- Secte**, f. n, (A. sect. F. secte. L. secta, de sequi, suivre), secte.
- Section**, f. en, (F. section. L. sectio, de seco, couper), mieux **Abchnitt**, m. ou **Abtheilung**, f. section.
- Secunde** ou **Sekunde**, f. n, (L. secunda), seconde (temps).
- Secunda**, f. pour **zweite Klasse**, f. seconde (classe).
- Secundaner**, m. — écolier de seconde.
- Secundiren**, v. pour **beistehen**? (assister), **second**, servir de second.

Secundant, m. en, pour Kampf-
gehülfe? m. (aide de combat),
second (en duel).

Sebez, n. (L. sedecim, seize), in-
seize (format).

Seladon, a. (F. céladon), mieux
weißgrün (vert-blanc), céladon.

Seladon, m. e, mieux zärtliche
Liebhaber? m. (tendre amant),
Céladon.

Selleri, m. (A. celery. It. celeri),
céleri.

Semester, n. — (L. semestris, de
sex, six, mensis, mois), mieux
Halbjahr? (demi-année), se-
mestre.

Semikolon, n. (composé de semi,
demi, colon, membre), point-
et-virgule.

Semitor ou **Similor**, n. (A. simi-
lor. F. similor, du L. similis,
semblable, aurum, or), pour
Halbgold? n. (demi-or), similor.

Seminarium, n. pl. **Seminarien**,
(A. seminary. F. séminaire. L.
seminarium, de semen, semence),
mieux Pflanzschule, f. (école
où l'on forme), séminaire.

Seminarist, m. en, séminariste.

Senat, m. (F. sénat. L. senatus),
sénat.

Senator, m. en, sénateur.

Senior, m. (L. senior, de senex,
âgé), mieux Älteste? m. (le
plus ancien), sénieur, ancien
(Ecole).

Senes, en comp. (F. séné. It.
sena), séné.

Senesbaum, m. (composé avec
baum, arbre), séné.

Sensal, m. e, (F. sensal. It. sen-
sale. L. censualis, de census,
cens), mieux Mäkler, m. (cour-
tier), sensal.

Senten, f. en, (L. sententia, de
sentio, sentir), mieux Spruch,
m. sentence.

Separatist, m. en, (A. separatist.
F. séparatiste, du L. separo, sé-
parer), pour Glaubenssonder-
ling? m. (sectaire religieux),
séparatiste.

(Separat, pour besonder, en
composition, comme : Separat-
friede, pour besondere Friede, m.
paix particulière.

September, m. (A. september. F.
septembre. L. septembris, de
septem, sept), pour Herbst-
monat? m. (mois d'automne),
septembre.

Septima, f. (L. septima), pour
siebente Classe, f. septième
classe.

Septimaner, m. — élève de sep-
tième.

Sequester, m. (L. sequester), mieux
Beschlag, m. séquestre.

Sequestricen, v. mieux Beschlag
legen, séquestrer.

Seraïl, n. (F. sérail. It. seraglio),
sérail.

Seraph, m. e, ou im, (F. séra-
phin. H. seraphim, de saraph,
brûler), séraphin.

Seraphinisch ou **Seraphisch**, a.
séraphique.

Serenade, f. n, (A. serenade. It.
serenata, de serena, soir, serein),
mieux Abendständchen? n. séré-
nade.

Sergeant ou **Serschant**, m. en, (A. sergeant. F. sergent, de l'All. *Scherge*, suppôt), mieux *Gerichtsbienner*? m. (huissier de justice), ou *Unterofficier*, m. (sous-officier), sergent.

Serpentin, m. e, (F. serpent. It. *serpentino*, du L. *serpens*), serpent.

Serviette, f. n, (F. serviette, de servir), mieux *Tellertuch*? n. (linge d'assiette), serviette.

Serviſ, n. (A. service. F. service), mieux *Tafelgeschirr*? n. (ustensile de table), service (de table).

Servitut, f. en, (F. servitude. L. *servitus*, de *servus*, serf?), mieux *Dienstbarkeit*? f. ou *Zwangspflicht*? f. (obligation imposée), servitude (Droit).

Sesam, n. (A. sesame. F. sésame. L. *sesamum*. G. *σάμνον*), sésame (plante orientale).

Session, f. en, (F. session. L. *sessio*, de *sedeo*, siéger), mieux *Sigung*, f. session, séance.

Sexta, f. (L. *sexta*), pour *sechste Classe*, f. sixième, classe de sixième.

Sextaner, m. sixième (élève de).

Sextant, m. en, (A. sextant. F. sextant. L. *sextans*, de *sex*, six), pour *Sechstelkreis*? m. sextant.

Sibylle, f. n, (F. Sibylle. L. *Sibylle*, du G. *Σιές*, pour *Διές βούλη*, la volonté de Dieu), Sibylle.

Sibyllisch ou **Sibyllinisch**, a. sibyllin.

Siesta, f. n, (F. sieste. Esp. *siesta*),

pour *Mittagsruhe*? f. repos à l'heure de midi), sieste.

Signal, n. e, (F. signal, du L. *signum*), mieux *Zeichen*, n. (signal), ou *Losung*, f. (mot d'ordre), signal.

Signalement, n. (F. signalement), mieux *Bezeichnung*, f. action de marquer.

Signatur, f. en, (A. signature. L. *signatura*, de *signo*, signer), mieux *Unterschrift*, f. signature.

Signiren, v. mieux *unterschriften*, signer.

Signet, n. e, (L. *signetum*, de *signum*, signe), mieux *Siegel*, n. cachet.

Signor, m. en, (It. *signore*), mieux *Herr*, m. seigneur, monsieur.

Signora, f. (It. *signora*), mieux *Frau*, f. dame.

Sigrift, m. en, (pour *Sacristan*. L. *sacrista*), mieux *Rüſter*, m. sacristain.

Silhouette, f. (F. silhouette, d'un contrôleur général de ce nom), mieux *Schattenriß*, m. (profil tracé autour de l'ombre), silhouette.

Similor. Voy. *Similor*.

Simonie, f. (F. simonie, du juif et magicien Simon), simonie.

Simonisch, a. simoniaque.

Simple, a. (A. simple. F. simple. L. *simplus*), mieux *einfach* ou *einfältig*, simple.

Simplicität, f. (A. simplicity. F. simplicité. L. *simplicitas*, de *simplex*, simple), mieux *Einfachheit* ou *Einfältigkeit*, f. simplicité.

Simplificiren, v. (A. *simplify*. L. *simplifico*, *simplifier*), mieux *vereinfachen*, *simplifier*.

Simuliren, v. (L. *simulo*, *simuler*), *vorgeben* ou *heucheln*, *simuler*.

Singular, m. *e*, (A. *singular*. L. *singularis*, de *singulus*, *singulier*), mieux *Einheit* ou *Einzahl*, f. *singulier*.

Sir, m. (A. *sir*). *sir*, *monsieur* (titre anglais).

Sire, (F. *sire*, du G. *κύριος*, seigneur, *sire*, père), pour *gnädigste Herr*? m. (très gracieux maître), *sire* (titre donné à un roi).

Sirene, f. *n*, (F. *sirène*. L. *siren*. G. *σείρην*), *sirène*.

Sirius, m. (L. *sirius*. G. *σίριος*), pour *Hundstern*, m. (étoile du chien), *Sirius*.

Sirocco, m. (It. *sirocco*, *scilocco*, sud-est, du G. *σείρω*, dessécher?), *siroc* (vent sud-est).

Sirop. Voy. *Syrup*.

Skelett, n. *e*, (A. *skeleton*. L. *sceleton*. G. *σκάλετον*, de *σκάλλω*, sécher), mieux *Geripp*, n. *squelette*.

Skizze, f. (It. *schizzo*), mieux *Versuch*? m. (essai), *esquisse*.

Stiggiren, v. *esquisser*.

Smaragd, m. *e*, (It. *smeraldo*. A. *emerald*. F. *émeraude*. Esp. *esmeralda*. L. *smaragdus*. G. *σμάραγδος*. Pers. *zemerud*), *émeraude*.

Societät, f. *en*, (A. *society*. F. *société*. L. *societas*, de *socius*, compagnon), mieux *Gesellschaft*, f. *société*.

Sociiren ou **Associiren**, v. mieux *verbinden* ou *vergesellschaften*? *associer*.

Socinianer, m. — (de *Socinus*, *Socin*, chef d'une secte hérétique), *Socinien*.

Socinianisch, a. *socinien*.

Soda, f. (Esp. *soda*. F. *soude*. L. *solida*), pour *Salzasche* ou *Laugensalz*, n. *soude*.

Sodomit, m. *en*, (de *Sodom*, ville de Sodome), *habitant* de Sodome, *sodomite* (coupable du péché contre nature).

Sodomiterci, f. *sodomie*.

Sodomitisch, a. de Sodome, qui tient de la sodomie.

Sofa, n. (A. *sofa*. mot oriental *sophah*, banc, estrade), *sopha*, *sofa*.

Sola, en comp. (It. *solo*, a, seul. L. *solus*, seul).

Solawechsel, m. (composé avec *wechsel*, lettre de change), seule lettre de change.

Solo, n. (It. *solo*), *solo* (Musique).

Sonate, f. *n*, (A. *sonata*. It. *sonata*. F. *sonate*, du L. *sonus*, son), *sonate*.

Sondiren, v. (de *sonde*, *sonde*), mieux *ergründen*, *sonder*.

Sonnet, n. *e*, (A. *sonnet*. F. *sonnet*. It. *sonetto*, du L. *sono*, sonner), pour *Klinggebüch*? n. *sonnet*.

Sophist, m. *en*, (F. *sophiste*. L. *sophista*. G. *σοφιστής*, de *σοφίζω*, user de fourberie), pour *Trugschlichter*? m. (homme qui fait de fausses argumentations), *sophiste*.

- Sophism**, m. mieux *Trugschluß*, m. (faux argument), *sophisme*.
Sophistisch, a. mieux *falsch*? (faux), ou *trüglisch*? (trompeur), *sophistique*.
Sopran, a. (It. *soprano*), pour *Oberstimme*? f. (dessus, voix), *soprane*.
Sorbet, n. e, (A. *sherbet*. F. *sorbet*. It. *sorbetto*, du L. *sorbeo*, *sirouter*, *savourer*), *sorbet*.
Sorbonne, f. (F. *Sorbonne*), *Sorbonne*.
Sordina, f. n, (A. *sordine*. F. *sourdine*, de *sourd*), mieux *Dämpfer*, m. *sourdine*.
Souffleur, m. (F. *souffleur*, de *souffler*), pour *Einbläser*? m. *souffleur* (théâtre).
Souvenir, n. (F. *souvenir*), mieux *Andenken*, n. (souvenir), ou *Denkbüchlein*? n. (memento), *souvenir*.
Souverain, a. (F. *souverain*. L. *supremus*), mieux *oberherrlich*? *souverain*.
Souverain, m. mieux *Oberherr*, m. *souverain*.
Souveraineté, f. mieux *Oberherrschast*, f. *souveraineté*.
Spadille, f. (A. *spadille*. F. *spadille*. Esp. *spado*, *pique*), pour *Spatenas*? n. (as de pique), *spadille*.
Spagat, m. (It. *spago*, du Slav. *spogiti*, *lier*), mieux *Bindfaden*, m. *ficelle*.
Spahi, m. (Turc, *spahy*), *spahi* (cavalier turc).
Spalier, n. e, (It. *spaliera*, de *palus*, *pieu*?), *espalier*.
Spatium, n. (L. *spatium*), mieux *Raum*, m. *espace*.
Spazieren, v. (It. *spaziare*. L. *spatior*, de *spatium*, *espace*), *promener*.
 (Spazieren gehen, se promener à pied; spazieren fahren, se promener en voiture, en bateau; spazieren reiten, se promener à cheval).
Species, f. (L. *species*), pour *Art* (espèce), *règle* (Arithmèt.).
Sp. cificiren, v. mieux *bezeichnen*, *spécifier*.
Speciell ou **Special**, a. en comp, mieux *besonder*, *spécial*.
Speciesthaler, m. (composé avec *thaler*, *écu*), *écu en espèce*.
Specerei ou **Spizerei**, f. (A. *spicery*. It. *speciaria*, du L. *species*), mieux *Gewürz*, n. (*épices*).
Specereivaare, f. (composé avec *vaare*, *marchandise*), *épicerie*, *droguerie*, *drogues*.
Spectakel, n. — (F. *spectacle*. L. *spectaculum* de *specto*, *voir*), mieux *Schauspiel*, n. *spectacle* (scène).
Spectakel, n. mieux *Lärm*, m. *bruit*, *vacarme*.
Speculiren, v. (F. *spéculer*. L. *speculo*, de *specio*, *épier*), mieux *forschen* (*scruter*), ou *nachsinnen* (*méditer*), ou *Handelspläne machen*? (*faire des plans de commerce*), *spéculer*.
Speculation, f. en, mieux *Forschung*, f. (*investigation*), ou *Handelsplan*, m. (*plan de commerce*), *spéculation*.

Speculant, m. en, spéculateur (Comm.).

Speculatio, a. mieux grübelnd (scrutant), ou unternehmend (entreprenant), spéculatif.

Spediren, v. (It. spedire. F. expédier. L. expedio, de ex, hors, pes, pied), mieux versenden, expédier (Comm.).

Speditor, m. en, mieux Waarenfender, m. expéditeur (des marchandises).

Spencer, m. — (A. spencer), spencer.

Spezeret. Voy. **Specerei**.

Sphäre, f. n. (A. sphere. F. sphère. L. sphaera. G. σφαῖρα), mieux Kugel, f. (globe), ou Kreis, m. (cercle), sphère.

Sphärisch, a. mieux kugelförmig (ayant la forme d'un globe), sphérique.

Sphinx, m. e. (F. sphinx. G. σφίγξ de σφίγω, embarrass), sphinx.

Spinat, m. (A. spinage. It. spinacei, du L. spina, épine), épinard.

Spinell, m. e. (A. spinel. L. spinellus), spinelle.

Spinett, n. e. (A. spinet. It. spinetta, du L. spina, épine), épinette (petit clavecin).

Spintisiren, v. (It. spignere), mieux grübeln ou nachsinnen, méditer, rêver.

Spiral, a. (A. spiral. F. spiral, du L. spira, cercle), mieux schneckenförmig (en forme de limace), spiral.

Spiritus, m. (A. spirit. L. spiritus,

de spiro, respirer), esprit (de vin), esprit (doux, rude).

Spital. Voy. **Hospital**.

Spleen, m. (A. spleen), mieux Miltzucht? f. (hypocondrie), spleen.

Spolien, pl. f. (L. spolia, de spoliū, butin), mieux Beute, f. butin.

Spoliation, f. mieux Beraubung, f. spoliation.

Spoliiren, v. mieux berauben, spolier, dépouiller.

Spolienklage, f. (composé avec klage, plainte), pour Klage auf Ersatz einer geraubten Sache? plainte en restitution d'une chose ravie.

Spondäus, m. (L. spondeus. G. σπονδαῖος), spondée (pied de deux rimes longues).

Sponsalien, f. (L. sponsalia, de spondeo, promettre), mieux Verlobniß, n. fiançailles.

Sponton, m. (A. spontoon. It. sponton, du L. pingo, piquer), esponton.

Sporaden, f. pl. (L. sporae. G. σποράς, de σπέρω, disperser), sporade.

Stacket, n. e. (It. stacchetta, de l'All. stecken, piquer), estacade.

Stadie, f. n. (L. stadium. G. στάδιον), stade.

Stafette ou **Staffette**, f. n. (It. staffetta, de staffa, étrier), mieux Gilbot? (courrier), estafette.

Staffiren, v. (It. staffare, de l'All. stoff, étoffe), mieux besetzen ou

- füttern**, garnir (un chapeau, un habit).
- Stagnoſ**, n. (It. stagnuolo, du L. stammum, étain), mieux *Spiegelginn* (étain de miroir), tain, feuille d'étain.
- Standarte**, f. n. (A. standard. It. standardo. L. standardum*, du L. extendo, étendre), mieux *Reiterſahne*, f. (drapeau de cavalier), étendard.
- Staroſt**, m. en, (Slav. starost, de star, vieux), staroste (gouverneur ou dignitaire en Pologne).
- Staroſtin**, f. femme du staroste.
- Staroſtei**, f. starostie.
- Statil**, f. (G. *στατικός*, qui arrête), pour *Gleichgewichtſlehre*? f. (science de l'équilibre des corps), statique.
- Station**, f. en, (A. station. F. station. L. statio, de sto, se tenir), pour *Standort*? m. (lieu d'arrêt), station.
- Statist**, m. en, (A. statist, du L. sto, se tenir), pour *ſumme Perſon*? f. personnage muet.
- Statistiſ**, f. du L. status, état), mieux *Staatenkunde*, f. (connaissance des états), statistique.
- Statistiſer**, m. mieux *Staatenkundige*, m. homme versé dans la statistique.
- Statistiſch**, a. mieux *ſtaatskundig*, a. statistique.
- Stativ**, n. (L. stativa, de sto, se tenir), mieux *Geſtell*, n. pied (pour poser des instruments d'arpentage).
- Statue**, f. n. (A. statue. F. statue. L. statua, de statuo, poser), mieux *Bildsäule*, f. statue.
- Statuiren**, v. (L. statuo, statuer), mieux *feſtſetzen*? statuer, fixer), ou *bulden*? (tolérer), ou *aufſtellen*? (donner, un exemple), statuer.
- Statur**, f. en, (A. stature. L. statura, de sto, se tenir), mieux *Leibgröß*? f. (corpulence), stature.
- Statut**, n. en, (A. statute. F. statut. L. statutum, de statuo, statuer), mieux *Verordnung*? f. statut.
- Stenographie**, f. (F. sténographie, du G. *στενός*, serré, *γράφω*, écrire), pour *abkürzende Schreibart*? (manière abrégative d'écrire), sténographie.
- Stenograph**, m. pour *Schnellschreiber*? (qui écrit vite), sténographe.
- Stentor**, m. (L. stentor. G. *στένωρ*), mieux *Ausruf*? m. (crieur), stentor (voix de).
- Stercometrie**, f. (A. stereometry. F. stéréométrie. G. *στερεομετρία*, de *στερὸς*, solide, *μέτρον*, mesure), mieux *Körpermessung*, f. (art de mesurer les corps), stéréométrie.
- Stereotype**, f. n. (G. *στερὸς*, solide, *τύπος*, type), pour *ſtehende Druckschrift*? f. stéréotype (caractère).
- Stilet**, n. e. (It. stiletto, du L. *stilus*, objet pointu), mieux *Dolch*, m. (poignard), stylet.

Stipendium, *n. pl.* Stipendien, (L. stipendium, de stips, secours en argent, pendo, peser, accorder), mieux Geldunterstützung? f. (secours en argent donné à un étudiant), bourse.

Stipendiat, *m. en*, boursier (étudiant).

Stipuliren, *v.* (L. stipulo, stipuler), mieux bedingen ou verabreden, stipuler.

Stoiser, *m.* — (L. stoicus. G. στωικός, de στοά, portique, galerie), stoïcien (philosophe).

Stoisch, *a.* mieux standhaft (ferme), stoïque.

Stoicismus, *m.* mieux Standhaftigkeit, f. (fermeté), stoïcisme.

Stola, *f.* (L. stola. G. στολή, robe de femme), mieux Priesterrock, (habit de prêtre), étole.

Stoppine, *f.* (It. stoppina, du L. stappa. G. στήππη, étoupe, pour Bandschnur? f. étonpille.

Storax, *m.* (A. storax. L. stirax. G. στόραξ), storax.

Studiren, *v.* (A. study. L. studeo), étudier.

Ausstudiren, *v.* cesser d'étudier, finir ses études.

Ein —, (pour einlernen), étudier par cœur (un rôle).

Ver —, dépenser à étudier.

Über —, méditer, trop étudier, devenir fou à force d'étude.

Student, *m. en*, ou Studiosus, *m.* étudiant.

Studium, *n.* mieux Forschung, f. (investigation), ou Erlernung, f. (action d'apprendre), étude.

Studien, *pl.* études.

Studirstube, *f.* (composé avec stube, chambre), mieux Arbeitsstube, f. (chambre de travail), cabinet d'étude.

Styllett, *Voy.* Stilett.

Stylit, *m.* (G. στυλίτης, de στόλος, colonne), pour Säulenstecher? *m.* (qui se tient sur une colonne), stylite.

Styr, *m.* (L. styx. G. στύξ), Styx; Stygisch, *a.* du Styx.

Suade, *f.* (L. suada, de suadeo, persuader), mieux Beredsamkeit, f. éloquence.

Sub, (L. sub), en comp. mieux unter, sous.

Subject, *n. e.* (A. subject. L. subjectum, de subicio, soumettre), mieux Grundwort? *n.* ou Hauptwort, *n.* (mot principal, sujet), ou Person, f. (personne), sujet. Subjectiv, *a.* mieux persönlich? (personnel), subjectif.

Sublim, *a.* (L. sublimis, sublime), mieux erhaben, sublime.

Sublimat, *n.* (A. sublimate), sublimat.

Sublimiren, *v.* sublimer, volatiliser.

Sublunarisch, *a.* (A. sublunary. L. sublunaris), mieux unter dem Monde befindlich? (se trouvant sous la lune), ou irdisch (terrestre), sublunaire.

Subscribiren, *v.* (A. subscribe. L. subscribo, souscrire), mieux unterschreiben, souscrire.

Subscriber, *m. en*, mieux Unterscriber, *m.* souscripteur, abonné.

- Subsidien**, pl. n. (L. subsidia, de subideo, se tenir derrière, en réserve), mieux *Hülfsgelder*, n. (deniers de secours), subsides.
- Substantivum**, n. (L. substantivum, de substo, subsister), mieux *Hauptwort*, n. substantif (Gram.)
- Substanz**, f. en. (A. substance. L. substantia, de substo), mieux *Wesen*, n. substance.
- Substanzen**, pl. mieux *Bestandtheile*, parties (d'un tout), substances.
- Substituiren**, v. (L. substituo. F. substituer), mieux *beisetzen*, ou *untersetzen*, substituer.
- Substitut**, m. en, pour *Beigesetzte* ou *Stellvertreter*, m. substitut.
- Subtil**, a. (A. subtile. L. subtilis), mieux *fein* (fin), ou *spießfindig* (argutieux), subtil.
- Subtilität**, f. en, mieux *Feinheit*, ou *Spießfindigkeit*, f. subtilité.
- Subtrahiren**, v. (A. subtrah. L. subtrah. soustraire), mieux *abziehen*, soustraire (Arith.).
- Subtraction**, f. mieux *Abziehung*, f. soustraction.
- Succediren**, v. (A. succeed. L. succedo, succéder), mieux *nachfolgen*, succéder.
- Successor**, m. en, mieux *Nachfolger*, m. successeur.
- Succession**, f. mieux *Nachfolge* ou *Erbfolge*, f. succession.
- Successionskrieg**, m. (composé avec *krieg*, guerre), mieux *Erbfolgekrieg*, m. guerre de succession.
- Succurs**, m. (A. secours, de *carro*, secourir), mieux *Beistand*, m. (secours), ou *Verstärkung*, f. (renfort), secours.
- Suite**, f. (F. suite, de suivre), mieux *Gefolge*, n. suite (cortège).
- Sultan**, m. e, (mot oriental, de *shaltan*, domination), sultan.
- Sultanin**, f. sultane.
- Sultanisch**, a. de sultan, despotique.
- Sumach**, m. (A. samach, mot oriental, *semuch*), sumac.
- Summe**, f. (A. sum. L. summa), mieux *Belauf* ou *Beitrag*, m. somme.
- Summarisch**, a. mieux *bündig* (concis), ou *hauptsächlichst* (principal), sommaire.
- Summiren**, v. mieux *zusammenzählen*, additionner.
- Super**, en comp. (L. super, mieux *über* (très), super, comme : *Superfein*, pour *überfein*, *superfin*).
- Supercargo**, m. (A. supercargo), mieux *Waarenaufsicht*? (surveillant des marchandises), *subrécargue*.
- Superintendent**, m. en, (A. superintendent, de *superintendo*, avoir la surveillance), pour *Vorgesetzte*? (préposé, dans l'église protestante), ou *Oberaufsicht*? n. (surveillant en chef), surintendant.
- Superior**, m. (A. superior. L. superior), mieux *Ober*, n. supérieur.
- Superiorin**, f. supérieure,

Superlativ, m. (L. superlativus), superlatif (Gramm.)

Suppliciren, v. (L. supplico, supplicare), mieux ansuchen ou inständig bitten (prier instamment), supplier.

Supplik, f. en, mieux Bittschrift, f. supplique, requête.

Supplicant, m. en, mieux Ansucher ou Bittschreiber, m. suppliant.

Supponiren, v. (L. suppono, supponere), mieux voraussetzen, supposer.

Surrogat, n. e, (de subrogo, subroger, mettre à la place de), succédané, substance équivalente.

Surtout, m. (F. surtout), mieux überroth, m. surtout (redingote).

Suspendiren, v. (L. suspendo, suspendere), pour einstweilen entsetzen? suspendre (un fonctionnaire).

Suspension, f. pour einstweilige Entsetzung? suspension (d'un employé).

Sybarit, m. en, (L. Sybaritis, de Σύβαρις, ville de Sybaris), mieux Schwelger ou Lustling, m. (luxurieux), sybarite.

Sycophant, m. (L. sycophanta, G. συκοφάντης, de σῦκος, figue, φάινω, dénoncer), mieux Angeber (délateur) ou Verräther, m. (traître), sycophante.

Sycophantisch, a. mieux verrätherisch (traître), en sycophante.

Sylphe, f. n, (A. sylph. F. sylphe),

mieux Luftgeist, m. (esprit aérien), sylphe.

Sylphide, f. sylphide.

Symbol, n. e, (A. symbol. F. symbole. L. symbola. G. σύμβολον, de συμβάλλω, comparer), mieux Sinnbild? n. (emblème), symbole.

Symbolisch, a. mieux sinnbildlich? symbolique.

Symbolik, f. interprétation des symboles.

Symmetrie, f. (A. symmetry. F. symétrie. L. symmetria. G. συμμετρία, de σύν, avec, μέτρον, mesure), mieux Ebenmaß, n. symétrie.

Symmetrisch, a. mieux ebenmäßig, symétrique.

Sympathie, f. (A. sympathy. F. sympathie. L. sympathia. G. συμπάθεια, de σύν, avec, πάθος, souffrance), mieux Mitgefühl, n. sympathie.

Sympathetisch, a. pour theilnehmend? (prenant part), sympathique.

Sympathisiren, v. pour mitempfinden? (sentir avec), sympathiser.

Symphonie, f. n, (A. symphony. F. symphonie. L. symphonia. G. συμφωνία, de σύν, avec, φωνέω, reteutir), symphonie.

Symphonist, m. en, symphoniste.

Symptom, n. e, (A. symptom. F. symptôme, du G. σύν, avec, πιπτω, tomber), mieux Anzeichen, n. symptôme.

Synagoge, f. n, (A. synagogos. F.

synagogue. L. *synagoga*. G. *συναγωγή*, de *σύν*, avec, *ἀγω*, conduire), mieux *Judenschule*, f. (école des Juifs), *synagogue*.
Syndikus, m. (A. *syadic*. F. *syndic*. L. *syndicus*. G. *σύνδικος*, de *σύν*, avec, *δίκη*, droit), *syndic*.
Syndikat, n. e, *syndicat*.
Synedrium, n. (L. *synedrus*), *sanhédrin*.
Synod, m. e, ou *Synode*, f. n, (A. *synod*. F. *synode*. L. *synodus*. G. *σύνδοκος*, de *σύν*, avec, *ὁδός*, chemin), *synode*.
Synodal, a. *synodal*.
Synonym, a. (A. *synonymous*. F. *synonyme*. G. *συνώνυμος*, de *σύν*, avec, *ὄνομα*, nom), mieux *gleich bedeutend*? (d'égale signification), ou *sinnverwand*? (parent de sens), *synonyme*.
Synonymie, f. mieux *Sinnverwandtschaft*? f. (parenté des sens), *synonymie*.
Synoptisch, a. (F. *synoptique*, de *σύν*, avec, *ὅραται*, voir), mieux *übersichtlich*? *synoptique*.

Syntax, f. (A. *syntax*. F. *syntaxe*. L. *syntaxis*. G. *σύνταξις*, de *σύν*, avec, *τάσσω*, ranger), mieux *Wortfügung*? f. (jonction des mots), *syntaxe*.
Syntaktisch, a. mieux *wortfügend*, *syntactique*.
Synthese, f. (A. *synthesis*. F. *synthèse*. L. *synthesis*. G. *σύνθεσις*), mieux *Zusammensetzung*? f. (composition), ou *Begriffsverbindung*? f. (jonction des idées), *synthèse*.
Synthetisch, a. mieux *verbindend*? *synthétique*.
Syrte, f. n, (A. *syrteis*. F. *syrte*. L. *syrteis*. G. *σύρτις*, de *σύρω*, trainer), pour *Sandbank*? f. (hanc de sable), *syrte*.
Syrup, m. (A. *sirup*. It. *sirupo*. Arab. *serup*. Pers. *scherbat*), *sirup*.
System, n. e, (A. *system*. F. *système*. L. *systema*. G. *σύστημα*), pour *Lehrgebäude*? n. (principe d'une science), *système*.
Systematisch, a. *systématique*.

Τ

Taback ou **Toback**, m. (A. *tobacco*. It. *tabacco*; Améric. *tabaco*, pipe, mot confondu avec *cohiba*, nom de la plante), *tabac*.
Taback rauchen, fumer du tabac;
Taback schnupfen, priser du tabac).
Tabelle, f. n, (L. *tabella*, diminutif de *tabula*, table), pour *Tafel-*

chen? n. (tablette), *tableau* (histoire, grammaire).
Tabellarisch, a. en forme de *tableau*.
Tabernakel, n. — (A. *tabernacle*. F. *tabernacle*. L. *tabernaculum*, de *taberna*, boutique), *tabernacle*.
Taberne, f. n, (A. *tavern*. F. *taverne*. L. *taberna* de *taba*, plan-

- che), mieux *Wirthshaus*? n. (auberge, ou *Schenke*? f. cabaret), taverne.
- Tabulatur**, f. (L. *tabulatura**, de *tabella*, tablette), tablature.
- Tabulet**, n. e, en comp. (L. *tabuleta**, de *tabula*, table), mieux *Bretterkasten*? m. (coffre en planches), boutique portative, balle.
- Tabuletfrämer**, m. (composé avec *främer*, marchand), porte-balle, colporteur.
- Tachygraphie**, f. (A. *tachygraphy*. F. *tachygraphie*, du G. *ταχύς*, vite, *γράφω*, écrire), mieux *Schnellschreibung*? f. *tachygraphie*, pour *Zeitmaß*? n. (mesure de temps).
- Tact**, m. e, (L. *tactus*, de *tango*, toucher), mesure (musique).
- Taille**, f. n, (F. *taille*), mieux *Wuchs*, m. (stature), ou *Leib*, m. corps (depuis les épaules jusqu'à la ceinture), taille.
- Taktik**, f. (A. *tactics*. G. *τακτική*, de *τάσσω*, ranger), mieux *Kriegskunst*? f. (art de la guerre), tactique.
- Taktiker**, m. — mieux *Kriegskundige*, m. (versé dans l'art de la guerre), tacticien.
- Taktisch**, a. mieux *Kriegskundig*, qui est versé dans l'art de la guerre, qui appartient à la tactique.
- Talar**, m. e, (L. *talari* de *talus*, talon), pour lange *Gewand*? n. (vêtement long, de prêtre, de roi), longue robe traînante, manteau de cérémonie.
- Talent**, n. e, (A. *talent*. F. *talent*. L. *talentum*. G. *τάλαντον*), talent (poids d'or et d'argent).
- Talent**, n. e, mieux *Fähigkeit*, f. ou *Anlage*, f. (disposition), talent.
- Talisman**, m. e, (A. *talisman*. F. *talisman*. G. *τάλισμα*, conservation; mot oriental *tselem*, image?), mieux *Zauberzeichen*, n. (signe), ou *Zauberbild*? n. (image ayant une vertu merveilleuse), talisman.
- Talismanisch**, a. mieux *zauberisch* (enchanté), talismanique.
- Talmud**, m. (A. *talmud*. F. *talmud*. H. *talmud*, doctrine), talmud.
- Talmudisch**, a. talmudique.
- Talmudist**, m. en, talmudiste.
- Tamarinde**, f. (A. *tamarind*), tamarin (arbre).
- Tamariske**, f. n, (A. *tamarisk*. L. *tamarix*. G. *μυρίκη*), tamaris (plante médicinale).
- Tambour**, m. (A. *tambour*. F. *tambour*. Pers. *tambourch*), mieux *Trommler* ou *Trommelschläger*, m. tambour (homme qui bat la caisse).
- Tamburin**, m. e, mieux *Handtrommel*? f. (petit tambour), tambourin.
- Tante**, f. n, (F. *tante*), mieux *Muhme*, tante.
- Tapete**, f. n, (L. *tapes*. G. *τάπητες*), mieux *Teppich*, m. (tapis), tapisserie, tenture.
- (*Tapet*, n. e, pour *Teppich*, tapis, mieux *Sprache*, f. parole, ordre du jour).

- Tapeziren**, v. tapisser.
Tapeziren, m. — tapissier.
- Tara**, f. (A. tars. F. tare. Arab. *tharak*), mieux **Abzug** ou **Abgang**, m. (remise), tare (Comm.)
- Tarantel**, f. n. (A. tarentula. F. tarentule. It. tarantola, de la ville de Tarente), tarentule.
- Tarif**, m. e, (A. tarif. F. tarif. It. *tariffa*. Pers. *tarif*), mieux **Bollansatz** ? (droit fixe de la douane), ou **Preisverzeichnis** ? n. (liste des prix), tarif.
- Tarock**, n. (It. tarocco), tarots (jeu de cartes).
- Tarraf** ou **Traf**, m. (A. trass, du L. terra, terre), trasse (brèche volcanique).
- Tartane**, f. n. (A. tartane. F. tartane), tartane (petit navire).
- Tartarus**, m. (L. tartarus. G. *τάραρος*), mieux **Unterwelt**, f. (enfers), ou **Schattenwelt**, f. (monde des ombres), Tartare (enfers).
- Tartüffel**, f. n. (A. truffe. F. truffe. It. *tartufulo*), mieux **Trüffel** ou **Kartoffel**, f. (pomme de terre), truffe.
- Tatta** ou **Tatte**, m. (A. dad. G. *τέτα*), père.
- Tatuiren**, v. (A. tattoo), pour **den Leib bemalen** ? (faire des dessins sur le corps), tatouer.
- Taxe**, f. n. (A. tax. F. taxe. L. taxa. G. *τάξις*, de *τάσσω*, fixer), mieux **bestimmte Preis** ? m. (prix fixé), ou **Aufschlag**, f. (impôt), taxe.
- Taxiren**, v. mieux **festsetzen** ou **bestimmen** (fixer), ou **schätzen** (estimer), taxer.
- Tarus**, m. (L. taxus), if.
- Technisch**, a. (A. technical. F. technique. L. technicus. G. *τεχνικός*, de *τέχνη*, art), pour **funstgemäß** ? (conforme à l'art), technique.
- Technologie**, f. pour **Kunstlehre** ? f. (science de l'art), technologie.
- Technologisch**, a. technique.
- Telegraph**, m. en, (A. telegraph. F. télégraphe, du G. *τῆλε*, loin, *γράφω*, écrire), pour **Fernschreiber** ? m. (qui écrit au loin), télégraphe.
- Telegraphisch**, a. télégraphique.
- Telescop**, m. e, (A. telescope. F. télescope, du G. *τῆλε*, loin, *σκοπεῖν*, voyant), mieux **Fernrohr**, n. (tube pour voir au loin), télescope.
- Tempe**, n. (L. temps. G. *τίμη*), tempe.
- Temperament**, n. e, (A. temper. F. tempérament. L. *temperamentum*, de *tempero*, tempérer), tempérament.
- Temperiren**, v. mieux **mäßigen** (modérer), tempérer.
- Temperatur**, f. en, (L. *temperatura*, pour *Eustheschaffenhait* ? f. (état de l'air), température.
- Temporiren**, v. (L. *temporiso*, temporiser), mieux **zögern** ou **zaudern** (hésiter), temporiser.
- Tenakel**, n. (L. *tenaculum*, de *teneo*, tenir), mieux **Schrifthalter** ? m. (plancher qui tient le manuscrit), visorium (imprimerie).

Tendenz, (A. tendency. F. tendance, du L. tendo, tendre), mieux *Richtung*, f. (direction), tendance.

Tenor, m. e, (It. tenore. L. tenor), mieux *Mittelstimme*? (voix moyenne), *ténor* (voix entre la haute-contre et la basse-taille).

Termin, m. e, (A. term. F. terme. G. *τέμας*), mieux *Frift*? f. (délai), ou *Zeit*? n. (but), terme.

Terne, f. n, (F. terne. de ter, trois), mieux *Dreitreffer*? m. (qui amène trois), *terne* (Loterie).

Terpentin, m. e, (A. serpentine. F. térébenthine. L. terehinthina. G. *τερεβινθινά*. Pers. *terbentina*), térébenthine.

Terrasse, f. n, (F. terrasse, de terre), pour *Erdball*? m. (rempart de terre), ou *Altan*? m. (plate-forme), terrasse.

Terrine, f. n, (F. terrine, de terre), pour *irdene Schüssel*? f. (vaseau de terre), ou *Suppensüssel*? (soupière), terrine.

Tertia, f. (L. tertia), pour *britte Classe*, f. troisième (classe).

Tertianer, m. écolier de troisième.

Tierce ou **Terze**, f. n, tierce (Musique), tierce, soixantième partie d'une seconde.

Terz, f. en, tierce (au piquet), houte en tierce.

Terzerol, n. e, (It. *terzaruolo*), pour *Laschenpistole*? f. pistolet de poche.

Terzett, n. e, (It. *terzetto*), trio (Chant).

Testament, n. e, (A. testament. F. testament. L. testamentum, de testor, tester), testament (Eglise).

Testament, n. e, pour *letzte Wille*? m. (dernière volonté), testament.

Testamentarisch ou **Testamentlich**, a. testamentaire.

Testator ou **Testitor**, m. en, mieux *Erblasser*, m. testateur.

Testatorin, ou **Testitorin**, f. mieux *Erblasserin*, testatrice.

Testiren, v. mieux *bezeugen* (attester), ou *ein Testament machen* (faire un testament), attester, tester.

Testimonium, n. pl. *Testimonien*, mieux *Beugniß*, n. témoignage, certificat.

Tetrarch, m. en, (L. *tetrarcha*. G. *τετραρχος*, de *τετρα*, quatre, *αρχη*, gouvernement, pour *Bierfürst*, m. (prince qui a la quatrième partie du gouvernement), tétrarque.

Text, m. e, (A. text. F. texte. L. *textus*, de *texo*, tisser), texte.

Theater, n. — (A. theatre. F. théâtre. L. *theatrum*. G. *θεατρον*, de *θεωω*, contempler), mieux *Schauspiel*, n. (spectacle), ou *Schauspielhaus*, n. (maison de spectacle), théâtre.

Thee, m. (A. tea. F. thé), thé.

Thema, n. (L. *thema*. G. *θήμας*), pour *Satz*, m. ou *Aufgabe*, f. thème.

Theodicee, f. (F. théodicée, du G. *θεός*, Dieu, *δικη*, justice), théodicée (justice de Dieu).

Theogonie, f. (F. theogonie, du G. *θείος*, Dieu, *γένος*, race), théogonie.

Theokratie, f. (A. theocracy. F. théocratie. G. *θεοκρατία*, de *θείος*, Dieu, *κράτος*, maître), mieux *Priesterherrschaft*? f. (domination des prêtres), théocratie.

Theolog, m. en, (L. theologus. G. *θεολόγος*, de *θείος*, Dieu, *λόγος*, qui instruit), mieux *Gottesgelehrte*, m. théologien.

Theolog, m. en, étudiant en théologie.

Theologie, f. mieux *Gottesgelehrtheit*, f. théologie.

Theologisch, a. théologique.

Theorbe, f. n, (A. theorbo. F. théorbe), *théorbe*.

Theorem, n. c. (A. theorem. F. théorème. L. theorema. G. *θεώρημα*, de *θεωρεω*, considérer), mieux *Lehrsatz*? m. (thèse de doctrine), théorème.

Theorie, f. n, (*θεωρία*), théorie.

Theoretisch, a. théorique.

Theoretiker, m. — théoricien.

Theriak, m. (F. thériaque. G. *θηριακός*, de *θηρ*, animal), *thériaque*.

Thermidor, m. (F. thermidor), thermidor.

Thermometer, m. — (A. thermometer. F. thermomètre, du G. *θερμός*, chaud, *μέτρος*, mesureur), mieux *Wärmemesser*? m. (indicateur de la chaleur), thermomètre.

Thun, m. (A. tunny), thon (poisson).

Thymian, m. (A. thym. L. thymus.

G. *θύμος*, de *θύω*, répandre en parfum), *thym*.

Tinctur, f. en, (L. tinctura, de tingo, teindre), mieux *Anstrich*? m. teinture.

Tirann. Voy. *Tyrann*.

Toback. Voy. *Taback*.

Toilette, f. (F. toilette, de toile), mieux *Puustisch*, m. (table servant à parer), ou *Puht*, m. (toilette, parure), toilette.

Toleranz, f. (F. tolérance. L. tolerantia, de tolero, tolérer), mieux *Dulbung*, f. tolérance.

Toleriren, v. mieux *bulden*, tolérer.

Tolerant, mieux *bulbsam*, tolérant.

Intoleranz, f. mieux *Unbulbsamkeit*? f. intolérance.

Tolpatsch, m. e, (Hongr. *tolpatsch*), *tolpache* (fantassin hongrois), *lourdaud*.

Tomback, f. (A. tombac), *tombac*.

Tonsur, f. en, (F. tonsure. L. tonsura, de tondo, tondre), *tonsure*.

Tontine, f. n, (A. tontine. F. tontine, du nom de l'inventeur, Tonti), pour *Leibrente*? f. (rente viagère), tontine.

Toast, m. (A. toast), pour *Gesundheit*? f. (santé), *toast*, *toste*.

Topas, m. (A. topaz. F. topaze. L. topazius. G. *τοπάσιος*, de *τοπαζις*, Topaze, ile du golfe Arabique), *topaze*.

Topographie, f. (L. topographia. G. *τοπογραφία*, de *τόπος*, lieu,

- * γράφω, écrire), mieux Ortbeschreibung? f. (description des lieux), topographie.
- Topograph, m. en, mieux Ortbeschreiber? m. topographe.
- Topographisch, a. mieux ortbeschreibend? topographique.
- Toppel, (A. toupet, de l'All. kopsf, queue), toupet.
- Tornister, m. — pour Rangen ou Reisfack, n. sac à voyage.
- Tort, m. (F. tort. L. tortus, de torqueo, tourmenter), mieux Schaden, m. (dommage), ou Unrecht, n. (injustice), tort.
- Tortur, f. en, (F. torture. L. tortura, de torqueo), mieux Folter, f. (question), torture.
- Total, a. (A. total. F. total, du L. totus, entier), mieux ganz, entier.
- Tractament, n. e, (A. treatment. L. tractamentum*, traitement), mieux Schmaus, m. festin, ou Behandlung, f. traitement, ou Lohn, m. (gages).
- Tractiren, v. mieux behandeln, traiter, ou bewirthen, régaler.
- Tractat, m. e, mieux Vertrag, m. traité, ou Unterhandlung, f. négociation.
- Tragant, m. (L. tragacantha. G. τραγάκανθα), gomme adragant.
- Tragisch, a. (A. tragic. F. tragique. L. tragicus. G. τραγικός), tragique.
- Tragödie, f. n, (A. tragedy. F. tragédie. L. tragedia. G. τραγωδία, de τραγος, bouc, ὠδὴ, chant), mieux Trauerspiel, n. tragédie.

- Tragiker, m. auteur, acteur tragique.
- Tragi-komisch, a. (composé avec komisch, comique), pour traurig-lustig (triste et gai), tragikomique.
- Transchiren, v. (F. trancher. It. trinciare, de l'All. trennen, séparer?), mieux zerschneiden (découper), trancher.
- Transit ou Transito, m. (A. transit. F. transit, du L. transeo, passer), mieux Durchgang, m. ou Durchfahrt, f. (passage), transit (Commerce).
- Transparent, a. (A. transparent. F. transparent. du L. trans, à travers, pareo, paraître), mieux durchscheinend ou durchsichtig, transparent.
- Transport, m. (A. transport. F. transport. L. transporto), mieux Versendung, f. (envoi), ou Frachtgeld, n. (coût du port), transport.
- Transportiren, v. mieux fortschaffen, transporter (des marchandises).
- Traß, Voy. Terraß.
- Trassiren, v. (A. draw. L. trasso*, de traho, tirer), mieux ausstellen ou bezeichnen? tirer (une lettre de change).
- Tratte, f. (It. tratta), mieux Wechselbrief, m. traite, lettre de change.
- Trassat, m. en, mieux Bezogene, m. accepteur.
- Trassent, m. en, mieux Bezogher, m. tireur.
- Travestiren, v. (F. travestir), pour

- umkleiden ou umgestalten, travestir.
- Tremulant**, m. en, (L. tremulus, tremblant), pour Bebeton? m. tremblant (orgue).
- Trepan**, m. (F. trépan. It. trepano. G. τρύπανον), pour Schäbelbohrer? m. (instrument pour forer le crâne), trépan.
- Trepaniren**, v. trépaner.
- Triangel**, m. — (A. triangle. F. triangle. L. triangulus), mieux Dreieck, n. triangle.
- Triangel**, m. cymbale.
- Tribusiren**, v. (It. tribulo. L. tribulo, de l'All. triselen, pousser?), mieux plagen ou quälen, tourmenter.
- Tribulation**, f. en, mieux Plage ou Dual, f. tourment.
- Tribun**, m. en, (L. tribunus, de tribus, tribu), tribun.
- Tribunal**, n. (A. tribunal. L. tribunal), mieux Gerichtshof, m. (cour de justice), tribunal.
- Tribut**, m. e, (A. tribute. F. tribut. L. tributum, de tributo, donner), mieux Abgabe, f. (impôt), ou Schagung, f. (contribution), tribut.
- Tributar**, f. mieux zinsbar, ou steuerbar (payant un impôt), tributaire.
- Triglyph**, m. e, (A. triglyph. F. triglyphe. L. triglyphus. G. τρίγλυφος, de τρι, trois, γλύφω, creuser), mieux Dreiflüß, m. triglyphe.
- Trigonometrie**, f. (A. trigonometry. F. trigonométrie, du G. τρίγωνος, triangle, μετρία, mesure), pour Dreiecksmessung? f. (mesurage des triangles), trigonométrie.
- Triftrak**, n. (F. tric-trac), tric-trac.
- Trillion**, f. (A. trillion. L. trillio*, de tres, trois), trillion.
- Trinität**, f. (L. trinitas, de trinus, trois), mieux Dreifaltigkeit, ou Dreieinigkeith, f. trinité.
- Trio**, n. (It. trio, de tres, trois), trio (Musique).
- Triollett**, n. e, triollet.
- Triplik**, f. (F. triplique. L. triplex, triple), triplique (Droit).
- Triterne**, f. n, (L. triterna, de tres, trois), cahier de trois feuilles (Imprimerie).
- Triumph**, m. e, (A. triumph. L. triumphus. G. τριμπος, de τριόν, feuilles de figuier), mieux Sieg, m. (victoire), ou Siegesfeier? f. (célébration de la victoire), ou Siegeszug? m. (marche triomphale), triomphe.
- Triumphiren**, v. mieux siegen (vaincre), ou frohlocken (pousser des cris d'allégresse), triompher.
- Trumpf**, m. e, à-tout (Jeu de cartes).
- Triumvir**, m. en, (L. triumvir), pour Dreiherrscher? m. triumvir.
- Triumvirat**, n. pour Dreiherrschaft? f. triumvirat.
- Troglobyt**, m. en, (L. troglodyta. G. τραυλοδύτης, de τραγλή, caverne, δύω, entrer), mieux Höhlenbewohner? m. (habitant de caverne), troglodyte.

Trompette, ou **Drommete**, f. n, (A. trump. It. trompa, de l'All. bremen, résonner ?), la trompette.

Trompeten, v. sonner la trompette.

Trompeter, m. — le trompette.

Trophée, f. n, (A. trophy. L. trophæum. G. τροπαῖον, de τρέπω, tourner), mieux Siegeszeichen ? n. (sigue de victoire), trophée.

Trope, f. n, (F. trope. L. tropus. G. τροπος, de τρέπω, tourner), pour Redeblume ? f. (expression figurée), trope.

Tropisch, a. mieux bildlich, figuré.

Trumpf. Voy. Triumph.

Tubérose, f. n, (A. tuberosa. L. tuberosus, de tuber, oignon), tubéreuse.

Tubus, m. (L. tubus), mieux Schrohr ? n. (télescope), tube.

Tumult, m. c, (A. tumult. F. tumulte. L. tumultus), mieux Grummel, n. (foule), ou Lärm, m. (vacarme), ou Aufruhr ? m. (émeute), tumulte.

Tumultuarisch, a. mieux lärmend (bruyant), ou stürmisch (véhément), tumultueux.

Turban, m. c, (A. turban. F. turban. Turc tulban), turban.

Türkisch, m. (A. turkois. It. turchesa), turquoise.

Turnier, n. c, (A. tourney. It. torneio. L. torneamentum, de l'All. turnen, tourner, faire de la gymnastique), tournois.

Turnieren, v. faire un tournois, combattre au tournois.

Typograph, m. (F. typographe, du G. τύπος, type, γράφω, écrire), mieux Buchdrucker ? m. (imprimeur de livres), typographe.

Typographie, f. mieux Druck, (impression), ou Buchdruckerei, f. (imprimerie), typographie.

Typographisch, a. (en composit. pour druck, d'impression), typographique.

Tyrann, m. en, (A. tyrant. F. tyran. L. tyrannus. G. τύραννος), pour Gewaltherrscher ? m. (souverain despotique), tyran.

Tyranni, f. pour Zwangherrschaft ? f. (pouvoir despotique), tyrannie.

Tyrannisch, a. tyrannique.

Tyrannisiren, v. mieux hart behandeln, traiter durement), ou grausam beherrschen (régner cruellement), tyranniser.

U

Ukase, f. n, (Russe ukaza, de kasiat, ordonner), pour Verordnung ? f. (ordonnance), ukase (édit impérial en Russie).

Ukelei, f. (mot slave), pour Weis-

fisch ? m. ablette (poisson).

Umbra, m. — (A. umbra. L. terra Umbræ, contrée d'Italie), terre d'ombre.

Uniform, a. (A. uniform. F. uni-

forme. L. *uniformis*), mieux *ein-
förmig* ou *gleichförmig* (de la
même forme), *uniforme*.

Uniform, f. en, pour *Diensttracht* ?
f. (costume de service), *uni-
forme* (Milit.).

Union, f. en, (A. *union*. F. *union*. L.
unio, de *unus*, un), mieux *Ver-
ein*, m. (union), ou *Eintracht* ? f.
(concorde), *union*.

Unifono, n. (It. *unisono*, du L. *unus*,
un, *sonus*, son), mieux *Gleich-
laut*, m. ou *Einklang*, m. (har-
monie), *union*.

Unitarier, m. — (A. *unitarian*. L.
unitaris, *unitaire*), pour *Ein-
gottgläubige* ? m. (qui voit en
Dieu un seul être), *unitaire*.

Universal ou *Universell*, a. (A.
universal. L. *universalis*, de *uni-
versus*, contracté de *unus*, un,

verto, tourner), mieux *allgemein*,
universel.

(*Universal* en comp. se rend par
gesammt, réunis, comme *Univer-
salerbe*, mieux *Gesamnterbe* m.
héritier, *universel*).

Universalität, f. mieux *Gesamnt-
heit*, f. *universalité*.

Universum, n. (A. *universe*. F.
univers. L. *universum*), mieux
Ganze, n. (le tout), ou *Weltall*,
n. (monde entier), *univers*.

Universität, f. en, (A. *university*.
F. *université*. L. *universitas*), *uni-
versité*.

Urin, m. (A. *urino*. L. *urina*), mieux
Harn, m. *urine*.

Urne, f. n, (A. *urn*. L. *urna*), *urne*.

Uso ou *Usanz*, f. (A. *usance*. It.
uso), pour *Gebrauch*, m. (*usage*),
usance.

b

Vacant, a. (A. *vacant*. F. *vacant*.
du L. *vaco*, être vide), mieux
frei ou *ledig* (libre), *vacant*.

Vacanz, f. en, mieux *Erledigung* ?
f. *vacance* (d'une place).

Vacanzen, pl. pour *Ferien*, *va-
cances*.

Vagabund, m. en, (A. *vagabond*. F.
vagabond. L. *vagabundus*, de *va-
gor*, *vaguer*), mieux *Landstreicher*,
m. (coureur de pays), *vaga-
bond*.

Vagiren, v. mieux *herumstreichen*,
vaguer, *courir ça et là*.

Valet, n. (L. *valet*, de *valeo*, être

bien portant), mieux *Abschied*,
m. *adieu*.

Valetschmaus, m. pour *Abschieds-
schmaus*, m. *repas d'adieu*.

Valuta, a. (It. *valuta*, du L. *valeo*),
mieux *Werth*, m. *valeur*.

Vampir, m. e, (A. *vampire*), pour
Blutsauger ? m. (*suceur de
sang*), *vampire*.

Vanille, f. (A. *vanilla*), *vanille*.

Varietät, f. en, (A. *variety*. F. *va-
riété*. L. *varietas*, de *varius*, *va-
rié*), mieux *Verschiedenheit*, f.
variété.

- Verändern**, v. mieux verändern ou verschieden sein, varier.
- Variation**, f. en, variation (Musique).
- Vasall**, m. en, (A. vassal. L. vasallus?), mieux Lehnsmann, m. (feudataire), vassal.
- Vase**, f. n, (A. vase. F. vase. L. vasum), pour Gefäß? n. vase.
- Vatican**, m. (L. vaticanus), vatican.
- Vegetabilien**, pl. (A. vegetables, du L. vegetabilis), mieux Gemüchse, n. ou Pflanzen, f. plantes.
- Vegetation**, f. mieux Pflanzenleben? n. vie des plantes, ou Wachstum? n. (croissance), végétation.
- Vegetiren**, v. mieux pflanzenartig leben, (vivre en plante), ou dürftig leben (vivre pauvrement), végéter.
- Vehefel**, n. — (A. vehicle. F. véhicule. L. vehiculum, de veho, conduire), mieux Fahrzeug? n. (instrument qui conduit, qui transporte), véhicule.
- Veit**, en comp. (L. Vitus), Guy, Valentin.
- Veitstanz**, m. (composé avec tanz, danse), haut-mal, mal caduc.
- Velin**, n. (A. vellum. F. vélin. L. vitulus, veau), vélin (papier).
- Venetianer**, m. — (It. Veneziano), Vénitien.
- Venetianerin**, f. Vénitienne.
- Venetianisch**, a. vénitien.
- Ventilator**, m. (A. ventilator, du L. ventus, vent), ventilateur.
- Ventose**, m. (F. ventôse), pour Windmonat (mois des vents), ventôse.
- Venus**, f. (L. Venus), Vénus.
- Venerisch**, a. vénérien.
- Verſ**, m. e, (A. verse. F. vers. L. versus, de verſo, tourner), vers.
- Vertical**, a. (A. vertical. F. vertical. L. verticulus, de vertex), mieux senkrecht ou scheitelrecht, vertical.
- Vesper**, f. (A. vesper ou vespera), vèpres.
- Vesperbrod**, n. (composé avec brod, pain), pour Nachmittagsbrod? m. (pain d'après midi), goûter.
- Veteran**, m. (F. vétérân. L. veteranus, de vetus, vieux), pour alte Soldat? m. (vieux soldat), vétérân.
- Vexiren**, v. (F. vexer. A. vex. L. vero), mieux quâlen (tourmenter), ou foppen (berner), vexer.
- Veziér**, m. (A. vezier. F. visir. Arab. wesir? porteur), visir.
- Vicar**, m. e, (A. vicar. F. vicaire. L. vicarius, de vix, changement), pour Stellvertreter? m. (remplaçant), vicaire.
- Vice** en comp. (L. vice, de vix), vice.
- Vicekönig**, m. (composé avec könig, roi), vice-roi.
- Victoria**, f. (A. victory. L. victoria), mieux Sieg, m. victoire.
- Victualien**, pl. (A. victuals. L. victualia, de victus), mieux Lebensmittel? n. vivres.

Vigilien, pl. (A. vigils F. vigiles. L. vigiliæ), vigiles.

Vignette, f. n. (F. vignette, de vigne), pour Bierbild? n. (image pour orner), vignette.

Violoncell, n. (A. violoncello. It. violoncello, de violone), mieux kleine Baßgeige? f. violoncelle.

Viper, f. n. (A. viper. F. vipère. L. vipera, contracté de vivipera, enfantant des petits vivants), pour Ratter, f. (serpent), vipère.

Virtuosé, m. en, (F. virtuose. A. virtuoso, du L. virtus, force), pour Tonkünstler? m. (artiste en musique), virtuose.

Virtuosin, f. pour Tonkünstlerin, f. virtuose, f.

Visa, n. (F. visa, du L. video, voir), pour Beugniß? n. (certificat), visa.

Visir, n. c. (It. visiera), visière.

Visiren, v. mieux bezeugen (attester), viser.

Visitiren, v. (A. visit. F. visiter. L. visito, de video), mieux besichtigen (examiner), visiter (des effets).

Visitation, f. mieux Besichtigung, f. visitation.

Visite, f. mieux Besuch, m. visite.

Vitriol, m. (A. vitriol. F. vitriol. L. vitriolum*), vitriol.

Vocabel, f. n. (L. vocabulum, de voco, appeler), pour Wort, n. * er, mot.

Vocal, m. (A. vowel. L. vocalis, de vox, voix), mieux Selbstlauter, m. voyelle.

Vocalmusik, f. (composé avec musik, musique), pour Gesang, m. (chant), musique vocale.

Vocativ, m. (F. vocatif. L. vocativus, de voco, appeler), vocatif.

Volontair ou **Volontär**, m. c. (F. volontaire. L. voluntarius, de voluntas), mieux Freiwillige, m. volontaire.

Vomitiv, n. (F. vomitif, du L. vomo, vomir), mieux Brechmittel, n. vomitif.

Votum, n. (A. vote. F. vote. L. votum), mieux Stimme, f. (voix), ou Gelübde? n. (vœu), vote, vœu.

Votiren, v. mieux stimmen, voter.

Vulcan, m. (F. volcan. It. vulcano, du L. Vulcanus. Vulcain), pour feuerspeiender Berg? (mont qui vomit du feu), volcan.

Vulkanisch, pour feuerspeind, volcanique.

W

Wallach, m. c. (de Wallachei, Valachie?), pour verschnittene Pengst? m. (cheval châtré), hongre, cheval châtré.

Wallachen, v. hongrer, châtrer un cheval.

(Wallache, m. Wallachin, f. le, la Valaque).

Werst, m. r, (mot russe), verste
(7 verstes font un mille alle-
mand ou deux lieues de France).

Whist, n. (A. whist, silence),
whist (jeu de cartes).

Woiwode, m. (mot slave), voy-
vode, palatin (gouverneur en
Pologne, en Moldavie).

Woiwodschaft, f. dignité de voy-
vode, palatinat.

Æ

Xanthippe, f. (L. Xanthippe. G.
Ξανθίπη, femme de Socrate),
pour hôte Frau? f. (méchante
femme), ou Plageweib? n.
(femme-furie), ou Hausdrache?
m (dragon domestique), Xan-
tippe, mégère.

Xenie, f. n, (G. ξένον, de ξένος,
hôte, convive), pour Gastge-
schent? n. présent d'hôte, de
convive.

1)

Ypsilon, n. (G. ὑψίλον), i grec, y. | **Ysopp**. Voy. Isopp.

3

Zaar. Voy. Sjar.

Zenith, m. (Arab. zenit, chemin
droit?), mieux Scheitelpunkt,
m. zénith.

Zephir ou **Zephyr**, m. (A. zephyr.
F. zéphyr. G. ζέφυρος), West-
wind? m. (vent d'ouest), zé-
phyr.

Zepter. Voy. Scepter.

Zibehé, m. (It. cibibo. Arab. al ci-
bib), raisin de Damas.

Zibeth, m. (It. sibetto. Arab. zibet,
écume), civette.

Siber. Voy. Sibir.

Sinnaber, m. (A. cinnaber. L. cin-
nabaris. G. κινάβαρ), cinabre,
mercure sulfure.

Zodiacus, m. (L. zodiacus. G. ζω-
διακός), mieux Thierkreis, m.
zodiaque.

Zoologie, f. (A. zoology. F. zoolo-
gie, du G. ζῷον, animal, λογία,
science), mieux Thierlehre ou
Thierkunde, f. zoologie.



ÉLÉMENTS CONSTITUTIFS
DES
NOMS PROPRES ALLEMANDS.



ÉLÉMENTS CONSTITUTIFS

DES

NOMS PROPRES ALLEMANDS.

Nous allons essayer de donner une table succincte des éléments gothiques dont se composent certains noms propres allemands. Nous n'y comprenons pas les noms géographiques, parce qu'ils doivent souvent leur origine à des causes purement locales, et qu'on explique même de diverses manières sur les lieux où ils ont pris naissance. Que de fois l'étymologie la plus savamment combinée ne tombe-t-elle pas devant une ancienne chronique ou une tradition populaire? C'est ainsi qu'il faut compulser les archives du pays pour savoir que le nom de Straßburg, Strasbourg, offre une contraction des mots : *Straße* sur *Burg* (chemin conduisant au château).

Mais il est connu que beaucoup de noms de pays et de villes, se composent de deux éléments. Nous avons déjà eu occasion d'en désigner les principaux dans le corps de notre ouvrage, et de faire connaissance avec les mots *Reich*, royaume, *Land*, pays, *Reich* ou *Reich*, *Burg* ou *Gau*, qui signifient tantôt ville, tantôt bourg ou canton. — Nous savons que le mot de *Furt*, veut dire gué, passage, comme : *Frankfurt*, passage des Francs. Nous renvoyons du reste pour les détails et autres explications de ce genre aux *Tableaux synoptiques de la langue*

allemande, ouvrage dont nous avons déjà parlé dans notre Introduction, et qui donne une liste des principaux noms de peuples, de pays et de villes, ainsi qu'une table des noms propres d'hommes et de femmes.

C'est donc à ces derniers que nous nous attacherons de préférence; mais nous ne nous occuperons que de ceux qui ont véritablement une origine gothique.

La clef d'une foule de noms historiques se trouve dans les traditions nationales des Goths, dans leurs croyances religieuses et dans leurs premières poésies. Le nom gothique, qui a ordinairement un sens poétique et figuré, se forme quelquefois d'un seul élément, comme *Karl*, Charles, mais le plus souvent de deux, nombre qu'il ne dépasse pas, comme *Bald-win*, Baudouin. Dans les noms composés de deux éléments, on voit, alternativement, le même mot, ou jouer le rôle d'initial, ou celui de final.

Pour simplifier notre marche, nous allons ranger alphabétiquement les divers éléments des noms gothiques, grouper autour de chacun d'eux les principales combinaisons dont il est susceptible, et marquer les variations que ces mots gothiques, communs à toutes les nations scandinaves et germaniques, aux Francs, aux Anglo-Saxons, aux Visigoths, aux Vandales, aux Hérules et aux Normands, ont subies en se latinisant et en passant par différentes phases, avant de prendre les formes dans lesquelles nous les rencontrons aujourd'hui dans les langues modernes, et plus particulièrement en allemand et en français.

Tout en nous appuyant spécialement sur le glossaire de Wachter et sur la grammaire de M. Grimm, nous nous plaisons à reconnaître que, dans cette partie de notre ouvrage, les *Études gothiques* de M. Mourain de Sourdeval nous ont été d'un grand secours.

Noms Gothiques.

A

ADAL, ADEL. Ce mot signifie *noble, noblesse*. Les Français en ont formé Adèle, dont les diminutifs sont Adeline et Adélaïde. (Ce dernier, l'Allemand l'exprime par *Ädelheid*, personne noble).

ADAL-BERTH. (Variations : *Älbert, Albert, Adalbert, Æthelbert, Adalberon, Aubert, Aubertin, Alberoni*).

ADEL-RIC (*Ädalarich, Adelric, Athalaric, Älarich, Alaric*).

ADEL-ULF (*Ädelulf, Adolphe, Adelulfus, Æthelwulf ou Æthelwolf, Ataulfe*).

ADEL-UNGR OU ADEL-ING. (Variations : *Adelung, Adelon, Athalin*).

ALD. Cet élément signifie *âge, ancienneté*. (Le nom mythique d'Odin est *Allda-fadir*, le père des siècles).

ALD-BRAND. (Variations : *Aldo-brand, Aldobrandini*).

ALD-GUND (*Äldgunde, Aldegonde*).

ALF ou ELF. Cet élément scandinave, qui désigne un certain ordre de génies ou de démons, est identique avec l'*ALB* germanique.

ALF-RÆD (*Älfreð, Alfred, Albradus*).

AMAL. Cet élément, qui constitue le nom de la dynastie des Amales chez les Ostrogoths, signifie en islandais *bélier*, tandis que *HEMAL* veut dire *compagnon*.

AMAL-RIC (*Ämalarich, Amalaric*).

ANS, AS, OS. *Ans*, qui change quelquefois en *ant*, semble une variante de *as, os*, qui signifie *dieu*.

ANS-HELM (*Änscelm, Anselme, Anthelme, Anselmus, Anseume*).

ANS-HARD (*Änsarð, Ansard*).

(Les poésies scandinaves offrent les noms d'*Asmund*, d'*Asbiorn*, d'*Asbrand*, etc.; les chroniques anglo-saxonnes, ceux d'*Osbald*, d'*Oswald*, d'*Osmund*, etc.)

ARN, ERN. Cet élément, en islandais *arn*, aigle, semble dérivé de *ern*, force. On en a formé le nom d'*Ernst*, Ernest.

ARN-ULF (*Ärnulf, Arnolfe, Ernulf, Ornulf, Arnoux, Heroux*).

ARN-ALD (*Ärnolf, Arnold, Arnault, Arnal*).

B

BALD. Cet élément signifie *audacieux*.

BALD-WIN (Balduin, Baudouin, Balduinus, Bauduinus, Baudinus, Baudin).

BERN. Les Anglo-Saxons entendent par *beorn*, jeune guerrier, héros.

BERN-HARD (Bernhard, Bernard).

BERN-ULF (Bernulph, Bernouf, Bernoul, Burnouf).

BERTH. Cet élément, qui signifie *brillant*, forme le nom de *Berthe*, *Berthe*, nom porté par plusieurs reines de France.

BERTH-OLD (Barthold, Berthold, Berthoald ou Béroald, Byrthwold, Bertauld, Béraud).

BERTH-HRAMN (Bertrand, Bertrand, Berthelramnus, Bertrandus).

BRUN. Cet élément semble venir de *brennus*, célèbre, ou de *brunn*, brun, fauve.

BRUN-BILD. Brunhild, Brunhilde. (Variations : Brunechildis, Brynhild, Brunehault. Les éditeurs de l'Edda interprètent ainsi ce nom : *brynja*, cuirasse, *hild*, guerre, Bel-lone).

BRUN-ULF (Bruno, Brunon).

D

DAG. Cet élément est interprété par le nom de *tag*, jour.

DAGO-BERT (Dagobert, Dagobert).

DOD. Cet élément qui, à ce qu'il paraît, signifie la *mort*, et d'où semble venir le nom de Toti-

la, chez les Goths, subit les variations suivantes : Dado, Dudo, Dudon, Didot.

E

EBER. Cet élément est l'allemand *Eber* (*aper* des Latins), sanglier.

EBER-HARD (Eberhard, Ebérard, Evrard).

ED, ID. Cet élément paraît se rattacher aux mots mythiques *idun*, *ithun*, et signifie peut-être *félicité*.

ED-MUND, Edmunt, Edmond. (Variations : Eadmund, Ithmundr).

ED-WARD (Eduard, Édouard).

ENG, Island. **UNGR, All.** et **Ang.** **ING.** Cet élément qui signifie *jeune*, est un surnom d'Odin, *Ung*. On le trouve tant au commencement qu'à la fin des noms.

ENG-ALD, **ENG-WALD** (Engaut, Ingaut, Angaut, Angot).

ENG-BALD (Angelbodur, Angibaud, Imbault).

ENG-BERTH (Ingobertus, Angilbert, Inglevert, Imbert, Isambert).

ENG-MAR (Ingomerus, Engilmer).

ENG-ULF (Ingulfe, Ingolfe). (Comme finale, *ing* signifie *fil*, descendant : Karl-ing, Karolinger, Carolingien).

ERMEN. Ce mot, qui désignait primitivement la *terre*, a figuré depuis dans diverses compositions :

ERMEN-ALD (Variations : Hermenaldus, Ermenaut).

ERMEN-GARD (Ermengarde, Ermengarde).

F

FAR, *voyage ou vie*.

FAR-MUND (Faramond, et non Pharamond).

FAR-WALD (Farval, Fergald, St. Faron, St. Far).

FIL, FILI, FUL. Ce nom mythique signifie *abondance*.

FIL-BERT (Filibert, et non Philibert, Fulbert).

FUL-RAD (Fulradus).

FOLK, *peuple*. De là, Fulco, Fulk, Foulque, d'où dérivent Foucaud, Foucher, Fouchon, Fouquier, Fouquet.

(Le nom de Foucaud remonte à un surnom d'Odin, *folk-valdr*, chef des peuples).

FRID. Cet élément signifie *paix* ou *la belle*.

FRID-GUND, Fredegunde, Frédégonde.

FRID-HRAME (Herbinand, Ferdinand, Fernand, Ferrand, Friand).

FRID-RIC (Friedrich, Frédéric, Fédéric, Ferry. — Wachter croit que dans cette combinaison, ainsi que dans plusieurs autres, *frid* signifie plutôt *défenseur*. — En allemand, *Friß* est une abréviation de *Friedrich*).

FRID-ULF (Frithowulf, Friou, Fredou).

FROD. Cet élément répond à *sage, habile*.

FROD-ARD, Frodoard.

FROD-NER (Frotherus, Froderius).

FROD-GER (Frogerus, Froger, Frogier).

G

GARD, *terre*, s'emploie comme finale : Hermengarde, Hildegard.

GER, GIF, signifie *don, présent*.

GER-HARD, GIB-HARD (Gebhard, Gibehardus, Gibbon, Gibot, Gibart, etc.)

GER-MUND (Gibamund, Gelmund).

GER, Isl. **GEIR**, Angl.-Sax. **GAR**, *lance*.

GER-ALD OU GER-WALD (Gérard, Girald, Gérold, Géraud, Giraud, etc.)

GER-BALD (S. Gerbaud, Gerbert, Gertrude, etc.)

GER-HARD OU GER-WARD (Gérard, Girard, Guérard, Girardin).

GER-MUND (Garmund, Gernion).

GER-OLF OU GAR-ULF (S. Girulf ou S. Giroux).

GISL, GISEL. *Gisl*, nom d'un cheval mythologique, semble dérivé de *giesli*, rayon. *Gisl* et *gisel* signifient aussi *hôte, otage*. — De *gisl*, on forme plusieurs dérivés, tels que Gillon, Gillion, Gilles, Gillet, Gillard, Gisle, Gisèle ou Gilette.

GISEL-BERTH (Giselbert, Gislebertus, Gilbert).

GISEL-ULF, Gisulf.

GOD, GOND. Les éditeurs de l'Edda confondent ces deux éléments, parce que le nom islandais Gund-mund devient en anglo-saxon Guth-mund, chez les Germains et les Vandales Gund-mund ou Gondamond. L'islandais *gudur*, *guthur*, l'anglo-saxon *guth*, le teutonique *gund*, signifient guerre. Cependant l'islandais offrant le nom de Gud-mund et celui d'Hildigunn (Hildegonde), il est douteux que *gud* et *gunn* soient employés dans la même acception. *Gud* signifie dieu, et *gunn*, guerre. Odin est surnommé *gunnar*, belliqueux.

GOD-ALD ou GOD-WALD (Godald, Godault, Godot).

GODBALD (Gondebaud, Gombaud, Goubaud).

GOD-BERT (Godebert, Gobert, Joubert).

GOD-FRID (Gottfried, Godefroi, Gothofredus, Godfredus, Godefredus, Godefroy, Geoffroy, Jouffroi, Jauffret, Jeffries, Ganfrie, Goffin).

GOD-HARD (Gottthard, Gothard, Godard).

GOD-MAR (Godemar, Gondemer, Gomar, Jomard).

GOD-MUND (Gud-mund, Guthmund, Gondamond).

GOD-ULF, GUND-ULF, GUND-UNG, GOTH-LING (S. Gondulf, S. Godolph, S. Goudon, Gozlin, Gothelin, Godon, Gozon,

Godolphin, Gosselin, Josselin, Gosse, Josse, Jousselin).

GOD-WIND (Guthwin, S. Gondomin, Godin).

GUND-HER (Günther, Gondicharius, Gontharius, Gonthier).

GRIMM. Ce surnom d'Odin, qui veut dire *cruel*, signifie *masque* et *casque* ou *cuirasse*.

GRIM-ALD, GRIM-WALD (Grimoald, Grimaud).

GRIM-HILD (Chrim-hild).

H

HAR, HER. *Har*, élevé, sublime; *her*, armée, guerrier.

HER-ALD, HAR-WALD (Harald, Harold, Héraut).

HER-BALD (Her-baldr, Herebald, Herbaud).

HER-BERT (Heribert, Charibert, Herbert).

HER-RIC (Erich, Eric, Eraric).

HAR-ULF (Ariulf, Haron, Arroux, Aronet).

HER-WIN (Herwin, Hérrouin).

HARD, Isl. HARD, Angl.-sax. HEARD, *dur*, *cruel*, *hardi*.

HARD-ULF (Hardoux).

HARD-WIN (Hardouin; Ardouin).

HEN, HEID, HAD, HATHU. *Hen* est le nom d'un frère d'Odin; *heid* signifie *peuple*; *hathu* exprime *la guerre*. Les éditeurs de l'Edda pensent que *hen* et *heid*, comme éléments de noms, ne font qu'un.

HEN-ALD, HEN-WALD (Hénault, Enaut, Esnaut).

HEN-ARD (Hénard, Eynard, Esnard).

HEN-RICH (Heinrich, Henri, Hadericus, Henricus, Henrion, Henriot, Henriette. — *Heinz*, pour *Heinz*, abréviation de *Heinrich*).

HEN-ULF (Ainulfus, Hædenulfus, Hatenulf, Enouf).

HILD, nom de la Bellone scandinave : de là le mot allemand *Heih*, héros.

HILD-BERT (Hildebert ou Childbert).

HILD-BRAND (Hildebrand, Childbrand).

HILD-GUAN (Hildigunna, St. Hildegonde).

HILD-WIN (Hilduinus, St. Hilduin ou Audouin).

HILP, Isl. HIALPR, All. HÜLFE, secours.

HILF-RIC (Hialprekr, Halfrekr, Halpfrich, Chilpéric).

HRAMN, variante de HRAFN, corbeau; s'emploie plus ordinairement comme finale : Berti-chramnus, *Bertram*.

HUG, *pensée, audace*. (Variations de ce nom : Hugo, Hugues, Hugon, Huchon, Huon, Huguet, Huet, Hugault, Huot, Huguard, Huard, Huguelin, Ugolin, Hulin, etc.)

HUG-BERT (Hubert, St. Hugobert, St. Hubert).

I

ING. Voy. ENG.

K

KARL, signifie *homme*. (Karl, Charles, Carolus).

KARL-MAN (de l'Isl. *Karlemenni*, homme fort, Carloman).

KUN, *puissant*.

KUN-GUND (Kunegunde, Cunégonde, Hunégonde).

KUN-RATH (Konrad, Conrad. — L'abréviation de ce nom est en allemand *Kunz*, Canon).

L

LAND, *terre, pays*.

LAND-BERTH (Lambert, Lambert).

LAND-RIC (Landry).

LAND-ULF (Landolf).

LEOD, LEUD, LUIT, LIUT, *peuple, nation*.

LEOD-ALD, LEOD-WALD (Léodowaldus, Léotaud, Liault).

LEOD-BALD (Léobald, Secpold, Léopold).

LEOD-BERTH (Leudbertus, Liutpert, Léobert).

LEOD-BRAND (Luitprand).

LEOD-FRID (Leudfredus, Leufroy).

LEOD-ARD (Luitardus, Lie-tardus, Léotard, Liautard).

LEOD-MUND (Leudemundus; Liaumont, Lomond).

LOD, LEOD, est le nom d'un des frères d'Odin; *Lod* signifie feu. *Blodyn* est un des noms poétiques de la terre.

LON-HER (Chlotaire, Lothar, Lothaire, Luthar, Luther).

LON-MAR (Clodomir).

LOD-ULF (St. Ludolf ou Clou).
LOD-VE ou **HLAUD-VE** (Chlodovens, Clovis, Ludovicus, Loys, Louis, Eubwig).

M

MAR, MER, *illustre*.
MER-VE (Mérovée, Marobaudus, Marbaud, Marbot).

MEGIN, MAGE, MED, MAHT, MAN. Tous ces mots marquent *la puissance*.

MEGIN-BERT, MAHL-BERT (St. Maubert).

MEGIN-FRID (Maganfrid, Manfred, Manfred, Mainfroy, Manfray, Meffre).

MEGIN-HARD (Magenhardus, Maynard, Ménard).

MEGIN-RIC (Magnericus, Médéric, St. Merry).

MED-HARD (St. Médard).

MAHT-HILD (Machildis, Mathilde, Mathilde, Ste Manchildis, Ste Ménéhoult).

MUND, *main, protection*. Ce mot figure dans les finales, telles que : Edmund, Sigismund, etc.

N

NANN, Nanna, épouse du dieu Balder, de *nenna*, aimer.

NANN-HILD, Nanthilde, femme de Dagobert.

O

OD, ODAL, OTHUL, UDAL, *riche, puissant*. Odin est surnommé *Odin*, le riche.

OD-FRID (Otfrid).

OD-GER (Othger, St. Otgerus ou St. Ojer, Oger, Ogier).

OD-HER (Odier, Odoacer ou Odoacre?).

OD-RIC (Odalric, Udalrich, Utric, Odry, Utrich).

OD-ULF (St. Odulf, St. Odolf).

OD-UNG (Odo, Odon, Otto, Otton, Eudes, Eudon).

R

REGIN, RAGN, *dieu ou divin*.

REGIN-ALD ou **REGIN-WALD**.

Odin est surnommé *Reginvaldr*, le prince des dieux. (Ragnval, Reinoldus, Reinhold, Reginald, Regnault, Reynaud).

REGIN-BALD (Reginbaldus, Raimbault, Reybault).

REGIN-BERTH (Ragimbert, Raimbert, S. Ragnobert, Rambert).

REGIN-FRID (Raganfridus, Reinfridus, Ragenfried, Rainfroi).

REGIN-HARD (Regnard, Reinhard, Réginard, Renard).

REGIN-HELM (Ragenelmus, Regnaulme).

REGIN-HER (Ragnacherius, Ragenarius, Reinerner, Ragner, Régnier).

REGIN-MUND (Raymond, Ratmund, Rémond).

REGIN-WARD (Raynouard, Renouard).

RAD, ROD, RUD, Isl. **RAD**, **RATH**, *conseil*.

ROD-BERTA (Rodbertus, Rodbyrd, Robert, St. Rupert, Rupert, Robin).

ROD-GEIR (Hrodgeir, Rotgerius, Roger, Rogier, Rudiger).

ROD-HARD ou **ROD-WARD** (Rodoardus, Roterodus, Rudhart).

ROD-BILD, Rothildis (Chrotildis, épouse de Clovis, Clotilde, Clotilde).

ROD-LAND (Rotlandus, Rolland, Roland, Roland).

ROD-MUND (Hrodmund, Rodomond).

ROD-RIC (Roricus, Roderich, Roderic, Rodrigue, Rurik).

ROD-ULF (Rodolfus, Rodulfus, Rothulf, Rudolph, Rodolphe, Rawulf, Ralph, Raoul, Rollin, Roux, Roul).

RIC, héros, guerrier, ou **RIKR**, riche.

RIC-ALD ou **RIC-WALD** (Richaldus, Rigaud, Ricard, Rifaud).

RIC-BALD (Rihaldus, Ribaud).

RIC-BERTH (S. Ricobert, Rigobert, Ribert).

RIC-HARD (Rihard, Richard, Ricard).

RIC-HELM (Richamme, Richomme).

RIC-MUND (Richemond).

RIC-ULF (Riculfus, Ricoul, Rion).

S

SIG, victoire.

SIG-ALD, **SIG-WALD** (Sigald, Sigaud).

SIG-BALD (Sigebaldus, Sieboldus, Siegbaut).

SIG-BERTH (Siebert, Sibert).

SIG-FRID (Siegfried, Siegfroi, Siffroi, Siffren, Suffren).

SIG-HARD ou **SIG-WARD** (Sigward, Sighard, Sicard).

SIG-MUND (Sigismund, Sigismond).

SIG-RICH (Sigeric).

SIG-WIN (Siguin, Séguin).

SIG-ULF (Sculfus, Sigulf, Sigou).

STEIN, **STAN**, pierre. Cet élément est toujours final, comme dans Thorstein, Wulfstan.

T

THANK, pensée, esprit.

TANC-MAR (Tankmar, fils d'Henri l'Oiseleur).

TANC-RED (Tanfred, Tancrede, Dangulfus, St. Tanneguy).

THEOD, **THIOD**, **TEUT**, **DIET**, peuple, nation. Quelquefois cet élément sert d'adjectif augmentatif.

THEOD-ALD, **THEOD-WALD** (Théodald, Théodowald, Théau, Diot).

THEOD-BALD (Théobald, Thiébault, Thibaud).

THEOD-BERTH (Théodebert, Thibert, Teutpertus).

THEOD-MAR (Théodomir, Thiodmar).

THEOD-RIC (Thiudrekr, Théodoric, Thierry, Thiérion, Thiériot, Dietrich).

THOR. Par cet élément, on désigne le dieu Thor, mot qui signifie *audace*. (Parmi les composés de ce mot, nous citerons : Thorstein, Thorwald, Thorismund, et comme for-

mations modernes : Thorigny, Turgot),

U

ULF, OLF, WULF, *loup*. *Ulfilas* est un diminutif de *ulf*, et signifie *petit loup*.

Cet élément, qu'on trouve rarement comme initial, se combine comme final, avec presque tous les éléments.

W

WALD, *puissance, pouvoir*.

WALD-BERTH (Valdebert, Valbert, Galabert, Gaubert, Jaubert).

WALD-HER (Walther, Walter, Waltherius, Gualterius, Gautherus, Walcherius, Galcherius, Gauthier, Gaultier, Vaulchier, Gaucher, Gautron, etc.)

WALD-MAR (Waldemar, Woldemar, Wladimir, St. Galmier, Gaumier, Gaume).

WALD-RIC (Waldericus, Gaudericus, Walcry, Vautry).

WALD-WIN (Walwin, Gauvin, Gaudin).

WAND, WANN. Cet élément, emprunté au nom d'un peuple mythique (les Vanes), figure dans le nom des Vandales.

WARN, WARD, *défense, garde*.

WARN-HER (Warnacherius, Warnerius, Berner, Barther, Garnier, Garnerin).

WIG, VIG, VIE, VE, *consécration*. — On trouve aussi *vig* dans l'acception de *héros, combattant*.

WIG-BERT (Wibertus, Guibert).

(Le nom de *vig*, *ve*, semble s'être transformé en *gui*, et avoir donné lieu aux noms de Guyon, de Guyot et de Guichard. — Le nom de *Gui* se trouvant aussi écrit *Guis*, *Guil*, on peut en induire qu'il a été quelquefois dérivé de *wisi* ou *wili*, mots poétiques, formés de *visa*, montrer; et éléments dans Wisigarde et Witikind. De là sont venus les noms de Guizon, Guizot, Guizard).

WIL, WILD, nom d'un des frères d'Odin et d'un elfe, semble marquer *la force*, et jouer quelquefois le rôle d'un adjectif augmentatif.

WIL-BALD (Wilibaldus, Guibault).

WIL-BERTH (Willebertus, Wilbert, Guilbert).

WIL-FRID (Wilfrid, Wilfrid).

WIL-HELM (Wihelms, Wilhelmus, Guillelmus, Guillaume, Guillemin, Guilleminot, Villemain. — Wachter explique Wihelms par *défenseur de la paix*).

WIN, *combattant*. — Cet élément signifie aussi *compagnon, ami*.

WIN-BALD (Wimbaud, Guimbaud).

WIN-MAR (Winemarus, Guinemarus).

FIN.

VA1 1512108



111

108
8
115.



